ARCHÆOLOGICAL SURVEY OF INDIA

NEW IMPERIAL SERIES, VOL. XLIX

SOUTH-INDIAN INSCRIPTIONS (TEXTS)

VOLUME V

MISCELLANEOUS INSCRIPTIONS FROM THE TAMIL, MALAYALAM, TELUGU AND KANNADA COUNTRIES

(WITH THREE PLATES)

EDITED

BY

RAO BAHADUR H. KRISHNA SASTRI, B.A.,

Government Epigraphist for India

MADRAS

PRINTED BY THE SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PRESS

1925

PREFACE

THIS is Volume V of the South-Indian Inscriptions now (from Volume IV) called "South-Indian Inscriptions (Texts)" and issued in pursuance of the order of Government of Madras noted in the preface to Volume IV. It comprises texts of 1,414 inscriptions commencing with No 452 of the Madras Epigraphical collection for 1893 and ending with No. 51 of the same collection for 1897. In the case of inscriptions which have been published already references are given, as in the previous volume, to pages and volumes of the publication where they have appeared. The transcripts of the inscriptions herein printed were first prepared by the Office of the Assistant Archæological Superintendent for Epigraphy, Madras, and have now been carefully checked by this Office with reference to the impressions secured in the years 1893 to 1897 and wherever doubts have arisen as regards the completeness of the records or of their readings, such have been examined *in situ* and the transcripts revised. But, it must be said, that this procedure could not be adopted in the case of all the inscriptions included in this volume. As such, it is likely that there is scope for emendations here and there which must be done only when editing the records critically, as in the *Epigraphia Indica*.

The volume was taken on hand in January 1923 and completed in April 1925. In most cases two proofs were read through and corrected before the matter was finally ordered to be struck off. Besides Tamil, Telugu, Kanarese and Malayalam inscriptions printed in the respective scripts, the volume contains a few Oriya records (Nos. 1006, 1119, 1152, 1161) which are printed in the Devanagari type. Of these last, the texts given have to be considered as tentative since there are no published inscriptions in this language and script to afford comparison and since scholars capable of handling them are also few.

As in the previous volume a list of villages whose inscriptions are embodied is given by districts and the general numbers of the inscriptions contained in them are noted against each for easy reference. Appendix I gives the texts of the inscriptions of Virinchipuram whose abstract of contents is noted in the South-Indian Inscriptions, Volume I, but whose full texts I promised to furnish in this volume—vide foot-note 1 on page 4 of Volume IV (Texts). Appendix II is a list of Additions and Corrections to Volume IV (Texts), for some of which I am indebted to the unflagging zeal of that veteran scholar of South-Indian Epigraphy Professor E. Hultzsch of Halle, Germany.

H. KRISHNA SASTRI,
Government Epigraphist for India.

TABLE OF CONTENTS

General Nos.

BELLARY DISTRICT.

Hospet taluk—
Sankalapuram 1353

CHINGLEPUT DISTRICT.

Chingleput taluk—
Tirukkalukkunram... ... 460 to 488

Conjeeveram taluk—
Conjeeveram ... ... 566 and 567
Damal 1004
Manimangalam ... .. 882 to 892

Madurantakam taluk—
Kadapperi ... ... 994 to 1003
Madurantakam ... ... 991 to 993

Saidapet taluk—
Madras ... ... 221, 854 to 863
St. Thomas' Mount ... 853
Tiruvorriyur ... ... 1354 to 1360

Sriperumbudur taluk—
Sivapuram 881

Tiruvallur taluk—
Narasingapuram 880
Tiruppasur ... .. 1361 and 1362

CHITTOOR DISTRICT.

Chittoor taluk—
Vallimalai ... ... 561 to 564

COCHIN STATE.

Parola 788
Tirukkulasekharapuram . 790 and 791
Tiruvanjikkulam 789
Trisur .. ... . 785 to 787

COIMBATORE DISTRICT.

Coimbatore taluk—
Perur .. .. 223 to 246

Dharapuram taluk—
Kolinjivadi .. ... 256 to 261

Palladam taluk—
Tirumuruganpundi ... 247 to 255

GANJAM DISTRICT.

Chicacole taluk—
Arasavilli ... ... 1342 to 1344
Dirghasi 1149
Rajolu 1346
Ravipadu 1345
Ronanki ... ... 1347 and 1348
Srikurmam ... ... 1150 to 1341

General Nos.

GANJAM DISTRICT—*cont.*

Mandasa Zamindari—
Mahendragiri ... ... 1349 to 1352

Parlakimedi taluk—
Mukhalingam ... ... 1005 to 1148

GODAVARI DISTRICT.

Cocanada taluk—
Bhimavaram ... ... 31 to 95
Sarpavaram ... ... 1 to 30

Narasapur taluk—
Palakol ... ... 120 to 166

Peddapuram taluk—
Tirupati ... ... 100 to 104

Pithapuram taluk—
Pithapuram ... ... 96 to 99

Rajahmundry taluk—
Rajamahendri ... ... 116 to 119

Razolu taluk—
Palivela ... ... 105 to 115

KISTNA DISTRICT.

Ellore taluk—
Ellore ... ... 167 to 194
Tadikalpudi ... ... 195 to 210

Gudivada taluk—
Gudivada ... ... 211 to 220

MADURA DISTRICT.

Dindigal taluk—
Dadikkombu ... ... 291 and 292
Dindigal .. .. 289 and 290

Madura taluk—
Kilamattur 304

Melur taluk—
Kiranur ... ... 262 to 284

Nelakkottai taluk—
Tenkarai . ... 293 to 302
Vikkiramangalam 303

Palni taluk—
Palani ... ... 285 to 288

MALABAR DISTRICT.

Calicut taluk—
Calicut ... ... 783 and 784

Ernad taluk—
Kadalundi ... ... 781 and 782

Palghat taluk—
Kalpatti 769

General Nos.

MALABAR DISTRICT—*cont.*

Ponnani taluk—

Anakarai .. ... 776 and 777
Panniyur ... ... 778 to 780
Sembaravattam 770
Sukhapuram ... ... 772 to 775
Verur 771

MYSORE STATE.

Bangalore (Museum)—

(From) Doddahundi . 490

Kolar district.

Mindigal 843

Nanjangud taluk—

Echiganahalli 559
Nandigunda ... 557
Sindhuvalli ... 558
Sutturu 556

Seringapatam taluk—

Balmuri 560

NELLORE DISTRICT.

Kandukur taluk—

Singarayakonda .. .. 508 and 509

Kavali taluk—

Jaladanki . . 506 and 507
Kavali 505

Nellore taluk—

Nellore ... 491 to 504

Ongole taluk—

Chedalavada ... 510 and 511

NORTH ARCOT DISTRICT.

Arcot taluk—

Panchapandavamalai 565

Arkonam taluk—

Takkolam . 1364 to 1382
Tiruvalangadu .. 877 to 879 and 1363

Gudiyattam taluk—

Kilmuttugur ... ... 864 to 866
Tiruvallam ... 489
Udayendiram ... 222

Kudambattur taluk—

Anaikkattattur 852

Vellore taluk—

Ambur ... 867 to 871

Walajapet taluk—

Karikal 875
Mahendravadi 876
Sholinghur .. . . 872 to 874

General Nos

RAMNAD DISTRICT.

Sivaganga taluk—

Tiruppuvanam . . ... 305 and 306

TANJORE DISTRICT.

Kumbakonam taluk—

Tiruvidaimarudur . . 694 to 723

Negapatam taluk—

Tiruvarur ... ... 456 and 457

Papanasam taluk—

Alangadu . . 458

Shiyali taluk—

Shiyali . ... 988 to 990
Tiruvenkadu ... ... 973 to 987

Tanjore taluk—

Kandiyur .. ... 568 to 579
Karuttattangudi . 1405 to 14'4
Tanjore ... ... 1383 to 1404
Tillasthanam . 580 to 609
Tiruchchatturai .. 610 to 621
Tiruppalanam ... . 684 to 693
Tiruppundurutti 459
Tiruvaiyaru . . 512 to 555
Tiruvedikudi ... . 622 to 626

TINNEVELLY DISTRICT.

Ambasamudram taluk—

Shermadevi ... ... 743 to 758

Kovilpatti taluk—

Kalugumalai ... ... 307 to 406

Srivaikuntham taluk—

Srivaikuntham ... 736 to 742

Tenkasi taluk—

Kuttalam ... ... 767 and 768
Tenkasi ... ... 759 to 766

Tinnevelly taluk—

Gangaikondan ... 724 to 735
Tinnevelly ... 407 to 455

TRICHINOPOLY DISTRICT

Udayarpalaiyam taluk—

Kilappaluvur 661 to 683
Tirumalavadi .. 627 to 660

TRAVANCORE STATE—Nos. 792 to 842, 893 to 972.

BOMBAY PRESIDENCY—BELGAUM DISTRICT.

Belgaum taluk—

Huli ... . 845 to 851
Ikkeri 844

LIST OF PLATES

No.		To face page
I.	Tiruppalanam inscription of Rajakesarivarman	287
II.	Tiruppanangadu inscription of Kodai Ravi	337
III.	Tiruvannur inscription of Vala Raman	338

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY New Delhi

TEXTS

OF

SOUTH-INDIAN INSCRIPTIONS.

VOL. V.

No. 1.

(*A.R. No.* 452 *of* 1893).

ON A STONE PILLAR SET UP BEHIND THE SHRINE OF THE BHAVANARAYANA TEMPLE AT SARPAVARAM, COCANADA TALUK, GODAVARI DISTRICT.

1 శ్రీపీఠం గరుడం
2 తురంగమహానూ-
3 మంతౌ లసత్కౌ-చు-
4 కం హైమం [కా]కుళనా-
5 యకా[య కృ]తవాన్
6 హృద్యం [చ బృం]దావ-
7 నం గోగ్గ[ర్ష్మ]తినంద-
8 నో విజయతాం గౌ-
9 రాంబికాగర్భభూ రా-
10 మస్యాపి చ మల్లనస్య న-
11 వాజో దేవకుమార-
12 ల్లభః ॥ [ం*]కోమరగిరినము-
13 ద్రమకరోదఖనచ్ఛి-
14 వకృష్ణరాయనామా-
15 ంకం। గోగ్గర్ష్మాన్వితవ-
16 నయో దేవ[ః*] స్వస్వామి-
17 భక్తిమాఖ్యాతు-
18 ం॥[అ*] ముంజలూరు[రి]-
19 తి యున్య జన్మభూ రా-
20 మలక్ష్మ్యానిశాంత-
21 మత్ర సుః। దేవభూభృద-
22 కరోద్ధిరణ్మయం నం-
23 దినం పెడనశేంకరస్య
24 చ।[13*] దేవస్య మంత్రీ
25 జగదేకమిత్రం
26 మాచ-

On another face.[1]

27 ప్రభుమదిక్ష-
28 వైరిపిరః దానే
29 దయాయామ-
30 పి విష్ణుభక్తో యు-
31 ద్ధేష్వవా[సీ]ష్పరమ-
32 స్సహాయః ।[।ర*]ణుర-
33 ంగమూ చామర-
34 ధారిణీభిమూకర్[ర]-
35 ండమైలారకయ-
36 స్స మంత్రీ[।*]ప్రా-
37 దాత్ పురే రాజ-
38 మహేంద్రనా-
39 మ్ని ప్రతిక్రియా
40 గొగ్గయదేవభూ-
41 తైశ్ ।[x*] శాకే చంద్రాశి-
42 రామావనిభిరు-
43 పచితే మాసి చా-
44 షాఢనామన్యే కా-
45 దస్యాం సితాయా-
46 మపితయజి
47 ముదా భావనా-

[1] On the top of this face is engraved the symbol of a *discus* on a pedestal.

48 రాయణాయ ।
49 క్రీత్వా కాలాఘ్న-
50 తస్సప్త-పురవస-
51 తయోదాచ్ఛ్రీ-
52 రామమేకం [స]-

On another face.[1]

53 బ్భృత్యస్తస్య వృ-
54 మైశ్చ కోమరగి(ం)-
55 రివిభోగ్నోగ్ని-
56 యాధీశదేవ[ఃఓ*]
57 బృందావనావ-
58 [న]కృతే (।) వృత్తిం పు-
59 రుషోత్తమా-
60 య చ క్షేత్రం [।*]
61 గోగ్నయదేవ[ఃఓ*]
62 ప్రాదిత కాలో-
63 చితమూల్యక-
64 ల్పితా[ం] భా(ం)-
65 రీం । [ఽ*] విహరణ-
66 [గ]శేః పురస్తా-
67 ద్విజయద్యుః ప్రా-
68 ంశు గజపతే[ఃఓ*]
69 సైన్యం । ప్రణమతి
70 గోగ్నయ-
71 దేవస్సో-
72 యం ధర్మ్మైకశో-
73 సనాత్ భూపా-
74 । [ర*]గోపాళకవినా
75 ప్రోక్తం కవిరాజే-
76 వభానునా[।*]

On another face.

77 దీవ్యద్గోగ్నయదేవ-
78 స్య శాసనం ధర్మ్మశా-
79 సనం[।] [ం*]

No. 2.

(*A.R. No.* 453 *of* 1893).

AT THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

1 . . . . . స్య కాటమనుపనూనుః । విరా-
2 . . . . . తా జయతి వేమభూపాలః ॥
3 . . . . . ంబెఓ గనేంటి జయసంవత్సర-
4 . . . . . వేమారెడ్డింగారి ఽజభిత్యు-
5 . . . . . రు తనకు స్వామియైన కాటము-
6 . . . . . మరెడ్డి[వే]మా రెడింగారి కుమా-
7 . . . . . కాటమరెడ్డివేమా రెడ్డింగా[2]-

No. 3.

(*A.R. No.* 454 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

1 ఱువ్వి శ్రీ[॥*] కువలాత్తుఙ్క సొ-
2 ழுதெவற்கு யாணடு ாற்பத்-
3 தாறువது சொழமண்டல-
4 த்து கொடெக்மణినாட్టు தొ-
5 ரమఙ్కలత్తుత్ తొరమఙ్కలమ్-
6 టையార కణపురవ శ్రీరువాయక్-
7 ర్[వై][3]

No. 4.

(*A.R. No.* 454-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ శకవర్షంబులు ంబెంఓ
2 భావసంవత్స చైత్ర శు ం కు శ్రీ-
3 సప్తప్రనాథనికి రేచెల్ల భో-
4 గ్రహోలి కామరాజు[ం]గారు ఓ-

[1] The symbol of the conch is similarly engraved on this face.
[2] Part of the inscription is built in.
[3] The inscription is left unfinished.

5 క పల్లె[ము] ఇరుస అము[తు]ప-
6 డి ఆరగింపుట్పకై భూపవరా-
7 [న]ం గొలయను [ప]దుమట-
8 ను పెంజెఱువు ఉతరాన య[ఱ్ఱి]-
9 ల . . ఱు దక్షి[ణా]నను కొఱవిల్లిసీ-
10 మగాను క్షేత్రం శ్రింగ్గారభోగం స-
11 రియ సమపి[ఁ]ంచి(తి)రి ఆచంద్రార్క[ఁ]-
12 స్థి[థో]యి [ఆ]నాటకోట బిండ్డావనం
13 నేల ఖం చెఱ్ఱే రేనిఱ్ఱె తెల్లింగనకు
14 ఖ ఁ ను గోపనవ్రాలు కూనాసగి లిఖితం [॥*]

No. 5.

(*A.R. No.* 454-*B of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి శ్రీ శకవర్షంబులు
2 ంఒ[ఁ]ఒ అగునేంటి తారణ కార్తిక శు ౭
3 ప్రాతఃకాలం శ్రింగారభోగఅవసరం
4 అప్పముకు బియ్యంను తీరుబోనము-
5 లో పపుపెసలును పిండివంటకు నెయి
6 న[ం]వసుంమీందినెఱ్ఱి నగ । పాలున ౩
7 విడుపోంకలు 3 ఆకులు ంఁ కరియ-
8 ముదులు నాలుగు యింతపట్టును
9 భావయ్యనగరను గోలిసోమా-
10 రెడి సమపించిన వుయ్యాల్యం నూ-
11 పాడం చెలో ఒ లెఖా వె ంంం సమవిపర-
12 చి భూపరాన రెండేఱునడిమి పాలా-
13 న ఐదువుట్లుచేను గొని పెట్టిరి గాన యి-
14 య్యవసరం ఆచంద్రార్క్కస్థాయి
15 కూనాసరి వ్రలు[॥*]

No. 6.

(*A.R. No.* 454-*C of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి శ్రీ శుభశకవర్షంబులు
2 ంఒంఁ అగునేంటి ప్రభవ భాద్రపద
3 శు ం బృ శ్రీభావయ్యకు నాలుపపా-
4 ముల ఇమ్మడిసెట్టి నారదగుం-
5 డ్డాము ఐదుమటి గట్టను ఖ[1]

No. 7.

(*A.R. No.* 454-*D of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీ శకవరుషంబులు
2 ంఒం అగునేంటి విభవ
3 భాద్రపద శు x శు శ్రీభావ-
4 నారాయణపెరుమా[ళ్ళ]-
5 కు కాటమరెడి[పె]త్తి[య]రెడి[2]
6 దత్తం చోడసముద్రం తూపున
7 బిండావనముకు చేను యటి-
8 కాలచెఱువు ఐదుమటి పొల-
9 ము ఖ ఁ కు క్రయముగాను న-
10 గరికి చెల్లించిన టంకాలు ట రం [॥]
11 [ఈ] నలుపై టంకాలు శ్రీశ్రీ
12 సపవరం భావయ్యకు పెటి
13 ఆ వేమిరెడింగారు క్రయంగొ-
14 న్న చేను ఖ ఁ ను తమ తండ్రికా-
15 టమరెడింగారికి తమ తల్లి దో-
16 డాసానమ్మంగారికి పుణ్యంగా-
17 ం బెటించిన ఇటికనూఱు పువు-
18 దోంట న ర క్షేత్రానా సకల పు-
19 సె పుప్పజాతులుపెటి ఆ-
20 చంద్రార్క్కంగా శ్రీభావదే-
21 వరకు త్రికాలము పు-
22 [వ]ల తోమాలు పెటివా-
23 రి జీతాన కిస్తిమి [॥*]

---

[1] The inscription is left unfinished.

[2] From what follows in l. 13 f. it looks as if the reading Pettayaredi in this line stands for Vēmayaredi or Vē miredi.

No. 8.

(*A.R. No.* 455 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [స్వస్తి] [।*] శకవర్ష[ం]బులు గం౨౩ నే-
2 [ట్టి] స్వస్తి సర్వ్వ[లో]కాశ్రయ శ్రీమన్ము-
3 వర్ద్ధనమహారాజుల ప్రవర్ద్ధమాన-
4 విజయరాజ్యసంవత్సర[ము*]లు ౯ గు-
5 నేట్టి గంగ్గగొండ్డిచోడవలనాట్టి ప్రో-
6 లునాట్టి చుత్తమల్లిచతుర్వ్వేదిమంగ్గ[ల]-
7 మున శ్రీపురుషోత్తమపట్ట[నము]
8 చోడవిణ్ణగరా డ్వారికి వాయిలా-
9 డ బ్రహ్మాండిసెట్టికొడుగు భీమా[ం]డి-
10 సెట్టి శ్రీభావనారాయణ[దే]వర [వ]-
11 రమునం గొడుగు బడసి నూర్య్యగ్రహణ-
12 నిమిత్తమున ఇంద్రుల చెఱువుల నరి-
13 యబోయు కొడుగు మెండ్రో ఎఱియబో-
14 యుని వసముసం బెట్[న] ఇన్న-
15 ఎఱ్ఱు x[ట్టి]కి కిర్య్య సానెంబాటిమా-
16 నికవం[తున] నెయి ఆచంద్రా-
17 ర్క్క్[మ]నబోయంగలవాండ్లు ॥

No. 9.

(*A.R. No.* 455-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీమ[ఛ్చా]లు[క్య]వి-
2 క్రమసం[వ]త్స x౧ స్రహి ప్రోల-
3 నాంటిలోని సబ్బవురమున
4 భావనరయ[ణ]దేవర తిరు[మ]ంజ-
5 . . . . . శ్రీ.[1] . . .

No. 10.

(*A.R. No.* 455-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ శకవర్ష[ం]బులు ౧౩౩౬ అ-
2 సునేంటి తారణ శ్రావణ శు x గు
3 శ్రీసర్వ్వఱుర శ్రీభావనారాయ-
4 ణ పెరుమాళకు గోలిసోమారె-
5 డ్డింగారు ఘుడియారము వెట్టి
6 ఆ బ్రాహ్మలు ఓ౦భళ్లోరుసింగా[ఓ]-
7 రుంగారి జీతాలకు తూర్ప్పటాను(ళ)
8 ళ ౧ న ౧౦ చేను పడుమటిపాలా-
9 న ళ [౭] న ౧౦ న్ను వె[ర*]శి ళx చేనికై
౬ ౧౦౦
10 ంతాలు సమప్పించిర[।*]యి ఘుడియా-
11 రము ధర్మ్మము ఆచంద్రార్క్క్[స్థా]యి-
12 కైంకర్య్యమున ఎవ్వరు విరోధి-
13 ంపినాను [ల]మ శ్రో[శి]న సుక్కలాతు [నే]-
డును
14 ఘుడియారంబ్రాహ్మలగోత్రాలకు
15 [ప్రి]త్తి పన్ను[ప]రయం ఎవ్వరు గొనందల-
16 చిన బ్రాహ్మనిం జంపిన దోషాన౧ బోవారు
[॥*]

No. 11.

(*A.R. No.* 455-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ குலோத்துங்க-
2 சோழதேவர்க்கு யாண்டு சமிகம்
3 வது சோழமண்டலத்து கென்-
4 மனிகாட்டு தொரமகலத்த
5 தொரமங்கலமுடையான க-
6 ணபுரவர் [கிரு]வாய்க்கு . . .
7 வைத்த கந்தா விளக்கு [ஒன்று]
8 . . . . . ந்தாடை எழுத்த-
9 ருணாகைக்கு ஏடுக்கின மாடை
10 ஆறு கிங்கள் ஒன்றுக்கு எ .
11 வாய் . . வசம் கொடுப்ப
12 தா[க*]வும் . . . . . .
. .
13 இரண்டு . . காலம் கொண்-
14 டு செலுத்துவதாக . . . .
15 . . மாஸ . . . . . .

[1] The rest is damaged.

No. 12.

(*A.R. No.* 456 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి [*] సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధ-
న మహారాజు-
2 ల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు
3 [మూ]డగు శాహి గంగ్గంగొండ్డిచోడవలనాంటి
ప్రోలు-
4 నాట్టి శుత్తమల్లిచతుర్వ్వేదిమంగ్గలమున శ్రీ-
పురు-
5 షోత్తమమున పీరచోడవి[న్నగరాళ్వారికి] శ్రీ-
వీరవై-
6 న్ర్యాడిదేవర మహాదేవి మీనవమ్మహాదేవి పె-
ట్టిన అ-
7 ఖండవత్తి దివియ యొకర్రంటికి ఇందుల గొ
ల్ల [మ]-
8 యబోయుని కొడుకు . మియబోయుని వసము-
9 న [బె]ట్టిన ఇన్నయెద్దు x౧ లెకర్రను ఇన్నయె-
ద్దు [పం]-
10 పడింటికి నిత్యయపడి సానియంబాట మానిక
11 [మా]నె[డు]నెయి సంక్రాంతక్రమమునా(ం)-
చాంద్రా-
12 [కర్ర]ము బోయంగలవారు [॥*]

No. 13.

(*A.R. No.* 456-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [*] సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధ-
నమ-
2 హారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యస-
3 ంవత్సర[ం]బులు ౨౭ ణ్డగు శాహి గంగ్గగొ-
ణ్డ-
4 చోడవలనాట్టి ప్రోలునాట్టి చుత్తమల్లిచ-
5 తుర్వ్వేదిమంగ్గలమున శ్రీపురుషో త్తముడే-
6 వర దివియం గొ[ల్చు] [కొ]మియబోయుని
కొ-
7 డుకు వుద్దయబోయుని వసమునం . . .
8 . . . . మ్మనబో[య]ణ్డు వెట్టి[న*] అఖణ్డ-[దీ]
9 వత్తి దివియకు విలిచియిచ్చిన ఇన్నయె-
10 ద్దు x౦ [లెకర్రను] ఇన్నయెద్దు యేంభ దంటి-
11 కి నిత్య[య]పడి సానియంబాటి మానిక
12 మానెన్డు నెయి సంక్రాంతక్రమమున ఆచంద్రా-
13 [కర్ర]ము బోయంగలవా[రు] [॥*]

No. 14.

(*A.R. No.* 456-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [*] శ్రీ శకవర్ష్ంబులు ౧౩[౩]౭ ను
2 నేంటి జ్యేష్ఠ శు ౧౧ భా। శ్రీభావనా-
3 రాయణపెరుమాళ్లకు ఎడ్డగోపీ-
4 నాథు నారదగుండాము దక్షిణాన గ-
5 ట్టున బ్రిం[దా]పనకై నేల న౭ । దీనికై[ం*]-
కర-
6 [ణ]బంధమ్మునకై ఖ ౧ న్ను పటి ఉత్తరానను
7 ఖ ౧ న్ను కాలోచితమూల్యము [పెట్టి]
8 క్రయంగాం గొని సమర్పిం[చెను]
9 ఇలుపట్టు ౧౭ చేతులు ఈ ధర్మ ఆ-
10 చంద్రార్క్కస్థాయికి పనివిటి గొ[త్తు]సేయా-
11 ంగవాండు [*] [పనుంటకూటాలకు(ఱి) చ్చే-
ఖ౭]
12 శ్రీవైష్ణవ [ర]ఱ ఆస్వస్థితికి మీ[ద][1]

[1] The continuation is missing.

No. 15.

(*A.R. No.* 457 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధ-
నమ-
2 హారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరా-
3 జ్యసంవత్సరంబులు 32 డగు శ్రాహి
4 గంగ్గగొణ్డచోడవలనాణ్టి ప్రోలినా-
5 [ణ్టి] చుత్తమల్లిచతుర్వ్వేదిమంగ్గలమున
6 శ్రీపురుషోత్తమమున వీరచోడవిన్నగరా-
7 డ్వారికి శ్రీవీరపెమ్మాడిదేవర మహాదేవి
8 చోడవమహాదేవి పెట్టిన అఖణ్డవర్త్తిది-
9 వియయొకర్ట్టికి ఇందుల గొల్ల రేచియభో-
10 యని కొడుకు కామయబోయిని వస-
11 మునం బెట్టిన ఇన్నయెద్లు xంకి లె[కర్ట]ను ఇ-
12 న్నయెద్లు యేంభదింటికి నిత్యయపడి సా-
13 నియంబాటి మానిక మానెణ్డు నెయ్యి సంత్తా-
14 నక్రమమున ఆచంద్రార్కముం బోయంగల-
15 [వారు] [॥*]

No. 16.

(*A.R. No.* 457-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*]సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధ-
నమహారాజుల ప్ర-
2 వర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు 32
డగు శ్రా-
3 హి గంగ్గంగొణ్డచోడవలనాణ్టి ప్రోలనాణ్టి చు-
త్తమల్లి-
4 చతుర్వ్వేదిమంగ్గలమున శ్రీపురుషోత్తమముస
వీర-
5 చోడవిన్నకరాడ్వారికి శ్రీవీరపెమ్మాడిదేవర
మహాదేవి
6 ఆణ్డారుచెంబియంగ్రానట్లు పెట్టిన అఖణ్డ-
వర్త్తిదివియ
7 యొకర్ట్టంటికి ఇందుల గొల్ల రేచియబోయిని
కొడుకు [కా]-
8 మియబోయిని వసమునం బెట్టిన ఇన్నయెద్లు
xం కి లెకర్ట-
9 [ను*] ఇన్నయెద్లు యేంభ[ది]ంటికి నిత్యయ-
పడి సానియంబా[టి] మా-
10 నిక మానెణ్డు నెయి సంత్తానక్రమమున ఆచం-
ద్రార్క-
11 [ము పోయంగల]వారు[॥*]

No. 17.

(*A.R. No.* 457-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] సర్వ్వలోకాశ్రయశ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమ-
2 హారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసం-
3 వత్సరంబులు 32 డగు శ్రాహి xంగ్గగొణ్డచో-
4 డవలనాంటి ప్రోలినాంటి చుత్తమల్లిచతు-
5 ర్వ్వేదిమంగ్గలమున శ్రీపురుషోత్తమమున వీ-
6 రచోడవిన్నకరాడ్వారికి వీరచోడమగాధ-
7 రాయని పెట్టిన అఖణ్డవర్త్తిదివియ యొ-
8 కంటికి ఇందుల గొల్ల భీమయబోయని
9 కొడుకు కాటియబోయుణ్డైన శ్రీపురుషో-
10 త్తమకోని వసమునం బెట్టిన ఇన్నయెద్లు
11 xం లెకర్టను ఇన్నయెద్లు యేంభదింటికి నిత్య-

12 యపడి సానియంబాటి మానిక మానెడ్డు నె-
13 యి సంత్తానక్రమమున ఆచంద్రార్కర్ఁము
14 [లొయుం]గలవారు[।*]

No. 18.

(*A.R. No.* 458 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR

1 స్వస్తి[*]సమ్వఁలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువ-
2 ర్ధనమ-
3 హారాజుల ప్రవర్ధమానవిజ[య*]రాజ్య-
4 సంవ-
5 త్సరంబులు ౩౭ డగు శ్రాహి గంగ్గంగొ-
6 డ్డుచో-
7 డవలనాట్టి ప్రోలునాట్టి చుత్తమల్లిచతు-
8 ర్వేదిసుంగ్గలమున శ్రీపురుషోత్తమమున
9 పిరచోడవిన్నకరాడ్వరికి శ్రీపరమెస్వర-
10 డిదేవగ మహాదేవి[క?]వర[జ]మహాదేవి
11 పెట్టి[న]
12 న అఖండవత్తిదివియ యొకర్ఁట్టికి ఇందు-
13 [ల] గొల్ల భీమియబోయుని కొడుకు కా-
14 [టి]యబోయుఁడైన శ్రీపురుషోత్తమ[కోని]
15 వసమునం బెట్టిన ఇన్నయెడ్లు x ం [లెకర్ఁ-
16 ను]
17 ఇన్నఎడ్లు యేంభ[ది]ంటికి నిత్యయపడి
18 సానియ[ంబా]టి మానిక మానెడ్డు నెయి
19 సంత్తా-
20 నక్రమమున ఆచంద్రార్కర్ఁము బోయం-
21 గ్గల-
22 వారు[।]

No. 19.

(*A.R. No.* 458-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*]సమ్వఁలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధనమహారాజుల ప్ర-
2 వర్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు ౩౭ డ్డగు శ్రాహి
3 గంగ్గంగొడ్డుచోడపలనాట్టి ప్రోలునాట్టి చు[త్త]మల్లిచతు-
4 ర్వేదిసుంగ్గలమున శ్రీపురుషోత్తమదేవరకు శ్రీపరమె-
5 శ్వరడి[దే]వర పెట్టిన అఖండవత్తిదివియ రెణ్ణకి ఇ-
6 ందుల గొల్ల ఆయిలెబోయుని కొడుకు బొల్లయబోయు
7 వసమునం బెట్టిన ఇన్నయెడ్లు ంం లెకర్ఁ[ను] ఇన్నయెడ్లు
8 న్నాటింటికి నిత్యయపడి సానియంబాటి మానికినడ్డె-
9 డ్డునెయి సంత్తానక్రమమున ఆచంద్రార్కర్ఁముం బోయం-
10 గలవారు [।।*]

No. 20.

(*A.R. No.* 458-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 నందనసంవత్సర భాద్రపద బ ౬ శ
2 కాటయరెడ్డివేమారెడ్డింగారి కు-
3 [డి]చెలకర్ఁన కొడుకు పెదవేమన [భా]-
4 వయ్యకు వంద[న*]సమర్పణ చేసెను
5 [।*]
6 మంగ్గళమహాశ్రీశ్రీం జే[యు*]ను[।।*]

No. 21.

(*A.R. No.* 458-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]సవ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహారా-
2 జుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరంబు[లు]
3 [౭] డగు శ్రీహి గంగగొణ్డచోడపలనాంటి ప్రోలినా-
4 ట్టి చుత్తమల్లిచతుర్వేదిమంగ్గలమున శ్రీపురుషో-
5 త్తమమున పిరచోడవిన్నకరాడ్వనికియంల[గు*]య[వ]-
6 [ద్ర]మానికము పెట్టిన అఖణ్డవత్తిదివియ అరకు ఖ-
7 ండుల గొల్ల భీమయబోయుని కొడుకు కాటియ-
8 బోయుణ్డైన శ్రీపురుషోత్తమకో[ని] వసమునం బె-
9 ట్టిన ఇన్నయెడ్లు -౫x లెకర్రను ఇన్నయెడ్లు యిరు-
10 వదియేనింటికి నిత్యయపడి సానియంబాటి
11 య[ర]మానిక య[ర]మానెండ్లు నెయి సంత్తానక్ర-
12 మమున ఆచంద్రార్కము బోయంగలవా-
13 రు [॥]

No. 22.

(*A.R. No.* 459 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]సవ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణు-
వర్ద్ధన-
2 మహారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరా-
3 జ్యసంవత్సరంబులు [౫౩] డగు శ్రీహి
4 గంగ్గ[ం]గొండ్డచోడవలనాంటి ప్రోలినా-
5 ంటి చుత్తమల్లిచతుర్వేదిమంగ్గలమున
6 శ్రీపురుషోత్త[మ]మున పిరచోడవిన్నక-
7 రాడ్వానికి పిరచోడమగాధిరాయని
పెట్టి-
8 న అఖణ్డవత్తిదివియ యొకంటికి ఇం[దు]-
9 ల గొల్ల కామయబోయని యల్లుణ్డు
10 చా[మి]యబొయుని వసమునం బెట్టిన ఖ-
11 న్నయెడ్లు x౦ లెకర్రను ఇన్నయెడ్లు యేం-
ఫ్-
12 దింటికి నిత్యియపడి సానియంబాటి మా-
13 సిక మానెండు నెయి సంత్తానక్రమము[న]
14 ఆచంద్రార్కముం బోయంగల[వారు]
[॥*]

No. 23.

(*A.R. No.* 459-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]సవ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహా-
2 రాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజెయరాజ్యసంవత్స-
3 రంబులు ౫౩ డగు శ్రీహి గంగ్గగొండ్డచోడ[వ]-
4 లనాంటి ప్రోలినాంటి చుత్తమల్లిచతుర్వేది[మంగ్గ]-
5 లమున శ్రీపురుషోత్తమమున పిరచోడవిన్నకరా-
6 [డ్వానికి] శ్రీపిర పెమ్మాడిదేవర మహాదేవియాడ్వారు
7 వల్లవంగ్రానట్లు పెట్టిన అఖణ్డవత్తిదివియ[లు]
8 రెంటికి యిందుల [గొల్ల] గట్టియబోయుని కొడుకు
9 తల్లియబోయుని వసమునం బెట్టిన ఇన్నయె-

10 డ్లు ౧౦౦ లెక్కను ఇన్నయెడ్లు మాటింటికి నిత్య-
11 [యుపడి] సానియంబాటి మానిక [అ]డ్డెడ్డి నే-
12 యి సంత్సానక్రమమున ఆచంద్రార్కము
13 వోయంగలవారు[॥*]

No. 24.

(*A.R. No.* 459-*B of* 1893).

IN THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీశకవర్షంబులు ౧౩౨౩ అగునేంటి వృషసంవత్సర
2 వైశాఖ శు ౧౦ గు శ్రీభావనారాయణపెరు-
3 మాళ్ల శ్రీబ్రిందావనానకై చల్లు యోగ్యా.
4 [ల్లు]రెడ్డింగారు పొంగలముపాటి దక్షిణానను పుటె-
5 ండున్ను పందుము ఖ ౧ న ౧౦ క్షేత్రము గొని నగరికి-
6 ం బెట్టువి ముప్పయి టంకాలు ట ౩౦ శ్రీబ్రిందావన-
7 ము పట్టుకున్ను యిబుపట్టుకున్ను పెట్టువి ట ౧ శ్రీ-
8 బ్రిందావనము శ్రీ[ల]క్షణయ్యంగ్రారి వల్లభదా-
9 శి లేక్తెచేశి బ్రదుకువాండు ఆచంద్రార్కస్థాయి
10 శ్రీవైష్ణవ గక్ష[।*] కూనాసరివాయి [।*]

No. 25.

(*A.R. No.* 459-*C of* 1893).

IN THE SAME TEMPLE.

1 అస్తి సమస్తదిగంతరవిశ్రాంతదురంతకీర్త్యవిస్తారః। బాహాబల[జి]తవైరి[స]మూ-
2 నాः పొన్నాడకేసభూపాలः॥[౧*]భాగినేయస్తస్య విభోరుడుమయప్రభునంద్దనः। యట్లాం-
3 బాతనయో భాతి కూమ్మేంద్రో భావయానుజः॥[౨*]శాకే వేదకరాబ్ధిభూపరిమితే సంవ-
త్సరే
4 దుర్మతా మాపే ఫాల్గుణనామ్ని పంచ్చమదినే పర్వే సితేదగ్రభే। ప్రాకారం పరిగృహ్య
నూ-
5 న్నఘటితం పొనా డకూమ్మప్రభుం తం పాయాదనుగృహ్యా సవనగరే శ్రీభావనా-
6 రాయణः॥[౩*]స్వస్తి శ్రీశకవర్షంబులు ౧[౫]౨౨ అగునేంటి దు[ర్మ్ము]తిసంవత్సర ఫాల్గు-
7 న శు x కు మహామహిమగల పొన్నాడ[ధర్మ్మ]రాజా[ను ఆజ్ఞానసమానులైన] కేసయమ-
8 హాపాత్రులకు మేనల్లుండైన కూర్మ్మయమహాపాత్రుండు తమ తండ్రి ఉడుమయ్యంగా-
9 రికిన్ని తమ తల్లి యట్లమాంబకున్ను తమ తోడంబుట్టిన . . . . దేవమహాపాత్రుల-
10 కున్ను పుణ్యమునట్లుగాను సప్పవరపు శ్రీభావనారాయణదేవుని తిరచుట్టుమాలా
11 ఆదిమూలంగుడి గోపాళదేవుళం నడుము క్రొత్తగాను ఆయిత్తం చేయించి ఆచంద్రా-
12 ర్కస్థాయిగాను సమర్పణచేసెను[।*] మంగళమహాశ్రీశ్రీ జేయును[।*] వ్యభత్యని పిగయ
వాలు[॥*]

No. 26.

(*A.R. No.* 459-*D of* 1893).

IN THE SAME TEMPLE

1 స్వస్తి[।*]శ్రీ శకవర్షంబులు ౧౩౩౮ అగునేంటి శుభకృత్సం-
2 వత్సర మాగశిర బ x సో శ్రీభావనారాయణపెరుమా-
3 ళ గుడ్డలసరియపొలనను జం[గ్గా]లు నందికంబాలు వేస్తేను ఆకంబాలు వి-

4 రుగమొ త్తి సమయం నివ్వహించ్చిన సమయములకుం బెట్ని ప్రత్తులు ఎఱ-
5 మరె(ం)డ్డిఉన్నతోయం జ ంర అ గంగతోయ జంఒన్ను కామతో జ రన్ను పినబోథని
6 మాదాశితో జ ం రాసినేని తిపనతో గ[1]ంి వెరసి ఇంతవటుతో[యి]సర్వవరపుం బో-
7 లాన సర్వమాన్యంగాను చేగటి [పే]రను పుట్టెండేశి చేనున్ను [గ]రువు పేర పందుమే-
పేనున్ను భా-
8 వయ ప్రసాదించిరి[*]శ్రీవైష్ణవరక్ష[*]వెరసి జ ఒఒ కి చేనుఖ(ం)ర పుట్లు
9 కొత్తపీధి[ఉ*][త్తరా] నం యెఱుమరెడ్డి-
10 ఉ య[ఱ]మరెడ్డిగోపు
11 దిమిలెగోపు [వ]డ్లపోతు
12 వెంగినాంటి దేవు తిరుపి-
13 ది కేసు ఆలపాటి అను-
14 కొలకేసు సుచా [త్ము] బైర-
15 ం భ[ట్టు] ఉడా మండరు ఇ-
16 తవటువారు గంగతోయిం
17 కానతోయిం సింగాస-
18 రినూరు ఆ గంగ శ్రీపా-
19 దిసిద్ధాంతపు మారు
20 గొంటూరిమల్లు ప[గ]-
21 బోని మ[లు]
22 పోచనంగారి మలు మారిసెట్టి గంటిబావన జోదు[ల]ఱు
23 అకర్రయంగారి మదుగంట కూనాయ కెతన రాము
24 మారిసెటి సింగరి దాక[రా]మ బావన కనాయ పోలు
25 కూనపరెడ్డి సింగరి[2]

No. 27.

(*A.R. No.* 459-*E of* 1893).

In the same temple.

1 స్వస్తి[*] శకవత్సరంబులు గఅంగ ఈశ్వరస-
2 ంవత్సర చైత్ర శు ంx గు। శ్రీభావనా-
రాయణ-
3 పెరుమాళ్ల శీబృందావనానకై గోలి సో-
మారెడ్డి-
4 ంగాన తూర్పటావలోం దొంపగుం-
ట ఉన్నగాన రెం-
5 డు వుట్లు ఖ ఎ త్రేకెం కొని నగరం
పెట్టనటరం శ్రీబృందా-
6 వనంవట్టు ఇవవట్ల న ఒకై టంస్థర।
7 అత్తిలిసీమనం-
8 గారు ఈ శ్రీ-
9 ందావనం లె[న్ని]
10 చేసువారు ఆ-
11 చంద్రార్కస్థాయి
12 శ్రీవైష్ణవరక్ష
13 స్థానస్తుతం
14 గోపాల లిఖిత[మ్]
15 కూనాసరి వ్రాలు
16 డోలామండపము
17 ఒడ్డపసంత శ్రీబృందావన-
18 నము సెసి అస్థిలిసీమనం-
19 గారికై గోలి సోమారెడ్డిం-
20 గారు నగరమూల్య ట ఎం చె-
21 ల్లింది పెదిశీబ్రిందావనముచేని తూపు-
న ఖగనేల
22 చడుమగా ని[వే]సిన ం[x][॥*]

---

[1] Probably జ was meant.

[2] The inscription is left unfinished.

No. 28.

(*A.R. No.* 459-*F of* 1893).

In the same temple.

1 స్వస్తి[*] శ్రీశ-
2 కవర్ష[ం]బు-
3 లు ౧౩౦౯ గు
4 యీశ్వరస[ం]-
5 వత్సర వైశాఖ
6 శు ౧౪ ఆ భా-
7 వయ్యకు క-
8 రిమికోట గో-
9 పయ్యంగారు
10 తూర్పుటావ
11 తోంపుసం-
12 ట తూర్పు-
13 గట్టున లి-
14 ండావనము
15 వెట్టించి బా-
16 వ్వరాన త-
17 మనికూ-
18 పాధిక లి-
19 త్తి ఖ ౩ వల్ల
20 ఆకుమళ్ల-
21 పట్లు న[౧]
22 చే[ను] స-
23 మప్పి[ం*]ంచి వీ-
24 ర ఆచం-
25 [ద్రా]కర్మము
26 శ్రీవైష్ణ-
27 వరతు [*]న్నా-
28 నస[మ్మ]తి
29 కూనాసా
30 ల్వాలు[*]

No. 29.

(*A.R. No.* 459-*G of* 1893).

In the same temple.

1 స్వస్తి[*]శ్రీ శక[వర్ష]బులు ౧౩-
2 ఎర ఆగునేంటి చిత్రభాను
3 మార్గశిర బ ౧౪ వ శ్రీభావ-
4 నారాయణపెరుమాళ్కు [చింతల]-
5 ంపూండి కాచన్నంగారు తమ తండ్రి
6 [కృ]ష్ణమరాజుంగారికిన్ని విన్నమదేవు-
7 లంగారికిన్ని సుకృతంగాను । మాచి-
8 [రె]డివంపులోం గల క్షేత్రం తొ-
9 వటి తిరుబోనాన్నకై ఆ క్షేత్రం-
10 మున్ను పదెమున్ను దేనుడున్ను స-
11 మర్పించిరి[*]ఆచ[ం*]ద్రార్కస్థాయి-
12 గాను ఇ ధర్మ్యం ప్రతిపాలింప స్తాన-
13 సమ్మతాన శ్రీవైష్ణవగళ్[*]
14 ఇ ధర్మ్యానకు ఎవ్వరు విరోధి-
15 ంక్కనా మహాపాతకాల [ప]-
16 డువారు[*]కూనాసరి ల్వాలు[॥*]

No. 30.

(*A.R. No.* 459-*H of* 1893).

In the same temple.

1 స్వస్తి [*]శ్రీ శకవర్ష-
2 బులు ౧౩౩x గునేంటి
3 విజయసంవత్సర ఆ-
4 [షా]ఢ శు x సో భావ-
5 యభావరపు పూ-
6 మటి . . . . .
7 . . . . . కొ
8 మరగిరిపురాన నీరునేల
9 —11 (damaged)
12 య నాగనంగాగికి ప్ర-
13 దించిరి స్థానసమ్మ-
14 తాన . . మాన్యము
15 ఇచి ఆచంద్రార్కము
16 చేసుక . . . . . లి-
17 ఖితం కూనాసరిల్వా-
18 లు[॥*]

No. 31.

(*A.R. No.* 460 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE MANDAPA IN FRONT OF THE BHIMESVARA TEMPLE AT BHIMAVARAM; SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ☼ నాగాబ్ధిరామశశిసంగణితే శకా-
2 బ్దే శ్రీమత్పరాభవసమోఽతమాఘు-
3 క్లపక్షే ఽ ఏకాదశీగురుదినాన్వితమీన-
4 లగ్నే చాళుక్యభీమవరభీమమహే-
5 శ్వరాగ్రే । [ం*]భక్త్యాకరోదతులనీలశిలా-
6 విశేషవిద్యోతమానగిరిజాప్రతిమా-
7 ప్రతిష్ఠాం । నిత్యం వివేకనిధిగద్య-
8 యపద్యాపిధ్యై మంత్రీశనూయఽవి-
9 ధురాయఽజనాభినంద్యఃఁ[॥ఽ*]స్వస్తి[।*]
10 శ్రీ శకవర్షంబులు ంతెరు అ[గు]-
11 నేంటి వరాభవసంవత్సర మాఘు బ ంం
12 గు నాండు కుమారారామభీమేశ్వరదే-
13 వర నగిరిలోపలను మూల[స్థాన]-
14 మునంగ్గు మంత్రిప్రెగడనూరన-
15 ంగారు ఆచంద్రార్కమవునట్టి-
16 గాను ఉత్తమనీలశిలను గౌరీవ-
17 రమేశ్వరిం జేయించి ప్రతిష్ఠ[సేసె]-
18 ను [॥*]

No. 32.

(*A.R. No.* 460-*A of* 1893).

TO THE RIGHT OF No. 31.

1 ☼ ధరం జతుర్దాన్వయాభ్-
2 రణుండు జేవయ తనయుండు
3 మూలశింగన ఘనుండు ॥ శకవర్ష-
4 ములు బాణసాగరరా[కే*]ంద్రువ-
5 రసంఖ్యనగు క్రోధి(సం)వత్సర-
6 మున । అరుదారంగాం గువ-
7 రారామభీమేశ్వరునకు నాప్పా-
8 ర భూజనులు మెచ్చ । కల్యాణవ-
9 ంద్రశేఖరమాహ్వాంజేయించి యె-
10 లమిం బుట్టెండు శేను వెలిచిపెట్టి ॥
11 [క్రో]పు ఘంటయుం గంచ్చున దీపగ-
12 ంభమును నమప్పించ్చి గోవులం ద-
13 నరనిచ్చి [।*] పట్టుదీరయుం బల్మెంబు
14 భక్తిమెసగె ॥ ం దనద్దు ధర్మంబు లా-
15 చంద్రతారక[ము]గా [॥*]పెట్టి రాజుభీ-
16 [మ]న్నకుపహారా[లుర్] [।*]
17 అ పుట్టెండు సేనున్ను
18 ఎల్లకాలానకున్ను యి-
19 స్తిమి [॥*][1]

No. 33.

(*A.R. No.* 460-*B of* 1893).

TO THE LEFT OF No. 31.

1 ☼ సౌభాగ్యం విశతు ప్రభూ-
2 తకరు[ణా]విక్రాంతభాధార-
3 యా లక్ష్మీబాసుతగోకభూష-
4 విధవ చాళుక్యభీమేశ్వరః । దా-
5 క్రూరాసుపుగాధిపాయ మహా-
6 తే ఽపాయ యా ధేనవః (।) పంచా-
7 శద్గణకా[శ్చ*] కాంస్య(మ)కమహా-
8 స్తంభం పురాసందిశేత్ । [ం*] శాకే ఖా-
9 ణత్యవిశ్వే పణకులతిలకా
10 దుందుభౌ కార్తి[క]కాఖ్యే మాసే
11 చాతాన్న భూ[మీ*]ధరవరతనయా పాన్ని-
ఽ[2]

No. 34.

(*A.R. No.* 461 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 ఽ శ్రీవాగీశ్చిరంతవదకమళో
2 జగదయసవనదీతిథిఃసర-
3 ందారామైకఫలం నతిబహు-
4 ఫలతస్సు పాతు భీమేశ ఃఁ[ం*] స్వస్తి[।*]

[1] The last quarter of the తే । శ । is metrically wrong.

[2] The inscription is left unfinished.

5 శ్రీశకవర్షంబులు ంకెఱ అగ
6 నేంటి ఆనందసంవత్సర పుష్య
7 ఖ ంకె బు ఉత్తరాయణ మకరసంక్రాంతి-
8 పుణ్యకాలమందును శ్రీమతుగ్రమాత్రా-
9 రామ చాళుక్యభీమేశ్వరశ్రీమన్మహా-
10 దేవరలకు అల్లాడభూపాలుని కుమా-
11 రుండు వేమారెడ్డిగారి దేవులు జియ్యా-
12 పల్లసానమ్మ సంగకు నతుయసుక్కగ-
13 మానట్టుగాను వీరారెడ్డిగారి ఆజ్ఞతిక్రమా-
14 నను కుమారరామచాళుక్యభీమేశ్వర
15 స్వామనసమ్మతిని భీమవరము ఉత్తరనమీ-
16 పాన కుమారనది పశ్చిమపుధాని వానాతో-
17 యాల పుష్పాల ఫలమ్యాల తోంటపట్టు
18 టరకి క్రయముగొని ఆ తోంట జేశె తోంట-
19 బట్టు జీతానకున్ను భీమేశ్వరదేవ-
20 ర ఉపహారా ధాన్యాలకున్ను భీమే-
21 శ్వరస్థానం పూర్వమర్యాదక్రమాన-
22 ను కాలోచితమూర్ఛం ట మీ దేవర భ-
23 ండారానం జెల్లించి పెట్టింపు కొన్న-
తే
24 ట్లం దేవర ఉపహారాలకు దొడపాటి
25 దక్షిణాన ఖ ం త్రేత్రమున్ను తోంటబట్టు
[జీ]-
26 తానకు నిబంధాల పాలములోను ఖ ం
27 [జే]శమును సర్వకరపరిహారముగా-
28 ను ఆచంద్రార్కముగాను భీమేశ్వరదే-
29 వరకు జియ్యపుల్ల సానమ్మ నుమప్పిం-
30 పెను[॥*]

No. 35.

(*A.R. No.* 461-*A of* 1893).

On a stone in the wall of the Tripurasundari shrine.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీ శకవర్షంబులు ంశ[౭ం]
2 గునేంటి చైత్ర శు ౭ సో। శ్రీకు-
3 మారరామచాళుక్యభీమే-
4 శ్వరమున ఒమాదేవమ్మ-
5 కు అమ్మంగారి పూజారి ఎఱ-
6 పాతఅప్పనంగారి కొడుకు ము
7 త్తనమంచ్చి పెట్టిన అఖండ్ల-
8 వత్తిచేపం అరనకై। పెట్టిన మోదాలు।
9 . . . . . [1]

No. 36.

(*A.R. No.* 462 *of* 1893).

On a pillar in the lower verandah of the same temple.

1 ❁ నప్తా భైరవమంత్రిణో విమలధీ[।*]
2 పాత్రోపి సూర్యప్రభోః పుత్రో మం
3 త్రివిభోరుదారచరితస్యాత్రేః-
4 యగ్రోద్భవః। ధన్యావప్పయ-
5 లింగ్గయావపి పిత్రేశ్వో యస్య వే
6 మోనుజః కొమ్మాంబ్బా జననీ చ సూర-
7 యవిభుస్సోయం సముద్యోతతే॥[౧*]
8 శాకే వేదాంబురామక్షితిమితశుభ-
9 కృద్వత్సరే మాసి పౌషే వారేశ్వ పూ-
[ర్ణే]-
10 మాయాం మకరయజి రసౌ మం
11 ట్టపం శ్రీముఖాఖ్యం। శ్రీమచ్చాళు-
12 క్యభీమేశ్వరపురవసతేర్ధీమానాథస్య
13 రమ్యం సాక్షస్తంభం శిలాభిస్థిరతర-
14 మకరోదార్యధీమంత్రినూర్యః॥[౨*]
15 స్వస్తి[।*]శ్రీ శకవర్షంబులు ంశెరర అ-
16 గునేంటి శుభకృత్సంవత్సర పుష్య
17 శు ంఇ ఆ నాండు మకరసంక్ర-
18 మణపుణ్యకాలమందును
19 కుమారరామచాళుక్యభీ-
20 మేశ్వరదేవర నగరి కం[చి] నిబు-
21 వువాకిటను మంత్రిప్రెగడసూ-
22 రన్నంగారు ఆచంద్రార్కస్థాయి
23 అవునట్టుగాను శ్రీముఖమం-
24 ట్టపం గట్టించ్చి సనువ్వాణ[సేసె]-
25 ను[।*] శ్రీ శ్రీం జేయున్[।*]ఆమీంది
26 నిబువుమంటపమున్ను సూరనం-
27 గారే కట్టించినారు[॥*]

[1] The inscription must have been continued on the next face of the stone which is built in.

No. 37.

(*A.R. No.* 463 *of* 1893).

ON A PILLAR NEAR THE SAME VERANDAH.

On the first face.

1 శుభమస్తు । శ్రీమాన్ శ్రీపులికం[ట్టి]గో-
2 తతిలకః పాలూరివంశో[ద్భ]-
3 వః పుత్రో వీరమనాయ[కస్య]
4 [సు]జనః పోతాంబికా-
5 గర్భ[జః] । సర్వంచారామ-
6 చళుక్యభీమనగరీభీ-
7 మేశ్వరప్రీతయే దద్యా-

On the second face.

8 తాం యెలుతూత్తినామ-
9 కనదీం రమ్యాం న య-
10 [క్తి]ప్రభుః । [గ*]యేలాన[ద్యాః]
11 స్రుముద్ధృత్య యలుతు(ం)-
12 తీనదీం వ[రాం] । గోనాడ-
13 ప్రాంత్తరానీతాం సర-
14 గడ్డసమన్వితాం । [ఎ*]కు-

On the third face.

15 మారారామనాథాయ
16 భీమేశాయ జగద్గురోః[।*]
17 ఆచంద్రార్కం యథా
18 భూత్వా త[ద్ధి]వాసితః-
19 వా[న్*] ప్రభుః ॥ 3 ।
20 స్వస్తి[*]శ్రీ శకవర్ష-ంబు-
21 లు ంరగం అగుంనేటి

On the fourth face.

22 ఆనంప్లసంవ్వత్సర పు-
23 ష్య శుద్ధ ంసో ఉన్నారా-
24 యణమకరసం[క్రాంత్తి-
25 పుంణ్యకాలమంచ్చును । శ్రీ-
26 మత్కుమా[రారా]మచళుక్య-
27 భీమేశ్వరశ్రీమన్మహా దే-
28 వరకు పాలూరి వీరమ-

On the fifth face.

29 నాయని కుమారుడు య-
30 ఆమనాయనిగారు యే-
31 లానవిన్నలనుండ్డి యెబు-
32 లూతిన్నది త్రవించ్చి గోనా-
33 డ.పాలమేరలోంగాను తె-
34 చ్చి నరుగడ్డం గలిపి తమ
35 లెల్లిదండ్రాలకు సుక్రుతము-
36 గానున్ను తమ పితాశకు అ-
37 క్షయపుంణ్యలోకప్రాప్తిగా-
38 నున్ను భీమేస్వరదేవరలకు ధా-
39 రాపూర్వకముగాను సమ-

On the sixth face

40 ర్పణచేశెను । యీ ధర్మ-
41 ము యెవ్వరేనానేమి ప్రతిపా-
42 లించ్చక విరుద్ధముంగానాడి-
43 రా గోహత్యా బ్రంహ్మ-
44 హత్యాదిపాతకాలు చేసిన పా-
45 పాలం బొందు పురవయివే లే-
46 ండ్లు మహారౌరవాది-
47 రకాలం గూలువారు ॥
48 మంగళమహాశ్రీ శ్రీ-
49 ం జేయును ॥

No. 38.

(*A.R. No.* 463-*A of* 1893).

ON A PILLAR AT THE ENTRANCE INTO THE CENTRAL SHRINE FROM NORTH.

1 శ్రీర్ స్వస్తి[*]శ్రీ శకవర్ష-ంబులు
2 ంతెతె అగునేంటి జయసం-
3 వత్సర మాఘశు x గు శ్రీ-
4 మత్కుమారారామశ్రీభీ-
5 మేశ్వరశ్రీమ(న్)న్మహాదేవ-
6 రకు చోడోజికొమ్మనాను
7 అతని తమ్ముండు ప్రోలున్ను
8 తమ తల్లిదండ్రులకు పుణ్య-
9 ముగాను క్రింది విబువుము-
10 ండటి నందిన్ని ఘంటాను ఘం-
11 టకట్టి తోరణమున్ను తోరణ-
12 కంభాలున్ను ఆచంద్రార్కంగా-
13 ను సమర్పించిరి [*]శ్రీశ్రీ శ్రై-
14 లాచార్య్యా లిఖితం[॥*]

No. 39.

(*A.R. No.* 464 *of* 1893).

On a pillar in the upper verandah of the same temple.

1 ✡ శాకే తక్కయుగ్మతిథిభూమి[సం]-
2 తే శ్రీక్రోధిన వత్సరే కార్తిక్యాం
3 శశివాసరే మకుమారారా-
4 మభీమేశితు ।క్కుత్వా గే ము-
5 ఖమంట్టపం తదుపరి స్థం-
6 భాష్టకం సుట్టవం రమ్య-
7 ం సంఘటితం శిలాభిరకరో-
8 న్మ్రశ్రీశనూయ్యప్రభుః ।[1*]
9 స్వస్తి[*] శ్రీరకమంబుధి గెరక
10 అగునేంటి క్రోధిసం[2*]స్సర కార్తిక-
11 క శు ంx సో! కుమారారా
12 మభీమేశ్వరదేవర నగుమి-
13 ంది నిలువు తూర్పువాకిలను
14 మంత్రిప్రెగడసూరనంగా-
15 రు ఆచంద్రకమవుసట్లూ-
16 గాను శ్రీము ఖమంట్టపము
17 గట్టించి సమర్ప-
18 సేసెను[*]ఉయ్యాలమంచ్య-
19 మున్ను సమర్పణాసేసెను [*]
20 మంగళమహాశ్రీశ్రీం జే-
21 యును [*]

No. 40.

(*A.R. No.* 465 *of* 1893).

On a pillar of the Virabhadra shrine in the same temple.[1]

1 శ్రీ నప్తా కౌశికగోత్రదీప్తకగుణాధారస్య
2 నూయ్యస్య యః ప్రాప్తస్సూరయమంత్రిణో గుణని-
3 ధేర్ముస్త్యాలనూరాత్మజః । తామాబ్బా జననీ యద-
4 గ్రజనఖ మల్లాఖ్యలింగా(ం)హ్వయా సోయం ప్రె[గ్గ]డధీమ-
5 ణివిజయతే విఖ్యాతకీర్త్యద్భు(ం)తి[*]శ్రీశాకే రసనగకర్కటిశ్వగణితే
6 రక్తాక్షిసంవత్సరే వాసే ఫాల్గుణకృష్ణపక్షదశమియుక్తే
7 బుధే వైశ్వభే । సన్మంత్రి ప్రెగడప్రభుర్గణనవిధిమస్త్యాలనూరా-
8 త్మజ[*] సర్వాంద్రారామమహేశతాండ్డపశిలామూర్తిప్రతిష్ఠాం
9 కృతః ।[2*]యావచ్చంద్రదివాకరౌ వివరతస్సిద్ధోక్యదీ-
10 పాంకుర్రౌ తావత్సూరయ ప్రెగ్గడో విజయతాం శంభుప్రసా-
11 దావహా ।

No. 41.

(*A.R. No.* 466 *of* 1893).

On the south wall of the same temple.

1 తిరుమ[ణ్ని] వలర ఇరునిలమడ్డయుం పోచ్చాయప్పావయి జ్యోత్స్నిచ్చెల్వియుం డన్నెరడ్డే-
వియారాగి [యిన్బము నెడుది[య]లూటియాల్ వి[డ*]మఱనా[డ్డు] ద్రోడవ్వనవేలి-
[ప్ప]డవ్వనవాసి[యుం] జుట్టి[కు]ట్టుదుకొల్లిపాకెయుం [కణ్ణకర-రుము] . . .
2 కము బోరుళటితీట త్తెరసగ్గము[డియు]వాంగమ[ర్దే]వియరోంగెజిల్లుడియుమున్నె[దు]రో
వ కర్ల్లెన్న . . . . సుందరముడియు [మిం]దిర[న్నా]రము [న్నెడ్డి]ర ఈటెమణ్డలము-
[ల్వ్]దు న్నెజిపడకేర్-రల[మ్మ]రమయి చూడు[ం]గులధనమాగియ పలపుర[గణ్ని][డియుం]
3 జొంగ్గ[డ్రు] మాలె[యు]చ్చంగ [డ్రు]వేలెతొల్సెరుగ్గావలు పలపణి[దీపుం] జే[ల్వి]-
చ్చి[న]వి ఇరివ[ల్తొరు]గాలరసు[కర్ల్] లెకర్ట్ల పర[సు]రామమ్మేల్వరుం జూడి-

---

[1] At the top of the record are cut the figures of the sun and crescent with the following inscription. తాండవదేవర పూజారి శిడాడ దేవన.

[2] The line begins with a floral design.

మ న్తివర్గ-ణాదిరితియ చెంబొ[నిరుత్త]గు ముడి[యుం*] భయంగొడు వటిమిగ ముయం-
గియ ముదుగి[ట్టో]టిత్త జయసింగం [అలపెరుంబుగ]-
4 డాడు పీడియలి రట్టపాడి ఎఱ్ఱైలక్షము న్న[వ*]నెదికుల[ప్పె]గు . . . . . మా-
ప్పారు . . . . . స్వస్తి ॥ చ[ం]ద్ర[కు]లమఱ్ఱి . . . . . .
. . [పి]ఱుప్ప[రా]యణ్ణ[గు]పెగ్గడ[1]

No. 42.

(*A.R. No.* 466-*A of* 1893).

To the right of No. 41.

1 . . . . . రాజేన్ద్రచోడమణ్డలమైన [గో]దావగి వడగర
సకటమ న్తనినాట్టి చాలుక్యభీమేస్వరదేవరకు మ . . .
2 . . . . . న్తినిమిత్యంబున శ్రీరాజేన్ద్రచోడదేవర గురు[వు]లు సర్వ-
సిద్ధివణ్డిత లాతికర్-నదా . . . . . రాయని కరియబోయుణ్డునుం . .
అయణ్డు పెచ్చిబోయుణ్డును . ల[కర్] బోయిరె . . . .
3 . . . . . యిన్నూంటి [ప]ంభది గొటియ[లును] ఖచెను దివిలు[x]క
[న్ని]త్యస్థిత సానియంబాటి మానెణ్డు . . . . . దిత్వల కీలార . . మును
బోయువారు కరియబోయు నూఱుగొటియల . .
4 . . . . . మియ . . ణ్డియయ పంభది పెచ్చిబోయి
[నూఱు]గొటియల . . . . . బోయు ప[ంభ]దిగొటియల-
లోన ప్రోలియయు నరియయు . . . . . .
5 . . . . . ఆ కిరేని తిరువాన రాజగాజదేవని యాన ఏనూటాన సమయ
. . . . . .

No. 43.

(*A.R. No.* 467 *of* 1893).

On a pillar lying in the same temple.

1 [2]లమహీ పాలనంద్ర-
2 నో లోకచందనః । కుమా[ర]-
3 గిరిభూపాలో జీయాదా-
4 చంద్రతారకం ।[ం*]కోటయన్న.
5 . [ర] నప్తా పెరుమాణ్డి మహీశ-
6 మౌళిమణిపౌత్రః । దొడ్డయన-
7 రపతితనయో జీయాదల్లా-
8 డభూపతిస్సుచిరం ॥ [అ*] .
9 . . . . . .
10 . . . . . .
11 . . . భవద్భిః । సర్వా-నే-
12 తాన్ భావినః పార్థి-వేం-
13 ద్రాన్భూయో భూయో యా-
14 చతే రామచంద్రః । మ-
15 . . . . .

On another face.[4]

1 ధమా-ర్థ-కామానివ దొడ్డ
2 భూపతేశ్చెన్నాంబికానూ[త కు]-
3 మారవిర్యాన్ । ప్రోలాధిప[ం] [దొ]-
4 డయ భూమిపాలమ . .
5 భూపాలమథోగణాధ్యం ॥
6 ప్రోలక్షితీ . గొమారవి[ర్యా]-
7 [ఖ్య] భూమీ . . . దాన .
8 శాసను . . . . . .
9 to 32[5].

---

[1] The continuation is completely worn out. The introduction is Tamil-in-Telugu characters. It occurs in most of the Tamil inscriptions of Rājēndra Chōla I. It is not impossible that the next number which mentions the preceptor of King Rājēndra Choḍa, is also to be connected with this.

[2] The pillar is much worn out and the writing highly damaged. This face and the two following (with lines of each numbered separately) might form one connected record. The fourth face contains a dated record.

[3] Nothing further of this record is seen on the impression.

[4] The symbols of the sun and the crescent are carved at the top.

[5] Here and there at the beginning of these 24 lines are seen a few stray syllables. They mention Allāḍa once or twice and Virabhadra.

ON ANOTHER FACE.

1 . . . . . [చాళు]క్యభీ-
2 మే . . . . . వరకు-
3 ం జెల్లిడి . . . . . యము-
4 న్ను అ . . . . . ంత్తప-
5 ట్టు ధార[పోసి] [సర్వ్వ]మాన్యముగా-
6 ను భీమేశ్వరదేవరకే యిచ్చిరి ఆప్టై-
7 శ్వర్య్యాలున్న నిధినిక్షేపజల-
8 పాషాణతేజస్వామ్యసహితము-
9 గాను దేవబ్రాహ్మలకే చెల్లించి ఈ ధ-
10 ర్మ్మము పరిపాలించినవారు వం-
11 శాభివృద్ధిరాజ్యాభివృద్ధి ఆయు-
12 ష్యాభివృద్ధి ఆచంద్రార్క్కమై బ్రదుకు-
13 వారు చెంగనాంటిస్థలములూ స-
14 మట్టపూండి పూల గని చాళు-
15 క్యభీంశ్వరపు భీమేశ్వరదేవ[ర]-
16 లకు నగరుగట్టను ధారవోసి యి-
17 స్తిమి [॥*]

No. 44.

(*A.R. No.* 467-*A of* 1893).

ON ANOTHER FACE OF THE SAME PILLAR.

1 శుభమస్తు [।*] స్వస్తి
2 శ్రీశకవ(రు)ర్షంబు-
3 లు గెరం అగునేం-
4 టి బహుధాన్యసంవ-
5 త్సర మాఘు బ గర గు
6 [॥ నాం]డు చాళిక్యభీ-
7 [మేశ్వ]రలింగానకు గజ-
8 . . యలరుమేశ్వర-
9 . . . గా[ను] లంకిణిబె-
10 హరాగారు గం[గా]సాహి[ని]
11 సమర్పించి వ్రాటైడు
12 చేనున్ను అడ్డె బియ్యం ఉ-
13 పహారమును సర్వ్వమా-
14 న్యంగాను ఇచెను ఆచం-
15 ద్రార్క్కస్థాయిగాను శ్రీ-
16 శ్రీ చేయునున్ [।*]

No. 45.

(*A.R. No.* 467-*B of* 1893).

ON A PILLAR NEAR No. 43.

1 తారణసంవ్వత్సరా ఆషడ బ-
2 హ గx మురారిమహారడ్డింగారు భీ[ం*]
3 వ్వరపుం గరణం రుద్రయశ్చి
4 అప్పు టరం న్ను ఇందుర్ వచ్చి-
5 న వడ్డి టగం న్న వెరసి యేనూ-
6 రున్ను భీ[మేశ్వ]రునికి నిత్యనైవే-
7 ద్యాలకు సమర్ప్ప(ం)ణ సేశెను[।*] ఇ[ం*]-
8 ద్దు నారి వంశమువారు ఎ-
9 వ్వరు వచ్చి ఆచ్ఛాదన చేశి-
10 నాను భీమలింగము సు-
11 ంన్నావనుల[లూ] ఏనూరుం బె-
12 ట్టి కరణికం చెశురు వీరానే-
13 వశానం బ్రతిత్రినేల దేవరల నై-
14 తపర్వానకు ఇస్తిమి శ్రీ[॥*]

No. 46.

(*A.R. No.* 467-*C of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 శ్రీ భీమేశ్వరాయ దళితాసురదు-
2 ర్మదాయ చాళిక్యభీమనగరీవి-
3 హితాస్పదాయ । ఉత్తుంగసీనకుచ-
4 మండ్డలదివ్యనారీగాడోపగూఢకృ-
5 తమేదురసంమదాయ ।[।ం*]స్వస్తి శ్రీశ-
6 కవరుషంబులు గెరర అగునెం-
7 టి శుభకృత్సం[వ*]త్స[ర*] కార్త్తిక శు
ద్ధ గురు-
8 వారమంద్దును చెల్లేని మురారి శ్రీమత్-
9 కుమారారామ శ్రీభీమేశ్వరశ్రీమన్మ-
10 హాదేవరల ఉపహారానకు కాలోచిత-
11 మూల్యం వెట్టి క్రయముగొన్న డ్రోత్రం పట్ల-
12 పాడి(వ)లోను పండుమున్ను కంచుపళ్లెము-
13 ఒన్ను కుడుకాను ఉపహారంమీంది పాలకు
ఒక-
14 మెడవున్ను తమ తల్లిత-
15 ండ్రులకు అక్షయ సుగురు-
16 తెముగాను సమర్ప్పించ్చెను[॥*]

No. 47.

(*A.R. No.* 467-*D of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 నమో భీమేశ్వరాయాదిమూర్త-
2 యే శమితాత్తయే । శిరోవిరాజితా-
3 మత్యేసింధవే భక్తబంధవే । [1*]స్వస్తి
4 శ్రీశకవర్షంబులు 1362 అగు-
5 నేంటి క్రోధిసంవత్సర మార్గశీర్ష
6 బ x సోమవారమునాండు
7 చిత్రపు భీమన్నాను ఆ మల్లన్నాను
8 శ్రీమత్కుమారారామ శ్రీభీమే-
9 శ్వరశ్రీమన్మహాదేవరలకు నిత్య-
10 కృత్యముగాను పూజారి వొ[డా]-
11 డదేవన శేతను యెత్తించ్చి ఉప-
12 హారావసరమునకు కాలోచిత-
13 మూల్యము దేవర నగరికిం
14 బెట్టి క్రయముగొన్న క్షేత్ర-
15 ము బయ్యసానిచెఱువులో-
16 పలను పద్దుమున్ను కంచు-
17 ంబళ్యమున్ను ఆ కుడుకాను
18 ఉపహారముమీంద్ది చమ-
19 రు పాలుపెరుగులకుంగానై
20 వొక మోదవున్ను తమ తల్లిదం-
21 డ్రులకున్ను తమకున్ను అక్ష[య్య]-
22 సుకృతంముగాను అచంద్రార్కస్థా-
23 యిగాను సమర్పించ్చిరి[1*] శ్రీ-
24 మహాదేవాయ నమః ॥

No. 48.

(*A.R. No.* 467-*E of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 శుభమస్తు [1*] స్వస్తి శ్రీశకవ-
2 రుషంబులు 1382 అ-
3 గునేంటి ప్రమోదూతస-
4 ంవత్సర మాఘ బ 8ర
5 గు[రు*]వారమంద్దును శివరా-
6 త్రిపుణ్యకాలమంద్దును
7 సూర్యగ్ర[హ]ణపుణ్యకా-
8 లమంద్దును శ్రీమత్కు[మా]-
9 రారామచాళుక్యభీమేశ్వర-
10 రదేవరలకుంన్ను అనభీ-
11 మలింగ్గముకుంన్ను కొటి-
12 కలపూండి గంగ్గయ్యను
13 కానిపాప కామి[నే]ండు-
14 ంన్ను తమకు సూరాజ్యోస్యు-
15 లచేతాను సదాశివుసిచే-
16 తాను క్రయఁబద్ధమైన భి-
17 క్ర[వో]నిస్థలములోని అగ్రహా-
18 రము అమికి ఉపహా[రా]-
19 నకు సమప్పణచేస్తిమి[1*]
20 గంగ్గయ్యంగారి [ద*]ల్లిదం-
21 డ్రులకుంను కామినేనిం-
22 గారి తల్లి అన్నెసానికింని
23 తండ్రి భీమినేనికింని అక్ష-
24 యసుక్రుతమాగట్టు-
25 గానును ఆచంద్రతార్కా-
26 స్థాళిగానును సమ[ప్పి]స్తిమి [॥*]

No. 49.

(*A.R. No.* 467-*F of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 శుభమస్తు [1*]స్వస్తి శ్రీశకవ-
2 ర్షంబులు 1362 అగు-
3 నేంటి బహుధాన్యసంవ-
4 త్సర మాఘ బ 8ర గు । నా-
5 ంటి శివరాత్రి సూర్యగ్ర-
6 ణపుణ్యకాలానను చాళుక్య-
7 భీమవరపు భీమేశ్వరలింగా-
8 నకు కౌండిన్యగోత్రుండైన క-
9 లింగ[ఆ]మాదిరాజుంగారి కొ-
10 డుకు పీరనంగారు బిక్రవోలి-
11 స్థలంలోని అగ్రహారం పిన-
12 చేండ్లలోను తమకుగ్రయ-

13 లబ్ధమైన చతుర్థాంశము గృ-
14 హారామసస్యక్షేత్రాలు కృచ్ఛ్ర-
15 మున్ను నిత్యనైవేద్యానకు ఆచ-
16 ంద్రార్కస్థాయిగాను ధారవో-
17 శి సముపిఁచెను స్వర్గస్థ పితృవాలు•
18 మంగళమహాశ్రీశ్రీం జయ్యు[॥]

No. 50.

(*A.R. No.* 468 *of* 1893).

ON THE BHAIRAVA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [।*] సర్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్య-
సంవత్సరంబులు నల్వది రం అగు-
2 నేడ్డు రాజరాజదేవరు తమ గురుస్థా[న]ము సోమీస్వారమహాదేవరకుం గొమ్మర దక్షినంమున
సోమేస్వార[హుడ]య-
3 రికి నిచ్చిన సరియ హిరువదివుట్లు విత్తువట్టునుం దొట్ట[యి]ని సోమిస్వారమహాదేవరకు సుజ్ఞ్య-
గ్రహణనిమిత్తము[న]
4 నిచ్చిరి [।*] హి ద్దమ్మ[ఁ*]వు రక్షించినవరు హిస్వారవరప్రసాదులగుదురు [।*] హిద్దమ్మ్య-
వునకూ సహితము వగసినవారు లింగ్గభే[ద]ము
5 సేసినవారు [।*] పఞ్చమహాపతకయుక్తులగుదురు। సివదస్తు స్వేహ[మా]నా హే నర
దివ్యమానుష[గ్ర] మదేనుత ఞ్చజన్మాని హిమలోకే న
6 గామీచ[।*]దేమర్ఁయ్య[లికి]తమాశంద్రార్క్క్ష్మమునుండు। గుడితోణ్ణభూమిసివధస్తు విరో-
ద[ం*] పలికినవారు తానెఱిగి సేసిన గురుద్రహే కురుక్షేత్రంలో-
7 పల కోటిలి[ం]గభేదమహా[పాపిత]ము సేసినవరు శ్రీ

No. 51.

(*A.R. No.* 469 *of* 1893).

ON A PILLAR IN A MANDAPA IN THE GARDEN OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [।*] సమస్తభువనాశ్ర[య*]
శ్రీపృ-
2 థ్వీవ[ల్లభ] మహారాజాధిరాజ పరమే
[శ్వ]-
3 ర పరమభట్టారక సత్యశ్రయకుల-
4 తిలక సలుకిర్ఁబరన శ్రీమత్రి[భు]-
5 వనమల్లదేవరు విజఎరాజ్యసం-
6 మతా[రత]రభివ్రిదిప్రవర్ద్ధమన-
7 మాచంద్రార్క్క్ష్మతారం బరం జన్మా-
8 [థ]పురము[పిటిన] సుకసంక-
9 దాశనోడమున రాజెంబు సేయు-
10 సున్నుండి కట్టం[బు]సే-
11 . వల్లను [శ్రీ]మన్మహా . జ . .
12 . . . . మండలే . డ దణ్డనా-
13 యక మంత్రికుల . . .
14 భీమన . . . . . పురము-
15 నేల ని . . గా దాన[ము]సేయిసెను-
16 శ్రీమచ్చాలుక్య . . . . .

No. 52.

(*A.R. No.* 469-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీశకవర్ష[ంబులు
2 ంతెxం అగునేంటి కీలకసంవ-
3 త్సర ఆశ్వీజ శుద్ధ పూర్ణిమా-
4 ను గురువారమందు సో-
5 మగ్రహణపుణ్యకాలమందు
6 భీమేశ్వరదేవరను ఆరాధించి
7 విశ్వేశ్వరగురువులు తమకు
8 అక్షయసుకృతం అవునట్టుగాను
9 భీమేశ్వరదేవర ప్రాకారంలోని
10 మూలస్థానం సిద్ధేశ్వరలింగాన-
11 కు సువర్ణ్ణదేను కాంస్యపాత్రోప-
12 కరణాదులైన పనులు చేఞిం-
13 ప భండారానకు స్థాంవారిఅ-
14 నుమతిని భీమేశ్వరదేవరకు కాలో-

15 చితమూల్యం [పె]ట్టి క్రయంకొన్న
16 క్షేత్రం ఆవపొలంలోను మ-
17 ల్లండారి చింత్త న ంx దేవలింగ-
18 మున చింత న x వెసి ళ ం క్షే-
19 త్ర(ం)మున్ను ఆచంద్రార్కమానట్టుగా-
20 ను సిద్ధలింగానకు సమర్పించెను [।*]
21 మంగళమహా శ్రీశ్రీ [॥]

No. 53.

(*A.R. No.* 469-*B of* 1893).

On another pillar near No. 51.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ శకవరు[షంబులు]
2 ంటెంభై అగునేంటి కకార్క . . .
3 క్రాంత్తి పుణ్యకాలమంద్దు
4 [కు]మారారామ చాళుక్యభీ-
5 మేశ్వరదేవరకు జిందిమ-
6 గాజుంగారు తమకుం బుణ్యా-
7 ముగాం బెట్టించ్చిన తోంపు
8 తోంటచేసే పోతిరెడ్డియట్ట-
9 మకు [ఱి][1]

No. 54.

(*A.R. No.* 469-*C of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీశకవర్షంబుల
2 ంఐంx గునేంట్టి మాగ సివరాత్రి-
3 యమవాస్యయు వడ్డ-
4 వరన ఐద[కు]లమఱియసి-
5 ం[గ్గ] పెట[న] యరదిx య ం వీ-
6 నికి బయనబోని కొడుకు తమ్మన-
7 బోడు యశోంద్రకర్[త]నుగా నరు-
8 వంకర్లిండు రాయబోహే[డి]
9 నలువురు బో[లు]పూంటి సు[ం]
10 దుఱుబూంటి[1]

No. 55.

(*A.R. No.* 470 *of* 1893).

On another pillar in the same mandapa.

1 స్వస్తి[।*]శకవర్షంబులు ం[ంఐ]ర్ గునే-
2 ట్టి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తియు బు-
3 ధవారమునాండు శ్రీమన్మహా-
4 మండలేశ్వ[ర] నాగవంశోద్భవు-
5 లైన నుంగ్గనాంటి సై-
6 [న్య]ాధిరాజునకు [శ్రీ]భోగమహిషి-
7 యైన ఎఱుకర్మమహాదేవులకు నగ్ర-
8 [పు]త్రుండును గాస్యపగోత్రు-
9 ండును వంశోద్ధారకుండు మ-
10 న్నేరు సంకర్యరాజు దమ తండ్రి సై-
11 న్యాధిరాజునకు ధర్మాత్మ్రేమ-
12 గాం దమ నిజభి-
13 త్తియైన పో-
14 ష్టపినాట్టిలో
15 నడుపూరు చ-
16 తుస్సీమమునూ
17 గుమారారామ-
18 మున చాళుక్యభీమేశ్వర శ్రీమహాదేవరకు
19 నముదుపడినడుపునకు నాచంద్రార్క-
20 స్థాయిగా ధారాపూర్వక[ము] సేసి యిచ్చి-
[రి।*]
21 ఇ ధర్మ్మపునకు నెవ్వరు విలంబము
22 సేసిచేని గ గ్గకఱుతే చేయి గవిలల
23 బొడిచినవారు పెద్దొడు-
24 [కొక]పాలమునం గుడిసిన-
25 వారు[।*]వారణాశి [డచ్చి]-
26 నారు[।*]స్వదతం పరదత-
27 ం వాం [యో] వాతి వసుం-
28 ధరాం షష్టి[వ*]ర్షసహా-
29 స్రాణి వి[ష్టా]యాం జా
30 యతే క్రి[మిఃl[।*] లిఖి [త]ము
31 . . . . . .[2]

---

[1] The inscription is not continued.

[2] At the top of this inscription are found two lines of an unfinished record, which run :—

1 స్వస్తశ్రీ చాలుక్య భీమేశ్వరమహాదేవరకు తెలుగు- | 2 [ల] పెస్వినెటి కొడుకు అన్నినెటి పెట్టిన

No. 56.

(*A.R. No.* 470-*A of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 శ్రీ శకవరుషంబులు ౧౨౩౩
2 గునేంటి ఆషాఢ శుద్ధ ౧౧ ఆది-
3 . కుషకుముంపల్లిసింగయ . . -
4 నికి పోతసానికిని కొడుకైన . . .
5 అ మల్లయను ఆపెండ్లము
6 బయ్యసానిని దక్షిణాయనస-
7 ంక్రాంత్తినిమి[త్య]ము తమ తలిద-
8 ండ్రికిం బుణ్యంగా కుమారారామ శా-
9 [ల్వ]క్యభీమేస్వరదేవరకు [పెటిన] అ-
10 కండవత్తిలో[వ]దివ్య దీనికే పెట్టిన
11 భనుపఎడ్లు
12 ౨x నెడ్డలకొ-
13 ముబోయు-
14 ండు మడలు
15 నలురు బోల
16 పు[ంటం] కొడ్మలి
17 మనబోయి-
18 ని కొడుకు కొ-
19 స్మనబోయు-
20 ండు తన వ[ంశా]-
21 న్నుక్రమము నా-
22 [చ]ంద్రక్కర్ము పో[త]-
23 నాండు బ[న్నూ]వ-
24 సాగరము దక్ష
25 ణ[ము]న సేను వ-
26 ండుము . . . .
27 . . . . . .
28 . . . . . .

No. 57.

(*A.R. No.* 470-*B of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి[1*]శ్రీ శకవర్ష౦బులు
2 ౧౩x౦ అగునేంటి కీలకసంవత్స-
3 ర ఆశ్వీజ శుద్ధ పూర్ణిమాను గు-
4 రువారమంద్దు సోమగ్రహ-
5 ణపుణ్యకాలమంద్దు భీమేశ్వర-
6 దేవరను ఆరాధింపి విశ్వేశ్వ-
7 రగురువులు నిమకు అ-
8 ర్యమ్మసుగ్మతం అవునటుగా[1]

No. 58.

(*A.R. No.* 471 *of* 1893).

ON A BURIED STONE OUTSIDE THE SAME TEMPLE.[2]

First face.

1 కేదారరాశిపండితు-
2 లకుం బ్రహ్మహత్యశ్రో[పి]-
3 ళ్ళి పాడిచికొణి చవ్విన
4 చస్ప్రీరాశి[భ]టారల రూపు[1*]

Second face.

5 స్వస్తిరుద్ర . . . . [డ్డాకర్ణ]
6 ని . . . . . శ్రీ-
7 . [మో]జు భీమర్రో-
8 లి . . . . . .
9 మోహా . . . . [3]రాజు వి[జ్ఞి]-
10 [న] స్థితిడాగునుండుగదు[జే]-
11 [టి]యు [వె]ట్టియుం గొన-
12 కుండ సరియిచ్చేదీ-
13 [ని]ట్టెపి చేసినవాండు-
14 పచ్చమహాపాతకంబు
15 [నే]సినవాండుపోనా-
16 సి[వచ్చిన]వాండు॥

---

[1] Evidently this is a copy of No. 52, fragmentary.
[2] Now removed and placed in the outer *prâkara* of the temple.
[3] I would tentatively read కిరిష్ణ before రాజు—Ed.

No. 59.

(*A.R. No.* 472 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE MANDAPA IN FRONT OF THE NARAYANASVAMI TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 స్వస్తి[*]సవ్వ-లోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధ-
2 నమహారాజులు పిరపెమ్మాడిచేవరు [వా]-
3 ముదిగ్గొకి విజయంచ్చేసి నగరిలో నెజ-
4 పై విజయంశేసి ఉగ్గడి పిరచోడమొనయ-
5 దరయరి విన్నపము విని పురవరివాగి-
6 కి నానతిచ్చినపడి రాజనారాయనవిన్నగరా-
డ్వా-
7 రి ఉగ్గడ్లను ఊడ్లు విడి[చి]న [తుణి][1]నేలలను
8 సంత్స [౩]రం గు స్రాహి మొదలుంగాను అం-
త్తరాయ-
9 వె[ణ్ణ]య సమస్తాయములకు నేంట్టింట్ట ని-
10 రువడేను మాడలునర మొదలుకట్టి ఆ-
11 చంద్రార్క్కముసకు నానతి ఇచ్చిన పీరచోడ.
12 త[మ్మ]డిపిల్లవరయరి వ్రాలతోడ
13 స[ంవత్స] 33 గు స్రాహి దినములు 3౦౯
ణ్ణం దిరు-
14 వాకెడి పురవరి సా[చ్చి]నపడి[॥*]

No. 60.

(*A.R. No.* 473 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

Published in *Epigraphia India*, Vol. VI, pp. 219 ff.

No. 61.

(*A.R. No.* 474 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీమల్లభూపతేః పుత్రో వి-
2 జయాదిత్యభూపతి[ః*] విక్రమా-
3 దిత్య[వ]త్యాగీ ఆసీద్వంగిమహేశ్వరః [౧*]
4 యుద్ధే యది విజయాదిత్యో కవిబుధ[జ]న(॥)
5 (త)మనోంభుజప్రసరః అహర[హ్న]ర-
6 భహనో[ర్జ్జ]దం వివియతే వైరినీవా-
7 రః [౨*]ఆసీత్[త*]స్య కళత్రు లక్ష్మితేసి మ-
8 నోరమా అభూతయోసుతో పిరనరేం-
9 ద్రః కాస్తిచంద్రమాం । [౩*]చంద్రవత్కుల-
10 వలయ (॥) ప్రియుకారి భానువచ్చ
11 కమలాంచ్చితశోభః। పార్త్థవద్వి-
12 జయభాసితబాహుభ్భ[ం*]నతే రహితతం-
13 త్రనరేంద్ర[ః*][॥౪*] శాకాబ్దే నాగనంద్వాం-
బరశశిగ-
14 ణితే రాజనారాయణాయ ప్రాదాత్సా-
పయోర్ణ-
15 రాశేశశికులతిలకః కొమ్మరేస్సి[ర్] నరే[౫*]-
ద్రః క్షేత్రం
16 దీపర్వయార్థం హరిచరణగతఃఖండికాంసప్ర-
17 సంఖ్యా ఆకల్పాంత్తం మహీశో బుధనుతచరి-
18 తో భీమపుర్యాంముదాగ్రః ॥ [౬*] యామ్యాః
తిరు కలిన్యాతు[డు]-
19 [త్తరే] స్థాపితా శిలా వారణేస్సిన్ బ్రిహన్నా-
గ్గాః [పూర్వే]స్థాపి[2]

No. 62.

(*A.R. No.* 475 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]శ్రీ[మ]తు చాలుక్యవిక్రమరా-
2 జ్యసంవ ర౬ శ్రాహి ప్లవసంవ-
3 త్సరమున మేషమాసమున సుద్ధ-
4 చతుర్ద్దసియు సనివారమునగ్గు
5 సకటమ్మనివాట్టి రాజనారయభీమ-
6 రమున రాజనరయ[ణి]విన్నెగరాడ్వా-
7 రి చే[వ]దానమైన బ్రాలునాట్టిలోని పులి-
8 గట్ట ముట్టుపంగైనసానివిత్తి యె టి-

---

[1] The syllables తుణి may also be read పని.
[2] The continuation of this record, if any, could not be traced.

9 యక కూంతుఱు బ్రమ్మకకు శ్రీవైష్ణ-
10 లు చనుఱు నిబకఱుసం గమ్మి-
11 యెన పడ్మరసును పిరి సన్నిధానమున-
12 ందు పిరికిం గ[ల్ల]మెటి[మ]క[ములో]న
13 సానిత్రి త్తియూచంద్రార్కముసకుగా దే-
14 వరు [ప్ర]సాదించి యిచ్చిరి[॥*]

No. 63.

(*A.R. No.* 476 *of* 1893).

On another pillar in the same mandapa.

1 స్వస్తి[॥*] సర్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధనమహారాజుల ప్రవ-
2 ర్ధమాన విజయరాజ్యసం[వ*]త్సరంబులు 32 ను ప్రహి సకవర్ష-
3 ంబులు గంగ నుండెట్టి పడ్డినాయననిమిత్యంబున రా-
4 జనారాయణవిష్ణుదేవరకు శ్రీమతు త్రిభువనము-
5 ల్లదేవవర్మత్తియ [మ]హాప్రధాన సంధివిగ్రహి
6 పడ్డనాయక [కా]మనయ్య పెట్టిన అఖండవర్తది-
7 వియలు రెండు రెంటికి గొల్ల కొనసీయబోథని ఎఱ్యిమ-
8 బోథని కామియబోథని నూదియబోథని బెరసిన నబ్బర
9 వసమునం బెట్టిన రెండు దివ్యలకు విడిచిన ఎడ్లు గం[॥*]పిరిం జే-
10 కొని పోయంగలవాండు[॥*][ర]స్తుప్రుడ్డి కాటియబోథని కొమ్మ [మా]చని
11 వసమున విడిచిన గొఱ్ఱలు x [॥*]గుడ్డియబోథని అరంగ-
12 ని వసమున విడిచిన గొఱ్ఱలు x [॥*]లెకర్చను రెండు దివ్య-
13 లకు విడిచిన ఇన్నఎడ్లు గం[॥*]పినికి నాచంద్రార్కర్-
14 ము నిత్య మాసెండుగా రెండు దివ్యలకు రాజమానమున రెండు
15 మానికాలు నెయ్ది వోయంగలవారు[॥*]

No. 64.

(*A.R. No.* 477 *of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి[॥*]శ్రీమతు భిరుదరువారి [మిన్ని]కొణ్ణి సరస్వతీగణపాదప-
2 ంకజబ్రమర భిరుదశిఖామణి భిరుద విద్యామ
3 ద భిరుదమణిప్రకాణ భిరుదనిష్కాత సరస్వ-
4 తీగణమనోరంజన శ్రీమతు విద్వాచారి ప్రసస్తి[॥*]
5 విద్వాచారి తమ్ముండు మల్లాచరి [మ]ట్టిలినేత్రుండు
6 ప్రా[ణ]దభిరుదగలగ్రహా స్తంబ భిరుదనిగ్ర-
7 హ సంగ్రమజాత్రటాకమ్మదాసి శ్రీమతు మల్లా-
8 చారి ప్రసస్తి ౧

No. 65.

(*A.R. No.* 477-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి[॥*]సర్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణు-
2 వర్ధనమహారాజుల సం[వ*]త్సరంబు [౬]౨ ను

3 స్రాహి గోమంగ్గల [ఆ]కవజ్జేన పిచోడ-
4 వైశ్రావన శ్రేష్టి [స]ంపత్సర తిరుశ్రావున శ్రీ-
5 [రామ]స్వామి చెఱువు[గి]కి విజయంచేసిన [స్వా]టి
6 ముండ్లటి ఆర్మనుదు ఆచంద్రార్కము శ్రేష్టి
7 య చేయం[ప][గ*]లవాండ్లు శ్రేష్టికి ధర్మ్మవు-
8 గా జన్నపూండ్లి కాంపులు నల్వం గంట్టయన్న ఊప్ప-
9 మమేఱియు కన్నియయు సెట్టిచేతం గొన్న మా[డ]
10 ఒకొక్రాండ్లు ఇ మాడ ఏణ్ణట్ట సాలికి ఖర్జూరం గా-
11 ంపుల ఉభయసంభో[గ]మున ఆచంద్రార్కము ప-
12 [ట్టి]కాప[ళ్ళ]వున[పె] పెరెముదునకుం గాఅవ-
13 ట్టి ప[డాడ] గృహ్చవు సె బ్రాలు ఉపరిపాల ము-
14 మ్మడిభీమతూము [సం]బ్రాల ఖ 3 అముదుపడితిరి
15 కు [ఽ] వప్ప కంచ్చర పెరువు కుంచ్చర కంట్ట బిన్యా[ఽ] గుం-
16 మడిపణ్ణు 3 అ[గ]టికా[ఽ]ం వంకాయు[ఽ]ం కాకరకా××బా-
17 లకు ఆ× మిరియాల అరమా ం పోంకలు
18 3ం ఆంకులు 3ంం [సొ]వాసనకు . .
19 . . . . . .

No. 66.

(*A.R. No.* 478 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి[*] సవ్వలోకాస్రయ శ్రీవిష్ణు-
వర్ద్ధనమ-
2 హారాజులు కులోత్తుంగ్గచోడమండలమున
3 గంగ్గంగొండచోడవలనాంట్టి సకలమంత్ర-
నాంట్టి
4 [రా]జనారాయనపురమున రాజనారా-
యనవిన్నగరా-
5 [ఱు]వాచ్చ గుడి తూర్పున ముకమణ్టప-
మున వెలుపు-
6 [ల] పల్లిపీఠమున విజయంచ్చేసిఉండ్లి సం
పత్స-
7 రంబులు 3ం యగు శ్రీహి మొదలుగా
నిబన్దసేసిన
8 పడి కరిమానికర్రువారికి ఱెపటి సం
ధ్యకుంచే-
9 [టి] బ్రాల కుంచ్చలు ర పీరిక మధ్యా-
హ్నసంధ్య అ-
10 ముదుకకుం బ్రాల కుంచ్చలు ర పీరిక చే-
యట్టి
11 సంధ్యయముదునకుం బ్రాల కుంచ్చలు
ర కమ్మూ-
12 చ్చనయాయవారికి ఱెపటి అముదునకుం
బ్రాల
13 కుంచ్చలు ర మధ్యాహ్నసంధ్యకు యముదున-
14 కు బ్రాల కుంచ్చాలు
15 ర రేయ్యంట్టిసంధ్య-
16 అముదునకు బ్రా-
17 ల కుంచాలు ర
18 ఱెయకొక్రాండ్లాఱు-
19 వారికి సంధ్య ం
20 [కి] బ్రాల కుంచాలు
21 ర పీరికిండ్లఱకు
22 నంజుడ్లు 3 ప-
23 ప్పునకుం బెసలు
24 కుంచ ం మానిక 3
25 పీరికిండ్లఱకు నేతి
26 మా×[x] [అదమాన ం]
27 పెరువుంకుంచ[లు ర]
28 మిరియాలు నా కెండ్లు
29 బెల్లము పఱమే-
30 ణ్లు ఱడక్యాముదు-
31 నకు పోంకలు [ం]× యాకులు 3ం అఱ[రి]-
యమ-

32 [ణ]వాల ఆజ్వినికి సంధ్యం ప్రాల కుంచ్చాలు [x]
33 శ్రీరాఘవేంద్ర సంధ్య ం ప్రాల కుంచలు నాల్వ
34 నిత్య హోమమునకు చెఱుబలికి అన్నక్షీర-
ముప.
35 కు సంధ్యం ప్రాల మానికలు 3 రాత్రిచంధ్య-
36 లకుం బ్రాల కుంచ ం మానికలు 3 అమా-
37 వాస్య మహాఅమురునకు ముమ్ము-
38 డిభీమతూమునం గొబ్బుతూములు . .
39 సత్రమునకు బ్రాహ్మలు పదుగ్గుర్కిం [బ్రా]-
40 ల కుంచాలు ం x చల్ల నా[ల్ను] కుంచ్చలకు
41 కుంచ్చ ం ఉప్పు మానెంటికిం [బ్ర]ల్లు మానికలు 3
42 పెసలకుంచ్చు ం నంజుల్లు ం x నేతి [మాని]క ం
43 అయనము రెంట్టికి విషుమలు రెంటి[వచేంట్టి]
44 బడ్డిన వా[స్తా]వము త్రమునకుంగా . .
45 స్థితిపడి [వి]డువంగలవారు పది
46 త్రరోహనమునకు . . . . .
47 . . . . . .
48 x
49 . . తిరువారాధన
50 సేయు బ్రాహ్మనికి
51 మాడలు ళ దిన ం[కి]
52 ప్రాల కు[ం]చ్చలు x
53 దివ్య [ఎత్తు] బ్రాహ్మ-
54 నికి మాడ దిన ం
55 ప్రాల కుంచ్చలు 3
56 అమువుడ్డు బ్రా-
57 హ్మనికి మాడ ం
58 దిన ం బ్రాల కుంచ్చ-
59 లు 3 తిరుగారాకా-
60 [చ్చి] సేయు బ్రాహ్మని-
61 కి మాడ ం దిన ం
62 ప్రాల కుంచ్చలు [3]
63 . . . . . .
64 పాత్ర తోము కట్టెడు బ్రాహ్మనికి మాడ ం దిన ం
65 బ్రాల కుంచ్చలు 3 తిరువాము[లి]విన్నపము సే-
యువారి-
66 కి మాడలు 3 దిన ం ప్రాల కుంచ్చలు ర [వె-
డ్డియు] తి-
67 రువాముఖి విన్నపము సేయువారికి మాడలు
3 చిన్నలు x
68 దిన [ం] ప్రాల కుంచ్చలు 3 వెడ్డియు తిరువా-
ముడి విన్నప-
69 ము సేయువారికి మాడలు 3 దిన ం ప్రాల కుం-
చ్చలు 3
70 స్వస్తి[శ్రీ]వలవారు 3ర కు సిన్నాలు ం దిన ం
బెరసి 3ర కి
71 పాల కుంచ్చ [ం]తెఱ నంద్రావనము చేయు-
వారిద్దటికి
72 . డలు 3 దిన ం బెరసి బ్రాల కుంచ్చాలు x
శ్రీవైష్ణ-
73 . . గ్రాస సేయువారికి మాడలు 3 దిన
ం ప్రల కుంచ్చలు ర
74 . . . . పములిడువారికి చిన్నాలు x
దిన ం ప్రాలి కుంచ్చలు 3
75 . . . . . లు 3ర కు మాడలు ఒ
దిన బెరసి 3ర కు ప్రా-
76 . . . . . బు [గ్ర] సకు [వా
చే]డువారిద్దఱకు మాడ ం బ్రా-
77 . . . . . బెరసి యిద్దఱకు
ప్రాల కుంచ్చలు ర . . . .
78 . . . . . లు దిన ం ప్రాల కుం-
చ్చలు ర మద్దలె ర . . . .
79 . . . . దిన ం . . . .
కుంచ్చలు ఒ . . . .
80-85 [The writing is much damaged]
84 . . . . కుంచ్చలు 3 రుక్మంకి సిన్నా-
లు x దిన ం ప్రాల
85 . . . . లు 3 [శ్రీ]వైకు ంఠానికి చి-
న్నాలు x ప్రాల కుంచ్చలు 3
86 . . . నికి మాడ ం చిన్నలు ం దిన ం
ప్రాల కుంచ్చలు ర
87 [వ]ణ్ణు వైష్ణవులావు[ర]కు చేసి చిన్నాలు
ంర గా బెరసి
88 ఆవుఁరకు మాడలు 3 దిన ం బెరసి ప్రా-
కుంచ్చలు ంx
89 ఆచార్య్య[ని]కి మాడలు 3 దిన ం ప్రా-
కుంచ్చ x
90 వెడ్డిన్ని ఆచార్య్యాలకు మా[డ]లు [ఒ] కస్స-
రికి మా-
91 డలు 3 దిన ం ప్రాల కుంచ్చలు ర[1]

[1] The inscription stops here.

No. 67.

(*A.R. No.* 479 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీ శకవర్ష౦బులు ౧౧౦౪ గు నే-
2 ంటి స్వస్తి సవ్వ[ర్]లోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణు-
3 వర్ద్ధనమహారాజుల ప్రవర్ద్ధమాన-
4 విజయరాజ్య సంవత్స ౧౦
5 యగు శ్రహి దక్షిణాయనస-
6 ంక్రాంత్తినిమిత్త౦బున శ్రీరాజనా-
7 రాయణదేవరకు పంప్నాదేవీ-
8 రపనాయకు కూంత్తులు కొమ్మా-
9 నాని పెటిన అరదివ్యకు ఎట్ట-
10 గుండ్డబోయిని వశ్ముసం బె-
11 ట్టిన ఎఱ్ఱిరువడేనుం జేకొని ని-
12 త్య సానియంబాటి తవ్వెండు
13 నెయి ఆచం।దాకర్ద్దము బోయ-
14 ంగ్గలాండు ॥

No. 68.

(*A.R. No.* 480 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీమన్మహాప్రధానం దణ్డనాయక-
2 లక్ష్మరసరు శ్రీమచ్చాళుక్యవిక్ర-
3 మవరుప(ర్)ములు ర్మ్మిదియగు[1] స్రాహి
4 రాక్షస సంవత్సరమున ప-
5 వ్వమవాస్యెయు బ్రిహవా-
6 రమున సూర్య్యగ్రహణని-
7 మిత్తమున చక్రవర్త్తి భూలో-
8 కమల్లదేవరకు శ్రీబలాయురా-
9 రోగ్యస్వయ్యాభివ్రిద్ధిగాను శ్రీభుజ-
10 ములు వర్ద్ధింప్పను ధర్మ్మతత్ప-
11 రులుగాను వెంగినాంట్టిలోపల
12 చాలుక్యభీమావురమున మ-
13 ణ్డయగుడి శ్రీకేశవదేవరకు
14 హవిబ[ర్*]లియచ్చనలకు దొమ్మ-
15 రభుమిలోపల వసదియబీ-
16 డు పడుమటి నాల్గు వుట్లు భు-
17 మి సవ్వకర పరిహారముక ఆ-
18 [చం]ద్రార్కము నడచు[న]టు-
19 గా ధారాపూర్వ్వకము నేసి
20 యిచ్చిన సాసనము। స్వదత్తాం
21 పరదత్తాం వా యో హరేత
22 వసుంధరాం। శష్టివరుషసహా-
23 స్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే
24 క్రిమి[।]ఖహు[భి]ః వసుధా ద-
25 త్తా ఖహుభి(ః)స్సా[ను]పాలితా(ం)
26 యస్య యెస్య [ఎదా] భూమి తస్య
27 తస్య తధా ఫలం[।]

No. 69.

(*A.R. No.* 481 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ల స్వస్తిశ్రీ శకరాజవత్సరసమూ-
2 హానేంద్రనేత్రం గతే మాసే భా-
3 ద్రపదే సితే హరిదినే శ్రీషి-
4 రచోడోంద్రపు[।*] స్రాదాజన్మది-
5 నోత్సవాయ సదనాదుచ్ఛాయ-
6 జేభ్యః కరం శ్రీమద్రాజితరా-
7 జవిణ్ణుహరమానాధాయ భీ-
8 మాపుదేవ

[1] The Ch. V. year 9 is not Râkshasa. Consequently the figure 9 must be a mistake for 59 Ch V. As this was also the 9th regnal year of Bhûlôkamalla Sômêśvara III, the successor of Vikramâditya VI, 'châḷukyâvikrama' may be a mistake for '*Vijaya-râjya.*'

No. 70.

(*A.R. No* 481-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీ [।*]శాకాబ్దానాం ప్రమాణే న-
2 వనిధివియత్పంద్రసం[ఖ్యా]-
3 ం ప్రయాతే ప్రాదాత్ శ్రీమ-
4 [ల్లు]భూప[ఃక] క్షితిమతులయ-
5 శాఃకొమ్మరే ఖండికం పా[టి]ద్రేత్ర-
6 ం దేవస్య గోపే[ప్ప]ఖిల మద-
7 దానెము నైవేద్యనార్థం శ్రీ-
8 మానైవ్వశాఖపూన్నేదిత కుల-
9 తిలకో రాజనారాయణాయ[॥*]
10 శ్రీ వైష్ణవూమునుఁ యూరి నా-
11 యకలు పోతోజునకు ప్రీత్యిగా
12 పణ్ణెండ్లు మూడ్లు ఇలుప-
13 ట్టును చవుక భూమి ఖ ర గద్వ-
14 భూమి ఖ ర ఆచంద్రార్కర్ఁస్థాయి-
15 గా నిచ్చితిమి ఆకర్ఁసాల పోతో-
16 జునకు [।*]

No. 71.

(*A.R. No.* 482 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి[।*] సవ్వఁలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధఁ-
నమ-
2 హారాజుల ప్రవర్ధమానవిజయరాజ్యసంవ-
3 త్సరంబులు మీర [ట్టి] ఇరువడెన్మిది అగు నేట్టి
సో-
4 మగ్రహణవ్యతీపాతనిమిత్యంబున విష్ణుజే-
5 వరకునఖండవత్తి[ఁ]దివియకు నిత్య మానెడ్లు
6 నెయ్యుగా మెట్టయ ఇచ్చిన ఎడ్లు x౦ యేంభది
7 యెడ్లుం [భీ]మియబోయు వసమున రాజ-
మాన-
8 మున [౧]మానిక నాదిత్యచంద్రులకఁయ్యకు
బో-
9 య్యగలవాండ్లు[॥*]

No. 72.

(*A.R. No.* 482-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*।]సవ్వఁలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధఁనమహారాజుల
2 సంవత్సరంబులు 32 నేట్టి యత్తరాయననిమిత్యం-
3 మున నారాయనదేవరకుం జిత్రవాడ ప్రోలియ-
4 రట్టడి పెద్దామ [దే]వులు ఆచంద్రకర్ఁమంగా నిచ్చిన [అ].
5 కణ్ణవత్తి[ఁ]దివియయొకర్ట్టికి నిత్య సానియ మా-
6 నెడ్డు నెయి వోయంగలవాండ్లు[।*]యెఱియ[మ]-
7 బోయుని వసమున విడిచిన గొఱియ x౦ జేకొని
8 యెఱియమబోయుని కొడుకు కూంతుఱు
9 యీ దివియ నడపంగలవారు[॥*]

No. 73.

(*A.R. No.* 482-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*]సవత్సరంబు 3౨ నేట్టి [కు]ంభమా-
సమున
2 శోమగ్రహణనిమిత్యంబునం పల్యుక్ఁ-
3 కులకోత్రంబున చిస్తమనెట్ల కొడుకు
4 కాటమనెట్టి నారాయ[న*]దేవర కి[చ్చి]న
5 అఖండవత్తిఁదివియొకొండ్లు బీఱబో-
6 యుని కొడుకు సూరని వసమున ఎడ్లు x౦
ఆ-
7 చంద్రకర్ఁము రాజమానమున మానెడ్లు
8 నెయు వోయువాండ్లు।

No. 74.

(*A.R. No.* 482-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీ-
2 విష్ణువర్ద్ధనమహారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవి-
3 జయరాజ్యసంవత్సరంబులు ముప్ప-
4 దితొమ్మిది 39 యగునేట్టి సోమగ్రహ-
5 ణనిమిత్యమున యూలంపూడ్ల వత్త-
6 ర నెట్ల కొడుకు భీమయ విష్ణుదేవర-
7 కు నఖండ్ల త్తిదీపమునకు విడిచిన
8 ఎడ్లు x౦ ఎంభయెడ్లు[*] గడ్డయబొ
9 కొడుకు ఎజియమ వసమున యా-
10 చంద్రార్కము రాజమానమున చెవస-
11 ము మా నెడ్డు నెయు వోయువాండ్లు[*]దీని
12 కి లెక్క నెడ్లు x౦[‖*]

No. 75.

(*A.R. No.* 482-***D*** *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]సర్వ్వలోకాశ్రయ
2 శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహారాజుల ప్ర-
3 వర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సి-
4 రంబులు 39 యగునేట్ల విషుసక్ర-
5 ణనిమిత్యంబునం బొవునవాములో-
6 ని మెట్టగుమురి మాదియనాయకు
7 కొడుకు గొడ్డియపెద్దడ దము యస్తు గా-
8 ంప్పకు రాజనారాయనవిష్ణుదేవరకుం బె-
9 ట్టిన అఖండ్లత్తివియ ఒకొర్ట్టకి గొటి-
10 య x౦ జేకొని రాజమానమున మా నెడ్డునె-
11 యి ఆచంద్రార్కర్ముం చట్టియబోయండ్లు
పో-
12 యంగలవాండ్లు విసపడియు నెడవడ-
13 కుండ్ల[1]

No. 76.

(*A.R. No.* 482-*E of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]సర్వ్వలోకా[శ్రయ] శ్రీవిష్ణువ-
ర్ద్ధనమ-
2 హారాజుల విజయరాజ్యసంవత్సరంబులు 32
ము-
3 ప్పడేడగునేట్ల యుత్తరాయననిమిత్యంబు-
4 న నుణ్ణూరి భీమభోజ్జలు రాజనారాయన-
5 విష్ణుదేవరకు నఖండ్లవత్తిదివియకు నెయు
6 వోయు నంగవ యెజియమభోయు వసము-
7 న నిచ్చిన యెడ్లు x౦ యేంభయుం జేకొని
నిత్య మా-
8 నెడ్డు నెయు రాజమానమానిక నాచంద్రా-
ర్కర్-
9 ముం బోయంగ్లవాండ్లు[‖*]

No. 77.

(*A.R. No.* 482-*F of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ[*] సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీ[వి]ష్ణు-
వర్ద్ధ-
2 నమహారాజుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
3 రాజ్యసంవత్సరంబులు రెండు రెండగు[నే]-
ట్టే
4 యుత్తరాయననిమిత్యంబునం బఱకొల
5 కాటమ[నె]ట్లు పెండ్లెము కుసమవ రజనారా
య-
6 నవిష్ణుదేవర కిచ్చిన దివియ యొకర్ట్టి (యు-
7 కర్ట్టి)కినెడ్లు ఎంభది x౦ యెడ్లకు బ్రోల-
8 బోయునల్లుండ్లు నవియ వసము [న]వ్వ
9 యానెంద్రకర్ముము సనిబటి మనెడ్డునెయు
10 వోయువరు[‖*]

---

[1] Below is cut the following line.—
ఎజియకభదిరికి చామెరమనళు.

No. 78.

(*A.R. No.* 482-*G of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*] సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువ-
2 ర్ద్ధనమహారా-
3 జుల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స 3x
4 నే-
5 ట్టి యుత్తరయణనిమిత్యంబున విష్ణుదేవ-
6 ర యు-
7 త్తమాగ్రంబునం గుడిచెడు బ్రహ్మనులకు
8 వత్తర సెట్ల కొడుకు రచ్చయ అఖణ్డవర్త్తి-
9 దివియపడిగా నిత్య మానెడ్డు నెయు
10 వోయంగా గుడియబోయు కొన్న యెడ్లు
11 ఎంభది x0 యేంభయిట్టికి సానియ మా-
12 నెడ్డు నెయు ఆదిత్యచంద్రుల కలయన్నగా-
13 లముం బోయంగలవాడ్డు[॥*]
14 ఇమ్మర్ద్ధమునసే రచ్చయయు విష్ణుదేవర-
15 యు
16 త్తమాగ్గ్రము కుడిచెడి బ్రహ్మలకు నఖణ్డ-
17 పత్తి-
18 దివియపడి కాశలకు నిత్య మానెడ్డు నెయు
19 వోయ నాదియభోయు వసమున యెడ్లు
20 x0 యే-
21 భయం జేకొని రాజమానమున నాచంద్రా-
22 ర్క్కము పోయ-
23 ంగలవాడ్డు ఇమ్మర్ద్ధమున రచ్చయ విష్ణు-
24 వేవర యుత్తమాగ్రము కుడిచెడు బ్రహ్మల-
25 కు నఖణ్డపత్తిదివియపడి కాశాలకు నిత్య
26 మానెడ్డు నెయు వోయ ప్రాలియబోయు
27 వసము
28 యెడ్లు x0 యేంభయుం జేకొని రాజమాన-
29 మున నా-
30 చంద్రకర్క్కము పోయంగలవాడ్డు[॥*]

No. 79.

(*A.R. No.* 482-*H of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*]సర్వ్వ-
2 లోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహారాజుల
3 ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరం-
4 బులు 33 నేట్టి సోమగ్రహణనిమిత్యము-
5 న విష్ణుదేవరకునముదునకు వత్తర సెట్ల కొ-
6 డుకు రచ్చయ నిత్య మానెడ్డు నెయుగా జేవి
7 య-
8 బోయు వసమున యెడ్లు x0 యేంభయుం జే-
9 కొని
10 రాజమానమున మానెడ్డు నెయు ఆదిత్యచం-
11 ద్రుల
12 కలయన్నకుం బోయంగలవాడ్డు[॥*]

No. 80.

(*A.R. No.* 482-*I of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ఓం [శ్రీమహారా]జ్ఞవముసేయునాడ్డు కొమ్మరా రట్ట-
2 డి[కము] ఎమ్మడ్డి నయకులకు ప్ర . తిసంవ(ర)త్స(ం)-
3 రంబులు దోయడ్డేసి వుట్టములు ప్రసాదిచువారు[।*]
4 నట్టవ సోమయయయ్య రాజనారాయ
5 నిత్యపేరాయక చెలుకభూ x గరవుభుమి ఖ[ర] [మిఖ]-
6 మేలినాయకము సేయు ముచ్చియక చెలుకభూమి ఖర
7 గరవుభూమి ఖర గానోజు నెటియమకు చెలుకభూ-
8 మి ఖx గరవుభూమి ఖx [ప]డయమున పే-
9 రియకు చెలుకభూమి ఖx గరువుభూమి ఖర
10 మద్దలియ మల్లనికి చెలుకభూమి ఖ3 గరువు-

11 భూమి ఖ3 శంఖమున లొకనికి చెలుకభూమి ఖ
12 3 గరువుభూమి ఖ3 గణ్టవాణ్డును ఖ॰హొడ్లవాణ్డు స్రీ-
13 ను [జ]గడవాణ్డునకొ బెరసి చెలుకభూమి ఖ౨ గ-
14 రువుభూమి ఖ[౨] కొసియబూరణ్డైన చాలు-
15 క్యసుందరయాచరికిం జెలుకభూమి ఖ౭ గరు-
16 వుభూమి ఖ౭ పిన్నబూరచారికిం జెలుకభూమి
17 ఖx గరువుభూమి ఖx మేడచారికిం జెలుకభూ-
18 మి ఖx [గరు]వుభూమి ఖx తోడచారికిం చెలుకభూ-
19 మి ఖx గరువుభూమి ఖx కొమ్మూఱు . . . ం జెలు-
20 కభూమి ఖ3 గరువుభూమి ఖ3 పరమేశ్వ[రు]న-
21 [కు] శ్రీమహొత్సవమునండు శాసనలెఖుణ్డై-
22 న చెన్నాచారికి ప్రతిసంవత్సరంబులు దోఎణ్డు
23 వుట్టములు ప్రసాదించువారు . . . . . చె-
24 లుకభూమి ఖ . గరువుభూమి [ఖ] . . .
25 అ[స్యో]పరి న కేన చిద్బాధా కర్త్త-
26 వ్యా యఃకరోతి స పంచమాపాతక-
27 యుక్తో భవతి త[థా] చోక్తం భగవతా వ్యా-
28 సేన స్వదత్తా[ం] పరదత్తాం వా యొహ హరేత వసున్ధ-
29 రాం[।*]షష్టివర్షసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే
30 క్రిమిః[॥*]బహుభిర్వ్వ[సు]ధా దత్తా బహుభిశ్చానుపాలి-
31 తా [।*] యస్య యస్య యదా భూమిస్తస్య తస్య తదా ఫల-
32 మితి[॥*]
33 రాజమాచారికి చెలుకభూమి ఖణ్డు x
34 అకసాల ప్రోతోజునకు చెలుకభూమి
35 ఖణ్డు x[॥*]

No. 81.

(*A.R. No.* 482-*J of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీసర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీ-
2 విష్ణువర్ద్ధనమహారాజుల ప్రవర్ద్ధ-
3 మానవిజయరాజ్యసంవత్సర[ం]బులు
4 ర[౭] గు ప్రాహి రజనరయనవి-
5 ణ్ణగరాజివారికి మణ్డియనె[డి]
6 అచియనంగ్గ ప్రతిత్తి[యు]గాను వైష్ణు-
7 వులును దేవర యాగాల్ల[పుడు]
8 ఆచంద్రకర్ణముగా నిచ్చిరి[॥*]

No. 82.

(*A.R. No.* 482-*K of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*]సర్వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహారాజాధిరాజో రాజ-
2 పరమేశ్వరః పరమభట్టారకః పరమమాహేశ్వరః పరమబ్రహ్మ-
3 ణ్యః శ్రీరాజ[రా]జదేవః పరమహీపాలమాలిమాల్యాయమా . . .
4 తేజోవిరాజితశ్చాలుక్యభీమపుత్రో పశ్చిమదిశి రాజనారా-
5 యణవిష్ణుగృహే సన్నిహితాయ భగవతే విష్ణుభట్టారకాయ
6 ప్రొలినాంటిపుణిగుంటనామగ్రామస్య దేవభోగీకృత్య దత్వా త-

7 స్య గ్రామస్య త్తేత్రే తస్యైవ విష్ణుభట్టారకస్య నిబన్ధకారాణామాచా-
8 య్యేప్రముఖాణాం వృత్తినిబన్ధమాజ్ఞాపయత్తి యథా నారయణనంబి-
9 యయ్యి ఆచాయ్యేనకు ముప్తుడిభీమకోలనాచాయ్యేభోగముగా ని-
10 చ్చిన యుడుబు భూమి ఖ . జొన్న[భూ*]మి ఖ ర ఆరాధించు బ్రాహ్మణునకు
11 నుడుబుభూమి ఖ 3 జొన్నభూమి ఖ3 నివేద్యము వణ్ణెడు బ్రాహ్మణు-
12 నకు నుడుబుభూమి ఖ3 గరువుభూమి ఖ3 ఓపల బనిసేయు బ్రాహ్మణునకు
13 నుడుపుభూమి ఖ 3 గరువుభూమి ఖ 3 గరగపనిసేయు బ్రాహ్మణు-
14 నకు నుడుబుభూమి ఖ3 గరవు భూమి ఖ 3 తిరువాముడి పాడు రా-
15 జనుందరాబ్రహ్మరాయని నుడుబుభూమి ఖ . గరువుభూమి
16 ఖ . సానినాయఘువ యెఱియకక్రి చామరయు నాయకమునుం జెలు-
17 కభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర దారకప ప్రోలకు చామరయం జెలు-
18 కభూమి ఖ ర గరువుభూ[మి*] ఖ ర ఎఱియక కొసనికి చామరయును
19 [చె]లుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర ప్రోలవ గొన్నక చామరయు-
20 ను చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర చిమ్మక అంక్కవకు శెలుక-
21 భూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర . . . . సంకవ వానికి[ం] జెలుక-
22 భూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర ఆయనవ కొమ్మకకుం జెలుకభూ-
23 మి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర రాజమవ పల్లెకకుం జెలుకభూమి
24 ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర ఎఱియక [భ]దికిం చెలుకభూమి ఖ ర
25 గరువుభూమి ఖ ర ఎఱియకవ కేతికిం జెలుకభూమి ఖ ర గరు-
26 వుభూమి ఖ ర కూచమవ ఎఱియకు చెలుకభూమి ఖ ర గరు-
27 వుభూమి ఖ ర ఎఱియక పెల్లకి చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూ-
28 మి ఖ ర మఱియక దామవకు చెలుకభూమి [ఖ*] ర గరువుభూమి ఖ
29 ర మేడప కొమరవకు చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి
30 ఖ ర పంపవ చీడి చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర
31 రకప ఎఱియవకు చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర
32 వసప సురికి చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ ర చన్న-
33 ప సురికిం చెలుకభూమి ఖ ర గరువుభూమి ఖ
34 ర కుమ్మనికి చెలుకభూమి ఖ 3 గరువుభూమి ఖ [3] కొ-
35 మ్మరా నైరుత్యమున పాలమున పోంకతోంట భూమి ఖ
36 ం తు ంx . . ంత్త ఎఱియకకుం జె-
37 [లు]కభూమి ఖ ర గరుభూమి [ఖ*] ర . . .
38 ఆయనవ కొణ్డకకు . . . . .
39 [శ్రే]ణువచ్చరములు ంఒ స్రహి మణ్డయ కొడుకు దా-
40 మోదరుణ్డు పులిగుంట జేవర చరువపు మడిలో-
41 న ప్రోలప కుంతుఱు సంకవకు జెల్క-భూమి ఖ ర
42 గరుభూమిఖ ర[॥*]

No. 83.

(*A.R. No.* 482-*L of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.[1]

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీపిర పేమాడిదేవరు పిర-
చోడమొనయ-
2 దరయరిని వైష్ణవకంగాని నానతి యిచ్చినప-
3 డి పులిగుంటం జరువపు మడిలో శెజీయ-

[1] It is not impossible that this has to be treated as a continuation of the above.

4 వ [సు]రికి చెలుక ఖ ర గరువు ఖ ర కన్న-
వ [సు]-
5 రికి చెలుక ఖ ర గరు ఖ ర చామవ ప్రోలి-
6 కి చెలుక ఖ ర గరువు ఖ ర వలేవ యా-
7 ఇతకు చెలుక ఖ ర గరువు ఖ ర నూరవ
8 వాసికి[ం] జెలు ఖ ర గరు-
వు ఖ ర
9 కామవ పోలెయకు చెలుక
10 ఖ ర గరువు ఖ ర ఎఱియవ
11 నూటికి నట్టువుని [బ్రో]లకు జె-
12 లుక ఖ ర గరువు ఖ ర పోతి-
13 యారతిపడి ఇవి ఇద్ద-
14 . . . . . .

No. 84.

(*A.R. No.* 483 *of* 1893.)

On another pillar in the same mandapa.

1 శకవష్ట ంంరx నేట్ట
2 ఘాట్టిన ఐ ం గురువా-
3 గమునాం[డు] స్వస్తి సవ్వత్ర-
4 లోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువ[ర్ధ]-
5 నమహారాజులైన ఉదవ-
6 చంద్రదేవచక్రవర్తి శ్రీరాజ-
7 నారా[య]ణదేవగుడి సాని-
8 [మా]ని నిబద్ధములు లోపు-
9 [గా]ంగల దేవభోగమున
10 దానకినయకము పే[ద]-
11 జినాయకునికి [ఖ]మ్మ[నా]-
12 యకునికి రెం[డు ఆయ]-
13 ములుగా నిచ్చి . . . .
14 . నేసి నెం[బాలు ప్రల[ప్ర]-
15 సాద[ము] . . . . .
16 నాయకు[న] . . . . .
17 మి ఖ[3] శ్రీ . . . . . .
18 నికి చామక . . . . .
19 చంద్రార్కర్ణస్థాయి . . . .
20 మి[॥*]

No. 85.

(*A.R. No.* 483-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి [*] శ్రీ శకవష్టంబులు ంంవ[ఁ] గనే-
2 . . . . . యు వడ్డవారము
3 . . . . . రా[జ్య]సం[ఁ]త్స[ర్*]-
ంబు రx
4 . . . . . సంక్రాంతిని-
5 . . . . . [చా]లుక్య భీ-
మావో-
6 . . రాజనారాయణ
7 . . . . . లసాని మేడినా-
8 . . . . . మసాని కూంత్తుల్ను గ-
9 . . . . ఆచంద్రార్కర్ణస్థాయిగా
10 [ఇ చే]వరకుం బెట్టిన లోవాడి-
11 [మియ] అఖండదీపమొక్క ంటి-
12 . . . . . [ఎట్లు] xం . ంచేం
13 . . . బోయు మన్నణ్ణ
14 [ర్] బోండు నిత్యపడి
15 నియంబాటి మూనిక మానెం-
16 డు నెయు ఆచంద్రార్కర్ణము-
17 ం బోయంగలవాండు ॥ మా-
18 ణాళి ని[ఖి]త ॥

No. 86.

(*A.R. No.* 483-*B of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి[*] శ్రీశకవష్టంబు-
2 లు ంవెంవె గనేంటి ప్ర-
3 జాపతిసంవత్సర
4 కార్తీక శు ంవె శు కి-
5 లాభము రెడివోతు
6 తమ తండ్రి చెన్నా-

7 యకున్ను తమ తల్లి నా-
8 గాసానింగారికిన్ని
9 పుణ్యముగాను నా-
10 రాయణదేవరకు
11 బృందావనానకు నమి-
12 తము చేనును తోం-
13 ట శశావాగికి యిలు-
14 పట్టున్ను పుటెండు శే-
15 నును నారాయణదేవ-
16 రకే కాలోచితమూల్య-
17 ము వెటి పడికటివా-
18 యిలోపలను క్రయము-
19 ంగొని ఆచంద్రార్కస్థా-
20 యిగాం బెట్టితిమి[।*]
21 నా[గో]జువాలు శ్రీ[॥*]

No. 87.

(*A.R. No.* 483-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।*] శ్రీశకవర్ష-
2 బు[లు] ౧౩౧౮ అగు నే-
3 ంటి ఆంగీరససంవ[త్స]-
4 ర శ్రావణ శు। ౧౧ మ
5 భోగాది పో[తి] భోం-
6 డు దను తండ్రి నన్నబో-
7 నికిన్ని తమ తల్లిలకు[మ]-
8 బోసాని పుణ్యము-
9 గాను నారాయణదే-
10 వరకే కాలోచితమూ-
11 ల్యము వెటి క్రయము-
12 గొన్న డ్రోతము। ఖ ౧ న
13 ె వల్నాను నారాయణ-
14 దేవరకుం బెటించిన
15 బృందావనము।తోం-
16 టపట।న ె తోంట।శే-
17 రివారికే యిఖావటున్న
18 ఖ ౧ చేనును ఆచం-
19 ద్రార్కస్థాయిగాం బెటితి-
20 మి।నాగోజువాలు[॥*]

No. 88.

(*A.R. No.* 484 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తిశ్రీ [।*] జయశ్చాభ్యుదయ(ః)శ్చ
[।*]
2 శ్రియమతిరమణీయాం బిభ్ర-
3 తాన్మ్లేచ్ఛానాం నృపతీమకుట-
4 భాస్వత్ప్రతీప్రతేజోధికానాం [।*] శు-
5 భకృతినిరతానాం జన్మభూమి-
6 ర్నృ [ర్*]పాణా(ం)ముదధి[రి]వ మణీనా-
7 మస్తిచాళుక్యవంశ[॥౧*]చాళుక్యవ[ం]-
8 శోద్ధరణ(రణ)రిపుణ్తైలభూ-
9 భృతః సత్యాశ్రయజని తతో వి-
10 క్రమాదిత్యభూపతిః [॥౨*]తస్యాను-
11 జోయ్యణనృపః తస్యాప్యనుజోభ-
12 వత్స జయసింహః [।*] పుత్రోస్యాహ-
13 వమల్లః శ్రీమత్తై[లో]క్యమ-
14 ల్లాఖ్యః [॥౩*] అభవదథ సుతోస్య
15 [సో]మిదేవః క్షితిపతిరస్య
16 మహా[త్మ]నో [అ]చూజః [।*]అజని ర-
17 జనినాథదీప[దీప్ర*] [స్త్రీ]భువనమల్ల-
18 వరోధశేశ్వరః[॥౪*]గర్జద్గుర్జరశౌర్య్య
19 దర్ప్పదహనస్తేజోజ్వళ-
20 న్మాళవక్రోణీ[పా]ళకాళ-
21 కుంజరఘటాసంఘట్టకంఠీర-
22 వః [।*] దుర్లో[ప] క్రమపల్లి[వా]-
23 చలపతిః పాండ్యో[దశే]మ[ర్*]-
24 [వ్వ]నో జీయ్యాతో[ర్]ంకణప-
25 కపవ్రజగజశ్చాళుక్యచ-
26 క్రేశ్వరః।[x*]తస్యసుతోభూద[ధి]ప[ః*]
27 శ్రీమ[న్మ్రా]లోకమల్లభూమిపతి[ః]
28 నిజనిబిడ ఖడ్గధారాదళితస-
29 ప[న్నా*]రాజన్య[ః*] [ఓ*]యస్య సింహా
సనం
30 రాజ్ఞో పిరస్సోమ[మహీశ్వ] రః[।*]తమా-
31 హతివ పిరశ్రీర్భ్యజేఉహప
32 దోహాలః [॥౭*]భర్మ్ణా సాధుచరితేన ప-

33 రాక్రమేణ త్యాగేన భూరియశసా
34 శ్రితరక్షణేన [1*]సోయం స్వకీయ-
35 జనకేన . . దథానో భూలోకమల్ల-
36 నృపతిస్స[ఖ]ం బిభర్త్తి[॥*]

No. 89.

(*A.R. No.* 485 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[*]శ్రీ శకవర్ష౦బులు [౧౧]౦x
2 గునాండు స్వస్తి సవ్వలోకాశ్రయ-
3 శ్రీవిష్ణువర్ద్ధ[న] మహారాజు-
4 ల ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్య-
5 సంవత్సర ౯ శ్రాహి ఉత్తరాయ-
6 ణసంక్రాంత్తినిమిత్తంబున శ్రీ-
7 రాజనారాయణదేవరల-
8 [కు] పంప్నాదిరపనాయ[కు]-
9 మన్నడాలు కాపాసాని పెట్టి-
10 న అఖండవత్తి[ఴ*]దీపమునకు ఇ-
11 నుప[ఎ]డ్లు x౦ యుం జేకొని కే-
12 తబోయని కొడుకు విదనబో-
13 యండు నిత్యపడి సానియంబాటి
14 మా[నె]ండు(నెండ్లు) నెయు ఆదిత్య-
15 చంద్రుల కలయంత్తకుం బోయ-
16 ంగలవాండు[॥*][2]

No. 90.

(*A.R. No.* 486 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి [1*] శకవర్ష౦బు-
2 లు ౧౦౯ నేండు స్వస్తి స-
3 వ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువ-
4 ర్ద్ధనమహారాజులైన మల్ల-
5 పదేవచక్రవర్త్తివిజయ-
6 రాజ్యసంవత్స ౩ శ్రాహి ఉత్త-
7 రాయణాన సంక్రాంత్తినిమి-
8 త్యమున చాలుక్యభీమావు-
9 రమున పశ్చిమమున శ్రీరా-
10 జనారాయణదేవరకు మాణ్డుస-
11 ంధ్యల [ని]వేద్యములకు నిత్యప-
12 డి [గుండ్ర]ముకుంచ్చమున స[లు]
13 గుంచ్చములు ప్రాఁకు ప్రో[లె]నాం-
14 ట్టలోపలి కొమ్మరపాం[గు]పూం-
15 డ్లి యెలము ఎలిగావసము చు-
16 ట్టును సవ్వకరపరిహారము-
17 గా ధారాపూర్వ్వకముసే-
18 సి యిచ్చితిమి। స్వద-
19 త్తం పరదత్తం వా ఓ
20 హారేతి వసుంధరాం
21 షష్టిం వర్ష సహ-
22 స్రాణి [వి]ష్టాయాం జా-
23 యతే క్రిమిః[ఃి]

No. 91.

(*A.R. No.* 487 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE SOUTH ENCLOSURE OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి[1*]శకవర్ష౦బులు ౧౦౯ నేట్టి
2 స్వస్తి సవ్వలోకా[శ్ర]య శ్రీవిష్ణు-
3 వర్ద్ధనమహారాజుల ప్రవర్ద్ధమా-
4 నవిజయరాజ్యసంవత్సరంబు
5 లు [౩] శ్రాహి మ-
6 ల్లప్పదేవచ-

---

[1] The letter *ai* is expressed by the vowel *a* with an *ai* symbol added below it.

[2] On another face of the pillar is the following inscription in five lines :—

1 శుభమస్తు[1*] రెడ్డిమన్యం లింగము-
2 చెట్టి జన్న నారాయణచె-
3 రుమాళకు [దొప్పిం]ప్పులు
4 నాలుగ కంచాల [ఇ]జెను చెలు-
5 కలేను ర మడి ౩ [॥*]

7 చక్రవర్త్తి వ్యతీ-
8 పాతనిమిత్త-
9 మున చాలుక్య-
10 భీమాపురము-
11 న శ్రీరా(యనా)-
12 జనారాయణ-
13 దేవరకు నివేద్య-
14 మునకు కర్మ్మకర-
15 ను పండ్రెండు-
16 వుట్లభూమి సర్వ్వకరపరిహా-
17 రముగా ధారాపూర్వ్వకముగా
18 నిచ్చిత్తిమి లెకర్ను భూ ఖ ంఅ
19 ఉత్తరతః పీర పెరుమాడి ప-
20 [న్న]స సీమాః పూర్వ్వతః పండి-
21 ర్లుదేవ సీమాః దక్షిణతః క-
22 డమలగాదమ సీమాః పశ్చి-
23 మతః పాసంగ్లసయ్య్య[ర్]యును
24 సందామును సీమాః ॥ స్వదత్తం ప-
25 రదత్తం వా యో [హ]రేత వసుం-
26 ధర [।*]షష్టిం వర్ష సహస్రాణి
27 విష్ఠాయాం జ్ఞాయతే క్రిమి ॥
28 హ . ః[॥*]

No. 92.

(*A.R. No.* 488 *of* 1893).

In the same place.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీశకవర్షములు ం[ం]-
2 ర్ర గునేంటి యుత్తరాయణసం-
3 క్రాంత్తినిమిత్తాన శ్రీచాలుక్యభీ-
4 మావోరమున మండిసెట్టి శ్రీరా-
5 జనారా[యణ]దేవరకు రాజరాజసం-
6 వత్స ంవె గుశ్రోహి యుత్తరాయణసం-
7 క్రాంత్తినిమిత్తమున ఒడ్డవాది తా-
8 తయపోతమగొల్ల ముత్తరియ మ-
9 ఱ్ఱి వసమునం బెట్టిన అకండవర్త్త-
10 దివియ ఒకర్ంట్టికి బెట్టిన గొఱియ-
11 లు ఏంబైయి [।*] వీనిం జేకొని వతంమ [1]

No. 93.

(*A.R. No.* 489 *of* 1893).

In the same place.

1 [2] [వ్వేం]గీ భూమా మహారాజః
2 విజయాదిత్య ఇత్యధ[।*]గా-
3 [ంగా] యస్య మహిపాలాః పదప-
4 [ద్మ]ం భజంతి హి[॥ం*]తస్య పత్నీ[మ]-
5 [హాభా]గా గంగేవ యశసన్వితా[।*]గం-
6 . . . తి విఖ్యాతా సాక్షాల్లక్ష్మీ-
7 [రివాప]రా [॥తి*] తేన తస్యామ్మహాదే-
8 [వ్యాం] జాతో భీమ్మ ఇవాపరః [।*] [మ]-
9 ల్లప్పదేవనామాసీత్ రాజ్ఞాం శేఖ-
10 ర[మణ్డణ]ః[॥3*]దానేన ధనదం కాంత్యా
11 చంద్రం సత్యేన ధర్మ్మజం [।*]ధైర్య్యేణ
12 వరుణం లోకే
13 జయ[తే] యో
14 మహాబలః[॥*]

No. 94.

(*A.R. No.* 489-*A of* 1893).

In the same place.

1 స్వస్తి[।*]శ్రీ శకవర్షంబు-
2 లు ంవెxర అగునేంటి పరి-
3 ధావిసంవత్సర వైశాఖ-
4 శుద్ధ ంం సురువారాన మల్లి-
5 రెడ్డి పోలసాని తమకు సుగు-
6 తంగాను సారణపేరుమాళ్ల-
7 కు తిరుసుట్టుమాలె కంబ్బము
8 సమర్పణ సేసెను [।*]మంగళమహా-
9 శ్రీశ్రీం జయం ॥

[1] The rest of the inscription is completely damaged.

[2] Begins with a floral design.

No. 95.

(*A.R. No.* 489-*B of* 1893).

ON THE NANDI-PILLAR BEHIND THE BHIMESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 శ్రీ [।*] ఆవి[ఘ్న]మస్తు [।*] శుభమస్తు
ప్లవం-
2 గ్గనామసంవ్వత్సర కార్తిక బ ర ఆ ॥ నాంటి
రా-
3 త్రి చాళుక్యభీమే శ్వరుని నందిస్తంభం మీంద్ది
4 నంద్దికేశ్వరుని పదార్థం వు(ం)న్నది అని
దొంగ్గలు
5 పడదోశినారు శిథిలమైపోయింద్ది ॥ శ్రీమ-
తుర్-
6 మారారామభీమేశ్వరుని నంద్దిస్తంభం మీది
ద్రిష-
7 భము శిథిలం అయివుండ్డగాను పునహా నూ-
తనద్రిష-
8 భం చేయించ్చిన సుభము[హూ]ర్తం చే-
యించ్చినది[నం] సౌమ్య-
9 నామసంవత్సర ఆశ్వీజ బ ం శో॥ ఉపయ-
మైయిన పది
10 ఘుడియలవేళను ద్రిశ్చికలగ్నమందు ద్రిషభం
ప్రతిష్ట ఆ-
11 యనూ ॥ శ్రీదేశం శెట్టి పృథ్వీజెట్టి సాంప్ర-
తాయ-
12 ము కామిశెట్టి పోతమ్ము [పొ]పుత్రుడు నా-
రాశి-
13 మ్ముడు ఇతనికి అనుకూలవతి భార్య ల[క్ష్మి]
14 రాజమహేంద్ర దరిని కోటిలింగ్గాలవద్దను-
15 డి శిల దెప్పించ్చి నంద్దిప్రతిష్ట అయి పరి
యంత-
16 ము ఫలహారం చేస్తున్న భీమేశ్వరుని అర్పి-
తం
17 అయెనూ ॥ [1] కోనూ[రి] పపాయవ్వాలూ-
[॥*]

Nos. 96 to 99.

(*A.R. Nos.* 490 *to* 493 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE KUNTI-MADHAVA TEMPLE AT PITHAPURAM, PITHAPURAM TALUK, GODAVARI DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IV, pp. 32, 83, 226 and 328 ff, respectively.

No. 100.

(*A.R. No.* 494 *of* 1893).

ON A PILLAR AT THE ENTRANCE INTO THE SRIRANGARAYA TEMPLE AT TIRUPATI, PEDDAPURAM TALUK, GODAVARI DISTRICT.

On the west face.

1 ఐహధాన్యసంవత్స-
2 ర జ్యేష్ఠ బ ం౩ [సో] కపిలే-
3 శ్వరమహారాయల రా-
4 జ్యాన కఘుదేవనరేంద్ర-
5 మహాప్రాత్రలు రాజమ-
6 హేంద్రావరపు రాజ్యం ఏ-
7 లి కాలమందును శ్రీ[త్రి]-
8 నేత్రదేవగణ[పి]శ్వరు భం-
9 డ్డారుఅధికారి శ్రీవురో-

On the south face.

10 హితశ్రీవిశ్వేశ్వరపురోహి-
11 తుల అధికాగమందు-
12 ను శ్రింగారరాయని తి-
13 రుపతిమహాజనాలు వా-
14 టి అమ్మకాలు అఖిన త్రో-
15 త్రాలు అనుభవింపంగా-
16 ను విడిపించినవి భాస్కర-
17 భట్లవారి న ం౪ మాధవ[భ]-
18 ట్లువారి ఖ ం ఒంటెద్దుదో న [ం౦]

[1] There is a floral design here.

On the north face.

19 ఆ [ధ]ర్మము చేసి అను-
20 భవింపంగా విడిపించిరి
21 గా[న] యీ క్షేత్రాలు శి-
22 ంగారరాయండు ఆచ-
23 ంద్రార్కముగాను అ-
24 నుభవించువారు[।*]
25 మంగళమహాశ్రీశ్రీ
26 శ్రీం జేయును యీ ధర్మ[1]

No. 101.

(*A.R. No.* 494-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

On the south face.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ శకవర్షంబులు
2 . . . అగు[నేంటి] శోభ[కృతు]
సంవ-
3 త్సర కార్తీక శు ౧౫ గొడకపి[లే]-
4 శ్వరమహారాయల [రా]-
5 జ్ఞాన పాత్ర[బె]వారాల[2]కు సు-
6 కృతంగాను [బె]నకసమ్రా-
7 మల్లయ్యంగారి సుం-
8 డు కేదా . . సమ్రాసము-
9 ల్లయ్యగారు శృంగార-
10 రాయని సన్నిధి [ని]ర్ణయ
11 [చేసిశ్రీవైష్ణ] బ్రాహ్మణి-
12 [కి] . . . శాసనం శి .
13 . . సాణికి లోను ఆభా . .

On the east face.

14 మానికలు బియ్యం
15 ప్రసాదమున్ను
16 డమ పిసాణం కొలు-
17 చు వ[ళి]కళ్లాన తూ[క్క]
18 [బో]హరికొలుచున్ను
19 అష్టలోక పాల[క]సాక్షి-
20 గాను శిస్తిని[।*] [ఈ] స్థానంచా-
21 రున్ను నిత్య ధాన్యం కొలిచే[రు][।*]
22 పడుము[చే]ను సర్వమాన్యం-
23 గాను శిస్తిని [।*] శి ధర్మ-
24 ము యవ్వరు అపరో-
25 ధించినాను గోహత్య
26 బ్రహ్మహత్య చేశిన దో-
27 షాన [పడి]నవారు [॥*]

No. 102.

(*A.R. No.* 495 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE MUKHA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

On the north face.

1 [3] స్వస్తి [।*] శ్రీ శకవరుషంబులు ౧౩౬౮
2 అగునేంటి దుందుభిసంవ్వత్సర కార్తీక
3 శు ౧౧ గు। శృంగారరాయని సం-
4 న్నిధిని ఆడువాళ్ల వేంచేయించ్చిన నెల-
5 వొటుగండ్ల పేసనిహానుంత్త బి-
6 రుదప్రతాప వత్సవాయ అయ్యప-
7 దేవమహారాజులు ఆడువాళ్ల ఆర-

On the west face.

8 గింపులకు తిరుపతినే ఊరి ఉత్తరా-
9 న ఆలమేటి ధరని శ్రీరామానుజయ్యం-

---

[1] The inscription is left unfinished. [2] The letter ు is inserted below the line.
[3] The line begins with a floral design.

10 గాని యీష్వం ఖ ం న్ను సుగతివారి ఇ-
11 ష్వ ఖ ం న్ను శ్రింగ్గారరాయనికే కాలో-
12 చితక్రయమూల్యం సమప్పి[ం]పెను [1*] ఇ కైంక-
13 ర్యం శృంగారరాయండు ఆచం-
14 ద్రార్కముగాను ఆవధించ్చువారు[1*]

On the south face.

15 యీ ధమ్ము శ్రీవైష్ణవరక్ష్య-
16 ము మంగళము[1]

No. 103.

(*A.R. No.* 496 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE ASTHANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

On the east face.

1 [2]శ్రీ శకవరుషంబులు ం౩౩ం అగు-
2 నేంటి సర్వ్వధారిసంవ్వత్సర మార్గ్గశి-
3 ర శు ం సో। కొమరగిరిపురపు శ్రి-
4 ంగారరాయనికి ముకుర్ంట్టిరాజుం-
5 గారు కాటమరెడ్డి వేమారెడ్డింగా-
6 రి దేవులై తమ తోడంబుట్టునైన
7 కొమారునిగృద్దనతారువు మల్లసా-
8 నమంగారికిని తమ తండ్రి కన్నిబో-
9 రాజుంగారికిని సుగ్రతముగాను
10 [న]గరికిం గాలోచి-

On the north face.

11 త మూల్యం సమర్పిం[చి] పెటి-
12 ంచిన శ్రీబృందావనము తి-
13 రుమతిదగ్గటిన పడుమఱి-
14 ను తోంటపట్టు ఖ ం నం ం యి
15 శ్రీబృందావనము సేసివా-
16 [రి]కి క్షేత్రము ఖ ం యిక్కేంక-
17 య్యం శ్రింగారరాయండు
18 ఆచంద్రార్కముగాను అ-
19 [వ]దరించువారు [1*] మంగళమ-
20 హాశ్రీశ్రీశ్రీ। పర్వ్వతాచార్య్యలిఖితం [‖*]

No. 104.

(*A.R. No.* 497 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

On the north face.

1 [2]స్వస్తి [1*]శ్రీ శకవర్ంబులు ం౩౮[x]
2 అగునేంటి శోభకృత్సం[వ*]త్సర పుష్య బ-
3 ం౧ మ [1*] నాంటి మకరసంక్రమాణ-
4 పుణ్యకాలమందును శ్రింగా-
5 రరాయనిర్ం। బాబూంగారి [పో]తు
6 అల్లాడ్డిగారిర్ంని ఆ కుమారులు కు-
7 మరయ్యంగారిర్ంన్ని అనవోతారెడ్డిం-
8 గారిర్ంన్ని వెమారెడ్డింగారిర్ంన్ని వీరారెడ్డి-
9 ంగారిర్ంన్ని వీరారెడ్డింగారి దేవులు అ-
10 నిత్తల్లంమ్మంగారిర్ంన్ని బాబూం-
11 గారిర్ంన్ని సు-

On the west face.

12 గ్రుణంగాను పెట్టిన శ్రీబ్రుంద్రా-
13 వనం సేసి బావనకు బోడపాటిచె-
14 ఱ్వ [1*వె] నకను ఖ ఇ శ్రింగారరాయండు
15 [అ][వధరించు*]వాండు [1*] ఎవ్వరు అవ-
[3]హరించినా దోషా-
16 న పోఁవాండు ॥

---

[1] The inscription is left unfinished. [2] The line begins with a floral design.
[3] The letter హ is inserted above the line.

No. 105.

(*A.R. No.* 498 *of* 1893).

ON A SLAB LYING IN THE KOPPESVARA TEMPLE AT PALIVELA, RAZOLE TALUK, GODAVARI DISTRICT.

1 శ్రీమానాశ్రయ[వ]-
2 త్స[లః] ప్రథి[లస]నోద్ధ-
3 ర్ణ[చ]ర్ణ్డాసినిర్భిన్నారాతి-
4 మహీపతేః పరవధూ(ఁ)[వై]-
5 ధవ్యదీక్షాగురోః [।*] య[ఃక్] శ్రీ-
6 మద్వేలనాంటిచోడనృప-
7 తేరాస్తైకమంత్రిః ప్రభుః
8 సోయం మంత్రిశిఖామణి-
9 స్సర్గ్గణనిధిస్సాజన్యగత్నా-
10 కరః [॥౧*] శాకాబ్దే వేదరత్నా-
11 ంబరశశిగణితే
12 వాక్పతౌ సిం-
13 హయుక్తే గోదా-
14 వర్యాస్సమీపే ప్రహ-
15 తి పలివి[న]గ్రామవర్య్యే
16 మహం చ [।*] ప్రాదాత్ కొప్పేశ్వరా-
17 య త్రిభువనగురవే ఖణ్డుకా[ఁ]
18 ద్వాదశాస్తై(ఁ)తాంబూలే బాలివం[ద్రా]-
19 కపిలకుశహారభోగ్యభూమీం నివేద్య[ం] [॥౨*]
20 [పా]త్రే [చ] దేవ్యై చ గణేశ్వరాయ తాం-
21 బూలకే పుణ్యఫలే నివే[ద్యే] [।*] త్రీఁ ఖ-
22 ణ్డుకాఁ త్రింశతిఖణ్డుకాన్ ప్రేన్
23 నృత్తాంగ్గనాభ్యశ్చ తతో దశభ్యః [॥౩*]
24 ప్రాదాద్భ[మ్మా]య సత్రాశ్నఁ ఆచంద్రా
కర్కఁ స
25 [ధా]మ్నికః [।*] దశఖండకవిస్తీర్ణా(ం)
మ్మేదినీ[ం*] భ-
26 లశాలినీం[॥౪*]

No. 106.

(*A.R. No.* 498-*A of* 1893).

ON THE SAME SLAB.

1 అస్తి స్వస్తిమదుత్తమ-
2 ద్విజనిధిః ఖ్యాతో మహీమణ్డ-
3 లే గ్రామాంశా నామ సమ[స్త]విస్తరగుణో
4 గ్రామ[ఃక్] సమగ్రశ్రియా [।*] మాకంద్యో-
5 నుకరంద్రబిందుబిసరాసారద్రవా-
6 పూరితక్రీడాపుష్కరిణీప్రవాహాభ-
7 లితప్రోద్భూతసస్యావలిః [॥౧*]
8 ఆసీత్తత్ర పవిత్రచారుచరితో ని-
9 మ్మ[ఁ*]త్సరో నత్సలో బంధూనా-
10 ం గ్గుణరత్నరోహణగిరి[ఃక్*] శ్రీ-
11 భీమనాథా(ం)వ్వాయః [।*] మంత్రి-
12 స్తస్య కులాంగ్గనా గుణవతీ ర-
13 త్నాంబికా నుంద్దరీ తాభ్యామ్-
14 నృశసన్నిభాః కుమ్మనామాత్యస్స
15 జాతస్సుతః [॥౨*][1]

No. 107.

(*A.R. No.* 498-*B of* 1893).

ON THE SAME SLAB.

1 . . అస్తి వెంగిభూ[మ]-
2 . ణ్డలే ద్విజాధివస-
3 తి[శ్రే]కలబొల్లపూండి-
4 నామ [।*] తత్ర నారాయణో
5 నామ ధర్మ్మ[జ్ఞో]తివర్ద్ధమా-
6 నవ్రత్తో ప్రతివసతి స్మ [।*] [త]-
7 స్యామాత్యమణిర్గ్గుణ[ని]-
8 ధిర్జ్ఞాన్తో జగన్మణ్డలఖ్యా-
9 తో ధర్మఁపరోప్యమాత్స-
10 పదవీమాసాద్య కొ[ప్పే]-
11 శ్వరాయ స్వయం సాంధ్య[ం]
12 దీపచతుష్టయం ద్విజ-
13 [నిధి]ః చంద్రేశ్వరః ప్రా-
14 దిశ[త్] [।*] ఎఱకాని చామగ .
16 . . . . భ్యుదయ[ణ్డు]
17 . . రత్నాకర . .
18 . . . . . .

[1] The inscription is not continued.

No. 108.

(*A.R. No.* 499 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE ASTHANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

1 అస్య శ్రీ శకవరుషంబులునగు
2 ఆంగిరససంవ్వత్సర ఆషాఢ శు ౧౦ గు । హి-
3 ందూరాయసులుతాన శ్రీకుతువరమ-
4 [ల]కవొడయలుంగారు రాజమహేంద్రావరదు-
5 గ్రము విజయముచేసి వుచుకొని.॥ యాతకోట-
6 స్థలము తానెము దీర్చను ।కంబరహుసని కొ-
7 మారం[డు] వాసంబేగును అంపితేను (।) ప్రజలు జయ[శెట్టి]
8 తానెము [పే] రునుంను (।) పలివెల పరమటి తోటంమచె-
9 రు వు [లూ]ముారాకట్నము । శ్రీముఖ[సం]వత్సర [శ్రావ]-
10 ణమా[స చు]క్లపంచమీ చెరువుపడమటను దక్షి-
11 ణాను తాటివరము వేళ[ం]చ్చెను[॥*]

No. 109.

(*A.R. No.* 500 *of* 1893).

ON THE EAST WALL OF THE SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 [1] శుభమస్తు । స్వస్తి శ్రీశకవరుషంబు-
2 లు ౧౩౮x అగునేంటి శోభకృత్తు
3 సంవత్సర శ్రేష్ఠ బ 3 శు।నాండు
4 మిథునసంక్రాంత్తిపుణ్యకాలమ-
5 ందు స్వస్తి శ్రీభవరోగవైరి శ్రీమ-
6 త్పులవెల కొప్పేశ్వరశ్రీమన్మహా-
7 దేవ[క్ష]కు వీరభద్రయ్యంగారున్ను ఆ
8 దేవులు అనితల్లెమంగారున్ను తమ
9 తల్లితండ్రులు కాటమరెడ్డి వేమిరె [2]

No. 110.

(*A.R. No.* 501 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ[శు] [శకవ]రంబులు ౧౩౭ గునేంటి పింగళ సంవ్వత్సర పౌష్య శు ౧౧ గురువార।నాండు
2 . . . సంక్రాంత్తికాలమునందు ప[లె]వెల శ్రీకొప్పేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవరకు కాకతీయ్య ప్రతాపరుద్రదేవ-
3 [రాజుచు] పృథ్వీరాజ్యముసేయ[ంగాను] స్వస్తి [।*] శ్రీమన్మహాప్రధాని అనయప్రెగ్గడవారికి అభివ్రిద్ధిగాను అనయప్రెగ్గడ [త]-
4 . . . . . అక్కయంగారికోడుకు రు[ద్రా]జనింగారి తండ్రుండు లింగముంగారు మల్లయంగారికి రుద్రదేవనింగారికి [వు]-
5 . . . . కి అతయపుణ్యాలుగా . . . శములోను అం[త్త]వ్వేదిని మండ్లపల్లిపొలానను కొంత్తాము పడ్రుట .
6 . . . . [ంద్ర] తూప్పునను త్తరాన[ను] . . . . ధాను కొమ్మా బట్లుఖండిక న ౭॥ గాక పండ్రెండ్లుపుట్లు సేను లెక్క- ఖ . .

[1] The line begins with a floral design. [2] The continuation is built in.

7 . . . . . [టిం]చిన తోంటను పుష్ప . . . నిత్యమై సేవంత్తిపువులు వేయించి
పట్టడాలును జాదులు . . . . .
8 . . . . [లె]కర్ . . నడిమితోం[ట] . . . . . రడ్డికిని అమ ల్లె డకినినడుమంద
అనే మందకిచ్చితిమి ఇ . . . . .

No. 111.

(*A.R. No.* 502 *of* 1893).

In the Kalyana-Mandapa of the same temple.

1 [శక]వరుషంబులు ం[ం]గా అను నేంట్టి మకరసం[క్రాం]త్తిని స్వస్తి [।*]
2 [సర్వ]లోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధన బ[ల్ల]హదేవచక్రవర్తి-కొడుకు-భీ
3 [మ]దేవచక్రవర్తి స్వస్తి [।*] సమస్తభువనాధీశ్వరుండైన శ్రీమ-
4 తు పలవెల కొపనాథదేవరకు నతిభక్తి నా[చ*]ంద్రార్కతారకము[గా]-
5 ం బెటిన పెద్దఘంట్ట భద్రం శుభం మంగ్గలా[ని*] శివాయ నమ[ఃశి][॥*]

No. 112.

(*A.R. No.* 502-*A of* 1893).

Below No. 111.

1 స్వస్తి [।*]శ్రీ శకవర్షంబులు [ం]ంశిర అనేంటి చైత్ర శు ంx బుధవార[ము] విషు-
2 వుసంక్రాంత్తినాండు స్వస్తి[।*]సమస్తభువనాధీశ్వరుండైన శ్రీవ[ల]వె-
3 ల కొప్పు[నా]థశ్రీమహాదేవరకు సర్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధనమహా-
4 రాజులైన బల్లహ[దేవ]చక్రవర్త్తి కొడుకు భీమదేవచక్రవర్త్తి ఆచంద్రార్కర్ణము [1]

No. 113.

(*A.R. No.* 503 *of* 1893)

On the same pillar.

On the south face.[2]

1 అ వ్యాదిమదంష్ట్రీ దంష్ట్రాంకురవిధు్తధరణి-
2 రనిశం నః । అను[శో]ధి శైలాసం యశ్శం
గ్లాస-
3 ంగ్గినీలమేఘుయుతం ॥ [ం*]
4 నివ్వన్నదీయోన్యా ఖనితాసమా-
5 హైః ప్రవన్నదీయోపి చలద్భవ-
6 న్నైకః । వన్నాశ్ర[మా]పలనభూన్నా-
7 శోభశ్చతుర్భవన్నేజని దొడ్డభూ-
8 పః ॥ [ం*] తస్యాదభూవన్దకణీతలం-
9 ద్రాత్త్రయ[ం] కుర్మారాః పురుషార్థ-
10 తుల్యాః [।*] ప్రోలఱితీశోప్యథ కోట-
11 యాఖ్య అలాడ పృథ్వీపతిరి-
12 [ద్ధకీర్త్తి]ః [॥3*] గతే దివం కోటయవేమ-
భూపే నిమ్మాల్య తద్రో-
13 హికులం సమస్తం । అచంచ్చలశ్రీకమసౌ త-
ద్భోతి తత్ప-
14 ంతతే రాజ్యమరాత్యధు్యప్యం ॥[ర*] పుత్రస్త
స్యతీన్మాత్య్ [క]ర్మో[ర్ర]-

On the east face.[3]

15 ణరంగ్గ విజయ[సు]ఖ్యాతిః । కాంత్తా-
16 సు మదనరీతిన్నారయపెద్ది ప్రభు-
17 న్నతా[రా]తిః[॥x*][చ]మ్రాస్థిమాత్రగా-
18 త్రీ జీవితశేషా పురాతనీ కీర్త్తిః । నా-
19 [గ]యపెద్దిగృహీతా పరివు-
20 ష్టాద్యేతి యావ్వ[నం] నవ్యం ।[ఓ*]శాకే

[1] The continuation cannot be traced.
[2] In the centre is cut in relief the figure of a man riding on a horse with whip in hand.
[3] A similar figure with the horse in a galloping posture is cut in the centre of this face.

21 నాగగుణాన లేంద్దుగణి-
22 తే కాలేపి చాద్ధోదయే కొం-
23 ంత్తేయ్యాఖ్యనధీత లే పలవె-
24 లాధీశస్య కొప్పేశితుః [1*] సోయం
25 తాండ్డవినః ప్రభోరభిముఖ
26 కల్యాణవేదీం నవాం అల్లాడ-
27 క్షితిపోదయాయ క్రుతవాన్ రమ్యం శిలామంట్ట-
పం [॥2*]
28 [త]త్రానుభూయ ప్రతివత్సరం చ్చ పాణిగ్ర-
హ్ [బల్వె]-

On the north face.[1]

29 ల కొప్పనాథః [1*] అల్లాడభూపాయ సబంధు-
భృత్యసంఘ-
30 య దేయాదనిశం శుభాని । [ర*]
31 నారయపెద్దనవిభవే భూ-
32 జ్జటిగోపాళకవికృతం భూ-
33 మా శాసనమాచంద్రార్క-
34 ం భాసురధర్మాభు[భాస]-
35 నం భూయాత్ ॥ [ర*]శుభమస్తు ।
36 స్వస్తి [1*] శ్రీశకవర్షంబులు ౧౩౩౮
37 అగునేంటి దుర్ముఖిసంవత్సర
38 పుష్య బహుళ పంచాదశి భాను-
39 వా[ర]మందును అధోదయ పుం-
40 ణ్యకాలమంద్దు । స్వస్తి [సకల]-
41 విద్యావిశారద హేమాద్రి-
42 దానచింత్తామణి నిస్సీమ-
43 భూదాన[చక్ర]వర్త్తి పంట్టకుల-
44 ప్రదిప [రాయ]గోపిగోవిం-

On the west face.[2]

45 [ద] జగనొబ్బగండ్డ గాయిగోపాళాచార్యనేక-
బిరుదాంకిత్తుండైన చోడ్డము-
46 రెడ్డి అల్లాడభూపాలుని అడపం పెద్దనంగారు
శ్రీకాంచేయను-
47 గంద్గానదీతీరమం-
48 దుల పలవెల కొప్ప-
49 లింగ్గము[కు] కల్యాణ-
50 మవధరించ్చియ్య-
51 ప్పటికి తాండవజేప-
52 ర నగరిమందటను
53 కల్యాణవేదిత్తోడి శిలా-
54 మండ్డపం గట్టిం-
55 చ్చి అల్లాడిరెడ్డింగా-
56 రికి ఆయుగారోగ్యై-
57 శ్వర్య్యా అభివృద్ధికి ప్ర-
58 తిష్టాభివృద్ధికిన్ని ఆచ-
59 ంద్రార్కముగాను సమ-
60 ప్పించ్చెను. మంగళమ[హా]-
61 శ్రీశ్రీశ్రీ శుభమస్తు[॥*]
62 కాని కాతానరి లిఖితం [॥*]

No. 11.

(*A R. No.* 504 of 1913)

ON THE KANAKADURGA [illegible] ME VILLAGE.

1 [శు]భమస్తు । స్వస్తి [1*] శ్రీశకవరుషంబులు
2 [౧౩]౮x అగునేంటి శోభకృత్తు సంవత్స-
3 రం । చైత్ర బ ౧౦ మం । నాండు కొలుచు రెడ్డిగే-
4 మాయరెడ్డింగారి సుపుత్ర అనిచల్లంద్ల గాదు-
5 ంను అల్లాడిరెడ్డింగారికి కుమారయండు [illegible]
6 యకుం పతి వీరభద్రారెడ్డింగా[రి మన్నా]
7 [త్ర]మ . . . . రాంచలు త్రిపురారి-
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible] మహానదీతీరమంద్దును మాకర్త-
11 [illegible] కు[డ్రోవ్]రయుద్రాపాచాల సం-
[illegible]
12 . . . [illegible] పాలించ్చి[న] పలెలొడ్డి పి
[illegible]
13 . . . [illegible]
14 . . . [illegible] [అ]పునాయము-
15 [illegible] [ర]వోక్
[illegible]
[illegible] [శో] [శు]-

[illegible] with four arms.
[illegible] ated on a throne with three attendant deit[illegible]

17 లేశ్వర[చే*]వరకుంను స్వస్తి శ్రీ భవ-
రోగవ-
18 యి[తి] కొప్పేస్వరదేవర అర్చ్చకు
[లా]-
19 పోయాళ్లనుభవి[ంచేది][వా]ర-
20 లకుంను రాచఆయము[ం]ను
21 అవనాయము[ం]ను సర్వమాన్య-
22 ములుగాను మానితిమి [।*] అష్టైశ్వ-
23 ర్య అష్టభోగ విధినైవేద్యజలపా-
24 షాణతేజస్వామ్యసిద్ధి[సాధ్యాల]-
25 ను దేవబ్రహ్మలకే చెల్లుంగలవి [పి] టిని [।*]
యిదం-
26 మ్ము ఆచంద్రార్కతారక-
27 ముగాను యీ . . . . .
28 రు ప[రి]పాలించ్చిడి-
29 వారికి వ[ం*]శాభివిద్ధియు . . . రా-
30 [జ్యా]భివిద్ధి . . . .
31—32 (not quite legible).

No. 115.

(*A. R. No. 505 of 1893*).

ON THE WALL OF THE GARDEN OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ శకవర్షంబులు ంఅఅ అగునేంటి ఫాల్గుణ శు x ఐనాండు [ప]-
2 లవేల శ్రీకొప్పేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవరకు నిత్యపుష్పాలకై అనవేమా-
3 యరెడ్డింగారి లేంకర్ర గుండాయమల్లు గొంగాండారికొ[ప్ప]చే-
4 తను క్రయముగొని పెట్టిన తోంటపట్టు న ౭=॥ [।*] ఈ తోంట
5 చేశి [పాగూ]రి శింగముకు దేవర నగరన క్రయముగొని పెట్టిన భూమి
6 ఖ ం న ంం నివేశం న ం॥పెరడు న ం [।*]ఇంతపట్టు అనుభవించి ఆ-
7 చంద్రార్కస్థాయిగాను వంశానుక్రమానను నిత్యమును సింగ-
8 ము దేవరకు పుష్పాలు పెట్టి సుఖమనుభవించ్చువాండు [॥]

No. 116.

(*A.R. No. 506 of 1893*).

ON A PILLAR IN THE COMPOUND OF THE RESIDENCE OF THE SESSIONS JUDGE AT RAJAHMUNDRY, RAJAHMUNDRY TALUK, GODAVARI DISTRICT.

1 1శకవర్షంబులు ంంఴం సేంట్టి యు-
2 త్తరాయణసంక్రాంత్తికలమునందు
3 మలయమున గణపతిదేవరాజు-
4 లు తమ జీ[య] మహాదేవరాజు పేరు-
5 నై[ప్పి] గజ్జనన మహాదేవేశ్వరశ్రీమ-
6 హాదేవరను ప్రతిష్ఠసేసి నివేద్యపడుల-
7 కును అంగరంగభోగాలకును నండ-
మూరు-
8 పల్లియచుటూను అంగడిసుంకము
9 [న]గ[ర్తాల] చిన్నము గోమట్లవరకపిసము
10 [యె]డను[ం] క ప ం గుడిమట్ల పెనుమట్ల[ల]
11 ంసీంటికి దీపలకు గ[ం] సి[ఁ] ఆతుకూర [క]-
12 ండసాలాన ఖ ం బండిని కుంనెండు పి-
13 అుక [మా]నెడుగా లె[క]ను]
14 [ఆ]సంద్రార్కస్థాయిగా నిస్తి[।*]

No. 117.

(*A.R. No. 507 of 1893*).

AT THE EASTERN ENTRANCE OF THE GOPALASWAMIN TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 శ్రీమద్రాజమహేంద్రపట్టణపరాలంకార్ర[illegible]
2 మంట్టినగ్నమో నేభ్రాబ్ధిదేవేంయి[illegible]
3 సికాదే యంబో మక్కో [illegible]
4 ది శ్రీమన్మనే పర్యా[ం*] [illegible]

5 కస్సుపుత్ర ప్రసూతాः (।) కామాక్షీ కమలోపమా సువిదితాः కొచ్చర్లకో-
6 టాన్వయాः। అధ్యారోపాత శాంచ్చనాంచ్చితతులాం లక్ష్మ్యా(ం) స-
7 మాం కాంత్తయా (।) రాజా వేంకట-రాయభూసుర-
8 మణిः క్రోశీ[ం*] సముల్లాసయత్(ం) ॥[అ*] యా పట్టణంలో శ్రీవేణుగోపా-
9 లస్వామి శ్రీనృశింహ్వస్వామి శ్రీవేంకట-కేశ్వరస్వామివార్ల ఆలయమ్లు। వి-
10 మానత్రయము ముఖమంటపం కళ్యాణమంట్టపం ప్రాకారంన్ను రాజా వెంకట-
11 ట్రాయనింగ్గారి స్వంత్తద్రవ్యం పెట్టి అయ్నశేల్వచొ(॥)బసవరాజు గవ్రా-
12 జు వని సాకల్యంగ్గా చేయించెను తారణసం॥ సైత్ర బ। 3ం ౫॥ వరకు[1]

No. 118.

(*A.R. No.* 507-*A of* 1893).

ON THE EASTERN PILLAR SET UP IN FRONT OF THE MUSEUM IN THE SAME VILLAGE.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ శకవర్ష[బు]-
2 ము గెఱం అగునేంటి కాల-
3 యుక్తిసంవత్సర సైత్ర శు ×
4 ఆ। శ్రీమృకండేశ్వరదెవ-
5 రకు ముందటి భద్రమండ-
6 పమును అ[ందు ను]త్తర్లు-
7 వున్ను కల్యాణమండప-
8 మున్ను దేవరకు నానాభ-
9 ర[ణ]మున్ను తూర్పుమండ-
10 పానకు అరంగులున్ను మ-
11 ధ్యాహ్నపు అవసరానకు
12 త్రైత్రము ఖ ౫ పళెమును
13 ౫ంతనట్టు ధర్మాలు స-
14 ంపూర్ణముగాం జేయి-
15 ంచి
16 [మా]లదేవుంగారి శింగన తమ
17 తండ్రి దేవినేనికిన్ని తమ త[ల్లి]
18 పేరా[సా]నికిన్ని అక్ష[య్య]సుకృ-
19 దము అవునట్టుగా పహన[ం]
20 ఒకటిని ఆచంద్రార్కముగా[ను]
21 సమర్పించ్పెను మంగళమ-
22 హాశ్రీశ్రీం జేయు[న్][॥*]

No. 119.

(*A.R. No.* 507-*B of* 1893).

ON THE WESTERN PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 [శ్రీ]మత్పోతమి శెట్టివె[శ్య]-
2 తనయశ్రీమల్లి శె[ట్టి]ప్రభోः
3 . . . . . నామ సుక్రుతీ [కూ]-
4 . . । కుర్వన్నాజమహేంద్ర-
5 . . . . . .
6 . . . . . సుకృతం కు-
7 . . . . . [శా] కాబ్దే రసభు
[త]-
8 [సూ]య్య గణితే [ఆనంద్ర] సంవత్స-
రే మా-
9 [ర్గే] మాసి చ పంచమీశుభదినే
వారే
10 [నే]ः భుణ్యశ్లోः[।*]ప్రాకారాంతర-
గోపినాథ-
11 . . . . శీలా మండ[పే] సీతా-
సం .-
12 తరామల్లక్ష్మణవిభ్వో [ప్రాణప్ర]
13 తిష్ఠామధాత్ । పద[నూల]గోత్ర-
14 భూషో గుణవాన్ము[ద్గ]ల్ల పోత[న]ः
15 సుకృతీ । నిత్యోపహారవిధయే క్రీత్వా-
16 [దా]క్షారిపరిమితం క్షేత్రం । ముద్గ-
17 [ల్ల] పోతమ శెట్టిరాజమహేంద్ర-
18 వరకోట[లో]ని గోపీనాథని నగరి-
19 లోను రామలక్ష్మణుల శిలగృ-
20 హానం బతిష్ఠశేశి [పు]ష్టెండు చేను
21 ఉప్పారమున్నై సమర్పణశేశేను [।*]
22 కందాళయగారి వసపిరాయపుర-
23 పు పొలానను దక్షిణానను గుడుల్వి-
24 త్తిన్ని . . . . సమర్పణ
25—26 . . . . . .

[1] The continuation is probably built in on the other side of the stone.

No. 120.

(*A.R. No.* 508 *of* 1893).

On the Anjaneya shrine in the Kshiraramesvara temple at Palakol, Narasapur taluk, Kistna district.

1 స్వస్తి [*] శ్రీ అభ్యుదయశాలివాహనశకవర్షంబులు ౧౪౬౫ అ-
2 గునేటి విక్రమసంవ్వత్సర మాగ్గశిర శు ౧౦ శు శ్రీరా-
3 రామమంద్రు గుడి గట్టించ్చి శ్రీహనుమానులను కా-
4 కులపాటిశెట్టి క్రిష్ణమ[జా]రు తమ తండ్రి బీమి-
5 శెట్టి తమ తల్లి మల్లమకు పున్నముగాను ప్రతిష్ట-
6 శేయించ్చెను [*] ధూపదీపనవేద్యపుపచారాలకు క-
7 త్తిపాలం సమపిఁచ్చెను [*] యీ ధర్మము యవ్వరు
8 చెల్లనీకున్నాను గంగధరిని గంగిగోవు జంపిన పా-
9 పాన బోయగు [*] కాశ పుత్తరాచారి లికితం॥

No. 121.

(*A.R. No.* 509 *of* 1893).

On the Nandi-stambha in the same temple.

1 శ్రీనాథనాభికమలాదజ ఆవిరాసీత్తస్మా-
2 చ్చ కశ్యపమునిస్తరణిస్తతోభూత్। యద్వ-
3 ంశ[శుద్ధ]జగతఃప్రభుతాభిలాషీ జేవోపిజ్ఞ-
4 [రహిం]జని రామచంద్రః [౧*] తద్వంశే-
జని పల్లభూః
5 [క్షితిభృతా]మ్మహిమ్నతీవల్లభుఃప్రఖ్యాతో
[భువి]
6 గండబె[ండ] తె[వఖి]త్యుద్దామకీర్తిక్రమః
[*] తస్మా-
7 ద్రాజపతేఁండుభూపతిరభూదాత్రేయగోత్రో-
8 ంనతస్తత్పుత్రోజని భీమవల్లభన్నృప[ఃక*]
శ్రీహైహ-
9 యాగ్రేసరః। [అ*] దెపి సోమకులేంపు శే-
ఖరధరాధీ-
10 [శోద]యాంబాసుతా చాలుక్యాన్వయవీర-
భద్ర-
11 జనని తన్యాన్యమాంబా ప్రియా। ప్రాదాదేక-
12 మఖండదీపమనిశం శ్రీరామనాథాయ
13 సుశ్రీనారామనివాసినే గుణగ[జే]శానై
శ్మకాబ్దే
14 మితే। మాదాలి x౦ [*] వినిం జేకొని
నిత్య నందిమాణిక మా-
15 నెండు నెయ్యి నడివంగలవాండు గోపాలు
గొంతణె బోయండు
16 [శ్రీ దివ్యక్షేత్ర]మ సోతబఉవల్లిపాలిమేర-
యుత్తరం సోమేపల్లి
17 [దక్షణాన]. . ఖ ిన ౧౦ సివకోటి యు-
త్తరం వాలిమేర న ౧౦ శ్రీ [॥*]

No. 122.

(*A.R. No.* 509-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 లత్మీపతేర్భగవతో బ్రహ్మోసీనాభిపంక జాత్[।] న-
2 స్తాదత్రితశ్చంద్ర స్తద్వంశే విష్ణువర్ధనః [౧*] చాలు-
3 క్యాధిపతే [ఃక*] తస్మాదింము శేఖరభూపతిః। నస్తా-
4 దలేభతేవారా[ర్య*] వీరభద్రక్షితీశ్వరం। ఆగణ్య-
5 పుణ్యనిలయం సతీర్థ్యత్తిరుదయాంబికా [అ*] శాకా-
6 బ్దే వసుమాతంగరుద్రసంఖ్యోపశోభితే । మా-
7 ర్గశీ[ర్షే] హరిదినే వీరభద్రక్షితీశితుః । [౩*] పుణ్య-
8 సంప్రాప్తయే నూనం తజ్జనన్యదయా[ం]-

9 లికా [*] ప్రపాదాభఖండ్డమనుఁలం శ్రీరామని-
10 వాసినే మహేశాయాఖలేశాయ దీపమా-
11 చంద్రతారకం[॥ర*] మోదాలు xం పిఁం జేకొని
12 పిల్లిసిక త్తనబోయుండు నిత్య నం మా-
13 నిక మా నెండు నెయి నడపంగలవాండు [॥*]

No. 123.

(*A.R. No.* 509-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 రాజా సవ్రసబాహుయా[ఃవ*] శ్రీకులేభూద్భీమవల్లభః । చా-
2 [భు]క్యకులజా తస్య పత్న్యాసీదన్యమాంబికా ।[ం*] తయో-
3 [గ్ర]మతిష్ఠిరో జాతః (।) కోణావనీపతిః । జయంత్త ఇ-
4 వ కాంత్త[ఃవ*] శ్రీఖండ్రానేనముచ్చిద్విషో [ం*] ఒదయాంబాగ్ర[జా దే]-
5 వి లకుమాంబాపరా [భ*]వత్ శ్రుతిస్మృతీ ఖివా[సాతాం] త్రివ-
6 గ్గఫలసాధికే [। 3*] మూర్ధాభిషిక్తమకుటాంచ్చితరత్నజాతసం-
7 ఘృష్టపాదసరసీరుహా హేమపీఠగ। శ్రీగండవెండ
8 వసు[ధా]ధిపబాహుజాతో జియ్యాదజేయ భుజ-
9 [ప]ండబలప్రతాపః [॥ర*] శాకాబ్దే మునిరత్నశంకరమితే శ్రేష్ఠే
10 చ మాసే దినే భూమస్థే దితిజీవహేతుఁదినాధీశోవరా
11 నేనతి [।*] ప్రపాదాతోక్తనగణా[ధి]వ[ఃవ*] స్థిరనమాం దీవ్రత[యా**]మ-
12 జ్వలాం శ్రీరామమహేశ్వరాయ గిరిజానాథాయ ని-
13 త్యశివైనై । [x*] మోదాలు xం పిఁం జేకొని బలి . . . బోయు-
14 ని కొడుర్ యెతెబోయుండు నిత్య నంద్దిమానిక మానె-
15 [ండు] నెళ్ళి నడపంగలవాండు [।*] ఇ బోయు[ళర్]ం గొ[మ్మ]-
16 [ర] తూఫ్పునం క్షేత్రం ఖ 3 [॥] మోదాలు xం పిఁం జేకొ-
17 ని పిల్లిప్రోలెబోయుని కొడుర్ పినచింత్తనబో-
18 యుండు నిత్య నంద్దిమానిక మా నెండు నెళ్ళి నడపం-
19 గలవాండు ఇ బోయు[ళర్] క్షేత్రం కొమ్మర పడుమ-
20 టను ఖ 3 [॥] మోదాలు xం పిఁం జేకొని మారప మల్లె-
21 బోయుని కొడుర్ మల్లెబోయుండు నిత్య నంది-
22 మానిక మా నెండు నెళ్ళి ఆచంద్రార్క[ర్*]స్థాయిగా నడప-
23 ంగలాండు ఇ బోయు[ళర్] క్షేత్రం కొమ్మర దక్షిణాన ఖ 3 [॥*]

No. 124.

(*A.R. No.* 510 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE MANDAPA AT THE ENTRANCE OF THE SAME TEMPLE.

1 శకవర్షంబులు ంఅ[ర] గునేంటి పవుష్య బ ౭ మంగళవరన శ్రీ-
2 విష్ణువర్ధనమహారాజులైన నిడుదస్రోలి మహాదేవస్రకవర్తి మాంత్ర-
3 ఈ పినఓబయ్యమహాదేవిల[మ్మ]ంగా[రు] తమ తల్లిదండ్రులకు ధర్మ్మ-
4 వుగాను యత్తరాయణసంక్రాంత్తివిష్యమున శ్రీరామీశ్వ-
5 రశ్రీమహాదేవరకుం బెట్టిన ఆఖండ్డదీపము పాలము ఖ 3 ఇ
6 క్షేత్రము పానరాన విప్ప[ఱు]తను యరి యత్తదాన పాలాన సరి-
7 య్యాలోన సేను ఖ ౩ ఆంద ఇశౌన్యముమూలను దేవరగుడి ప-

8 డుమటను నివ్వేశనము ం ఆంప గోష్టకము పడుమటను పె-
9 డలు న ి కక లేటి పొలన క్రోయేటి సాలమేర యుత్తరన సేను ఖ ం
10 బెరసి 3 సేనును పెడలును ఇల్లుపట్టును వీరిం చ్చేకొని లోకెబో-
11 ఇని ఆన్నెబోయిని కొడుకు కొమ్మనబోయుండు నిత్య న-
12 ందిమానిక మాన్నెండు [నె]ఇ ఆచంద్రార్క స్థయిగా న-
13 డవంగలవాండు [లి][1]

No. 125.

(*A.R. No.* 511 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్షంబులు ం౩ం౮ గునేంటి దుమ్ముఖిసంవ్వత్సర మేషసంక్రాంత్తి పుణ్యకా-
2 లమునయందు శీరారామేశ్వరశ్రీమ[న్*]మహాదేవరకు స్వస్తి సవ్వలోకాశ్ర[య*] శ్రీ-
విస్తువ-
3 ర్ధనమహారాజులైన మహాదేవచక్రవర్త్తికూంతుకు ఒదయమహాదేవిఅమ్మంగా-
4 రు తమ పురుషుండైన స్వస్తి సహస్రబాహుప్రతాపవి[ఖ్యా]తగుణసంపన్ను[లై]న శ్రీ-
5 మన్మహామండ్లలేశ్వర కోన గణపద్దేవరాజునకున్ను నీమకున్ను పుణ్యముగాను
6 దీపావలిమహోత్సవానకై పోసెడి వెళ్ళిలెక్కల దివ్యల[కును]శివరాత్రి . . . . .
7 ండ వెళ్ళి[బా]హ్మల[కై] పెట్టిన క్షేత్రము పది పుట్లు [।*] . . . . . .
8 న నివే[ద్యా]నకు బియ్యము నందితూమున తూమెండు [నె]ఇ సోలెండును కూరలు
9 మూండును పెరుగు మానెండు [ను బి డెము] పోంకలు . . . .
10 వట్టునకునై పెట్టిన క్షేత్రము అదు పుట్లు ఇ ండు ధర్మ్మాలకుంగాను దేవానవాడ-
11 మట్లలి ఆజ్ఞేయము సెర ఉప్పంజెఱువు తూర్పునాను రాచెఱువు పడుమ-
12 టాను బెరసి వదేను పుట్లులు సేను పెట్టితిమి ఆ రెంటి అవసరాన[కును బె]ట్టిన
13 పనెరము యెత్తు పలములు . . . చ[ట్వ]ము యెత్తు పలములు . . . అడ్డె-
14 న ఏనెత్తు పలములు . . . . ఖండ్రపట్టును వీర ఆచంద్రార్క స్థాయిగాం బె-
15 ట్టితిమి [।*] స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేత వసుంధర[1]

No. 126.

(*A.R. No.* 511-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్షంబులు ం౩ం౮ అగునేంట్టి దుమ్ముఖిసంవ్వత్సర మెషస[ం]-
2 క్రాంత్తిపుణ్యకాలమునయందు శీరారామేశ్వర శ్రీమన్మహాదేవ-
3 రకు ముకాశ్రీనులవేరి[రి]నేని కొడుకు మేల్నేక[క] ఉప్పినేండు తమ తండ్రి పే-
4 [రి]నేనికిని ధమ తల్లి సూరసానికిని ధర్మ్మవుగాను అఖండ్డదీప-
5 మునకుం బెట్టిన మోడాలు ం౦ ఈ దివ్య క్షేత్రము పాఱుపల్లి ఉత్త-
6 రవుం బొలాన కాల్వ పడ్డట బ్రమ్మనెవి ఉత్తరాన పాస్యమువారి నేసి-
7 న [గఱ్ఱెన] సహితముగాను ఖ 3 నీరిం జేకొని కొండమంచ్చి[లి] కేతకా-
8 దేవనబోయుండు నిత్య నంద్రిమానిక మానెండు నెఇ ఆసంద్రా-
9 ర్క స్థాయిగా నడపంగలవాండు [॥*] స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరే-
10 తి వసుంధర శష్టివ్వర్షసహస్రాణి విష్టాయాం జా[య*]తే క్రిమి[ః।*] శ్రీ-

[1] The inscription is left unfinished.

11 సరణోజు లిఖితం శ్రీ బోళినికి పాఱుపల్లిని యూరి దక్షి[ణా]న
12 గొడ్లావారి ఇ[డు]వ ఇల్లును [పె]డలును ఒకటి నుఱు నారికేరాల
13 పట్టు తాడ్లు నాలుగు మావిండ్లు చింత్తలు సహితముగాను [।*]

No. 127.

(*A.R. No.* 512-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శకవర్షంబు]లు ంశిఅ గునేంటి శార్వ్వరిసంవ్వత్సర పౌష్య శుద్ధ పంచ్చా-
2 [ది]శియు సోమవారమునాండు ఉత్తరాయణసంక్రాంతికాలమందు
3 శ్రీరాచామేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవునికి స్వస్తి సవ్వలోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువ-
4 ర్ద్ధనమహారాజ్యులైన మహాదేవచక్రవర్త్తి కూంత్తుఱు ఒదయమహాదేవిఅమ్మ-
5 ంగారు తమ పుణ్యంబైన స్వస్తి సహస్రబాహుప్రతాపవీర్య్యగుణసంపన్న-
6 [న్ను]లైన శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కోన గణపద్దేవరాజునకున్ను తమకు-
7 [ం]నున్ను పుణ్యముగాను పెట్టిన అఖండదీపానకు మోదాలు xం ఈ దివ్య క్షే-
8 త్రము మొట్టవర్త్తి దక్షిణ[పుం] బొలాన మాలకొట్టి తూర్పున
9 ఖ ం న ంం ఇ యూరి ఉత్తరాన కొండావ[లో]న సానిగుం[ట] తూ-
10 ర్పున సేను ఖ ం న ంం చెరసి ఖ ఆ వీనిం జేకొని కొడ [మంచ్చి]-
11 లి కేత కొ[డుక్ర-*] దేవనబోండు నిత్య నంద్దిమానిక మా నెఱి అసంద్రా-
12 కర్క్కస్థాఱిగా నడపంగలవాండు ఇ బోళినికి మొట్టవర్త్తి యుత్తర-
13 పువాడను రావి తూర్పున ఇలుపట్టును పెడఱూను ఆసెంద్రాకర్క్కస్థ-
14 ఱిగాం బెట్టితిమి [।*] స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేత వసుంధ[రాం] [।*] శష్టి-
15 వ్వర్షసహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రిమి[ఃఁ*] సరణోజు లిఖితం శ్రీ

No. 128.

(*A.R. No.* 513 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN SAME PLACE.

1 స్వస్తి[ఁ*] శ్రీశకవర్షంబులు ంశిరం గునేంటి కార్త్తిక శుద్ధ
2 ంx గు స్వస్తి సహస్రబాహుప్రతాపవీర్య్యగుణసంపన్న-
3 లైన శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కోన భీమవల్లభరాజుల సు-
4 పుత్రులైన రామనాథదేవకొమాళ్లు [శ్రీ]రామేశ్వరశ్రీమహా-
5 దేవర స[న్ని]ధిని సవ్వలోకమున్ను యదకచానము సేస్తిమి ఇ సలివ-
6 ంచికి యనకాలు తెచ్చిపో[సి]డి బ్రాహ్మండు సంద్రసేఖరుని వెం-
7 దాయ పిరికి పాండూరి నరి[హి]తిచిక్ర పొలానను రాజేశ్వరదేవ-
8 ర సేని ఉత్తరాన ఆలకోటి దక్షి[ణా]న గోటకము పడుమటను అ-
9 లముపు[ం]త్త తూర్పునను రెండు పుట్ల సేనును పలుకొలన కొండ్రి-
10 సెటివరి ఇంటి యుత్తరాన పెఱుమండిసెటి ఇంటి పడుమట-
11 ను ఇలుపటు ప[ది]ముల్లు నిడుపునూ వెడలుపు యేడుము-
12 ఱును ఆదంద్రాకర్క్కస్థయుగాను పెట్టితిమి నిల్లుకంపు వరిసేని[తో]
13 -ంచికొనువాండు[।*] స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం
14 పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్[।*] స్వదత్తం పరదత్తం వా యో
15 హరేత వసుంధరాం షష్టివర్షసహస్రాణి విష్టాయాం[ం*] జాయతే క్రిమిఃఁ [॥*]
16 సరణోజు కొడుకు నాగోజు లిఖితం మంగళమహా శ్రీశ్రీశ్రీ[॥*]

No. 129.

(*A.R. No.* 514 *of* 1893)

On the same pillar.

1 శకవర్షంబులు గతెరర అనేనేంటి శుభకృత్సంవత్సర భాద్రప-
2 దమాసమందు సొందూరి నాగరాజు అనుజోతారెడ్డింగారికి
3 సుక్షేత్రముగాను శ్రీరామేశ్వరలింగానకు ధూ-
4 పదీపనైవేద్యములను ధూపానకు గన్నెలను వెట్టిగొఱ్ఱెకై చేవ-
5 క్షేత్రము ఖ 3 ను ఆ తోంటపట్టు న 3 ను నివే[శ*]న్నమును క్రయము-
6 గొని పెట్టెను ఆ క్షేత్రము అనుభవించి వారణాశి నా-
7 రనంగారి కొడుకు అబ్బన ఆచంద్రార్కమును గన్నెలను
8 జరపంగలవాండు [॥*]

No. 130.

(*A.R. No.* 514-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 గురుభ్యోనమః[।*] శ్రీరామేశ్వరాయ నమః। రాకాచే నేత్రబాహాదినకరగ-
2 ణితే జ్యేష్ఠమాసే చ శుక్లపక్షే తిథ్యాదౌ భృగువాసహితేసంస్థ[ఏ]-
3 య్యకస్య నూను [।*] అథ్వాయువ్యే[ఁ*]దవేత్తా సకలగుణనిధివ్యాసుచేవాఖ్యస-
4 య్యకః శ్రీరామేశ్వరాయ స్వతరచిననిభం దీపమేకం శివాయ [॥ం*] మాతు చా-
5 సమాజసేవనపరోనంత్తాయ్యకనూనుకృతీ శ్రీమానబ్బితశంకరారో
6 బుధనున[ఃఁ*] శ్రీవాసుదేవాహ్వయః [।*] ప్రాదాద్భాస్వత్ప్రణపాపవర్తసనిలైరాపూ-
7 తమూ[ర్తా] స్థిరం శ్రీరామపురాధిపాయ జగతాం దీపాయ దీపం సుధా [।ం*]
8 రచితం తస్య జామాత్రా భైరవా[ఖ్యే]న సూరిణా। శ్రీరామేశ్వరస్యేదం శ్లోక[ద్వ]-
9 ద్వి(ం)తయశాసనం। [3*] స్వస్తి శ్రీశకవర్షంబులు గతిఁ సునేఁటి జ్యేష్ట శు ం శుక్రవా
రాన
10 అశ్వమైధ్యసంతపండితుల సుపుత్రుండు అత్రేయగోత్రులు వాసుదేవుడి-
11 తులు తమ తల్లిదండ్రులకు దగ్గువుగాను తమ కొడుకులు అనంగా పెద్ద-
12 కి ఈశ్వరాయుష్యముంగాను శ్రీరామేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవరకు అఖం-
13 డదీపానకు పెట్టిన మోదాలు x ం ఇ దివ్యక్షేత్రము పెనుమంచిలి
14 మా ఖండికు జీయనిచెఱువుదగ్గఱ దక్షిణాన ఖ 3 । వల్లూరి పొల-
15 మేర ఉత్తరాన [పడెప]ం చాని ఉత్తరాన నడిమి పొలానను ఏంచుము
16 పెరసి ఖ 3 ఈ మోదాలాను [ఈ] క్షేత్రమును చేకొని దొనబోల కాటబో-
17 యిని కొడుఁగా నారెబోయుండున్ను రామనబోయుండున్ను వక్రకొన్యునబో-
18 యిని కొడుఁగా నారెబోయుండున్ను సత్య నందిమానిక మానెండు నెయి
19 ఆంచెంద్రార్కస్థాయిగా జఱపంగలవారు[॥*] స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హ-
20 రేత వసుంధర షష్టివర్షసహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే
21 [కృమిఃఁ] [॥*]

No. 131.

(*A.R. No.* 514-*B of* 1893).

On the same pillar.

1 శకవర్షంబులు గతిఁ సునేంటి క్షేత్ర ఖ x ర। ఉత్తరాయనసంక్రాంత్రికాలమ-
2 [ం*]ద్దు శ్రీరామేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవరకు తమ్మిలి భీమయరడ్డిగారి భా-

3 మకు చోడయరడ్డింగారు తమకుం బుణ్యముగాను అర్ధజాము-
4 అవసరానకుం బెట్టిన క్షేత్రము వ[ల్ల]వాడపల్లి పొలాన హనుంగు కూ-
5 చెనంగారిచేతను అమువిలిచికొన్న ఖం[దుక] ఉరి పడుణాన చెల్లికల
6 చేను ఖ ం డుడుకలకాలువ తూర్పున చేను ఖ ం పిరిచేత మొదలి
7 కుమటి పెద్ద[వి]పజ పొలానను కొన్నది ఖ ం పెరసి చేను ఖ ర కు ని-
8 త్య తూమెండు బియ్యము నివేద్యమూను మూండుగు నలును సోలెండు
9 నెయిన్ని ఆచంద్రార్కస్థాయిగాను దేవరనగరాన నడపువారము ము యర్ధ[జాము]
10 అ[*వ]సరానకు వీర పెటిన పల్లెరము విస్యాలు ౩ ప ం౮ అడ్డెన ఎత్తు విస్య-
11 ము [అ] ప ం చట్వము ప ం౦ మాబుఖుంట్ల విస్య ం ప ర సవ[ఆ]శంఖు విస్య ం ప-
12 ల ం౦। [పంప]నసోమయాజుల కొడుకు పెద్దిభట్లోపాధ్యాలకు గంచనప్రోలి దేవ-
13 ని కొడుకు నాగభట్టు ఇచ్చిన క్రయపత్రము కోడేటి పొలాన మా ఖండిక
14 జమ్మిగుంట తూర్పున కస్వకాల్వ ఉ[ప]ఆ పడుమట న ం౦ సేను కాలోచిత-
15 మూల్యము [కొం]నసనిన్నాలు యిరువది ఒకర్రండు కొని నిరుపాదికస్తో-
16 మ్మగా నిచ్చితిమి లెకర్రన [గ] ఆ చి ం ని పోంకర్రలు x ఆకులు ం౦ [॥*]

No. 132.

(*A.R. No.* 514-*C of* 1893).

On the same pillar.

1 శకవర్షంబులు ం౩ం౮ గునేంట్టి క్షేత్ర బ x ర। ఉత్తరాయన-
2 సంక్రాంత్తికాలమం[ం*]ద్దు తీరారామేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవరకు తమ్మి-
3 లి చోడయరడ్డింగారి కొడుర్రు తమ్మలి పెద్దింగారు తమకుం బు-
4 ణ్యముగాను అఖండదీపమునకుం బెటిన మోదాలు x ం ఇ దివ్య-
5 కుం బెటిన క్షేత్రము పల్లివాడపల్లి తూర్పున పొలాన మోఆక నుగు-
6 చేను ఖ ౩ ఈ మోదాలాను క్షేత్రము జేకొని ఈంచెగొల్ల కొమ్మ-
7 నబోయుండు నిత్య నందిమానిక మానెండు నెయి ఆచ-
8 ంద్రార్కస్థాయిగా నడపుగలవాండు [।*] స్వదత్తాం పరదత్తాం
9 వా యో హరేత వసుంధరాం శష్టివర్షసహస్రాణి విష్ఠాయా-
10 ం జాయతే క్రిమిః[।*] సరణోజు లిఖితం మంగళమహాశ్రీ[॥*]

No. 133.

(*A.R. No.* 515 *of* 1893).

On another pillar in the same place.

1 శాకాబ్దే వసుమూర్త్తి[రా]మరజనీనాథేశ్చ గణ్యే [గ]-
2 తే ఖ్యాతే దు[ర్మ]ఖవత్సరేచ విలసన్మాస్యుత్తమే శ్రావణే[।*]
3 శ్రీమదొడ్డయయల్లభూతలపతే రాజ్యప్రతిష్టా-
4 పకో మంచెళ్లాఖ్యపురీశ్వరో నరహరిః పిన్నఖితీశాత్మజః [॥ం*]
5 యథా శైలాసశిఖరం తథైవ పరిశోభితం। షోడ-
6 శహస్తప్రమాణోర్ధ్వం తపర్ధవిస్తారం [॥ఆ*] చతు-
7 ర్విధశోభనుస్తంభైర్యుక్తం కళ్యాణమంట్టపం।
8 శ్రీరామపురీశాయ రామేశాయ స[మా]ర్ప-
9 య[త్] ।[।౩*] రామయఎల్లనార్యేణ శ్లోకత్రయమిదం
10 కృతం [॥*] శకవరుషంబులు ం౩౩ం౮ అగునేంటి దు-
11 న్ముఖసంవత్సర శ్రావణమాసమందును మ[ం]-

12 చెల్లపిన్నమనేని నరహరినేనింగారు దొడ్డయల-
13 ల్లాడభూపాలునికిం బుణ్యముగాను శ్రీరా-
14 రామరామేశ్వరలి-
15 ంగానకు కళ్యాణ-
16 కుండపము గట్టిం-
17 చెను [1*] యీ మండప-
18 ము న[ర*]హరినేనింగారి ప-
19 ంపున కిరిలేంక శిరిగి-
20 రినేండు గట్టించెను [1*] లిఖ-
21 తం సూత్రధారి [||*]

No. 134.

(*A.R. No.* 516 *of* 1893).

On the same pillar.

1 శాకాబ్దే నగరామరామశశిభిర్గణ్యే లసన్న [న్న*]ఖే ది-
2 [శ్వా] ద్యొడ్డ[య]యల్లభూపతిచమూనాథః ప్రతాపోన్నతః ।
3 పిన్నఖ్యాపసుపుత్రకో నరహరి[ఃన*] స్వర్గప్రభాం సద్రథం
4 శ్రీరారామపురీశ్వరాయ మహతే రామేశ్వరప్యామి-
5 నే ।[।ం*] శకవరుషంబులు ం౩౩౭ అగునేంటి మన్మథ-
6 సంవత్సరానను దొడ్డయ(ల్ల)ల్లాడభూపాలు-
7 నికిం బుణ్య మవునట్లుగాను మంచెళ పిన్నమనాయిని
8 నరహరినేనింగారు శ్రీరారామరామేశ్వరదేవ-
9 రకు వసిండిప్రభాను రథమున్ను రథమున్ను [చ్రు]-
10 ంగారించి వస్త్రాలన్ సమర్పణచేశెను [1*] సూత్ర[లిఖ]-
11 ంతం [||*]

No. 135.

(*A.R. No.* 516-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 శుభమస్తు[1*] ఆసీత్పిన్నమహీపాల శ్చేతుర్ద్వా-
2 స్వయవధ్వనిః । శ్రీరాంబుధావివ శశీ ఫలం క-
3 [1]ల్ప[త]రావివ॥ [ం*] తస్మాత్తోయ నారభూపా
లో నారాయణ
4 ఇవాపరః। భూదేవానపి దేవాంశ్చ మోపయం-
తి దినే
5 దినే ॥ [అ*] శ్రీ శాకాబ్దే చంద్రసింధురామశం
భుమితే శుభే ।
6 (।) వికారాబ్దే మాఘమాసే పంచమీభాను-
7 వా[రతః]॥ [3*] శూలినో రామలింగస్య శ్రీ-
రారామ [డు]-
8 [మా]పతేః । శిలామయాలయం [కృ]త్వా . .
9 ల్లాడమహీపతిం॥ [ర*] అల్లాడేశ్వరలింగంకం
నా[మ్నా]
10 కృత్వా శిలామయం । తస్య ప్రతిష్ఠామకరో-
11 ద్వీపాభ్ధాం గోచతుష్టయం॥ [x*] తస్యపూర్వో-
12 పహారాయ షట్కారిం క్షేత్రం అక్షయం ।
13 ప్రాదాదాగరువుగ్రామేపుణ్యాః పిన్నయ[నా]-
14 న[న]ః॥ [౬*] అకూనా[యాన్నా]మాంబా-
యాః పుత్ర[వ]-
15 ర్యేణ ధీమతా । సూరనాఖ్య-
16 కవిప్రౌఢ రచితం శాసనం బహు॥ [౭*]

[1] There is an unnecessary syllable ఖి at the beginning of the line.

[2] The two syllables శ్రీ and శ్రే are inserted below the line.

3025
CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY New Delhi

17 . . నిహితుండు కుచిలేంక సిరిగిసే- 20 . . . . . .
18 [డు శ్రీ]రామేశ్వరునికి దినబంతిపాలానను 21 పూజారి గణవతి అనుభవించువాం-
19 . . ము శేను యిచ్చెను ॥ యీ ఆటు . . . 22 డు ॥ సురాసరి లిఖితం [॥*]

No. 136.

(*A.R. No.* 516-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవరుషంబులు ంఒంఒ గునేంటి మార్గశిర శు ం ఆ । నాండు . . . .
2 . కాల[ము]నన్ను పాలుకొలని క్షీరారామేశ్వర శ్రీమహాదేవరలకు భీమప్రోలి శ్రీసె-
3 ట్టి ప్రోలి శెట్టి కొడుకు మారయ తమ తల్లి నాగమసెట్టిసానికినీ తమ తండ్రి
4 [ప్రోలి] సెట్టికిని ఇద్దఱకుం బుణ్యముగాను సమస్తపాపక్షయార్థము [అవున]-
5 ట్టునూ మహేశ్వరప్రీత్యర్థముగాను పెట్టిన అఖండదీపమునకుం బెట్టిన వా-
6 లము దేవపాలానను ఒదయనభట్టోపాధ్యలచేత [బె]ట్టి కొన్న ఖ x . . .
7 [సే]ను ఖ ం . . . సేనును ఏంభగు మోదాలాను కవిటిమిగొల్ల తివనబో-
8 యుండు చేపట్టి దేవర నగరను ఇ అఖండానకు నిత్య నందిమానిక
9 మానెండు నెయి ఆసంద్రాకర్కతాయిగాను నడపువాండు [।*] ఇ ధర్మ్మవునకు నె-
10 వ్వరు విఘ్నము సేసినాను తమ తల్లిదండ్రుల గంగకర్త్తా బొడిచినారు [।*] వారణాసిని
11 [గ]ంగగోవు వధించినారు [।*] దేవరభక్తులకుం దప్పినారు [।*] స్వదత్తం పరదత్తం వా యో
12 హరేత వసుంధరః [।*] శష్టివర్షసహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రి-
13 మిః [॥*] కంచుదివ్యకంభం యెత్తు విస్యలు ఒ ప x[।*] మంగళమహాశ్రీ శ్రీ
14 సరణో[జులి]ఖితం [॥*]

No. 137.

(*A.R. No.* 516-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్షంబులు ంఒంం గునేంట్టి పౌవుష్య శుద్ధ ం గురు ఉత్తరా-
2 యణసంక్రాంత్రికాలమున పాలుకొలని క్షీరారామేశ్వరశ్రీ-
3 మన్మహాదేవరకు ప్రీతిగాను డాకరేమి అన్నిసెట్టి కొడుకు చంద్రవ-
4 [ర్త్తి] లకిరి నాసెట్టి తమ తండ్రి అన్నిశెట్టికి తమ తల్లి పోతమ [సె]-
5 ట్టిసానికి తమ మామ ఉన్నిప్రోలిసెట్టికి ధర్మ్మవుగాను సమస్త-
6 పాపక్షయార్థముగాను అఖండదీపానకుం బెట్టిన మోదా-
7 లు x ం [।*] ఇ దివ్యకు క్షేత్రము కుర్త్తికోడేటి పొలాన ఆక్షే-
8 యమదికురిన చెఱులో మిఱుతనుట్టి నల్లెపుడి సాను-
9 లచేత క్రయలబ్ధము అయిన క్షేత్ర ఖ ం ఆ పొలానన [కా]-
10 టపర్త్తి మంచ్చెనంగారిచేత క్రయలబ్ధమయిన క్షేత్రను
11 ఖ ం ఇ మూండుపుట్లు సేను ఇ మోదాలాను చేకొని బ్రగ్గి[శ]-
12 రపు పిన్నిచింత్తనబోయిని కొడుకులు కూనబోయుండు-
13 ను పీని తమ్ము[డు*] పెదవిస్వనబోయుండున్నూ యాచంద్రాకర్త-
14 స్థాయిగాను నిత్య నందిమానిక మానెండు నెయి నడవం-
15 గలవారు [।*] ఇ దీపానకు పెట్టిన లోహపుకంభ్భము ఎత్తు
16 విస్యలు[ఴ] [।*] ఇ ధర్మ్మవునకు ఎవ్వరు విఘ్నము సేసినాను తమ తల్లిద-
17 [ండ్రుల] గంగకర్త బొడిచినారు [।*] వార[ణా]సిలోన గోవు వ[ధించి]నారు [।*]
18 స్వదత్తాం పరద[త్తా]ం వా యో హ-

19 కేతి వసుంధర [।*] శష్టివ్వ్యబ్దసహ-
20 స్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమి[ఃకీ][।*]
21 లిఖితం నరణోజు త్రీ [।*]

No. 138.

(*A.R. No.* 516-*D of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శకవర్షంబు]లు గంతెల గునేంటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తి-
2 . . . . . [పుష్య] శు గంగి రవి । స్వస్తి[।*] సమస్త[లో]కాశ్రయ శ్రీవిష్ణువ-
3 [ర్ధనమహా]రాజులైన ఉసేంద్రదేవచక్రవర్త్తుల సుపుత్రులైన రా-
7 యనారా[యణ] చక్రవర్త్తులు తమకు ధర్మముగాను శ్రీశ్రీ బారాగు-
8 [కొప్పే]శ్వర శ్రీమహాదేవరకు తమ కట్టించిన శనివారమ-
9 ండ[ప]ము అందుల శనివార పుజోత్సవాలకు వారువారాన ని-
10 [వేద్యము]కు బియము తూమెండూను దీప[లి]సు జోత్సవాల కిచే-
11 ద్యాలకు [పందు సేసి]॥[1]
12 బియమును ఇ నివేద్యాలమింది కర్యముల సనస్కారాలకూనై
13 . . . క్షేత్రము రాకుదిగ్గలమున పెందలమిటితి డుని తూర్వ్వ-
14 [న క్షేత్ర]ము మూండు పుట్లు చేను ఆచంద్రార్క్కస్థాయిగాను పె[ట్టి]తిమి [।*]
15 [స్వదత్తా]ద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం । పరదత్తాపహారేణ స్వద-
16 [త్తం నిష్ఫలం] భూవేతు । స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేత వసుంధరా[ం ।*] ష-
17 [ష్టివర్షసహ]స్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమి[ఃకీ ॥*]నరణోజునాగోజులిఖి[తం] [॥*]

No. 139.

(*A.R. No.* 517 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ శుభజాతకశకవర్షంబులు గంగి నన్నే-
2 ంటి పవుష్యమాస శుధ అష్టమియు శుక్రవారమునాండు
3 యుత్తరాయణసంక్రాంత్తినిమిత్యమున పాలుకోల-
4 ని శ్రీరాదామేశ్వరశ్రీమహాదేవరకు కోన సర్వ్వరాజు
5 రాజ్యశాసకులైన మధురాంతకు సింగ్గిరెడ్డి కోడు-
6 కు నాగపరడ్డి పూర్వ్వకన్నదోషశమనముగాను
7 ఆచంద్రార్కముగాం బెటిన అఖండదీపమున-
8 కు మోదాలు యేంబై [।*] మేఱుకడ నెన్నెబోయిని కో-
9 డుకు యజ్యబోయండు యీ పసులాను పంప-
10 ము సేనుం గొని నిత్య నవనిమాపిక మానెండు నె-
11 యి నడపంగలవాండు । దీపగంభం బిన్యలు
12 గం। పహిండి పుష్పనకు బెటు గండమాప-
13 లు గం । లిఖితం నరణోజు [।*] కొట్టాడ్లపత్తి బడుణ-
14 పాలానం బెరసి పందము కా బెరసి పుటిని ఒకర-
15 [దొ]డ్డి[2]

[1] The rest of the line is left blank.
[2] The inscription appears to be left unfinished.

No. 140.

(*A.R. No.* 517-*A of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే నేత్రవ్యోమత్రిమితశశిగణితేషు[భ]క్తిష్టోర . .
2 . . సోమస్య వారే విదితగుణనిధేర్వాసుదేవస్య భక్తి [1*]
3 నాగాంబా . . కౌతీ ప్రదిత పరహితా . . మాణిక్యపేటీ
4 శ్రీనాగామేశ్వరాయాశ్రితమహమచా[ర్ట్రి]కా[ంసా*]నురూ[పా]ం [II*]
5 వాసాగాజు కుంతులు నాగను గురు తల్లిదండ్రులకుం
6 ధర్మ్మవుగాం జెటిన అఖండదీపము ఇనుంపెట్లు
7 xం [1*] పిని గొల్ల మాంకర్గనబోయుని కొడుకు నాగబో-
8 యుండు సేకోని సానియమానంబాకొండు 1 నెయి ఆ-
9 చంద్రార్కర్గస్థాయిగా నడపంగలాండు [1*] పిరికి విత్తి ఒ-
10 డ్డి[ప]త్తి- తూర్పున పొలకుంబాడెలోనం బుట్టె-
11 ండు సేను శివళోటి తూర్పున సాటిక్రేకం బంచం సే-
12 ను జెరసి ముప్పందుము సేను సేసి కడువంగలాండు [1*]
13 దీనిర్గ యెవ్వరే [ని*] విఘ్నము సేసినవారు తమ సెడ్డకోడుకు క-
14 పాలమునం గుడిచినారు [1*] గంగకుతం గవెలం బో-
15 డిసినారు [1*] లిఖితం నరశోజు [II*]

No. 141.

(*A.R. No.* 517-*B of* 1893)

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్షములు ంంల్ం గునేంటి ఉత్తరాయణ-
2 సంక్రాంతినిమిత్త్యమున శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహా-
3 రాజైన ఉపేంద్రదేవచక్రవర్త్తి శ్రీరాజామీశ్వ-
4 రశ్రీమహాదేవరకు అఖండదీపమునకు పె-
5 ట్టిన ఆ[లు] xం [1*] పీరం జేకొని మేంకర్గల
పోతన-
6 బోయుని కొడుకు సొన్నెబోయుండు నిత్య న-
7 ంద్దిమానికి మానెండు నెయి ఆచంద్రార్కర్గస్థా-
యి-
8 గా నడపంగాలాండు [1*] యీ బోయనిర్గ
మొదలి-
9 పడికి పడుమటి మూండు వుట్లు సేను అను-
10 భవింపంగలాండు [1*] [వ్ర] [1*] స్వదత్తం
పరదత్తంవా యో
11 హరేత్తి వసుంధరం [1*] షష్టివర్షసహస్రాణి విష్ఠా-
12 యాం జాయతే కృమి । లిఖితం తాపాకు చి-
ద్యమా-
13 [చార్య్య][II]

No. 142.

(*A.R. No.* 517-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శ]కవర్షములు ంంల్ం గునేంటి యుత్తరాయణ-
2 సంక్రాంతినిమిత్త్యమున శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహా-
3 రాజైన ఉపేంద్రదేవచక్రవర్త్తి శ్రీరాజామీశ్వ-

Read సానియంబాతమాసెం...

4 సానికిని ధర్మ్మపుగాను శ్రీరాజరాజేశ్వరశ్రీమహాదే-
5 వరకుం బెట్టిన అఖండదీపము మోదాలు x0 పిని-
6 ం జేకొని సదుకన ప్రోలెబోయిని కొ[డుకు][1]

No. 143.

(*A.R. No.* 517-*D of* 1893).

On the same pillar.

1 శకవర్షంబులు ౧౧౮౧ గునేంటి యుత్తరా-
2 యణసంక్రాంత్తిలిమిత్త్యమున శ్రీరాజరాజు-
3 శ్వరశ్రీమహాదేవరకు మానెవన్ని సోమినేని
4 నుమండు ఆ[ను] . . నేండు తమ తండ్రి
5 చేమినేనికి తమత . . . యాసానికి ధర్మ్మ-
6 పుగాం బెట్టిన సం . . పానకుం బెట్టిన
దీపే-
7 త్రం గుంపోము[2]

No. 144.

(*A.R. No.* 517-*E of* 1893).

On the same pillar.

1 శాకాబ్దే వ్యోమనాగక్షితిశశిగణితే పుణ్యసో-
మోప-
2 రాగే ప్రహ్వద్దేవాళిమౌళిస్థితమణివిలసత్పా-
దపం-
3 కేరుహాయ। ప్రాదాత్ శ్రీకొమ్మరాజో న్నపతికు-
లని-
4 ధిర్ద్దామరాజస్య సూనుం[*] శ్రీరాజరాజాధి-
పాయ త్రిభు-
5 వనపతియే రాజనారాయణ దీపం। శకవర్షాం-
బులు
6 ౧౧౮౦ గునేంటి కార్త్తీక సోమగ్రహణనిమిత్త-
ము-
7 న నగరపూండ్లి రామరాజు సుపుత్రుండు కొ-
8 మ్మరాజు శ్రీరాజరాజేశ్వరశ్రీమహాదేవరకు అఖ-
9 ండదీపానకుం బెట్టిన మోదాలు ఏంభయి [1*]
ధ్రువదీప-
10 నకు పొలము పెంకర్ల పాటి దక్షిణం చెఱువుగట్ట
11 రెండు వుట్లు సేను ఇంత్తవట్టుం జేసినాంకర్ల
ధీసు-
12 నబోయండును దుద్దెపూండి కొమ్మనభోయుం-
13 డును ఆచంద్రార్కస్థాయిగాను నిత్య నంది-
మానిక
14 మానెంకు నెయి నడపంగలారు[1*]

No. 145.

(*A.R. No.* 518 *of* 1893).

On another pillar in the same mandapa.

1 స్వస్తి [1*] శ్రీశకవరుషంబులు ౧౩౩-
2 x అనునేటి జయసంవత్సర శ్రావ-
3 ణ [శు]ద్ధ సో। శ్రీరాజరాజమహా-
4 శ్వరశ్రీమహాదేవ[ర*]కు గం-
5 డరగండ గండశేరుడ వెకుదా-
6 టమున్న అనాదేవమా మాను దు
7 మారు నాడ్రేడ్ల మాడు మానకే
8 నమ గలి అనమదేవమంగారి-
9 కిని ప్రత్యా మానటుగాను ఊరి ఉ-
10 ష్టానా తోటవటు చేసు న ౧౧
11 ఆ తోటు చేసి వల్లబనేటి గ-
12 డాయ నన ఆ భ్ర్ గ్రి స్థాన్ని-
13 . . . . . .

[1] [illegible]

15 వెలుగడం వండను [ఖ] ం న ంం ను
16 ఆ పెరటి పట్టు న ॥ న్ను నివేశనం
17 న ।న్ను ఆచంద్రార్కంగా నిచ్చే-
18 ను [।*] రామాసరి లిఖితం [॥*]

No. 146.

(*A.R. No.* 518-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శ్రీ]గురుభ్యోనమః [।*] శకవర్షంబులు ంఅఅం గనేంట్టి పొప్ల్య-
2 శుక్ల ।3।ర। ఉత్తరాయనసంక్రాంత్తికాల[మం*]ందు శ్రీరామేశ్వరశ్రీము-
3 హాదేవరకు కాటపత్తి శ్రీపతి పెద్దడంగారికి పిని ధర్మ్మఁత్నిగార-
4 మాంబికకు సుపుత్రుండు పాత్రుండ నాపస్తంబసూత్రుల్ గణసూత్రు-
5 ండ కస్యపగోత్రుండ సుత్రామామాస్యనిభుండ సుత్రతుం డమలస-
6 తి తండ్రికి దైవమునకు బతిసద్గురునకు శ్రీవిశ్వనాథప్రెగడంగా-
7 రు పిని ధర్మ్మపత్నిరామాంబికకు తనుకుం బుణ్యముగాం బెట్టిన క్షేత్రం
8 జేకొని మావిండిపాటి దేవిపూజారి సూరెపెద్ది కొడుకులు మా[చ]-
9 నపెద్ది సూరె యీ నిత్య నంది మానికి మా నెండు నెయి ఆచంద్రార్కర్ఁస్థా-
10 యిగా నడపంగలవారు [।*] మీర శ్రీవిశ్వేశ్వరప్రెగడంగార సంధ్యదీపమున-
11 కుం బెట్టిన మా[డ]కు బాలిసేల పాదికపట్టెసీన్ని కొని ఆచంద్రార్కర్ఁస్థా-
12 యిగా నడపంగలవారు [।*] ఇ దివ్యక్షేత్రం పాలేటి దక్షిణాన వల్లపో-
13 లి గుమిశివదేవర దేవభోగమున వుత్తరాన పోరుమట్ల ఆ ప-
14 డుమట అఖండదీపమునకుం బెట్టిన మోదాలు xం [।*]ఈ దివ్య-
15 [కు] ఖ3 [।*] స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేత వసుంధర [।*] శష్టివ్వర్ష-
16 సహస్రణి వి[ష్టా]యాం జాయతే క్రిమిః । సరణోజ లిఖితం [॥*] శ్రీ ॥

No. 147.

(*A R. No.* 519 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీశుభకరశకాబ్దములు ంఅఅఅ నేంటి ఆషాఢ శుద్ధ దశమి సో-
2 మవారాన దక్షిణాయనసంక్రాంతిపుణ్యకాలసమయమున సర్వఁలా-
3 కాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ద్ధనమహారాజులైన తోలేటి ఇందుశేఖరదేవచక్ర-
4 వర్త్తి తమ తల్లిదండ్రులు విష్ణువర్ద్ధనదేవచక్రవర్త్తులకున్ను భిందిజేసి-
5 ంగారికిన్ని పుణ్యముగాను శ్రీరామేశ్వరశ్రీమహాదేవరలకు అఖండదీప-
6 మునకై । ఏ xం మోదాలాం పెనుంగొండ మా జీతములో మూండు వుట్లు నే-
7 ను పెటితిమి [।*] పిని జేకొని కొప్పుల ప్రోలెబోయుండు అఖండదీపమున-
8 కు నిత్య నందిమానిక మానెండు నెయి ఆచంద్రార్కర్ఁస్థాయిగా నడపంగలవా-
9 ండు [।*] ఇ బోఇనికి పెనుంగొండలోన వొజ్జవారి నెంచ్చెన-
10 ము యుత్తరాన మట్ల సూరపరాజువారి నెంచ్చనము తూ-
11 ర్పున తొండపవారి నెంచ్చనము దక్షిణాన పిది సదుమ-
12 టి పస్సుంబటితివారి ఇలుపల్టును మరితు
13 ఇ వ్రిత్తికి పీరి అస్లుండు పందిరిపోతనబోయుని కొడు-
14 కు దా[మె]బోండు దివ్యకు అచ్చివాండు [॥*]

No. 148.

(*A.R. No.* 519-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్షంబులు ౧౨౧౯ గునేంటి ఆషాఢ శు [౬] గు। కర్కాటకసంక్రాంత్తికాల-
మందు [మా]-
2 చి . . మాంకిర్[సెట్టి]ంగారి కొడుకు ప్రోలిసెట్టింగారు తమకుం బుణ్యముగానుశ్రీగా-
3 గామీశ్వర మహాదేవర అఖండదీపానకుం బెట్టిన మోదాలు x ం [।*] ఈ అఖండదీ-
4 పమునకుం బెట్టిన క్షేత్రము బైగుండ్లుపడుమటను పుష్పంగాలుపపడుమటి గట్టు
5 సీమగాను కొట్టారి జన్న పెద్ది ఖండ్డిక చేని తూర్పున దొడ్డిపెద్దింగారి కామన కు-
6 ప్పెన పీరి తమ్ముండు కూచన కొడుకుల చేతాను కాలోచితమూల్యము వెట్టి సేకొన్న
7 ఖండ్డిక ఖ x చేనును ఈ మోదాలాం జేకొని సిరువూరి పెద్దిబోయుని కొడుక్-పోసెన-
8 బోయుండు నిత్య నందిమానిక మానెండు నెయి ఆచంద్రార్కస్థాయిగా నడపంగ-
9 లవాండు [।*] స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేత వసుంధరాం । షష్టిం వర్ష-సహస్రాణివి-
10 ష్టాయాం జాయతే క్రిమిః ॥ సామాన్యోయం ధర్మ్మసేతున్నృపాణాం కలేకలే పాలనీయో భ-
11 వద్భిః [।*] సర్వాన్నేతాన్భావినః పార్థివేంద్రాన్భూయో భూయో యాచతేరామచంద్రః [॥*]
12 సరణోజు లిఖితం [।] శ్రీ [॥*]

No. 149.

(*A.R. No.* 519-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీశకవర్షంబులు ౧౩-
2 ౨౪ అగునేంటి విజయసంవ-
3 త్సర పుష్య ఖ ౩ గు శ్రీరామా-
4 రామేశ్వరదేవరకు దొం-
5 డ్డపూండి సింగ్గనంగారు త-
6 మ తండ్రి దేవార్పెగడకుం
7 నఁ సానికి తమ తల్లికిం బు-
8 ణ్యముగాను స్థానమువారిచేతం
9 గొంన పుష్కల తోంట పుత్తరన నా-
10 గపట్టేపుకు దక్షిణం న ౨ చేను పూ-
11 రి దక్షణచెంపవలో న ౧ం పురి
12 పుత్తరన సప్పింణిగుంటకడ న ౧ం
13 నివేశనం పురి తుర్పుముట్న
14 పుత్తగ న ౧॥ [।*] ఇ ధర్మం ఎవ్వ-
15 రు చెల్లనీకుంన్నను గంగ్గధరి-
16 ని గంగిగోవు చంపిన గతిం
17 బోఇనవారు [।*] కాశరామస-
18 రి లిఖితం [॥*]

No. 150.

(*A.R. No.* 520 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 శ్రీకోనగణపత్తా పాదారాధనతత్పరః । . . . .
2 నుజశ్శూరో మల్లనాయక ఇత్యసౌ । [౧*] శాకాబ్దే వేదనాగక్షితి-
3 శశిగణితే సౌమ్యదిక్సం . . శ్రీమత్పోలాహ్వాయస్య . . .
4 గుణనిధేనా[ఁ*]గమాంబాతనూజః [।*] ప్రాదాన్మల్లినాయకోసౌ (।) ప్రక-
5 టితమహిమప్రోజ్వల[ం*] దీపమేకం శ్రీరామేశ్వరాయ త్రిభువ-
6 నగురవే దేవదేవాధిపాయ ॥ [౨*] శకవర్షంబులు ౧౧౮[౨] గునే-
7 ంటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తికాలమునందు ప్రోల్మ[నా]యకు-
8 నికి నాగాసానికి సుపుత్రుండు నాఁజాసాని త[మ్ము]ండు కొ-

9 ల్లపనేని మఱందియైన మల్లినాయండు కోనగణపతి-
10 దేవమహారాజునకు పిని తె[ల్లి]యైన అన్న్యమమహాదేవు-
11 లకూను ధర్మ్మపుగాను శ్రీరారామీశ్వరశ్రీమహాదేవరకు-
12 ం బెటిన అఖండదీపమునకు ఇచ్చిన ధేనువులు ఏంభయి [।*]
13 ఖి మోదాలాం జేకొని బూరబోల కొల్లెబోయండు ని-
14 త్య నందిమానిక మానెండు నెయి ఆచంద్రార్క్కస్థాయిగా న-
15 డపంగలాండు [।*] రాజమ్రోలి యుత్తరాన [జాది]కుప్పపొలాన చి-
16 ంతల ఇశాన్యమునం [రాజరాజకాలి] పడుమట ఖం [।*] రాజమ్రోలి
17 దక్షణాన ప[ఱ]పొలాన సివకోటిపాలిమేర యుత్తరాన ఖఅ [॥*]

No. 151.

(*A.R. No.* 520-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్షంబులు ం౩౮ం గునేంటి పుష్య ను x సో ఉత్తరాయణ-
2 సంక్రాంత్తినిమిత్యమున స్వస్తి [।*] శ్రీమన్మహామండలేశ్వర శ్రీ-
3 నాతదేవరాజుల సుపుత్రుండైన సోమవల్లభరాజులు శ్రీరారామీ-
4 శ్వరశ్రీమహాదేవరకు అఖండదీపమునకు పెట్టిన మోదాలు x-
5 ం [।*] వీరం జేకొ[ని*] గుట్టము కన్నెబోయుని కొడుకు కొమ్మనబోయ-
6 ండు నిత్య నందిమానిక మానెండు నెయ్యి ఆచంద్రార్క్కస్థాయిగా-
7 ను నడపంగలావాండు [।*] యీ బోయునికి సంత్తానముక్రమకా-
8 లానకు డిని ఉత్తరపాలాన నం [।*] ఆ వుంత్త ఉత్తరపుం-
9 పాలాన న ం [।*] వెలుదుటితింతూపున నందిపుంత్త పశ్చిమా-
10 న సేను ఖ అ [।*] బేరసి మూండు వుట్లు సేనూను పెట్టి[తిని] . .
11 కుట్టనతో[పు]కు . . ఉత్తరాన పెరడూను అనుభవించ్చు[గ]-
12 లాండు [।*] స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం [।*] పరద-
13 త్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేతు [॥*] నాగోజి లిఖితం [॥*]

No. 152.

(*A.R. No.* 520-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీశకవర్షంబులు ం౩౧౯ గునేంటి మార్గ్గశిర శు ం ఆ। మున సూర్య్యగ్ర-
2 [హణ]నిమిత్యమున పాలుకొలని శ్రీరారామీశ్వరశ్రీమహాదేవరలకును
3 శ్రీ . . . మేశ్వరికినిం బ్రీతిగాను బండివర్తి బ్రదిప్రోలిసెట్టి కొ-
4 . . . . తమ తల్లిదండ్రులు నాగమసెట్టిసాధికిని ప్రోలిసెట్టికి-
5 [ని దనకునుం] బుణ్యముగాను సమస్తపాపకుయార్త్తముగాను మూ-
6 . . . . . ప్రీత్యర్త్తముగానుం బెట్టిన అఖండదీపమనకుం బె-
7 . . . . పాలానను ఒదయనభటోపాధ్యాయలవారిసేత
8 . . . . . విలోనను కొరవి కాపనబోయనికి దివ్యకుం బెట్టి-
9 . . . . . గాను యున్న ఖ అ న ం సేనును ఏంభఖి మో-
10 . . . . . గొల్ల కొరవి కాపనబోయని కొడుకు సోమనబో-
11 . . . . . నిత్య నందిమానిక మానెండు నెఖి ఆసంద్రార్క్కస్థహికా
12 . . . . . పవుత్రముగాను నడపువాండు [।*] ఇభమ్ముపునకు
13 . . . . . ము సేసినాను గంగకర్త్తను గోబ్రాహ్మణవధ సేసినా

14 . . . . . .తమ తల్లిదండ్రులం జంపిరి [।*] దేవర భక్తులకు
15 . . . . . దివ్యకుం బెటిన కంచుకంభము ఎత్తు విస్తలు ౨ పల
16 . . . స్వదత్తం పరదత్తం వా యో హరేతి వసుంధరః [।*] శష్టివరుషసహస్రా-
17 . . . . . జాయతే క్రిమిః [॥*] సరణోజు లిఖితం మంగళమహా శ్రీ [॥*]

No. 153.

(*A.R. No.* 520-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవషంబులు ౧౨౧౬ సునేంట్టి కార్తీక బహళ ౭ గురువారమునాండు
2 శ్రీచారామేశ్వరశ్రీమహాదేవరకు పుర[వ్ని] విద్దమనాహాని
3 కూంత్తులు సూరమరెడిసాని తన పెనిమిటి జకిరడ్డికి తమ మావ
4 ఇసెమరడ్డికి తమ అత్త సూరమరడిసానికి తమ తల్లితండ్రులకు
5 ధమువుగాను అఖండదీపానకు పెట్టిన మోదాలు x ం [।*] పీనిం జేకొని
6 నూంకర్ల ప్రోలెబోయిని కొడుకు ప్రోలెబోయండును పీరి కొడుకు
7 కొమ్మనబోయండును నిత్య నందిమానిక మూ నెండు నెయి ఆచ-
8 ండ్రాకర్తస్తాయిగా నడపంగలవారు [।*] ఇ బోయినికి క్షేత్రము గాకుదిరిస్థలా-
9 న పెంకలమిజేతి ఉత్తరపు పొలాన ఉప్పుంగాల్వ తూర్పున జకుర్లకుం-
10 డాము . . దక్షిణాన సేను ఖ ం న ం౧ [।*] స్వదత్తం పరదత్తం వా యో
11 హరేతి వసుంధరః [।*] శష్టివ్వర్షసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమిః [॥*]
12 [సరణో]జు లిఖితం [॥*]

No. 154.

(*A.R. No.* 520-*D of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శాకాబ్దే నిధిబాణరామ[శశ]భృత్సంఖ్యాన్వితే పింగ-
2 ళే వషే మాసి చ ఫాల్గుణే శుభతిథౌ రామేశ్వరస్వామి-
3 నే । క్రీత్వారామమనేకపుష్పనికరం తత్పూజకోజ్జీ-
4 వితం దద్యాత్తేన-శవమంత్రిమల్లసచివః ఖారీమి-
5 తం యత్రకం । శకవషంబులు ౧౩x౯ సునేంటి
6 పింగళసంవత్సర ఫాల్గుణమాస(మా)మందు[1]

No. 155.

(*A.R. No.* 521 *of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 [2]స్వస్తి [।*] శ్రీశకవషంబులు ౧౩౦౭ అ-
2 సునేంటి క్రోధనసంవత్సర శ్రావణ బొ-
3 [హ] ం సో [।*] నాండు స్వస్తిశ్రీ భవ
రోగవైరిష్ణీరాజా-
4 మేశ్వరశ్రీమన్మహాదేవరకు జగదొబగం-
5 డ్డ కొళ్ళాదిరాయ ఆనియమండలీకరగం-
6 డ అప్పెగోవయదిశాపట్ట చెంచుమ-
7 ల్లమాఅకార రాయచోళులగం-
8 డ జగదగోపాల భుజబలభీమ
9 పాండ్యరాయగజసింహ్య సంగ్రా-
10 మధనంజయ పల్లవత్రిణయన
11 పల్లవాదిత్య జగదకపాలాదివి-
12 రుదమహాసామంతులైన కాటమరె-
13 డ్డివేమిరెడ్డింగారు తమ తండ్రి
14 కా[ట]మరెడింగారికిన్ని తమ తల్లి దొ-
15 డసానంమంగారికిన్ని సుకృతము-

[1] The inscription is left incomplete

[2] The line begins with a floral design.

16 గాను పాలుకొల్ని ఊరి శిశౌన్యమున-
17 ంద[లి] వనకూనాయతోంటపటు పశు-
18 . . అల్లివారిగుంట ఉత్తరాన చే-
19 వశ్రేత్రము క్రయముగాం గొంన తో-
20 ంటపటు న ౧౧ చేనుంను రామయ
21 చేవరకు పుష్పాలతోంటగాను యి-
22 స్తెమి [।*] యీ తోంట సేసి మూం
డుగా-
23 లాలాను చేవరకు పుష్పాలు తప్ప-
24 కుండాను పెట్టి మైలికిన్ని దేవుకున్ను
25 చేవ[శ్రే]త్రము క్రయముగాం గొ-
26 ని పేరి ప్రత్తి ఖ ౩ నివేశనము న ।
27 పెరడు న ॥ ఆచంద్రార్కస్థాయిగా-
28 ను భక్తిమి । లిఖితం రామోజు [।*]

No. 156.

(*A.R. No.* 522 *of* 1893).

On the same pillar.

1 శకవర్షంబులు ౧౫౮౬ గునేంట్టి చైత్ర శుద్ధ ౧౦ గురువారాన
2 శ్రీరారామీశ్వరశ్రీమహాదేవరల సయ్యేలు సేయింపెడి
3 బోయ జీతనకు కోనభీమవల్లభరాజుల ఆనతిని చి-
4 ంగరాజు నాగనబోయుండు చేవర భండారాన కానికాపెట్టు
5 గద్యలు ౧౦[।*]ఇ బోయినికి శ్రేత్రము తూప్పున పొలాన కసి-
6 మిసెఱువ వుత్తరాన ఖ ౧ న ౧౦ గ్రగ్గిపత్తి తూప్పున న ౩
7 కొడపలాము సెఱుపు దక్షిణాన అయిసకోడు న ౭
8 పెద్దావ[రా]న అయిపసేను సరియ తూప్పు న ౩ ఔర-
9 సి ఖ ౩ న ౩ వింధ్యవాసిగుడి ఉత్త[రం] ఇలుపట్టు న-
10 గనబోయుండు ఆచయ్యె ఎజ్జేశ్వరభటోపాధ్యల-
11 కు పెట్టిన రెండు మాడలును చేవర భండారానక ఇసిరి[।*]
12 ఔరసి గ ౧౩[।*]స్వదతం పరదతం వా యో హరేత వసుంధ-
14 రః [।*]శష్టివ్వర్షసహస్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రిమిః[॥*]

No. 157.

(*A.R. No.* 523 *of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి [।*] శకవర్షంబులు ౧౧౯౫ గునేంటి పౌష్య శుద్ధ
2 త్రయోదశి రవివారాన రా[జ]క్రోలి మల్లినాథనా-
3 యకుండు స్వస్తి [।*] సహస్రబాహుప్రతాపషియ్యె-
4 గుణసంపన్నులైన కోన గణపతిదేవమహారాజుల-
5 కు ఆయురారోగ్యైశ్వర్యాభివ్రిద్ధిగా శ్రీరారామీశ్వ-
6 రశ్రీమహాదేవర నాట్యమండపము తూప్పు-
7 వాకిలి కంచుం దలుపులు[1]

No. 158.

(*A.R. No.* 523-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 విభవసంవ్వత్సర చైత్ర శు ౧౦ గు । . . . . .
2 చేశాల పంచ్చాహణంవారు రామయలింగమునగరి
3 వనిపాటులుచేసిఅంద్దుకు కాశె సురాసరికి ప-
4 న్నుగూడు అంచంద్రార్కముగాను మానిరి బడబి-

[1] The inscription is left unfinished.

5 డతరం మానింది x శ్రీరామలింగ్గానకు వరుసపూ-
6 జారివారు ఎనిమిది దినాలును వొక అవసరము మానె-
7 ండున్ను సోలెండుబియ్యానను పంచ్చహారణంవారి-
8 కి బుణ్యముగాను పుపాహా[ర]ము చేవారు [యీ]
9 ధర్మ్మ . . . ఎవ్వరును తప్పినవారు . . .

No. 159.

(*A.R. No.* 523-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవషంబులు ౧౧౯౯ గునేంట్టి ఉత్తరాయణసంక్రా-
2 ంత్తినిమిత్యమున శ్రీరామీశ్వరశ్రీమహాదేవరకు నూ-
3 రాసాని అరవిందనాయుండు తమ తండ్రి తల్లపనేని-
4 కిం దమ తల్లి నామసానికి ధర్మ్మవుగా అఖండదీపా-
5 నకుం బెట్టిన మెాదాలు x ం [।*] ఇ దివ్య క్షేత్రము పలుప-
6 ట్టి పాలానను ఒనమా సెట్టువు పడ్మటం బడేందుము
7 సేనుఇ సెట్టు ఉత్తరానం బడేందుము సేను బెరసి ఖ
8 ం న ం సేను వీనిం జేకొని సెంగనబోయిని కొడుర్ర అ-
9 న్నెబోయండు నిత్యె నందిమానిక మానెంజేసి నెయి
10 నడవంగాలవాండు ఆచంద్రార్క్కస్థాయిగా [।*] స్వదత్తం
11 పరదత్తం వా యెా [హ]రేత వసుంధరः [।*] శష్టివర్షసహస్రాణి విష్టా-
12 యాం జాయతే క్రిమి [ः॥*] లిఖితం సరణోజు [॥*][1]

No. 160.

(*A.R. No.* 524 *of* 1893).

ON A PILLAR OF THE ENCLOSURE IN THE SAME TEMPLE.

1 అస్తి చలమర్త్తిగండः వరంద్రిప-
2 జీవాపహారణకరయమదండः [।*] స-
3 దుగుణరతునకరండः కవిజనశి-
4 ష్టేష్టవనజవనమార్త్త[ం*]డः [॥ం*] సోయం శ్రీవె-
5 లనాంటిచోడక్షనివతిభూ పాలచూ-
6 డామణిర్బ్బాహాసిప్రవిదారితారినికర[స్సొ]జన్య-
7 రత్నాకరः । సర్వోర్వ్వీశ్వరచక్రవర్త్తికటకప్రా-
8 కారనామాంకితో గొంకర్ష్ణాభిపసందనో
9 క్షితినిధిः ప్రఖ్యాతతేజోనిధిः ॥ [అ*] శాకా-
10 బుదే వసుఖాణశేందుగణితే లోకత్రయ-
11 స్వామినే సోమస్య గ్రహణే మహేంద్రవిభ-
12 వ[ः*] సెబ్బాంబికానందనः [।*] శ్రీరామనివాసి-
13 నే భగవతే భీమేశ్వరాయాదరాత్ ప్రాదాద్దీప-
14 మఖండవర్త్తిలలితం చంద్రార్క్కతారస్థిరం ॥[౩*]
15 ఇ దీపము స్థానపతియు సానిమున్నాఱ్వు-
16 రు నడపఁగలవారు [।*]

---

[1] On another face of the pillar are the following syllables :—
శ్రీరామేశ్వరునికి అడ్డపేరిశెట్టి అచ్చమ కొమారుడు వెక్కన శేవించ్చెను in four lines.

No. 161.

(*A.R. No.* 525 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 అస్తి కలమత్తిగండడు పరంద్రివజీవాపహర-
2 ణకరయమదండడు [।*] సదుగుణరత్నకరండడు
3 కవిజనశేష్టేష్టవనజవనమార్తండడు [॥౧*] సోయం శ్రీ-
4 వెలనాంటిచోడన్రివతిభూపాలకూడామణిర్భా-
5 హోసిప్రవిదారితారిశకర[ణ*] సౌజ (స) న్యరత్నాకరడు [*।] భూ-
6 భృన్మౌలికచక్రవర్తికటక ప్రాకార[నా]మాంకి-
7 తో గొంకత్రోధివనందనడు క్షితినిధి ప్రఖ్యాతే-
8 జోనిధి ॥ [౨*] భూపస్యాస్యకులాంగనా ధృతిమ-
9 ణీ ధాత్రీవ భాభాసితా భూమేవాగజభామినీవ
10 లలితా గుండాంబికా రాజతే [।*] యా సాధ్వీ సు-
11 కవీంద్రబంధుజనతాభూజేవభిత్యుత్తేనామి-
12 ష్టా[నాం ని]కరప్రదాననిపయే సా కల్పవల్లీ-
13 తి చ ॥ [౩*] శాకాబ్దే వసుబాణచంద్రగణితే లో-
14 కత్రయస్వామినే వాణీశేంద్రమునీంద్రవంద్యయ-
15 శసే సేయం సతీభూషణ[ం*] శ్రీరామనివాసి-
16 నే భగవతే [భీ]మేశ్వరాయాదరాత్సాదాద్దీపమ-
17 ఖండవత్తిలలితం చంద్రార్కతాగస్థిరం॥ [౪*]
18 ఈ దీపము స్థానపతియు సానిమున్నాఉ్వ-
19 రు నడపంగలవారు [॥*]

No. 162.

(*A.R. No.* 525-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీరమణీయుండు సుజనాధారుండు విబుధ-
2 నుతగుణనిధానుండు విజయ [।*] శ్రీరమ్యమూత్తి
3 గేతమ గారాపుం దనూజుం డభయకరుండు వొగడ [।*]
4 వెలనాంటికిం చొడవనంగా వెలసిన కుఱుంగడలు
5 గలుగు వీరుండు నిజదో [।*] ర్బలమును బలిమియుం బా-
6 డియుం గలవాం డధికారపదవి గలవాండు మహిని [॥౨*]
7 శకమహీపాలకసం వత్సరములు శశినిధివియది-
8 ంద్వసంఖ్యగాం శీత్తిసుకరుండు రాజేంద్రచోడని యిష్ట-
9 సుభటుండు వెంగడయసుతుండు సూర్యాంకుర్రం డకల-
10 ంకుర్రంజైన శ్రీరామదేవుండగు శంభునకు భక్తుండై శ-
11 ిభవని ప్రకటింప్ప నిష్కసప్తక మిచ్చె మొట్టపటితి కొండ-
12 లకునుం బరగు సానులకు ॥ [౩*]
13 శ్రీమత్తుశ్రీరామీశ్వరమున సానిమున్నాఉ్వ వాడరు-
14 నాయకులు మల్లమాంబనికి నట్టవత్రిత్తియు నావజ-
15 త్రిత్తియు నాచంద్రార్కముగా నిచ్చితిమి [।*] దీనినెవ్వ-

---

[1] Some space below this line is left blank.

16 రేని విలంబ్బము సేసినవారు గోబ్రాహ్మణవధ సేసి-
17 నవారు [।*] పెద్దకొడుకు కపాలమునం గుడిచినవారు [॥*]

No. 163.

(*A.R. No.* 525-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీ [।*] శాకాబ్దే వసుశైలఖేందుగణితే తస్మేచమాసేసితే
2 పక్షే శ్రీశతిథౌ బ్రిహస్పతిదినే ప్రాదాత్సు దీపద్వయం [।*] శ్రీ-
3 రామపురే నివాసితహర స్త్రీలోకపూ[జ్య]ప్రభోః శ్రీమ-
4 . . . . . జాయాంబ్బికాయాదరాత్ [।*] మా . .
5 . . . . . త్రప్రసిద్ధిగ సదమల . . . . . .
6 . . . . . భక్తితోడ దశవర . . . . . .
7 . . . మహికిన్మదమొనరంగ్గం బాలార్కలక మొల్ల[వో]యిని [కొ]-
8 డుకు భీము వెట్టిన సిద్ధనబోయిని కొడుకు భీమనబోయ-
9 ండు నిత్య మానిక నెయి యావచంద్రార్కము వోయంగల[వా]-
10 ండు [॥*] [1]

No. 164.

(*A.R. No.* 525-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1-6 . . . . . .
7 . . . . . శతపత్రపత్రనేత్రః . . . . . .
8 . . . సమానవక్త్రీ ॥ . . యుత్తమోత్తుంగ . . .
9-10 . . . . . .
11 మానః । దానం యస్య సమగ్ర . . . . . .
12 . . . . . శౌర్యం యస్య విరోధిరాజవనితావైధవ్య-
13 దిక్ష్వాగురుః [।*] కీర్త్తిర్దివ్యనదీవ యస్య విమలా వ్యాప్య త్రిలో-
14 కీం వృతా ప్రిథ్వీ యస్య చతు[ః]సముద్రవలయా సోత్యుంన్న[తో]
15 వర్త్తతే । శ్రీశాకేశ్వరవత్సరే విధునిధివ్యోమేందుసంఖ్య-
16 న్వితే శాత్తిశాఖ్యం రిపురాజభీకరశరస్సోయన్న రేంద్రాగ్రణీః [।*]
17 శ్రీరామనివాసినే భగవతే శైవ్వాయ సవ్వాత్మనే ప్రాదాదా-
18 శశితారకం గుణనిధిర్ద్దీపావళండ్డొ ముదా ॥
19 శ్రియుతవక్షు శ్రీవరకవిగాయకనిధి సుంద్దరాంబిక సుతుండు[ను]
20 శ్రీయుక్తుండనంగ నెగడిన రాయవనాయకుని కాన్న రాజాస్య మహిని ॥
21 గుణనిధివియదింద్దుగణనశకాబ్దంబు లమరంగ్గ నుత్తరాయణ-
22 మిత్త మగుపుణ్యదినమున నబ్జాస్య నాచినాయకునకు-
23 ం చిన్నమాంబకుం దనూజ త్రోలమ గణికావిభూషణి భ-
24 క్తిం దన్నెలిన హరున కడ్డెండుమాణికహిభూషణునకు శ్రీ-
25 రామవరపురపతికి నఖండదీపంబు నిలిపె [।*] దీని జేకొని
26 నడపంగ్గంబూనె నింయువెలసి యెప్పుడుం దమ సాని వృత్తింగా
27 జే[సు] కంటనకు నగ్రజుడు జక్కనఘనుండు ధరత-
28 రంబుచు నాచంద్రతారకముగా [॥*]

---

[1] There is a much damaged inscription of about 12 lines below No. 525-B, which seems to record another gift of a lamp.

No. 165.

(*A.R. No.* 526 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE SAYANAGARA OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీఅభ్యుదయశాలివాహనశక వర్ష-
2 బులు ౧౪౧౯ అగునేటి దుర్ముఖిసంవ్స-
3 త్సర ఫాల్గుణ శుద్ధ ౧౩ శు స్వస్తి [।*] శ్రీసర(ర్)వ్-
4 లోకాశ్రయ శ్రీవిష్ణువర్ధనమహారా-
5 జులైన శ్రీ సాళోడా బెహరామమహాపా-
6 త్రులైన శ్రీశంకరహరిశ్చెంద్రమహా-
7 రాజులుంగారు సుముహూర్తాన
8 ప్రతిష్ఠచేశిన [పెరుమాండ్డు నగరము][1]

No. 166.

(*A.R. No.* 526-*A of* 1893).

ON A WALL OF THE SAME SHRINE.

1 స్వస్తి [।*] శ్రీ అభ్యుదయ శాలివాహనశ-
2 కవర్షంబులు ౧౪౨౬ అగునేటి రక్తాక్షి-
3 సంవ్వత్సర వైశాఖ శు ౧౦ గు తీరారామ-
4 రామేశ్వరస్వాములఁ అర్చకులకు అ-
5 త్తిలి శిద్ధిరాజు గొంటేటి లింగ్గరాజుంగ్గారు ఇ-
6 చ్చిన ధర్మశాసనం కాంజశీమలోను మా యిజా-
7 రతిగ్రామం వుల్లంపర్తను పూర్వం సాగిన ఖ-
8 ండ్డికె పాముశా[జా]రికి పుణ్యముగాను శివా-
9 ర్పణం చేస్తిమి [।*] గనక ఆ క్షేత్రం ఫలవరుచుకుని
10 ధూపదీపనైవేద్యతాంబూలాలు మోడుచోపచా-
11 రాలు ఆచంద్రార్కముగాను [న*]డిపింస్తుంన్న సుఖా-
12 న అనుభవించి। స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్యం
13 పరదత్తానుపాలనం [।*] పరదత్తాపహారేణ
14 స్వదత్తా నిష్ఫలం భవేత్ । పీరాచారి లిఖితం[।*]

No. 167.

(*A.R. No.* 527 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE MASJID AT ELLORE, ELLORE TALUK, KISTNA DISTRICT.

1 స్వస్తి [।*] సమస్తజనపరివృతాలంక్రితుండును గ-
2 మలాకరపురవల్లభుండును సుకవిజనమనోరథా-
3 ర్థప్రదుండును సకలరాజాశ్రయుండును అసుహృన్నాథమ-
4 హూరగవైనతేయుండును వితరణవిజితరాదేయుండును
5 మన్నియదేవేంద్రుండును నన్నినారా[య]నుండునైన శ్రీమన్మహా-
6 మండలేశ్వర కొలనిమండలిక [కేశవ]దేవరాజుల చెలియలు [తే]-
7 ఁటసాని ౧౧౩౭ గునేంటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినిమిత్తమున కొ[ల]-

---

[1] These letters are partly erased on the original.

8 ని మూలస్థానశ్రీసోమేశ్వరమహాదేవరకు ఆచంద్రార్కస్థాయిగా
9 అఖండదీపమునకుం బెట్టిన యినుపమెట్లు x ం [।*] వీనిం జేకొని
10 నిండ్రుకొలని గంగ్గనపాంగ్గను పీరి కొడుకులు ప్రోలె[యు]-
11 ను నూరెయును సోతెయును వీరలు పుత్రపౌత్రికము సానియ-
12 ంబాటి నిత్య మానెండ్లు నెయి నడపంగ్గలవారు [।*] ఇగొల్లబోల[కు]
13 వస్సండూగి పాలము చెల్లావలోన ముప్పండ్రుము సేను పాలమేర-
14 కోటి తూప్పున మొడిక్రకోటి పడుమటం బెట్టితిమి [।*] ఈ ధర్మ్మవు-
15 నకు విఘ్నముసేసినవారు గంగ్గకట్టం గ్గవిలలం బొడి-
16 సినవారు [।*] పెద్దకొడుక్రకపాలమున కుడిసినవారు । ఎ-
17 తో ధర్మ్మస్థతో జ[య*] [ము] [।*]యన్నాచయ్య్య లికితం [॥*]

No. 168.

(*A.R. No.* 527-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 చారుశకసమములు రసరసామ-
2 హేశసంఖ్యం బొల్వార మాడమొల్ల కు-
3 మారుండ్యత్త గుడపల్లివే[।*]లారినాయ-
4 కునకుం దత్ప్రియకు హితముగ నిల్పించా-
5 ం జూరె సంధ్యదివియ గొలని సోమనాథు-
6 నకుం దగను। ఇందుల స్థానాధిపతులు
7 యీ దీప మాచంద్రార్కము నడ[ప*]ంగ-
8 [ల*]వారు [॥*]

No. 169.

(*A.R. No.* 527-*B of* 1893).

On the same pillar.

1 సరసీపుగిమంతి
2 మాధవు వరభామి-
3 ని నావమాంబ్ప వనజా-
4 ఘునకును [।*] ధరం బె-
5 ట్టె సంధ్యదీపము హ-
6 రనయనకకేంద్రుశశి-
7 శకాబ్దము లెసగను ।
8 యీ స[ం*]ధ్యదీపము సేకొని క-
9 న్నమపండి[తు*]లు నామనపం-
10 డి[తు*]లు పుత్రపౌత్రికముగ
11 నడపంగ[ల*]వరు ।

No. 170.

(*A.R. No.* 527-*C of* 1893).

On the same pillar.

1 స్వస్తి [।*] శకవర్షంబులు
2 ంంశిర గునేట్టి ఉత్తరా-
3 యనసంక్రాన్తినిమిత్తా-
4 మున శ్రీకొలని మూలస్థా-
5 న శ్రీసోమెశ్వరమహాదేవ-
6 రకుం జెఱుకువాడ నూర-
7 పరశి జన కొడుక్ర కేశ-
8 వునికిం [ద*]మకు ధర్మ్మ-

No. 171.

(*A.R. No.* 527-*D of* 1893).

On the same pillar.

1 శాయకవార్ధిరుద్రశకసంఖ్యమెయిని సర-
సీ-
2 పురంబు నారాయణమూర్త్తికిం దిరసత
స్తుతిశ్రీ-
3 పెనుంగొండశాసనుం డయత[వె]స్టితమ
4 అయ్యకు కేశనస్టిపేర లక్ష్మీయతమూ-
5 ర్త్తి వెల్టె దయావెలుగం
6 దానిసంధ్యదీపమును॥

---

[1] The inscription stops here.

No. 172.

(*A.R. No.* 528 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] సమస్తజనవరివృతాలంక్రితుండును గమలాక-
2 రపురవల్లభుండును సుకవిజనమనోరథార్థప్రదుండు[ను]
3 సకలరాజాశ్రయుండును మన్నియదేవేంద్రుండును నన్ని-
4 నారాయణుండునునైన శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కొలని
5 మండలిక సోమయరాజుల కులపత్ని ఎఱుకమమహాదే [వి]
6 ౧౧౧౬ నేంటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినిమిత్తము [కొలని]
7 మూలస్థాన శ్రీసోమేశ్వరమహాదేవరకు ఆనంద్రార్కస్థాయి-
8 గా నఖణ్డదీపమునకుం బెట్టిన ఇనుపఎఱ్ఱు [x ం] [పినిం జేకొ]-
9 ని కూడేటి కాపనబోయని కొడుకులు నారెబోయు . . .
10 కాపనబోయుండును సింగనబోయుండును వీరి పుత్ర-
11 పౌత్రికము సానియంబాటి నిత్య మానెండు నెయి . . .
12 [దీ]పమునకు నడపంగలవారు[।*] ఇగొల్లబోలకు . . . .
13 చెఱువుకోటి ఉత్తరమునం బెట్టిన చేను మూం[డ్లు] . . .
14 దీపమునకు సాదము మన్నించితిమి [।*] ఈ ధర్మ్మపునకు . . .
15 ము సేసినవారు గంగకట్టం గవిలలం బొడిచినవారు [।*] [పెద్దకొడు]-
16 కుకపాలమునం గుడ్చినవారు[।*] వారణాసి వ్రచ్చినవారు [।*] యతో [ధ]-
17 ర్మ్మప్రతో జయ[మ్] [।*] కొమారాచార్య్య లిఖితం [॥*]

No. 173.

(*A.R. No.* 528-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 మనుశివ[వత్సర]సంఖ్యం బయోజిని-
2 శ్రీసోమేశ్వరునకు శ్రీదుగ్గికం చే [।*]-
3 కొని రెండు సంధ్యదీపము లూనరంగ భ-
4 ణ్డారువు కొమరండొగిం బెట్టె దగను [॥*]
5 ఇందుల స్థానాధిపతులు రెండు దీప-
6 ము లాచంద్రార్కము పుత్రపౌత్రికము
7 నడపంగలవారు [॥*]

No. 174.

(*A.R. No.* 528-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 వరగగ నా . . .
2 శకవత్సరములుమ . .
3 [సె]ల్లం గేశవేశ్వరుని .
4 కొన్నుడను [సా]మజ . .
5 లుండు వారిజాకర . . .
6 సోమనాథునకు గం . . .
7 పుత్రుండు రెండు సం[ధ్య] . .
8 ం బరగంగం బెట్టి దీపము . .
9 పద్మజచంద్రులయం త్తగా-
10 లమును। కుప్పనపండి-
11 తుల కొడుక్ కన్నమపండి-
12 తులును మేడసానినామ-
13 యు పుత్రపవిత్రికము ఆ-
14 చంద్రార్కము నడపంగలవరు॥

No. 175.

(*A.R. No.* 529 *of* 1893)

ON THE SAME PILLAR.

1 శశ్వల్లోకవిలోకనామృతయతే తారాపతిస్పర్ధినాం దారిద్ర్యాంధ్యవిదారణే గ్రహపతి-
శ్శీఖాద్రిసేతోః ప[ర]ం జీ-

2 వానామనిశావనే గృహపతిః పంక్తీ-జినీహృత్పతిః స్థా.తేక్ర-శభూపతివ్ర్యజయతే విద్వ-
న్ముఖశ్రీపతిః [౧*] భా-

3 షామంబుజసంభవస్సరసిజాం శాజ్ఞీవ శైలే . . . త్మసుతామివ ప్రియగుణాశయమ్
. . మహేంద్రో యథా [౨*] చంద్రాణిమివ చం-

4 ద్రమా దినమణిస్తద్ధర్మపత్నీమివ శ్రీమతేక్ర-శభూపతివ్వీర . . దేవీముమాం సం-
వృతః [౩][౩*] - - - - - [వ]ల్యాస్సింహాస్సింహస్య తత్సు-

5 తః[౪*]కరీపోతహరీపోతః పోతభూపకుమారకః॥ [౩] పతతి సురపథుట్ట[శ్వే]తభూపాలపుష్పః
స . . . . శవాతక్ర-ల్పవృక్షాత్[౫*] వినా-

6 తఫలకుమారాత్సోమగోంకాక్ర-త్మపుత్రాతిక్ర-మపి మరుతి వాతాదిత్యదేవీ లతాభిః॥ [౪*]
స్వస్తి . . . . మ[ధు]రవచనరచనాభిరతు-

7 ండును । విస్తారితసుకవికవితానిపుణగుణసమ్మతుండును। దినరాజవిరాజితకరసు . . . . .
. . కులికరుండ్తును। సుర-

8 మణిసురభిసురభూరుహవితరణగుణగణాభిమాన[క]రుండును । నిరతిశయ . . . . .
లితార్థ్ఞసద్యోనిగ్రహుండును

9 నతావనీపాలపాలితేలాతలానుగ్రహుండును । వారిజాకరపురాధిపాలుండును వీరవారి . . .
మనోలోలుండును । నన్నినారాయ-

10 ణుండును మన్నియచేవేంద్రుండునునైన శ్రీమన్మహామండలేశ్వర కొలని నుండలిక కేశవదేవరజు
౧౧౩౮ గునేంటి

11 ఉత్తరాయనసంక్రాంతినిమిత్తమునం దనకొడుక్ర పోతయకుమారునికి ధర్మ్మార్థ్ఞముగాం గొ-
లనిలోపలి శ్రీసోమేశ్వర-

12 మహాదేవరకు అఖండమునకుం బెట్టిన భిన్నఎట్లు xం [౫*] వీ[నిం] జేకొని కడిక్ర మెడ్యోబో-
యుండును మల్లాపుం గామ-

13 నబోయుండును వీరి పుత్రపౌత్రికముంగా సానియంబాటి నిత్య మానెండు నెయి ఆచంద్రార్క-
స్థాయిగా నడపంగలవారు [౫*]

14 యతో ధర్మ్మస్తతో జయః ॥

No. 176.

(*A.R. No.* 530 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [౧*] శ్రీమన్మహామండలే-
2 శ్వర కొలని మండలిక కేశవదేవ-
3 రాజుల బంట్లు దాయఘవారును
4 వారి అందు [ల] మనవితికాఱున్ను . .
5 శకవర్ష్ంబులు ౧౧౧౯ నేంటి
6 యుత్తరాయణసంక్రాంతినిమిత్త-
7 మున కొలని మూలస్థానసో-
8 మేశ్వరమహాదేవరకు ఆచంద్రా-
9 ర్క-స్థాయిగా సంధ్యాదీపము .
10 ం బెట్టి భుజబలమ . .
11 కొని కుప్పనపండ్రితుల [కొ] . .
12 కన్నినయు నా[మనయు] . . .
13 పౌత్రికము నడపంగలవా-
14 రు ।

No. 177.

(*A.R. No.* 530-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శశిరామరుద్రశకసమ-
2 ములం గేశవమం[డ]లేశ్వ-
3 రుబంటు మహిమ వెలయ
4 చం[ది]రుదేవుండు దండ్రిమాంబి-
5 కకును శ్రేయతుణ్ణేష్టమనా-
6 యకునికిం గొగికి పుత్రుండ్డు గొ-
7 మరుగాం దన భాయ్యా ముప్ప-
8 మకును ధర్మ్మ వొప్పుచుండ్డి
9 సంధియదివంబు శాశ్వతం-
10 బుగం బెట్టెం గొలనిసోమేశునకె-
11 లమి వెలుంగం [॥*] చెలువుగాంగ
12 దీనిం జేకొని కన్నవండితు-
13 లు నడపుచుండ్డువారు బె-
14 డంగుగా నాచంద్రతారకముగ నె.
15 ల్లవారుం బొగడ॥

No. 178.

(*A.R. No.* 530-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 సరసిపురి సస్వతంబై శర-
2 వార్ధిశశాంకభూమి శం[క]-
3 మెయి న్నిసుస్థిరుండగు [వ]-
4 యపకొమన [1]

No. 179.

(*A.R. No.* 530-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 పరగం గమ్మవైశ్యనిధి
2 భూట్టిపుశేశుండు ప్రోలిసె-
3 ట్టి కంబురుహవలాక్షి ప్రో-
4 లమసుపుత్రుండు యాయ్త-
5 మసెట్టి పెట్టె శ్రీసరసిపు-
6 రంబు క్రిష్ణనకు సంధియ-
7 దీపము శాశ్వతంబుగాం బు-
8 రకరకైరవాప్తశశిభూ
9 రిశకల్పములిచ్చి పవ్వంగా-
10 ను [1*] దీని సేకొని కన్నమపండి-
11 తు నమనపండి[తు*]లు నడపం-
12 గలవరు।

No. 180.

(*A.R. No.* 530-*D of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [1*] శకవర్షంబులు ంం[లా]-
2 ం గునేంట్టి ఉత్తరాయణసం-
3 క్రాంత్తినిమిత్తమునం గొలని
4 ప్రసన్నకేశవదేవరకుం
5 బాడిడి కొల్లపనాయకు
6 కొడుకు బుమన పెట్టిన సంధ్య-
7 దీపము కాలమేగడాసులు
8 నడపంగలవారు ఆచంద్రా-
9 ర్క్కముగా [1*] బయాసరి లి[ఖితం] [॥*]

[1] The inscription is left unfinished.

No. 181.

(*A.R. No.* 531 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR

1 శ్రీ స్వస్తి [॥*] సమ స్తజనవరిప్రి తాలంక్రితుండును గమలాక-
2 [ర]పురవల్లభుండును సుకవిజనమనోరథార్థ్ఞప్రదుండును
3 సకలరాజాశ్రయుండును మన్నియడేవేంద్రుండును నన్నినారా-
4 యనుండును అనుహ్రిన్నాభమహోరగవైన తేయుండును వితరణ-
5 [విజి]తరాథేయుండును భయలోభదులబ్ధుండునైన శ్రీమన్మహా-
6 మండ్లేశ్వర కొలని మండ్లిక [కేశవ]దేవరాజు శకవరుషంబులు
7 [౧౧]౧౪ గు నేంట్టి ఉత్తరాయణం[సంక్రాంతి] నిమిత్తమునం గొల-
8 [ని] మూలస్థానశ్రీసోమేశ్వర శ్రీమన్మహాదేవరకు మా తల్లి చ-
9 . ంబ్బికామహాదేవికి ధర్మ్మార్థ్ఞముగా ఆసంద్రాకర్ఞస్థా-
10 [యి గా] అఖండదీపమునకుం [బెట్టిన ఇనుప]మెట్లు xంది [।*] పి-
11 [ని]ం జేకొని కడికి మేడియబోయము . . . కొడర్లు కొమరెయు [నూ]-
12 [రె]యు మేడియబోయిని తమ్ముని కొడుకు తల్లెయు వీరి పుత్రపౌత్రిక-
13 ము సానియంబాటి నిత్య మానె[ట్టు] నెయి నడపంగ్గ[ల*]వారు । యెఱో
14 ధర్మ్మస్థతో జయమిం [।*] యన్నాచార్య్యస్య లిఖితం [॥*][1]

No. 182.

(*A.R. No.* 531-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 సురుచిరపద్మసీపుర-
2 ముసోమున కబ్జభవేంద్ర-
3 రుద్రవత్సరముల నుత్తరా-
4 యణము సంక్రమణంబు-
5 న రెండు సంధ్యలం [।*] జిరముగ-
6 ం బెట్టె దీప మొగి శ్రీపెను-
7 ంగొండవిభుండు గన్నం డిన్నరను-
8 తనూరి సెట్టిసతినాగమ-
9 పుత్రుండు ధర్మ్మమూర్త్తి[యై] [॥*]
10 ఇంద్రుల స్థా[నా]ధిపతు లాచంద్రా-
11 ర్కము పుత్రపౌత్రికము సం-
12 డపంగలవారు [।*]

No. 183.

(*A.R. No.* 531-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 చిరముగ ఘంటసా-
2 లయెఱు సెట్లపుగోత్ర-
3 ము వెన్నిసెట్టికిని సర-
4 సిజనేత్రిచారమకు స-
5 త్పుత్ర వాసమ వెట్టెం బ-
6 ట్టినీ[।*]పురమున సోమ-
7 నాథున కపూర్వ్వము-
8 గా నిరుసంధ్యదీప మా-
9 సరసిజగర్భ్భవక్త్రికర-
10 చంద్రశశాంకర్తుశకాబ్దసం-
11 [ఖ్య]లను। ఈ దీపము యీ గుడిసానపతులు ఆ-
సంద్రాకర్ఞము
12 [న]డపంగలవారము॥ [లత్ర(?)]

[1] Below this inscription is one line of an unfinished inscription with the date Saka 1128.

No. 184.

(*A.R. No.* 531-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 తెరణిశివశకసమంబు[ల స]-
2 రసిసోమేశ్వరునకు సంధ్యదీప[।*][ల]-
3 రుసంధ్యలం జనం గ్గాటయవర-
4 పుత్రుండమాత్యయయ్తు [వెలు]-
5 ంగం బెఱెను[॥*]ఈ స[ం*]ధ్యదీపము-
6 నకుం బెటిన . . న్నములం
7 జేకొని ఈ గు . . . ధిపతులు
8 రెండుస[ం*]ధ్యలను నాచ[ం*]ద్రా-
9 ర్క్కస్థాయిగా నడపంగలవాడు [॥*] .

No. 185.

(*A.R. No.* 531 *D of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 పురకర్కోరవ్యాప్తశశిభూరిశకాబ్దము లొప్ప శా-
2 ర్జ్జికిని సరసిపురంబులో నిలిపె సంధ్యదీప-
3 ము వెన్నెసెట్టికిం [।*]దారుణి య ఘంట్టసాలపురి దారమ-
4 కును ఫల మొంద్ద పీరికిని వరసుతయైన వాసమ
5 ద్రువంబుగ నాశశితారకంబుగాను [॥*] యీ సంధ్యదీ-
6 పము పేకొని(కొని) కన్నమపండ్డితులు నామనయు రెం-
7 ణ్డు సంధ్యల నడపంగ్గలవాను ॥

No. 186.

(*A.R. No.* 532 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీశుభశకదరదిశవస్సరములు వేదత్రి
[లో]చనరు
2 ంద్రాసక్య వెలయంగ వైశాఖమిమలసప్త-
మియునా
3 సోమవాసరమున సుస్థిరముంగ । కొలని-
కేశపదే-
4 [వు] కొలికి సుభటుండు [ఎ]నపో తికేత-
నలప్రీ
5 తితమ్మ॥ డిహలోకమున సుఖవింతియ
సాలు
6 వొమ్మని తల్లిదండ్రిని నప్లం దలంచి । మదన-
7 సద్రిశుండు [కా]వన దివియప్రోలం డమరపు-
రమున
8 కతితో నరుగుచుండి। కొలని సోమేస్వరునకును
సలలిత-
9 ముంగా సంధ్యదీపంబు వెటించ్చె సస్వతముం-
గ ॥ వరనాలుగు-
10 సిచెడసెట్టగోత్రవిలస-
11 ద్ధిరుద్రసఖ్యల సురచితముగ సరసీవు।

No. 187.

(*A.R. No.* 532-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] శకవర్షంబులు ౧౧౪౩ సునేంటి ఉత్తరాయణ-
2 సంక్రాన్తినిమిత్యమున కొలనివీటి శ్రీకేశవదేవర-
3 కు లేంకర్ర రస్యన [భీ]మ వనకు ధర్మ్మ్యపుగాస-
4 ంధ్యదీపమునకుం బెట్టె [॥*] ఇంద్రుల స్థానా-
5 . . వండ్డితుల సోమనపండ్డితులు వీర-
6 . . . ఆచంద్రార్క్కము నడపం[గలవారు] [॥*]

---

[1] The inscription is unfinished.

No. 188.

(*A.R. No.* 533 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR

1 స్వస్తి [।*] సమస్తజనపరిస్తుతాలంక్రితుఙ్ఞునుం గ-
2 మలాకరపురవల్లభుండును సుకవిజనమనోరథా-
3 ర్థప్రదుఙ్ఞుడును సకలరజాశ్రయుండ్డును మన్నియదేవేంద్రుండును
4 నన్నినారాయనుఙ్ఞును అసుహ్రిన్నాథమహారగవైనతే[యు]-
5 ండ్డును వితరణవిజితరా[ధేయు]ఙ్ఞును భయలోభదుల్లభుఙ్ఞును-
6 నైన శ్రీమన్మహామండ్డలేశ్వర . . . మణ్డలిక కేశవదేవరాజు ధ-
7 ర్మపత్ని సోమాంబికామహాదేవి శకవరుషంబులు ౧౧౧౮ గు-
8 నేంట్టి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినిమిత్తమునం గొ[ల]ని మూలస్థాన-
9 శ్రీసోమేశ్వరశ్రీమహాదేవర[కు] ఆచంద్రార్కస్థాయిగా అఖ-
10 ణ్డదీపమునకుం బెట్టిన యి[ను]పదెం[డ్లు] . . వీనిం జేకొని
11 కొఱవి నూయ్యబోయుండును నూయ్యబోయిని కొడుకులు కో-
12 మ్మెయ నంగ్గయ పుత్రపౌత్రికముగా సాశయంబాటి నిత్య
13 మా చెండ్డు నెయి దీపమునకు నడపంగలవారు ॥ ఎఱో ధర్మ్మ-
14 [స్థ]తో జ[యగ]ము। [।*] యన్నాచార్య్యస్య లిఖితం॥

No. 189.

(*A.R. No.* 533-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 గురుమతిమంత్రిశ్రీధరునకుం గొసనాంబకు
2 నంద్దనుఙ్ఞు సుస్థితుండగు భీమశౌరి సరసీపురి [నా]-
3 ప్పిన సోమనాథదే[।*]వగకు నఖణ్డదీపము ధ్రువంబుగ నెప్పు-
4 డుం బెట్టె రోహిణీశ్వరకర్కైరవాభ్రశశిసంఖ్యశకాబ్దము
5 లుర్వ్వీం బర్వ్వంగాను [॥*] ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినిమిత్తమున కొలని శ్రీ-
6 మనపెగ్గడ తమ తండ్రి పెద్దశ్రీధరపెగ్గడకు తమ తల్లి కొసమాంబకు ధర్మ్మ-
7 వుగాం బెట్టిన యీ యఖణ్డదీపము యినపయెఱ్లు x [యే] లభ-
8 యిం జేకొని సానియంబాటి నిత్య మానెండ్డు నెయ దీపమునకుం బోసి
9 యీ గుడి స్థానాధిపత్తులైన కుప్పనపణ్డితుల కొడుకు కన్నెపణ్డితుం-
10 డును నామపణ్డితుండును పుత్రపౌత్రికముగా యాచంద్రార్కము
11 నడపంగలవారు ॥ యన్నాచార్య్యస్య లిఖితం ॥

No. 190.

(*A.R. No.* 533-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [।*] శకవరుషంబు-
2 లు ౧౧౩౩ గునేంటి ఉత్త-
3 రాయణసంక్రాంత్తినిమి-
4 త్తమునం గొలని ప్రసన్నకే-
5 శవదేవరకు నబ్బిసెట్టి కొడు-
6 కు నాగిసెట్టి పెట్టిన సు-
7 ఖ్యదీపము సోమన-
8 పండితుల పుత్రపౌత్రి-
9 కముకా నడపం-
10 గలవారు [॥*]

No. 191.

(*A.R. No.* 533-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి[।]శ్రీ కొలని మూల-
2 స్థానశ్రీశేశవదేవరకు
3 మణ్డోజుకొడుగు శొంట్లోజు
4 తమ తండ్రికి ధర్మ్మార్థపు-
5 గా సంద్యాదీపమునకు-
6 ం బెట్టిన భుజబలమాడ ఒకగు-
7 ండు [।*] యీ గుడిం స్థానాడప-
8 తులు పుత్రపౌత్రికముగ
9 నడపంగలవారు ॥

No. 192.

(*A.R. No.* 533-*D of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శ్రీరమ్యమగు సరసీపురిసోమేశ్వరునకు-
2 ను విష్ణుదేవునకు భ క్తి । యమరంగ నిరుసంధ్యల-
3 లయంద్రు నెంతయు వెలుంగంగ ధారుణిప[ల]య-
4 నాయండగు శేశవాధీశు నతివ శ్రీగు[డు]పూండి
5 గోకర్ణదేవునకును ముదమునం బ్రాసాద మెత్తి-
6 ంచ్చి బహుధర్మ్మార్థులయంద్రు వరగిన మల్లా-
7 [ంబ]వరసుపుత్రి । వ్యోమసాయకభూసుధాధా[మ]-
8 సంఖ్యం గార్త్తికము శుద్ధశివతిథిం గాంత్తి-
9 [స]హితు ।ండగు గదాధరదేవని నైతమాంబ
10 [స]ంధ్యదీపంబు లొగిం బెట్టె సాశ్వతముగ [॥*]

No. 193.

(*A.R. No.* 533-*F of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 అంబరశరశివసంఖ్యం ద్రియంబకవ . . . . .
2 లకు దయామతితో నైతాంబ సరసీపుర .
3 . . దం బమరంగ సంధ్యదీపతతి వెట్టె . .
4 శ్రీ [॥*]

No. 194.

(*A.R. No.* 534 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE KAZIS HOUSE AT THE SAME VILLAGE.

1 [శకవ]ర్షంబులు ౧౧XX గునేంట్టి
[వి]-
2 [మ]సంక్రాంత్తినాండు శ్రీమన్న-
3 హాప్రధాని అనంత్తనపెద్దడ కొడుకు
4 [మల్య]పెద్దడ స్వస్తి [।*] డెం[దు]
లూరి మూల-
5 స్థానశ్రీసోమేశ్వరమహాదేవరకు [మా]
6 కట్టించ్చిన గుడిమణ్డపమున[కు] నాట్య-
7 మణ్డపమునకు నేంట సున్నముసేయి-
8 ంచ్చిడిదానికిం బోయిన చోటివైం[చ]
గలి-
9 గినం బెట్టించ్చిడిదానికినై ముసిండి-
10 గంట్టచేను ముప్పంద్రుమున ఆకార్ల్ల-
11 యిశాన్య
12 లున్నుం బెట్టితిమి [।*] [ఇ]ం[త్తవ]ట్టు
13 ఆచంద్రార్కముఈ మంట్టపముల ధ-
14 ర్మపునకు నడపి పుణ్యమునం బొంద్రి
15 డిది [।*] సానిమానినిబన్ధములకుం బెట్ట
[డి]-
16 ది[ఈ]మణ్డపముల పనియ చేయించ్చిడిది-
17 (ది) గాకుండ్డానెవ్వరు సేసిసేని మహా-
18 పాతకము సేసినవారు ॥

No. 195.

(*A.R. No.* 535 *of* 1893).

ON THE ENCLOSURE OF THE GANGEYESVARA TEMPLE AT TADIKALAPUDI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ౙ స్వస్తి [1*] శ్రీ శకవరుషంబులు
2 ౧౧-౩౬ గునేంట్టి పౌష్య శుద్ధ ద్వితీయ్యా-
3 యు వ[డ్డ]వారమునాంట్టి యుత్తరాయ-
4 ణసంక్రాంత్తినిమిత్తమున వేంగివేయి-
5 [ంటికి] రాజధానియైన శ్రీమత్తడగ-లపూ-
6 . అయ్యనీశ్వర శ్రీమహాదేవరకుందడు-
7 [కలపూ]ండి జ్యోస్న గో[వి]ంద్దభ[ట్లు] రాజ్య కా-
8 . . మాభివృద్ధియు నిహపరా-
9 . . సిద్ధియుంగ్గా నఖండ్డదీపమున-
10 కుం జెట్టిన మోడాలు 3x [1*] పీనం జేకొ
11 . . కి ఎఱ్ఱబోయుండు ఆచంద్రార్క-
12 . . . నిల్వ నంద్దిమానిక మానెండు
13 . . వోసి నడపంగ్గలవాం[డు][1*] .
14 . . మ్మ-స్తతో జయ దీని .

No. 196.

(*A.R. No.* 535-*A of* 1893).

ON A PILLAR OF THE KALYANA-MANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

1 శఖవరుష ౧౧x౩ [గు]-
2 నేండు అరణేశ్వర-
3 శ్రీమహాదేవ[ర]-
4 కు [నొ]కడీపము (నకు)-
5 నక [ప్పా]త్రబోండు
6 [కవి]ల [౩]x పె[ట్టా]ం[డు]

No. 197.

(*A.R. No.* 535-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శఖవర్షంబులు ౧౧-
2 [౩]గ గునేంట్టి నలసంవత్సర
3 వైశాఖ శు ౧౩ గు అరణీ-
4 శ్వరశ్రీమహాదేవరకు
5 రాచగురి పెదకోడుకు-
6 [సుబ్ర] మ్మణిశివాచా
7 లును స్థానికులును గొ[ల] చిం[పె]-
8 ద మలుబోళిండు[గా] నేసి ఆ[ని]
9 అలుండు పినమల్లబోళిని ఆ[మో]-
10 దాలు అరదీపానకు ఇ . . .
11 థా పూర్వ్వక్రమాన నచువరు [||*]

No. 198.

(*A.R. No.* 535-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవరుషంబులు ౧[౦]౯.
2 నేండు ఆరుణీ-
3 శ్వరశ్రీమహాదేవ-
4 రకు అఖండాదీప[1]

No. 199.

(*A.R. No.* 535-*D of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 ౙ శఖవరుషంబులు ౧-
2 ౧౯[౭]నేంటి గోలకిస్తాన-
3 పతుల ఉత్తమశివులు
4 అరణీశ్వరశ్రీమహాదేవ-
5 రకు పెటిన మోడలు 3x [1*] పీ[2]

[1] The stone below this line is cut off and the four lines contained on the next face are completely worn out except for one or two stray letters.

[2] The stone below this line is cut off.

No. 200.

(*A.R. No.* 535-*E of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 శ్రీమద్వీరబలంజ్యవంశతిలక-
2 స్సిద్ధర్మ్మకర్మా ప్తితౌ ధీరా .
3 . గుణాకరః కలియుగ . .
4 . . . త్మజో నిత్యస్సత్య[ర]తః .
5 . . . తాతో సెట్టికామాత్మజః . ఖ్యా
[తం]
6 . . మ సెట్టి నామ నుతధీమా . .
7 . మాంబాసుతః॥శాకాబ్దే [నిధివా]-
8 ద్ధిరుద్రగణితే మాసే తథా ఫాల్గుణే
9 [ప]క్షే సైవ సితేతరే కుజదినేప్యా-
10 చంద్రమాతారకం ప్రాదాద్దీప[మ]
11 . . . . . రిమాండుంబ
12 . . . . . ముద్దిశ్యే తం॥
13-14 . . . . . .
15 . . . . . దేశి .
16 . . . పురంబున . . . .
17 . . . . . నత్యుత్తమండగు
18 [సో]మిసెట్టికిం బుత్రుండు శ్రీ .
19 . . . . . సంతత
20 . . . . . తిలకు
21 . గ్గనాండుంబల్ల . . . . .
22 లోకగురునకు ముప్పదియేను ధేను-
23 వులన . . . నదాని ॥వీనిం జేకొని స-
24 హస్రబోల నావబోయుండు ని-
25 త్య నందిమానెండు నెయి ఆ-
26 చంద్రార్కము అఖండదీపము-
27 నకు న[డపం]గలవాండు [॥*]

No. 201.

(*A.R. No.* 535-*F of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శ]ఖవరుషంబు-
2 లు ంగ్-ి గునేండు
3 [అ]రుణేశ్వరశ్రీమహా-
4 దేవరకు [నో]క దీప[ము]-
5 నకు మాడు ము . .
6 . బోండు మల్లెబో . .
7—10 . . . . . .

No. 202.

(*A.R. No.* 535-*G of* 1893).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 శ్రీశకవత్సర శ్రీశధరా[తళ]-
2 శశిధరమితము[గాం] జైత్ర[ప]-
3 మాల[ప]ఱ్ఱతిథియ్యయు[ం]మే-
4 షసంక్రాంత్తి నిమిత్తము[నం]
5 వీరబలంజ్యధర్మ్మ[ం*]నిర[తుం]-
6 డు దాచ[నై]తమసెట్టి కఖ్యాతనే-
7 త్రి గేతమాంబికకునుం బ్రీతి-
8 తనూజుండు మహితకణా-
9 డ్యుండు మల్లిసెట్టి భక్తి జె-
10 [ట్టె] నాండుంబల్లిహా[రుం]
11 కు నఖండదీపమా
12 దరముగనే యిరువ-
13 [ద్వి]ను మొదవులుం బ్రసిద్ధిగాంగ। దీనిం
14 జేకొని వెలనాంటి గనెబోయిని కొడుకులు ప్రో-
15 లెబోయిండు నల్లెబోయుండును నిత్య నంద్దిమా-
16 నెండు నెఱి ఆచంద్రార్కము నడపంగలవారు
[*]
17 స్వదత్తం పరదత్తం వా యో హ-
18 రతి వసుంధరా [*] షష్టివ్వర్ష-
19 సహస్రాణి విష్టాయాం జా-
20 యతే క్రిమి[ః*]

No. 203.

(*A.R. No.* 536 *of* 1893).

ON A PILLAR IN THE SAME VILLAGE.

1 ఁ స్వస్తి [*] శకవర్షంబులు
2 ౧౧౩౨ గునేంట్టి పవుష్య బ-
3 హుల ద్వితీయ్యయు గురు[వా]-
4 ష్యమున ఉత్తరాయనసంక్రా-
5 ంత్తినిమిత్తమున ఆండుంబ-
6 ల్లి వారుణీశ్వరశ్రీమహాదే-
7 వరకు శ్రీమన్మహామండలేశ్వ-
8 ర వేంగ్గిమహాదేవరాజుల బ-
9 ంట్ట కొట్య కొమరినాయకుం-
10 డు అఖండదీపమునకుం బె-
11 ట్టిన మొదవులు ౨౪ [*] పినిం జే-
12 కొని ఆనబాల మాతంన్న తర-
13 తగమ నిత్య నందిమానెం[డు]
14 నెయి వోసి ఆచంద్రార్కస్థా-
15 యిగా న[ఖండదీపము నడ]-
16 పంగలవాండు . . . . .
17 . . . . . .
18 . . . . . శ్రీ

No. 204.

(*A.R. No.* 536-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ఁ శభవరుషంబులు
2 ౧౧౮౯ గునేండు [అ]రు[ణీ]-
3 శ్వరశ్రీమహాదేవర-
4 కు [సొ]కదీప . .
5 సీళ్లె మల్లయ[బో]య-
6 ండు ఏంట్ట[ను] x పెట్టు-
7 వాండు ఆనంద్రార్కము [॥*]

No. 205.

(*A.R. No.* 537 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ఁ స్వస్తి [*] శ్రీశుభజాతకాభ్యు-
2 దయశకవరుషంబులు
3 ౧౧౮౭ నేంట్టి మహాద్వాదశి-
4 నిమిత్తంబున స్వస్తి నెమస్తప్రశస్తి-
5 సహితం శ్రీమతు సకలసేనాధిపతి
6 పట్టసహ్యాణి బొప్పయదే(వ)ండు ఆ-
7 రణీశ్వరశ్రీమహాదేవరకు అఖండ-
8 దీపమునకు పెట్టిన మాదాలు ౨x వ-
9 రిచేను మఱుతురు [*] పినిం జేకొని
10 కొఁనాంట్టి చేసెనబోయిని కొడుకు కొమ్మ-
11 బోయండు నిత్య నందిమానెండు
12 నెయి ఆచంద్రార్క-
13 ముగా నడపంగ-
14 లవాండు

No. 206.

(*A.R. No.* 538 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
[illegible]
9 [illegible]
10 శ్రీవరదేవరకు నాచంద్రార్కము-
11 గా [illegible] డు[డు]-
12 నడ[పి] కొండ్రెబోయి కొడుకు మా-
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
20 య్యఁ ప్రాదాద్దీపమఖండకం।

No. 207.

(*A.R. No.* 538-*A of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [*] శకవర్షంబులు
2 గంఁ3 గునేంటి పౌష్యమాస బహ-
3 ల ఏకాదశియు గురువార-
4 ము నుత్తరాయణసంక్రాంత్తిని-
5 మిత్తమునందు ఆ[ం]ణ్డు[ం] బ[ల్లిశ్రీము]
6 హాదేవరకు హనిబల్యచ్చిన . . .
7 దీపములకు శ్రీమన్మహా[మండ]-
8 లేశ్వర వేంగి అయ్యపదేవణ్డు తమ
9 డల్లిదండ్రు[ల*]కు ధర్మ్ముగా . .
10 . . . . x . . . . .
11—14 . . . . . .
15 సినవాణ్డు [।] గంగ్గక[ము]త వేయి-
16 గవిలలం బొడిచినవాణ్డు [।*] [పె]-
17 ద్దకొడుకు కపాలముసం గు-
18 డిచినవాణ్డు [।*] ం నాగాచార్య్య-
19 లిఖితం [॥*]

No. 208.

(*A.R. No.* 538-*B of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 [స్వస్తి] [।*] శకవర్షంబులు గం3౬
2 [అ]గునేంటి ఉత్తరాయణస-
3 ంక్రాంత్తినిమిత్తమున వేంగి
4 మ . . . ము మేలినాయ-
5 [కు] . . . [పేరమ] కొడుకు
6 . . వసమున నాండుంబ-
7 [ల్లి] మహాదేవరకు నంద్దదివి-
8 యకు నిచిన మొదవులు
9 గం [।*] వీనిం జేకొని ఆచంద్రార్క్క-
10 ము నడపంగలవాండు
11 పూజేతి నాచె కొన్న
12 దివ్య యాంచంద్రా-
13 ర్క్కము నడపంగల-
14 వాండు [॥*]

No. 209.

(*A.R. No.* 538-*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ల్ల శఖవరుషంబు-
2 లు గం-ం గునే-
3 ంటి విషుసంక్రాంత్తిని-
4 మిత్యంబున కుమఱుపు-
5 ండ్డి గుం[డ్డె]బోని కొడుక్క
6 [పె]మనబోండు తమ
7 కుమఱు పడసెన
8 దీపము[న]కు [నేతి]-
9 ని ఆచంద్రతారక-
10 ముగాను ఏ-
11 ంటను ఎతు .
12 . సిన్నలు అ-
13 చువాండు [॥*]

No. 210.

(*A.R. No.* 538-*D of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 ల్ల శకవర్షంబులు
2 గం౧-ఆ నేంటి అరు-
3 ణేశ్వరశ్రీమహా-
4 దేవరకు సాకదీ-
5 వమునకు నల్లం-
6 బొత్తెబోండు
7 తను తల్లితండ్రు-
8 లకుం బుణ్యముగా
9 ఏంట x పెట్టువండు [*]

No. 211.

(*A.R. No* 539 *of* 1893).

On the right door-pillar of the Bhimesvara temple at Gudivada, Gudivada taluk, Kistna district.

1 [1]స్వస్తి శ్రీ । ఆసిద్ధసేన్నా[ఁ]భివరా-
2 ంబుజాతాత్పద్మాసనో విశ్వభ్వైకహే-
3 తు । స్తుత్వాదయస్యాదభవత్సరశ్రీః
4 ప్రోలః ప్రతాపాంబునిధిర్దయా-
5 ళ్యః ।[1*] తస్మాదభూత్సాశ్వ[ఁ]నబో-
6 యువయోర్వ్యా [వి]త్తే ధనేశో విభవా-
7 మరేంద్రో [1*] విద్వ[న్ము]ఖాంభోజవనైకమి-
8 త్రో గోత్రాంబురాశేర్వ్యవశీతరశ్మిః ।[1*] తస్యా-
9 త్మజోభూద్భువి బోయమల్లస్సత్యే
0 హరిశ్చంద్రనిభ[ఃక*] స్థిరశ్రీః । శౌర్యోర్వ-
1 కీర్త్యర్ణవపత్యధీశ సామంత్తనా-
2 మాఖిలరాజ్యపాలః ।[13*] సోకారయతుర్గ-
3 ండ్డమహేశ్వరస్య ప్రాసాదమాభూమి-
4 రపీంద్రుతారం । శాకేహిబాణేంద్రుమహీ-
5 మితాబ్దే సద్వ్యంశవృద్ధిం సుగతిం చ పీ-
16 ళ్య ।[ర*] సోదాత్స్వకీపం యుగవేదరుద్ర-
17 శాకాబ్దికే కుండ్డమహేశ్వరాయ [1*] ధీ[త్వై]
18 పురేపిందుద్యుధరస్య నిత్యం భూత్యై కులస్యా[స్వ]-
19 యవాబ్ధిచంద్రః [1x*] స్వస్తి [1*] శ్రీకాక-
తిగా-
20 జ్ఞప్రవర్ధమాన శకవషంబులు
21 ంంxర నేట్టి ఉత్తరాయణసంక్రా-
22 ంత్తినిమిత్తమున గణపతిదేవమ-
23 హారాజు సకలసేనాధిపతియైన మ-
24 చ్చరిభగండమార్చ్చోలపురపరాధీ-
25 శ్వర శ్రీమన్మహాసామంత్త నామిరెడ్డిశ్రీ-
26 వ్వరి గుద్రారమునకు వెలనాంటికి నధికారి-
27 యైన గుడివాడ మల్లెబోయండు తను త-
28 ండ్రి పాపిశెనబోయనికి తను తల్లి పోచాసా-
29 నికి ధర్మ్యపుగాను గుడివాడ కుండ్లేశ్వర[2]

No. 212.

(*A.R. No.* 539-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 [3]గుడివాడ-
2 అందు ఆగ్నేయ-
3 ము దిక్కుగ్గన వె-
4 డ్లపు ంఅ నిడుపు
5 ంx మూడ్లు వీనిం
6 జేకొని గొల్ల నూరెబో-
7 యుని ఆ బ్రహ్మన-
8 బోయుని కొడుగ్గలు జే-
9 వనబోయండును బ్ర-
10 హ్మనబోయండును
11 నందిమానిక నిత్య మానె-
12 డు నెఱి ఆచంద్రార్కము నడ-
13 పంగలవారు ॥ ఆ మల్లె-
14 బోయని పెట్టకొడుగ్గ చారి-
15 నెనబోయండు గుడివా-
16 డ కుండేశ్వరశ్రీమహాదేవ-
17 రకు నిచ్చిన అంగడిసుంక-
18 ము ఏమి సరకమ్మినాను మా-
19 డపీసాము లెక్కగ్గను వెలి నెయ్-
20 వహారులు వెట్టువారు [1*] కోమ-
21 టి పెండ్లిని కూంత్తువారు రూక అచ్చువారం ॥

No. 213.

(*A.R. No.* 540 *of* 1893).

On the same pillar.

1 ఆమల్లెబో-
2 యుని కొడుగ్గ పోతనబో-
3 యుండు తమ తండ్రి గుడి-
4 వాడ మల్లెబోయనికి త-

---

[1] At the top are cut in relief a standing bull and in its front a sword and the Sun.
[2] The continuation on the next face of the stone is built in.
[3] The beginning which must have been on the previous face of the stone is built in

5 మ తల్లి ఎఱికాసానికి ధర్మ్మ-
6 వుగాను శకవర్ష[*]ంబులు
7 ౧౧౪౯ అగునేంటి శాహిని
8 ఊరి పన్నటం జేయించ్చిన
9 భట్టికనుయిని కలుగాడిని
10 ఆ గాడికి నీడ్లెత్తివారికి జీ-
11 తానకరి గుడివాడ పడ్డట
12 విడభ్భ ఉత్తరము కుంట చే-
13 ను ఖ ౧ [1*] యీ ధర్మ్మవు ఆ-
14 చంద్రార్క్కము ఎడపకు-
15 ండా నెవ్వెరైనా గడపిన వా-
16 రు మమ్మేలివారు ॥

No. 214.

(*A.R. No.* 541 *of* 1893).

On the left door-pillar[1] of the same temple.

1 స్వస్తి [1*] శ్రీ కాకతిరా (built in)
2 జయదాజశకవర్ష ,,
3 టి ఉత్తరాయనసంక్రా ,,
4 సాంతమసెట్టి తమత ,,
5 మ తల్లి దేవసానికి ధ ,,
6 డ కుందేశ్వరశ్రీమ ,,
7 ఖండదీపము ౧ [1*] దీనికి ,,
8 క్షేత్రము ఊరి తూర్పు (built in)
9 ఊరి దక్షిణమున ఎడ్ల ,,
10 డ్లు పినిం జేకొని గొల్ల సు ,,
11 తన బోయుండు నంది ,,
12 డు నెయి ఆచంద్రార్క్కము ,,
13 పింపంగలవారు ॥

No. 215.

(*A.R. No.* 541-*A of* 1893).

On the same pillar.

1 ఆ సాంతమసెట్టి తమ (built in)
2 తమ తల్లి దేవాసాని ,,
3 డివాడ కుందేశ్వర ,,
4 శకవర్షంబులు ౧౧౬ ,,
5 సంక్రాంత్తినిమిత్తము ,,
6 దీపము ౧ [1*] దీనికి మో ,,
7 త్రము చవుటపల్లి ,,
8 వాడతూపు[ర్]న ఖ ౧ గ్రి (built in)
9 వాడ దక్షిణాన ఎడ్ల ,,
10 డ్లు [1*] పినిం జేకొని పేరె ,,
11 కొడుర్ కొమ్మబో ,,
12 త్య మూనెండు నెయి ఆ ,,
13 ఖ మనుభవింప గల ,,

No. 216.

(*A.R. No.* 541-*B of* 1893).

On the same pillar.[2]

1 స్వస్తి [1*] శ్రీకాకతిరాజ్యప్రవర్ద్ధ-
2 మానవిజయరాజ శకవర్షంబులు ౧౧౬౨
3 నేంటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినిమిత్తము-
న [మి]
4 టితికొలగోత్రులైన పించ్చము అన్నిసెట్టిని
5 పోతమసెట్టిని తమ తండ్రి నాగిసెట్టికిని త-
6 మ తల్లి ప్రోలాసానికి ధర్మ్మవుగాను గుడ్రి-
వాడ
7 కుందేశ్వర శ్రీమహాదేవరకుం బెట్టిన అఖం-
8 డదీపము ౧ దీనికి మొదవులు ౩ం [1*] ప్రీ-
హిక్షేత్ర-
9 ము ఊరి ఉత్తరమున వెడ్లబోయినిగుంట ప-
డ్డట
10 ఖ ౩ గ్రిహక్షేత్రము ఊరిదక్షిణమున వెడ్ల-
పు ౧౫ని-

---

[1] At the top of this pillar are seen in relief the figures of a *linga* and a seated bull.
[2] The first halves of the lines of this inscription are covered by a stone wall

11 డువు ౩x మూడ్లు పీసం జేకొని ఎట్టుంగొమ్మ-
12 ని కొడుర్ అన్నంగొమ్మనబోయండు నంది-
13 డు నెయి ఆచంద్రార్కము నడపి సుఖ
14 వారు శ్రీ ౬

No. 217.

(*A.R. No.* 541–*C of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.[1]

1 స్వస్తి[*]శ్రీశాకతిరాజ్య ప్రవర్ద్ధమానవిజ-
2 జశకవర్షంబులు ౧౧౬౭ నేంటి ఉత్తరా-
3 ంక్రాంతినిమిత్తమున పుచ్చకొలగోత్రులైన
4 జీవి నెట్టి తమ తండ్రి కొమ్మినెట్టికిని తమ త-
5 ల్లి కొమ్మసానికి ధర్మ్మంబుగాను గుడివాడ
6 కుండేశ్వ-రశ్రీమహాదేవరకుం బెట్టిన అఖండదీపము
7 ం దీనికి మొదవులు ౩౦ ప్రహిహ్రక్షేత్రము ఎఱ-
8 కాపాటి దక్షిణమున కోటి పుట్ట ఖ ఎ గ్రి-
9 హక్షేత్రము గుడివాడదక్షిణమున వెల్లపు ంనిడుపు.
10 ౩x మూడ్లు పీసం జేకొని ఉయ్యూరి కొ-
11 మ్మసబోయిండు ఆయన కొడుర్లు యిని కొడుర్ మాంకసబోయండు
12 గుండెను కొమ్మను నాగెను నంచిమానిక
13 నెండు నెయి ఆచంద్రార్కము నడపంక-
14 లవారు ॥

No. 218.

(*A.R No.* 542 *of* 1893).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ । శాకాబ్దే బా-
2 ణతర్క్కక్షితిశశిగణితే
3 ఫాల్గుణశుక్లే పదాన్యస్సారే-
4 వార్క్కరే దినేశే మకరమ[ధి]-
5 గతే దత్తవాన్దీ[ప]మగ్ర్యం[।]
6 కుండేశాయాతిభక్త్యా ప్ర-
7 థితకలితిథా నాగమూను-
8 ర్బలాఢ్య[ఃక] గుండఃపద్మాస-
9 నాంఘ్రిద్వయభవకుల[జో]
10 నాగమాంబాసుపు[త్ర]ః । శక-
11 వర్షంబులు ౧౧౬x నేంట్టి ఫా-
12 ల్గుశుద్ధ చతుర్ద్దశి శనివా-
13 రమునాం డుత్తరాయనసం-
14 క్రాంతినిమిత్తముగాను చా-
15 మెనబోయిని కొడుకు నాగన-
16 బోయండు నాగనబోయిని నా-
17 గసాని కొడు కయ్యకులము-
18 నవాం డీశివాలయము గట్టిం-
19 చ్చిన మల్లెబోయిని నేనల్లుడు
20 కండెబోయండు గుడివాడ
21 కుండేశ్వరశ్రీమహాదేవరకు-
22 ం బెట్టిన ఖండదీప మొకర్టి [*] దీని-
23 కి మొదవులు మూపై సస్యక్షే-
24 త్రము చవుటపల్లి యుత్తరమున
25 కోటికంతె పుట్టెండుం బదేండు-
26 మూరి దక్షిణాన జెఱువెనక [వే]-
27 ంపమానుమడి గృహక్షేత్రము
28 గుడివాడయం దూరి దక్షిణాన వె-
29 ల్లపు పండ్రెండూ నిడు పిరువయి-
30 మూడ్లు [*] పీసం జేకొని గొల్ల నేరె
31 బో-యిని కొడుకు ఆ జేవనబోయ-
32 ండును నాగనబోయండును కా-
33 మెబోయండు గంచిమానిక నిత్య
34 మానెండు నె య్యాచంద్రార్కము న-
35 డపి సుఖ మనుభవింపంగల-
36 వారు [॥*]

[1] The letters have been read directly from the original.

No. 219.

(*A.R. No.* 543 *of* 1893).

On a slab near the karnam's house at Mandapadu near the same village.

1 స్వస్తి [*] శ్రీ కాకెత [గ]-
2 ణపతిదేవమహారా-
3 జుల విజయరాజ్యప్ర-
4 వర్ద్ధమాన శకవర్ష౦బు-
5 లు ౧౦౭౬ గునేంట్టి ఉత్త-
6 రాయనసంక్రాంత్తివి-
7 త్తమున । పోతనబోయుండు
8 తమ తండ్రి గుడివాడ మల్లె-
9 బోయినికి తమ తల్లి చి[డ]కాసాని-
10 కి ధర్మ్మార్థ్థముగాను రాజరాజవిన్నా-
11 డ విష్ణుదేవరకుం బెట్టిన అఖండ-
12 దీప ౧ టికి మొదపులు 3౦ సస్యక్షేత్ర-
13 ము ఉరి తూర్పున పాలకోటి కట్ట ఖ ఆ గ్రహా-
14 క్షేత్రము ఉరి దక్షిణమున వెడలుపు ౧౦
15 నిడ్డు 3x మూడ్లు [*] పీఠం జేకొని బిజ్జి నాగన-
16 బోయిని కొడుకులు కేసెనబోయుండును [ప]-
17 ం పినబోయుండును గరుడమాటిక నిత్య
18 [మూనె]ండు నెయి ఆచంద్రార్క్కము నడపి [సు]-
19 [ఖ] మనుభవింపంగలవారు [*] తోట
న . .

No. 220.

(*A.R. No.* 544 *of* 1893).

On the same slab.

1 . . . కాశ్రయ శ్రీవిష్ణు[వ] . . .
2 . . . జుల ప్రవర్ద్ధమానవిజ . . .
3 . . . [సం]వత్సరంబు 3౭ నే[ట్టి] యుత్త-
4 . . . నిమిత్యమున గుడ్రవారమున గుడి
5 . . . రాజరాజవిన్నగవిష్ణుదేవరకుం దొడ్డ-
6 . . . నిడ్డ్రివూరి బ్రాహ్మనుండు సెవ్వ-ల్లి నారా-
7 యనపెర్గ్గ[డ] నిల్పిన అఖండవ త్తిదీప-
8 ములు రెండ్లకి విడిచిన యీన్నయెడ్లు . .
9 న గొఱియలు నూఱు లెక్కను [నూఱు]
10 ౧౦౦ [*] పీనం జేకొని ఆచంద్రార్క్క[ర్]-ముం బ్రి-
11 భువనాంకుశమున నిత్య రెండ్లు మాన[లు]
12 నెయి వోయంగలవారు [*] వెలింగల .
13 ళ్లియబోయు నల్లుండ్లు ప్రోలియ-
14 బోయుండ్లు పీని రక్షించి యెడవడకు-
15 ండ్లు నెయి వోయింప్పంగలవారు యిద్దే-
16 వరసానులు నిబద్ధకాఱును । స్వదత్త-
17 న్పరదత్తం వా యో హరేత వసుం-
18 ధర [*] షష్టిం వర్ష[స]హస్రాణి వి-
19 ష్టాయాం జాయతే క్రిమి । గొల్లని
20 [యె]ప్పట్టు మూక [ంటి]యమ్తమాచారి
21 వ్రాయి [॥*]

No. 221.

(*A.R. No.* 545 *of* 1893).

On two fragments of a sculptured piece of black granite discovered by Mr. Sewell on the north-west side of the Mahanavami-Dibba at Kamalapura near Hampi. (Now in the Madras Museum.)[1]

1 . . . . . మెదడిశాం లావణ్యలక్ష్మీధవాః దిప్పీషాశ్చ చతుః కషా-య . . . . . .

2 . . . . . ప్తే శ్రీమేళధారిదేవేయమిని(ఠ) [స్వే]గార్ద్ధంగనాలింగనం ॥ సేన్యస్యాష్ట . . . . . .

[1] The Museum authorities are now unable to point out the stone.

3 . . . . . ಧೀಃ ಸಾಫಲ್ಯಂ ನಿಜಪಾದಪಂಕಜನುತಂ ಕೃತ್ವಾ ಮುನೀಂದ್ರೋತ್ತಮಃ ಸಂಸಾಧ್ಯಾಕು
ಸ[ಮ] . . . . . .

4 . . . . . ಶಾಂ ಭೂತಳೇ ಯಾತ[ಃ*] ಶ್ರೀಮಳಧಾರಿದೇವಮುನಿಪೋ ಮುಕ್ತ್ಯಂಗನಾಸಂಗ-
ಮಂ ॥ ◎ ◎

5 . . . . . [ತ್ರಿ]ನಿ ನವತಿಂಕಜ್ಜಯಾಖ್ಯ[ನ್ವಿತೇ] ವರ್ಷೇ ಚಾಶ್ವಯುಜೇ ಚ ಮಾಸಿ ವಿಧಿನಾ
ನಿರ್ದಗ್ಧ . . . . . .

6 . . . . . ನೇ ಚ ಕುಭದೆಶೀಕುಕ್ಕುವಾರೇ . ತಃ ಸನ್ಯಸೆ[ತ್ತೇ] ಮಳಧಾರಿದೇವಮುನಿಪೋಂ ದೇವೇಂದ್ರ-
[ಲೋಕಂ] . . .

7 . . . . . ವ್ವಿ ಧುರಿಯೊಳ್ ನೀಳುವ್ವಿ . [ವ್ವಿ]ಗ್ನಿಯಂ ಸಿಡಿಲಿಂ ಮುಪ್ಪುರಿದಣ್ಣಕಾ-
ಯ್ವಿನಲಗು . . . . .

8 . . . . . ಗಲಿದಿಚ್ಚರೊಡ್ಡಿಸ . . ಕಲ್ಕೆ ಕೂಂಕಲೆಯ್ತಪ್ಪ [ಮೊ]ಪ್ಪ್ರಡೆಯುಂಟೀ
ಮೆಯ್ಗುಬಾ . . . .

9 . . . . ನು। ಇನಿಸಾನುಂ [ಸಾಹ್ಸಿ]ಪಾತಂ ಬಡೆದು [ಮೆ]ಡಿಯೊಳೀಂ ಸಂಬಸಾಮೆನ್ನಗೋಪಾಳ
ನಿ . . . .

10 . . . . . ರಿಕಾನಾ್ವಿ[ನಿಂ]ತಾಂಜನಲೇಖಂ ನೇತ್ರಯುಗ್ಮಂ ಮಣಿಗಣ-
ವಳಯಂ ನ್ಯಸ್ತ . . .

11 . . . . ರಂ ತಾವೆ ಬಳಲೆ ಸಾ . . . .

No. 222.

(*A.R. No.* 546 *of* 1893).

ON THE FLOOR OF THE SUNDARARAJA-PERUMAL TEMPLE AT UDAYENDIRAM, GUDIYATAM TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

1 . . . . . விரவிம்ஹாலகத்து விற்றிருகருளிய கொ விரா[ஜ]கெஹரிபத்தராக
உடை . . . . . .

2 . . . . . க்கிரமவித்தக் பக்கல் இம்மண்டலதத்த ஐந்[புழள]நாட்டு
[வ]பையொம் . . .

3 . . . . . எங்கள் ஊரில்ப் ப[ள்ளப்புய]ம் ஸ்ரீபாதகொலால் [குழி]
ஐஞ்ஞூற்று அறு .

4 . . . . . வலெஹையொம்.[1]

No. 223.

(*A.R. No.* 547 *of* 1893).

ON A STONE BUILT INTO THE FLOOR AT THE SOUTHERN ENTRANCE INTO THE SHRINE OF THE GOSHTHISVARA TEMPLE AT PERUR, COIMBATORE TALUK AND DISTRICT.

1 . . . . ாக்கண்டன் இரவிக்கு இள . . . .
2 . . ான் ஆயின இரவிகண்டன் மங்க . . . .
3 . . [ட்டி]யத்தான முருக[ம]ாடன் [எ]டு . .
4 . . ம[ண்]டபத்துள ஒத்து [வ]க்காண்
5 . . . . விருத்தியும் பாரதப்பு[ரமும்]
6 . . ட்டார்களுமெ . . .

No. 224.

(*A.R. No.* 548 *of* 1893).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 . . . . . கெராவா(ர்)[கு]கிய-ர்ஷாகீ விஷ்ண-ர்) வ-ஷாத [வவ-ர்ஷ]ர [।*] யதெத
விஷ்ணாஹாரா யவ்ய ஏஷ்ராமெர நத்த-ர்கிவ யா[2][॥*] சகொவிஜ்ஜமவத்த . . . . .
வ-[ரி]கவாநர-

[1] This inscription is a fragment.
[2] நத்த-ர்கீ ஸ்ரீயவ் is the reading in Gu. 69.

2 . . . . வஜ்ரயாயி . . . . [ஓ]ழி [|*] ஸஹாதநாம . . நீஞாவஞாயிவமராஜ(ர)-
நாயகாயவஸாவநழி [||*] வாகல் தெரொகுவாஷுவுஜிரொஜிஸ்ரவரீகுரழி
[|*] ஷு-

3 . . . . ஷுவநாஸாய ஸ்ரீவுரஷ்வஜுஷு(ஶ) ஸஹாராஜாயிராஜ ராஜவாரஸ்ரீஷ்ர வாரஸ-
ஹூராக ஷுராவகீவுராவராயீஷ்ர ஸ்ரீவிஷ்ணுவர்த்தன மஹாராஜ ஸ்ரீவிஜயாதித்ய
ராயஷுஜிராய மஹாஷுராஜ ஸகிவாராவஜிஜி ஜிரிதுஷுர்ஜி ஜஹஜஃகாராி வகாரமவிர
ராஜர-

5 . . [ஸ்ரு] ஸெவரீஷுகுரீரவ கஜுஜிதாஜுஷுஜ கூஸுவெதவமவர்ஷவர்ஷ்ஷாவஷுராய
கொடீஹுடவராணாவஷுராய ஸமயராஜ்ஜீர்ஜுநவொழராஜ்ஜுவரகிஷ்ராவராஜுவர-

6 . . . . ராணவஜ்ஜுவாதிகை வஜுவதிர்நெகை கெங்கணாதிகை கெங்கணவகுரவத்திர்
ஜு[வ]கிகெநாராயண வாஸுங்கிகாதெவிஜுஷ்ஷவராவ்வராஷ ஸ்ரீவிஷ்ணுநாயதிவு-

7 . . . . யக ஷுஜுவஜுகிஜ்ஜுங்கவ்வராவவகுரவத்திர் ஷொஜ்ஷ ஸ்ரீவீராவல்லான-
தெவர் உண்ணுமுலேப்பட்டணம[ர]ன ஷ்ரீராராஜயாகியிலெ யெழுந்தருளியிருந்து வ்ரு-

8 . . . . ணியருளாநின்ற ஸகவஷ்ழி ஆயிரதிருநூற்று நாற்பத்தஞ்சின் மெற்-செல்-
வாநின்ற ரூயிரொக்காரி வஸவத்ஸரத்து தின்னயற்று வ்ருவர்வகூத்து வ்ரயஸெ8-
யும் நா-

9 . . . . பெற்ற உத்திரட்டாகி நாளில் வ ஷ்ரஷ்ரி ஸ்ரீ ஸ்ரீயிக்ஷுயக்ஷுகஜுஜிஷாக்ஷ்ண
லிதகராமுண கூஉநவ்ரவண்ணு ஊஜிராமாஷுகராய கொம்ம[ர*]ரான் கொம்மஜிராஷ்ட்ர
நீஜுமிநிவராய-

10 . . . . ஸிம்மிகஷ்ரஉயஸஜு ஷொய்வஸ ராஜ்ஜுஷ்ரகூரா[வ்ரா]காய கலிநவஜிஉநாவகாய
வாஜ்ஜுவாடீஸ்ரவவிவட்ட[க*] வாண்ணுவஜுகஜிஜு [வநகஷ்ரர] ஸாரணாமகவஜ்ர-

11 . . . . ண்ணெகஜிாநஜிஉர்ந ஸெலிஜிண்ணெகவஸ்கராஜிராரி காரவஸ்ஷுணராஜிஜு ஸெஸ-
கொண்ணுமுண வாஜுநின்னயஸெடிகாற ஜிபிராஜு ஜிஸ்ரமவர்வவர்வ்ராவவஹர-

12 . . . ஸ் உஸ்ஷுஜநஉஸ்ஷுஹ ஜிஷ்ஷுஜநவ்ரகிவாஜுக கஜ்ஜாஷுநாயதிவுஸ்ரீவாஉவத்தாராய-
யக வராஸராவராஜிஷ்ட்டாரகஜுஷ்ஷுவராவ்ரவராஉ வஜுகாஉஸிவ்ரகஜிராக வஜுகாமவிர வி-

13 . . . நவாரகஜுநக்கவர்ஜுராயாராவ்ரவராஹ ஸொஸ்ரவாஜ்ஜுணவிர்ய வாநாரீஷஷொஉர
ஷுஷ்ஜிவஸ்ராவராயிஷ்ர ஸ்ரீவிராரிராயவஉஜுணநாயக்கர் குமாரன் விரசிக்-

14 . . . க்கர் உடுவக்காநாட்டி[வ*] கிலஜிநிஷாயாரன்கொட்டையில் எறியருளப்பண்-
ணின ஸ்ரீராரிாயவபெருமாள் எழுகரைநாட்டில் நாட்டவரொம ஸொகரஜுகாஜ்ஜுர்மாக
இன்னட்-

15 . . தப்படி விஷுவாயநவஜுங்கர்ரி கூரிவாரிஷை ஸெலெக்ரவவிதரங்களும் திரு-
நாள் . . . பல உத்ஸவங்கள் . . . ன் விட்டதிருவிடையாட்டங்களாவன
வடபரிசாரணட்டி-

16 . . . களாட்டில் நாங்கள விட்ட திருவிடையாட்டம் . . . றையும் தெற்கால
. . கரும் உடி . . . . டவரொம் எங்கள் ஊட்டில் ஞங்[க*]ள் விட்ட-
க . . தையும் காலபெரும்

17 . . . ஊட்டவரொம் எங்கள் ஊட்டில் ஞங்கள் விட்ட திருக்காதிருக்கம்பூரும காஞ்-
சிக்கூவஞட்டில் ஊட்டவரொம் . . . . . ட்டுப் புலியூரும் பூக்குறைஞட்டில்
ஊட்டவரொம் எங்கள் ஊட்-

18 . . . கையூரும் குறுப்புஞட்டில் ஊட்டவரொம் எங்கள் ஊட்டில் ஞங்[க*]ள்
விட்ட பாலேதொழு . . . ரைம . . . . . [டி]ல் ஞங்கள் விட்ட கொக்-
தளமும் காங்கெயாஞட்-

19 . . . . களாட்டில் நாங்கள் விடட பாற்பளியும் கால்பாடும் பொன்க[ஆ]க்காஞட்-
டில் . . . ம . . . டில் . . . . . டாரும் விரசொழவ[ரா]ஞட்டில்
ஊட்டவரொம் . . . ஞட்டி . . .

20 . . . . ணலும் வாய்கரைக்காஞட்டில் ஊட்டவரொம் எங்கள்ஊட்டில் ஞங்கள்
விட்ட . . . . ஊட்டில் ஞங்கள் விட்ட பு[த்]தாரும் காலாற்ப்பற்று ஊர-
வரொம்

21 . . . விட்ட இடிகரையும் ஆக இவ்வூர் பதிமூன்றுகளுக்கும் இவ்வூர்களால் வரும்
கால்பா . . . . . ணசெய் புன்செய் குளம் குளக்[கரையும] மெனெ . .
. . ம் கிணை-

22 . . . பெர்ப்பட்ட ஸகிஷ்ணவராஷிகளும் உடகம் பண்ணிக்குடுத்த இவ்வூர்களுக்கு
வரும் க . . . . . தெண்டம் மற்றுமெப்பெர்பட்ட . . . . கங்களும்
. . . . [ஸர்வமா]-
23 நயமாக உடகழ வண்ணிக்குடுத்தொம் இவ்வூர்களுக்கு வரும் . . . சட-
24 மையால் வரும் கடமை குடிமை விணியொகம் மற்றும் எப்பெறப்பட்டனவு-
25 ம் எங்கள் ஞடுகளில் விட்ட ஊரால் வருமவை [நாங்]களெ யெங்கள் ஞட்டில்
26 வைத்திறுத்துப் பொதுவொமாகவும் இப்படி இந்நம ஸந்ராதித்வரை கடப்பதாக-
27 வும செம்பிலும சிலேயிலும் வெட்டிக்கொள்வதாக உடகம்பண்ணிக்குடுத்-
28 தொம் எழுசரை ஞட்டவசொம் ஸ்ரீரெயவப்பெருமாளுக்கு இப்படிகசு இந்நி-(ழ)-
29 மழிவு செய்வான் வழியெச்சமறுவான் இப்படிக்கு எழுகரைநா[ட்]டில் நா-
30 ட்டவசொம் எங்கள் கையெழுத்து வ ஸுஹ[ர்]ம் வரஹதாம் வா யொ ஹரொதி வ-
31 ஸுந்நாம || ஷஷ்டி-வ்ஸ்ர-ஸஹஸ்ராணி விஷ்டாயாஜ்டாயகெ கிரதிஃ || ஸாதவாஹநயொதி-
32 ஜெ ஸாதாஸ்ரயொதவாஹநி || ஸாதாஸ் ஸுமஸ்வாவெதாகி வாஹநாஹ்ய[ர்]கழ வ-
33 ழ || ஸாரொநெ[ர்]யந்தி-வ்லொக[ர்]ஸ்ரவாணாம் காலெ காலெ வாஹநியொ ஸுவஸ்மிஃ ||
34 ஸவ-வ்ராகெகாகு ஸாவிநஃ வாதி-வ்வெ[ர்]ராகு ஸ[ர்]ஜியொ ஸ[ர்]ஜியொ யாஸகெ ராகிஸ்ரஃ ஸ

No. 225.

(*A.R. No.* 549 *of* 1893).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE, FIRST TIER.

1 ஸஸ்ரீ[ஃ||*] விக்கிர-
2 மசொழதெவர்க்கு[த்]-
3 திருவெழுத்திட்டு செல்லா-
4 நின்ற திருகலியாண்டு [உ]லச-
5 வது எதிராவது மாசிமாத (மு)-
6 (த) முதல்நிய திருமுதல் நெல் [வெ]-
7 லி உடையான் ஆனவக்தபிள்ளை-
8 யான பல்லவராயனென் பெருர்-
9 உடையார் திருவான்[ப]ட்டி ஆவு-
[டை]ய-
10 ர்[க]கு நான் வைத்த(த) திருநந்தா-
வினா[க்]கு
11 ஒன்றுக்கு நாள் ஒன்றுக்கு எ-
ண்ணை
12 உ[ழ]க்காக மாதம்க-ன்றுக்கு எண்-
ணை
13 எழுநாழி உரிக்கு இவ்வூரி லிருக்கும்
வாணி-
14 யக்குடி[ம]க்கள் செட்டி அரசனும்
செட்டி-
15 கறுத்தானும் செட்டி சிறுவரானும் இ-
ம்[மு*]ல-
16 வாம் நாங்கள் பல்லவராயர்பக்கல் உ-
பை-
17 யத்துக்கு இவர் பக்கல் [ண]க்கொ-
ண்ட
18 அச்சு எழு இவ்வச்சு எழுக்கு மாதம்
ஒன்-
19 றுக்கு எள்ள(ள)ண்ணை சூலக்-
20 காலாலெ எழுநாழி உரிய் எண்ணை
21 எங்கள் மக்க[ள்*]மக்கள் சந்-
22 திராதித்தவரை அளப்பொமா-
23 கி கல் வெ[ட்]டிக் குடுத்தொ[த]ம்
24 [சிறிபற்மாவெஸ்வர ரகெஸ்||*]

No. 226.

(*A.R. No.* 550 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 ஸஸ்ரீ[ஃ||*] திரபுவநச்ச[க்*]கரவத்-
2 திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்கு
3 யாண்டு உயிள-வது பெருர்நாட்டு கொ-
4 ரப்பாடியாக அம்ம[டி]சதுர்வெதிமங்கலத்து
5 ஆளுடையா[ர்*] ஸ்ரீகரணிசுரமுடையார் கொ-
6 யிற்காணியுடைய சிவவ்ர[ர]ஹ்மணக் ஆ-
7 ண்டாக் மாமுனியாக தில்லைநாயகபட்டகெக் பெருரி-
8 ளிருக்கு[ங்] கைகொணரில் குலியக் பொத்தியக் செல்வஞ-
9 ராகசம்பந்தக் பக்கல் நாக் கொண்டு கடவ ஆணையச்சு [ஸ்ரீ]-
10 ய[க்*]கியிடைச்சலாகை நாலும் கொண்டு யிக்நாயநா
11 கொயிலி லெங்கொபாகி காணியில் கித்த மிருநாழி ய-
12 ரிகி சொறு யிரண்டு சட்டி யிட்டு வருவெதாக-
13 வு மிநாயநார் கொயிலிற் குடங்-
14 கொடு குச்சி பு[கு*]வாகுச் சட்டி யிரண்டு மிட்டு

15 வருவோராகவு மித்தர்மம் சந்தி[ர]ாதித்தர்வ-
16 ரை செல்வதாக கல் வெட்டிக்குடுத்தை-
17 க் கில்லேகாயகபட்ட நெ நித்தர்மம் பர்மா-
18 கெசர நிரகை[||*]

No. 227.

(*A.R. No.* 551 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 வ்ஹஸ்ரீ[ஃ||*] விக்கிரம சொழதெவற்கு யாண்டு [ஐஉ]-வதின் எதிர் [எ]திர் பெருர் நாட்டுக் கெ[ர*]ப்பாடியான ஆம்மம[டு] சதுற்வெ-
2 திமங்கலத்து ஆளுடையார் ஸ்ரீகாணிசுரமுடையார் கொயில்காணிஉடைய சிவப்பிராமணன் ஆண்டாம்மாமு-
3 கியாக கில்லேகாயகபட்டதும் இக்கொயிற்காணிஉடைய சிவப்பிராமணர் ஆளுடையான் [உ]ய்யக்கொண்டா-
4 னும் இவ்[வி]ருவொம் பெருரி விருக்குங் கைக்கொளரில் குலியப் பொத்தியாக செல்வ-ஞாநசமபந்தர் பக்கற் நா-
5 ங்கள [கைக்]கொண்ட ஆநி அச்சு ஸ்ரியக்கி பழஞ்சலாகை அச்சு நாலு இவச்சு நாலுங்-கொண்[ட] படி[ய]ாவது ஆண்டொன்-
6 றுக்கு அச்சின்வாய்க் கலனெ தூணி நெல்லாக ஆட்டைக்கு அஞ்கலெனை தூணியும் ஆளுடையார் திருவாங்படி உடை-
7 யார் திருப்பங்கூனித் திருநாளி[ல்] கிர்த்தத்தினன்று திருத்தொப்பம் திருயா[ய]நம் செத [அ]விக்கு அரிசி[க்*]கு அத்து . . . . . க்-
8 கு விஞ்சன[ம்*] உட்பட நெல்லு முக்க[ல]மும் உடையார்க்கு ஷபனம்ஆடி அமுது செய அரி[சி*] தூணிப்பதக்குக்கு விஞ்சன முட்பட மு-
9 க்கலநெ தூணிப்பதக்கும் திருமெற்பூச்சுக்கு நெற் தூணிப்பதக்கு இனிர்க்கு நெல்லுத் தூணியும் ஆக நெ[ல்*]லு ஐங்கலநெ தூ-
10 ணியும் க[ற்]பதற் செத்தல முளெபடிக்குச் சூலக்காலாலெ [அளப்பொ]மாகவும அளக்குமிடத்து இக்கொயிற் குடங்கொடு குச்சி-
11 யுங்கொண்டு கொயில் புகுவநெ அளப்பொமாகவும் இப்படி சம்மதித்து கல்வெட்டிக் குடித்தொம் இது மாகெசர ரகெஷ[||*]

No. 228.

(*A.R. No.* 552 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 |||வ்ஹஸ்தி ஸ்ரீ [||*]கிரஹவநச்சக்காவத்தி ஸ்ரீக[ரி]காலசெ[ர]முதெவற்க்குத் திருவெழுத்-திட்டுச்
2 செல்லாநிற்ற திருநல்லியாண்டு உ ஆவதிக் எதிர் எதிர் எதிர் எதிர் கொநெ(ர்)ரின்மை-
3 கொண்டாந் பெருர்க[ர]ட்டு பெருர் ஆளுடையார் திருவாங்பட்டியாண்டார்க்-
4 கு நம் ஆழ்விக்கு நன்முக நாம் கண்ட திருநாளாவது அற்பிகைத் திங்கள்த் திருநா[ள்]
5 [எ]முந்தருளி ஆழ்வி பிறந்த திருநாள் உத்திராடத்திந் அன்று திருவோம் வரவாதித் தருளுனை-
6 கக்கு விட்ட நிலமாவது திருநாள்ப்படியில் அமுதுபடிக்குப் படி யிரட்டியும்
7 சிறப்புக்கு கறியமுதும் உப்பமுதும் மிளகமுதும் பருப்பமுதும் நெயமுது-
8 ம் தயிரமுதும் சற்கரையமுதும் திருவிளக்கெ[ண்]ணையும் அடைக்காய்யமு-
9 தும் யிலையமுதும் க[ஷ்]பரிபாவ[னை]களுக்கும் யாமமண்டபத்துக்கு அமுது-
10 செய்யும் தெவ[ர்*]களுக்கும் தெமாமஊ[ழி]ங்களுக்கும் படி யிரட்டி அமுது செ-
11 யக்கடவ தெவ[ர்*]களுக்கும் சிறப்பமுதாக பெருந்திருஅமுதுகளுக்கும் ஆசாரிய பரிசாரக-
12 நக்கும் திருநாள் செவிக்க வந்த ஆண்டார்[ர்*]களுக்கும் திருநாள் செவிக்கவுக் திருப்பதியம பாடு-
13 வார்களுக்கும் செவிக்கவந்த விச்சாத்திகளுக்கும் பலிவிதத்தால் உள்ள அழிவும் மடத்-தி[ல்*] ஆ-
14 ண்டார்க[ளு][ம்*] அமுதும் மற்றும் நெல் எற்றி திருக்கொடிமுதல் திருவோம்வரவாதித்தரு[ளிந] அன்-
15 று முதல திரு[நா]ள்(ப்) பதிதுக்கும் வெண்டு[ம்*] நெல் முன்னூற்று அறுபதிங் கலத்-து[க்]கு நாம்

16 விட்ட கில[மாவது] பெருர்காட்டு[1] . . . . . ால அமரபுயங்கவல்லரில் இத்தெ-
[வ]ர் ஸ்ரீக-
17 ாரியம செய்வார்கள் வசம் விட்ட[1] . . . . . இருபத்தகா[ற்]கலனெ அறுகாழி-
க்கு கில-
18 ம் கஞ்சிபன்மதுக்கு காம் காணியாக[1] . . . . . த்தில் அமரபுயங்கமன்கறையில் கி[ல]
ம் [அ][2]

No. 229.

(*A.R. No.* 553 *of* 1893).

ON THE SAME WALL, SECOND TIER.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[ஃ||*] கொஇராஜராஜ ஸ்ரீகரிகாலசொழதெவற்கு கிருவெழுத்திட்டிச்செல்வா-
கின்ற கிருகலல்யாண்டு இாண்டாவது பெருர்காட்டு பெருர் ஆள்ளுடையார் கிரு-
வார்பட்டிய் உடையாற்க்கு பெருர்காட்டு வெள்ளளூர் கிருஅதிசெயசொழங் செஞா-
மனைக்கண்ணகெங் வைசச கிருநாளாவிளக்கு ஒன்று இவவொற்றுக்கும் இத்தெவர்
ஸ்ரீபண்டாரத்தில் ஒடுக்கிக பொக் பசகெசரிக் கல்லால் துளங்கறை செம்பொங் பதிங்க-
முஞ்சு இப்பொங் பதிங்கழஞ்சு கொண்டு இத்திருவிளக்கு ஒன்றும் சஞ்சாகிதவு[3]. . .
. . . வொ(ம்)மாகொ ஜாஸ்டுகொத்திரத்து சஞ்சரசெகரங் சஞ்சரசெகரகாக
சஞ்சரசெகரபட்டதும் இக்கொத்திரத்து கிருமகன்பாடி கிருவாலகாறை உடையாளு-
க குமர[ங்]க விடபட்டதும இவ்விருவோம் இத்திரு[ளா*]விளகு ஒகறும் இக்கொ-
யிலி[ல்*] குடமுங்குச்சியும் செ[4]

No. 230.

(*A.R. No.* 554 *of* 1893).

ON THE SAME WALL, THIRD TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ[ஃ||*] ஸ்ரீகரிகாலசொழதெவற்கு யாண்டு உ-வது எதிர் எதிர் கொழுமத்திருக்கும்
கைக்கொளரில் இராஜாதித்தகடியார் வெளக்காறகாயகஞ் செயவார்களில்
இராமங் பொங்கநாக காடவராயகங் பெரு[ர்*]காட்டில பெரூர ஆளுடையா[ர்*]
திருவாற்பட்டியுடையாற்கு சஞ்சாதீபம எரிக்க ஒடுக்கிக பொ-
2 ங் கழஞ்சு[ம்] இக்கொயில் குடமுங் குசசியுங் கொடு புக்கவர்கள இப்பொங் கழஞ்-
சுக்கு சஞ்சாதீபம் உ எரிக்ககடவராக கல் வெட்டித்து[||*]

No. 231.

(*A.R. No.* 555 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [ஃ||*] கிருபுவநவ்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிரசெ[ர]ஜெவற்கு யாண்டு பதிகஞ்சாவது
பெருமாள் அதிகாரஞ் செய்வார்களில் [சா]த்தில்லேநாயக மூவெதவெளா[நெங்]
ஆளுடையார் திருவான்பட்டி உடையாற்கு உத்தராயனத்துக்குக் கலசம நூற்றெட்-
டும் ஆடியருளச் சிறப்புத் தாணிப்பதக்கு அரிசி ஆழாதுசெய்தருளவும் புறமபெ திரு-
விதிவிலெ
2 எழுகருளப்புகுது திருவொலக்கஞ்செயதருளி அழுதுசெய்தருள அரிசி கலமும் நூறு
வராஹனும் நூறு தபவுருமு கொயிலிலெ அழுது செய்யவும் தெவரடியாற்கு கெல்
கலகெ தாணியும் மற்றும் [பெ]றக்கடவாற்தும் பலவெஞ்சதாகிகள் உட்பட கெல்
மூப்பத்தொற்பதிங் கலம் இக்கெல்
3 மூப்பத்தொற்பதின்[5] . . . . . கொயிலில் ஸ்ரீகாரியஞ் செய்வார்
வசம் பண்[5] . . . . . .

No. 232.

(*A.R. No.* 556 *of* 1893).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [ஃ||*] கொனெரிமைகொண்டாக் திருபுவனசிங்கதெவர் கமக்குத் துரொகி-
யாய்ப் பொய் அவனுடைமை கமமுதாகமையில் ஆளுடையார் திருவான்பட்டி ஆளு-

---

[1] Stone lost.
[2] Unfinished.
[3] A portion is built in after this.
[4] Built in at the end.
[5] After பதின் and பண் letters do not appear to have been incised.

டையார்க்கு இராசராசந் சந்தியாக உச்சிச்சந்தி யொருசந்தி யமுதுசெய்தருள அமுதுபடி ஆரிசி கலக்குக்கும் கறியமுதுளளிட்ட விஞ்சனத்துக்கும் பரிசட்டத்துக்குந் திருமெற்பூச்சுக்கும பஞ்சதிரையிம் பஞ்சஅமுதம ஆடியருளுகை[க்*]கும் இவை யெலலாத்துக்குமாகப் பெருநாட்டு வெள்ளனூரில் இலனுடைய நிலங்களும் அ[தி]-[ச*]யசொழநல்லூரில இவ[ர்*] நிலங்களுந புத்தூரில் இவ[ர்*] நிலமும் கொளூரில் இவ[ர்*] நில-

2 மும் குறுசசியில் இவ[ர்*] நிலமு[ம்*] மற்றும் பெருநாட்டில் இவ[ர*] [நி]லமாக விஜாநில முள்ளவையெலலா முனமுவதின் எதிர் எதிர் மார்கழி மாத[த்*]து நாலாந் தியதி நாள ஆளுடையார திருகையிலெ நிர்வார்த்துக குடுத்தோம . . . . .[1] னால்வந்த இறை [பு]ரவு சித[த]ாயம எல்லை யுகவை நங்கள்மீகள்பெறு மற்றும் எப்பெற்பட்டனவும இறுக்கக் கடவதல்லவாக இப்படிச் சந்திராதித்தவம்செல்வதாகச் செம்பிலு[ம்*] சிலையிலும் வெட்டிக் குடுத்தோம் நந்தமாரர் பாற்பது . . . . . இவை இ[ராசெ]ந்திராசொழப் பிரம்மராயன் எழுத்து யாண்டு ந வதுக்கு எதிர் எதிர் ள் ாருபடு இவை இலாடசி[ஞ்*]ஞெவகெழுத்து இது பம்மாகெஸ்ர-ரகெஷ ம[॥*]

No. 233.

(*A.R. No.* 557 *of* 1893).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [சி॥*] கரிகாலசொழதெவற்கு யா[ண்டு] உ-[வது] எதிர் எதிர் எதிர எதிர பெரு[ர்*]நாட்டு பெரூ[ர்*] ஆளுடையார் திருவாக்பட்டி உடையா[ர்*]க்கு சந்தியாதிபம க-க்கு(ம்) பொந் கழஞ்சும் இக்கொயில் கூத்தாடுதெவர் பங்குநித் திருநாளில் திருச்சாது(ச்) சாத்தி அருளி பிச்சவெஷ-

2 ங்கண்டருளி அப்பஅமுது உாஉம்-தக்கு அரிசி தூணிக்கு வெண்டு[ம்*] வெஞ்சநம் உட்பட பொந் கழஞ்செ காலும் ஆக பொந் இருநூழஞ்செ காலும் பெரூ[ர்*]ப்பால் ஆமரபியங்கநல்லூரிலெ பொந் கழஞ்சுக்கு உபயம் முகதலமாக ஒரு பெருங்காரிலெ

3 அறுகலதெ இருதூ[ணி]க் குறுணியும் சூலக்காலால் நிறைச்சளவும் சந்ராதித்தவற் அளப்பதாகவும் சொழமண்ட(ல்)வத்து சுண்டைக்கா வரூஹெயத்து உ[ய்*]யவதாந் அருளாளாகாக விவ்லவக் சொழவரூஹாதிராயம் வைத்த தங்ம[ம்*] சந்ராதித்தவம் செல்வதாக இது பம்மாதெஸ்ர [ர*]ரெகூ[॥*]

No. 234.

(*A.R. No.* 558 *of* 1893).

On the same tier.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ[॥*] அதிராஜராஜஸ்ரீ [இராஜராஜ]தெவற்கு திருவெழுத்திட்டுச் செல்வா-நி[ந்]ற திருநல்லியாண்டு [நம்]தெவது எதிர் நாள் ாளெ ஆளுடையார திருவாக்பட்டி

2 உடையார் கொயிலில் திருப்பள்ளி அறை காசிய[ர்*]ர[*]கு இத்தெவர் நம்பிராட்டியா-நில் நமபிராட்டியார் உலகுழுழுதுடையார் செதருள[ர்*]தகமமா

3 விது இந்காச்சியாற்குத் திருவத்த[சா]டத்தில் எழுஹருளும்பொது சேமமண்டபக்குறை . . . . . க்கு அமைத்த கிமதாவது[2] . . . . . .

4 முது [ஐ]ம்பது இலையமுது இரண்டு . . . . . யும அரைக் கழஞ்சு சாது[ம] அரைகழஞ்சு சந்துமுமாக இப்படி சந்திரா . . . .

5 இத்தெவர ஸ்ரீபண்டாரத்திலெ ஒடிகதி அருளின பொந் நாற்பதிந் கழஞ்சு

No. 235.

(*A.R. No.* 559 *of* 1893).

On a stone built into the same wall.

1 வ கவியுக சகாற்தூம சது-
2 ளாநயிசுதி மெல வாயுறைகூர-
3 நாட்டில் களந்தைக்காணிப்பு-
4 ஹவர் பெரும்பாஞ்சர் ப்திகுமார-
5 ..கொபபணமண்ணுடியா ..
6 வாமிகச புணட ர கட்டி ..
7 கெற்ப கிறகம் மூ ..
8 த்ரி வருஸம்.

---

[1] This gap may be filled in with the letters இத்தி ..ல.

[2] After this comes the water cistern which covers a few letters. The syllables ஆ ..கள only are seen.

No. 236.

(*A.R. No.* 560 *of* 1893).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE, FIRST TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] கிரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்கு [ய]ாண்டு பதி-
கெழாவது-
2 ன் எதிர் எதிர் ஆளுடையார் திருவாந்பட்டி உடையார் கொயிற்காணிஉடைய சிவப்-
3 பிராமணந் விக்கிரமசொழபட்[ட*]னும் இரா[ச*]பட்டனும் சொமநாததெவனும் மரு-
தவன-
4 ப் பெருமாளும் இக்கால்வொம் பெருநிலிருக்கும் [ள]கக்கொளரில் குலெயந் பொத்தி-
5 யான செல்வஞ்[ர]ளசம்பந்தந் பக்கல் கொண்ட [அ]ச்சு [ஒ]ந்று[ச*]கு நி[த்*]த மரை
சந்திபாதிப-
6 ம் கொயில் குடமுங் குச்சியுங் கொண்டு கொயில் புகுவார் சந்திராதித்தவற் செலுது-
வொ-
7 மா[ச*] கல்வெட்டி கு[டுத்*]தொம [இது] மாகெசுரர் இரவெகூ [||*]

No. 237.

(*A.R. No.* 561 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] வி[ர*]ாஜெந்ர தெவறகு யாண்டு பதினாறுவது பாண்டி-
2 மண்டலத்து [ப]ாகநூற்கூற்றத்து சிவ[ல்*]லபுரத்து விப-
3 ாபாரி பாம்புணகிழவன் அப்பன் அகத்திசாமுடையாலுனை
4 இருகெதிக்குபரனென் ஆளுடையார் திருவான்பட்டியுடைய-
5 ார் கொயிற் நிருக்கைகொட்டிக்கு நான் வைத்த சந்தி-
6 யாதிப விளக்கு இரண்டுக்கு [இ]னனு[யரா ஸ்ரீப]ண்டா-
7 ரத்தில் ஒடுக்கின சியக்கி புதுச்சலாகை [அச்சு] முன்-
8 னுக்கு யாண்டு ஒன்றுக்கு . . . . . அறு-
9 சலத்துக்கு நாழி எணிணைக்கு நெல் முக்குறுணி விலை-
10 ய்படியாக எண்ணை முக்குறுணியும் . . . . . பண்-
11 டாரத்திலை கூடினமையில் எதி . . . . . குறு . . . . .
12 பண்டாரத்திற் கூடி முதலிலை சந்திராதித்தவன் விட்டு வ-
13 ருவதாக பன்மாஹெஸ்வர ரவெகூ ஒ

No. 238.

(*A.R. No.* 562 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE, FIRST TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] கிரஹவநவுகரவத்தி கொனெரிமெல-
2 கொண்டான் தெக்கொங்கில் கணமாளர்க்கு தங்க-
3 ளுக்கு பதினஞ்சாவது ஆடிமாதம் முதல் னன்ன[ம]த் திக்மைக்-
4 கு இரட்டைச்சங்கும் ஊதிப பெரி[ண]க யுள்ளிட்டன கொட்டி-
5 வித்துக்கொள்ளவும தாகங்கள் புறப்படவெண்[டும்] ஓடங்க-
6 [ளு*]க்கு பாதரவெகூ கொத்துக் கெ[கா]ள்ளவும் தங்கள் வி-
7 [கெ]ளுக்கு சாந்திட்டுக்கொளளவும கெ[ச]ான்னும் [இ]ப்[ப]-
8 [டி*]கு கம்கெ[ம]ாலே பிடிபாடாகக்கொணடு வ[ரு]ரா[தி]வ-
9 ரை செல்வதாகத் [த]ங்களுக்கு வெண்டும இடங்களெ[ல]
10 [க]ல்லிலும் செம்பிலும கெ[வ]ட்[டி]க்கொள்[க] || இவை விழு-
11 பபாதாயம் எழுத்து || யாணடு ஐந்து ள்[ள]உ [கூ] இவை(க்) கலி[ங்]-
12 காயம் எழுத்து ||வ

No. 239.

(*A.R. No.* 563 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 [ஸ்வஸ்திஸ்ரீ] [||*] [க]ரிகாலசொழதெ[வற்]கு யாண்டு ஐஉ-வது திருப்பள்ளிச்சிவிகையார்-
[க்*]கு கா-
2 யஞ்செய்கிற திருச்சிற்றம்[பல]முடையாந் திருவநாக உலகு[ய்*]யக்கொண்ட
சொழவிழு-

3 ப்பரையநெங் ஆளுடையார் திருவாய்படி புடையாற்கு சஞ்சயாதிபத்துக்கு ஓலெ-
4 கிக பெ[ர்*]ந் கழஞ்சுங் கொண்டு இக்கொயிலில் சிவபிராமணர் விரசெகோஷ-
5 நாக இராஜரா[ஜ*]படெநெந் இரண்டு சஞ்ஞ எரிக்ககடவ விளக்கு ஒன்றும் சஞ்ராதித்தவ
6 [ற] செலுத்த கடவ[ர்களா]க[வும] ||*]
7 [ஸ்ரீ]ஷ்ணு[||*] ஷோமராஜெ ஷோஷெவஃ வாணுஸீகவாரெ கயா ||

No. 240.

(*A.R. No.* 564 *of* 1893).

ON THE SAME TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] கரிகாலசொழதெவற்க்கு யாண்டு [ப]திந்தெரா-
2 ந்ருவத ஆளுடையார் திருவான்ப[டி] உடை[யா]ற்குத் தெ[ர்]வழிகா-
3 ட்டு எழூர் ஊராளி தெற்குபெரில சிங்கன் சொழநான அணு-
4 த்தாப்பல்லவரையங்நெந் ஆளுடைய[ா]ர் திருவாய்படி உ-
5 டையாற்கு செங்கழுனீர் சாத்தி அருள செங்கழுனீர் ஒ-
6 டெயுங் கல்லுவித்து செங்கழுனீர்த் திரு[ப*]பள்ளித்த[ா]ம-
7 ம் ஆக்குவானுக்கு நிமன்தப்புறமாக விட்ட நிலமாவது பெ-
8 ருர் பிஞ்ஞகன் [வ]யலி[ல்*] கணவதிவாய்க்காலுக்கு வடக்கு நிலில-
9 திக்கு மெற்கு இரண்டாங்கண்ணுற்று முன்றும் சதிரத்து செந்-
10 கழுனீர்புறமாக விட்ட நிலம அரைமாவும் இராஜாதித்தம[ந்நயி]-
11 ல்திருவான்பட்டி வாய்க்காலுக்கு வடகு விளாடகுலமாணிக்கவதி-
12 க்குக் கிழக்கு முதற்கண்ணுற்று மூன்றும துண்டத்து நிலம்காணியும் ஆக
13 நிலம் முக்காணியும் கொண்டு செங்கழுனீர்த் திருப்பள்ளித்தாமம் சா-
14 த்து[வ*]தாகவும் இத்தன்மம் சந்திராதித்தவற செல்வதாகவு-
15 ம் இன்னிலத்துக்கு தலை[பு]குன்த நிலமாவது கரைவழிநாட்டு
16 [என்றூர்] கண்ணுடிப்புத்தூரில் வடகரை ந்லம்த்தொ[வி]-
17 செய் முக்காணியும் விட்டு இத்தன்ம[ம்*] செய்தெந் அணு-
18 த்திரப் ப[ல்*]லவராயநான அணுத்தி . . .

No. 241.

(*A.R. No.* 565 *of* 1893),

ON THE SAME TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] கொனெரிமைகொண்டாந் திருவாந்-
2 பட்டிஉடையார் சிகாரியஞ்செய்வார்களுக்கு
3 நஞ்செபதிகளில் கண்டராதித்தன் செட்டி-
4 யாந ராஜராஜப்பங்களநாடுடையாலுக்கு
5 ந[ம்] செபதிக் காணியாக இட்ட நிலமாவது பெரு[ர்*]நா-
6 ட்டு கொவந்புத்தூ(ர்)ராந விரகொனநல்லூர்ப்பால்
7 பெருமாட்கள் நாச்சிநல்லூரில் சிவபாதசெகரமன்ன-
8 றையில் ஆதிராசராசவ[ர்*]ப்க்காலுக்கு வடக்கு கொங்-
9 குலவல்லிவதிக்குக் கிழக்குப் புறதண்டத்து நெல்-
10 விதை மு[க்]கலத்தில் இத்தெவர் பங்குனித்திருநாள் விண்-
11 ணளனுக்கு இவன் விட்ட நெல்விதை இருகலத்தினு-
12 ல மெல்வாரத்தா[ல்*] நெல் இ[ரு]பத்து நாற்கலத்துக்குச் சிலவா-
13 கத் திருஅமுதரிசி தூணிப பதகுநால் விஞ்சன முட்பட நெல்
14 (க்)கலனெ தூணிப் பதக்கும் மடத்துக்கு அரிசி நாற்கலத்திநால்
15 வி[ஞ்]சனம் உட்பட நெல்(ப்) பதினங்கலநெ தூணி
16 அறுநாழியும் பூ[சி]க்கும் நம்பியர்க்கு திருப்பள்ளித்தாமம் ப-
17 ரிப்பாதுக்கும் தொடுப்பா(ர்)துக்கும திருகுழல்பணிசெவாற்க்கும்
18 [நெ]ல் கலநெ தூணி [தி]ருவிதி ஆண்டா[ர்*]களுகு நெல்
19 இருதூணி பதக்கு திருவிளக்கெண்ணை குறு நாநா-
20 ழிக்கு நெல் நாக்கலம் திருப்பதியம் பாடுவொற்கும்
21 கட்டெவற்கும் நெல் தூணி பத[ற்]கும இருகல நெல் [வி]-
22 தையால பாட்டநெல் இரு[ப]த்து நாற்கலநெ
23 தூணிப் பதற்கும் கொண்டு இத்த[ன்*]ம[ம்*] செலுத்துக இது
24 பந்மாசுவர் ரெகை[||*]

[1] Damaged at the end.

No. 242.

(*A.R. No.* 566 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] வீரவல்லாளதெவர் வூயிவிராஜ்ழ் பண்ணிஅ[ருளா] . . . . . வ[ா]வகீ ஸாழ்[1] . . . . .

2 பகூதத்து வடதிழ்ய நாயற்றுக்கிழமையும் பெற்ற காத்திகை நாள் பாண்டிமண்[டலத்து] . . . [சி]ந்தாமணிவள நாட்டு ெ . . . .

3 திருவிகரமன் கண்ணப்பனு[ன] தெனனவதரையனென் கொங்கமண்டலத்து பெரூ நாட்டு பெருர் உடையாரு தி . . . .

4 டையநாயநாக்கு உச்சிச்சந்தியிலெ [ஒரு] சந்தி தென்னவதரையன் சந்தி (க) யெனறு அழுது செய்தருள அ . . . .

5 க்கும கறிஅமது முதலாய பல வெஞ்சனமும ஊட்பட நாளொன்றுக்கு நெலது தூணி-ப்பதக்கு ஆக ஆண்டு ஒன்று . . .

6 தின கலத்துகும் தென்னவதரையன் திருத்தொப்புக்குத் திரு[ந*]ந்தவனப்புறத்துக்கு ஆணடொனறுக்கு ெ . . . .

7 லத்துக்கும் இத்தொப்பில் மண்டபத்திலெ திருத்தைப்பூசத்துக்கும் திருப்பங்கூனித் திருநாள் தி . . .

8 ளி[ல*] எறி அருளி அழுது செய்தருள ஆ[ழு*]துபடி அரிசிக்கும பல வெஞ்சனத்துக்-கும் நெல்லு பதின்கலத்துக்கும . . . .

9 ம் வழக்கத்துக்கு எண்ணெக்கும திருவிப் பந்தத்துக்கு எண்ணெக்கும் நெல்லு எழுகல-னெ குறுணி நாழியும் ஆக . . . .

10 பத்[தறு]கலனெ இரு தூணிப் பத-

11 க்கு நாழிக்கும் விட்ட நிலமாவது இன்னூட்டுக் குலசெகரநல்லூர் ஊரவர் பக்கல் நான் விலெ கொண்டு உடையெனைய அ[னுப]வி . . . .

12 விரநார[ர*]யனன் மன்னை[றயில] விதை இருபத்தெழுகலனெ இருதூணிக்கு பெரு-நானகு எல்லெயாவது [நாற]பாற்கெலெ . . .

13 கவருக்கு மெற்கும் தென்பாற்கெலெ இவ்வூற பற்றுகு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லெ அத்திக்கவருக்கிழக்குமு . . . .

14 இலக்ஷ்மிநாராயணபபெருமாள் திருவிடையாட்டத்துக்குத் தெற்கும் ஆக இசைநத பெருநான்கெல்லெக்கு உட்பட்ட நிலத்தில் பெ . . . .

15 விதை பதன்அழுகலத்தினால் நிலம் பன்னிரணடு மா இன்னிலம் பனனிரண்டு மாவும தென்னவதரையன் சநதிக்கும் தென்ன . . . .

16 ம திருத்தைப்பூசத்துக்கும் திருப்பங்[குனி திருநாள்] கீர்த்தத்துக்கும் அழுதுபடிப்புறமும் திரு[ந*]ந்தவனப்புறமுமாக விட்டென செழுவனூர் உ . .

17 ன் இந்நிலத்துக்கு மாத்[தால் இரு]த்திருகலனெல்லைக வந்த நெல்லு[க்கு]க் குலசெகர-நல்லூர் ஊரும நகரத்தாரும குடி [நி]ங்காதெ . . .

18 . பிறவரநெறிக்காணி[யி*]லெ ஆளபபார்கள[ாக*]வும் இப்படிக்கு . . . . . அழுது . . . . . றுக்கு எழுமாதெஸுராகு பெர் ஒன . . .

19 ம் அழுது செய்த கறியமுதும் திருமுன ஒ [டுக்குகை] இலெதாகவும் இப்படிக்கு சந்-தி[ராதி]த்தவரை செல்ல செமபிலும் சிலெபிலும் வெட்டிக்கொள் . . .

20 செழுவனூர் உடையான் திருவிசகிரம கணணபபனன தெனனவதரையனென் இப்படி இலை தென்னவதரையன எழுத்து இதப . . . . .

No. 243.

(*A.R. No.* 567 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஒஸ்வஸ்திஸ்ரீ[||*] தண்டீஸ்வ[ர*]ன் ஓலெ சாகரஞ்சூழ் வையகத்துக்-

2 கண்டீஸ்வரம் கருமமாரா[ய்*]க டண்டெ அறஞ்செ[ய்*]தான் செ[ய்*]தாக்

3 அறங்கா[த்*]தா[ர்*] பாதந் நிறம்பாமல செண்ணிமெ[ல்*] வைத்து அருளால்

4 ஆதிசண்டெஸ்வரன் ஆதெசம் நங்குடியான் தென்னவாருமனுக்கு ந[ம்*]மொ-

5 லெ குடுத்தபடியாவது உடையார் திருவாம்பட்டியாளுடை-

6 யார் தெவதானம் கொவர்புத்தூர் கார் மறு இராசஇராசன் ம[ன்னவ].

7 ற தடி க-னு[வ*] நிலம் அ[ர]க்காணி கார் ஒருபூ புகதூர் பெருமாக்கள் க-

[1] A portion of the inscription is missing at the right end.

8 ச்சிமன்னறை பலதடியினல் நிலம் மு[ன்*]றுமா முக்காணியும் ஆக நில-
9 ம் முன்றுமா முக்காணி அரைக்காணியும் நம்தொழுநர் விரபா-
10 ணடியதெவற்க்கு யாண்டு பதினுறுவது மூதல கைக்கொண்டு வழு-
11 து அச்சுவற்கம் இறுத்தும் மாத்தால் பதி(ன்)னறு கலனெ தூணியாக
12 வந்பாட்டம் அளக்கவும் இப்படி இவன் மக்கள்மக்கள் குடிங்ஙகா ெ-
13 தவதானமாக அனுபொவித்து வருவாணகவும் அருளால ஆதிசண்ெ-
14 டஸ்வர ஸ்ரீகாணத்தான் எழுத்து ெ.

No. 244.

(*A.R. No.* 568 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்ரீ [||*] கொமாறபன்மராந திரிபுவநசக்கரவத்-
2 திகள் ஸ்ரீவீரபாண்டி[ய]தெவ[ர்*]க்கு யாண்டு [ச]-வது ஐப்பதி மாத-
3 முதல் . . . . . டு பந்திரந்தையில் மன்னர் திருந்-
4 . . . . . மாவது பெரு[ர்*]காட்டுப் பெ-
5 ருரில் ஊர் . . . . திரத்தொமும் பந்தரந்தையில் பூலுவன் பெரும்-
6 பற்றூரில் கூத்தன் உடையாணை ஆனந்தக்கூத்தற்கு திட்டிக் குடுத்த பரி-
7 சாவது நாயனர் பாற்வதிசுரம்மூடைபநாயநாற்கு தெவதாந-
8 ம் ஆக எங்களூரில் . . ாரொரு பூத்தாழும்புகாவில் நூ இரண்டு
9 . . . . . இறையிலியாக முற்றூட்டும் இட்டுக் குடுத்து இவர் பக்க-
10 ல் ஙங்கள் வாங்கினமு உா இப்பணம் இருநூறுங் கொண்டு இன்னிலம் இரண்மா-
வும் இன்னயநார்க்கு அறுதி-
11 யாக சந்திராதித்தவரை செம்பிலுஞ் சிலையிலும் வெட்டிக்கொள்ள இட்டுக் குடுத்தொம்
இன்னிலத்தால்
12 வருங் கடைமை குடிமை மற்றும் எற்பெற்பட்டனவும் தங்களுக்கெ பரமாவதாகவும்
இன்னிலத்தெ
13 பண்டாரத்தானபட்டி ஆவுடையார் கொயில் தானக்கார் எங்கள் தக்தை தமையன்மார்
எங்க[ளுளி]ட்டார்
14 ஊரார் மறறும எற்பெற்பட்டவையு[ம்*] விலங்ஙு ருண்டாகில் ஆ . . மாறு படு-
வார்களாகவும ஆணம-
15 ாறுபட்டும் து . . . ங்கி ஆட்சி செ . . . . . .
16 த்தக் குடுப்பொமாகவும் இப்படி செ[ய்*]பாத பொது இன்னிலத்தால் மாத்தால் இரு
பத்து இருகல-
17 மாகவுங் கெல் காங்கள் குடுபபொமாகவும இப்படி சம்மதித்து இக்கல் வெட்டி குடுத்
தொ[ம்*] பெருர்
18 ஊரும் (ஙக)ரகரத்தொமும பந்தரந்தையில் நாயிகார் பாற்பதிசுரமுடையா[ர்*]க்கு
இப்படிக்கு
19 ஊர்க்க(ா)ரணத்தார் எழுத்து இது வன்மாவேலா ாவெஷ [||*]

No. 245.

(*A.R. No.* 569 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

(Published : above–No. 242).

No. 246.

(*A.R. No.* 570 *of* 1893).

ON THE INNER SIDE OF THE NORTH WALL OF THE OUTER PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 கொவதிசய சொ-
2 மு ஸ்ரீவிரநாராய-
3 ண தெவர்க்கு யாண்-
4 டு முன்றுவது
5 திருமாமடி
6 ஆஞமசைசர் [1].

[1] This is only a fragment.

No. 247.

(*A.R. No* 571 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SHRINE OF THE MURUGANATHA TEMPLE AT TIRUMURUGANPUNDI, COIMBATORE DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [॥*] விரசாசெந்-
2 திரதெவற்கு யாண்டு [ச]ல
3 வது வைகாசி திங்க[ள்*] வடபரிசா-
4 ரநாட்டில் செஞ்ஞரில் வெளாள-
5 ன் வகையரில் தெவந் தெவநெந்
6 ஆளுடையா[ர்*] திருமுருகந்பூண்டி
7 நாயநாற்கு சந்தியாதிபம் ஒன்று-
8 க்கு சிபண்டாரத்தில் ஒடுக்கின
9 ப[ழ]ஞ்சலாகை அச்சு ஒன்றுக்-
10 கும சந்திராத்தவரை செல-
11 வதாகக கல்வெட்டுவித்தெத-
12 ந் இது பன்மாஹெஸ்வர ரு-
13 க்கை[॥*]

No. 248.

(*A.R. No.* 572 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [॥*] கொனெரிமைகொண்டாந் ஆளுடைய-
2 திருமுருகந் பூண்டி நாய(ந்)நா[ர்*]க்கு விசொழந் திருநந்தவானம்
3 செஇற ஆண்டார் பலவினக்கப்பிச்சக்கு வாயறைக்கால் நாட்-
4 டு பல்லொடம்மாந அதிராதிராசகல்லூர் நம் இறைக்கண்-
5 பு இராசகெசரியால் நால்ப்பத்தெண்கலமும் . . . . .
6 வது முத(ல்)லாக அடுதூண்ணை . . ட்டு குடு . . . . . டு-
7 சம்பி(ல்)லும் சீவலி(ல்)லும் வெட்டிக்கொள்வார-
8 ந நம் ஓலை குடுத்தொம் இவை செம்பியந் உத்தரமந்-
9 திரி எழுத்து பன்மாஹெஸ்வர ரக்கை[॥*]

No. 249.

(*A.R. No.* 573 *of* 1893).

ON THE SAME WALL, THIRD TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ[ஃ॥*] திரிபுவநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ குலொத்துங்கசொழதெவ[ர்*]க்கு யாண்டு எட்டாவது பெருமா[ள்*]ள் சாமந்தரில் மருதன்மலெயநாந குலொத்துங்கசொழவிக்-கிரமாதித்ததெவனெண் ஆழுடையார் திருமுருக[ன்*]பூண்டியாண்டாற்கு சந்தியா-திபம் ஒன்றுக்கு ஒடுக்-
2 கின பழஞ்சலாகை அச்சு ஒன்றி[ன்] உபையங்கொண்டு சன்தியாதிப(ம்) மொன்றும் சன்திராதித்தவற் செல்[வ*]தாக இது பன்மாஹெஸ்வர ரக்கை[॥*]

No. 250.

(*A.R. No.* 574 *of* 1893).

ON THE SAME WALL, FOURTH TIER.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ[ஃ॥*] திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் சிரிகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு எட்டாவது பெருமாள் சாமந்தரில் மருதன்மலெயனை குலொத்துங்கசொழவிக்கிர-மாதித்ததெவநெந் ஆளுடையார் திருக்குரக்குத்தளியாண்டாற்கு சந்தியாதிபு மொந்-றுக்கு ஒடுக்கின பழஞ்ச-
2 வாகை ஒன்றி துபையங்கொண்டு சந்தியாதிப மொன்றும் சந்திராதித்தவற் செல்வதாக இது பன்மாகெசுர ரக்கை[॥*].

No. 251.

(*A.R. No.* 575 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ[ஃ॥*] விக்கிரமசொழ ந-
2 தவறகு யாண்டு ஐச வது ஆளு-
3 டையார் திருமுகந்பூண்டி நா-
4 யநாற்கு பெருமாள் முதலிகளில்

5 சொழசிங்கதெவனென செவி-
6 [த்*]த ஆராதகூத்தந் திரு[ந்*]தாவ னத்-
7 துக்கு எல்லையாவது கள்ளாற்று முரி-
8 ப்புக்கு மெற்கும் சொ[ழி]ஸ்ரமுடை-யநா-
9 [ய]நா[ர்*] கொயிலுக்கு வடற்கும் வ[ய*]லுக்குக்
10 [கி]ழக்கும் கள்ளாற்றுக்குத் தெறகும் இவ்வெ-
11 [வ*]லைக்குட்ப[ட்*]ட நந்தாவனம என் மருமகந வளத்-
12 தாவழியும் ஆளுடையார் திருமுருக-[ன் பூண்]டி ந-
13 ாயிநார் திருமடவிளாகத்தி லிருக்கு[ம்] திருவெ-
14 கமபடியாரில் பலவிளகங் மருமகந் [ந]மசிவா-
15 யதெவதும் இவ்விரண்டு வழியிலுள்-ளாரும
16 தெங்கு கமுகு இலுப்பையும் [வ]ச்-சாக்கித் தெவ-
17 கந்திகள இவை தலைகணட முதல்-கொண்டு தி-
18 . . பட்ட முதலாக இவ[ர்*]கள் ம[க்*]கள் ம[க்*]கள் குடி-
19 நிங்க(க)ா நந்தாவநம் செய்து வருவர்-கள-
20 நக இது பன்மாஹெஸ்வர ரகெஷ[॥*]-

No. 252.

(*A.R. No.* 576 *of* 1893).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [ஃ॥*] வாதிர்வ ஸ்வஸ்ரூரத்து ஃகாநாயற்று வ-ஐவ்வ்வகூத்து ஷஷ்டியும வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற உத்திரட்டாதி [நாள் திருமுருகன்]பூண்டி ஆளுடைய நாயனர்க்குப் பாண்டிமண்டலத்துச் செழுவனூருடையான் கிரவிகரமன் கண்ணப்ப-னை தெனனவதரையனென்

2 இன்நாயனர்க்கு என் பெரால் நான் கட்டின சந்திக்கு அமுதுபடிக்கு நாள் ஒன்றுக்கு அரிசி குறுணி நாழியாக ஆண்டொனறுக்கு அரிசி சயிறு நந . . . ாயஃசூஉம் படி வெஞ்சனத்துக்குப் பருப்பு அமுதுக்கு நாள் ஒனறுக்குப் பயறு நாழிக்கு ஐஞ்ஞா-ழி ஆக ஆண்டொன்றுக்கு ஐ நிவிதவூம்

3 ஆக உ ாயிகூாஹூ நமகறி அமுதுக்கு நாள் ஒன்றுக்குப் பலம் [ச]-ஆக ஆண்டொன்றுக்கு பலம் நூசாசசு [நிர்விலெவிலெ]ப்படி ய மிளகம் நாள ஒன்று . . . யும் ஒன்று ஆண்டொன்றுக்கு உப்பு நநறுஹூறுக . . ாவின் விலெபபடி ய நும் நாள் ஒன்றுக்கு மிளகு அமுது உஇஒட ஆக ஆண்டொன்றுக்கு மிளகுஉஙசூஉ

4 நநதஉஇகூடகு நிர்விலெ விலெப்படி ய எஇ ஆக ய நய்-ம் இந்த அமுதுபடிக்கும் பருப்பு அமுதுக்கும உ ாயிகூாஹூநக்கு திருமுருகன்பூண்டியில் . . . டி . யான-னக்க வா[ட்]கைக்கு பொதி சனல உ சா சகு ந ஆக ய கூய க்கு . . பலவிலெயும் [நிர்வி]ய சசகு ஐ தவூ விலெப்படி உ சயிறு ம் ஆக நய க்கும்

5 உசூஉயசாஹூநக்கு உ ாசூயநிறு க்கு நான் கொண்டு விட்ட கரைவழிநாட்டுக் காணி-நிலத்துச் சடார்களபற்று எனறு பெர் கூவப்பட்ட . . . . . னல் விதை யிறு இந்த விதை பதினங்கலத்துக்கும் அனைத்து உபாதியும் உட்பட விதை கூக்கு உ ஆக ய நயம் ஐ யிகூா ஆக உ ாசூய-

6 நூா ஆக இந்த பணம முப்பதுக்கும நெல்லு நூற்று அறுபத்தைங்கலத்துக்கும் இந்த விதை பதினங்கலமும இந்தக் கொயிலில் க . . . . [ந] தெவதானமாக ஆண்டுதொ றும் வஜ்ரா[தித்தகூரையும் . . . [ச] செய்து கொண்டு இந்தப்பணமும் பாட்ட நெ-

7 ல்லும் ஸ்ரீபண்டாரத்திலெ செலவாக்கி நான் கட்டி[ந] சந்தி முட்டாமல் அமு[து செ]யவித்துப் பொதக்கடவாகளாக . . . . . நாழியும் பன்மாஹெஸ்வரர் பொ ஐஞ்சக்தும் [வெ]ர் ஒன்றுக்குச் சொறு நாழி ஆகக் சொறு ஐஞ்ஞாழியும் என் பெரால செய்த

8 திருனந்தவனத்துக்கு இந்தத் திருனந்தவனஞ் செய்து திருப்பள்ளித்தா[மம்] . . . . ப்பொதுகிற ஆ[ண்]டொன்றுக்கு நாள் ஒனறுக்குச் சொறு ஐஞ்ஞா . . . . க்குச் சொறு இறுநாழியும் ஆகப் பெர் எழுக்குச சொறு குறுணி நாழியும் இப்படி இட்டுப் பொகக்கடவார்களாகவும் இப்படிக்கு எ-

9 ன் பெரால் கட்டின சந்தி வஜ்ராதித்தவரையும் முட்டாமல் நடத்திப் பொகடவார்க-ளாகவும் இபபடிக்குச் செம்பிலும் சிலையிலும் வெ . . . . . கிரவிகரமன் கண்ணப்பனை தென்னவதரையனென் இப்படிக்கு இவை தென்னவதரையன் எழுத்து ட பன்மாஹெஸ்வராகெஷ(ஃ)வ

No. 253.

(*A.R. No.* 577 *of* 1893).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] விக்ரமசொழதெவற்-
2 குத்[தி]கிரு-
3 வெழுத்தி[ட்]டுச் செல்லானின்ற தி
4 ருந-
5 ல்லியாண்டு பெக வதுக் கெதிராவது பு-
6 ரட்டாதி மாதம் பெஅ தி(ய்)யதி கா-
7 [ய*]ற்றுக்-
8 கிழமை முதல் வா(யை)யறை-
9 க்கால்காட்டுப் பல்லவிடத்தில்
10 வெள்ளாழந் மாப்புள்ளிகளி-
11 ல் சொழந பறையநாந தபா-
12 வன்செங் ஆளுடையார் திருமுரு-
13 க[ன்*]பூண்டி ய[ர்*](ள்)ளுடையார்
14 கொயில்

15 நாயகற்கு நாளொன்றுக்கு நாழியரிசி
16 அமுதுபடி செல்வத[ர]க இக்கொயி-
17 ற்காணி புடைய சிவப்ராஹ்மணர்
18 காஸ்ய-
19 வதொதரத்து அவிநாசி முருகனை
20 சிகர-
21 நியாதும் அவிநாசிமுருகன் உள்ளி-
22 ட்டார-
23 நும் சாந்தாரைக்காப்பான் திருவெக-
24 ம்பமுடைமாஞும் இவ்வனெவொங்க-
25 ள் இவவச்சுப் பத்தும் கொண்டு எங-
26 கள் மக்கள் மக்கள் குடங்கொடு கெ-
27 ாயில் புகுவாந் சந்திராதித்தவற் செல்-
28 வதாக இது பந்மாஹெஸ்வர ரக்ஷை[||*]

No. 254.

(*A.R. No.* 578 *of* 1893).

ON A STONE TO THE NORTH OF THE SAME TEMPLE.[1]

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*]ஜயாதி ஹ்ரஸ்தெ-
2 [ய] ஸாலிவாஹந ஸகவருஷ [ஆ]-
3 யிரத்து நாலா[ற்*]று உசெகு மெ-
4 ல் சித்தா[ர்*]த்தி வருஷ காத்திகை
5 ந ய[அ]ஸ்ய ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீகெளவ-
6 ாயிவதி யி[வ]ஸ்ரீகெளவ-
7 நிவாஸது [வாவதிவாணி]
8 நாயது ஸ்ரீஹெவர் வலு-
9 ஸ்து திருமுருகன்பூண்டி
10 ஆளுடைய கயினற்கு ஸ்ரீம-
11 ன் மகாமண்டலிசுரன்
12 ஸ்ரீவிரஞ்சயராய உடை-
13 யர் ஸ்ரீராஜ்ய பண்ணியரு-
14 ளாநின்ற காலத்து ரஞ்சயர-
15 ய உடையார் ஸ்ரீவ்ரயாந-
16 ந் திகீனக்கணம்பை நாட்டு
17 எம்மற்காலத்து ரஞ்சண-
18 செட்டியார் மகன் ஒன்ன-
19 க்களைச் செட்டியார் தன்ம[ம்*]
20 பண்ணிக் குடுத்தபடியாவது
21 திருமுருகன் பூண்டிவாயக்க-
22 ராயக்கு மேழக்கு உடையவர் பரி-
23 ஸுத்தி[ஸு] பெரியமண் கொட்டை-
24 டக்கு தெற்கு மு[ப்]பது மரக்கால்
25 நெல்விதையய் உடையவர் பண்-
26 டாரத்த[ரு] [கி]றைய[ம்*] ஆறு-
27 பொ-
28 ன் குடுத்த நாம் கொண்ட மூ-
29 ப்பது மரக்கால் நெலது வி-
30 தைக்கு நிலத்த[ரு] அஞ்ஞாறு
31 தெனனம்பழமும பொடு-
32 வித்து தொட்டம் பணணு-
33 வித்து தொட்டத்தில் உண-
34 டான ஆதாயமும் உடையவ-
35 ரங்கரங்கபொகத்துரு கட-
36 க்கத்தக்கதாகவும் இந்த த-
37 ன்மம் வடபரிசா[ர*]காட்டி-
38 ல் கவுண்ட[ர்]கள் செவூர் ஆண்-
39 டா[ர*] மன்றுடிமக்கள் கொ-
40 ழியாண்டான் சூரியதெ-
41 (த)வன் மக(ர)ன் உள்ளிட்டார்
42 மக்கள் மக்கள் சந்திராதித்த-
43 வரை நடத்திவரக்கடவா-
44 ராகவும் இந்த தன்மத்து-
45 ஞ் அழிவு பண்ணினவன் கெ-
46 ங்கைகையிலெ காராம்-
47 பசுவை கொன்ற பாவத்திலெ-
48 ல பொகக்கடவாராகவு-
49 ம் இப்படி சம்மதித்து தன்-
50 மசாதனம் பண்ணிக்குடுத்-
51 தென் முருகநாததெவற்கு ஓ-
52 ன்னகளச் செட்டியார்
53 இப்படிக்கு வடபரிசா[ர*]ந-
54 ாட்டில் கவுண்ட[ர்*]கள்
55 எழுத்து செவூர் ஆணடா[ர்*] ம-
56 ன்றுடி மக்கள கொழியாண்-
57 டான் சூரியதெவன் மக(ர)ன்
58 எழுத்து எழுகரைநாட்டு நம்பி-
59 யார் எழுத்து அவிணசியில் க-
60 ணெகு திமமையன் எழுத்து அவி-
61 ணசியில அதிகாரி ஆ[தி]யண[ன்]
62 எழுத்து திருமுருகன்பூண்டி
63 அதிகாரி ஒனனகளன் கை-
64 எழுத்து நெடி யர் கவிணடக-
65 ள் எழுத்து திருமுருகன்பூண்டி
66 கணக்கு மணடலபுருஷன்
67 எழுதின கல்வெட்டு சாதன-
68 பபடி ல

[1] At the top of the inscription there is figured a circle which probably represents the Sun

No. 255.

(*A.R. No.* 579 *of* 1893).

ON ANOTHER STONE IN THE SAME PLACE.[1]

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸகலஜகாயிவகி யிஷ்ட-
2 ஸ்ரீகெளஸகிவாஸவாஷ்டகி-
3 வாணிநாயு வஸ்லாதெவரவ-
4 ஔஹ ஸ்ரீமுருகாவுடைய தம்-
5 பிராணற்கு ஸ்ரீவிரசஞ்சராய உ-
6 டையற்கு செல்வாகின்ற ச[ரவி]-
7 வாஹநஸ[கா]த்தயாண்டு ஆயிர-
8 த்துநாலூற்று ஒருபத்து ஒன்-
9 பதுக்குமெல் பிங்கனவருஷ்ட க[ர]-
10 த்திகை மாதம் முதல்த் தினைக்
கட-
11 [ம்]பைநாட்டு எம்மற்காலத்து
12 செட்டியளில் நஞ்சன்செட்டி-
13 யார் ஒன்னக்களச்செட்டிய-
14 ர் தன்மசாதனம பணணிக்-
15 [குடுத்தபடியாவது] இன்னயனறம-
16 . . . . . ன ஆ-
17 வசமொன்றுஞ் நடஞ்சும் கைவெ-
18 த்தியசட்டீ அரிசிபடி உ பருப்பு படி
19 வ வழுதலங்காய் ஒன்று கெய்படி வகை
20 வளையாதுஞ் வெற்றிலை நு பாஞ்
ச தி-
21 ருவிளஞ் ஒன்று இம்மருவாதி கடத்-
தும்
22 படிஞ் மாதம் ஒன்றுஞ் பணம் முன்-
றுக
23 தானகர் ஆவுடை[ய]கும்பியார் தண்-
24 டியப்பன் கருமாத்தான் வசம் வ-
25 ட்டிக்கு குடுத்த உ ஐநு இப்பொ-
26 ன் பதினஞ்சுஞ் மாதம் ஒன்றுஞ்
பண[ம்*]
27 மூனறுக இந்த வட்டியி[ல] பணத்-
28 திலெ இம்[ம]ருவாதி கையவெத்தியக-
29 க்ட்டீ தானிகராயர் தெச ருத்திர-
30 குடங்கொணடு கொயில் பூக்கவர்க-
31 ளெ சந்திராதித்தவரை நடத்திவர-
32 (க்கடவராக்)க் கடவார்களாகவும் யிந்த
33 தன்மத்துஞ் அகுதம் பண்ணிநவ-
34 (ர்வ)ர்களை கெங்கை கரையிலெ கா-
35 ராம் பசுவையும் பிராமணரை-
36 யு கொன்ற பாவத்திலெ பொக க-
37 டவராகவும் இப்படிக்கு இந்த சர-
38 தனம் எழுதினமைஞ் திருமுருக-
39 ன்பூண்டி கொயில்கணக்க[ன்]
40 மணடலபுருஷன் எழுத்து வ

No. 256.

(*A.R. No.* 580 *of* 1893).

ON THE DOORWAY OF THE SHRINE OF THE SOKKANATHA TEMPLE AT KOLINJIVADI, DHARAPURAM TALUK, COIMBATORE DISTRICT.

1 கொவிராச-
2 கெசரிபற்ம-
3 ரான கிரிபுவ-
4 னச்சக்கரவ-
5 த்திகள் சிரிசு-
6 ன்(ந்)திரபாண்-
7 டிய தெவற்கு
8 யாண்டு உய-
9 நு வது இர-
10 சராசபுரத்தி-
11 ல் வெள்ளாழ-
12 ந் காவன்ம-
13 னைக்கிழத்-
14 தி சடையம்
15 மையென்
16 இவ்வாசலி-
17 ல் திருகிலை
18 கால்விரண-
19 டும் என் த-
20 ன்மம் [||*]

No. 257.

(*A.R. No.* 581 *of* 1893).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்ரீகுகுஹாஜைகெஸ்ராது ஹரிஹராராயவிஹாடிது ஹரகெஷக்-
குத்தப்பும் இராயர்கண்-
2 டன் முவராயர்கண்டன் கண்டநாடு கொண்டு கொண்டநாடு குடாதான் வஸ்ஷ்டி-
க்ஷிணவஹ்னிசி-
3 உத்தர வஸிஷ்டராயிவகி ஸ்ரீவீராவிஜயராய குமார கஹாராயகெவராயர் ஸஜவெட்டை ஆ-
4 டி வுரயிவிராஜ்யு பண்ணியருளாகின்ற ஸகாஷ்டு கூநாசுயிந கன் மெல்செல்லாகின்ற
உஸ்டி-வி

---

1 At the top of the inscription the figures of the Crescent and the Sun are engraved.

5 வைவஸ்வஸ்ரத்து ஸகராயற்று வ-ஒவ்-வக்ஷத்து ஜூஉஜியுழ் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற
ரொஹிணிநாள இராயர் திரு[வி]கள் ஸ்ரீமது-
6 மாயநாயக்கஉடையர் கிருபபபடிக்கு வரயாகி அலங்கயம் திருக்கைவெலழகியார்
காங்கயர் உடையபிராடி ஜுக-வ்வெ-ஃதிங்கலம்
7 ஆன கொழிஞ்சிபாடியில் காணிபாளர் கைய்யாலெ உஉகயாஸ்ரவ-ஒவ்-ஃகோக இவ்வூர்
நயினர் அழகிய சொக்கநார்க்குத் திருநாமத்துக் காணியாகக் குடு-
8 ப்பித்த மடவிளாக அழகிய சொக்கபுரம் மெல்பார்க்கெல்லெ வாய்க்காலுக்குக் கிழக்குக்
கிழ்பார்க்கெல்லெ கழுககொட்டைக்கு மெற்-
9 குத் தென்பார்க்கெல்லெ ஸரஸ்வதிப்பிளளையார் கொயிலுக்கு வடக்கு வடபார்க்கெல்லெ
பாலப்பெருவழிக்குத் தெற்-
10 கு இன்னன்கெல்லெக்குட்பய நிலத்திலெ எறும் உழவுகுடி கைவிணக்குடி காசாயக்-
குடியிற் கொள்ளும் சிற்றுயம் காணி-
11 க்கை கட்டாயம் சுங்கம் பட்டடைவரி வண்மை காட்டுவினியொகம் வெட்டி வெகாரி
உலுப்பை ஊழியம்
12 மற்றும் எப்பெற்பட்ட உபாதியும் ஸவ்-ஃகோஷ்ய இறையிலியாக இன்னயினார்க்குச்
செம்பிலும் சிலெயிலும்
13 வெட்டிக்குடுத்தமைக்கு இந்த ஜூஃ-த்துக்கு ஹிதம்பணணிகவர்களுக்குப் பரம-
வஹமாம்
14 கஹிதம் பண்ணினவர்கள் மம்மெக்கரை[யில் கபிலெ]யைக் கொன்ற பாபத்திலெ
பொவர்கள்
15 இப்படிக்கு மாயக[ர*]யக்க உடையர் எழுத்து இப்படிகக்கு காங்கயர் எழுத்து இப்படிக்கு
உடையார் எழுத்து இப்படிக்கு
16 கற்பகநயினார் எழுத்து இப்படி அறிவென் சுவகம்பத்தசென் இப்படி அறிவென்
பல்லவராயசென் னுட்டுக்கணக்கு தடித்தாட்கொ-[1]

No. 258.

(*A.R. No.* 582 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ-ஹஷ்ஷ-ம் [‖*] ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [‖*] திறிபுவனசக்கறவறுத்தி கொனெரிமைகொண்டான்
நரையனூர்னாட்டு உடையபிராட்டிச்சருப்பெதிமங்கலத்து கொழிஞ்சிபாடியில்
உடையார் அழகியசொக்கனற்க்கு தெனபொங்[க*]ளூற்க்காணாட்டு
2 நிம்மணி நஞ்சை புஞ்சை னுங்கெல்லைக் குள்ப்பட்டவையும் அண்டாளூர்னாட்டு அமர-
பூண்டி நஞ்சை புஞ்சை னுங்கெல்லைக் குள்ப்பட்டதும் யிந்த ஓரண்டீரும் இன்னயினர்
அழகிய சொக்கனற்க்கு பூசை விதியொகத்துக்கு குடித்ததாம் இதுக்கு
3 அகுதம் செயிதவன் மம்கைக்கரையில் காராம்பசுவைக் கொந்த பாபத்தெ பொவது
தெயிவ பிராமணரைக்கொனற பாபத்தெ பொவது யிந்த தன்மத்தை நடத்தினவர்
அறபத்துனறு திருவிளையாட்டும் திருவிளையாடின அழகியசொக்கனர்
4 அருளப்பெற்று அஞ்கைய்க்கண்ணியார் அருளப்பெற்று பிறுதுவிராச்சியம் பண்ணி
சுகமெ யிருப்பன் இது விரபாண்டியதெவர் உபையம் வ

No. 259.

(*A.R. No.* 583 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்ஹஸ்ரீஸ்ரீ [‖] ஸ்ஹ[ர]ராய தெவராய உடைய[ர*]ர் பிறுதிவிராச்சியம் பண்ணி அருளா-
நின்ற இரவுத்திரி வருஷ்ழ சித்திரைமீ 10ரு நியதி நரையனூர்நாட்டு உடையபிராட்டி-
சரு[ப்*]பெதிமங்கலத்து நாயினர் அழகியசொக்கனர் கொயில்[ல்*] தெவர்கங்மிக . . .
2 ம் பண்ணிகுடுத்த பரிசாவது இந்நாயினர்கொயில் துலுக்கவாணத்திலெ இறங்கல்
பட்டு மாயநாயக்கற்கு தங்மமாக தரங்கையாமன்றாடியார் திருப்பணி செய்விக்கையில்
மூட்டத்தில் அரியராய உடையர் நாளிலெ இந்நாயி . . . .
3 வ்வூரில் நடந்துவந்த தெவதானமாய்ஊரவர்வசமாயிருந்து இப்பொழுது விடெவித்த
நிலமாவது இவ்வூரி[ல்*] பிறிவு கொழிஞ்சிபாடியில் மூன்றுங்கரை ஊஞ்சல்பாறை
சரிவுதடி சனல் நிலம் ஒருமாவும் திருமாலெப்பறம் நிலம் அரைமா. . . . . .

[1] Incomplete.

4 நிலம் ஒருமா அரையும் மேறபடி உள்ள பிரிவு விராத்தமங்கலம் பன்னிரண்டாம் ஒழுகு தென்பள்ளி அம்மை பிடாரிபட்டிக்கு கிழ்புறம் தடி சனல் நிலம் இரண்டுமாவும ஆக நிலம் மூன்றுமா அரையும் சந்திராதித்தவரை

5 செல்வதாக் உதகபூமுவதாகும் பண்ணி செம்பிலும் சிலையிலும் வெட்டினமையில் இப்படிக்கு காங்கையர் எழுத்து

6 இபபடிக்கு அவநாசி நாயக்கர் எழுத்து இப்படிக்கு விரபாண்டிய வரம[ர*]ராயன் எழுத்து இவை அறிவுடைநாயினுக் எழுத்து

7 இவை கற்பகநாயினுக் எழுத்து இவை உடையாக் எழுத்து [||*]

No. 260.

(*A.R. No.* 584 *of* 1893).

ON THE NORTH WALL OF THE MINAKSHI-AMMAN SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்ரீ [||*] கிரஹவநச்சகரவத்தி கொனெரின்மைகொண்டான் கரையனூர்-நாட்டு உடையபிராட்டிச்சருபபெதிமங்கலத்து உடையார் அழகியசொக்கனர் கோயில தெவர்கன்மி கொயில் கணக்கற்கு இன்னுயிநாற்கு இவ்வூரில் தெவதானமம வீரசொழன்மன்னனையில் நிலம் முன்றுமாக் காணிபும் அமர[ம]பகராமன்னனையில பூவுவர் காத்தானாகாணியில் நிலம இரண்டுமாவும இன்-

2 னயிநாற கிருக்க[ர*]மகொட்டநாச்சியாற்கு தெவதானமான அமரபயங்கரன்மன்னனை-யில் நிலம் ஆறுமாவும் விரசொழன்மனனனையில் விஷவிருத்தி நிலம் ஒருமாவும் சுமணராயன் நிலம் அரைமா அரைக்காணியும குலொத்துங்கசொழன்மன்னனையில் நகுலாதித்ததெவன் நிலம ஆர(மா)மாவும ஆகநிலம் பதி[ன*]முன்றுமா காணி அரைக்காணியும மூன்பு ஐய்யன் சுந்தரபாண்டியதெவர் நாளில செய்த-

3 படியெ இருநிலத்துக்கு ஓட்டச்சு ஆராட்சி எல்லை உகவை காணிக்கை வாசல்வினி-யொகம் வெண்டுகொள மண்டலமுதல்மைப்பெறு முதல எழுத்து வினியொகம கடமை அந்தராயம் உளப்பட்டனை எற்பெறப்பட்டவையும் முதலடகக கழித்து இரண்டாவது முதல் இறையினியாக தந்தொம் இப்படிக்கு இவ்வொலி பிடிபாடாச கொண்டு வநாதித்துவரை செல்வதாக கல்லிலும் செம்பிலு-

4 ம் வெட்டிக்கொள்க இவை குமணாருடையான் எழுத்து யாண்டு ந-வது ள் ருவாணை தாயன் எழுத்து வ

No. 261.

(*A.R. No.* 585 *of* 1893).

ON THE WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்ரீ [||*] கிரஹவநச்சகரவ[த்தி] கொனெரின்மைகொண்டான் கரையனூர்நாட்டு உடையபிராட்டி-

2 ச்சதுவெதிமங்கலத்து உடையார் கொழுஞ்சிபாடி அழகிய சொக்கனர் செ[ர]பில் தெவற்க்கு கலியூர் ஞட்டுக்கு செல்லும் தென்-

3 மலைபபுறத்தில் அழகியசொக்கன் னில[த்]து சிமையும் பூசை வினியொகத்துக்கு சு[டு]த்-தொம் இத[க்]கு அருகம் பண்ணி-

4 நவனெ கெங்கைக் கரைஇல் க[ர*]ர[ர*]ம்பசுவைக் கொன்ற பா[வத்தி](ல்)லெ பொவன் வ[ர*]ணதாயன் எழுத்து [||*]

No. 262.

(*A.R. No.* 586 *of* 1893).

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE IN THE VAGISVARA TEMPLE AT KIRANUR, MELUR TALUK, MADURA DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்ரீ [||*] கிரபுவநச்சக்கரவத்தி-கள் ஸ்ரீவிர-

2 ரசெதரசெவற்கு யாண்டு பதிற்முன்-றுவது

3 பொங்கலூக்காநாட்டு கீரநூ-

4 ராக கொழுமங்கொளட செ-

5 முகல்லூர வெள்ளாழக் குட்டக்

6 செல்வ நியங்களான அமரபுயங்-

7 கப்பல்லவன[ர*] யென்ன இக்க-

8 ராயநார் திருவாசிசுரமுடையாற்-

9 கு வஜிவிளக் கொற்முக்கு [துலே]

10 கழஞ்சு பொந் ஸ்ரீபண்டாரத்தில் ஒ-

11 டுக்கெந் அமரபுயங்கப்பல்லவ-

12 ரையென்ன இப்பொந் கைக்கொண்-

13 டென் இக்கொயிலில் காணியுடைய சிவ-

14 வராஹணக் காஸிபக் பாண்டிய-
தநிஞ்சியர்
15 ஸைவகசாமுடையாகாக ஸைவ்-
வச்சக்கரவ-
16 த்திகெக் ஸதராத்வக இவ்விளக்கு
குடங்-
17 கொடு கொயில்புகுவார் செலாத்த-
வார-
18 ாக வநாகெஸ்வர ரகைகூ[||*]

No. 263.

(*A.R. No.* 587 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரலோவநச்சக்கரவத்-
திகள் ஸ்ரீவீர-
2 ாஜெந்ரதெவற்கு யாண்டு பதிந்-
தொன்றாவது ெ-
3 பாங்கலாக்காநாட்டு கிரநூர் ஆழுடை-
யா[ர்*] திரு-
4 வாகிஸ்வராமுடையாற்கு ஸஜியாகிபம்
ஒந்-
5 றுக்கு துளைகழஞ்சு பொந் ஸ்ரிபண்-
டாரத்து-
6 க்கு ஒடுக்கிகெக் இவலூர் பூலுவக்
செய்யகளி-
7 ல் பொத்தகெசாாக செநாவரைய-
ெக் இப்-
8 பொந் கைக்கொண்டெந் இக்காணி-
யுடைய
9 சிவவராஷ்ணக் கவுசிகக் ஆண்ட-
பிளீை அரி-
10 யவாாக சைவவகலாலெயச்சக்கர-
வத்திெ-
11 யந் குடங்கொடு கொயில்புகுவர் இவ்-
விளக்கு எரிப்பாராக
12 சதராதித்தவற் பந்மாவெஸ்வர ர-
கைகூ [||*]

No. 264.

(*A.R. No.* 588 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*]
2 திரிபுவநச்சக்ர[ர]வத்திகள் ஸ்ரீவீர-
ாசெஸ்வர-
3 தெவற்கு யாண்டு பதிந்தொன்றாவது
பொ-
4 ங்கலாக்காநாட்டு கிரநூர் ஆழுடை-
ய[ர]-
5 ர் திருவாகிஸ்வராமுடையாற்கு ஸஜியா-
கிபம்
6 ஒன்றுக்கு துளைகழஞ்சு பொந் சிவ-
வராஷ்ண-
7 ண[ந்*]வசம் ஒடுக்கிகெந் இவ்வூர்
வெள்ளாழந்
8 பூசகளில் அரையந் சிறியாாாக வெ-
ஸ்கூ-
9 லாமணிப்பல்லவரையகெந் இப்பொந்
10 கைக்சொண்டெந் காசிபந் பாண்டிய-
தநிஞ்சி
11 சுந்தராாக குலொத்துங்கசொழபட்ட-
கெ[ன்*] சதராதி-
12 வ[க்] இவ்விளக்கு குடங்கொடு கொ-
யில் புகுவ[ர]-
13 ர் எரிப்பாராக பதரவெஸ்வர ரகைகூ-
[||*]

No. 265.

(*A.R. No.* 589 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்ஸ்ரீ [||*] திரிபுவநச்சக்கரவத்தி-
கள் ஸ்ரீ-
2 வீராசெஸ்வதெவற்கு யாண்டு பந்தி-
ரண்-
3 டாவது பொங்கலாற்காநாட்டு கிரநூ-
4 ாாக கொழுமங்கொண்டசொழநல்-
லூர் இருக்கும்
5 கொங்களில் குருணங் கூத்தராாக உத்த-
மக்கொ-
6 கெந் இவ்வூர் திருவாகிஸ்வராமுடையா-
ற்கு சஜியா-
7 திடம் ஒன்றுக்கு துளைகழஞ்சு பொந்
சிரிபண்டார-
8 த்தில் ஒடுக்கிகெந் உத்தமக்கொகெந்
இப்பொந் கை-
9 க்கொண்டெந் இக்காணி உடைய சிவ-
வராஷ்ண-
10 ந் காசிபந் பாண்டியதநிஞ்சி சைவ-
சாமுடையா-

11 ...ராக சைவுவசகரவத்தியும் பாண்-
[டி]யதகிஞ்சிசர-
12 ன்ராக குலொத்துங்கபட்டரும் சஜரா-
ஜிவகு குடங்-
13 கொடு கொயில் [புகு]வார் இவ்விள-
க்கு எரிப்பாராக கல்வெட்டி[க்*]கு-
தித்தொம் வரோஹை-
14 ஸ்ரீராஜராஜரூ[||*]

No. 266.

(*A.R. No.* 590 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] திரிபுவநச்சகரவத்தி-
2 கள் ஸ்ரீவிரராசெஜரதெவற்கு யா-
3 ண்டு பதிந்தொன்ரவது பொ[ங்]க-
ளூர-
4 க்காரா[ட்]டு கிரதூராக கொழுமங்-
5 கொண்டசொழநல்லூர் உடைய-
6 ர் சகரக் அதிசயசொழராக குலொத்-
7 துங்கசொழ இருங்கொளங் மணவா-
ட்டி இளை-
8 யாண்டியெங் உடையார் திருவாகி-
ஸ்வரமுடை-
9 டயார் திருப்பள்ளியறைகாச்சியாற்-
குச் செய்வி-
10 த்துக் குடுத்த பொற்பணி திருச்சரி
ஒரணை திருப்பாட-
11 கம் ஒரணை மச்சம் ஒருகாணம் ஆகப்-
பொக் பதிந்-
12 நாற்கழஞ்செ ஒருகாணம் நகரப்பொந்
ஆணியெ-
13 ராடொத்த ெ[ப]ரந்துக்கு காணவாசி
நல்லபொந்
14 இப்பணி இரண்டும் நித்தவிதமாக
காச்சியார் [1]

No. 267.

(*A.R. No.* 591 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] திரிபுவநச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீவிரராசெஜரதெவற்கு யாண்டு ப-
2 த்தாவது பொங்[க*]ளூர்க்காநாட்டுக் கிரதூராக கொழுமங்கொண்டசொழ-
3 நல்லூ ராழுடையா[ர்*] திருவாகிஸ்வரமுடையாற்கு சஜியாதிபம் ஒற்றுக்கு [து]ளை
4 கழஞ்சுபொந் ஒடுக்கிகெந் இவ்வூரில் இடையரில் தழங்கம்பியாந அரச-
5 கொநெந் துளை கழஞ்சும் கொண்டெந் இக்காணியுடைய சிவபராஹணை [2]

No. 268.

(*A.R. No.* 592 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] திரு...வநச்சக்கரவத்திகள்
2 ஸ்ரீவிரராசெஜரதெவற்கு யாண்டு ப-
திக்முக்ரவது பொங்களூர்க்காநாட்டு
4 கிரதூர் ஆழுடையார் திருவா[கிஸ்வரமு]டை-
5 டயாற்கு ஸஜியாதிபம் முக்றுக்கு [து]ளை-
6 மு(க)க்கழஞ்சு பொந் ஸ்ரீபண்டார[த்திலெ] ஒடுக்-
7 கிகெந் திவ்வே[ப்பிராக்ப]ட்டர் பிள்ளை[களில்] பிச்சந்
8 அகொரசி[வகென்] . . . துளை முக்கழஞ்சு பெ[ரா]-
9 [ந்] கைக்கொ[ண்டொம் இக்கொயிலில் சிவ]பராஹ-
10 ணர் காசி[பன் பாண்டியதனஞ்சியசை]வசரமு-
11 டையாநான ஸ்ரீவுசகரவத்தி உள்ளிட்டொழும் ஆண்ட-
12 பிள்ளை அரியவராக ஸ்ரீவுகலாலையசகரவத்தி [உ]ள்-
13 ளிட்டொழும் குடங்கொடு கொயில்புகுவார் இவ்விளக்கு
14 எரிப்பாராக பதாவெஸ்ரீராஜகேஸ[||*]

---

[1] To the right of inscription are found the following:—

1 சொதி அ	4 டுபொஞ்ஞ	7 ல்லுத்து வ
2 திபம் ஒந்	5 ந்பாண்டிய	8 ராகபப்பா
3 கிகெந் பரி	6 சக்கரவத்தி	9 ஹஸ்வராஜ்ரூ ணை கூந

Incomplete.

No. 269.

(*A.R. No.* 593 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] விரராஜேந்ர[ன்*]ற-
2 வற்கு யாண்டு பதினைஞ்சாவது பொங்[க*]ளூக்காநாட்டு கிரதூர[ர்*] இருக்கும்
3 கொங்களில் நம்பி சிலம்பநாக ஆளவந்தகொகெந் உடையார் திருவாகிபஊரமுடையா-
4 ற்கு சஞ்சிவிளக்கு ஒன்றுக்கு துளை கழஞ்சு பொந் ஸ்ரீபண்டாரத்துக்கு ஒடுக்கிகெந் ஆள-
வ்[த*]கொ-
5 கெந் இப்பொந் கைக்கொண்டெந் கெளவுசிகந் ஆண்டபிள்ளை அரியவநாக சைவகலாலே-
6 [ய] சகரவத்தி[ன்]யந் சந்ராஜ்வல இவ்விளக்கு குடங்கொடு கொயில்புகுவார் செலுத்து-
வாரா-
7 க பதரஹஸ்ர ரக்ஷை[||*]

No. 270.

(*A.R. No.* 594 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] திருவாசச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிரரா[ஜே]ந்ரதேவற்கு யாண்டு ப-
2 திரண்டாவது பொங்களூக்காநாட்டு கிரதூராந கொழுமங்கொண்டசொழ-
3 கல்லூர் வியாபாரி தூளந் கொவநாக சமையசெகாபதியெந் ஆளுடையார்
4 திருவாகிசுரமுடையாற்கு சஞ்சினக் கொந்றுக்கு துளை கழஞ்சு பொந் ஸ்ரீபண்டா-
5 ரத்தில் ஒடுக்கிகெந் சமையசெகாபதியெந் இப்பொந் கைகொண்டெந்கி-
6 கொயிலில் காணியுடைய சிவப்ராஹ்மணந் காசிபந் பாண்டியதநிஞ்சி சை(வ)வெ-
7 சர(ம்)முடையாநாக சை(வ்)வச்சக்கரவத்தியெந் குடங்கொடு கொயில்புகுவார் இவ்-
வி[ள*]க்கு எ-
8 ரிப்பாராக சந்ராஜ்வ[ற்] கல்வெட்டிக்குடுத்தெந் பதரஹஸ்ர ரக்ஷை[||*]

No. 271.

(*A.R. No.* 595 *of* 1893).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] விரசொழதெவற்கு யாண்டு இருபதாவது பொங்[க*]ளூர்கால்காட்டுக்
கி[ர]ந்தூராந-
2 கொழுமங்கொண்டசொழகல்லூர் ஈஸ்வரதெவர் திருவாகிசுரமுடையாற்கு திருவொத்-
தசா-
3 மப்புறமாகச் சுந்தரந் சுந்தரபாண்டியகான குலொத்துங்கசொழ அணுத்திரப்பல்லவ-
4 ரையகெந் இட்ட நிலம் களிக்கூற்றில் கிழ்கிழையில் கிலந் தெற்கு வடகு நிலம் அரை-
மாவு [1]

No. 272.

(*A.R. No.* 596 *of* 1893).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] வி[ர*]ராசேந்திரதெ-
வற்கு யாண்-
2 டெ இருபதாவது பொங்களூற்காநாட்டு
கிரதூரா-
3 ந கொழுமங்கொண்டசொழகல்லூர்
ஆளு-
4 டையார் திருவாகிஸ்வரமுடையார்
[க்*]கு
5 வஷியாதி-
6 பம் ஒன்று-
7 க்குத்துளை[கழ]-
8 ஞ்சு பொ[ந்]
9 ஸ்ரீபண்டா-
10 ரத்துக்கொ[டு]-
11 க்கிகெந் இந்நா-
12 யநார் தெவர-
13 டியாள் தி[ருவே]-
14 ப்பிராந பட்டர்[நம்]-
15 பிட[ர*]ர்களில் செந்தி-
16 ஆன மங்கையர்-
17 க்கரைசியெந்
18 இப்பொந் கை-

---

[1] Incomplete

19 கக்கொண்-
20 டெந் இக்[ெ*]காயி-
21 ல் காணி[உகை-]
22 ய சிவவ்ரா-
23 பூணன் கவு-
24 கியன் ஆவி-
25 காசி விரப்-
26 பெருமாளை-
27 ன் குடங்வி-
28 காடு கொயி-
29 ல் புருவார் இ
30 விளக் கெரி-
31 ப்பாக சதரா-
32 தித்தவரை செல்-
33 வதாகப் படாவ-
34 ஷஸ்ரர [ர*]சைரு[||*]

No. 273.

(*A.R. No.* 597 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ரீ கொ இராசசெகரவ்ருடாட கிரபவருச்சக்காவத்திகள்
2 ஸ்ரீவிராசெதரெவற்கு யாண்டு எழாவது பொங்க-
3 லூர்கால்நாட்டுக் கிர(ந்)தூராக கொழுமங்கொண்-
4 ட சொழநல்லூர் ரஹாதெவா திருவாகிச்சரமு-
5 டையார் கொயி(வ)வில் கூத்தாடுத்தெவற்கு திரு-
6 காயற்றுகிழமைக்கு பிட்டமுது செய்தரு(ள்)ளை-
7 க[க்*]கு குலொத்துங்கசொழ இருங்கொளர் பெண்டு-
8 க(ள்)ளி(வி)ல் கருவூர் திருஆந்திவ் ஆண்டார் அ . . . அ-
9 ரவிகூத்தா(ண்)டியெந் இட்ட நிலம் கொங்கூர் குளத்துக்-
10 கிழைத்தாமபில் மெலைகளரில பள்ளகவருக்கு தெற்-
11 [கு]ம் மற்றடி சொழகொந் செய்க்த வடகும் பூவாருை-
12 மக்காவந் செய்க்கு கிழக்கும் உடையா குலொத்துங்-
13 கசொழ இருங்கொளர் நிலத்துக்கு மெற்கு நிலம் அரை[ர]-
14 மாவும கல்வெட்டிகுடுத்தென் கூத்தடியெந் சந்-
15 திராதித்தியவரை செல்ல இது பரெஹரரர் ரகெஷ [||*]

No. 274.

(*A.R. No.* 598 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஷஷ்ஸ்ரீ[ீ||*] விர ராசகெசரிவ்ருடாட திரவ்வனச்ர-
2 ரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு
3 யாண்டு பந்திரண்டாவது பொங்கல்லூர்கால்-
4 நாட்டுக்கிர(ரு) தூர[ர*]க கொழுமங்கொண்டசொழ-
5 நல்லூர் ரஹாதெவா திருவாகிசுரமுடையாற்கு
6 அமுதுபடிக்கு குந்த[க்] கிலே உடையாராக கு-
7 லொத்துங்கசொழ அணுத்திரப்பல்லவ-
8 ரையர(ந்)கொந் இட்ட நிலம் கொங்கூர் குள[த்]-
9 திற் கரைக்குக் கிழ்களரில் செயபாலர் வ[ச*]-
10 கு மெற்கு நில[ம*] ஒருமாவும் இக்நாயகாற்[கு]
11 கல்வெட்டிக் குத்தென் சந்திராதித்தி[ய*]-
12 வரை செல்[ல*] இது வங்சாவெஹஸ்ரராரகெஷ [||*]

No. 275.

(*A.R. No.* 599 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஷஷ்ஸ்ரீ [||*] விராசெந்திரதெவற்கு யாண்டு பதிந[ர*]-
2 ருவ[து*] பொங்கலூற்[க]நாட்டுக் கிரதூராக கொழு-
3 மங்கொண்ட ந[ல்*]லூ[ரில்*] இருக்கும் வெள்ளாள கண-
4 க்கர்கள் டாமந் மூசுதிரெந் ஆளுடைய-
5 ர்ர் திருவாகிஸ்வாமுடையாற்கு நாந் வைச்-
6 ச சந்தியாவிளக்கு ஒற்றுக்கு நாந் ஸ்ரீபண-
7 டாரத்தில ஒடிக்ந கூளை எழுஞ்சும இப-
8 பொந் கைக்கொண்டு சந்திபாவிளக கொ-

9 க்றும் இக்கொயில்காணி உடைய
10 சிவப்பிராமணக் காரர்பக் பாண்டியக் க-
11 ந்தகாக சைவசூளாமணி வரஹ[ர*]தாயகெக் இ-
12 க்கொயில் குடக்கொடி [கொயில்*]புக்கார் செலுத்-
13 துவதாக பக்மாபெசுார் ரகெக்ஷ(ி)[||*]

No. 276.

(*A.R. No.* 600 *of* 1893).

On the same wall.

1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||*] கொவிராசசெகரவநாக திரபுவ[ர*]ச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீ-
2 விராஜேந்ரதெவற்கு யாண்டு எட்டாவது பொங்களூர்கால்-
3 நாட்டு கிர(ாந்)தூராக கொழுமங்கொண்டசொழ(ந்)நல்லூ-
4 ர் உடையாஇவர் திருவாகிசுரமுடையார் கொயி(ல்)லில் திருப்-
5 பள்ளியறை நாச்சியாற்கு திருநாயற்றுக்கிழமைதொறு-
6 ம் பிவாலெயப் பிரஹ்மணம்பண்ணி அமுதுசெய்தருளு-
7 கைக்கு சொழந் கண்டியாக திருவெண்காட்டு நங்கை-
8 யெ விட்ட நிலம பூண்டியில் மெல்கிழக்கவருக்-
9 கு மெற்கெல்லை அஞ்சைநா்ப(ந்)னர் தெவதானத்து-
10 க்கு கிழக்கு தெற்பாற்கெல்லை செயாண்டியார் செ-
11 பக்கு வடக்கும அங்கராயர் செய்க்கு தெற்கும் இ-
12 னநாங்கெல்லை உள்பட்ட நிலம அரைமாவும் சந்தி-
13 ராதித்தவரை செல்வதாக கல்வெட்டிக் கு-
14 டுத்தென் சொழந் கண்டியான திருவெண்காட்-
15 டுநங்கையெந் இது வர்ோயெஸ-ஸி ரகெக்ஷ[||*]

No. 277.

(*A.R. No.* 601 *of* 1893).

On the same wall.

1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||*] கொராஜகெசரிபந்ராக
2 கிரஹ்வசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவி[ர]ரா-
3 [ஜ*]ஜகெரதெவற்கு யாண்டு எட்டாவது
4 பொங்களூக்காகாட்டு கிரதூர(ர்)ாக
5 கொழுமங்கொண்டசொ[ழ*]நல்லூர்
6 வெள்ளானந் கிழமணியரில் நிலந்
7 புனியநெந் இக்நாயநார் திருவாகிசுர[ம்*] உ-
8 டையார் திருப்பள்ளியறை நாச்சியாற்கு திரு ஆடிப்பூ-
9 ரம் திருநொக்பு நொற்று ஊரில் எழுந்தருள பலவிஞ்-
10 சமுமுட்பட நான் ஸ்ரீபண்டாரத்தில் ஒடுக்கிக ஆகை-
11 அச்சு அமுதந் ஐஞ்சும் இத்தால் வ[ர*]த உபையநகொ-
12 ண்டு எழுகருஞுவாக ஸதராஜிவற் இத்தநம் செல-
13 வ கல்வெட்டிநெந் நிலந் புனியகெந் பந்தொற-
14 ஸ்ரா ரகெக்ஷ[||*]

No. 278.

(*A.R. No.* 602 *of* 1893).

On the same wall.

1 ஸ்ரீஸ்ரீ [||*] விராஜேந்ரதெவற்கு யாண்டு பத்தாவது பொங்களூற்காநாட்டு
2 கிரதூர குடுமரில் சுதந் அதி[ச*]யசொழந[ர*]ர குலொத்துங்கசொழ இருங்கொ-
3 ளநெந் இக்நாயந[ார்] திருவாகிஸ்வர முடையாற்கு கட்டுவிப்புர[த்த]க்கு வி-
4 ட்ட நிர்நிலமாவதுக்கு நாற்கெல்லையாவது எந்நிலத்து . .
5 குளத்கில மெத்தலை எரிக்கு மெற்கும் கிழ்மெல் ப-
6 [ழு]ர் வாக்காலுக்கு தெற்கும் ஆக-
7 நெவிதை இருகலமும் நட்டுவபுற-

8 (ம்)மாக இட்டுக்குத்தெந் சுவாக் அகி[ச*]யசொழநாந குலொத்துங்கசொழ இருங்-
9 கொளெங் ஸஜராஜ்வம் இந்திலம் இடைமாராய-
10 [ன]க்கு பதினெஹஸாஸ ரகை[॥*]

No. 279.

(*A.R. No.* 603 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்ரீ [॥*] கிரஹ[வ*]ச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவி-
2 ராஜேந்ரதெவற்கு யாண்டு பத்தாவது
3 பொங்கலூக்க[ர*]நாட்டு கிரநூராந கொழு-
4 மங்கொண்டசொழகல்லூர் ஆழுடை-
5 டயார் திருவாகிஸ்வரமுடையாற்கு சஜிய[ர*]-
6 திபம் ஒந்றுக்கு துலை கழஞ்சுபொந் ஒடு-
7 க்கிகெந் யில்லூர் வெள்ளாழந் மெம்ம-
8 ணியரில் காவந் உடையாகெந் யிப்பெ-
9 ந் கைக்கொண்டெந் யிக்கொயிலில் கா-
10 ணியுடைய சிவஸ்ராஜணந்கவுகிகந் ஆண்-
11 [ட]பிள்ளை அரியவராக அபிமாந சொழபட்ட-
12 கெந் சு[ட]ங்கொடு கொயில்புகுவார் யிவ்விள-
13 க்கு ளரிபபாராக சந்ராதி[த்த*]வதீ கல்வெட்டி குடுத்தெ-
14 தந ப-
15 தரோவெ-
16 ஸ்ரீ ர-
17 கை[॥*]

No. 280.

(*A.R. No.* 604 *of* 1893).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்ரீ [॥*] கொவிராசகெசரிபந்மரான கிருபுவனச்சக்கரவத்தி ஸ்ரீவிரரா[ஜ*]ஜந்திர-
தெவற்கு யாண்டு எட்டாவது பொங்கலூற்கால்நாட்டுக் கிரநூர் வெள்ளாளந் கழஞ்-
சிய-
2 ந் தெவநாள கொங்கிளங்கொகெந் ஆளுடையார் திருவாகிஸ்வரமுடையநாயநாற்கு
சந்தியாதிப மொந்றுக்கு நாந் ஓடுக்கிந பொந் நகரச்சற்றுலே[॥*]

No. 281.

(*A.R. No.* 605 *of* 1893).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்ரீ [॥*] கொப்பரகெசரிவர்ம[ர*]ந கிருபுவநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிரநாரா[ய*]ண-
தெவற்கு யாண்டு பதிநொன்றுவது கிரனூராந கொழுமங்கொண்டசொழகல்லூர்
ஆ(ள்)ளுடையா-
2 ர் திருவாகிசுரமுடையாற்கு சொழன் சுந்தரான விரசொழ அணுத்திரப்பல்லவரைய-
னென் அழுதபடிக்கு விட்ட நிலம் ஊற்கு மெற்கு ஆற்றுக்குப் பொநவிடத்து
3 வடக்கும் மெல்கெழுக்குப் பொந விட்டலு[க்*]குக் கிழக்கு நிலம் ஒருமாவும் வெட்டுக்-
கனத்துக்கு வடக்கு அழகியசொழப்பல்லவரையர் நிலத்துக்கு வடகு கடைக்குறிச்சி
நாயநார் நிலத்துக்கு கிழ-
4 க்கு குப்பாண்டாந் நிலத்துக்குத் தெற்கு விராணப்பல்லரைய[ன்*] நிலத்துக்கு மெற்கு நில
மூந்றுமாவும் களிக்கூற்றில் நிலம் மெலையொருமாவுக்கு வயித்திய நிலத்துக்கு மெற்கு
தெந்நவெனர் நிலத்து-
5 க்குத் தெற்கு ஆழுகியபாண்டிநிலத்துக்கு கிழக்கு கொங்கவெளர் நிலத்துக்கு வடக்கு
நிலம் ஒரு மாவும் களிக்கூற்றில் கிழை ஒருமா பண்டாரி செய்க்கு கிழக்கு குசவன்
செய்க்கு வடக்கு வயநாட்டரையன்
6 செய்க்கு மெற்கு மெநாட்டரையன் செய்க்கு தெற்கு நிலம் ஒரு மாவு[ம்*] ஆக நில[ம்*]
ஆறு மாவும் இக்கொயிலுக்கு நிமந்தபுறமாக விட்ட நிலந் தணக்கமுலையில் உவச்-
சற்கு நிலம் இருகலகெல் விை[த]-

7 யும் நிமந்தக்காறற்கு நிலம் ஒருமாவும் சிறுக்குளத்து நிலம் கொங்கூற்குப் பாய்கிற பெரு-
வாயக்காலுக்கு வடக்கு உவச்சப்புறம் ஒருமாவும் நிமந்தப்பு[ற*] [ம்*] ஒருமாவும்
இதற்கு எல்லை அங்காயர் செ-
8 ய்க்குக் கி[ழ]க்கு உடையார் செய்க்குத் தெற்கு வாணராயர் செய்க்.
9 கு மெற்கு ஆக நிலம் நால்மாவரையு[ம்*] சந்திராதித்தியவரை சொழ-
10 ங் சுந்தரான விரசொழஅணு[த்*]திரப்பல்லவரையங்கெ[ங்*] இங்கர-
11 யற்கு அ[மு]துபடிக்கு நிமந்தப்புறமு[ம்*] இட்டு கல்வெட்டிக் குடுத்தேன்
12 இது வங்கோஷை-
13 ஸ்ரீ ரகெஷ உ

No. 282.

(*A.R. No.* 606 *of* 1893).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] [ஒ]காலொத்துங்கசொழதேவற்கு யாண்டு எழாவது கிரணூராக கொழு-
மங்கொண்டசொழகல்லூர் ஊராதேவர்[1] திருவாக்கூரமுடையார் கொயி-
2 ற் கூத்தா[ரி]க்தெவற்கும் உமாஸகிதற்குஞ் சுந்தரற்கும் விஜயகப்பிள்ளையாற்குந் திருமா-
ளிகைப்பிள்ளையாற்கும் அமுதுபடிக்கு விட்ட நிலம் தாமரை-
3 குளமு[ம்*] பெருவாய்க்காலுக்கு வடக்கு அங்காயர் செய்க்குத் தெற்கு நிலம் ஒருமாக்-
காணியும் பூண்டியில் நிலம் வடக்குப் பாய்கிற வா[ய்*]க்காலுக்கு மெற்கு
4 நிலம் அரைமாவும் மெலப்பெருவழிக்கு வடக்கு நிலம் அரைமாவும் இக்கொயில் சித்தய-
பெரையனுக்கு இட்ட நிலமாடகால்வாயில் அங்காயர் செய்க்கு மெ-
5 ற்கு ஆளுடையபிள்ளையார் தெவதாக[த்*]கு[2]க்குத் தெற்கு நி-
6 லம் காணியும் ஆக நிலம் இருமாவரையும் இத்தெவர்களுக்கு
7 கல்வெட்டிக் குடித்தென் சொழந் கண்டியாக திருவெண்கா(டு)-
8 ட்டுநங்கையெந் இது சந்திராதித்தியவரை இது வங்கோஷை
9 ஸ்ரீ ரகெஷ [॥*]

No. 283.

(*A.R. No.* 607 *of* 1893).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [ஃ॥*]விகிரமசொழதெவறகு திருவெழித்திட்டுச் செல்லாநின்ற திருகல்லியாண்டு
யிரவது . . . . . .
2 த்த கொரின்மைகொண்டான் கிரணூரான கொழுமங்கொண்டசொழகல்லூர் இடை-
யற்கு கம் [பெ*]ருல் குடித்[த]
3 தர்மமாவது தாங்கள் விடெடுக்குமி[ட]கது இரண்டுநிலமு . . . . . வாசல்மி-
தி[ய]மும வைத்துச் சாக்து மிட்டுக்கொள்[ள]
4 . . . . கர்களாகவும் கன்மைக்குத் தண்டெறப்பெ[றுவ]ர்களாகவும் [தி]மைக்கு
[ப் பெ]பாடைகட்டிக்கொ[ளள]-
5 ப்பெறுவர்களாகவும் பொடைபொடுமிடத்துப் பச்சைபபட்டுப்[புலியூர்] ரட்டுப் பட்டா-
வளப்பட்டுக் கட்டிக்கொள்ளப் பெறுவர்க -
6 ளாகவும் [பொட்டை]ப் பொர்க்கப் பெறுவார்களாகவும் கன்மைத் தீமைக்கு உவச்சுக்
கொட்டப்பெ[றுவா]ர்களாகவும் [ம*]ற்றும் இ-
7 . . . . டையர் பெற்றுப்பொது[ம் வரிசை]சகளெல்லாம் பெற்றுப்பொதுவார்-
களாகவும் இப்படி மக்(க்)கள்மக்கள் செய்வார்[க]-
8 ளாகவும் செம்பிலும் சிலையிலும் வெட்[டிக்கொ]கள்வார்களாகவும் நட்மொலி குடித்தோம்
இவை குருகுலத்தரையனெழு -
9 [த்து] . . . யிகவது கள் உரு இவை விகிரமசொழவூரஹாதராய னெழுத்து[॥*]

---

[1] An inscribed stone about 10″ broad, not connected with this inscription is inserted here between the letters ர் and தி and extends to ll. 2 to 4.

[2] A similar stone as in the above case intercepts ll. 5 to 8.

No. 284.

(*A.R. No. 608 of 1893*).

ON A STONE NEAR THE POLICE STATION IN THE SAME VILLAGE.

1 ஸ்வ ஸ்ரீ [॥*]
2 விராசெங்கிரதெ-
3 ல[ர்]க்கு யாண்டு பதி-
4 காலவது பொங்க-
5 ஆக்கால்நாட்டில் கிர-
6 தூரில் இருக்கும் பூலு-
7 வரில செய்யகளில் வி-
8 மக் விமகாக அணு-
9 க்கப்பல்லவனையர்
10 செயருலு தலிகள்
11 இரகை [॥*]

No. 285.

(*A.R. No. 609 of 1893*).

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE IN THE SUBRAHMANYA TEMPLE AT PALNI, PALNI TALUK, MADURA DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] ஸ்ரீமன்மஹாமண்ட[லி]சுரன் அரி-
2 ரா[ய]விபாடன் பாஷெக்குத[ப்பு]வராயருகண்-
3 டன் ஸ்ரீவிரகஞ்சணஉடைய[ர்கு] செல்லாகின்-
4 ற உதிரொற்காரி வருஷத்து [ண]தய்மீ உலெ
5 [அபரபக்ஷ]த்து வெள்ளிக்கி[மு]மையும் ரெ-
6 [வ]தெயும் பெஞ்ஞுபுழ் பெற்ற நாள் நாயினர் இளை-
7 யநாயினு[ர்*]க்கு அமுதுபடிக்கு வைப்காவூர்நா-
8 [ட்]டு கலியன்புத்தூரில் சபையாரில் பெரிய
9 டெருமாள்நம்பி திருவாழிஆழ்வாரெந் என் க[1]-

No. 286.

(*A.R. No. 610 of 1893*).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்[ஸ்ரீ] [॥*]ஸ்ரீகோரண்டு[மீஷ்வ]ர ஸ்ரீயராய[வி]பா-
2 டன் [ஸ்ர]ஷெக்குதப்பு[ர]யர்கண்டல் கண்ட-
3 நாடு ெ[க]ாண்டு கொண்ட[நாடு] குடாதான் வெஞ்ஞெடீ-
4 உத்தர[ஃ]கூணாதிபதி ஸ்ரீராயர் தெவராய மல்லிகாச்-
5 சனராய[ர் பி]றுதுவிராச்சியம் ப[ண்]ணிஅருளாநின்றகாலத்து
6 இராயதா . . கள் அரியரா . . . . னமாயராய உடையரா
7 [பிறுதுவிர]ாச்சியம் [பண்ணிஅருளாநி]ன்ற விளம்பிரி[டி] காத்-
8 திகைமீ நு வ மதிகங்கள் பக்ஷம் பஞ்ச[மி மு]லம் கிழமை வெஞ்-
9 னிப்பொழுதில் சூரியகிரணம் புண்ணியகா[ல*]த்தில் த[ர்]ராபூறு-
10 வமாகத் தன்மசாதனம் பண்ணிக்குடுத்தபடியாவது சகல-
11 லொகத்துக்கும் தம்பிராணர் நயினர் இளையநயினு[ர்*]க்கு
12 திதிசந்தியாகாலமு[ம்*] மதுரபூசையாக நடக்கத்தக்கதா-
13 க திருமுன் அமுது திருநந்தாவிளக்கு திருமாலை திரும[ஞ்]-
14 சனம் முதலாய் உள்ள வையபோகத்துக்கும் நம் (ப)
15 பரிகாரம் கொயில் பரிகல பரிச்சின்ன[ங்களு*]க்கு[ம்*] நட க்க-
16 வெண்டி வைய்காவூர்நாட்டு இரவிமங்கலம் மெ-
17 பாற்கெல்லை எல்லை ஆது கிழக்கு வடபாற்-
18 கெல்லை கொழுமத்திற்குப் பொற பெருவழிக்-
19 கு தெற்கு கிழ்பா[ற்*]கெல்லை பன்றிமலைக்கு வ-
20 ழிக்கு தெற்கு தென்பாற்கெல்லை பன்றிமலைக்-
21 கு வடக்கு ஆக இன்னு[ஞ்*] கெல்லை கஞ்சை புஞ்சை-
22 யும் சமுவமானி[ய][ம்*]ஆக சந்திராதித்தவரை நடக்கும்-

[1] This inscription is incomplete.

23 படிக்கு கற்பித்த அளவுக்கு இந்த கிதி கிற்செபம் செல-
24 பாசாண முதலாய் உள்ள சறுவசுவாமியமும் இந்த
25 கொயிலுக்கு கடவ தானிகர் ஆகும் பண்ணிக்கொண-
26 டு இம்மரு[சா]தி நடத்தக்கடவராகவும் [‖*]

No. 287.

(*A.R. No.* 611 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ரீகொச்ச[டை]பன்மரான திரு-வனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிரபா-
2 ண்டியதெ[வற்கு யாண்டு] இருபத்திரண்டாவது ஆனிமீ
3 வைகாவிநாட்டு ஆய்க்குடியில் சுந்தரபாண்டியநல்லூர்க்
4 காரணவசொம் நாயனூர் பண்டாரத்தார்க்கு விடுதிட்டுக் குடுத்-
5 தபரிசாவது எங்கள் காணியான னன்னிலம் நானூற்றெருப[த்*]தெ[ர]-
6 ருமா விதில நாங்கள் முன்னுள் தெவதானமாக விட்ட கார்மது [தி]-
7 லம் ஒருமா முக்காணியும் ஒருபத்தறைகிலம் நாலுமாவும் ஆ-
8 கனிலம் அஞ்சுமா முக்காணியும் நிக்கி நிலம் நானூற்றைஞ்சுமாக் கா-
9 ணியும் இதுக் கடைப்பான சுந்தரபாண்டியநல்லூருங் காடுகளும்
10 புன்செயகளும் குடி இருப்புக்களும தொட்டங்களும் குளங்களில ஊ-
11 ரவர்களும் மெஞ்செக்கின மாமும் கிஞ்செக்கின கிணறுக்கும் மற்றும் எ-
12 ப்பெர்ப்பட்ட வரீஹவராவிகளும் இற்றைநாளால் எங்கள் . .
13 . மையாலெ விட்டு விடுதிட்டுக் குடுத்தொம் நாயனூர் பண்ட-
14 ாரத்தாக்கு இக்காரணவசொம் இப்படிக்கு காரணவர் அமை-
15 ஞ்சமைக்கு ஈஷஹதெவர் மகன் கிருஷ்ணப்பெருமாள் எழுத்து
16 இப்படிக்கு இவை குமிணதெவர் எழுத்து இப்படிக்கு இவை முடி-
17 கொ[ண்ட]ப்பல்லவரையன் எழுத்து இப்படிக்கு கணடராதித்தப்ப-
18 ல்லவ[ரைய]ன் தறகுறி மாட்டெறிந்தென் ஈஷஹதெவன் எழுத்து ஓல-
19 க்கச் சொழநாடாழ்வான் தற்குறி மாட்டெறிந்தென் முடிகொண்ட-
20 சொழ[பட்டனெ]ன எழுத்து இப்படிக்கு இவை செமன எழுத்து
21 இப்படிக்கு கில்லை சிங்கதெவர் (தற்குறி) தற்குறி மாட்டெறிந்தென் . .
22 ரண(ர)ாயணதெவர் எழுத்து இப்படிக்கு பிளனாடாழ்வான் எழு-
23 த்து இப்படிக்கு பல்லவராயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவர்கள் சொ-
24 லல இவ்விதிகிட்டு எழுதினமைக்கு இவனூர் மாஹெஸ்வராரால் அறு-
25 முகப்பிச்சன் எழுத்து வ

No. 288.

(*A.R No.* 612 *of* 1893).

ON THE SAME WALL.

1 [ஸ்வஸ்தி] ஸ்ரீ [‖*] ஜயாஹ்ய-[உயஸ]ாதிவாஹதஸ-
2 காதஷி தூசாசயெ மெல் செல்லாநின்ற
3 விக்கிறமவருஷம் சித்திை[ர]மீ மி வெ சுக்கிறவாரமும
4 பெற்ற கவஸி செபதிருகூதரத்துகாள ஈஷாராஜா-
5 யிராஜ ராஜவராஜேஸ்வர [ஸ்ரீ]விரவ்ரகாவ ஸ்ரீ கி -
6 ஷ்ணதெவராயர் [வ்ரயிவீ]ராஜ்ய பண்ணி-
7 [அருளாநிற்ற]கயில் ஈஷர[ஈஜர]மெஷ்வர . . .
8 கொ[ண்]டமரசையர் வரீஷ்ணராஜ்ய்த்தி . . . .
9 காவெரிவல்லவ கடகசூறைகாரன் வி . . வி
10 யிவகு உறையூர்புரவராயிஸ்வரக் . .
11 வஸ்திவவகஸ்ராயகரான சென் . . .
12 கொண்டய[தெவ]ஈஷர[ர]ஜர் ஸ்வஸ்தி . . . .
13 திவக் ஸ்ரீபழனிமலெ லெஸராயுதபெ . . .
14 ர்த்து சீரை[ய]ான கரைவழி வைகாஷ . . .
15 நரிக்கரைபள்ளமும கீழ்பாற்கெலலை . .

[1] This inscription is lost at the end.

No. 289.

(*A.R. No* 1 *of* 1894).

ON THE WALL OF A SHRINE IN THE FORT AT DINDIGUL, DINDIGUL TALUK, MADURA DISTRICT.

1 . . . . . ணெஞ்ஞ ராஜாதிராஜ ராஜவரதெஞ்ஞ ஸ்ரீவிரபிறதாப அச்சுததெவமகாராயர் பிறிதுவிராச்சியம்பணணி அருளாநினற சாலிவ[ர*]ஹற சகாற்தஞ் சுசாசுபமெல் செ[ல்வா]நினற . . . . . .

2 . . . . . னற[கு] நெய்யி வவச ஆக ஹறி க-ஞ் நெய்யிள் நபற்கு திண்டுக்கல் சுங்கம் உபைய மாறகசத்தில் [மடை]ப்பள்ளி . . . யத்தில சறுவமானியமாக வி [உபயத்]த் . உ இந்த[1]

No. 290.

(*A.R. No.* 2 *of* 1894).

ON THE WALL OF ANOTHER SHRINE IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரை-வதஞ்சுகரவத்தி கொ[நெ]ரி[ன்*]மைகொண்டான் கரைகொட்டுநாட்டு . . . . .ணடி சிர் உடையார் கொயில் காரணத்தார்க்கு. . . . . .

2 கிளியூர் [செ]வண்டும் நிமந்தங்களுக்கு முன்னுள் தெவதானமா [யப பின்] நாள துடங்கி . . . . . ாய் பொதுகிற திண்டு . . . . கு . . . . . .

3 த . . குள[ங்கள்] நான்கெல்லைக்குட்பட்ட நி[ர்*]லமும் கருஞ்செய் பு[ன்]செய்யும் நத்தமுங குளப்பரப்பும் உட்பட்ட நிலத்தில் . . . . . காணம் பளிச்சுந்த . . . . க்க . . . . . உள்ளிட்டு[1]

No. 291.

(*A.R. No.* 3 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE GARUDA SHRINE IN THE SUNDARARAJA-PERUMAL TEMPLE AT DADIKKOMBU, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்ரீஹஸ்ர || [ஸ்ரீ]ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] ராஜாயிராஜ ராஜவரதெஞ்ஞ நாட்டுஉவச்சாராயர் வரயிவிராஜுழி வணியருளாநினற ஸ்ர-

2 லீவாஹநஸகாலுழி நெநாநுயிக இதனமெற் செல்வாநினற ஸ்ரீகூநாரவம்வகுலாத்த உதாராயநத்த ஸ்ரீவஷ்கரவி-

3 ல் ஜெயஸ்தம்பத்த அவரவகூடிநு கரிவாடெவரும ஸ்ரவாலாரமும் கு[டு]நகூடிகர[மு]ம் ஸ்ரஹயோக ஸ்ரீகாரண-[2]

No. 292.

(*A.R. No.* 4 *of* 1894).

ON A STONE AT AGARAM NEAR THE SAME VILLAGE.

1 ஸ்ரீஹஸ்ர [||*] ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] விஜ-
2 யாகுலாதுயரித ஸராதிவாஸ-
3 நஸகாலுழி நகாசசெல-குரெ[ல்]
லெ-
4 ஸ்ரீநி[ணா] யிகரஸ்தாந ஸ்வகுவா
கத்த
5 கஞ்நாய[ந்*]ஸ ஸ்ரீஜ்ஞாவகூடத்த
வெ-
6 ளணஸ்தெரெயாழி ஸ்ரகுவராரஸ்ழி
உ-
7 த்தராவரதெவ நகூடிகரத்த நாள்
ஸ்ரீ-
8 ரிது ரெஷாஉராஜாயிராஜு ராஜவ-
9 ராரெஷ்வர ஸ்ரீவீரவரதாவ ஸ்ரீவீர-
10 கூஷ்ணதெவிஷாராயக்க வெணு-
11 ரக உராயஸத்த கொணரிராஷ[ரி]
12 நாநாமெகரத்த நாநாஸ்திகரத்த
கரெ-
13 ஷவி[தூ]கரிஷாஜநகஸ்கீகாழி ய-
14 ரிஷாயநழி வ[ணி]கவீடத்த(க)
பரி நா[ஜ]-
15 ரெடிய நாயக்கத்தநத்தக்கு செலுழி
இரா[ஜ*]-
16 ரா[ஜ*]புரத்த திண்ணைக்கல
உசாவடிக்கு[மி]
17 வீர்மையிம் அகம்பநாட்ட காடிக்-
18 கொம்பு தம்மையகாயக்கா பணை-
19 ய நத்தர்ழி பொரி பொரியநாயக்க-

[1] The inscription is fragmentary. [2] The inscription is incomplete.

20 ர்ணரும் கொண்ணஷ்ஷ-ஒ ரூர்கஷி[ஶ்ர]-
21 யித்த-ற குடவணற்றிலணெயுழ ஜீண-ர்-
22 உதாரரோக கட்ட-வித்த-ஹாவெனிவ-
23 ஓவதுவாக்காலும் வெட்ட-வித்த-ற
24 இற்றைநாள் வொரோஹணபுண்ய-
25 காலத்திஷ் வழவாதிராதிஷெ ஸ்ரீ வீ-[1]

No. 293.

(*A.R. No.* 5 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE MULANATHA SHRINE AT TENKARAI NEAR SOLAVANDAN, NILAKKOTTAI TALUK, SAME DISTRICT.

1 ஷஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூதலமடனை புகளொடும் பொலிய வெத-
2 மும் தமிழும் மெல்லையில் விளக்க கற்புடைத் திரு-
3 மகள் பொற்பு[யத்] திருப்பத் திக்கிருநான்குஞ் ச[க்*]கரவாளம்-
4 (ஞ்) சூழும் புவனமுமெழுங் கவி[ஞ] வெண்குடைநிழற் செ[ங்]-
5 கொல் [க]டட்ப நாடொறு மகியமு[ன] நாயறு[ம்] வலங்கெ-
6 [கா]ள ஆடகப்பொருப்பின் னர[சு]மீ நிருப்ப சுந்தரமா[ர்பினி]
7 விக்கிரன் பூட்டிய ஆரமு மலங்கலு மழகுடன் திகள வி-
8 ளையும் புலியும் வில்லுஞ் சுரம்புக ஆணமன்னவர் . . . . லர்
9 சூட மாபில் வஞ மணிமுடி சூடி விலகிய கதிரொளி விரவிஂஹாவ-
10 நத்து உலகமுழுதுடையாரொடும விற்றிருநருளிய மாமுதல் மதிக்-
11 குலம் விளக்கிய கொமுதற் கொச்சடையபன்மரா[ன*] திரூவ[ந]ச்ச-
12 க்கரவத்திகழ் ஸ்ரீகுலசெகரதெவர் மாடக்குள[க்*]கிழ் மதுரைக்கொ-
13 [பி லு]ள்ளாலே [ஸ்ரீ]வல்லவங்கூடத்துப் பள்ளிப்பீடம் முகை-
14 [யத]ரையகில் எழுநருளி இருநு யா[ண்]டு ஒ[ன்]பதாவது நாள் நாற்பத்-
15 [துகாலி]னல் தெனகலகநாட்டு [கு]லசெகரபுரத்து ஸ்ரீமூலஸ்தாந-
16 முடையார் கொயிலில் தெவர்கன்மியும் ஸ்ரிமாவெஹஸ்ரக்கண்காணி-
17 செய்வானும் சிகாரியஞ் செ[ய்*]வானும் செய்யத்[தி]ருவாய்மொழிந்த-
18 ருளினபடி இத்தெவற்க[கு பாகனூர்கூற்]றத்துச் சொழாந[க*]ஹ-வெஷ்டிமங்க-
19 லத்து பிடார செசமாந்தொழ ருள்ளிட்டார் காராண்மையா[க] விலெகொண்டு குடுத்து
20 அனுபவித்து வருகிற நிலம் எழுமாவரையும் இத்தெவற்குத் தெவதான இறையிலியா-
21 [க]ப் பெறவெணுமென்று மைத்துனனர் களவழிநாடாழ்வார் நமக்குச் சொன்னமை-
யில்
22 இவ்வூரில் இறையிறுக்கும் கொலால் இந்நிலம் எழுமாவரையும் தெவதான இறையிலி-
23 யாக ஒப்பதாவது பெரும்பூ முதலிட்டு நம் வரியிலார் எழுத்திட்ட உள்வரி தரச்சொந்-
24 னெம் உள்வரிப்படியும் கெழ்விப்படியும் இந்நிலம் கைக்கொள்கவென்றும் இப்படி-
25 க்குக் கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டுவித்துகொள்கவென்றும் [திருவ]ாய்மொழிந்தருளி-
26 னா இவை இடையாற்றுக் கரணிகங்குடை அதிர்குரல்சஙகத்த[ழ]கன் விரனன ஸ்ரீவ-
27 ல்லவ மூவெதவெளா னெழுத்து ||— இவை [வ]டதலைச்செம்பிலநாட்டு மெற்கொழு-
ஞரான
28 உத்தமபாண்டியநல்லூர[ர்] ஆயன் திருமுடிசூட்டினனன உத்தமபாண்டிய விழுப்ப-
ரையன[ன]-
29 ன் [எ]ழுத்து ||— வரஹாஉஞ்செய்தருளின திருமுகப்படி கொனெரின்மைகொண்டான்
ஸ்ரீ-
30 மூலஸ்தானமுடையார் கொயிலில் சிகாரியம் ஸ்ரீவலலவஸ்ரஹ்மாராயனுக்கும் தெ-
31 வர்கன்மிக்கும் ஸ்ரீமாவெஹஸ்ரக்கண்காணி செவ்வானுக்கும இத்தெவற்குப் பிடார செர-
மான்
32 தொழா பாகனூர்கூற்றத்து சொழாஹகவ-வெஷ்டிமங்கலத்து மு . . காராண்மையா-
33 க விலெகொண்டு குடுத்து வரமாணப்படி யனுபவித்துவருகிற நிலம் எழுமாவரையு[ம்]
இத்தெவ -
34 ற்கு தெவதான இறையிலியாகப் பெறவெணுமென்று நம் மச்சுனனர் களவ[ழி]நாடா-
ழ்வா -
35 ர நமகருச் சொன்னமையில் இவ்வூர் இறையிறுக்கும் கொலால் இன்னிலம் எழுமாவரை-
36 யும் தெவதான இறையிலியாக ஒனபதாவது பெரும்பூ முதலிட்டுநம கெழ்[வியும்] வரியி-

[1] The inscription is incomplete.

37 லார் எழுத்திட்ட உள்வரியும் தரச்சொனவெும் கெழ்விப்படியும் உள்வரிப்படியும் கைக-
38 [ணை]டி கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொளக இவை விலலவன பல்லவரையன எழு-
39 த்து யாண்டு கூ ஞ[ள்] சயச ॥வ

No. 294.

(*A.R. No.* 6 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ஹ ஸ்ரீ[॥*] கிருமடனைகையுஞ் ஜயமடனைகையுங் கிருப்புயகுகளில் வி-
2 னிகிருப்ப இருகிலமும் பெருமை யெய்த எண்டிசையுங குடை நிழற்ற மனை-
3 வசெல்லாம் வஜிறைஞ்ச மாபிலெ வருமுடி சூடித் தெனகுமரி முதலாகிய
4 கிரைக்கட லெலலெயாகப் பாரமுழுதுங் கயலாணை பரது செகுகொலுட-
5 ன் வ[ழு]ர மன்னிய விரவி[ம்]மாஸகத்து உலகமுழுதுடையாஞுடன் விற்[றி]-
6 ருஞருளி மாமுதல் மகிக்குலம் விளக்கிய கொமுதற் கொச்சடையபத-
7 ரான கிரஹவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீவல்லவதெவற்கு யாண்டு கூறுவது
8 பாகனூற்க்கூற்றத்துச் சொழாகவுகவெ-ற்திமங்கலத்து விடருளின ெ-
9 காயிலில உள்ளாலெ அழகியபாணடியனகூடத்துப் பள்ளிக்கட்டிலில்
10 பாஜ்ஜராஜனி லெஞருளியிருது புரவுவரிதிணைக்களத்தார் செய்யத்கிருவாய்-
11 மொழிகருளினபடி தென்க[ல்*]லக[கா]ட்டுச் செதனெரிக்கட்டிக் கள்[ளர்] ஸ்ரீமூல-
ஸ்ஹ[ர]-
12 கூமுடையார் கொயிலில பாகனூர்கூற்றத்துச் சொழாகவுகவெ-ற்திமங்[க]லத்-
13 து வராஹனன கிருக்கடலூர்ச சுப்பிரமண்ணியன சிராமனை செசிகாமணிவரஹம-
14 ராயனும் அகிஜயமங்கலத்துக் காவிட்டன் முத்த சிராமபட்டனும்[1] வடுகன் ஆதித்த-
னும கருமாணிக்கச்
15 சிராமனை ஸ்ரீவல்லவ வரதமாராயனு[ம்*] கருமாணிக்க கத்தனும் உள்ளிட்டார் கூட-
16 ஸ்ா எழுகருளுவித்த கூததாடும்தெவறகும் இவர் கம்பிராட்டியாற்கும் கிருப்படி-
17 மாற்றுள்ளிட்டு வெண்டும் நிமகங்களுக்கு இறுப்பதாக கிர்வாத்து வரிணம் பண்-
18 ணிக்குடுத்த வரிணப்படி சொழாகச்சகவெ-ற்திமங்கலத்து மெல்பிடாகை இ-
19 வர்களை காணியாள பட்டகுகிசசி பழம்படி நிலம் முன்றரையெ இரண்டுமாவும் மூ-
20 ன்னுடையாரும பழம்பெரும் வரிதெயமாய வருக்றபடியும தவிர்து யாண்டு
21 மூனறாவது முதல் இத்தெவர[க்]கெய காராண்மை விகாழ்ச்சி உள்பட புரவரிவிளாக-
22 மெனனுட பெயரால் வெறு பிறித்த அகராயமுள்பபடத் தெவதான இறையிலியாகப் பெ-
23 றவெண்டுமென்ற கலிஙகத்தரையன் நமக்குச் சொனனமையில் தென்க[ல்*]லகாட்டுச் சே-
24 சகொர்கட்டிகள்ளர ஸ்ரீமூலஸ்ாகமுடையார் கொயிலில் பாகனூறகூற்றத்துச் சொழ[ர]-
25 நகவுகவெ-ற்திமங்கலத்து வர[ர*]தனன் கிருக்கடலூர்ச் சுவரதணணியன் சிராம-
னை செ-
26 [ரகிகாமணி வரதமாராய]னும காவிட்டன் வடுக னதித்தனும் முத்த சிராமபட்டனும்[2]
கருமாணிக்கச் சிராமனை ஸ்ரீ-
27 வல்லவ வரத[மாராய]னுங் கருமாணிக்க கத்தனும் உ[ள்]ளிட்டா-
28 ர கூடஸ்ர் எழுகருளுவித்த கூத்தாடுமதெவறகும் [இவர க]ம்பி-
29 ராட்டி[யா]ருகும் கிருப்படிமாற்றுள்ளிட்டு வெண்டும் நிம[கதங்]களுக்கு-
30 ம் கிருவழாப்படிக்கும் கிர்வா[ர]த்து வர ணம் பணணிகுடுத்த
31 வரிணப்படி சொழாகவுகவெ-ற்திமகலத்து மெல்பிடாகைப் ப-
32 ட்டகுகிசசியான புரவரிவிழாரம் நிலமாய வருகார[லாய] பிலாற்றுக்கு
33 பகிகந்சாங்[கண்ணுடன்] கூவாணைவதிககு வடகு யிஉம் பாடகமும் யிக [ம்]
34 பா[டாழ]ம யி[சி]ம் பாடகமும நிரு ம பாடகமும யிசு ம பாடகமும் யிளம் பா-

---

[1] The word முத்த சிராமபட்டனும் is engraved in smaller characters over த்துக் காவிடன்.
[2] Here the name முதத சிராமபட்டனும் is engraved below the line.

35 டகமும் ஐ ம் பாடகமும் ஔ ம் பாடகமும் உ ம் பாடகமும இப்பிலை-
36 ாறுக்கு மெறகு ஔ ச [1] இவதிக்கு வடகு ஔ உ ம் பாடகமும் ஊ ம் பாடக-
37 மும் ஏ ச ம் பாடகமும ஏ ரு ம பாடகமும் ஏ[கூ]ம் பாடகமும் ஏ எ ம் பாடக-
38 மும் ஐ அ ம பாடகமும் ஔ ம் பாடகமும உ ம பாடகமும் இப்பிலாறுக்கு
39 மெற்கு ஏ எ[ச] இவதிக்கு வடக்கு ஔ உ ம் பாடகமும் ஊ ம் பாடகமும ஏ-
40 ச ம் பாடகமும ஏ ரு ம் பாடகமும் ஏ[கூ] ம் பாடகமும் ஏ எ ம் பாடகமும் ஐ அ ம் பா-
41 டகமும் ஔ ம் பாடகமும் உ ம் பாடகமும் இப்பிலாற்றுக்கு மெற்[கு ஐ அ ச] இ-
42 வதிக்கு வடக்கு ஔ உ ம பாடகமும் ஊ ம் பாடகமும் ஏ ச ம் பாடகமும் ஏ . .
43 பாடகமும் ஔ ம் பாடகமும் ஏ எ ம் பாடகமும் ஐ அ ம் பாட கமும ஏ[க]ம் [பாட]-
44 கமும் உ ம பாடகமும் இப்பிலாற்றுக்கு மெற்கு ஏ[கூ] ச இவதிக்கு வ[ட]க்[கு ஏ]உ
ம்
45 பாடகமும் ஊ ம் பாடகமும் ஏ ச ம் பாடகமும் ஏ ரு ம் பாடகமும் ஏ கூ ம பாட-
46 கமும் ஏ எ ம் பாடகமும ஐ அ ம் பாடகமும் ஔ ம பாடகமும் உ ம் பாடகமும் [இ]-
47 ப்பிலாற்றுக்கு மெற்கு உ ச இவதிக்கு வடக்கு ஔ உ ம் பாடக[மு*]ம் ஊ [ம் பாட]-
48 கமும் ஏ ச ம் பாடகமும் ஏ ரு ம் பாடகமும் ஏ[கூ] ம் பாடக்மும ஏ எ ம் பா[டக]-
49 மும் ஐ அ ம் பாடகமும் ஔ ம் பாடகமும் உ ம் பாடகமும் உ ஊ ம் பாடகம் வடக்க-
[டை].
50 ய ஸ ம் உ ச ம பாடகமும் இப்பிலாற்றுக்கு மெற்கு உ க ச இவதிக்கு வடக்கு ய[உ][ம்]
51 பாடகமும் ஊ ம் பாடகமும் ஏ ச ம் பாடகமும் ஏ ரு ம் பாடகமும் ஏ கூ ம பாடகமு[ம]
52 ஏ எ ம் பாடகமு[ம்] ஐ அ ம் பாடகமும் ஔ ம் பாடகமும் உ ம் பாடகமும் [2] உ ஊ ம்
பாடகத்தில வடக்கடை-
53 ய பாடகம் ஸ ம் உ ச ம் பாடகமும இப்பிலாற்று மெற்கு உ ஔ உ ஸ இவதிக்கு வட
54 க்கு ஔ உ ம் பாடகமும் ஊ ம் பாடகமும ஏ[ச] ம் பாடகமும ஏ ரு ம பாடகமும [ஐ]-
55 கூ [ம்] பாடகமும் ஏ எ ம பாடகமும் ஆகப் பழமபடியி . ஸெழுத்துமுட் [3]

No. 295.

(A.R. No. 7 of 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] வகக [வ]ர்ஷ ஒகெஸ்ரெளரீ[ஒர]வஸ்ரஷ்கழ [|*] ஸாலநழ
ஸாஸ்தகழ ஸ-
2 ழஹோ [ர்*] ஸ்ரீ-ஔஸ்ரீநவாலிநாழ [||*] ஸ்ரீபாண்டிநாட்டு மதுரொதயவழநாட்டுத்
தென்கல்லக-
3 நாட்டு பராக்கிரமபாண்டியபுரத்து ஸ்ரீமூலஸ்தாநமு[டை*]யார் கொயில் சிவவாக்கிய-
தெவன் திரு-
4 க் காவணத்துக் கூடி கி[றைக] [பெருங்கிருகூட்ட]த்து ஸ்ரீருஉ ஸ்ரீரொ ஹஸ்தாரெ
5 சம் தென்கல்லகநாட்டுப் பரா[க்*]கிரமபாண்டியபுரத்து வியாபாரி பெரும . ரு
6 டையான் தெவன் மன்னு திவாகரனுக்கு தாக்இ-
7 த்தெவா தெவதானத்து நாயனா திருக்கண்ணெக்குக்கு-
8 [கு]மனை இரண்டும் தபலிய[ா]ர்க்கெ மடமாக தன் வஸ்-
9 நா[ய]நார் ஸ்ரீபண்டாரத்தெ ஒடுகெகி இமடம் தபலியர்க்-
10 கே விலெ ஒற்றி தன்மதாகம் செல்வதாக செய்தமை-
11 க்கு அருளால் நாற்பத்தெண்ணூபிர ஸ்ரீகரணத்தார் எளுத்து
12 இப்படி அறிவென் ஸ்ரீவாஸ-தெ[வன்] உதையஸாஸ்ரஷட்டங் எழுத்து
13 இப்படிக்கு திருப்பதியம் [விண்ணப்பஞ்] செய்யும் பும் உடைய[பி]ள்ளை எழுத்து
14 . . ரும் பழ [ம்படி வர] ஸுதையமுமாய் வருகிற[படியு] ஈவிராது
15 மூன்றுவது முதல் இத்தெவற்கெ காராண்மை மிகாட்சி உ[ட்*]ப்ப-
16 டப் புரவரிவிளாகமென்னும் பியரால் வெறுபிறித்து அ[ஈ]ராய-
17 முள்ப்படத் தெவதான இறையிலியாக இட்டுக்குடுக்கத் திருவாய்-
18 மொழிஈருளினபடி இவை தென்னவனமூதலிநாட்டு முவெஈவெளா
19 ளெழுத்து இவைகொ மெழுருடையான ஈணபுரவன் குவலயஸ[டா]ரனை கு-
20 மணராஜ னெழுத்து || இந்திலத்துக்குத் [தி]ருவாய்கெள்வித் திருமுகவ்ரவாக-
21 ஞ் செய்தருளின உள்வரி[ப்ப]டி அஈராய முள்ப்படத் தெவதான இறையி[லி] இடப-
22 டிக்[கு]மாவ[து] . . . . க்கும் உள்வரி தென்கலகநாட்டு செஈனெரிக-

---

[1] Stands for சதிரத்க. உ ம பாடகமும is written above the line.
[3] The rest of the inscription cannot be traced.

23 ட்டிக்கள்ளூர் ஸ்ரீமூலஸ்தானமுடையார் கொயிலில் பாகனூறகூற்றத்துச் சொழாகக-
24 ஓக-வெஓ்கிமங்கலத்து வராஹணன் கிருக்கடவூர் சுபிரமண்ணியன் சிராமனை செ-
25 ரசிகாமணிவராஹமாராயனும் கருமா[ணி*]க்கம் சிராமனை ஸ்ரீவல்லவவராஹமாராய-
னும்
26 உள்ளிட்டார் கூடவூர் எழுகாளூவித்த கூத்தாடும்தெவற்கும இவர் நம்பிராட்டி-
27 யாற்கும் கி[ரு*]ப்படிமாறமுள்ளிட்டு வெண்டும் நிமகாகளுக்கு இறுப்பதாக யா-
28 ண்டு கூவகின் எகிராமாணடு முதல் அகராயமூளப்பட தெவதான இறையிலி
29 யிட்ட பாகனூறற்கூற்றத்துச் சொழாகக-ஓக-வெஓ்கிமங்கலத்து கிருக்கடவூர்ச்-
30 சுப்பிரமண் சிராமனை செசசிகர[ம*]ணிவராஹமாராயனும் கருமாணிக்கம் சிராமனை
31 ஸ்ரீவல்லவவராஹமார[ர*]யனும் உள்ளிட்டார் கூடவூர் காணியாய் இத்[தெவற்]கு
32 தன்மதானமாக இவர்கள் கிர்வா[ர்*]த்து [குடு]த்த வராணப்படி [இவ்வூர் வெ]மல்பி-
33 டாகை பட்டகுறுச்சி பழம்படி நில மு[னறரையெ] இரண்டுமாவும [மு]ன்னுடை-
34 யாரும் பழம் (பழம்) பெரும் வராதெயமுமாய் வருகிறபடியும யா[ண்*]டு கூவதி-
35 ன் எகிராமாண்டு முதல் தவிர்ந்து இத்தெ[வற்]கெய காராண்மை மிகா[ள்]ச்சியுள்-
36 ப்பட புரவரிவிழாகமென்னும் பெயரால் வெறபிறித்து யாண்டு [கூ] ஆவ[தி]ன் எகிரா-
37 மாண்டுமுதல் அகராயமுள்ப்பட தெவதான இறையிலி[யான]மைக்கு இவை புர-
38 வரிதிணைக்கழத்து முகவெட்டி ஆலங்குடையா னெழுத்து இவை புரவரி தி[ணை]க்கழங்-
39 [காள]க கெ[ங]ழுத்து வரிக்கூறு விரவிச்சாதிர முவெளவெளா னெழுத்து இவை புர-
40 வரிதிணைக்களநாயகம் பொன்பற்றிஉடையா னெழுத்து இவை புரவரிதி-
41 ணைக்களக[ர*]யகம் காவனூராகிழவ னெழுத்து இவை புரவரிதிணைக்களமுகவெ-
42 ட்டி காட[னை]கஉடையா னெழுத்து இவை புரவரிதிணைக்கழநாயக மாயலூரு-
43 [டை]யா னெழுதது
44 இவை தெவர்கன்மி கண்[ண]ந கிருப்பூவணமுடையாநாந விரையாவிடங்-
45 கஹட்டன் எழுத்து |—இவை செமாகொழன் எழுத்து ||—இவை
46 கிறணிஞ்சான் எடுத்தபாதமான பொன்மாளிகைப்பிச்சன் எழுத்து [||*]

No. 296.

(*A.R. No.* 8 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்ரீ[||*] பூதலமடனை புகழொடும் பெ[ர]லிய வெதமு தமிழு மெல்மையில் விளங்க
2 கற்புடைத் திருமகள் பொற்புயத் திருப்பத் திகிருகோ[ரு]ஞ் சக்கரவாளமுஞ் சூடும் பு-
3 வனமு மெழுங் கவிப்ப வெணகுடைநிழல் செங்கொல் நடப்ப நா-
4 [டொறும]கியமும் நாயறு[ம் வ]லங்கொள் ஆடகப் பொருப்பி லரைசுமி கிரு-
5 ப்பச சுகரமார்[பி*] விஜிரன பூட்டிய ஆரமும் அலங்கலு[ம*] அ[ழ]குடன் திகழ விளை-
6 யும புளியும் விலஞ்சு சுரம்புக ஆணமந்தவர் அடிமலர் சூட மரபில வள
7 மணிமுடி சூடி விலகிய கதி(ர்)ரொளி விரலிமூவாலகத்து உலகமுழுது-
8 டையாரொடும் விற்திருகருளிய மாமுதல் மகிக்குல[ம*] விளக்கிய கொமுதல் கொ-
9 ச்சடையகரான திரவகசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலசெகரதெவற்கி யாண்டு உவதி-
10 ந் எகிராமாண்டு தென்கல்லகலூட்டு ஸ்ரீமூலஸ்தானம உடைய பரமஸ்வாமி-
11 கழுக்கு தென்கொங்கில் பெருமாழ் விரசொழதெவர் சா[ம]ரில் சொமன்
12 சிலம்பனை விரசொழ இலங்கெஸ்வரதெவனென் இன்னையனா[ர்*]கு உ-
13 த்தராயனத்துக்குத் திருமஞ்சனத்துக்கும் அமுதுபடிக்கும [வெண்டு]-
14 ம் கறி அமுது செய்யமுதுக்கும் எ[மு]கருள வெண்டுவ[ண]வுக்கும் மாதெவ-
15 ஸ்வரஷணைக்கும் ஸ்ரீபண்டாரத்து ஒடுகின மெற்ச்[சல]ரகை
16 கத்தியான அச்சுப் பத்து இவ்வச்சிந் பொலிவு கொணடு சநதாகித்த[வத் செல்]-
17 வதாக சல்லில் வெட்டுவித்துக் குடுத்தொம் தெவ[ர]கந்மிகெ[ளாம இது ஓ]-
18 கொஸ்வரக்கண்காணி செல்வா[க*]ளும் சிகாரியஞ் செ[ய*]வாரும இவவகைவொம்[||*]

No. 297.

(*A.R. No.* 9 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ||| ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருமகள் புணரப் பு[கள்]மகள் விளங்க
2 விசயாபிமஜயமகள் பொற்புயத் திருப்பக் கனகமெருவிற்

3 கயல் விளையாட இருநிலத் தொருதனி வெண்குடை நிழற்ற [உப]-
4 ரு மலர்முடி தனுரிமையிற் சூடி உலகு பொது நிங்க ஒரு-
5 கொலைச்சி வஞ்சிமனனரும் வடபுல வெகரும அஞ்சி வந்-
6 றைஞ்சி அடிமலர் சூடி மன்னிய விரவிஷாஹாகத்து உல-
7 கழுழுகுடையாசொடும் விறறிருகருளிய(ர) மாபுதல் மதி[க்]குல-
8 ம் விளக்கிய கொழுதகந் கொமாறபன்மரான கிரஹவநச்சகர-
9 வத்திகள் ஸ்ரீபாக்கிரமபாண்டியதெவற்கி வாண்டு[1]

No. 298.

(*A.R. No.* 10 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஷஷ் ஸ்ரீ[||*] திருமடகையும் ஜயமடனையும திருப்புயங்களி [லினிதிரு]-
2 ப்ப இருநிலமும் பெருமை எய்த எண்டிசையுங் குடை நிளற்ற மன்னவரெல்ல[ர]-
3 ம் வஞ்சிறைஞ்ச மரபிலெய் வந்து முடி சூடித் தெனகுமரியெ முதலாகத் திரைக்-
4 கடலெ எல்லெயாகப் பார்முழுதுங் கயலாணை பரது செங்கொலுள் வளர வி-
5 ரலிஷாஹாஹநத்து உலகமுழுதுடையாரொடும் விற்றிருகருளி மாபுதல் மதிக்-
6 குலம் விளக்கிய கொழுதற கொச்சடையபகரான கிரஹவனச்சக்கரவத்திகள்
7 ஸ்ரீவல்லபதெவற்கு யாண்டு ச வது பாண்டிமண்டலத்து சொளா[ஹகச்சது]-
8 வெற்கிமங்கலத்து [ப]த்தாஞ்செரி கொமபுறத்து ஆள்க்கொண்ட . . . . .
9 ஸ்ரீபூமிச்சா[னியும்] ஸ்ரீதெவிநங்கைச்சானியும் இவவிருவரும் [தென]க[ல்*]லகநாட்டு செ-
10 கனெரிகட்டிக்கள்ளர் உடையார் ஸ்ரீமுலஸ்தானமுடையாற்கு வைச்ச திருதஹாவி-
11 ளக்கு க-க்கு ள் க-க்கு எரிப்பது ஆக பொவியூட்டாக ஒடுக்கின பொந் எட்டரை-
மா[றி*]பொந் [கு]-ப[2]ம்
12 நிலவிளக்குக்கு ஒடுக்கின எட்டரைமாறி பொந் க-ப[2]ம் ஆக பொந் ச-ப[2]நாற்கழஞ்சும்
பண்-
13 டாரத்து ஒடுக்கினமையில் இத்திருவிளக்கு சதுராயித்தவர் தெவர் ஸ்ரீபண்டாரத்தெ
செ-
14 ல்விதாகக் கல்லில் வெட்டுவிச்சொம் தாற்பில் ஸ்ரீதரபட்டன் ஸ்ராஹ்மணி இஸ்ரீஹமிந-
15 ங்கைச்சானியும் ஸ்ரீதெவிநங்கைச்சானியும் இவ்விருவோம் இப்பொன் நாற்கழ-
16 ஞ்சும் ஸ்ரீபண்டாரத்துக் கைக்கொண்டு இத்திருவிளக்குச் செலுத்துவிக்க கடவிதெ-
17 [யனெ]ன் ஸ்ரீவல்லவபுரத்து வியாபாரி தெவர்கண்டன்தையாபாலன்னென்
18 இப்படிக்கு இவை ஹாஸாசி பூவந் வயிரமெகன் எழுத்து இப்படிக்கு இ-
19 வை ஹாஸாசி மாதவன் விதிவிடங்கன் எ[ழு]த்து காஸ்யவந் கண்ணன் ஸ்ரீமுலஸ்தா-
20 னமுடையானென் இவை என் எழுத்து இப்படிக்கு நித்தகல்வியாணகம்பி எழுத்து
21 இப்படி அறிவென் எடுத்தபாதம நிறணிஞ்சான் பொன்மாளிகைப் பிச்சன எழுத்து
இப்ப-
22 டிக்கு இக்கொயிலில் கைக்கொழன் ஆதித்தன் கண்ணநந அ[வ]நி நாராயண[ன்*] எழு
த்து [||*]

No. 299.

(*A.R. No.* 11 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE NORTH WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 ஷஷ்ரி ஸ்ரீ[||*] திருவாய்க்கெழ்விக்குமெல் ஸ்ரீகொச்சடையபன்மரான கிரஹவனகர-
வ[த்தி]கள் ஸ்ரீவிக்கிர-
2 மபாண்டியதெவற்கு யாண்டு ச வது தியனாயற்று வ-ஒவ்வகூத்து நவமிபும்
வியாழக்கிழமையும்
3 பெற்ற சொதிகாள் தென்கல்லகநாட்டு உடையார் சிமுலத்தானமுடையநாயனர் திருத்-
தைப்பூசம் தி-
4 ருப்பாவாடை அமு[து*] செய்தருளச் சொழமண்டலத்து இராசராசவ[ள]நாட்டு தனி-
யூர் கீழைச்செரியில்
5 . . [நாரணன்]திருவிதி . . . . . ருப்பித்து . . . . . ரை இவை
. . . . . .

[1] The inscription is left unfinished. [2] ப stands for கழஞ்சு

6 திராதித்தவற் அழுதுசெய்த[ருள சி]பண்டாரத்தி(ல்) லொடுக்கின அச்சு [சு] இவ்வசசு
ஆறுக்கும் ஆணடு ஒன்-
7 றுக்கு அச்சு ஒன்று உபையம் அரிசி இருதாணிக் குறுணியாக அரிசி சகஷ இவ்வரிசி
கா[ற்]கலென தாணி-
8 ப்பதக்கும திருத்தைப்பூசம திரு[பபா]வாடை [அ]முதுசெய்தருள சிபண்டாரத்-
தி[ல்]ல [அ]ளப்பதாக[வு]ம் [இ]பபடி ச-
9 ந்தி[ர]ாதித்தவற் செல்வதாக க[ல்*]விலும் செம்[பிலு]ஞ் செ[இ]து ஆசிசண்டெ[ச்]-
சுர[தெவ]ா ஆருளால் தெவகன[மி*]கள . . . . . .
10 . . . . [பாரிசளெ]ாம் இப் டிக்கு தெவகளமிகள் . . . . . .
11 இப்படிக்கு தெவகனமி பெரியதிருச்சிறறமபலமுடையாளன சந்[திரபூஷ]ணபட்டன்
எழுத்து இப்படிக்கு சிகாரியம் கிழ்செமபியகாடடு மூ . . . . . .
12 . . . . . ளமுடை[ய]ான் [க]ாராயணன் இரட்டை எழுத்து இப்படிக்கு
சிமாதெ[கச்சவ]ரக் கண்காண் கண்[ணு]டையான் சிமுலத்தானமுடையாளன-
13 ன வி . விடங்கமுவெ[ந்த]வெளான எழுத்து [||*]

No. 300.

(*A.R. No.* 12 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமருவிய திரு[ம*]டக்கெதையு[ம்] புவிமடந்தையும் புயத்திருப்ப கா[ம]ரு-
விய [கலை]மடந்[தை]யும் ஜயமடந்தையும் கலஞ்[சிரட ப]க் கொளா[ர்*]ந்த சிணைப்[பு]-
லியுங் கொ[டு]ஞ்சிலை-
2 யுங் சூலை[ந்]தொ[ளி]ப்ப வாளா[ர்]ந்த பொற்கிரிமெல் வரிக்க[ய]ல்கள் விளையாட இருங்-
கடல [வ]லை[யத் தினி]தறம் பெருகக் கருங்கலி கடி[ந்*]து செங்கொல ந[ட]ப்ப ஒரு
குடை[நிழ] லி[ரு]நி-
3 [ல]ங் குளிர முவ்வகைத்தமிழு முறைமையில் விள[ங்க நால்வகை வே]த[மு ந]வின்று
ட[ன்] வளர [ஐ]வ[வ]கை வெழ்வியுஞ் செய்[விணை] [பி*]பற்ற அறுவகைச் சமயமு
மழகு[டன்] கிசழ
4 எழுவகைப் [ப]ரட[லு மி]யலுடனை பரவ எண்டிசையள[வு]ஞ் சக்கரஞ் செல்[ல]க்
கொகணர் [ல]ங்கர் கொசலர் மாளவர் சிங்கணர் தெ[லிங்க]ர்*] [சி]னர் சூச்சரர்
வில்லவர் மகதர் விக்கல[ர செ]மபியர
5 பல்லவர் முதலியர் பாறத்திவசெல்[ல]ாம முறைவிட மருளென [வொ]ருவர்மு-
தெ[ரு]வர் மூ[ன்ற]மு[றை கட[வத திறைகுண]ந் திறைஞ்ச இலங்கொளி மணி-
முடி இந்திர[ன*] [பூ]ட்டிய பொல[ங்]கதிரார மா[லினிற பொலி]ய ப[னி]-
6 [ம]லற்த் தா[ம]ரைத் தினைமுகன படைத்த மனுகெ[தி] தழைப்[ப]ப[மணிமுடி சூடி]-
ப் பெ[ரான்]னி[சூ]ழ்[ணட்கி] புலி யாணை [பொய]கலக கன்னிசூ[ழ்ணட்டு]க் [கய]ல்
விளையாட . . . . . .
7 வெழுமும் பரப்[பித்] தஞ்சை[யு மு]றந்தை[யு]ஞ் செந்தழல் கொளுத்[தி] காவி[யு]ம்
கிலமு கின்று கவனிழற்ற . . . . நிலை[முி]த்துக் கூ[ட]மு மா[ம]திலுங்
கொ[பு]ரமு மாடாங்கு பாடமு [ம]ா[ளி]கை[யு][ம*] [ம]ண்ட[பமும் ப]வ[வி]-
8 டித்து[த்] தொழுது வந்[தடையார் நி]ருபர் தந்தொகைய அழுத க[ண்]ணீர் ஆறு
(ப)பரப[பி]க் க[ழு]தைதெ[கர்ண்டுழுது] . . . ச் செம்பியனைச் சினம் [பி]ரிய[ப்]
பொருது சுரம்புக வெவட்டியு[ம] பொன் மணிமுடி ப[றித்து]-
9 [ப்] பா[ணரு]க்[குக்] குடுத்தருளிப் பா[டரு]ஞ் சிறபபிற பருகி வான்றொயும் ஆ[ட]கப்
புரிண[ச] ஆயிரத்தளியி[ற்] சொரவ[ளவ] . . . . [ண்]டபத்து [விரர்] அபிஷே-
கஞ்செய[து] புகழ் விரித்து நா[ளும்] பராசர[ர்] நாம[ந்]தலை
10 விடு[வித்து] மிழுக தருகண்மதசாணமெல்கொண்டு நிராழிவைய்[ய]முழுது[ம்] பொது-
வழித்த [கூ]ரா[ழியஞ்] . . . . . மெல்கொண்டு பொ[யடைய]படாத வரு-
மறை தொந்தனா வாழ் தெயவப்புலியூர்
11 [கி]ருவெல்வேலியிற் [பு]க்கு பொனளம்பலம பொலிய ஆதிவார் பூவையுடன மன்னுங்
கி]ருமெனி கண்[டு மன]ங்களி[த்]து[க்] கொலமலாமெ [ல]யனுங் குளிர்குழாய்
மாலு[மீ] மலற செவ[டி]வணங்கி வாங்கு மெற் . . . . யிலொழிய வண்
டெழு[பபு]ம் பூ[ங்கமல]வாவிசூழ்-
12 ப் பொனனமராபதியில் ஒத்தலக தாங்கும் மாமெருவை கொணத்து வைத்த[னைய
சொ[திமணி]மண்டபத் திருந்து சொலமவி[ப்புனற்] செ[ர]ணடு [த]ானிழந்து

தா[ம]ரலே தர வரு[கவென்] றமைப்ப [*]பான்முடியுங . . . . . வாள-
கிரிக் கப்புற[த்]தைப் பொ[ள்ளவள ஜரிமை]-

13 யொடும் புகுந்து பெறுற புதல்வ[னை] நின்பெரொளை முன்காட்டி வெற்றியரிய[னைக்
கி]ழ் வழுந்து தொழுதிரப்பத் தாளெடி மு[ன்]னிழந்த வெம்மை எல்ல[ங்
ன]கையகலத் தாளெதைத[ய] ப[ண்ணித் தண்]டார் முடி[யு]டனெத . . . . .
[வி]டந்[தன]மார் வெளக்குத்[த] கிரிய[விட்ட]ப[டி]க்கை]-

14 ன்று மிது பிடிபா[டா]ற[கி]வ[ன] பொங்குதி[ரை] ஞால[த்து]ப் [பூ]பாலர தொள்-
விளங்குஞ் செங்[கய]ல் கொவ்வி[ளறு]ந் திருமுகமும பண்டி[ழந்த ெச[ர]ழ[பதி-
யென்]னு [க]ர[முழ்] தெ[ரல்]கதும் மின [வ]ழங்கி விடைகொ[டு] . . .
. . . . [கைக்க]திர் வடவெங்[தர தம்பாத மெக]-

15 த் தலை[ப]ணிய விரகழ லணிந்து விளங்கிய [ம]ணி[ய]ணி விரலிஃளாலனைத்து வழங்-
[கெழு] கவரி இருமருங்] கசைப்ப கடலெனை முழங்குங் [க]டி[ந]ல்வியானை வட[பு]ல-
வெந்தர் மணிப்புயம் [பிரி]யா இன்[ரு]குழை [அ]நனையா தொ[ழு] . . . .
[முதுடைய]ரொடு[ம் வி]ற[ரி]ந்[திரு]-

16 ளிய ஸ்ரீகொமர[ற]பனமரான [திரிஷ]வனச்சக்கர[வ]த்திகள் சொணெவழ[ங்கியரு-
ளிய ஸ்ரீவல்லபாண்]டியதெ[வர்க்கு] யாண்டு [க] வது பாகநூற்கூற்றத்து வ்ரஹ-
- ெயம ஸ்ரீசொழகுலாந்தகச்சது [வெ]ஹ்மங்கலத்து ரு-செரி குணெர் ஸ்ரீவாலவெ-
. . . .

17 யாவணக கைய்யெழுத்து தெகல்லகாட்டு உடையார் ஸ்ரீமூலவானமுடையனெயனூர்
[கொ]பிலில் வணெஸ்ரூப்பிளளெயார் [சிவ]காமத்தால் விற்றுகுடுத்த நிலமாவது
கூ-ஞ்செரியில் கூத்தங் கண்ணநுள்ளிட்ட வரி . . . . . வலூர் . . . .
. . .

18 . . திருக்கடலூர் பிரமணி நங்கையாண்டாள்ச்சாகி பக்கல் எந்ம . . ாம .
. . . . . கூஞ்செரி திருவெள்ளறை கௌணியன் ஸ்ரீபுரங்கொச்சிராமன் விலை-
கொண்டுடையனை யனுஹவித்து . . ஆவகிலட பிலா . . . . . வள்-
ளறை மலைகுனிய[கி]ன்றுந் தன்ம . . . . . பக்கல் வ . . . . . .

19 ஞானம் பெற்று அனுபவித்து இவன்பக்கல் நான் விலைகொண்டு அ[னுஹவித்து] . .
. . . . மாவுக்கு ஆருமொழிதெவப்பிலா[ற்*]றுக்கு மெறகு இவாகரவதிக்குத்
தெற்கு கூ-கை இக-பாடகம் . . . . . டைய ரு-னை இஷஹகத்து திருக்க
. . . . . .

20 நா[ராயண]ஹட்ட[ன்] பக்கலும் இவர் தம்பி பிரமணியன் சிராமன் பக்கலும் . . . .
. . . . . கொண்டுடையனை யனுஹவி[த்து]ம் இவனிற் பிந்பு(த்) திருவெள்ள-
றை . . . . . [1]

No. 301.

(*A.R. No.* 13 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூதலவனிதை மெதக விளங்க மந்தரமார்[வினி லிங்]கிர[ர] யிருப்ப புயவ-
ரைதழுவி வயமகள் [க]ளிப்ப மயலறு சிறப்பின் மாமுனி தெரிந்த வியலிசைநா[டக]
மெழிலபெறவளர விஞ்சினங் கூற மதக்களி[று*] [நடாத்தி] வெஞ்சின வெநகை
வில்லுட னெளிப்ப திகடிப்பதி-

2 த்து சக்கரஞ் செல்லப் பௌல மானிலம் பாத்திவர் பொதுவறத் தெய்வ மெரு[விற்]
செயல் வினையாட வொன்றுபுரிநெஞ்சத் திருவருகைப் பிறப்பின முனனூல மார்பின
நான்மறையாளர் மாகவிசும்பின வானவர்க் கமை[த்த] யாகவெழ்வி யிடந்தொறு
மியல ஐம்புலன்கட்க்கு மருமைசா-

3 லறு[வ]கைச் செம்பொருட் சமையஞ் சிருடன் பரவ எழுபொழில் கவித்த முழுமதிக்
கவிதை திருநிலவு சொரிந்த விருநிலவரைப்பின் வெங்கலி கடிந்த செநகொல கடிப்ப
விண்பொருஞ்சிகர மாதிரவெண்கொட் டெண்பெருங் களிறுமிசை மகளற
வொன்பது கண்டத் துயர்புலவெந்த ரன்-

4 புடன் வணங்கி யருந்திறை காட்டி [ம]ணிதடமுடிமெ லடிமலர் சூட மணிமுடி சூடி
வளங்கெழுகவரி செரசெம்பியர் திரணடருகசைப்ப விரசிங்காதன மெருகாப்பட்
கடவுள்மின்(ன்) கற்புத்திகழ வுடன்முடி சூடி யுலகம பொற்றச் செருமவிதா[னை]ப்
பார்புர வெந்தர் கடகத்தொரு [மா][க]மும பிரியா வொடரிநெடு-

---

[1] The end of the record is lost.

5 ங்கெண்டொடி மகளிர் திலதந் தலமெற் செவடி வைக்கு முலகமுழுதுடையாரொடும் விற்றிருந்தருளிய மாமகிமஞ்சிக்குலம விளக்கிய கொழுதற் கொசசடையபன்மரான கிரஹவனச்சகுவத்திகள் ஸ்ரீகுலசெவரஒவர்க்கு யாண்டு இரண்டாவது நாள் மூப்பத்தைஞ்சினல் மதுரொதயவள-

6 நாட்டு மாடக்குளக்கிழ் மதுரைக் கொயிற்ப் பள்ளியறைக்கூடத்துப் பள்ளிப்பிடம் மழவராயனில் எழுந்தருளி இருந்து மழவராயர் ஸ்ரீகள் செல்வக்கிருவாரூர் உக்ஷகொளகிமடத்து ஆசாரியஸிஷ்யரில் தற்புருஷஸிவர் செய்யத்திருவாய்மொழிந்தருளினபடி இவ்வாசாரியர் மாடக்கு-

7 ளக்கிழ் மதுரைத் திருஞானசம்பந்தன் மடத்துக்குப் பாகனூர்க்கூற்றத்துச் சொழகுலாந்தகச்சதுவெ-ஶிமங்கலத்து ஸ்ரீவல்லவன்கட்டளையிலும் பராகரமபாண்டியன்கட்டளையிலுந் தம்பெரால் ஐயன் மழவராயர் விலைகொண்டு குடுத்த இந்த நிலமும் பராகரமபாண்டியன்கட்டளைக் கிழ்கூற்-

8 மில்யஜூமுத்தியாண்டான் பற்ரூய் ஐயன் மழவராயர்க்குக் காணியாய் வர[க்*]குடுத்த நிலமும் உட்பட இவ்வூர் கடமையிறுக்குங் கொலால் வெளிநிலம் இரண்டாவது முதல் காராண்மை மியாட்சியும் அந்தராயமும் வினியொகமு மாக்(க்)க[லமு]ந் த[டி]ப்பதக்கும்பாடிகாவலுந் தருவதான அச்சும் காரியவர-

9 ர[ச்சியும்] . . . . . பாட்ட[மும்] . . விக்கிரகப்பெறும் மற்றும் . . . . . ட்டனவும் உட்பட மடப்புற இறைபிலியாகப் பெறவெணுமென்று ஐயன மழவராயர் நமக்குச் சொன்னமையில் இ[வூர்] ஸ்ரீகள் செல்வத்திருவாரூர் உக்ஷகொளகிமடத்து . . . . . ன்மடமா[ய]-

10 மாடக்குளக்கிழ்மதுரைத் தி[ரு]மடத்துக்குப் பாகனூர்[க்கூற்றத்துச் செ]ழகுலாந்தகச்சதுவெ-ஶிமங்கலத்து [ஸ்ரீ]வல்லவன்கட்டளையிலும் பராக்கிரமபாண்டியன் கட்டளையிலுந் தம் பெரால் ஐயன் மழவராயர் விலைகொண்டு குடுத்த நிலமும் பராக்கிரமபாண்டியன்கட்ட-

11 ளைக் கிழ்கூற்[மில் ய]ஜூமுத்தி ஐயன்மழவராயர்க்கு . . . . . இவர்க்குக் குடுத்த நிலமும் உட்பட இவ்வூர் கடமையிறுக்குங் கொலால் நிலம் வெளியும் இவ்வாண்டு முதல் காராண்[மை]ம மியாட்சியும் அந்தராயமும் வினியொகமு மாக்கலமுந் தடிப்பதக்கும் பாடிகாவலு-

12 ந் தருவ . . . . . பஞ்சுபிலி சந்து . . . . . றும் மற்றும் எப்பெர்ப்பட்டினவும் உட்பட மடப்புற இறையிலியாக இட்டு வரியிலார் எழுத்திட்ட உள்வரியும் நம . . . . . ந் தரச்சொன்னெம் கைக்கொண்டு இப்படி ஸஜராதிகளுவற் செல்வதாகக் கல்லிலுஞ்-

13 செம் . . . . . டிவித்து திருவாய்மொழிந்தரு . . . . . ல்லிநாட்டுத் தடங்கண்ணிச்சிற்றாருடையான் சொறன் உய்யநின்றுவானன குருகுலத்தரயன் எழுத்து ||| இவை மிழலைக்கூற்றத்துக் கிழ்கூற்று வெட்சியூரா[ன மு]ம்முடிசொழகல்லூர் [வே]ட்டனுடையான் . .

14 . . . . . செவ்விருக்கைநாட்டுச் . . . . ல்லூர் அரையன் விரதமுடித்தானன, பல்லவராயன் எழுத்து ||வ ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||*] கிரஹவனச்சகுவத்தி கொனெரின்மைகொண்டான் ஐயன் மழவராயர் ஸ்ரீகள் செல்வத்திருவாரூர் உக்ஷகொளகிமடத்[து] ஆசாரியர்

15 ஸிஷ்யரில் தற்புருஷ[ற்]கு இவ்வா[ண்டு]மாடக்குளக்கிழ் மது . . . . . க்தன்மடத்துககு பாகனூர்க்கூற்றத்துச் சொழகுலாந்தகச்ச[ருப்பெதிமங்]கலத்து ஸ்ரீ[வல்லவன்கட்ட]ளையிலும் பராகரமபாண்டியன்கட்டளையிலும் தம் பெரால ஐயன் மழவராயர் . . . . . குடுத்த நிலமும் பராகரமபா[ண்டியன்க]-

16 ட்டளைக் கிழ்கூற்ற்[ல்*] மூர்த்தியாண்டான் பற்ரூய் ஐபன் மழவராயர்க்குக் காணியாய் இவர் குடுத்த நிலமும் உட்பட இவ்வூர் கடமைஇறுக்குங் கொலால் வெளிநிலம இரண்டாவது முதல் காராண்மைமியாட்சி[யு]ம் அந்தராயமும் வினியொகமுமாக்கலமுந் தடிப்பதக்கும் பா . . . . . தருவதான அச்சுங் [காரியவாரா]ச்சியும

17 [ெ]வட்டிபாட்டமும் [பஞ்சு*][பிலி] சந்துவிக்கிரகப்பெறும் மற்றும் எப்பெர்ப்பட்டவும் உட்பட மடப்புற இறையிலியாக [இட]ப்பெறவெணுமென்று ஐயன் மழவராயர் நமக்குச் சொன்னமையில் இவர் ஸ்ரீகள் செல்வத்திருவாரூர உக்ஷகொளகிமடத்து ஆசாரியர் மடமான மாடக் . . . . . மதுரைத் திருஞானசம்பந்தன்மடத்து-

18 ப் பாகனூர்கூற்ற [செ]ழகுலாந்தகச்சதுவெ-ஹிமங்கலத்து ஸ்ரீவல்லவன்கட்டளையி-
. . . . . கூரமபாண்டியன்கட்ட[ளையிலு]ந் தம் பெரால ஐயன் மழவராயா
விலைகொண்டு கு[டுத்த] நிலமும ப்ராகூரமபாண்டியன்கட்டளைக் கிழ்கூற்றில்
யஜ்ஞமூர்த்தியாண்டான் பற்றூய் ஐயன் மழ . . . . ர்க்குக் கா[ணியாட்சி வரக்]-
குடுத்த நிலமும் உட்ப-

19 [ட]இவ்வூர் [கடமைக்]கொலால் நிலம் வெளியும் இவ்வாண்டுமுதல் காராண்மை
மி[யாட்சியு]ம் அந்தராயமும் வினி[யோகமு] மாக்கலமுந் தடிப்பதக்கும் [பாடிகாவ-
லும] தருவதான அச்சுங காரியஆராச்சியும் வெட்டிபாட்டமும் பஞ்சுபிலி சந்து-
விக்கிரகப்பெறும் மற்றும் எப்பேர்ப்பட்ட . . . . உட்பட்[ட] கட . . . .
. . . . .

20 லார் எழுத்திட்ட உள்[வரியு]ங் கெழ்வியுந் தரச்சொன்னெம் இப்படி வஜாதிகளவற்
செ[ல்வ]தாகக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டுவித்துக்கொள்க இவை [வடதலை]ச்-
செமபி[கா]ட்டு நல்லூர்க்குமிச்சி உலகமுண்டானை தெவனை செம்பியதரய னெ-
ழுத்து ||| யாண்டு உவது நாள் [ாலகு] இவை மிழலைக்கூற்றத்து வடபாம்பாற்றுத்-
தண்[ணி]-

21 [ரண்டக்குடையான்] . . . . . க்கு[டைய]ான் தெவபரா . . . முவ . .
. . . . . எழுத்து ||| இன[வ] கருங்குடி நாட்டு கா . . . . . .
[கி]ர்த்திவிசாலையகல்லூர் கக்கன் இரட்டையான தொண்டைமானெழுத்து|||
. . . . . அந்தராயமுமுட்பட

22 ட மடப்புற . . . . . வராயஹ்ரிகள செவ்வத்திருவாரூர் உகூகொளகிமடத்து
ஆசாரியர் மாடக்குளக்கிழ் மதுரைத் திரு ஞானசமபந்தன்மடத்துக்கு இரண்டாவது
முதல் காராண்மை மியாட்சியும் அந்தராயமும் வினியொக . . . . . லமுங்
தடிப்பதக்கும் பாடிகாவலும் . . . . . காரியவாரா-

23 ச்சியும் . . . . . கிரகப்பெறும் மற்றும் எ . . . . பட்ட-
னவும் உட் . . . . . இறையிலியாக இவர் ஸிஷ்யரில் த[ற்புரு]ஷஸிவர்-
பெரால் மழவராயர் பாக[ஞா][ர்*]க்கூற்றத்து(த்து)ச் சொழகுலாந்தகச்சதுவெ . .
. . . . . து ஸ்ரீவல்லவன்கட்டளையிலும் பரா[க்கிர]மபாண்டியன்

24 கட்ட . . . . . ம் பராக்கிரமபாண் . . . . . கூற்-
றில் யஜ்ஞமூர்த்தி . . . . . பற்றூய் மழவராயர்கு அருளாய் இவர் குடுத்தநி-
லமும் உட்பட இவ்வூர் கடமை இறுக்குங் கொலால் நீ க லி நிலம் வெளியும்
இவ்வாண் . . . . . மியாட்சியும் அந்தராயமும வி[னியொ]கமு மாக்கல-

25 முந் த[டிப்ப]தக்கும் பாடிக . . . . . காரியவாராச்சியும் . . . . .
. . ம் பஞ்சுபிலி சந்து. . . . . ரும் மற்றும் எப்பேர்ப்பட்டனவு . . .
. . . . . புற இறையிலியாக இட்டமைக்கு இவை புரவுவரிதிணைக்களநாயகம் வெ .
. . . . . ரான இரவிகுலமாணிக்கவல[ல்லூர்க்கொனை]ன ஜடாதர-

26 னை . . . . . .வரிதிணைக்களநாயகம் . . . . . .டுவிற்கூ-
. . . . பரா[ந்]தகநல்லூர் க[ட்ட]குறிசியு[டை] . . . . . .
நாராயணனை ஜீனத்த[லைய] னெழுத்து இவை புரவுவரிதிணை[க்க] . . . . .
. . . . . த்து வடபாம்பாற்று த[கி]ழூர் . . . . . மொழிதெவநல்[லூர்]

27 . . . . . திணைக்க[ள]நாயக்க . . . . . வரி
திணைக்களநாயகம் த . . . . . காவனூர்[க்கிழவ]ன் . . . .
. . . . . பெருமாளா-

28 ன [ம]கத[ராய னெழு]த்து [|||—இவைப்]புரவுவரிதி[ணைக்கள]நாயகம் [மி]ழலைக்கூற்-
றத்து வட[பாம்பாறறு] வைகுந்தநல்லூர் சிறுவம்பூருடையார்[க்]
[ஆ]ளுடையான் அழகனை [மாதவ]ரா[ய] னெழுத்து ||| இவை புரவுவரிதிணைக்கள-
நாயகம் மிழலைக்கூறறத்து [வடப]ாமபாற்றுத் த . . . . . ண்டக்குடியான
தரணி-

29 விச்சாதிரநல்லூர் அண்டக்குடையான் தெவ[பிரா]ன் அழகியமணவாளனை குரு-
குலராய னெழுத்து || இவை கருங்குடிநாட்டு கிணைட்டிரான [கி]ர்த்திவி[சாலை]யநல-
லூர் கக்கன் இரட்டையான தொண்டைமா னெழுத்து ||| இவை மிழலைக்கூற்றத்துக்
கிழ்கூற்று த[ச்ச]னூருடையான் அரு . . . . . [செவக]த்தெவனை வா-

30 ணயிராஜ னெழுத்து ||| இவை மிழலைக்கூற்றத்து [ந]டுவிற்கூற்றுப் புல்லூர்க்குடிப்
பொன்பற்றியுடையா[ன்] அரயன் விரதமுடித்தானை முனையதர[ய] னெழுத்து |||

இவை மிழலைக்கூற்றத்துக் கிழ்கூற்றுசெய்யானழ . [ப]ராகரமபாணடியரல்லூர்ப் பொன்பற்றி[யு]டையான் திருப்பூணடிஉடையான் திருவரங்கதெவரு-

31 ன காங்[கயராய ஏ]னழுத்து இவை மிழலைக்கூற்றத்து [கு]விற்கூற்றுத் தஞ்ச[னூர]-ருடையான் அழகியமணவாளன் சிங்கப்பிராணை விசையராய [னெ]ழுத்து ||| இவை மிழலைக்கூற்றத்து [க]டவிற்கூற்றுப் பரவி[லிமங்க]லத்துப் பு . லேயூருடையான் பரஞ்சொதி[சன்]மனை செதிராஜ னெழுத்து ||| இவை [வடதலைச்]செம்பி-

32 நாட்டு . . . . . ரான சிவல்லவன் அழகியம[ன்]வாள[னை] காவிங்க-ராஜ னெழுத்து இவை வெள்[பைக்குடிநா]ட்டுக் காவனூர் அரயன் கங்கைகொண்-[டா]ன சுந்தரபாண்டியவாணயிராஜ னெழுத்து ||| இவை கருங்குடிந[ாட்டு]க் கிணைட்[டோன] கிர்த்திவி[சா]லயந[ல்*]லூர் த[ன்ம]பாலஅழகனை கள . . . . . .

33 . . . . . ட்டுக் காவனூர் அரயன் . . . . . பெருமாள் . . . . . [க]டவிற[கூற்று]ப் புலவூர்க்காடிப்பெரு . . . . . பிரம]ாயிராஜனெ[ழுத்து] ||| இவை [புரவுவரிதிணை]களநாயகம் மிழலை. . . . . .

34 . . . . . பழந்திபாயனெழுத்து ||| [இன]வ புரவுவரி[திணைக்கள] நாயகம்மிழ[லைக்கூற்ற]த்து . . . . . .

35 வஷ்ஷ ஸ்ரீ கொச்சடை[ய]வர்ரான திரை . . . . . [த்தி]கள் ஸ்ரீகுல-சேகரதெவற்கு யாண்டு உ[வது து]லாநாயற்று அபரபக்ஷத்து ஷஷ்டியும் வியாழக்கிழ-மையும் பெற்ற உரமரிஷ்ட்டத்து[நாள் ப]ராகனூற்கூறறத்து வர[ஷ்]டெயம் ஸ்ரீ[செ]-ளாந்தகச்சதுரெ . . . . . மணடபத்திலே உதாஜநமும லட்ட . . . . .

36 ராமகரும் கூட்டக்குறைவறக் கூடியிருக்க உடையார் [மழ]வராயர் ஸ்ரீகள் செல்வத்-திருவாருற் உக்ஷிணகொளகிமடத்து ஆசாரியர் ஸிஷ்யஸில்த்த . . . . . .

. யொமங் குடித்தபரிசாவது இந் . . . . . யர் மாடக்குளக்கிழ் மதுரைத் திருஞானசம்பந்தன் [கி]ருமடத்து. . . . . கொலால இறையிலி இட்ட நிலம் வ . . . .

37 வ்வாண்டு முதல் த[டி]க்குறுணியும் எப்பெற்பட்ட ஸஹாவினியொகமும் தவிரவெறு-மென்ற தற்வஷ்ஷிவர் அபெக்ஷிக்க நிலம் வெளிக்கும் இவ் . . . . . .

. . . த்த[வ]ற் தடிக்குறுணியும் ஸஹா[விநி]யொகமும் எப்பெர்ப்பட்டனவும் தவிர்ந்தமைக்கு . . . . . வழிமங்கலத்து உதாஸஹெயொ-. . . . . .

38 இவை நாராயணன் வாஷ்டெவஹட்டன் பொ[ன்னம்]பல[ந]ம்பி எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஸ்ரீவா[ஷ்]டெவன் [ஷ்ணு]ரியடெவஹட்டன் பி[பா]ற்கொயில நம்[ம] . . . . . ட்டபொசன் வகர[பா]ணிஹட்டனை உத்தம[நம்பி] எழுத்து இப்படிக்கு . . . . . ருவரங்கப்பிச்சன எழுத்து ||| இப்படிக்கு . . .

39 . . . . . பூண்டி சொலைப்பிரான் ஹட்[ட]ஹெரியாஜி எழுத்து || இப்படிக்கு இவை. . . . . ன் எழுத்து ||| இப்[படிக்கு] கிட்டை . . . . . ஹட்டன் எழு[த்து][|*] . . . . . ராவிருஞ்சொலை நாராயணஹட்டன் எழு[த்து][|*]. . . .

40 . . . . . [இப்படிக்கு இவை] காட்டுக்குறி சொமயாஜி ஹட்டன் எழுத்து [|*] . . . . . யாஜி . . . . . ஹொ . . . .

41 . . . . . .

No. 302.

(*A.R. No.* 14 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 |||ஷ வஷ்ஷ ஸ்ரீ [||*] பூவின்கி[ழ]த்தி மெவி விற்றிருப்ப மெ[கினி]மாது நிதியிற் புனை [வயப்பொர்மடந்தை] ஜயப்[பு]யத் திருப்ப [மாக்கலமட]ந்தை வாக்[கினில்] விளங்-

2 கத் திசை யிருநான்கு மிசை [நி]லா வெறிப்ப மறைநெ[றி] வளர மனுநெறி நிகழ வறநெறிச்சமையங்க(ள்) ளாறுந் தழைப்ப கானெ[வ]ங்கைகை[ய] வில்லுடன் றுரந்[து]

3 மி(ன)னங் கனகாசலத்து விற்றிருப்ப எண்கிரி [சூ]ழ்ந்த எழுகடல் லெழுபொழில் வெண்குடை நிழற்ற இருங்கொல் நடப்ப கொடு[ங்]கலி கடு[ங்]கி நெடு[ம்]பிலத்-

4 (த்) தொளிப்ப வில்லவர் செம்பியர் விராடர் [ம]ராடர் பல்லவர் திறையுடன் முறை-
முறை பணிய இருநெமியனவு மெ[ர]ருநெமி யெங்கஇன்னமுதாகிய இ[ய]லிை[ச]-

5 [ந]ாடகம் மன்னி வளர மணிமுடி சூடி விளங்கி கதி(ர்)மொளி விரவி[ம]ஹா[வ]ராக்கு
விற்றிருந்தருளிய கொச்சடையபன்மரான தி(ரி)புவனச்சக்கரவத்திகள ஸ்ரீகுல-

6 சேகரதெவற்கு யாண்டு முன்றுவதி னுள் ஆயிரத்திரண்டிலல் ம[து]ரையுதையவள-
நாட்டு மாடக்குளக்கிழ் மதுரைக்கொயில் பள்ளியறை யுள்ளாலேப் [ப]ள்[ளி]-

7 ப்பிடங் கா[லி]ங்கராசனி [லெ]ழுந்[தருளியி]ருந்து தென்கல்லகநாட்டு உடையார்
ஸ்ரீமூலஸ்ராகமுடையார்கொயி[ல்] ஸ்ரீ]காரியஞ் செ[ய்வா]னும தெவர்(கன்)-

8 கன்[மி]யும்(ஞ்) செய்யத்தி[ரு]வாய்மெ[ம]ா[ழி]ந்தருளி[னப]டி இத்தெவற்கு திருச்-
சாந்து சாத்தியருள வெண்டுவனவுகு படியரணி[பக]வதியன் கண்டியதெவன்

9 பாகனூர்க்கூற்றத்து சொ[ழ]குலாந்[தக]ச்சதுவெ-ர்தி[மங்கலத்து க[ர*]ாண்மையாக
விலைகொணடைய நிலமுட்ப[ட] பழ[ம்பாட]க[ப்படி] அஞ்சுமாக்காணி [ய]-

10 சைக்காணி நில முன்றுவ[தி னெதிர காலா]மாண்டு முதல் அந்தராயமு வி[னி]யொக-
முட்பட தெவ[தா]ன இறையிலியாக இடப்பெறவெணு[மெ]னறு ஐய்யன்

11 கா[லிங்]கரா[ய]ன் கம[க்]கு சொன்னமையில் இத்தெவர்க்குத் திருச்சாந்து சா[த்]தி-
யருள வெண்டுவனவுக்கு படியரணிபகவதிய[ன்] கண்டியெ[த]வன்

12 காராண்மையாக இவ்வூரில் விலைகொண்டுடைய நிலம் உ[ள்]ப்பட பழம்பாடக[ப்*]படி
அஞ்சுமாக்கா[ணி] அரைக்காணி நிலம் முன்றுவ[தி] . . . . . .

13 ண்டு முதல் அந்தராய வினியொகம் உள்ப்பட தெவதான இறையிலியாக இட்டு வரி-
யி(ல்)லார் உள்வரியும் கம ஓலையும் தரச்சொன்னெ[ம்] [இப்]படி . . . .

14 கொண்டு திருச்சாந்து சாத்தியருளப்பண்ணுகவென்று சந்திராதித்தவல் செல்வதாக
கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்க என்று திரு[வாய்மொழிந்தருளி]-

15 னர் இவை புறபறலாகநாட்டு புத்தூ(ர்)ருடையான் பொன்னன குரி[ய]தெவ(ன்)னெ
தெதரயப்பல்லவரையன் [எ]ழுத்து யாண்டு முன்றுவது அந்தராயமும் வி . . . .

16 உள்பட தெவதான இறையிலி இட்டபடிக்கு [வு]ள்வரி தென்கல்லகநாட்டு உடையார்
ஸ்ரீமூலஸ்ராகமுடையார்[க்]கு திருச்சாந்து சாத்தியருள வெண்டுவன . . . . . .

17 . . . வதின் எதிர் முவாமாண்டு முதல் அந்தராய வினியொக(ம்) மு[ன்]பட தெவதான
இறையி[லி]யாய் யிறுப்பதாக பாகனூர்கூற்றத்து சொழகுலா[தகச்ச]-

18 . . . . . திம[ங்க]லத்து படியரணிபகவதியான கண்டியதெவன கொண்டிட்ட நில[ம்*]
உள்பட பழம்பாடக[ப்*]படி நிலம் அஞ்சுமாக்காணி அரைக்காணியும் முன்றுவ-
தின் எ-

19 . . . . . யாண்டு முதல் இவை புரவுவரிதிணைக்களநாயகம் புறம்பறலாகநாட்டு
நிர்மடையூ(ர்)ருடையான உபகரிபுக(ழ்)மூபரணனென தென்னவதரையன் எழுத்து[*]

20 . . . . . [ர்தவன்] விழுப்பரையன் எழுத்து[*] இவை ந . . ராயன் எழுத்த[*]
இவைவரா(ண்)ணராயன் எழுத்து[*] இவை வ[யிரா]தராசன் எழுத்[த*][*] இவை
ஈழத்தரையன் எழுத்து[*] இவை . . .

21 . . . . தராயன் எழுத்து[*] இவை குமணராயன் எழுத்து [*]தி-வனச்சக்கரவத்தி
கொனெரிமெய கொணடான் தென்கல்லகநாட்டு உடையார் ஸ்ரீமூலஸ்ராகமுடையா-

22 . . . . . ற் ஸ்ரீகாரியஞ் செயிவானுக்கும் தெவகன்மிகளுக்கும் இன்னையார்
திருச்சாந்து சாத்தியருள வெண்டுவ . . . . . கண்டிய-
தெவன் . . . .

23 . . . . த்து சொழகுலா[ந்தக]ச்[சது] வெ-ர்தி [மங்கலத்து] . . . . . .
குடித்த நிலம் உளபட பழம்பாடக[ப்]படி ஐ[ஞ்சு]மாகக்காணி அரைகக்காணி[யும்] . .

24 . . ன்றுவதி னெதிர் முவாமாண்டு முதல் கடமை அந்தராய வினியொக . . . . .
. . . . . த் தெவதான இறையிலியாக இடப்பெறவெணும்[என்று] ஐய்யன
காவிங்கராயன்

25 கமக்குச் சொனனமையில் இத்தெவற்கு திருசசாந்து சாத் . . . . . .
. . . . . வுக்கு படியரணிபகவதியான கண்டியதெவன் இவ்வூரில காராணமை
விலைகொண்ட நில-

26 . . ம் முட்பட பழ[ம்*]பாடகப்படி ஐஞ்சுமாக்காணி அரைக்கா[ணி] . . . . . .
. . . வதி(ன்)னெதிர் முவாமாண்டு முதல் கடமை அந்தராயமும் வினியொகமும்
உள்பட தெ-

27 வதான இறைபிலியாக இட்டு வரியி(வ்)வார் உள்வரியும் நங் . . . . . தரச்சொன்னெம் [|*]இப்படி கைக்கொண்டு இத்தெவற்கு திருச்சாந்து சாத்தியருளு-

28 [வ]தாக கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவி[த்து]க்கொள்க என்[று] . . . . . பெருமணலூர் மந்திரி ஆ[தித்தெவன்] . . . . . [எழுத்து] [|*] யாண்டு மூன்றுவதின் நாள்

29 . . . . . சன் எழுத்து [|*]இவை பல்லவராச[ன்] எழுத்து [||*]

No. 303.

(*A.R. No.* 15 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL (INSIDE) OF THE ENCLOSURE OF THE TEMPLE AT VIKKIRAMANGALAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொற்சடைப[ன்]ம[ரான*] கிரபுவனச்சக்ரவதிகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டிய-தெவற்கு யாண்டு கூ ஆவது தல[ந]ாயற்று கூவாவகூத்து வஷபியுழ [ச]னிக்-கிழமையும்

2 பெற்ற பூசத்து நாள் மதுரைஉ[டை]க[யவள]நாட்டு மாடக்குளக்கிழ்த் திருப்பரங்குன்-றத்து மொஹிஷ்வஹகி கிழைமடத்தில் முதலியார் ஸிஷ்யர்களில் அழகியதிரு-

3 ச்சிற்றம்பலமுடையார்க்கு . . . . . நாட்டுத் தெகிபபட்டணமான ஐயம்பொழில் விக்ரமசொழபுரத்து நகரத்தொம் நிலவிலெவ்ரமாணம் ப-

4 ண்ணிக்குடுத்த பரிசாவது இன்னகரத்துத் தென்பிடாகைக் கிழைக் கிழவனெரி விற்-பா னி[சைந்து] வி[ற்று]க்குடுத்த இதற்கு எல்லெ ஆவது இவ்வூற்குச் சூழை-

5 லெலிக்குக் கிழெல்லெ இப்பற்றில் சுட்டிறை செங்குளப்பற்றுக்கும் கண்ணிநல்லூற்பற்-றுக்கும் மெற்கு தென்னெல்லெ கருமாத்தூற்பற்றுக்கும் பூத்தாளெரிப்பற்றுக்கும் வ-

6 டவெல்லெக்கு வடக்கும் மெலெல்லெ சிராளெரிக் கிழெல்லெக்குக் கிழக்கும் வடவெல்லெ அரியாளெரிப்பற்றுக்கும் காரைக்குளப்பற்று-

7 க்கும் தென்னெல்லெக்குத் தெற்கும் ஆக இசைந்த பெருநான்கெல்லெக்குட்பட்ட குளமிர-ண்டும் குளப்பருப்பும் கிர்கொவையும் கிர்நிலமும் புன்செய் கரு-

8 ஞ் செய்களும் நத்தமு[ம்*] நத்தப்பாலும் களருக் கிடலும் மெலெக்கின மரமுங் கிழ்லெக்கின கிணறு[ம்*] மீன்படு பளளமுங் தென்படுபொதும்பும் புற்றுங்

9 தெற்றியு[ம்*] ஆமைதவழியும் உடும்பொடியுஞ் சுடுகாடு[ம்*] படி[த்*]துறையும் இவ்வூற்குப் பொகிற சிறுவழி பெருவழிகளு மிப்பற்றில் காடும் ஓடைகளும் வெள்-

10 ளமும் வெள்ளச்சார[ய]வும் இக்குளத்தில் கீர்வாரிகளும் கீர்கொவைகளு[ம்*] மற்றும் எப்பெற்(யற்)பட்ட ஸமத்தப்பிரகிகளும் இற்றைநாளால் எம்மிலை-

11 சக்து விலெ கிற்செயித்த இராசி ச ரூ இப்பணம் ஆயிரமும் விலெயாவணக்களரியெ காட்டி யெற்ற வ[க]ச்செலவறக் கொண்டு விலெப்பிறமாண-

12 ம் பண்ணிக்குடுத்தொம் விக்ரமசொழபுரத்து நகரத்தொம் திருபபரங்குன்றத்துக் கிழைமடத்து முதலியார் ஸிஷ்யர்களில் அழகியசிற்றம்பலமுடையாற்கு இ-

13 ப்படி விற்றுக் . . . . . த . . . . . [கிழவ]னெரி விறைமுறை . . . கும்படி நன்செய் புன்செய் கருஞ் தறியிறை செக்கிறை [த]லெயெர்படவெண்டு-கொள் வி

14 னியொ[க] . . . . . [இ]வ்வகைப்படி வந்தவிறை இறையில் இன்னகர மிந்த மரியாதி மாப்பெ . . ல் மாவிழுக்காடு

15 ஒன்றுமு[க்] . . . . . [வி]ழுக்காடு . . . . . [விழுக்] . . . . . தணபாராக[வும்] இன்னகரப்பற்று நிச்சயிப்பு இறுக்கிலும் பயிர . . . . யிறுக்கிலும் இக்கி-

16 ழைக்கிழ . . . . . இப்பெருநான்கெலலெ[க்குள்] . . . . . நியாதியா விறுத்த மனைப்பெற்றில் இதனுலை வந்த அரைமனைக்கு [ஒன்று]முக்கால் விழுக்காடு

17 இறுத்துண்[பாரா]கவும் இப்படி விற்றுக்குடுத்த இவ்[வி]றைமுறைக்கும் இக்[குள]ங்-களுக்கும இப்பற்றுக்களுக்கும் நிருக்கும் பாசிக்கும் இதுவெ விலெயொலெயும்

18 பொருட்[செ]லவொலெயும[வ]தாகவு மிதுவல்லது வெறுவிலெயாவணச சலாவணப் பொருளமாவதுகிப பொருட்செலவொலெ காணவங் கா-

19 ட்டவுங் [க]டவதின்றியெ ஒருகாலாவது மிருகாலாவது மூக்காலாவதும் ஓலைகுறைம எழுத்துக்குற்றஞ் சொற்குற்றம பொருட்குற்ற மற்று மெப்பெ[ற்]பட்ட குற்றமு-

20 ங் குற்றம[ன்]றியெ விற்று விலைப்பிரமாணம் பண்ணிக்குத்தோம் [|*]இப்படி விற்றுக்-
குத்த இக்கிழைக் கிழவனெரி மதுரைஉதை . . . . . [காய]-
21 னூர் கெ[ர]யிலிற் திருமலையிலெ கல்வியும் செம்பிலும் வெட்டுவித்துக் குடுத்தோம்
விக்கிரமசொழபுரத்து நகரத்தோம் அழகியசி . . . . . .
22 இபபடிக் [கி]வை சொக்கன் னயனை உலகபால(ன) னெழுத்து[*] இப்படிக் கிவை
திருச்சிறறமபலமுடையான் . வப்பெருமாளான அமரு . . . . . .
23 இப்படி[க் கி]வை [நா]யன் பெருங்கருணஆளனை வணிகசூரியன்(ன்) னெழுத்து [*]
இப்படிக் கிவை . . . . . கியதெவன் ஆவத்துககாத்தானை அசை . . .
. . .[எழு]த்து[|*]
24 இப்படிக் கிவை நாயன் கொங்கனை உலகமாதாக்கள் எழுத்து [|*] திருச்சிற்றம்பலமு-
டையான் விதிவிடங்கனை வழுகியதரையன் எழுத்து [|*]இபப[டி]க் கிவை
25 தெவனை உடையானை கன[க]பாலன் எழுத்து [|*] எழும்பொது அரியதுமுடிச்சானை
பஞ்[ச*]வனபல்ல[வரை]யன் எழுத்து [|*]ஆனைக்கன் கூத்தாடுவான்
26 எழுத்து [|*]வெண்டவ . . . . ன ஆண்டான்பிள்ளை எழுத்து [|*]இப்படிக் கிவை
நகரக்கணக்கு இ[ராம]னை [அழ]கியபாண்டிய . . . . . எழுத்து[|*]
27 [இ]ப்படிக்கு இவ்வெ[ழுத்து ஏ]வட்டினென் ஈயகாவ-ஈநான் எழுத்து[||*]

No. 304.

(*A.R. No.* 16 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE SIVA TEMPLE AT KIRAMATTUR, MADURA TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[|*] சொழன்றலெகொண்ட . . . . . ற்கு யாண்டு நான்கு இதனெதிர் அஞ்சு இ
2 வவாணடு களக்குடிநாட்டுக் க . . . . . [ச்ச]மால் சாத்தன் திருமாத்தூர் ஸ்டானத்-
3 கு இத்தெவர் காராயநா[ழி] . . . . . நியதம் உழக்கு நெய் எரிய வச்ச தி-
4 ருநொந்தாவிளக்கு ஒன்று . . . . . வெட்டிக்கு[டுத்][து*] அரையன் முனியாக்-
குடை
5 வசம் அடுத்த ஆடு [அறுப][1] . . . . .

No. 305.

(*A.R. No.* 17 *of* 1894).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE PUSHPAVANESVARA SHRINE AT TIRUPPUVANAM, SIVAGANGA TALUK, RAMNAD DISTRICT.

1 திரஹவதலகரவத்தி கொகெரின்மெகொண்டான் திருப்பூவணத்துக் கண்டல்நாய-
[க*]ஞ் செய்வார்களுக்கு திருப்பூவ-
2 ணமுடையநாயினர் தெவதானம திருப்பூவணத்து தனிப்பங்கு பாட்டத்துக்கு எட்டா-
வது தைம்மாதம் முதல் ஆண்டொ-
3 ன்றுக்கு வாடாக்கடமையாகத் தண்டல்மெனி நானூற்று ஐம்பது பொன் இறுப்பதாகச்
சொல்லி இப்படிக்கு வரியிலார் கண-
4 க்காலும் கிறுத்தச் சொன்னெம இப்படிக்கு இவ்வொலெ பிடிபாடாகக் கொண்டு அழ-
கிய பெருமாள் திருமுகமும் [எ]முதிகொண்டு
5 திருப்பூவணமுடையநாய[னா]ர் கொயிற்கணக்கிலும் தங்களூர்க[ணக்]கிலும் கிறுத்து-
வித்துச் சந்திராதித்தவற் செல்லக் க[ல்]லிலு-
6 ஞ் செம்பிலும் வெட்டிக்கொளக [|*] இலை தஞ்சாருடையான் எழுத்து [|*] இலை
சுந்தரபாணடியப்பல்லவராயன் எழுத்து [|*]கலியாணடு
7 ஒனபதாவது நாள் மூப்பதெட்டு [||*]

No. 306.

(*A.R. No.* 17-*A of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்திஸமதிகதபஞ்சமஹாசப்தவிராஜமான[*]ஸ்ரீமான(ஸிவஷண்-)ஸுத[ர்*]
ஸ்ரீமதொ [ர்*] ஸ்ரீவஷ்ண-

[1] A portion is lost in the middle of the inscription.

2 நவாவிந[ி*] [||*] கம்பிள்ளை பராக்கிரமபாண்டியதேவர்க்கு யாண்டு ஒ[ன்பதாவ]து
நாள் சிங்கநாயிற்றுப் பூறுவபக்ஷத்து அஷ்டமியும் புத-
3 ன்கிழமையும் பெற்ற அஷ்வதத்து நாள் . . . . . பங்கு பாட்டத்துக்கு எட்டா-
வது தைம்மாதம் முதல் நம்பி-
4 தேவர்நங்கைப்பரிப்பார் கொவணவர் கணக்கர் கன்மிகளுக்கு ஓலை வரக்காட்-
டுகையில் இதுக்கு
5 இவ்வாண்டுமுதல் வாடாக்கடமையாக நிறுத்துவித்து மெனியிறுக்கும் பொன்
நாறாறு ஐம்பத[*] இப்பொன் நாறாற்று ஐம்பதும்
6 ஒளறுமுகாலும் [ன்]றகாலுமாக இறுப்பதாக நங்கைபரிப்பார் கொவணவர் கணக்கர்
கன்மிகளுக்குச் சொன்னோம்[*]
7 இப்படிக்குக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டிக்குடுப்பது . . . . இப்படிக் கிவை
மைஸ்வாரணஷ்டா எழுத்து [*]இப்படிக்கு இ-
8 ஷமதுரைக்கு வாசகவர் . . . . எழுத்து [*]இப்படிக்கு வதரசெகர டூரி எழு-
த்து[*]அருளாளசுந்தரபாண்டிய பிரமாதரா-
9 [யன் எழுத்து] [*] அருளால்வாழவல்லப்பாண்டியப் பிரமாதராயன் எழுத்து [*] அரு-
ளால் மாடாபதியம் திருமாலிபெருமாள் எ-
10 ழுத்து[*] அருளால் கொயிற்கணக்குத் தானவினைதமுவெ . . . . [னெ]ழுத்து[||*]

No. 307.

(*A.R. No.* 18 *of* 1894).

ON A STONE LYING IN THE SUB-REGISTRAR'S OFFICE COMPOUND AT KALUGUMALAI, KOVILPATTI TALUK, TINNEVELLY DISTRICT.

1 வஷ்ரீ ஸ்ரீ[||*] கொச்சடைப்பன்ம-
ரான
2 உடையார் ஸ்ரீசுந்தரசொழபாண்டி-
ய-
3 தேவர்[க்*]கு யாண்டு உடை ஆவது
ராஜரா-
4 ஜப்பாண்டிநாட்டு முடிகொண்ட
சொழ-
5 வளநாட்டு நெச்சு[ற*]நாட்டுப்
[பெரு]நெச்-
6 சுறத்து ஊரா[ல்*] யிசெத ஊ-
ரொம்சொ-
7 முமண்டலத்து ராஜராஜவளநாட்டு
கு-
8 சன்னிமங்கலக்கூற்றத்து ராஜகு-
ஊம-
9 னிபுரத்து வியாபாரி களியனம்ப-
லத்து கு-
10 . ளஞ்சுர்ப்பதும் கன்னிக்குச்சிவயில்-
ன[ல்*]லைக்-
11 கு தெற்க்கும் சா[த்*]தனெரி எ-
[ல்*]லைக்குமெ
12 ற்க்கும் நடுவுநிடநூ நிணறு ஒன்றும்
நிதமு-
13 கு தலைமாறும் நிலன் முன்று மாவு-
ம் ப-
14 நிகமாணிக்க[பு]றத்துச்சு உட்பட
டமாழும் ம-
15 ரக[கொ]வையும்நிலைக்கின நிலை-
றும் நன-
16 ற்றில் நிருப் கலலும் இம்முனறுமா
நில-
17 த்தில் உட்பட நிலத்து உடும்பொடி
ஆமை-
18 தவழ்வித உண்ணில[ம்*] ஒழியா-
மெ விற்றும் விலை[க்]-
19 கலம்)ஞ் செய்துகுடுத்தோம் பெர்-
நெச்சு-
20 த்து ஊரா[ல்*] இசைந ஊரொம்
களியனமபலத்-
21 துக்கு இக்கிலம முன்றுமா விலை-
[க்*]கறவிற்று [இ]நி-
22 லெய் விலை ஆவணச்சலாவண பொ-
ரு . . .
23 லை அவிதாகவும் இதுவெய் விலை
. . .
24 பெ[ரு]நூளாச . . . . .
25 கவும இப்ப[ரி] . . . ல . .
26 கொ . . . . ரயிெ . . .
27 நெச்சுறநா-
28 ட்டுப் பெர்நெ-
29 ச்சுறத்து ப-
30 வித்திரமா-
31 ணிக்கன்பு-
32 றத்து உ-
33 ய்யக்கொ-
34 ணடான்
35 . . . . .
36 . . . . .
37 தற்ப[க்*]கல் .
38 சங்குளத்து
39 இடையற்ம-
40 ணியச் சாத்-
41 தனை இ[ரண]-
42 சிங்கவிர[செ]-
43 ட்டியெக்
44 கொண்ட அ-
45 டு நமெக இ[ல்*]வா-
46 டு முப்பத்தெநாக்-

47 றுக்கும கிங்-
48 கடொறு[ம்*] ஐஞ்ஞு-
49 ாழி கெ[ய*]யும் எ-
50 ங் விறதமுள்-
51 ள அளவும் [ச]-
52 ங்கிராகித்[த]-
53 [வ]லம் இ . . .
54 . . . . . .
55 . . த்துவித்-
56 [ய]ங் மணிதெ-
57 'யெங் . . . . . .
58 னஞ் சிங்கவார எட்டியெங்
59 . . . .
60 ஊரார் சொல்ல எழுதினென் ஊர்-
கணக்கு ன-
61 க்கன் துடர்படி எழு[த்*]து [|*]
இப்படி அறிவென் ச . -
62 சாலே இடைக்கை எழுத்து [|*]
இப்படி அ-
63 றிவென் இவ்வூர் செங்கம் பூதன் எ-
ழுத்து[|*]
64 இப்படி அறிவென் இவ்வூர் எகாதி
[காரண]
65 [னெ]ழுத்து[|*] இப்படி அறிவெ-
ன் பெர் கெச்சுரத்-
66 து வெள்ளரி எழுத்து [|*] இப்படி
அறிவெ . [டு]
67 கவரையன் கூத்த[ன்*] எழுத்து
[|*] இப்படி அறிவெ-
68 வன் இடையசெந்த[ன்*] எழுத்து
[|*] இப்படி
69 அறிவென் இவ்வூர் பொழன் [சில-
ம்]-
70 . ன [சுத்தடி விர]செட்டி எழுத்-
து [||*]

No. 308.

(*A.R. No.* 19 *of* 1894).

ON A STONE LYING NEAR THE AYYANAR TEMPLE IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கிருகெச்சுறத்துத் திருமலேமெற்
2 [ப]டார[ர்*]க்குக் களக்குடி மங்கல-
3 த்துசசெரிச் சாத்தங் காளி இட்ட
கொடா-
4 விளக்கிரண்டு [ச]ரும் ஒனறு ஆடு
இ[ரு]-
5 [ப]த்தைந்த[ஞ்சு] இவை ஊரார்
ரகெஷ[|*]
6 இவனடியாரை சிவ்வித யி-
7 விளக்கொன்று ஆடு இருபத்தை-
[ந்து][||*]

No. 309.

(*A.R. No.* 20 *of* 1894).

ON THE ROCK AT THE SAME PLACE; FIRST SECTION.

1 ஸ்ரீ தாகி கெச்சுற[1]

No. 310.

(*A.R. No.* 21 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குணசாகர படார-
2 ர் சிடன் பெரெயி-
3 ற்குடி சாத்தங் தெ-
4 வன் செய்வித்த தி-
5 ருமெனி [||*]

No. 311.

(*A.R. No.* 22 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இ[வ*]வூர் புரய-
2 ன் செந்தனே சாத்-
3 கிய செந்தசெ-
4 ரிய் செய்[வித்]த தி-
5 [ருமெனி][||*]

No. 312.

(*A.R. No.* 23 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

The inscription is completely effaced.

[1] This inscription is a fragment.

No. 313.

(*A.R. No.* 24 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருக்கொட்டா-
2 ற்று பாதமூல-
3 த்தான் சன்மம் பு-
4 ட்ப்பணத்தி செ-
5 ய்வித்த திருமெ[னி][‖*]

No. 314.

(*A.R. No.* 25 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீமலைக்குளத்-
2 து ஸ்ரீவத்தமா-
3 னப் பெருமாணை-
4 க்கர் ஸ்ரீநத்தி-
5 . . . . .

No. 315.

(*A.R. No.* 26 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 . . . னியத்தி . . .
2 . . ட்டணத்தி . . . .
3 பெரியடிகள் செய்விச்ச தென்ன-
4 . . . . .

No. 316.

(*A.R. No.* 27 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருக்கொட்டாற்று
2 உத்தனத்திக்கு-
3 ரவடிகள் மாணக்கர்
4 சாத்திசெனப் பெரி-
5 யார் செய்வித்த திரு[மெ]-
6 [னி] [‖*]

No. 317.

(*A.R. No.* 28 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநறுங்கொ-
2 ண்டை [பல]தெவக்-
3 ரவடிகள் மாணக்-
4 கர் கனகவிர அடிகள்
5 செய்வித்த தி[ருமெனி] [‖*]

No. 318.

(*A.R. No.* 29 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்புளட்டுக்
2 குறண்டி இயக-
3 கங் [காடி] செய்வி-
4 த்த திருமெனி [‖*]

No. 319.

(*A.R. No.* 30 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இடைகளாகா-
2 ட்டு சிறுபொ-
3 முன் பிச்சை கு-
4 [ர]த்தி செய்வித்-
5 [த] திருமெனி [‖*]

No. 320.

(*A.R. No.* 31 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ ப[மு]மிறைக்கா-
2 ணிக்குரத்தியர்
3 மாணக்கியர் சிரி-
4 . . குரத்தியார்
5 [செய்வித்த] திரு[மெனி] [‖*]

No. 321.

(*A.R. No.* 32 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ மிழலூர்க்கு-
2 ரத்தியார் மாணு-
3 க்கியார் திருச்சா-
4 ரணத்த [படை]கள் செ-
5 ய்வித்த தி[ரு]மெ[னி][||*]

No. 322.

(*A.R. No.* 33 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்பைக்குடி த-
2 ச்சந் சங்கக்குர-
3 த்திகள் மாணுக்கியார்
4 சிரிவிசையக்குரத்-
5 தி[ய]ார் செந்தஞ் சாத்தி-
6 யை சார்த்தி செய்வித்த தி-
7 [ருமெனி][||*]

No. 323.

(*A.R. No.* 34 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ . . க . றகுடி
2 . . . சங்கக்குரத்-
3 தியார் மாணுக்கியார்
4 சிரிவிசையகுர-
5 த்தியார் செந்த சாத்தி-
6 யை சார்த்தி செய்வி-
7 . . . . . [||*]

No. 324.

(*A.R. No.* 35 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கொட்டுர்காட்டு
2 சிறு . ல்தலி
3 சடையங் கொற்றியை-
4 சார்த்தி திருச்சாரண-
5 த்துக் குரத்திகள் செ[ய்]-
6 வித்த படிமம் [||*]

No. 325.

(*A.R. No.* 36 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குறண்டி . . தொ-
2 ரிபடாரர் மாணுக்க-
3 ர் சிறுப்படாரர் செ-
4 ய்வித்த திருமெனி [||*]

No. 326.

(*A.R. No.* 37 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கொட்டுர்காட்டு பெ-
2 ரும்பற்றூர் கூ-
3 த்தங் காமனை சாத்-
4 தி திருச்சாரணத்-
5 துக் குரத்திகள் செய்-
6 த படிமம் |||-

No. 327.

(*A.R. No.* 38 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுறத்-
2 துத் தியங்கு-
3 ட்டியைச் சார்-
4 த்திக் கரன்
5 . திதி செய்வித்த
6 தி[ரு]மெனி [||*]

No. 328.

(*A.R. No.* 39 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுறத்து
2 மாறம்புல்லி
3 செய்வித்த படி-
4 மம் இதுக்கு கி-
5 ழுரன் ரெூட்டங் திரு-
6 விளக்கு நெ[ய்]

No. 329.

(*A.R. No.* 40 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சு-
2 றத்து சாத்தம்-
3 பலதெவன் செய்-
4 வி . . . . .

No. 330.

(*A.R. No.* 41 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுறத்-
2 து செந்தன் வெ-
3 ளான் செய்வித்-
4 த திருமெனி |||-

No. 331.

(*A.R. No.* 42 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ களக்குடிக்
2 காமஞ் சிறு-
3 கம்பி செய்-
4 வித்த திருமெனி [||*]

No. 332.

(*A.R. No.* 43 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குறண்டிக் கா-
2 விதி கரவிதி
3 செய்வித்த தி-
4 ரு மெனி|||-

No. 333.

(*A.R. No.* 44 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருக்கொட்-
2 டாற்று விம-
3 ளசந்திரக் கு-
4 ரவடிகள் மாணு-
5 க்கர் சாக்கிசெ-
6 ன அடிகள்
7 செய்வித்[த]
8 படிமம் [||*]

No. 334.

(*A.R. No.* 45 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குணசாகர படார-
2 ர்ர் மாணக்கி |-

No. 335.

(*A.R. No.* 46 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்பிகாட்டு கிலன்
2 குரக்கு காயினர் கொ-
3 வன் மி[த]ன் செய்-
4 வித்த திருமெனி [||*]

No. 336.

(*A.R. No.* 47 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 இவன் மணவர-
2 ட்டி செந்தங்-
3 [குர]த்[தி] திருமெ-
4 [னி] [||*]

No. 337.

(*A.R. No.* 48 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுறத்-
2 து மாறஞ் சாத்த-
3 ன் சாத்தஞ் செந்தி-
4 யை சார்த்[தி] செய்வி-
5 த்த திருமெனி |

No. 338.

(*A.R. No.* 49 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ களக்குடி ஐயன் களா-
2 யின்றயாபாலன் செ . .

No. 339.

(*A.R. No.* 50 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 கருகிலகுடிநாட்டு
2 வளவர் சாத்தன் மற-
3 த்தான் செய்வித்த படிம-
4 [ம்] |

No. 340.

(*A.R. No.* 51 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ மெனச்சிநாட்-
2 டியச் சாத்தான்
3 செய்வித்த திருமெனி [||*]

No. 341.

(*A.R. No.* 52 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கனகனங்கி
2 பட்டாரகம் மா-
3 ணக்க ராகித்-
4 தபடாரர் செய்வி-
5 த்த திருமெனி [||*]

No. 342.

(*A.R. No.* 53 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ பெருநெச்சுறத்து
2 கொற்றங்குடிய-
3 ன் [கு]டியங்கொற்-
4 [றி] [||*]

No. 343.

(*A.R. No.* 54 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ . . சார . ன் .
2 [பாய்]வெச்ச
3 நாட்டு தச்சன் செ-
4 ய்த திருமெனி
5 கால்ப் பொ . . .
6 . இரண்டு . . .

No. 344.

(*A.R. No.* 55 *of* 1894)

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கிருஷ்ணசுமத்து
2 மயிந்தன் வெளா-
3 ன் செய்வித்த கிருமெ-
4 னி ||-

No. 345.

(*A.R. No.* 56 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குமண்டி கிர்த்-
2 தபடாரர் மாணை-
3 க்கர் க[னக]னகதி-
4 ப்பெ[ரி]யார் செய்-
5 வித்த கிருமெனி ||

No. 346.

(*A.R. No.* 57 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கரைகுடி . . யன் களி-
2 யானமய்வாணை செ-
3 . . . . . .

No. 347.

(*A.R. No.* 58 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குணசிக்குடா-
2 ரசட்டணை பெரெயி-
3 ற்குடி சாத்தங் தெ-
4 வன் செய்வித்த கி-
5 ருமெனி [||*]

No. 348.

(*A.R. No.* 59 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கிருஷ்ணசுமத்து
2 காரணன் முவன செ-
3 ய்வித்த படிமம் [||*]

No. 349.

(*A.R. No.* 60 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கிருஷ்ணசுமத்து-
2 ச் செந்தங் குடிதா-
3 ங்கி செய்வித்த
4 கிருமெனி [||*]

No. 350.

(*A.R. No.* 61 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இறகூர் குதி-
2 மானப்பி செய்-
3 வித்த கிருமெ-
4 னி ||-

No. 351.

(*A.R. No.* 62 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கால்கூர்க்குடி-
2 [ய]னருட்டுணை-
3 [யா]ர் மகள் மணி-
4 ங்கை செய்வி-
5 த்த கிருமெனி ||-

No. 352.

(*A.R. No.* 63 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ [கால்]கூர்க்கு-
2 டிய னருட்டுணை-
3 ப் மகள் மண்ணி
4 செய்வி[த்]த கி-
5 [ருமெனி] [‖*]

No. 353.

(*A.R. No.* 64 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ [கால்]கூர் தொ-
2 ட்டாங் தருக்கி
3 செய்வித்த படி-
4 மம் [‖*]

No. 354.

(*A.R. No.* 65 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்பினட்டு
2 கால்கூர்குடி
3 பொருட்டுணை செ-
4 ய்வித்த படிம[ம்] [‖*]

No. 355.

(*A.R. No.* 66 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கால்கூர்க்கு-
2 ரத்திகள் மா-
3 ணுக்கி காட்-
4 டிகப்படாரர் .
5 சார . . . செய்வித்த
6 திருமெனி [‖*]

No. 356.

(*A.R. No.* 67 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கால்கூ ரமல-
2 னெமிபடார மா-
3 ணுக்கிகள் கால்-
4 கூர்க் குரத்திகள்[‖*]

No. 357.

(*A.R. No.* 68 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெற்சுறத்து அரைம-
2 லை ஆழ்வாற்குத் திருப்ப-
3 ணி செய்கிற பட்டன் சுந்தர-
4 னை நெற்சுறநாட்டுப் பெ-
5 ருங்கொல்லனுக்கு கரு-
6 ஞ்செய் கால வதாரித்த[வல்*]
7 கிற்கச் செதது[‖*]

No. 358.

(*A.R. No.* 69 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருக்-
2 கொட்டாற்-
3 று பாதமுல-
4 த்தான் அரங்-
5 க[ன் மா]மன
6 செய்வித்த
7 திருமெனி [‖*]

No. 359.

(*A.R. No.* 70 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ குறண்டி கநக-
2 நஞ்பட்டாரர் மாணை-
3 க்கன் வெண்ணெவநூர்
4 செய்வித்த திரு-
5 [மெனி] [||*]

No. 360.

(*A.R. No.* 71 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கிழ்களக்-
2 கூற்றத்து
3 ஆலத்[தூ]ர் க்[க]-
4 ண்ணி முத்தன்
5 செய்வித்த திரு-
6 மெனி [||*]

No. 361.

(*A.R. No.* 72 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ அரைமலை ஆழ்வார்க்கு நித்தர்
2 கலிஷமக்துக்கு நாச்சுற
3 திருஅமுதுக்கு கலமிட கிவன் காவி-
4 தியானை தென்னவன் திருநெற்சுற-
5 த்துப் பெருங்கொவெளாணுக்குக் க-
6 ருஞ்செய் வ கால் இது சந்திரா-
7 தித்த[வர்*] நிற்க செதது [||*]

No. 362.

(*A.R. No.* 73 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ பெருவ்வளத்துக் குட்-
2 டியைச் சாத்தி பூங்கு-
3 டிகாட்டுக் கொன் செயல்[||*]

No. 363.

(*A.R. No.* 74 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இடைக்குளநா-
2 ட்டு கிறுபொழக்[கர]-
3 ட்டி நக்கன் செய்வி-
4 த்த திருமெனி [|-

No. 364.

(*A.R. No.* 75 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ பெருங்காடி
2 . . ர் தெவர் குரவ-
3 டிகள் மாணக்-
4 . . . . . .
5 [செயல்] [||*]

No. 365.

(*A.R. No.* 76 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ துப்பங்
2 கண்ணனீன்ச்
3 சாத்தி செந்த-
4 ங் குறு[குர்] செ-
5 யல்[||*]

No. 366.

(*A.R. No.* 77 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இவ்வூர் க-
2 ப்பஞ் செந்த-
3 னைச் சாத்தி ந-
4 க்கங் காரி செ-
5 யல் [||*]

No. 367.

(*A.R. No.* 78 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இடைக்குள-
2 நாட்டுப் பள்-
3 ளிமங்கலத்து
4 நாட்டான் கொறத்தி .
5 . ப்பாகன் . . .
6 . த தி . . .

No. 368.

(*A.R. No.* 79 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 திருநெச்சு-
2 [ரத்]தி குட்டி
3 . . . . வன் செ-

No. 369.

(*A.R. No.* 80 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திர்த்தபடா-
2 ரா மாணிக்கிகள்
3 இளநெச்சுறத்-
4 துக் குரத்திகள் [செ]-
5 ய்வித்த திருமெ[னி] [||*]

No. 370.

(*A.R. No.* 81 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திரும[லை]க-
2 குறத்திகள்
3 மாணிக்கன் எ-
4 ணதி குத்த-
5 னஞ் சாத்திச்
6 செய்வித்த ப-
7 டிமம் [||*]

No. 371.

(*A.R. No.* 82 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ மம்மை-
2 குரத்திகள்
3 மாணிக்கிகள்
4 அரட்ட நெ(ம்)-
5 மிக் குரத்தி-
6 கள்(ச்) செயல் [||*]

No. 372.

(*A.R. No.* 83 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ பட்டினிப-
2 டார மாணிக்-
3 கிகள் திருப்-
4 பருத்திக் கு-
5 ரத்திகள் செ-
6 [யல்] [||*]

No. 373.

(*A.R. No.* 84 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 கொட்டுர்நாட்-
2 டு பெருங்கொ-
3 ட்டுர்

4 சு[ங்]கன்
5 . . . . .

No. 374.

(*A.R. No.* 85 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்பினட்டுக்
2 குறண்டி நாகங்

3 காலன் செய்வித்த
4 திருமெனி [||*]

No. 375.

(*A.R. No.* 86 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ முங்குடிநாட்டு ஆ-
2 ணனூர் விலங்காகெறி
3 ஆயின நன்னங் கொ-

4 ற்றன் செய்வித்த தி-
5 ருமெனி [||*]

No. 376.

(*A.R. No.* 87 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுறத்து-
2 க் குட்டி நிலி

3 செய்வித்த திருமெ-
4 னி |||—

No. 377.

(*A.R. No.* 88 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ முங்குடிநாட்டு சி-
2 ற்றெயிற்க்குடி பு-
3 ரவுரிநாசகன் நான்-

4 னூற் சாத்தி செய்வித்-
5 த திருமெனி [||*]

No. 378.

(*A.R. No.* 89 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ மெழிச்சிக்கொன்
2 மகன் தொட்டாநீன
3 னைக்கன மகன் வி-

4 னக்கன வெங்கை . .
5 ரம் [||*]

No. 379.

(*A.R. No.* 90 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுறத்-
2 துக் கொன் மகன் சா-
3 த்தங் கண்ணன் மகன்

4 கண்னைஞ் சாத்தன் செ-
5 ய்வித்த திருமெனி [||*]

No. 380.

(*A.R. No.* 91 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ படிக்கம-
2 ணபடாரர் மாணு-

3 க்கர் பவணந்திப் பெ-
4 ரியார் செயல் [||*]

No. 381.

(*A.R. No.* 92 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்பி(ன்)கா-
2 ட்டு குமண்-
3 டி சாத்தன் சா-
4 த்தியய் செயல் [||*]

No. 382.

(*A.R. No.* 93 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருகெச்சுறத்து கெ-
2 ச்சுறகாடுகிழவ(ன)-
3 யின கொடியங் கண்ண
4 ரத்தி கொற்றங் கொடியன் [

No. 383.

(*A.R. No.* 94 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கடைகாட்டு-
2 ர் திருமலைய-
3 ர் மொனிபடாரர் மா-
4 ணக்கர் தயாபால-
5 ப் பெரியார் செய்வி-
6 த்த திருமெனி [||*]

No. 384.

(*A.R. No.* 95 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருகாட்டுர்
2 விமளசந்திர-
3 க்குரவடிகள் மாண-
4 க்கர் குண்ணூர் யொகி-
5 யார் செய்வித்த திரு-
6 [மெனி] [||*]

No. 385.

(*A.R. No.* 96 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ வெண்பிணட்டு
2 பெரெயிற்குடி
3 தெவஞ் செந்தன் செ-
4 ய்வித்த திருமெனி [||*]

No. 386.

(*A.R. No.* 97 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ விரணன்
2 பவணந்தி
3 செய்வித்-
4 த தி[ருமெனி] [||*]

No. 387.

(*A.R. No.* 98 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கலியூர் தெ-
2 வஞ் செந்தன்
3 தக்தயார் கா-
4 விதி தெவஞ-
5 ரைச் சாத்தி செ-
6 . . [*||]

No. 388.

(*A.R. No.* 99 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ படையனூர-
2 ர் முட்டத்து-
3 க் காரி சாத்தன-
4 ல் லூர்க் காவ னு-
5 க்கனேச் சார்த்தி
6 ங்கனட்டி[1]

No. 389.

(*A.R. No.* 100 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ பெரெ[மி*]ற்குடி
2 செந்தங் காரி-
3 யார் செய்வித்[த தி]
4 ருமெனி [‖*]

No. 390.

(*A.R. No.* 101 *of* 1894)

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருக்கொட்-
2 டாற்று விம-
3 ளசந்திரக்
4 குரவடிகள்
5 மாணைக்கர் சா-
6 ந்திசெனஅ-
7 டிகள் செய்-
8 விச்ச படிமை-
9 ம் [‖*]

No. 391.

(*A.R. No.* 102 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ புட்ப்பணந்தி
2 படாரர் மாணைக்கர்
3 பெருணந்தி படாரர் செ-
4 [ய்விச்ச] திருமெனி [‖*]

No. 392.

(*A.R. No.* 103 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திரிச்சா-
2 ரணத்துக்
3 கு[2]

No. 393.

(*A.R. No.* 104 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருஞெச்சுற-
2 த்து பாண்டங்-
3 ஞழறி தாயாரைச்-
4 சாத்தி சடைய
5 . . . . . .

No. 394.

(*A.R. No.* 105 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஹஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] கரைக்கானாகாட்டுப் பிடாகுடி பங்கை-
2 குமாரனா மகனாரான பெருர்க் குரத்தியார் மாணை-
3 க்கியார் மிழலூர் குரத்திகள் செய்விச்தபடி
4 கி[—]

[1] A few syllables are missing at the end. [2] This inscription is incomplete.

No. 395.

(*A.R. No.* 106 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ இளவெண்பை[க்குடி] செந்தன்
பெரா-
2 லும் தம் பெராலும் கூடற்க்-
3 குடிக் குரத்தியார் செய்வி-
4 த்த கிருமெனி இரண்டும்[||*]

No. 396.

(*A.R. No* 107 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ கிருகெச்சுறத்து கொடன்
2 தளவர . ரையும் புர-
3 வன் வெளாணையுஞ் சார்த்தி ப-
4 ரமஞ் சாத்தன் செய்வித்த
5 கிருமெனி இரண்டு [||*]

No. 397.

(*A.R. No.* 108 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ வெப்பதூர்த் கிரு
2 மலை அரட்ட[கெ]மி
3 படாரர் மாணக்கர் . .
4 . . . படாரரைச் சா-
5 ர்த்தி . . . ரதகூர்
6 . . . . . .

No. 398.

(*A.R. No.* 109 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ வெளற்க்குடி முத்த
2 அரட்டகெமி படாரர்
3 மாணக்கர் குணகந்தி பெ-
4 ரியாரைச் சார்த்தி மி-
5 ழலூர்க் குரத்தியா-
6 ர் செயல் [||*]

No. 399.

(*A.R. No.* 110 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ செந்தன் கி . . .
2 காடன் கிரு [படா]ரர்
3 மாணக்கர் சிமாங்கி . .
4 க்குரவடிகளைச சார்-
5 த்தி மிழலூர்க் குர-
6 த்தியாரா செபல் [||*]

No. 400.

(*A.R. No.* 111 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ கெடிமரத்தொட்ட-
2 த்து குணந்தா-
3 ங்கியாரா செய்வி-
4 த்த கிருமெனி [||*]

No. 401.

(*A.R. No.* 112 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்ரீ கிருகெச்சுறத்து
2 குமானலமன் செய்வித்-
3 த கிருமெனி [||*]

No. 402.

(*A.R. No.* 113 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ திருநெச்சுற[த்]-
2 று செக்தன்
3 ன . பழஞ்சு
4 வாத்த . . மிக
5-6 . . . .

No. 403.

(*A.R. No.* 114 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ இளவெண்பை
2 குமான் குமான்
3 செய்வித்த
4 படிமம் [‖*]

No. 404.

(*A.R. No.* 115 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ காலூர் எனை-
2 தி மாகணக்குர-
3 த்தி செய்வித்-
4 த படிமம [‖*]

No. 405.

(*A.R. No.* 116 *of* 1894).

ON THE SAME ROCK, BETWEEN THE SECOND AND THIRD SECTIONS.

1 ஸ்ரீ கொமாரஞ்சடையரகு யாண்டு [ரு-மத] நெச்சு-
2 றநாட்டுத் திருநெசுறத்து [திருமலைத்தெ -
3 வர்க்கு மாணவாகரலூடா[ர்] செய்வித்த [கு]-
4 மூவா[ணை]ல்லூர் தம்பூக்கூறறத்த காடங்-
5 தைகுடி யஜ்ஞ்சிதகாக . யாமாடர் திருமா-
6 லடைஞ்சிருந்து வீரகழி உ[ரை]க்கும் ப-
7 டாரர் உள்ளிட்டுப் பதின்மர் வயிராமுர்க்கு [ஆ]-
8 ஹாரஹாகமாகத் தளிமுதல் குடித்தடிபத்-
9 த கிணறு மெலை விரகாரணைறி . . ந .
10 கடவில் யஜ்ஞ்சிதனும் கிழைத்திருமாலு [ம]
11 வாறணை [நி]ச்சிலு கிடப்படாரெ [நி]ச்சிலு-
12 லும உத்தமசிலனும் வரலாநரி எ-
13 நிச்சிலும் திருமால் த . ள . நிச்சி-
14 லும . . ஙக விரனும் நாட்டுச் செரு ள[நிச்சி]-
15 லும [நிச்சிலும] செய்வி[க*]க கட[வா]ர்

No. 406.

(*A.R. No.* 117 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ கொமாறஞ்சடையற்கு யாண்டு [ரு-மத] நெச்சுறநா-
2 ட்டு திருநெச்சுறத்து திருமலைத்தெவாக்கு மா-
3 ணவாரபடாரா செயவித்த குழுவாணைநல்லூ-
4 ர் மிழு[லை]கூற்றத்து பெருநா[வ]லூர் . . . . . ஊலை-
5 கா[கிய] மாதெவளக்கன் . . ஞ்சிருந்து வீரகழி
6 உரைக்கும் படாரர் உள்ளிட் டைவ்வர் வயிராக்கி-
7 யர்க்கு [ஆ]ஹாரஹாநசோக தள்முதல் குடித்த அடி-
8 ப்பித்த கிணறு . . . நிச்சிலும . . . . நி-
9 ச்சிலும் . . . . . நிச்சிலும் பல[ல]ரை . .
10 திணைக்களத்தால் நிச்சிலுங் திருமலை விரனும்
11 க . . . . சுணகன் செவ்வக . . . . . .

12 ச் செவித்தான் . . . . . கொண்ட
13 இவ்வூர் . . . . . .
14. . . . . [1]

No. 407.

(*A.R. No.* 118 *of* 1894).

On the outside of the east wall of the third prakara of the Nelliyappar temple at Tinnevelly, Tinnevelly taluk and district.

1 ஸ்ஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ச-ஔபாவிஷ்ஷவ-ணன்வதஸார-வீர் க்ஷாவாஷ . . . . . .
. . . சோணிக்ஷாக[வ]ஹா[ஸ-]ரஸ்ய ரக-டவ்யாஸ்ய . . . . . நஷ்டிவாகி . .
ராஜ்ஸ்ரீசாவஸ்ஜிவ கஷ்யாஸ-ஔவ . . ஸ்யுகை [||*]

2 நாவகவஸநஸொஷ்டிவெணஷ உக்ஷாஷ்டயாஸெந ஸ-ணஸ்வ[ர-ஷ-]பயாஷ்டீர் மொஷகாம-
ஸ . . . . . ஸ்ரிவெ-ணஸ-காஷ்டாஸ்டாயீர் வரிணக உவ ஸ-ஔ[ய]ர்
வாவகஷ்டஸ்ஸ-ஔத்து-ர்ஸ்ய [||*] சிணிஸகசிஷ்வஜிகாஷ்டிவ[ஸ்ய] ஔவண-வ-

3 நெஸிக-வ்ய-ர்யிக கஷவெகீர் வ-ஷ்ட்ரயாஸஜொஷ்டிவாகஸர் [|*] [வ-]ஸஜயஷ்ஸாஷ்ட்ர-
வ்யுத்தஸ்வாஸ்ஸ-வ . . . . ஸ்ஜுக . . . யா விஸ்வாவநஸ்வவ்டிழ ||வ ஸ்ஸாவ்யாஸ்ய-
வாகயக ஸ-ஷ்டாவாண்ட்ரயெவெர வெண-ஔத்துவாய சிணஔ[ய சி]ணிஸ்ஸ-ஔஷ-

4 ணாகி [|*] வெயாஸ்யகஷ்ய-ஔ ஸணாசிணிஜாஷ்டாவஸீஷ்டாவெவ்யுத்தகிஸ்சிசாஸ்ஸணாஸ்ஸர-
[ணாழ] [||*] . . . [வெண-வ்ஸ்நாஸ்ஸ்ர[ய]ர் வ்யஷ-ஸ்ரிஷ்டாவ்வெவ்டெ நஷ-வ்வெஸ் கழ்ஜ்கர்
வ்ராவ்ஷ்வஸ-[ஷ்]ரவாண்ட்ரய்ஸ-ஔஜிவகிகா வெஜ்ஸ்ரயெ-ர்ய்ஸ்ஸாஷ்டிணீவ்வழ || கா-

5 ஷிஷ்[கி] கெளணவாயிவஸ-ஜகீர்யாஸ்ஸ்ரொஷ்ட-ஔநஸ்ரஷ்ஷவ்ரவ்ஷ்ராவஸ்ரீஸ்வதுஸ்ரியிஷ-
. . . . . ஸ்ரீகிழ ||வ ஸ்ஸாகஸ்வ-ஷ்டாவாண்ட்ரயெவஷ்ரவகிர் வஜ்ணஷ்ட-ஔசாசி-
ணெஸ்ஸவெக்ர வெண-வஸ்டாஷ்ஷவெ . ஸிஸிஸ்ரீர்யா -

6 . . . . . வ-ராழ || சிஷ்[ஷ்ஷ்]வகா காஸ்ஸிகஜ்ஜா சிஷ்டாகிசீ[வட்]நா யஷ்டெ
யஜ்ஜிவாராஸ்ர . . . . . ழ ||வ ஷ்ஸாஸ்ணாவெவ்-ணா-வஸெஸ்ஸ்ராஸ்வ சிஸ்வகி
. . . காஸ . . . . . ஸ்ஸ-ஷ்டாவாண்ட்ரயெவஸ்ரவ . . ஷ்ஜி-ஷ்ஷழ வெவ-

7 தொவஷஷ்ஷீர் [|*] வெஷ்ஸாஸ யகர்ஸ்ஸகாஸகஸ் விஷயகி . . . . . வஸிழ வாணி. . .
. . . . . [ஷஷ்ஸ]ராஸவெளவ்ஷ[ஷ்ஜ]ராக ||வ ஸ்ஸாகழ ஸ்ரீஷ்ஜிவ்ர்கீஸ்ஸ்ராஸவ்ர
விஷயெ வி[ஸ்ஸ்ராயி]கீர் க்ஷாவகிர் வ்ராகாராழ வாவிஷ்ஜிவா-

8 க்ஜி-ர்வவ-ராஸீவவ்ராஷ்ஜ்ஜவெகராஸ்ஜவிர் [|*] உ-ஔராஷஷ்ஸ[ர-ஷ்ஜீணர்]காஜ்ஜுநஸ்யஸ்ரீர்ஸ [விஸ்ர-
வெநாத்தர] . . . . . ஸ்ராவிகாசிராஸ்ரிஸிழ பஸ்ஸ்ரவ்ராஷ்ராஷவ்ழ ||வ யத்தஷ்ஸ-ர்யிக-ஸ்ர
விஸிவ்ர நியகஸ்ராஷ்ஸஸ்ரொஷ்ட்ராயர்ஸ்ரீர் [ஷகர]ஷ்ஜெக

9 விவக-ர்ஸ்ராஜி நிவிஷ்ஜெ நஷ்ஷகர்வஷ்ட-ர்நர்வி || கஷ . ராீ ஸ்ஸ்ழஸ்ஸவிஜ்ர்ஸ்ரீகஷ . . . ராழஸ்ஸீ வி-
. . . . ஸ்ரொஸ் காஜ்ஜுநர்வீ் கயஸ்யஜி கணை-ர்ஸ்ஸஷ்ஸவிகணை-ர்ராஜ்ஜிகாஸ் வகிர்ஸகாஸ் ||வ
ஸ்ஸஷ்ஸெந வ-ஷ்டாவாண்ட்ரயெவ ஸவகர உ-ஷ்ஸெழ-ர்ர்கஷ்ஸ்ரொ

10 காஷ்ஜெ கஷ்நாஸீநயநாழ்வ-ஸ்ஸவிஸ்ஸ்ரீஸ்ஸ-ஔஸ் யெளகாஷ்ஜநஸ்ரர்ர்ஷ்ஜெஸீ || யஷ . . வஸ்ழ-ர்-
வஷ்ஸொந . . . ழ்-ர்ஸ்ரீழ்-ர்ராயிந் காஸ்ரெஸ்ரீவஸவர்வாவஸ்ரிந்வ ஸவகி ஷ்ஜஸ்கீஷ்ஜி-ர்ஸ்ஸாஸ்ரீராயீ ||வ
வஸ்நஷ்ரெ நாஸ்ரெவ ஸ்ஸாஸ்ஸ்ரகி ராணஷ்ரர்ராவஸ்ர-ர்-கஷ காஷ-

11 கிஷ ராஜ்ஜெர்ராஷ்ஸஸ்ரெயந ஷொஷ்ரஷ்ஜிராயஸீ கஷ்ஜெஷ்ஷ-ர ஸ-ஔ[ர்யாஷ] ஸ்ரீகிழ || உ-ஸ்ஸ-ர்ராஸொஷ்ரயஷ-
. . . . . உஜ்ஜஸீ வ-ராஸ்ரெஸ்ஸ்ரு ராணகஷ்ரஷ்ஜிஜ்ராழ்ஸிகவிர்ஷ்ரகிராஸவஸ்ரா-
ஜாஸ்ரிவாஷ்ஷஷ்ஷெக ||வ யெஸாஸ-ஔஷ்ரய-ராராவஷெகஜ்ஜ-ர்ஔநிஸ்ரியஜ்ஜ-ர்ஔஸ்ரஸீ-ர-

12 ஷெவ்ரீ-ர்ழ-ர்ஷ்ணொஸ-ர்ஸ்வாஸ்ரய்ஸ-ர்க்ஷயசிர்ஷ்ரவாஸ்வஸி . . . . . .
உயவய-ஔநெகராஜ்ஜகிஸ்வ்ஸ்ரீஸ்ஸ்ரிஸ்ஸ்ரீம் வ்ஸ்வஷ்ரஸ்ரய் ஜஷத்ஷ்ரயீவிஜயிகா ஜ்ரிஷெஸ் ஷ்ரயா
ஸ்ரழ-ர்வஸீ வ ஸ-ர்ஸஸீஸ்ஸ்ர-ர ||வ|| வ|| வ||

---

[1] The inscription is badly damaged.

No. 408.

(*A.R. No.* 119 *of* 1894).

ON THE OUTSIDE OF THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீகொமாறவன்மரான ஸ்ரீ திரு[வ]னவகர[வ]கிகள் கொ-
னெரிமைகொ-

2 ண்டான் பெருமாள் சுந்தரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு மெ ஆவதி னெதிர் [எ ள் உய்க
க்கு]

3 கவரவகூ நு வஞ்சியும் வொரிவார ஸ்வயாமமும் பெற்ற பூசத்தினுள் பூசம்
பிறந்த திரு-

4 நெல்வெலிபெருமாள் பெருடைய நாமும் அத்தத்தினுள் பிறந்த பாண்டியப்பெரு-
மாள் பெரு-

5 டைய நாமும் உடையார் திருநெல்வெலிஉடைய தமபிரானுற்கும் நாச்சியார் திருக்-
காமக்கொ-

6 ட்டத்து ஆளுடையநாச்சியாற்கும் உச்சிச்சந்தி அவதானத்தில் விரபாண்டியன்சந்தி
உ[ட]-

7 ன்கூடி நடந்துவரும்படிக்குக் கற்பித்த வகை அரைதுபடி சாத்துப்படி திருமாலை
திரு[வி]-

8 னக்கு இலையமு தடைக்காய் உள்பட நடக்கும் நித்தல் நியமங்களுக்கு இவவாண்டு பசான

9 முதலுக்குத் தெவதானமாகக் கொடுத்த குளமாகத ஆகுநாட்டு க[ம்] கண்டுழ[வு]
தெற்கு கு-

10 ழியில் ஓடைக்குப் பெருநான்கெல்லிலாவது கிழ்எல்லை கொற்றவன்வாள்கொள்ளி ஊ-

11 ற்றுக்கரைப்பற்றில் எல்லைக்கும் வள்ளிஓடைக்கும் மெற்கு தென்எல்லை வெப்பன்கு-

12 சம் பரும்புக்கும் வடக்கும் மெல் எல்லை தலையான்நடந்தான்

13 எல்லைக்கும் வெட்டைவென்று கை[க்*]கொண்டான் குளத்தில் எல்லைக்கும்
கிழக்கு வ-[1]

No. 409.

(*A.R. No.* 120 *of* 1894)

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்ரீ [||*] ஸகாவ்ழி கூபாகசுஅ இகிள்மெற் செல்லாகின்ற
கொல்லம் எ ஆயிரவரு காத்திகைமீ கநே கவர-

2 டகூத்து பஞ்சமியும் சுக்கிரவாரமும் பெற்ற பூசத்தினுன் செதுங்கநாட்டுச் சங்கர-
நாராயணர்-ஆதி-ர் திருவெளிக்காறன்

3 வென்றுமண்கொண்ட ஸ்ரீஸ்-ஆகவிராயராதிவகுட்[ரான] செதுங்கநாட்டு முத்தவர் கிழ்-
வெம்பநாட்டுத் திருநெல்வெலியில்

4 உடையார் நெல்வெலிஉடைய தம்பிரானு கொயில் பதிபாதமூலப் பட்டைப் பஞ்-
சாவாய-ர் தெவகண்மிகளுக்கு மெற்படி-

5 ஊர் உடையார் திருநெல்வெலிஉடைய தம்பிரானுற்கும் நாச்சியார திருக்காமக்கொட்-
டதது ஆளுடையநாச்சியர-

6 ற்கும் ராதிவகுதிருவஸ்தீபூசை நடக்கும்படி கற்பித்த பூசைக்கு தெவதானமாக கொடுத்த
கிழ்களக்கூற்றம் ஸ்ரீவல்லஹ-

7 மழ மெல்பிடாகை நத்தம் மெற்கொடி முதல்கண்ணுற்று முதல் சாத்தனார் நகரத்து
வடக்கு முன்றுங் கண்ணு-

8 றவரையில் மூன்னளில் தெவற்கு தெவதானம் திருவிடையாட்டம் தானம் மடப்பிறம்
நிறுவாகம் உள்பட்ட வ-

9 கையில் மெல்வாரம் நிக்கி உவாதி வினியொகம் கணக்கிலக்கை உள்பட வகையும் நிக்கி
நின்ற நிலத்துக்கு

10 நாலுதரத்திலும் காபசான மெலவாரம் உவாதி வினியொகம் கணக்குஇலக்கை அமு-
துபடி மற்றும எ-

11 ப்பெற்பட்ட நாம் கொள்ளும் கொழுறைப்பாடு உள்பட எப்பெற்பட்ட வரிஷவராவதி-
களும் மெற்படி ஊரும்

[1] The inscription stops here.

12 கொயிலும் ஊரிலுள்ப்பட்ட பட்டடை . . முதல் மாவடை மாவடை செக்கிறை தறிக்-
கடமை உள்பட

13 வகையும் ஆக இந்த ஊருக்கும் நிலத்துக்கும் பெருநான்கெல்லையா[வது] சாத்தனூர்
எட்டாங் க- [1]

No. 410.

(*A.R. No.* 121 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ-ஹஸ்ரீ-[*] [ஸ்ரீ*] ஸ்ரீ [||*] ஸகாஔழி சூசாஅயிக மெல் செல்லாகின்ற கொல்லம்
எாகூயிஎஞ்ரி உ-கூயி வா-ஷழி அற்பசிமீ உயஎ கவா-வகூஷத்துச் சதுர்த்-ய-ழி
ஹொரிவாரமும்

2 யூ-கியொமமும் [வாயா]தகாணமும் பெற்ற திருவாதிரை நாள் கிழ்வெம்பநாட்டுத்
திருநெல்வெலியில் உடையார் திருநெல்வெலிஉடையதம்பிரானார் கொயிலில் பதிபாத
மூலப்ப-

3 ட்டைப் பஞ்சாவாய-ழி தெய்வகன்மிகளுக்கு ஸ்ரீசுகுரிஹாரிஜனெஸ்ஸ ராமப்பதெவ-
மகாராசய்யனவாகளுக்குப் புண்ணியமாக ஸ்ரீக-ம விஸ்வநாதநாயக்கா கூ-

4 வப்பநாயகர் உடையார் திருநெல்வெலிஉடைய தம்பிரானுற்கும் நாச்சியார் திருக்கா-
மக்கொட்டத்து ஆளுடையநாச்சியாற்கும் காரிவணி-ற்திரத்தில் சிந்துபூந்து-

5 றையில் நாம் வரதிஷிப்பித்த விஸ்வநாயஸ்வராளுக்கும் வி[ஸ்வ]நாதன்சந்தியாக தினந்தொ-
றும் பூசை நடந்துவரும்படிக்கு மாதந்தொறும் மிறுகஸிஷ-ற்து நாள் திருமஞ்சனம்
பூசைசிறப்பு

6 உல்லவங்களு[ம்*] நடந்துவரும்படிக்கும் வருஷழிதொறும் ஆவணி மூலத்தில் ஸெஹா-
தீவஸம நடந்துவரும்படிக்குமாக நாம் காரிவணி-ற்திரத்தில் சிந்துபூந்துறையில்-
ருந்து

7 வஹிரணெ்யாஉகயாராவ-ஸ்வ-ற்காக கொ[ண்டித்த] உ[ர்]மாவது கற்க்குடிநாட்டு மானநிலை
நல்லூர் மூட[வு]குறிச்சி உள்ளிட்ட பற்றுக்குப் பெருநான்கெல்லையாவது கிழ்எல-
கை

8 பாவிக்கொட்டைக்குளத்தில் கிர்நிலைக்கு மெற்கு தென்எல்லை பெரியபரும்புக்கு வடக்கு
மெல்எல்லை பண்ணைப்பெருவழிக்கும் வெள்ளைப்பாறைக்கும்

9 கிழக்கு வட[வெல்கை] சிற்றூற்றுக்குத் தெற்கு ஆக இப்பெருநான்கெல்லைக்கும் உள்-
பட்ட ஊர்களும் நாட்டா[ன]ரியான பெரியகுளமும் புறக்குளங்களும் இதக-
ளுக்

10 குள்ள கூஷதரங்களும் கஞ்சை புஞ்சை கத்தம் செத்திலைக்கை கரைக்காடு காடுதரிசு
மாவடை மரவடை பாசிவிலை கறவைக்காணம் ஆயத்தறகு செ[ங்]றை தறிக்கடமை
இடங்-

11 கை வலங்கையும் இந்த ஸ்துஸ்ரீமைக்குள்பட்ட நியிநிகூஷவஜ்ஔவாஷானாக்ஷிணெ்யா-
காரிஸிஔஹாயெ்மென்று சொல்லப்பட்ட அஷ்டஹொமஉஸஸ்ரீயி[ம்]களும்

12 நாம் கொள்ளும் கொமுறைபாடு எப்பொபட்டதுகளில் பூவ-ற்தில் நடந்துவருகிற
ஔவதாயம் வரஔதாயம் திங்களாக ஆவத்ரா-ற்காக நடந்துவருமபடிக்குச் சிலையிலும்
செம்பி-

13 லும் வெட்டிக் கையாண்டு தினந்தொறும் விஸ்வநாயஸ்வ வஜ்ரபூசையு[ம்] மாதந்தொறும் ஸ்ரீ-
மஸிஷ-ற்த் திருநாளும் வருஷந்தொறும் ஆவணிமூலத் திருநாளும் காரிவணி-ற்திரத்-
தில்

14 சிந்துபூந்துறையில் நாம் வரதிஷிப்பிக விஸ்வநாயஸ்வரமுடைய நாயனார் பூசையும் நட-
ந்துவரும்படிக்கு ஸவ-ற்காரெ்யமாக நாம் வஹிரணெ்யாஉகயாராவ-ஸ்வ-ற்காக குடுத்த
தன்மம்

15 வ வ்ஸஉதாதிமாணம் வ-ணெ்யம் வாஉதாந-வாஔநழி [|*] வாஉதாவஷாரொண வ்ஸஉதம்
நிஷ்ஔம் ஹவெஸ் [||*] ஊநவாஔநயொழி-ற்செ்யெ ஊநாவ்ஸ்ரெ்யொந-வாஔநழி [|*] ஊநா-
ஸ் வ்ஸஹ-ற்வாவ்ஸொகி [2]

[1] The inscription stops here. [2] The rest of the inscription is lost.

No. 411.

(*A.R. No.* 122 *of* 1894).

ON THE OUTSIDE OF THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 திருவாய்க்கெழ்விக்குமெல் ஸ்ரீகொமாறபன்மரான கிரஹவணசசகரவத்திகள் ஸ்ரீகுல-
செகரஎவர்க்கு யாண்டு எட்டாவது வஸ்ரீகாயற்றுப் பதினெழாந்-

2 [தியதி]யும் [ச]வாவகசத்து கவமியும் [ச]னிக்கிழமையும் பெற்ற உத்திரத்துநாள் கிழ்-
வெமபகாட்டுத் திருகெலவெளியான குலசெகரச்சதுவெ[தி]மங்கலத்து ஸ-

3 [ஹெக்கு]ச சமைந்த பண்ணைவெளி செய்வார்களோம் இவ்வூர் திருமெ[ற்]கொயில்
வாழவலலபாண்டியவிண்ணகர் எம்பெருமான் கொயில் திருசசுற்றில் நாயனர் அன-
வரத-

4 [தான]ப்பெருமாள் திருநாமத்தால் கொட்டையூர ஆளவகதான் தெய்வச்சிலையான்வட-
டன் வைத்த அகரம் அனவரததானசசதவெதிமங்கலத்து ஹட்ட[ர்*]களுக்கு
முன்னுள் இவவகாம் வைக்க

5 பினனில் இவர்களுக்கு நாங்கள் யதேஷ்டானங்களாகக் குடுத்த நத்தத்துக்கும் வி[தச]ங்-
க(ள்)ளுக்கும் பல வரமாணங்களாகையாலெ கல்வெட்ட ஒண்ணமையில் முன்பு
குடுத்த ஸதேஹவராவ்திகளாலும் இற்றை-

6 நாளாலும் யதேஷ்டாநமாக மகவரமாணம் பண்ணிக்குடுத்த பரிசாவது இவ்வகரத்-
துக்குப் பெருநான்கி[க*]ல்லெயாவது கிழெல்லெ குன்றத்தார் மெலெமங்கல[வி]க்கு
மெற்-

7 கும் தென்னெல்லெ இவூற் தெற்கு நாராசம் மெற்கு(கு) நொக்கிபொகிற செவ்வைக்கு
வடக்கும் மெல்[எல்*]லெ கொட்டையூர் ஆளவத்தான தெயவச்சிலையான்ஹட்டன்
திருந்துமறைபபெரெரி என்னும்

8 பெரால் வெட்டின குளத்தில் மெல்கடைக் கொம்பில் வடக்கு நொக்கிப்பொன நிர்பொ-
கிக்குக் [கி]முக்கும வடவெல்லெ முன்பு காளிகணத்து வெள்ளாளர் குடியிருந்த இடம்
அகரமாகையால் பின்பு கா[ளி]கண-

9 த்து வெள்ளாளர் குடியிருப்பான கெசவன் கணபதி உள்ளிட்டார் எடுத்த மனைக்குத்
தெற்கு ஒழுக்கை கிழக்குநினறும் மெற்குநொக்கிப் பொகிற செவ்வைக்குத் தெற்-
கும் ஆக இந்நான்நெலலெகுட்பட்ட நத்தமும் நத்தபொஷ-

10 மும் கு[ள]மும் யதேஷ்டானமாக அனுபவிப்பாராகவும் இது நிங்கலாக கன்றுநிலெ மர-
மும் புறப்பாமும் சுநொகமும் படுதுறை[யு]ம் எங்கள் ஊரொடொக்க அனுபவிப்பா-
ராகவும் இவர்களுக்கு நெகதரமாக திருநெல்வெலி வடகா-

11 ட்டில் நா[ங்*]கள் யதேஷ்டானம் பண்ணிக்குடுத்த ஹதிக்குப் பெருநான்கெலலெயா-
வது கிழெல்லெ சுழங்கொண்டானில் நாயனர் கெ[ர்*]பிலுச்சுக் கிழக்குநின்றும்
வடக்குநொக்கிப் பாலிக்கொட்டைக்கு-

12 ப் பொகிற வழிச்செவ்வைகளில் நாங்கள் நாட்டுவித்த கல்லுக்களுக்கு மெற்கும் தென்-
னெ[ல்]லெ இவ்வூர்க்கு வடக்கு கிழக்கு[கி][ன்]றும்(ம்) மெற்குநொ[க]க்கிப் பொன
வழிக்கும சுறுக்குளத்தி குளத்திகம்பில

13 உதிக்கைப்புறமாக வடவெல்லெக்கு நாட்டின திருச்சூலக்கல்லுக்கும் கண்டியெ[த]வப்
பெரெரிப்பற்றில் வடவெலலெ [கி]ழக்குநின்றும் மெற்குநொக்கிப் பொய இகுளத்-
தில் மறுகால்தலெயில் எற இ-

14 க்கொட்டையூர் ஆளவந்தான் தெய்வச்சிலையான்ஹட்டன் திருந்துமாமறைப்பிலாறு என்-
னும் பெரால் விட்ட வழியில கிழ்மெலாக நாட்டுவித்த(க்) கல்லுக்களுக்கு வடக்கும்
மெல்லெல்லெ இமமது கா-

15 லில்நின்றும் வடக்குநொக்கிப் பொன செவ்வையில் நாட்டுவித்த(க்) கல்லுகளுக்குக் [கி]மு-
க்கும வட(வெ)வெல்லெ முன்னுள் இவர்களுக்கு ஊனவரமாணம் பணணிக்குடுத்த
தியாகபஞ்சரப்பெரெரி-

16 ப்பற்றில் தென்னெல்லெக்கு நாட்டின கல்லுக்களுக்குத் தெற்கும் ஆக இந்நான்கெல்லெக்
குட்பட்ட(ப்)பற்றில் வென்றுனெரிக் கரை ஒழுக்குட்பட ெ . . . . . ரை-
ஒழு . . . . . தலைய-

17 கப்பெரெரியென்னும் பெரால் இவ்வாளவுதான் தெய்வச்சிலையான்உட்டன இடை . . . எரி கட்டி லெட்டுவித்த குளமும நன்செய் புன்செய் தொட்டக்கூறு நத்தம உட்பட்ட கு[ள*]ப்புரவும்

18 எங்[க*]ளூர்ப்பற்றில் முன்பு புனக்குளமான மெல்வெம்பாகாட்டு ஆயாகுளம் உள்ளிட்ட பறறில சாதவெதன் . . . . வரை அனுபவித்துப் பொருகிற கரை நிங்[க*]லாக எ[ங்கள்] வ-ஒவ-ர்சனப்படி தெவர்க்கு உழவொற்றி வைத்த பற்றும் இவர்பின்பு மெல்வெம்பகா[ட்டுக்] கொலால் கிர்பா . . . பண்டிதப்பெரெரி யெனனும் பெரால் குளமும் வெட்டி எஙகளுக்கு ஸ்ரீஹொமமும் தந்து பொருகச்செய்தெ இவா . .[மாத்த] . . .[பின்னும்] ஸ்ரீஹொமமும் தராமல் பெருமாள கண்டிழவாகிப் பொந்த பற்றில் இவட்ட[ர்*]களுக்கு முன்னுள் எழாவது சித்திரைமாதம் மூதல [ம] ஓ-ஒனமாகக் குடித்தருளின கிருமுக[ப]படியிலு-

19 ம் வைப்பூருடையான காலுக்குத் தெற்கு விதிக்குக் கிழக்கு கூ சுசாசெடப வதிக்கு மெற்கு கூ களடுப வதிக்குக் கிழக்கும மெற்கும் நாலாகணணுறறிலும் அருசாகணணுற்றிலும் மெற்கு விரபண்[டி]தப்பெரெரிகளுமும் கிழகு காடுவெட்டியார் குளகரையும் எல்லையாக இடையில் எறறச்சுருக்ம உட்பட எடுப்புளளி கூ கலையால ம ஆக கூ களு லி நிலம் ஒனறரைவெலியிலுல நில முப்பதுமாவிலும இந்நிலத்தால் வந்த(க்)குளஙகொவையிலும் எங்களுகுள்ள வெளாரவிகளும ஆக இவவினத்தும உருகவ-ஒவ-ர்மாக ஓ-ஒனமும் பண்ணி வரமாணமும் பண்ணிக்குடுத்தோம் ஸலெஹெக்குச்சமைந்த ப-

20 ண்ணெவெலி செய்வார்களெலாம் அனவரததானச்சல-வெ-ஹிமஙகலத்து ஹட்ட[ர்*]களுக்கு இப்படி ஒனவரமா[ணம்*] பணணிக்குடுத்த நத்தங்களும் கெஷ்தரஙகளும் கார்பசானம் குறுவை பயிற்செய்யுங் நிலம் பயிற்செயதும செய்வித்தும் காடுவெட்டிக் கட்டைபறித்துக் களரும சுடுகாடும் மெடும் பளளமும பாடுபறிவரமபிட்டு வெட்டித் திருத்திப் பதினெட்ட[டி]க்கொலால பதினறுகுப் பதினறு கொண்டது ஒரு மாவாக கணிரில் வழி கணணுறு ஏ ட்டி நன்செய் புன்செய [தா]ட்டக்கூறு திருத்திப் பயிர்செய்தும் செய்வித்தும் சுத்தம் செயது குடியிருந்தும் குடியிருத்தியும் மற்றும் தங்களுக்கு ஸலகரியமாக [ப]டிகளிலெ அனு-

21 ஹிப்பாராகவும் அனுஹவிக்கும்இடத்து இப்பற்றுக்களுக்கு நெல்கடமை அந்தராயம பஞ்சுபிலி சந்துவிகிரகப்பெறு [ந]வராத்திரிவினியொகம் கிருமுகளுத்து வினியொகம் கைக்காணி கார்த்திகைப்பள்ள [ந]த்தற்பச்சை [ஆ]னைசசாலை குதிரைபந்தி கொயிற்கட்டணத்தெவை வெளாரிலச்சகை கடைக்கூடடிலகைகை சண்டாளப்பெறு நாட்டுவினியொகம் எரிவரி ஆவணி சாட்டுவரி உள்ளாயம் புறவாயம் தறியிறை செக்கிறை தட்டொலி தட்டாரபபாட்டம் எரிமின்பாட்டம் கில்வரி பெருவரி மற்றும் எப்பெற்பட்ட உபாகிகளுய வரியிக்கழித்து உடையார் திருநெல்வெலி-உடையநாயனுர்க்கு இறுக்கும வாடாச்சுடமை உட்பட வரஹாஹும்செய்தருளி-

22 ன கிருமுகப்படியால் உள்ள இறைகளும் இறுத்து இப்பறறில் உடையார் வாழவல்லபாண்டிபூரமுடையநாயனுர்க்கு பங்கு உம் வாழவலலபாண்டிய விண்ணகர் எம்(ப்)பெருமாளுக்குப் பங்கு உம் ஆகப்ப[ங்]கு நாலும் ஹட்ட[ர்*]கள் பங்கு இருபத்தநானில் கரையிட்டுக்கொண்டு நாயன்மார்க்குக் கடமை பிறித்து தாங்களும தங்கள் வற்கத்தாரும் சந்திராதித்தவற் செல்லக் காணியாகக் கலலிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொண்டு அனுஹ[வி]ப்பதாக ஓ-ஒனமும் பண்ணி வரமாணமும் பண்ணிக்குடித்தோம் ஸலெஹெக்குச்சமைந்த பண்ணெவெலிசெயவார்களெலாம் அனவர[த*]-ஒனச்சல-வெ-ஹிமங்கலத்து ஹட்ட[ர்*]களுக்கு

23 இவை பெருமெலூர் அ[ண*]வர[த*]தானன கிருவிராமிசுரன எழுத்து கொட்டையூர் கருமாணிக்காழ்வான அழகியமணவாளபெருமாள் எழுத்து பெருமெலூர் பெரியவன் கிருவிராமிசரமுடையான் எழுத்து கிருக்குடமுக்கு[ல்*] ஆவற்ஸகாயன எழுத்து கிருநெல்வெலிஉடையான் இறைவா[ன*]ரையூர் சாதவெதன வாழவல்லான எழுத்து பெருமெலூர் நாராயணன கிலக்கரியன் எழுத்து கொட்டையூர் ஆளவந்தான திருமாலிருஞ்சொலை நாராயணன் எழுத்து கிருத்தொவனை பூசிகாவி . .ன இலைய-ஆவற்ஸகாயன் எழுத்து கிருக்குடமு[க்கு] சிகைவாதமுடையான் பற்பனபன் எழுத்து திருகத்தடி[யூர்] சிராமதெவன் சிராமதெவன் எழுத்து பெரும்பற்றபுலியூர் அழகன் திருசசிற்றம்(பல)-

24 பலமுடையான் எழுத்து பெருமெலூர் ஆவற்சகாயன் திருநெவெலிஉடையான எழுத்து புள்ளமங்கலத்து அ[க்*]நாராயணண(ன)ன் சிவல்லவன் எழுத்து பெருமெலூர் நாராயணன் திருவர[ங*]முடையான் எழுத்து இவர்கள் சொல்ல இவனவரமாணம் எழுதினென் பெருமெலூர் நாராயணன் திருநெல்வெலிஉடையான் எழுத்து

ஸஹெஹக்குச் சமைத்து ஸஹா[ஸ்ரீரி]காரியஞ்செயகிற புள்ளமங்கலத்துத் திருமாலிருஞ்சொலை நாராயணன் எழுத்து இவ்[வரை]த்தும் திருநெல்வெலியான குலசெகரசதுர்வெதிமங்கலத்து ஸஹையார் கையால் தான(ம்)மும் பண்ணுவித்துக் குடுத்தமைக்கு இவை கொட்டையூர் ஆளவந்தான் தெயவ . . . . . .

25 திரு[ம]னச்சகரவத்தி கொனெரின்மைய்கொண்டான் கி[ழ்]வெம்பனூட்டு வரஹதெவி அனவரததாணச்சதுர்வெதிமங்கலத்து ஹட்ட[ர்*]களுக்கு மெல்வெம்பனூட்டு தியாகபஞ்சரிப்பெரெரி உள்ளிட்ட குளங்களும் குளப்புரவும நன்செய் புன்செய் நத்தமுள்பட்ட [ஸஹ]ஹஸ்ரவாஹிகள் எப்பெற்பட்டவையும் தாங்கள் முன்பு உடையார் திருநெல்வெலியுடையநாயனாற்கு இறுக்கும் வாடாக்கடமை அச்சு ந[ர்*]லரையெ அரைக்காலும் இறுத்து முன்பு தாங்கள் அனுபவித்து பொற்படி அனுபவிறபபதாக நாமுந்தந்தொம் இ[ப்ப*]டிக்கு நம் ஒலை சாதனமாக கொண்டு கலிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டி தாங்களும் தங்கள் வற்கத்தாருஞ் சந்திராதித்தவற் செல்ல காணியாக அனுபவித்துபபொதுக இவை நெட்டுருடையான் திருவி-

26 ருக்தான் வீரபாண்டியக் காலிங்கராய(ன்) னெழுத்து யா[ண்டு*] நு எதிர் ள் ஊருடெ இவை நெட்டுருடையான் காலிங்கராய(ன்) னெழுத்து க-ஐ-ழ் வ

No. 412.

(*A.R. No.* 123 *of* 1894).

On the outside of the east wall of the second prakara of the same temple; right of entrance.

1 ஸஹ்ஷ் [ஸ்ரீ][||*] [பூவி]ன்கிழத்தி [மெவி வி]ற்மி[ரு]ப்ப ெ[ம]தினிமாது கி[தி]யிற் புணரவயப்பொ[ர்*]மடந்தை [ஜ]யப்புயத் திருப்ப மாக்க[லே]-

2 ம[ட]க்ஷ[த] வா[க்கினி]ல் வி[ள]ங்க தின[ச] இருகா[ன்]கும் [மிசைகி]வா வெறிப்ப [ம]றைநெ[றி வ]ளர ம[னு]நெறி திகழ அறநெறிச சன[ம]யங்க ளாறுந் [த]ழைப்ப-

3 [க்]கான[வெ]ங்கையி[ய் வில்லுடன் [து]ரந்து மீனங் கனகா[சலத்]து விற்[றிரு]ப்[ப] எண்கிரி சூழ்ந்த எழ்கட லெழ்[பொ]ழில் வெண்குட[ட] கிழற்ற செங்கெ[ர]ல் ந-

4 [ட*]ப்[ப]க் கொடி[ங்]க[னி ந]டி[ங்*]கி ெ[ந]டும்[பி]லத் தொழிப்ப வில்லவர் [ெ]சம்பியர் [வி]ராட[ர்] வராடவா பலவ[வ]ர் திறையுடன் முறைமுறை [ப]ணி[ய] விருநெமியன[வு]ம ஒ-

5 ரு[ெ]நமி யொங்க இன்[னமுத]ாகிய வியனிசைநாடக மன்னி வ[ள]ர [ம]ணிமு[டி] சூடி [வி]ளங்கி[ய வி]ர[லிஸ்ஹாஸ]னத்து [வி]ற்றிருந்தரு[ளி]ய ஸ்ரீகொச்சடையபன்[ம]-

6 ரான தி[ரு]வன[ச்சகரவ[ர்]த்திகள் ஸ்ரீகுலசெகர[ெ]தவற்கு யாண்டு பதின்மூன்ரு[வதி]ன் எதிராமாண்டு மினாயற்று நாலாந்தியதிபும் சுவாவகூத்து உ-

7 மி[யும்] வியாழக்கிழமை[யும்] பெற்ற பூராடத்து நாள் கிழ்ெ[வ]ம்பகாட்டு [ஒவ-ஊ]னவை[ஜ்]ெயம் திருநெல்வெலியாள சுலசெகரசதுவெ்திமங்கலத்து வி[ஹார]-

8 [ஸஹெ]யொம் இவூர் [படிபா]ணிபள்ளியாழ்வானை உ[டைய]ர் குலெவசக்காடு-ெ[வ]ட்டிகளுக்கு நா[ங்கள்] விற்றுக்குடுத்த ஹ-ஞியாவது இவூர் சங-

9 கரநாராயணப் பெரும்பிலாற்றுக்கு தெற்கு ப[த்]தாங்கண்ணுற்றும் பதினென்ரு[ங்]க[ண்]ணுற்று பனிரண்[ட]ர[ங்]கண்ணுற்றும் பள்ளிகொண்டான் வாய்க்கா[ர]-

10 [லு]க்கு தெற்க்கு மு[த]ல் கண்ணுற்று வதிகு மெற்கு இருபத்தொன்ரு[ஞ்செய் குறை-[யு]ம் இருபத்திரண்டாஞ்செய் குறையும் இருபத்துமூன்ரு[ஞ்செய் கு]-

11 ர[ை]யும் மெலெவாய்க்காலுக்கு மெற்கு [தி]டல்[தரி]சு கூ நுஸ இதில மூமாவரைக்கு ெ[ப]ருதான்கெல்லெ[ய]ாவது கிழ்எலெ மெலெவாய்க்காலுக்கு

12 மெற்கு தென்னெல்லெ மரு[தூர்] தத்தனாவரதானன் உள்ளிட புரபண்ணைக்கு [வ]டக்கும் மெலெல்லெ குலசெகரப்பெரெரிக் கரையி-

13 ல் எறப்பொகிற பெருவழிக்கு கிழக்கும வடவெல்லெ திருக்கடவூர் ஸ்ரீ[கரஷ]ன் [தி]ருவெண்கா[ட]ன்பெரிலும [தி]ருக்குடமுக்கில் நாராய[ண]-

14 ன் [தி]ருவெ[ண்]காடன்பெரிலும் பழம்பட்டொலையில் எடுத்துக்கிடந்தது பெரும்பற்ற[புலி]யூர் சூரியதெவன் அம்பலத்தாடி உ[ன]-

15 . . . . . வி[ரகாரா]யண[ளரிக்கு [ெ]த[ற்கு. [மிவ்விசை]க்[த ெ]பருக[ர-
ன்ெ]கல்லெக் குட்பட்ட [கி]ல மூமமாவரையும் பள்ளிகொண்டான்[வா*]-

16 ய்க்காலுக்கு தெற்கு பன்னிரண்டாங்கண்ணற்று வதிக்கு மெற்கு இருபத்திரண்டாஞ்
செ[ய்] குறையும் இருபத்துமூனரூஞ் செய் குறையு-

17 ம் மெலே வாய்க்காலுக்கு மெற்கு குலெ[ச]கரப்பெரெரி கரைக்கு கிழக்கு பழம்பட்டொ-
லையில் [அ]ரங்கன் செந்தங்பெரில் எடுத்துகிடந்த நில

18 [மெ]ருமா நிக்கி நிக்கி நில மொருமாவும் ஆக நில கான்மாவரையும் விற்றுக்குத்தொ-
[ம்*] மஹாஸெஹயொம்[|*] உடையா குலசெகரக்காடு-

19 வெட்டிகளுக்கு இப்[படி] விற்றுக்குத்த இநிலத்[து]க்கு விலெ கிரூபித்த [ஆ]ச்சு கூ
அச்சு ஒன்பதுக்கு இகி[லம்*] முன்பு பற்றுகின்ற மணலூர் ஷெ[ர்*]-

20 திரூரன் சந்திரஸெவாஹட்டனுக்கும் கிருக்கு[டமுக்கி]ல் ஸ்ரீகையிலாஸமுடையான
பற்பநாஹனுக்கும கிருக்கடலூர் நக்கன் சங்கரந[ர]-

21 [ராயண]னுக்கும் பெரும்பற்றப்புலியூர் சூரியதெவ[ன்] ஆ[ம்பல]த்தாடிக்தும் இ[வ]ச்[சு]
ஒன்பது இப்படி நொராகக் குடு[த்]து இப்படி விற்றுக்குடு-

22 த்த இந்[நிலத்]துக்கு [இது]வெ [விலெ]லு[லெயும்] செ[ப]ருட்செலவொலெயு மாவ-
தாகவும் இதுவல்லது வெறு விலெமாவறுதிப் பொரு[ட்]-

23 செ[ல]வொலெ காட்டவு[ம்] காணவுங் கடவதன்றி விலெக்குற விற்று பொருளறக்
கொண்டு விலெவராணெழ [ப]ண்ணிக்குத்த இக்கிலம் சுல . .

24 ரையும் இவர் தமையனூர் பகவதி[ய]ரழ்வானூ[ன] தெவர் கண்டியதெவர் பிறந்தநாள்
சித்[தி]ரையிலெ சோஹத்து ஒரு[நா]ள் சிறப்பாக உடையார்

25 திருநெல்வெ[லி]யுடையாரை இவர் அமுதுசெய்விப்பதா[ன] அனவர[த*]தானனுல்
அரிசி கலத்துக்கு இநிலத்தால் வந்த இறை குடிமை

26 [உ]ழுதான்குடி உட்பட மற்றும் எப்பெர்ப்[ப]ட்டனவும் சுவதராகாழ தவி[ர்*]த்து
இப்படிகலலிலும் செம்பிலும வெட்டிவிப்பாராகவும்

27 இப்படி வரீதித்து வராணெழ பண்ணி[க்]குத்தொ[ம்*] ஹாஹஹெஹயொம் [|*]-
உ[ட]யார் கமஸெவராக் காடுவெட்டிகளுக்கு இப்படிக்கு

28 இவை பெருமெயனூர் விவெரூரூர்[ன்] ஸ்ரீவல்லவ னெழுத்து இவ[வ][கி]ருக்கொட்டியூர்
செ[த]வன் [சு]ந்தரத்தெ[தா]ஞடையா னெழுத்து இவை-

29 [வ உய்ய]வந்தா னெழுத்து இவை மண[லூர் நா]ராயணன் சிங்கப்பிரா னெழுத்து
இவை [கி]ருக்கடலூர் நக்கன் சங்கரநாராயண னெழுத்து [இ]-

30 வை பெருமெயனூர் [சி]ங்கரநாராயணன ஆவற்[ஸ*]வாய னெழுத்து இவை
கொடடையூர் ஸ்ரீகை[யி]லாஸஉடையான் பரமெஸ்வர னெழுத்து இவை கிரு-

31 க்[கு]டமுக்கில் ஆவற்ஸவாயன நக்க னெழுத்து இவை கொட்டையூர் [க]ள்ளப்பிரான்
கரியமால எழுத்[து] இவை பெருமபற்றப்புலியூர் சூரி[ய]-

32 [தெ]தவன் அம்பலத்[தா]டி எழுத்து இவை திருக்[கு]டமுக்கில் ஆவற்[ஸ]கா[ய]ன்
ஸ்ரீகிருஷ்ண னெழுத்து இவை வரீஹாவாரியம் திருக்குடமுக்[கி]ல்

33 [திரு]வெணகாடன் ஸ்ரீ[வ]ரஹஸெவ னெழுத்து இ[வ ம]ணலூர் சந்திரசெகரன்
ஹொமி[ஸ்வரஹட்ட]ஹொமயாஜி எழுத்து இவை ஆதனூர் பற்பன[ப]-

34 ன் ஸ்ரீகிருஷ்ஹ[ய]ஹொம[ய][ர*]ஜி எழுத்து திருக்கட[லூ]ர் கண்ணங்கொஹயஹொ-
[மய]ராஜி [எ]ழு[த்து] திருக்க[டலூ]ர் கொவன் திருமா[லி]ருஞ்சொலெஹயடெ-

35 ஹாமயாஜி எழுத்து இவை மணலூர் சொமிஸ்வரன் சந்திரெ[செ]கரஹய னெழுத்து]
இவை கொட்டையூர் கரி[யம]ல் நாராய[ண] னெ[ழுத்]-

36 து இவை கொ[ட்டையூர்] தெய்வச்சிலெயான் சங்கரநாராய[ண] . . . . . .
வை செ . . . . . [க]ராயணவா . . . . னெழுத்து இவை செ[ப]ரு-
மெயனூர . . . . .

37 . ன் பாலெ எழுத்[து] இன[வ] கொட்டையூர் திருவிக்கிரம[ன்] சங்கர . . . .
ரூர[ய] னெ[ழு]த்து இவை கொட்டையூர் நாராயணன் வரந்தருவான் . . . .

38 னூர் பொன்ன[ன ஸ்ரீ]கிருஷ்ண னெழுத்த இவை மருதூர் ஜாதவெதன் ஆரவமுத
னெழுத்து இவை பெருமெயனூர் உ[ய்யவந்]தான் சங்கரநர . . . . .

39 ஆதனூர் ஸ்ரீகிருகூஷ்ணன் பற்பனஹ னெ[ழு]த்து இவை திருக்கடலூர் கொவன் நாராய-
ண னெழுத்து இவை கொட்ட[டலூர்] [செந்தாமனர . . . . . .

40 னழுத்து இவை அசுவ . . . . [ரா]மஎவன கொதை[யா]ழ்வான்ஹு னெழுத்து இவை கொட்டையூர் ஸ்ரீகையிலா[ஸமு]ட[ய]ான் அ . . . . . .

41 . இவை பெருமெயலூர் கிருவிராமிஸ்ரன் சொமாசி எழுத்து இவை திருக்க[ட]லூர் கிருநிலகண்ட[ன்] ஆவற்ஸவாய னெழுத்து இவை-

42 . . ராமன் ஆவற்[ஸகா]ய [வ]னழுத்துவ

No. 413.

(*A.R. No.* 124 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE; LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்க்கெழ்விக்குமெல் ஸ்ரீகொமாறவன்மரான கிரஹவனச்சக்ர-வதிகள் சொணுவெழு[ங்கிய]ருளிய ஸ்ரீஹரபாண்டியஎவற்கு யாண்டு பதினெ-[ன்ரு]-

2 வது வ்ரஹாஉஞ் செய்தருளிவந்த ஸ்ரீமுகப்படி கிரஹவனச்சக்கரவர்த்தி கொனெ-ரின்மைகொண்டான் திருநெல்வெலியான குலசெகரச்சதுவெர்ஹிமங்கல-

3 த்து ஸவெஹையாற்கு தங்களூர் அணியாக ஒட்டினபடி காசும் நெலும் எட்டுத்தரத்திலெ நிலமடக்கி கடமையிறுத்து வந்ததாகவும் பதினென்ரு-

4 வது நாளிலெ தாங்கள் தரத்தையுங் குலைத்து விரிவிலெ கடமை இறுக்கவெணுமென்று சொன்னாகளாக கணடியதெவர் சொன்னர் அப்படி

5 செய்யக்கடவதல்ல பண்டாடி பழகடை இறுத்துவந்த தரத்திலெ முன்பு இறுத்துவந்த-படியெ இறுக்க இவை தென்னவதரயன் எழுத்திணல் யா-

6 ண்டு பதினென்ருவது நாள் நாழூற்றழெபத்து நாவிலெ இவை விசையராயன் எழுத்தினலும் [இவை ப]ல்லவராய னெ[ழு*]த்தினலும் வ்ரஹா-

7 ஞ்செய்தருளி வந்தது வ ஸ்வஸ்தி வ

No. 414.

(*A.R. No.* 125 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 . . . . . மாறபன்மராள கிரஹ[வ*]னச்சக்கரவற்திகள் ஸ்ரீசொழநாடு-வழங்கியருளிய ஸ்ரீஹரபாண்டியஎவற்கு யாண்டு பத[வ]து வ்ர-

2 . . . . . வற்தி கொனெரின்மைகொண்டான் திருநெல்வெலியான குலசெகரச-துவெர்ஹிமங்கலத்து ஸவெஹையாற்கு தங்களூர் எட்டுத்தர . . ர இறு-

3 . . . . . மூன்று தரத்திலெ இறுகப்பெறவெணுமென்றும் கணடியதெவர் சொல்லுகையாலெ அப்படி செய்வதாகச் சொன்னெங் தங்களூ-

4 . . . . . க்கட்டி முன்றுதரத்திலெ இறுக்க இப்படி செய்விப்பதாக ஸ்ரீஹரபாண்டிய வாணதராயண . . அன-

5 . . . னெம் யாணடு [பதின்]முன்றுவதுநாள எண்பத்துநாலினல் இவை தெ-[ன்*]னவதரய னெழுத்திணு(ர)லும் இவை சுத்த[1] . . . . .

No. 415.

(*A.R. No.* 126 *of* 1894).

ON THE OUTSIDE OF THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூவின்கிழத்தி மெவி விற்றிருப்ப மெகினிமாது நிதியிற் புணர வயப்(ப்)-பொர் மடங்தை ஜயப்புய-

2 த் திருப்ப [ம]ரக்கலமடங்தை வாக்கினில் விளங்க திசை இருநான்கும் [மி]ஸை நிவ[ர]-வெறிப்ப மழைநெறி [வ]-

3 ரை மனுநெறி திகழ அதிகெறிசை சமையங்க ளாறுந் தழைப்பக் கானவெ[ங்]கையய்-விலுடனு சுரத்து மினங்க-

4 [ந]காசலத்[து] விபதிருப்ப எண்கிரி சூழ்ந்த எழ்கட[ல்*] [எ]ழ்பொழி[ல்] வெண்-குடைநிழற்றச் செயகொல் நடபபக் கொடுங்கை நடி-

5 ங்க வெற்றிமதித் தொளிப்ப விலலவர் செம்பியர் விராட வாடவர் பல்லவர் நிறை-யுடன் முனை[ட]ு றை

[1] The inscription is a fragment.

6 பணிய விருநெமியளவும் ஒருநெமி ெ[ய]ாங்க இன்னமுதாகிய வியலிசைநாடக மன்னி
வளர மணிமுடி சூடி
7 விளங்கிய விரலிம்ஹாவனத்து விற்றிருந்தருளிய ஸ்ரீ கொச்சடையபன்மரான கிரஹ-
வனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ குலசெகர-
8 தெவர்க்கு யாண்டு பதின்முன்றுவ[தி] னெதிர் பதின்மூ. ர(மா)மாண்டு உடையார்
திருநெல்வெலி உடையார் தெவதானம் கிழ்வெ-
9 ம்பநாட்டு வெ . . . [ளூ]க்குடிச் சிவசரணெ[ச]கரப்பெருந்தெருவான சிவல்லவ-
புரத்து நகரத்தொம இன்னயனூர் நிமந்த[க்*]காற-
10 ரில் தெவன் [முன]னி . . வித்தானனை அனவர[ந்*]தான இடக்கைமாராயனுக்கு
பிடிபாடுகுடுத்த பரிசாவது இந்நாயனூர்க்கு சந்-
11 திராதித்தவற் நித்தநிமந்தம இடக்கை வச்சிப்பதாக [தி]ருநெல்வெலி சியன் தெவனை
கண்டியதெவர் எங்களூரி-
12 ல் இடுவித்த . . . . நிலம் முன்றுமாவுக்கு நாங்கள் எரூநிக்குடுத்த கைத்தடிப்படி
பெருநான்கெல்லெ ஆவது
13 நெழல்லெ சிவல்லவன் திரு[ந*]ந்தவனத்து மெலைப்பெரு[வ*]ழி[க்கு] மெற்கும் தென்-
எல்லெ[ம]லையன் வயக்கலுக்கு வ-
14 டக்கும் மெல்லெல்லெ வாழிவயக்கலுக்கு நிழக்கும் வ(ர)டவெல்லெ திருநாராயணவ-
சகல் ெ[தன்சு]வற்கு தெற்[கு]
15 நான்கெல்லெக் குட்டபட்ட நெ பம் கல்லொடு கால்பொக்கு கல்லொடு செ நெ கூ ப
கலாலெ நெறும் நாற்-
16 றங்கா நெ . ம் மிசுவட்ட நெ கூ ஆக நெ கூ நிலம் முன்றும[ா*]வுக்கு இவ்வாண்டு கார்-
முதல் கடமை இறுக்கும்-
17 இடத்து மாத்தால் நெல் பதின்கலமாக பூ ஒன்றுக்கு நெல்லு முப்பதின்கலமும் பூவழி
கார்தொறும் குடுத்து
18 இவர் கையால் தரவுகொள்வொமாகவும் இப்படி சம்மதிச்சு பிடிபாடு குடுத்தொம்
[அனவர][த*]தான இட-
19 க்கைமாராயனுக்கு [||*]

No. 416.

(*A.R. No.* 127 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸவஸ்ரொகஸஹஸ்ரகவதீ(த்தி)ஸ்ரீகிரிஸம்ஹாரகார[ண]ழ [|*] ஸாஸநழ
ஸாஸ்ர-
2 கழ ஸழஹொ[:*] ஸ்ரீவீரஹிவ்ரதிவாஸிநஃ [||*] சூதிஸணைஸ்ரா[ர*]ஜ்யழ [||*] நம் ஹத்தர்
மலைமண்டலத்-
3 து தாழைக்குடி செந்தபிரான் ெ[ப]யானன யாதவராயனுக்கு நமடுக்களை புறம்
தென்(க)-
4 கரைநாட்டுச் சதுரபுதுக்குள[ம்*] முன்பு மற்றனையப்பொருத அவனிநாராயண-
வரஹ்மாதராய-
5 ன்பக்கல் விலைகொண்டு தான் அனுஹவித்துப் பொதுகிற இக்குளம் நா . . . . . .
த்தாலெ
6 உடைகுள(ம்)மாய்க் கிடந்து காடுவெட்டி கட்டை பறித்து பின்பட்டு பிரம்பெறிப்-
7 [ப]யிற்செய்து பொந்தமையில் இகுளத்துக்கு முன்பு நம் வரியிலார் தரவின்-
8 படி அச்சு பதினலு இக்குளத்துக்கு இறை பற்றுமை கழித்து . . . . . .
9 நிக்கி . . . . . ஆணடாசறுதி யுழுதுகொண்டு பொந்தமையில இக்குள[த்து*]க்கு
சந்தி-
10 ராதித்தவற் செல்வதாக நம் மகனர் விரபாண்டியதெவர்க்கு எட்டாவது முதல் இ-
11 க்குளத்துக்கு வாடாக் கடமையாக ஆண்டு ஒன்றுக்கு [கழ]ஞ்சாக நம் வரியிலார்
தரவின்
12 படி நங்கொவணவர்வசங் குடுக்க இப்படிக்கு அருளாளவரஹவகரவத்தி எழுத்த[||*]

No. 417.

(*A.R. No.* 128 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூவினகிழத்தி மெவி விற்றிருப்ப மெதினிமாது நிதியிற் புணர வயப்ெ[ப]ா-
ர்மடந்தை ஜயப்புயத் திருப்ப மாக்க-

2 லைமடந்தை வாக்கினில் விளங்க திசை இருநான்கும் மிகைநிலா வெறிப்ப மறைநெறி வளர மனுநெ[றி*] திகழ அறநெறிச் ச-

3 மயங்க ளாறுந் தழைப்ப கானவெங்கயை வில்லுடன் துரந்து மினங் கனகாசலத்து விற்-றிருப்ப எண்திரி-

4 [சூ]ழ்ந்த எழ்கட வெழ்பொழில் வெண்குடை நிழற்றச் செங்கொல் நடப்பக் கொடுங்-கலி நடுங்கி நெடும்பிலத் தொழி-

5 ப்ப வில்லவர் செம்பியர் விராட வராடவர் பல்லவர் திறையுடன் முறைமுறை பணிய விருநெமியளவும் ஒருநெமி யொங்-

6 க இன்னமுதாகிய வியலிசைநாடக மன்னி வளர மணிமுடி சூடி வினங்கிய விரலி[ம்*]-ஹாஸனத்து விற்றிருந்தருளிய ஸ்ரீகொ-

7 ச்சடையபன்மரான திரு-வனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலசெகரதெவற்க்கு யாண்டு மூன்று-வது நாள் இரண்டாயிரத் தொரு-

8 நூற்றைம்பத்திரண்டினுல் மதுரொதையவளநாட்டு மாடக்குளக்கிழ் மதுரைக்கொயிற் பள்ளியறைக்கூடத்துப் பள்ளிப்பிட-

9 ங் காலிங்கராயனில் எழுந்தருளி இருந்து கிழ்வெம்பநாட்டுத் திருநெல்வெலிச் சுத்தவல்-லிப் பெருந்தெருவிற் சங்க-

10 ரன்பாடியார் செய[யத்]திருவாய்மொழிந்தருளினபடி உடைய[ர்*]ர் திருநெல்வெலி உடையார் கொயிற் திருவர்த்தமண்டபத்துக்-

11 குத் திருநெல்வெலி அபிமாளபூஷ[ண]ன்தெரிந்த கைக்கொளரில் சொறன் பெரியா-ளை ஜயலி[ம்*]ஹதெவருங் கணவதி அழகளந

12 களப்பாளனும் ஒனபதாவது முதல் இட்ட திருவிளக்குக்கு நாளொன்றுக்கு எண்ணெ[ழு]ன்னுழியாகத் திருநெல்வெலிச் சுத்-

13 தவல்லிப்பெருந்தெருவிற் சங்கரன்பாடிய[ர்]ர் எண்ணெ அளப்பாராக இவர்களுக்கு நிலநிவந்தாமாக இத்தெவர் தெவத[ர்]-

14 னத்தில் செயசிங்கதெவர்க்குங் களப்பாளனுக்கும் காணியாய்க் கடமை இறுத்து அனு-பவித்து வருகிற மெல்-

15 வெம்பநாட்டுத் தெவர்குளத்து நிலத்திலெ இரண்டு வெலி நிலம் நிலநிவந்தமாக நிக்கிக் குடுக்கப் பெறவெணு-

16 மென்றும இவரகள் நமக்குச் சொன்னமையில் இத்தெவர் திருமண்டபத்துக்குச் சயசிங்-கதெவரும் களப்பா[ள*]னும் இட்-

17 ட திருவிளக்குக்கு நாளொன்றுக்கு முன்னுழியாக வந்த எண்ணெ சுத்தவல்லிப்பெருந்-தெருவிற் ச[ங்*]கரனபாடியா ளப்பதாக

18 இவர்[க*]ளுக்கு நிவந்தமாக இத்தெவர் தெவதானம் மெல்வெம்பநாட்டுத் தெவர்குளத்-திலெ இரண்டுவெலி நிலம் ஒன்பத[ர]-

19 வது முதல் நிக்குவித்துக் கொள்கவென்றும் [இ]ன்நிலத்தால் வந்த கடமை அந்தராயம் ஆணை ஒன்றுக்கு ஆசசுப் பதினெட்-

20 டாக இக்கொயிற் தெவர்செலவு நிக்கி மிகுதியிலெ இக்குளத்துக்கு இறுத்துவருக அச்-சிலெ ஒன்பதாவது முதல் தவிர-

21 வென்றும் இப்படிச் சந்திராதித்தவற் செல்வதாகக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டிக்-கொள்கவென்று திருவாய்மொ-

22 ழிந்தருளினர்[ர்*] இவை திருவழுதிவளநாட்டு இராஜஇராஜநல்லூர் அரையன் தொ-பொலியங்கினருளை வழுதிகாராய-

23 ண முவெந்தவெளான் எழுத்து இவை பல்லவராஜன் எழுத்து வ

No. 418.

(*A.R. No.* 129 *of* 1894).

In the same place.

1 ஷஸ்தி ஸ்ரீ [ர்*] கொச்[சடை]பன்மரான திரு-வனசசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ[வி]ரபாண்டிய-தெவற்கு யாண்டு ச-வது ஸ்ரீஹரகாயற்று அபரபக்ஷத்து நவமியும் காயற்றுக்-

2 கிழமையும் பெற்ற ரொசனிநாள உடையார்[ர்] திருநெல்வெலிஉடையநாயனார் கொயில் ஆதிசெணரரதெவ[ர்*]க்கு கிழ்வெம்பநாட்டுத் திருநெல்[வெலி*]-

3 க் கைக்கொட் செனபதிகளொம் வி[லை*]வரோணம் [ப]ண்ணிக்குடுத்த பரி[சா*]வது உடையார் திருகெல்வெலிஉடையனயனுற்குத் திருமுடி . . . த்து அ-

4 றுகும் தாளிப்பூவு(ம்)ஞ் சாத்தி இடைகட்டு மடத்தில் இருக்கும் திருத்தொண்டி[ழ்]ர-தெவற்கு இவ்வூர் பதி[யிலாரி]ல் கூத்தன் நம்பிராட்டியான

5 செய்யபெருமாள் தலைக்கொலிஎன் திருவிடைக்கட்டில் மடத்தில் திருமெனிகளில் நம்பியாருரன்னை யி[ர]ாக்கதப்பெருமா[ர]ளுக்கும் நம்பியா-

6 ருரற்கும் ஜிவனத்துக்கு கூத்தன் நம்பிராட்டியான மனஞ்செய்தபெருமாள் தலைக்கொலி எங்களபக்கல் விலைகொண்டு இட்ட நிலமாவது [மு]ள்ளிநாட்டு வரஓ-

7 ஒயம் சேரவன்மகாதெவிச்சதுர்வெதிமங்கலத்துக் கிழ்பிடாகை பத்[தங்மன]டயி-லா[ந்] ஜிவிதம் கைக்கொண்டமையில் செம்மெ . . வாக்காலுக்குக் கிழக்கும் விரகெ-

8 ளப்பிலாற்றுக்கு தெற்கு பத்தொன்பதாங்கண்ணுற்று இரண்டாஞ்செ[யி]ல் தெற்-கடைய கீ சு-ம் இதன் கண்ணுற்று ஆறுஞ்செ[யி]ல் வடக்கடைய கீ சு-ம் இந்நில-மொருமாவும்

9 எமமிவிசைந்த விலைப்பொருள் இவர்பக்கல் கொண்டு சிறுகாலைச்சந்திக்கு அறுகும் தா[ளி]ப்பூ[வு*]ஞ்சாத்திப் பறிக்கிற திருத்தொண்டர்களில் [நம்பியாருர]ர் இரா[க*]-கதற்கும் நம்பியாரூரற்கும்

10 ஜீவனத்துஞ் விற்று விலைப்வரோணம் பண்[ணி]க்குடுத்தோம் சூழிவணைஸ்வரஎவற்கு கைக்கொட் செனபதிகளொம் விற்றுக்குடுத்த இந்நில[த்*]துக்கு[க்] கடமை [அந்]த-ராயம் பொன்வரி

11 உழுதான்குடி மற்றெப்பெற்பட சில்வரி[யுங்] தன் இ[று]ப்பாராகவும் மெற்படி [விற்-றுக்]குடுத்த இந்நிலத்துக்கு இதுவெ விலையொலையும் இதுவெ பொருள்செலவொலை ஆவதாக-

12 வும் இதுவல்லது வெறுவிலையாவணச் சிலாவணப் பொருள்மால[றுதி]ப் பொருட்சில-[வி]வாலை(க்) காட்டவுங் காணவுங் கடவதல்லவாக[வும்] இப்படி சம்மதித்து [காரா]-ன்மை உட்பட வி-

13 லைக்குறவிற்றுப் பொருளறக்கொண்டு விற்று விலைவரோணம் பண்ணிக்[குடுத்தி]த-ன்[ோ*] இந்நிலம் வரராதித்தியவற் இவ்விராக்க[தற்*]கும் [நம்]பியாரூர[ற்*]க்கும் இவர்கள் வற்கத்தாறும இவ்வறுகுந் தாளிப்பூ-

14 வும் இட்டு அனுபவிப்பாராகவும் கல்லிலெ வெட்டிக்கொள்வாராகவும் வயல்தலையிலெ திருச்சூலக்கல்லு நாட்டிக்கொள்வாராகவும் இப்படி சம்மதித்து விலைவரோணம் பண்-[ணிக்]- -

15 குடுத்தோம் சூழிவணைஸ்வரஎவற்கு திருநெல்வெலி கைக்கொட்செனபதிகளொம் [ோ*] இவை ஸ்ரீகுலசெகரச்சித்தரயன் எழுத்து இவை அதிசெயபாண்டிய வத்தராயன்

16 எழுத்து இவை விக்கிர[ம*]பாண்டிய வத்தராயன் எழுத்து இவை கனகராயன் எழுத்து இவை கர்சியராயன் எழுத்து இவை வழுதிபன்மன் எழுத்து இவர்கள் சொல்ல இவ்-விலைப்வரோணம் எ-

17 ழுதினென் செங்கிறத்துக் கூத்தப்பெருமாள் எழுத்து—

No. 419.

(*A.R. No.* 130 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 சிரஹவனச்சக்கரவத்தி கொகெரின்மைகொண்டான் கிழ்வெம்புநாட்டுத் திருநெல்-வெலிஉடையார்(த்) திருநெல்வெலி-

2 உடையார்கொயில் பதிபாதமுலபட்டுடைப் பஞ்சாசாரிய தெவகன்மிகளுக்கு உடையார் திருநெல்வெலிஉடையார்க்கு வ-

3 டவெள்ளாரூன சுந்தரபாண்டியவளநாட்டுக் கூகூருடையான் திருவானைக்காவுடை-யான் கந்தரத்தெளுடையாளுன சுந்தர-

4 பாண்டிய விழுப்பரையன் இத்திருநெல்வெலித் தென்பால் இடை[ச்ச]பொக்கில் செவி-த்த திருநந்தவனஞ்செய்யும் பெற்கு ஜி-

5 வனம் உள்ளிட்டு வெண்டுவளவுக்கு இவ்வூர் பதியிலா[ர்*] நிலத்துக்கு நிலமையழகி-யான் தன்பங்கில் திருநந்தவனப்புறமாகச் குடு-

6 த்த எழுசெவகன்கால்பொக்கில் தடி இரண்டு நிலம் அரைமா வரைக்காணியும் இவன் பங்கில் சாரற்க்கால்பொக்கில்தடி இரண்டும் நில-

7 ம் மூக்காணி அரைக்காணியும் சொதியாண்டி பங்கில் புளியொடுகொல்ப்பொக்கல வண்-
ணல்செய் தடி இரண்[டு*] நிலம் இரண்டுமாவும்
8 (இரண்டுமாவும்) மாறுச்செரிக்கால்பொச்சில் வட்டச்செ நிலம் ஒருமாவும் நாணற்-
கால்ப்பொக்கில் நிலம் காணி அரைக்காணியும்
9 ஆக நிலம் நாலுமா மூக்காணி அரைக்காணியும் முன்னுடையாரைத் தவிர்த்துகாராண்மை
மியாட்சியும் கடமையும் அந்தராயமும்
10 வினியொகமும தருவதான அச்சும் காரியவாராட்சியும் வெட்டிபாட்டமும் பஞ்சுபிலி
சந்திவிகிரஹப்பெறும் வாச[ற்]பெறும் இலா-
11 ஞ்சினைப்பெறும் பொன்வரியும் மற்றும் எப்பேர்பட்டினவும் உட்படப் பதினஞ்சாவதி
னெதிராமாண்டு முதல் திருநந்தவனப்புற-
12 இறையிலியாகத் தந்தோம் இப்படிக்கு நம் ஓலை பிடிபாடாகக் கொண்டு இப்படி
சந்திராதித்தவற் செல்வதாகக் கல்லிலும்(ஞ்) செம்-
13 பிலும் வெட்டுவித்துகொள்க இவை அரும்பொற்கூற்றத்துப் புதுப்பெர்க்குளத்தாழ்வான்
ஆண்டபிரா னழகனை அழகியபாண்டிய-
14 விழுப்பரைய னெழுத்து யாண்டு மேல் சாஉயிர் இவை அண்டநாட்டுப் பெருமனை-
ஆர் அரையன் முடிவ[ழ*]ங்கும் பெருமானை விகிரமை-
15 பாண்டிய உத்தமத்தரி எழுதது இவை செ[வ்*]விருகைநாட்டுச் சக்கரமாணிகல-
ஆர் அரையன் விரதமுடித்தானை பல்லவராய னெழுத்து [||*]

No. 420.

(*A.R. No.* 131 *of* 1894).

In the same place.

1 திரபுவ[ந]ச்சக்கரவர்த்தி கொகெரின்மைகொண்டான் கிழ்வெம்பநாட்டு உடையார்
திருகெல்வெலிஉடையார்கொ-
2 யில் பதிபாதமூலபட்டுடைப் பஞ்சாசாரிய தெவகன்மிகளுக்கு இவ்வுடையார் திரு-
மூன்பு திருஞ்ஞான மொத மச்சுனன்-
3 விகிரமசொழதெவர் கண்ட தவலிகளில் விஷகண்டதெவர் வஹானத்து எல்லையில்லாத-
தெவர் ஸிஷ்யரில் தவப்பெருமானுக்கும்
4 விரவஹானத்து ஈஹாதெவர் ஸிஷ்யரில் அநுபாயனுக்கும் திருவாரூர் வடக்கில்மடத்து-
ஸிவவாஹநரூபர் ஸிஷ்யரில் திருநட்டப்பெருமானுக்கும்
5 விகூ[ர்*]மடத்து இராவளர பசுபதிதெவஸிஷ்யரில் நி[ர]யங்கை ஆடுவானுக்கும் திரு-
வாரு[ர்*] வடக்கில்மடத்து [க]ஷ்டதெவர் ஸிஷ்யரில்வந்தான் தெவகள் தெ[வ*]னுக்-
கும்
6 விகூமடவஹானத்து திருநாகிஷ்வரத்து இராவளர் ஸிஷ்யரில் திருஞானசம்பந்தனுக்கும்
இவஹானத்து இராவளர் பசுபதிதெவர் ஸிஷ்யரில் கலிகடிந்தகை-
7 யனுக்கும் மதுரை தெற்கில்மடத்து நிலகண்டஸிவஸிஷ்யரில் திருகெல்வெலிஉடையானு-
க்கும் திருகெல்வெ[லி] மாளிகைமடத்து அழகிய[நா]யகர்-
8 [வ][ர்*]தானத்து உய்யக்கொண்டதெவர ஸிஷ்யரில் திருகெல்வெலி உடையானுக்கும்
[வி]கூமாமடவஹானத்து இராவளர் பசுபதிதெவர் ஸிஷ்யரில் ஸிவமுக்தி-
9 காட்டினானுக்கும் திருகெல்வெலிக் தெற்கில்மடத்து கிழமடவஹான[ர்*]கத்து அணுக்க-
வன்றொண்டர் ஸிஷ்யரில் அறமுரைத்த பெருமானும் [இ]ரு[ர்]களை வ[ர்*]க்க-
10 த்தில் திருஞானம் ஓதுவ பெர்களும் இவூர் கிழெல்லை குறுந்தெருவில் மனைகளுகு மெற்-
க[ட*]ய வடவெல்லை பொ(ய்)த்தப்பிசசொழன் மனைக்கு வடக்கும்
11 மெலெல்லை திருவிதிக்குக் கிழக்கும் தென்எல்லைக் கிணறுபெறமனைக்குத் தெற்கும் ஆக
[இ*][ந்]நான்கெல்லைக்கு மடமனை மனை பதினென்றுமாயாண்டு [ஐந்]-வது-
12 முதல் மடம் எடுத்திருக்கக் காணியாகத் தந்தோம் [|*] நம் ஓலை பிடிபாடாகக் கொண்டு
கலவிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டிவித்துக் கொள்ள[ப்*]பணிஞக இவை அழகியபா-
13 [ண்டி]ய விழுப்பரையனெ[ன்*] எழுதது யாண்[டு] (யாண்டு) மேல் உாஉயிர் இவை-
குருகுலராயன் எழுத்து இவை பலவராயன் எ[ழு*]த்து [||*]

No. 421.

(*A.R. No.* 132 *of* 1894).

In the same place.

1 வ ஸ்ரீ [||*] பூமலர் திருவும் பெ[ப]ருஜயமடந்தையுந் தாமரை[க்குவி]முலை ஜயப்புயத்-
திருப்ப வெதகா[ஸி]ல் வெள்ளிதட்டாமரைக்கா-

2 தல்மாது கவின்பெறத் திணிப்ப வெண்டிரை உடுத்த மண்டிணி கிடக்கை இருநிலமட-
ந்தை உரிமையிற் களிப்பச் சமையமு நிதியுந் தரு-

3 மழுங் தழைப்ப இமையவர் விழாக்கொடி யிடந்தொறு மெடுப்பக் கருங்கவி கனல் கெடக்-
கடவுள் வெதியர் அருந்தொழில் வெழ்விச் செ-

4 சங்கனல் வளம்பச் சுருதியுந் தமிழுந் தொல்வளங் குலவ பொருநிறவாழி பூதலஞ் சூழ்-
வர ஒருகை யிருசெவி மும்மத நாற்கொட்டயிராவ-

5 தமுதல் செய்தி கொற்றத்தெண்டிசையாணை எருத்த மெறிக் கண்டகா டெமதெனக்
கயல் களிகூரக் கொசலந் தூருவங் குச்சரம் பொசல மகதம்

6 (பொசலமகதம்) பொப்பளம புண்டரங் கலிங்க மிழங் கடாரங் கௌவுடங் தெலிங்கஞ்
சோனகஞ் சினக முதலா விதிமுறைத் திகள வெ-

7 றுவெறு வகுத்து முதுகிலக்கிழமையின் முடிபுனை வெகதற் கொருதனிநாயகனெள றுல-
கெதத்தி நிருமுடிசூடிச் செங்கொ லெ-

8 ச்சிக் கொற்றத்தாள்க் குளிர்குடைநிழற் கற்றைக்கவரி காவலர் விச விடெகதிர் கவமணி-
விரவிம்ஹாஸநத்து உடன் முடிசூடி உய-

9 ர்குலத்திருவெனப் பங்கயமலர்கரங் குவித்துப் பாத்திபர் மகுகையர் திரண்டு வணங்குஞ்
சென்னியில் சுடரொளி மௌ-

10 லிச் சூடாமணிமெலிட விடச்சிவந்த விண்மலற்சிறடிக் கமலமதகரங் கமலமென் றணு-
கும் உலகமுழுதுடையாரொடும் வி-

11 ற்றிறந்தருளிய மாமுதல் மதிக்குலம் விளக்கிய கொமுதற் ஸ்ரீகோமாறபன்மரான திரை-
வனச்சகுவகிகள் ஸ்ரீலஸ்ரீபாண்டியதெ-

12 வர்க்கு யாண்டு பதினஞ்சாவது நாள் நூற்றெழுபத்தாறினுல் மதுரைதையவளகாட்டு
மாடக்குளக்கிழ் மதுரைக்கெ-

13 காயிற்ப் பள்ளியற்றகூடத்துப் பள்ளிப்பிட . . . . . பல்லவரையனில்
எழுந்தருளியிருந்து கிழ்வெம்பகாட்டு உடையாரா திரு-

14 நெல்வெலிஉடையார் கொயிற் பதிபாதமூலப்பட்டிடைப் பஞ்சாசாரியர் தெவகன்மிகள்
செய்யத்திருவாய்மொழிந்தருளினபடி

15 இவ்வுலெடையார் திருமுன்பு திருஞானம் ஓத மச்சுனஞர் விக்கிரமசொழதெவர் கணட
தபஸ்விகளில் விஷகண்டதெவர் வடதானத்து

16 யில்லாகதெவர் ஸிஷ்யரில் தவப்பெருமாளுக்கும் ஹுவிசார் வடதானத்து உஹாதெவர்
ஸிஷ்யரில் அலபாயருக்குத் திருவாரூர் வடக்கில்மடத்தில்

17 ஸிவபாஉஹுதையர் ஸிஷ்யரில் திருகட்டப்பெருமாளுக்கும் விக்ஷாமடவடதானத்து
இராவளர் பசுபதிதெவர் ஸிஷ்யரில் நின் . . . மய-

18 ங்க ஆடிவார்க்குந திருவாரூர் வடக்கில்மடத்து கஷ்டதெவர் ஸிஷ்யரில் வத்தான் தெவ-
கள்தெவர்[சூம்] விக்ஷாமடவடதானத்துத் திருநாகி-

19 ஸ்வரத்து இராவளர் ஸிஷ்யரில் திருஞானசம்பந்தர்க்கும் இவடதானத்து இராவளர் பசுபதி-
தெவர் ஸிஷ்யரில் கலிகடிந்தகையர்க்கும் மதுரை-

20 ரத் தெற்கில்மடவடதானத்து நிலகண்டஸிவர்ஸிஷ்யரில் திருநெல்வெலி உடையார்க்கும்
திருநெல்வெலி மாளிகைமடத்து அழகியநா[ய*]-

21 கர்வடதானத்து உய்யக்கொண்டதெவர் ஸிஷ்யரில் திருநெல்வெலி உடையார்க்கும்
விக்ஷாமடவடதானத்து இராவளர் பசுபதிதெ-

22 தவர் ஸிஷ்யரில் ஸிவமுத்திகாட்டிஞர்க்கும் திருநெல்வெலித் தெற்கு(கு)மடத்துக் கிழை-
மடவடதானத்து அணுக்க வன்தொண்டர் ஸி-

23 ஷ்யரில் அறமுரைத்தபெருமாளுக்கும் இவர்கள் வற்கத்தில் திருஞானம் ஓதும்பெர்க்-
கும் ஹொஜனம் உள்ளிட்டு வெண்டுவனவு[க்]-

24 [கு] முள்ளிநாட்டுச் செரவன்மஹாதெவிச்சதுவெ-ஸிமங்கலத்து வெட்டிப்பற்றுள
நில முக்காலெ ஒரு மாவரையும் இன்னுட்டு அரிதெ-

25 கசரிகல்லூர் வெட்டிப்பற்றுள நிலங் காலும் மெல்வெம்பனட்டுச் சுத்தவல்லியான
விரவிநொதச்சதுவெ-ஸிமங்கலத்து தெ-

26 வட்டிப்பற்றுள நிலம் அறுமாவரையும் ஆக நிலம் ஒன்றெ எட்டுமாவு[ம்*] முன்னுடை-
யாரைத் தவித்து காராண்மை மியாச்சியும் க-

27 டமையும் அந்தராயமும் விணியொகமும தருவதான அச்சும் காரியஆராச்சியும் உழு-
தான்குடியும் பாடிகாவலும் வெட்டிபா-

28 ட்டமும் பஞ்சுபிலி சந்திவிக்கிறகப்பெறும் வாசற்ப்பெறும் இலாஞ்சினைபெறும் பொன்-வரியு[ம்*] மற்றும் எப்பெர்ப்பட்-

29 டனவும் உட்ப்படப் பதினைஞ்சாவது முதல் திருஞானப்புர இறையிலியாக இடப்பெற-வெணும் என்று அணணன் தமிழப்-

30 பல்லவரய்யர் நமக்கு சொனனமையில் இ[வ்*]வுடையார் திருமுன்பு திருஞானம் ஓதும் தபஸ்கள் பொ பகிஞெருவற்க்கும் இவர்கள வற்-

31 கத்தில் திருஞானம் ஓதும் பெர்க்கும் ஹொஜனம் உள்ளிட்டு வெண்டுவனவுக்கு இச்-செரவன்மஹாதெவிஉக-ஷ்வ-ர்திமங்கலத்து வெட்டி-

32 ப்பற்ருன நில முக்காலெ ஒருமாவரையும் இவ்வரிகெசரிகல்லூர் வெட்டிபற்ருன நிலம் காலும் மெல்வெம்பனுட்டுச் சுத்தவலியான விர-

33 விநொதச்சக-ஷ்வ-ர்திமங்கலத்து வெட்டிப்பற்ருன நிலம் அருமாவரையும் ஆக நிலம் ஒன்றெ எட்டு மாவும் மூன்றுடையாரைத் தவித்து

34 க்காரா[ண்*]மை மியாட்சியும் கடமையும் அந்தராயமும் வினியொகமும் தரு[வு]தான அச்சும் காரியஆராட்சியும் உழுதான்குடியும் பாடிகாவலு-

35 ம் வெட்டிபாட்டமும் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்கிறகப்பெறும் வாசல்ப்பெறும் இலாஞ்சினைப்-பெறும் பொன்வரியும் மற்றும் எப்பெர்ப்ப-

36 ட்டினவும் உள்ப்பட இவாண்டு முதல் திருஞானப்புற இறையிலியாக இட்டு வரியிலார் எழுத்திட்ட உள்வரியும் நம் ஓலையுந் தரச்சொ-

37 ன்னெம் [|*] கைக்கொணடு இப்படி வரூராகிகவற்(ச்) செல்வதாகக் கல்லிலும் செம்பிலும வெட்டிவித்துக்கொள்கவென்று திருவாய்மொ-

38 ழிந்தருளினார் [|*] இவை களாந்திருக்கைகாட்டுத் திருவாயிரங்கன் அழகன் சொக்கனன காடுவெட்டி எழுத்து | இவை செவ்விருக்கைகாட்டுச்

39 சக்கரபாணிகல்லூர் அரையன் விரதமுடித்தானன பல்லவராயன் எழுத்து [||*].

No. 422.

(*A.R. No.* 133 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 . . . . . வாய்க்கெழ்விக்குமெல் ஸ்ரீகொமாறவன்மரான கிரஹ-வனச்சகரவத்திகள் சொணடுங்கொண்டு முடிகொண்ட-

2 . . . . . விராஜிஷகம் பணணியருளிய ஸ்ரிவ-ஷ்ணவாசார்ய ஒவற்கு யாண்டு பவ வதி கெதிராமாண்டி கெதிராமாண்-

3 . . . . . று இருபத்தெழாக் கியதியும் பூவ-ர்பகஷத்து வரயமையுர் திங்கள்கிழமை-யும் பெற்ற பூர(ர)ட்டாதி நாள் கிழ்வெ-

4 . . . . . லவெளியில் ஆலவசுந்தரக் கிருமடத்தி லிருக்குர் தபஸ்விகள் செருவூர் கிருவெண்காடுடையா ரனவரதான-

5 . . . . . பியெ னெங்கள் பிதாக்கள் திருவெண்காடுடையாரனை அணுக்[க]நம்பி தமக்கு கன்ருக உடையார் திருநெல்வெ-

6 . . . . . யினர் கொயிலிலெ சிறுகாலே ஸந்தியிலெ ஸ்ரிருரம் அரயகம்பண்ணுவ-தாக இருபத்தஞ் சச்சு நிர்வார்த்தித்

7 . . . . . [ண்]ணுகைக்கு கொதைப்பிராட்டிமங்கலத்திலெ பலர்ப்பக்கலும் கெல் வி[பாவி]சைக்கு குடித்து இ[வ்*]வச்சு இருப-

8 . . . . . த பொனிசை நெலலு முப்பதின்கலமும் தனக்கு உகிர்ணையாகக் கொ-ண்டு கொதைப்பிராட்டிமங்கல-

9 . . . . . ஆனந்தபிள்ளை அரயனம்பண்ணி அவனுக்குப் பின்பு அவன் மகனு மின்னுள்வரை அரயனம்பண்ணிப்

10 . . . . . ப்பொது இவ்வச்சுத் தனிக்கொண்டவர்கள் எங்கள்பக்க விவ்வச்சு நிற்க வுண்ணுதென் றினக்குச் சொன்னமை-

11 . . . . . வில் நின்று மிவ்வச் சிருபத்தஞ்சும் வாங்கி இவ்வானந்தபிள்ளை குரு-கத்தி குண்டர் ஸ்ரீமாயவஹட்டன் வைத்த

12 . . . . . டி அனுலவித்துவருகிற ச[கூ]ரப்படி நிலம் காணி அரைக்காணி இல் வா(மு)ளுடைய ஒற்றியாரும் [1] கு-

[1] This word is written over an erasure.

13 . . . . . கினைமும் இ ஆனந்தபிள்ளை மகன் பெருமாள் கையில் குடுத்த அச்சு எட்டும் ஆக இவ்வச்சு இருபத்து

14 . . . . . லூர் நிலத்தால் வந்த வொகமும் இவ்வச்சு எட்டால் வந்த பணிசையும் ஆக பூவழி நெல்லு முப்பதி-

15 . . . . . பெருமாள் [த]னக்கு உக்கிரணியாக கொண்டு தான் சந்திராதித்தவற் கூடியனம்பண்ணி பொருவாணைவும்

16 . . . . . ன் வர்கத்திலுளளார் கூடியனம்பண்ணி பொருவாராகவும் இப்படி னை[ம்*]யது[த்*]து இந்தாயனர் கொடுவிலை கல்லை-

17 . . . . . வரதானனை அணுக்கநம்பியென் இப்படிக்கு இவை அனவரதானன் அணுக்கநம்பி எழுத்து வ

No. 423.

(*A.R. No.* 134 *of* 1894).

ON THE FRONT WALL OF THE VIGHNESVARA SHRINE ON THE SOUTH SIDE OF THE SAME PRAKARA.

1 [வ]ஷ்ணு ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீகொமாறபன்மரான கிரஹவகச்சகர-

2 [வ]தீகள் எம்மண்டலமுங்கொண்டருளிய ஸ்ரீகுல-

3 சேகரதெவற்கு யாண்டு [உ]டிசு வது வ்ருஸ்டிகநாயற்று

4 இருபத்திரண்டாந் தியதியும் அமரபக்ஷத்து ஔதி

5 யையும் புதன்கிழமையும் பெற்ற புனர்பூச[த்து]-

6 நாள் கிழ்வெம்பநாட்டுத் திருநெல்வெலி உடையார்

7 திருநெல்வெலியுடையநாயனர் கொயில் நிம-

8 ந்தகாற . . . . . பெருந்தெருவில் வாணி-

9 யகாரத்தெரு . . . . . க்கிழ் குவசெகர-

10 ன்மாளிகையில் [பிரான்]குடையான் அழகன்

11 ஆள்க்கொண்டான் தனபாலர் தந்த பொருள் கை-

12 ாண்டு எம்மி ஸிசைந்து இநாயனர் கொயில்

13 பொல்லாதபிள்ளையாற்குச் ச[ஜி]யாகிபத்து-

14 க்கு நாள் ஒன்றுக்கு அளக்கு மெண்ணை உழக்-

15 கு இல்வெண்ணை உழக்கும் காடொறும் எங்க-

16 ள் வர்க்கத்தா[ராற் சந்திராதித்தவற் குடுப்ப]-

17 தாகக் கல்லிலை வெட்டிக்குநித்தெரம்

18 இவை தன்மபாலன் எழுத்து இவை சந்-

19 [மை]செனிபதி தற்குறி . . . . . .

20 பெற் . . . கொன் . [யழ . கிரு . னன்] எழு-

21 த்து [||*]

No. 424.

(*A.R. No.* 135 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ரஹஷ்ண [||*] சகாவ்ழ ஆசாளமிசு மெல் செல்வாகின்ற கொல்லம் எர[டு]

2 வ்ருஸ்டிகாவி (லை) அவரவஷத்து உபரியாழ் திங்களாட்சையும் ஆயஷ்யாது யொட்ட-

3 [ம்] பெற்ற உத்திரத்து நாள்ச் செய்த ஆஜ்ஞாபதவ்ரசாணமாவது கிழ்வெம்பநாட்டுத் திருநெல்வெ-

4 லியில் உடையார் திருநெல்வெலிஉடையநயினாற்கும் நாசியார் திருக்காமககொட்ட-

5 த்து ஆளுடையநாச்சியாற்கும காலவாஜிபூசையில் ஸ்தானா[ஸ்]வஜெ கடத்து பொ-
ரும்படி-

6 க்கும்) ஷெ காட்டு ஷெ பூசில் வ்ரி[ர்*]வ்ரவாஉவஸ்தகியில் கலிக்கொட்டுஷஷி-ட . .

7 வஹொதரது வொய்யாயதவ-ஜ்தரது ஒகூரவ்யாவகலஸ்தஜி மெலிமடத்து முதலியார் திரு-

8 ப்பரங்குன்றத்து முதலியாராக ஔஷிப்பெர்கழில் ஸ்ரீவஸ்ரகூரஜெவர் உஉகவ-ஜ்வ-ட
ஊதவ்ர-

9 ரணி செய்துகுடுத்த பரிசாவது ஒரு முதலுக்கு ஒரூராஅம் கடந்து பொரும்படிக்கு விட்டு குடுத்த நி-

10 லமாவது ஸ்டி பூரில ஸ்டி பற்றில் திருவாலிவாயுடையான்பள்ளியில் வதிக்கு கி[ழ]க்கு உ-ங்கூறு[1]-

11 . . . ஸ்டுகு உக . . . . . .

12 . . . . இதநீ உ[ரு]க்நீ ஆழங்கால்ச்சுற்று யிஉ-ங்கூறு க-செய் கலி[2] நஉ-ரூக்நீ ஸ்டகஉஉ

13 . . . ஒந ல்வ[ர]ணற்கு செழுநிதிநிரன்புள்ளியில் வதிக்கு கீ ரு-ங்கூறு ரு-செ-ய்கலி ஸகஒந உசயி-

14 . . கூறு க-செய் கலி- ஸசஸஉகல் வெண்டவளந்தான கால் உ-ங்கூறு க-செய் கலி நஉ ருஒநசகு

15 க-செய் கலி கஉஒநன் நீ . கசஸ் ந-ங்கூறு ந-செய் கலிஸபச நீ ஆக உஸஉஸஒன் நீ | ல் கல்வகயிக[ர]-

16 ற்கு மங்கைளுள் ஒக வெண்டவளந்தான் கால் உ-கூறு உயிக-செய் கலி கஉஒந ன்க்நீ | ந-ங்கூறுயி

17 க-செய் கலி ஸகஒந்கி-ஸ்ஒநாதஸ்ரீமதுகியாற்கு சிறுச்சொக்கனர் உக வெண்டவளந்த

18 ந் கால் நி-ங்கூறு க-செய்கலி கூசஸ ச-செய் நீ ஸ்ரீசநீ உ-ங்கூறுயிக-செய் கலி நஸஉ-

19 தத | க்நீ க க்நீ உ ஒநன் நீ ||| க-கூறு க-செய் நலி ஸஒரூக்நீ ல் வித உ ஸஒநன் நீ அஸன் கூ ||| க்கு

20 . . . . . மஜகியய . . . . நீ அல் மெல்வார கலில் நஸஒநன் நீ ||| க்கெ சு-செய் யிஅ

21 . . நீ . . ஸஎ இகூக நீ ஒ நச . . ஈஎ இகெ ஸசநீஸஎஇகு நீ ருவ | ஏ3ல் ஆகரசூகு வினி-

22 யொகம் கெ வூ திருப்பணி செ ருபஒ கண்டுஇலக்கை கெ இபஒ ஆக கெ-சயிகஸஸகஸ்ஸ்ரீ

23 சநீஇ கெ கூவ உ கலி இகெசஎந பஒநநீ.இகெசநீஇகெஉநூ-ல் வினியொகம் கெ-சவூரூச கண்-

24 டஇலக்கை . . இபஒ ஆக ஸஎவஎநூ-ஒ ஆக சுவ நுஎவ மெலணை மதர்வைபடி கெ சுயிந இப்-

25 வாகிய் கெ ச ஆக கெ சுயிள நீ ஒயுமெலணை நீ சொமூவாரம் கெ ஸஉவஸநூ-ல் பெறுகெ இஆக

26 வது கெஸஉபஏல் கண்டியவெரிய் ச-ங்கூறு கலி ஸஉதூவு ஸ்டி கூறில் ரெல் ஆக உயிக்கு ஒநிபாயும-

27 . . மெல் ஸ வரைகு நிக்கின செய் நி . . கெஸவல் ஆக திருநெல்வி கல் பெரிய-தெவனு-

28 ண்டான் கூப்படுமெல் . . . சொமவாரம் கெ ஸநசடவஒ கொள்க இகயினர்கும் கலி சவ

29 கவு நாச்சியாற்கு கலே . . ஆக வு ஆக சுலி கர . . இரு உள்பட நாள் க-க்கு வெலி எவ ஆக வூ இ-

30 . ருமம . . . அதிகம் நாள் ருஇ கெ வநுவல் ஆக ஒயிக-கு கலி இகெஸுஉஇபஒ ஊசவ

31 . சிக்கும் பகலமுது இகெகூ கஇகுயி o . . வநல் ஆக கெ ஸசபஒகு ஒரூராஅம் கடத்த

32 . . . . தபலியாற்கு அ . . ப்பாடி வரஸாஉம ஸவாயுக ஒநூராகல்வதீ கல்-

33 னிலும் செம்பிலும் வெட்டிச்சு காம் கடத்திப்பொரும்படிக்கு நிலம் விற்றுகுடுத்தொம்

34 [மூதலி]பார் திருப்பரங்குன்றத்து [மூதலியார்] வநூராகூரவெவரீ இப்படிக்கு ஸ்ரீவ-ஷ்ணவஸ்ரீ-

35 . . . . . வரோணம எழுகிகென் மடத்துகணக்கு சர-

36 . . . . . ன்றுமாலையிட்டார் எழுத்து [||*]

---

[1] This symbol stands throughout the inscription for கண்ணறு.

[2] கலி stands for தங.

No. 425.

(*A.R. No.* 136 *of* 1894).

On the outside of the west wall of the same prakara.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொ[சை]டை[பவ-
2 ன்ம]ரா-
3 ன கிரஹு[வ*]னச்சக்காவத்திகள்
4 ஸ்ரீவிரபா-
5 ண்டியதெவற்க்கு யாண்டு நி வதுன்
6 எ-
7 கிராமாண்டு கதினையற்று யெதிரி-
8 அபர-
9 பசுத்து பஞ்சமியும் வெள்ளிக்கிழ-
10 மையும் பெற்ற உத்திரட்டாதி நாள்
11 கிழ்-
12 வெம்பநாட்டு கிருகெல்வெலி இ-
13 சுத்-
14 தமல்லிப்[தி]பரு[ந்]தெருவில் வாணி-
15 யாசொ-
16 ம் மலைமண்டலத்து மத்திகொட்டி
17 காராய-
18 ணன் நாராயணனை விரமழுகிய-
19 பாண்டிதெவ[ர்*]
20 க்கு நாங்கள் பிடிபாடு பண்ணிக்-
21 குடுத்த பரிசாவது மெ-
22 ல்வெம்பநாட்டு வில்லவராயகல்லூர-
23 நில் நாப்-
24 [பத்தெ]ண்ணு இரப்பிள்ளையாற்கு
25 சக்கிய[ராஜிபம] கித்த-
26 கமத்தமாக நிமமா[த*]க்கு பதினை-
27 லாந்தியகி முதல் அ-
28 ளவாத[ர*]னல் அளக்கும் எண்ணை
29 உழக்கு இவ்வெ-
30 ண்ணை உழக்கும் பெரும்படி முடி
31 அளப்பொமாகவும்
32 சந்திராதித்தவத் [அளப்பொமாக-
33 வும் இப்படி சம்ம[தி*]த்து எங்-
34 களில் இசைஞ்ச பொன் கொண்டு
35 உடையார் கிருகெல்வெலி-
36 உடையா(ர ணை இனர் கொ இவில்லெ
37 கல வெட்டிக் கு[டு]த்*]தொ[ம்]
38 வாணிபரொம் நாற்பத்தெண்ணு இர-
39 பிள்ளையாற்கு [||*] இவை த-
40 ளமபொதியாயன் எழுத்து நகரபகி
41 எழுத்து நந்திவத்தரையன்
42 எழுத்து பொதியரா[ய*]ன் எழுத்து
43 மாணிக்கவாசகன் எழுத்து செ-
44 [ர]மண[த*]தெ-
45 வன் எழுத்து உத்தமபாலன் எழுத்து
46 செனபகி எழுத்து இவை சியான்
47 எழுத்து சமயம[ந்தரி] எழுத்து மா-
48 டகுள(டவர்)கிழ்(வ) மதுரை
49 சிவல்ல[வன்] எழுத்து [||*]

No. 426.

(*A.R. No.* 137 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீமைகித்திகுமெ-
2 ல
3 ஸ்ரீகொமாறபன்மரான கிரஹுவனை-
4 ச்ச-
5 கரவத்திகள் எ[ம்*]மனடலமுங்-
6 கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலசெகரதெவ-
7 ற்கு யா[ண்*]-
8 டு உயிள-வது யநாயற்று யெசி-கி-
9 யதியும்
10 வெள்ளிக்கிழமையும் அபரவகூத்து
11 ஸவஷ்மியும் பெற்ற உத்திர நாள்குட-
12 நாட்டு அங்கமங்கலமான விரபா-
13 ண்டிய னம்ம கையில் மெல்ப-
14 பாடு-
15 டையான் கிறைஞ்சா[ன*] அழ-
16 கிய [கிரு]-
17 ச்சிற்றம்பலமுடையாற்கு கிழ்வெ-
18 மப-
19 நாடுத் கிருகெல்வெலி உடையார்
20 கி-
21 ருகெல்வெலியுடையநாயனர் கிவ-
22 க்[தக்]-
23 காறரில் வெட்டிக்குடி இடையரில்
24 [சி]-
25 யான் செனபதியான வெண்டவ-
26 ளந்தக-
27 கொணம என்(ந்) தம்பி கூத்தனும்
28 என்(ந்) த-
29 [ம்]பி பெரியானும் இம்முவொமும்
30 இன்-
31 னயனு(ர)க்கும் பொல்லாதபிள்ளை-
32 யாற்குமு
33 அஷ்டமியாந்தொறும் ஆடி அருள நா-
34 யனு-
35 ற்கு அளகரு[ம்*] நெய் நாழியும்
36 பிள்ளையாறு-
37 கு அளக்கும் நெய் உரியும் ஆக நெய்
38 நாழி உ-
39 ரியும் அளப்பொமாகக் கையக்கொ-
40 ண்ட
41 பசு உரு கூ இப்பசு முப்பதுங் கை-
42 யக்கொண்-
43 டு நாங்களும எங்கள் வற்கத்தாரும
44 சந்ராதி-
45 கவும் அளப்பதாக கையக்கொண்-
46 டொ[ம்*] இ-
47 முவ்வொம
48 அழகிய கி-

28 ருச்சிற்றம்ப-
29 லபு[டை*]யார்[க்*]கு
30 [1]வெண்டவளை-
31 க்தக் கொன்
32 தற்குறிக்கு த-
33 ற்குறிமாட்டெ-
34 டறிக்தென்
35 சிறுச்சந்தாரு-
36 டையான் ம-
37 ாணிக்ககூ-
38 த்த னெழுத்-
39 து|— கூத்தன்
40 தற்குறிக்கு
41 தற்குறிமா-
42 ட்டெறிந்-
43 தென் திரு-
44 வெங்கடமு-
45 டையான் சி-
46 கையிவா-
47 [ஸ]முடையா
48 னெழுத்து
49 பெரியான
50 தற்குறிக்கு த-
51 ற்குறிமாடெறி-
52 ந்தென் இவ[ர்]-
53 கள் சொல்-
54 வ [இ]ப்படி-
55 [யால] எழுதி-
56 னென் தனை-
57 .ாக்க . .
58 யான் தொ-
59 ண்டன் [சிவ]-
60 ன்ஞன சிவ-
61 சூசகன் [தெ]-
62 வன எழுத்-
63 து இங்கெ-
64 ய் பசு ெ-
65 ந[ய்*]யாக(க) [க][2]
66 னபொமாக க[3]-
67 ல்வெட்டி
68 குடுத்தொ-
69 ம் [||*]

No. 427.

(*A.R. No.* 138 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஹ்ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீகொமாறபன்மரான திரஹ்வனச்சகரவதிகள் ஸ்ரீஸ்ஹ்ரவாஜ்யெ-
வர்க்கு யாண்டு ய்க வது மார்கழிமாஸத்து இருபத்திரண்-

2 டாந் தியதி [தி]ழ்வெம்பாகாட்டுத் [தி]ருகெல்வெலிச் சுத்த[ம]ல்லிப் பெருந்தெருவில்
வாணி[ய]ரொம் பொசல ஸ்ரீ வீரஸொமீஸ்வரஹெவர்

3 [ஸ்ரீ]கரணத்துக்குக் கடவ வரதண்ணதெண்டராய[க்]கர்க்கும் தொர[ண்]டைமண்டலத்து
ம[ர]ரிங்கூர் ஓலைகளில் சூரியதெவன் கும-

4 ராழ்வார்க்கும் இவர் தம்பி கல்லீயத[த]ண்டராயக்கர்[க்]கும் இவ[ர்] தம்பி [இ]-
ராமண்ணனுக்கும் இவ்வரீனவர்க்கும் பிடி-

5 பாடு குடுத்த பரிசாவது உடையார் திருகெல்லெலிஉடைய நாயனர் திருக்கொயில்
மஹ்ஹ்ஹாஹத்துக்குள்(ளு)த் திருவ-

6 ணுக்கத் திரு[வ]ாசலில் வெள்ளிக்கி[முமை] விளக் . . . மல் . . . [யில்] திருநந்தா-
விளக்கான தூக்குவிளக்குக்கு

7 குடு . . . சொட்டியாரை அ . . . த்திருநந்தாவிளக்கால் தூக்குவிளக்கு ஒன்றும்
நாயனர் பாரிசத்தில் .

8 திருநந்தாவிளக்கான தூக்குவிளக்கு ஒன்றும் ஆகத் தூக்குவிளக்கு இரண்டுக்கும் நித்தல்
நீமந்தமாக அளக்கு-

9 ம் பெரும்மடியெண்ணெயொடெ சதுராதிகவும் செல்வதாக நாள் ஒன்றுக்கு அனவர-
தானனுலெ அ-

10 ளப்பொமான எண்ணெ உரி இவ்வெண்ணெ உரியும் அளப்பதாக எம்மிலிசைந்த பொரு
ளிவர் பக்-

11 கலெ கொண்டு எண்ணெ அளப்பொமாகவும் இப்படி எம்மிலிசைந்த பொருள் கையிற்க்
கொண்டு சதுராதிகவு-

12 ம் எண்ணெ உரியும் அளப்பொமானமைக்குக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்-
வாராகவும் இப்படி

13 சம்மதித்துப் பிடிபாடு பண்ணிக்குடுத்தொ[ம்] வாணியரொம் வரதண்ணதண்டராயக்-
கர்க்கும் கும-

---

[1] The letter ட is written below the line. [2] Read அ
[3] The letter க is written below the line.

14 ராழ்வார்க்கும் கல்லியதெண்ட நாய[க்கர்க்கும்] இராம[ண்ணனு]க்கும் இவனினவர்களும் [|*] இவை தன்மபொதிய-

15 ராய னெழுத்து இவை நகரசெனபதி [எழுத்து] இவை நந்தவத்தராய னெழுத்து இவை மாபொதியராய னெழுத்து

16 இவை மாணிக்கவாசக னெழுத்து இவை தம்மபால னெழுத்து இவை வைசியராய னெழுத்து இவை சமையம-

17 ந்[திரி]எழுத்து இவர்கள் சொல்ல [இப்பிரமாணம்] எழுதினென் எழுவன் சொக்கனை மாணிக்கவாசக னெழுத்து ||உ.

No. 428.

(A.R. No. 139 of 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூதலவனிதை மெதக விளங்க [ம]ந்[தி]ர ம[ா]ர்பினி [னி*]ந்திரை யிருப்ப புயவரை தழுவி வயமகள் களிப்ப மயலறு

2 சிறப்பின் மாமுனி தெ[ரி]தூ வியினிசைகாடக மெ[ழி]ல்பெற வளர வஞ்சினங்கூறு மதகளி றிவற்நு வெஞ்சின வெங்கை வில்லு-

3 ட னெளிப்ப இக்கடிப்படித்துச சக்கர(ம்)ஞ் செல்லப் பவ்வமானிலப் பாற்நிபர் பொதுவறத் தெய்வமெருவில செல்வி-

4 னோயாட வென்றுபுரிநெஞ்சத் திருவகைப் பிறப்பின் மூ[ன்*]னூல்மற(ர)பி னுன்மறையாளர் மாகவிசும்பின் வானவற் கமைத்த மா-

5 வெழ்வி யிடந்தொறு மியல ஐமபுலன்கட்க்கு ம[ரு]மைசா [ல]நுசுவைச் செம்பொருட் சமையஞ் சிருடன கு[ல*]வ வெழுபொழில க-

6 வித்த முழுமதிக் கவிதைத் திருநிலவு சொரிந்த விருநிலவரைப்பின் வெங்கலி கடிந்து செங்கொல் நடப்ப விணபொருஞ்சி-

7 கரமாதிர வெண்கொட் டெண்பெருங்களிறு மசைகளெற வொன்பது கண்டத் துயாகுல வெற்தரு மன்புடன் வணங்கி

8 யருங்கிறை காட்டி யணிதடமுடிமெ லடிமலர் சூட மணிமுடி சூடி வளநகெழு கவரி செசர் செம்பியர் திரண்டருகசைப்ப விரசிங்கா-

9 தன [மரு]நாப்பட்க் கடவுண மின்வற் கறபுத்திகழ அவனிமுடி சூடி யுலகம் பொற்றச செருமவி தானைப் பரபுரவெற்த ராட-

10 கத் தொருமாகமும் பிரியா வொடரிநெ[டு]ங்க ணெ[ண்*]டொடிமகளிர் திலதமு தலமெல் செவடி வைகரும் உலகம்முழுது[மு]டையா(ர்)-

11 [சொ]டு விற்றி(இ)ருந்தஅருளிய ஸ்ரீகொசசடைபன்ம(ர்)ரான கிரஹவனச்சக்கரவ[த்]திகள் சிருலசெகரதெவர்க்கு யாண்டு முன்றுவது

12 நாள் நூச ஸல் நாஞ்சிநாட்டு கொட்டாற்றுக் கொபிற் பள்ளி[ய]றைக்கூடத்துப் பள்ளிப்பிட மழவராயனில் எழுந்தருளிபிருந்து

13 உடையார் திருநெல்வெலிஉடையார் கொயில் பதிபாதமூலப் பட்டுடை பஞ்சாசாரிய தெவகன்மிகள் செய்யத்திருவ[ாய்*]மொழிந்த-

14 ருளினபடி உடையார் திருநெல்வெலிஉடையார்[க்*]கு நாம் பிறந்த விசாகத்து நாள்தொறும் சிறப்[ப]ாக அமுதுசெய்தருள அனவரதான-

15 ஸல் [அ]ரிசி கலத்துக்கும் கறியமுதுளளிட்டு அமுதுசெதருள வெண்டுவனவுக்கும் கிழ்வெ[ம்*]புநாட்டுப் பழஞ்சிவலமங்கலத்தில அவனி-

16 ஞாயணப் பிரமாதராயன் பற்ரு[ய்*] இவனே தவித்துத் திருநெல்வெலிய[ா]ன சூலசெகரஜ்ஞ-ஸ்வெ-ர்திமங்கலத்துப் பெருமெஸ்வர் கொல-

17 வாமனன் ஆப[ற்*]ஸஹாயஹட்டற்கு தானமாகக் குதித்த நிலம் எழுமாவ[ா]ர்க்கு கடமை அந்தராயம் உள்ளிட்டனவுக்கு இவ்வாபறஸ்ஸ-

18 ாயஹட்டர் இந்நாட்கள்தொறும் இவ்வரிசியுங் கறியமுதுளளிட்டு அமுதுசெய்தருள வெண்டுவனவுஞ் செலுத்தக்கடவதாக இடப்பெறவெ-

19 ணு(ம்)மென்று ஐபன் மழவராயன் நமக்கு சொ[ன்*]னமையில் உடையார் திருநெல்வெலிஉடையார்[க்*]கு மாதந்தொறும விசா-

20 [கத்துநாள் சிறப்பாக] அமுதுசெதருள அனவரதானனுல் அரிசி கலமும் கறியமுதுள்ளிட்டு அமுது[செதயருளவெணடு]வ[1]-

[1] Read செயதருளவெண்டுவ.

21 . . . . . த்தி அனுபொவிப்பதாக இலெம எழுமாவரையும் இவ்வாபற்ஸஹாயஹட்-
டர்க்கு முன்றுவதின் எதிராமாண்டு க-

22 ார் முதல் தன்மதான(ம்)மாக இட்டு வரியிலார் எழுத்து இட்ட உள்வரியும் கம்
ஒலையும் குடுக்கச்சொர[ன்*]ஞெம [|*] இவ்விசாகத்து நர-

23 ள்தொறும் [இ]வரிசியும் கறியமுதுள்ளிட்டு அமுது [செவத][ரு*][ள] வெண்டுவனவுஞ்
செல்லப் பண்ணி இப்படி சந்திராதித்த-

24 வற் செல்வதாக க[ல்*]லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவித்துகொள்கவென்று திருவாய்மொ-
ழிந்தருளினார் [|*] இவை மணவிலிரு-

25 க்கைப் பெருமணவிலான் புவநெ[க*]சுந்தரந[ல்*]லூர்*] அரைய[ன்] ஆண்டானுன
செலுவரை[ய] னெ[ழு*]த்து இவை மதுரொதை-

26 யவளநாட்டுக் காஞ்சிஇருக்கை உழக்குடி முத்தன் ஆட்கொண்டவில்லியான [ப]லவ-
ராஜ னெழுத்து |||—

No. 429.

(*A.R. No.* 139-*A of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீகொமாறபன்மரான கிரஹணச்சுரவதிகள் ஸ்ரீ [ஸ]ரபாண்டி-
யதெவற்கு யாண்டு ம[நி]வது [மெ]ஷநாயற்று முற்று[ந்]தியதியும் அபர-

2 பக்ஷத்து [எகாஉஸி]யும் வியாழக்கிழமையும் பெற்ற சதயத்து நாள் அமுதகு[ண]வள-
நாட்டு[ப் பருத்திப்பாடர]ன சுந்தரபாண்டியச்சதுவெ[தி]மங்கலத்-

3 துப் பெருமெலூர்க் கொலவாமனன் ஆபற்ஸஹாயஹட்டனென் உடையார் திருகெல்-
வெலிஉடையநாயனார் கொயிலில் ஆதிசண்ஸ்வரதெவற்குப் பிடுபாடு

4 பண்ணிக்குடுத்த பரிசாவது இவ்வூர் ஸஹையார்பக்கல் ஊர்க்குளம் சிபாரந்தகனெரியில்
மெல்கொப்பில் நான் விலைகொண்டுடையெனெய் அனுபவித்-

5 து [வ]ருகிற நிலத்துக்கு விலைவரமாணத்தின்படி நான்கெல்லையும் பெரி பெருமாள்
குலசெகரதெவர் எனக்குஉ[தி]யாக இறையிலியாக தானம் பண்ணிய-

6 ருளி நான் அனுபவித்து வருகிற நிலத்திலெ எனக்கும் என் வழ[ந்]தாற்கும் நன்முக
உடையார் திருகெல்வெலிஉடையநாயனர்க்கு இம்மாஸத்தில் [தி]-

7 ருஞாணியிலெ அனவரதானனுலெ கலவரிசியும் இதக்குக் கறியமுதுள்ளிட்டு அமுது-
செய்தருள வெண்டுவனவு மிட்டு அமுதுசெய்விப்பெனகவும் [இ]ப்ப-

8 [டி] யாண்டுதொறுஞ் சித்திரைத் திருஞாணியிலெ அமுதுசெய்விப்பெனகவும் இப்படி
சஞ்சாதிகவும் செல்வதாகக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்வதாக இ-

9 [ப்பரிசு பிடிபாடு பண்ணிக்குடுத்தெ]ன் பெருமெலூர் கொலவாமனன் ஆபற்ஸஹாய-
ஹட்டனென் ஆதிசண்ஸ்வரதெவற்கு இப்படிக்கு இலை பெருமெலூர் கொலவாமனன்
[||—]

No. 430.

(*A.R. No.* 139-*B of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஹஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கல்வெட்டும்படி உடையார் திருகெல்வெலிஉடையார் கொயில் பதியிலா-
ரில் சக்கன் உரிமைஅழகியபெருமாளான உரிமைஅழகி-

2 யபெருமா[ள்] தலைக்கொலி இக்கொயிலில் ஒதஹத்தால் எழுந்தருளிவித்த ஸ்ரீவைஷ்ண
ணப்பிள்ளையார்க்கும் நாச்சிமார்க்கும் கிரஹணச்சக்கரவ-

3 த்திகள் ஸ்ரீகுலசெகரதெவற்கு யாண்டு யாக வதின் எதிர் ஒன்பதாமாண்டு ஐப்பசி-
மாஸத்துப் பதினலாந் தியதிமுதல் நாள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடி

4 அரிசி குறுணியும் கறியமுது ஐம்பலமும் பிளகமுது இரண்டரைச் செவிடும் நெய்யமுது
ஆழாக்கும் அடைக்கா(ய்)யமுது பாக்குப் பன்னிரண்(ர)டு-

5 ம் வெற்றிலை இரு[ப]த்துகாலும் திருவினக்குப் பன்னிரண்டுக்கு நெய் உழக்காழாக்கும
ஆக இவை நித்தநிவந்தமாகச் செல்லவுந் திங்கட் திருநா-

6 ள் மாஸந்[தொ]தாறும் கார்த்திகை நாளிலெ எழுந்தருளவும் எழுந்தருளினல் படிகுபபடி
இரட்டிஅமுது செல்லப்பண்ணுக பெருந்திருநாட்-

7 கள திருத்தெரிலெ எழுந்தருளவும் பண்ணுக [||*]

No. 431.

(*A.R. No.* 140 *of* 1894)

IN THE SAME PLACE.

1 ஸஹி ஸ்ரீ [||*] பூமருவிய திருமடந்தையும் புவிமடந்தையும புயத்திருப்ப நாமருவிய கலை-
மடந்தையும் ஜயமடந்தையும் கலந்திறப்ப கொளா[ர்*]ந்த [தின]ப்பு[வி]புய
கொடு[ஞ்]சியுங் குலைந்தொ[ளிப்ப] வாளா[ர்*]ந்த பொற்[ங்]ரிமெல் வரிக்கயல்கள்
விளையாட இருங்கடல்வ-

2 [லை]யத் தி[னி]தறம் பெருகக் கருங்கலி கடிந்து செங்கோல் நடப்ப ஒருகுடைநிழல்
விருவிலங் குளிர முவகைத்தமிழ் முறைமை[யி]ல் விளங்க நால்வகை வெதமு நவின்-
றுடன் வள ஐய்வகைவெழ்வியுஞ் செய்வினை யியற்ற அறுவகைச் சமையமும் அழகு-
டந் திகழ எழு-

3 வகைப்பாடறு மியலுடன் பரவ எண்டிசையளவுஞ் சக்கரஞ் செல்லக் கொங்கணர் கலி-
ங்கர் கொசலர் மாளுவர் சிங்களர் தெலிங்கர் சின்னர[ர்*] குச்சரர் வில்லவர் மகதர்
விக்கலர் செம்பியர் பல்லவர் முதலியர் பாத்திவர் எல்லா முறைவிட மருளென ஒரு-
வர்முன் னொருவர் முறைமுறை கடவ தந்திசை-

4 ற கு[ண]க்கிறைஞ்ச இலங்கொளி மணிமுடி யிந்திரன் பூட்டிய பொலங்கதி ராரம
மார்வினிற் பொலிய பனிமலர்(ற்) தாமரைத் திசைமுகன் படைத்த மனுகெறி
தழைப்ப மணிமுடி சூடிப் பொன்னிசூழ்நாட்டுப் புலியாணை பொயகல் கனைசூழ்-
நாட்டிற் கயலாணை கையவளர வெஞ்சின விவுளியும செ-

5 வழமும் [பர]ரபரப்பித் தஞ்சையு முறந்தையுஞ் செந்தழல் கொளுத்தி காவிரிலமும்
நின்று கவிகிழற்ற ஆவியு மாறு மணிகிர்கல னழித்து கூடமு மாமதிளுங் கொபுரமும்
மாடரங்கும் மாளிகையும் மண்டபமும் பல இடித்து தொழுதவந்தடையார் நிருபர்-
தந் தொகைய ரழுத கண்ணீ ராறு பரப்பிக் கழு-

6 தைகொண் டு[ழு]து கவடி விச்சிச் செம்பியனசினம விரியப் பொருது [1]சூரம்புக
வொட்டி பைம்பொன்மணிமுடி பறித்துப் பாணனுக்குக குதித்தருளி பாடருஞ்
சிறப்பிற் பருதிவான்றொடு மாடகப் புருசை[2] யாபிரத்தளியில் சொரவள[வன்] அலி-
ஷகமண்டபத்து விசர் அலிஷகம் பண்ணி புக[ழ்] விரித்து காலும்

7 பராசசர் நாமத்த[லை] பிடுங்கி மிளந்த[று]கண் மதசானை[3] மெல்கொணடு நிராழிவையய
முழுத[ம்] பொது [வி]ழித்த கூராழி[யு]ஞ் செய்பதொறுமெய் கொண்டு பொய்
அயலப்படாத [அ]ருமறைதெ ரந்தணர் வாழ் தெல்வப்புளியூர் திருவெல்லெயு[ட்]
புக்குப் பொன்னம்[ப]லம் பொலிய ஆடுவார் பூவையுடன் ம-

8 ன்னுக் திருமெ[னி] கண்டு ம[ன]ங்களிப்பக் கொலமலாமெ ல[ய]னுங் குளிர்துழாய்
மாலும் அறியா மலற்செவ[டி] வணங்[க] வாங்குசிறை யன்னக் குயிலொழிய வண்-
டெழுப்பும் பூங்கமலவாவி சூழ் பொன்னமராபதி[யி]ல் ஒத்தலகச் தாங்கு மு[ய*]ர்
மெருவைக் குணக்குவைத்தனைய சொதிமணிமண்டபத் திரு[த்]தி

9 சொலமலி பழனற் சொணதெங் தானிழந்த மாலைமுடியுந் த[ர] வருகவென் ற[னை]-
ழப்ப வான் கிலைகுலைய வாள[கிரி]க் கபபுறத்துப் பொன வளவ னுரிமையுடன் புகுந்து
பெற்ற புதல்வனை நின்பெசென்று முன்காட்டி வெற்றி யரியணைக்கிழ் [வி]முற்று
தொழு தி[ர]ப்பத் தானெடி முன்னிழந்த வெம்மைபெ-

10 யலாங் கையக[ல] தானை(உ)தகம் பண்ணி தண்டார் முடி[யுட]னெ விட்ட அகவிடந்-
தன் மார்வெளைக்குத்திலிய இட்டபடிக் கென்றும் இது பிடிபாடாக வெனப் பொங்குதி-
[ரி][4]ஞாலத்துப பூபாலர் தொழ விளங்குஞ் செங்கயல் கொண்[டு] வறுக திருமுகமும்
பணடிழந்த சொளபதியென்னு நாமமுந் தொன்னகரு மிள

11 வழங்கி விடை குடுத்து விட்டருளி ஒ[ரு]க்கடற் பாரில் வெந்தர்களைக் குற்ற(தெ)ங்கள
திற்குங் கடவு ளிவன்என் றெண்ணித் த[னி]புற் றடையா[த]ர் தண்டலிடை[யி]ற்
கிளையுற்றென முழுதுங் கெட்டருள என்றெத்தி வணங்கும வடகொங்க(ன்)னை
சிறையும் மிட்டு களங்கொளரு நிருத்தொ[ன்]மலை கழித்தெல் வழங்கி-

12 யருளியபி னெருநாள் மற்றூர முழங்கு முரசக் கடற்றானை[மு]ன் புகுந்து தெனகொங்-
க[ர்*]வக்கிட்ட தெண்டனுகரு மினபொங்கச் சாத்திய[5]ஆபரணந தக்கதெ[ன] வழங்கி
ஆ[ரு]த பெருகண்டி னவன சிறையு மிட்டு திருமால் யிருமருங்கு சதிர சூரிய[ர்*]
செவிக்க செங்கட் கரு[ம]ால் களி(க்கி)றமில்லவரு முட்கட்[6] கடவுளெனமாடமதுரையிற

13 தான் பொந்து [பு]வனி[யி]லெ கூட்டுக் கொங்கரையு[ங் கு]ம்பிடுகொண்ட[வர்க்கு]
தொல்லெப் புவ்[கு] மிணங்காமற் தாஞ்சொன்ன எல்லெகரு ணிற்ப இசைந்திட்டு

Read சரம். [2] Read புரிசை [3] Read யானை. [4] Read °திரை. [5] Read சாத்திய. [6] Read முக்கட்.

பெற்[ப]க் கொண்டிவன்று செய்யாதொழியில் இயமக்கு வெறு வெல் விருந்தாக்குது
[மு]மையெனை விட்டருளி முன்ன[ம்*]நமக்கு முடிவழங்கு செ[ச]வடிக்கிழ் [இ]ன்ன-

14 ம் வழிபடுவொ மென்னுதுபின்[ஞ]நாள் காவ[ல]னது புனாடெனுக க[ளி]பா லெவ லெதிர்செல்லா திறைமறுத்த சென்னிவிடு தாகியும் பெரணியும் [ஓக்கச் சுருண்டொதுங்கி வாகியும் வாணமும் தெரு மடந்கரு[வ]காலாலும வெட்டுண்ணக் கண்[ணி]ரண்டு மயங்[கச்*] கையகொண்டு வெலாவலியத்து விழ்ந்தவன் பொய் மெ[ய்]

15 நடுங்க அ[ம்]பருந்து மா[ர்*]தத கடல் மணடலிகருடல் வெம்பருந்துண்[ண] அக்களத்தில் ஆனையின் வெண்மருப்புங்கையுங் கு(ன)றைதெதங்களு மினவற்கு பால்குடமா மென்னு தான் விரர் கொன் [ம]ரகமுகடு தடவி மழைமடுக்கும் காகெடும்பந்தற் பெ[க] . . த . காடலும் கூகையும் பாடலுங் கண்டும கெட்டுங் களித்த [ஒ]டல் கருங்கூக-

16 தல் வெள்ளெயிறில் செவ்வாய் பெரிய சூலக்கவல்லி பலிகொள்க என வாழ்த்தி வெனறு வகையில் மிகையொழிய வெற்றலற்க் கொன்று கினற் தணியாக் கொற்றவ நெடுவாள் உயற்கு செங்குருதிகினிரித் தொளிசெய்து தெகுபுலத்து வெண்கவடி வித்த விரமுழுதெதெத்து பாடும் பரணி தன் பாரவெந்தர் கெட்பிக ஆடிக் கிரும[ஞ்]-

17 சணகிர்கள் மண் குளிர ஆங்கவர் திணைக்கட்டணத்து கற்பு தனக்காலுய் ஓங்குரிமைக்குழாம் மொருகை கிசைய்கொண்டு முரிமணிப் பட்டங் கட்டி முடிசூட்டி மார்பில் [அ]ணைத்து வளவன(வன்)முதல்தெவியெனறு பெக[1] பெற்ற வஞ்சிமுதலாய பெய்வளையார் பொகுபு புனற்கும் சபமுதலாக பொலவர் புக[ழு]

18 மங்கல[ங்*]கள் எட்டும் மணிக்கதலத் தெ[ற்]கி கொ[டி]கொண்ட நெற்றி [நி]றை[ந்த]க்[க]ாபுரங் சூழ் முடிகொண்டசொளபுர மண்டபத்து புகுத திசைதொறும செ(ர)மெ[பா]ற் செயத்த[ம்பம்] நாட்டி வாகைக்கதிர்வெல் வடவெற்காதம் பாத[ம்] மெகத்தழை அணிய விரக்கழ வணிந்து விளங்கிய மணியணி விரலிஷாஹன[த்*]து

19 வழங்கெழு கவரி யிரும[ருங்கசைபப [க]டலெனன முழங்குங் கழிநல்வியாகீன வடபுலவெற்தா மணிப்புயம பிரியா இலங்கு குழையருவ[ர்] தொழுதுகின்றெத்தும் உலகுமுழுதுடையாசொடும் விற்றிருந்தருளிய ஸ்ரீகோமாறபன[ம்*]ரான திலஷவனச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீ சொணடி கொணடு முடிகொன-

20 டசொழபுரத்து விரர்அவிஷேகம் [ப]ண்ணிஅருளிய ஸ்ரீவஷ்ணவபாண்டியதெவற்கு யாண்டு உல்வது நாள் நாளையல் குல் கிழ்வெமபநாட்டுத் [கி]ருகெல்வெலிக் கொயிற் பள்ளியறைகூடத்துப் பள்ளிப்பிடம் மழவராயனில எழுநதருளியி[ரு]ந்து உடையார் கிருகெல்வெலிஉடையர் கொ[யி]ற பதிபா[த]முலப்-

21 [ப]ட்டு[ண]டப் பஞ்சா[சா]ரிய தெவர்கன்மிகள் செய்[ய]த்கிருவாய்மொழிந்தருளினபடி [க]ரலடிச்சங்கரன் அ[முகியெ]பருமா[ணை] ம[மு]வரையர் பூ[ஜி]த்து இக்[கெ]காயிலில் ஆஸ்ரயமிமமாக எழுந்தரு[ளி]வித்த சொக்கனர்(ர்)க்கு கிருப்ப[டிமாற்] றுள்ளிட்டு வெணடும் கிவ[ர்]தங்களுகும் இ-

22 வர் பிறந்த சதையத்து நாள் விஸேஷபூஜை செய்ய அமுதுபடி சாத்துப்படி யுள்ளிட்டு வெண்டுவனவுக்கும் முளளிநாட்டு இராஜராஜஷ்துவெ[தி]மஙகலத்து பிடாகை கயத்தான்குளச்சியில் க[ர்*]ர்பசானம் விளையுகிலத்து மணடலமுதன்மை[க்]கு இவர் பிதாக்கள் அப்பாட்டர் மழவ[ர]-

23 ாயற்கு ஜிவிதமாய் [பி]ன்பு இவறகு மண்டலமுதனமைக்கு ஜிவிதமாய் வருகிற நிலத்து தலைவருசை நிலத்திலை இ[வ]வூர் கடமையிறுக்குங் கொவால ஒன்றரைவெ[வி]நிலம் இருபதாவதின் எதிராமாண்டு முதல் அந்தர[ர்*]பமும உழுதான்குடியும் உட்படத் தெவதான இறையிலிய[ய] இறுப்பதாக இ-

24 டப்பெறவெணுமென்று இவர் நமக்குச் சொனனமையில இத்தெவற்குத் திருப்படிமாறாளளிட்டு வெண்டுங் கிலத்தகளுகும் இவா பிற[ந்*]த சதயத்து நாள விஸெஷபூஜை செய்ய அமுதுபடி சாத்து[ப்]படி உளளிட்டு வெண்டுவனவுக்கு[ம்] முளளிநாட்டு இராஜராஜஷ்துவெ[தி]மஙகலத்து பி[ட]ா-

25 கை கயத்தான்[கு]ளச்சியில கார்பசானம விளையும் நிலத்து மண்[ட]லமுதன்மைக்கு இவர் பிதாக்கள் அப்பாட்ட[ர்] மழவராயற்கு ஜிவிதமாய பினு[பு] இவறகு மணடல முதன்மைக்கு ஜ[வி]தமாய வருகிற நிலத்து தலைவருசை நிலத்தி[லை] இவ்வூர் கடமையிறுக்குங் செலால் ஒனறரைவெளி நிலம் இவ-

26 வாண்டு முதல் அந்தராயமும உழுதான்குடியும உட்பட தெவதானயிறையியா யி(யி)றுப்பதாக இட்டு வரியிவா எழுத்திட்ட உள்வரியும் நம் ஓலையும் தர[ச்*]செ[ர]ன்னெம் [|*] கைகொணடு திருபபடிமாறாழ[ள்*]ளிட்ட நிலதங்கள செலலபண்ணுகவென்றும் இப்[படி] சந்திராதித்தவற் செலவதா-

---

[1] Read பொ.

[2] Read ஆரிஷவ.

27 கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவித்துக்கொள்க வென்[று] திருவாய்மொழிந்தருளின-படிக்கு இவை திருமல்லிநாட்டுத் தடாகக்கண்ணிச் சிற்றாருடையான் சொறன் உய்ய-னினறுடுவானை குருகுலத்தரசன் எழுத்து—இவை மிழலைக்கூற்றது கீழ்கூற்று வெட்சியூரான மும்முடிசெ-

28 [மு]கல்லூர் வெடலூருடையாந் அரையன [சி வ]லவனை ம[ாதவராசன்] எழு[த்]து|| இவை செவ்விருக்கைநா[ட்]டுச் சக்கரபாணிநல்லூர் அரை[யன்] [வி]ரதமுடிச்சா-னை பல்லவராசன் எழுத்து ||வ [திரு]மனச்சக்கரவர்த்[தி] கொகெ[ரி]ன்மை-கொண்டான் உடை[ய]ார் திருகெல்வெலியுடையார

29 கொயில் ப[தி]பாதமூலப் ப[ட்டுடைப் பஞ்சாசாரிய தெவகன்மிகளுக்கு கா[லடி]ச் சங்-கர ன[ழ]கபெருமாளான மழவராய[ர்*] பூசித்து இகொயிலில் [ஆ]ஸ்ரயமிமமாக எழுந்தரு[ளு*][வி]த்[த] சொக்கன்(ர்)க்கு திருப்படிமாறறு உள்ளிட்டு வெண்டும் [தி]வந்தங்களுக்கும இவா பிறந்த சதையதது நாள் விஸேஷபூஜை செய்ய அமுதுபடி சாதத்துப்படி

30 உள்ளிட்டு வெண்டுவனவுக்கு[ம்] முள்ளிநாட்டு இராஜராஜவதுவ்வேளிமங்கலத்துப் பிடாகை கயத்தான்குறுச்சி கார்பசானம் வி[ளை]யும் நிலத்து [ம]ண்டலமுதல்-ன[ம]க்[கு] இவர் பிதாக்க[ள்] அபபாட்டன மழவராய(ர)ர்க்கு ஜீவிதமாய்ப் பன்பு இவர்க்கு மண்டலமுதன்மைக்கு [ஜீ]விதமாய் வருகி[ற] நிலத்து தலைவரிசை [நி]லத்-[தி]லை இவளூர்க் கடமை

31 யிறுக்குங் கொ[வா*]ல் ஒன்றரைவெலி நிலம் இருபதாவதி னெதிராமாண்டு முதல் அந்தராயமும் உழுதான்குடியு [மூ]ட்பட தெவதான இறையிலியா யிறுப்பதா[க] இடப்பெறவெணு மென்று இவர் நமக்குச் சொ[ன்*]னமை[யி]ல் இ[த்]தெவர்க்கு திருப்படிமாற்[று] உள்ளிட்டு [வெ]ண்டும [நி]வந்தங்களுக்கும் இவர் பிறந்த சதை-யத்து நா-

32 ள் விஸேஷபூஜை செய்ய அமுதுப[டி] சாத்துப்படி உள்[ளி]ட்டு வெண்டுவனவுக்கும் முள்ளிநாட்டு இராஜராஜவதுவ்வேளிமங்கலத்து பிடாகை கயத்தான்குறுச்சியில் கார் பசான[ம்] விளையு நிலத்து மண்டலமுதன்மைக்கு பிதாக்கள் அப்பாட்[ட]ர் மழவரா-யர்க்கு ஜீவிதமாய்ப் பின்[பு] இ[வ]ர்க்கு மண்டலமுதன்மைக்கு ஜீவிதமா-

33 ய் வருகிற நிலத்து தலைவரிசை நிலத்திலை இவளூர்க் கடமையிறுக்குங் கொ[வா]ல் ஒன்-றரை வெலி நிலம் இவ்வாண்டு முதல் அந்தராய[மு]ம் [உ]முதான்குடியும் உட்படத் தெவதான இறையிலியா யிறுப்பதாக இட்டு வரியிலார் எழுத்திட்ட உள்வரியும் நம்-கெழ்வியும் [த]ரச்சொன்னெம் [*] கைக்கொண்டு திருபபடிமாற்று உள்-

34 ளிட்டும் நிவந்தங்கள் செல்லப்பண்ணி இப்படி சந்திராதித்தவற் செல்வதாக கல்லிலும் செம்பிலும் [வெ]ட்டுவித்துகொள்க [*] இவை பனப்ப[றூ]நாட்டு கிர்மடையூர் [புகழ]ன் பெரியாளை பழநதிபராயன் எழுத்து ||வ இவை பெருங்குடிநாட்டு கிழ்-கெடாரான [கி][ர*]த்திவிசாலயநல்லூர் நக்கன இரட்டை-

35 யான [தி]ண்டை[ம]ான் எழுத்து |||வ யாண்டு உயவது நாள் சா[ரு]ப இவை நெற்-சுரநாட்டு பெ . வூ[ச்]சயான தரணிவிச்சாதிரநல்[லூ]ர் நம்[பி] காலகாலனை சுந்தரபாண்டியக் கொங்கராஜனை எழுத்து |||வ

No. 432.

(*A.R. No.* 141 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ வ [||*] திருமுகப்படி வ திரு[மு]வனைக்கவதி கொனெரின்மைகொண்டான் கிழ்வெம்புநாட்டு திருகெல்வெலி உடையார் திரு வெ-

2 நல்வெலிஉடையார் திருமுனபு பிள்ளைகளில சுந்தரபாண்டியதெவர் புரட்டாசி மாதத்-தில் தாம பிறந்தநாள முலமுதல சிறுகாலைசந்தி இ-

3 லெ நாள்தொறும் ஸ்ரீ[மு]ராஜ்யனம் பண்ணிவிப்பதான மாடபொசை ஒளவிஷட்-டற்க்கும் இருங்கிணடி ஆணடானஷட்டவொமயாஜியார்க்-

4 கும் [பா]கனூர் உலகமுண்டான்ஷட்டர்க்கும் ஆள்னூர் யஜ்ஞாராயணஷட்டற்க்கும் சொ-ட்டை அருனாளப்பெருமாளஷட்டற்க்கும் வீடவெலை ஸ்ருஷ்டஷட்ட-

5 ற்க்கும் மொழிபத்து(ப்)ஹஸ்திஹஸ்ட வஸ்துஹஸ்திவைஷயாஜியாற்க்கும் [1]செட்டபொ
[ஸை] அருளாளப்பெருமாள்ஹஸ்டற்க்கும் புள்ளலூர் யாஉவஹஸ்டற்க்கும் இருங்க-
ண்டி சௌரிப்பெ-

6 ருமாள்ஹஸ்டஹொரியாஜியாற்க்கும் வங்கிப்புறத்து நம்பிஹஸ்டற்க்கும் தங்களுக்கு ஹொ-
ஜனமுள்ளிட்டு வெண்டுவனவுக்கு இக்காயனர் தெவதான மிக்காட்டுக் குன்ற-

7 த்தூரில் மழுவராயன் தங்கைகாச்சிக்குக் காணியாய் நம்முழுவான நிலத்தில் [கா]ர்ப-
சா[னம்] விளையும் தலைவரிசை நிலத்தில் ராஜராஜுவாக்காலுக்கு தெ[ற்]க்கு [வடிக்கு]
மெற்கு [முத]-

8 ல் கண்ணற்று நாலாஞ்செய் நிலம் ஒருமாவும் அஞ்சாஞ்செய் நிலம் அரைமாவும் ஆறுஞ்
செய் நில முக்காணியும் எட்டாஞ்செய் நிலம் ஒருமாவும் இ[ர*]ண்டாங் கண்ணற்று
முதல்ச்செய் நி-

9 ல மொருமாவும் முன்றுஞ்செய் நில[ம்*] அரைமாவும் எழாஞ்செய் நில மரைமாவும்
எட்டாஞ்செய் நிலம் ஒருமாவும் ஒன்பதாஞ்செய் நில[ம்*] ஒருமாவும் முன்றுங்கண்-
ணற்று முதல்செய் நில-

10 ம் அரைமாவும் முன்று[ஞ்*]செய் நில மரைமாவும் ஆறுஞ்செய் நில முக்காணி அரைக்-
காணியும் நாலாங்கண்ணற்று முதல்செய் நில[ம்*] ஒருமாவும் இரண்டாஞ்செய் நிலம்
ஒருமாவும் முன்றுஞ்-

11 செய் நில மரைமாவும் நாலாஞ்செய் நில முக்காணியும் அஞ்சாஞ்செயும் ஆறுஞ்செயும்
நிலம் ஒருமாவும் எழாஞ்செய் நிலம் ஒருமாவும் அஞ்சாங்கண்ணற்று முதல்செய்
நிலமரை-

12 மாவும் அஞ்சாஞ்செய் நிலம் காணி அரைக்காணியும் ஆறுங்கண்ணற்று அஞ்[சாஞ்*]
செய் நிலம் காணியும் எழாங்கண்ணற்று முன்று[ஞ்*]செய் நில[ம்*] ஒரு மாவுமாக
இவ்வூளவுகொலால் நி-

13 ல முக்காலெ ஒருமாவரையும் இக்காயனர்க்கு இறுக்கும் கடமையும் அந்தராயமும்
பண்டாடு ப[ழக]டை இறுப்பதாக நம்[முழ]வு தவிர்த்து இவ்வாண்டு புரட்டாதி
மாதம் முதல் காராண்மை-

14 யும் பொன்வரியும் வினியொகமும் தருவதான அச்சும் காரியவாராட்சியும் வெட்டிபா-
ட்டமும் பஞ்சுபிலியும் வஷ்டிஹரஹப்பெறும் வாசல்பெறும் [இலாஞ்சினை]பெறும்
மற்றும் எப்பெ-

15 ற்பட்டனவும் உட்ப்பட ஸ்ரீரங்கராஜ்யனப்புறம் இறையிலியாக இடப்பெறவெணும்
என்று காவிங்கராயன் நமக்குச சொன்னமையில் இத்தி[ரு]கெல்வெலியுடையார்
திருமுன்பு ப[ணி]களில் சுந்-

16 தரபாண்டியதெவர் புரட்டாதிமாத(ம்)த்தில் தாம் பிறந்தநாள் முலம் முதல்நாள்தொ-
றும் ஸ்ரீரங்கராஜ்யனம் பண்ணுவிப்பதாக தங்களுக்கு ஹொஜனமுள்ளு[ட]ட்டு[2]
வெண்டுவனவுக்கு இக்காயனு-

17 ற் தெவதானம் இக்காட்டு குன்[ற*]த்தூரில் மழுவராயன் தங்கைகாச்சிக்குக் காணியாய்
நம்முழுவான நிலத்தில் கார்பசானம் விளையும் தலைவரிசை நிலத்தில் இவ்வூளவு-
கொலால் நி[லம்]முக்காலெ ஒ-

18 ரு மாவரையும் இநகாயனற்க்கு இறுக்கும் கடமையும் மந்தராயமும் பண்டாடு பழநடை
இறுப்பதாக நம்முழுவு தவிற்த்துக் காராணமையும் பொன்வரியும் வினியொகமும்(க்)-
தரு-

19 வதான அச்சும் காரியவாராட்சியும் வெட்டிபாட்டமும் பஞ்சுபிலியும் வஷ்டிஹரஹப்-
பெறும் வாசல்ப்பெறும் இலாஞ்சினைப்பெறும் மற்றும் எப்பெற்ப்பட்டனவும் உட்
பட இவ்வாண்டு

20 இம்[மாதம்] முதல் ஸ்ரீரங்கராஜ்யனபுறம் இறையிலியாக தந்தொம் [|*] யிப்படி
சந்தராதித்தவர் செல்வதாக கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவித்துக்கொள்க இவை
மிழலைக்கூற்றத்து நடுவிற்-

21 க்கூற்று ஸ்ரீபராந்தகநல்லூர் இருணம்உடையான் திருமுடிசூட்டினன் குயந்தை ஆ[ம்-
வா]னை [செனவரையன்] எழுத்து யாண்டு கூ-வது நாள் முன்னூறு இ[வை]
மிழலைக்கூற்றத்து நடுவில்கூ-

22 ற்று விளாங்காட்டூரான விக்கரமசொழநல்லூர் சி[ற]ந்தவான்சுடர் திருவிக்கரமனை
வில்லவராயனெ[ன்*] எழுத்து இவை கருங்[கு*]டிகாட்டு விசையன குடியிருணிக்கி
திருக்கானப்பெருடையானை [ப*]-

23 ழுந்திபராய னெழுத்து [||*]

---

[1] The word செட்டவூர் seems to have been engraved first and then altered into மாடபொசை ; the existing traces admit the alternate reading செட்டவூசை.

[2] Read முள்ளிட்டு.

No. 433.

(*A.R. No.* 142 *of* 1894).

ON THE OUTSIDE OF THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஷஷ்தி ஸ்ரீ [||*] கொச்சடையபன்மரான திரு-வனச்சகர்-
2 வத்திகள் ஸ்ரீவிரபாண்டியதே[வ*]ற்கு யாண்டு ச-வது கிழ்வெம்பந-
3 ாட்டுத் திருநெல்வெளியில் சுத்தவல்லிப்பெருன்தெருவில் வா(ர)-
4 [ணியசொம்][1] மலைமண்டலத்து மலையாம் பிராமணரில் மெ-
5 ல்மனை நாராயணன் உருத்திரப்[பிள்ளை] இவ்வாட்டை வைய்காசி ம[ர்*]ஸத்து உயி[2]
6 கியதி செவவாய்க்கிழமையும் பெற்ற அத்த நாள் கல்லியுஞ் செ-
7 ம்பியும் வெட்டிக்குடுத்த பரிசாவது நாயனர் திருநெல்வெளிஉ-
8 டைய நாயனர் கொயிலில் தடாரசரிம்முடைய[3]நாயனு-
9 ற்கு நித்தநிமந்தமாக அனவரதானனுலெ உழக்கெண்ணை திரு-
10 நந்தாவிளக்குக்கு நாயனுற்கு அளக்கும் பெரும்படியுடனெ இந்நாயனு-
11 றகுச் சந்திராதித்தவற் செல்வதாக இவெனணை உழக்கும் அளப்பொமாக
12 இவுரித்திரப்பிள்ளை பக்கலெ எம்மிலைசைந்த விலைப்பொருள் இந்நாளி-
13 லெ கையயிலெ கையயதக் கொண்டு இத்திருந[ன்*]தாவிளக்கு சந்திராதித்தவற்
14 செல்வதாக கல்லியும் செம்பியும் வெட்டிக்குடுத்தொம் வாணியசொம் நா-
15 ராயணன உருத்திரப்பிள்ளைக்கு [|*] இவை தனெ[ப]ாதராயன் எழுத்து இப்படிக் கி-
16 வை நந்திவத்தராயன் எழுத்து வ இப்படிக் கிவை மாபொதியரா[ய*]ன் எழுத்து இப்-
17 படிக் கிவை மாணிக்கவாசகன் எழுத்து வ இப்படிக் கிவை செரமாந்தாழன எழு-
18 த்து வ இப்படிக் கிவை சமையசெனுபதி எழுத்து இப்படிக் கிவை நகரசெனுபதி
எழுத்து இப்ப-
19 டிக் கிவை வைகையராயன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை திருநெல்வெளிஉடையான்
20 எழுத்து இப்படிக்கி[4] இவை உத்தமபாலன் எழுத்து [||*]

No. 434.

(*A.R. No.* 143 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்தி ஸ்ரீ [||*] கொமாறபன்மரான திரு-[வன]ச்சகர[வ]த்திகள் ஸ்ரீவ-ரபாண்டிய-
தெவர்க்கு யாண்டு பதினெ-
2 ன்ரவது வைகாசிமாஸத்து முதற்தியதி நாயிற்றுக்கிழமை பெற்ற அத்தத்து நாள் கிழ்-
வெம்ப நாட்டு திரு-
3 நெல்வெளிச் சுத்தமலிப்பெருந்தெருவில் வாணியசொம் [அ]ரும்பொர்க்கூற்றத்துப்
புலிகுடி வெளியாற்றூ[ரு]-
4 டையான் பட்டாலகனுடைய நாயகனுக்கும் மாடக்குளக்(கு)ழில் மதுரைச் சிவல்லவன்
மடிகையப்பூத-
5 மங்கல[ம்*] உடையான் மாசாத்துவணிகன் சொக்கனுக்கும் பிடிபாடு குடுத்த பரிசாவது
உடையார் திருநெ-
6 [ல்வெலி]யுடையார் [கொயில்] வடபா[ரு]ச[த்தி]ல் எழுந்தருளியிருக்கு[ம்*] ஜடாயா-
நிஷ்டாமுடைய[ரய*]னர்க்[கு] நித்தநிம-
7 ந்தமாகச் சந்ராதித்தவற் சந்[தியா]தீபமாக உடையார் கொயிற் பெரும்படியொடெ
கூட அனவரதான[னல்] [வ்*] கா[ங்க]-
8 ன் அளக்கும் எண்ணை ஆழாக்கு இ[வ்*]வெண்ணை ஆழாக்கு அளப்பொமாகச் சிறு-
காலைச்சந்திக்கு உடையநாய-
9 கன் வைத்த விளக்கு ஒன்றும் சொக்கனர் அந்திச்சந்திக்கு வை[த்*]த விளக்கு முன்றும்
ஆக விளக்கு நாலுக்கும் இ-
10 வர்கள் பக்கல் எம்மில்விசைத்த விலைப்பொருன் கைய்[யி]ற்கொண்டு அளப்பொமாக
கல்லியும் செம்-
11 பியும் வெட்டி[க்*]கொள்க இப்படி ஸம்மதித்துப் பிடிபாடு குடுத்தொம் வாணியசொம்
உடையநாயகனுக்கும்

---

[1] The word வாணியசொம் is written over an erasure.
[2] This is entered below the line almost in continuation of the end of the next line.
[3] Read தடாரிச்சரம்முடைய
[4] Read கு

12 சொக்கனுக்கும் [|*] இப்படிக் கிவை தன்மபொதியரா[ய*]ன் எழுத்து இவை நகரசெனபதி எழுத்து இவை நந்தவத்தராய[ன் எழுத்து*]

13 இவை பொதியரையன் எழுத்து இவை [மாணி]க்கவாசகன் எழுத்து இவை உத்தமபொதியரையன் எழுத்து இ[வை]-

14 வ வைகையரையன் எழுத்து இவை [உ]த்த[ம*]பாலன் எழுத்து இவை சமையமந்திரி எழுத்து இவை அளகையரைய-

15 ன் எழுத்து [||*]

No. 435.

(*A.R. No.* 144 *of* 1894).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருமுகப்படி கல்வெட்ட பி[ர*]சாதம் செய்தருளினபடி [|*] ஸ்வஸ்தி-
ஸ்ரீகை[ர]க்[வ*]திஸ்ரீகிலங்காராஜாணஞ ஏ ஸாஸநம் ஸாஸ்வ-

2 தி ஸ்ரீஹை[ர*] ஸ்ரீவீரஹரிதி[1] வாஸிநாஂ [||*] சூதிஎண்ஸ்வராஜியஞ [|*] நம் பூந்தொட்-
டம் செய்வான்ல் திருச்சாய்க்காடுடையானுக்-

3 கு நம் விட்டில் வடபாகத்தில் நாமிருக்கிற இடத்துக்குத தான் பூந்தொட்டம் ஆக்குகைக்கு செய்துவருகிற பூந்தொட்டம வட-

4 வெலலே நம் மௌரிக்கு பெரியநாயன செய்கிற பூந்தொட்டத்துக்கு தெற்கும் கிழெல்லே இவன் செய்கிற பூக்குழிக்கு மெர்க்கு-

5 ம் தென்னெல்லே பத்திரகாளி யிருக்கிற இடத்துக்[கு] வடக்கும் மெலெல்லே சாலியர் மனைக்கு கிழக்கும் ஆக நான்கெல்லேக்-

6 கு உள்பட்ட நிலம் பூந்தொட்டமாக செய்து பூப்பறித்து தொடுத்து நமக்கு அத்தசாமம் [ஸாஸ்வ]தியாக இருந்து தெவை யிறு-

7 க்[க]தனக்கு நிவனத்துக்கு நம் அடுக்களைப்புறம் கிழ்களக்கூற்றத்து பிரமதெசம் நிவல்லவசுயஞவெ[ர்]கமங்கலத்தில்

8 வடபிடாகை படப்[பு]குறிச்சியில் சரியாக கொண்டைக்கண்ணுற்றில் தலைச்செய் நிலம் ஒருமாவும் பூந்தொட்டபுறமாக

9 கைக்கொண்டு பூவ[ள]த்து தெவையும் செய்க இந்நிலம் ஒருமாவும் பூந்தொட்டபுறமாக நம்மகனர் விக்கிரமபாண்டி-

10 யதெவர்க்கு ஐஞ்சாவது பசானமுதல் இடப்பெறவெணுமென்று நம் காரியஞ் செய்கிற பழந்திவராயன் சொல்லுகையி-

11 ல் இவ்வாண்டு பசானமுதல் தானும் தன் சந்தானத்தாரும சந்திராதித்தவற் பூ[வ*]ளத்து தெவையும் செய்து காணியாக கைக்-

12 கொண்டு அனுபவிக்க [|*] அபபடி கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிவித்துகொள்க [|*] ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ இவை குணடிர் வரஹச்சக்கர-

13 வத்தி எழுத்து ஏ

No. 436.

(*A.R. No.* 145 *of* 1894).

On the north wall of the Sastralinga shrine on the north side of the same prakara.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] புகழ்மாது வினங்க ஜயமா[து] விரும்ப நிலமகள் வளர மலர்மக[ள் புணர உரி]மயிற் சிறந்த மணிமுடி சூடி மினவன் நிலெகெட வில்லவர் குலெதர

2 விக்கலர் சிங்களர் மெல்கடல் பா[ய]த் திக்கினத்துந் தன் சக்கர நடாத்தி [விரவிமஹாஸ]னத்து புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய கொராஜ-

3 கெசரிபன்மான சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ[கு]லொத்துங்கசொழதெவற்க்கு யாண்டு . . வது உடையார் திருநெல்வெலி உடையார் தெவதானம் ராஜராஜப்பாண்-

4 டிநாட்டு முடிகொண்டசொழவளநா[ட்]டு கிழ்வெம்பநாட்டு திருக்குன்றத்[தூரில்] முள்ளிப்பள்ள[ம*] முன்பு காணியாளரின்றிப பாழ்கிடந்தமையில் இவ்வூர உடையார் திருநெல்வெலி உடை-

---

[1] Read வரதி

5 யார் திருவாய்மொழிந்தருளப் பின்னை அருளிச்செய்ய வெசாலிப்பெரயர் எவற் . .
உத்தமசொழவனாட்டுக் கிழ்களக்கூற்றத்து உத்தமசொழச்சதுவ்வேதிமங்-

6 கலத்துச் சபையாற்குக் காணியாகக் குடுத்த நிலத்துக்குத் தென்னெல்லை [இ]வ்வூற் கால்
உத்தமசொழன் வாய்க்காலுக்கு வடக்கும் கிழ்எல்லை மெற்படி கா-

7 லுக்கு மெற்கும வடவெல்லை மெற்படியூர் தென்னெல்லை யாசறுதிக்குத் தெற்காக மெற்-
படி காலினின்று மெற்கு நொக்கின பெருவழிக்குத் தெற்கும் மெ-

8 வெல்லை மெற்படி காலில் உடைத்து வடக்கு நொக்கின முத்தூற்றுப் பெருவழிக்குக்
கிழக்கும் நடுவுட்பட நிலத்துக்கு நிரிய்ந்து பாயு மதெ[க]ய் மெற்படியூர் உத்த-

9 மசொழன்வாய்க்காலிலெய் [ம]டைபெற்று நிர்பாயக்கடவதாக்கி இப்படி நிர்பாயப்-
பெறுகைக்கு இந்நிலம் இவ்வூர் சப[ய]ாற்கும் இவர்கள் வற்கத்தாற்க்கும் காணியா-

10 கக் குடுத்து இவர்கள் கைக்கொண்டு பயிரெற்றி அநுஹவித்து விளக்த [1]நிலத்துக்குப்
பூவழி மாத்தால் காசு நாலும் இராசகெசரியால் உ காற்கலமும் இறுப்பார்களாகவும்

11 இப்படி யல்லது மற்று யாதொறு குடிமையும்கடமையும் இறுக்கக் கடவர்களல்லார்களா-
க நாட்டுப்படி சாதனம் பண்ணினமைக்கு தெவர் திருமந்திர ஓலை மண[வா]ர் விரவ்வா-

12 தி காயஹடு எழுத்து [||*]

No. 437.

(*A.R. No.* 146 *of* 1894).

ON THE EAST WALL OF THE NATESA SHRINE IN THE SAME PRAKARA.

1 வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொமாறபன்மரான திரஹ்வனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுன்தரபாண்டியதெ-
வற்க்கு யாண்டு ய[க] வதின் எதிராமாண்டி-

2 ன் எதிராமாண்டு மகரஞயிற்று இருபத்துநாலான் தியதியும் அபரபக்ஷத்து [தி]ஙயியும்
புதன்கிழமையும் பெற்ற அனிழத்து நாள் மெல்வெம்பநாட்டு கொடனூரான குல-
செகரச்சதுவ்வேதிமங்கல[த்]து மஹாஹஹெயொம் ஆதிஅண்ணஸ்வாதெவர்க்குப் பிடி-
பாடு பண்ணிக்குடுத்த பரிசாவ-

3 து மிழலைக்கூற்றத்து அடும்பொருடையான் திருச்சிற்றம்பலம்உடையான் உடைய-
நாயகனான விழுப்பாதராயன் உடையார் திருநெல்வெலிஉடையநாயனார் கொயிலில்
எழுன்தருளுவித்த ஆவுடையார் அழகியதிருச்சிற்றம்பலமுடையாற்க்கு இத்தியதி
சிஹ்ஹ -

4 த்திகில் உதமமாக பூவொன்றுக்கு விரபாண்டியனால் உதகம்பண்ணின நெல்லு பதி-
னேங்கலம் இந்நெலலுப் பதினேங்கலமும் இவாட்டைப் பசானமுதல் வியாபாரிகளுக்கு
ஆகியிட நிலத்தில் நாக நொண்டுவரும் கடமையிலெ பூத்தொறும் பணடாரத்தில்
அளந்து பின்பு -

5 ரிகள் கையால் தரவுகொள்வொமாகவும் இப்படி சன்திராதித்தவத் அளப்பதாக கல்-
லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்வதாகப் பிடிபாடு பண்ணிக்குடுத்தொம மஹா-
ஹஹெயொம் சணெஸ்வாதெவர்க்கு [||*] இவை [பா]லடைச் சிராமஹட்டஸொம -
யாஜி எழுத்து இவை இருங்கண்-

6 டி சிராமஹட்ட னெழுத்து இவை காரம்பிசெட்டு சிதெவஹட்டவாஜபெயயாஜி எழுத்து
இவை யிருங்கண்டி ஆள்வான் ஹட்டவ்ரஹஸ்திவயாஜி எழுத்து இவை யிருங்-
கண்டி ஊமொஉரஹட்ட [னெ]ழுத்து இவை பாலடை விஷ்ணுஹட்ட னெழுத்து இவை
காரம்பிச்செட்டு திருவரஙகநாராயண-

7 ஹட்ட னெழுத்து இவை பிலாக்கில் ஆண்டான்ஹட்ட னெழுத்து இவை வட்டமணி சங்-
க[ர]நாராயணஹட்ட னெழுத்து இவை இளையநாராயணஹட்ட னெழுத்து இவை
மூக்கட்டி சியா னெழுத்து இவை காராம்பிச்செட்டுச் சிதெவஹட்ட னெழுத்து இவை
திருவரங்கப்பெருமாள [எழு]-

8 த்து இவை பிசமணக்கு ஆள்[வ]ான்ஹட்ட அதிராதிரயாஜி எழுத்து இவை வங்கிப்-
புறத்துச் சொலைப்பிரான்ஹட்ட னெழுத்து இவை இருங்கண்(ட்)டி அழகஹட்டஸ்ரீ
இவை பிசமணக்கு கெசவஹட்ட ஸவ்ஹ்ஹ . . வினெழுத்து . . . . . .

9 த்து இவை இருங்கண்டிக் கொவிந்தஹட்ட னெழுத்து இவை (இ)ஸவஸ்ரீஹட்ட னெழு-
த்து இவை யஜ்ஞமுத்திஹட்ட னெழுத்து இவை சிரகனதஹட்ட னெழுத்து இப்பிடிபா
டெழுதினென வழ்வல்வாவிரியன் வரார்தார் வெளதிதிர எழுத்து [||*]

[1] The symbol for நிலம் is used here.

No. 438.

(*A.R. No.* 147 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்கெழ்விக்கு மெல் ஸ்ரீகொமா[ற]பன்மரான திரு-வனச்சக்கர-வர்த்திகள் ஸ்ரீவரகுணபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு பதின்ஒன்றுவது னெதிராமாண்டி-னெதிராமாண்டு மினாயற்றுப் பத்தொன்பதாந் தியதியும் கவாவகூத்து கவமியும் புதன்கிழமையும் பெற்ற கழுதிகாள

2 உடையார் திருநெல்வெலிஉடையநாயனர் கொயில் ஆதிஸ்ஸ்ணைஸ்வாதெவர்க்கு மெல்-வெம்பாகாட்டுச் சுத்தவல்லியான விரவினைதச்சத்வெற்கிமங்கலத்து ஸ்ரவாவலெ-யொம் பிடிபா[டு பண்]ணிக்குடுத்த பரிசாவது இக்நாயனர் கொயிலில் விழுப்பா-தராயர் எழுந்தருளு[வி]-

3 த்த அழகியநிருசிற்றம்பலமுடையார்க்கு அழுதுபடி சாத்துப்படிக்குத் திருப்படியில் நிர்வா[ர்*]த்த[ப்] பூ ஒன்றுக்குக் குடிபொமான ஊற்காலால் ஒக்கும் அறுநாழிக்கா-லாலெ காருக்கு ெ[க]ல்லு மூ[பப]கின் கலமும் பசானத்துக்கு நெல்[லு] மூப்பகின் கலமு(ம்)மாகக குடுப்பொமாக[வு]ம

4 ஒக்கும்மிடத்துக் காருக்கு அற்பசிமாஸமும் பசானத்துக்குச் சித்திரைமாஸமும் விற்ற விலெ[ப்படியால்] வரும் அச்சு எங்களுரில் அந்தராயம் விதித்[தாணு]க்குச் சிகாரியஞ்-செய்வார்களில் . ய்யா . டிலமுதஞ் செய்யும்படியொடெ கூடி இதனெதிராமா-ண்டு கார்முதல் லெற்றி யெழுதி-

5 வர அப்பிடிபாடு வாங்கி[க்*]கொண்டு வணராதித்தலகி [இ*]றத்துவருவொமாகவும் இப்படி கல்லிலும் செம்பிலு[ம்*] வெட்டிக்கொள்வார்களாகவும இப்படி ஸம்மதித்து பிடிபாடு பண்ணிக்குடுத்தொம் மஹாஸலெஹையாம் ஆதிஸ்ஸ்ணைஸ்வாதெவர்க்கு [|*] இப்-ப[டி*] ஸம்மதிச்சுக் குரொவி யஜ்ஞமுத்திஹட்ட-

6 ஸொமயாவலியார் மகன் ஹவதெராணஹட்டவொஹியாஜி எழுத்து இவை கராம்பிச்செட்டு ஸ்ரீதெவஹட்ட வா[ஜ]பெயயாஜி எழுத்து இவை கராம்பிச்செட்டுத் திருவெண்காடு ஹட்ட னெழுத்து இவை கவ[ச*] ஹரூ[ண][ர்*]முத்திஹட்ட னெழுத்து இவை அட்டம்புறத்து ஸ்ரீலக்ஷ்மணஹட்டர் மகன்

7 சிராமஹட்ட னெழுத்து இவை கலசைப் பவருதரஹட்டஸ்ய இப்படிக்கு இவை கடாதார் சிகரஹட்டஸொமயாஜியர் மகன் திவாகரஹட்ட னெழுத்து இவை அள்ளூர் ஹ[வ]-வெஸ்ராமஹட்டஸொஹியாஜியர் மகன் சிராமஹட்ட னெழுத்து இவை கராம்பிச்செட்டு ஸ்ரீகரஹட்டர் மகன் ஹவ[க]ஹட்ட னெ-

8 ழுத்து இவை காலூர் திருவெண்காடுஹட்டர் மகன் தாமொதரஹட்ட னெழுத்து வட்ட-மணி சொலெப்பிரான்ஹட்டர் மகன் ஸ்ரீவராகஹட்ட னெழுத்து இவை ஸம்புஹட்ட னெழுத்து இவை முஞ்ஞைப்படி ஸ்ரீகுணஹட்ட னெ[ழுத்து*] இவை வ[ட்*]டமணி இருணிக்குஹட்டர் மகன் திவாகரஹட்ட னெ-

9 ழுத்து இவை ஸாகரணை வாலெந்துமெளலிஹட்ட னெழுத்து இவை வங்கிப்புறத்துக் கல-சை வாலெந்துமெளலிஹட்ட[ர்] மகன் குமார[லி]ந்துஹட்ட னெழுத்து இவ[ை*] கொமடத்து ஸ்ரீ வாஹதெவஹட்ட னெழுத்து இவை மாகரு[ர்*] ஆட்கொண்ட விள்ளிஹட்டஸொஹிய[ர்*]ஜியார் எழுத்து

10 இவை அள்ளூர் சிமாதவபட்டவொஹியாஜி எழுத்து இவை மாடிலவன் அனந்தகாரா-யணஹட்டவொஹி[யர்*]ஜி எழுத்து இவை இராயூர் கெருடவாஹனிஹட்ட வெ[ர்*]-ஹியாஜி எழுத்து இவை காலூர் ஸ்ரீகாரவன்[ம்*]ஹஹட்ட [வ]னமூத்து இவை [வெளெ]-யம்புறத்துச் சொ[மி]த்திரிஹ[ட்ட*] னெழுத்து

11 இன[வ] வழுவல்லவா வாரியன் (மா)மாங்குடி விஜயகஹட்ட [ன்*]னமூத்து இ[வர்]கள் பணிக்க இப்பிடிபாடு எழுதினென் இவ்வூர் ஸபெக்கணைக்கு கரங்குடையான் [த]ர-னங்[கொ]க்[1] கூத்தாடும்பிள்ளை எழுத்து வ

No. 439.

(*A.R. No.* 148 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] [ஸ்ரீ] கொமாறபன்மரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டிய-தெவர்க்கு யாண்டு பதின்ஒன்றுவத னெதிராமாண்டி னெதிராமாண்டு மகரநாயற்று

[1] Read கொண்டு.

இருபத்துநாலாக் கியகியும் கவாவகூத்து உமாபியும் புதன்கிழமையும் பெற்ற அணி-
முத்து நா-

2 ள் கிழ்வெம்பகாட்டுத் திருநெல்வெளித் திருக்காமக்கோட்டமான குலசெகரபுரத்து நக-
ரதெதாம ஆகிமணேஸ்வரஷெவர்க்குப் பிடிபாடு பண்ணிக்குடுத்த பரிசாவது மிழலைக்-
கூற்றத்து [அ]மெபொருடையான் திருச்சிற்றம்பலமுடையான் உடையநாயகனை
விழுபபாத-

3 ராயர் உடையார் திருநெல்வெளிஉடையநாயனார் கொயிலில் எழுந்தருளுவித்த ஆ[ஞ]
டையார் அழகியதிருச்சிற்றம்பலமுடையார்க்கு நித்த(ந்) நிவந்தப் பலகாயத்துக்கு
இத்தியதிமுதல் திருப்படியில் உதகமாகப் பூ ஒன்றுக்கு அசசு ஒன்றரையாக உதகம
பணணின ஆண்டு ஒன்றுக்கு அச்சு முன்று இ-

4 வ்வச்சு முன்றினால் பதின்முன்று மெனி திரமம் முப்பத்தொன்பது இத்திரமம் முப்பத்-
தொனபதும் நாங்கள் முன்பு நாயனார் திருநெல்வெளிஉடையநாயனார்க்கு இறுத்து-
வருகிற அந்தராய[த் தி]ரமத்தொடெ கூட்டி பண்டாரி[க]ள் கையால் தரம் பார்த்-
துகொண்டார் பாதி பசானம் பாதியாகச் சஞ்ரா-

5 தித்தவற் இறுப்பதாக கல்வினும் செம்பினும் வெட்டிக்கொள்வதாகப் பிடுபாடு பண்ணிக்-
குடுத்[தி]தாம் திருக்காமக்கோட்டமான குலசெக[ர*]புரத்து நகரத்தொம் ஆகிமணே-
ஸ்வரஷெவர்க்கு [।*] இவை சுந்தரபாண்டியச் சமைஞ்சித னெழுத்து இவை சுந்தர-
பாண்டிய வணிகச்சக்க[ர*]வத்தி எழுத்து இவை [ஆ]ழ்வான் த-

6 ம்பியான அழகியபாண்டிய மூவெந்தவெளா னெழுத்து இவை உடையாந் திருவைய்யா-
றுடையானை இருநெதிச்சக்கரவத்தி யெழுத்து இவை அம்பலவன் பிச்சனை ஆர்-
மண்டபாண்டியச கிலெசெட்டி யெழுத்து இவை சமைஞ்சிதன் னெழுத்து இவை
மண்டலசுவாமி எழுத்து இவை சிவபாலசெர-

7 ழச் சிலெசெட்டி எழுத்து இவை வி[1] . . . . . கி [எழு]த்து இவை
வணிகநாராயணச் சகரவத்தி எழுத்து இப்படிக்கு இவை [2]தகரக்கணக்கு கணம்மு-
ருடையா னெழுத்து ஸ்வஸி ஸ்ரீ [॥*]

No. 440.

(*A.R. No.* 149 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE WEST WALL OF THE THIRD PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 பூமலர் திருவும் புரிசையு[3] மடக்தையும் தாமரைக் குவிமுலை செய-

2 ப் பொத்[4] திருப்ப வெதாவி[5] வெள்ளிதள் தாமரைக்காதல்மாது(ல)கவி[ன்]-

3 பெறு[6] தளைப்ப[7] வெ[ண] [டிரை*] உதித்த மண்டினி கிடக்கை திருநில ம[ட]ந்தை
நிரிமை[யி]ல்[8] க-

4 ளிப்ப சமையமும் நிகியும் தரும[மு*][ம் த]ளைப்ப இமையவர் வி[மு]ாக்கொ[டி] இடங்-
தொறு-

5 ம் எடுப்பக் கருங்கலி கனகெடல்[9] கடவுள் லெகிய சருந்தொழில் வெழ்விச் செங்கொல்[10]

6 வள[ர்*]ப்பச் சுருதியும் தமிழும் தொல்வளங் குலவப் பொருதிறல[ா]ழி [பூ]தலம் சூழ்வர
ஓரு(வ)-

7 கை இருசெவி மும்மதம் நாள்கொட் டயிராமதம்[11] முதல் செயிற் நிரிகொற்றத் தெண்-
டின[ச*]-

8 ஆனை எருத்த மெயி கண்டநாடு எ(ம்)ம[வ]தன [க]யல் களிகூர பொகலம்[12] [து]ளுவம்
கொகிரம[13] குச்சிரம் செ-

9 பாதலம் மக[த]ம் பொப்[ப]ணம் புண்டரம்(ங்) கலிங்[கம்*] இழம்[14] கடாரம் கெவுட[ம்]
செ[த]லிங்க[ம்] சொனகம்

10 சின முதலா விதிமுறை நிகழ வெவ்வெ[று] வகுத்த முதுநிலக் நிழமையில் முடியுடன்
வெந்தற்கு எ-

11 (எ)ழுந்தருளிய காயகணென்று[15] உலகு எத்[த*] திருமுடி சூடிச் செ[சங்]கொல் ஒச்சிக்
கொற்றத்தொள் கு[ளி] [ர்*]குடை நி-

---

[1] Letters have not been incised after this.
[2] Read நகர.
[3] Read பொருஜய.
[4] Read புயத்.
[5] Read வெதாவில்.
[6] Read பெறத்.
[7] Read நிளைப்ப.
[8] Read உரிமையில்.
[9] Read கனல் கெட
[10] Read செங்கனல்.
[11] Read டயிராவதம்.
[12] Read பொசலம்.
[13] Read கொசலம்.
[14] Read சுழம்.
[15] Read னென்று.

12 முற கற்றை கவரி காவலர் வி[ச] விடெ கதிர் நவமணி விரலி[ங்]காத[ன]த் துடன் முடி சூடி [1]உயிர்குலத் திருவுளம் ப[ங்]-

13 [கய]மலற் கர[ங்] குவித்[துப்] பா[ர்*][த்]திவர் வரமங்கையர் திரண்டு வணங்கும் சென்-னி சுடரெ[ர]ளி மவுலிச் சுடர்ம-

14 [ணி]மி[ச]யி[ட]விடச் சிவந்த இணைமலர் [சி]றடிக் கமலம் மதுகரம் கமல[ம்*] என்று அணுகும் உலகமுழுதுடை[ய]-

15 [ள்]ளெடும் விற்றிருத்தருளி[ய] மா(த)முதல் மணிக்குவ[ம்*] விளக்கிய கொமுதல் கொமாறப[ன்]மரான திரிபுவனச்சக்[க]-

16 ரவத்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு அ வது நாள் தொளாயிரத்தெண்பத்து எட்டிஞல் மாட-

17 க் குளக்கிழ் மத[ு]ரக்கொயில் பள்ளி[அ]றைக்கூடத்து பள்ளிப்பிட[ம்*] ம[ழ]வராய-னில் எழுந்தருளி இருந்[து]

18 கிழ்வெண்புகாட்டு திருநெல்வெலியுடைய[ார்] கொயிலி[ல் ப]கி[ப]ாதமு(த)லப் [ப]ட்-டெ பஞ்சாச-

19 ாரியன் தெவகன்மியும் சிவப்பிராமணருஞ் செ[ய்]யத் திருவாய்மொழிந்தருளினபடி வடதலைச் செ[ம்]-

20 [பி]காட்டு கிழைக்கொமி[னூ]ரான மதுரொதையநல்லூர் அரையன் பூவனை வெ-ணவுவெட-

21 யார் திருநெல்வெலி மெலைக்கானகரையில் எழுந்தரு[ளு]வித்த ஆவுடையபிள்ளையாற்கு நி-

22 ருப்படிமாற்று உள்ளிட்டு வெண்டு நிமந்தங்களுக்கு முள்ளிநாட்டுச் செரவன்மாதெவி-ச்சது-

23 வெ[ள்]ளிமங்கலத்துக் கிழ்பிடாகை கலிசெயமங்கலத்தில் அங்கவயிச்சியரில் பரசிராம-னுக்குச்

24 சிவிதமான பாடகப்படி நிலம் வெலியும் காற்றங்கால் நில[ம்*] மாகாணியும் தொட்ட-நிலம் இர[ண்*]டு மாவும

25 [ம]னையும் முன்னுடையாரும் முதலும் உழ[வு]ம் சி(வ்)விதமும் தவிர்ந்து காராண்மை மியாட்சியும் க[ட]-

26 [ண]மயும் அந்தராயமும் வினியொகமும் உழுதான்குடி பாடிகாவலும் தருவதான அச்சும் காரியவ[ர்*]ாட்சி-

27 யும வெட்டிபாட்டமும் பஞ்சிபில[2] சந்துவிக்கிரம[3]ப்பெறும் பொன்வரியும் மற்றும் எப்பெர்பட்-

28 டினவும் உட்பட எட்டாவகி(ன்) னெகிராமாண்டி னெகிராமாண்டு முதல் தெவதான இறையிலி[யா]-

29 [க] இடப்பெறவெணு[ம*]ன்று [அ]ய்யன் மழவராயர் நமக்குச் சொன்[ன*]மையில் ஆவுடையபிள்ளையாறகு

30 திருப்படிமாற்று உள்ளிட்டு வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கு முள்ளிநா[ட்டு]ச் செரவன்மா-தெவிச்சது வெள்ளிமங்-

31 கலத்தில் கிழ்பிடாகெ கலி[செய]மங்கலத்து அங்கவயிச்சியரில் பரசிராமற்கு சிவிதமான பாடகப்படி நிலம் வெலியு-

32 [ம் காற்றங்கால் நிலம் மாகாணியும் தொட்ட] நிலம் இரண்டுமாவும் மனை[யு]ம் முன்னு லடையாரும் முதலும்[4]

33 ன்வரியும் மற்றும் எப்பெர்[ப்*]பட்டனவும் உட்பட இவ்வாண்டு முதல் தெ-

34 தவதான இறையிலியாக இட்டு நம் [பு]ரவரியார் எழுத்திய உள்வரியும் நம் ஓலையு-

35 ம் தரச்சொன்னெம் கைக்கொண்டு இப்படி சந்ராதித்தவற் செல்வதாக கல்லிலும் செம்-[பி]-

36 லும் வெட்டிவித்துக்கொள்வதாகத் திருவாய்மொழிந்தருளினார் [ா*] இவை திரு[ம]ல்-விகாட்டுத் தட-

37 ங்க[ண்] சிற்றாருடையா னுய்யநின்றுடுவான் விரசொழதெவனை குருகுலத்தரையன் எழுத்து [ா*]

38 இவை செல்[விருக்]கைகாட்டு சக்கரபாணிநல்லூர் அரையன் விரதமுடித்தானை பல்லவராய-

39 ன் எழுத்து வ

---

[1] Read உயர். [2] Read பஞ்சபிலி. [3] Read சந்திவிக்கிரக. [4] Below this, a line is built in.

No. 441.

(*A.R. No.* 149-*A of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கிரஹணகச்சகரவத்தி கொனெரிமெல்கொண்டான் கிழ்வெம்பநாட்டுத்-
2 திருகெல்வெலியுடையார் கொயிற் பதிபாதமூலபட்டிடைப் பஞ்சாசாரி[ய]ர் தெவகன்-
3 மிகளுக்-
3 கு வடத[லே]சசெம்பிணட்டுக் கிணழக்கொடுமஞரான மதசொதயக[ல்]லூர் அரையன்
4 ஸூடையார்(த்) திருகெல்வெலி[யி]ல் மெலைக்காணகரையிலெ எழுந்தருளிவித்த ஆளு-
5 ளையாற்கு திருப்படிமா[த் தூ]ளிட்டு செ[வ]ண்டும் நிமந்தங்களுக்கு முள்[ளி]காட்டு
6 வெள்ளிமங்கலத்துக் கிழ்பிடாகை க[ளி]செயன்மங்கலத்தில் அங்கவயிச்சியரில் பரசிராம-
7 னு பாடகப்படி பட்ட நில[ம்*] வெளியு[ம்] நாற்றங்கால் நில[ம்*] மாகாணியுந் தொட்ட-
8 நிலம் இரண்டுமாவும் [ம]-
8 னே யிரணடும் முன்னுடையாரும் முத[லு]ம் உ[ழ]வும்(ஞ்) சிவிதமுந் தவிர்த்துக்
9 காராண்மை மியாட்[சி]யுங் கடமை-
9 யும் அந்தரா[யமு]ம் வினெ[ய]காமும் [உழு]தான்குடியும் [பாடி]காவலுந் தருவதான
10 அசசுங காரியவராட்சியும வெ-
10 ட்டிப்பாட்டமும் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்[க]ரகப்பெறும் பொன்வரியும் மற்றும் எப்பெர்ப்-
11 பட்டனவும் உட்பட
11 எட்டாவத னெகிராமாண்டி னெகிராமாண்டு முதல் தெவதான இறையிலியாக இட-
12 பபெறவெணுமெ-
12 ன்று ஐய்யன் மழவராயர் சம[க]குச் சொன்னமையில் ஆளுடையபிள்ளையாற்குத் திருப்-
13 படிமாற் றள-
13 ளிட்டு வெணடும் நிமந்[த*]ங்களுக்கு முள்ளி(நா)காட்டுச் செவன்மாதெவிச்சதுவெள்-
14 [ளி]மங்கலத்துக் கி-
14 ழ்பிடாகை கவிசெயனமங்கலத்தில் அங்கவயிசசியரில் பரசிராமனுககு சிவிதமான பாடக-
15 ப்படி
15 கிலம் வெலியும நாற்றங்கால் நில[ம்*] மாகாணிபுத் தொட்டநிலம் இரண்டு மாவும்
16 பூ இரண்டுமு முன்-
16 னுடையாரும முதலும உழவும்(ஞ்) சிவிதமும்(ந்) தவிர்த்துக் காராணமை மியாட்சி-
17 [பு*]ம கடமையும் அந்தர-
17 ாயமும் வினியாகமும் உழுதான்குடி பாடிகாவலுந் தருவதான அச்சுங் காரியவாராட்-
18 சியும் வெட்டிபாட்-
18 டமும் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்கரகப்பெறும் பொன்வரிபும் மற்றும் எப்பெற்பட்(ட)னவும்
19 உட்ப்பட இ-
19 வ்வாணடு முதல் தெவதான இறையிலியாக இட்டு வரியிலா செழுத்திட்ட உள்வரியுங்
20 கெழ்வியு-
20 ந் தரச்சொன்னெம் கைகொண்டு இப்படி சந்திராதித்தவற் செல்வதாக கல்லிலும்(ஞ்)
21 செம்பிலும் வெ-
21 வட்டிவித்துகொளக [|*] இவை அரும்பூற் கூற்றத்துப் புதுப்பெர்க்குளத் தாழ்வான்
22 ஆண்டப்பிரான் அழக[ணை]-
22 ன அழகியபாண்டிய விழுப்பரையன் எழுத்து அண்டனூட்டுப் பெருமணலூர் அரை-
23 யன் முடிவழகுகும் வெ-
23 பருமானன விக்கிர[ம*]பாண்டிய உத்தரமந்தரி எழுத்து பாண்டி எட்டாவது நாள்
ஆயிரத்திருபத்து எழு வ

No. 442.

(*A.R. No.* 150 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொச்சடை[ப்]பற்மான கிரஹணவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலசெகரதெவ-
1 ர்க்கு யாண்-

2 டு பதின்மூன்றுவது னெதிர் பதிக்முவாமாண்டு கிழ்வெம்பனுட்டு திருநெல்வெலி [ப]-
3 திலிவாரில் நக்கந் உரிமையழகிய[1] ெ[ம]ருமானான உரிமையழகியபெருமாள்(த்) தலை-
4 க்கொலி உடையார் கொயில் பிள்ளையார் சுப்பிரமண்ணியப்பிள்ளையாற்கு அ-
5 முதுபடிக்கு திருவொத்தசாமத்துக்கு அரிசி இருநாழியும் திருப்பள்ளியெழுச்சிக்கு அ-
6 ரிசி இருநாழியும் ஆக அரிசி நானுழியும் நித்தநிமந்தமாக சந்திராதித்தவற்(ச்) செல்வ-
7 தாக குடுத்த அந்தராயம் இறையிலியாய் வருகிற. திப்பா[ஞ்ச] பங்கு ஆழங்கால்ப்-
பொக்கில்
8 தலைக்கூற்றில் பங்கு ஒன்றினுல் நி[லம்] இரண்டுமாக கா[ணி]யும் காராண்மை உள்ப்-
9 பட இந்நிமந்தம் சந்திராதித்தவற் செல்வதாக குடுத்தமைக்கு கல் வெட்டித்து [||*]

No. 443.

(*A.R. No.* 151 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீ கொச்சடைபன்மரான திரிஹுவநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிரபா-
2 ண்டியதெவற்க்கு யாண்டு எ வது கா[ர்*]த்திகை மாதத்துப் பதினுறுத்[2] தியதியும்
3 வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்[ற*] சதையத்து நாள் கிழ்வெம்பநாட்டு திருந-
4 ல்வெலி டையார் திருநெல்வெலியுடையநாயனர் கொயில் ஆதிதண்ெ-
5 டஸ்வரதெவற்க்கு இவ்வூர் சுத்த[ம*]ல்லிப்பெருந்தெருவில் வாணியசொ[ம்] பிடிபாடு
6 பணிக்குடுத்த பரிசாவது இநாயனர் கொயில் இளையபிள்ளையார் கைப்பாணித்-
7 தவித்தபெருமாளுக்கு நித்தநிவந்தமாக மலைமண்டலத்து மலையாண் பிராமண-
8 ரில் குன்றத்து தெவி சிதரப்பிள்ளை வச்ச திருநந்தாவிளக் கொன்றுக்கு நா(ள்) ளொ-
9 ன்றுக்கு அனவரதான(ன்)னலெ உழக்கெண்ணை இநாயனர் இகொயிலுக்கு நாங்க
10 ளளக்கும் பெருபடி எண்ணையொடெ கூட இவெண்ணை உழக்கும் சந்திராதித்த-
11 வற் அளப்பொமாக இச்சிதரப்பிள்ளை பக்கலெ எம்மிஷைசந்த விலைப்பொ[ரு*]ள்
12 காட்டெற்றிக் கைச்செல வறக்கொண்டு இவ்வெண்ணை சந்திராதித்தவற் செல-
13 வதாக க[ல்*]லிலும் செம்பிலும் வெட்டிகுடுத்தொம வாணியசொம் ஆதிதண்டெ-
14 [சுரதெவற்கு இவை தன்]மபொதிஅரயன் எழுத்து க[ர*]திவந்தராயன எழு[த்து][||*]

No. 444.

(*A.R. No.* 152 *of* 1894).

ON A PILLAR NEAR THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]
2 அடிக ளச்-
3 நகனிடு-
4 வித்த க-
5 ற்றாண் ||

No. 445.

(*A.R. No.* 153 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீகொமாறபன்மரான திரஹுவனச்ச[க்]க[ர]வத்திகள் எம்மண்டலமும்-
கொண்டருளிய ஸ்ரீ குலசெகரதெவற்கு யாண்டு நயசவது ஆடி மாதம் உஉ கூத்தன்-
வாளிபிள்ளை எழுந்-

2 தருளிவித்த க[டி]வில் திருவாசலில் பெரியதெவமூதலியா(ற்)ற்கும் நாச்சியாற்க்கும
நிமந்தமாக அமுதுபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்டு வெண்டுவது கட்டிக்குடுப்பதென்று
வந்த திருமுகப்படிக்கு திரும-

3 டைப்பள்ளியில் விடும் நானொன்றுக்கு சிறுகாலைச் சந்தி . . . . . வியாற்கு அரிசி
மூன்னுழி நாச்சியாற்க்கு அரிசி நாழி ஆக அரிசி சவ [3]பருப்பு பொனகத்துக்கு பருப்பு
உரி . . . .

4 பலம் உப்பமுது கவச் செவிடு மிளகமுது அரையெ அரைக்க . . . . டைக்காயமுது
ஞ்சு இலையமுது யி அமுது மிடா [ச] கறியமுது சட்டி க ஆக உரு . . உச்-
சிச் சந்திக்கு அரி . . . . . .

5 யமுது எண்பலம் உப்பு அமுது கவச் செ[வி]டு மிளசமுது இலை . . . காயமுது
டு இலையமுது யி . . இடுபூரு உ . அந்திச் சந்திக்கு திருப்பணியாரத்துக்கு தெங்காய்
க கருப்புக்க . . . . . .

---

[1] Read பெரு°. [2] Read ந். [3] This symbol stands for நாழி.

6 ட்டி இருபலம் அடைக்காயமுது நி இலேயமுது பி திருநாள் ஞினுல் ளுள் நயிசு க்கு ளுள் ஒன்றுக்கு அ[ரி]சி ப[1] ஆக அரிசி முக்கலமை மாசிமாதம் சிவராத்திரிக்கு சாமம ஒன்றுக் . . . .

7 ப[ர]த்துக்கு அரிசி ப கரியமுது எண்பலம் சித்திரை விஷுவுக்கு அரிசி ப . . . . . அரிசி ப . . . பவித்ரோத்ஸவ . . [ச]க்கு அரிசி ப திருநாள உண்கட உ திருக்கா[ர்*]த்திகைக்கு அரிசி ப அவலமுது [படி] [கா]மபுதியிதுக்கு

8 திருப்ப(ண்)ணியாரத்துக்கு அரிசி நா[2] அமுதுபடிக்கு அரிசி ப சானத்திருப்புதியிது . . . . . தையயனத்துக் . . . [தி]ஸாமஸ்ரஹணத்துக . . . . .

9 டிக்கு படியாகக் கொள்[ள] யாண்டு நயிச வது ஆடி மாதம் [நும்] . . . . . யாற்க்கும் கா[ச்] . . . . . .

10 வெண்டி(ம)வது கட்டிகரு[தி*]ப்பதென்று [வ]ந்த திருமுகப்படிக்கு திரு . . . . . ஞ்[ச]ணக்குட . . . . . .

11 டம்க திருமெல்ப்பூச்சு இருகழஞ்சரை அத்திச் சத்தி . . . . . ஆழாக்கு ஸஜ்ஜ . . . . . .

12 எண்ணெக்காப்புக்கு எ[ண்*]ணை உழக்கு நெல்லிக்காப்பு உழக்கு மஞ்சள . . . . ராட்டலம் . . . . . வட்டத்துக்கும்[3]

No. 446.

(*A.R. No.* 154 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE SOUTH WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 ஷஷ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமலாத் திருவும் பொருசெய மடந்தையுந் தாமரைக் குவிமுலே செயப்புயத் திருப்ப வெதகாவில் வெள்ளிதட் டாமரைக் காதல்மாது கவின்பெறத் தீவிப்பத் தெணடிரை விடுத்த மண்டிணிக் [கி]டக்கைத் திருநிலமடந்தை யுரிமையிற்க் களிப்பச் சமையமு நிகியுந் த-

2 ருமமுந் தழைப்ப இமையவர் விழாக்கொடி யிடந்தொறு மெடுப்பக் கருங்கலி கனல்கெடக் கடவுள் வெகிய சருந்தொழில் வெழ்விச் செங்கனல் வளர்ப்பச் சுருகியுந் தமிழுந் தொல்வளங் குலவப பொருநிர வாழி பூதலஞ் சூழ்வர ஓருகை இருசெவி மும்மத நாற்கொட் டயிராவத முதல் செய்த[க்*]-

3 கொற்றத் தெண்டிசை யானை யெருத்தமெறிக் கண்டகா டெமதெனக் கயல் களிகூற . . க்கொசவந் துளுவங் குதிரங் சூச்சரம் பொசல மகதம் பொப்பளம் புண்டரங் கலிங்கமிழங் கிடாரங் கௌடங் தெலிங்கஞ் சோனகஞ் சின முதலா விகிமுறை திகழ வெல்வெறு வகுத்த முதுநிலக்கிழமை பூடி-

4 புனை வெந்தர்க் கொருதனி காயகனென் றலசெத்த திருமுடி சூடிச் செங்கொலொச்சிக் கொற்றத்தாள்க் குளிர் குடை நிழற்கிழ்க் கற்றைகவரி காவலர் விச விரிகதிர் நவமணி விரவிம்ஹாஸனத் துடன் மூடிசூடி உயாருலத் திருவெனப் பங்கயமலர்காங் குவித்துப் பாற்கிவர் ம-

5 ங்கையர் திரண்டு வணங்குஞ் செல்னிச் சுடரொளி மௌலிக் குயர்மணிமெ லிடையிடச் சிவந்த விணமலர் சிறடிக் கமல மதுகரங் கமலமென்றணுகு முலகமுழுதுடையாரொடும் வித்திருந்தருளி[ய] மாமதி மதிக்குலம் விளக்கிய கொழுதற் கொமாறபன்மரான திரஹ[வ*]ச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு அ ள் உாய்ருனல்

6 மாடக்குளக்கிழ் மதுரைக்கொயில் பள்ளியறைக்கூடத்துப் பளளிப்பிட[ம்*] மழவராயனி லெழுந்தருளி யிருந்து வங்கிப்புறத்துச் சிராம னழகனை அழகியபாண்டிய வரஹராயிராஜன் அ[ப்பாட்ட]ர் வெறுடையா பெரா லெறறுவித்த கிழ்வெம்பகாட்டு இரவிவழி-ஆதுவெவ்-கிமங்கலத்கில முன்பு இவர் எற்றின பெருட்பட வெஉமும் ஸாஹஸமும்

7 பொய் வுாவுாதாக்களாயிருக்கும் சதுவெ்தஹட்டர்கள் பெர் நாற்பத்தெட்டும் உடையார் திருகெல்வெலி உடையார்க்கு கஉயனம் பண்ணும் ஹட்டர்கள் பெர் பன்னிரண்டும் ஆகப் பெரறுபதின்மர் செய்யத்திருவாய்மொழிந்தருளினபடி தாங்கள் பெர் அறுபதின்மர்க்கும் பங்கு அறுப்தும திருமெற்கொயிற்சிராம-

---

[1] This symbol stands for குறுணி.
[2] This is the symbol for கலம்.
[3] The rest of the inscription is worn away.

8 விண்ணகாழ்வார்க்குப் பங்கிரண்டும் (ப)பாண்டிமாதெவிஸ்வரமுடையார்க்குப் பங்[கி]-ரண்டும் மணற்படைவிட்டுத் தொண்டைமான் விண்ணகர்ஆழ்வார்க்குப் பங்கு ஒன்-றும் ஆகப் பங்கு அறுபத்தைஞ்சுக்கு இங்காட்டுக் கண்ணனூரான மாறபரணப்-பாடிக்குக் கிழெல்லை தண்பொருக்கப் பெரான்றுக்கு மெற்குத் தென்னெல்லை கண்ண-னூர[ர்*]-

9 ன ஸ்ரீமாஹேஸ்வரச்சதுர்வேதிமங்கலத்து வஹெயார் பற்றுக்கும் வரகு[ணி]ஸ்வரமுடை-யார் தெவதானமான நிலத்துக்கும் வடக்கும் மெலெல்லை பொன்னம்பலங்காட்டி-னின்றிருவிதிக்குத் தெற்கு தென்வடல் பொகிற காலுக்கு கிழக்கும் இதன்மெற்குள்ள ஊடுதடிகளும் திருநெல்வெலியுடையார் தெவதானமான நிலத்துக்கும திருநெல்-வெலியான குலசெகரஸ்து-

10 வேதிமங்கலத்து வஹெயார் [ப]ற்றுக்குக் கிழக்கும் வடவெல்லை திருகெல்வெலிச் சங்க-ரன்பாடியார் பற்றுக்கும் தச்சனூர் பற்றுக்கும் உடையபிராட்டிச்சதுர்வேதிமங்கல-த்து வஹெயார் பற்றுக்கும் தெற்க்கும் ஆக நான்கெல்லைக் குட்பட்ட நிர்நிலமுங் கரு-ஞ்செய் புன்செய்யும் க[த்*]தமும் தொட்டமுங் குளமுங் குளப்பரிப்பு முட்பட்ட நில-த்தில பழந்தெவதா-

11 னப பள்ளிச்சந்த நிக்கி நிக்கியுள்ள நில[ம்*] முன்னுடையாரும் பழம்பெரு[ம்*] முதலுக் தவிர்த்து இவ்விரவிவதிவேதுக-வேத[ர்]திமங்கலத்துடன் கூட்டி ஒரு சொருபர வாக்க வென்றும் இவ்வூர் கடமை யிறுக்குமிடத்து இருபத்துகாலடியான சுந்தரபாண்டியன் கொலால் நில மனந்து பயிர் பார்த்து விளைந்த நிலத்துக்கு அந்தராயமும் வினியொக-முந்தருவதான அச்சும் காரியவாரா-

12 ச்சியும் வெட்டியும் பாட்டமும் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்கிரகப்பெறும் எப்பெற்பட்டனவு முட்பட மாத்தாற் காசு காலும் முதல் விரபாண்டியனல் கெல்லு முக்கலமும் துவா-விறைத்து விளைந்த நிலத்துக்கு இவ்வரிசையி லொன்றுபாகியும் எள்[வரகு] தினை-ப்புல் இறுங்கு விளைந்த நிலத்துகுப் பதிறுமெனித் திரமம் ஒன்றும் ஆக எட்டா-வது முதல் இறுப்பதாக விறை-

13 கட்டப்பெறவெணுமென்று ஐய்யன் மழவராயர் கமக்குச் சொன்னமையில் இவ்வழகிய-பாண்டியவரஹாயிராஜன் அப்பாட்டர் வெணுடையார் பெரால் எற்றுவித்த கிழ்-வெம்பகாட்டு இரவிவதிவேதுக-வேதிமங்கலத்து முன்பு இவரெற்றின பெருட்பட வெடமும் ஸாஹஸ்ரமும் பொய் வ்யாவ்யாதாக்களாயிருக்கு ஸ்துவேதிஹட்ட[ர்*]கள் பெர் காற்பத்தெ-

14 ட்டுக்குப பங்கு காற்பத்தெட்டும் உடையார் திருநெல்வெலியுடையார்க்கு கூய்யநழி பண்ணும் ஹட்டர்கள் பன்னிருவர்க்குப் பங்கு பன்னிரண்டும் ஆகப் பெர் அறுபதின்-மர்க்குப் பங்கு அறுபதும் இவ்வூர்த் திருமெற்கொயில் சிராமவிண்ணகர் ஆழ்வாக்குப் பங்கு இரண்டும் பாண்டிமாதெவிஸ்வரமுடையார்க்குப் பங்கு இரண்டும் மணற்படை-விட்டுத் தொன்டைமான் வி-

15 ண்ணகர் ஆழ்வார்க்குப் பங்கு ஒன்றும் ஆகப் பங்கு அறுபத்தஞ்சுக்கு இன்னட்டுக் கண்-ணனூரான மாறபரணப்பாடிக்குக் கிழெல்லை தண்பொருக்கப் பெரான்றுக்கு மெற்-குத் தென்னெல்லை கண்ணனூரான ஸ்ரீமாஹேஸ்வரசதுர்வேதிமங்கலத்து வஹெயார் பற்றுக்கும் வரகுணமஹேஸ்வரமுடையார் தெவதா-

16 னத்துக்கும் வடக்கும் மெலெல்லை பொன்னம்பலங்காட்டினுள் திருவிதிக்குத் தெற்க்குத் தென்வடலாக பொகிற காலுக்கு கிழக்கும் இதன் மெற்குள்ள ஊடுதடிகளும் திரு-விதிக்கு வடக்கும் உடையார் திருநெல்வெலியுடையார் தெவதானமான நிலதத்துக்கும் திருநெல்வெலியான குலசெகரசதுர்வேதிமங்கலத்து வஹெயார் பற்றுக்கு கிழக்-கும் வடலெல்லை திருநெல்வெலிச் சங்கர-

17 ன்பாடியார் பற்றுக்குத் தச்சனூர் பற்றுக்கும் உடையபிராட்டிதுக-வேதிமகலத்து வஹெயார் பற்றுக்கும் தெற்கும் ஆக நான்கெல்லைக் குட்பட்ட நிர்நிலமும் கருஞ்செய் புன்செய்யும் நததமு[ந்] தொட்டமும் குளமுங் குளப்பரிப்பு(ம்) முட்பட்ட நிலத்தில் பழந்தெவதானப் பள்ளிச்சந்த நீகி நீக்கிஉள்ள நில[ம்*] முன்னுடையாரும் பழம் பெர்முதலுந் தவி-

18 ற்த்து இவ்விரவிபதிவேச்சதுர்வேதிமங்கலத்துடன் கூட்டி ஒரு சொருபர வாக்கவென்றும் இவ்வூர் கடமை இறுக்குமிடத்து இருபத்துகாலடியான சுந்தரபாண்டியன் கொலால் நில மனந்து பயிர் பார்த்து விளைந்த நிலத்துக்கு அந்தராயமும் வினியொகமுந் தருவ-தான அசசுங் காரியவாராட்சியும் வெட்டியும பாட்டமும் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்கிரகப்-பெறும் ம-

19 ற்றும் எப்பெயர்[ப்*]பட்டனவு முட்பட மாத்தால் காசு காலும் முதல் விரபாண்டிய-னல் நெல்லு முக்கலமும் துலாவிறைத்து விளைந்த நிலத்துக்கு இவ்வரிசையில் ஒன்று பாதியும் எள்ளு வரகு தினைப்புல் விறங்கு விளைந்த நிலத்துக்கு பதினறுமெனி கிரம மொன்றும் ஆக இவ்வாண்டு முதல் இறுப்பதாகவு மிட்டு வரியிலார் எழுத்திட்-

20 ட உள்வரியு[ம்*] கம்மொலியுந் தரச்சொன்னெங் கைக்கொண்டு இப்படி சந்திரா-தித்தவற் செல்வதாகக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டிவித்துக்கொள்க வென்று திரு-வாய்மொழிந்தருளினார் [|*] இவை மிழலைக்கூற்றத்துக் கிழ்கூற்று வெட்[சி]யூரான மும்முடிசொழநல்லூர் வெட்டனுடையர னாசன் சிவல்லவனை மாதவராய னெழுத்து இவை கரு-

21 ங்குடிநாட்டுக் கிழ்கெட்டோரான கிர்த்திவி[சா]லியநல்லூ ராரயன் பின்பழகிய பெருமா(ள்)-ளான விக்கிரமபாண்டியத் தொண்டைமா னெழுத்து இவை காஞ்சியிருக்கை[யிரா-சி]ங்கநல்லூ ராரையன் வெளாஞன அனந்தவன்[ம] னெழுத்து உ

No. 447.

(*A.R. No.* 155 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 வஹஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீ கொமாறபன்மரான கிரஹவனச்சக்கரவத்திகள் சொணடுகொண்டு முடிகொண்டசொ-

2 ழபுரத்து விராபிஷெகம் பண்ணியருளிய ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு பதினெ-ழாவதி[ன்*]

3 எதிராமாண்டி[ன்*] எதிராமாண்டு கிழ்வெம்புநாட்டுத் திருநெல்வெலி நடுக்கந்தவுத்-தான் குலசெகர-

4 தெவருக்கு யிவ்வூர் சுத்தவல்லிப்பெருந்தெருவில் வாணியற்குச் சமைஞ்ச காரணவ-ரொம் பிடிபாடு சூடு-

5 த்த பரிசாவது யிவர் உடையார் திருநெல்வெலிஉடையநாயனருக்கு சந்திராதித்தவற் செல்வுதாக் யிவ்வாட்-

6 டைப் புரட்டாதிமாஸத்து எழாந்தியதியும் தெசமியும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற உத்தி-ராடத்து நாள யிட்ட திரு-

7 நந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு நாள் ஒன்றுக்கு அனவரதானனல் அளப்[ப]தான எண்ணெ உழக்கு யிவ்வெண்ணெ உழக்கும் சந்-

8 திராதித்தவற் முட்டுப்படாதபடி செல்ல அளப்புதாக நாங்கள் கைக்கொணட அன்று டழமுதல் ஆனை அச்சு ல யிவ்-

9 வச்சுப் பத்தும் பத்துக்கரையிலும் கைக்(க்)கொண்டமைக்கும் யிக்கரை பத்திலும முன்பு நாங்கள் உடையாருக்கு

10 விடுகிறபடி எண்ணெ உடனெ யிவ்வெண்ணெ நாள் ஒன்றுக்கு உ[ழ]க்காகப் படி எண்ணெ உடனெ அளப்பொமாகவும் யி-

11 ப்படி சந்திராதித்தவற் அளப்பொமாக யிவ்வச்சுப் பத்தும் கைக்கொண்டு கல்லிலும் செம்பிலு[ம்*] வெட்-

12 டிக்கொள்வதாகப் பிடிபாடு குடித்தொம் நடுக்கந்தவுத்தான குலசெ[கரதெவ]ருக்கு சுத்தவல்லிப்பெருந்தெ-

13 ருவில் வாணிய[ற்]க்குச சமைஞ்ச காரணவரொம் [|*] இவை மாசிலாமணி நம்பனை தனமபொதியரா[ய*]ன் எழுத்து

14 தெவன் மகிழனை நகரசெனபதி எழுத்து சொறன் குருந்தனை சு[ந்தரபாண்டி]ய-வணிகையராயன் எழுத்து

15 மாசிலாமணி பிள்ளானை குலசெகரத்தன்மபொதியராயன் எழுத்து கருணகரசெம்பி[ய]-தெவன்[ன] னகபொதியரா-

16 யன் எழுத்து சங்கன் அம்மையாழ்வானை ஆனந்தக்கூத்தன் எழுத்து |— [கி]லாசன் . . . க்கனை சுந்தரபாண்டியன்

17 வத்தர[ர*]பன் எழுத்து |— நக்கன மாசிலாமணியான மாபொதியராயன் எழுத்து பொன்னம்பலகூத்தன் தெ[கா]-

18 ற்றனை திருவம்பலம்பிரியாதான் எழுத்து |— எறுசெவகன் பட்டனை பாற்பதிபாகன் எழுத்து [||*]

No. 448.

(*A.R. No.* 156 *of* 1894).

ON THE INSIDE OF THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமலற் திருவு[ம்] பொருசெய மடந்தையுந் தாமரைக் குவிமுலை செயப்-
புயத் [தி]ருப்[ப] வெதராவில் வெள்ளித[ட்] தாமரைக் காதல்மாது கவின்பெறத்-
திரள[ப்]ப வெண்டிரை யுடுத்த [ம]ண்டினி [கிடக்]கைத் திருநில மடந்தை யு[ரி]-
மையிற்-

2 களிப்ப சமை[ய]மும் நிதி[யு]ந் தருமமுந் தழைப்ப விமையவர் [வி]ழாக்கொ[டி யி]-
டங்தொறு மெடுப்[ப]க் கருங்கலி க[னை]ல் கெடக் கடவுள் வெதியர் அருந்தொழில்
வெழ்[வி]ச் செங்கனல் வளர்[ப்]பச் சுருதியுந் தமிழுந் தொல்வளங் குலவ பொருதிற-
லாழி பூதலஞ் சூழ ஒருகை யி-

3 ருசெவி மும்மத நாற்கொட் டி[யி]ராவதமுதல் செயதி[ரு]கொற்றத் தெண்டிசையாதி
யெருத்த மெ[தி]க் கண்டகா டெமதே[தனைக் கயல களிகூர கொசலர் துளுவர்
குஞ்[ர]ங் குச்சரம் பொசல மகத[த]ம்,பொப்பளம் புண்டரங் கலி[ங்க]மி[ழ]ங் கடாரங்
கவுடந் தெலிங்கஞ் சொனகஞ் சின முத[ல]ர

4 வி[தி]முறை நிகழ வெ[வ்]வெறு வகுத்த முதுநிலைக் கிழமையில் மு[டி பு]னை வெந்தற்
கொருத[னி] நாயகே[ன]ன் மூவகெத்தத் திருமுடி [சூ]டிச் செங்கோ லொச்சிக்
கொற்றத்தாள்க் குளிர்குடை நிழற்கிழ் கற்றைக் கவரி கா[வ]லா வீ[ச] மிடகதிர்
கவம[ணி] விரலிம்மாஹ[த]த்து[ட]ன்

5 மு[டி]சூடி யுயர்குலத் [தி]நுவென[ப் ப]ங்கயம[ல]ற் கர[ங்] குவித்துப் பா[ர்*]த்திவர்
ம[ங்]கையர் திரண்டு வண[ங்]குஞ் சென்[னி]ச் சுடரொ[ளி]யெளில[ச் சு]டர்ம[ணி]
மெலிட விடச் சிவந்த [வி]ணமவ[ர்] சிறடிக் கமல மதுகரங் க[மல]ம் வந்தணுகு
மு[ல]கமுழுதுடை[ய]ரொடும் வீற்[றி]ருந்தரு-

6 ளி[ய] ஸ்ரீகொமாறபன்மர[ர]ன கிரஹவனச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீ[ஸ]ரபாண்டிய-
ஏ[வ]ற்கு யாண்டு எட்டு நாள் ஏ[தி]ராயிர[த்] தெண்ப[த்] தெட்டினுல் மதுரா-
தையவளநாட்டு மாடக்குளக்கிழ் ம[து]ரைக்கொயில் பள்ளியறைக்கூடத்து பள்ளிப்-
பி[ட]ம் மழவராய[னி] லெழு-

7 ந்தருளி இருந்து வெஉமும் [ஸ]ரஸ்ரமும் பொய் வ்ரவ்ரதாக்களா யிருக்கும் சது-
ர்வெதிஹ[ட்]டர்கள் பெர் இருநூற்றிருபத்துநால்[வ]ர் செய்யத்[தி]ருவாய்-
மொழிந்தருளினபடி ஏ[வ]உமும் ஸாஸ்ரமும் பொய் வ்ரவ்ரத[ர]க்களா
யிருக்கும் சதுர்வெதிஹட்டர்கள் பெர் இருநூற்றிரு-

8 த்து நால்வற்க்கு பங்கு இருநூற்றிருபத்து [க]ரும் ஏவதானப் பணிசெய்[வி]ருத்தி
பங்கு இருபதும் ஆகப் பங்கு இருநூற்று நாற்[ப]த்து நாலுக்கும் [மு]ர[ப்]பு நாட்டுக்
கூட[லூ]ரும் கிழைக்கூடலூர குள்ளிட்ட [ஊ]ர்களுக்குக் கி[ழ்]எலெவ தண்பொருந்த
ஆற்றுக்கு மெற்கும் தென்னெல்லெ முத-

9 தாவங்குறிச்சியான ராஜ[ஸிம்ஹ]மங்கலத்து எல்லெக்கும் செஞலூரான திருவரங்கச்சது-
ர்வெதி[ம]ங்கலத்து எல்லெக்கும [வ]டக்கும் மெலெல்லெ இம்முரப்புநாட்டுக் காலான
சுந்தர[ப]ாண்டி[ய]ன் ஏ[தி]ன்னற்றுக்கு கிழக்கும் வடவெல்லெ தண்பொருந்த ஆற்-
றுக்குத் தெற்கும் ஆக நா-

10 ன்கெல்லைக் குட்பட்ட நிர்நிலமும் கரு[ஞ்]செ[ய்*] புன்செய்[யு]ம் நத்தமுந் தொட்ட-
[மு]ம் குளமுங் குளப்பரிப்பும் உட்ப[ட்]ட நிலத்தில் பள்ளிச்சந்தம் [ப]ழஞ்தெவதா-
னமும் சூரங்கு[டி]நாட்டுப் ப[ட்டி]னமருதூர்பால் குலசெகரப்பெருந்தெருவி[ல்]
வழுகூருடையான் உதையன் கூத்தாடி[வாண]ன வி-

11 ல்லவதரை[ய]ன் விலைகொண்[டு]டைய[ண]ய் இவ்வூர் உலகுய்யவந்தசஸ்ரமுடை-
யார் தெ[வ]தானம் மீன தெ[ரட்]டமும் [க]த்தமும் உட்ப[ட]ச் சுந்தரபாண்டியன்
கொலால் [தி]லம் நாலுமாவும் நிக்கி [நிக்]கி உள்ள நில[ம] [மு]ன்னுடையாரும்
பழம்பெரும் உழவும் முதலுக் தவிர்த்து

12 ஒரு[ர்] ஒருபரவாக்கிக் குடியிருக்க[ர]ம் நத்தத்திலெ குடியிருப்பாகப் பங்கும் மீன-
யு மெழுகி [மு]ரப்புந[ட்]டுப் பொசலவிரவொமிதெவச்சதுர்வெதிமங்க[ல]மெ-
[ன்]று [ம]ாமடிபெ[ய]ரால் எட்டாவ[தி] னெதிராமாண்டி னெதிராமா[ண்]டி
முதல் வரஞ்செயஞ் செய்யப்பெறவெணு-

13 மென்றும் இ[வ்வூர்] இ[றை]க்குமிடத்து இருபத்துநாலடியான சுந்தரபாண்[டி]ப[ன்] கொலால் நில மளந்து பயிர் பார்த்து [வி]ளைந்த நிலத்துக்கு அந்தாயமும் வினி-
யொ[க]மும் தருவதான அச்சும் ச[ர்]வியவா[ர]ச்சி[யு]ம் வெட்டிபாட்டமும் பஞ்சு-
பிலி சந்துவிக்கிரகப்பெறும்

14 ம[ற்]றும் எப்[ப]பர்ப்[ப]ட்டினவு மு[ட்]பட காருக்கு மாத்[தா]ல் காசு காலும் முத[ல்] விரபாண்டியனல் கெல்லு முக்கலமும் தலாவிறைச்[சு] விளைந்த நிலத்துக்கு இவ்வரிசையில் ஒன்றுபாகியும் எள்ளு வரகு கினைப்புல் விறுங்கு விளைந்த நிலத்துக்கு

15 [மா]த்தால் கிர[ம]ம் இரண்டும் பசா[ன]ம் இவ்வரிசையுமாக இவ்வாண்டு முதல் இறுப்பதாக இறை கட்டப்பெறவெணுமென்று [ம]ாமடி நமக்குச் [செ]ன்னமையில் வெஹுமும் ஸாஹூ ரும் பொய் வ்ரவ்ரதாக்களா பிருக்கும் சதுவ்வேதிமட்டர்கள் பெய[ர்]

16 இரு[நூ]ற்[றி]ருபத்து காலவற்கு பங்கு இருநூற்றிருபத்து காலும் தெவதானப்-
பணிசெய் விருத்தி பங்கு இருபதும் ஆகப் பங்கு இருநூற்று நால்பத்து காலுக்கும் முரப்புநாட்டுக் கூடலூரும் கிழைக்கூட[லூ]நம உள்ளிட்ட ஊர்[க]ளுக்குக் கிழெல்லை தண்டெ[பா]-

17 ரு[ந்த] ஆற்றுக்கு மெற்கும் தென்னெல்லை முத்தாலங்குறி[ச்சி*]பான ராஜஸிம்மமங்-
கலத்து எல்லைக்கும் செஞலூரான கிருவரங்கச்சதுவ்வேதிமங்கல[த்]து எல்லைக்கும் [வ]டக்கும் மெலெல்லை இ ம்முரப்புநாட்டுக் காலான [சு]ந்தர[ப]ாண்டியன்தென்-
ணற்றுக்கு [கி]ழக்கும் வடவெல்லை

18 தணபொருந்[த] ஆற்[று]க்கு [தெ]தற்கும் ஆக நானகெல்லைக குட்பட்ட கிர்நிலமு[ம்] கருஞ்செய்* புஞ்செயு[ம்] நத்தமுங் தொட்டமும் குளமுங் குளப்பரிப்பும் உட்-
பட்ட நிலத்தில் பழகதெ[வ]தானமும் பள்ளிச்[ச]ந்தமும் சூர[ங்]குடிநாட்டு பட்டினமருதூர்பால் குலசெகரப்பெருந்தெருவில் வழுகூ-

19 [ருடை]யான உதையந்[ன்] கூ[த்]தாடுவா[ரி]ன வில்லவதரை[ய*]ன் விலைகொண்டு-
டைய இவ்வூர் உலகுய்யவந்தசதுர்வேதிமங்கலத்துக்கு தெவதானமான தொட்டமும் நத்தமு முட்பட சுந்தரபாண்டி[ய]ன் கொலால் நிலம் நாலுமாவும் நிக்கி நிக்கி உள்ள நிலம் முன்னுடையாரும் ப[ழ]யபெரும் உழவு முதலு-

20 [ந்]தவிர்த்து ஒ[ரூர் ஒருபுர[வ]ாக்கி குடி இ[ரு]க்க[ர]ம் ந[த்த]த்[தி]லெ குடி இருப்பாகப் [ப]ங்கும் மனையும் எழுகி முரப்பு[ந]ாட்டுப் பொசளவிரலொமிஹெவச-
சதுவ்வேதிமங்கலமென்று மாம[டி.]பயரால் [இ]வ்வாண்டு வ்ரவுஹெயஞ் செய்வ-
தா[க] இடுகவென்றும் இவ்வூர் இறுக்கும்இடத்து இ[றை]த்து

21 [ந]ர[வ]டியான சுந்தரபாண்டியன்கொலால் நிலமளந்து பயிர் பா[ர்][த்*]து விளைந்த நிலத்துக்கு [அ]ந்தாயமும்[மி] வினி[ய]ாகமும் தருவதான அச்சும் காரியவாசிரியும் வெட்டிபாட் மும் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்கிரகப்பெறும் மற்[று]ம் எ[ப்]பெ[ய]ர்-
ப[ட்டி]னவும உட்பட காருக்கு மாத்தால்

22 காசு காலும் முதல் விரபாண்டியனல் கெல்லு முக்கலமும் தலாவிறைச்சு விளைந்த நிலத்துக்கு இவ்வரிசையில் [ஒ]ன்றுபாகியும் எள் [வ]ரகு [கி]னைப்புல் வி[று]ங்கு விளைந்த நிலத்துக்கு மாத்தால் கிர[ம] மிரண்டும் [ப]சான மிவ்வ[ரி]சை[யு]மாக இவ்வாண்டு முதல் இறுப்ப-

23 தாக இட்டு வரியிலார் எழுத்திட்ட உள்வரியும் நம் ஒ[லை]யுந் தரச்சொன்னெம் [।*] கைக்கொண்டு இப்படி ச[து]ர்திகளல் செல்வதாகக க[வ்*]லிலும் செம்பிலும் வெட்[டி]க்கொள்கவென்று திருவாய்மொ[ழி]ந்தருளினர் [।*] இன[வ கிருமல்லி]-
நாட்டு[த்] தடங்கண்ணிச்சிற்றூருன[ட]யாள் னு-

24 [ய்*]யநின்றுடுவான் [வி]ரசொழதெவ[ன]ன குருகுலத்தரைய னெழுத்து இவை செல்விருக்கைநாட்டு சக்கரபாணிகல்[லூ]ர் அர[யன்] விரதமுடித்தானு[ன] பல்ல-
[வ]ராய] ெ[ன]ழு[த்த] [॥*]

No. 449.

(*A.R. No.* 157 *of* 1894)[1].

ON TWO PILLARS OF THE MANDAPA ON THE SOUTH SIDE OF THE LARGE SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] கிருமன்னிவளா இருகிலமடந்தையும் பொற்செயற் பாவை-
2 யும் [கி]ர்தகச் செல்வியும் தன் பெருந்தெவியாகி(ய்) இன்புரச் சமைந்த

[1] This inscription is written in later characters and seems to be a copy. In writing it, the engraver has committed several mistakes.

3 ஊழிஉள் [1]இடைதறைகாடுங் துடர்வனமெற்படர் வாரணவாசியும்[2] சுள்-
4 ளிச் சூழ்மதுட் [3]கொப்பாற்கையும் நண்ணற் [4]கரிமுரண் மண்ணைகடக்கமும்
5 பொருகடற்[5] தரைசர்தம் பெருமுடியும் ஆங்கவர் தெவிய சொங்கெழில் முடியு-
6 ம் மன்னவர்பகற்[6] தென்னவர் வைத்த சுந்தாமுடியும் இஞ்சிரன்முடியும் தெண்-
7 டிரைசூழ்[7] மண்டலமுழுதும் எறிபடைக் கொண்ட முறைமையிற் சூடிக்[8] குவத
8 ளமாக மண்மகள் விரும்பச் செங்கதிர்வெலீஇத் தொல் பெருங்காவில் பலபழங்-
9 தி(ய்)வும் பெருவளனெடியய் இருபத்தொருகால் அரைசுகளை கட்ட பரசுராமன் மெவ-
ருஞ்-
10 சாத்திமத் திவரண் கருதி இருத்திய செம்பொற்த் திருத்தகு முடி மாப்பொர்தண்டா[ற்*]
11 கொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மரான ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவற்கு யாண்டு அ-வது
[ரா]ள்
12 நிய [9]ஐம்மதினால் அதிகாரிகள் பிரம்ம ஸ்ரீகிழார் கிழ்வெம்புராட்டுத் தெவதான[ம்*]
13 திருகெல்வெலிக் கொயிலில் நித்தநிமந்தம வெண்டுவன செலுத்துகைக்கு இக்-
14 கொயிற்கருமம் ஆராயாவிருந்து திருகெல்வெலித்தெவற்கு திருமெய்ப்பூச்சுக்கு வெண்டி-
15 ங் கற்பூரமும் சந்தனமும் அகிலும் திருவமுதுக்கு வெண்டுங் கடிகு மிளகு மஞ்சளு[ம்*]
அனை-
16 டக்காயும் சற்கரையும் உப்பும் இத்தெவர் பண்டாரத்துக் காசிட்டு விலைக்கு கொண்-
17 டெருநிறபடி யாண்டு அ-வது முதல் தவிர்ந்து இத்தெவற்கு திருமெய்ப்பூச்ச[ற்*]கு
ஒருநாள்
18 கற்பூரம் அரைக்கழைஞ்சும் மெற்படி ஒரு விளக்கு அகில் எண்கழைஞ்சும் மெற்-
19 ப்படி ஒருநாளைக்குச் சந்தனம் நாற்பலமும் திருவமுதுக்கு ஒருநாளைக்கு கடிகு ஆழாக்-
கும் மெ-
20 ற்படி ஒருநாளைக்கு மிளகு உழக்கெ இருசெவிடரையும் மெற்படி ஒருநாளைக்கு மா-
21 த்தால் சிறப்பில் குடிமையாக பெரு-
22 மானடிகளுக்கு இறுத்துவ[ரு]ங் காசு
23 இருபத்திரண்டு எட்டாவது முதல் இவ[ர்]-
24 களை யிறுப்பாராகவும் இவர்கள் இத்-
25 தெவர் நிலத்தி[னி]ருந்து மனைதிறை
26 மன்றவாரி யுள்[ளி]டங்களும் இத்தெவ-
27 ர் பண்டாரத்து வைத்துவருங் காசு ப-
28 தினெட்டும் யாண்டு அ-வது முதல் ெ-
29 தவர்பண்டாரத்து வையாதெய் இ-
30 வர்களை யாண்டு அ-வது முதல் முத-
31 லை பெறவும் ஆக இப்படி திருகெல்வெ-
32 லி வளஞ்செயற்கு[10] இத்தெவர் தெவதான-
33 ங் கண்ணனூர் நிலங் காணியாகச்-
34 செல்லிதாகச் செலக என்று அணியாரி[11]-
35 கள் வெட்சிக்கிழா செல இவ செவி-
36 னபடியெ அதிகாரிகள் கொப்பரகெச-
37 ரிமுவெஞ்செளாரும் கடிவங்குடை-
38 யாரும் உத்தமசொழவிழுப்பரை[ய]ரும்
39 இத்தெவர்க்கு ஸ்ரிகாரியஞ் செகினற கண-
40 க்கங்குடையா கடிகளங்களும் இத்ெ-
41 தவர் பண்டாரிகளும் சிவவ்ராஹணன் கெசவ-
42 ன் சசனும் மலைகாட்டுக் குமரந் தானம-
43 ங்கலத்து காராயணன் இருஷிகெசவனு-
44 ம் ராஜராஜமண்டலத்துக்கு பெருமெளா
45 சகரன் கொவிந்தனும் மங்கலத்துக் ெ-
46 காற்றன் சாத்தனும் சொழமண்டலத்து ஸ்ரீ-
47 குடன்தை(த்த) சங்கரநாராயணனும் திருக்-
48 கடலூர் செந்தன் நக்கனும் புள்ளமங்கலத்து
49 ஆதித்தன் மஞ்சனும் திருகல்லா காராய-
50 ணனும முதறகணகு கதங்குடையான் கொ-
51 ற்றனும் கண்காணிக்கும் [பட்டாலகன்][சு]ந்தரசெ[12]-

---

[1] Read இடைதறை°.
[2] Read வனவாசி.
[3] Read கொள்ளிப்பாக்கை.
[4] Read கரு°.
[5] Read கட லீழத்.
[6] Read முன்னவர்பக்கல்
[7] Read சூழ after சூழ்.
[8] Read சூடங்
[9] Read ஐம்பதி°
[10] Read வளஞ்சிய°.
[11] Read அதிகாரி.
[12] Read சந்தரசெ°.

52 கரனும் இக்த திருநெல்வெலி வளஞ்செய[ர்*]
53 இத்தெவர் தெவதானம் கண்[ணா*]னூர் நி[லை]ம் அ-
54 ஞெ முக்காலும் [இத்தெவ]ற்கது [இறை]யி-
55 யாச வெட்டிக் கு[டுத்தது] [||*]

No. 450.

(*A.R. No.* 158 *of* 1894).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [||*] வஷ்ஷொகவஷ்ஷகவதீஷ்கிவாவாரகாணழ [||*] ஸாவஸ ஸாஷ்ஷகம ஸஷ்-
2 வொ[ர்*] ஸ்ரீவிரஹிஷ்ஷதிவாலிஸ [||*] சுத்தவெணணாரஞெயஷ் [||*] செளன் குலஸெவா-
னுககு கம
3 ஆடுக்கனைப்புறம் ஆண்மாகாட்டு வெம்பந்தையும் இதனபால் முறிக்குளதகுகும் கிழ-
4 ல்லை சுள்றத்தூரிலெ நின்றும் காளியெரிக்சப் பொகிற பெருவழிகது மெற்கும தெ-
5 னனெல்லை ஆரிகாடன் பெருவழிக்சும் சுப்பை[க்*]குடி நத்தத்தகசும் வடக்கும மெலி-
6 ல்லை சொலெகங்கமங்கலத்தக் கிழெல்லைக்குக் கிழக்சும் வடவெல்லை
7 வைப்பரத்தாநில் தென்வயலில [பரு]க்கிணிலை உசரத்துகசும காரையொடி ப-
8 ள்ளதகுக்கும் செற்சும இ[ப*]பெருகான் கெலவெக்கு உட்பட்ட நன்செய் புன்செயும்குள.
9 முங் குளபபரிப்பும் நத்தமு[ம்*] நத்தப்பாழி[ம்*] மற்றும எப்பெ பட்டினவும் முன்-
10 னுடையாரும் பழம்பெருக் கவிதது நம் பிள்ளை குவெஸவாடெவனுக்கு-
11 ப் பகின்முன்றவதி னெகிர் ஒன்பதாமாண்டு முதல் வெணணவனராயகல்லூர் எ-
12 ன்னும் பெரால் தனச்குத் தன் வற்க[த்*]கார்க்கும் சந்திராசித்தவற காணியாகத் தங்கெ-
13 தாம் இக்குளத்துகு மூபபு இறுத்துவந்த காசு முன்றும் இவராணடு காணிபெ-
14 றுகைசகு எற்றின காசு முன்றும் ஆக காசாறும் கணக்கர் கையால தாங்கொண்டு க-
15 டமையிறுத்து அனுபவிதது இப்படிக்குக கல்லி(லு)னுஞ் செம்பினும் வெட்டிவி-
16 த்துக்கொள்க ஆருளால் இவை குணெ அழகபபெருமாள் லுட்டன் எழுத்த வ

No. 451.

(*A.R. No.* 159 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE SMALL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [||*] சொழன்றலெகொண்ட கொவிரபாண்டிய-
2 கக்கு[1] ய[ர]ண்டு பதினஞ்சு இதன் எகிர[ர*]ண்டு
3 [2]கில்வெமபதாட்டு வரஞ்செயங் கு[ம]ணமக்க-
4 ஏத்து ஆத்திரையன மயூரவாஹனஞ் செத்தன்
5 திருநெல்வெலி(லி)உடைய பெருமானடி(ய)களுக்கு
6 இரவும் பகலும் எரி(ய)வதாக வைச்ச திருநொந்தா-
7 விளக்கு ஒன்றினுக்கு வைச்ச [சா*]வாமூவாப் பொாடு அம்ப-
8 து [||*] இவ்வைம்பதினெ இரு[பத்]தைஞ்சு ஆடு கொண்[டு] படை-
9 த்தவெவன் திருமால சாததன கிசகிப்[ப]டி கடார-
10 த்து [கு]லஉழசிரு வட்டக்கடவ நெய ஆழாககு
11 இவனுக்குப் [பு]ணெப்படை(ய்)த்தலை(ய்)வன குறு-
12 குடி(ய்) ரம்மணவிரன் [||*]

No. 452.

(*A.R. No.* 160 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [||*] சொழன்தலெ கொண்ட கொவிரபாண்-
2 டியாக்கு யாணை நானகு இத(ன)னெகிர எ-
3 ழு இவ ரணடு திருநெல்வெலிஉடைய பெரு-
4 மானடிகள்க்கு மூங்குடிகாட்டு தவ[டி]ர
5 குளைகுடி விடையங்[ர]டி வாவாயின திகைப-
6 ன தனிரசை இரவும் பகலு[ம்] எரிவதாக
7 வைச்ச நருந்தாவளகு ஒனபதுக்கு நிச-

[1] Read ர்கு. [2] Read கீழ.

8 தம் சூலநாழியால் கெ[ய்*] உழக்கு நெய் அட்டு-
9 வதாக வைச்ச சாவாமுவாப் பெராடு இவ்வாடு அ-
10 ய்ம்பதும் கொண்ட படைத்தலைவன் சாத்தந் திருநெல்வெ-
11 லி இவனுக்கு [பு]ணை செந்தபடாரன் வரஞ்சப்பிரிய-
12 ப் பெருந்திணை எழுத்து |-

No. 453.

(*A.R. No.* 161 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சொழன்ற[லை]கொண்ட கொவிரபாண்டியர்க்கு யாண்டு ட
2 [தி]னஞ்சு இதனெதிர் [முன்று] இவ்வாண்டு திருநெல்வெலி உடை [1]

No. 454.

(*A. R. No.* 162 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சொழன்றலைகொண்ட கொவிரபாணடியர்க்-
2 கு ய[ாண்]டு பதி[ன்*]அஞ்சாமாண்டி னெதிராண்டு திருநெல்வெ-
3 லிஉடைய [தி]பருமானடிகளுக்கு இவ்[வூ]ர் வெள்ளானன்
4 சொ[லைசெ]டி ஒற்றி சந்திராதித்தவல் இரவும் பகலும் எரி-
5 வதா[க] வைச்ச திருநொந்தாவிளக்கு ஒன்[று] நெய் ஆழாக்கு
6 இதனு[க்கு] அடுத்த சாவாமுவா பெராடு இருபத்தைஞசு [|*]
7 இவ்வ[ாடு] கொண்ட படைத்தலைவன் செந்தமங்க[ல*]வன இவனு-
8 க்கு புணை பூமி குணையாக்கி [||*]

No. 455.

(*A.R. No.* 163 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சொழன்றலைகொண்ட கொவிரபாண்டியர்க்கு இ[வ்]-
2 வாண்டு நான்கு இதனெதிர் இரண்டு இவ்வாண்டு [மு]ங்குடிநா-
3 ட்டு இடைக்கரை மா[ணி]க்கம் பட்டாலகன் தாயார் எட்டி நி-
4 லி[லை] சாத்தி [திருநெல்வெலி]உடைய பெருமானடி[கள்] [1]

No. 456.

(*A. R. No.* 164 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE TYAGARAJA TEMPLE AT TIRUVARUR, NEGAPATAM TALUK, TANJORE DISTRICT.

1 [2]ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமாலை மிடைஞ்ச பொன்மாலை திகழப் [ப]ரமாலை மலிக்க பருமணித்
திரள்பு[ய]த் திருநிலமடந்தையொடு [ஜய]மக ளிருப்பக் கலவ[னை]. . . . . .
[ெ]பற்றுத் திருமக[ளொரு]த[னி]யிருப்பக் கலிமகள் சொற்றிறம் புணர்ந்த கற்பி-
னளா[கி] விருப்பொடு நா[வகத் தி]ரு[ப்ப]த் [திசை]ச[தொறு]ந் திகிரிெ[ய]ாடு செங்-
கொல் நடப்ப அ[கி]லபு[வ]நமு[ங்] கவிப்ப[ெ]தார் பு[து]மதிபொல் வெண்குடை
மீ[மிசை]ஈ நிற்[பக்] கருங்க[லி யொளித்து] வந்திலத்திடைக கிடப்பக் குள[த்]திடை
தெழுங்கவிம[ன்] விலங்கலமிசை ெ[ய]ா[வுங் க]லிங்கபூமிை[ய] கணெயெரி ப[ரு-
கவும் ஐம்படைப் ப]நுவத்[தை வெம்படை தாங்கி] வெங்கைம[ண்]டலத்தாங் [கினி-
தி]ருஞ்சு வட[திசை]ச [ஆடிப்]பதித்தரு[ள] ெ[தக்தி]சைத் த[ரு]மமுந் [த]வமுந்
தாகமு [ழைப்ப வெதமும் மெயமையும] ஆதி[யுகம்]பொலத் தலை-

2 த்தலை சிறப்ப வந்தருளி வெலற்கரும் பொற்[பு]லி ஆணை பார்த்திவர் சூட [தி]றை மணி-
மகுட முறைமையிற் சூடி [ம][ங்*]கு[யி*]ற்கெல்லா மிற்றுயிற் [த]ாய்பொல் தண்-
ணி[ளி] . . . . . [ப]ரஞ்சு மண்முழுது[ங்*] களிப்ப ம[து]கெறி
வனர்த்து தந் கொயில் கொற்றவாயிறபுறத்து மணி காவெ[ா]திங்க முசைசுகண்

---

[1] The inscription is built in at the bottom.
[2] The word ஸ்வஸ்தி is written twice over.

முழங்க விசையமும் புகழு மெல்மெ லொங்க செழியர் வெஞ்சுரம் புக செரல[ர்]
க[ட]ல் புக அழிதரு சிங்கண ரஞ்சி நெஞ்சலமர கங்கர் திறையி[ட]க் கந்டர் வெந்தி[ட]
கொ]ங்கர் ஒதுங்க கொங்கணர் சாய மற்றத்திசை மந்ரு ஜத்தம[க் கர]ணைநத்
[திருமலம் செ]வடி [உரிமையிற்] சூடி தொல்லே யெழு[லகுக்] தொழுதெ[ழுத்
தொ]ந்தி மு[ல்லே]வாணகை முக்[கி]காக்கிழாநடி உமையொடு சங்கரன இமையச்
சிமை[ய]த் திருந்தெந பொருகி யுடங்இருப்ப [ஆங்க]வந மகி[ழு . . . ஒகெ
ெ[ய]ாப்பாஇத் தெரிவையர்

3 கிலதந் தியாகபதாகை புரிகுழல மடப்பிடி புரிதகுணவநிதை திரி புவநமுடையாளிவர்க்
கிரு[வு]ள[த்] கருள்முழுதுடையாளெந உடங்கிருப்[ப செ]ம்பொ[ற்] விரலிம்ஹாவ-
நத்து முக்கெ]ாக்கிழாநடிக(ள்)ளொடும் [வி]ற்றிருந்தருளி[ய] கொப்பரெ[க]வ[ரி]-
வழி]ாநாத கிரஹவ[ந]வகுல[த்]க[ள் ஸ்ரீவிகரஹெஹ[தெ]வர்க்கு [ய]ர[ண]பி
ஐஞ்சா[வது] தி[ய]நாகாயற்று வ]ஹ[ர்*]வகூநத்து வஹுதியபுரி கா[ய]ற்றுக்கிழமை
யுமஅத்தமுமாந காள் முந்நூற்று காற்[ப]தி[ந]ால் கெபமாணிக்கவளநாட்டு கிருவா-
ருற்கூற்ற[த்*]து கிருவாரூர் உ[ட]ையா வீ[திவிடங்கர் சித்திரை தி]ங்கள் கிரு-
நாளில் சதைய . . . . . சிதெவர் ஸ்ரீ . . கிருக்-
காவணத்தி[ல்*] லிம்ஹ[ர்*] லநத்து எழுந்தருளி இருநது பதிபிலாள தியாகவிநொ-
தத் . . . . . ங்கண்டருளா நிற்ப ஸ்ரீகாரியம் சுப்பிர-

4 மங்கலமுடையார் மாதவர் இரவியாந மாநாலேய மூவெஹவெளார் விண்ணப்பத்திநால்
பதிபாதமுலப் பட்டெட பஞ்சாசாரிய [தெவ]கம்மி[க*]ளுக்கும் கொயிலங் . . யார்-
க்கும் கிருவாய்மொழிஙருளிநபடி நம்எவலால் ஹ]ஹொகாராஜ]ஞ் செஙிற ஹ]ய]ர்]-
வ]ஹரந் மது தந் வ]ஹரந் எரிவருகிற [தெரில்] பசுவி[ன் கன் ற]கப்பட்டு
வ]ரோஉப்பட அதிந் மாதாவாந ஹ]ராஹி கண்டு உ]க்கித்து உந]வின் வாச(ல்)வில்
மணி[ை*]ய யெறிய [அது கெ]ட்டு மது தந் மஞிரி இங்கணட்டு பாலியூருடையாந்
உஹயகுலாமலனைப் பார்த்து நி(ய்) செந்[று] இ[நி]னை அறிந்து . . . . . .
[வாயிற்]ப்புறத்து ஒரு[பசு] மணி எறியாநிற்றிது என்று சொல்ல அது கெட்டு மது
புறப்பட்டு பசுவையும் பட்டுக்கிடந . . . . . படி விநவி தந்
வ]ஹரந் எறிந தெரி-

5 லெ பட்டமைய் அறிநது அக்கந்றுக்கு நொகத் தந் வ]ஹரந் வி]ய]வ(த்)தனை தெரிலெ
ஊர்நது கு[டி]க்க வெற்று உஹயகுலாமலனுக்குச் சொல்ல வவந் ஹஹாபத்தொடும்
புறப்பட்டு தந் செவிகளை[த் தரையி]லெ குடைநது கொடு பட்டது கண்டு
ஊரபாலகந் புகுநது உஹயகுலாமலந தந் செவிகளை குடைநது கொண்டு . . . .
. . . . உ]விதநாய் மது தாநெ புறப்பட்டு தந் வ]ஹரநெ நாநெ தெரி(வ்)லெ
ஊர்நது குடுக்க அப்பொதெ நாம் அவனை கூறுஹரஹித்து கற்றுக்கும மஞிரிக்கும் மது-
வ]ஹரநற்கும் ஜிவந் குடுக்க அது கண்டு மது வநொஷித்து கற்றிகை எடுத்து
கொண்டு பசுவுக்கு காட்டிக் குடி . . . . . ாலிவெஹகம்பண்ணி இவனுக்கு
உஹயகுலாமலந் மகந் ஹ]ப]ெநெ மஞிரியாக்கி இவனுக்கு தந் வ]ஹரந் மாளிகை
. . . . . மங்கல . . . முநும் குடித்து மதுவும் உ-

6 லயகுலாமலனும் கவஹ்ஹிநெ தலைகிந்றமையில் பாலியூர் உடையாந் உஹயகுலாமலந்
வம்ஸத்தாநாகிய பாலியூர் உடையார் சஞி[செகர நாதிவிடங்க]நாந குலொத்துங்க-
ெஹ]ஹ ஹஹாவமிவாண . . . . வம்ஸாதி ஆக வருகிற மாளிகை மனை பழெய-
படி மாளிகைஆக [எடு]த்து குடிவையப்பிப்பதாக நாம் சொல்ல . . . .
. . . . . இதிலை நித்தமும் நம் அடியார்க்கு சொநு இடப்பெறவெணுமென்று
இவந் நமக்கு சொந்நமை[யில கா]ட்டிபெறுவதாகவும் இம்மாளிகை வம்ஸாதி ஆக
ஹ்ஹாய் வரு . . . . . மா]ளி[க]கயி(வ*)லை எழுத்து வெட்டிவித்துக்
குடுக்கவென்று இப்படிக்கு [வெட்டி]குடுக்கவென்றும் திருவாய்மொழிஙருள திரும
. . . . . தியாகவிநொத வ]ஹஹாராஜர் எழுத்திநால் புகுந திருமுக . . .
. . . உ ய்ஜமஜ்(ஒ)தரயதிஜ்ஹ்ரணதரணதிவ்ஹ்ரண-

7 காரணஜீவஹம் ஸாவநம் ஸம்ஹொ ஸ்ரீ]வ]ஹவ்ஹ்ரா]ஹவா[லி]நழி |||| — பாலியூருடையாந்
ச[ஜிரசெ]கர நாதிவிடங்கநாந குலொத்து[ங்கெஹ]ஹ ஹஹாவமிவாண]ராஜநுக்கும்
மதுவுக்கு ஜிந்நியாநவந் தந் வம்ஸத்தி[ல் பாலியூ]ரு[டைய உ]ஹயகு[லா]மலந் மதுவிந்
பக்கல்பெற்றுடைய மாளிகை [ம]னை தநக்கும் . . . . நாம் [கா]ண்பாநாக தந்தொம்
இம்மாளிகை பழ . ப . . . . . மனைநிலத்துக்கு கிழ்பாற்கெல்லை
தாது . . . . . முடுக்குக்கு மெற்கும் தெற்பார்க்கெல்லை

. . . . . வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை அருமொ[ழி]ஸ்ரமுடையார் த[ளி]ச்செரி [பால் நத்த]த்துக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை பாலியூர் உடையாந் மாளிகைத் தெரு-

8 வுக்கு தெற்கும் இ[வ்*]விசைஅ பெருநாற்கெல்லை நடுவுபட்ட மாளிகைமனை குழி நூற்றி-ருபதும் இப்[பா]லியூர்உடையாந்சஞ்சிரசெகர நாகிவிடங்கநா[ந] குலொத்துங்கசொழ உஹாவமி[வா]ணராஜதுக்கு வம்ஸாதி ஆக ஸ்ரீகபடி ஸ்ரீகெஹஸ்வரற்கும் பகிபாதமுலப் பட்டுடை [ப]ஞ்சாசாரிய தெவர்கள்மிகளுக்கும் . . . . . ர்க்கும் உடையார் விதிவிடங்கதெவர் திருவாய்மொழி . . . . . தச்சரில் . . . . . ந்த-முடைய தச்சந் கொழும்பந் அ . . . . . பொக்கொயி வாசாரியந் கல்வெட்டி-யது இது பலஸ்ரகெஹஸ்ர . . . [||*]

No. 457.

(*A. R. No.* 164-*A of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 . . . . . அகரவத்திகள் ஸ்ரீ[விகரஸ்ரகொஹதெவற்கு] யாண்டு அஞ்சா-வது நிருநநாயற்று வஹ்வ்வகூத்து வஹ நியும் மகமும பெற்ற வியாழ[க்*]கிழ-மை நாள் குலொ . . . . . [1]வளநாட்டு

2 வெளாநாட்டு பரஹதெயம் இலங்குடி ஸ்ரீஹாஹகெஹெயொம் கிலவிலை ஆவணம் கெய-[மா]ணிக்கவளநாட்டு திருவாருர்கூ[ற்*]றத்து திருவாருர்உடையார் ஸ்ரீகஹஸ்வரந-முடையார் கெ[ாயிலில்] ஆதிசஞ்ஞஸ்வ[ர]தெவர்கள்மிகளுக்கு நாங்கள் விலை இறையிலி வர[மா]ணத்துக்கு கல்வெட்டிக் குடுத்த பரிசாவது அருமொழிதெவவளநாட்டு . . . . . [2]சஞ்சரசெகரந் ஆதி[விட]ங்கஞன குலொத்துங்கசொழ ஸ்ரீஹா-வ[மி]வாணராயரா . . . . .டையார் விதிவிடங்கதெவர். . .பெற்று(உ)டைய-ராய் [இவர்க்கும் இவர்] வம்ஸத்தார்க்கும் வ்வமாய் இருகமாளிகை மடகில . . . . . செய்விக்கக்கடவாராக மடப்புறமாக நாங்[க*]ள் விற்றுக்குடுத்த நிலமாவது இலங்குடி பரஹதெயத்து ஸ்ரீதெவி[வ]திக்குங் கிழக்கு திருவாருர் வாய்க்காலுக்கு . . . ங்கண்ணற்[று]

3 காலாஞ்சதுரத்து கிழ்க்கடைய குழி இரண்டாயிரமும் இங்கெ முந்நூங்கண்ணற்று நாலாஞ்சதுரத்து கிழ்க்கடைய குழி இரண்டாயிரமும் இஞ்செ முதற்கண்ணற்று காலாமசத[ரத்து] . டா வாய்க்காலுக்கு தெக்கைப்பட்ட குழி நாநூற்று இருபத் தஞ்சும் ஆக குழி நாலாயிரத்து நாநூற்று இருபத்து அஞ்சுங் . . . . . நூறுகுழி கொண்ட[கை ஒ]ருமாவாக வந்த நில[ம்*] இரண்டெ . . . . . ணியம் . . . . ள்ளருக்கு விற்று[க்*]குடுத்து கெ . . . . . லப்பொருள் ராஜ-ராஜமாடையொடு ஒக்கும் பொந் வெளி ஒந்றுக்கு . . . . . காற்கழஞ்சு . . . [எண்க]ழஞ்செ முக்காலெ இரண்டு மஞ்சாடியிநால் காசு உயிசு இரு இக்காசு இருபத்து ஆறரையெ ஒருமாவும் இந்நிலம் இரணடெநா [3]. . . லு . . . . . ரி எச்சொறு கூ-

4 ற்றரிசி வாசலில் பொந்த குடிமை எப்பெர்[ப்*]பட்டதுவும் நாங்களெய் இறுக்க கட-வொமாக இன[றயிலி] செய்கைக்கு வெளி ஒந்றுக்கு பெ[பாக்] ராஜரா[ஜ*]ந் மாடை-யொடு ஒக்கும் பொந் பதிந்அறுக[பூஞ்சா]க இந்நிலம் இரண்டெ நாலுமாக்காணியா-லும் வந்த பொந் முப்பத்தைங்கழஞ்செ எட்டு மஞ்சாடியி(ந்)நால் காசு [நாசுகூ] இக்காசு நூற்றெ நாலுமாவும் ஆக குடிஞைக்கல் நிறை பெ . . . . . ந்நாற்ப . . . . . செ ாவிநால் காசு ாஉயிந . . . . . [4] பத்துமுற்றும் கொண்டொம் கொண்ட பரி[ச]ாவது இம்ஸ்ரஹாவமிவா ண[ராயராஜர்] . . . . . கொள்ளைக்கும் கொண்ட நிலம் இறையிலி செய்-கைக்கு[ம்*] ஆதிசஞ்ஞஸ்வரதெவ ஸ்ரீஹஸ்ணாரத்தில் இவர் ஒடுக்கிவைத்த பொந்நில . . . . . கொண்ட பொ -

5 ந்நில் நாங்கள் இந்நிலம் விற்றுக்குடுத்து கொண்ட பொந் எண்சழஞ்செ முக்காலெ இரண்டு மஞ்சாடியும் இறையிலி செய்கைக்கு கொண்ட பொந் முப்பத்தைங்கழஞ்செ

---

[1] This gap may be filled up with the syllables தக்கங்க சொழ

[2] This gap may be filled up with the syllables இங்சணுடு பாலியூருடையான்.

[3] The first portion of the gap may be filled up with the syllables ஓமாக காணியாலும்.

[4] The syllables lost here are இக்காசு நூற்று இரு.

எட்டு மஞ்சாடியும் ஆக பொந் காற்பத்துகால் கழஞ்செ[காலி]கால் காசு நூற்றுமுப்-
பத்துமுந்றும் ஆ[1] . . . . . க்கொண்டு விலை[க்குற] விற்று பொ-
ருளறக்கொண்டு விலை[2] . . . . . த்தொம் இச்செஞ்ஞலூர[3] . . . .
ளுக்கு இலங்குடி ஹோஹஹெஹெயொம் [|*] ஹோஹஹெஹெயாரில் பிரும்தூர் ஹாஹோகா
. . . . . ஹோஹஹெஹெயர் பணியால் இ[வ்*]வூர்க் காணிஉடைய
ஸ்யூஷ்ண தெங்கூர்ருடையாந் அரஙகந் புற்றிடங் . . . . ழுத்து இப்படிக்கு

6 [கிரா]ஞ்சி ஸ்ரீஹோதவப்பட்டநெந் இவை எந் எழுத்துை இது பிரும்தூர் ஹாஹோஹாபட்-
டந் ஹஹெஜ்யாஙமைக்கு தெங்கூர்உடையாந் ஆகாங்குடையாந் இவை எந் எழுத்து
இப்படி அறிவெந் இவூர் ஸிவஸ்ர[ர்*]ஹ்[ண்*]ந் மெனதமந் குணவம்மங்கவிஸ்ஸர-
முடையாநெந் இவை . . . . . .

7 யாஙமைக்கு காணத்தாந் ஆகாங்குடையாந் எழுத்து |—ை- இது ராஜெந்ஜ்ரசொழநெந்
இந்நம்பாஙாட்டு வெளாளந் ஹஹெஜ்யாஙமைக்கு காணத்தாந் ஆகாங்குடையாந்
இவை எந் எழுத்து ||உ

No. 458.

(*A.R. No.* 165 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE APATSAHAYESVARA SHRINE AT ALANGUDI, PAPANASAM TALUK, SAME DISTRICT.

1 ஹ்[ஹ்ரீ] ஸ்ரீ [||*] [பூம]ர்[லை] மிடைஞ்ஞ பொன்[மாலை திக]ழ்தரப் பாமாலை மலிஙு [ப]ரு-
ம[ணி]த் திரள்புயத் திருநிலமடஙையொடும் ஜெயமக ளிருப்ப கலவரை மார்வ ஙன-
தெநப் பெற்றுத் திரு[ம]க னொருதனி யிருப்பக் கலிமகள் சொற்றிறம் புணர்ஙு கற்ப்-
பி[ன]ளாகி [வி]ருப்பொ[டு] நாலுகத் திருப்பத் திசைதொறு ஜிகிரியொடு செங்கொல்
கடப்ப அகிலை-வகழு[ம்] கவிப்பதொர் புதுமதிபொல வெண்குட[ட] மீமிசை நிற்ப்-
பக் கருங்[க*]லி யொளித்து வன்பிலத்திடைக் கிடப்பக் குளத்திடைத் தெளிங்க
ளிமன் விலங்[க]ல்மிசை யெற[வுங்] கலிங்க[பூ]மியைக் (க)கணை எரி

2 ப[ரு]கவும் [ஐய்]ம்படை[ப்] பருவத்து வெம்[படை] தாங்கி வெங்கைமண்ட[ல]த் நாங்
கி[னி]திருஞு வடதிசை யடிப்பணித்தருளித் தெ[தன்]திசைத் [த]ருமமு ஙவு[மு] ஙான
மு ஙழைப்ப வெதமு[ம்] மெய்மை[யு]ம ஆஜியுகமபொற் தலித்தலை சிறப்ப வஜருனி
வெலக்கரும் பொற்புலி யாணை பார்[த்*]திவர் சூட நிறைமணி[ம]குட மு[ன]ற[ை*]-
மயிற் சூடி மன்துயிர்க் கெல்லாம் மின்துயிர்த் தாய்[பா]ற் த[ண்ண]ளி பரப்பி தனித்-
த[னி] பர[ஹு] மண்முழுதுங் களிப்ப மதுனெறி வளர்[த்]து தன் கொயி[ல்]க்
கொற்றவ[ாயிற்பு]றத்து [ம]ணிநா வொடுங்-

3 க முரசுக[ள்] முழங்க விஜயமும் புகழும் மெல்மெ லொங்க ஊ[ழி]ஊழி இம்மா-
கி[லு]ங் காக்கத் திருமணிப் பொற்றொட்டெழுது[ப]த்தாண்டு வருமுறை மு[ன்ெ]ற
மன்நவர் சும[ஹு]ள்ளிறை நிரை[த்]தச் சொரிஙு செம்பொற் குவையாற் தன் குல-
நாயகன் தாண்டவம் புரியுஞ் செ[ம]பொணம்பலஞ் சூழ் [தி]ருமாளிகையுங் கொபுர-
வாயிற் கூட சானர[மும்] உலகுவலங்கொண்ட வொளிவிள[ங்*]கு கெமிக் குலவரை
யுதயக்குன்[ற]ெ[ம]ாடு கின்றெநப் பசும்பொன்மெ[ய்*]ஹு பலவளர்ப் பீடமு[ம்]
விசும்பெ[ப]ாளி தழைப்ப [வி]னங்குபெ[ான்]மெய்ஹு இருகி-

4 [ல ஙு]ழைப்ப இ[ல]மயவர் களிப்ப பெரியதிருநாள் பெரும்பெயர் விழவெது
[மு]யர்புரட்டாதி யுத்திரட்டாதியி ல[ம்ப]லதிறைஙு வத்புதக்கூத்தர் இன்பர்வாழ்வெ-
ழுஙருளுகற்குத் திரு[த்]தெர்க்கொயில் செம்பொன் மெய்ஹு பருதிரள் முத்தின்
பயில்வடம் பரப்பி நிறைம[ணி] மாளிகை கெடுதிருவிதி தன திருவளர் பியராற்ச்
செய்து சமைத்தரிளிப் பைஞ்பொற்க் குழித்த பரிகல முதலாற் செம்பொற்க் கற்ப்-
பசத்தொடு பரிச்சின்நமும் அளவில[ர]தன வொளிபெற வ[ை*]மத்துப் பத்தர் மாண்-
[பி]ற் சித்திரைத்திங்க ளத்தம் ெ[ப]-

5 [ற்ற ஆதித்]தவாரத்துத் திருவளர்[மதியின்] தரயொ[டீபி]ப்பக்கத்[து] இன்நந பலவு
மிநது சன[ம]த்தருளித் தன் நொருகுடை நிழற் தலமுழுது ஙு[ளை]ப்பச் செழியர்
வெ[ஞ்]சுரம புக செரலர் கடல்புக அழிதரு சிங்கள ரஞ்சி நெஞ்சலமர(ர) க[ங்]கர்
திறை[ற]யிடக் க[ன்]ஹடர் வென்நிடக் ெ[க]ாங்க சொதுங்கந கொங்கணர் சாய
[ம]றெ[த்*]திசை ம[ன்]நரு ஙு[ன்]தமக் கரணைநத் திருமலர்ச், செவடி யுரி-

[1] The syllables வணக்களியெய் கைச செல are faintly seen with which the gap may be filled up.
[2] The gap may be restored thus :—ப்பிரமாணஞ செயதகுடி.
[3] The syllables lost here are ெஉவர்கன்மி with which the gap may be filled up.

[ை*]மயி னை[ற]ஞ்சத் தெரி[ணை*]வ[ய]ர் கிலத ஜியாகபதாகை [பு]ரிகு[முல்] மடப்-பிடி புரிதகுணவரிதை கிரஹவரமுழுதுடையாளின திருவிளத் தரி-

6 [ள்முழுதமு]டை[யா]னெ உடரிரு[ப்ப ெ]டு[மாலகத்]துத் திருமகள் ரிருந்தென [மா]தர் மட[ம]யில் பூதலத் தருணுதி அரணிய கற்பிற் [த]ரணிமுழுது[மு]டையாள் இவன் திருமணிமார்வத் த[ரு]ஙுட நிருப்பச் செ[ம்]பொ[ன்] விசலிம்ஹாலரத்துத் திரிபு[வனமு]முதுமு[ை]டையாளெ[ளாடு]ம் விற்றிருஙரிளிய[1] கொப்பரகெஹரிவகதரான கிரஹவரசகரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிகரமசொளதெவர் பதிநொன்ரு[வ]து ந[ள்ஞ்]பத்-தஞ்சி[நா]ல் விகரமசொளபுரத்துக் [கொ]யிலி நுள்ளாலை அகளங்கன் மண்டபத்துப் ப[ள்ளிக்]கட்டினின்மெ லெழுகரு-

7 [ளியி]ரு[நு உ]டை[ய]ர் திருச்[சி]ற்றம்பலமுடையா . . . . . யாண்டு பத்-தா[வது] நாள் நூற்றொருபத்தஞ்சிநாலும் [ந]ாள முன்னூற்றொரு[ப]த்[தமுமுமி]னு-லும் பெருமபற்றப்புலியூரி லெழுஙருளி இருநு கெட்டருளி நிசயித்தருளிகபடியெ யாளுடையார் நித்தற்படி அமுதுசெய்தருள மி[வ*]துக்குப் பொகப்பழவரிசிக்கு வெண்டும் பொகப்பழநெல்லுச் சுத்தமலிவளகாட்டு முடிச்சொளநாட்டுச் சனநாதச்-சருப்பெதிமங்கலம கடமைக்கு ளானது முதலான பொகப்பழ நெல்லி[ல யிட]-க்கடவதாகவும் இ-

8 ன் நெல்லு இவ்வூரவரெ ஆளிட்டு . . . . . தொறும் சதுராதி-கரவற் ஆளுடையார் கொயிலில் பொன்மெய்ஙபெருமாள் ப[ண்டார]த்தி[லெ]ச்செப்-பு[க்கால் திருச்சிற்றம்ப[ல]முடையாநாலெ அளக்க[க்]கடவார்களாகவும் இப்படி ஜகநாயச்சருப்பெதிமங்கலத்து உடையார் திருவிரு[ம்]பூலையுடையார் கொயிலிலெ கல்-வெட்ட திருவாய்மொழிஙருளிநாசென்று திருமஞ்சரஓலெ நாயகம் ஜயங்கொண்ட-சொழமண்டலத்து புலியூர்க்கொட்டமான குலொத்துங்கசொழவளநாட்டுப் பெ . . [நாட்டு] நெற்குன்றத்து

9 நெற்குன்றங்கிழான் அரயன் கருவு . . . . . முத்திட்டசெய்யும்படிப்பதி-யும் புசொவரித்திணைக்களங் கணக்கெழுதுவி . . . . றுக்குக் க . . . ராஜ-ராஜப்பாண்டிநாட்டு ராஜெந்ரசொழவளநாட்டு தென்பறப்புநாட்டு முல்லநலூர் கிழவன் வெளாந் திலலெநாயகநாந வெசாலிப்பெரயரும அருள்மொழிதெவவளநாட்டு வலிவலக்கூற்றத்து காவலூருடையான் செல்வன் புற்றிடங்கொண்டாநாந வயிரா-ராயரும் புரவரித்திணைக்களம் கணக்கெழுதுவி[த்தான் ஜயங்]கொண்டசொழ[ம]-

10 ண்டலத்து மண்[விற்]கொட்டத்து மண[வில்]நாட்டு . . . . . சொமதெவன் திருமாலய[ன]துறையுடையாநாந மிழலெவெளாநும் செ[ஙு]சிநரங்-கொ[ற்ற]ன் ஆடவலான் கடம்பந[ம்*] ஜயங்கொண்டசொழவளநாட்டு திருவழுநூர் நாட்டுக் கூடலூர்(ர்)ருடையான் வெளான் சிவலொகமுடையாநாந விரசொழப்பல்ல-வரையநும் ராஜராஜவளந[ர*]ட்டு எமப்பெற்க்கூற்றத்து பொய்க்குடையான் திரு-வையாறன் பொந்நம்பலக்கூத்தநாந விகரமசொழஉலகவெளாநும் புசொவரித்திணை-க்க[ளநாயகம் ஜய]ங்கொண்டசொழ-

11 மண்டலத்து ஆமூர்க்கொட்டத்து[ச் சிறு]குன்றநாட்டு[ச் சிறு]குன்றத்துச் சிறுகுன்ற-நிழாந் பரமெஸ்வரன் காமநும் ஜயங்கொண்டசொழவளநாட்டு குறும்பூர்நாட்டு அரயன் செங்கரநாராயணநும் உய்யகொண்டவளநாட்டு பாம்புரநாட்டுச் சிறுகுடை-யான் குமரவிடங்க நாதித்தெவநும் ராஜெந்ரசொழவளநாட்டு புறங்கரம்பைநாட்டு எழிலூருடையான் வெதவநமுடையாநாந நெறீ[யுடை]ச்சொழப் பல்லவரையநும் முகவெட்டி ஜயங்கொண்டசொழமண்ட[லத்து] . . . . கொட்டத்து . . . .

12 ள்நாட்டுப் பாசா[லி]நிழவன் முடிகொண்டான்(ஞ்) செஙகொ[று]ம் ஜயங்கொண்ட-சொழவளநாட்டுக் குறும்பூர்நாட்டு நாகமங்கலமுடையான் வெளான் தாமொதரநும் [அ]ருமொழிதெவவளநாட்டு நென்மலி[நாட்]டுப் பழைய[னூ]ருடையான் சொம-தெவந் உ[ஹ]யஞ்செய்வாநும் ராஜெந்ரசொழ[வ]ளநாட்டு ஆர்வலக்கூற்றத்துப் பு[லியூ]ருடையான் பெற்றான் மாநெஞுகய்யநும் எழுத்திட்ட உழ்வரிப்படியும் ஆளுடையா(ர்)ற்கு நானொன்றுக்கு அ[முது] . . . . . க . . . [பொ]ந-க[ப் பழவ]ரிசி கலனெ

13 தாணிய[ாக] நாள் முன்நூற்றமபத்தஞ்சுக்கு மிறுக்கு[ம்] பொகப் பழவரிசி நாநூற்-றெண்பத்தாறு கலனெ இரு தாணியும் மறுவாசி கலத்துக் . . . . ணி யொரு நாழி முவுழுக்காக நானொன்றுக் கரிசி குறுணி யஞ்ஞாழியும் குத்துவாசி யரிசி கலத்துக்கு அரிசி குறுணி பிருநாழி வுழக்கெ யிரு செவிடாக நானொன்றுக் கரிசி

[1] Read °ருளிய.

குறுணி யறுகாழி யுழக் காழாக்கெ யிருசெ[வி]டும் ஆக நாளொன்றுக்கு வாசியா-
லெறு மரிசி முக்குறுணி முன்காழி யுழக் காழாக்கெ யிருசெவிடாக நாள் முன்-
நூற்றறுபத்தஞ்-

14 சுக் கரிசி காணூற்று . . கலெ பதக் கெ[காருகாழி]யும் ஆக அரிசி ஐநூற்றுத்
தொண்ணூற்[றுக] கலனெ இருதூணிப் பதக் கொருகாழியிகால் இரட்டி கெல்லு
ஆயிரத் தொருநூறறெண்பத்தொரு [க]லனெ இரு தூணி யிருகாழியும் சுத்தமலி-
வளநாட்டு முடிச்சொழநாட்டு ஜநாதசசருப்பெதிமங்கலத்துக் கடமைக் களநது
மூதலான பொகப் பழகெல்லிலெ இவ்வூர்வெ ஆளிட்டு எடுப்பித்து ஆட்டாண்டு-
தொறும் ச[நூரதி]கரவு[ல் உ]டையார் கொ[யி]லில்ப பொன்மெய்டிபெரு[மாள்]
பண்டாரத்நிலெ செ[ப்புகால் திருச்சிற்றம்ப]லமூடை[யா]காலெ அளக்க கடவார்-
களாகவும் இக்கெல்லுக்குச் ச[த்*]-

15 தக்கூலி மூன் [கெ]சலவிட்டு வரும்ப[டிகெ]யய் செலவிடக்கடவதாகவும திருவாய்-
மொழிதருளினமையில இப்படி திருவிருமபூலியுடைய மஹாதெவர் கொயிலிலெ
கல்வெட்டுவது இவை பொரொவரி(த்)திணைக்களநாயகம் சிறுகுடையான் எழுத்து
இவை பொரொவரி திணைக்களநாயகஞ் சிறுகுன்றஞிழான் எழுத்து |||- இவை
பொரொவரி திணைக்களநாயகம் முகநூருடையான் எழுத்து || இவை
பொரொவரி திணைக்கள[நாயகம் நெ]றியுடைச்சொழப பல்லவரையன் எழுத்து
இதை பொ[ரொ*]வரி திணைக்கள[த்து முக]வெட்டி பாசாவிஞிமுவன் [எழுத்து ||—
இவை நாங்கெ . . . கெ . . . . . இ . . .

16 முலெ வெளாளன் எழுத்து இ[வை] பொரொவரி திணைக்களத்து முகவெட்டி கா[க]-
மங்கலமு[டையான்] எழுத்து இ[வை]வ வரிராகராயன் எழு[த்து] உடையார் திரிச்-
சிற்றம்பலமுடையர்க் கழுதுசெய்தருள [பொ]கெ பழகெல் லெடுக்கெ[வன்]றும்
இப்படி க[ல்]வெட்[ட]வெ[ன்]று வரவாடஞ்செ[ய்த]ருளிக திரு[மு]கமும் செய்-
யும்படியும் வஞ்சடத்[து] அதிகாரம் பெரும்பாண்டிக்குமாரத்தலடிடும் முடும்பைப்
புண்டரிக[ர]கூஹடிடும் சதகசா . . . . . விருது பெ[ரு]ங்குறி
கொட்டித் தண்மி[கெ*]யழுதி கூ[ட்ட]ங் குறைவற[க் கூ]டியிருது திருமுகப்படி. . . .
கவ . [செய்]த திருமு . . . . . வெ . . . . . .
. . .

17 பணித்தார் பெரியசாணத்து சூரவ[செ]ரிக் கொவிநலடிக்குப் பணியாலு[ம்] . . . .
. . த்து களத்தார் கருவல[ர கெ]பால கின்றுண்பட்ட[ன்*] பணியாலும் வாஜவாஜியரில்
சிகாரத்துத் தாமொகிரபட்ட[ன்] பணியாலும் கல்வெட்டியது |||— [இ]ப்படி விண்-
ணப்பஞ்செ[ய்து] திருவாய்மொழி[நூருனி]த் திரு[முக]மும் செய்யும்படியுங் கொடு-
வநது [க]லவெட்டுவித்தார் ஆளுடையார் கொயிலில்க் கால் செய்யும் நாணம்பி திரு-
வெண்காடுடையாகாக . . . . . ம்பலங் கொயில்கொண்டான்
கண[பதி]யாக பொன்மாளிகைப் பிச்சனும் கண்காணி . . வெ . . . .
த . . இவ . . . . . இக்கொயில் . . . . . .

No. 459.

(*A.R. No.* 166 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE PUSHPAVANESVARA TEMPLE AT TIRUPPUNDURUTTI, TANJORE TALUK AND SAME DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூ[ம]லர் வளர்[தி]கழ் திருமகள் புகழாகம் புணர்க் திருப்ப நாமலர் வளர்
கலெ வஞ்சி நலமிகு மாமனத் துறையச் சிமையவரைத் திறன்மடக்தை திருத்தொளின்
மிசை வாழ விமையவர்-

2 கொ னன்றிட்[ட] வெழிலாரங் கழுத் திலங்கப் பதிரதிபொல் துய்யபுகட் படர வல்லி
கொழுந்தொட்டத் திகிரிவரைக் கப்புறத்துச் செழுந்திதிரி சென்றலவத் தண்டா-
[ரொளித்] [த]னிக்கவிதை தெண்டிரை சூழ் பார்நிழற்ற வெ-

3 ங்கொபக் கனி க[டிந்]து செங்கொ வெண்டிசை நடப்பத் தெம்முறசின் முகில் முழங்கச்
சிலெ யகன்று விசும்படையத் திறற்புனி பொய் வனமடையக் கயிரண்டு நெடுஞ்சி-
கரக் கனவரையின் விளையாட வொருமைமனத் திருபிறப்பின் முத்தியின் நால்-

4 வெதத் தருமறை[யெ]ா ரைவ்வெழ்வி யாறங்கமுடன் சிறப்ப வருந்தமிழ் மாரியமு மறு-
சமையத் தறநெறியுந் திருந்து மனுனெறியுந் திறம்பாது தழைத்தொங்கக் குச்சரு
மாரியரும் கொசவ[ரு*]ங் கொங்கணரும் வச்சிரருங் காசியரு மாத்தரரு-

5 . . . . . நுமனருஞ் சொனகரும் வங்கியரு முதலாய விருநில மாமுடி-
வெந்த நிறைஞ்சி நின்று திறைகாட்ட[வு]ம் [கெடு]வாளரும் வயப்பெரும் புவியுங்
தொடி நெடு[ங்*] தொளுமெ தூணியெனச் சென்று செனனுந் தானையுஞ் செருக்-

6 களத் தெ[ழிய] [வ*]வரசும் புலரா மலைநாடு நூறப் பருமாமாபிற் பொருதிறல் மிக்க செண்ணியைத் திறைகொண்டு திண்டொள்வலியிற் பொன்னிகாட்டுப் பொசலத் தரைசர்களைப் புரிசையி [ல]டைத்துப் பொங்குவிரப் புரவியு[ர்] செருவிறல்

7 ஆண்மை சிங்கணன் முதலாய தண்டத் தலைவருந் தாளையும் பட[த்] துணடித் தளவில் சொரி வெங்களூட் பெரும்பிணக் குன்ற மிருங்களை னிறைத்துப் பருந்துங் காகமும் பாலுங் [க]சையு மருந்தி மிகழ்ந்தால் அமற்களை மெடுப்பக் கம . . [ணை]-

8 யுங் கனினப் புரவியுஞ் செம்பொற் குவையுங் திகழ்கதிர்மணியு மடந்தைய ரரா மார்பு-முடன்கவர்ந்தருளி முதுகிடு பொசலன் றன்னெடு முனையுமது தவறென்றவன்-றன்னை வெற்பெற்றி கட . துபொ லுட்பகையாய் கின்ற செமனைக் கொன்-

9 று கின[ந்த]னிந்த[ரு]ளி நண்ணுதல் பிறரா லெண்ணுதற் கரிய கண்[ண]னுற் கொப்-பத்தைக் கைகொணடருளிப் பொன்னிசூழ் செல்வ புனலுட்டை [பெ]ன்னிரா-டெனக் காத்தருள செய[பெ]ருவரை [ய]ரணிற பின்னருகாக்கிய கருகடராச-

10 [ணை]க் களிறு திறைகொண்டு துலங்கொளி மணியுஞ் சூழிவெழுமு [மி]லங்கை காவ-லனை யிறைகொண்டருளி வருதிறை மறுத்த வங்கனைப் பிடித்துக் கருமுகில் நி[க]ளங் காலிற் கொத்து வெந்தர் கண்டறியா விறற்றிண்புரசைச் செந்தமங்கலச் செழும்பதி முற்றிப்-

11 பல்லவனங்கப் பல் பொராடி நெல்வினைநாடு நெடும்பெரும் பொன்னும் பருமையாணை-யும் பரியு முதலிய வரசுரிமை கைக்கொண் டரசவற் களித்துத கில்லையம்பலத்துத் திருநடம்பயிலுந் தொல்லையிறைவர் துணைக்கழல் வண-

12 ங்கிக் குளிர்பொழில் புடைசூழ் கொழிமானக ளளிசெறி •வெம்பி னணிமலர் கலந்த தொங்கல் வாகைத் தொடைகள் சூட்டித் திங்க ளுயர்மரபு திகழ வந்திருந்த தன்-[ன]சையா னன்னிலை விசையம்பி னெண்ணெண்ணக்லை தெரிண மொழிப்பாவலர் மண்-ணினமெ

13 லூழி வாழ்கென [வா][ழ்*]த்தக் கண்டவர் மனமுங் [கண்*]களுங் களிப்ப வெண்டிசை மகரவெலையி னெடுவரை யாயிரம் பணைப்புணத் தனந்தன் மிமிசைப் பாயலகொள்-ளும் பரம[ய]ாகத் தொருபெருங் கடவு ளுவந்தினிதுறையு மிபெ[ருங்] கட[ல்*]-விரியிடைநிலத் திலங்குந் திருவரங்கம் பெருஞ்-

14 செல்வம் சிறப்பப பன்முறை பணி துல[ர்*]பார மெறிப் பொன்மலையென்ன பொலிந்து தொன்றவும் பொன்மெய்ந்தருளிய செம்பொற் கொயிலுள் வளர்திகழ்பா லுதைய-வெற்பனைத் திருவள[ர்] குலமணிச் சிங்காசன[மி]சைக் [க]லையென மகிழ்ந் தினி-தெனித் தினகரொடயமெனச் செ-

15 ழுங்கதிர் சொரியும் கனகமாமுடி கவின்பெறச் சூடிப் பாராள் வெஞ் சுரிமை உ[ரி]-வைய நிருமருங்கு தின்று விரிபெருங் கவரியின் மந்தவாடையு மலைத்தென்றலு ம[ர்*]ந்தனிற் காங்கொண் டசைய விச வொருபொழுதும் விடாதுடனிருந்து மகிழும் திருமகளென்ன திருத்தொள் மெலி[ய]ாத்-

16 த முடி சூடி யுயர் பெர[ர்*]ணை திக்கெட்டு நடப்பச் செழுந்தவஞ் செய்த விவன்பொ லுலகிலெ வீ-பலத்திர மதிமுகத் தவனிமாமக ளிலகு கொடிக் காதல் முகுழ்த்து தின்[ற*]த்து முலகுமுழுதுமுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய ஸ்ரீகொச்சடபன்-மரான திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசு[ந்]தரபாணடியதெவற்கு யாண்டு

17 எ வது கலிகாயற்று கவாவகூத்து தரயொடியும் காயற்றுக்கழமையும் பெற்ற அத்-த[த்]து நாள் பாண்டிகுலபதிவளநாட்டு ஆற்காட்டுகூற்றத்து உடையார் திருப்பூந்து-ருத்திஉடையாரா கொயில் ஆதிசண்டெஸ்வரதெவ[ர்]கள்மிகளுக்கு இக்காயனர் தெவ-தா[ன*]ம் வ்ரஹதெசம் திருப்பூந்துருத்தி உள்ளிட்டு தென்கரை வடகரைப்பட்ட தெ-

18 வதானமான ஊர்களில் அகரவ்ரஹதெயங்களா[ர க]ம் வ்ருவலெ இக்காயனர் கொயி[ல்] திருமெனிகாயன்மாரில வ[ஷ்]ணவனப்பெருமானையும் காச்சியாரையும் காய-கர் திருவிதி நாச்சியார் மரகத[நாச்]சியாரையும் பெரியதெவநாயனரையும் [நா*]ச்-சியாரையும் இன்னூட்டுக [கிளி]யூர்நா[ட்டு]க் [கி]ழ்மாந்தடை-

19 யான உய்யவந்தான் இராசராசதெவர் கும்பிட்டு இக்காயன்மார்க்கும் நாச்சிமார்க்கும் அமுதுபடி படிவிஞ்சனத்துக்கு இக்காயனர் தெவதானம் கிழைப்பரிவணடத்தரை-யில் சுரைக்குடையான் ஆளுடைநாயன் பக்கல் திருநாமத்துக்காணியாக இவ்விலை-கொண்டு குடுத்த பொ-

20 பொயிலிநாயகமபக்கல் தடி ஒன்றினுல் குழி கஙஉடுநு னுல் கூஇ இந்நிலம் உரையெசா-[ணி]யினுல் பொத்தகம் எற்றின நிலம் சக்கிராதித்தவரையும் முதல் அடங்க இறை-யிலி செய்து குடுக்கையில் இநிலம் இவ்வூரில்க் கழித்து இ[ந்*]நிலத்தால் வரும் அந்-தராயவரிசை-

21 ப்படி காசும் ஒ[ட்]டெ[டி] நெல்லுக்கும பூணட தெவர்கடமையும் புற உடல்க்கடமையும் வினிபொகங்களும் உள்ளிட்டு ஊர்மா[த்த*]ல வந்த கடமை குடிமை இந்காயினர் தெவத்தனமான[1] ஊர்கள் பொகப்படி நிலத்கிலை

22 விழுக்காடு கொண்டு இறுக்கக்கடவொமாக [2]ஸம்மதத்து கல்வெட்டிக் குடுத்தொம் இப்படி வ்வவஷ்ஷ [||—*]

No. 460.

(*A.R. No.* 167 *of* 1894).

ON THE WALL OF THE STRONG ROOM OF THE VEDAGIRISVARA TEMPLE AT TIRUKKALUKKUNRAM, CHINGLEPUT TALUK AND DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. III, p. 279.

No. 461.

(*A.R. No.* 168 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

Ibid. p. 281.

No. 462.

(*A.R. No.* 169 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

Ibid. p. 284.

No. 463.

(*A.R. No.* 170 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

Ibid. p. 285.

No. 464.

(*A.R. No.* 171 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரு மன்னி வளர இருநில மடந்தையும் பொற்[சய]ப் பாவையுஞ் சிர்த்த-

2 னிச் செல்வியுந் தன் பெருந்தெவியராகி இன்புறு நெடுதிய ரூழியுள் இடைதுறைநா-

3 டுந் துடர்வனவெலிப்படர் வனவாகியுஞ் சுள்ளிச் சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்கையு கண்-
ணய கருமுர-

4 ண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருதட ரீழத்தரையர்த முடியும் ஆங்கவன் நெவிய சொங்-
கெழில் முடியு-

5 ம் முன்னவர்பக்கற் றெனனவர் வைத்த சுதர முடியும் இந்திர காரமு ஞெண்டிரை
நிழமணடல முழுவ-

6 தும எறிபடைக் கொளர் முறைமையிற் சூடுங் குலதனம[ர]ஞ்சி[ய] பல[ர்*]புகழ் முடி-
யுஞ் செங்கதிர்

7 (ம)மாலையுஞ் ச[ங*]கதிர்வெலைத் தொல்பெருங்காவ[ல் பல]பழ ஜிவுஞ் செருவிற் சி-
[னவி லி]ருப[த்தெதா]ரு.

8 கா லரைசுகளை கட்ட பரைசுர[ாம]ன் மெல்வருஞ் சாஜிமத்திவர[ண்] கருதி இருதிய
செமபொம நிருத்தகு

9 முடியும் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில முதுகிட் டொளிக சயசிங்கன் அளப்பெரும்
புகழொடு ப[டி]-

---

[1] Read தெவதானமான. [2] Read ஸம்மதித்து.

10 யர் இரட்ட[ப]ாடி எழுரையிலக்கமு னவனதிக் குலப்பெரு மலைகளும் விக்கிரமவிர சக்கரகொட்டமு முதுர்-

11 [ப]டவல்ல மதுரமண்டலமும் காமிடைவள நாமணிக்கொணையும் வெஞ்சினவிரப் பஞ்சப்-

12 பள்ளியும் பாசடை பழன மாசுணிதெசமு மயர்வில் வண்கீர்த்தி அயாதிருகரயிற் சதி-

13 ர ஞொலருல திதிரதரணி விளையமர்க்களத்துக்கிளையொடும் பிடித்து பலதனத்தொ-

14 டு நிறை குலதனக் குவையுங் கிட்டருஞ்செம்மிளை ஒட்டவிஷையமும் பூசுரசெர் நல்-கொசலிநா-

15 டு [ஞனமபாலனை] வெம்முனை யழித்து வண்டுறைசொலி [தண்டபு]த்தியும் இரண-சூரனை முறணு-

16 றத் தாக்கித் திக்கண கீர்த்தித் தக்கணலாடமும் கொவிஞசஞன் மாவிழிஞொட தங்-காத சார-

17 ல் வங்காளதெசமு ஞொடுகடற் சங்கொட்டர் ஈழிபாலனை வெஞ்சமர் விளாக தூஞ்-

18 சுவிகருளி ஒண்டிறலியாணையும் பெண்டிர் பண்டாரமு நிகில நெடுங்கடலுதிரலாட-

19 மு வெறிமலர்தித்த தெறிபுனற் கங்கையும் அலைகடல் நடுவுட் பலகலஞ் செலித்திச்

20 சங்ரூராவிஜயத்துங்கபன்மராகிய கிடாரகரையனை வாகையம்பொருகடற் கும்ப-

21 க்களியொடு மகப்படப் பிடித் தூரிமையிற் பிறக்கிய பெருநெதிப் பிறக்கமும் ஆர்கவ ன-

22 க(ா)னகர் பொர்த்தொழில் வாசலில் விச்சாதிர தொரணமு மொ[ய்*]த்தொளிர் புன-மணிப் புதவமுங் கன-

23 மணிக் கதவமு ஜுறைநிர்ப் பன்னெயு மன்மலிவாரையிற் றென்[மலயூ]ரும் ஆ[ழ்]கட லகழ்சூழ் மாஜி-

24 ரிடிங்கமுங் கல[ங்]கா வல்வினை யிலங்காசொகமும் காப்புறு நிறைபுனல் மாப்பப்பாள-முங் காவலம்-

25 புரிசை மெவிலிமபங்கமும் விளப்பஞூருடை வளப்பஞூரும் கலாமுரி சூடுகிற விலா-

26 முரிதெசமுங் கலிகக்கொர் பு[க]ழ் தலைகீக்கொலமு ஜிதமாவல்வினை மாதமலிங்கமு ஞெனக்கவார்பொ-

27 ழில் மானக்கவாரமு ஞொடுகடற்காவற் கடுமுரட் கடாரமு மாப்பொரு தண்டாற கொண்ட கொப்பரகெவரிவர்ரூாந

28 உடையார் ஸ்ரீரு[ர*]ஜேந்ரஒழுஒவர்க்கு யாண்டு பதிகாருவது ஜயங்கொண்ட-சொழமண்[டில]த்து கனத்தார்-

29 க்கொட்டத்து ஞன்கூற்றுத் திருக்கழுக்குன்றமான உலகளஞசொழபுரத்து ஸ்ரீமுல-ஸ்ாநத்து உ-

30 டையார் ஒசவிடங்கவெவர்க்கு ஆழூர்க்கொட்டத்து மாமலபுரமாகிய சனனதபுரத்துச் சங்கரப்பாடியா-

31 ன் கொள்ளம்பாக்கிழான் மாதெவன் எட்டி வைத்த திருநூகாவினக் கொன்றிலில் ஆடு தெர்ண்ணூறு

32 ஸ்ரீ—ஞஸ்ாநமுடைய ஈஸாவெவர்க்கு இவ்வூர் வ்ாவாரி இனவாகை பொன்னூலை புக-ழாக்கி வைத்த விளக்க[ரை]

33 இவ்வரைவிளக்கினுக்கு ஆடு சலரு இங்ஙகரத்தா வைக விளக்கரையினுக் காடு சலரு இவ்வூர்ச் சங்கரபாடியான்

34 தென்னவனடி வைத்த விளக்கரை தெசவிடங்கதெவர்க்கு ஆடு சலரு களத்தூர்கொ-ட்டத்து வல்லநாட்டுப் பெ-

35 ருஞண்டலத்துக்

36 கொனுழான் த-

37 ண்டி இன்னம்ப-

38 ன் உடையார் ஒ-

39 சவிடங்கவெவர்-

40 க்கு வைத்த திரு-

41 துஞாவிளக்-

42 கினுக்கு ஆடு

43 தொண்ணூறு

44 இரூஜி—ழ் வதா-

45 ஞமஸ்வர ர-

46 ஞெஷ [‖*]

No. 465.

(*A.R. No.* 172 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வ ஸ்ரீ [||*] திங்கள் வர்தரு தன்றெங்கல வெண்[கு]-
2 டைக்கிழ் திலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர்[ந்]து செங்கொ லொச்சிக் கருங்களி கடிஞு
தணு[ய]-
3 [ர்] [தமயர் தம்பியா]கன் றிருமைஞ சென்றிவரை மணிமுடி சூட்டிக் கன்னிகாவல[ர்*]
4 தென்னவர் முவருள் வாகை மெ[ர]ுவனுக் கருளிக் காகை மி[ரு]வருக் களித்துப் பொ-
ருகிலை ெ[ச]-
5 [ர]லன் வெலிகெழு காணூர்ச்சா[லை] கலமறுத்தருளி இவ[ங்*]கைக கரைசையும்
அலங்க[ல்]
6 [வ]ல்லபனையுங் கன்னகுச்சியர் காவ[ல*]னையும் பொன்னணி முடித்தலை தடிஞு தன்
கொடிப்ப[ண*]
7 ட ெ[ய]ஷிக் கன்னடகர் விடுக . . . . . [ட]யிற் றமிழ்பபர[ணி]-
[ெ]காண் டொன்னூர் . . . . . .
8 நெடுவாள் விச்சயன் வெருநெ[ளி]த் தஞ்[சி ஓ]டத் தன் வஞ்சிப் படையால் ஆங்க[வ]-
9 ன் பிதாவை மாதாவொடு சதரமலி வி[ங்]கு நீர்ப்புண்டிர வெஞ்சமத் தகப்படுதத[ப்]
10 [ப]டை சூஹவமல்லன் பபத்தொடும் அவர்விடுமை ஒற்றரை வெருவப் பி[டி]-
11 த் தா[ங்][க*]வர் மார்வில் ஆஹவமல்லன் ஆங்கணு மஞ்சின நென்ன நனெகழு[தி]-
12 ச செலுத்தியபிந் தன் புலிக்கொடி படைஞ சொட்ட வரிவாரணக் கடலபுனெ[ர]
13 [சி]றுதுறை பெருந்துறை தெய்வவிமாசி என்றிறு துறை முன்றிலும் உள்புன[லா]-
14 [ட்]டி ஆங்கவர் எதக்கிரியில் ஒங்கிகல் [உ]முவளை றெழுஞ உயர் ஜயஸ்தம்பம எழில்-
15 [ெ]பற நிறுத்தித் தக் கழல் பணி[ந்]தொழகு ம[ர]சொடி [சண்டாடி]ப பொருபுலி வி[ரக்]-
16 கொடியொடு தியாகக்கொடி எடுத் தொ[ந்*]கலர் கவர்ஞ தொன்நெதி பிறக்கம் இரவ-
லர்க் கிஞு . .
17 வல்லிலவர் விடுதண்டத்துக் கவர்வெல்புரவி நுளம்பனும் காளிதாஸதும் விள[ம்பரு]-
18 ந்தார் சாமுண்டனு[ம்*] ெ[ப]ார்க் கொம்மயதும் வில்லவராஜதும் வெஞ்சமத்திரிய [அ]-
19 வர் பெருநெதி சவர்ஞு கூர்ச்சரைசரா[ஜ]ர் உப்பள[ர்] கொய்மலர் பசுஹலை காரதைமி-
20 ல்ப ப[ந்]தடிஞு முன்கொண்டு தகைவன்[த]ப்பை மூக[தை]பப அப்பகைசெகுத்து-
21 ப்[ப][ள]ங்வழி பிறஞப்பில் பல்லரைசர் ஆகது மிழக்கமாட்டாது தந் பூங்கழல் சரணை-
ளப் . .
22 . . . . வ[ர்]க்கருளித் [த]டமுடி மிட்டுக் குடித்துத் தடமுடிக் கிடங்குடித்திரு-
ஞடங்ெ . . .
23 வந்தப்பையை பறித்துக்கொண்டு ெ[ப]ாகபிந் [அ]ற[த்து]ற ஞஞ்சியும் அஞ்சா சுர
. . .
24 [ெ]வஞ்சமங் கருகி விடவஞ பெற்கடை முன் பெரிதவற்குறைவரை ஞொங்கல . . .
25 . [கி அ]றைகழல் த[ந்] புகழ் . . . . மாபாட்டரில் ஒருவனை ெ[ப]ண்[ணுடை]
26 உ[ெ]த்தி ஒருவனை [அஞ்சு சிகை]பட சிரைப்பித்து கொஞ]ழி ஆஹவமல்லியும ஆஹ-
27 [வ]மல்லனும் என்று பியரிடுத் தனறவந் விடுத்த பெற்கடை தந்துடன [புா]-
28 கஞ [வற்]குடன் விட்டினிவிடாது சென்றெட்டி முதுகிடப் பொருது[த]ன்[க]தப்பு[வி]
29 த[ண்டிந்] முந்நொர் தமியந் நெறி . . க் கையமலை தடவி கவ்ரணபுரம் என்[று]
30 ஞொந்நகர் துக[ளெ]முத் தகய்ப்பித் த[ன்]நகர் அர]சுறை கருமாளிகை பொடியார-
க்கி [ஆ]-
31 ங்கது காத்துநின்ற பூங்கழல் அடலாகத்தன் முதலினர் கடகளிற்றாசர் மு[ப்*]பத்தய்-
32 [ங்]கரியொடும் பரியொடும் பட்டெ பொரு தப்பெருநகர் விசை[ய*]ராஜேந்ர என்-
றுங்கி . .
33 . க விரஞலிஷெகம்செய்து சிர்கெழு விஜயலொகத்து விளங்கு மதுநெறிநின் றஜவெ[ம]-
34 தம் செய் தரசுவிற்றிருஞ ஜயங்கொண் . . . . . .
35 . . . . . லாகி பெரெண்டிசை நிறைந்த கிர் . . . . . .
36 யாண்டு [உ]லகு ஆவது ஜயங்கொ-
37 ண்டசொ[ழ]மண்டலத்து அதிரா-
38 ஜராஜக்கொட்டத்து களத்தூர்-
39 நாட்டு திருக்க[ழு]க்குன்றமான உலகளஞசொழ-
40 புரத்து நகர[த்]துக்குச் சமைஞ வியாபாரிகள்
41 மஹசங்கக்கொழுஞு ம உழுதங்ஞறையு[ம்*]
42 சாலியக் ஆச்சன்கிட்டையும் சங்க-
43 ரப்பாடியா[ன்] அங்காடி எடுக்கபர

44 ஈமு[ம்*] மாறி வி[வ]ண்ணவெலும் உள-
45 ளிட்ட ஈகரத்தொம நிலவி[லேயாவண]-
46 க் கைளழுத்து எங்களூர் திரு[ருமலேவி]-
47 மல் எழுகருளி இருக வரஹி[ஷாரம்]-
48 உடைய ஸ்ரீ[ர*]தெவற்கு திரு[ச்]செநக-
49 டைக்கும் [அ]ச்சநாபொகத்துகும
50 ஸ்ரிபலிபொ[க]த்துக்குமாக பெண்டா-
51 ட்டி செறை சத்தியபாலை பக்கல் நா-
52 ஈகள் விலே[வி]காண்டு விற்றுக்குடுத்த
53 நிலத்துக்கு கீழ்பாற்கெல்லை மங்கலத்தெ-
54 ல்லைக்கு மெற[கு]ம் தென்பாற்கெல்லை அப்பை-
55 [க்]குன மூட்பட வடக்கும் மெல்பாற்கெல்-
56 லை கெசிளரி உட்படக் கிழக்கும் வடபாற்கெ-
57 ல்லை ஈகை[க்]குப் பொக பெருவழிக்கு தெ-
58 ற்கும் [இந்நாற்]பால் எல்லைக்கும் உட்பட்-
59 ட நிலம காற்கொளாய்க் கிடகமையி-
60 ல் இறையிலியாக முற்சொல்லப்பட்ட
61 செறை ச[த்]கியபாலை பக்க[ல்*] பொருளறக்-
62 கொண்டு திருமலேமெ விருஷவ்ரஹிஷ்வ-
63 ர[மூ]டைய ஸ்ரீஹரிதெவற்கு இறை இழிச்சி
64 விற்றுகுடுத்தொம் உலகளகொழுபுரத்து
65 ஈகரத்தொம் இத்தர்மம் ரக்ஷிப்பார்
66 ஸ்ரிபாதம் எங் தலேமெலன [||*]

No. 466.

(*A.R. No.* 173 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருமக ணிலவிய செங்கொ[ல்] வெந்தன் முன்னொன் செ[ணை]
2 பிங்ஙதாக்கி இரட்டபாடி எழரையிலக்கமுங கொண்டு பொரற்றங்கரை
3 கொப்பத்து பூவமர்செய்த ஆஹவமல்லனை அஞ்சு[வி]த் தல-
4 ன் ஆனையுங் குதிரையும் பெண்டிர் பண்டாரமு[ம*] விலவமும் அ-
5 டங்கலுங் கொண்டு விஜெய[ர*]விஷகம் பணணி விர-
6 லிம்ஹாஸநத்து விற்றிருகருள்ங கொப்பரகெசரிவந்ரார உடை-
7 யார் ஸ்ரீராஜந்ரதெவற்கு யாண்டு அஞ்சாவது ஜயங்-
8 கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொட்டத்துக் கள-
9 த்தூர்நாட்டுத் தன்கூற்றுத் தெவதானத் திருக்கழுக்குன்றமான
10 உலகளந்தசொழபுரத்து ஸ்ரீமுலஸ்தானமுடைய ஸ்ரீஹர-
11 தெவ[க்*]கு செம்பூர்க்கொட்டத்து பட்டினநாட்டுக் கொடுஹர்ப்ப-
12 ள்ளி கண்டன் சாத்தநான ராஜேந்ரசெம்பூர்நாடுடையான்
13 வைத்த திருநந்தாவிளக் கொன்று இதனுக்கு வைத்த ஆடு
14 தொண்ணூறு வதாஹெஷ்வர ரக்ஷெ [||*]

No. 467.

(*A.R. No.* 174 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, No. 69.

No. 468.

(*A.R. No.* 175 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] விர(ம்)மெ தூணையாகவு ஜியாகமெ ய[ணியாக]வுஞ் செங்கொ லொ-
2 ச்சிக் கருங்கலி கடிந்து தென்ஙனை தலைகொண்டு [வ]சனை [கி]ல[றகெ]ாண்-

3 டு சிங்களதெசம் [1]வடிப்படுத்து ெ[வ]ங்களத் தாகவமல்லினை ஐம்-
4 மடி மெ[ன்]கண்டு வெங்கைகாடு மீட்டு தக்ஷடன் பிறந்த முன்றவர் விர[த*]முடி-
5 த்து தக் கழலடைந்த மன்னவற்கு கிடாரம எறிந்து குடித்தருளி வஜ[டி]பணிந்த
வி[ர]சஆ[தி]த்தர்க்கு மண்ட-
6 [லம]ருள தன்னடி யடைத்தருளு-
7 கி[ற*] விக்கிரமாதி[த்*]தனை எண்டிசை நிகழக் கண்டிகை கட்டி [இ]ரட்[ட]பாடி
எழுரை இலக்கமும்[ம்] எ-
8 [த*]த்து குடித்தருளி விஜெயஸ்ஹாலாகத்து உலகுழுதுகடையாளெ[டு]ம்
விற்[றி]ரு[ந்]தருளி[ய] கொ-
9 விராசகெசரிவற்மராக ஸ[கர]வற்ஷங்கள் ஸ்ரீவிராஜெந்ரதெவற்கு யாண்டு எ ஆவது
வெ[றி]குறித்த க-
10 ளஞ்னில் பொர்கூளத்து புறங்கொண்டி இர[ட்]டகொஹ: புர[ட்]டடக்கி இகல் விராரா-
ஜெந்ர[ன்*]
11 [கி]லங்கொண்டு பொதுவி[க்]கி ஆழ்கின்ற ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்-
தூர்-
12 க்கொட்டத்து களத்தூர்[தா]ட்டு தன்கூற்று தெவதானத் கி[ரு]க்கழுக்குன்றத்து
ஸ்ரீ—ஐ-
13 வ்வாகமுடைய உ(ர)டை[த]வ[ற்]கு செம்பூர்க்கொட்[ட]த்து கெ[ரடி]ஆர்ப[ளி] உதை-
யந்-
14 திட்டையார் னற்பத்தெண்ணுவரித் திருக்கழுக்குன்றக் கண்ணப்பர்
15 வைத்த திருநுன்தாவிளக்கு ஒன்று [1*] இதனுக்கு வைத்த ஆடு தொண்-
16 ணூறு ச[ரர]ர்த்தவற் வ-
17 [தூ]ரவெஹ்ஹு[ரு ரவெஹ்ஹ] [1*] மெற்படியார் உதையக் திட்டை இரண்டா[டு*]
18 விசை வை[த்த] விளக்கு [மு]ன்றால் விட்ட ஆடு இருநூற்று எழு-
19 பது ஆக உ[ண்]தையக் திட்டை வைத்த திருநுஉவினைகு காது
20 இவை சஞ்ராதி[த்*]தவம் வைத்தத [1*] இவை பன்சரவெஹ்ஹு ரவெஹ்ஹ [1*]
21 மெற்படி வைத்த [தி]ருநுந்தாவிளகு க ஆக விளகு அஞ்சு மெற்படியாந் வைத்த
22 [விள]க்கு க ஆக திருநுந்தாவி[ளக்கு] ஆறு ஆறுக்கும் விட்ட ஆடு ஐந்நூற்று நாற்-
23 பது [1*] [இவை] சஞ்ராதித்த[வ]ரை செலுத்த [வை]த்த[ர] பன்சரவெஹ்ஹு ரவெஹ்ஹ
[1*]

No. 469.

(*A.R. No.* 176 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ [1*] திருவிக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு [மு]ற்றுவது ஜயங்கொண்டசொ-
2 ழமண்டலத்துக் களத்[தூர்]கொட்டத்துக் கல்[தூர்]நாட்டுத் திருக்கழுக்குனறமுடைய
மஹாதே-
3 வற்கு செம்பூர்க்கொட்டத்துக் கொடிஆர்க்குடிபள்ளி திருவெண்காட்டி-
4 களான் சாத்தையான குருகுலராயப் பெரிஅரையனெள வைத்த திருநுந்தாவி-
5 ளக்கு [ஒ]ன்றுக்கு விட்ட சாவாமுவா பெராடு தொணணூறு [— பன்சரவெஹ்ஹு ரவெஹ்ஹ
[1*]

No. 470.

(*A.R. No.* 177 *of* 1894).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE; RIGHT OF ENTRANCE.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ [1*] ஸ்ரீ[மதுரா(தீ)தீஜெ]யீந்ரதெவற்கு யாண்[டி]-
2 (அரிய)இராயவிபாடன் பாஷைதப்பு
3 த்[த]பபூர[ர்*]பர்கண்டனை முலராயர்கண்டனை
4 ஸ்ரீவீரதெவராயஉடையற்குச் செலமாநின்[ற] விகார்தி
5 வருஷத்து கார்த்திகை மாதம உ[ல்]வ திருக்கழுக்குனறமுடையபரிக . . .
6 கு கொண்டவர[த்]ன் . . . . திருமடலியாருனெ[டு]ப[ர]
7 . . . . . குடித்த பசுவிரி மி
8 . க்கு பசுவும் . . . . . ம ஸ்ரீமாதிஹ[ர]ர[லய நந்]*

Read ஆண்டு

No. 471.

(*A.R. No.* 178 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ [ி*] இராசகராயணன சம்பூராயர்க்கு யாண்டு ந ஆவது ஜயங்கொ-
2 ண்டசொழமண்டலத்து களத்தூர்கொட்டத்து திருக்கழுக்குன்றத்து உடையார்
3 திருக்கழுக்குன்றமுடையநாயனா(ர)ர் திருன(ர)ர்(த)தாவிளக்கு[க்*]கும் மல்லிகாதர் ஆன
[ச]ம்பு இராயர்
4 தன்தருளின பசு எட்டு(மு)ம் இம்மண்டலத்து செய்யாரில் [இ]ருக்கும் மன்றுடிகளில்
தாழிகொன்
5 கரிகாலசொழகொன் சூரியனென் இ[ப்பசு] எட்டும ம கை[க்*]கொண்டு திருவிளக்கு
காலும(மை)
6 கைக்கொண்டு ஆண்டு ஒனறுக்கு செலவு இராசகெசரிநாழியால் அளக்கும நெய் இ[ரு*-]
7 நாழிஉரியும் செலவ . . . . . .
8 இவன் சம்மதித்து ச [1]

No. 472.

(*A.R. No.* 179 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

Published in *Indian Antiquary*. Vol. XXI. pp. 281 ff. and the *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, No. 75).

No. 473.

(*A.R. No.* 180 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ [ி*] புகழ்மாது ஷளங்க ஜயமாது விரும்ப கிலமகள் நிலவ மலர்கள புணர உரி-
ணமயிறசிறஞ மணிமுடி சூடி மீகவர் கீலகெட வில்லவர் குலதர எனை-
2 மனகவ ரிரியலுற் றிழிதர திககணைத்து ஞன் சக்கர கடாத்தி வீரஷீஹாஸநத்து அவநி-
முழுதுடையாளொடுமெ வீற்றிருநதருளிய கொஷாஜகெசரிவரமாக வககரவத்-
3 திகள் ஸ்ரீகுலொத்துஙகசொழதெவர்க்கு யாண்டு உடந ஆவது ஜயங்கொண்டசொழ-
மண்டலத்து ஆமூர்க்கொட்டத்து குமிழிகாட்டு வாகவன்மாதெவிச்சது-
4 வெ-ற்திமங்கலத்து கடவில் ஸ்ரீமாஜெஷ்டசொழவிணணகராழ்வான் கொயிலில் ஊர்களை-
வலை செபபியிருஞ செப்பெட்டு ஸாலகம் திருக்கழுக்குன்றம் காப்பாலெல்லை-
5 யும் பாக்க புசவுவரிகிணைக்களம் செக்கிழார் சொற்படி இவவூர் ஸலெலைக்கு
சமைஞ காரம்பிசெட்டு வஷ்ரகித்தனு முப்பிராவ்க் குமாரவ்ராதிகரமவித்தனும
உறுப்புட்டுர்-
6 க் கொஷிஞபட்டனும கிராஞ்சி தொரணசூரக்கிரமவித்தனும் குரவி குமாரவ்ராதிஹட்ட-
னும திருக்கழுக்குன்றத்து ஸ்ரீகொஷ்டாக கண்காணி கமிகஞ்சி அடிகளும வாதிஜிக்கு-
7 ம கம்பி ஸிவாசாரியபண்டிதரும சிவவ்ராஜ்[ண*]ன் தெஷ்ணெ-ர்த்திபட்டனும பதா-
தெஷ்டாபட்டனும பலவிளக்குபிள்ளையும தெவர்கள் சுதரபிடாரனும வெள்ளாளன்
8 சடைபூர்கிழவன் கயிலாயம் பொன்நமபலனும பாரசிவன் குலாவும் வாகவன்மாதெவி-
யதாவெ-ற்திமங்கலத்து கரணத்தான் பிசசள குழைஞ்சானும்கண்காணி ஆக [பா]-
9 ர்த்தபடி களத்தூர்க்கொட்டத்து களத்தூராகாட்டுத் தெவதானவரஹதெயம் உணணீங்க-
லாக பிடிகடஞபடி திருக்கழுக்குன்றத்து தென்எல்லை வெய்யாற்றெரித் தா-
10 ன்றிமரமெ உற்று இதனை இடத்திட்டு திருக்கழுக்குன்றத்து தென்எல்லை தான் கிடஞ-
வாறெ கிழக்கு நொக்கியும் தென்கிழக்கு நொக்கியுஞ் சென்று [பனி இடு]பா-
11 றையெ யுற்று இதனை வலத்திட்டு இவெல்லை தான்கிடஞவாறெ வடக்கு நொக்கியும்
வடகிழக்கு நொக்கியுஞ் சென்று இரட்டைகதும் இன்நதெவில் ஆயில-

[1] A few letters have not been cut in the last two lines of this inscription.

12 மரமை உற்று இதனை இடத்திட்டு கிழக்கு நொக்கியும வடகிழக்கு நொக்கியுஞ் சென்று கிருக்கழுக்குனறத்து தென்கிழ்முலையில் விள[ா]மரமை உறறு தெற்கினனும் கிழ-

13 க்கின்றும் இமரத்தை வலத்திட்டு இத்திருக்கழுக்குனறத்து கிழ்எல்லைதான் கிடஙவாறை வடக்கு நொ[க்கி]யும வடமேற்கு நொக்கியுஞ் சென்று புற்றை உற்று இதனை இடத-திட்டு

14 இவ்வெல்லை தான கிடஙவாறை வடககு நொக்கிச் சென்று வழிக்கரைப் பாறையை உறறு இதனை இட[த்தி]ட்டு இவ்வெல்லைதான் கிடஙவாறை வடககு நொக்கியும வட-மேற்-

15 கு நொக்கியுஞ் சென்று ஆலமரமை உற்று இதனை இ-த்திட்டு இவ்வெலலை தான் கிட-ஙவாறை வடகிழககு நொக்கிச் சென்று காலமரமை உற்று இதனை வலத்திட்டு

16 இவ்வெல்லை தான் கிடஙவாறை வடககு நொக்கியும வடகிழக்கு நொக்கியுஞ் சென்று இலுப்பைமரமை உற்று இதனை வலத்திடடு இவ்வெலலை தான் கிடஙவாறை வட-மேற்கு நொ-

17 க்கிச் சென்று கல்லம்பாறையை யுறறு இதனை இ-த்திட்டு இவ்வெல்லை தாக் கிடஙவாறை வடமேற்கு நொக்கிச சென்று கிருக்கழுக்குனறத்து தெவர்மலையில வடகிழ-முலையில

18 புற்றை யுற்று இதனை யிடத்திடடு மேற்கு நொக்கியும் வடமேற்கு நொக்கியும் செறு மினகுகுறை உற்று இதனை இடதகிட்டு இவ்வெல்லை தாக் கிடஙவாறை மேறகு நொக்கிச் செந்-

19 று கிருக்கழுக்குனறத்து வடவெல்லையில் பூத்தொண்டங்குழி யென்று பெர்கூவபபதை குழியை யுற்று இதனை வலத்திட்டு இவ்வெலலை தாக் கிடஙவாறை மெற்கு நொக்கிச-செறறு கி-

20 ள்புளியை யுற்று இதனை இடத்திட்டு மெற்கு நொக்கிச சென்று கிரள கல்லை உற்று இதனை இடதகிட்டு மெற்குநொக்கிச் சென்று கிருகழுக்குன்றத்து வடமெலைமுலையில் பிளிக்குன்றென்று பெ-

21 ர்கூவப்படும் மலையடியை உற்று வடக்கிக்கும் கிழக்கிக்கும் இம்மலையை இடத்திட்டு இவ்வெல்லை தாக் கிடஙவாறை மெற்குநொக்கிச் சென்று ஒழுகுமலையை உற்று வடக-கின்னும் இம்மலை-

22 யை யெறி கிருக்கழுகதன்றத்து மெலெல்லை தாக் கிடஙவாறை இம்மலை முகடை தெற்கு நொக்கிச் சென்று இம்மலை முகடை இழிந்து தெற்குநொகஙிச் சென்று குமிழங்குழியை வலத்திட்டு தெற்குநொக்கிச் செ-

23 சன்று நரைப்பாக்கத்து வடவெலலையை யுற்று இவ்வெலலை தாக் கிடஙவாறை களத-தூர்க்கொட்டத்து களத்தூர்நாட்டு நாழலூர் மெலையெரிய டைகடையை உறறு கிழக்குநொக்கிச் சென்று நாழலூ-

24 ர் பிடாரிகொயிலை வலத்திட்டு இவ்வெலலைதாக் கிடந்தவாறை நிழக்குநொக்கிச் செறறு நாழலூர் மஹாதெவர் கொயிலை வலத்திட்டு இவ்வெ[ல்*]லை தாக் கிடஙவாறை கிழ-க்குநொக்கிச் செறறு நாழ-

25 லூர்க கிழை எரியில் தெற்கடைய காணி அரைக்காணி நிக்கி இவ்வெல்லை தான் கிடஙக-வாறை இவ்வெரியில் தென்கிழக்கு நொக்கி எரிகரையை யெறி இதனை தெனகிழககு நொக்கியும் கிழக்கு நொக்கி-

26 யுஞ் சென்று பெரிய படர்மாவை உற்று இதனை வலத்திட்டு இவ்வெல்லை தான கிடஙக-வாறை நாழலூர் வடகிழை வெம்பை உறறு இதனை வலத்திட்டு தெற்கு நொக்கியும தென்மெற்கு நொக்கியும் சென்று நாழலூர்க் கி-

27 ழ எல்லை தான கிடஙவாறை தெற்மெற்கு நொக்கியும் மெற்குநொகஙியுஞ் சென்று கரண-ப்பூண்டியிற் வடகிழ்முலையிற பாறையை உற்று இவ்வெலலை தான் கிடஙவாறை இதனை யிடத்திட்டு கிழக்கு நொக்கியும் தென கிழக்கு நொக்கியும் சென்று

28 வெய்யாற்றெரியில் தான்றிமரமை உற்றது இதெவதான வரஙதெயம் காற்பாலெல்-லையும் ஸ்ரீவாகவன்மாதெவி எறறுவித்த உடையார் ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவர் பிடி நடப்பித்து ஸாஸனஞ் செயவித்த [செப்பெட்டின்ப]டி இவை ஜூயஞ்ஞர் [பிச்சந] குழை-

29 ஹான் எழுத்து இது பத்தெவஸ்ரா ரகெஸ [||*]

No. 474.

(*A.R. No.* 181 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சகலபுவநச்சக்கரவத்திகள் அவநிபாளப்பிறந்தார் கொப்பெருஞ்சிங்கதெ-வர்கு யாண்டு உயிக வது கும்பநாயற்று வெஞ்ஞாலகத்து ஓதிகையும ச-

2 நிக்கிழமையும் பெற்ற உத்தராட்டாதி நாள [ய*]ங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தூர்க்கொட்டத்து தங்பூர் கிருக்கழு[க*]குனமு[ந்*]து உடையார் கிருகழுக்குன்றமுடை-

3 டய நாயனார்க்குக் கண்ணுடைப்பெருமாளான இரா[ஜ*]ரா[ஜ*]கடங்கொண்டா(ர)-ற்கு புக்கமெய்பார் [ப]ணியார் மகளார் பஞ்சவந்திவாணராக நிலகங்காயற்கு புக்க சொழிங்கநாச்சியார் வீட்-

4 ட கிருதுந்தாவிளக்கு இ இவவி[ள*]க்கு அரையில் ெ[க]ாண்டார் சித்திரமெழிக்கொன் அடைப்பில் வெண்மணில் அருளாளகொன மகன பெருமாளென் கைகொண்ட பசு சக்கு கிருது[ந்*]தா-

5 விளக்கு அரைக்கால் அரச[பு]ரந்தரக்கொள அடை[ப்*][பு]க்கு வைலழுதூர்த் தாழிக்-கொன் மகன் தேவன உள்ளிட்டார் கைக்கொண்ட பசு நாலுக்கு விளக்கு அரைக்கால்

6 கிருக்கழுக்குன்றகொன அடைப்பில் தெவக்கொன் மகன கூத்தகென் கொண்ட பசு இரண்டுக்கு விளக்கு மாகாணியும் . . . . . மணிபக்தை தெவர் . . ணடக்-

7 கொன் . . . . ங்கனென் கொண்ட பசு இரண்டுக்கு விளக்கு மாகாணியும் . . . . . ல்லிருக்கும தெவக்கொன் மகன் சூரியகொன் கொ-

8 ண்ட பசு நாலுக்கு விளக்கு அரைகாலும் ஆக விளக்கு அரை இது பன்மாவெஷ்வர ரக்ஷை [||*]

No. 475.

(*A.R. No.* 182 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 [ஸ்வஸ்தி] ஸ்ரீ [||*]கீர்வாண[சசக்கரவத்திகள்] ஸ்ரீமதுரையும் ஈழமுங் கருவூரும்பா[ண்டி]-யன் மு[டித்தலைபு]ங் கொண்டு வீரர்அபிஷெக[மும் விஜய]ாபிஷெகமும் பண்ணியருளிய கிரிபுவநவிரதெவர்க்கு யாண்டு நவின வது கிருமலிமெல் உடையார் [கிரு]க்கழுமணலியி விருக்கும மன்றுடிக் குடிமக்களில் சங்கரக்கொனும் கெசவக்கொதும் கண்ணக்கொனும் இம்மூவொம பிடிப்பாடித் கிட்டுக்குடித்த பரிசாவது

3 பிள்ளையார் விநாராசிங்கதெவர் எங்களபெரில் கடமையி[ழி]க்கு தந்த கிருமுகப்படிக்கு நாங்கள் கடவொமான கிருதந்த[ர]விளக[க்*]கு முக்காலுகுச் செல விராசகெசரியால் ஆண்டு ஒன்றுக்கு அளக்கு[ம*] நெய தொண்ணூற்று நாழிக்கு நாங்-

4 கள் அளந்த நெய் மூப்பது நாழி க்கி நெய் அறுபது நாழியும் நாங்களும் எங்கள் வங்கூத்தாரும் சந்திரா[தி*]த்தவரை செலுத்தக்கடவொமாகச் சிலாலெகை [ப*]ண்ணிக்குடுத்தொம் இம்மூவொ[ம்*] இவை சங்கரக்கொன் தாழிக்கொ-

5 ன் எழுத்து இவை கெசவக்கொன எழுத்து இவை கண்ணக்கொன் எழுத்து இப்படி அறிவுக்கு கண்டன் மாங்கிழவன் சொதகொ[ன்*] எழுத்து இப்படி அறிவுக்கு காரிகைக்-குளத்துழான் கிருவிகிழவ னெழுத்து இப்படி அறிவுக்கு காரிகைக்குளத்துழா-

6 ன் கிரு[ப்பு]விவகமுடையான் எழுத்து இதுபன்மாவெ[ஷ்வ*]ர ரக்ஷை |||—

No. 476.

(*A.R. No.* 183 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கடல சூழ்ந்த பார்மாத[ரு]ம் பூமாதருங் கலைமாதரு மடல் சூழ்ந்த பொர்மாதருஞ் [சீ]ர்மாதரு மமர்ந்து வாழ நாற்கடல்சூழ் [பு]வியெழும் பா[ற்க]டல்பொற்[பு]கழ் பரப்ப ஆதியுகமா . . . . .

2 கி[ரு*]முடி புனை[த]ருளி அ[று]சமையபு மைம்புகபு நெறியினின்று [1]பாவிப்பதென்[ன]வருஞ் செலருஞ் சிங்களரு முதலாய மன்னவர்கள் திறைகூமக்கு வந்தீண்டிச் செய்ப்ப ஊழி ஊழி ஒருசெங் . . .

3 தளிப்பச் செமபொற் விரவிஷோலகத்து உலகுடை முக்கொக்கிழாநடிகளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொப்பரகெஸரிபற்மராக கிரஷ்ணதெவராஜகெஸரிகள் ஸ்ரீராஜாயிராஜஉ-வற்கு யாண்டு ஒன்பதாவது ஜயங்கொண் . . . . . .

[1] Read பாவிப்ப.

4 [ட]லத்துக கன[த்*]தூராகிகாட்டத்து கனத்தூராகாட்டுத் திருக்கழுக்குந்துத்து உடையார் திருக்கழுகுந்துடையார்க்கு சோழமண்டலத்து உபயக்கொண்டவளநாட்டு அம்பர்நாட்டு காகதகுடி ர[ா]ஜேந்ரபுரத . . . . .

5 ற்றும்பல முடையாகெந இன்ராயதார்க்கு காக் வைத்த திருத்தாளினக்கு ஒன்றரை ஒளறரைசகும விட்ட சாவாமுவாப பொரி ராகவி தூறமு முப்பத்தைஞ்சும் இன்னையார் திருத்தாளினக்கு[க்கு] [1]

No. 477.

(*A.R. No.* 184 *of* 1894).

On the same wall.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[ி*] கிரமவளாந்தவ[ல்] கொனேரின்மைகொண்டான் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் கனத்தூராகிகாட்டத்துத் திருமன்டி[ப]ாற்றுத் திருமணடிபாறுடையார் கொயிற் தெவரகன்மிக்கும ஸ்ரீகாரியஞ்[ஞ]ரகணகாணி செப்வார்களுக்கும ஸ்ரீகா-

2 லத்துக்கு வெட்டிக்கும காட்டாறுகும திருமடவிளாகத்துக் குடிருப்பாரைத் தமிழிறை தட்டாரப்பாட்டம் உள்ளிட்ட பமாகவும தணடுவருகிற காசும [ெ*][க]ல்லும இக்கொயிற் திருப்பணிக குடையார[ப]ேபாகாமற் கடவதாகப் பெரவெணுமெனறு விள்ளவாரனை நமக்குச் செல்லாங[ம்]

3 கொன்டு நிமத்தஞ் செதித்தவர் வெட்டிக்கும காட்டாறுக்குந் தமிழிறை தட்டாரப்பாட்டம் உள்ளிட்டு பூடாகவும கணடுவருகிற காசும [ெ*][க]ல்லுங் ககுகொணடு இக்கொயிற் திருப்பணிசெய்யவும பணறுக வழுகினை திருமந்திரஓலை கெறிபுடைச்செழு[ரா]-

4 ஜ னெழுத்து இனவை சொனனபடமா னெழுத்து பாண்டி முப்பத்தெரு நாள் திருநூற்று நாற்[ப]து இது பனமாவேசுர ரதேந்த [1]—

No. 478.

(*A.R. No.* 184-*A of* 1894).

On the same wall.

1 திரமவளாந்தவல் கொனேரினமைகொணடான ஜயங்கொணடசொழமணடலத்து சக்காட்டிகெட்டத் [தூ]-

2 ரான மடத்துப் பரிகார[ர]க[ளு]க்குக் தங்களுக்குக் கொற்றுக்கும புடவை முதலுக்கும் மடம ஆழிவுசொர வெணடுவனையிறுகு இறுப்பதாகப் பரணரயிணயூரிலெ பன்னிருவெலி கிவம் முபபதாகாவாலது பசானமுதல ஆதராயம் பாட்டம உட்பட மடப்பு[றம]

3 செய்யக்கடவதாகச் சொலலிக் கணகரிலும இட்டுக்கொள்ளக்கடவாராகளாக வரிக்குக் கூறசெய்வாராகளுக்கும சொனனெம இதனி[ய] முப்பத்து நாலாவது பசான முதல் ஆதராயம பாட்டம உட்பட மடப்பு[றம] இறையிலியாகவும வெட்டி காட்டாள உளளிட்டு ஒடுக்கும காசு மடம ஆழிவு[பா]-

4 த்து இவை வாணகிரா[ா] னெழுத்து இவை செதிருவாரு னெழுத்து இனவு தொண்டைமா னெழுத்து இனவு சிங்கராரு னெழுத்து மாணடி முப்பத்தாரு [நாள்] இருநூறாது நாபது இது டனமாவெரு[ரா]கேசு [1]—

No. 479.

(*A.R. No.* 185 *of* 1894).

On the inside of the east wall of the third prakara of the same temple; right of entrance.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [ி*] அரசரபாபாடய பானராயற் தப்புராயர்களுடன் [ஸ்ரீ]விராகுமார ஏய [ணஉ]ட[ய]ர்க்குச செலவரநின்ற புனைத்தவருவ-

2 த்து கன்னி[நா]யற்று [ி]அபர[பக்ஷத்து] [ர]மியுட வெளளிக்கிழமையும பெற்ற புன[ர*]-பூசத்து நாள ஜயங்கொண[ட]சொழமணடல-

---

[1] This is a correction from [illegible].

3 க்குக் களத்தூர்க்கொட்டத்து திருக்கழுக்குன்றத்து உடையார் திருக்கழுக்குன்றமுடைய
நாயனார் கோயில தொண்டகளை-
4 [ன் திரு]க்காவணத்து ஸ்ரீ ஊர ஸ்ரீமாஹேஸ்வ[ரகளும்] இன்னாட்டு செங்கலங்கிழான்
திருப்பிஎவாயிலுடையார் [வெண்ரு]பரணை[ன்*]
5 [ஆகி]த்தலைவரும் [தன]வான் அமராபதிகாத்தாரும் காரைகிழான் பொன்னம்பலக்-
கூத்தரும் கைக்கொளர் கைக்கொள முதலிகளும
6 [நிறைவற] கிறைத்து இருந்து முன்னுள் பிறமாதி வருஷத்து கல்லறை திறந்து குன்ற-
வாணப்பெருமாள் திருவாசியிலை நூறது ஐம்பது
7 பொன் சொ[ரு]கையில் இதக்கு திருமெய்[காவ]லான திருக்கழுக்குனறபட்டக் முதலி-
யாணைக் கெட்ட அளவில திருவெறகாவுடையான் மருக-
8 ன ஆய்த்தான் கல்லறை திறந்து பொன்உ[ரி]த்து மிள அடைத்து சாத்து இடுகை-
[க்கெ]முதலியான் கண்டுபிடிக்கையிலை இந்தச் சொரிந்த பொன்னு-
9 ம் இத்தால் வந்த அத்தஹானி பிரணஹாசி மானஹானி இனக்குப்பர[ம் எ]ன்று
தன் கை எழுத்தாலை முதலிடுகையிலை இந்த முத[ல்*] இற்றை [நாள்]
10 முதலியான் காட்டுகையிலை ஆய்த்தார் ஓடிப்பொகையில் இந்த சிவத்தரொகத்துக்கு
இவனுடையவும் இவன் பிரு[ஷி]ஆளர் உடைய[வும]ான
11 மனியும் இறங்கல் இட்டு விற்றுப் பண்டாரத்து ஏடுக்கி நிருபப் படிக்கு பொகக ஆண்-
ணர் திருப்பணி [ஆள் அருவரைத்] திருப்பணிக்கு
12 இப்பணம் ஆறும் இப்பணம் எண்ணூற்று ஐம்பதுக்கும் நாற்பத்துஎட்டு வட்டத்து
[இவ]ன் காணிஆன நாள் ஆறரையும் முப்பதுவட்டத்து
13 ப்பூசைநாள் பத்தும் மனி நாலும் சண்டெஸ்வரப் பெருவிலை ஆவதாகவும் இக்காணி
நாள் பதினறரைக்கு பன்மாஹேஸ்வரபட்டர் கொண்-
14 ட நா[ள்*] ஒன்றெகாலும் உருத்திரபண்டிதர் கொண்டநாள் ஒன்றெமுக்காலும் குன்ற-
பட்டர் கொண்ட நாள் ஒன்றெ . . ம் மாதெவபட்டர் கொ-
15 [ண்ட*] நாள் ஒன்றும் பரமெஸ்வரபட்டர் கொண்ட நாள் அரையும் திருநா . மூடையார்
கொண்ட நாள் ஒன்றும பூசை நாளில் உருத்திரபண்டிதர் கொ-
16 ண்ட[நா]ள் முன்றும் சந்திரமெவுலிபட்டர் கொண்ட நா[ள்*] மூன்றும் மாதெவபட்டர்
கொண்ட நாள் நாலும ஆக நாள் பதின் ஆறரையும் . . . .
17 ற்றும் விற்று திருப்பணிக்கு இட்ட பணம் எண்ணூற்று ஐம்பதும் ஒடுக்கினமைக்கு
ஆதிசண்டெஸ்வரவெளான் எழுத்து இவை[ப-
18 ன்ம]ாஹேஸ்வரவெளான் எழுத்து சிகாழிநாடன் எழுத்து இவை ப[ல] பன்மாஹேஸ்வ-
ரபட்டர் எழுத்து இவை உருத்திரபண்டிதன் எழுத்து
19 இவை மாதெவபட்டன் எழுத்து இவை வெங்சாலபட்டன் எழுத்து இவை குன்றபட்-
டன் எழுத்து இவை திருச்சிற்றம்பலபட்டன் எழுத்து
20 இவை சந்திரமெவுலிபட்டன் எழுத்து இவை திருக்கழுக்குன்றபட்டன் முத[லி]யான்
எழுத்து இக்கொ[யிற்கணக்கு] இவை ஆதியூர் உடைய
21 . . . . . தவெனான் எழுத்து இவை சித்திரமெழிவெளான் எழுத்து
இவை அபிமானபூஷணவெனான் எழுத்து இது பன்மாஹேஸ்வர ரகை [||*]

No. 480.

(*A.R. No.* 186 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE TRIPURASUNDARI SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்ரீகொற்சடைபன்மரான திருபுவநச்சக்கரவர்த்திகள் எம்ம-
2 ண்டலமுங்கொணடருளிய ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவற்கு யா-
3 ண்டு கூவது மிதுநாயற்று அபரபக்ஷத்து நவமியும் நாயற்றுகிழமை-
4 யும் பெற்ற இரெபதி நாள் ஜ[ய*]ங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தூர்கெ-
5 காட்டத்து திருக்கழுக்குன்றத்து உடையார் பொனிட்டிசுரமுடையனயனு-
6 ர் கொயிற் தானத்(தானத்)தாற்கு உடையார திருக்கழுக்குன்றமுடையநாயனு-
7 ர் கொயிலில் திருநந்தாவினக்குக்கும் மன்றுடி அடைப்புத் தி[ரு*]க்கழுக்குன்ற-
8 க்கொனும் அரசபுரத்தரக்கொனும் சித்திரமெழிக்கொனும் பெரியநா-
9 ட்டுக்கொனும் இந்நால்வரொம் மெய்ப்பூட்டுத்திட்டுக் குடுத்த பரிசா-
10 வது உடையார் பொனிட்டிசுரமுடையார் கொயிலுக்கு பாண்டிமண்டலத்து [ம]ர-
11 டக்குளக்கிழ் மத[ன]யில் காமன் அரசனுன அகிவருவான்தெவன் [சந்திர]ாதித்தவரை

12 யும் செல்வதறக்கு வைத்த திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு [வி]ட்ட சாவாமூவா பெ[ராடு-
ஞா]-

13 [று]ம இவ[வா]டு ஞாறும கைக்கொண்டு நாள ஒன்[று]க்கு இராசகெசரியால் அளக்-
கும நெய்

14 உழக்கால வந்த நெ[ய் சந்திராதித்த]வரையும் நா[களும எங்கள் வங்கூத்தா]றும்
அளகக்கடவொமாகவும் இது [1]

No. 481.

(*A R. No.* 187 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 வூஷ்ரீ [||*] கொற்சடைபன்மரான கிரவவநசசக்காவத்திகள் எம்மண்டலமும் கொ-
ண்டருளிய சுதரபாணடியதெவற்கு யாண்டு கூவது வைகாசி மாதம் இரண்டாந்
தியதி நாள் திருக்கழுக்குனறத்து உடையார் பொனிட்டீசுரமுடையநாயனர் கொயி-
லுக்கு ஆதிசணடெசுரதெவர்கள்ம்[மிகளாம்] இவூர் உடையார் திருக்கழுக்குன்ற-
முடைய நாயனா கொயிலில் பூசிக்கும சிவருத்திரபணடிசரு[ம்*] சிவமுத்திபட்டரும்
தருணெந்துசெகரபட்டரும் திருக்கழுக்குன்றமுடையானபட்டரும சிவஜ்ஞா-

2 [2]னபண்டிதரும் சந்திரபூஷணபட்டரும் இவ்வினைவரொம் உபையத்திட்டுக் குடுத்த பரிசா-
வது உடையார் பொனிட்டீசுரமுடையநாயனரைப் பூசிகைப் பூசைபெறறுக்கு நாங்-
கள் பொன்கொண்டு பொலிசையூட்டுக்கு நாயனர் இராசாகசள் நாயனர் முதலிக-
ளில் மாடக்குளக்கிழிடத்து மதுரையில் காமன் அரசனை அகிபமானதெவர் பக்கல்
நாங்கள் உபையங்கொண்டு இவவாண்டை வைகாசி மாதம இருபத்து இருண்-
டாந்தியதி முதல் சந்திராதித்தவரைக்கும் நாள் ஒன்றுக்கு அரிசி நாழிஉரி இவஅரிசி
நாழிஉரிக்கும இ-

3 வர்பக்கல்க் கொண்ட பணம உஉஇ இப்பணம் இருபத்து இரணடரையும் கைக்கொ-
ண்டு இவ்அரிசி நாழிஉரியும் பூ[சைப்]பெறறுக்குக் கைக்கொணடு இன்னள் முதல
சந்திராதி[த்*]தவரையும் பூசிகசக் கடவொமாகச் ச[ம்*]மதித்து உபையத்திட்டுக்
குடுத்தொம் இவவினைவரொம்

4 இவை சிவருத்திரபண்[டி]த(ர)வூ இவை . . . . . [3]டையான் பட்-
டவூ இ[ப்*]படிக்கு இவை தருணெந்துபட்டவூ இப்படிக்கு [இது] ஸ்ரீமாவெஸ்வர
ரனகூத[||*]

No. 482.

(*A.R. No.* 187-*A of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ரீ கொற்சடைபன்மரான திரிபுவனச்சக்க[ர*]வத்திகள் ஸ்ரீ எம்மண்டலமும் கொண்ட-
ருளிய சு-

2 தரபாணடியதெவற்கு யாண்டு கூவது வைகாசி மாதம இருபத்துஇரண்டாந் தியதி
நாள் உடையார் பொனிட்டீசுரமுடையநாயனர் கொயிலுக்கு ஆதிஸஞ்ஞர-
ஹெவர்கள்மிகளொம உடையார் திருகழுக்[குன்றமுடையநாயனர்[4]] கொயிலில
காணிஉடைய [நாற்]பத்தெ[ட்*]டு வட்ட-

3 த்தில் சிவப்பிராமணரொம் உபைய[த்திட்டுக் குடுத்த பரிசாவது உ]டையார் பொ-
[னி*]ட்டீசுரமுடையநாயனர்க்கு அமுதுபடிக்கு நாங்கள் பொன் . . . ட்டுக்கு
நாயனர் [ராஜாககள்]நாயனர் முதலிக[ளி]ல் மாடக்குளக்கிழ் மதுரையில் காமன்
அரசனை அகியமான்தெவா பக்கல் நாங்கள் உபையங கொ-

4 ண்ட இவவாணடை வைகாசி மாதம் இருபத்து இரண்டாந்தியதி முதல் சந்திராதித்-
தவரைக்கும் நாள் ஒன்றுக்கு நாணழியுரி அரிசி சிபலி . . . லெ அமுதுபடிக்கு
ஆளந்து அமுது ஆக்கி அமுது செய்தருளபபண்ணி எங்கள் திருபபரிசாரப்பெற்றுக்கு
உடலாகச் சொறு கொள்ள இவ்வரிசி நாணழி உரிக்கும் இவாபக்கல கைக்கொண்ட
பணம் சுஎஇ இப்பணம அறுபத்தெழரை[யு*]ம் கைக்கொண்டு இவஅரிசி நாணழி
உரியும் இக்கொயி[லில்]'ஆளந்து அமுது செய்து அருளப்பண்ணி எங்கள் தி[ரு*]ப்-
பரிசாரபபெற்றுக்கு உடலாகக் கைக்கொள்ளக் கடவொமாகச் சம்மதித்து உ-

---

[1] The syllables பன்சொவெஸ்வர ரனகூத are missing at the end of the inscription.

[2] Read பண்டிதரும்.

[3] A portion of the inscription is left uncut.

[4] The portion enclosed in brackets is completely worn away.

5 பயத்திட்[டு*]க் குடித்தோம் இக்கொயில் நாற்பத்து எட்டு வட்டமுடைய சிவப்பிராம-
ணரொம் இவை காலகாலபட்டன் எழுத்து இவை கிருக்காளத்திபட்டன் எழுத்து
இவை உருத்திரபட்டன் எழுத்து இவை கிருகழுக்குன்றபட்டன் எழுத்து இவை
ஆண்டா[ள்*]பட்ட[ன்*] எழுத்து இவை அருதணப்பிள்ளை எழுத்து இவை பொன்-
னமபலக்கூத்தன் எழுத்து இவை தருணைக்குசெகரபட்டன் கிருக்காளத்தி உடை-
யான் எழுத்து இவை கிருகழுக்குன்றமுடையான் எழுத்து இவை கிருச்சிற்றம்பல-
பட்டன் எழுத்து இவை நாற்பத்தெண்ணூயிரம்பி எழுத்து இப்படிக்கு இவை
ஸ்ரீமாஹேஸ்வர

6 ரகெஷ [||*]

No. 483.

(*A.R. No.* 188 *of* 1894).

ON BOTH SIDES OF THE ENTRANCE INIO THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸரீஷ்ஜூஉயார ஸொரிகஉதிஒக ஶயாரவாரிரியவ கொஉவம்ஶ-
கிழ்ர்ஏந்த ஒகாஜீவஉணநதிகீயாரி வொஉகஉஒஶொஒகஉஶ கணர்ரடாராஜ-
விஜயவணகாகெகரிகஏடவாக[ம்*] விவியரிவஉஉஹர்ஜீஜீர்ந விரகணு[ம்*]காவா-
ஒவிவிந-

2 [ஏர]வஉஹந காஜீவாரவாராயீஸ்வர மணவகிஹரிணஸா[ஜீர்ஏ]ஒ நெல்ஒஸ்ரவஉர-
விரவிகவிர[ர்*]மிஷக வர்[ண]காராஜவ்ரகிஷ்ணவக ஜஹாராஜாயி(ர)ராஜ வர-
ஶ்ரீராதிரஹவகஜகரவத்திகள் ஸ்ரீவஉவாணியதெவற்க்கு யாண்டு கவது இஷவ-
நா[ய]ற்று வஏஜ்ர்வகஷத்து பஞசமியும் செவவாய்க்கிழன-

3 மயும் பெற்ற புணர்பூசத்து நான் செயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தூர்கொட்-
டத்து கிருக்கழுக்குன்றத்து உடையார் கிருக்கழுக்குனறமுடையநாயகார் [ஏ]காயில்
ஆகிஸஜஸ்ரீராதெவர்களமிகளொம் பாண்டிம[ண்]டலத்து மாடக்குளக்கிழ் மதுரை-
யில் நாயனர் இராஜாக்கள்[நா]யனர் முதலிகளில் காமன் அரசனன அகிபமான்-
தெவர்-

4 க்கு காணி விலை பரமாணம பண்ணிக்குடுத்த இ[ல்]லூர் மெலைத்திருவிகியில் மெல்கிறகில்
தென்பார்கெல்லை திருவெண்காடுடையான் கிருநன்தவனத்து தெற்கில் குரவில்
தென்புரிவாய் உட்[பட] வடக்கும் மெற்பாற்கெல்லை நஞ்சை நிலம் . ன்றி வட்டம்
நத்தப்புவம் கிழ்வாம்புக்கு கிழ-

5 க்கும் வடபார்க்கெல்லை தமுழதரையவகிக்கு தெற்கும் கிழபார்க்கெல்லை திருவிதிச்-
செவவைக்கு மெற்கும் இன்நாற்பார்க்கெல்லைக்கும் நடுவுப்பட்ட நிலமும் இன்நிலத்தில்
மெ(ன்)னெக்கின மரமும கிழ்நொக்கின கிணறும உட்பட அகிகைமான்தெவர்-
சிவமிமவரகிஷ்ஷ பண்ணுகிற நாயனர் பொன்னிட்டி-

6 ஸ்ரமுடையநாயனர்க்கு திருக்கொயிலுக்கும் கிருநந்தவள[த்*]தக்கும் கிருமடை-
விளாகத்துக்கும ஆவதாக விற்றக்குடுத்து கொள்வதான எம்மில இசைந்த விலைப்-
பொருள் அன்றே நடக்கும நற்காசு உரூ இக்காசு இரண்டாயிரத்துக்கும விலைக்குற
விற்றுப் பொருளஅறக் கைகொண்டு விற்று விலைப்பிரமாணம் பணணிக்குடுத்தோம்
அகிகைமா-

7 ன்தெவர்சகு உடையார கிருக்கழுக்குன்றமுடையநாயனர் கொயில ஆகிசண்டெசர
தெவர்கன்மிகளொம் இபபடிக்கு இவை அஞ்செழுத்தன் எழுத்தென்றும் இப்படி-
க்கு இவை வயிராக்கியதெவன் எழுத்து என்றும் இவை சிம்புள ஆண்டார் எழுத்-
தெனறும் இப்படிக்கு ஈசானதெவன் எழுத்து இவை என்னை ஆருடையான் எழுத்து
இவை தொண்டர்-

8 கள்ளயனர எழுத்து [எ*]ன்றும் இவை கூத்தப்பெருமாள் ஒப்பானமைக்கு கிருசிற்றம்-
பலமுடையார் எழுத்தென்றும நாயகர் ஒப்பானை[ம*]க்கு இ[ரா]ம கிருசிற்றம்பல-
பட்டன் எழுத்தெனறும இவை காலகாலபட்டன எழுத்தென்றும இவை பன்மா-
ஹேஸ்ரபட்டன் எழுத்து இவை உருத்திரபட்டன் எழுத்து இவை சிவமுத்திபட்-
ட[ன்*] எழுத்து [எ*]ற்றும்

9 இவை அங்கணப்பிள்ளை எழுதெத[ன்*]றும் இவை [ச*]காசிவபட்டன் எழுத்தென்றும
இவை கிள்கோடகப்பட்டன் எழுத்தெனறும இவை தெவர்சன்மி பொன்னம்பல-
கூத்தன் எழுத்து எனறும ஒப்படிக்கு இவை [தொரி]லக்கணக்க ஆனிஉருடையான
நாற்பத்தெண்ணூயிரவனான எழுத்து இவை கொயில்கணசகு ஆனி[உரு]டையான
தி]தா-

10 ண்டர்க[ணை]யகவெள[ர*]ர் எ[ழு*]த்தென்றும் இவை நியாயத்தாரில் வாணராயர்க்கும் வில்[*]லவதரையற்கும் ஒப்பானமைக்கு இவை இரு[ங்]கொளன் எ[ழு]த்து [என்-
று]ம இவை . . கங்கன் ஒப்பானமைக்கு இவை பொன்னம்பல[க்கூத்தன்] எழுத்-
தெனறும் சொழியதரையன ஒப்பானமைக்கு இவை முள்ளி[ப்*]பாங்கிழான் எழுத்து இவை காவிங்கராயன ஒப்பானமைக்கு இவை

11 இவை விக்கிரமசொழமுவெந்தவெளான் எழுத்து இவை நந்திமங்கிலங்கழான் கறை-
க்கண்டதெவன் எழு-

12 த்து இவை கிரு[வைய]ாறுபொலியநின்றான் எழுத்து இவை மாப்பூகிபெருமான் எழுத்து இவை நல்லாற்றூழா-

13 ன் எழுத்து இவை நெடுமான் எழுத்து இவை காவூழான் அம்மைஅப்பன் எழுத்து இவை காவுழான எழுத்து இவை-

14 வ நாற்பத்தெண்[ணூயி]ரம்பி எழுத்து இவை வறையூர் கணி எழுத்து இவை இரா-
செந்திரசொழ நொழூர்நாட்டுவெளான் எ-

15 ழுத்து இவை [ஆ]ற்[றூ]ழான எழுத்து இவை பண்டிதம்பாக்கிழான் எழுத்து இவை கருவகுப்பை இராஜநாராயண[ன முவ]-

16 வந்தவெளான் எழுத்து இவை இலெக்காடுகிழான் எழுத்து இவை சத்தமுழான் எழுத்து இவை[க]ாரைகிழான் எழுத்து

17 இவை குளத்தூழான் வானவன் முவெந்தவெளான் எழுத்து இவை சாத்தவாயன் எழு-
த்து இவை தரைஇறைகிழான எழுத்து இவை உழவூராகிழவன எழுத்து இவை பெருவிளக்கன் எழுத்து இப்படிக்கு

18 இவை குளத்தூழான் மீனவன் பல்லவரையன் எழுத்து இவை இலட்டூர் ஆற்றூழான் எழுத்து இவை செங்கலங்கிழான் கிருச்சிறறம்பலமுடையான் எழுத்து இவை செங்-
கலவகிழான் பிராக்தகதெவன எழுத்து

19 இவை பெருந்தெவன் எழுத்து இவை அரைசபுரந்தரவெளான் எழுத்து இவை கிளி-
நல்லூர்கிழவன் எழுத்து இவை குளத்தூற் பெருவிளக்கன் எழுத்து இவை குளத்-
தூழான் வானவன் பல்லவரையன் எழுத்து

20 இவை அரிநல்லூர்கிழவன எழுத்து இவை இளங்கரன் எழுத்து இவை நெய்தல்-
வாயிலுடையான் பல்லவாண்டான எழுத்து இவை வளவதரையன எழுத்து இவை [ச]டையூர்கிழவன் எழுத்து இப்படிக்கு

21 இவை குலொத்துங்க[சொ]ழக்கடக்கங்கொண்டான எழுத்து இவை சித்திரமெழிக்
கடக்கங்கொண்டான எழுத்து இவை கிகாழிநாடன் எழுத்து இவை பன்மாவெற-
சுரப்பிள்ளை எழுத்து இப்படிக்கு

22 இவை நாற்பத்தெணணூயிரச் சமையமந்திரி எழுத்து இவை நாற்பத்தெண்ணூயிரத்
தொலாண்டான் எழுத்து இவை தொணடைமண்டலப்பிள்ளை எழுத்து

23 இவை காஞ்சிபுரத்து நியாயத்து கிருநானசம்பந்தமாராயன் எழுத்து இவை அகளங்க-
மாராயன் எழுத்து இவை கிருக்-

24 கற்றளிமாராயன் எழுத்து இவை பைந்துசெல்வன் எழுத்து இவை நெல்லிகிழான் எழுத்து [||*]

No. 484.

(*A.R. No.* 189 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE BHAKTAVATSALA TEMPLE ON THE HILL IN THE SAME VILLAGE.

1 [வ்ல]ஷ்ரீ [||*] ஸகீஷ்ணஜயாயா . . . . . .

2 ர ஹொகீகஜிக யெ-ரரவ-ரிகீரயவ கொஷவஂஸநி . . . . .

3 ஹொஷக-ய ஸொஷக-ஷீஸ கண்ண-ரோடராஜ்யவிஜ்ரவண ஸ . . . . .

4 ஜ்ஜ-ர்ந வீரக[ண்ட]ஹொவராஷவிவிநஜ்ரவஜ்ஜந காஜ்ஜீவ-ரரவ ராயீ . . . . .

5 ஷிகவீராஸிஷ்ஷக வ்ரணகாராஜ்யவ்ரகிஷ்ரவக ஜஹாரு . . . . . .

6 மையும் பெற்ற புணர்பூசத்து நாள் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து எண்ணூயிர-
வெளிப்பற்று நாட்ட-

7 வசொம் களத்தூர்கோட்டத்து களத்தூர்நாட்டுத் திருக்கழுக்குன்றத்து உடையார் திருக்கழுக்குன்றமுடையநா-

8 யனர் கொயில் ஆதிசண்டெசுரதெவர்கன்மிகளுக்கு இக்[ர]யனா திருவாவணித்திரு-
நாள் எழுந்தருள வெண்டும்

9 நிமக்த(த)ங்களுக்கு இறுப்பதாக இம்மண்டலத்து ஆமூர்க்கொட்டத்து நாங்கள் குடி-
நிங்காத் தெவதானமா-
10 கக் குவ[த்த] நிழை ஆமுழான்பட்டி நாறபாற்கெல்லைக் குட்பட்ட நத்தமும் விளைநிலமும்
கொலவே நிலமு-
11 ம் புன்வ[ச நி]லமும்[1]

No. 485.

(*A.R. No.* 189-*A of* 1894)

ON THE WEST WALL OF THE GODDESS' SHRINE IN THE VEDAGIRISVARA TEMPLE AT TIRUKKALUKKUNRAM.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சகலபுவ[னச்சக்கரவ]த்[திகள் கொப்பெருஞ்]-
2 சிங்கதெவர்க்கு யாண்டு [உ வது] ஆடிமாதத்து திருமலை-
3 மெல் உடையார் திருக்கழு[குன்றமுடை]யநாயனா-
4 ருக்ப பூசைக்கு[ந] திருப்பணிக்கு[ம] உடலாக புலக்குள[ம்]
5 நாறபாறகெலலைக்கு உட்பட்ட நிநிலங கொல்லநிலத்-
6 துக் சடமை செக்குகடமை உடபட சந்திராதித்தவ[ரை]
7 ம்[ச]ல்வதாக மூன்பு ராஜாக்கள் விட்டபடியெ தெவதா-
8 ன இறையிலியாக விட்டென க[ா]ரிப்பிள[ளை]யான ரா[ச]-
9 கெம்பிரக கடக்கங்கொண்டாகென இது பன்மா-
10 ஸ்வஸ்தி ரணக்ஷ [||*]

No. 486.

(*A.R. No.* 189-*B of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சகலபுவநச்சக்கரவத்திகள் கொப்பெ[ருஞ்சிங்கதெவ]-
2 [ற்]கு யாணடு ம[ந ஆ]வது திருமலைமெல் உடையார் தி[ரு]க்கழு[க்கு]-
3 ன்றமுடைய நாயனர்க்குப் பூசைக்குந் திருப்பணிக்கும உடலாக கொ-
4 . . மங்கலம் நாறபாறகெலலைக்கு உட்பட்ட நிர்நிலமுங் கொல்லநிலமு-
5 . . துக்கடமையும் தெலலாயமுங் காசாயமும எரிமின்பாட்டமுந்
6 த[மி]கடமை செக்குக்கடமை உட்பட இவ்வாணடை ஐப்பசிமா-
7 . . . ல் தெவதானஇறையிலியாகச் சந்திராதித்தவரை செல்[வ]-
8 . . . . . ராஜாக்கள விட்டபடியெ விட்டென காரிப்பிள்ளையான
9 ராசகெம்பிரக் கடக்கங்கொ . . . . . .

No. 487.

(*A.R. No.* 189-*C of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்க்கெழ்விமுன்னக கொ-
2 மாரபன்மர் திரஹவ[ந]ச்சக்கரவதிகள் ஸ்ரீவிகரம-
3 பாண்டியதெவற்கு யாணடு [ந வத] வ்ருஷ்டிக-
4 [க]ாயற்று ஈ[வ*]ரவக்ஷத்து ஸாஉரியும் புதன்கி-
5 முமெயும் பெற்ற சொதிநாளச் செயங-
6 கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தூர்க்கெ-
7 காட்டத்துக் களத்தூர்நாட்டுத் திருக்கழுக்கு-
8 ன்றத் துடையார் திருக்கழுக்குனறமுடைய-
9 நாயனர் கொயில்த் தானத்தொம திருவலெம-
10 (மு)ல் உடையார் திருக்கழுக்குன்றமுடையநாய-
11 னர கொயில் ஆதிசணடெஸ்வரதெவர்கண்மிகளுக்-
12 கு சிலாலெகை பண்ணிக்குடுத்த பரிசாலது பாண்-[2]
13 பெரும்பாக்கிழான்
14 கருப்பூர் தினகொ . . . . . .

---

[1] A portion has not been incised on the right side, and the inscription is also left unfinished.
[2] Portions have not been engraved after this.

No. 488.

(*A.R. No.* 189-*D of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] இத்திருக்கற்றளி
2 செயவித்தான அரிவாட்பா -
3 க்கிழான் சாத்தன் மதிபா -
4 வன்[||*]

No. 489.

(*A.R. No.* 190 *of* 1894).

ON THE SOUTH, EAST AND NORTH WALLS OF THE BILVANATHESVARA TEMPLE AT TIRUVALLAM.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருமாது புவிள[ணு]ம் பெரும[ாக]ர் [இ]வர் [த]ந்(ன்) மாதெ[வி]யாக மிதா[ளி]ர் வெண்குடை உயர்த்திண் கலிகடிந்த(த்) தன் சிறுதாதையாகிய எறிவலிக் கங்கைகொண்டசொழனைப் பொங்கிகல் இருமுடிசொழ னென்றும் பொருமுரட் டன் றிருத்தம்பியர்தமுள் வெண்றிகொள் மும்முடிசொழனை தெம்முனை யடிதிறம் சொழ-பாண்டிய னென்றும் கொழிமன் முடிகழல் விரசொழனைத் தொல்புகழ்க் கரிகால-சொழ னென்றும் பொருதிறல் வாள்வலித தடக்கை மதுராந்தகனைச சொழகங்க னென்றுந் தொள்வலி மெ[வுதற்ப்] பராந்தகதெவனைத் தொள்வலி யயொத்தி[ய*]ராஜ னென்றுந் தயரத்[1] தன்பொடி கருது காதல[ருளி]த் தலமபுக ழிராஜெந்திரசொழனை உத்தமசொழ னெனறுந் தொத்தணி முகையவி முலங்கல் முடிகொண்டசொழனை யிகல் விஜெயாலய னென்றும் புகர்முகத் தெ[ழு]பர்களுமுச் சொழகொளனை வ[ர்]சிலைச் சொழகெள னென்றுந் திணடிறல்க் கடாரங்கொண்டசொழனைத் தி-[ன]கரன் குலத்துச் சிறப்பமர் சொழசனகாஜ னென்றுங் கனகழல்ப் படிகொண்ட புலபுக[ழ்*] முடிகொண்டசொழனைச் சுந்தரசெ[ழ*] னென்றுஞ் செந்தமிழ் பி[டிய வி]ரட்டபாடிகொண்டசொழனை தொல்புவியாளுடை சொழகன்னகுச்சியராஜ ெ[ன][ன்]றும் பின்னுந் தன் காதலாகாதலா தம[முள்] ெ[மதகுக]கிராந் கனகழல் மதுராந்தகனைத் தொல்படைச் சொழவல்லப னெனறு மானச்சிலகைக யொராணைச் செ[வ]கனை

2 னிருபெந்திரசொழ நென்றும் பருமணிசுடர் நெடிமகுடஞ் சூட்டிப் படிமிசை நிகழு ளினு(னினு)ள் கல்வெட்டெழுந்து [ஒ]ண்டிற லிருட்டமணடலமெய்திய் நதிகளு ளு-டும் பதிகளு மனைகமு மழித்தனன் வளவன்னென் றம்மொழி கெடு வெகவெஞ்சளூ-க்கி யாகவம[ல்*]லன் பரிபவ மினக்கிதென் றெரிவிழித் தெழுந்து செப்பரு[ங்]கித்திக் கொளப்பத் தகவையி நுடன் றமர் துடங்கியபொழு தவனை செஞ்சமாரி தன குஞ்ச[ரக் கு]வட்டிலுந தி[ன்*] நிருத்துடையிலுங் குன்றுகொ[ள்*] புபத்[தி]நு [மை]தக்கவும் தன்னுடன் களுறெறிய தொடிகழல்விசர் மடியவும வகையா தொருதனி யனெகம் பொரு-படை வழஙகு மொஞ்[2]பமர் சளுக்கி தமபி சயசிங்கதும் பொர்ப் புலக்கெசியும் தார்த்-தசபன்மதுமெது மான மன்னரு மண்ட[லி]சொகயனு மாநவணபு[க*] முளு மரை-யதுமந்தெனமர் மட்டவி முலங்கல் மொடையதுங் கிட்டியல் க[ளி]நுளம்பதும் என்றெண்[ணி]லி யரைசரை விண்ணகத் தெற்றி வன[ளி]யெவதும் வயப்படைக்கை தண்டமய்ய[நு]ம் என்றிக்க வரைசரொ டஞ்சி யச்சளுக்கி [கு]ல[கு]ல குலைஞு தி[லை]ம[யி]ர் விரித்த முன்நுற ெளித்துப் பின்நுற ளைக்கிக் காலபதிதொடி (தொ-டி) மெல்கடல் பாயத் துறத்தியபொழு தச்செருகளதவிடு ச[க்]குருபுயங்கரன் கர-பத்திரன் முலபத்தர சாதிபகட்டன் மதெகமெடு கடைப் ப[ரி]களு மொட்டக கிரை-களும் வராக வெல்கொடிமுத விராசப் பரிச்சிங்கமும் [ஒ]ப்பில் சத்தியவ்வை சாங்-கப்பை யென்றிவர் முத[ற்] றெவியர் குழா-

3 மும் பாவைய [ரி]ட்டமு மெகையக [பி]றவு முகைவையிற் கொண்டு விஜெயகவிஷ-களுசெய்து தெத்[தி]சைவயிற் பொருபபடை நடாத்திக கார்க்கட விலங்கையில் [வி]-டாற்படை கலிங்கன் விரசலாமெக[ை]க்க கடாக்களுற்றெமெ படக்கதிர்முடி தடிந்து கொண்டருளி இலங்கைக் கிறைவன் மாநாபரணன் காதல ிருவரைக் களத[தி]டைப் [பி]டித்து மா[ப்பெ]பரும்பு[க*]ழ் [மி]க வளர்த்த கொப்பரகெசரிவதரான உடையார் [ஸ்ரீ]ராஜெந்[தி]ரதெவர்கு யாண்டு ச ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் பெரும்பாணபபாடித் தூ(ர)ட்டுக் குக்கனூர்காணிஉடைய ஸிவவ்ராஹணொ-மும் கிருவல்லமுடையார் தெவகன்மிகளொமும் [நில]விலையாவணக் கையயெழுத்து

[1] Read தயரத்.

[2] Read மொயம்[ப]மர்.

இத்தெவர் ஒவதாகங் குக்கநூர் எலேவெயத்த மகப்படக [கார் பசான] நிலத்-
துக்கும் கிழ்பாற்கெல்லே [நாகா]வாறுக்கு மெக்கும தெற்பாறகெல்லே
குராவன் பெழைக்கும் இவ்வூர்க்கிழெரி கிர்கொபபுக்கு வடக்கும மெல்பாற்கெல்லே
இவவூர் . . . பாலாகிழ்கரைக்கும [நி]லத்தைக்குட்டைக கிழ்கரைக்கு கிழகும்
வடபாற்கெல்லே [சிவபா]கசெகர[ர]லதூர மெலேகருக் தெறகும் இவ்வூர் எலேவெளத்-
தம் உட்பட்ட மாதவன் கமுறுங்காலுக கரையும் ஆக [நி]ன்ற பாற கெலேவுள்ளும்
நிவுபட்ட நில முகுதிக் குறை [வு]ள்ளடங்க [முதற தர]த்து குழி முக்கும் அதிகாரி-
கள் ஆலத்தாருடையாக் [திவ]ரகர் . . .

4 . . . கம்மெரார்க வாகவன் முவெத்தவெளாராக்கு விற்றுக்குடுத்த பரிசாவது இ-
னநிலம் சு-மா வெட்டியுன திருத்தியும் பூட்டை இட்[டு]ம எரிகட்டியும தாம
வெண்டு பயிர்செய்துஞ் செல்வித்துகொண்டும முற்பு காணிகடகா யுள்ள நிவுதுக்
தவிரத் தாம் [வெ]ணமை நிலத்தும திருவல்லமுடையா கொயிலெலய் செய்து-
கொளளப்பெறுவாராக விறறு விலேஸ்ரவசீன செய்துகுடுத்தோம இவவிற்று
[எமமி*]லிசைந்த சுயஉரவுடை . . . . . நிலஞ் சுட்டி
வெட்டிக கூற்றுகெலலு ஆல்ப[மிறை] உள்ளிட்டு யாதொருறும காட்டப்பெறுதொ-
மாகவும் இபபரிசு இசைந்து விறறுக்குடுத்தோ[மிச்]சொல்லபபட்ட இவ்வகெலாம்
இவாகள் சொலல எழுதிகென இருகாட்டு ஐபம்பூண்[டி] பெயருடைக நூற்றெண்மக
உத்தமகங்கெதவகென் இலை என் எழுத்து இப்படி விற்றுகுடுத்தெக் கௌசிகன
சிவக்கொழுந்து கிருக்காளத்திபட்டகென[ன] இலை என் எழுத்து இப்படி விறறுக்-
குடுத்தெக் கௌசிகக் கிரு[விக்கிரமன] சிவக்கொழுந்துபட்டகென[ன] இலை எக்
எழுத்து இப்படி விறறுகொடுத்தெக கொசிகப் கமபக் அகாடிபட்டகென இலை
எக் எழுத்து இலை . . .

5 ணத் கிருத்தவத்துறை அத்தியூர்ச்செல்வனெக் இலை எ[ர்*] கெழுத்து இப்படி
விற்றுக்குடுத்தெக் கௌசிக[ன] கிருமாற்பெ[ர்] [கி]க்காளிபபெருமா[ர]ன் இலை
என் [கெ]ழுத்து இப்படி விறறுக்குடுத்தெக ; கறூர சிவவராமனக காரு[ப]ர்
ஆகித்தபட்டகென் இலை எக் [கெ]ழுத்த ; பபடி விற்றுக்குடுத்தெக் கௌசிக
விக்கிரமாதித்தகென் இலை எக் னெழுத்து இப படி[க்குத்] கிருமாற்பெமன் எழுத்து
. . . . . [க]ரூபக விக்கிரமாதித்த [கெ]ழுத்து இப்படி
விற்றுக்குடுத்தெக் கௌசிகக் அங்காடி சிவகொழுந்துபட்டகென் இலை எக் னெ-
ழுந்து இப்படி அறிவென கிருவல்லத்து [வரா]டுணக் குணதோச சன்னகிரமவித்தக்
எழுத்து இப்படி அறிவெக் அங்காடி சன்னெய கரமவித்தகென் இப்படி அறிவெ
. . . பூசத்திரா . . . . படி அறிவெக் [செத்]திரதத வைராமணக்
பாலாசிரியக் கக்கக் [கெ]கா[ல்வி] யெக் இலை . . . . . இப்படி
அறிவென் பாலாசிரியக் . . . . . ல்ல கெ[ர]ழுத்து இப்படி அறிவெக்
வாசியக் மல்லன சகரகாராயணகென் மெற்படி குணதோ வைராமணக் [மெல்]லியன்
எழுத்து. ||| வ

No. 490.

(*A.R. No.* 191 *of* 1894).

On a slab from Doddashundi in the Bangalore Museum.

Published in the *Epigraphia Carnatica*, Vol. IV, Part I, Page 165.

No. 491.

(*A.R. No.* 192 *of* 1894).

On the east wall of the Ranganayaka temple at Nellore.[1]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கிரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீம[துரையும பா]ண்டியன் முடித்தலையுக
கொ-
2 ண்டருளின ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு கயிகலது ஜயங்கொணட-
3 சொழமண்டலத்து புனியூர்க்கொட்டமான குலொத்துங்கசொழவளநாட்டு நகரம
4 பூந்தமலி [வெ]ட்டங்தை நம்பி[யா]ண்டி மகன வெம[பா]ழ்வானென் இம்மண்டலத்-
5 து செகிகுலமாணிக்கவளநாட்டுப் பெடைநாட்டு கெலஹரான விக்கரமசிங்கபு[ர]-

---

[1] See *Nellore Inscriptions*, Part II, p. 840 f. Though this and the following inscriptions had been published by Messrs Butterworth and Venugopala Chetty their texts are given here as there are differences in reading.

6 த்து திருப்பாற்கடல் சித்திரமெழிவிண்ணகரான பள்ளிகொண்டபெருமாள் கோயி-
7 ல்உட் திருச்சுற்[றி]ல் என் தவப்பன் கம்பியாண்டி உகந்தருளுவித்த சிவராக எம்பெரு-
மானு-
8 க்குத் திருவிடையாட்டமாக இத்திருப்பாற்கடல் ஆகரத்து முண்ணூளில் என் தவப்பன்
9 உரங்காவிலிதாஸர் பா[டு]கொண்டு விட்ட பாகம் ஒன்றும் இவ்வாண்டு நாள் இவ்வகர-
10 த்து மாதவபட்டன் பாடுகொண்டு விட்ட பாகம் ஒன்றும் இவ்விரண்டு பாகமு-
11 ம் சந்திராதித்தவரை செல்வதாகக் கொண்டு விட்டென் வெட்டந்தை வெம்பா-
12 ழ்வானென [||*]

No. 492.

(*A.R. No.* 193 *of* 1894).

On the same wall.[1]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கிரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் பாண்டியன் முடித்தலையு மதுரை[யு]ங் கொ-
ண்டருளின ஸ்ரீகுலசேகரதேவர்க்கு யாண்டு
2 முதலாவது செயங்கொண்டசொழமண்டலத்துச் செ[ங்குல]மாணி[க்க]-
வளநாட்டுப் பெடை-
3 நாட்டு நெல்லூரான விக்கரமசிங்கபுரத்துப் படைமுதலிசளும் முன்னு தெருவி[ல்] நக-
ரத்தொமும் இவ்-
4 ர் திருப்பாற்கடல பள்[ளி]கொண்டபெருமாளுக்கு நாங்கள் ஆயம் வைத்துக் குடுத்த
[பரிசாவது அள]ப்பன கீ-
5 ழ்ப்பன உட்பட்ட சமக்குக்க ளெல்லாத்திலும் பினோபாக்குக் கிழ்ந்த சுங்கத்தில்
வரி . . [செலவங் கொ]-
6 ள்ளக்கடவாகளாகவும [கண்]ணுலங்களிற் கொண்டவ ரெரு சின்னமும் குடுத்தவ
ரெரு சின்னமும இடக்-
7 கடவாகளாகவும் இப்படி பரமண்டலங்களிலுள்ள செல்வ[கமு]ம் வைத்துக் குடுத்தோம்
சமையருராயணத்தன்ம-
8 தாவளசோம இது விலக்குவான கெங்கைக்கரைக் குராற்பசுக் குத்தினன பாபத்-
தைப் படு[வ]ான்.—

No. 493.

(*A.R. No* 194 *of* 1894).

On the east wall of the same temple; inner side.[2]

1 . . . . நு தூஉயுமிக செலவாகின்ற திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள ஸ்ரீ-
2 . . . . பாலத்தவத்தரு யாண்டு கூவ்ய மகாகாபதய வேஞ்ஞர்பகத்து
3 . . . . யகிழ்மைபுரி பெறற அனுபூத்தி னள ஜயங்கொண்டசோழ-
4 . . . . குலமாணிக்கவளநாட்டுப் படைநாட்டு செலவூரான விக்[கர]மசி-
5 . . . . பாற்கடல் சித்திரமெழிவிண்ணகரான பள்ளிகொண்டபெ[ரு]மாளுக்கு
6 . . . . படி உள்ளிட்ட நித்த நிமித்தங்களுக்குந் திருப்பணிக்குப் உடலாக
7 . . . . த்தப்பிச்சொழன ஸ்ரீரங்கநாதரான இராஜகம்பரிவாலதேவன பந்தாபுர-
8 . . . . கவக்கொணடை பாற்பாறிகலிலுக்கு உட்பட்ட வரைசையும புனசை
9 . . . . லும் திருவிடையாட்டமாகச் சந்திராதித்தவரை செல்ல உதகபூர்வமாக
10 . . . . [தா]ம்மிலக்கினன கெங்கைக்கரையில குராற்பசுக் கொன்றன பாப-
11 . . . . . வனாக [||*]

No. 494.

(*A.R. No.* 195 *of* 1894).

On the same wall.[3]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்க்கெழுவி முனையுடனத்தாகத் திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள மது-
[ரை]யும பாண்டிய-
2 ன் முடி[த்]தலையுங கொண்டருளின ஸ்ரீகுலசேகரதேவர்க்கு யாண்டு [உ]லகு
வது செயங்கொண்ட-

---

[1] See *Nellore Inscriptions*, Part II, p 838 f.
[2] *Ibid*, p 832 f.
[3] *Ibid*, p 843 f

3 சொழமண்டலத்துச் செங்குலமாணிக்கவளநாட்டுப் பெடைநாட்டு நெல்லூரான விக்-
கிரமசிங்கபுரத்துத்

4 [தி]ருப்பாற்கடற் சித்திரமெழிவிண்ணகரிற் பள்ளிகொண்டபெருமாளுக்குத் திருவிடை-
யாட்டமாக மதுராந்தகப் பொ-

5 [த்]தப்பிச்சொழனை த[ம்மு]விஜியரைசனென் முண்டைநாட்டுத் தாமரை[ம]டு-
வ[ான] சித்திரமெழிநல்லூர் சந்திரா[தித்]-

6 தவரை செல்வதாகக் கொடு[த்தென்] இது விலக்குவான் கங்கைக்கரை குராம்பசு[வை]வ
[ப]ன்னியாய நினைதான் [||*]

No. 495.

(*A.R. No.* 196 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.[1]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருபுவனச்சக்கரவத்திகள் கொ[ரி]ன்மைகொண்டான் சுந்தரபாண்-
டியதெவற்கு யாண்டு . . . .

2 வணிமாதமுதல் செங்குலமாணிக்கவளநாட்டுப் பெடைநாட்டு நெல்லூரான விக்கிரம-
சிங்கபுரத்துத் திரு . . . . .

3 சித்திரமெழிவிண்ணகரான பள்ளிகொண்டாழ்வாற்கு [ந]ம்பெரால் கட்டின சுந்தர-
பாண்டியன் சந்திக்கும் திரு . . . . .

4 அமுதுபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்டு வெண்டும் நித்த நிமன்தங்களுக்கு முண்டநாட்டு
மாவடிகுண்டை . . . . .

5 லைக்கு உட்பட்ட நிர்நிலமும் கருஞ்செய் புன்சையும் நத்தமும் தொட்டமும் குளமும்
குளப்பரிவும் மற் . . . . .

6 ட்டவையிற்றுக்கும் இறுக்கும்கடமையு[ம்*] இனவரி சித்தாயமும் மற்றும் எப்பெற்பட்ட
வரிகளுமை உட்பட [ஸ] . . . . .

7 மாகத் திருவிடையாட்டமாக இடப்பெறவெணுமென்று காவிங்கராயர் சொன்னை[ம]-
யில இவ்வாழ்வார்க்கு . . . . .

8 ரை செல்வதாக இவ்வூர் குடித்தொம் இது விலக்கினை ருண்டாகில் கெங்கைக்கரையில்
குராம்பசுவைக் . . . . . [||*]

No. 496.

(*A.R. No.* 197 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME TEMPLE.[2]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்கெழ்வி முன்னுடைத்தாக ஸ்ரீகெஹ-ஞெஷிகவ-ாஸ்ஸ்
யாக-வ-ண்ண-க்க-ாலொகவவவ-க்[ஞ]ாகஷிகாயு-க்ய ஷிஸ்ரஜெஷவ்ஸ் ஸாவகஸ்
[||*] அறம் வளர[க்*] கற்[ப]மையப் புகழ் பெருக மனுநெறிதழைப்ப . . நியாய
நடாத்துகின்ற ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் பெடைநாட்டு விஷெயமான மு-
ண்டைநாட்டு விஷெயத்தொமும் பொத்திநாட்டு விஷெயத்தெ[ாமும் பகடை]-
நாட்டு விஷெயத்தொமும் . . . நாட்டு விஷெயத்தொமும் . . . . .
தவா[ட]நாட்டு விஷெயத்தொமும் . . . . . .

2 விஷெயத்தொமுங் கல[ா]றத்தைநாட்டு விஷெயத்தொமு மங்கடையச்சளுக்கிநாட்டு
விஷெயத்தொமு[ம*] பூங்கைநாட்டு விஷெயத்தொமுங் தொங்கைப்பூங[கை]-
நாட்டு விஷெயத்தொமுளுசகலிநாட்டு விஷையத்தொமும பொத்தப்பிநாட்டு விஷை-
யத்தொ[மும்*] உட்பட்ட பெரியநாட்டு விஷையத்தொமு[ம் சக]ரயாண்டு ஆயிரத்-
தொருநூற்றொருபத்தொன்பதா[ல்] புங்கல வஂவஸ்வாரத்து ம[து]ரையும் ஈழமுங்
கொண்டு பா[ண]டியனை முடித்த[வீ]கொனைடருளின ஸ்ரீகுலொத்து[ங]கசொழ-
தெவர்க்கு யாண்டு ப[த்]தெ[தான்பதா]வது வ்ரு[ஶ்சி]காயற்றுப ப[தினொந்தாந தி]யதி-
யான வெ[ள்]ளிக்கி[ழமை]யும் ரெ[வதி]யும் பெற்ற நாள் இம்மண்டலத்து [செ]ல்-
லூரான விக்கிர[மசி]ஙகபுர-

---

[1] See *Nellore Inscriptions*, Part II, p. 830 f.
[2] *Ibid*, Nos. 55 and 57.

3 த்துத் திருப்பாற்கடற் சித்திர[ெ]மழிவிண்ணகரிற் சித்திரமெழிமண்டபத்துக் குறை-
வறக்கூடி நிறைவற நிறைந்திருந்து இச்சித்திரமெழிவிண்ணகரெம்பெருமானுக்கு
[நா]ங்[கள்] திருவிடையாட்டமாக வைத்துக் குடுத்த பரிசாவது பெரூரானவை
ஆயிரங் குழியும் நடுவுதரத்து ளளகன எழுநூற்றைம்பது குழியுஞ் சிற்றூரா-
னவை ஐஞ்ஞூறு குழியும் பள்ளிப்பட்டுக்[களான]வை இருநூற்றைம்பது குழியும்
நிர்நிலத்திலெ விட்டு நாலுமுவேலியுங் திருவாழியுஞ் சித்திரமெழியும் இட்ட கல் நட்-
செ சந்திராதித்தவரை செலலக்கடவதாக விடக்கடவொமாகவும் இப்படி வராஹ-
ணி [வ]ாசெ[வ]கப்பற்று என்னுதெ மெழிபிடித் தழக்கடவா செல்லாரும் விடக்-
கடவ[ா]கவும

4 இப்படி விடாதா பெரியநாட்டார்க்குப் [பி]ழைத்தார் பட இது விடக்கடவர்களாகவும்
இது விலக்கினர் கெங்கைகாகரைக் கு[ா]ற்பசுக் குத்தினை பாபத்தை பட[க்க]டவ-
ாகவும் இப்படி சம்மதித்து வைத்துக [குடு]த்தோம் பெரியநாட்டு விஷயத்தோம்
பணியாற் சித்திரமெழிவெளான எழுத்து இபபடிக்கு [இவை கடுவெ]ல் விஷய-
செறபகி எழுத்து இபபடிக்கு இவை நெல்லூர உடையான் எழுத்து இபபடிக்கு
இவை கு[றட்டப்பூண்டி]ப் பிரட்டகுடி எழுத்து இ[ப்படி]க்கு இவை கொ-
டு[வ]ருவெளான் எழுத்து இபபடிககு இவை உ[ரூ]ர் உலகுயயக்கொணட
செரித் தெசிரட்டி எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஆத்தக்கூர் [சொ]மி ரட்டகுடி
எழுத்து இப்படிக்கு

5 இவை முபபுறத்துக் கங்கைகொண்டா னெழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்டநாராயண-
புரத்துத் தாமிரட்டகுடி எழுத்து இபபடிக்கு இவை கொ. உருப்பிரட்டகுடி எழு-
த்து இப்படிக்கு இவை வெங்கூர் சொமிரடடகுடி எழுதது இப்படிக்கு இவை
அல்லூர முபபி[ர*]ட்டகுடி எழுத்து இபபடிக்கு இவை அல்லூர் அயித்தமிரட்டகுடி
எழுத்து இப்படி [கு*] இவை முங்கழூப் பொராயிரத் தெசிரட்டகுடி எழுத்து இப்-
படிக்கு இவை குமிழூர இராசெந்திரசொழமூவெந்த[வெளா ெ]னழுத்து இப்படிக்கு
இவை ெ[சமல]னூர் திருக்காளத்தி தெசிரட்டி எழுத்து இப்படிக்கு இவை இமய-
ணைக் காட்டிநாயக்க ெ[ன]முத்து இ-

6 ப்படிக்கு இவை விரிஞ்சிபுரத்து சியப்பநாயக னெழுத்து இப்படிக்கு இவை[1]

No. 497.

(*A.R. No.* 198 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.[2]

1 . . . . . நல் முதல் கொடுங்[க*]ளூர் குழி . . . . . நாராயண-
புரங் குழி ஆயிரத்திருநூறு முதுப[று]க் குழி ஆ . வெங்[கூர் குழி] எழுநூற்றை-
[ம்*]பது இலெமபூர் குழி முனனூறு குமரகக் குழி இருநூறு பட்டணங் குழி
முன்னூறு

2 . . . . . வற்கரிண்டை குழி இருநூறு [இமைபூ]ர் குழி முன்னூறு சவுக்கஞ்-
செறுக் கு[ழி] இருநூற்றைமபது விடகுழி முன்னூறு புருண்[டி] குழி முன்னூறு
அல்லூர் குழி ஆயிரம இரெ[யா]லெ குழி ஐந்நூறு விறவெ[ல]ூறு கு-

3 . . . . . ஆதிரம் காணிவாயல் குழி [மு]ந்நூறு வாலில் குழி யிருநூறு பரணி
குழி முன்னூறு [இப்பூ]ர் குழி [நூ]ற்றைமபது வெளிக்கொடு குழி யிருநூற்ற[ற]ம-
பது யிடக்கந்தொறு குழி யிருநூற்-

4 றைம்பது செ[ல்]வனூர் குழி இருநூற்றைம்பது மன்னுகுளங் குழி நூறு [களகம்மி]
புன்செய் குழி ஆயிர[ம் எ]ளெளு குழி முந்நூறு மறிப்பாழ் குழி இருநூறு
பாலெரிபொழில் குழி இருநூற்றைமப-

5 . . . . . குழி இருனூற்றைமபது முண்டிவ[ப்]பூணடி குழி இருனூறு [மி]டிகல்
குழி னூறு பெரும்பள்ளி [குழி*] நாதூ[று*] முணடி கு[ழி*] நூறு கெடும்பூரிசை
குழி இருநூறு உப்பக்-

6 . . . . . ளங் குழி இருநூறு காட்டறவா[ய்] குழி இ[ருநூ]று கடுக்கலூர் குழி
இருநூ[று] சன்னவாடை [குழி*] நூறு புலு[வ]நூர் குழி நூறு ஆகுப்பூண்டி குழி
நூறு [||*]

---

[1] This inscription is left unfinished.

[2] This is probably No 18 of the *Nellore Inscriptions*, noticed on p. 828.

No. 498.

(*A.R. No.* 199 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME TEMPLE.[1]

1 . . . . . [2]சகரை யாண்டு கஹூஊஉ வது-
2 . . . . . வையத் மாபெருமாப்பி-
3 . . . . . [ள] மாயும் பரமாண்டையுட்-
4 . . . . . பளிகொண்டபெருமாளுக்கு
5 . . . . . பொலியிட்டு விட்ட சன்திவிளக்கு
6 . . . . . ஒன்று [||*]

No. 499.

(*A.R. No.* 200 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME TEMPLE.[3]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரிபு[வன]ச்சக்கரவத்[தி]கள் ஸ்ரீ[ரா]-
2 ஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு இருபத்தெட்-
3 டாவது ஆனிமாசதத்தில் வைகும்பன் பிதுவி-
4 சுரமுடையான் திருக்கெளி . . படியன் மு-
5 முவராயன் இட்ட மாடை ஒன்றுக்கு சந்திவி-
6 ளக்கு ஒன்று [||*]

No. 500.

(*A.R. No.* 201 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.[4]

1 ஸ்ரீகர்ஷ கலியாஸகஹ்ஸ்ரீர . . . . . .
2 வொ யதராஉர்ஃ கலிகாஷ[வொஷ] . . . . . .
3 கஷொவயூ [|*] கஷ்ஸயூ[ஃ*] கிஷ . . . . . .
4 நஹநொ வெ[உஷ-ஷ]நாயஷ்ஸஜ்ஜ . . . . . .
5 ஸ்ரீகஜ்ஜ-வஸ்ரிஜ்ஜஷ்கஃ ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீஃ . . . . . .
6 ஸஸ்ஹ-ஷ்ஸ்ஹ்ஸ்ரிகெ கஜ்ஜஸ்ரிஜ் . . . . . .

No. 501.

(*A.R. No.* 202 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.[5]

1 சிவபூதன் செந்தபிள்ளை
2 மகன் தெவாண்டை இட்ட
3 மாடை ஒன்றுக்கு சந்தி
4 விளக்கு ஒன்று மெற்[படி]
5 வைகுந்தன ஸ்ரீ திரு[வா]-
6 ழிவாற்க வைத்த ச[ந்தி]
7 விளக்கு ஒன்றுமெற்[ப]
8 டியாணண்டை வைத்[த*]
9 சந்தி விளக்கு ஒன்று [||*]

No. 502.

(*A.R. No.* 203 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.[6]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சிறுகட்டைகாடு மன்றுபொழில் குழி ஐஞ்ஞாறு மறப்பூர் குழி முன்ஞாறு
சசு[மூ]ர் குழி ஐஞ்ஞாறு கறுப்பூர்குழி ஆயிரம் குடிச்செறு குழி முன்ஞாறு சிறக்களப்-
பூண்டி குழி இருநூறும் இவினூர் குழி முன்ஞாறு ஒட்டப்பூண்டி குழி ஐஞ்ஞாறு

---

[1] See *Nellore Inscriptions*, Part II, p. 844.
[2] Some letters appear to be missing at the beginning of each line
[3] See *Nellore Inscriptions*, Part II, p. 836.
[4] *Ibid.* p. 845. This inscription is a fragment.
[5] *Ibid.* p. 838
[6] This inscription may be No 56 of *Nellore Inscriptions*, p. 826.

2 மிறுத்தி ஆத்தக்[கூ]ர் குழி முன்னூறு குருத்தலூர் குழி ஐஞ்ஞூறு ஊட்டகூர் குழி முன்னூற்றைம்பது கொம்மலப்பூண்டி குழி இருநூறு விக்தூர் குழி நானூறு பொன்னலக்கூர் குழி இருநூறு பிடியூர் [குழி*] முன்னூறு

3 சாதெயன்கொண்டர் குழி இருநூறு விருதங்கபொர்[ன்ன]ல் குழி முன்னூறு சொமெய்ன்பூண்டி குழி இருநூறு பாற்செல்மை குழி [நூ]ற்றைம்பது முதுகொடு குழி நூறு வெமூர் குழி முன்னூறு முதுக்கல்தாவன்பூண்டி குழி நூறு [||*]

No. 503.

(*A.R. No.* 204 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொண்டதபாடிநாட்டுக் கு[ரு]லப்பூர் குழி இருநூற்றைம்பதும் ெ[த]வலப்பள்ளி குழி நூறும் [ஆ]ட்டதொறுக் குழி ஆயிரமும் நாலூர் குழி ஆயிரமும் எண்ணூர் குழி ஆயிரமும் மங்கலப்பூர்

2 குழி ஐந்நூறும் பாண்டெறு குழி முன்னூற்றைம்பதும் விரிபூர் குழி முன்னூற்றைம்பதும் விடாவிலெறு குழி [பு]ன்[ெ]ச யாயிரமும் கறைப்பறுக் குழி முன்னூறும் கந்தழூர் குழி மூன்னூற்றைம்பதும்

3 தொண்டெறு குழி இருநூறும் பெருவிலெ[று] குழி இருநூறும் நெடும்பறு குழி இருநூறும் காண்டிப்பறு குழி இருநூறும் இந்திரம்பறு குழி இருநூ[ற்]றைம்பதும் பெரும்பிடால் குழி இருநூற்றைம்பதும்

4 மாவண்டூர் குழி இருநூறு உளச்சுப்பள்ளிக் குழி நூறு புதட்டூர் குழி இருநூற்றைம்பது வெவிக்கலக் குழி இருநூறு கந்துக்கூர் குழி இருநூற்றைம்பது உதைவெளார் குழி நூற்றைம்பது [||*]

No. 504.

(*A.R. No.* 205 *of* 1894).

ON THE SAME WALL[1].

1 வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்[க்*] செல்வி முன்னுடைத்[தாக] மதுரையும் பாண்டியன் முடி-[த்]தலையுங் கொண்டருளின திரிபுவநசக்கர[வ]த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெ-[வற்]கு யாண்டு [ஈ]கூ-ாவது

2 [மகர]நாயற்று ஜயங்கொ[ண்ட]ெசாழமண்டலத்துச் செங்குலமாணிக்கவளநா[ட்]டுப் பெடைநாட்டு நெல்லூரான விக்கிரமசிங்[கபு]ரத்துத் திருப்பாற்கடற் சித்திரமெழி-விண்ணகரான பள்-

3 [ளி]கொண்டபெருமாளுக்கு ம[து]ராந்தகப் பொத்தப்பிச்சொழநான நல்லவிஜயரஸர் கன்மிகளில் பொயி சித்தப்[ப]ாயக்கன் திருவிடையாட்டமாக விட்ட[பரிச]ாவ[து] [யிந்நா]-

4 ட்டு விற்காடு [வ்உ]ாவ[ரீ]வீரவஸரை யிடுவித்து [நி]ர்வார்[ப்*]பித்த குடு[த்*]தா இதற்கு கிழ்பாற்கெல்லை கொரு செல்லைக்கு மெற்குமை தென்ப[ாற்]கெல்லை மெற்படி [யூ செல்லைக்கு வ]ட-

5 க்கும் மெல்பாற்கெல்லை [யாம]வூ செல்லைக்கு கிழக்கும் வடபாற்கெல்லை குரட்டு செல்லைக்கு மிந்நாற்பா லெல்லைக் குட்பட்ட விந்நாடு திருவிடையாட்டமாகப பளளிகொ-
. . . . . .

6 க்குக் குடுத்தான் இது வில[க்கு]வார்செங்கக்கரை குராற்பசு கொன்றூர பாவ[த்]தைப் படுவான் தன் மாதாபிதாக்களைக் கொன்றூர் பாவத்தெ பாவார்[||*]

No. 505.

(*A.R. No.* 206 *of* 1894).

ON THE ANJANEYA SHRINE IN THE VISHNU TEMPLE AT KAVALI[2], KAVALI TALUK, NELLORE DISTRICT.

1 [శ్రీ]మన్మహా[మండలేశ్వర].

2 [జ]గదొబ్బగండ్డ కామయదే-

3 వ మహా[రా]జులు దస్నెలి-

4 న శ్రీమ[న్మ]హామండలేశ్వ-

---

[1] See *Nellore Inscriptions*, Part II, p 836 f.

[2] This inscription is published by Messrs. Butterworth and Venugopala Chetty in *Nellore Inscriptions*, Part II, as Kavali (40). As there are many defects in their reading, the inscription is again published here

5 ర మన్మసిద్ధ[య*]దేవచోడ-
6 మహారాజుల[కు] ధర్మార్థము-
7 గాం జెల్లపాదటి[1] [సో*]మిదేవరకు
8 జెల్లపాద[ఱు ఆ]చంద్రార్కార్ణవ-
9 గాన్మిచ్చె[2] దీనికి[ని]వ్వరు విఘ్న-
10 ము దలంచి[న గ]ంగకాఱ్ఱు వే[యు]-
11 గవిలలం బొ[డి]చినవారు పె-
12 ద్దొడుకు క[పాల]మునం గుడి-
13 చినవారు ॥ స్వదత్తం పరద-
14 త్తం వా ఓ మ[హేత] వసుంధరాం
[।*]
15 షష్టివ్వర్షసహస్రాణి వి-
16 ష్ఠాయాం జా[య]తే క్రిమిః[॥*]

No. 506.

(*A.R. No.* 207 *of* 1894).

ON A PILLAR IN THE RAMASVAMIN TEMPLE AT JALADANKI, SAME TALUK.

Published in *Nellore Inscriptions*, Part II, (Kavali 26).[3]

No. 507.

(*A.R. No.* 208 *of* 1894).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME TEMPLE.

Published in *Nellore Inscriptions*, Part II, Kavali 25.[4]

No. 508.

(*A.R. No.* 209 *of* 1894).

ON A SLAB NEAR THE TEMPLE OF NRISIMHA ON THE HILL AT SINGARAYAKONDA, KANDUKUR TALUK, SAME DISTRICT.

Published in *Nellore Inscriptions*, Part II, Kandukur 77.

No. 509.

(*A.R. No.* 210 *of* 1894).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME TEMPLE.

Published in *Nellore Inscriptions*, Part II, Kandukur 78.

No. 510.

(*A.R. No.* 211 *of* 1894).

ON A SLAB IN FRONT OF THE RAGHUNAYAKA TEMPLE AT CHEDALAVADA, ONGOLE TALUK, (FORMERLY NELLORE BUT NOW) GUNTUR DISTRICT.

Published in *Nellore Inscriptions*, Part II, Ongole 30.[5]

---

[1] ద is cut below the line.

[2] Read °నిచ్చె.

[3] In the reading given here ష at the beginning of line 2 has to be omitted and కంప్పనుబోయుని in line 4 must be read ఆంప్పనబోయుని.

[4] Lines 3 and 4 must be read thus :—

3 విశాదసి గురువారము శతభి-

4 షనక్షత్రమున్నందు * * * *

and in line 6 for కడ్డతి read కళతి.

In line 13 సరియపల్లి must be read for సరియపల్లి.

No. 511.

(*A R. No.* 212 *of* 1894).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE[1].

Published in *Nellore Inscriptions*, Part II, Ongole 31.

No. 512.

(*A.R. No.* 213 *of* 1894).

ON THE EAST WALL OF THE DAKSHINA-KAILASA SHRINE IN THE PANCHANADISVARA TEMPLE AT TIRUVAIYARU.

1 . . . . . கவர்த்தை சென்றெய்தலும் வொத்தெழு ஹெண்ணில் லாஹை யு (ம)ங்
குதிரையும் விருதமு மிடைஹ செனை யு(ம)ஹானும் செறுத்து வதிறுத்த ஆஹவமல்லல
ஆமாதுடங் குழயவன் வெகவெல்களிற்று விசை . . . . . .

2 . . . . . தாவாங்கு சிலேதர . செஞ்சரமாரிக் குஞ்சிரக் குவட்டிதின் தன் திருப்-
புயத்தி னுன் நடிவரை மார்வினும் ஒன்றிய காடொனறு புக்குரவ்வும் வகை
. . . . கணையஹெகமு ஹொடு சுடர் வெண் . . . . குதிய-
. . . . . ன்னவன் மாமன் மண்டலிக சொகயன் முதலியர் தண்ட-
பாலரைத் தறைப்பட னுறி ஆஹவமல்லனை . . . பாச்சிச் சத்துருபயங்கரன
காபத்[திரு]முதல் பத்திரஜ . . கட்ட

4 . . . . . ம் னெஹிழங் குறு வெசரியும ஒட்டகங்களு[ம்*] அவன் தெவியர் குழாழுஞ்
செழுஹெதிப் பிறக்கமும் . . . யர் குழாமும் பறஹலி கவர்து மாப்பெரும்புகழ்
மிக வளர்க கொப்ப[ரகெ]-

5 சரிபதராக உடையார் ஸ்ரீராஜேந்ரதெவர்க்கு யாண்டு ஈ ஆவது ரா[ஜ]ஜசிங்க-
வளநாட்டு பொய்கைநாட்டு திருவையாற்றுத் தென்கயிலாயமுடையார கொயிலில்
ஆடவல்லார்க்கு நம்பிராட்டியார் ஹெரலொகயமுடையார் அதிகாரிச-

6 னி முத்தான் பொந்நங்கை சாத்தி அருளத் திருக்கழுத்துக்கு இட்ட சண்பகாறை ஒன்-
றுங் குடிஞைக்கல்லால் பொந் அறுகழஞ்சும் இதில் கட்டிக மாணிக்கம் ஒன்றும் வயி-
ர மிரண்டும் உட்பட நிறை அறு[க*][ழ]ஞ்செய் மஞ்சாடியு(ம்) மஞ்சு-

7 மாவும் திருக்கைக்கு சாத்தி அருள இட்ட திரு[க்*]கைக்காறை பொந் இரு கழஞ்சாக
திருக்காறை நாலிகால் பொன எணகழஞ்சும் திருவடிக்காறை ஒன்று பொந் முக்கழஞ்-
சாக இ[ர*]ண்டிகால் பொ[ந்] அறுகழஞ்சும் [ஆ]க பொந் இ[ரு*]பதி[ன்*]கழஞ்-
சும் இ-

8 து மாணிக்கம் ஒன்றும் வயிரம் இரண்[டு]ம் உட்பட நிறை இருபதி[ன்*]கழஞ்செய் மஞ்-
சாடியு(ம்) மஞ்சுமாவும் இவர் நம்பிராட்டியார்க்கு சாத்தி அருள இட்ட ஏற்றைத்தாலி-
மணி பதின்று ஒருபது மூடையின . ங்கு ஒன்றும கொக்குவாய் ஒன்றும் படுகண்

9 ஒன்றும் கொத்த கா ணுட்பட நிறை மூக்கழஞ்சரையெ இரண்டு மஞ்சாடியு மஞ்சுமா-
வும் திருக்காதுக்கு சாத்த இட்ட கா[றை]கண்டி இரண்டி(ன்)னல் பொந் அரைக்-
கழஞ்செய் காலு மஞ்சாடியு(ம்) மஞ்சுமாவும் ஆகப பொந் க[ா]க்க[2]

---

[1] The following substitutions in readings have to be made :—

L.	9	చ్యానగరమందు	for జ్యనగరమందు.
,,	15	పాలింప్పచున్న	for పాలించుచున్న.
,,	16	క్రిష్ణమ	for ఆప్పళ.
,,	26	ఆడ్డ	for అడ.
,,	29	నుంళ్ళనిపాతకట్నము	for నుళ్యనిశాశం.
,,	35	నుంఘానకు	for నుంఘాల్యకు.
,,	36	జీట్లు	for జెట్లు.
,,	37	రెండు శీమలాను	for కొండవీదు శీమలోను.
,,	41	ంణాళ్లకు కొనిచెచ్చి	for ంణాల్లకు కొనిచెచ్చె.
,,	52	నుంళ్ళం	for నుంళ్యం.
,,	59	రంక్కు	for రంపి.
,,	60	తెలారికాలు	for లారిమి?

[2] The rest of the inscription is lost.

No. 513.

(*A.R. No.* 214 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [|*] ...
2 ...

No. 514.

(*A.R. No.* 215 *of* 1894).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE UTTARA-KAILASA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [|*] திருமகள் பொலப் பெருவிலச்செல்வியு ...
2 ... கங்கபாடியு ...
3 ... இரட்டபாடி ...
4 ... வளருழியுள் ...
5 ... ஸ்ரீராஜராஜதேவர்க்கு யாண்டு ...
6 ... பெரபைகர[ட்டு*]த் ...
7 ... குடித்த வெள்ளிக் கலசம் ஒன்று ...
8 ... ஒன்று ...
9 ... ஒனறு ...
10 ... ஒன[று] ...
11 ... ஒன்று ...
12 ... ஒருநூற்று [நாற்ப]த்தெண கழஞ்[1] ...

No. 515.

(*A.R No.* 216 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE; LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [|*] ...
2 ...
3 ...
4 ...
5 ...
6 ...
7 ...

No. 516.

(*A.R. No.* 217 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [|*]
2 திருமகள் பொலப்
3 பெருவிலச் செல்வியு
4 ...
5 ...
6 ...
7 ...
8 ...

[1] The inscription is left unfinished.

9 ங் குடமலைநாடுங் கொல்ல-
10 முங் கலிங்கமும் எண்டிசை
11 புகழ்தர ஈழமண்டலமும் இரட்-
ட[பா]-
12 டி யெழரையிலக்கமு ஞிண்டிறல்
13 வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தக்-
14 னெழில் வளருழியுள் ளெ[ல்லா*]-
யாண்டு
15 [கொ]முதகி ஸிளங்கு யாண்டெ
செழி[ய]-
16 ரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீகோவிராஜ-
ராஜச[ராஜ]-
17 கெஸரிபந்ரான ஸ்ரீராஜராஜதெவரி-
க்கி
18 யாண்டு உலஉ ஆவது வடகரை
ராஜேந்ரஸி[ம]-
19 ஹவளநாட்டுப் பொய்கைஞாட்டுத்
தெவதா[ந]
20 கிருவையாற்று ஒலொகமஹாதெ-
வீஸ்வ[ர]-
21 த்து மஹாதெவற்க்குத் திருநொந்தா-
விளக்கு
22 எரிய நிசதப்படி எரிய வைத்த
சளுக்கிவீ[ம]-
23 யன் றெவி வஜ்ஜயன் பெற்றப்பை மக-
24 ள் வீமயக் [வ]ம்ப[லையர்] கிருநொ
ந்தா-
25 விளக்கு ஒன்றுக்கு வைத்த ஆடு
கூகூ இ-
26 ல்வாடு தொண்ணூற்[று]றும்
கொண்டு இநநாட்டு வர-
27 வதெயம் பெரும்புலியூ ரிருக்கு மள்-
[று]-
28 டி ஆன குடி குப்பையென் இத்தா-
னை-
29 ணூற்று [று*]நிஞ் சாவா முவாப்
பெராடாகக நொ-
30 ண்டு நிசதம் ஒலொகவிடங்கநெக்-
ணும்
31 நாழியொடொக்கும் உழக்கிநால
நிசதம் உ-
32 ழக்கு னெய் நொந்தாவிளக்குகு
அட்டக்கடவாந[ர]-
33 கவும் இப்படி நிசதம் உழக்கு நெய
என்[னு]-
34 டைய வழியிலாரும் சஞ்சரித்தவற்
அட்ட[க்]-
35 [க]டவிதாக இபபரிசு அட்டக்கட-
வெநாய் இட-
36 . . . வெநெந் இலை[1] பந்-
தெஹஸ்ர [ர*]கைஹ ||வ

No. 517.

(*A.R. No.* 218 *of* 1894)

ON THE SAME WALL.

1 ஷஹி ஸ்ரீ [||*] கிருமகள் பொலப் பெ-
2 ருநிலச் செல்வியும் தனக்கெ யுரி-
3 மை பூண்டமை மனக்கொளக் காதல-
4 ஸுர்ச்சாலெ கல மறுத்தருளி வெங்கை-
5 ஞாடுங் கங்கபாடியுங் தடிகைபாடியுங் து-
6 ளம்பபாடியுங் குடமலைஞாடுங் கொல்லமும்
7 கலிங்கமும் எண்டிஹச புகழ்தர ஈழமண்டலமும்
8 ஞிண்டிறல் வென்றித் தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில்
9 வளருழியுள் [ஒ]ளல்லா யாண்டும் தொழுதகை வி-
10 ளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீ-
11 கொ இராஜ இராஜகெஹ[ரி]வர்ம்மான ஸ்ரீ இராஜ இராஜ[உ]-
12 வர்க்கு யாண்டு உலக இருபத்தொன்றுவது வடகரை [இரா]-
13 ஜேந்ரஸிம்ஹவளநாட்டுப் பொய்கைஞாட்டு தெவ[தா]-
14 னம் திருவையாற்று ஒலொகமஹாதெவிஸ்வரமுடையா[ர்]
15 திரஹவன சணடெஸ்வரர் கழிகளிடை இந்நாட்டு வரஹ-
16 தெயம் பெரும்புலியூர்க்குடி மன்றுடி ஐய்யாறன்[வ]-
17 ளவ(ன்)னென கொண்ட விளக்கு இரண்டிஹக்கு
18 ஆடு ஈகூஉ இவ்வாடு நூற்றுத் தொண்ணூ[ற்]-
19 று இரண்டிங் குடிசிக்காச் சாவா மூவாப் பெராடு ஆகக் [கொ]-
20 ண்டு நிசதம் உள உரிய் [நெய்யாக நொந்தா]வி[ளக்]-
21 கு இரண்டிஹக்கு சஞ்சரித்தவல் அ[ட்ட]வதாகக் கொ-
22 [ண்டு] குடியென்று இவ்வாடு நூற்றுத் தொண்ணூற்று-
23 இரண்டு[ங் சாவா மூவா பெராடுஆக[க்*] கைக்கொணடு சஞ்ரா][2]

---

[1] A small portion is not engraved on stone after இலை.
[2] This inscription is left unfinished.

No. 518.

(*A.R. No. 219 of 1894*).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[1] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செலவியுந் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை மனக்கொளக காவலுரா சாலே [கமழ்த்]தருளி வெங்கைஞாயிங் கஞ்சபாடியுந் கடி[வை]கபாடியு நுளம்பபாடியுங் குடமலைநாடுங் கொல்லமுங் கலிங்கமு மெல்லி[ரு]சை புகழ்தர ஈழமண்டலமுங் கிணடிதல் வெண்டித் தண்டாற கொண்ட தலைகெழிலி வளருழியு ளெல்லையாண்டுத் தொழுத கை விளங்கும யாண்டெ பெழிலமெர்த் தெகுகொள ஸ்ரீசெவி[ர]ராஜகெஸரிவர்மரான ஸ்ரீராஜராஜதெவர்

2 ணடு இருபத்தொன்றாவது இராஜராஜகேசரிவளநாட்டுப் பாயகெகாட்டத் தெவதானம் கிருதிவையாற்று இனிகிருக்குருனை கிரிபுவனசணடெ . . . த்தெவகெனாம விற்றுக்குடுத்த கிவவிலையாவணம் ஸ்ரீராஜராஜதெவர் கம்பிராட்டியார் தங்கிசத்கிவிடங்கியாரான ஒலொகம[ஹா]தெவியார் கருவெவாற்றி லெடுப்பி[த்]த கருனெ ஒலொகமஹாதெவிஸ்ரத்து பதாதெகாகந்[ருக்]கு விற்றுக்குடுத்த கெமாவத்தி கிருவையாறுடையார் ஸ்ரீகொயிலிற் பெரியபுறத் திருச்சுற்றாலேயில் வடகிழ் முலேயிலன்றஞ் செவ்வெய் வடக்கு

3 கொக்கி நாற்கொல் திருவிழாவிகி விட்டு காட்டின புள்ளடிகலவினின்றுக் தென்னெலெ மெற்கு கொக்கி முப்பத்தெண்கொ லாசறகியிற் திரு . . . [றிய]புறத்தி[சா]லேயின் வடமெல் புலே[யினின்றும] செவ்வெய் வடக்கு[நெ]ருகெ இணடெயாரைக்காற்கொல் திருவிழாவிகி விட்டு காட்டின புள்ளடிகல்லெ யுற்று இதனின்றுமெ செவ்வெய் வடக்கு நொக்கி [ப]கிராமுன்றெ காற்கொல் செனற இடத்து காட்டின புள்ளடிக்கல்லெ யுற்று இதனின்றுந் தி[செ]வெய் தெற்கு நொக்கி பதினெருகொல் சென்று

4 திருவேவயாறுடையார் திருவிழாப்புற வெத்திற் நிருவாய்மிலி காட்டின புள்ளடிகலலெ யுற்று இதனின்றுஞ் செவ்வெய் வடக்கு . . . . . லெ கிழக்கு நொகிச் செவ்வெய் ஐம்பத்தொளபதினெகொ லாசறகியில் காட்டின புள்ளடிக்கலெ யுற்று இதனின்றும செவ்வெய் வடக்கு நொக்கி நாற்கொ லாசறகியி[ல்]ல் காட்டினபுள்ள[டி*]கலெலெ [யு]ற்று இதனின்றுஞ் செவவெய கிழக்கு நொக்கி எழுப-

5 தின்கொல சென்று காட்டின புள்ளடிகல்லெ யுற்று இதனினறுஞ் செவ்வெய் தெற்கு நொக்கி நாறகொ லாசறகியில காட்டி . . . . . ன்று காட்டின புள்ளடிகல்லெ புற்று இதனின்றுஞ் செவ்வெய் வடக்கு நொக்கி இருபதினகொ லாசறகியில் காட்டின புள்ளடிகல்லெ யுற்று இதனின்றுஞ் செவவெய் கிழக்கு நொக்கி முப்பத்தறுகொல் சென்ற வ[ட]கிழ் முலெ யாசறகியில் காட்டின புள்ளடிகலெலெ*].

6 புற்று இதனின்றுங் கிழெலலெ செவ்வெய் தெற்கு நொக்கி இருபத்[தெ]ண்கொ லாசறகியில காட்டின புளளடிக்கல்லெ யுற்[று] . . . . . வலெ தெற்கு ணெக்கி இருபத்தெண்கொ லாசறகியில காட்டின புள்ளடிக்கல்லெ புற்று இதனின்றுமெ செவவெய் மெற்கு ணெக்கி ஐம்பத்து ணறகொ லாசறகியில ணட்டின புள்ளடிக்கல்லெ யுற்று இதனின்றுஞ் செவவெ தெற்கு ணெக்கிப் பதினறகொ லாசறகியில் காட்டின புள்ளடிக்கல்லெ யு[ற்று]

7 இதனின்றுஞ் செவவெ மெற்கு ணெக்கி எழுபதினகொ லாசறகியில் காட்டின புள்ளடிக்கல்லெ யுற்று இதனின்று[ஞ்] செவ்வெ தெற்கு நொக்கி இருபத்தெண்கொ லாசறகியில் ணட்டி[ன*] புள்ளடிக்கல்லெ யுற்று இதனின்றுஞ் செவவெ மெற்கு நொக்கிப பதினறகொ லா[ச*]றகியில் காட்டின புள்ளடிக்கல்லெ யுற்று இதன் னின்றுஞ் செவ்வெய் தெற்கு நொக்கி பதினங்கொல் சென்று கிருவையாறுடெயார் பெரியபுறத் திருச்சுற்றாலேயில் வடகிழ்முலேயில் னினறும் வடக்கு நொக்கி திருவிழாவிகியாக

8 நாற்கொ லாசறகியில் காடடின கல்லெ யு[ற்]று இவ்விசெத்த பெருநான்கெல்லெயிலும் அகப்பட்ட நிலம் முன்மெ மாகாணி அரைக்காணி முந்திரிகெ கிழ்முக்காலெ மாகாணிக்கிழ் முக்காலெ ஒருமு[ர]வும் மிகிதிக்குறைமெ உள்ளடங்க உண்ணிலம் ஒழிவின்றி இந்நிலத்தில் அகப்பட்ட மெனைக்கிய மரமும் கிணைக்கிய கிணறும் உடும்பொடி ஆமைதவழ்ந்த தெப்பெற்பட்டதும் காராணமெ மிகாட்சியும் புகுவழி புகவும்பொதுவழி பொதவும் பாயும்வழி பாயவும் வரும்வழி

9 வரவும் இந்நிலத்தால் வந்த மன்றும் கன்றுமெய்பாழும் பெறுவதாகவும் குலையும் குரம்பும் செய்யாததாகவும் செந்நிர்க் ககவினெ செய்யாததாகவும் இந்நிலத்தால் வந்தது

---

[1] The *pulli* is marked in this inscription by a vertical stroke.

மணம் புகுதவும் பிணம் பொகவும சுடுகாடு பெறுவதாகவும இக்[ல]ம் விற்றுக்குடுத்-
துக் கொள்வதான எம்மில் இசைந்த விலைபபொருள் கெவி நூற்றுக் கழஞ்சு பொன்-
னுக இக்[ல]தத்தால் வந்த பொன முன்[று]ற்று எழுகழஞ்செ ஒனபது மஞ்சாடி இப-
பொன் முன்[று]ற்றெழுகழஞ்செ

10 ஒன்பது மஞ்சாடிப் பொனனும் ஆவண[க்க]ளியெ கெகசெல்ல அறக்கொண்டு விலைக்கு
அறவிற்று பொருள் அறக்கொண்டு விற்று விலையா[வ*]ணஞ் செய்துகுடுத்தொம
இக்[ல]த்துக்கு இதுவெய விலையாவணமும் இதுவெய் பொருள்மாவறுதிப பொருட்-
சிலவொலையும் இதுவெயாகவும் இதுவல்லது பெறுபொருளமாவறுதிப் பொருட்-
சிலவொலை காட்டக்கடவ ரல்லாதாராகவும் இப்பரிசு கல்லு நாட்டி எல்லை தெரித்து
விற்றுக்குடுத்த நிலம் இப்படியெ சிலாலெகை செய்து கொ-

11 ள்ளப் பெறுவார்களாக இப்பரிசு ஓட்டி விற்று விலையாவணஞ் செய்து குடுத்தொம
ரொகமஹாதெவிசுவரத்து உமாதெவர் தெவகன்மிகளுகு கிருவெயாறுடெயார்
தெவகன்மிகளொம் இவெவ தெவக(ர)ன்மி ராஜ[ஜ]ரஜ வளநாட்டுப் பாய்கெய்-
ஞாட்டு க[கு]விஞைதச்சதுவ்வெமங்கலத்து வ[டி]கை உத்தமசோழ நிருப-
புத்தூரடிகளென் இவை யென் னெழுத்து இப்படி சொட்டி விற்றுக்குடுத்தென் இத்-
தெவகன்மி ராஜராஜவளநாட்டு தணியூர் ஸ்ரீகணராத[த்*]கலுக[ம்*]வ்வெமங்க-
லத்து உடையூர் பள்ளிதறையனெங் இவை யெந்

12 னெழுத்து இப்ப(ட்)டி அறிவென் கிருவையாற்று சிவவ்ராஹணக் வாளுவன் குஞ்சர-
மல்[ல*] னெய்யாறனெங் இவை யென் னெழுத்து இப்படி அறிவென் கிருவையாற்று
சிவவ்ராஹணங் வாளுவங் ஆருரக் ஸ்ரீகணநென் இவெவ யென் னெழுத்து இப்படி அறி-
வென் இஷ்டாகமுடைய வகுஸ்ரிவஷ்டாரனெங் இப்படி அறிவென் கிருவையாறுடை-
யார் சிவவ்ராஹணல ஆருர னெய்யாறனுக ராஜராஜபட்டனெங் இப்படி அறிவென
ஜகநாதத்தெரிந்த பரிவாரத்து ஒருமஹாருடெயான [அ]ச்சங் வெண்காடனெங்
இப்படி அறிவென் கிருவெயா[1] . . . . .

13 ர் சிவவ்ராஹணன் வாளுவன் சிவபாதசித்தன் பரதெவனு ஓலொகமாதெவிபட்ட-
தென் இப்படி அறிவென் கிருவெயாற்று தச்சன் விஸ்வகர்மாஹரண சற்பகென்
இப்படி [அ]றிவென் கிருவையாறுடையார் கட்டவன் மல்ல னரியப்பனெங் இப்படி
அறிவென் ராஜராஜவளநாட்டுப் பொயகைஞாட்டுத் தெவதானம் கிருநெத்-
தானமுடையார் கரணங் தெவன் கிருநாவுக்கசெயனெங் இப்படி அறிவெங் கி[ரு*]-
வெயாறுடெயார் கரணக பட்டாலகன் ஐய்யாறனென் இப்படி அறிவென் ராஜ-
ராஜசிங்கவளநாட்டு வெண்ணெயூருடெயான மாத்தூருடெயான் அதி . . . . .

14 இப்படி அறிவென் சிவபுரிச்சங்கரபாடி[யா]ன குட்டி மாதெவகெள இப்படி அறிவென்
இராஜராஜவளநாட்டு [மிறை]க்கூற்றத்துத் திருப்ப[ழ*]னத்து திருப்பழன-
முடையார் வண்ணக்(க)கரணத்தாங் அப்பி கண்டகெங் இப்படி அறிவெங் இராஜ-
ராஜவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டுத் தெவதானம் கிருநெத்தானமுடையார்
நட்டுவன் சங்கிரன் கூத்தன் இப்படி அறிவென் ராஜராஜவளநாட்டுப் பா-
ய்கைந[ாட்டு]த் தெவதானம் கிருமழபாடியுடையார் தெவ[ன்] வெணகாடன இப்-
படி அறிவென் ராஜ[ராஜ*]வளந . . . . . .

15 இப்படி அறிவென் சிவபுரிவ[ர்*]பா[ரி] சாத்[தன்*] [||*]

No. 519.

(*A.R. No.* 220 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெஸரிப-
2 ந்ரான ஸ்ரீராஜராஜதெவ-
3 தெவர்க்கு யாண்டு கூ ஆவது
4 ராஜராஜவளநாட்டுப் பொய்கை-
5 நாட்டுத் தெவதானம் கிருவையாற்று ஓ-
6 லொகமஹாதெவிசுவரமுடைய மஹாதெவர்க்கு ஸ்ரீ -
7 ராஜராஜதெவர் நம்பிராட்டியார் தக்கிசத்திவிடங் -
8 கியாரான ஸ்ரீஓலொகமஹாதெவியார் குடுத்த செ-

[1] Here and in the subsequent two lines, a small portion is lost in the original stone.

9 பாம்பு உரு மாற்றமு[ப]த்து காலினல் குடி[ஞ]க்[கல்]-
10 [லால் நிறை பொன் உரி] நூற்றுத்தொண்ணூ -
11 ற்று முக்கழஞ்சு [||*]

No. 520.

(*A.R. No.* 221 *of* 1894).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 வுலகு ஸ்ரீ [||*] சிங்களர்-
2 தரு தனமெறுங்கல் வெண்குடை-
3 க்கிழ் நிலமகள் நிலவ மலர்மக-
4 ட் புணர்ந்து செங்கோலொச்சி-
5 க் கருங்கலி கடிந்து தன் சிறி[ய]தா-
[ணை]-
6 தையய் நிருத்தமையினே புங்கு-
7 மிகொள் தன் இளங்கொக[தீ]யும
8 கெறி[பு]ணர் தன் திரு[ப்]புதல்[வ]ர்
கு[ம்*]-
9 மையு துன்றெழில் வானவ-
10 ன் வல்வலன் மினவன் க[ங்]சன்
11 இலங்கையர்க் கிறைவள்[பு]லங்[க]-
12 ழில் [ப]ல்லவன கன்னகுச்சியர் கா-
[வ]லன்-
13 னெக பொன்னணிச் சுடர்மணி மகுட-
14 ஞ் சூட்டிப் பலர்புகழ் ஆ[ங்]கவர்க்
கவர்
15 [ஞ]ட[ரு]ளிப் பாங்கமர் தா[ண]தமுன்வஞ
16 பொதவா தெரியல்வி[க்கிரம]காரணனறன்-
17 னேச் சக். . .டிப்படித்தருள கற்கவ னை[வ]தரி-
18 த்த ஒருபதாகாளால் திரு மணிமௌலி வாழியர்
19 [பூ]வெகியசொழனெனப் புனைது மன்னு
20 பலாழிபுள் தென்னவர் முவருள் மாகா[ப]ர[ண]-
21 ன் பொன்முடி ஆனப் பருமகிட் பசுதலே ெ[பாருக]-
22 ளத்தரிது வாளவிய கழல் விரகெரளனே முனே[ன]-
23 வயிப் பிடித்தத தனத்திவாரணக் கதக்கடக்களிற்று [து]-
24 தைப்பித்தருளி அணமில் பெரும்புகழ்ச் சுங்[ர]-
25 பாண்டியன ஏற்றை வெண்கவரியும் சிங்காஸ
26 மு[ம்*] வெங்களத் திழது தன் முடி-(ர்)வீழத் தலிவி[ரி]-
27 த் தடிதளர் [தி]ருடத் தொல்லேயில் மு[ல்]லேயூ[ர்*]-
28 (த்) தரத்திலகளில் வெணட்டரைசை[ச்] செ-
29 ணட் டொதுக்கி மெவுபுகழ் இராமகுடமுவா ெ[க]-
30 [ட]முனிது மிடர்கெழு வில்லவன் குடர் மடிக்-
31 கொண்டி தன்னுடி விட்டொடிக் கா[டி]பு[க்]கொ-
32 ளிப்ப வஞ்சியம் புகுமலா மலைநாக் கெஞ்ச[லி]ல
33 வெலீகெழு காஞ்சிச்சாலே கலமறப்[பி]த்து
34 ஆதெறா[ம]ல்லனும் அஞ்சக் கெவுதனறங்கரும்படையால் ஆங்க-
35 வள செனாப[ட்] கண்டபபயனுங் கங்காதிரனும் வண்டமி களிற்ெறு[ங்]
36 மடிமத் திண்டிடி[ற]ல் [வி]ரிசர விக்கியும வி[ளை]சயாதித்தனு[ம்*]சருமுட்ச்சா-
37 [ங]க[ம]ய்யனும் முதலினர் மைமரஹிருவொத்து வொத்துடை-
38 ய கிமிர் சு[டர் பொ]ன்னெடயங்கிபுரவியொடும் [பி]டித்து
39 த[ன்]னடை பி-
40 ல் ஜயங்கொண்-
41 டொன்னர் கொ[ள்]-
42 ளிப்பகாக்கை உள்ளெ-
43 ரி மடுபபித் தொருதனித்-
44 தண்டால் பொ[ரு]கட லில-
45 ங்கையா கொம[க]ன் விகதர-
46 மவாதரவின் [ம]குடமும முபு-
47 ன்றனகுடைது தென்-
48 றமிழ் மண்டல முழுவது-
49 மிழதட் டெழ்கட விழும் பு-
50 க்க இலங்கெசனகி[ய] விக்-
51 கிரமபாண்டியன் பரும[ணி]-
52 மகுடமுங் காண்டகு தனை-
53 னதாகிய சன்னகுச்சிபிலு-
54 ம் ஆர்கலி யிழந் சிறிதெ-
55 ன் றெ[ண்]ணி உளங்கெ-
56 க[ர]ள் ளுடி தன உறவொ-
57 டும் புகுது விளங்குமுடி சவி-
58 த்[த வி]சலாமெக[ன்] பொர்க்களு[த்]-
59 தஞ்சித் தன் காக்களி மீ(இ)முது[கவ்]-
60 வையிற் ெறுடிக் காதலியொடும் தன்-
61 [ற]வ்வையை பிடித்து தாயை முக்-
62 கிய ஆங்க[வ*]மான நிங்குதற்காக மி[ட்]-
63 டெவுது தன் வாட்டொழி லுழுது
64 வெங்களத் துலகு வச்சுங்களத்த-
65 சைசன [டெ]பான்னணி முடியும் [க]ன்-
66 னரன் வ[ழி] வதுரைகொள வ்வி[ழு]-
த்த-

67 சைசஞ்சிய சிர்வல்லஉன் ம[த்]னர-
68 [ர]ஜன் எல்லொனித் த[ட] மணிமூ-
[டி][யு*]ங் கெ-
69 காண்டருளி வடபுலத் திருகாலாவ-
[து*]ம் கெ-
70 [பா]ருபடை [ந]டாத்திக் கண்டர்-
தினகர[ன்*] காச-
71 ணன் கணவதி வண்[ட]லர் தெரியல்
மதிரூ-
72 தனென் றெனைப் பலவசைசை மூ-
73 [தீன]ர[வயித்] தூசத்தி வ[ம்]பலர்
தருவெ[ப]ர-
74 முிற்[1] . . . . னகருட்ச் சளுக்கியர்
[ம]ர[ளி]கை தக-
75 ர்ப்பி . . . . [க்]கமில் தனைமுன்
வஜ கஜரக் களி-
76 ற்று ச . . . . கி விக்கிரமனரண-
க் தன் பெரும்ப-
77 டை . . . . ாலிமுன்பமர் ஹரா-
ஹமல்லன
78 னஞ் . . . . னும் ஸஹாஸக மெற-
கொண்டு
79 தன் . . . . ல் பெரியாற் றடை-
கரை பூண்டுர-
80 க்கட . . . . ன் காவையில் முன்-
ரு முறையிலும்
81 மெ . . . . திரவிட்ட வலங்கி[ள]ர்
நடுவெ[ல்]
82 தெலுங்க விச்சயன் தம்பியர் இருவ-
ரும் வம்பியசிலைக்
83 [கெ]வுத்தராஜனும் அக்கப்பயனும்
பித்தியகளித்று [மி]-
84 . க்கசொழனும் கொண்டையராஜ
னும்சனிசிலை
85 முஞ்சனும் தண்டநா[ய]கன் ரூர்த்
தனஞ்செயனும் மி-
86 ன[ப்பைய]னும் விரயாணிக்கனும் எ-
னைப்பன[ட]-
87 ரொரா டெதிர் த்மத்தா . . . .
தகராசனும் அவன்
88 றுணையிருரும் வா-
89 கை விச்சயர் மகனு
90 மாதாவு மெனு மிவ-
91 ர் முதலியர்
92 புனைகழல் அரைசர்[கெ]-
93 ளா டெண்ணரும் களி[றை]ர-
94 த் தண்ணெனப் பிடி[பி][2]
95 பித் தெழுரை இலக்கமும்
96 பாழ்படச் சினவில் பூண்டு-
97 [ர]பதியை பொடிபடுத்த
98 மையில் ஈண்டுரக் கழுனை-
99 த ளர்செல கடத்தி வாரடி-
100 க விதைதத்து மண்ணைக்கிப்-
101 பயில் பார்பருமாளிகை பட-
102 ரெரி பரப்பி ஆங்[க]மானகர் வெங்-
103 கைமி தெழுதிய உயர் சயத்தம்-
104 ப கா[ட்]டுவித் தியலிசை வி[ல]வர்
மி-
105 னவர் கெ[வன்]-
106 புகெ[ச்]ச[ரு]ர[கி]யர் வல்லவர் கொ-
சல-
107 ர் வங்கணர் கொங்கணர் சிஞ்ச-
108 ரர் ஐய[ண]ர் சிங்களர் பங்களர் அஜ-
109 ர முி[த*]வி[ன]ர் அரசர் இடு திறை-
களும் ஆ-
110 மிலெ[ர]ன் றவனிபுட் கூறுகொள் கெ-
111 பாருள்[க]ளும் உகந்து ணன்மறை-
[ய]வர் மு-
112 [க]ந்துகொளக்கு டுத்து விரலெ[ர]-
கத்து
113 விள[ங்]கு மனுலகமினின றரசுமெ-
114 தஞ்செய் தரைசு விம்மிருக ஜ[ய]ங்-
கெ-
115 [க]ாண்டசொழன் உசர்கபெரும் பு-
116 கட் கொவிராஜகெச[ரி]வதராக உடை-
117 டயார் ஸ்ரீராஜாயிராஜதெவர்க்கு யா-
118 [ண்டு] முப்பத்திரண்டாவது வட-
கரைரா-
119 ஜெதரசிங்கவளநாட்டு பொ[ய்]கை-
120 [நா]ட்டு திருவையாற்று ஓவெகமா-
121 [தெ]விஈரா[ம் உடை]யார்க்[கு] அ-
[ணு]க்கர-
122 பல்லவரையனும் அதிகாரிச்சி சொம-
யன் அமித்திரவல்லியும் ஸ்ரீகாரி-
யஞ்செய்கிற நகரார்(ர்)-
123 ருடையான செலவன் மயிலையும் வூர-
னமுடையு[3] கெத்திரசிவபண்டிதர்-
[க*]காக திருவாசாதனை
124 செய்யும் ஆத்திரையன் கம்பிகாடகம்-
[பியும] மானமுதலி பாரதாயக்
செ[ல்]வன் னரகக(ன்)-
125 ஞை ராஜமாத்தாண்ட வரஹமாரா-
யனும் வண்ணகரு சாத்தன் னின்-
ரு ணைவிரசொழ அணு-
126 க்கமாயிலட்டியும் பதியிலாள் நக்கன்
அரங்கமாளை ஜயங்-
127 கொண்டசொழத் தலைக்கொலியும்
நக்கன் பூமியாக பர-
128 மாக்கவிடங்கத் தலைக்கொலியும் நக்கன்
சொழ-
129 [வி]ச்சாதிரியாக ஓலெ-
130 சுமாதெவித் தலெ[கோ]வியு-
131 ம் நக்கன் பலழக்குனரூன மத-
132 ராஜகத் தலெ[கோ]ன்[யும்] உள்-
133 [ளி]ட்ட பதிபாரும கரணத்-
134 தான் கெசுவன் மதுரா-
135 ந்தகனும் பொறப்பண்டாரி மணி-
136 மத்தி மாதவக்கிரமவித்தனும ஆ-
137 க இவவனெவர் கண்காணியால்

---

[1] A small inscribed slab containing 4 letters in each of the lines 74 to 81 is lost and its place is patched up with bricks.

[2] Read பிடிப்.

[3] Read முடைய.

138 [பி]ள்ளையார் ஸ்ரீவிஷ்ணுவத்த[தெ]வா
139 த(ன்)[ங]ருளின ராஜராஜன் மா-
டையி
140 ல் ம[ாடை மு]ந்[தூ]றிநால் செய்த
ஆறிதக்-
141 கன் செங்கழுநீர் பொற்பூ ஒன்றிநால்
பெ[ா]-
142 ன் இருகழஞ்செ காலாகசெத செங்-
கழுநீர் பெ-
143 பாற்பூ நூற்றைம்பதிநால் குடிஞைக்-
கல்[லா]-
144 ல் நிறை பொன் முன்னூற்று [மு-
ப்*]பத்தெழு கழ-
145 ஞ்[ச]ரையும் மெற்படியார்கள் கண்-
காணியால் உ-
146 டையார் ஸ்ரீராஜாயிராஜதெவர்க்கு
யாண்டு மூப்ப-
147 த்தொன்றுவது பிள்ளையார் ஸ்ரீவி-
ஷ்ணுவத்தநதெவர்
148 திருவடித் தொழுதருளி திருவடி[கா]-
றை இட்டருளி-
149 [ன] பொன்[ணு]ல் சண்டெஸ்வரதெ-
வர்க்கு சாத்தி அ-
150 ருள செத [கா]றை ஒன்றிநால் குடி-
ஞைக்கலலால
151 [நி]றை பொன் ஐங்கழஞ்செ முக்கா-
லெமஞ்சா-
152 டியும் இதில் நடிவு கட்டிந வவ்வ-
யெசம் ஒன்றி-
153 நால் நிறை காலெ ஆறுமாவும் ஆக
[க*]லவுட்ப்பட
154 நிறை அறுக[சழ*]ஞ்செ மஞ்சாடியும்
ஆறுமா . . . .
155 மெப்படயார்கள் க-
156 ண்காணியால் பூர்வதெ-
157 [ச]மு[ங்*] கஙகையுங் கொண்-
158 டருளின பெரியதெவர்சகு
159 ய[ா]ண்டு இருபத்தெழாவது
160 பிள்ளையார் ஸ்ரீவிஷ்ணுவத்த-
161 தெவர் தந்தருளின ராஜ
162 தொணணூற்று ஒன்பதிந[ா]-
163 ல்
164 ஆடவலலார் சாத்திஅ-
165 ருள செத திருக்கால்க்கா[று]
166 இரண்டும் திருக்கையவளையி-
167 ல நாலும் குடிஞைக்கல்லா-
168 ல் நிறை பொன் எழுபத்தொ-
169 ன்பதின் கழஞ்செ இரண்டு மஞ்-
170 சாடியுங் குன்றி இவ[ர] சாத்திஅ-
171 ருள [தி]ருச்சரணத்து தச்ச தகடு
ந[ா]-
172 லும் பொற்பூ இருபத்து மூன்றும்
திரு-
173 க்கொடுகில் தகடு இரண்டும் உள்ள-
[வை]
174 குடுகடி ஒன்றும் செருகிபூ பதி-
(ன்)ஞை-
175 ன்றும் கொய்சகம் இரண்டும் உள்ப்-
ப[ட]
176 பொன் மூப்பத்திரு கழஞ்செ காலும்
(இவ்)
177 இவவெ . சார்த்தி அருளும் தாழ்வ-
டம்
178 காவிந[ா*]ல் முத்துஎண்ணூற்றுஅ-
ஞ்ப-
179 [த்]தொன்றிநால் நிறை இ[ரு*]பத்-
திருகழஞ்-
180 செ ஆறு மஞ்சாடியும் இரண்டு மா
சரண-
181 ம் ஒன்றில் கொத்த முத்து ஆஇரத்து
182 ஒருநூற்றுஒன்பதும் திரு[க*]கொ-
டுக்கி
183 ல் நிறைத்த முத்து மூன்னூற்று ஒரு-
184 [ப]த்தஞ்சும் ஆக முத்து ஆஇரத்து
கா-
185 (ன்)னூற்று இருபத்து நாலிநால்
நிறை
186 காற்பத்து எழுகழஞ்செ ஆறுமஞ்சா-
187 டியு மா ஆக முத்து இ-
188 ரணடாயிரத்து இருநூற்று-வ-
189 ழுபத்தஞ்சி(ந்)நால் நிறை எழுப-
190 த்து இரு [க*]ழஞ்செ மஞ்சாடியும்
மூ-
191 ன்று மா [||*]

No. 521.

(*A.R. No.* 222 *of* 1894).

ON THE BASE OF THE NORTH, WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியும் தனக்கெ புரிமெ பூண்டமை
மகக்கொளக் [க](ர)ஹாரச்சா[லை] கலமறுத்தருளி வெங்கைஞாடுமெ கங்கபாடியும்
நுளம்பபாடியும் தடிகைபாடியும் குடமலைஞாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டி-
செ புகழ்த்த ஈழமண்டலமும் இரட்டபாடி எழரை இலக்கமும் கிணடிறல் வென்-
றித்தணடாற் கொண்ட தன்நெறில் [வளருறி]யுள் ளெலலா [ய]ரண்டும் தொழுதெழு
விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகொள ஸ்ரீகொவிராஜராஜகெஸரிபந்ராண
ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு உயிச ஆவது உடையார் ஸ்ரீராஜராஜதெவர் கம்பிராட்-
டியார் தன்திசத்திவிடங்கியாராக ஸ்ரீலொகமாதெவியார் வடகரை ராஜஞ்ர-
லிஙவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு திருவெயாற்றுப்பால் நாம் எடுப்பித்[த] திருக்-
கறளி ஓலொகமாதெவி ஈஸ்வரம்உடெய நாயநாதெவர்க்கும் ஓலொகவிடங்கதெவ ருள்-
ளிட்ட திருமெனிகளுக்கும் செய்வித்த பொற்கொள்கை முதலிய உள்ள திருவாஹர-

ணங்களும் இருப்பரிகலங்களும் கல்லிலெ [வ]ட்டுவிக்க வெற்று உடங்கூட்டத்து அதி-
காரம் செய்கின்ற கொவலூருடையாந காடன் னூற்றெண்மதெயும் அதிகாரிச்சி
எருதன் குஞ்சிரமல்லியையும் அரிளிச்செய்ய [கல்]வெ டினபடி கொள்கைத்தெவர்
வளெயி விரண டுள்படக் [கு]டிஞைக்கல்லால்ப் பொன் நிறை முவாயிரத்திருனூ-
ற்றெழுபத்து மூக்கழஞ்சும பட்டம் முன்றிகால் பொன் நிறை எணபத்தொ[ன்]பதன்
கழஞ்செய்காலும் பொங்கிந் தாமரைப்பொற்பூ ஒன்[றி]கால் நிறெ பதின் கழஞ்சும்
ஒலொகவிடங்கதெவர் சாத்தி அருளும் மு[டி] ஒன்று பொங் நிறை னூற்றெண்கழஞ்ச-

2 ரைபுட் மெற்படியில் கட்டிந மாணிக்கம் இருபத்தொன்றும் வயிரம் னூற்றிரண்டும் நில
மொன்றும் தருப் ப[று][ப*]த்தநாலும் பொத்தி யெழுபத்தொன்பதும் வடரயொ-
மம்இருனூற்று நாற்பதும் மெற்படியில் கட்டிந தகட்டுப்பொங் முக்கழஞ்சும் மெற்படி-
யில் கொத்தமுத்து ஐஞ்ஞூற்று எழுபத்துமுந்றும் மெற்படி[யி*]ல் கொத்தவெள்ளி
கழஞ்ச . . . டயார் சாத்துங் குதம்பை யொன்றுபொன் இருகழஞ்சும் மெற்படியில்
கட்டின மாணிக்க மொன்றும் தருப் பிறுபத்து மூன்றும் வடரயொழி வதிகெழும்
முத்து இருபத்தெழும் மெற்படியார் சாத்தும் குதும்பெய் ஒன்று பொங் நிருகழஞ்-
சும் மெற்படியில் கட்டிந ம[ா]ணிக்கம் ஒன்றும் தருப்[பு] இருபத்துமுன்றும வடர-
[யொ]மம் பதினெழும் முத் திருபத்தெழும மெற்படியார் சாத்தும் தாழக்கூட்டுக்கம்பி
ஒரணயிலல் துணட மிரண்டும் ஆணி இரண்டும் உட்பட பொங் முக்கழஞ்சரையெ
நாலுமஞ்சாடியு மிரண்டுமா மெற்ப[டி]யார் சாத்தும் மாலெ ஒன்று தாலி இருபத்தெ-
ழும் க[ண]டப்பலெகெ இரண்டும் பொங் இருபத்தெண்கழஞ்செ காலும் மெற்படியிற்
கட்டிந வடரயொமம் ஐம்பத்தெழும் தருப்பு நானூற்று அறுபத்தொன்றும் பொத்தி
இருபத்தெழும் மெற்படியிற் கட்டிந தகட்டுப்பொங் கழஞ்செ முக்காலெ மஞ்சாடி-
யும் மெற்படியிற் கொத்த முத்தெழுபதும் மெற்படியாா சாத்தும் தனிவ[ட]ம் ஒன்று
முத்து நாற்பத்திரண்டும் மெற்படியார் சாத்தும் [கிரி]சம் ஒன்றிகால் முத்து னூற்-
றெட்டும் முன்றொன்றுக ஆடிக்கி விளக்கின தாளிம்பம் இரண்டும் பதெண ஒன்றும்
கொக்குவா யொன்றும் ஆக பொங் கழஞ்சரையெ நாலுமஞ்சாடியு மிரணடுமாவும்

3 மெற்படியார் சாத்தும் பஞ்சசரி யொன்று முத்து [இ]ரு[னூ]ற்றிருபத்துநாலும்
பொன்னின் இடெக்கட் டிரண்டும் அஞ்சொற்றுக அடுத்து விளக்கிந தாளிம்ப மிரண
டும் பதெணெஞ்றும் கொக்குவா யொந்றும் பொங் முக்கழஞ்சரையெ நாலுமஞ்சாடியும்
மெற்படியார் சாத்தும் ஸ்ரீஹ[ரு] மொற்றிகால் முக மொற்றும் இடெ[ட]க்கட்டு நாலும்
தவளெவாய் நாலியில் சவக் . . . . ம் பொங் இருகழஞ்செ ஆறுமஞ்சாடியும் ஆறு
மாவும் மெற்படி முகத்தில் கட்டிந நாயகமாணிக்க(ம்) மொன்று நிறை அரைக்கழஞ்-
செய் நாலுமஞ்சாடியும் அறுமாவும். வடரயொமம் இருபத்தெழும் இதிற் கொத்த
நிருச்சனவடம் முன்றிகால் முத்து ஆயிரத்நி[ரு]நூற்றெழுபத்தெட்டுமெ மெற்படி-
யார் சாத்தும் முத்தின் வளெயில் ஒன்று பொன பதின்கழஞ்சரையெ அரைக்காலும்
மெற்படியில் தச்சமுத்து னூற்றெண்பத்தெட்டும் மெற்படியார் சாத்தும் மெற்படி
ஒன்று பொன் எ[ண்]கழஞ்சரையெ முன்றுமாவும் மெற்படியில்(த்) தச்[ச*] முத்து
நூற்றிருபத்தொற்பதும் மெற்படியார் சாத்தும் மெற்படி யொன்று பொன பதிற்-
கழஞ்செய் முன்று மஞ்சாடியு மறுமாவும் மெற்படியிற் றச்ச முத்து நூற்றெண்பத்-
தொன்றும் மெற்படியார் சாத்தும் மெற்படி யொன்று பொற்பதிக்கழஞ்செ மஞ்சாடி-
யும் இரண்டு[மா]வும மெற்படியிற் றச்ச முத்து நூற்றுத் தொண்ணூறுறும் மெற்-
படியார் சாத்தும் முத்திற்பட்டிகை ஒன்றினுல் பொன்னின்பூ ஆறு[ம் மு]கம் ஒன்றும்
பொங் இருகழஞ்சரையெ நாலுமஞ்சாடியும் மெற்படியில் சவியிலும் தாக்கத்திலும
தச்ச பொத்தி பத்தொற்பதும் வடரயொமம முப்பத்தொன்றும் முகத்தில்

4 தச்ச பருமுத் தஞ்சு உள்பட முத் தாயிரத்து முன்னூற்று முப்பத்தஞ்சும் மெற்படியார்
சாத்தும் பொன்னின் காற்காலெறெ ஒற்றிகால் பொந பத்தெனபதின கழஞ்செ முக்-
காலெ முன்று மஞ்சாடியு மறுமாவும ஒலொகவிடங்கதெவர் நமபிராட்டியார் சாத்தி-
யருளும் முடி யொன்று நிறை நாற்பத்தெண்(க)கழஞ்செ ஒற்பத மஞ்சாடியுங் . .
. [1]ம் மெற்படியில் கட்டிந மாணிக்கம் ஒனறும் வடரயொழி எண்பத்தாறும
தருப்பு இருனூற்று நாற்பத்தொன்பதும் பொத்தி பதிநாலும் மெற்படியில் கட்டிந
தகட்டுபபொங் கழஞ்சரெயெ குன்றியும் மெற்படியில் கொத்த முத்து எழுநூற்றுத்
தொண்ணூற்றிருற்பதும் மெற்படியில் கொத்த வெள்ளி கழஞ்சரையெ புனறு மஞ்-
சாடியும் மெற்படியார் சாத்தும் குதம்பை ஒன்று பெ[ா]ன கழஞ்செ மஞ்சாடி(ம)
மஞ்சுமாவும் மெற்படியிற் கட்டிந மாணிக்க மொன்றும் தருப் பொனபதும் வடரயொ-
மம் ஒன்பதும் பொத்தி நாலும் முத் திருபத்தொன்றும் மெற்படியார் சாத்தியருளும
மெற்படி யொன்று பொங் கழஞ்செ மஞ்சாடி(ம்) மஞ்சுவாயும் மெற்படியிலக் கட்டிந

[1] The stone is mutilated to the extent of four letters.

மாணிக்க மொக்கும் தருப் பொற்பதும் வவ்ரபொமும் ஒனபதும் பொத்தி காலும் முத் திருபத்தொக்கும் மெற்படியா[ர்] சாத்தியருளும் கம்பி ஓரணயிகால் துண்ட மிரண்டும் ஆணி இரண்டு மூட்பட பொக் இருகழஞ்செ முக்காலெ இரண்டு மஞ்சாடியும் மெற்படியார் ச[ாத்]தும் நிலத்திக் நுழுத் தொரணயிகால் பொக் கழஞ்சரையும் மெ[ற]படியில் நில மிரண்டும் வவ்ரபொம மஞ்சும் தருப்பு பத்தும் மெற்படியார் சார்த்தும் முத்திக் நுழுத் தொரணயிகால் பொக் கழஞ்செரெ குற்றியும் முத் திரண்டும் வவ்ரபொமும் யெழும் தருப்-

5 பு மூன்றும் பொத்தி மூன்றும் மெற்படியார் சாத்தும் கிரு ஒன்றும் மெற்படியில் கொத்த காண் ஒ(ர)ன்றும் படுகண் ணிரண்டும் கள்ளிப்பூ ஒன்றும் கொக்குவாய் ஒன்றும் பொன் இருகழஞ்செ முக்காலெ மூன்று மஞ்சாடியும் அறுமாவும் மெற்படியார் சார்த்தும் மாலைதாலி இருபத்தொன்றும் தாளிம்பம் இரண்டும் உள்பட பெ[ர]ன் பதின் எண்கழஞ்செ காலும் மெற்படியில் கட்டிக வவ்ரபொமு அறுபத்தெட்டும் தருப்பு எண் பதும் பொத்தி இருபத்திரண்டும் மெற்படியில கட்டிக தகட்டுப் பொன் முக்காலெ இரண்டு மஞ்சாடியும் முனறுமாவும் மெற்படியில் கொத்த நூத்து ஐம்பத்தெழும் மெற்படியார் சார்த்தும் தகிவடம் ஒன்று முத்து மூப்பத்தொன்றும் மெற்படியார் சார்த்தும் கிருசம் ஒன்று முத்து எண்பத்தாறும் முன்றொன்றுக அடிக்கி விளக்கின பொனதாளிம்ப மிரண்டும் படிக ணிரண்டும் கொக்குவாய் ஒகறும் பொக் கழஞ்செரெயும் மெற்படியார் சாத்தும் பஞ்சசரி ஒன்றும முத்து நூற்றெண்பத்தெட்டும் மெற்படியிற் பொத்திக் னிடைக்கட்டி ரண்டும [அ]ஞ்செரொன்றுக அடிகி விளக்கிக தாளிம்ப மிரண்டும் படிக ணொன்றும் கொக்குவாய் ஒன்றும பொற் முக்கழஞசரையெ அஞ்சுமாவும் மெற்படியார் சாத்தும் ஸ்ரீஹஸ்தம் ஒன்றில் முக மொன்றும் இடைக்கட்டு காலும் தலளவாய் ணுவியில் சவுக்கம் ஒன்றும் பொக் கழஞ்செரெயும் மெற்படியிற் முகத்திற்க் கட்டிக மாணிக்க மொன்றும் தருப்பு பதிகாலும் வவ்ரபொமும் ணுலும் பொத்தி காலு[ம] மெபற்படியில கொத்த கிருசசன்கவடம் முன்றினில் முத்து எழு[நூ]ற்றைம்பத்திரண்டும் மெற்படியார் சார்த்தும் முத்தின[வளா]பில் ஒன்றும் பொன் ஒன்பதின் கழஞ்செய் முக்காலெ அரைக்காலும மெற்படியில் தச்ச முத் திருநூற்றெழும்[1] மெற்படியார் சார்த்தும் மெற்படிய்

6 பொன் எண்கழஞ்செ காலும் மெற்படியில் தச்ச முத்து நூற்றிருபத்தாரும் மெற்படியார்சாத்தும் முத்தின் பட்டிகையி ஒன்றினால் பொற்தின் பூ எழினால பொன் கழஞ்செ முக்காலெ மஞ்சாடியும் மெற்படியில் சவியிலும் தூக்கத்திலும் பூவிலும் தச்ச பொத்தி பதினொன்றும் வவ்ரபொமு பதிகெட்டும் முத்து ஆயிரத்திருனூற்று அறுபத்தெழும் மெற்படியார் சாத்தி அருளும் முத்தின் காற்காலெயி ஒன்றினாற் பொன் எழுகழஞ்சும் மெற்படியில் தச்ச முத்து தொண்ணூற்றிரண்டும் பிள்ளையார் வவ்ரபொமு வர் சாத்தும் பொன்னிற் மூடி ஒன்று பொன் முக்கழஞ் சவிரெயெ அரைக்காலும் மெற்படியார் சார்த்தும் சுட்டி யொனறு பொன் ஒனபதமஞ்சாடியும் முன்றுமாவும் மெற்படியில் கொத்த முத் தொன்றும் மெற்படியார் சார்த்தும் சூல மொன்று பொன அரைக்கழஞ்சும் மெற்படியார் சார்த்தும் இக்குவளையில் இரணடி பொன் முக்கழஞ்சும் பொற்பூ ஐம்பத்தொற்றினால் பெ[ர]த் ஐம்பதிக்கழஞ்சும் பொற்பூ நூறினால் பொற் நாற்பத்தொற்பதிக் கழஞ் சவிரெயெ காலுமஞ்சாடியு மிரண்டுமாவும் பொற்பூ ஒன்று பொக் கழஞ்செ இரண்டு மஞ்சாடியும பொறபூ ஒனறு பொக் காலும் பொற்பூ பதினெட்டினால் சொக் பதினெண கழஞ்செ மஞ்சாடியும் பொற்தின் தளிகை ஒன்றினால் அலகு[கிலேப்]படி பொக் நாறுறறு நாற்பத்தென கழஞ் சரையும் [ஒ]ட்டிவட்டில் ஒன்று அலகு கிலேப்படி பொற் இருநூறறு[க்] கழஞ்சும பொற்தின் ம[ட] லொன்று [அ]லகு கிலேப்படி பொற் ஐம்பதிக் கழஞ்சும [மா]தவட்டில் ஒனறு கிலெற பொன பதின் நாற்கழ[ஞ்*]சரையெ அரைக்காலும் சாமரைக்கை ஒன்று பொன அலகு கி[லே]படி பொன் மூப்பதின் கழஞ்சும மெற்படி ஒன்று அலகு கிலேப்படி பொற் மூப்பதின் கழஞ்சும ஈச்சொபபிக்-

7 கைய் யொன்று பொன மூப்பதின் கழஞ்சும ஈச்சொப்பிக்கெய் பொன்று பொன் மூப்பதின் கழஞ்சும் பள்ளித்தாங்கல் [ம]குடம் நாளினை செம்பின்மெலும் ப[ஞ்]கி[ல்]மெலும தருக்கின பொன் அலகுகிலேப்படி பொன் னூற்று ஒருபத்து ஒன்பதின் கழஞ்செ காலும் வெள்ளித் தளிகெ ஒன்று னிமை அலகுகிலேபபடி நூற்றறுபத்தொருகழஞ்சும வெளளி மணடை யொன்று அலகுகிலேப்படி னூற்றுத்தொண்ணூற்றைஞகழ[ஞ்*]சும வெ[ம]ற்படி வெளளிக் கலச மொன்று அலகுகிலேப்படி நூற்றுக் கழஞ்சும வெளளிச் சட்டிவமொன்று மெற்படிகிறை தொண்ணூற்று ணகழஞ்சரைய் வெள்ளிக் கைச்சொலம் ஒன்று மெற்ப்படி நிறை முப்பத்தெண் கழஞ்சும் செப்பு தளிகை(கை)கள் அலகுகிலேப்படி செப்பு தளிகை ஒன்று நிறை இருபத்தெண் பலம்

[1] Read தொழும்.

செப்புதளிகை ஒன்[று*] நிறை பதின்பத[ம்*] செ[ப்]பு தளிகை நிறை இருபத்து நாற்ப்பலம்செப்பு தளிகை ஒன்று நிறை இருபத்து இரு பலம் செப்புத் தளிகை ஒன்று நிறையிருபத்தறு பலம் செப்பு தளிகை ஒன்று நிறை இருபத்தைதம் பலம் செப்பு பஞ்சகாலம் ஒன்று நிறை ஐம்பத்துநாற் பலம் செம்பின் கைவட்டகை முக்கிவாகிது ஒன்று நிறை பதிநெண் ப[லம்] செப்பு தளிகை ஒன்று நிறை இருபத்தெழு பலம் செப்புக் காளம் ஒனறு நிறை இருபகிர் பலம் செ[ப்பு]க காளம் ஒன்று நிறை பகி[கை]ஞ்பலம் செப்புக் காளம் ஒன்று நிறை பதினை[நது] பலம் செப்பு காளம ஒன்று நிறை பதின்(கின்)ஐம்பலம் [து]த்தரு இரண்டு நிறை பதின்நாற்ப் பலம் செப்பு கலசம் ஒன்று நிறை இருபத்து[இரு பல]ம்* செம்பில்மெற் பொத்தடுக்கின பாவைக்கண்ணாடியில் ஆ[டு]கிற பாவை ஒன்று மத்தளம் கொ(ட்)டுகிற பா-

8 வை ெ[ய]ன்று உடுக்கை வாசிக்க[ற] பாவை யொன்று பாடுகிற பாவை யொன்று [பி]ட மொன்று உள்ப்பட கண்ணாடி யொன்று நிறை எண்பதி[ன]பலம் தரா கெ[ண்]டி யெ[ா*]ன்று நிறை ஐம்பத்தெண் பலம் [தரா சங்]குக்கால் ஒத்து அறு பலம் தராச் சங்குக்கால் நாற்ப[லம்] வெண்தராச் சங்குக்கால் ஐம்பத[வ]ரையும் தராச் சங்குக்கால் ஐம்ப[ல*]மு[ம்] தராச் சட்டிக்கால் ஒன்று நிறை நாறப்பத்தைதம் பலமும் மெற்படி யொன்று நிறை இருபத்துநாற்பலம் மெற்படி யொன்று நிறை நாற்பதின்பலம் தராக்(காக்) கால் ஒன்று நிறைய் அறுபத்தெழு பலம் மெற்படி ஒன்றின் நிறை எணபத்தெண் பலம் மெற்படி அட்டணைக்கால் ஒன்றிக் நிறை நூற்று அம்பதின் பல[ம்] மெற்படி அட்டணைக்கால் ஒன்றினிறை நூற்று எழுபத்தெம்பலம் தூப்ப[ாத்தி]ர[ம] ஒன்றி நிறை அம்பதின் (பல)பலம் தூபபாத்திர [ஒன்றி]ன் நிறை ஒன்பதின் பலம் தி[ருச்]சத்திரம் ஒன்றின் நிறை எழுபல வரை தூங்குவிளக்கிற் [தலை] ஒன்றிக் நிறை அறுபலம் தரா விளக்கு ஒன்று நிறை ஐம்(ப)பத்து முப்பலம் மெற்படி சுழச்சியல் விளக்கொக்கு உடக்க[ரு]வும் நாராயமும்(ம்) முட்பட நிறை இருனூற்ரு ப . . டி மலையாணசியல் விளக்கொன் றுட்கருவொடும் நாராயத்தொடும் நி[ன]ை முந்நூற்று இருபதிங் பல[ம்*] [மலையாண்]சியல் விளக்கொன்று உட்கருவும் நாராயமும்(மு) முட்ப[ட] நிறை முந்நூற்று ஒருபதி[ன்] பலம் மலையாண்சியல் விளக்கு [உ*]டக்கருவு[ம் நார]யமும் முட்பட நிறை முந்நூற்று இருபதிக் பலமும் சொழியச்சியல் விளக்கு உள்ளகருவும் நாராயமும் உள்பட நிறை நூற்று ஐம்[ப*]த்து நி[ா*]ம்பலம் மெற்படி விளக்கு மெற்படி உள்ப்பட நிறை இருநூற்று இருபதி[ன்] பலமும் மெற்படி [வி]ளக்கு மெற்படி உள்பட நிறை

9 ஐஞ்ஞூற்று பலம் மெற்படி விளக்கு மெற்படி உள்பட நிறை இரு[நூ*]ற்று அ[று]பதின் பலம் மெற்படி விளக்கு மெற்படி உள்ப்பட [நி]ற பதினெழு பலம் அனத்தலை விளக்கு உள்கருவும் நாராசமும் உள்பட நிறை முன்னூற்றறுபதிக் பலம் விளக் கொன்று உள்கருவும் ஞராய முள்பட னிறை இருபகரை பலமும் ஆர்குட விளக்[கு] ஒன்று னிறை னூற்று எண்பத்தொன்பதின் பலம் மெற்படி விளக்கு ஒனறு னிறைய னூற்றறுபத்தறுபலம் ஆக்குபாணக்கா லொன்று னிறைய் எணபத்தெ. [ப]லம் மெற்படி [பா]ணக்கால் ஒன்[று*] நிறை நூற்று ஒருபதி[ன்*]பலம் தரா சருவ[ம் ஒ]ன்றிக் நிறை நூறறு ஐ[ம*][பதி]ன் பலம் மெற[ப*]டி ஒன்றின் நிறை நூற்[று] அறுபத்து ஐம்பலம் மெற்ப[டி ஒன்றி*]ன் நிறை தொண்[ணூறு]ம பலம [மெற்]படி ஒன்[று*] நிறை . .பத்தறு பல . .[மேறபடி] ஒன்றின் நிறை ஐபதின் பலம் சருவச்சட்டி ஒன்றிக் நிறை ஐம்பதின் பலம் மெறபடி ஒனறின நிறை [நா.ப]த்து ஐம்பலம் மெற்படி ஒன்[றி]ன் நிறை இருபத்து ஐம்பலம் மெ[ற்]படி ஒனறின நிறை ஐம்பத்து இருபலம் ச[1] . . . பதிக்முபபலம் மெம்படி ஒன்ற நிறை ஐமபலம மெற[ப*]டி ஒகறு நிறை பதினஞ்ஞ பலம் வெண்[கல]ம இலைதட்டி ஒனறு நிறை முப்பலம காகமுகிழ் ஒந்து நிறை ஐமபலம் தளிகை ஒற்ற நிறை ஐபத்து நாறபலம் சட்டுவம் ஒனறு நி[று] னை பதின்முப்பலம தூபம[ணி] ஒனறின நிறை ஐநபகிற்(ப)பலம் எரிமணி ஒ.[று]நி[றை] நூற்று எழுபதிறபலம மெற்படி ஒனறின நிறை நாற்பத்து முப்பலம்[தூப]மணி ஒன்றின் நிறை இருபல வரை செகண்டிகை ஒன்றிக்நிறை நூற்றிருபதின பல[ம்]

10 மெற்படி பொன்று நிறை நூற்றைம பலம் ைகமணி ஒரீை நிறை ஐம்பத்[தி]ரண்டு பலம் [||*]

No. 522.

(*A.R. No. 223 of 1894*).

ON THE BASE OF THE SOUTH WALL OF THE PANCHANADESVARA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 . . . . . ர[கொண்]ட கொபரகெசரிபனமற்கு [யாண்]டி உடைய ஆவது திருவை[ய]-

[1] The stone is mutilated here.

2 . . . . . ட்டு மடக்குளக்கிழ் பராந்தகபுரத்து தெவனர் மகள் ச-
3 . . . . . ழ்ப[ற்]கெல்லை பாண்டன் சென்றி விளக்குச்செய்க்கு மெ[ற்*]க்கும் ஆற்றங்கரை க[1]-

No. 523.

(*A.R. No.* 224 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 வ்வஃ் ஸ்ரீ [॥*] கொ இராசகெசரிபற்கு யாண்டு ம ஆ-
2 வது பாண்டி[நா]ட்டு வட ஊர்வெளி இருங்கண்டி நில-
3 [னா] நாராய[ணன்] திருவையாற்று உஹ[ர்*]தெவர் பனங்காட்டில்
4 . . . . றும் வெட்டி கல்லி மசக்கி திருவையாற்று விஷ்ணுவட்டா-
5 [ரசர்க்கு திருவமிதி]னுக்கு சதுராதித்த[வல்] நிசதி [அ]ஞ்ஞாழி
6 நெல்லுக்கும் சதுராதித்தவல் ஒரு வராஹ ணுண்ண
7 நிசதி குறுணி நெல்லுக்கும் அமையத்துக் குடுத்த
8 .[நிர்] நிலம் ஆறுமாக்காலரி இக்கிலத்துக்கு எல்லை கிழ்-
9 [பாற்கெல்லை] பழுவெட்டரையர் மசக்கலுக்கு மெறு தெ[ன்]-
10 பாற்கெல்லை செ[ர்]புமாதெவியார் விளக்கினுக்கு சங்க-
11 . . . தன்னெபாதியார்க் கல்லிக் குடுத்த. [மா]ச்செயக்கு
12 வடக்கு[ம் மெபாற்]கெல்லை [தெ]வி ஆ[ரையர்]க்கு தன்னெபா-
13 [கி] . . . தரம் படாரன் கல்லிக குடுத்த விளகுச் செய் மு-
14 [ன்று மா காணிக்கு] கிழக்கும் வடபாறகெல்லை பழுவெ-
15 ட்டரையர் குமரங் கண்டன் மசக்கல் ஆழிச்சு
16 அபடி . . . கல்லை . . . [வடக்குமே] . க்குடி குடிக்கு தெற்கும் இப்பெருநான் கெல்-
லையி லகப்பட்ட நிர்நி[ல*]மும் அறுமாக்காணி இதடி நாலு-
17 [ம் பங்]கு[ர்*]தெவரா ரனைகு [॥*]

No. 524.

(*A R. No.* 225 *of* 1894).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 வ்வஃ் ஸ்ரீ [॥*] மதிரைகொண்ட கொபரகெசரிபற்கு யாண்டு உடஉ ஆவது திருவை-
யாறறு [ஸ்ரீ உஹா]-
2 தெவர்க்கு நம்பிராட்டிய[ர்*]ர் சொழ[மா]தெவியார் தங்கள[ர்]சி பெருமாள் திருவ-
ரங்கி சதுராதித்[தவ]ல ஒரு கொ-
3 ன்தாவிளக்கு நிசதி உழக்கு நெயால் லெரிவதற்கு குடுத்த சாவா முவாப் பொடு
தொ[ண்*]ணூறு இவரெ [ன*]வத்த
4 [தரா] நிலவிளகு ஒன்று இ[து] பன்மாதெவரா [ர]கெகூ॥

No. 525.

(*A.R. No.* 226 *of* 1894).

IN THE SAME PLACE.

1 வ்வஃ் ஸ்ரீ [॥*] மதிரைகொ[ண்ட] கொப்பரகெசரி[பன்மற்கு] யாண்டு [உடஉ]
2 ஆவது திருவையாற்று மஹாதெவர்க்கு மயிலாப்பி . . நங்குரி நங்கை-
3 யார மகளார[ர்*] சொழ[மா]தெருமாளடிகள் தெவியார் சொழச்சிகாமணியார் உதாதி-
[த்*][தவல்] [நி]சதி
4 உழக்கு நெய் இரவ[ர்*]பகலும் எரிய வைத்த சாவா முவாப் பொாடு கூடி இது படா-
5 தெவரா ரனைகு [॥*] இவரெ வைத்த தரா நிலவிளக்கு க [॥*] நிறை கூடி ॥
6 பலம்[॥*]

---

[1] This inscription is a fragment

No. 526.

(*A.R. No.* 227 *of* 1894)

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரி[ம]திரைகொண்ட
2 கொப்பரகெஸரிவர்ம்ற்க்கு
3 யாண்[டு] ஒரு ஆவது திரு-
4 வை[ய]ாற்று உஹாதெவ-
5 ர்கு வ[ா]ணகப்பாடிப் பெண்-
6 ணைத் தென்கரைஇக் சிக-
7 ண்டபுரத்து நக்க னம்-
8 பன் [ச]ஞராகித்தவ[த்] நிய-
9 தி உழகு கெய் யி[ரவு]ம் ப-
10 கலும் ஒரு நொந்தாவிள-
11 கு [எரி]ய குடுத்த சாவா மூவ[ர]
12 [பெரா]டு தொண்ணூற்று-
13 று [எரிய] விளக்கு [இ]வ-
14 னெ குடுத்தது ஒன்று
15 இ[னை]வ பகாதெஹ[ஸ்வ]ர ர-
16 கெஹ [||*]

No. 527.

(*A.R. No.* 228 *of* 1894).[1]

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொஇராசகெசரிபன்மற்க்கு யாண்டு . .
2 வது திருவையாற்று மஹாதெவற்க்கு [ப]ஞ்சாரத்தி (கிரு)
3 திரு[வி](கா)[ள*]க்கிணக்க[ர*]க கு[டு*]த்த பொன் கூஉ இப்பொந் [டு*]கா-
4 ண்டு காடனக்கறம் நிசதி ஆழாக்கெய் ஒரு(ச்)செவிட்ட[ரை]
5 நெயட்டுவதற்க்கு மயக்கி குடுத்த நிலத்து[க்*]கு கிழ்பா-
6 ற்க்கெலலை வாயிக்காலுக்கு [மெ]க்கும் தென்பாற்க்கெ[ல்லை]
7 வழிக்கு வடக்கும் மெல்பா[ற்] கெல்லை கிடல்க்கு கிழ[க்கு]-
8 ம் வடபாற்கெல்லை கிரைஞ்செய் படுமா[வுக்கு][2] தெ-
9 [ற்]கும் இ . . . . . ப்பட்ட நில முன்று [ப] [||*]

No. 528.

(*A R. No.* 229 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] . . . . . [கெ]சரிபந்மக்கு யாண்டு கூ ஆ-
2 வது கொமரகாணிச்சி குமரணரணி திருவையா-
3 ற்று உஹாதெவர்[க்*]குத் திருவிளக்கிதுக்கு குடுத்த
4 பொன் டு இப்பொன் கொண்டு பொய்கை-
5 ஞட்டு கிழ்பிலாற்றுச் சி . . . . ழசசான்றகன்
6 கிலவடவரையுங கடம்பன் றத்தனும கடம்ப-
7 [ன்] மண்டையும் ஞராகித்தவல நிசதி உழ-
8 க்கு கெய் ஸ்ரீகொ . . .[3]

No. 529.

(*A.R. No.* 230 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெச[ரி*]பந[க்]கு யாண்டு கூ [ஆவ]-
2 து திருவையாற்று உஹ[ர*]தெவர் , . . . [பெரு]-
3 ம்புலியூர் நிருக்[கு] வாழும் நக்கங் கொள்ளி திருவின-
4 க்கு கெ[ய்*]க்கு குடுத்த ஆடு உய்க ஊது பந்நாதெஹஸ்வர ரதெகெஹ [||*]

---

[1] Over this, there is the latter portion of an inscription consisting of 12 lines, registering a gift of land for a lamp : the writing is of the same kind.

[2] These two symbols perhaps stand for வாய்க்காலுக்கு.

[3] This inscription is left unfinished.

No. 530.

(*A.R. No.* 231 *of* 1894).

ON A STONE BUILT INTO THE MANDAPA SURROUNDING THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்ரீகொப்பரகெஸரிவர்மற்கு யாண்டு ச ஆவது திருவை . . . . . .
. . . .

2 ய்கை காட்டு வ்ரஹ்[ம]ஏயம் பெரும்புலியூர் உஹாஸஹெஸ்யொம் உதாரி . . . . . .
. . . . .

3 இவ்வூர்க் கவிணியன் வியத்தங் கொற்றனிடை தஞ்சாவூர் மாடிகை [வா]ணிக்க வாணிய-
. . . . . .

4 கொண்டுடையனுய் கி[ரு]வையாறுடையார் ஸ்ரீகொயிலிலெ கிசதம் இருவர் ப்ராஹ்ம-
. . . . . .

5 வல் உண்பதற்கு வைய்த்[த] [கில]ம் இப்பெரும்புலியூர் வடவூர் ஆத்திரைவாய் பரம்
பரச் . . . . . .

6 கெல்லெ திகெய்வாய்க்கு [ம]மற்கும் தென்பாற் கெல்லெ கவிணியன் தொள னனக்தனுங்
தம்பி . . . . . .

7 வாய்க்கு கிழக்கும் வடப[ாற்] கெல்லெ காச்சுவன் காடங் [கூ]த்தனும் பாலாசிரியன்
குத்தம்.[1] . . . . . .

No. 531.

(*A.R. No.* 232 *of* 1894).

ON ANOTHER STONE IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] [ம]திரையு மீழ[முங்*]
2 கொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மற்க்கு
3 யாண்டு [சயி] ஆவது திருவையாற்று
4 ப்ராஹ்ம ரக்யமயன்வ்ராமிகள் [ஸ்ரீ]-
5 [ஷ்]வ்ரஸ்ரிஷ்வவழுத்து திருவாராயனை[2]

No. 532.

(*A.R. No.* 233 *of* 1894).

ON THE SAME STONE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரையும் ஈழமுங் கொண் . . . . .
2 வரிவடந்க்கு யாண்டு நயிகூ ஆவது தி . . . . .
3 உஹாஹெவஹட்டாரகர்க்கு சந்திராதித் . . . . .
4 உழக்கு நெய்யால் ஒரு நந்தாவிளக் கெ. . . . . .
5 ப்புலியூர் ஆதெரயன் விஜசகன் . . . . .

No. 533.

(*A.R. No.* 234 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொப்பரகெசரிபன்மற்க்கு யாண்டு ந ஆவது தென்கரை-
2 வடப[ண]ங்காட்டுகாட்டு ஆற்றாருடையான் கொற்றன் அருள்மொழியாயின
3 விரநாரணபல்லவரையன் திருவையாற்று உஹாஹெவாக்கு [ஸி]-
4 யதி முன்று நன்(த)காவிளக்கு இரவும் பகலு(ம்) மெரிவதற்கு [நிரை]-
5 மதி காழி ஆழாக்கிலுக்குப் புன்செயத்திடல் கல்வி ஆகழி [க்ருத்தி]
6 மயக்ஷிக் குடுத்த கிலத்திற் கெல்லெ கிழ்பாற் கெல்லெ இவ்ளய . . . . .
7 ழுத்தார் [வி]ளக்குச்செய்க்கும் நங்கை பரவையார் விளக்குச்செய்க்கு [மெற்கு]-
8 ந் தென்டாற் கெல்லெ சத்திரம்புறத்தார் வாய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெ-
9 ல்பாற் கெல்லெ நன்தவானத்துக்குக் கிழக்கும் வடபாற் கெல்லெ ஆக[க்ஷி]-

---

[1] This is a fragment. [2] The rest of the inscription is lost.

10 யான் வெளிக்குக் கிழச்கொடிய வாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் இவிசை[த்த]
11 பெருநான் கெல்லையில் அகப்பட்ட நிலம் உண்ணில மொழிவின்றி சஜ்ரா-
12 ஜித்தவல் அகநாழிகையிலை முன்றுவிளக்கு மெரிவதாக வைத்தென் வி[ர]-
13 [க]ாரணப்பல்லவரையனென் இது பதாதெஹஷ்ரு ரஷெஷ்[||*]

No. 534.

(*A.R. No.* 235 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவர்ம[ற்]க்கு யாண்டு ஒள ஆவது திருவை[1] . . . . . .
2 ஹாதெவர்க்கு ஆர்க்காட்டுக்கூற்றத்து கிழ்பி . . பில் பரிவண்டத்துறை . . . .
3 ழான் மாரவ னக்கனும் மாரவங் கண்டனும் அநுராதவல் நிசதி நாழி கெ . . . .
4 ரிவதாக வைத்த நந்தாவிளக்கு இரண்டு இவ்விரண்டு நந்தாவிளக்கினுக்கு . . . . .
5 நாட்டுக் கிழ்பிலொற்றுத் திருவையாற்றுத் தெவதானம அத்தனூர் ஊரார்ரிடை . . .
. .
6 மாரவ னக்கனும் மாரவங் கண்டனும் மணலூர்க்கு மயக்கின நிலத்துக்குக் கி[ழ] . . .
. .
7 எட்டுமாச்செ[ய்ப்]படும் ஒருமாவரை[க்கும்] ஒடையிற்படும் இரண்டுமாவுக்கு மெக்கும்
தெ . . .
8 லை கருங்குழிச்செய்க்கு வடக்கும் மெல்பாற் கெல்லை கிறுக்காற்செய்ப்படும் காற்று . .-
. . .
9 ம் சிறுக்காற் செய்க்குக் கிழக்கும் வடபாற் கெல்லை முங்கிற்செ[ய்*]ப்படும் அரைக்கா . .-
. . .
10 டையிற்படும் மூன்றுமாவுக்கு . . . கு தெற்கும் இவ்[விசை]சத்த பெரு. . . . .
11 லையில் அகப்ப[ட்*]ட நிலமுழு(ழு)தும் அட்டிவதான நெய் க[ா]ழி இது பன் . . . .
12 ஸ்ரு ரஷெஷ்—

No. 535.

(*A.R. No.* 236 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொராசகெசரிபன்மற்க்கு யாண்டு உயக ஆவது . . . . . .
. .
2 கரத்தொம் நாங்கள் ஐய்யாற்றடிகள் விளக்கினுக்கு கடவ [பவி]சை நெய் உ . . .
. . . . . .
3 க்கள் நிலம் வண்ணரச்செரி நாங்கள் மயக்கிக் குடுத்த[நி]லத்து [கி]ழ்பாற் கெல் . . . .
. . . . .
4 மச்சி . . . .[தெ]ன்பாற் கெல்லை [பி]டைபனங்காட்டு வாய்க்காலுக்கு வடகசு .
. . . . . .
5 க் கெல்லை மதனின் கிழ்வாய்க்காலுக்கும் வண்ணன் ஓ[ண]ன் விட்டுக்குப் பெரு . . .
. . . . . .
6 [தொட்ட]ச் சுவர்க்கும் கிழக்கும் வடபாற் கெல்லை காவளன் கடவைபடும் காற்றுக்காலு-
. . . . . .
7 . . . . . பட்ட நிர்நிலமும் [நி]டமும் தெற்றியு முழுதுகொண்[2].
. . . . . .

No. 536.

(*A.R. No.* 237 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொ இராசகெசரிபன்மற்க்கு யாண்டு
2 உயி[சு]-வது திருவையாற்று ம(ர)ஹாதெவர்க்கு த-
3 ஞ்சாவூர்க்கூற்றத்து தஞ்சாவூர் காளையன் கொயி-
4 வில் சஜ்ராஜித்தவல் ஒரு நந்தாவிளக்கு
5 நிசதி உழக்கு நெய் எரிவ[த]ற்க்கு குடுத்த ஆடு

[1] Built in at the right end. [2] The inscription is partly built in

6 ச[ர]வா மூவாப் பெராடு நூறு இகெய் எரிய வை-
7 [த்*]த தரா | கி]லவிளக்கு ஒன்று கிறை மூன்நூறு இது ப-
8 ன்மாஹேஶ்வர ரஷ்தை[||*]

No. 537.

(*A.R. No.* 238 *of* 1894).[1]

ON THE SAME WALL.

1 [ஸ்]வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொவிராஜகெஸரிவர்மர்க்கு யாண்டு ஐகூ ஆவது கிருவையாற்று
2 [உஹ]ரஹெவர்கு கச்சிப்பட்டு கிரைச்செரி அம்மகூனர் மகளார் சொழபெருமா-
னடி-
3 [கள் ஏ]தவியார் அ[ழி]சிகாட்டடிகள் சஞ்சாகித்தவல் ஒரு கொந்தாவிளக்கு கிருவை-
யா-
4 . . . . . கிசதி உரிய் கெய் எரிவதற்கு குடுத்த பொன் கூ ஐ இம்முப்பதின் கழ-
ஞ்சு
5 . . . . கிசதி உரி எரிவதற்கு ஹெவப . . . . . த்தாறு வெட்டி மணலூர்த்-
தும்
6 . . . . . ன் கிலத்துகு எல்லை கிழ்பாற் கெல்லை ம . . காட்டுகு மெக்கும்
தென்பா-
7 . . . . . வ்லைப் பழுவெட்டரையர் நம்பி மறவனூர் கிருப்பள்ளித்தாமத்துகு மய-
8 . . . செய்கு வடகும் மெல்பாறகெல்லை தெவன் மயகூலுகு கிழகும் வடபா-
9 . . . . [லை அ]க்கனூர் பாய்ந்த கியாழுகவாய்க்கா[ல் நின்று பொர்த வாய்க்காலு]-
10 . . . . இக்கான் கெல்லையிலு மகப்பட்ட நிர்நிலம் பத்து மா அழிகா-
11 . . . . . தூபி-ழ ரக்ஷிப்பார் ஸ்ரீபாத மென்றலை மெலக இது வந்நாஹெ-
12 . . . . . கூ ||—இக்கெய் எரிய குடுத்த கிலைவிளக்குத் தரா ஒன்றும் ||வ

No. 538.

(*A.R. No.* 239 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 . . . . . [2][விரா]சகெசரிபன்மர்கு யாண்டு ஐகூ ஆவது கிருவையாற்று [உஹர]-
ஹெவற்க்கு ஷஜர-
2 . . . . . தாவிளக்கு கிசதி உரிய் கெய் [ஏ*]யரிவதற்க்கு சொழப்பெருமான-
டிகள் ஹெவ-
3 . . . . . ட்டு அழுன்தூர் கிருகாரணஉஹராஹெவி குடுத்த சாவா மூவாப்
பெராடு நூற்று எண்-
4 . . . . . லெஷயார்க்கு கிசதி ஆழாக்கு கெய்யால் ஒரு கந்தாவிளக்கு எரிவ-
தற்க்கு குடுத்த ஆ-
5 . . . . . இது பன்மாஹெஶ்வர ரஷ்தை[3][||*]

No. 539.

(*A.R. No.* 240 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] விரபாண்டியன் தலைகொண்ட கொப்பரகெசரிபந-
2 . . . . . [4]யாற்று உஹராஹெவலட்டாரகர்க்கு சங்காகித்தவல கிசதம் கெ-
உழக்கு கெயால் இரவும் பகலும் ஒரு கொந்-
3 . . . . . கித்ததெரிஞ்ச கைய்க்கொளரில் அயனடி கெருப்படைக்காக
கிரஹமாதெவியார்வெள[த்து]
4 . . . . . வச்ச சாவா மூவாப் பெராடு கூகூ இவனெய் வயச்ச தரா கிலை-
விளக்கு உட்கரு வு-
5 . . . . . கிறை [ள]ஏ[ய] [ப*][ல]ம் [||*]

---

[1] The commencing portion of this inscription is built in.
[2] The portion on the left side, containing the beginnings of each of the lines, is built in.
[3] The whole of this line is written over an erasure.
[4] The portion on the left side of this inscription is built in.

No. 540.

(*A.R. No.* 241 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 [ஸ்வஸ்தி]-
2 ஸ்ரீ[||*] மதி-
3 ரை கொண்[ட]
4 கொப்பர-
5 [கெச]ரிபன்-
6 [மற்]கு யா-
7 ண்டு ஈயிக
8 ஆவது
9 இருமடி-
10 சொழப்-
11 பலவன[ர]-
12 யனை
13 கம்பன்
14 ஆய்யாறடிகள் திருவையாறுடை-
யார் தெவதானம் மருவூர்ப்பாற்
கொம்பல் எரி கல்லி கரை சுட்டி
காடு வெட்டி வயக்கின நிலம் ரு
வெலி இங்கிலன் ஐய்வெளியும்
பொன்த பொக[த்*]தில் திரு-
வையாறுடையார்க்கு மயாட்.
15 திருவமிர்து காலைபொதி கிக்கி மு-
ன்று கூறியும வந்த பொகம்
கொண்டு நியமஸ்வாமிகள ஸி-
ஷ்யவ்ரஸிஷ்ய வழ்ந்தார் வழ்
ஸிவஜ்ஞாகிகள் ஸந்ராதித்தவல்
உண்பதாக [1]

No. 541.

(*A.R. No.* 242 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]கொ [மதி]-
2 ரை கொண்ட பர-
3 கெஸரிவர்ம்ற்கு
4 யாண்டு ய்ச
5 ஆவது திரு-
6 வையாற்று ஈ-
7 ஸ்வாதெவர்க்கு [ந]-
8 ம்பிராட்டியார்
9 திரஸ்வனீஸ்வர[ர]-
10 தெவியார் ஸந்ர[ர]-
11 தீகவல நிசதி
12 உழக்கு நெயால்
13 ஒரு நந்தாவிள-
14 [க்கு] இரவும் பக-
15 லும் எரிய ரை[வ]-
16 த்த பொன் மூப்-
17 பதின் கழஞ்சு
18 கொண்டு ச-
19 ந்ராதித்த[வ]-
20 ல் உழக்கு நெ[ய*]-
21 யால் எரி[ப்*]பொ-
22 மாநொம் சிவபு-
23 ரிநகரத்தொம்
24 இது பன்ர-
25 தெஸ்ஸர ர-
26 நெஞ் [||*]

No. 542.

(*A.R. No.* 243 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராசகெசரிபற்மக்கு யாண்டு உயிரு ஆவது
2 அழிசிகட்டி இலு[ப்*]பையூர் சாதையன் மருதக்கன் திருவை-
3 யாற்று ஸ்வாதெவர்க்கு சந்ராதித்வல் ஒரு நந்தாவிள-
4 க் கெரிப்பதற்க்கு குடுத்த பொன் நம்ம இப்பொன் மூப்ப-
5 தின் கழஞ்சும் கொண்டு சிவபுரிநகரத்தொம் திருவையா-
6 றனல் நி[ச]தி உழக்காழாக்கு நெய் ஸ்ரீகொயிலுக்கெய் கொ-
7 ண்டு சென்று அட்டுவொமாகவும் சிவபுரிநகரத்தொ[ம்*] இநெய்
8 எரிய வைத்த நிலைவிளக்கு தரா ஒன்று இது பனமாதெஸ்ஸர ர[நெஞ்] [||*]

No. 543.

(*A.R. No.* 244 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 [ஸ்வஸ்தி]ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவர்ம்ற்கு யாண்டு ய வது திருவைய[ர]ற்று ஈ-
2 ஸ்வாதெவர்க்கு சொழப்பெருமானடிகள் பொகியார் நியமத்து இராசமாத்தா-

[1] The rest of the inscription could not be traced.

3 ண்டபுரத்து நக்கன் ஐயாற்றடிகள் உதாத்தவல் லொரு நக்தாவிளக் கெரி-
4 ப்பதற்கு குடுத்த பொன் நடு இப்பொன் மூப்பதின்கழஞ்சுங்கொண்டு சிவபு-
5 ரிநகரத்தொம் நிசதி உரிய் நெய் திருவையாறனல் புரிகொயிலுக்கெப் கொண்டு
6 சென்று அட்டுவொம[ா]னெம் சிவபுரிநகரத்தொம் இது வதாதெஹவூா ாவெத்து நக்க-
7 ன் ஐய்யாறடிகளெ[ன்*] இநெய் எரியலத்த நிலைவிளகு [தா]ா [ஒன்]று[||*]

No. 544.

(*A.R. No.* 245 *of* 1894).

On the same wall[1].

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவி[ராஜகெ]ஸரிவர்மற்கு யாண்டு ம(இ)எ . . திருவையாற்று
2 உஹாதெவர்[க்கு] . . . தெவியார்க . . . கொலாவியார் வதாத்தவ்[ல்]
3 நதாவிளக் கெரிப்பதற்க்கு குடு[த்*]த [பொன்] மூப்ப . . . . [இ]ப்பொன்
4 மூப்பதின் கழஞ்சும் கொண்டொ[ம்*] ஆதம்புலிங்குடி ஸ்ெ[வ]யொ[ம்*] இப்பொன்
மூப்பதின் கழஞ்சுக்கு இறையிலி விற்று-
5 க் குடுத்த [நி]லம் அறுமாச்செ[ய்*]க்குக் கிழ்பார்க்கெல்லை ஓகி[த]ள் முனறுமாவிற்கும்
பெருவ(ா)ளவன் செக்கும் மெக்கு தென்-
6 பால்கெல்லை பெரும்புலியூர் நிலத்துக்கு வடக்கும் மெல்பாலெல்லை பெரும்புலியூர் நிலத்-
துக்கு கிழக்கும் வடபா-
7 லெல்லை இறையான் வாக்காலுக்கு தெற்க்கும இவ்விசைத்த பெருநான் கெல்லையில்
அக[ப்ப]ட்ட நிலம் அறுமாவும இறை-
8 யான் வா[ய்*]க்கா[ல்] கிழ் உளன்றி ஒருமாவும் இந்நிலம் எழுமாவும் விற்றுக் குடுத்-
தொம் ஆதம்புலிகுடி ஸ்ெவெயொம் இந்நிலம் எ-
9 ழுமாவும் எப்பெ(ா)ர்ப்பட்ட இறையும் எச்சொறும் வெட்டியு வெதினையும் செங்காவெ-
ட்டியும் தெச . . . ர் வெ[ட்*]டி[யு*]-
10 ம் காத்துக் குடுப்பொமாகெனும் ஸ்ெவெயொ[ம்*] இதற்நிறம்பில் பதாதெஹவூார் அயிங்-
காணம் மிட ஒட்டிக் குடுத்-
11 தொம் [ஆ]தம்புலிகுடி ஸ்ெவெயொம பதாதெஹவூா ாகை [||*]

No. 545.

(*A.R. No.* 246 *of* 1894).

On the same wall.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொ [ப்*]பரகெசரிபன்மற்கு யா-
2 ண்டு [உ] ஆவ[து*] திருவையாற்று மாதெவ[ர்*]க்கு நிரைமூன்காட்டு குமரமாத்தா-
ண்டபுரத்துத் சாத்தன் சுவரி ஒரு ந-
3 ன்தா[வி]ளக்கு சன்திராதித்தவல் லெரிவதற்க்கு குடுத்த சாவா மூவாப் பெராடு [னூ]
ற்று இருபது [||*]

No. 546.

(*A.R. No.* 247 *of* 1894).

On the same wall.

1 [ஸ்வஸ்தி] ஸ்ரீ [||*] கொ இராசகெசரிபற்மக்கு யாண்டு உ[டு] ஆவது
2 . . . [2] யாற்று உஹாதெவர்க்கு திருவா(ர்)ரூர் விய[ா]பாரி காடன் க-
3 . . . லை ஒரு நொன்தாவிளக்கு சதராதித்தவல் [நிரு]-
4 . . . ாறனல் நிசதி உரிய் நெய் எரிப்பதற்க்கு குடு-
5 க்த பொன் மூப்பதின் கழஞ்சு [||*]

---

[1] *Pulli* is marked in this inscription.
[2] An inscribed slab containing the first 3 letters of lines 2 to 4 is lost.

No. 547.

(*A.R. No.* 248 *of* 1894).

ON THE SAME WALL[1].

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்பர-
2 கெசரிபன்[ம*]ற்கு யாண்டு நடக ஆவது திருவையாற்றுடீஹாடெவ[ர*]க்கு சஜ்ரா-
கித்த-
3 வல் [நி]சதி உழக்கு நெய்யா விரவும் பகலு மெரிவதற்கு நிற ஞய்ப்பாடியார் மகளார்-
4 சொழபபெருமானடிகள் தெவியார் வளவன்மாதெவியார் வைத்த பொன் கூ
5 இவரெய் வைத்த வெள்ளி விளக்கு உட்க்கருடன் நிறை நூக [ப*]லம் இப்பல[ம்*]
பொ[ன்] கொ . . . .
6 ளப்பர்குடி பெருந்தினை குமான் வய[க்*]கின நிலத்துக்கு எல்லை கிழ்பாற்கு மல்லி[ங்க-
செய்] . . . .
7 செய தென்பாற்கு புன்செய் மெல்பாற்கு கிழ் எழுமாவிற் மடுங்காற செய்பும் வாய்க்-
காலும் வடபாற்கு வ . . .
8 [தொ]ம் விட்ட நிலன் கால் இது டன்மாவெஸ்ர ரடெக்ஷ [||*]

No. 548.

(*A.R. No.* 249 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவர்[ம*]ற்கு யாண்டு டசு ஆவது திருவையாற்று டீஹா-
2 டெவர்க்கு முவரையனகிய பாழி நக்கன் ஒரு நந்தாவிளக்குத் திருவையாறனல் நிசதி
உரி-
3 ய் நெய் எரிப்பதற்கு குடுத்த பொன் முப்பதின் கழஞ்சு இப்பொன் முப்பதின் கழஞ்-
4 சுங் கொண்டு அந்தனார் ஊரொ மின்னெய் நிசதி உரிய் நெய் அட்டுவதற்கு சந்ராதித்த-
வல் [தெ]-
5 வபனங்கட்டு மயக்கு குடுத்த நிலம் பத்து மா இதற்கு கி[ழ்*]பாற் கெல்லை பனவல்லகு
மெக்கும் தெ-
6 ன்ப [ர*]ற் கெல்லை பெர்வடி மயக்கலுக்கும் [சிங்க]ப்படா . . . த . . . பெருமா-
னார் விளக்குச்செ-
7 [ய] மயக்கலு[க்*]கு வடக்கும் மெல்பாற் கெல்லை எழவி மயக்கலுக்கு கிழக்கும் வடபாற்
கெல்லை வழிக்கும் [கு]நக்க-
8 த்[தி] மு . த்துக்கு தெற்கும் அக[ப்*]பட்ட நிலம் பத்து மா இது வந்தாவெஸ்ர
ரடெக்ஷ [||*]

No. 549.

(*A.R. No.* 250 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி [ஸ்ரீ] [||*] [கெ]ராஜகெஸரிவர்[ம*]ற்கு யாண்டு டஉ ஆவது திருவையாற்று டீஹா
2 . . . . . களார் சொழப்பெருமான்பட்டகள் தெவியார் செம்பிய-
3 . . . தெவியாரான குலமாணிக்க நம்பிராட்டியார் நிசதி உழக்கு நெய்யா(ல்) லொ-
4 ரு நந்தாவிளக்கு சந்திராதித்தவல் லெரிவதற்கு குடுத்த ஆடு தொண்ணூறு
5 தர[ா] நிலவிளக்கு ஒன்று இது வந்தாவெஸ்ர ரடெக்ஷ [||*]

No. 550.

(*A.R. No.* 251 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொராஜகெஸரிவர்க்கு யாண்டு உடி ஆவது நாள் நூற்று மூப்பத்து
மூன்[று]
2 திருவையாற்று டீஹாடெவர்க்குக் கன்னரடெவர் தாகியாயின குறுக்கைகாட்டு காவிரி-
மங்கலத்து-

---

[1] This inscription is mutilated at the right bottom.

3 க் கடம்ப(ப) விடரி உதாதி[த்*]தவற் திருவையாறனை(ல்) ழுழக்கெய் ஒருபி[டி] அரை
கெய்யா(ல்) லொ-
4 ரு நதாவிளக் கெரிப்பதற்கு ஆயித்த பொன் இருபதின் கழஞ்சு இப்பொன்னால் மயக்-
கிக் குடு-
5 த்த [நி]லத்[து]க்கெல்லை அழசிகாடடிகள் [வி]ளக்குச்செய்க்கு வடகிழ[க்]கும் வடபாத்க்-
கெல்லை
6 . ழையாற்[று] குடிவாய்க்காலுக்குத் தெற்கும் கிழ்பாற்க்கெல்லை . . நன்தவக-
7 மான பூன்தொட்டத்துக்கு மெக்கும் தென்பாற்க்கெல்லை ஆர்க்காடக்கிழார் மயக்கிவ-
8 ட்டக்[கி]ல் வடக்கும் இவி[சை*]த்த பெருநான்கெல்லையி[ல்*] அகப்பட்ட நிலம் ஆறு-
மாக்காணி [||*]

No. 551.

(*A.R. No.* 252 *of* 1894).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொ-
2 [ப்]பரசெகரிபன்-
3 மற்கு யாண்டு [ஏச]
4 ஆவது திருவையாறது
5 உஹாதெவர்க்கு நதா-
6 விளக்கு இரவும் பக-
7 லும் எரிவதற்கு பழு-
8 வெட்டரையன் கண்ட-
9 னமுதன் ஒன்றினுக்கு
10 வதராதித்துவல் குடு[த்த]
11 ஆடு தொண்ணூறு
12 இது பன்உதெஸ்வ-
13 ர ரவைத்[||*]

No. 552.

(*A.R. No.* 253 *of* 1894).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE; LEFT OF ENTRANCE.

1 [ஸ்ரீ]ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] ஸ்ரீஉ உஹாசண்டஸ்வராதி வரத்தியகுஷவாரதெஸ்வராதி ஹரிராயவிஹாடதி
2 வாவெஷ[க்]குத் தப்புவராயர் கணடதி வெலவ[ர்]தெக்ஷிணவஹ்(ஹ்)சி(ன)வத்தர
ஸசேஜாதிபதி[1] ஸ்ரிவிரமு-[2]
3 க்கணஉடையர் குமாரர் ஸ்ரீவிரஸாவணஉடையர் வரதிவிராஜிய[ம்*] பண்ணுகின்ற
வகாகழி ஆயிர-
4 த்து முன்னூற்று முன்றின்மெல் செல்லாகின்ற தங்மதி வருஷ ஏிகாகராயற்று
கவாஸ-
5 கூதத்து ஸத்த[மி]யும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற உத்தி[ர*]ட்டாதி நாள் ரா[ஜ*]-
ரா[ஜ*]வள[ரா]ட்டுப் பொய்கைநாட்டு திருவை-
6 [யாற]உடையார் திருவையாறுடைய நாயனர் பாண்டிருலாசனிவளநாட்டு சந்தலை
கருப்பூர்க் கச்சி-
7 விரப்பெருமான் மகன் பிள்ளையார் . . . . . ஞ்சனனுக்கு ஆதிசண்டெஸ்வர-
தெவர் திருவரு-
8 [ளா*]ல் அருளிச்செயல்படிக்கு தெவாரத்து[க் கொயில்] திருமண்டபத்து முதலியாரும்
மாகெஸ்வரும் கொயில்த்தா-
9 [னத்தா]ரும் நிறைவற நிறைந்து குறைவறச்கூடி எழுந்தருளி இருந்து குடுத்தருளின
இந்நாயனர் திரு-
10 [க்கொ]யிலில நிருமண்டப மதல் காகாளிலெ நெர் குலேந்து இற்று பொகையில்
இம்மதல் ப . . த-
11 . . . . . ல எடுத்து பண்ணுகைக்கு . . . . . இந்த
திருமண்ட . . . . . .
12 . . . . . .
13 மனித்தராய் இருந்து . . . நின்ற மனித்தரை அழைதது கெட் . . . . .
14 . . . . . கொண்டபடியாலும் இக்கொயிலில் ஸாலனவர்த்தி
. . . .

[1] Read ஸசேஷாதிபதி. [2] Read பு.

15 . . . . . சந்திராதித்தவரை காணிஆக அனுபவிக்க கடவனுக ஆ . . . .

16 . . . . . சொகந்தரம் உள்ளதும் முன்றத்தொன் . . . .

17 . . . னும் என்னுடைய வருக்கத்தாரும் அனுபவிக்க கடவன[க*] கல்வெட்டி கொடித்தொம் . . . .

18 . . . . . ன எழுத்து . . . . . மன்றுளாடும் பெருமாளான கூறுடையான் எழுத்து

19 . . . . . தெவர்கன்மி விதெவரபட்டர் எழுத்து இப்படி

20 . . . . . .

No. 553.

(*A.R. No.* 254 *of* 1894).

ON THE SOUTH WALL OF THIRD PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொச்சடபன்மரான திரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு உ-வது சேஷநாயற்று அபரபக்ஷத்து எகாதசியும் வியாழக்கிழமையும் பெற்ற ச[ன]தயத்து நா[ள் வடக]ரை இரா[ஜ*]ரா[ஜ*]வளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு உடையார்

2 திருவையாறுடைய நாயனர்க்குச் சுத்தமல்லிவளநாட்டுப் பாம்புணிக்கூற்றத்துப் பாம்புணிகிழான் மல்லாண்டானன சொகொனென் நியமிதன் தெவன் திருவாசலில் செவிக்க நான் பண்ண . . . மாலைக்கு இன்னையனர் தெவதானம திருவையாற்று

3 பலர்[ப]க்கலும் விலைகொண்டு இட்ட விஷ்ணுதெவன் நூ-வலும் எனக்கு கல்லான்-ஐபாதன் நூ- இலகும் விஷ்ணுபட்டன் நூ- உகக. வுகீ-வலும் மும்முடிசொழபட்டன் நூ- கசீ . . . ம் பழையாறு - கிழான் நூ- ஙம் முகந்தனுடையான் நூ- வ-

4 ம் ஆக நூ- சுபீவுகீ-வாஸ்கூ இன்னிலம் ஆறைமாகாணி முக்கிரிகைக் கிழெட்டு மாமுக்காணியும் இவ்வாண்டு பசான முதல் திருவிளக்குப்பறமாகத் திருநாமத்துக் காணியாகக் குதித்தமைக்கு இவை பா[ம்பு]ணி[கிழான்] ம[ல்]வாண்டனன செரகொன் எழுத்து உ

No. 554.

(*A.R. No.* 255 *of* 1894).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்ரீமதீ மஹாமண்டலீஸ்வர[ர்] ஹரிராயவிபாடன் பாஷைக்குத் தப்பு[வ*]ராயர்கண்டன் ஸ்ரீவிரபிரதாப தெவராய மக[ர*]ராயர் பிறுதுவிராச்சியம் பண்ணி அருளாநின்ற சகாத்தம் ஙஙாறுயி- தன் மெல் செல்லாநின்ற ச[வுமி]ய வருஷ[ம்*] மார்கழிமாதம் ஐஞ் [இன்னுட்]டு பொய்கைநா[ட்டு] தென்கால சபையாரும் வலங்கை தொண்ணூற்றுஎட்டு சாதியும்

2 (ம்) இடங்கை தொண்ணூற்றெட்டு சாதியும் நிறைவற நிறைந்து குறைவரக் குவிந்து பண்டாரத்துக்கு சரங்[க]ளை நியமித்தபடி காணிஆளர் பயிர் செய்[யு]ம் நிலத்துக்கு இராசவிபாடன் ஆலபதினெடடிக் கொலால் காணி ஆளர் மூச . . தெ-[தீ] ளைந்து கண்ட நிலத்துக்கு [வ]ரிசைகொள்ள நிச்சயித்த(க்) கடமை [கா]சுகடமை காணிக்கை [க]ார்ப-

3 சானம் பயிர்ச்செய்யும் நிலதுக்கு வெளி ஒன்றுக்கு ஆகள்ளும் வராகன் ஒ-ஐஞ் கெல்லு நாழபதிங்கல[ம்*] கொள்ள காடுவெட்டியு . . . . . நா பாசனம பயிர் . . . . . கடைப்பூ பயிர் செயயும் நிலத்தா . . . . . கையில் பணமுதல் நெல்முதல் ஒன்றுபாதி கொள்ளப்பொன பயிர்[1]

4 . . . . . [1]

[1] This inscription is built in at the bottom.

No. 555.

(*A.R. No.* 256 *of* 1894).

On a stone standing to the north of the Uttara-Kailasa shrine in the same temple.

1 ஷ ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[॥*] ஜயாக[ஸ்]-
2 தைய ஸமஸ்தவாஹன சகலரு-
3 ஷங்கள் நூசாயமு இதன்மெல
4 செல்லாகின்ற சி[த்]தாந்தி வருஷ
5 காத்திகை [மீ] யஷ ஸ்ரீஷன் வீர-
6 ரசதாசிவராயர் வ்ருயிவிரா-
7 ச்சியம் பண்ணுகையில் ஸ்ரீ-
8 ஷ மஹாஷ்ணெஸ்வர ரா-
9 மராஜ வெங்கடாத்திரி ஷெவ-
10 மஹாராஜய்யனு[க்கு] கிருவை-
11 ய்யாறு இடங்கசாலெ பாலிக்-
12 கயில் கிருவையய்யாறுடைய ஞயி-
13 ற்கு இடங்[க]சாலெ சன்னத்-
14 திலெ பூறுவத்திலெ கடந்த கட்-
டு[ஸா]
15 உன்பட பூசைக்கும் கிருப்பணி-
16 க்குமாகக் கட்டளையிட்டபடி ஷெ-
17 வங்கடாத்திரி தெவமஹார-
18 ராஜய்யன் பாரபத்யம் சந்த-
19 மாசய்யன் காலையில் இடங்-
20 கசாலெ செ[ம்]பாரமழகியர ர-
21 [ங்]கதப்பிள்ளை எல்லப்பர் சூ-
22 ரியநாராயணர் ஷெட்டாரும்
23 அனபத்தாறு தெசத்து பரெ-
24 தகியளுமாக வி[ரு*]ச்சிகராய நாறு
25 உத்தர வாகாஷ்டி ஸொமவார-
26 புணயுகாலத்திலெ ஸஹிரெ-
27 ணயஷகஷாட[ர*]ஷவ்ஷமாகத்
28 தாரை வாத்துக் கட்டளையி-
29 ட்டபடி அழகிய நவைய்யாறு-
30 னு[ல்] காயனற்கு நூறு பொன
[னு]-
31 க்கு யிரண்டு பணஷ்டும் மகா-
32 தொரணத்துக்கு முனூறு மாப்-
33 பணமும் தென்கயிலாயத்து-
34 க்கு காலு மாப்[ப]ணமும் வட-
35 கயிலாயத்துக்கு காலு மா-
36 ப்பணமும் கானத்திசுரன் [பூ]-
37 ண[ச]க்கு அரைக்கால் பண-
38 மும் சத்திரத்துக்கு அரைப்-
39 பண [கடியார]வாசல் சிதம்பரகா-
தற்கு
40 ஒருமாப்பணமும் ஆக நூறு
41 பொன்னுக்கு ஷ ஷச [ஷு]
42 ஆக கட்டளை பண்ணின-
43 [படி]பாலெ யிந்த தன்மத்[1]

No. 556.

(*A.R. No.* 1 *of* 1895).

On a stone near the Somesvara temple at Sutturu, Nanjangud taluk, Mysore province.

Published in *Epigraphia Carnatica*, Vol. III, Part I, page 208, No. 164.

No. 557.

(*A.R. No.* 2 *of* 1895).

On a broken stone in front of the Malledeva temple at Nandigunda, same taluk.

Ibid. page 204, No. 134.

No. 558.

(*A.R. No.* 3 *of* 1895).

On a stone near the Samkaresvara temple at Sindhuvalli, same taluk.

Ibid. page 191, No. 51.

No. 559.

(*A.R. No.* 4 *of* 1895).

On a stone in a ruined temple called Somesvara at Echiganahalli near Nanjangud.

Ibid. page 190, No. 44.

[1] The inscription is built in at the bottom.

No. 560.

(*A.R. No.* 5 *of* 1895).

ON A STONE STANDING CLOSE TO THE AGASTIESVARA TEMPLE AT BALMURI, SERINGAPATAM TALUK.

Ibid. page 78, No. 140.

Nos. 561-564.

(*A.R. Nos.* 6-9 *of* 1895).

ON THE ROCK AT VALLIMALAI, CHITTOOR TALUK, CHITTOOR DISTRICT.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. IV, pages 140 ff.

No. 565.

(*A.R. No.* 10 *of* 1895).

ON A BOULDER AT PANCHAPANDAVAMALAI, ARCOT TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

Ibid. p. 136 f.

No. 566.

(*A.R. No.* 11 *of* 1895).

ON A PILLAR IN THE KAILASANATHA TEMPLE AT CONJEEVARAM, CONJEEVARAM TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. III, page. 359 f.

No. 567.

(*A.R. No.* 12 *of* 1895).

ON A STONE BUILT INTO THE VERANDAH ROUND THE CENTRAL SHRINE OF THE ULAGALANDAPERUMAL TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

Published in the *Madras Christian College Magazine*, Vol. VIII, p. 98 ff.

No. 568.

(*A.R. No.* 13 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE VIRATTANESVARA TEMPLE AT KANDIYUR.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part III, p. 281 f.

No. 569.

(*A.R. No.* 14 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபந்மக்கு யாண்-
2 டு [உடைய] ஆவது திருக்கண்டியூர் திருவிர[ட்ட]ானத்து
3 உடையாரெவர்[க்கு தஞ்]சாவூர்க்கூற்றத்து தஞ்சாவூர் கழறன் உனை[ம]யாபிடாரி
4 கிசகி உழக்கு [நெ]ய்யால் இரவும் பகலும் வடாராதிகளை[ல்] எரிப்பதர்க்கு
5 ஈடுத்த பொன் மூப்பதின் கழ[ஞ்*]சும் இவனெ திருவமிதுக்கு கிசகி ஸ்ரீகாழி அரிசி-
6 யால் உச்[சியம்]பொது திருமமிது[1] செவதா[க குடு]க பொன் பதின்ஐங் கழ[ஞ்*]சு-
7 ம் [ஆக நா]ற்பத்[தைஞ்] கழஞ்சு பொனு[ங் கொண்டு] ஒரு நொடாவிளக[கு]-
8 ம் [இ]த்திருஅமிதும் இவ்விரண்டும் [வ]டாராதிகளை முட்டாமெ செலுத-

[1] Read திருவமிர்த.

9 கடவொமாவெ[ம்*] கிருக[ண்]டியூர் லவெலெயோ[ம்] இது ப[த்]ரஹஸ்ஸ[ர்*] இர-
வெகெஹ[||*]
10 உமையாபிடாரி இப்பொன்னை எரிக்கு கட(வ்)வ கிருவிள[கு]னுக்கு எல்லேவாயிக்-
க[ாடு]-
11 கள் எங்கள் [ப]த்து செயில் கிழக்[கு]முடைய கால் செயிலும் கிருவிளக்கு முத[ல்]-
12 லுமா செயும் இவ்வெ அடைய இரண்டுமா செயியும் ஆக கால் செயும்
13 இறையிலியாக விற்று குடுத்தாம்*] இவ்வூர் லவெலெயோம் வந்தாரஹஸ்ஸ[ர்*] ர-
வெ[கெ][||*]

No. 570.

(*A.R. No.* 15 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரையும் இ[ழ்] பு[ங்] கொண்டகொப்பரகே(ா)சரி[பன்மற்]கு
யா[ண்டு] சமகு[1] வது
2 ஆர்[க*]காட டுக்கூற்றத்துப் பிரமதெயம் கிருக்க[ணடிபூர்உடை]ய உஹாவெவர்-
3 கு இவ்வூர்த் தாணத்தன் தாமொதிரன கிரு[வா]ரூர் . . . . . [டை]ய
உஹாவெ-
4 வர்கு இரவும் பகலும் சந்திராத்[த்*]தவல் லொ . . . . . [ஆட்டி]
5 குடுத்த நிலமாவது வணிததான வா[யக்]கரைய் [தண்] . . தன் வாமன் தத்த
[நிடை]-
6 யும் இவன் தம்பி வாமன் னக்களிடையும் தான விலேகொண்டுடைய நி[த்து]-
7 க கெல்லேக் கிழ்பாற் கெல்லே ஓயமஞ னக்க ஞராயணன் நிலத்துக்கு மெ[ற்*]க்கும்
8. . . . சாவாத்தி நாராயண[ன] [அ*]மசபுசங்க னவகம்பிமாருந் நி-
9 லத்துக்கு வட கும மெல்பாக்க் கெலலே மண்டு[கு] நாராய[ணர்]
10 மாதெவர் கல்[ல்]த்த [ந]ளிகின்ற நிலத்துக்கு சிழ்கும வடபாற் கெல்லே வல்-
11 [ல]த்தான்வா[ர்*]கும் தெற்கும் இவ்விசைதத பெருநாகக் கெலலேயில்
12 லகபடட்ட நிலம பெருமக்கள் கைத்தடி மெலப்பட்ட நிலம
13 முற்றும் இந்நிலத்துந் இறை இத்தெவரெ இறுத்து வள-
14 க் கெரிவதாக ஒட்டி அட்டிக்குடுத்தென் தாணா-
15 ன் தாமொதிரன் கிருவாரூரனென் இது ப . . . . .
16 வெ[கெ] [||*]

No. 571.

(*A.R. No.* 16 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்(ட்)ட [கொ]ப்பர[கேசரி]பன்ம[ர்*]க்கு யாண்டு யெக
2 ஆவது ஆற்க்காட்டுகூற்றத்து [பிர]மதெயம் கிருக்கண்(ட்)டியூர் கிருமா[தெ]வ[ர்*]க்கு
3 விரட்ட[ர்*]ன[கர்*]து மா[தெ]வ[ர்*]கு [கிரு]மஞ்சன் தெவன் வாமன் வராஹணி
4 மகிருதன் கண்ணே . . . [தெ]சம(ன்)னும் தெவனை கெகவனு[ம்*] செ[ர்]ரு கூ-
5 [றை]கு இவ(ள்)ளொடு [உ]டப்பிறகு தானஞ்[செ]ன் முதெ[ரதி]ரன்
6 பெராலும் மகிருதன் க[லே]டன் பெராலும் இ[ப்]வளுக்கு சொரு கூ[றை]க்கு
7 . . . நிலத்தில் மிபிலாற்று கொட்டகரு அறுமாசெதில் இவர் . .
8 . . . . கூறும் கூறும் இசெதில [றை]யில் . . . . . .
9 . . . [மு]தகண்ணய் அட்டிவி . . . . . .
10 . . . சூதன் கலேயனென இரா கிருவமிதுக்கு . . . . . வெகெ[||*]

No. 572.

(*A.R. No.* 17 *of* 1895).

On the same wall.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கோவிசைய நிருபதி-
தாங்கவிக்கிரமபருமற்-

2 கு யாண்டு உயெக ஆவது அவ்வாண்-
டு ஆர்க்கா-

---

[1] The year 46 is quite clear on the stone.

3 ட்டுக்கூற்றத்து வரஹதெயங் திருக்க-
4 ண்டியூர்
5 ஸஹெயொம் இவ்வூர்ச்செரிவிசைய-
6 நல்[து]-
7 ழான் மாறங்காளியிடை. கொண்ட
8 திப மொன்று-
9 க்குச் செம்பொன் சம்பிராணிப் பழ-
10 ங்கா[சி]-
11 ஞை ரையொப்பது ஊராகெல்லால்
12 ாலி[ர]
13 னூற்[றெரு]ரு[ப]தின் கழஞ்சு இவ்-
14 வூர்க் காளாபடாரியா-
15 ர்க்கு ஒழுக்கவிப்புறமாகப் பத்துச்
16 செ[ய்யும்] ஒ-
17 ழுக்குபுறமாக ஒருமாச் செய்யும்
18 [ஆக பதினை]-
19 ருமாச் செய்யும் எங்கள் வரஹ . .
20 . . . . . .
21 றுக்குடுத்த நிலத்துக் கெல்லை தா[ரை]
22 . . . .
23 ரஞ் செந்தனும் இவ-
24 ன் [தம்பி தி]வ[ர*]கர சச்-
25 கனு . . . . கள் நிலத்து-
26 க்கு[க் கிழ]க்கும் பழைய-
27 தனித் தெவதானமான
28 நிலத்துக்குத் தெற்கும்
29 இத்தெவதான நிலத்-
30 துக்கும் வழிஞ்சிவாய்க்-
31 கு மெக்கும் வழிஞ்சிவாய்-
32 க்கு வடக்கும் இவ்விசைந்-
33 த பெருநான் கெல்லை-
34 யி லகப்பட்ட நிலம் ஒ-
35 ட்டைச்செய் முற்றும்
36 இன்ன மிதற்கெய் விற்-
37 ஹின்ற நிலத்து[க்*] கெல்லை
38 [ஊ]ருடைய பெருமானடி-
39 கள் [ெ]வலிப் பெருஞ்செய்-
40 யி வாள்ஹின்ற நிலத்துக்கு-
41 க் கிழக்கு காமக்காணி [சலா]-
42 கன் திருமழவாடியுந் தம்பி-
43 மாருங் காமக்காணி செந்த[ன்]
44 வரா-
45 ஊணி ஞிவாகான் புண்[ெ]ம் நி-
46 லத்துக்குத் தெற்கு தாணை[த]-
47 ன் வாவ-ெஹவன் தலையனுங்-
48 தாணைந்த[ன்] தா[மொ]நிர[ன்]
49 [வ]ர-
50 வ-ெஹவஹ[ட்ட]னும் மொநிதெ-
51 வன் திருவெ[ங]காடன் வீரய-
52 நம் பெ[ற்ற] நிலத்துக்கும் பாவா-
53 சிரியன் [செ]ட்டி மாதெவ நிலத்-
54 துக்குயெ அணைவாய்க்காலு-
55 க்கும் இவ்வெளிப் பெருஞ்செ-
56 ய் பாயவும் வாரவுமாக
57 [ெ]வச்ச அ[ரை]க்கொ[ட்டிவா]-
58 [ய்க]காலுக்கு வடக்க . . .
59 . . . மக்கும் [இவ்விசை]த்-
60 த [பெ]ருநான கெ[ல்லையில் ல]-
61 கப்பட்ட நிலந் தடி பிர-
62 [ண்]ெ நி[லங்க]ருத்தாக உ-
63 ண்ணில மொழிவினறி ஒ-
64 ட்டைச் செய்யும் வெளிப்-
65 பெருஞ்செய்யி[ல்] நிழக்கடை-
66 யவுமாக அள[ந்]து அரையெ
67 யொருமாச் செய்யும் ஒழு-
68 [க்கவி]ப்புறமு மெ[ர*]ழுக்கு-
69 ப்புறமும் அது[ங*]நாஹொம-
70 மாக இக்கி[ல*]த்தால் பஞ்சவா]-
71 ரமும் எச்சொறும் நெர்[வ]ர-
72 யமும் வெட்டி வெஹிணைய-
73 ஞ் சென்னிர்ப் பொஹிவி-[1]

No. 573.

(*A.R. No.* 17-*A* of 1895).

ON THE EAST AND NORTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

1 ஷஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவர்[ம*]க்கு யாண்டு ஔ ஆவது வடகரை வரஹெயம் பெரிய வானவன்ஹொதெவிதுக-ெவெ-ஹிம[ங்]கலம் யாஹுங் கணத்தாருள் ஸ்ரீஆதித்த-

2 பிடாரிச்செரி உறுப்புட்டுர் [திரு]வசங்க கரஹித்தனென் டங்கு விலையாவணம் ஆர்காட்-டுக் கூற்றத்து வரஹெயம் கர-

3 [தொங்]கதுக-ெவெ-ஹிமங்[க*]லமான சாமைகுடி எமப்பனர் விலைகொண்டுடைய பங்குக இப்பங்கு ஒன்றிது-

4 ம் இ பங்கும் இக்கூற்றத்து வரஹெயம் திருக்கண்டியூர் திருவிரட்டாநத்து ஹொதெவர்[க்*]கு இவ்வூர் வெள்ளாளன் மாறன் காளியான பிரமபெரு-

5 ஹிணபக்கல் கான் கொண்ட செம்பொன் சஹஸ்ரஞ் இப்பொன் காலு கழைஞ்செய் ஆறு[2] மஞ்சாடியும் கொண்டு இப்பிசம் இப்பெருஹிணை பொல் இதிருஷி[ர*]ட்டாக-

6 த்து ஹொதெவ[ர்*]கு விற்று விலையாவணம செய்து குடுத்தென் உறுப்பட்டுர் திருவ-[ர*]ங்கரஹி[வி]த்தன்ெ[ந]ன் இப்பங்கு உத்தமாரழி வராஹணர் வெ . . . . .

7 உணண வரஹபெருஹ[ணை*] ெ[வ]ச்சது

8 இது பன்மாஹெஸ்வர ரஹெஸ [||*]

---

[1] This inscription is left unfinished. [2] ஆறு is a mistake for எழு.

No. 574.

(*A.R. No.* 18 *of* 1895).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பாண்டியகுல தலைகொண்ட
2 கொப்பரகெஸரி[ரி]வர்ம[ற்] யாண்டு ச ஆவது வட-
3 கரை வரஹகெயம் பெரியவாகவன்மஹாதெவிஷ்ணுக்ருஹவெள்ளிம-
4 ங்கலத்து [யா]ஞங் கணத்தாரும் ஸ்ரீ(கள)களவிசெரி முத்துலா-
5 ம[புரத்து வா]மனகுரவித்த ஹொயாஜியென் விற்றுகுடுத்த
6 [பங்கு] விலை[யா]வணம் ஆ[ர்*]க்காட்டுக்கூற்றத்து வரஹகெய திருக்கண்-
7 டியூர் திரு[விரட்]டாநத்து மஹாதெவ(ர்*)கு நான் விற்றுக்குடுத்த பங்காவ-
8 து இக்கூற்றத்து வரஹகெயம் [ந]ரதொங்கயகவெள்ளிமங்கல[மா]-
9 ன சாமெகுடி என் பிதா . . . . வெள்ளிஹட்ட ஹொஜ்ஜியா-
10 ர் ஸாஸகவைதும்(ப்) [பெற்ற] பங்கு [க-ம் இவனெ] விலைகொண்-
11 டைய பங்கு க-ம் [ஆக இ]வ்விரண்டு பங்கிலும் எமப்பனர் ச[ங்காகா]-
12 ராயணர் மஹாதெவனும் பெற்றுடைய இ பங்கும் இயமப்பகா[ர்] . . . .
13 மங்கலத்து . . . . . [பன்ம]ஹட்ட . .கனன் தாயன் பக்கல் விலை கொ-
. . . . . .
14 ய பங்கு . . . . . பகிலும் நாங் . . . . [பெ]ற்றுடை . . .
. . . .
15 [மு]க்காலு . . . . . ய ஸமஸ்ர[ஹட்டு] பெற்று . . . .
. . .
16 ங்கிலும் . . . . ங்கு . . . . . னை கஹர[வ] மெய்கியு
கொ[1] . . . . . .
17 ங்கு வசங். . . .
18 கிஞ்சின் எம . . .
19 பௌபகாரங் ஸ்ரீ-
20 குமாரயகவெள்ள.
21 திஹட்டவொ-
22 யா[சியார்] கூற்ரு[ரு]-
23 ம் அஹாவதா . . .
24 . . . . டை பங்-
25 கு இந்த . . . . .
26 த்திலும் [இ]-
27—29 . . . . . .
30 . . . . ஷாட-
31 ஸகாலு முடை[ய]
32 [2]பங்கு ஸுஸ்தி ஸ்ரீஹஸ்தி சிங்கமும் இவ்வாமகர[ர்]விக்தன் பக்கல் காலு[ம்*]எம்பியு(ம்)மாய்
விலைகொண்டுடைய ஸுபர்ஸ்தி ஸ்ரீஹஸ்தி சிங்கத்தாலும் எஜ்ஞாபாதி . . . . . [3]
33 ஸுஸ சின்[ன]மும் எமப்பனர் கொட்டேர்த் தொணகுரவிகர் பக்கல் விலைக்கு கொண்டு-
டைய தூணி நிலத்தால் நிலவொபாதி வடகால் ப . . . . . .
34 பங்கு கஸிவு இவ்வொன்றெ ஒரு மா முக்கிரிகை பங்கும் விற்று குடுத்தெந் இவ்வகு
ஸ்ரீகாயஞ்-
35 செய்கின்ற நகன் ஸ்ரீமாறஹட்டன் பக்கல கொண்ட செம்பொன் மோகப [இ]ப்பங்கு
ஒ[ன்*]றெ ஒருமா முக்கிரி-
36 கை பங்கும் விற்று குடுத்தெந் வாமகரவிகஹொமபாஜியென் இது (இ) க-பங்கு [||*]

---

[1] The following direction is engraved on a projection between the 16th and 17th lines :—
1 இதில் 2 குறை ஒ- 3 மேல் 4 குட்ட 5 இல்.

[2] The following direction is given on a projection of a stone between the 31st and 32nd lines :—
1 இதில் குறை கி-2 மை குழுதத்தும்*] 3 டிகியதும்

[3] Here and in the subsequent two lines the ends are built in.

No. 575.

(*A.R No.* 19 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்ஹ்ஸ்ரீ [||*] மதிரை[ெ]காண்ட கொப்பர-
2 கெச[ரிப]ன்[மற்க்கி] யாண்ெ உய்சு வது
3 ஆ[ர்க்]காட்டுக்கூ[ற்றத்து] பிரமதெயங் கிரு-
4 க்கண்டியூர் கிருவிரட்டானத்து ஃ(ர)ஹ[ர்*]ஹவர்க்கு [பிள்]-
5 ளையார் பிராந்தகன் உத்தமசிவி வைத்த
6 பகல்விளக் கொன்று ஆழாக்கு நெய் பொலிஹட்-
7 ெ சஜ்ர[ர்*]ஹித்தவல் ஒரு பகல்விளக் [கெரிப்]பொ-
8 மாய்த் கிருக்கண்டி[யூ]ர் ஸஹெஹயொம் கொண்-
9 ட பொந் [ஊர்]கற்செம்மை ெஇ்ரு பதினாய் க(ர)ழஞ்-
10 சும் பன்மாஹெசுவர ர[ெ*]கூ[||*]
11 பிள்ளையார் உத்தம-
12 சிவி(ய்)யார் இ[வ்வெ]-
13 [ந்]னல் எரி[க்*]க[க்]கட[வ கி]-
14 [ருநந்தா]விளக்கு [க்கு*] விற்று [கு]-
15 த்த கிலம் எல்லை-
16 வாய்க்கன் கரை(ய்)யி-
17 ல் எ[ங்க]ள் பத்து[வ]-
18 ய்யில் மெற்கடைந்-
19 த கூற்றைசிவய்-
20 யிலனும் கிழ்க்க-
21 டைய மறையிலி-
22 ல்லியார் [விற்று குெ][த்*]-
23 தொம் கி[ருக்]கண்டியூ-
24 ர் ஸஹெவ[ெ]யாம் [வதூா]-
25 ஹெஸ்ர[ர ர]ஹெகூ ||—

No. 576.

(*A.R. No.* 20 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்ஹ்ஸ்ரீ [||*] கொப்பர[கெச]ரிபன்ம[ர்*]க்கு [யாண்]ெ ெ-தாவது இந்நு நாள் நூ[ஸ*]-
சு[ெ][1]
2 அ இநாள் முதல் கிருக்கண்[டியூர்] கிரு[விரட்டானத்து] . . . . வங்களநா-
துடையான் வூரிய[ங்க]-
3 ரயர் நதிமாதெவர்ம[க]நார் அ . . . . . யச் செம்பியர் புவநிகங்கன்
[கிரு]-
4 [நொ]த்தாவிளக்கு குமரமாத்தா[ண்டன்] . . . . . [க்கு] யநூகட்டளையால்
[ஊர்க்]-
5 [ற்செ]ம்மை மூப்பதிங் க[ழஞ்சு] . . . . . கிங் கழஞ்சு [கொண்டு] எரிப்-
பொம[ர]நொ-
6 . . . . . இப்பொன்னல் எரி[க்*]க[க்*]கட[வ*] இத்திரு[நொ]-
. . . . .
7—8 . . . . . .
9 . . . . . வண்-
10 . . . வொபாதி . . ரய்யூ
11 . . . நெய் அதை . . . . எங்க-
12 ள் கூற்றெ . . இறைஇ-
13 யிாக விற்[றுக்குெ]த்தெ[ர]-
14 . . . . . .
15 ஹயொ . . . . .
16 ஸ்ஸ [ர*]ஹெகூ |||—

[1] The symbol for 100 is omitted and the sign for 10 is doubtful.

No. 577.

(*A.R. No.* 21 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] . . . . . ஆவது திருக்கண்டியூர் திரு[விரட்]-
2 [டா]னத்து . . . . . ம் சத்தி குமரன் காத்தடிகளும் ச-
3 த்தி குமரன்] . . . . . ம் முக்தப்பனர் தெவன் மாங்கி-
4 [யார் திருக்கண்டியூர் ஸ]பை . . . . . யாக விலைகொண்டு உடைய
நிலம்
5 [செ]ம்புக்கா[ல்] காலை யரைமாச் செய்யும் இவ்வூர்த் திருவிரட்டானத்து உஹாஉ-
வ(கை)க்கு வரு[ர]-
6 [இத்தவ]ல் இரவும் . . . . . கன்தாவிளக்கு நிசதி உழக்கு நெய்யால் எரிவத-
ற்கு . . . . .
7 நாழி ஆசியால் . . . க . . . ஆழாக செய்விப்பதற்கு குடுத்த நி . . . .
8 நிற்பாற [கெ*]லை . . . . நொக்கிப் . . . . . காலுக்கு மெக்கு தென்-
பாற்கெ . . . . . .
9 லுக்கு வடக்கு . . . . . பாற்கெ[ல்லை] . . . . . நெக்ஷண் நாகனக்கனும் தம்-
. . . . . .
10 க் கிழக்கும் வட . . . . . ல்லை இவ் . . . . . மாங்கியார் செய்வித்த
தாவ . . . . . .
11 லத்துக்கு . . . . . இவ்விசைத்த பெருநான் கெல்லையில் ஆகப்பட்ட நி
. . . . . .
12 . குடுத்தெத . . . . . மாஹஸ்ர ராஜெ [எங்]கள்

No. 578.

(*A.R. No.* 22 *of* 1895).

On the east wall of the Mangalambika shrine in the same temple.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ || ராஜராஜ[ஜ]தேவற்கு[ட்]பத்தாணிரு[ண்]டாவது [*]வ[து]-
2 நு ராஜராஜ[ன்]வளவற்கு வடகெலாலவிண்ணே[ன்]— திரு மன்னி வள[ர]-
3 ர இ[ரு]நில மடன்தையு[ம] பொற்செயப் ப[ரை]வயும் [நி]-
4 ர்த்தனிச செல்வியும் தன பெருந்தெவியாகி இனபுர னெதுயல் வா[ழ்]-
5 [யு]ள் இடைதுறைனெம் தூடர்வனவெவிப் படர வனவாசியும் சுள்ளிச-
6 [சூழ்]மதில் கொள்ளிப்பாக்கையும் னண்ணற்கருமுண் மணிணை-
7 [கக]டக்கமும் பொருதட நிழத்தரைசர்தம் முடியும் ஆங்கவ[ன தெ]-
8 [வி]டு(ர்) சொங்கெழில் முடியும் முன்னவர் பக்கல தெனனவர் வை-
9 [த்]த சுன்தரமுடியும் இன்கிர ஈரமு[ம்*] தென்றிசை ஈழமண்டலம் [மு]-
10 மூவதும் எறிபடைக் கெ[ர]ளன் முறைமையில் சூடும் குலதனம[ர]-
11 கிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர் மாலையும் சங்கதிர்வெலெத் தொல்-
12 பெருங்காவல் பல பழன்தி[வ]ம் மாப்பெருன் தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெ-
13 சரிவுநரான ஸ்ரீராஜெந்ரசொழதெவற்கு யாண்டு ஆறுவது னித்தவிநொதவள-
14 நாட்டுக் கிழாற்கூறமுத்து ஆயிரத்தளிப்பாற் ஸ்ரீவானவன்மாதெவிஸ்ரமுடைபார் கெ-
15 தவதானம் இன்னாட்டு முடிச்சொழநாட்டு [பட்டக]ள் கடம்பூர் உள்ளிநங்கல் நிலம்
அஞ்செ
16 முக்காலெ னல்குமாவின் கிழ்முக்காலினால காணிக்கடன் ராஜகெசரியால் ஆணெல-
17 [ரை] கெல்லு ஐஞ்ஞூற்றுத் தொண்ணூற்று ஆங்கலனெ பதக்கு னைழி இன்-
18 நிவனதஞ் செய்து கலலில் வெட்டிவிக்கெனறு உய்யகொண்டார்[வன]நாட்டு
வெ[ண்]-
19 நாட்டு [வ]ட பெயர்[த்] கொளராகவ[ன]மெலு[ள்] பங்சலத்து ஸ்ராமத்[தா] ஆரு[மொழி]பா
உத்-
20 தமசொழபுரத்து [ஸ்]ராயன் சொல்ல உடையார் ஸ்ரீராஜெந்ரசொழெவ . . . .
னகத்து
21 [ரு]ன் தெவன் சூபமணியனும் சங்கரன்[1] சாத்தனும் கண்காணியா[க இரு]நு க[ல்*]வி-
22 [ல்] வெட்டிவித்தபடி உடையார்கு வஜி ஒன்னுக்கு இருவழுது அரி[சி நாழியர]-
23 க முன்று சன்தெக்குத் திருவழுதரிசி குடுவ[ன] னைழியும உமா . . . கர்க்கு

[1] க் and ச are written as a group.

24 வஜி ஒன்றுக்குத் திருவமுதரிசி காஞழியும் அ-
25 . . . . . .
26 ன்றுக்கு திரு[வ]மு[தரிசி] பதக்குக்கு அஞ்சிர[ண்டு வண்ண]-
27 த்தால் நெல்லு ஐங்குறு[ணியும்] உடையார்க்கு வஜி ஒன்றுக்கு கறிய-
28 முதுக்கு நெல்லு [முழாக்கா]க முன்று வஜிக்கு நெல்லு [இ]-
29 ருகாழி உழகரும் வ[ஜி] ஒன்றுகு பருப்பமுது ஆழாக்காக முன்-
30 [று] வஜிக்கு உழக் காழாக்குகரும் பருப்பு காழிகரு நெல்லு முன்ஞழி[யாக]
31 [நெ]ல்லு காழி ஆழாக்கும் வஜி ஒன்றுக்கு நெய்யமுது இ[ரு நெ]சவி டரையாக மு[ன்]-
32 று வஜிக்கு நெய்யமுது ஆழாக்கெ இருசெ விடரை[யும்] நெய் காழிக்கு [நெ]-
33 ல்லுத்தூணியாக [நெல்லு] அ[று]காழி[யு]ம் வஜி ஒன்று[க்கு] தயிர[ம்கு உரிய]-
34 [ாக] முன்று வஜிக்கு தயிரமுது காழி உரிக்கும் [இ*]ரட்டி நெல்லு முன்ஞழிய[ம]
35 [வஜி] ஒன்றுக்கு அடைக்காயமுது காலுக்கும் இலையமுது எட்டுகரும் ஆக
36 நெல்லு முழாக்காக முன்று வஜிக்கு ஊ இருகாழி உழக்கு திருவமுது கறியமுது அ-[ம்]
37 வ[ஜி] ஒன்றுக்கு வ்றகுக்கு நெல்லு காழியாக முன்று வஜிக்கு முன்ஞழியும்
38 இரவ பகல் எரியுந் திருநொ[ந்தா]விளக்கு இரண்டுக்கு எண்ணை உழக் காழாக்கும் [நி]-
39 றுகாலை எரியும் வஜிவிளக்கு இரண்டும் உச்சியம்பொ தெரியும் வஜிவிள[க]
40 [கி]ரண்டும் இரா வெரியும வஜிவிளக்கு காலும் ஆக வஜிவிளக்கு எட்டுக்கு எ[ண]ணை
உழக்கும்
41 ஆக நான் ஒன்றுக்குத் திருவிளக்கு எண்ணை உரி ஆழாக்குக்கு எண்ணை காழிக்கு நெல்-
லுத் தூ-
42 ணியாக நெல்லுப் பதக்கு காஞழியும் ஆகத் திருச்சென்னடைக்கும் நெ[ய் எ]ண்ணை தயி-
43 ர் கறி விறகு ஆடைக்காயமுதுக்கும் ஆக நாள் ஒன்றுக்கு நெல்லு இருதூணிக் குறுணி
ஐஞ்ஞாழி
44 உரி யாழாக்காக ஆண்டுவரை நாள் முன்நூற்று அறுபதுக்கு நெல்லு இருநூற்றுத்
தொ(ண்)-
45 ண்ணூற் றெருகலநெ குறுணி ஒருகாழி வங்கிராஜி ஒன்றுக்கு வெண்டும் பலவிசத்துக்கு
46 நெல்லு இருகலநெ பதக்கு இருஞழியாக உகந்[ண]மனமும் ஐப்பிகை விஷுவும்
உகாதி-
47 யன[மு] சி[த்திரை] விஷுவும் ஆக ஆண்டுவரை ச[ங்கி]ராஜி நாலுக்கு நெல்லு
எணகலனெ [இரு தூணி]-
48 க் குறுணி திருவம[ய்*]ப்பூச்சுக்கு ஆண்டுவரை சணமம நாற்பத்தைம் பலத்துக்கு கா-
49 சு ஒன்றெ அரைக்காலுக்கு காசு ஒனறுக்கு நெல்லு நாற்கலமாக நெல்லு நாற்கல-
50 னெ தூணிப் பதக்கு திருபபுகைகரு ஆணடுவரை குங்குலியம் தொணணூற்றுப் பல-
51 த்துக்கு[க்] காசு அரைக்கு நெல்லு இருகலம் ஆண்டுவரை திருப்பரிசட்டம் முன்றுக்கும்
திருமெற்-
52 [க]ட்டி ஒன்றுக்கும் திருமனிகை இரண்டும் உத்தரியப் [பு]டவை நாலுக்குமாகக்
காசு இர-
53 [ண்டு]க்கு நெல்லுப் பதின்கலம் ஸ்ரீஹரணமுள்ளிட்ட சிறப்புக்கருக்கு நெல்லு இரு-
கல[னெ]
54 [இரு]காழி உரி புதியி தமிதுசெய்தருள நெ[ல்]லு [மு]க்கலம் கார்த்திகை [விள]கதி-
[லு]-
55 க்கு எணணை நாலுழிக்கு [நெல்லு]க் கலனெ தூணி ஆக
56 ஆண்டுவரை நெலலு முன்னூற்று இருபத்து இருகலநெ இருதூணி
57 இருநாழி உரியும் [இலை]பிற்றுக்கு கலத்துவரிக் குறுணியாக [கு]த்தக் கூ[வி]
58 நெல்லு இருபத்து அறுகலனெ இருதூணிப் பதக்கு [மு]ஞ்ஞாழி யரி-
59 யும் மடமுடைய வருஷி ஸ்ரீபண்டிதற்கு ஆசாரியபொக[மு]-
60 ம திருவாராதினை செய்வா ரெருவலுக்குமாக நாளொனறு-
61 . . . . . யும் பரிசாரக[ஞ் செயு மா]-
62 ண் ஒன்றுக்கு நெ[ல்லு]க் குறுணியாக சிவபராயணன் கௌ[ரி]கன [அ]ர[ஹ]-
63 ன் அறுபத்து நால்வபட்டன் மாண் இரண்டுக்கு நாளொன்றுக்கு
64 நெல்லுப் பதக்கும் சிவபராயணன் புல்லாலி உறுப்பகை மா-
65 ணிக்கபட்டன் மாணைறுக்கு நா[ளொ]ன்றுகு நெல்லுக் குறுணி[யு]-
66 ம் சிவபராயணன் ஸாஸ்தோஜி ஐயடிகள ஐபாதன் மாணைறு-
67 க்கு நாளொனறுக்கு நெல்லுக் குறுணியும் காரணத்தான் [கி]ளிகலலூ-
68 ர்கிழவன் அரங்[க]ன் இராமனுக்கு நா(ள்)ளொன்றுக்கு நெலலுக் கு-
69 றுணியும் திருவலகு திருமெழுக்கிடுவா ளொருத்திக்கு நெல்லு காழி உ-
70 ரியும் ஆக நிவதக்காறகு நாள ஒன்றுக்கு நெல்லு இருதூணி ஒருகாழி
71 உரியாக ஆணடுவரை [ந]வதகதாக்கு நெலலு இரு[தூ]ற்று [நாற்பத்]-

72 தைங்கலெ எழுகூணி நாளுழியும் ஆக ஆண்டுவரை ராஜகெசரியா[ல்]
73 கெல்லு ஐஞ்ஞூற்றுத் தொண்ணூற்று ஐங்கலனெ பதக்கு நாளுழி நெல்[லு]
74 அறமறவற்க அறமல்லது கைதாராதெ இது பதாஹரணு
75 ரகெஷ ||ஃ

No. 579.

(*A.R. No. 23 of 1895*).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ராஜராஜதேவற்கு [ய]ரு ஆண்டிராதெ-
2 ஷ பராகேஸரி [||*] மகராஜாதிராஜ ராஜமஹேந்ரதெவர்-
3 கெல்ரவற்கு-ண்ணி [||*] திரு மன்னி வளர இருநில ம-
4 டமையும் பொற்செயற் பாவையுஞ் சி-
5 ர்த்தஙிச் செல்வியு ஙன் பெருதேவிய-
6 ராகி யின்புற நெதெய ருழியு னிடைதுறை-
7 [ஞாடு] ஹு[டர்வன]வெளிப் படர் வனவாசியுஞ் சு-
8 ள்ளிச்சூழ் மதி[ட்] கொள்ளிப்பாகையும் நண்ண[க்]கரு[மு]-
9 [ரண] மண்ணீண[க்]கடக்[கமு]ம் பொருகட விழுத்தரையர்த முடி[யு[ம்*]-
10 ஆங்க[வன்] தெவி[ய*] சொ[ங்*]கெழில் முடியு முன்னவர்[ப]க்கல்
11 [தெ]ன்னவங் வைத்த சுஙராமு[டி*]யும் இஜிர[ந]ராமு கொ[ண்டிரை]
12 யிழமண்ட[ல மு]ழுவதும் கெ[ழி]படைக் கெரள[ன்] முறைமையிற் [சூடி][ம்*]
13 [குல]தகமாகிய பலர்புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாலையும் சங்கதிர்-
14 வெலீலத் தொ[ல்*]பெருங்காவற் பலபழகிலுஞ் [செ]ருவிற் சிகவி விருபத்-
15 தொருகா ல[ரை]சுகளை கட்ட பரசுராமன் மெவருஞ் சாந்திமற்றீவரண் கரு-
16 கி இ[ரு]த்திய செட்பொற் றிருத்தரு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக
17 [மூயங்கி]யில் [மூதுகிட் டொளித்த] ஜயசிஙக னளப்பெரும் புகழொடு
18 பிடிய விரட்டபாடி யெழரையிலக்கமு[ம்] நவகெதிக் குவட்பெரு ம-
19 கே[களும்] விக்கிரமவிரச் சக்கரக்கொட்டமு முகிர்வடவல்ல மதரமண்ட-
20 லமு . . . . . மணிக்கொணை[யு*]ம் வெஞ்சினவிரர் பஞ்சப்பள்-
21 . . . . . மாகணிதெசமு மயர்வில் [வ]ஙகாத்தி பாதிய-
22 . . . . . ந்திரதனை விளையமர்க் களத்து ஜ்னெயா-
23 . . . . . ற குலதனக் கு[வை]புங் கிட்டரும் செறி-
24 . . . . . கொசலைநாடுன தன்மபாலனை வெ-
25 . . . . . தண்டபுத்தி[யும் இரணசூரனைய் முற]-
26 னுகத்த . . . . . கித்தித் த[க்கண]லாடமுங் கொவிகசகுன்
பாலமிக்
27 தொட கங்[காதசாரல் வங்]காளதெ[சமுங்] தொடுகடற் சங்கு வொட்டர் பயிர்வான-
28 னை வெஞ்ச[ம]வளா[கத்] தஞ்சவி[த்தரு]ளி ஒண்டிறல் யானையும் பெண்டிர்
29 பண்டாரமும் நித்திலு நெடுநகட யுத்திரவாட்மும் வெறிமலர்த் திர்த்தத்
30 தெறிபுரற் [கங்]கையும் அலைகடல் நடுவட் பலகலஞ் செலுத்[தி ச]-
31 [ங்கிராமவிஜ]யொத்[து]ங்க[வதான கிட]ராத்தரையனை வாசய[ம*]
32 பொருகடல் [கு]ம்பக்கரி[யொடு மகப்படித் து] ரிமையிற் பிறக்கிய பெரு-
33 கெதிப் பிறக்கமு மார்த்தவன் காகெகப் பொர்த்தொழில் [வ]-
34 ரச[லி]ல் விச்சாதிரதொரணமும் மொய்த்தொளிர் புனமணிப் புத[வ*]-
35 முங் கனமணிக் கதவமும் நிறை ஸ்ரீவிஜயமு நுறைநி[ர்]ப் பனிரையும் பொன்மதி-
யூரும் ஆழ்கடலசழ் சூழ் மாயிருடி[ங்*]கமுங் கலங்கா . யூரெ யிலங்-
36 காசொசமுங் காப்புறு நிறைபுரல் மாபபப்பாளமுங் . . . . . .
37 ங் கலெத்தக்கொர் புகழ்த் தலெத்தகொலமு ஙிதமாவல்வினை மாதமவிங்கமுங் கலசமுநிர்
38 கடுக்கிற [விவ]ராமுரிதெசமு ணைக்கலர்பொழில் மாகக்கவாரமு[ம்*] தொடுகடற்காவ,ப
கடுமுர-
39 ட் கடாரமு[ம்] மாப்பொருதண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிவ-ர்மான உடையர
ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு-
40 உவக்கு யாண்டு [நா]ல் வது நி[த்]தவிநொதவளநாட்டுக் கிழார்கூற்றத்து ஆயிரத்-
தளிப்பா-
41 ல் ஸ்ரீபராகெசரிவர்மத்து கட்டவக்காணியும் மெய்மட்டுக்காணி-
42 யும் மொர்வியக்காணியு முன்பு காணிஉடைய கித்தவிடங்கன் மல்லைய-
43 ன செத்தமயில் இவன முன்பனுபவித்தவண்ணமெ இவனு மய்த்தன-
44 ன நங்காதெவர்ன் அரையன் ராஜராஜனை முடிகொண்டசெழ வாசகயமாராய-

[1] Between lines 35 and 37 a part of the historical introduction is wanting

45 ...க்கும இவன் வழுத்தார்க்கும் கட்டவழும் மெயமட்டும் மொர்வியமும் காணிய[ர]-
46 கக்குடித்தாம கலனில் வெட்டிக்குடிக்கவென்று இக்கொயில மடமுடைய வ[ர]ன்[வ]-
47 ர்வணிதாக்கும் ஸ்ரீகாபர்ந் செயவாராகளுகும் இத்திதவர் பதிபாலமுலப பட்டு]-
48 ...ட [பஞ்ச]ரசாரிய[ர] திதவகணமிகளுக்கு ஸ்ருமகரவெலை [அ]யலாரடி க[ங்கை-
கெ]ர-
49 ண்டசொழந் எழுத்திறல யாண்டு உடைய வது (ஏ)ர [ச]ளயி [உ] னல்(த) திருமுக
வ்ரஹர-
50 ஞ் செயதருள்வாக கல்வெட்டியது ||—

No. 580.

(*A.R. No. 24 of 1895*).

On the south wall of the mandapa in front of the central shrine in the Ghritasthanesvara temple at Tillasthanam, Tanjore taluk, same district.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவிர-
2 ஜகெசரிபந்ம-
3 கு யாணற்கு அ-
4 வது பொயகைகளர-
5 ட்கிக் கிழ்பிவாற்றுத் தெ-
6 வகாகம திருகெய்தா-
7 கந்து ஹாஹவர்க்கு
8 மாரகபரிந்திதரிஞ்-
9 ச கைகைகொளரில்க [கூ]-
10 த்தர் நிகளங்க[ணு]ம
11 விக்கிரமசிங்கதெரி-
12 ஞ்ச கைகைகொளரில
13 மவலதாங்[1]

No. 581.

(*A.R. No. 24-A of 1895*).

On the same wall.

1 [ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ கொவி]ராஜகெ-
2 சரிபன்மற்கு யாணடு
3 கூ ஆவது பொய்க்கைகர-
4 ட்டங் திருகெயத்தானத்து
5 ஸ்(ர்)ஹாஹ[ஹ]வற்கு ஸ்வர-
6 கெசரிதெரிஞ்ச கைகொளரி-
7 ல மல்ல கரையனை சார்-
8 . . . சவத்தெரிஞ்ச கைகொள-
ரில் ம . . . . .
9 . . . . க்க விளகு ஒன்று[பா]-
ல் ஒரு . . . . .

No. 582.

(*A.R. No. 25 of 1895*).

In the same place

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிகை[ர]கா]ணட கொபபரகெசரிபன்மறகு யா-
2 ண்டு [உ]ற்[ச] ஆவது கொ[ழ]பிடி பூமானடிகள ஸ்ரீபரகெசரிவர்ம
3 மகனார பராஜக[ன சரீ]குலகெசரியா...திருகெயத்தானத்து
4 ஸ்ஹாஹவர்களுக்கு இரவுட பகலும் ஒ..திருதாவிளகுகு நிசதி உ-
5 ழக்கு கெயயால் எரிபபதற்கு [வை]தத ஈழக்கா(ழஞ்)ச காறபதினை...பொ-
6 ன உயிரு இபபொல இருபதின் கழஞ்ச[ம்] கொணர்ந் நிசதி ஒரு கொர்தா-
7 [விளகு] சர்தராதித்தவல எரிப்பொ[ம்ர]ணம] மிவஹா வெரியாம விது
8 பதிரஹஸ்...ரவெர்ம [||*] இவ்ரப் இவவிளகிலுகு [கெய] தரைதத பொ-
9 ன உரு பதினகழஞ்ச ஆக ஈழசகாச உட்படக் கொண்ட பொன கூர்ந் முட-
10 பதின் கழஞ்சு [||*]

No. 583.

(*A.R. No. 26 of 1895*).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொபபரகெசரிபன்மறகு யாண்டு ... ஆவது கி...ம-
2 [த்தான]த்து ஸ்(ர்)ஹர[ர*]ஹவர்க்குப் பாண்டி[ய]னார மாறு ...
3 . . கிழவன் தெசபுகழ் சந்திராதித்தவ[ல்*] நிசதம் உழக்கு கெய-

[1] This inscription is left unfinished

4 [யால்] ஒரு கொந்தாவிளக் கெரிப்பதற்கு வைத்த பொன நூறு
5 இப்பொன் முப்பதின் கழஞ்[சு]ங் கொணடு நிசதி உழக்கு நெய் சந்-
6 திராதித்தவல் அட்டுவெனனை இவ்வூர்ச் சங்கரப்பாடி மாண-
7 யனயின [மா]யான் வெம்பனென் எ . . . க்கள ளெல-
8 லாம் அட்டுவதாகக் கொண்டென் இ[து பண்மாஹே]ஸ்வர ரக்ஷை
9 இப்பொன் நூறும் யாண்டு ஒகு ஆவது . . . . . ணண்ணை-
10 க் கொண்டு இவ்வூர்ச் சங்கரபபா . . . . . கப்பூர் . . . யறு-
11 உம் காஞ்சன் செந்தன் யறு பருத[ல சாத்தன யறு உம்
12 ஆகப் பொன் நூறு உம் கொண்டு நிசதம உழக்கெண்ணை சந்தரா . . . . . .
13 ட்டுவோமாணும் இம் . . . . இது வந்நா[ஹஸ்வர ரக்ஷை] யாண்டு . . . .
கப்பூரையும் காஞ்சன் செந்தனையும் பந்தல் சாத்தனையும் . . . . . .
14 மகள் முன் கொண்ட இ . . . . முன்பில கல்லூரி பண்டபஞ்செயா . . . . .
க்கு . . . . . இ-மபொன்னை நிசதம் உழக்கு எணணைக்கு [பு]ரவரிகல்லூர்
மயக்கல்கிழான . . . .
15 ன்ன கி[னை]முமயக்களில் . . . . . இப்பொந்துக்குத் தலைச்செமர் புகவித்துக்
குடுத்தது இது பந்நாஹேஸ்வர ரக்ஷை ||வ

No. 584.

(*A.R. No.* 27 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபணமற்கு யாண்டு [சு ஆ]வது திருநெய்த்தானத்து
2 உ(ர)ஹ[ர*]தெவர்க்கு இத்தளி உவச்சன் நம்பன் சுப்பிரமணியன் கடவனை
3 துடகெகாட்டானும் கவற்றூரும் தூணூமம நெல்லாலும் தெவர் பூணும
4 மினுக்குத்துடாலும் உள்ளிட்டுக கடவனை பொன் அநு எணை-
5 பத்து முக்கழஞ்சினூமம நிசதி உரிய நெய்யால் இரண்டு கொ-
6 [ந்தாவி]ளக்குச் சந்திராதித்தவல் எரிபபெறனை நம்பன் சு-
7 ப்பிரமணியனென் இது பன்மாஹெஸ்வர ரக்ஷை ||வ

No. 585.

(*A.R. No.* 28 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மறகு யாணடு எஆவது திருநெய்தான-
2 த்து உஹாதெவர்க்கு அம்பர்நாட்டு திருபபெசூர் நக்கன புகழ்வெணடி ஒ-
3 ரு கொந்தாவிளக்குச் சந்திராதித்தவல் எரிப்பதற்கு வைத்த ஆடு யா இவ்-
4 வாடு நூறுங கொணடு நிசதி உழகு நெய்யால் ஒரு கொந்தாவிளக்-
5 குச் சந்திராதித்தவல் எரிப்போமாகினும திருநத்த[ர*]னத்து ஸபெஹையா-
6 மும் உறுதாமும இது டந்நாஹஸ்வர ரக்ஷை ||உ இவளை வைத்த நிலவி-
7 னக்கு ஓனறு ||வ

No. 586.

(*A.R. No.* 29 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மற்கு யாண்டு கூ வ-
2 து திருநெய்த்தானத்து உஹாதெவர்க்கு மங்க-
3 லக்குடையான் குலாவன் ஒற்றியூரனுயிலை த-
4 வகவரதாபப் பல்லவரையன் ஒரு கொந்தாவி-
5 ளக்கிலுக்கு வைத்த பொன நூறு முப்பதின் கழஞ்-
6 சு [||*]

No. 587.

(*A.R. No.* 30 *of* 1895).

In the same place.

1 |||—ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமாது புணரப் புவிமாது வளர நாமாது [விள]-
2 ங்க ஜயமாது விரு[ம்]ப தன் திருப்பது மலரடி மன்னவ[ர் சூ]-

3 ட மன்னிய வரிமையில் மணிமுடி சூடிச செங்கொ[ல் செ]-
4 ன்று தி[ரை]சதொறும் வளற்ப்ப வெங்கலி [நி]ங்[கி] மெ[ய்]யற ஞ[ழை]-
5 ப்ப கலிங்க [மிரியக் கட]ல்ம[லே ர]ட[ராத்தி வல] ங்கொ ளாழி[வ]ரை [யாழி ந]-
6 டாத்தி இருசுட ளவு[ம்] ஒருகுட[ட] நி[முறற விரவிஂஹா]ஸந[த்]து கிரஹவகமுழு-
[துடை]-
7 [யா]ளொடும் [வி]ற்றிருந்தருளிய கெ[ப்]பர[கெச]ரி[வர்]ரான கிரஹவ[ந]து[கர-
வத்தி]-
8 [கள்] ஸ்ரீவிகரஂவொஹதெவற்கு யா[ண்]டி [ய] . . வது மெஷநாயற்று [வெஷ-
லூ]
9 [வகஷ]த்து வெள்ளிக்கிழமையும் அகமு[ம்] இ . . . . த்துங்க[சொ]ழ[வள-
நாட்]-
10 டு முறப்புநாட்டு தகட்டுர்கிழவன் வெளாந் ஸ . . . . . செமபியதரைய-
னென் கிர[ஹவ]க-
11 [மு]மூதுடைவளநாட்டு பொயகைநாட்டு உடையார் திருகைத்தாகமுடையாற்கு
கெய்யமுது[க்கு[ம்] தை-
12 பிரமுதுக்கு[ம் பா]லமுதுக்கும் இக்[க]ராயிலில் ஸிவம்ராஹணர் தொஹன் எழுவணை-
யாக பங்மாயெ-
13 ஸ்ர(ப)பட்டனென் பசு க-க்கு காசு முன்றும் தொஹந் எழுவணை சிவகெனும் கரபத்
தெ[தர்]-
14 ஆரிதனும் பசு க-க்கு கொண்ட காசு முன்றும் தொஹன் எழுவணை . . . . யென் ப-
15 சு க-க்கு கொ[ண்ட] கா[சு முன்]றும் மாழ[ஞ்]ஞ் முன்னூற்றுவன் ஆண்டுகொண்டா-
னென் பசு க-க்கு கொண்ட காசு முன்[றும்] மெற்படியெ-
16 ன் திருவடிதங்காணி . . பசு க-க்கு கொண்ட காசு முற்றும் மாழ[ஞ்]ஞ் நெத்தானந்
உடையா[ன்] பசு க-க்கு கொண்[ட க]காசு முன்றும்
17 மாழ[ஞ்]ஞ் செம்[பொ]ற் சொதி [உய்]யவஹாநெந் [ப]சு க-க்[கு] கொ[க]ண்ட [காசு
முன்]றும் யெந் பொற்பணடாரத்த[ான்] பசு க-க்கு கொண்ட [கா]சு மு[ன்று]ம் கா-
18 கயாக நாரா[ய]ணன் ஆ[கித்]திஸ்ரமுடையானென் பசு க-க்[குக் கொண்ட கா]சு முந்-
றும் திருப்பூமண்டப[ட்] காணியுடைய தி[ருக்]கடஹர் வா[ணிய]-
19 ந் செல்வகனென் பசு [க]-க்கு கொணட காசு முனறும் . . . . . [தி]ருமைகாவல்
நி . . பிச்சன் கருண . . . . . .
20 . . . . மைய்க[ரவ]ல் நிற்கும திருப்பெரார்கிழ[வ]ர் . . . . . [சொ]று-
டையாகெனும் இவ்[விருவெ[வா]ம் பசு க-[க்கு] கொண்ட கா-
21 சு முன்றும் . . . . . உவச்சர் இ . . . . . மை
[நி]க்கெனும் . . . . . .
22 . . . . . ம் பசு க-க்கு கொ-
23 ண்ட காசு மு[ன்]றும் ஆகப் பசு . . . . . ண்டு கு . . . . . .
காசு மூப்பததர[ரு] . . . . . அமு[து]படி பா-
24 லமுது கெ[ய்ய]முதும் அ . . . . . பண் . . . . . .
செ[முவ]ஞற் செ . . . . . ன்றும்
25 திருவமுது . . . ம் மா[சி]லாம[ணி] . . யாக முன்[னூற்]றுவன் [ஆட்]-
கொணட . . . . . க்கு சிவப்பிரா-
26 மணன் பு . . தமெயி . . . . . ராங் கைக்[கொண்ட ப]சு எழும் ஆக . .
. . . . . கைக்கொண்-
27 டு மூப்பது . . . . த்துபப[டி] க . . . . . க்கொண் . . . . . .
. . கடவொமாகவும் . . . . . முன்[று]ம ஆகப் ப-
28 சுப் பத்தி[ண்டு]ம் கைக்கொண் . . . . . கெய்யமுது . . .
. . . . . ளக்க[க்*]கடவொ-
29 ம் உபை[ய]ம் கொண்டொம் இ[வை] . . . . . ரையாகச்
. . . . . ஹஸ்ர[ர] ரஹெஷ || இது
30 . . . . . ஆவது . . . . . .
31 நாட்டுப் பொ . . . நாட்டு உடையார் திரு . . . . . டையார் கொயி-
வில் ஸ்ரீ . . . . . ஸ்ரீகாரியம

32 செய்வாரும் . . . . . ட்ட பலபடி நிமக் . . . . . நகரத்தா-
ரும் விரசொழ அ[ணுக]ரும கூட இ[ருக]து கொயி-

33 ல் ஸ்ரீவல்லபாவண . . . . . பளளி[த்]தாமம பதிச்சு . . . . . .
. . திருமெய்காப்பாரும உவச்சரும குலொத்துங்கசொழவளநாட்டு

34 திருகறையூர் நி . . . கிழவக . . . . த்த . . . னரியாக செம்பி-
யதரை . . . . அக்கியத்தா . . . வித்த

35 . லவ . . . . . கையமுது . . . முதும் கயிரமுதும்
இவர்கள் அளக்கும் கட . . . மை குடிமைப் பொகை-

36 மயில் [முக்]பு . . . . . கிரண்டு பசு[1]

No. 588.

(*A.R. No. 31 of 1895*).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிவர்ம(ம்)ற்கு யாண்டு உம்பது ஆவது திருமெய்-

2 [த்*]தான ஸ்ரீகாய[ம்*] ஆர[ய்*]ஞன்ற பலதாயனக்கனர் ஸ்ரீ(ரீ)முகங் குணகு
முன் ஆர[ய*]-

3 கின்ரு[ரை] கொள் எழுகறவன்ற நகரவாரிய கூட்டஞ் சாற்ற வாராவிட்டாரை

4 வரகொண்ட தண்டப்பொன ஈரூ இப்பொன ஒவ[ர்*]க்கு பட்டங்கொட்டி
இட்டது

5 நித்தபுயங்[கன் தி]ருமுடிக்குள்[ளநா]ன் காழிக்கு கெல்லுப் பதக்குமம கொடி எறிக் கட்டு-
வானுக்கு கெலலு குறுணி இருகாழியும் பதிபாதமுல . . . . . பாகு
உண்ண இரணடினுல [உ]டைய பொன . பதியார் . . . அங்கிணலும்
பன்னின் அங்கிணலும உடைய பொன பூசனை இருகழஞ்சு[ம்] ஆகப்பொன் உலா

6 இப்பொன் இருகழஞ்சை முக்காலுங கொண்டு இத்திருவிழாத் திருவிசாகம எழு-
நாளுஞ் செய்வொமாயெம் பதிபாதமுலத்தொம் இவ . . . திருவிழாக்
கலலில வெட்டினபடி பெரிய கொயிலில் சநூர்ணபத்தில் தென்மாட்டில் வாசலில்
மெற்கடைய உத்திரத்திலும் பொதிகைலும [விற்]கணடத்திலும வர-

7 சலில் கிழகில் நமனமணடபதத்ள் தெனமாட்டி ஜகதிலும பட்டிகைன்மெலும்
பட்டிகைலுங் கண்டத்திலும் இதன்கி[ழைக்]குமுத[த்]திலும் அக இவைய்காசித்
திருவிழாபபுறம் [வ]ட்டினபடி கணடுகொள்க இவவைகாசித் திருவிழாப்பத[ங்*]
கண்டென் கவராமொழி மாதெவனென் இயற்றும் ரக்ஷித்தார் ஸ்ரீபாதத்ளி என்ற-
(ல)லே மெ(ல்)லிது இபபடி வைகாசி விசாகத்திருவிழா தவிர்த்து இப்பொகம்மெய்
கொணடு சி[த்*]திரை ப-

8 த்து திருவிழா செய்விதாக இது பதாதெஹரர [கை]ஷ[2] ||—

No. 589.

(*A.R. No. 32 of 1895*).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] திருமெய்த்தானத்து ராஜகெசரிதொகாலத்து

2 பாதெஸ்வரி பெற்ற அஸ்யும் அஞ்ஞறபொகமும [பி]டியும் [பிடிவிகை]-

3 வாரியும் வாதவாபஸமும் இல்மனியும பாதஸ்விஷயஞ்ஞாயற்ன் கவொ-

4 மொஸ்வான் திருமெற்ற[ளி] . . . . . காணி [இ]றையும் [எ]ச்சொமும் வெட்-
[டியும்]

5 வெதினையும் காட்டாதொமா[வி]ன(ர)ம பதிபாதமுலத்தொமும ஒவகன்(ம்)-

6 மிகளொமும திருக்கொயிலுடையொமும இவவணவொம காட்டுவொ[மா]-

7 யில் திருமெத்தானமுடையார்க்கெ பிழைதெதாமாவொம் இது பதாதெஹரர

8 ரகெஷ[||*] நகரத்தார் [ரகெஷ||*]

---

1 The rest of the inscription is not traceable.

2 At the commencement of another line is found the following :—ஸ்ரீ அடியென் ஸ்ரீரஸ்தி இது
பதாதெஹரர [ர]கெஷ நகரத்தாரும இரகெஷ ||—

No. 590.

(*A.R. No.* 33 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] மதிரைகொண்ட கொபபரகெசரிவன்மர்க்கு யாண்டு உயெள ஆவ-
2 து திருநெய்த்தானத்து ஆதித்தபுரத்து மணிக்கிராமத்து வியாபாரிக் கொ-
3 து . . . செந்தன் திருநெய்த்தானத்து உஹ[ர்*]தெவர்க்குத் திருவிளக்கெண-
4 ணெ நிசதம் முப்பிடிகரும் இவ்வூர்ப் பிரமமதெயக்கிழவன் க[விணி]யன காரி காமன் நிவ-
5 த்தின் மெற்பட்ட கைளழுத்தொலெ கொள்ளி செ . . . தெவர்க்கு[க் குடுக்க] இவ-
வொலெ மெற்பட்ட பொன் எப்பொப்-
6 பட்டதினாலும் வந்த பொன் யகூயவ இப்பொன் பத்தொனபதின் கழஞ்சையெ
அரைகாலுக்குந் தலெச-
7 சமாடாக வைத்த பூவாநெய் முனறுமாக் கிழ்பாற் கெலெவ வாச்சியன் அனுகுலன்
ஸ்ரீகண்டன
8 நிலதுக்குங இத்தெவர் மாகாணிகரு மெற்குந் தெனபாற் கெல்லெ இவன் முள்ளிலஞ்
செய் ஓ-
9 ருமாவுங் கிழக்கில் நாற்றுக்கால் அரைமாவுமு ஆக நிலன் நான்மா வரை உ பாரதாய
னக்கன
10 ஸ்ரீகண்டன் கொண்ட பொன ஒந்ப இதனெல நிசதி அரைப்பிடி எண்ணெ அ-
11 ட்டுவதாக வைத்த நிலம ஒருமா வரையின கிழ ஆரைமாவு ஆக னில வ கா-
12 து தலெச்சைமாடு வைத்தொம் இவ்வலெ வொம இவை வாதுமெ-
13 ஸ்வ ரகெஷ [|*] இப்பொன் கொண்டு இம்முபபிடியு அட்டுவொமானெ[ம்*] கவிணிய-
14 ன காமன தி[ரு]த்தியும் காம நெயயாறனு[ம்*] இ[வ்*]ரிருவொம் பாரதாய நக்கன்
சிக-
15 ண்டனெது அரைப்பிடியு[ம்*] அட்டுவெனனெ[ன் ||*]

No. 591.

(*A.R. No.* 34 *of* 1895).

On the south wall of the shrine in the same temple.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவற்மக்கு யாண்டு யெள ஆவ-
2 து உஹரதெவ[ர்*]க்கு திருவிளக்குநுகு வைத்தார் களத்தூர்கொட்டத்[து] வை-
3 [கா]லூர்நாட்டுக குமாரபாடி நுணலன் புத்தடி வைத்த பொன் ஸடிரூ [||*]

No. 592.

(*A.R. No.* 35 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவிராசகெசரிபன்மற்கு யாண்டு யெக ஆவது திருநெத்-
2 தானம் ஸ்ரீகாயரூம ஆராயப்பெற்ற அயன் நாமக்கொடலூர் இவ்வூ ரசரக் கர-
3 ணத்தான் ப[வே]யூரு[டை]யாணக் குற்றதண்ட கொணட பொன் ஏஷ்ரிஸ்ப வொ[1]-
4 (ண்)ணக்கு எழுதுகின்ற அறிஞ்சிகை நெத்தானவே தண்ட பொன் ரு ம் எ[ண்]-
5 வே கடையன் அவ்வு[ரு]வி பிசங்கன் தண்ட பொன சவநூட்ம் ஆகப்-
6 பொன் யிவ்வரு பதின் முக்கழஞ்செ முக்காலெ இரண்டு மஞ்சாடியும் பட்-
7 டங்கொட்டி இட்டன பட்டம் இரணடு [||*]

No. 593.

(*A.R. No.* 36 *of* 1895).

In the same place.

1 [ஸ்வ]ஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவரூமர்க்கு யாண்டு யெக ஆவது திருநெத்தானத்து உஹர-
2 தெவர்க்கு சொழப்பெருமாநடிகள் பொகியார் நங்கெ சாத்தபெருமானர் கொன்தர-
3 வினக்கினுக்கு குடுத்த பொன் ஈப்ரு இருப்பதின் கழஞ்சு பொன்னு-

[1] Read க.

4 க்கும் பெரும்புலி[யூ]ர் சபையாரிடை உவர் பொன் குடுத்து விலைகொண்ட முன்ற-
5 [தொ]பியும் ஸ்ரீகண்டமுக்காணி அகப்பட்ட பத்து செய் இப்பொன்னுக்கு தலைச்-
6 சம்மாடாய் ஒரு கொன்றாவிளக் கெரிப்பொமாய இப்பொன முப்பதின் சமஞ்சும
7 இவ்வுவர் நமசுமண்டபம் செயக் குடித்தோம திருவெய்த்தானத்து வலஞ்சுழியாரும் ஊரொ-
[மு*]ம்
8 இவ்விளக்கு சந்திராதித்தவல் எரிப்பொமாகொ[ம்*] வ[லய]ாரும் ஊரொழும் இது பன்-
மாஹேஸ்வரர் ரக்ஷை ॥ வ

No. 594.

(*A.R. No.* 37 *of* 1895).

In the same place.[1]

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகேஸரிவர்மர்க்கு யாண்டு மிச ஆவது பொய்கைநாட்டுத்
தெவ-
2 தானம் திருவெத்தானத்து உ(ர)ஹாவுடையார்க்கு வளவகொன் பெ-
3 [ரையர்]ர் கொன்றாவிளக்கிலுக்குக குடுத்த ஆடு தொண்ணூற்-
4 றும் இவ்வாடுடையார்வழி அடுத்து இதனால நிபந்தி உ-
5 முக்கு செயயால் ச[ந்த்ர]ாதித்தவல எரிப்பிப்பொமாயெம தி-
6 ருவெய்தானத்து வலெயெயாம் இது வந்நாஹேஸ்வரர் ரக்ஷை ॥வ

No. 595.

(*A.R. No.* 38 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜ[கே]சரிவருமற்கு யாண்டு அ ஆவது சொழ-
2 ப்பெருமானடிகள் மகனர் ஆதித்தன கன்னரவுவன் திருவெத்தானத்-
3 து மஹாவுவர்க்கு ஒரு கொன்தாவிளக்கு சந்திராதித்தவல் எரிப்பதற்க்கு குடுத்-
4 த பொன் [உ]ய்ம இருபதின் சமஞ்சு இப்பொன் கொண்டு எரிப்பொமாகொம்
5 திருவெ[த்]தானத்து வலயாரும ஊரொழும் இவ்விளக்கு பனமாஹே[ஸ்வ]ர[ர்][ரக்ஷை*]
[||*]

No. 596.

(*A.R. No.* 39 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொஇராசகெசரிபம்மற்கு யாண்டு மிரு
2 ஆவது திருவெய்த்தானத்து மாதெவர்க்குத் தஞ்சாவூர்ச்-
3 செம்பியன் தமிழப்பெர[ரை]யனை நாகி மான்-
4 . [ச]ந்திராதித்தவல் நிசதி இரவும் பகலும ஒரு கொந்-
5 [தா]விளக்கு உழக்கு நெயயால் எரிப்பதாக வைத்த
6 [ஆடு] தொண்ணூறு இவ்வாட்டால நிசதி இரவும் பகலு
7 ம[ம]ாரு நொந்தாவிளக் கெரிப்பிப்பொமாயெம இப்-
8 பதிபாதமுலத்தொமும் பிரமதெயக்கிழவரும் ஊ-
9 ரொமும் இவ்வனெவொம இது பன்மாஹேஸ்வரர் ரக்ஷை[||*]

No. 597.

(*A.R. No.* 40 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபந்மற்கு யாண்டு மி ஆவது திருவெய்த்தானத்து உஹாவெ-
வர்க்கு கன்திகல்லூருடையான் ஆநூரன் கூத்தனஆன [மீ]னவன் விளத்-
2 தூர்நாட்டுக்கொன இவ்வூர் ஸ்ரீகாய்ம மாராயாகிற்க்க இவ்வூர் அங்காடியில் ஊராளவர்-
கள் பெறு மங்காடிக்கூலி கொண்டு இவ்வூ நகரவாரியஞ் செயவொம்மெ-
3 ய் நிசதம் உழக் கெண்ணெய் சந்திராதித்தவல் ஒரு கொந்தாவிளக் கெரிக்க அட்டுவொ(ம்)-
மாயெம் இவ்வூர் நகரவாரியஞ் செய்வொம் இது வந்நாஹேஸ்வர ரக்ஷை[||*]

---

[1] The *pulli* is marked in this inscription.

No. 598.

(*A.R. No.* 41 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] கொராஜகெளரிவரும-
2 க்கு யாண்டு ௰எ ஆவது கிரு-
3 கெத்தாகத்து உஹாதெவர்-
4 க்கு சொழப்பெருமாகடிகள் த-
5 வயூர் ஸிழாடிகள் குடுத்த ஆ-
6 ெ தூறு இவ்வாடு இடையாவ-
7 ழி அடித்து ஒரு கொனதாவி[ள*]க்கு எ-
8 ரிப்பொமாகொம் கிருகெத்தாக-
9 த்து ஸஹயொம் இது பன்மாவெஹ-
10 ஸ்ர ாவெக்ஷ[‖*][1]

No. 599.

(*A.R. No.* 42 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1-ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*]கொரா[ஜ*]கெஸரி-
வரி-
2 க்கு யாண்டு ௰எ ஆவது கி-
3 ருகெத்தா[க]த்து உஹாதெவர்-
4 க்கு சொழப்பெருமானடிகள்
5 தெவியார் தென்னவன்ம[ஹா]-
6 தெவியா[ர்*] ஒரு கொந்தாவிளக்கு உ-
7 முகது நெய்க்கு நிதநி இரவு ப-
8 கலும் எரிப்பதல்க்கு கு-
9 டுத்த பொன உ௰ [‖*]

No. 600.

(*A.R. No.* 43 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] மதிரைகொண்ட (கொ-
2 ண்ட) கொ[ப்பரகெ*]சரிபன்மற்கு யாண்டு
3 [ந]ஙு ஆவது எதிராமாண்டு
4 கிருகெத்தானத்து உ(ர)ஹா-
5 தெவர்[க்*]கு இவ்வூர் தெவனர் [ம]-
6 கன ரக்கன் கலங்கா[சு]ட-
7 ர் வைத்த பொன உ௰நு இப்பொன் இருபத்த(ங்)-
8 கழஞ்சினலும் நிச[ச]ம உழக்கு நெயயால சந்[தராகிகு]-
9 வற் ஒரு கொந்தாவிளக்கு எரிப்பொமாவெ . . . .
10 . . த்து பதிபாதமூலத்தெம் இது பதாதெஹஸ்ர ாவெக்ஷ இ . .
11 . ள்ளை ரக்கன் கலங்காரச்சுடர் நித்தலுஜகற்கு ஒரு கிருவமிதுக்கு தெ[வ]-
12 ய்த்த பொன் ௰நு[‖*]

No. 601.

(*A.R. No.* 44 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிவன்மற்கு யாண்-
2 டு ரூ௰ச ஆவது கிருகெய்த்தானத்து உ(ர)ஹாதெவர்கு சொழ-
3 ப்பெருமானடிகள் உ(ர)ஹாதெவியார் மல்லிஸ்ரத்து கம்பரா-
4 ட்டியார் தென்னவன் ம(ர)ஹாதெவியாரான நாராயணகங்காரி ந[ங்]கையார் சந்திராதித்-
தவல் இரவும பகலும் ஒரு கொந்தாவிளக்கு
5 நிசதம் செ உழ . . . . . வா முவாப் பொாடு
6 கூ௰ தொண்ணூர்[2] . . . . . .
7 ரூப்பொமாவெ . . . . . .
8 [க்]ஹாதெஹஸ்ர . . . . . .

---

[1] *Pullis* are marked in this inscription

[2] Here and in the two subsequent lines, there is some space on the right side which has not been engraved.

No. 602.

(*A.R. No.* 45 *of* 1895).

ON THE SAME BASE.

1 ஸ்ரீஷ் ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெஸரிவர்ம [ஃ*][ர்*]க்கி யாண்டு ந ஆவது திருந[1] . . . . . .

2 தெவியா[ர்*] தாயார் மூள்ளூர் நங்கையார் வைத்த பொன் முப்பதின் கழை . . . . . .

3 மசக்கல் பத்துச் செயில் காத்ச் செயாலும் நிசதிப்படி உழக்கு நெ . . . . . .

4 [ணெம்] இ[வ்*]ஆரு ஸ்தெயொமும பாதமூலத்தொமும் இது வந்தா[ஹ] . .

No. 603.

(*A.R. No.* 46 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 . . . . . .

2 ள் பெ[ர்]லப் பெருநில-

3 ச்செ[ல்]வி[யுங் தனக்கெ]

4 யூரிமை பூண்ட னை-

5 ம மனக்கொளக கா-

6 ந்தளூர்ச்சாலை கலம-

7 ஈத்த நளி வெங்கை-

8 ஞாந்ந கங்கபாடியும்

9 தடிகைபாடியும் தளம் . . . . . .

10 ஞாடு கொல்லமுங கலிங்கமும ள . . . . . .

11 ண்டலமும் திணடிறல் வெனறித் தண்டாற் கொண[ந் தக்கை]-

12 ழில் வளருநியுள எல்லா யாண்டு நெகாழுதக வினங்கும் யா-

13 ண்டெ செழியரைத் தெசுகொள ஸ்ரீகொவிராஜராஜ ராஜகெ-

14 சரிபக்கு யாண்டு பிஅ ஆவது வடகன[ர ர]ராஜராஜவளநாட்டி-

15 ப் பெரியகைஞாட்டித் தெவதானம திருவெத்தா[நமுடைய ப]-

16 திபாத மூலத்தொமும் பஞ்சாசாய-ர்[ர்*]களொமும ஸ்ரீகொயி(ல்)

17 ஞடையாமும் தெவகந்களொமும் இவவூர வண்ணக்க-

18 ன முளளிஞ் நம்பி ஞடையான் வழக்கெதுணை குணகி-

19 ன்ன தாவெண்டு தன்மஞ்செபயப் பெருவாணக நாங்-

20 கள [இ]றையிலி விற்றுக்குந்த நிலம எங்கள நிலநிவகும

21 மருத்துஞ் சுடி வடபுலத்து இறைசசல் நிலந் அரைக்கு

22 கிப்பாற் கெல்லெய பெரும்புலியூர நிலத்துஞ் [மெற்கு]

23 தெனபாற் கெல்லெ கையவாக்காலு[ஞ்] வடக்கும் மெ[ல்*]பாற் கெல்-

24 லெ நக்கப் வ[ட்]டிலான் நின்ரவிட நங்கத் தலைக்கொலி பங்கு நில-

25 த்துஞ்ம தாகந் மண்ணெயான [அ] ரங்கத் தலைக்கொ[லி]யிற்-

26 ம நிலத்துஞ் கிழக்குமு வடபாற் கெல்லெ ஞரை குட்டெரியாக ஆகித்-

27 . . . . இவ[விசைத்த] பெருநான கெல்லெயிலும் அக . . . . . மிருஞ் ஞறை-
னமை உளளடங்க நிவ[ன] அ[ரை] மாவும் இவ[நுக்]கெ விற்ற நிலன் ழுடையில் நிலன்
ஒருமாவரைஞ் கி-

28 ழ்பாற் கெல்லெப் பெவா களளிச்செ நா[ன்*]மாவுக்கு மெற்கு தெ[ன்]பாற்(பாற்) கெல்லெ
ப[க்*]கு இபபகுது [நி]லத்துக்கு (வடக்கு) வடகதும் மெ[ல்*]பாற கெலலெ ஓ . .
[வா][ய்*]கநாலுக்கு நிழக்குமம

29 . . . வடபாற் கெவலெ செவவெப்பஞ்செ நா[ன்*]மாவுக்கு தெற்க்கும் இ[வ]ஞுக்கெ
விற்ற நிலந் ஒருமாவரைகநு நிழ்பாற் கெல்லெய் இராசாஜிகன் அம்பலத்காடி ஆ[று
மா]ச்செய்நு மெற்கும் தென-

30 பாற கெவலெய் நெவ[ந்] நிலந மா[ராகா]ணஞ் வடக்கும் மெ[ல்*]பாற் கெ[க]ல்லெய் வட-
க்குநொக்கிப் பொன கையவா[ய்*]கூலுக்கு நி[ழ]க்கும் வடபாற் கெல்லெ நெவர் ஒரு
மாவரைக்குத் தெற்கும் ஆக முன்று-

[1] This inscription is built in at the right end.

31 . . . . . தெய்ப் பெறு[ன]டத்தமாக அரையெ மூன்று ம]ாவும் மி-
குதிச் சுருக்க முள்ளடங்க சதுராஇத்தவற இறையிலியாக விற்று [எ]-

32 ம்மி விசை[ந்த] வி[லை]ப்பொருள் மூற்றுங் கையிலெ அடக்கொண்டு தான் வெண்டு தஞ்
செயய விற்றுக் குடுத்தொம் பதிபாதமும்

33 பஞ்சாயு]ஃ ஸ்ரீகொயி(ல்)லுடையொமு தெவகர்மிகளொமும் இந்திலந் அரையெ மூன்-
றுமாவும கொண்டு இவ்வூர் ஸ்ரீகொயிலி[ல்]ற் கிரு]-

34 வமிர்தக்கு கறியமாதுசுமாக ஒரு ப[ரகு] மா . . . . .க்கும் . . . ஸ்ரீகொயில்லெ-
[டை]யொம சதுர[ராஇதி]வற் அது[ஹவிப்*]பதாக நாங்கள கொண்ட [காசு மூ]ன்று
காய்க்கறி அமிர்து ஒன்றும் பொ[ரிக்கறி ஓ]ன்றுக்கும் . . யமிர் திரண்டினுக்கு நெல்-
லுக் குறுணியும் வாழைப்பழம் அஞ்சினு-

35 க்கு நெல்லு நானுழியும் [அ]டக்காயமிர்து இருபதும் இலையமிர்து தெரி யொருப்பது
சும் ஆக நெல்லு நானுழியு ம[ர]கத் திங்கள் நெ[ல]லு பதக்காக ஓரா[ட்]டகு நெல்-
லு இருப . . . . . இவ்வூர்[ச் செனை]யொமெ சதுராஇத்தவற் இபபரிசு திங்-
கள்தொறும [இடு]வதா[க கொ]ண்ட பொன் இரு கழு-

36 ஞ்சு இப்பொன் னிருகழஞ்சும் கொண்டு இந்வொமாறெம் இவ்வூர்ச் செனே[யொ]ம்
இந்திலம் அரையெ முன்று ம[ர]க்கும் இறையு[ம் எ]ச்சொறும வெட்டியும் [ஆற]-
றுக்குலெயும் மற்றும் எப்பெர்பட்டதும காட்டப்பெறுததாக இப்பரிசு கல்லி[ல் வெட்]-
டிக் குடுத்தொம் பதிப-

37 [ாத]முலப் பஞ்சா[சா*]ரிய ஸ்ரீகொயிலுடையொமும் தெவகர்மிகளொமும் இது

38 [ப]ரூாதெஹஸ்ரா ரு-

39 ஸெஷ||வ

No. 604.

(*A.R. No.* 47 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மற்கு யாண்டு சு-

2 ஆவது பொய்கைநாட்டுத் திருநெய்த்தானத்-

3 து ஊறை[ா*]ஆவர்க்கு ஆவூர்க்கூற்றத்துக் கருகாவூர்க் கருக[ா*]-

4 வூர்கிழவனுகிய மருதம்பட்டனுகிய சொழவெனாள்

5 செவகன் ந[ண்]பன் சண்டன் ஒரு நொ[ந்]காவிளக்கினுக்கு வை[வ]த்த பொன்

6 [உ]மருஏ [இருபத்த]ங் கழஞ்சுங் கொண்டு நிசதி உழக்கு நெய்யால் ஒரு நொந்தா-

7 [விள]க்கு [பகலு]ம் [இர]வும் [சக்திராதித்தவ]ல் எரிப்பொமாறெம் திருந-

8 யத்தானத்து [வ]ஆஎ[யொ]மும் [ஊ]ரொமும் இது வதாஹஸ்ர-

9 [ரு] ரஎஷ்ஷ |||—

No. 605.

(*A.R. No.* 48 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 . . . . . ழனைப் பொ . . . . . .

2 . . . முடிசொழன் . . . . . .

3 . . . மூடத் தகிருத்தம்பியர் த-

4 [ம்]மு[ள்*] வென்றிகொள் முமுடிசொ-

5 ழனைத் தெ[ம்*]மூனை ஆடு சொழபாண்டி-

6 [ய்]ன்நென்றும் கொழி[மன்*] ரூடுகெழு[வ்*] வி[ர]-

7 சொழனைப் படிபுக[ழ்*] கரிகால்சொழ-

8 ன் எ [ந்த]ப் பொர்த்திறல் வாழ்வளித்

9 தடக்கை மதுராகதனை சொழகங்க[ன்*]

10 எந்நுத் தொள்வளி மெவிக்க பராக-

11 கதெவனைச் சொழவயொத்திய-

12 ர்ராஜந் என்றும் தயகொடன் றிரு-

13 விளத் தன்பொடுக் கருதுகாத லருட்

14 நித்தலும் பு[க*]ழ் ராஜராஜசொழனை

15 உத்தமசொழன் என்னும் கொத்-
16 [த]ணி முகையவிழ் அலங்கல் மு-
17 டிசெர்ழனை இகல் விசையாலே[1]

No. 606.

(*A.R. No.* 49 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிப[ர்]ற்கி யாண்டு ய்க ஆவது தெவதாகம் திரு-
2 நெத்தாகத்து உஹாஎவற்கு மலாடுடைய சித்தவடவங் அலம்படதெவ-
3 ங் ஷணராத்திகவல் இரவும் பகலும் உழக்கு நெ[யால்] ஒரு கொதாவிளக் கெரிய
4 வுடையபிராணத்தி னுக்கு வைத்த சாவா மூவாப் பெ[பராடு] கூடிசு இவ்வாடு கொண்டு இங்நெ ய-
5 ட்டுவொமாணெ[ம்*] மன்றுடி பெருமாங் விரனும் பெருமாங் கண்ணனும் பெருவழி எச்சிலும்
6 தெற்றி சடங்கவியு ஆ சு-வொம் இது வுதாவுஹுஸ்ர ரவெஷ[||*]

No. 607.

(*A.R. No.* 50 *of* 1895).

AT THE ENTRANCE OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திங்-
2 கள்னெர்தரு தன்
3 நெருங்கல் வெண-
4 குடைக்கிழ் நில-
5 மக ணிலவ மல-
6 ர் மகள் புணர்ந்து
7 செங்கொ வொ-
8 ச்சிக் கருங்கனி க-
9 டிஞ்சு தழைபர்
10 தமையன் தம்-
11 பியர் தன் திருமஞ்-
12 [2]சனனமிவரை
13 மணிமுடி சூட்டிக்
14 கன்நிகாவல-
15 ர் தென்னவர் மு-
16 வரு[ள்]பொனகம்-
17 மிருவரு[க்*] கருளிக்
18 கானக(ம) மெமா-
19 ருவனுக் களித்து-
20 ப பொ[ரு]சிலைச்
21 செரலன வெ-
22 லெகெழு காஞ-
23 ஞாச்சாலை கல-
24 மறுப்பித் நில-
25 ங்கயற்கரசை-
26 யும் அலங்கல் வ-
27 ல்லவனையும் வெ-
28 பான்நணி முடித்த-
29 லெ தடிஞ்சு தன் கொ-
30 டிப்படை யெவிக்
31 கனநாடகர் [விடு] க-
32 டகிரி புரளத தன்நா-
33 டையிற் றமிழ்[ப்]பர-
34 ணி கொண் டெடான்-
35 . . . . நெலர்[3]

No. 608.

(*A.R. No.* 51 *of* 1895).

AT THE ENTRANCE INTO THE SAME SHRINE; RIGHT SIDE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொமர-
2 றஞ்சடையற்கு யா-
3 ணடு [ச]மாண்டு திரு-
4 நெத்(ர)தாகத்து உ-
5 ஹாஎவற்க்கு வாகு-
6 ணஉஹாராஜ திருவி-
7 னக்கி[னு]க்கு நமபி-
8 ராட்டியார் கைவழி
9 கொண்ட காசு உா-ம்
10 கொன் பரா[ன்]தக-
11 ணு[ர்*] கைவழி கொண்-
12 ட காசு ா-ம் வெண்-
13 பகாட்டு வெளாள-
14 ன்வழி குடு[த்*]த கா-
15 சு ாஉம் மாக இத-
16 நால் நிசதி காநா-
17 ழி னெ[ய்*] நாராசநாழி-
18 யால் ஸ்ரீகொயிலு-
19 க்கெய் கு[ணா]க்கு
20 அட்டு[ச்*]வாஉணெம் பா-
21 னையூர் இரண்-
22 டு செரி ஸஎஷ-
23 யொம[||*]

[1] This is only a fragment of the historical introduction of the Chōḷa king Rājēndradēva.
[2] Read சனெனு.
[3] This inscription is fragmentary.

No. 609.

(*A.R. No.* 52 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE ; LEFT SIDE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]யாண்-
2 டெ ப[த்*]தாவது திருனை-
3 த்தானத்து ம[ர்*]தெ-
4 வர்க்கு தென்னாற்றை-
5 [ஸி*]க்த ர[ஜ]பொத்தரை-
6 யர் திருவிளக்கு[க்*][கு] [கு*]-
7 டெத்த திய்ப்பொக்கு
8 செம்பொன் அறுபதி
9 ன் கழஞ்சு இதனல் லா-
10 ண்டுவரை பலிசை
11 னெல் அறுபதின்
12 கலம் இதனு [வ*]ல்லு-
13 ம் பகலுமாக னிச-
14 தி உரிய் னெ[ய்*] திரு-
15 க்கொயிலுடையா-
16 னுக்கு அளன்து கு-
17 டெத்து னெ[ர்*]ன்தாவி-
18 னக்கு எரிப்(ப்)பொ-
19 மானெம் பெரும்-
20 [பு]வியூர் ஸபெஸ-
21 [யெ]ரம் இத ப-
22 [ன்மா டெ]ஹஸ்ஸவ-
23 [ரகேஷ][||*]

No. 610.

(*A.R. No.* 53 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SHRINE IN THE ODAVANESVARA TEMPLE AT TIRUCHCHATTURAI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவர்ம[ற்]க்கு யாண்டு
2 சு ஆவது ஸ்ரீராஜராஜதெவ ரரு[னி]ச்செய்ய ஸ்ரீகா-
3 ய[ற்]மாராய்கின்[ற மின]வன் விளத்தார்நாட்டு கொ-
4 ன் டெவர் நிவ[ந்]தமெ கொண்டு இரா ஸ்ரீவலி எழுந்-
5 தருளும்பொது எரியு மிருப்புகளைக் கைம்பதுக்-
6 கு எண்ணெ யிருநாழி இவை பிடிப்பார் திருமெழு-
7 க்கிடுவா ரெ[ண்]வர் காளமுகிகள் நால்வர் சாலெ ஆடுவா [ர]-
8 ருவன் நகரவாளக்குடிகள் முவர் டெவர் நிவதக்கா-
9 ரரன்றி டெவர்மனையிற் குடி இருப்பார் நிசத[ம்] வந்து
10 வினக்குப் பிடிப்பா(ர்) ரென்வர் ப[ரா]டெஹஸ்ஸர ரகெஷ[||*]

No. 611.

(*A.R. No.* 54 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொ[வி]-
2 ராஜராஜகெஸரி-
3 வர்[ற்]க்கு யாண்டு கூ
4 ஆவது திருச்சொற்றுத்து-
5 றை டஹாடெவர்க்கு பொய்கை[கா]-
6 டுகிழவன் சூரித்தன் ஸ-ரய-ர்[ரு]க
7 தென்னவன மூவெந்தவெளாள குடித்த பொ-
8 [ங்கி][ன்*] வெண்சாமணைக்கை க ங்[ற யி]கூ
9 [ம]ணபதியார்க்கு இராஜரா[ஜ]னக்கு [ரு]-னுக்கும் கொநூவிள-
10 க்கினுக்கும் நிசதம் எண்ணெ ஸுரூர்க்கினுக்கு வைத்த காசு
11 யி . . அடைக்காய்அமிது நிசதம கூ-னுக்கு வைத்த காசு
12 நூ-ம் [தி]ங்கள ஸங்ரராஜிகளுக்கு ஆடி-அருள ஸவநதரவர்த்துக்கு-
13 ம் தெங்குக்கும் நெய்குக்கும் பால் தயிர் சரிக்கும் எள்ளுடுக்கும்
14 கடெகுடுக்கும் பொரித்த[வ]டெ [ஆரு]ணமுழுக்கும புடவை அ-னுக்கும்
15 குசவனுக்கு நெல்[லு]க்கும் திருவமிதரிசி சரிக்கும் கறியமிர்து
16 டும் நெயமிதகூடுகுகும் தயிரமுதுசக்கும் [வ]ற்க[ரு]க்கும் கலத்தினை-
17 கம் அட்டி நெல் மொக்கும ஆகத் திங்கள் நெல்லு உாசூ . . . . க ஆ-
18 ண்டுவரை நெ[ல்*]லு கூ காசு நூளத்து[ரு] வைத்த யிரு . . . . . ன்-
19 க்கும சந்தனத்துக்கும குங்குலியத்துக்கும வைத்த காசு . . [வ]ரி-

20 [ச]ாரகஞ் செய்யு[ம்*] மாணி [க]-வனுக்கு வயிரி மாணிக்கனும் வையிரி அதி-
21 ஞ்சியும் வழி குடுத்த காசு உ-ம் ஆக மச-ம் உறுப்பகை சொறைக்கவா-
22 வியும் உறுப்பகை பூகி[யு]ம் தமபிமா[ர்*]க்கும வழி குடுத்த காசு ம[க] . . . .
23 ம் . . [ங்கா]சு ம[ச] கிரு[வ]மி[கி]ட முள்ளு வஷ்டிக்கும் பண . .
24 . . . . . யான எச்சில் தெவனு கம்பிமாரு முள்[ளி*]ட்டாரும் ெ . . .
25 கியன் . . . யனும் கக்கன் தெவனு மு[ள்*]ளிட்டா மணனுடையார் .
26 . . . . . [த்த] காசு கூ ஆக காசு [ா]சுங்கம் வந்தாெஹஸ்ா ாெெஷ [||*]
27 [மெ]ற்படியானெ யாண்டு ம ஆவது பிள்ளை[யா*]-
28 ழ்விக்கும் பெருந்கிருவழுதுக்கு நெல்லு கூ . . . துக்கும வைத்த பொன் உய
கிருப்பதியம் பாடுவார்க்கு நெ-
29 ல்லு எம்உள-த்துக்கு வைத்த பொன் கூங-ம கற்கையர்க்கு கிருவமிது நெல்லு உம்-க்கு
வைத்த காசு ம-ம் உடையா-
30 . . . . இரண்டு கிருவழாவுக்கு பெருந்கிருவமிர்து செய்ய நெல்லுக்கு வைத்த காசு
ம்உ [||*] [1]

No. 612.

(*A R. No.* 55 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொஇராஜாராஜதெவ(ர)ரான கொ-
2 விராஜகெசரிபந்ம[ர்*]கு யாண்டு எ ஆவது கிழாற்க்கூற்ற -
3 த்து நிறைமகியிஸ்வரமான கடுவிற்றளி தெவர்
4 நிவந்தம் ெ[க]ட்டருளி இதெவர்க்கு உள்ளநிலெயு மிதெவ -
5 ர்க்கு கிருவழுதுக்கு நிவந்ஞ செய்து(க்) குடுக்கவென் -
6 று ஸ்ரீகாய-ர்ம் செ]ய்கினெ[ற] மினவன் விளத்தூர்கா-
7 ட்டுக்கொனுக்கு அ[ருளிச்]செய்ய கிருவழுதுக்கு
8 நிவநிவ[க்தஞ்] செய்தபடி ஒருகா[ளெ]க்கு கிருவ-
9 மு(து)தரிசி காலுபொதுக்கும் அரிசி . . . க்கி
10 நெ[ல்*]லு(க்) குறு[ணி*] கூலி எற்று . தாக . . . . பண்டா . . . .
11 தம் [ெ]நலலு தா நு ஐஉகிம் கறியமுதுக்[கு] . . .
12 க் [க]ாயமுதுக்கும் தயிரமுதுக்கு[ம் நெய்யமு]-
13 துக்கும் விறகு[க்*]கும ஆக நெல்லு . . . . .
14 க்கு மு[ந்*]காழி உரியும் ஆக நிசதம் நெல்லு
15 வுபஸ்வ ஆக ஆண்டுவரை நெல்லு . . . . . .
16 . . க்ஙனுக்கு நிலநிவந்தஞ் செய்க நிலத்துக்குக் கிழ-
17 பா[ற்*]க் கெல்லெ கடுவிற்றளி உட்ச்சிறுவாய்[க்*]கா-
18 லுககு மெற்க்கும் தென்பாற் கெல்லெ இராஜராஜ-
19 வாய்க்காலின் தென்கரை கடுவிற்றளி கூத்திகள்
20 நி(ல)ல[த்*]துக்கும் ச[வை]க்கு பங்குகெகும் இராஜராஜ[ன்] எரி
21 வா(ர)ய்க்காலுக்கு வடக்கும் மெபால் நெலலெ
22 இராஜூர் யூதர் பளிபடை நில[த்*]துக்கு கிழக்கும் வடபார்க் கெல்லெ . . .
23 ந்துருளியின் வடகரைக் குளமும் இதன்மெலெச் செய்யும் மட . . . .
24 ந்துருளிக்கு தெ[ற்*]க்கும் [இவெச]த்த பெருநான் கெல்லெயில் அகப்பட்ட நிர்நில-
25 மும் புன்செயும் தொட்டங(க)களும மிகுதிக் குறைமை உட்பட
26 நிலம் உழுயில் காணிக்கடன் ஆண்டுவரை நெல்லு உர
27 சயராஹ வுக்கும் இருநூற்று நா[ற்*]ப்பத்தெழுகலனெத் தூணி[ப்*] டதக்கு . . . .
28 ம் இநிலம்(க்) காணிக்கடநாக கொண்டு கிருவமு(த்)து அ[ட்*]டகடவொம் இத . . .
29 ளிப்பட்டு உடையொம் இது பதாதெஹஸ்ா ாெெஷ [2] ||-

No. 613.

(*A.R. No.* 56 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]கொ இராஜகெஸரிபனமற்கி யாண்டு எ [ஆ][வது*] கிருச்சொற்றுத் . . .
2 மாதெவர்கு கல்பகதானிபுர[த்*]து வி[ஜய]பாரி காடன் பண்ணையான ஜந்[தூ]-

---

[1] This inscription is badly damaged.

[2] After this, there is a line reading கி[ற்ரு]மெகி னகதன் எனும் மரகர . . . which may probably belong to another inscription.

3 ற்று[வ]கிணையர் உடையாகு நிசதம் உழக்கெண்[ணை]யா(ல்) லொ[ரு] கொ[ந்தா]-
4 விளககு சந்திரா[தி*]த்தவல் எரிவக[ர்*]கு வைத்த பொ[ன் உயிரு]டு [கொண]-
5 [டு] இதன் பலிசையால் எரிவிப்பொம்ஆனெம் . . . இ-
6 து ப(ன)ந்து[ர்*]ஹஸ்ர ரகெகூ [||*] ஸ்ரீ [||*]

No. 614.

(*A.R. No.* 57 *of* 1895).

On the south wall of the same shrine.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] பரகெசரிப-
2 ன்மற்கு யாண்டு கூய -
3 உ ஆவது பாண்டிநா -
4 ட்டுப் பொழிஊர்ப் பொழி -
5 ஊர்நாட்டுப் பொழிஊர்
6 . . . . . ஊருடையா[ர்கரு]-
7 ல ராலிகாடனை தனஹரன்
8 ப[ர] நெட்டியை சாக்கி
9 திருச்சொற்றுதுறை ஈஹர-
10 ஹவற்க்கு இரவும பக -
11 லும் ஒரு கொந்தாவிளக்கு
12 நிசதி உழக்கு நெய்யால்
13 ஸந்ராதிகவல் எரிவதற்-
14 க்கு வைத்த பொன் உயிருடு
15 நிலிவிளக்கு க ஒனறு இ -
16 து பதிபாதமூல[த்*]தாரும்
17 வந்தாஹஸ்ர ரகெகூ [||*]

No. 615.

(*A.R. No.* 58 *of* 1895).

On the base of the same wall.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொரா[ஜ]கெசரி[பன்மற்கு யாண்]டு ய கூ ஆவது கிழா[ற்]க்கூற்றத்துத் தெவதானம் திரு[சொ]ற்றுத்துறை ஈஹாஹெவர்க்கு

2 திருப்பவி உள்[ளிட்ட பணி] எப்பெர்ப்பட்டிதும் செய்வதாகக் கி[ழா]ர்க்கூற்றத்துத் தெவதான ஹவிர்[ப்]பலக்குடிப் பாம்ப-

3 லக்கு[டா]ன் நக்[க] ஞநித்தன் குநித்த சங்கு இரண்டு இவை ஊதுவார்க்கு ஹொட[ம்][1]

No. 616.

(*A R. No.* 59 *of* 1895).[2]

On the same base.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொராஜ . . . . பன்ம[க்கு யாண]டு ப[த்தா]வது கிழாறக்கூற்றத்துத் தெவதாந-

2 ம் திருச்சொற்றுத்துறை [ஈ] . . . . க்கு கிழாற்க்[கூறறத்து] . . . . லக்குடான் நக்க[ன்*] ஆநித்தன் [இ]-

3 ரவும் பக(ல்)லும் ஒரு கொன்தாவிளக்கு எரிவதற்க்கு வைத்த சாவ[ர முவாப் கி]பரா டு நூறு இவவாடு நூறு-

4 ம் கொண்டு நிசதி உழக்கு னெ[ய்*] அட்டுவெ(ன்)ந[ர்*]னென் இவர் மன்றுடிகிழவன பால(ன்)னென் இது பன்[மாஹெஸ்ர ரகெகூ||*]

No. 617.

(*A.R. No.* 60 *of* 1895).

On the same base.

1 ஸ்ரீ கொபரகெஸரி[ப*]ந்மற்க்கு யாண்டு ய ஆவது
2 திருச்சொற்றுத்துரை ஈ(ர)ஹாஹெவற்க்கு
3 மூனபகல் விளக் கெரிவதற்கு கரிளி கு-
4 ணவி வைத்த பொன் நு-டு இதகா-
5 ல் எண்ணை ஒருபிடி இது பநா[ஹெ]-
6 ஸ்ரரும் பதிபாதமுலத்தாரும் ரகெகூ[||*]

---

[1] This inscription is left unfinished.
[2] The *virâma* is marked in this inscription.

No. 618.

(*A.R No.* 61 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி [ஸ்ரீ] [॥*] [திருச்]சொற்றுத்து[ணை]ற உஹ[ர]வத்க்கு தென்னவன் னிளங்கொ-
முத்தரையன் னு[யனை]
2 ண்டனெனை . . ற் பெருமான் நிசதி உரிய் எண்ணெயால் உத்தமதானி என்னும்
திருவிளக்கு இரவு-
3 ம் பக(ல்)லு[ம்] முடடாமெ சந்ராதித்தவ லெரிவதற்கு வை[த்*]த பொன் இருப[த்*]-
தைஞ்கழைஞ்-
4 சு இது பதிபாதமுல[த்*]தாரும் பதாஹஸ்ரரரும் ரகெஷ[॥*]

No. 619.

(*A.R. No.* 62 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] கொப்பரகெசரிவன்மக்கு யாண்டு மூன்றுவது திருச்சொற்றுத்துறை
அகஸ்தீஸ்வரத்து மா-
2 தெவற்கு சந்ராதித்தவற் முட்டாமெ நிசதி உழக்கு நெய்யால் ஒரு நொந்தாவிளக்
கெரிவ[தற]கு இவ்வூர்த் தெ-
3 வனர் மகன் நக்கன கவடி ஆக்கன் வைச்ச ஆடு தொண்ணூறும் கொண்டு தெவகாழி-
யொடொக்கும் உழக்கி(ன்)னல் சி-
4 கொயி(ல்)லுக்கெ கொண்டுசென் றட்டெவெ(ன்)னெய் இவ்வாடி கொண்டென் மன்றுடி
தாமத்தன சிங்கன்னென் இது பதி-
5 பாதமூலத்தாரும் பதாஹஸ்ரரரும் ரகெஷ[॥*]

No. 620.

(*A.R. No.* 63 *of* 1895).[1]

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்மக்கு யாண்டு ஏக ஆவது கிழாற்கூ-
2 ற்றத்து தெவதானம் காவஜூர் காவஜூருடையான் வில்லவன் பெரரை[ய*]ன்
திரு[ச்*]சொற்றுத்துறை
3 உஹாஉவர்க்கு சனதிராதித்தவல இரவும் பகலு[ம்*] நிசத[ம்*] உழக்கு (ஏ)நெய்யா-
[ல்*] ஒரு நொன்தா-
4 விளக்கு எரிவதாக வத்த பழங்காசு நிறை இருபத்தைங் கழைஞ்சு இப்பொ[ன்*]னின்
பலிசை-
5 யால் கொன்தாவி[ளை*]க் கெரிப்பொமாகோம் பதிபாதமூலத்தோம் வதாஹஸ்ர
ரகெஷ ॥வ

No. 621.

(*A.R. No.* 64 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்-
2 வியும் தருகெ யுரிமை பூண்டமை மருகொ-
3 ள காதலரர்சாலெ கலமறுத்தருளி வெரரைகரரும் க-
4 ங்கபாடியும் துளம்பாடியும் [தடிகபாடிய]ங் குடமெ-
5 லகாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் கிண்டிறல் வெல்லி[த்*]தண்டாற் கொ-
6 ண்ட தணெழில் வளரருரியள் [வெ]ல்லி*]வா யாண்டும் தொழுதக விளங்கும் யா-
7 ண்டெ செழிபரைத் தெகுகொள் கொரரஜராஜகெசரிபன்மற்கு யாண்டு
8 ஏந்து ஆவது புறக்கிளி பூர்நாட்டு புன்கண்ணூர்கிழவ ந வெளாந் கண்டன்னூ-
9 ள வகைபிலிழுவெத்தி வெளான் வைகாசி திருவிசாகத்திநாள் திருவையா[று]-
10 டையார் எழுந்தருளி வத்த ய காற்றாணி அரிசியா[2] . . . . . .

---

[1] *Pulli* are marked in this inscription. [2] This inscription is left unfinished.

No. 622.

(*A.R. No.* 65 *of* 1895).[1]

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE IN THE VEDAPURISVARA TEMPLE AT TIRUVEDIKKUDI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொஇராசகெசரிபன்மர்[க்கு] யாண்டு உடு ஆவது
2 [தி]ருவெதிகுடி மஹாதெவர்[க்*]கு தெஹ்ர்காட்டு மயிலையான்-
3 [கு]டி மயிலையான்குடான் கொற்றனென் குடுத்த பொன் . . . . .
4 மணி க கிறை நூற்று காப்பத் தைந்து [||*]

No. 623.

(*A.R. No.* 66 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப[ர*]கெசரி-
2 [பன்மற]கு யாட்டு[2] முன்றுவது [கிழா]ர்க்குற்றத்து ப[ர*]கெசரிபு[ர*]த்து ம[ஹா*]-
(தெ)தெவ[ர்]-
3 [3]தக பல்லவரசன வச்ச நொளாவிளைக்கு இரவும் பகல் எரிப்பதா[க]
4 வச்ச பொன் மூப்பதிங் கழஞ்சு கொணடு யிரவும் ப[க*]லு[ம*] நொந்தாவிளக்கு
எரிப்(ர)-
5 பெ[ர*]மாகொ[ம்*] பரகெசரிபு[ர*]த்து நகர[த்*]தொம்[||*]

No. 624.

(*A.R. No.* 67 *of* 1895).[4]

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவிராசகெசரிபற்[ற்*]கு யாண்டு பத்தொன்பதாவது ஆர்க்[க]ர்ட்-
2 டுக்கூற்[ற]த்து கிழ்பிரம்பில் தெவதானப் பிரமதெயம் திருவெ[தி]குடி ம(ர)ஹா-
தெவர்கு-
3 க் கிழார்க்கூற்றத்துக் கற்பகதானிபுரத்து இராசகெசரிமஙலாகரத்துத் தெ[வ]னர்
மகள் . . .
4 ணி இரவும பகலும் ஒரு நொந்தாவிளக் கெரிவதற்குத் திருவெதிகுடி ம(ர)ஹாதெவர்கு
[வை]த்த . . . . . .
5 முஞ்சு இப்பொன் பதின் கழஞ்சும் கொண்டு இதன் பலிசையால் நிசதி உழக்கெண்ணெ
யிர . . . . . .
6 கலும் ஒரு நொந்தாவிளக்குச் சந்திராதித்தவல் [வெ]ரிப்பொமானெம் திருவெதிகுடித்
திரு[க்கொ]. . .
7 மூன்பு நின்று தெவர்பணி செய்தொமெ இவ்விளக்கு எரிப்பொமா[னெம்] . . . .
. . .
8 வெதிகுடித் திருக்கொ இ[லு]டையொம் இத்திருவிளகுக்கு எங்க ளச்சினபொகமெ
. . . . . .
9 தும் உடும்பொடி யா[மைதவ]ழ்ந்த தெல்லாம் ஒற்றியாக வைத்துக குடுத்தொந் தி-
. . . . . .
10 லுடையொம் இதற் கீ[ற*]ம்பில் பன்மாதெஹ்ர . . . . .த்துக் கழஞ்சு தெ[பா]ன் கு-
. . . . .
11 த்தொம் வெண்டுகொ[ள்] செய்து[ம்] இவ்விளக் கெரிப்பிப்பதாக ஒட்டி இட்டுக்குடு[த்]-
தொம் வஞ்ர . . . .
12 . திருக்கொ இலுடையொம் இவ்விளக் கெரிப்பித்தா ஸ்ரீபாத மென் தலை
மெலன ||வ

---

[1] *Pullis* are marked in this inscription.

[2] Read யாண்டு.

[3] Read க்கு.

[4] The *virâma* is marked in this inscription throughout by a vertical line over the letters

No. 625.

(*A.R. No.* 68 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிவர்மர்க்கு யாண்டு ரு ஆவது ஸ்ரீராஜராஜதெவ ருவ்ச-
செய்ய . . . ர் ஸ்ரீகா-
2 ர் மராயகின்ற மீனவன் விள[த்தூ]ர் காட்டுக்கொன் இவ்வூர் சிவந்தமெய் கொண்டு
இரா ஸ்ரீபலி எழு-
3 ந்தருளுமபொழுது எரியக்கண்[ட] இருப்பு [பி]டிவிளக்கு முப்பதினுக்கு நிசதம் எண்-
ணெய் நாழி உழ[க்கு]
4 இவை பிடிப்பார் மெழுகடிகள்மார் கால்வர் கிருப்பள்ளித்தாமம ப[றி]த்துத் தொடுப்-
பார் இருவர
5 ந்தவானக்குடிகள் மூவர் சாலைக்கடுவான் ஒருத்தர் காளமுதுவார் கால்வர் பதாவெ-
ஸ்வர ரகை[||*]

No. 626.

(*A.R. No.* 69 *of* 1895)[1].

ON THE BASE OF THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெஸரிபன்ம[ற்*]கு யாண்டு உடு ஆவது கிழாற்கூற்[ற*]த்து
பரகெசரி . . . . .
2 ல் ஒருகொ லகலத்தால் தென் எல்லைபின்னின்று வடவெல்லை யளவும் நிர்பாய் . . .
. . . . .
3 ன் தெற்க்கில் வாய்க்கால் முக்கால்கொ லகலத்தால் கிழக்கி லெல்லையளவும் . . . .
. . .
4 பகின் கொலா[ல்]க் குழி சராயிரத்து ஐஞ்ஞூற்று அறுபது குழியால் பத்துச்செயா[2] .
. . . . .

No. 627.

(*A.R. No.* 70 *of* 1895).

ON THE FIRST GOPURA OF THE VAIDYANATHA TEMPLE AT TIRUMALAVADI, RIGHT OF ENTRANCE; UDAIYARPALAIYAM TALUK, TRICHINOPOLY DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]ஸாவூ-ஹு-ஜ்ஜகரவத்திகள ஸ்ரீவீரஇராமனுதெத-
2 வர்க்கு யாண்டு டுடு வது[3] உடையார் கிருமழபாடி உடைய நாய-
3 னார் கிருக்கொயி(ல்)லுக்கு இவ்வூரில் உப்புவிற்பார் நிலகூலியாக
4 மூன்பி லாண்டுகளும் இடுவருங் காசு கீக்ஙி நித்தற்பப்படி அமுதுபடி-
5 க்கு இவ்வாண்டு மாசிமாஸத்து இருபத்தாறுங் கியதி முதல் நா-
6 ள் ஒன்றுக்கு செம்பியன்மாதெவியாலெ அறுநாழி உப்பு அளப்ப-
7 தாக ஆயத்துக்கடவாரொடுங் கூட [நி]ச்சயித்து இவ்வூரில் உப்பு
8 விற்ப்பார் இசைத்து கல் வெட்டச் சொன்னெம [||*]

No. 628.

(*A.R. No.* 71 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொச்சடபன்மர் கிரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ சுந்தரபாண்டிய-
2 தெவற்கு யாண்டு டுசு ஆவது கற்கடகநாயற்று அபரபக்ஷத்து ஷ-
3 ஷ்டியும் வியாழக்கிழமையும் பெற்ற அஸ்வதிநாள வடகரை ராசராச-
4 வளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு உடையார் திருமழபாடி உடையார்
5 நாயனற்கு விறைநாட்டு நாட்(டு)டாரொம் நாட்டு இறையிலி பண்ணி-
6 க் குடுத்த பரிசாவது இன்னயனற்கு கிருக்தைப்பூசத் கிருப்பாவாடைக்கு காசு-

---

[1] The *nirâmi* is marked in this inscription.
[2] This inscription is a fragment.
[3] *Vadu* is expressed both by symbol and words.

7 வரி ஆற்[றி]ற் எழுந்தருளவும் ஆற்றிலை திருமண்டபமும் கட்டி திருக்காவணமு-
8 ம் இட்டு அமுதுப[டி] சாத்துப்படி வெஞ்சனம் உள்ளிட்ட பலவற்க்கத்துக்கும்
9 வெண்டும் பணத்துக்கும் நெல்லுக்கும் நாட்டு இறையிலி நாங்கள் காதா-[1]

No. 629.

(*A.R. No.* 72 *of* 1895).

ON THE SECOND GOPURA OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||*] ஹொஜல விரசொமிஸ்ரதெவர்[க்*]கு யாண்டு உடு வது மகாநாயற்று பூவ்ர்பகூத்-
2 து ஷஷ்டியும் புதன்கிழமையும் பெற்ற இரெவதி நாள் ஸ்ரீ ஸ்ரீமனு மஹர்வ்ரதானி குமாரகண்-
3 டரசொவ சொமயதெண்டனையக்கர் மகனர் சிங்கண்ணதெண்டநாயக்கர் கொட்டிகை
4 மயில் பொகனென திருமழபாடிஉடைய னயனா[க்*]கு ஸிகாவெரிய்[ரி*]ன்னும் நாள் ஒன்றுக்கு ஒரு குடம திருமஞ்-
5 சனக்குடம் வைக்க[க்*]கடவெனக இக்குடத்துக்கு நான் விலெகொண்டு விட்ட நிலமா-வது இன்னயனா தெவ-
6 தானம் புனவாயிலான விக்கிரமசொழன்சந்திமங்கலத்து திருவரங்கவதிக்குக் கிழக்கு கொந்தக்கமாதெவி
7 வாய்க்காலுக்கு வடக்கு சு-கு க-சதிரத்து கிழ்மாந்தாருடையான் ஜயங்கொண்ட-சொழன்பக்கல் கொண்ட
8 உலகளந்தமயக்கல் என்று பெர்கூவப்பட்ட நிலத்து தெற்கடைய ஊர்ப்படி கி ரு இதில இக்குடம் எடுக்கும் ஆணை-
9 டார்[க்*]கு ஜிவனத்துக்கு கி ரு-ம் இன்னிலத்து இறுப்புக்கு விட்ட கி உ-ம் ஆக கி உ-ரு-ம் இப்படியால் கல்வெ-
10 ட்டிக் குடுத்தென் மயில் பொகனென் இது பன்மாஹெஸ்வரர் இரகெஷ வ

No. 630.

(*A.R. No.* 72-*A of* 1895).[2]

IN THE SAME PLACE.

1 உடையார் திருமழபாடி உடையா[ர்க்*]கு
2 ஸ்ரீ ஸ்ரீமனு மஹாவ்ரதானி குமாரகண்[ட]ரகெ[ர*]வ எச்சப்பதெண்டநாயக்கர் அ-னை. ப்பத்து எச்சயன வைக்-
3 கிற திருமஞ்சனக் குடத்துக்கு இ[வ்]வூரில் இக்கண்ணற்று இச்சதிரத்து இத்தடியில் மெற்[ப்]படியார் காணியாய் திருநாம-
4 த்துக்காணியாக புகுந்த நிலத்து இவர் ஸ்ரீப்[ண்]டாரத்து காசு கொடுக்க கொண்டுவிட்ட கி ரு இதில் இக்குடம் எடு-
5 க்கு மாண்டார்[க்]கு ஜீவனத்துக்கு கி ரு-ம் இ[ரு]ப்புகு கி உ-ம் ஆக கி உ-ரு-ம் இப்படியால் கல்வெட்டி குடுத்தென்
6 எச்சயனென் இது பன்மாஹெஸ்வரர் இரக்ஷை [||]

No. 631.

(*A.R. No.* 73 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 யாண்டு உ வது[3] மினாயற்று வ-ஏவ்ர்பகூத்து கரயொஷியும் திங்கட்-
2 கிழமையும் பெற்ற பூசத்து நாள் ஸ்ரீ ஸ்ரீமனு மஹாவ்ரயா-
3 நி குமாரகண்டரகொவ சொமயதெண்டநாயக்கர் அடை-
4 ப்பத்து செக்கண்ணனென உடையார் திருமழபாடி உடை-

---

[1] The continuation of this is not traceable.
[2] This inscription is written in continuation of No. 72 of 1895.
[3] *Vadu* is expressed both by symbol and word.

5 யகாயனுர்க்கு திருமஞ்சனம் ஆடிஅருள ஸ்ரீகாவெரியில்நின்றும் நாள்
6 ஒன்றுக்கு ஒரு குடம் திருமஞ்சனம் எடுப்பார்க்கு ஜீவனத்துக்கும்
7 இறுப்புக்கும் உடலாக கொண்டு விட்ட இந்நாயனுர் தெவ-
8 தானம் கருணைகாகல்லூர்ப் பிறிந்த குலொத்துங்கசொழமங்-
9 கலத்து கண்டாராத்தவதிக்கு கிழக்கு கொந்தக்கமாதெனிவாய்க்-
10 காலுக்கு வடக்கு முன்றுங் கண்ணுற்று நாலாஞ் சதிரத்து திருப்புத்தூராரனெ-
11 ன்று பெர்கூவப்பட்ட கீழ்புநூல் தெற்கடைய கொண்டு விட்ட-
12 நிலம் காணிஅரைக்காணி இதில் தெவர்கடமை பலகடமை உள்ளி-
13 ட்ட இறுப்புக்கு வெணடும் நிலம் காணி நிக்கி இறை மிகுதிக்கு உட-
14 லான நிலமாய் திருமஞ்சனம் எடுக்கும் ஆண்டார்க்கு ஜீவனத்துக்கு விட்ட
15 நில மரைக்காணிஆக நிலம் காணிஅரைக்காணி இந்நிலம் காணி அ-
16 ரைக்காணியும் இப்படியால் கல்வெட்டிக குடுத்தென் சொம-
17 ய தெண்டநாயக்கர் அடைப்பத்து சொக்கணனென் இது பன்ம-
18 ாஹஸாரீ ரகேஷ ஃ ஒ

No. 632.

(*A.R. No.* 74 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஹி ஸ்ரீ[||*] புயல் வா[ய்*]த்து மண்வளர புனியாணையுஞ் சக்கரமும் செ[ச]யல் வா[ய்*]-
த்த திருமகளும் சிறன்து வாழ

2 வெண்மதிபொற் குடை விளங்க வெல்வெனதர் ரடி வண[ங்*]க மண்மடன்தை மருங்
களிப்ப மனுநிதி தழைத் தொங்கச் சக்காழுஞ் செங்கொலு-

3 ம் நிக்கனேத்துஞ் செல நடாத்தக் கற்பகாலத் த[வ]தரித்து தெச மெல்லா மிருள் நிக்கி
தென்திசையில் [ெ]பாக தண்டு பொரமைத்து

4 நிரியவாங்கி செருவினையால் நி[றை] பிடித்து தென்னவனேத் நி[ன]ற கொண்டு திருவ-
டிக்கி பழடைவித்து வடதிசையில் பொக தண்டு மஹா-

5 மெருவைப் பிற்நிட்டு [அ]டலெழும் புக[ழ்] பரப்பி பரிபவ[த்]தால் வன்தெநி[ர்*]த்து
திருவரங்கம் [பு]கழ் [வி]ளங்க நியாகவிரக்கொ[டி] எடு-

6 த்து வாகை விரக்கழல் கட்டி நிக்கெட்டும் எவல் கெட்[ப]ச் சக்கரவெற்பில் [பு]கழ் எறி-
ப்ப செம்பொன் விரலிம்ஹாலநத்து-

7 புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்நிருன்தருளிய செ[ர]ப்பரகெசரிபன்(ம்)மரான நி[ரி]-
புவநச்சக்கர[வ]த்திகள் மதுரையும் ஈழமும் க-

8 ருவூரும் பாண்டியன் முடித்தலைபுங் கொண்டு விரர் அபிஷெகமும் விஜெயர் [அ]பி-
ஷெகமும் பண்[ணி]யருளின ஸ்ரீ நிரிபுவநவிரதெ-

9 வற்கு யாண்டு நூசை-வது கன்னியற்று பூவுலவுசூத்து உழியும் நிங்க[ட்]கிழமையும்
பெற்ற திருவொணத்து நாள் வ[ட]கரை [ரா]ச-

10 ராசவளநாட்டு[ப்] பொய்கைநாட்டு உடையார் [நி]ருமழபாடியுடையார் செ[க]யிலில்
கும்பி[ட்]டிருக்கும் ஸ்ரீாஹெஸ்வர-

11 [ர்*]களில் எயில்ப்பாக்கிழான் விக்கவிணயகன் எம்பிரான் சம்[ப]ன்தநென் இன்நாயனுர்
திருநாமத்துக்கா[ணி] கலியமங்கலத்து ம-

12 னைகளில் சொதிநாயகன் திருத்தொப்புக்குளுழன்தருளுநிற நி[ருவி]நிக்கு நிழக்கு உள்ள
[ம]னைகள் நிக்கி இத்திருவிநிக்கு மெற்கு தென்பாற் கெல்-

13 லை கலியமங்கலத்து விளைநிலத்துக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லை கலியமங்கலம் உள்ளி-
ட்ட வி[ளை]நிலங்களுக்கு நிழக்கும் வட-

14 பாற் கெல்லை சொதிநாயகன் திருத்தொப்புக்கு தெற்கும இன்நான் கெல்லைக்குள் உட்க-
டையாய நாடறிபுகழ்கல்லூர இறையி-

15 லி மனைகளாய் சிபண்டாரத்து காசு பறப்பட்டு சூழிசண்டெஸ்வரதெவர் திருநாமத்து
இவ்வூர்க் காவற்காணியுடைய கூத்தப்பெரு-

16 மான் அரசூர்நாடாழ்வான் பக்கல் விலைகொண[ட பிர]மாணப்படி மனை குழி அறுபத்து
நாலும் இவன் தம்பி னுய்யனுக் தண்ட-

17 நாடாழ்வான் பக்கல் விலைகொண்ட மனை [குழி ப]த்தரையும் சாத்தமங்கலமுடையான்
ஆளவந்தான் பக்கல் விலைகொண்ட ம-

18 னை குழி மூப்பத்திரண்டும் ஆனைமங்கலமுடையான் பஞ்சகதிவயி[ர]த்தாண் பக்கல்
விலைகொண்ட மனை குழி இருபத்தொன்றரை-

19 யும் ஆக மனை குழி னூற்றிருபத் தெட்டிலுல் ஊற்ப்படி நிலமு காணியும் உட்பட வனை யமுகியபெருமா ளென்னும் திரு[ஞ]-

20 மத்தால் திருநன்தவநமாக நான் செய்கையில் இத்திருநன்தவநஞ் செய்யும் திருத்தொண்டர்களுக்கு திருவமுதுக்கும் வெட்[டி]-

21 க்கும் உடலாக நான் கொண்டுவிட்ட நிலமாவது ஸ்ரீகண்டராதித்தச்சதுவ்ர்வேதிமங்கலத்து கண்டராதித்தச்செரி பெருமரு]-

22 தூர்க் கௌசியன் ஆளவந்தாள் அனபாயப்பிரமமாராயன் மகன் திருமழபாடிபட்டன் பக்கல் விலைகொண்ட இவ்வூர் தென்பிட[ர]-

23 கை கொதண்டராமநல்லூர்ப் பிறின்த இன்நாயனர் தெவதாநம் எ[திரி]லிசொழமங்கலத்து சொழமாதெவி வ[தி]க்கு கிழக்கு

24 குலமாணிக்க வாய்க்காலுக்கு வடக்கு இரண்டாங் கண்ணூற்று முன்றுஞ் சதிரத்து நிலம் முன்றுமா இதில் கெற்கடைய நிலமாக

25 அரைக்காணி நிக்கி இதன் கிழக்கு நிலம் ஒரு மாவரையெ அரைக்காணி இதில் வடக்கடைய நிலம் மூக்காணி அரைக்காணி இதில் தெற்கடைய [மெ]-

26 ற்படி நிலம் அரைமா இந்நிலம் அரைமாவும் கண்டராதித்தச்சதுவ்ர்வேதிமங்கலத்து கண்டராதித்தச்செரித் திருப்பெருன்துறைக் கெவுத[ம]-

27 ன் திருமழபாடியுடையான் பஞ்சநதிவாணபட்டன் பக்கல் விலைகொண்ட இவ்வூர் தென் பிடாகை கொதண்டராமநல்லூரில் இன்நாயனர் தெவத[ான]-

28 மாப் பிறின்த எதிரிலிசொழமங்கலத்திலும் குலொத்து[ங்*]கசொழமங்கலத்திலும் கண்[ட]ராதித்தவதிக்கு மெற்க்கு சுந்தரசொழன்வாய்க்காலுக்கு தெமகு நால[ாங்]-

29 கண்ணூற்று முன்றுஞ் சதிர[த்து நில] முகாணி இதில் குலொத்துங்கசொழப் பெருவழி நிலம் அரைக்காணி நிக்கி இவன் பக்கல் விலைகொண்ட ஊ-

30 [ற்]படி நிலம் அரைமா அ[ரைக்க]ாணி இன்நி[லம அ]ரைமா [அரைக்]காணியும [கண்]டரா[தித்தச்]சதுவ்[ர்வே]திமங்கலத்து கண்டரா[தி]த்தச்செரி வ[ர]-

31 [ச்]சியன் சிதரன் நாரசிங்கபட்டன் பக்[ல் வி]லைகொ[ண்]ட நாடறி[பு]கழ்நல்லூ[ர]ற பிறின்த இன்நாயனர் தெவதாநம நித்தவினெத[ம]-

32 ங்கலத்[து]க் கண்டராதித்தவதிக்கு [மெற்]கு சுன்தரசொழவாய்க்காலு[க்]கு வடக்கு மூன்றுங் கண்ணூற்று முதற் சதிரத்து தென்கிழக்கடைய நி[ல]-

33 ம் அரைக்காணி இன்நிலம் அரைக்காணியும் இவ்வதிக்கு கிழக்கு இவ்வாய்க்க[ாலு]க்கு வடக்கு மூன்றுங் கண்ணூற்று இரணடாஞ் சதிரத்து மெற்கு நட[வில்]

34 சாரநிலம் அரைக்காணி இனநிலம் அரைக்காணியும் ஆக ஊற்படி நிலங் கா[ணி] இன்நிலம் காணியும் விறைஞ்சையான தஞ்சை திருவுடையா-

35 ன் கடிகைவெளான் பக்கல் விலைகொண்ட இன்காயனர் தெவதாநம் கண்டரா[தி]த்தசசதுவ்ர்வேதிமங்கலத்துப் பிடாகை உலகுய்யவன்தசெ[சர]-

36 முகல்லூர்ப் பிறிந்த பொன்நார்மெனி விளாகத்து கண்டராதித்தவதிக்கு கிழக்கு குலமாணிக்க வாய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆறுங் கணணூற்று இரண்[டா]-

37 ஞ் சதிரத்தும் எழாங் கண்ணூற்[று] இரண்டாஞ் சதிரத்தும் நி[லம்] அரைமா இன்நிலம் அரைமாவும் இன்நாயனர் கொயிற்கணக்கு நெற்குப்பை உ[டை]-

38 யான் கூத்தாடுவான் ஆளுடை[யா]ன் திருமழபாடி கம்பி உன்[னிட்]டாரும் இக்கொயிற்கணக்கு நெற்குப்பையுடையான ஆரவமுத கூத்தாடுவா[ன]

39 ரா[ச]ரா[ச]முவென்தவெனா னுள்ளிட்[டா]ரும பக்கல் விலைகொண்ட இன்காயனர் தெவதாநம அருபாயநல்லூரில் கண்டராதித்தவதிக்கு மெற்கு சுன்[தரசொ]-

40 [ழ]வாய்க்காலுக்கு தெற்கு அஞ்ச[ாங் கண்]ணூற்று இரண்டான் தண்டத்து மெக்கடைய நிலம் அரைமா முன்திரிகை இன்நிலம் அரைமா முன்திரிகையும் வரகுதெய]

41 [ம்] புகவாயிலாக விக்கிரம . . . . . திமங்கலத்து பெ[ரும]ருதூர் ஆத்திரையன் கம்பிப்பிரான் ஆதித்தபட்டன் உள்ளிட்டார் இத்திருநன-

42 த[வன]ம் செய்வாற்கு உட . . . . . நமக்கு நிர்வார்[த்து]த் தன்த நாடறிபுகழநல்லூர் கண்டராதித்தவதிக்குக் [கி]ழக்கு சுன்தரசொழவா[ய்*]க்காலுக்கு வட[க்]-

43 கு ஆறுங் [கண்ணூற்று] காலாஞ் [சதிரத்து] மெற்கடைய நிலம் ஒருமா மூக்காணி நிக்கி இதன் கிழக்கு குலொத்துங்கசொ[முமங்கல]த்துத் தன்த நிலம அரைக்கா-

44 [ணி இன்நிலம் அரை]க்காணியும் . . . ஊற்படி நிலம் இருமாவரை முன்திரிகை இன்நிலம் இருமாவரை முன்திரிகையும் இத்தெவதா-

45 கம் . . . . . பட . . யிறு . . . . ன நிலத்து இறை மிகுகியாக
உ[ட]ல இத்திருநன்தவ[ந] . . . . . .

46 க . . . . . சதுராகித்தவற் . . . . செல்லக்கடவதாக கல்வெட-
டிக் குடுத்தென் எயிற் . . . . . .

47 இ . . . . . ஊரன்னென் [எழுத்து] இப்படிக்கு இவை பெருமருதூர்
கவுசியன் ஆளவன் . . . . . .

48 டி உடை . . . . . எழுத்து . . . . . .

49 ல . . . . . [இ]வை திருப்பெருந்துறை ெ[க]வுத[மன்] திருமழ . .
. . . . . எழுத்து

50 . . . . . சிதரன் காரசிங்கபட்டன எழுத்து இப் . . . . . ன்
தஞ்சை திருஉடையா-

51 . . . . . எழுத்து இப்படிக்கு இவை கொயிற் [கணக்கு] கெற்குப்பையு-
டையான் கூத்தாடுவான ஆ-

52 ஞடையான் திருமழபாடி நம்பி எழுத்து இப்படிக்கு இவைக் கொயிற்கணக்கு நெற்-
குப்பைஉடையான் ஆ-

53 ராவழுது கூத்தாடுவான் இரா[ச]ரா[ச] முவெந்தவெளான் [எ]ழுத்து இப்படிக்கு
இவை பெருமருதூர் ஆத்திரெயன்

54 நம்பிப்பிரா[ன் ஆ]கித்தபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு இவை பெருமருதூர் ஆத்தெரயன்
நம்பிப்பிரான் பெரி-

55 யஉடையான் பஞ்சநதிவாணபட்ட[ன்] எழுத்து இது பனமாஹேஸ்வர ரகஷ ||-

No. 633.

(*A.R. No.* 75 *of* 1895).

ON THE THIRD GOPURA OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ[||*] திங்க ளைர்பெற வளர் அங்கதிர்க் கடவுள் தொல்குலம் விளங்கத் தொந்தி

2 மல்கிய வடதிசைக் கங்கையு[ம்] தெந்திசை இலங்கையும் குடதிசை ெஹை[ல]தயும்
குணதி-

3 சைக கடாரமும் தண்டிகில் கொண்ட தாதை தந் மண்டல வெண்குடை நிழலெக தண்-
குடை நிழற்-

4 [றி] திசைதொறும் செங்கொ லொச்சி மகிகெழு தெந்தவந் மாகாபரணந் பொற்முடிப்ப-
ரு[ம]ணிப்பசுஞ்ஜெ

5 பொருகனத் தரிந்து வெஞ்சட்டரசை செஞ்சட் டொதுக்கி கூவகத்தரசை செவக ஜூலே-
த்து வெலிகெழு காக-

6 ஞர்ச்சாலே கலமறுத்ததற்பிற் தங்குலத் தவதிவர் கங்குதரு தகைமையில் அரிசிய ஜரிமை
முறைமையி லெ-

7 [த்]தி வில்லவந் வ[ா*]கவந் வெழ்குலச் சளுக்கியர் வல்லவர் முதலாய் வணங்க வீற்றிரு-
ந்து தராதலம் படைத்த

8 ஜயங்கொண்டசொழநெந்தும் மதிகெழு கொவிராஜகெசரிபந்ரராக உடையார் ஸ்ரீராஜா-
யிராஜதெவ-

9 ர்க்கு யாண்டு [உ]சு ஆவது ராஜெந்ரசிங்கவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு வ்ரஹ்மதெ
ய[ம்*] ஸ்ரீகண்டராதித்தச்-

10 சருப்பெதிமங்கலத்து பெருங்குழி ஸ்ரீராஜராஜெஸ்வரம் இய்யாட்டை மிகநாயற்று புதந்-
திகழமை பெற்ற உ-

11 த்திரத்திநாற்று இரா நம்மூர் வ்ரஹ்மதெய[ர்] ஸ்ரீஉத்தமசொழன்மண்டபத்தெ கூட்டக்
குறைவறக கூடியிரு-

12 ஞு பணிப்பணியால் பணித்த எழுத்து திருமழுவாடி ஸ்வர்கஸ்திகளும் ஸிவஸ்ரா ஹரண-
ரும் கண்டு இத்தெவர் நி-

13 லம் இரண்டெய முக்காலெ ஒருமா வரைக்காணி முஇரிகைக் கிழ்முக்கால் இது தர[மி-
ட்டு ம]டக்கி நிலம்

14 ஒற்பதுமா அரைக்காணி முஇரிகைக் கிழ்முக்காலெ மும்மாவரை அரைக்காணிமிகால்
செம்பாதிமால்[1]

[1] Read யால்.

15 நிலம் நாங்மா வரை முஞ்சிரிகைக் கிழ்முக்காலெ நாங்குமாக் காணி முஞ்சிரிகையிநால் பெரு-
வரி எப்பெர்ப்பட்டி-

16 தும் ஒவர்கஞ்கள் இறுக்கக் கடவாராகவும் நிந்ற செம்பாதியால் நிலம் நாங்மா வரை
முஞ்சிரிகைக் கிழ்முக்கா-

17 லெ நாங்குமாக் காணி முஞ்சிரிகையிநால் வஞ இறை எப்பெர்ப்பட்டதும் லலெயொப்ப-
மெய் இறுக்க[க்*]கடவொமாக-

18 வும் லலெயொம் இறுத்த இறைக்கு லலெயொமுக்கு தரக்கடவ வும் கொண்டு
நம்மை உடை[ய] சக்கரவர்த்-

19 தி ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவர் திருநகரத்தி ரயைய் திருவாதிரைத் திருநாள் ராலெந்ர-
னும் திருவிழா எழுந்தருளுவிக்கட-

20 வார்[க]ளாகவும் அற்றைநாளால் பெருந்திருவமுது செய்விக்க[க்*]கடவார்களாகவும்

21 ஒவர்கஞ்கள் இறுக்க[க்]கடவ செம்பாதியால் வஞ சில்வரியும் வெட்டிவெதிகையம்
செய்யக்கடவர்க ளல்லாதாராகவு-

22 ம் இப்பரிசு இத்தெவர் நிலத்தில் செம்பாதியாந நிலம் நாங்மா வரை முஞ்சிரிகைக் கீழ்முக்-
காலெ நாங்குமாக்காணி மு-

23 ஞ்சிரிகை நிலத்தாலெய் சந்ராதித்தவல் இறைகொள்ளக்கடவிதாகவும் இந்நிலத்தில்
மெல் எற இறை கொள்ளப்பெரு-

24 தாகவும் இப்பரிசு கல் வெட்டுவித்துக் கொள்ளப்பெறுவாராக பணிப்பணியால் பணி-
த்து நி[ய]ாகங் குடுத்தொம் பெருங்-

25 குறி ஸ்ரீராலலெயொம் பணித்தார் ஸ்ரீஉத்தமசித்தச்செரி ஆதனூர் நக்கந் ஜாதவெத-
னும் ஸ்ரீகிர்த்திமாத்தாண்ட-

26 ச்செரி வெம்பற்ரூப்பொசந் ஸ்ரீகரூஷ்க்கிரமவித்தனும் ஸ்ரீ இரவிகுல[சூ]ளாமணிச்செ-
ரி பெரெமபுறத்து காகு-

27 த்தக்கிரமவித்த[வ]லஞயாஜியும் ஸ்ரீவளவகிகாமணிச்செரி பாடகத்து லவத்தெரானக்
கிரமவித்த லொம-

28 யாஜியாரும் ஸ்ரீ அமரவிக்கிரமச்தெரி [1] ஆதங்பு[லி]ங்கு[டி] காளையந் சுப்பிரமண்ணியனும்
ஸ்ரீமதங்கஜம-

29 ல்லச்செரி கொரொவி எழுவாடியாங்கிரமவித்தனும் ஸ்ரீ இரராவதாரச்செரி கிறுமாக்க-
ளூர் கண்ணி கிரதும் ஸ்ரீ-

30 கவிதங்கற்பகச்செரி வங்கிப்புறத்து தொணையலவல-ர்க்கிருதயாஜியாரும் ஸ்ரீபரகெச-
ரிக் காரிகுடி பசுபதி

31 செகனும் ஸ்ரீகண்டராதித்தச்செரி இடையாற்றுமங்கலத்து சஞ்சாபரணந் திருமாவிருந்-
சொலெ நாராயணனும் ஸ்ரீ-

32 ஹிமாபரணச்செரி கண்டியூர் தாமொதிரந் ஸ்ரீகண்டனும் ஸ்ரீகரிகாலீகணல-ச்செரி ஓள்-
புறை சங்க[ர]நாராயணக்கி-

33 ரமவித்தனும் ஆக இவ்வனெவர் பணியாலும் இவ்வூர் ஊரவுந் திருவரங்கநாராயணந்
ஆயிரவ(ந்) நெழுத்-

34 து [||*]

No. 634.

(*A.R. No.* 76 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] லாவ-ல-ஹுமசக்ரவத்திக[ள்*] ஸ்ரீஹொஜள விராமநாதெ[த]-

2 வர்க்கு யாண்டு [ம]ரு வது வரி[ம்*]ஹாயற்று வ-ல-வகூத்து ஷஷியும் திகள்-

3 கிழமையும் பெறற சொதி நாள் ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீமனு மஹாவ்யசரன்

4 ரவிவெ|வ]ஞ்ஞாயக்கர் மகனூர் கங்கணவெஞ்ஞாயக்கர் உட[ன்*]-

5 யார் திருமழவாடிஉடைய நாயிநார்க்கு நாள் ஒன்றுக்கு ஒருகுடம் திரும-

6 ஞ்[ச*]நம் காவெரியிலெ எடுத்து ஆடி அருளுகைககு திருமஞ்சநம்புற-[2]

7 மாக கொண்டு இட்ட நிலமாவது இன்னயனூர் தெவதானம்

8 எதிரிலிசொழமங்கலத்து சொழமாதெவிவதிக்கு கிழக்கு

---

[1] Read செரி. [2] Read oநப்புற.

9 கணவதிவாய்க்காலுக்கு வடகது இரண்டாம் கண்ணுற்று க-
10 ாலாஞ் சதிரத்[து] பெருமருதூர் மறைபணிகாவிஞளபட்டன் பக்-
11 கல் விலேகொணடு திருமஞ்[ச*]நப்புறமாக விட்ட வெள்ளாள்வரிசை நில[ம்*] காணி அரைக்க-
12 ாணி இதில இறுப்புக்கு நிலம் காணி திருமஞ்சநம [எடு]க்கும் [தி]ருமெனிக்[கு]
13 வெட்டிக்கும் ஓவளத்துக்கும் நில[ம்*] அரைக்காணி அக[1] நிலம காணி அரைக-
14 காணி இது பன்மாஹேஸ்வர ாகை உ

No. 635.

(*A.R. No.* 77 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரு மக்கி வளர இருநில மடந்தையும் பொர்[ச்]-
2 செய[ற்] பாவையும் சீர்த்தநிச் செல்வியு ங்ந் பெருதேவி-
3 யராகி இந்புற நெடுதய ருழியு னிடைதுறைதாடும்
4 குடர்வநலெலிப் படர் வநவாசியும் சுள்ளிசூழ் மதிட் கொள்ளி-
5 ப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமுறண் மண்ணிக்கடக்கமும் பொரு-
6 கட லீழத்தரையர்த முடியும் ஆங்கவந நெவிய சொங்கெழி-
7 ல் முடியும் முந் நவர்பக்கல் தெந்நவந் வைய்த்த சுநர முடியு மி-
8 ஜிர நாரமும் தெணடிசை ஈழமண்டல முழுவதும் எறிபடைக் கெ[ர]-
9 ளந் முறைமையிற் சூடும் குலதநமாகிய பலர் புகழ் முடி[யு]ம் செங்கதிர் மா-
10 லேயும் சங்கதிர்வெலேத் தொல்பெருங்காவல் பல பழஜீவும் செருவிற் சிநவி இ[ரு]-
11 பத்தொருகா லரைசுகளே கட்ட பரசராமந் மெவருஞ் சாஜிமற்றிவரண் கருதி இருத்திய செ-
12 ம்பொற்றிருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில் முதுகிட் டொளித்த சய-சிங்கந்
13 அழப்பெரும் புகழொடு பிடிய[ல்*] இரட்டபாடி எழரை இலக்கமும் புற[நெ]திக்குலப்-பெருமலேக-
14 ளும் விக்கிரமசிர சக்கரகொட்டமும் முதிர்வடவல்ல மதுரமண்டலமும் காமிடைவன நாம-
15 ணைய்க்கொணையும் வெஞ்சிலேவிரர் பஞ்சப்பள்ளியும் பாசுடைப்பழந மாசுணிதெசமும்
16 அயாவில் வண்கிர்த்தி(ய) யாதிநகாவையில் சஜிரக் ரெல்குலத் திஜிர[ர*]தை விளையமாக்களத்து கி-
17 ளையொடும் பிடித்து பலதநத்தொடு நிறைகுல தநக்குவ[ல]யும் கி[ட்ட]நும் செறி[மி]ளையொட்டவி-
18 லெயமும் பூசர[ர்*]செ[ர்*] நல்க் கொசலேசரடும் தம்மபாலதை வெம்முதை யழித்து வண்டுறை செர-
19 லேத் தண்டபுத்தியும் இரண[சூ]ரதை முரணுகத் தாக்கித் திக்கணகிர்த்தி தக்கணலாடமும் கொவிஞ-
20 [ச்]சதந் மாவிழி தொடத் தங்காதசாரல் வங்காளதெசமும் தொடுகடல் சங்குவொட்டல் மஹிபாலதை வெஞ்-
21 சமர்விளாகத்தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிறல் யாதையும் பெண்டிர் பண்டாரமும் நித்திலதெங்கட லுத்திரலாடமு-
22 ம் வெறிமலர்த் திர்த்த தெறிபுநல் கங்கையும் அலேகடல் நடுவுட் பலகலஞ் செலுத்திக் சங்கிராமவிசையோ-
23 த்துங்கபதமநாகிய கடாரத்தரையதை வாகயம் பொருகடல் கும்பற்கரியொடு மகப்படுத் துரிமையில் பிரக்கிய
24 பெருநகித் திறக்கமும் ஆர்த்தவ(ந்)நக(ர)நகர் பொர்த்தொழில் வாசலில் விச்சாதிர தொரணமும் மெய்த்தெ[ளி]ர் புநமணிப்
25 புதவமும் நநமணிக் கதவமும் நிறை ஸ்ரீவிசயமும் துறைகிர்ப் பக்நையும் வநமலேயூரையிற் ரெங்மலேயூரும ஆழ்கடல-
26 ஞ்சூழ் மாயிருடி(லி)ங்கமும் கலங்கா வல்[வி]தை இலங்காசொகமும் கொப்புறு நிறைநல் மா[ப்]ப பாளமும் காவலர் புரிசை
27 மெலிலிம்பங்கமும் விளப்பக்தூறுடை வளப்பந்தூறும் கலேத்தக்கொர் புகழ் தலேத்தக்கொலமும் நி[த]மாவல்வி-

[1] Read ஆக.

28 கை மாதமவிங்கமும் கலாமுகில் கஞ்சிறல் லாமுரிதெசமும் தெகக்கலர் பொழில் மாகக்க-
வாரமும் [தெ]ாடுகடல் காவ-
29 ம் கடுமு[ர]ட் கடாரமும் மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரிபந்ராக
உடையார் ஸ்ரீராஜேந்ரசொழ[தெ]வர்க்கு யாண்[டு]
30 யிசு ஆவது ராஜேந்ர சிங்கவளநாட்டு பொய்கைநாட்டு திருமழுவாடி உடையமஹா-
தெவர்க்கு இரவும் பகலும ச-
31 ஜாதித்தவல் திருதொஙாவிளக்கு எரிய உடையார் ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவர் திரு-
மகளார் பிள்ளையார் அருமொழி நங்கையா-
32 ராந பிராந் வைத்தருளிந திருதொஙாவிளக்கு இரண்டிநுக்குக் குடித்தருளிந சாவா
மூவாப் பெராடு நுறறெண்பது இவையி-
33 ற்றில் இவ்வூர் இடையந் பட்டாலகந் நா[ர*]ணந் கொண்ட ஆடு நாற்பத்தஞ்சிநால்
நிசதம் அட்டக்கடவ நெய் ஆழாக்கும் குஞ்சிர-
34 மல்லந் பெருவழியும் குஞ்சிரமல்லந் காடதும் குஞ்சிரமல்லந் திருமாலுந் கொண்ட
ஆடு நாற்பத்தஞ்சிநால் நிசதம்
35 அட்டக்கடவ நெய் ஆழாக்கும் அரங்கந் பாண்டந் கொண்ட ஆடு இருபத்திரண்டரை-
யிநால் நிததம் அட்டக்கடவ நெய் இருசெவி ட-
36 ரையும் அரங்கந் மழுவாடியும் அரங்கந் கணவதியும் அரங்கந் காடுகளும் கொண்ட ஆடு
இருபத்திரணடரையிநால் நிசசம் அட்-
37 க்கடவ நெய் இருசெவி டரையும் நுறறி மழுவாடி கொண்ட ஆடு இருபத்திரண்டரை-
[யி]நால் நிசதம் அட்டக்கடவ நெய் இருசெவி டரைபு-
38 ம் மழுவாடி கணவதி கொண்ட ஆடு இருபத்திரண்டரையிநால் நிசதம் அட்டக்கடவ
நெய் இருசெவி டரையும் ஆக இவர்கள் கொண்ட
39 ஆடு நுறறெண்பதிநாலும் திருமழுவாடி உடையார் பண்டாரத்து பண்டாரநாழியால
நிசதம் அட்டக்கடவ நெய் உரி-
40 யங் கொண்டு சந்திராதித்தவல் இத்திருதொஙாவிளக்கு இரண்டும் எரிக்ககடவொம்
திருமழுவாடி உடையார் தெவர்கநி-
41 . . . . . இவ்விளக்கு எரிய பிராந் வைத்தருளிந தராவிளக்கு உட்கரு வுட்பட
ஆறுசா ணுசரத்து [விளக்கு] இரண்டி-
42 நால் நிறை எழுநுற்று பலம் இவை சஞ்சாதித்தவல் பதாதெஹஸ்ர ரதெகெஹ |—

No. 636.

(*A.R. No.* 78 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE, LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரு மன்னி வள ர இருநில மடதையும் பொர்ச்செயப் பாவையு-
2 ம் சீர்த்தநிச் செல்வியும் தந் பெருதெவியாநி இந்புற நெதுப ருழியு ளிடை-
3 நுறைநாடும் குடர்வநெவிப் படர் வந்வாசியும் சுள்ளிச்சூழ் மதிள் கொள்ளி-
4 ப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமூரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகட விழுத்தரையர்த
5 முடியும் ஆங்கவந் தெவிய சொங்கெழில் முடியும் முந் நவர்பக்கல் தெந்நவந்
6 வைய்[த்*]த சுதர முடியு மி[ஜி]ர நாரமும் தெற்றிசை ஈழமண்டல முழுவது[ம்] எ-
7 றிபடைக் கெரளந் முறறமையில் சூமெ குலதநமாகிய பலர் புகழ் மு-
8 டியும் செங்கதிர் மாலையும் சங்கதிர்வெலைத் தொல்பெருங் காவல் பல பழஞ்சியும் செரு-
9 வில் சிநவி இருபத்தொருகாலரைசகளை கட்ட பரசுராமந் மெல்வருஞ் சாஞ்சிமற்றிவரண்
க[ரு]-
10 நி இருத்திய செம்பொற்றிருத்தகு முடியும் பயங்கொடி பழிமிக முயங்[கியை] முதுகி-
11 ட் டொளித்த சயசிங்கந் அளப்பெரும் புகழொடு பிடிய[ல்*] ரட்டபாடி எழரை இலக்க-
மும் ந[வதெ]-
12 நி [நற்]குலப்பெருமலைகளும் விக்கிரமசிரர் சக்கரகொட்டமும் முதித்[படவல்]
13 லை மதுரமண்டலமும் காமிடைவள[ர்*] காமணேய்க்கொணையும் வெ[வ*][ஞ்சி]-
14 லைவிர பஞ்ச[ப்]பள்ளியும் [ப]ாசிடைப்பழதை மாசுணிதெசமும் அயர்வில்வண்[கி]ர்த்தி(ய்)
யாநி-
15 நகரவையில் சஞ்சிரந் தொல்குல[த்*] திஞ்சிரரததை விளை யமர்க்களத்துக் கிளையொடும்
பிடித்து ப-
16 ல தருத்தொடு நிறைகுல[த]ரக் குவையும் கிட்டருஞ் செறிபிளை யொட்டவிஷயமும்
பூசர[ர்*] செர் கல்
17 கொசலைநாடும் [தநம]பாலதை வெம்மூதை யழித்து வண்டுறை சொலைத் தண்டபுத்தியு-
18 ம் இரணசூரதை மூணுகத் தாக்கி நிக்கணகிர்த்தித் தக்கணலாடமும் கொவிக(ச)சதந
[மா]விழி ெ-
19 நாடத் தங்காதசாரல் வங்காளதெசமும் தொடுகடல் சங்கு வொட்டடை மயிபாலதை

20 வெ[ஞ்]சமர்விளாகத் தஞ்சவித்தருளி ஒண்டிறல் யானையும் பெணடிர் பணடாரமும்
நித்தவிநோடு-
21 ங்கட லுத்திரலாடமும் வெறிமலாத் திர்[த்*]த தெறிபுநல் கங்கையும் அலைகடல் நடுவுள்
[ப]ல கலந்
22 செலுத்திச் சங்கிராமவிசையத்துங்கபதநாகிய கடாரத்தரையரை [வ]காயம் பொருகடல்
குமபற்க-
23 ரியொடு மகப்படுத் தூரிமையிற் பிறக்கிய ெ[ப]ருநெதி[ப் பி]றக்கமும் ஆர்த்தவ க(ந)க(ர)-
நகா பொர்த்தொழி-
24 ல் வாசலில் விச்சாதிரதொரணமும் மொய்த்தளிர் புநமணிப் புதவமும் கநமணி[க்*]
கதவமும் நிறை ஜீவிசை-
25 யமும் தூறைநீர்ப் பங்கையும வங்மலேபுரையிற் றெங்மலேயூரும் [ஆழ்]கட லகழ் சூழ்
மாயிருடி-
26 [லி]ங்கமும் கலங்கா வல்விசை இலங்காசோகமும் கொப்புறு நிறைபுநல் மாபப்[ப]ள-
மும் காவலம்-
27 புரிசை மெவிலிம்பங்கமும் விளப்பங்[தூ]றுடை வளப்பத்தூறும் கலைத்தக்கோல் புகழ்
தலைத்-
28 தக்கொலமும் நிதமாமல்விசை மாதமலிங்கமும் கலாமுரிக் கடுக்கிறல்(வ்) வாமுரிதெ-
சமும்
29 தெநக்கலர் பொழில் மாநக்கவாரமும் தொடுகடல காவல் கடுமுரற் கிடாரமும் மாப்பொ-
ரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரமெ-
30 சரிபநராக உடையார் ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவர்க்கு யாண்டு யிசு ஆவது இராஜேந்ரசி-
ங்கவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு நிரு-
31 மழுவாடி உடையதெவர்க்கு உய்யக்கொண்டான்வளநாட்டு வெண்ணெட்டு கொளாகைச்-
சதுவெ்தி்மஙகலத்து ந[ம]க்கண் ஸ்ரீ-
32 கரஷ்ண் இராமநாக ராஜேந்ரசொழவைரஹமாராயர் தெவியார் ஸ்ரீகரஷ்ண் கொள[ச]லையார்
உடையார்க்கு இரவும் பகலும் எரிவதற்கு ஒரு நி-
33 ருநொநாவிளக்குக்கு வைய்த்த காசு நூறும் மெற்படியாசெய் வைய்த்ததரா நிலவிளக்கு
ஒன்று உள்கரு வுட்ப்பட நிறை உாஉயிச பல[ம்]
34 இத்திருநொநாவிளக்குக்கு வைய்த்த காசு நூறும் கொண்டு ஆடு தொண்ணூறு தொ-
ண்டு சஙிராதித்தவல் இரவும் பகலும் இத்திருநொநாவி-
35 ளக்கு எரிய நாங்களும் எங்கள் வர்க்கத்தாரும் அட்டக்கடவொமெந்று மந்ரடி செல்வந்
குட்டெறந் கொண்ட காசு இருபத்தைஞ்நால்
36 [ஆடு] இருபத்திரண்டரையிநால் ஆண்டுவரை அட்டக்கடவ நெய் இருபத்திருநாழி
உரியும் செல்வந் பரம்பந் கொண்ட காசு இருபத்தைஞ்நா-
37 ல் ஆடு இருபத்திரண்டரையிநால் அட்டக்கடவ நெய் இருபத்திருநாழி உரியும் எச்சில்
அரவீணையாதும் சூற்றி திருமழுபாடியும் நக்கந் கடிகா[ச]-
38 லதும் கொண்ட காசு இருபத்தைஞ்நால் ஆடு இருபத்திரண்டரையிநால் அட்டக்கடவ
நெய் இருபத்திருநாழி உரியும் தாழி திரிபுரவிசை-
39 யந் கொண்ட காசு இருபத்தைஞ்நால் ஆடு இருபத்திரண்டரையிநால் நெய் இருபத்-
திருநாழி உரியும் ஆக இவ்வரைவொமாகக் கொண்ட
40 காசு நூறிநால் ஆடு தொண்ணூறிநால் ஆண்டுவரை அட்டக்கடவ நெய் தொண்-
ணூற்று நாழியும் நாங்களும் எங்கள் வர்க்கத்தாரும் சஙிரா-
41 தித்தவல் அட்டக்கடவொமாகொம் இது பநாதெஹஸ்ர ரதெகூ —

No. 637.

(*A.R. No.* 78-*A of* 1895).

On the same wall.

1 திரு மங்கி வளர இருநில மடமைகயும் பொர்ச்செயப் பாவையும் நிர்த்-
2 தநிச் செல்வியும் தந் பெருதெஷியராகி இந்புற நெடுதுயருழியு ளிடைதுறைநாடும் தொடர்-
வநவெளிப் படர் வநவாசியும் சுள்ளிச்சூழ்
3 மதிள் கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமுாண மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகட லிழத்-
தரையர்த முடிபும் ஆங்கவர் தெவிய சொங்-
4 கெழில் முடியும் முந்நவர்பக்கல் தெந்நவர் வைய்த்த சுநரமுடியு மிஞிர நாரமும்
தெந்திசை ஈழமணடல முழுவதும்
5 எறிபடைக் கொளன் முறைமையில் சூடும் குலதநமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர்
மாலையும் சங்குதிர்வெலைத் தொல்[பெ]-
6 ருங் காவல் பல பழந்தியும் செருவிற் சிநவி இருபத்தொருகா லரசுகளை கட்ட பரசுராமந்
மெல்வருஞ் சாஞிமற்றிவரண் கருதி இருத்தி-

7 ய செமபொற் மீருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில் முதுகிட் டொளித்த சயசிங்கக் ளைப்பெரும் புகழொடு பிடிய-
8 [ல் இ]ரட்டபாடி ஏழரை இலக்கமும் நவ[கி*]கதிக் குலப்பெருமலைகளும் விக்கிர[மவிசார்] சக்கரகொட்டமும்
9 முதிர்பட வல்ல மதுரமண்டலமும் காமிடை வள[ர்*]காமணய்க்கொணையும் [வெ]ஞ்சிலை விசார் ப-
10 ஞ்ச[ப்]பள்ளியும் பாசடை[ய் ப]முக மாசுணிதெசமும் [அய]ர்வில் வண்கிர்த்தியர் யாகி நகரவை-
11 யில் சஜிரக தொல்குலத் திதிரதகை விளை யமர்[களத்துக் கி]ளையொடும் [பிடித்து]
12 பலதகத்தொடும் கிறைகுலதகக் குவையும் கிட்டருஞ செறிமிளை யொட்டவிஷயமும் பூக[ர]-
13 ர்செர் கல்க் கொசலைகாடும் தம்பலமைக் வெம்முகை யழித்து வண்டுறை சொலைத் தண்ட-
14 புத்தியும் இரணசூரகை மூணுகத் தாக்கி திக்கணகிர்த்திக் தக்கணலாடமும் கொவி-(ச)சநக
15 ம[ர]விழிகொட தங்காதசாரல் வங்காளதெசமும் தொடுகடல் சங்குவொட்டை மலபாலமை
16 வெஞ்சமர்விளாகத் தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிறல் யாகையும் பெண்டிர பண்டார[மு]ம் நித்தில
17 கெடுகட லுத்திரலாடமும் வெறிமலர்த் திர்த்தத் தெறிபுகல் க[ங்கையு]ம் அலை-
18 கடல் கடுவுள் பல கலஞ் செலுத்தி சங்கிராமவிசையொத்துங்கபகமக[ரகி]ய கடாரத்-
19 த[ரை]யகை வாகையமபொருகடல் குமபற்கரியொடு மகபபதித் தூரிமையில் [பிற]க்கிய பெ-
20 [ரு]கெ[தித் திறக்கமும் ஆர்த்தவர் நகர்(நகர்) பொர்த்தொழில் வாசலில் [விச்சாதிர] தொரணமும் மொ-
21 [ய்த்]தொளிர் புகமணிப் புதவமும் கநமணிக் கதவமும் நி[ல*]ற ஸ்ரீ விசைய[மு]ம் [கு]றைநிர்ப் பங்கையும வங்மலே[யூ]ரை-
22 [யி]ற் றெங்மலையூரும் ஆழ்கட லகழ்சூழ் மாயிருடி(வி)ங்கமும் கலங்கா [வல்விசை] இலங்காசொகமும கொப்புற நிறை-
23 [பு]கல் மாபப்பாளமும் காவலர்(ப்)புரிசை மெவிலிம்பங்கமும் விளப்பத்தூறுடை[வளை]-பந்தூறும் கலைத்தக்-
24 கொர் புகழ் தலைத்தக்கொலமும் நிதமா பல்விசை மாதமலிங்கமும் க[லாமு]யில் [கடி-நீழி]ல் வாமுரி[தெ]சமும்
25 தெநக்கலர்பொழில் மாகக்கவாரமும் தொடுகடல் காவல் கடிமுரல் [கடாரமும்] மாப்-பொரு தண்டாற் கொண்ட [கொ]-
26 ப்பரகெசரிபகரக உடையார ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதே[வ]ர்க்கு யாண்டு பன ஆவது இராஜேந்ரசிங்கவளநாட்டுப் பொய்கை-
27 [நாட்டு] திருமழுவாடி ஈஸ்வரதேவர்க்கு உய்யக்கொண்டார்வளநாட்டு வெண்ணெட்டு கொளாந்தகச்சதுவெ்ல்கிமங்கலத்து நராக்கண்
28 . . . . . ந் அருமொழியாக உத்தமசொழ வரகு மாராயர் மாராசியார் தெச்-சப்பன் செம்பியந்மாதெவி உடையார்க்கு இரவும் பக-
29 லும் எரிவதர்க்கு ஒரு திருகொந்தாவினக்கிலுக்கு வைய்த்த காசு ா இக்காசு நூறும் கொண்டு ஆடு கூப கொண்டு சந்திராதித்தவல் இரவும்
30 பகலும் இத்திருகொந்தாவிளக்கு எரிய நாங்களும் எங்கள் வர்கத்தாரும் அட்டக்கடவொமெந்று மக்ருடி காரி அறையந் கொண்ட காசு நபஎ இ-
31 நால் ஆடு நபநஞ்-நால் ஆண்டுவரை அட்டக்கடவ நெய் நபநபு நு-ஐம் எகவிரக் அரங்கநும் எகவிரப் பெற்றுநும் கொண்ட காசு பஉ இ-நால் ஆ-
32 டு பகவ-நால் ஆணடுவரை அட்டக்கடவ நெய் பக ஏ ஐ - ம் சாத்தக் ஆச்சந் கொண்ட [கா]சு உபஞ்-நால் ஆடு உபஉ இ - நால் ஆண்டு-
33 வரை அடடகடவ நெய் உபஉ ஏ உஐ-ம அரங்கக் கணவகியும் அரங்கக் மழுவாடியும் அரங்கக் காடிகாளும் கொண்ட காசு பஉ இ ஆடு
34 பகவ-நால் ஆண்டுவரை அட்டக்கடவ நெப் பக[ஏ*] ஐ - ம அரங்கக் பாண்டக் கொண்ட காசு பஉ இ-நால் ஆடு பகவ நால் ஆண்டுவரை
35 அட்டங்கடவ நெய் பக ஏ ஐம் ஆக இவ்வகைவொமாய்க் கொண்ட காசு ா நால் ஆடு-கூப-நால் ஆண்டு வரை அட்டக்கடவ நெய் கூப ஏ- ம் ச
36 நீராதித்த[வ]ல நாங்களும் எங்கள் வர்க்கத்தாரும் அட்டக்கடவொமாகொம் இவ்வகை-வொம இது பதாதெஹஸார் ரகஷ |—

No. 638.

(*A.R. No.* 78-*B of* 1895).[1]

ON THE SAME WALL.

1 உலக ஆவது ன் நாளலகூ குரவை காரணக்கிரமவித்தராக மதுராந்தக வரகுணமாராயர் மாராகியார் இராமங் சொழ-

2 குலசுந்தரியார் உடையார் வைச்சியநாத தெவர்க்குக் குடு[த்*]த தகைக்கால் பள்ளிக்கட்-டில் க-ம் இரு[பது]ற கிலேக்கண்ணு-

3 டி அடியும் காம்பும் தராவுட்பட நி[2] நாழ பலம் கண்ணுடி க-ம் தராக்கால் [க]நி நயகூ பலம் நஇ-ச் சாணினை-

4 த்து நெய்தாங்கியும் அடியும் உட்பட பித்தளை விளக்கு கநி நா பலம் சியாரா[வ*]முத-(தா)ந் இவை கொடுவஹா[ன்*]

5 இத்திருமழுவாடி உடையார் தெவர்கந்திகளொம் இம்மாராயந் சொழகுலசுந்தரியெய் உடையார்க்-

6 கு செய்த கிவஞங்களுக்குத் தந் ஸ்மிட்டுத் திருத்திர [தி]லமாவது இத்தெவர் தெவதாகம் திரும-

7 ழுவாடியில் செம்பியன்மாதெவிப் பெரெரி ராஜராஜந் தூம்பில்நின்று கிழக்கு நொக்கிப் பொஹ வாய்-

8 க்காவில் வடகரை உற்ற வரம்புக்கு தெற்கும் இவ்வாய்க்காலுக்கெய் கிழக்கும் வடக்கும் மெற்குமாக நடுவு-

9 பட்ட நிலம் அரையெ பிரண்மொவிநால் ஆண்டுவரை செம்பியன் மாதெவியெந்தும் மரக்காலால் ல- .

10 டைப்படி நெல்லு அறுபதிங் கலமும் கொண்டு உடையார் நிச்சல்படி

11 ஆடியருளும் பால் நாநாழிக்கு நெல்லுக் குறுணி நாநாழியும் நிச்சற்படி சார்த்தியருளும் [து]ம்பைப் பூ-

12 த் திருப்பள்ளித்தாமம் இருநாழிக்கு நெல்லு நாநாழியும் ஆக ஒருநாளைக்கு நெலலுப பதக்காக ஆண்டு-

13 வரை நெல்லு அறுபதிங் கலம் ஆக இப்படி இக்கிவநூங்கள் யாண்டு நய - ஆவது முதல் சந்திராதி[த்*]தவற் செ-

14 லுத்துவதாகொம் தெவர்கந்திகளொம் இங்நிலத்துக்கு நிருவாசவில் பொஹ குடிமையும் ஊர்கழஞ்சு குமர-

15 கச்சாணமும் வெள்ளாங்வெட்டியும் உள்ளிட்டு எப்பெர்ப்பட்ட இறையும் இவன் தஹ காசு ஐம்பது மிட்டு செ-

16 ல்லுக கொண்டு இவ்வூர் செம்பியன்[மா]தெவிப்பெரெரி கல்விக் கரையட்டிக் கொண்டமையில் இந்நெல்லுக்காக

17 வெய் சந்திர ராதித்தவற் காட்டப்பெறுதொமாகொம் தெவர் கந்திகளொம் இது பதாவெஹ-ராந் ரணஞ்[॥*]

No. 639.

(*A.R. No.* 79 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] திரு மங்கி வளர இருநில மடனையும் பொற்செ-

2 யப் பாவையும் சிர்த்தநிச் செல்வியும் தந் பெருநெவியராகி

3 இப்புற நெடுதய ருழியு ளிடைதுறைநாடும் து[ட]ர்வநவெலியுட்

4 படர் வநவாசியும் சுள்ளிச்சூழ் [மதிள்] கொள்ளிப்பாகையும் நண்-

5 ணற்காண்முரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருநட விழத்தரைய-

6 ர்த முடியு மாங்கவந் நெறிய சொங்கெழில் முடியும் மூங் நவர் ப-

7 க்கல் தெங்நவந் வைய்த்த சுநரமுடியு மிஞ்சி காரமும் தெந்தி-

8 சை சூழமண்டல முழுதும் எறிபடைக் கொளங் முறைமையிற்-

9 சூடும் குலதநமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர் மாலையும் சங்கதிர் வெலை-

10 த் தொல்பெருங் காவல் ப[ல்] பழனிவும் செருவிற் சிநவி[ல்*] இருபத்தொ[ரு]கா லரைசுக-

11 ளகட்ட பாசராமந் மெ[ல்]வருஞ் சாஞ்மற்நிவாண் கருகி இருத்தி(இருத்தி)ய செம்-பொ-

---

[1] This inscription is engraved below No. 78-*A*

[2] This symbol which usually denotes நிலம் stands for நிறை in this inscription.

12 ற்றிருத்தகு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில் முதுகி[ட் டொ]ளித்த சய-
13 சிங்கக் அளப்பெரும் புகழொடு பிடிய விரட்டபாடி எழரை இலக்கமும் கவ[ெ*]நதிக்
குலப்பெரும-
14 லகளும் விக்கி[ர*]மவிரர் சக்கரகொட்டமும் முதிர்[பட*]வல்லை மதுரமணடலமும்
காமிடைவள நா-
15 மணை[ய்க்]கொணையும் வெஞ்சிலவிரர் பஞ்சப்பள்ளியும் பாசுடைப் பழந மாசுணி(தை)-
16 தெசமும் அயர்வில் வண்கிர்த்தி(ய்) யாதிநகரவையில் சந்திரந் றொல்குலத் திந்திராதனை
வி-
17 ளை யமர்க்களத்துக் கிளையொடும் பிடித்துப் பலதநத்தொடு நிறைகுலதநக்குவையும்
18 கிட்டருஞ் செறிமிளை யொட்டவிஷையமும் பூசுரர்செர் நல்க் கொசலைநாடும் தம்ம-
பாலனை
19 வெம்முனை யழித்து வண்டுறைசொலைத் தண்டபுத்தியும் இரணசூரனை மூரணுகத்
தாக்கி
20 தி[க்க]ண கிர்த்தி தக்கணலாடமும் கொவிஞச்சநந் மாவிழி ஞொட தங்காதசாரல் வங-
காள-
21 தெ[சமும்] தொடுகடல் சங்கவொட்டல் மஹிவாள[நை] ெ[வ]ஞ்சமர் வளாக[த்*]
தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிற-
22 [ல் யா]னையும் பெண்டிர் பெண்டாரமும் நித்தில நெடுங்கட லுத்திரலாடமும் வெ[றி]-
மலர் திர்த்[த]
23 தெறிபுகல் கங்கையும் அலைகடல் நடுவுட் பலகலஞ் செலுத்தி சங்கி[ர]ாமவிசையொத்-
துங்க-
24 பங்மநாகிய கடாரத்தரையனை வாகயம் பொருகடல் ளும்பற்கரியொடு மகப்படுத் [து-]
நிமையில் பிறக்கிய ெ[ப]-
25 ரு நெதித் திறக்கமும் ஆர்த்தவந் நகர் நகர் பெ[ர்*]ர்த்தொழில் வாசலில் விச்சாரணெதொ-
ரணமும மொய்த்தொ-
26 ளிர் புநமணிப் புதவமும் நகமணிக் கதவமும் நிறை ஸ்ரீவிஜயமும் துறைநிற்ப் பங்கையும்
வங்மலையூரை-
27 யிற் றொங்மலையூரும் ஆழ்கடலகழ் சூழ் மாயிருடி(ஸி)ங்கமும் கலங்கா [வ]ல்விளை இல-
ங்காசொகமும் (ெ)காபபுறு நிறைபு-
28 நல் மாபப்பாளமும் காலவந் புரிசை மெவிலிம்பங்கமும் வளப்பந்தூறுடை வளப்பந-
தூறும் கலை தக்கொர் புகழ் த-
29 லைக் தக்கொலமும் நித[மால]ல்விளை மாதமலிங்கமும் கலாமுகில் கடுந்திறல் லாமுரி-
தெசமும் தெநக்கலர் பொழில் மா-
30 நக்கவாரமும் தொடுகடல் காவல் கடுமோட் கடாரமும் மாப்பொருதண்டாற் கொண்ட
கொப்பரகெசரிபற்ம[ரா]ந உடையார் ஸ்ரீ-
31 ராஜேந்ர(ர)சொளதெவற்க்கு யாண்டு யெந ஆவது ள் உாநயெ-[ன][ல்*] உடையார்
ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவர் நம்பிரா-
32 ட்டியாா வானவன்மாதெவியார் திருமழுவாடி மாதெவற்க்கு குடித்தருளின பொந்நின்
தளிகை ஒந்நி[ன]ல் குடி(ஞ்)-
33 ஞைக்கல்லால் அலகுநிலைப்படி பொன் ராகயெ கழஞ்சு நூற்றுத் தொண்ணூற் றெண்
கழஞ்சும் மெற்படியார் யா-
34 ண்டு யெள ஆவது இட்ட வெள்ளித்தளிகை ஒந்நினால் மெற்படிகல்லால் அலகுநிலைபடி
வெள்ளி உாகயெச[வ*] கழஞ்-
35 சு இருநூற்று தொண்ணூற்றாற்க் கழஞ்செய் கால்[||*]

No. 640.

(*A.R. No.* 80 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்ஹி ஸ்ரீ [||*] புகழ்மாது விளங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமகள் வனர மலர்மகள் புண
உரிமையிற் சி-
2 றக்[து] மணிமுடி சூடி வினவர் நிலெகெட வில்[ல]வர் குலெதர எனைமன்கல நிரியவிட்டி-
ழிதரத் திக்கணைத்து-
3 ந் தன் சக்கர நடா(ர)த்தி விரலிஙாஸனத்து உலகுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய
கொ[வி]ராஜகெ[ச]-
4 ரிபந்மரான சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு சயெது ஆவது
தியாகவல்-

5 விளகாட்டுப் பொய்கைநாட்டு உடையார் திருமழுபாடிஉடைய ஶ்ரீஹரதெவர்க்கு இரவு
பகல் சந்திரா-
6 இத்தவல் திருநந்தாவிளக்கு எரியக்கடவதாக வைத்தார் பூபாவசுந்தாநாக சொழகொ-
7 நார் தெவியார் இராஜெந்ரசொழவளநாட்டு வண்டாழைக்கூற்றத்துச் சிற்றூமூர்
சிற்றூமூர்உ-
8 டையான் பெருமான் கற்பகமான களப்பாளராஜர் மகள் கற்பகம் ராஜெந்ரசொழியார்
யாணடு சயரு
9 ஆவது ள் உாசுயு முதல் வைத்த திருநந்தாவிளக்கு க ஒன்றுக்கும் விட்ட செவரி ஆடு
கூயு இவ்வாடு தொ-
10 ண்ணூறும் தெவர் பழயநந்தாவிளக்குகுடிகளில் கைக்கொண்டார் மன்றாடி சிங்கன்
ஐய்-
11 யன் விளக்கு அரைக்கா[லு]க்கு கொண்ட ஆடு யகவ-ம் மல்லன் சிங்கம் விளக்கு அரைக்-
காலுக்கு
12 கொண்ட ஆடு யகவ-ம் திருவரங்கன் [வாய்க்கு] விளக்கு அரைக்காலுக்கு கொண்ட
ஆடு யகவ-ம் பெரியான் தொணட-
13 நும வெம்பன் மாணிக்கனும் வெம்பன் பெற்ற[னு][ம்*] தெவன் பெராளனும் விளக்கு
அரைக்காலுக்கு கொ-
14 ண்ட ஆடு யகவ-ம் செல்வன் [வ]யாளனும் செல்வன் அடிகளு[ம்*] ம[ா]மூண்டர்
செ[ல்]வனும் விளக்கு அரை-
15 ககாலுககு கொண்ட ஆடு யகவ-ம் [அறவணை] பொன்னர்மெனியும் அரவணை வெண-
காடனு[ம்*] விளக்கு
16 அரைக்காலுக்கு கொணட ஆடு யகவ-ம் [ஐ]யாற[னு]டையான் விளக் கரைக்காலு-
க்கு கொண்ட ஆடு ய-
17 கவ-ம் கொயில் சிறியான் விளக் கரைக்காலுக்கு கொண்ட ஆடு [யகவ-ம்] ஆக விளக்கு
ஒன்றுக்கு
18 கைக்கொணட ஆடு கூயு தொண்ணூறும் உடையார் திருமழுவாடி[உடையார் பண்]-
டாரத்து செ-
19 ப்புநாழியால் சந்திராதித்தவல் நாளொன்றுக்கு நெய் உழக்காக அள[க்*]கக்கடவொமா-
னெம் இய்-
20 யினவொம இன்நெய் உழக்கு அளவு கொண்டு எரிப்பதாநொம் உடையார் திருமழு-
வாடி உ-
21 டையார் தெவர்க்[ன்]மிகனொம் இதுக்கு யாண்டு சயக்கு நாள் உா முதல் ஆடு
கொண்டு
22 [வி]ட்டது இத்திரு[கொ]ந்தாவிளக்கு எறிக்க இட்ட தராக் குத்திவிளக்கு ஒன்றினால்
உட்கரு உ-
23 ட்பட கிறை [ா ல] இது பதாநொமஸ்வா ஈகெஷ ||வ

No. 641.

(*A.R. No.* 81 *of* 1895.)

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ [||*] திங்களெர்தரு தந் தொங்கல் வெணகுடைக்[கி]ழ் நிலமகள் நிலவ மலர்மகள்
2 புணர்[ந்து] செங்கொ லொச்சிக் கருங்கலி கடிஞு தந் சிரியதாதையையு ஜிரு[த்த]மை
யினை-
3 யுங் [குறிக்]கொள் தந் நினங்கொக்களையும் கெறி . . . . தந் திருப்பு[த]ல்[வர்த]ம்-
மையு ஜுந்-
4 றெழி[ல் வ]ாநவர் வல்லவர் விகவர் கங்கை நிலங்[கை]யற் கிறைவர் . க்கொப்-
பலெவ-
5 ர் கர்[ந்குச்]சியர்காவல நெநப் பொந்நணிச் சுடர்ம[ணி] மகுடஞ் சூட்டிப் படர்புக
ழாங்க-
6 வர்க் [காங்க]வ நாடருளிப் பர்ங்கமர் தாதைமுந் வஞ பொதலர் தெரியல் விக்கிரமநார-
7 ணஞ்சைச் சக்கர மடிப்படித் தருளுதற் கவ ஈவதரித்த [ஒருப]தா நாளால் திருமணி-
மௌலி வாழியல் பூ-
8 வெஞ்சொழநெநப் புகைஞு மந்துபலூழியுள் தெங்கவர் மூவருள் மாநாபரணர் பொங்-
முடி யாநாப்-
9 (மதிள்) பசுஞலை பொருகளத் தரிஞு வ[ார*]ளவிய[க]முல்விரகொளனை முகைவையிற் பி-
டித்து தருத்திவாரண-
10 [ம்] புக் கதக்களிற்றுல் உதைப்பித்தருளி அகமில் பெரும் புகழ் சுஞரபாண்டியர் ஒற்-
றைவெண்குடையுங் கற-

11 [றை*] வெண்கவரி[யு*]ஞ் சிங்காஸநமும் வெங்கனத் திழுது தந் முடி விழுத் தலைவிரித் தடிதள ஜொடத் தொல்-

12 [லே*]யில் முல்லையூர்த் துரத்தி ஒல்கலில் வெணுட்டரைசை செணுட் டொதுக்கி மெவுபு-ழிராமருட முவர் கெட முரி]-

13 [ஞ*] விடர்கெழு வில்லவன் குடர்மடிக் கொண்(ட்)டு தந்நாடுவிட் டொடிக் காடுபுக் கொ-ளிப்ப வஞ்சியம்புது

14 [மவர் சூடிக்] கஞ்சலில் வெலிகெழு காஞலூர்ச்சாலை கலமறுப்பித் தாஹவமல[ணு] மஞ்சக் கெவுதந்

15 . . . ரும் படையா லாங்கவன் செகையுள் கண்டபயநுங் [க]ங்காதிசநும் வண்டமர்க் களிற்ருடு மடியத் திண்-

16 . . . . . ாதர் விக்கியும் விசையாதித்தது ஞருமுரட் சாங்கமயது மு[தி]விநர் வமர-பிருவொத் துடைய நிமிர்சுடற் பொ-

17 . . . யங்கரிப்புரவியொடும் பிடித்து தந்நாடையிற் ஜயங்கொண்டு ஒங்நார் கொள்ளிப்-பாக்கை-

18 [கையை] ஒள்ளெரிமடுப்பித் தொருதனித் தண்டால் பொருகட விலங்கையர் கொமாந் விக்-கிரமவாஹவிந் ம-

19 [ான]மும் முற்றநக் குடைஞ தெந்தமிழ் மண்டல முழுவதும் இழுது எழ்கட விழும் புக்கிலங்-

20 கெ[சுரந]ாகிய விக்கிரமபாண்டியந் பருமணி மகுடமுங் காண்டகு தந்தாக்கித் தந் கந்த-குச்சியிலும்

21 ஆர்கலி யிழுஞ் சிரிதெந் றெண்ணி உளங்கொள்நாட்டுத் தந்துறவொடும் புகு[ஞ] விளங்கு முடி கவி-

22 த்த விரசலாமெகந் தெ[ப]ார்க்களத் தஞ்சிக் காற்களி றிழுது [க]ங்வையிட் டெ[க]க் காதலி-யொடு ஜந் து[வ்]-

23 வையைப் பிடித்துத் தாயை முக்கரிய ஆங்கபிமாநம் நிங்கு[த]ற்காக மிட்டு[ம் வ]ஞு வாட்-டொழி லுழு-

24 ஞு வெங்களத் தலந்த வச்சிங்களத் தரையந் பொந்நணி முடியுங் [கந்]நாந் வழிவஞுரை-கொ ளி-

25 முத்தனை[ர*]யநாகிய சிர்வல்லவந் மதநராசந் எல்லொளித் தடமணி முடி[யு]ங் கொண்டு வடபுலத் [தி]ரு-

26 காலாவதும் பொருபடை நடாத்தி கண்[ட]ர்திநகரந் நாரணந் கணவதி வம்[பல]ர் தெரியல் மதசூதநநெ-

27 ந் றெநைப் பலவரையனை மு[ை]நவையிற் றுரத்தி வம்பலர் தருபொழில் கம்பிவிநகருள் சளுக்கியர் மா-

28 ளிகை தகர்[ப்]பித் திளக்கமில் தனைமூக் வஞ கஞரக்களிற்றுச் சக்காவத்தி விக்கிரம-நாரணந் தந் தெ[ப]-

29 ரும்படைஞரை யெவ முற்பம ராகவமல்லறு மஞ்சிந நெந்து ஸஹாஸமெற்கொண்டு தந் புகற்

30 பெரியாற்நிடைகரைப் பூண்டுர்க் கடகமாநகர்க் கவ்வையில் முற்ரு முறையிலும் எந்தெ-னிர் விட்ட வலந்-

31 கிள நெடு[வெடு] தெறு[ங்*]க விச்சையந் தம்பிய நிருவரும் அம்பியர் சிலேச்சை அத்திராச-நும் பக்கப்பயதும்

32 பித்தியக்களிற்றுப் பிடகசச்சொழ . . . கொண்டையிராசங் குநிசிலை முஞ்சநு ஞண்ட-நாயகந் தார்

33 த் தநஞ்சியதும் . . . . . நும் விநமாணிக்கநுஞ்சு . . ாசநு மவந் றுணை யிரு-வரும் வாகை விச்செயதும்

34 மகநு மாதா[வு]ம் எநுமிவர் முதலியர் புறைகழு லரை[ச]ரொ டெண்ணரு மகளிரைத் திண்ணெநப் பிடிப்பித் தெ-

35 முரையிலக[ந]மும் பாழ்படச் சிநவிப் பூண்டொ மதிளிப் பொடி[ப]தித்த தந் . . மண்டுர்க . தை எர்செல ந-

36 டாத்தி வார் . கைவிதைத்து மண்ணதிபதியில் பாரவர் மானிகை படர்ளரி பரப்பி ஆங்க-[வ]

37 நகர் வெங்கைமி தெழுதி உயர் ஜயஷ்டிஹம் நாட்டுவித் தியடிசை வில்லவர் விநவர் வெ-ழ்கு-

38 லச் சளுகரியர் வல்லவர் கௌசலர் வங்கணர் கொங்[க]ணர் சிஞ்சுரர் ஐய்யணா சிங்களர் பங்களர் அந்-

39 திர முதலிநர் அரைசரிடு கிறைகளும் ஆலிலொந் றவநியிம் கூறுகொள் பொருள்களும் உகஞ்சு நா-

40 [ந்]மறையவர் முகஞுகொளக் குடுத்து விஞ்லொகத்து விளங்[கு] ம[ணுதிநின்] றஞ்ரு-டெ-

41 தஞ்செய் தரைசு விற்றிருந்த ஜ[ய]ங்கொண்டசொழந் உ-
42 யர்ந்த பெரும்புகழ் கொராஜ[க]சரிவ[ந்]ராக உல[ட]-
43 யா[ர்*] ஸ்ரீராஜாயிராஜஉவர்க்கு
44 யா[ண்]டு ஈயஉ ஆவது ராஜஜ்ர(ர)சிங்கவளநா[ட்டு]
45 பொய்கைநாட்டு வ்ரஹஉயம் ஸ்ரீகண்டராதித்தச்சருப்-
46 [வ]பதிமங்கலத்து பெருங்குறி உஹாவஹஹையாம் இவ்வாட்[ன]ட
47 [வி]ருச்சிகநாயற்று வியாழக்கிழ[ன]ம பெற்ற திருவொணத்தி நாந்-
48 று கம்மூர் ஸ்ரீகண்டராதித்தசெரியிலெ பெருங்குறி கூடியிருஞ்ச பணிப்பணியால்
49 பணித்து வஹாவ்வஹஹ்ஹ செய்த பரிசாவது திருமழுவாடி தெவர்கந்தீச்வள க[ண்]டு
50 திருமழுவாடியுடையார் கொயிலிலெ சந்திராதித்தவல் திருநுகாவிளக் கெரிய (வள)வ-
51 ளவரலலூருடையாந் நீலங் குடிகாங்கியான ஜயங்கொண்டசொழ-
52 விரபன்ப[ந்]னவத்த திருநுகாவிளக்கு பத்துக்கும் சந்திராதித்தவல் எரிப்பிக்க
53 வைத்த நிவ[மா]வது இவ்வூர் குடிமக்கள் பக்கல் வ்ஹிகொணடுடைய நெ இவ்வூர் தெந்-
பிடா-

54 கை பொருதா . . யிலில் இரவிகுலசூளாமணிவதிக்கு கிழக்கு அறிஞ்சிகை வாய்க்கா-
லுகசு

55 வடக்கு ரு ஆங்கண்ணற்று க சதிரத்து மெற்கடைய நெ ஸ்ரீ நிக்கி இதநொடுமடை-
ஆ . .

56 நெ நு ல் நெ உரு வு கீ சு ம் இது ரு - ஆந்தர மடக்கி நெ வு கீ லஸ ம் நிந்ற நெ
உ . கீ

57 ஐய ம இது ச - ஆந்தர மடக்கி நெ வு கீ கரு ம் ஆக நெ நு மடக்கி நெ ரு கீ ரு . ம்

58 இங்கெ உ-சதிரத்து மெற்கடைய நெ ரூரு ல மெற்கடைய நெ ச இது [சு] -ஆசர-
மட

59 க்கி நெ வு ம் கிழக்கடைய நெ உரு [இ]து ரு - ஆந்தரமடக்கி நெ வு கீ
ஸ்ரு ம் ஆ-

60 க நெ நு ரு மடக்கி நெ ரு கீ ஸ்ரு - ம் எ - ஆங்கண்ணற்று உ - சதிரத்து மெற்கடைய நெ
ரு ல்

61 வடக்கடைய நெ [வ] இது அ-ஆந்தரமடக்கி நெ கீ சு ரு ம் நிந்ற நெ நரு வ [சு]-
ஆந்தரமட-

62 க்கி நெ வ கீ ஸ்ர ம் ஆக நெ ரு மடக்கி [நெ] வ கீ ஸ்ஸ ரு ம நு-சதிரத்து
மெற்கடைய நெ ரு நிக்கி

63 நெ ரு-ல் வடக்கடைய நெ வ இது அ-ஆந்தர[ம]டக்கி நெ கீ ரு ம் இதந் மெற்கு நெ
ச ரு வ இ[நி]ல் ச-ஆ-

64 ந்தரமடக்கி நெ ரு கீ ஸ் ம் மெற்கடைய நெ உ இது ரு ஆந்தரமடக்கி நெ கீ ஸ்ர ம
ஆக நெ ரு மடக்கி நெ ரு வ கீ

65 ரு ச ரு [ம]இங்கெ சுஎம் சதிரத்துக் கிழக்கடைய நெ ரு-ல் வடக்கடைய நெ ச இது ரு-
ஆந்தரமடக்கி நெ வு கீ.

66 ரு ம இஹகெ அ-ஆங்கண்ணற்று க-சதிரத்து நெ ரு-ல் மெற்கடைய நெ ச-ல் தெற்கடை-
ய நெ ரு வ

67 வடக்கடைய [நெ] வ் ம் ஆக நெ உ [சு]-ஆந்தரமடக்கி நெ கீ வ் ம் நிந்ற நெ உ ஐஉ
ஆந்தரமடக்கி நெ

63 கீ ரு கீ ரு ம் ெ[ம]ற்கடைய நெ ச நிக்கி நெ ச ல் கிழக்கடையவும் வடக்கடையவும்
ஆக நெ ரு

69 வ சு-ஆறுந்தர[மட]க்கி நெ கீ வஸ்ர ம் நிந்ற நெ உ வ ஐ-ஆந்தரமடக்கி நெ கீ நு கீ
ரு ம் மெற்-

70 கடைய நெ ரு நிக்கி நெ ரு-ல் தெற்கடைய நெ ரு இது ஐ-ஆந்தரமடக்கி நெ கீ உ வ ம
நிந்ற நெ

71 நு ரு [சு]-ஆந்[தர]மடக்கி நெ வ கீ ஸ்ர ம் மெற்கடைய நெ ஸ நிக்கி நெ ரு-ல் தெற்-
கடைய நெ ரு ஐ-

72 ஆந்தரமடக்கி [நெ] உ வ ம இதந் வடக்கு நெ உரு [சு]-ஆந்தரமடக்கி நெ கீ ஸ்ர ம்
நிந்ற நெ ச இது [சு]-

73 ந்தரமடக்கி நெ வ் ம் கிழக்கடைய நெ ரு-ல் தெற்கடைய நெ வ கீ ரு-ம வடக்கடைய
நெ வ கீ-

74 ற ம் ஆக கூ - வ் இது ய-ஆந்தரமடக்கி கூ கீ ழ ரு வ் ம நிற்ற நிலத்துக்கு தெற்கடைய
கூ [ச]

75 இது சு ஸ்தரமடக்கி கூ வ் ம் நிற்ற கூ ழ வ் இது ஞ-ஆந்தரமடக்கி

76 கூ கீ ஸ் ஸ ஜ்-ம் [உடங்] கூ ச ர மடக்கி கூ ழ ரு வ்

77 . . . . . கீ ஞ இங்கெ உ-ஆ[ஞ்*]சதிரத்து மெ-

78 ற்கடை[ய] கூ ஸ வடக்கடைய கூ ர இது அ ஸ்ர மடக்கி கூ

79கீ ர ழ-ம் இதந் தெற்கு கூ [ழ] ர இது ஞ-ஆஸ்ரமடக்கி கூ ர கீ

80 ற ஹ ம் தெற்கடைய கூ சு-ஸ்ரமடக்கி கூ ர ம ஆ ந் கூ ஸ

81 மடக்கி [கூ] ழ கீ ற ஸ ஜ் ம் இரஷிகுலகுலாமணி [வதிக்குக் கிழக்கும]

82 ஷிசொழவாய்க்காலுக்கு வடக்கு [க] கண்ணற்று ச ஜுண்டத்து மெற்கடைய கூ ஸ இ-

83 து அ ஸ்ரமடக்கி கூ வ் ம் பரகெசரிவதிக்குக் கிழக்கு அதிஞ்சிகைவாயக்காலுக்கு வட-
க்கு

84 சு கணற்று க சதிரத்து மெற்கடைய கூ ர ல் தெற்கடைய கூ ந ம் மெற்கடைய கூ

85 ர கிக்கி கூ ர ம் ஆக கூ ர ந ம் கிழக்கடைய கூ ஸ ல் மெற்கடைய கூ ர ம் கி-

86 ழக்க[ரை]டைய கூ ர-ல் வடக்கடைய கூ ந ர ம் ஆக கூ ஸ ழ ர ல் கூ ஸ இது ஞ ஆ-
ஸ்ரமட-

87 க்கி கூ சவ் ம் நிற்ற கூ சா ர இது எ-ஸ்ரமடக்கி கூ கீ ற ஹ ம் ஆக கூ ஸ ச ர மடக்

88 கி கூ சவ் கீ இ ஹ் ம் எ-கண்ணற்று க-சதிரத்து கூ சஸ-ல் மெற்கடைய கூ ர இது
ஞ-ஆஸ்ர-

89 மடக்கி கூ ர வ் ம் இதந் கிக்ழகு கூ ஸ ம் தெற்கடைய கூ சா இது ஞ-ஆஸ்ரமடக்கி கூ
வ் கீ-

90 இ-ம் இ[த]ந் வடக்கு கூ ர சா இது சு-ந்தரமடக்கி கூ ர வ் ம் கிழக்கடைய கூ ழ இது
சு-ஸ்ரமட-

91 க்கி கூ ஸ ம் ஆக கூ சய மடக்கி கூ சா வ் கீ இ இங்கெ உ-ஜுணடத்து மெ[ற]கடைய
கூ ஹ ல்

92 [வ]டக்கடைய கூ சு-ல் மெற்கடைய கூ ழ ஸ சு-ந்தரமடக்கி கூ கீ ஸ் ம் அ-கண்-
ணற்று

93 க-சதிரத்து கூ சய-ல் மெற்கடைய கூ ஹ ல் தெற்கடைய கூ சம் வடக்கடைய கூ சம்

94 ஆக கூ ர இது சு ஸ்ரமடக்கி கூ ஸ ம் நிற்ற கூ ர இது ஞ ஆஸ்ரமட்க்கி கூ ஸ வ் ம்
கிழகக

95 டைய கூ ஹ ல் தெற்கு சாரமெட்டு கூ ர இது அ-ஸ்ரமடக்கி கூ கீ சஸ ம் நிற்ற கூ
ர ஈ ஸ வ் ல்

96 தெற்கடைய கூ ழஸ வ் இது சு-ஸ்ரமடக்கி கூ கீ ஈ ஹ் ம் இதந் வடக்கு கூ ர இது ஞ-
ஆஸ்ரம-

97 டக்கி கூ வ் கீ இ ம் இதந் வடக்கு கூ ர இது சு-ஸ்ரமடஸ்கி கூ ர ஆக கூ சய ம் . .
கீ கூ சா

98 வ் கீ வஸ்ஸ உ-ஜுண்டத்து மெற்கடைய கூ ஸ ல் கூ ழ வ் கீ ஸ்சய இது ஞ்-ஆ-
ஸ்ரமடக்

99 கி கூ வ் கீ ஹ் வ் ம் நிற்ற கூ ர ஸ கீ ர இது சு-ஸ்ரமடக்கி கூ ஸ வ் கீ . . .
ம்

100 ஆக கூ ஹ மடக்கி கூ ர கீ வஸ்ரவ வ் ம் ஆக கூ கவ ர ஸ நால் பலதரமடக்கி

101 கூ ஸ ஜ் சவ் கீ வஸ்ர்வ் கீ இ ம் ஓன்றை ஆயமா அரைகாணிபி நால் பலதரமடக்கி
கூ மு-

102 மதாவரை முந்திரிகைக்கிழ் எழுமாக்காணி முந்திரிகைக்கிழ் அரையும் திருமுற்றவெளி
யிலெ இத்தர-

103 த்திந் கிழெய் சதிராதித்தவல் இரையிறக்கப் பெறுவாராகவும இங்நிலத்துக்கு சில்வரி-
பும் ஊ[ர்சில]-

104 ங்கள் உழுதகுடிகளே வெள்ளாங்வெட்டியும் கொளளப்பெறுதொமாக[வும்] இப்பரி சு
பணி-

105 ப்பணியால்பணித்து திருமழுவாடிஉடையார் கொயிலிலெ (இ)கல்வெட்டுவித்துக் கொள்-
106 ளப்பெறுவாராகப் பணித்து ஸஹாவ)வஷ்ஷ செய்து குடுத்தொம் ஸ்ஹாஸஷ்ஹையா
107 [ம்] பணித்தார் பாகெசரி ஐய்யக்ஷித் சிவாகரக்கிரமவித்ததும் கண்டராதித்தச்செரி [1]

No. 642.

(*A.R. No.* 82 *of* 1895).

In the same place.

Lines 1 to 42 have been published in the *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part II, No. 79.

43 டை செந்தாமரைகண்ணராக ஸ்ரீநந்திகெஸ்வரநம்பி ஸ்ரீ நந்திகெஸ்வரதெவரை
44 எழுந்தருளுவித்து இத்தெவர்க்குத் திருவமுதுக்கு நாளொன்றுக்கு அரிசி பதக்கும்
45 கறியமுதுகு நெல் இருநாழியும் பிளகமுதுக்கு நெல் உரியும் உபயமுதுக்கு நெ-
46 நல் உழக்கும் நெய்யமுதுக்கு நெல் உரியும் விரகுக்கு நெல் இருநாழியும் அடை-
47 க்காயமுதுக்கு நெல் உரியும் வெற்றிலைக்கு நெல் உழக்கும் திருவிளக்கு நெய் ஆழாக்கு-
48 க்கு நெல் இருநாழி உரியும் திருப்பரிசட்டத்துக்கு நெல் நாழியும் வண்ணத்தாதுக்கு
49 நெல் ஆழாக்கும் ஆக நெல் ஐஞ்குறுணி அறுநாழி முழாக்கு இதில் அரிசி பதக்குக்கு
50 பதக்கெழுவண்ணம் நெல் தூணி நாநாழி முழக்கு நிகதி நெல் குறுணி ஒருநாழி முழக்கும்
51 குறுகூலி நெல் நாடுரியும் ஆக நாள் ஒன்றுகு ஊர்க்காலால் நெல் தூணிப் பதக்காக
52 நாள் முந்நூற்றறுபதுக்கு நெல் நூற்றெண்பதின் கலம் இதுக்கு உடையார் திருமழு-
53 வாடியுடையார் தெவதானம் கலியமங்கலம் காணியாளரின்றி தெவரெ காணி-
54 யாளராக இக்கலியமங்கலமுடைய பிராம-
55 ணந் தெவற்கெ காணியாக தெவர் ஸ்ரீபாத[த்*]தெ நிர்
56 வாத்தக் குடிநிக்கி இத்தெவர்தாகமாக்கியெ தெவரெ
57 அனுபொவித்து வந்தமையில இவ்வூரில் பூஞ்சொரெ-
58 யன்று பெர்கூவப்பட்ட நிடல் நிலம இவவூர் தொற்றின நாள் மு-
59 தல் உழுது நடக்கடவதன்றியெ நிற்குமெல குழிக்கொலால இரண்டும-
60 ட்டு உசரமாய் நிடந்த நிலம் மிகுதிக் குறை வுள்ளடங்க வெனி இதில
61 ஸ்ரீநந்திகெஸ்வரதெவற்கு அர்ச்சகாபொகமாக ஸ்ரீநந்திகெஸ்வர மயக்கல் என்று-
62 திருத்திந நிலம் ஒருமாவரையும் உடையாற் காடியருளக் காவெரித் திருமஞ்சநம் வை-
63 ப்பார் நால்வற்கு நில மரைமா வரைக்காணியிதால் பங்நிரடிக் கொலால் குழி ஆ-
64 யிரத்து ஐஞ்நூற்று ஒருபத்து இரண்டிதால் இரட்டி குழி மூவாயிரத் திருபத்து நா-
65 லுக்கு குழி ஒனறுக்கு ஆள் மூனறும் குழி ஒன்றுக்கு ஆள் நாலும் குழி ஒன்றுக்கு ஆள் ஐ-
66 ஞ்சும் குழி ஒன்றுக்கு ஆள் ஆறும ஆக இஸ்நாகத்து ஸ்ரீம[ா]ஹெஸ்வரரும்
67 கரணத்தாது மறிய நிரவி விழுக்காடு குழி ஒன்றுக்கு ஆள் நாலாக ஆள் ஒன்றுக்-
68 கு நெல் குறிணியாக [ஆ]ள் பங்நிராயிரத்து கொண்ணூற்று ஆறுக்கு நெல் ஆயிரத்-
69 துஎண் கலமும் இந்த ஸ்ரீநந்திகெஸ்வரநம்பி ஸ்ரீநந்திகெஸ்வரதெவற்கு இந்நிலம் நிரித்-
70 நி இந்நிலத்துக்கு ஊர்க்கு முன்பு பழைய நிடல வரிசை மாத்தால நெல கல-
71 மாக இறைக்கு உடலாக நிங்கும் நெல் பதிந் ஐஞ்கலகெ குறிணி நாநாழி
72 நிக்கி ஸ்ரீநந்திகெஸ்வரதெவற்கு அமுதுபடி உள்ளிட்டகயிற்றுக்கு அடைப்படி உ-
73 டலாம் நெல் நூற்று எண்பதிங்கலமும் திருமஞ்சநத்துக்கு உடலாம் நெல் ஐஞ்ப-
74 த்து ஒன்பதின் கலகெ இருதூணிப் பதக்கு நாநாழி ஆக நெல் இருநூற்று ஐஞ்பத்து
75 ஐஞ்கலம் வரூராழித்தவல் செலலக்கடவதாகவும் இந்நிலம் உழுகுடிகள் சிலவரி பெ-
76 ருவரி மற்றும் எப்பெற்பட்டதும் செய்யக்கடவ ரல்லாதாராக ஆதிசஷ்ஷை-
77 ரதெவர் அருளால் கல்வெட்டிக் குடுத்தொம் ஸ்நாகத்தொம் இப்படிக்கு

78 இவை கொயிற்கணக்கு நெல்குப்பையுடையாந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை திருமழுவா-
டிப் பிச்சந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை திருவெகம்பமுடையார் எழுத்து இப்படிக்கு
இவை அருங்கலமுடையாந் திருச்சிற்றம்பல பிச்சந் எழுத்து இப்படி-
79 க்கு இவை சிவபாக்கியதெவந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கழுமலமுடையார் குலந்தாங்-
கியாந காலாயிரப்பிச்சந் எழுத்து இப்படிக்கு இவை பொற்கொயில் பிச்சந்
எழுத்து இப்படிக்கு இவை திவ்வேநாயகப் பிச்சன் எழுதது இப்படிக்கு இவை
பிள்ளைக்கடியாந்
80 எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஸ்ரீகாரியம் புல்லாருடையாந் எழுத்து ஸ்நாகத்தார் அருளிச்-
செய்ய இவ்வெழுத்து வெட்டிநென் இக்கொயிலில தச்சவாசாரியந் மழுவாடி விரகாந
கொட்டையூ ராசாரியநென் இவை எ[ந் எ]ழுத்து இது பத்தாஹெஸ்ரா ந[கை] [||*]

[1] After this one line is mutilated.

No. 643.

(*A.R. No.* 83 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 —||| ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூ மன்னி யாணர் பொழில் சூழலகும்
2 தாமூன் செய் தவத்தால் பருதிவழித் தோன்றிய
3 சுரதருவென சுடர்முடி சூடி இருநிலமகளை உ-
4 ரிமை[மி]ற் புணர்ந்து திருமகள் பணைமுலைச் செஞ்சாந் தளைந்து ப-
5 ருமணிமார்வம் பனிவரை நிகற்ப ஜயமகள் செழுந்தண் சந்தனச்
6 சுவட்டால் புய மிருக[ய]லைப் பொருப்[ப]ன தோன்றி நாமகள் தானும் எ-
7 ங்கொமகன் செவலாயப் பவளதெயொளி படைத் தன்னியாகெனத்
8 தவளநன்னிற தனித்துடையெனென புக[ழு]முகிழ்ந் சிந்தை மகிழ் நாளி-
9 லும் ஒருகுடை நிலவும் பொருபடைத் திகிரி வெயிலுங் கருங்கலி இருளினை
10 துரப்ப நி[டு]பல் [லூ]ழி எழ்கடற்புறத்தலும கொடாச் செ[ங்]தனிகொ லினி-
11 துலாவ [மி]னமுஞ் [சி]லையுங் சிதைத்து வாநு[ய]ர் பொன்னெடு மெருவில் பு-
12 லி [லி]ற்மிருப்ப உம்[ப]ரியாதை ஒசெட்டினுக்தம தமபமென்னத் தனித்தனி
13 திசைதொறும் லி[ஜ]யஸ்ம்ப நிற்ப பசி பகை ஆகிஆனது நிது னிங்க மன்னு-
14 யிர் தழைப்ப ம[துவ]ாறு விளங்க (த)மாதவர் தவமும் மங்கையர் கற்பும் ஆகி அந்-
15 த[ணா]ர[கு]கி [க]ன[லு]ம் மி[த]ழு கொண்டல் விசு தணலும் மெதினி வளமு-
16 ம் [ச]ாதி [ெய]ாழுக்கமும் [நிதி] அறமும் [உ]றழாது நிகழப பாவும் பழனப் பரப்பும் [ப]-
17 ணைக்கை மாவு மல்லது வந்தலை படுதலின்றிக் கனவிலுங் காண்டற் க[ரி]தெ-
18 ன வருதெகிப் புடையிலும் [பல]வெறு [பு]ள்ளிலு மல்லது சினையெனப்படுதலின்-
19 ற நிலை[பெ]ருஞ் [செ]ல்வ[மெ]மா டவனி வாழ [ப]ல்ல[வ] தெலுங்க மாளுவ கலிங்க கொசலர் க-
20 ன்னர் கடாரர் தெள்ளர் [க]ளர் சிங்க[ண]ர் கொ[ங்]ணர் [ச]திகர் வ[ங்க]ரங்கர் மத்தவர் மத்திரர் [க]ங்-
21 கர் [சான]கா கையகயர் [சி]னசென்றதை[கழ]ல் வெந்த[ரு]ம் அல்[லா]வ[ரை]சரும் மூறைமை[யி]-
22 ல் [வ]ரிந்த நிறை குணர்ந் நிறைஞ்ச இமை[ய]ப் பொற்ச[ர]-
23 டியமைய சிவனருள் பெற்று புவனமு[மு]துடைய[ர]
24 னிவன் திருவுள்ளத் தாணிமுழுதுமுடை[யா]ளென வு[ட]-
25 [நி]ருப்ப ஒரும[ணி] வண் மெல்[லி] தி[ரு]மகள் இருந்தெனை அம்பொன் மலர்கொ-
26 டி செம்பியனகிழாகடி இவன் திருமணிமார்வத் தருளுட நிருப்ப சொம்பொந் விர-
27 லி[ல]ஹாவனத்துப புவனமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொவி-
28 ராஜகெசரி[ப]ந்ரா[ன*] கிரஹவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவர்-
க்கு
29 யாண்டு ஐந்து ஆவது புவனமுழுதுடைவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு உ
30 டையார் திருமழுவாடிஉடையார்க்கு சக்கிராதித்தவல் இரவுபசல் தி[ரி]து[ன்]-
31 [த]ர[வ்]ளக கெரிய இருங்கொளப்பாடித் திருவரங்கமுடையான் திருசிற்றம-
32 பலமுடை[ட]யாந் இருங்கொளர் இவ்வாட்டை மகரகாயற[லு] பூவற்பகூசத்து பிரி[தி]-
33 வத[மு]ம் வியாழகிழமைய் பெற்ற உத்திராடத்தி நாள வை[வத்]த தி[ரு]நந்தாவிளக்-
கு
34 ஒன்றுக்கு நெய் உழக்காக திருநு[ந்*]தா[வி]ளக்கு இரண்டுக்கு
35 நாள் ஒன்றுக்கு நெய் உரியாக நாள் முன்னூறறு அறுபதுக்கு வெண்டு நெய் நூற்று எ-
36 ண்பதி னழிக்கு வி[ட்]ட சாவா மூவாச் செவலரியா[டு] நூற்றெண்பதும் பொலிதகர்
37 கிடாய் இரண்டும் இத்தெவர்க்கு முன்பு தி[ரு]நந்தாவிளக்கு குடிகளாய் ஆ-
38 டு கைக்கொண்டு [ந]யனன்று வருகிற மனருடிகளில் அரவணை வெ-
39 [ண்]காடன் விளக்கு காலு[க்*]கு கைக்கொண்ட ஆடு இருபத்திரண்டரைக்கு நெய்
40 இ[ரு]பத்து இருநா[ழி] உரி[யு]ம் உல[ட]பான சங்க[ர]ந்[ஆ]ன கண்டராதித்தகொன் விளகுகு கா-
41 லுக்[கு] கைக்கொண்ட ஆடு இருபத்திர[ண்]-ரைக்கு நெய் இருபத் திருனு[ழி] உரியும் நம்பி
42 சு[ந்]தனை வையிச்சயனதெகொந் [1]வளக்க [அ]ரைக்காலுக்கு ஆடு [2]பதிக்ஒன்றெ காலுக்கு நெ-
43 ய் பதிந்ஒரு நாழி உழுக[கு]ம் நம்பி காரி விளக்கு முந்தியாமுக்காணிக்க[3] கைக்கொண்ட ஆடு

---

[1] Read விளக்கு. [2] Read பதின். [3] Read °காணிக்கு.

44 ப[தி]க்ஆறை முக்காலை அரைக்காலுக்கு நெய் பதிங்அறு ஞ[ழி] முவுழக்கு ஆழாக்கும்
அயக்கமபி வயி-
45 ச்சியநாதகொங் விளக்கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிங் ஒன்றைகாலுக்கு நெய் பதிங்ஒரு ஞழி
உழ-
46 க்[கு]ம் [சி]றியாக் கிருமழுவாடி விளக்கு [அ]வ[ெ*]ர[க]ாலுக்கு ஆடு பதிங்ஒன்றை கா
லுக்கு அளக்கு நெ-
47 ய் பதன் ஒரு ஞழி உழக்கும் கிருமழுவாடிச சொக்க-
48 னொன் விளக்கு அரைக்காலுக்கு கைக்கொண்ட ஆ-
49 டு பதின்ஒன்றை காலுக்கு அளக்கு னெய் பதிங்ஒரு நா-
50 ழி உழக்கும் கூத்தங் மழுவாடி விளக்கு அ[ர]க்காலு[க்*]கு
51 ஆடுபதின் ஒரு நாழி உழக்கும பிச்சன் ஆனை விள[க்*]கு
52 (கு) முக்கும்மா மூக்காணிக்கு ஆடு பதிங்ஆறை மூக்காலை அரை-
53 [க்கா*]லுக்கு அளக்கு நெய் பதின்அறு நாழி முவுழக்கு ஆழாக்கும்
54 பொன்ஞ[ர்*]மெனி வயிச்சியனதன் விளக்கு மாகாணிக்கு ஆடு ஐஞ்சரை-
55 யெ அரைக்காலுக்கு அளக்கு நெய் ஐஞாழிஉரி ஆழாக்கும சொறங் கிருச்சிற்றம்-
56 பலம்உடையாங் விளக்கு மாகாணிக்கு கைக்கொணட ஆடு [ஐ]-
57 ஞ்சரையெ அரைக்காலுக்கு நெ[ய்] ஐஞாழி உரி ஆழாக்கும் சொள-
58 ன் நாதன் விளக்கு அரைகாலுக்கு ஆடு பதின் ஒனறை காலுக்கு
59 அளக்கு நெய் பதின்ஒரு நாழி உழக்கும் பெரியான் தொண்ட[நு]ம் மாணிக்க-
60 ங் குத்தங் விளக்கு காலுக்கு கைக்கொணட ஆடு இருபத்திரண்டரைக்கு
61 அளக்கு நெய் இருபத்து இருநாழி உரியும ஆக கிருநுந்தாவி[ளக்]கு இரண்டு-
62 க்கு ளள் ளொற்றுக்கு நெ[ய்] உரிய[ர்*]க நாள் மூந்நூற்று[அறு]பதுக்கு அ-
63 ளக்கு நெய் நூற்று எண்பதி நாழிச்சுக் கை[க்*]கொண்ட [ஆ]டு [னூ]ற்றை-
64 ண்பது பொலிதகர் [யி]ரண்டும் இவை கையெண்டு சநாஷித்த-
65 வல் செலுத்தக்கடவொமாக கைக்கொண்டு கல வெ[ட்]டிவித்தெ-
66 ாம் மக்ரடிகள் இவனேவொம் பம்மாஹெஸ்வர ரணகூ —

No. 644.

(*A.R. No.* 84 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கிருமாதர் புவியெதும் பெருமாதர் இ-
2 வர் தங் மாதெவியர்களாக மிதொளிர் வெணகுடை யுயர்-
3 த்து திண்கவி பெயர்த்து தங் சிறியதாதையாகிய பெருவ-
4 வி கங்கைகொணடசொழனே பொங்கிகல் இருமடிசொழந
5 [எ]ந்று பொருமூரட் டன் நிருத்தம்பியர்தம்முள் வெற்றிகொள் மும்-
6 மடிசொழனே தெம்முனே யடுகிற[ற்*] சொழபாண்டியகெள்றுங்
7 ரொடுகழல் விரசொழனே படிபுகழ் கர்காலசொழநெற்றும பொருதொழில் வா-
8 ன்வலி தட[க்*]கை மதுராக்தகனே சொழகங்கநெற்றும் த[ய]ரக் காட[ற்]நிருவுளத்த-
9 ற்பொடு கருது காதலர் தம்முள் இத்தலம் புகழ் ராஜேந்ரசொ[ழ]னே உத்தமசொழ-
10 நெற்றும் தொ[த்]தணி முகை[ய*]வி முலங்கல் முடிகொண்டசொழனே இகல் விசை-
யாலை-
11 யநெற்றும் புகர்முகத்தொழில்மிகு களிற்று சொழகொளனே வார்சிலை சொழகொள-
நெற்-
12 று திண்டிறற் கடாரங்கொண்டசொழனே திருகரகுலத்து சிறப்பமர் சொழஜகராஜ-
நெற்று
13 ம் கனகழல் படிகொண்ட பலபுகழ் முடிகொண்டசொழனே சுகரசொழநெற்று செஜ-
மி-
14 ழ் பிடிய விரடடபாடிகொண்டசொழனே தொல்புவியாளுடை [ெ]சா[ழக]ங்ருச்சி-
ராஜ ெ[நந]று
15 [ஜ]ற் கா[தலா]தம்முள் மெதகு கதிராங் கனகழல் மதராஜகனே வெல்படை சொழ-
வல்ல-
16 பகெகறு மாநச்சிலைக்கை ஓரானைச் செவகனே நிருபெ[ஜி]பசொழநெற்று பருமணிசுடர்
[கெ]மகுடம் சூட்டி ப-
17 டிமிகை நிகழும் நாளிதுள் இகல் வெட்டெழுது செந்நெண்டிறல் இ[ரட்]டமண்டல
மெ[ய்]நி நதிகளும் நாடும
18 பதிகளும் அநெகம் அழித்தகங் வளவநெற்றும் மொழிபொருள் கெட்டு வெகவெஞ்சளு
க்கி ஆறவமல்-

19 லங் பரிபவம் எ[ற்] கிதெங் றெரிவிழித் தெழுது செப்பொருஞர[த்த] கொப்பத்[த]கவையி லுடங் றெதிரென்றமர்

20 துடங்கியபொழு தவங் செஞ்சரமாரி தங் [கு]ஞ்[ச]ரமுகத்திலு[ம்] குத்று [ற]ழ்ந்[பு]ய[த்தி]லும்

21 தங் [றி]ருத்துடையிலும் தையக்கவும் தந்துடம்(க) களிறெறிய தெ[ர*]கெழல் விரர் மடியவும வகை[யு]ர-

22 தொருதனியகெகம பொருபடை வழங்கி அம்மொய்ம்[ப]மர் சளுக்கி தம்பி சயசிங்கதும் பொற் புனிகெ-

23 சியும் தார் தசபந்மநும் மாகமந்நவரில் மண்டளி அசொகைபதும் ஆக வண்புகழ் ஆளும் ஆரையது-

24 ம் தெனிவர் மட்டவி முலங்கல் மொட்டய[நு]ம்கிட்டிய கங்கிளனம்பதும் எதமிவர் முதலிகர் எணணி-

25 னி அரைசரை விண்ணகத் தெற்றி வங்கி[ய]செவதும் வயப்படைத் துத்தநங் கொந்தில படை குண்டமது-

26 ம் எக்கிர வெஞ்சிகவரைசரொ டஞ்சிய சளுக்கி குலகுலைது கலமயிர் விரித்து மெந்துற நெளித்து பிந்துற

27 கொ[க்*]கி காலபதி கொடி மெல்கடல் பாய தூரத்தி அப்பெ[ப]ர[த]ச்செருக்களத் தவந்விடுசத்துருபயகரக் கரபத்-

28 [தி]ரமுதற் பத்திரஜாதி பகட்டரை சென[க]மும் மெட்டிகடைப் பரிசளு-

29 [ம்] ஓட்டகதிரைகளும் வராகவெல்கொடி முதல் ராஜப்பரிச்சனமும ஒப்[பி]-

30 ய சட்டி அவளை [அ]துகப்பை வந்திவர் முதற்றெவியர் குழாமும பா-

31 வைய ரிட்டமும் எணெய[ந] பிறவு முணவைபிற் கொண்டு தெந்தி-

32 ன[க] அகவையிற் பொற்படை நடாத்[தி] கார்கடல இலகை)ங்கையில மிடற்

33 படைக் களிங்காமந் [வி][ர*]சலாமெகணை கடர்க்கதக் களிற்றெமெ பட கதிர்முடி [த]டிவி-

34 [த்] தெதிலவ் விலங்கைக்கிறைவன் மாப்பரண[ர் காத]லி ரிருவரை களத்தி[ட்]ட[ப்]

35 [பி]டித்து [ம]ாப்பெரும் புகழ் மிக வளர்த்[த] தெ[காப்பர]கெசரிவந்நாக உடையார் ஸ்ரீ-[ரா]-

36 ஜெந்ரதெவ[ற்]கு [ய]ாண்டு அ ஆவது ரா[ஜ*]ரஜசிங்கவளநாட்டு பொ[ய்*]கைநாட்டு தெவதா[ந*]ம தீருட-

37 ழுவாடியுடையார் தெவர்கதிகளொம் பூவரதெசம கங்கையும் கிடாரமும் கொண்டருளிக உடையார்

38 ஸ்ரீராஜெந்ரசொழதெவர் அணுக்கியர் ஐய்யாறன் செம்பொற் தங்கைக்கூத்தன் உத்தமசிலியார்

39 மகநார் சிறுதநப்பெருந்த[ம்] ஸெநாபதி அரையன் [1] கடக்கங்கொண்டசொழன் ராஜராஜ அணிமு-

40 நிநாடாழ்வார் திருமழுவாடிஉடைய[ர*]ர் கொயிலில் செம்பு தராவால் எழுகருளுவித்த திருமெனி [பொ-

41 ங்நார்]மெனியாக்கு திருவமுதுக்கு நாள் ஒன்றுக்கு திருவமுது அரிசி குறுணி நாநாழிக்கு ஐஞ்சிரண்டு

42 வண்ணம் நெல்லு முக்குறுணி அறுநாழியும் கறியமுதுக்கு நெல்[லு] முந்நாழியும் நெய்யமுது இருசெ-

43 விடரைக்கு நெலலு இருநாழியும் தயிரமுது நாழி உரிக்கு நெல்லு மூந்நாழியும் அடைகாயமுதுக்கு வெறுகநா-

44 ய் ஆறுக்கு[ம்*] வெற்றிலை 20 க்கும் நெல்லு நாழியும் திருவமுது பொநகப்பாகை ஒன்றுக்கும் கறியமுது சட்டி ஒன்றுகு-

45 ம் முட்கல இரண்டுக்கும் ஆக உரு நாலுக்கு நெல்லு நாழியும் திருநுகாவிளக்கு ஒன்றுக்கு எண்ணை உழக்கு-

46 க்கு நெல்லு குறுணியும் ஆக நாள் ஒன்றுக்கு நெல்லு தூணிப் பதக்காக நாள் நா-ற்றறுபதுக்கு நெல்லு நூற்-

47 றெணபதிந் கலத்துக்கு வெளி நூறு வரிசையாக வெண்டும் நிலம் ஒன்றெ முக்காலெ ஒருமாவுக்கு நாங்கள் விற்று-

48 குடுத்த நிலமாவது செம்பியந்மாதெவிப்பெரெரிகிழ் ராஜராஜர்வாய்க்காலுக்கு வடக்கும் குசவர் நிலத்துக்கு மெற்-

49 குமு திருமெய்காப்ப[ர]ர் நிலத்துக்கு கிழக்கும் பள்ளத்தில் நிலம் ஒருமாவும் இதந வடக்கு பிள்ளையார் உத்தம-

---

[1] Read கிடாரந்.

50 சொழதெவர் கம்பிராட்டியார் அரையக் ஜ[ய*]ங்கொணடசொழியாராக பஞ்சவன்மா-
தெவியா[ர்*] வைத்த திருதூவிளககு-
51 க்கு விட்ட நிலத்துக்கு கிழகும வடக்கில் வாய்க்காலுக்கு தெற்கும உலைச்சக் குறும்-
பந் திருமழுவாடி நிலத்துக்கு மெக்கும் கண-
52 வதி கெத்தாக [க] நிலதத்துக்கும் குசவர் [நில] த்துக்கு வடக்கும் நில மாகாணியும் இத்திரு-
நூகாவிளக்கு நிலத்துக்கு மெற்கும்
53 திருமெய்காப்பாந் அரையந் அழகியசொழந் நிலத்துக்கு வடக்கில் கிழமெலாக பெரு-
வரம்புக்கு வடக்கும் செம்பிய-
54 மாதெவிப்பெ[ரி]ரிக்கு கிழக்கும் வடக்கில் தூம்பில் நிற்கும் கிழக்குகொக்கிக வாய்க்கா-
லுக்கு தெற்கும் ஆ-
55 க நிலம்இ ரண்[டு]மாக் காணியும் ஆக இவ்விசைத்த பெருகாக் கெல்லெயிலும் அகப்-
ப[ட்*]டநிலம நா-
56 க்மா வரை இக்நிலம் நாக்மா வரையிநால் ஒக்றெட்டாக்[க] திருவுல[க]-
57 ளந்தபடி நிலம ஒக்றெய முக்காலெ ஒருமாவும் விற்றுகுடுத்து இக்கி-
58 [ல]த்துக்கு விலெயாக தெவர்பணடாரத்து இவர் ஒடுக்கிக காசு எழுபது [இ]-
59 க்காசு எழுபதுங் கொணடு இந்நிலத்தால் வந்த நெற் கொண்டு [இ]த்தெ-
60 வர்க்கு இந்நிவகஞ் செய்தப[டி] இந்நிவந்தஞ் செலுத்தகடவொமாகொம் திரும-
61 மூவாடியுடையார் தெவர்கஞ்சிகளொம் இவை ஸ்ரீகொயிற் கணக்கு நெற்குப்பை உடை-
யாக்
62 பட்டாலகந் ராஜகேசரிவளநாட்டு இன[வ எ]ங் நெழு[த்*]து பரிகலம் வெண்கல தளிகை
க நா[ல்*] நிறை
63 சு ற்பத்து எழுபலம வெண்கல வட்டில் க நால் நிறை ஐம்பலம் வெண்கல சட-
64 [டு]வம் க நால நிறை ஐம்பலம் தரா கறிக்கால் க நால நிறை [ஐ][ம்]பது தரா வட்டில்-
கால க நி-
65 றை முப்பலம் ஐஞ்சா [ணி*]ளத்து விளக்கு இரண்டு இரும்பும் மண்ணும் நிக்கி
தரா நூற்று ப-
66 லம் திருக்கழுத்துக்கு சாத்த முத்துவடம் க முத்து உயிசு [ப]வழம் உ ராஜவடம் உ
கொக்குவாயும் ப-
67 கெண்ணும் கொத்த நூல் சரடு உள்பட நிறை மூக்கழஞ்செ முக்காலும் முத்திந்
68 பூண்நூல் நு நால் நூல் சரடு உள்பட நிறை ஏஉ கழஞ்செ இரண்டு மஞ்சாடியும் குந்தி
69 திருக்காதில் சாத்தும் கொள்பொற்றிகால் கண்டும் பொந்து முள்பட நிறை அரைக்கழ-
ஞ்செ இரண்டு
70 மஞ்ச[ா]டியும் குந்தி திருக்கைகாறை நாலும் திருவடிகாறை யிரண்டும் நிறை பொந்
பதிநாற் கழஞ் சரை-
71 யெ யிரண்டு மஞ்சாடியும் குந்தி இவையிற்றில் கொத்த முத்தும் நூலும் செப்பாணி
பந்திரண்டும் உள்ப-
72 ட நிறை நாற்பத்து நாற்கழஞ் சரையும் முத்துகுடை ஒந்திரில் சுழல் தூக்கல் உள்-
ளிடடு கொத்து நூற்சரடு
73 உள்பட முத்து நிறை எஅ-திந் கழஞ்சு செம்பில் பொந் [பூ]சிக மகுடம க பள்ளிதொங்-
கல் மகுடம் செ-
74 ம்பிந்மெல் பொந் பூசிக மகுடம் [ந] பள்ளிசிவிகை க மெல்படியார் தம்மையாக செய்த
செம்பு-
75 தராவால் வரயிம க யுகள இது பதாஹஸ்[ர*] ரகெஷ [||*]

No. 645.

(*A.R. No.* 85 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூ மருவிய புவி யெழும் புவி சூழ்ந்-
2 த பொரு[ப*] பெழுந் தன்னிழல் மருவிய தனி வெண்-
3 குடை நீடுழிகள் நிலாப் பரப்பக் கொடாத
4 தனிச் செஙகொல் கொள்கை சான்ற வறு-
5 சமையமும் வாடாத வைம்பூதங்களு[ம்*] மறை கான்-
6 கு[ம்*] முத்தமிழு மருபிறப்பிகொ டொருமுதலாய் வரு நாணமும் களி-
7 க்கறியும் பருவ மாரியும் பலவினாலும் பழுதினறி முழுதுமாகக் கடவிடை யெ-
8 ழுசுட ரன்னந் தன்னபரவிசொளி யடலாழி மாநிலத்துக் கண்டகெ-
9 னும் வல்லிருள் முதலற வெறிகதிட் டெய்தி மன்னவற் றிடியுருமொ-
10 த் தெத்திசையிலு மற்றலாவ பொருபுலியும் புல்வாயு மொருதனை-

11 [கீ]ருடனுண்ண உள்வெருவுற் றுடல் நடுங்கும் புள்ளு மாவு முடன்
12 புண[ர்*]க்கு கடுங்குலைஞர் குரம்பைசிழ விடும்பையின்றி
13 யினிது வைக மறத்தலினின் றிருருவ சொருவரை யிறந் தலை-
14 யுறு தினிதொழுகப் பெரும்புலவரு மருங்கவிளரு காப்புறு க-
15 ல்லிசைப் பாணரும் கொடியவருங் குயிலவரு நாடுநாடுசென்-
16 றிரவலரா யிடும்பை கிங்கிப் புரவலராய்ப் புகழ்படைப்பச் செலவென-
17 த் தென்னவருஞ் சிலையானைச் சேரலரு மாலியானைக் காலிங்கரும் வரா-
18 கக்கொடி வடவிரட்டரும் வெழிக்கொடி விறல்வெக்தரும் விணைக்கெ-
19 ாடிச் சிங்களரும் பாழிப்படைப் பறமன்னரும் மணிகிறைவொடு கழு-
20 லேப் பொன்னர் தந்த தனித்தண்டில்
21 தம்மப்புனி தழைத்தொங்க காமாது சிற-
22 ங்தொங்க கிருமுழுது நயந்து வுல்கப் பூ-
23 மாது கிருமார்விற் பொலி வெய்தி விற்றிருப்பத் திருமட-
24 ங்தை யெண்டிசை விளங்க கிருப்புயமென்னும் பொருப்-
25 பிரண்டினும் பொர்மடந்தை நிலமடந்தையும் [பி]ரியாது புணர்[ங்]-
26 கிருப்பப் பெருகாண்முதற்கும் பிறப்புடன் முன் முன்முல கெத்தவரு காயகி
27 கிருமடந்தையும் படிதொற்கு மாதர்மைஞ்ஞையும் பிருகிருலக் தனி விளங்கப்
28 பாரிலெழு சங்கிரொதையம் கிருவாணை வுட காணை கிசை நடாத்துக் தியாகவல்-
29 லி கலகவெங்கதிர் மணிமுடி கவித்துப் புவன நறுக்துணை பூ-
30 ங்கொம்பு புவனமுழுதுடையாளும் புருந்தனைய பெருங்கற்பில் மலாட குலமணி-
31 விளச்சுத் திருந்து நித்திலை(த) மணிமுறுவற் தெரிவை முக்கொக்கிழாநடிகளும்
32 ஊழியூழி பிரியாது வாழி மணம்புண[ர்*]ந் திரு[ப்*]பச் செம்பொன் விரலி ஊவ-
33 னத்துப் புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய கொவிராஜகெசரி-
34 பதரான திரபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழதெவற்கு
35 யாண்டு உ-ஆவது தனுநாயற்று அபரபக்ஷத்து நவமியு[ம்] தி[ங்]-
36 கட்கிழமையும் பெற்ற அத்தத்தி ளுள் வடகரை இராஜராஜ-
37 வளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு உடையார் திருமழுவாடி உடையாற்கு
38 உத்துங்கதுங்கவளநாட்டுக் குந்றக்கூற்றத்து இரைக்குடி இரைக்குடை-
39 யான் இடையன் அரிகண்டதெவன் உலக-
40 ளந்தான் அதிகைநாயகன் வைத்த திருது-
41 ந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு இரவு பகல் எரிய நாள் ஒன்றுக்கு நெய் உழக்-
42 காக நாள் முன்னூற்றறுபதுக்கு நெய் தொண்ணூற்று நாழிக்கு விட்ட சாவா
43 முவாச் செவ்வரி ஆடு தொண்ணூறும் தகர்க் கிடாய் ஒன்றும் விட்டு இவை கைக்-
44 கொணடு செலுத்தக்கடவ திருமுந்தாவிளக்[குக்*]குடி இடையரில் அரங்கன் வையிச்சி-
45 [ய]நாதன் விளக்கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிகொன்றெ காலும் திருவாய்க்குலக் திரு-
46 மழுவாடி விளக்கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிகொன்றெ காலும் அரசு சூற்றி விளக்-
47 கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிகொன்றெ காலும் உடையான் கணவதி விளக்கு அரை-
48 ககாலுக்கு ஆடு பதிகொன்றெகாலும் அரவணை தாழி விளக்கு மாகாணிக்கு ஆடு ஐஞ்-
49 சரையெ அரைக்காலும் திருவரங்கன் தரணன் மாகாணிக்கு ஆடு ஐஞ்சரை-
50 யெ அரைக்காலும் திருமழுவாடி கூத்தன் விளக்கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிகொன்-
51 றெ காலும் கண்ணக் பெரியான் விளக்கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிகொன்றெ காலும்-
52 மாணிக்கன் கூத்தன் விளக்கு அரைக்காலுக்கு ஆடு பதிகொன்றெகாலும் ஆக விளக்கு-
53 ஒன்றுக்கு கைக்கொண்ட ஆடு தொண்ணூறும் தகர்க கிடாய் ஒன்றுங் கைக்கொ-
54 ண்டு நாள் நூற்றறுபத்துநாலு முதல் நாள் ஒன்றுக்கு நெய் உழக்காக சந்-
55 திராதித்தவற் செலுத்தக்கட வொமாகொம் இவ்வணெவொம் இது பங்மா-
56 வெ . . . . . ப்படி அ[றி]வென் இக்கொயிற் சிவபூஜைக்காணியுடைய தெவகந்-
57 மி [து] . . . . . .
58 மி கவுஜுக் கெற்குப்பை உடையான் ஆட்கொ[ண்டான்] திருச்சிற்றம்பலமுடையா-
ளனை சொ-
59 னெக்திரசிங்கபட்டனென் இப் . . . . . இக்கொயிற்கணக்க காணியுடைய-
60 கெற்குப்பை உடையான் பட்டாலகந் ஐங்க . . . . . முவாடி உடையாளனை
திருவுணழிகை-
61 ப்பிரியவெ . . . . . முகிலாய் உடையான் கருவூ-
62 மான் தண்டெபூமகம்பி எழுத்து [எ]லம்பக்கிழாந் சாடிவத்தர-
63 [ரய]ந் எழுத்து இப்படி அறிவென் கொயிற்கணக்கு கெற்குப்பை உடையாள் ஆகை-
டைய-
64 [ர]ன் ஆராஅமுதான நாற்பத்தெண்ணுயிர பிரியந் எழுத்து
65 இவன் இட்ட தாாக் குத்திவிளக்கு க-நால் நிறை உாசுய உ

No. 646.

(*A.R. No* 86 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கடல சூழ்ந்த பார்மாதரு[ம்] பூமா[தி]-
2 ரும் கலைமாதரு[ம்*] அடலசூழ்ந்த பொர்மாதரும் சி-
3 . . . . . [மா]தரும் அமர்ந்து வாழ [ந]ாற்க-
4 டல் சூழ் புவியெழும் பாறகடலபொ[ற்] புகழ் பரப்ப ஆகி-
5 [யு]கமாமெக்ை[ச] சொகிமுடி புனைன்தருளி அறுசமைய மும் ஐ-
6 ம்புதமும் செறிநினறி புவி காக்கத் தென[ந]வா செரவர் தெ-
7 விங்கர் கன்நடர் விலாடர் கலிங்கர் முதலாய கொற்றவர் வ-
8 னது குடிமை செய்ய ஒற்றை வெண்குடை உலகு தனி கவிப்-
9 ப வாழி பல்லூழி ஆழி நடாத்திச் செமபொன விரலிமலை-
10 ாளத்து உலகுட[ன] முக்கொக்கிழாகடிகளொத்-
11 ம் வீற்றி நனதருளிய கொப்பரகெசரிபந்மர ிரிபுவனச்ச[க்]-
12 கரவற்தி[க*]ள ஸ்ரீராஜாயிராஜதெவர்கு யாண்டு ச ஆவது ள நாளுக
13 ஞல் வடகரை இராஜராஜவளநாட்டு பெரயகைநாட்டு உடையா[ர்*] கிருமழ
14 பாடி உடையாருக்கு ஜெயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் புலியூர்கோட்-
15 டதுக் குலொத்துங்கசொழவளநாட்டுக் குளப்பாகத்து விசையக-
16 ல்லூருழான் வெளாள் வனகாயகனான மலையபி[ய]ராஜா
17 [உ]டையர்கு சன்திராதித்தவ[க] இரவு பகல் திருநனதாவிளக்கு எரிய நாள்
18 க குகு நெய் உழக்காக நாள் நூசுபிகு நெய் கமெ [ய] தொண்-
19 ணூற்று நாழிக்கு விட்ட சாவா [முவா செ]வரி ஆடு கமெ [பா]ஸ்திதகா க
20 இவ்வாடு தொணணூறும் பொலிதகர் ஒன்றும் [க]-
21 [ங்*] கயகொண்டார் பெரியான் வெணைகாடன வெகண்ட ஆடு . . . .
22 பதி[ன்*] ஒ[ன்*]றை கால் கமபி கா[ரி] கொண்ட ஆடு அஞ்சரையெ அரை[க்*]க[ா]-
23 ல் கணடராதித்தனகான் ஆடு அஞ்சரையெ அரை[க்*]கால சுன்தன் தெற்-
24 றி ஆடு அஞ்சரையெ யரைக்காலும் அய்பகம்பி வயிச்சயநாதக்கொன ஆடு
25 அஞ்சரையெ யரைக்காலும தொணடன் இளையான் உள்ளிட்டா[ர்*] ஆடு பதி[ன்*]
ஒற்றெய் (கா)-
26 காலும் இராஜெந்திரசொழுகொன் அரியான் [வ]யிச்சிய . . . . ஆடு அஞ்சரையெ
யரைக்[க]-
27 . . . . திருமழபாடிக்கொன் கம்பி [ஆ]டு அஞ்சரையெ யரை[க்*]காலும் காரி தெ-
வர் ஆடு அஞ்சரை[ய]
28 . . . . . உழபதிவர் உடையா[ர்*] ஆடு ருஇவு-[ம்] . . . . . .
29 அரைக்காலும் உதையஞ்செய்தான் சூரியன கொண்ட ஆ[டு*] உஉஇம் [||*]

No. 647.

(*A.R. No.* 87 *of* 1895).

On the west wall of the same prakara.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] [இ]ரு[மா]தர் புவியெலும் பெருமாதர் [இ]வர் தமா-
2 தெவியர்களாக நீதிபுள் [நிக]ழ் நா[ளி]து [ளி]கல் வெட்டெழுந்து செ[ற்]-
3 ற[ரு]மணிக் கொப்பத்து ஆஹவமல்[லன்நொ]டு பொர்ஜயம் புரியுங்[கா]-
4 லெ அருங்கர்த் தன் றிருத்தமையகி[ய] . . [நி]ல் ராஜாயிராஜ
5 மூன் நிகல்லொடு மிகவங்[கு] ெ . . . . . வி[சு]ம்பெ-
6 ற்றி அந்தரவாளத் தரம்பைய ரெகிர்கொள இந்திரலொகம [பெ]மய்கிய
7 பின்பு குந்தளர் ஆடற்ப்ப குடைந்து தன கடற்[ப்]படை கெடக்கண் டஞ்சல-
8 ஞ்சலென் மருளித் த[ன் கு]ஞ்சர மெறிக் கன்னடகர்மெற்க் [கூ]ற்றெ[னக் க] டாவித்
தெரி-
9 க[ணை] மு[த]லியர் பொருபடை வழங்கி மொய்ம்[பு]யல் ச[ரு]க்கி தம்பி ஜயசிங்க-
[ணு]ம் பொர்ப் பு-
10 லெக்கெசியும் [தா]ர்த் தச[ப]ர்ஜனும் நந்நிதுளம்பனும் எனு மிவர் முதலியர் எண்ணிலி
அனை[ர]-
11 சரை வீண்ணைகத் தெற்றி ஆயிடை எதிர்ந்த காரிலெ துர[ந்]த செஞ்சரமாரி தன் குஞ்-
சர முகத்தினு-
12 ம் [தன் றி]ரு[த்]தடையி[னு]ம் குன்றுறுபுயத்தினும் த[ர*]ககவும் தன்னுடன் களந்-
தெறிய வெ-

13 த[ர*]கெழல் வீரர் மடியவும் வகையா தொ[ரு]கங் அகெகம் பொருபடை வழங்கி மொ-
ய்மபு-
14 யல சனுக்கி தளமிக்க வெழுத்தை மிடல் கெட மிட்டுவித்து ஒற்றரை வெருவத்துரக்-
துற்சயன்
15 மற்றவன் தற்ப[ப]டை பொகவிட்டி அப்பக டிழிந்து குல குலகுலஞ்சு தலைமயிர் விரித்து
மின்னு-
16 ற கெளித்து [பி]க்துற நொக்கி வன்[னி]ய சேவ[ணு]ம் வன்பரடைத் து[த்]தனும் கொ-
ன்ருவில் படை-
17 க் குணமயதும் வென்ற வெஞ்சிங அரைசர்ஒ டஞ்[சி] வெருவி விழித் தொட மென்கொ-
ணடான் குருமகிரகர-
18 பத்திரமுதல் பொருகளி றகெகமும் பரியம்ரெ[டி]ய குரு[கி]யும் உரிய தெ[வி]யரை-
யும் வராகலெவ்கொடி மு-
19 தல் ராஜபரிச்சதமும் எகையகர் பெறவு[ம்] முனை வையில் கொண்டி பொர்க்கலனுத
பொர்க்கலநாகத்துப்-
20 [ப]ார்த்திவராகொந் முந்(ந்) செய்தறியாதந பிந் நாந் செ[ய்]துமெந் றெண்ணக்கரியது
கை[யக]லங்[த]ந்நிகர் படை த-
21 டரத் த[ந் றி]ருமெகியில் பசும்பு[ண்]மொழி நிர் புதம்புகலால நிக்கிநபொல் அக்கருங்-
[கள]த்தெய் விசை அ-
22 ஷிஷகம் விசையிகச் செய்து [வீர]சிங்காஸநந் திரயவிட்டுப் பொந்து கங்காபுரி புகு-
தருளிந இந்துதொ[து]-
23 மியாவருஞ் செய்தறியாதந [இ]க(ல்)லொழுக்கந் தொந்து தந் திருகாதலநாந ஒதலர்
தருநகால் சங்கை கொ-
24 ண்டசொழகையும் ஆங்கவந் திருமகநாந இருகிலங்காவலந் ஆளவகபெருமானையும்
வெந்றிகொள் த-
25 ந் திருத்தம்பியர் தம்முள் வந்றிறல் வளவந் மும்முடிசொழகையும் களப்படை விர-
சொ[ழ]கையும் வெல்-
26 படை மதூரா[கை*]க[ந]யும் பார்அணி [தீர]டொள் தந் திருமகந் ராஜேந்ரசொழ
கையும தாபதி இ[ரு]முடிசொழந் ரா-
27 ஜாபிராஜந் சுருதி மெகுணருஞ் சொழபாண்டியந் வார்சிலைத் தாகை-
28 க் கரிகாலசொழகெ[ந்று] சொழகங்கந் ரெடுகெழல் உத்தமசொழகெ-
29 ந்றும் சுடர்நுமணிபுகை திருமுடி சூட்டி தெந்நவர் மூதலியர் நி-
30 ருபரைத் தாங்கவர் இருகில மாள கில மவர்க்கருளி கார்க்கட [வி]லங்கை-
31 யில் பொர்ப்படை கடாத்தி மிடர்படைக் கலிங்காமந் விசலாமெகநை-
32 க் கதற்க் களிரெடும் கதிர்முடி தடிந்து தந்பிந் பொந்தையில் கொப்பத்து
33 வந்தழி சளிக்கி வந்தெயகிய பரிபவம் இந்நா கிக[ல]மர் செய்து நிங்குவந்தெ-
34 ந்று நிந்தையுள் கருதி இந்ட மர்யிந் நிந்று தந் ப[ந]தமர் பல்லிரந்தலைநிந் [று]வ-
35 ர்க்கடல் கிளதெநப் படை பரப்பி வனு தொந்தி அன்னர் கலிமுடக்காற் றமர்பு[நி]ய
வந்த தண்[ட]
36 நாயகந் வா[ல]ரதெவநும் நிண்டிறல் வல்[லி]யர்முதல் பல படை அரைசரும் பொர்க்-
களக் கவி-
37 ய இருகையர் முதலிநர் மந்நவர்தம்மொடி மெந்தலந் விக்கலகொடி தந்காலை யழிந்து
[சனு]-
38 க்கி கெட்டுடைதர மண்டமர் புரிந்து தந் தண்டிந்முந்பிந் செந்ரெருதநி வெழமுடைந்-
துடந் தொட
39 ஆங்கவகை இருமடி மெந்மெந் கொண்டருளிப் பொருவழி மாப்பெரும் புகழ் மிகவளக்
கொப்பரகெ-
40 சரிபதராந முடையார் ஸ்ரீ[ரா]ஜே[ந்ர]தெவர்க்கு யாண்டு கூ ஆவது ராஜேந்ர-
சிங்கவளந[ர]-
41 ட்டுப் பொயிகைநாட்டு தெவதாநந்ருமழுவாடி உடையார்ற்கு சாத்தியருள மாதெவந்
விரகெளந்
42 அயிராஜராஜமுவெந்தவெளாந் இட்ட மஞ்ரவஷமாக செய்த பொற்பூ க-னு[ல்*]-
பொந் கூ பரிசும் இ-
43 தில் நடவு நாயகநாக வைத்த நிலம் க-னு நிறை எ ரி ஒலம் ஆக கல்லுட்பட குடி-
னுநக்கல்லால நிறை
44 கூல்[எ] ரி ஒலம இது மாடைக்கு ஒப்பதரை மாறி இதுக்கு காறையாக செய்திட்ட
தகடு க-னு[ல்*] நிறை நுப-
45 ம் இது மாடைக்கு ஒப்பதுமாறி கந்நவஷமாக இட்ட பொற்பூ உ-னு[ல்]பொந் யகப
இது மாடைக்கு அரைமாற்-

46 றும் கறுபொன்னிக் மாஹளிராக செய்த இதடக்கு உயி ம் கடவில் மொட்டு க ம ஆக உரு உயிக [ணல்]பொந்

47 ஸளஹூ ம் இது ஒன்[பது] மாறி உடையார்க்கு தயிர்பொகம் அமுது செய்தருள இட்ட வெ[ள்*]ளிக் கச்சுகொ-

48 ரம் க-ணல் வெள்ளி ச[யஅ] ப சந்தநக்காப்பு சாத்தியருள இட்ட வெள்ளி வட்டில் க ணல் வெள்ளி யிளப

49 கிருமஞ்சந மாடியருள இட்ட செப்புகுடம் க-ண[ல்*] நிறை உயிந்-ல் கைக்கசு உ-சாண ரை நிளத்து தராவிளக்கு

50 க ண உட்கரு உட்பட நிறை ரல் பொன்பூசிந செப்புமகுடம் கயாயஉஅ இட்ட உத்தரியம் க பொன்டவ மு-

51 த்துவடம் க முத்து நாயந அற்கையாற்கு செய்த காறை க பொன் கிருநாமம் க பொன் ⁊⁊

52 ம உக்ஷிணமுத்திகளுக்கு செய்த மொதிரம் க பொன் உடையார் ஸ்ரீவிரராஜேந்ரதெவர்க்கு

53 யகந ஆ செய்த பட்டம் க பொன் யகபஹி ந பொன் பூசிந செப்பு மகுடம் சயீச அ இட்டபொ-

54 ன் ரிஹூயி முன்பு கல் வெட்டுப்படி மகிரபுஷ்மாக செய்த பொற்பூவில் தச்ச தகடு க-பொன்சபம் யகயந ஆ இட்டுப் பண்டாரப் பொத்தகத்து முதலுண்டாய் இதகொ-டெங் கூட செய்த பொற்பூ க பொன் ரிஹூய

55 அழிச்சு செய்து கொத்த காறை க சுபளம ஸ [||*]

No. 648.

(*A.R. No.* 88 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [|||*] கிரிபுவனச்சக்கரவர்த்திகள் கொளெரிமெல்கொண்டருளிய

2 ம[ஹ]ாராஜாயிராச நரபதி ஸ்ரீஇராசெந்திரசொழதெவற்கு யாண்டு நயக ஆவது

3 எதிராமாணடு வரச்சி[க*]நாயற்று அபரபக்ஷத்து பஞ்சமியும் புதன்கிழமையும் [ஒ]-

4 பற்ற [ஆயி]லையத்து நாள் இரா[ச*]ரா[ச*]வளநாட்டு பொய்கைநாட்டு உடையார் திரு-

5 மழ[பா]டி உடையார் கொயிலில் ஆதிசணெஸ்வ ரதெவர் அருளால் கன்மிகளுக்[கு*]

6 இன[ணய]நார் கொயில் திருநந்தாவிளக்கு குடிமக்களில் தொண்டப்பாடி உடை[யர]-

7 ன் மகன் த . . . . ரனும் செல்வகொன் மகன் அல்லாளனும் செம்பியதரை[ய]-
கொன் மகன் பெரமனும்

8 எமப்பெர்க்கொன் வயிரவனும் இவாட்டை காத்திகைமாஸத்து ஸ்ரீபண்டாரத்து நாங்க

9 ள் கை[க்*]கொண்ட செல்வாடு தொண்ணூறும் கை[க்*]கொண்டமையில் இதுக்கு உபையமாக

10 மாசம் ஒனறுக்கு நாங்கள் அளப்பதான செம்பியன்மாதெவியால் அளக்கும் நெய் நா-

11 ழியும் முன்னின்றூர் சந்திராதித்தவரை எங்கள் குடியிலாரும் [அள]ப்[ப]தாக கை[க்*]கொ-

12 [ண்ட]மைக்கு வ

13 ஆனி[மாதம்] முதல் குறுக்கையுடையான் திருவையாறுடையான் பண்டாரத்து கைக்-கொண்-

14 ட [செல்வா]டு இருபத்தைஞ்சும் தகர் ஒன்றும் கைக்கொண்டு மாதம் ஒன்றுக்கு செம்பி-யன்மாதெவி-

15 யாலெ நான . . . . . க்ககடவதானமைக்கு [*||]

No. 649.

(*A.R. No.* 89 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE UTSAVAVIGRAHA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொசசடைப[ன்மரான] கிரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டிய-தெவர்க்கு யாண்டு ந ஆவது ரூஷ்டிகநாய[ற்*]று வ—ஐவ்வகூத்து ஷஷ்டியும் புதன்-கிழமையும் பெற்ற உத்திராடத்து நாள் வடகரை

2 ராஜராஜவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு உடையார் திருமழபாடி உடையார் கொயில் ஆரியக்கண்காணி சாஞ்சிலுன் எதிரொப்பிலாதானன சந்தரபட்டனும் இவனெய முதுகண்ணுகஉடைய இவ-

3 ன் ஹராகா பெருமாள்பிள்ளையாக அருளாளபட்டன் மகன் பொன்னர் மெனிபட்டனும் இச்சுந்தரப்பட்டனெய முதுகண்ணுகஉடைய இப்பொன்னர்மெனிபட்டன் மாதா உமையாண்டாளும் இவ்வனெவொ-

4 ம் உடையார் திருமழபாடியுடைய நாயனார்க்கு திருமஞ்சனம்புறமாக நாங்கள் குடுத்த
கழுகக்தொட்டமாவது இன்னையனர் தெவதானம் எடுத்தபாதகல்லூரில் திருவெள்-
ளறைவகிக்கு கிழக்கு கொ-

5 ந்தக்கன்மாதெவி வாய்[க்*]காலுக்கு வடக்கு நி--கூ உ-சகிரத்து எங்கள் காணியான
பள்ளம்என்று பெர்கூவப்பட்ட ஊறபடி நீ-இ இந்நிலம் அரைமாவும் திருமஞ்ச-
னப்புறமாக நாங்கள் விட்ட-

6 மையில் இதுக்கு திருமஞ்சனம் எடுக்கும் திருமெனிக்கு ஜிவனத்துக்கு வெண்டுவது இன்-
னையனர் திருநாமத்துக்காணி விளைநிலத்திலெ விட்டு இக்கழுகக் தொட்டம் திருநாமத்-
துக்காணியா-

7 க கல்வெட்டிக [1]

No. 650.

(*A.R. No.* 90 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொச்சடைவற்ரான திரஹவனச்சகரவத்திகள் ஸ்ரீ[ஸ]ரபாண்டிய-
தெவர்க்கு யாண்டு உ வது மெஷநாயற்று சுபரபக்ஷத்து சதுற்தியும் சனிக்கிழமையும்
பெற்ற மூலத்து நாள் வடகரை ராஜராஜவளநாட்டு பொய்கைநாட்டு உடையார்
திருமழபாடிஉடைய நாயநார்[க்*]கு சுத்தமல்லிவளநாட்டு பாம்புணிக்கூற்றத்துப்
பாம்புணிகிழான் மல்லாண்டானன செரகொனென் இந்நாயனர்

2 கொயிலில் நடமஹமாகளன் திருவாசலில் செவிக்க நான் பண்ணி இட்ட திபமாலைக்கு
விடும் எண்ணைக்கு வ்ரஹ்வெயம பெரும்புலியூர் ஆடி மௌதமன் ஆராஅமுதபிரியா-
தானன திருநட்டமாடிலட்டன் பக்கல் விலைகொண்ட கண்டராதித்ரச்சதுவ்ற்திமங்க-
லத்துப் பிடாகை எடுத்தபாதகல்லூரில் இந்நாயநார் தெவதானமாயப் பிறிந்த நாடறி-
புகழ்விளாகத்து கொண்ட நி நஹஉய இந்நாயனர் தெவதானம் கரு-

3 ணைகநல்லூர்ப் [பி]றிந்த குலொத்துங்கசொழமங்கல நிசிஹஹ கூ வ-ம் எடுத்தபாதகல்-
லூர் திறப்பு நத்தமனி நி வஹஹகூ வ-ம் ஆக நி சகூ இ இந்நிலம் காலை காணிக்
கிழரையும் இவ்வாண்டுபெசான்முதல் திருவிளக்குப்புறமாக திருநாமத்துக்காணியா-
க[க்] குடுத்தமையில் இன்னிலத்து இறைமிகுதி கொண்டு சநூரஹ[கூ]வரை
இவ்விளக்கு எரிப்பதாக விட்டமைக்கு இவை பாம்புணிகிழான் மல்லா-

4 ண்டானன செரகொன் எழுத்து வ

Nos. 651 & 652.

(*A.R. Nos.* 91 *&* 92 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

No. 91.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரு மன்-
2 னி வளர இருநில மடை-
3 [ஞ]யும் பொர்ச்செயப் பா-
4 வையம் சிர்த்தநிச் செ-
5 ல்வியும் தக் பெருஹெவிய-
6 ராகி இன்புற கெடுதெய் ருழியு னி[டை]-
7 தறைநாடும் குடர்வநவெவிப் படர் வ-
8 நவாசியும் சுள்ளிசூழ் மதில் கொள்-
9 ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமரண்
10 மண்ணைக்கட க்கமும் பொருகட விழ-
11 த்தரையர்த முடியு மாங்கவர் றெவி-
12 ய சொங்கெழில் முடியும் முன்னவர் [ப]-
13 க்கல் தென்நவர் வையத்த சுஹ[ர]-
14 முடியும் இஜிர நாரமும் தென்றிசை ஈழ[ம]ண்டல முழுவதும் எறி-
15 [ப]டைக் கொளந் முறைமையில் சூடும் குலதநமாகிய ப[வ]ர் புகழ் முடி-
16 யும செங்கதிர் மாலையும் சங்கதிர்வெ[லை]த் தொ[ல்*]பெருங்காவல் பல பழ-

[1] The syllables குடுத்தொம் have not been incised.

17 ஜிவ்ம் செருவில் சிஙஜி இருபத்தொருகா லரைசுகளை கட்ட பரசராமந் மெல்வ-
18 ருஞ் சாஜிமற்றீவரண் கருதி இருத்திய செம்பொற் றிருத்தகு முடியும் பயங்[கர]-
டு பழிமிக முயங்கியில் முதுகிட் [டொ]ளித்த சயசிங்கந் அளப்[பி]பரும் பு[க*]மொடு பீ[டி]-
20 ய இரட்டபாடி எழரை இலக்கமும் கவநதிக் குலப்பெருமலைகளும் விக்கிரமவிர சக்க[ர]-
21 கொட்டமும் முதிர்வடவல்ல மதுரமண்டலமும் காமிடைவள நாமணைகொணை-
22 யும் வெஞ்சிலேவிர பஞ்சப்பள்ளியும் பாசிடைப்பழூர மாசு[ணி]தெசமும் அ-
23 யர்வில் வண்கர்த்தி(ய்) யாகிநகரவையில் சஜிரந் தொல்குலத் திஜி-
24 ரதனை [வி]ளையமர்க்களத்துக் கிளை[ய]ரும் பிடித்து
25 பலதநத்தொடு நிறைக்குலத் தநக்குவையும் கிட்டரும் செறிமிளை யொட்ட-
26 விஷயமும் பூசுரசெர் நல்(க்) கொசலைநாடும் தம்மபாலைக வெம்மூனை [ய]-
27 ழித்து வண்[டு]றை சொலைத் தண்டபுத்தியும் இரணசூரனை முரணுகத் தாக்-
28 கித் திக்ஷணகீர்[த்*]கித் தக்கணலாடமும கொவிஞச்சகந் மாவிழி ஞொடத் தங்-
29 காதசாரல் வங்காளதெசமும் தொடுகடல் சங்குவொடை மஹிவாளகை
30 வெஞ்சமர் [வி]ளாகத் தஞ்சுவித்தருளி ஒண்டிறல் யானையும பெண்டிர் ப-
31 ண்டாரமும் கித்திலகெடுங்கட லுத்திரலாடமும் வெ-
32 றிமலர் கிர்த்த தெறிபுகல் கங்கையு மாப்பொருதண்-
33 டாந் கொண்ட கொப்பரகெஷரிபகராக உடை-
34 யார் ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவர்க்கு யாண்டு
35 ஐச ஆவது நா[ள*] எய ராஜேந்ரஷிம் ஹவளந[ர*]-
36 ட்டு பொ[ய்*]கைநாட்டு தெவதானம் திருமழுவா-
37 டிஉடையா[ர்] விமானம் மூன் [வாங்]கிச் செ -
38 ய்கிறபொது இ
39 ஸ்ரீவிமானத்து[ள்]-
40 ன கறப்படி மாறறு
41 சொர்த்த பொத்த -
42 கப்படி மிளக கல் -
43 வெட்டுவிக்கவென்-
44 று தண்டநாயக்க-
45 ன உயயக்கொனை-
46 டான்வளநாட்டு தெ[வ]-
47 ண்ணுட்டு வ்ரஹதெ-
48 தயம தெரளாக்[க]-
49 சசதுவெ்திமங்க-
50 [ல*]த்து நராக்கண் இரா-
51 மன் அருமொழிய[ர*]-
52 ன உத்தமசொழ-
53 வ்ரஹமாராயன் ஓ-
54 லை தமக்காக இதெ-
55 வர்க்கு ஸ்ரீகாய்ஞ் செயகிற விற்காவுடையாந்
56 குளவன் சொழனுக்கும் அரங்கலமுடையான் பட்டா-
57 லகன் தாதுவனை திருமழுவாடிப் பிச்சனுக்கும்
58 தெவர்கஜிகளுக்கும் இந்நாட்டு ஸ்ரீகண்டராஜித்தசது-
59 வெ்திமங்கலத்து வலெஹெபார்க்கும் பெரும்புலி-
60 யூர் வலெஹெபார்க்கும் ஓலெவரக்காட்ட ஸ்ரீகாய்ஞ்
61 செய்கினற விற்காவுடையான் குளவன் சொழனு-
62 க்காக ராஜராஜத்தெரிந்தபரிவாரத்து களத்தூர் களமன் பணையனும் அருங்கலமுடை-
யான் படடாலகன் தாதுவனை திருமழ-
63 வாடிப் பிச்சனும் கண்காணியாலும் இத்தெவர் தெவகஜிக் கனக்கு அ[ர]ரயன் மதுரா-
ஹகனை சொழ பெருங்காவிதிக்காகக் கணக்கெ-
64 ழுதுகின்ற ஜூவ்வஷ்ஷ் ஊரான் பட்டாலகனும் எதிர்க் கணக்கு இவ்வூர் ஸிவவ்ராஹணன்
கவுஸிகன் நெற்க்குப்பை திரு[ம*]ழுவாடி கணக்-
65 காகவும் திருமழுவாடிஉடையாரைத் திருவாராதனை செ[ய்]யும் பெருந்தொட்டத்து
காவிணிபன் வெங்கடவன் மழுவாடியும் இவ்வூர் ஸிவவ்ரா-
66 ஹணன் கௌசிகன் கொடிகாவன் கெசரியும் புல்லாலி கூத்தன் கணவதியும் கெசிகன்ள
தெறன மழவாடியும உவச்சன் சிற்யான் குறும்ப-

67 னும் கண்டன் சத்துருகண்டனும வெண்காடன் கணவதியும திருமெய்காப்பான் மணியன் கணவதியும் நாதாற்றுவன் பெருவழிக

68 காரியும் ஸ்ரீகொயிலில் பணிகடவ இடையன் காரி அரையனும் அரங்கன் மழுபாடியும் ஆக இவ்வணைவர் கண்காணியாலும் ஸ்ரீகண்டராதித்தச-

69 துவெ[ள்*]கிமங்கலத்து மஹாஸவெஹெயார்க் கமைந்த ஸ்ரீபரகெசரிச்செரி மூன்புறத்து ஸிவகுமாரஉழபுரியனும் ஸ்ரீகரிகாலகந்தச்செரிக் கிராஞ்சி [ஹி]-

70 வஸிஷ்டகன் ஸ்ரீவாஸுதெவஸ்டதும் ஸ்ரீசிவிதன் கம்பகச்செரி இளையநாராயணக ரஸி-வித்தனும் கண்காணியாலும் ஸ்ரீ[கரி*]காலகந்தச்செ-

71 ரி ஸஜ்ஜனக் கந்தன் பூகனை யஸ்ப்பிரியன் கணக்காகவும பெரும்புலியூர் வஹெக் கமைந்த கா[ஸி]வன் காட நாகனும் [ஆ]ரிதன் அர[ங்]கன் இரா-

72 மனும் கண்க[ர]ணியாலும் வெ[ள]தரைய[ர்*] அரங்கன் மதுராந்தகக் கணக்கிநாலு[ம்] ஆக இவ்வணைவர் கண்காணியாலும் இவ்வணை[வர்] கணக்கிண[லு]ம் கல்வெட்டு

73 விதிதபடி மூன்பு கல்வெட்டுச் சொத்தபொத்தகபடி[||*]

No. 92.

திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியு ஙகக்கெய் உரிமை பூணடமை மருக்கொளக் காஞ்சூர்ச்சாலை க[ல]மறுத்தருளி வெங்கை-

74 நாடும் கங்கபாடியும் நுளம்பபாடியும் தடிகைபாடியும் குடமலைநாடும் கொல்லமும் கலிங்கமும் எண்டிசை நிகழ்த்த ஈழமண்டலமும்

75 இவட்டபாடி எழரை இலகமும் திண்டிறல் வென்றதணடாற் கொண்ட தன்கெழில வளர்ஊழியுள ளெலா யாணடுந் தொழுதகை விளங்கு மியாண்-

76 டெ செழியரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜகெஸரிபதரான உடையார் ஸ்ரீராஜ-ராஜதெவற்கு யாணடு உயஅ ஆவது ள் நுங்கூ-ஞல் வடகரை ராஜே-

77 ஸ்ரஸ்ரீமஹவளநாட்டு பொ[ய்*]கைநாட்டு தெவதானம் திருமழுவாடியுடையார் ஸ்ரீவி-மானம் வாங்கி திருக்கற்றளி யெடுக்கவென்று உடையார் ஸ்ரீரா-

78 ராஜதெவர் அருளிச்செய திருக்கற்றளி எடுக்க ஸ்ரீவிமானம் வாங்கி இஸ்ரீவிமானத்-துள்ள கல்வெடடுப்படி பொத்தகத்தில் சொர்ப்பிக்க-

79 வென்று அதிகாரிகள் இருமுடிசொழமுவெந்தவெளார் நியோகமும் மும்முடிசொழ-வரஹமா[யி]ராயர் நெயாரமும் ஸ்ரீகணராதித்தச்சதுவெ-

80 திமங்கலத்து ஸவெஹெயார்க்கும் ஊராளகின்ற கிறுதனத்து பணிமகன் ஆலங்குடையான் அமலன் னுத்தமசொழனுக்கும் திருக்கற்றளி எடுப்[1] . . . . . .

81 யராயார்க்காக நாயகஞ் செய்கின்ற உடையார் ஸ்ரீராஜராஜதெவர் வெகாபதி மும்முடி-சொழ வரஹமாராயன் ஆராச்சி நாயகத்து மூத்தவரைதிகை தாதன் கட . . . . . .

82 கும் விரஸ்ரீ ஆலகுடையான் அமலன் உத்தமசொழனுகாக உடையார் ஸ்ரீராஜராஜ-தெவாபடை வில்வாள் கொந்தவரில் சொமாசி குட்ட தாழியும் செ . . . . . .

83 னும் இத்தாகம்பிபிரான் கூத்தாடி கண்காணியாலும் ஸ்ரீகண்டராதி[த்*]தச்சது-வெள்ளிமங்கலத்து மஹாஸவெஹெக் கமைந்த ஸவெஹெவாரியம ஸ்ரீமதுரா . . . . . .

No. 653.

(*A.R. No.* 93 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸாவள்ளூமச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீபொச[ளவிர]ரா[ம]னதெவற்கு யாண்டு உயஉ-வது

2 மெஷநாயற்று பூவள்வெகூத்து [து]வா[ஏஜி]யும் வெள்ளிக்கிழமையும் பெற்ற உத்தி-ரத்து நாள்

3 ஸ்ஹஸ்ரீமனு [ஜ*]ஹாவிரையதண்டநாயக்கர் நாயக்கன்மாரில் காகைய நாயக்கனெ-

4 ன் உடையார்க்கு ஒரு குடம் திருமஞ்சனம் வைப்[ப]தாகவும் இது காவெரியாற்றில் நின்று-

5 ம் எடுக்கிற ஆண்டார்க்கு [நி]வளத்துக்கு தெவதா[ர்*]ம் மூசெ[ர்]கிர-

6 சொழநல்லூரில் கண்டராதித்தவதிக்கு மெற்கு சு[2]

[1] The ends of lines 80 to 83 are built in. [2] The inscription is left unfinished.

No. 654.

(*A.R. No.* 94 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெச-
2 ரிபந்ர்க்கு யாண்டு உ ஆவது பிச்[ச]
3 கடு பொய்கைகாட்டுக் கிழ்பிலாற்று சிறு-
4 வண்டுர் கிழவர் உள்வலி ப[ர]ண்டனு-
5 ம் கொ[ளர]ர்கிழிவர் [கா]வர் சாத்[தனு]ம்
6 வெலங்கிழத்தி எகம்பர் செட்[டி] இட்ட
7 [எ]திம[ணி] எ [||*]

No. 655.

(*A.R. No.* 95 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்-
2 பரகெசரிபந்ர்க்கு யாண்டு ரு-ஆவது பெ-
3 ண்ணகடக்கூற்றத்து பெண்ணகடத்து [கு]-
4 மாரச்செரி அரைய னண்டன கிருமழு-
5 [வா]டி உஹாதெவர்க்கு சஙராதி[த்*]தவல் இ[ர]-
6 வும் பகலும் உழக்குப்ப[டி] ஒரு கொஙாவிளகி-
7 னுக்கு சாவா முவாப் பொராடு வைத்த ஆடு கூ
8 விச்சுக்கிழாய் க இது பந்ாதெஸ்வர ரதெகெ ||—

No. 656.

(*A.R. No.* 96 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிப-
2 கர்க்கு யாண்டு ரூ ஆவது தனுசாந்[ஹ]ர்க்கூற்றத்து
3 நாட்டாமங்கலத்து மற்றடி பவதாயன் வைத்த பகல்விளக்கு
4 ஒன்றிநால் நெய் ஆழாக்கு விட்ட சாவ[ர] முவாப் பொராடு சயிரு சஙராதி[த்*]தவல்
பந்ர-
5 தெஸ்வர ரதெகெ வ

No. 657.

(*A.R. No.* 96-*A of* 1895)

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபந்ர்க்கு யாண்டு ரூஅ-(வ)-
2 ஆவது காரைக்காட்டிச் செந்திவலக்கூற்றத்து நெடுவாயில்க் கொல்லங்குமரதிசலநா-
3 ந விரநாரணப் பெருங்கொல்லன் கிருமழுவாடி மஹாதெவர்க்கு சந்தராதித்தவல் நி-
4 சதம ஆழாக்கு [நெ]ய் பகல்விளக்குக்கு எரிய வைத்த சாவா முவாப் பொராடு சடு
இவை ப-
5 நாதெஸ்வர ரதெகெ ||—

No. 658.

(*A.R. No.* 97 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE JUNESVARA SHRINE IN THE SAME TEMPLE, LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸா[வ-ஹ-ஒம]சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ-
2 ஹொஜள விராமநாயதெவர்க்கு யா-

3 ண்டு பதன்மூன்றுவது கன்னிகாயற்று
4 வ-ஒல-ஃபக்ஷத்து வகாஉஸியும் புதன்-
5 கிழமையும் பெற்ற உத்திராட-
6 த்து நாள் வடகரை இரா[ஜ*]ர[ாஜ*]வள-
7 ளுட்டு பொய்கைநாட்டு உடை-
8 யார் திருமழபாடிஉடையார் கோயிலுக்கு
9 நாயனர் நிஷேபித்திட்டருளின சாமுதாய கணக்கு
10 காணியுடைய நெற்குப்பையுடையான் பட்டால-
11 கன் திரு'மழபாடிஉடையான் திரு[ச்*]சிற்றம்பலமுடைய-
12 ான் வையிசியநாத முவெந்தவெளான் பக்கல் அ[ட]-
13 ய்த்த குடியான சொழகுலசுந்தரசதுர்வே-ஃதிமங்[க]-
14 லத்து திருமயத்து திருச்சிற்றம்பலமுடையான் ஆண்ட-
15 ான் பட்டன் விலைகொண்டு திருநாமத்துக்காணியாக
16 விட்ட இன்னயனர் தெவதானம் பொன்னு[ர்*]மெனிவி-
17 ளாகத்து கண்டராதித்தவிதிக்கு கிழக்கு குலமாணிக்-
18 கவாய்க்காலுக்கு வ[ட]க்கு ஐ[ஞ்சா]ங் கண்ணற்று இரண்-
19 டாம் சதிரத்து குலொத்துங்கசொழமங்கல ஊர்படி-
20 நிலம் காணி மூந்திரிகைக் கிழரையெ இருமா வரையில் இறை
21 மிருதிக்கு நிச்சயித்து விட்ட நிலம் அரைக்காணியுங் கு-
22 காண்டு காவெரி ஆற்றில் நின்றும் நாள் ஒன்றுக்கு ஒருகுட
23 திருமஞ்சனம் சதிராதிகளுவற்ச் செல்வதாக விட்டமைக்கு
24 இவை திருமயத்து ஆண்டான்பட்ட னெழுத்து [||*]

No. 659.

(*A.R. No.* 98 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA BETWEEN THE SECOND AND THIRD GOPURAS IN THE SAME TEMPLE.

1 ஷஷ்ஷி ஸ்ரீ [||*] ஜய-ாரொழ)ழ [|*] திஜ்ஜவ்)ாகஜயாவதாநஸ்ரீ ரநாரஸிம்ஹஸ்ரி-
ரெஷ- யெந ஃ [|*] உ-ஒகாஹ-ஃகொ யெந விஹாகி வ-ீர ஜீயாஉவெள
2 வல்லபஉஜ்ஜநாயஃ-[||க||*] வாநநாயகராசெஸ்) விசாகநிதிச-ீத்தஃழ் [|*] கௌஸிகாந்ய-
வஸ்ஹ-ஒகொ உ-ஒகவ-ஒவ-ஃல்லயாவிதகீ ஃ [||உ||*]
3 உக ஸ்ரீவிசானத் திருப்பணி செய்வித்தான் வெவன் நாரஸிம்ஹவெவன் உஜ்ஜாயக்கரில்
ஸ்ரீமதுராந்தகச்சதுவெ-ஃதிமங்கலத்-
4 து அறணைப்புறத்து உ-ஒகப்பிள்ளை உஜ்ஜாயக்கன் மகன் வல்லயஉஜ்ஜாயக்கன் செய்வித்-
தான் ஃவ.

No. 660.

(*A.R. No.* 99 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF A RUINED MANDAPA IN THE SAME TEMPLE.

1 ஷஷ்ஷி ஸ்ரீ[||*] சாலை கல-
2 [ம]றுத்த கொவிராஜராஜகெ-
3 ஸரிபந்துக்கு யாண்டு . . .
4 எழுமாச்செய் விளாகத்து
5 . . ம் உலைச்சர்க(ா)ள் கி-
6 லப்புதுக் குளங்கரை
7 ஐச ம் காளப்புறம் வரும்
8 செயகண்டிகைபுறம்
9 . . . . . .
10 மெல்பாற் கெல்லை விற்கி-
11 ன்றென் மனைக்கும் காப்-
12 பயின் ஆதித்தன் கண்ட-
13 த்தடிகள் ஆள்கின்ற ம-
14 னைக்கும் காமக்காணி அன-
15 ஞ காச்சன் மனைக்கும் கி-
16 முக்கும் வடபாற் கெல்லை
17 காப்பியன் ஆதித்தன்
18 கண்டத்தடிகள் ஆள்கின்-
19 ற தொட்டத்துக்கும் காரு)-
20 . . . . . .
21 மாவும் ஊரின் வட-
22 வாய் விழாப்புறம் ஒரு
23 மாவரை அகப்பட நில-
24 ங்களால் வராஹ்ண[1] . . . .

[1] The stones seem to be deranged. Hence a few lines are not in continuation.

No. 661.

(*A.R. No.* 100 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE VATAMULESVARA TEMPLE AT KILAPPALUVUR, SAME TALUK, AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு ஆறு(ர)வது கிருவாலஞ்துறை
உடையாற்க்கு அடைக்கா(பி)பழுது செய்தருள நா-
2 ராயணக் உமையாண்டாள் ளிட்ட இலேத்தட்டி ஒற்றிநால் இடை இருபத்து மூப்பல-
கை சை டதாஹஸ்ர ரகக்ஷ ||வ

No. 662.

(*A.R. No.* 101 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 கிரிபுவனசக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகொலொதத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு நி-வது தெவ-
தானம் இறையிலி இட்டபடிக்கு உள்வரிப்படி சொழமண்டலத்து சுவாஸ்தாங்களில்
மூந[நூ]றறுபது கொயிலுக்கு கொயிலால் நிலம் வெ-
2 லியாக இட கிருவாய்மொழிகருளின நில முந்[நூ]ற்றறுபதிற்று வெளிக்கு உடலாகக்
குற்றக்கூற்றமான உத்துங்கதுங்[க*]வளநாட்டுச் சிறுபழுவூர்த் திருவாலஞ்துறை
உடையார்க்கு வெண்டும் நிமதங்களுக்கு இறப்பதான புவனமுழுது-
3 டைவளநாட்டுப் பொய்கைநாட்டு கண்டராதித்தச்சருப்பெதிமங்கலத்துப் பிடாகை
கருணாகரனல்லூ(ர்)ரில இடுகிற நிலத்துக்கு ஊர்க்கணக்குச் செமங்கலமூடையாங்
எழுத்திட்ட கணகருப்படி கிருவாங்கவதிகருக் கிழக்கு க-சதிரத்தும(க்) கொற்றக்க-
மாதெவிவாய்க்கா-
4 லுக்கு வடக்கு அ-ங்[கண்ணுற்று] [1]க-சதிரத்துங் கண்டராதித்தவதிக்குக் கிழக்கு அறிஞ்-
சிய வாய்க்காலுககு வடக்கு க [சதிரத்து][1] சு-ங்துண்டத்தும் இவ்வதிக்கு வடக்கு
முதற்கண்ணுற்று [க] சதிரத்தும [உழ] உ-ஞ்சதிரத்தும் ங[ழ] உ-ஞ்சதிர[த்*]
தும்[ங-கணணுற்று][1] ங-சதிரத்தும் இ[டுகிற நிலம் முந் இறை கட்டின(ப)-
5 படி தவிர்ந்து யாண்டு நி-வது பசான்முதல் ஈ இறையிலி இட்ட தரம்பெற்ற
நிலமுயிரவுகீ இ தாமிவி நிலத்தும் உள்ளள வளக்கக் குறைந நிலத்து ஓபாதி
நிபுசகீ இ ஆக நி-னிறு நில ஓபாதி பழவிறை ஐ உயசு வு கீ நிச்சயித்த
நிலத்தால் நி சுவுஸ
6 ங வு நிச்சயித்திலாத நிலத்தால் பழவிறை ஓபாதி ஊ உயசு ழ ளவ ஆக ஐ வம் ஸாஸலசஸ்ஸ
[தர] ஓபாதி பழவிறை ஊ உயளழ ங வ நிச்சயித்த நிலத்தால் ஊ சுரு நிச்சயித்திலாத
நிலத்தால் பழவிறை ஊ உயஅள ங உ ஆக ஊ உய-
7 ழளழ இப்படி தவிர யாண்டு நி-வது பசானமுதல் வெளி க-க்கு [ஐ ா-ளன் ஆக இறை-
கட்டின காணிக்கடங் ஐ ா-ளன் பத்தாறுக்கி உ சுயிள யாண்டு ரு-வது பசான்-
முதல் தெவதானம் இறையிலி இட்டமைக்கு இவை புரவுவரி சிகரணநா-
8 யகம் பொந்[நூ]ழா னெழுத்து இவை புரவுவரி சிகரணநாயகம் இளங்காரிகுடையா(க)
னெழுத்து இவை புரவுவரி சிகரணநாயகம் பந்தணநல்லூ(ர்)ருடையா னெழுத்து
இவை புரவுவரி சிகரணநாயகம் வாணக னெ[ழு*]த்து இவை
9 புரவுவரி சிக[ர]ணத்து முகவெட்டி தஞ்சாவூர்கிழவ னெழுத்து இவை புரவுவரி சிகர-
ணத்து முகவெட்டி தெங்கூருடையா னெழுத்து இவை புரவுவரி சிகரணத்து முக-
வெட்டி வடகையுடையா னெழுத்து இவை புரவுவரி சிகரணத்து மு-
10 கவெட்டி தலேகாருடையா னெழுத்து இவை இலாடத்தரைய னெழுத்து இவை வய-
நாட்டரைய னெழுத்து இவை களப்பாளராஜ னெழுத்து வதாஹஸ்ர ரகக்ஷ ||—
இனிலம் இவிவித்தா அரளங் பாரகயர் ||வ

No. 663.

(*A.R. No.* 102 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வ ஸ்ரீ [||*] திரலோகசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராஜாயிராஜஉவற்கு ய[ர]ண்டு பதி-
னொன்று காள் முன்நூற்றிரண்டினல் குற்றக்கூற்றமான உத்துங்கதுங்கவளநாட்டு

* Expressed by a symbol.

2 சிறு[ப]ழுவூர் உடையார் கொயில் தெவகன்மிக்கும் ஸ்ரீமாஹேஸ்வரக் கண்காணிசெய்வார்-
3 களுக்கும வந்த திருமுகப்படி கிரமவனச்ச-
4 க்கரவத்தி கொநெரிந்மைகொண்டாந் குற்றக்கூற்றமாந உத்துங்கதுங்கவளநாட்டு சிறு-
5 பழுவூர்த் திருவாலங்துறையுடை-
6 யார்கொயில் தெவகன்மிக்கும் ஸ்ரீமாஹேஸ்வரக் கண்காணிசெய்வார்களுக்கும் இத்தெவ-
7 ற்கு வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கு இறுப்பதா-
8 க வாணகப்பாடியுடையான் அரயன் விரசொழநான யாதவராய[ன்] நித்தொற்ப்படி
9 இறையிலி மாறின இக்காட்டுக் கிட்சாரான வார-
10 ணவாசி நிச்சயித்த மாடை எழுபதும் முக்பு காணியுடைய மக்ருடிகளுக்கெ காணியாய்
11 பதினொன்ருவது பசாந முதல் அந்தராயம பாட்ட முள்ப-
12 ட தெவதானம் இறையிலியாக இட்டு வரியிலாரும் வரிக்கூறுசெய்வார்களும் எழுத்திட்ட
13 உள்வரி தரசொங்[ஞ]ம் இவ்வூர்ப் பதினொன்ருவது பசாநமுதல் அந்-
14 தராயம் பாட்ட முட்படத் தெவதானம் இறையிலியாக கைக்கொண்டு நிமந்தஞ் செலுத்-
15 தப்பண்ணுக எழுதினந் திருமந்திரஓலெ இராஜேந்ரசிங்கமுவெந்-
16 தவெளாந் எழுத்திட்டார் நிலகங்கரயரும் திபத்தரயரும் நகராயரும் நந்திபம்மரும் வில்-
17 லவராயரும் வாணதராயரும் துளம்பராயரும் எழுத்திட்டது இது பதாஹேஸ்வர-
18 ரகெஷ்ஷெ

No. 664.

(*A.R. No.* 103 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] திருமகள் பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஞனக்கெ உரி-
2 மைய் பூண்டமைய் மக(ன)க்கொளக் காஞ்ஞூர்ச்சாலெ கலமறுத்தருளி
3 வெங்கைநாடுங் கங்கபாடியும் நுளம்பபாடியும் தடிகைபாடியு[ம*] குட-
4 மலைநாடும் கொலமுங் கலிங்கமும [எ]ண்டிசை புகழ்தர ஈழ(ம)-
5 மண்டலமும இரட்டபாடி எழரை இலக்கமும் திண்டிறல் வெற்பி-
6 த்தண்டால் கொண்ட தநனெழில் வளர் ஊழி[யுள்] எல்லா யாணெ-
7 ந் தொழுதழ விளங்கும்[1] கொப்பரகெசரிபந்ருக்கு யாண்டு பத்தாவது
8 சூற்றக்[கூ]ற்றத்துச சிறுபழுவூர்த் திருவாலங்துறை உடையார் தெவதான-
9 மான வெட்டகுடி பதாஹேஸ்வரப்பெரெரி[க்கி]ழ் நிலம் இவ்வெரிக்குத்-
10 தெற்க்கும் ஊருக்குக் கிழக்கும் உள்ப்பட்ட நிலத்தில் பத்துசெய்யும் திரிபு-
11 வனசுதரதெவர்க்கு இருபொதைக்குத் திருவமுதுக்கு வச்சது இருநாழி
12 அரிசியால் ஒரு திருவமுதும் காட்ட வச்சது பதாஹேஸ்வரரகெஷ்ஷெ

No. 665.

(*A.R. No.* 104 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] [2] திரு மன்னி வளர செயப்பாவை இருநில மடனகயும் [ச]ர்தநல்[3] செ-
2 ல்வியும் தந் பெருஞவியும் பார்திசை யுற்புற நெடுந்தயில் ஊழிபுள்-
3 ப் படர் வநவாசியுமச் சுள்ளச்[4] சூழ் மதிட் கொள்ளிப்பாக்[ர]பும்[5] நண்ணற்கரு-

---

[1] The following lines evidently meant for insertion here (*i.e.*, after விளங்கும்) had been incised below the record :—

1 யாண்டெ செழியரை . . . . .
2 கெஸரிபந்ர் ஸ்ரீராஜராஜதெ . . . . . .
3 கு -- ஆவது உததெரக்க . . . . .
4 த வைபாவியம சிறுபழுவூர் . . . . . .
5 வடகரை நெதெஜநரஸிம்ஹ வ . . . . . .
6 த்தசதற்பெதிமங்கள . . . . .
7 பமத்ருடி ஊராந செ . வ்ட் . . . . .

[2] In the first few lines the engraver has misplaced some words and has not engraved some.

[3] Read சிர்த்தநீ.

[4] Read சுள்ளச.

[5] Read பாகரைபம்.

4 முரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகடல் ஸீழத் தரைசர்த முடியும் ஆ[ங்]கவன் [1]பிறவி-
5 சொங்கெழில் முடியும் [மு]ன்னவன் பக்கல் தென்னவன் வைத்த சுரைமுடியும ச[2]-
6 ஜிர நா[ர*](ம்)மும் தெணடிரை ஈழமண்டல முழுதும எறிபடைக் கொளக முறைம-
மிற்-
7 ச் சூடும் குலதநமாகிய பலர் புகழ் முடியும் செங்கதிர் மாலே[ய்] [ச*]ங்கதிர்வெலே தொ-
8 ல் பெருங்கா[வி]ல் பல பழந்(த)திவும் செருவிற் சி[ந]விற் இருபத்தொருகால் அரசுகளை
[3]கண்ட பர-
9 சாமந் மெய்பெருஞ் சாஜிமற்றிவரரைசர் கருதி இருத்திய செம்பொந் திருத்தகு
முடியும்
10 மாபெரு ணண்டால் கொண்ட கொப்பரகெசரிபற்மாந ஸ்ரீராஜேந்ரசொழதெவற்க்கு
யா[ண்]-
11 டு எட்டாவது உத்தொங்[க]தொங்[க*]வளநாடாகிய குற்றக்கூற்றத்து வ்ரஷ்டதெயம்
சிறுபழுவூ-
12 ர் ஸஹெஹெயொம இக்நாட்டு [ம]க்து பெரும்பழுவூர் அடிகள் பழுவெட்டரையர் பெண்-
டாட்-
13 டி விராணக் ஒற்றிபூர் எங்களூர்த் திருவாலதுறை உஹாதெவற்கு சித்திரை விஷுவுக்-
கும் அப்பிசை விஷுவுக்-
14 கும் உத்தி[ர*]பதத்துக்கும் தெகூணயனத்துக்கும் திருமஞ்சன மாடி அருளி பெருஇரு-
வமுது நாற்-
15 [றா]ணி அரிசிக்கு நெல்லு முக்கலகெ தூணியும் [நீற்] நெல் நாற்கலகெ பதக்கும்
கொண்டு திரும-
16 ஞ்சனம் செபிவிக்கக் கடவொமாக கொண்டகாசு அ(ஞ்)பது இக்கா சஞ்பதும் கொண்டு
கட-
17 வொம் கொண்ட பரிசாவது இக்காசு நிலு-க்கும் ஆடைவட்டக் பவிசை கிரந் இலக்கு-
வணங் மரக்கா-
18 லால் நெல்லு முப்பதிங் கலம் இந்நெல் முப்பதிங் கலத்தாலும் சித்தி[ர]
19 விஷுவும் அப்பிசை விஷுவும் உத்தர[ர*]பனமும் தெகூண[ர*]யகமும் காலு
திருமஞ்சந-
20 மும் காலு பெருஇருவழுதும் ஆகத் திருமஞ்சன[ங்*] தொறும் காற்றாணி அரிசிய[ர]ல்
21 வகை நெல் முக்கலகெ தூணியும் நீக்கி நெல் நாற்க்கலகெ பதக்கால் திருமஞ்சநஞ் செயி-
22 விக்கக் கடவொமாகவும் இக்காசு நிலு கொண்டு நெல் முப்பதிங் கலமும் அளக்க
கட[வொ]-
23 மாகவும் இப்பரிசு இக்காசு கொண்டு சிறுபழுவூர் சபையொம் இத்தெவர்க்கு
யாண்டு . .
24 ஆவது திருவாலதுறை உஹாதெவர் இறை நிலத்தால் நெல் முப்பதிங் கலமும் . .
25 வொபாதி தெவர்[க*]ணக் காட்டபெருதொமாகொம் ஸஹெஹெயொம் இது வதாஹஸ்ரா
26 ரகெஷ ||உ

No. 666.

(*A R. No.* 105 *of* 1895).

In the same place.

Published in *South-Indian Inscriptions.*, Vol. III, Part II, p. 152, No 71.

No. 667.

(*A.R. No.* 106 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] காதலூர்ச்சாலை கலமறுத்த கொவிராஜராஜகெசரிபந்ர்க்கு யாண்டு
பத்தா-
2 வது வ்ரஷ்டதெயம் சிறுபழுவூர் திருவா[ல*]ந்துறைஉடைய மஹாதெவர்க்கு அடிகள
[ப]ழுவெட்ட-
3 ரையர் கண்டந் மறவனார் பெருந்திறத் தரையங் சுந்தரசொழநெங் நிசத[ம்*] இருநாழி
தும்பைப் பள்ளி-
4 த்தாமம் பறிச்சட்ட வைச்ச நில[ம்] இவ்வூர் கிழக்குவார் நாங் குடுத்த நிலத்துக்கு
கிழ்பாற் கெல்லை மாற-

---

[1] Read தெவிய. [2] Read இ. [3] Read கட்ட.

5 ன் இரவி நிலத்துக்கு [1]மெற்க்கம் [2]தெந்புற்க் கெல்லை அளக்கநார் குழிக்கு வடக்கும்
மிபார் கெல்லை கொ-
6 வணிவடி வி[ந்]தைப் பெற்ற பெற்றுக்குக் கிழக்கு நொக்கிபொக வரம்புக்கு தெற்க்கும்
7 இவ்விசைத்த பெருநாந் கெல்லையுள் ளகப்பட்ட நிலம் உண்ணிலம் அழிவிந்தி விற்-
8 று விலையாவணம் செய்து குடுத்தெந் அரையந் சுந்தரசொழநெந் இது பஞ்சயெழுா
ாகெகூ||

No. 668.

(*A.R. No.* 107 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்தி ஸ்ரீ [||*] காந்தளூர்ச்சாலை கலம் மறுத்த கொவிராஜராஜகெசரிபந்ற்க்கு யாண்டு
பத்தாவ-
2 து குந்றக்கூற்றத்து வரஞ்தெயம் சிறுபழுவூர் சாவாந்தி நிருநிலகண்டந் சிவதும் இவந்
மகந்
3 நக்கதும் இவ்வொருவொம் விற்றுக் குடுத்த விலையாவணம் இவ்வூர்த் திருவாலந்துறை
உஹாதெ-
4 வர்க்கு அடிகள் பழுவெட்டரையர் கண்டந் மறவநார் கொண்டு குடுத்த நிலம்மாவது
இச்சி-
5 றுபழுவூர் மெலூர் ஐயங்குளத்திந் கிழ் நா[ங்]கள் விற்றுக் குடுத்த நிலத்துக்கு
கிழ்பார்க்
6 கெல்லை சாவாந்தி நாராயணந் செந்தந் உளளிட்டார் கூட்டத்தார் அனைவொமும் விற்-
கிந்ற நிலத்-
7 துக்கு மெற்க்கும் தெந்பார்க் கெல்லை புறக்குழிக்கும் கழநிக்கும் புறகுழி எரிக்கு
வடக்கு
8 [ெ*]மபாற்க் கெல்லை எரிக்கு கிழக்கும் வடபாற்க் கெல்லை பெருவழிக்கு தெற்க்கும்
இசை-
9 த்த பெருநாந் கெல்லையுள் அகப்பட்ட நிலம் பத்து இந்நிலம் மிகிதிக் குறைவு
10 உள்ளடங்க பத்துச்செய்யும் இக்கழநிக்குப் பாய உடைய்குளமும் விற்றுக்குடு-
11 த்துக் கொண்ட விலைப்பொருள் உலவி பொந் இருபதிந் கழஞ்சு பொந்துக்கும் இந்நி-
12 லமும் இக்குளமும் விற்றுக் குடுத்தொம் இந்நிலத்துக்கும் இக்குளத்துக்கும் இதுவெ
13 விலையாவணமும் பொருள் மாவறுதிப் பொருள்ச்செல வொலையாவதாகவும் இது வல்-
14 லது பொருள் மாவறுதிப் பொருள் செலவொலை காட்டக்கடவரல்லாதாராகவும் இப்பரி
சொட்டி
15 ஆவணக்களியெ இருபதிந் கழஞ்சு பொந்துக்கு இவ்விலைக் கறவிற்றுப் பொருளறக்
கொண்டு விற்-
16 று விலையாவணஞ் செய்து குடுத்தொம் திருவாலந்துறை மஹாதெவர்க்கு சாவாந்தி
நிருநீலகண்-
17 டந் சிவதும் இவந் மகந் சிவந் னக்கதும் இவ்விருவொம் இது வந்தெஹஸ்தா ாகெகூ ||வ

No. 669.

(*A.R. No.* 108 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 [ஷஷ்]தி ஸ்ரீ [||*] காந்தளூர்ச்சா[லை] கலம் மறுத்த கொவிராஜராஜகெசரிவந்றக்கு
2 [யாண்டு] பதி[னெ]ன்றாவது குந்றக் [கூற்]-றத்து வரஞ்தெயர் சிறுபழுவூர் சாவந்தி-
3 நட்டந் சென்தந் நிருநிலகண்டந் சிவதும் இவந் மகந் நக்கதும் இவ்வொருவொம் விற்றுக் குடுத்த நிலம் விலையாவணம இவ்வூர்
4 திருவாலதுறை சண்டெசு[ர்*]க்கு நா விற்றுக் குடுத்த நிலமாவது இவ்வூர் செ-
5 [ங்]குளத் துத் தாம்பில் கிழ்புற வாகல்கரைநார் விற்ற நிலத்துகுக் கிழ்பார்க் கெல்-
6 லை பட்டக்களுக்கெ பொந வாகலுக்கு [தெ]க்கு [தெ]கபாக [கெ]ல்லை [தெ]ன்செரி தான-
7 ப்பெருமக்கள் நிலத்து வடக்கும் மீபாற் கெல்லை நாராயணப் பல்லவரையர் நிலத்துக்கும்
8 சாவந்தி நரிகண்டந் மாறந் நிலத்துக்குக் கிழ்க்கும வடபாற் கெல்லை வடசெரி தந் பெரு-
9 மக்கள் நிலத்துக்கு தெற்க்கும் நடுவுபட்ட நிலம அனைமாபும் மிகிதிக் குறைமை
10 [யு]ம்படை குடுத்துக் கொண்ட விலைப்பொருள் கீழ்பொன் [நா]ற்செமபொக கழ-
11 ஞசு நிகழஞ்சு பொந்தும் ஆவ[ணக்]களியெ கைதெசெல வகுக்கவல்ல [தா]ரல்ல*[ா]

---

[1] Read கெற்குத். [2] Read [தெ]ன்புறக்.

12 ஆவணஞ்செய்து விற்றுக் குடித்தெந் திருவாலங்துறை வணெஸ்வரற்க்கு ஹட்டங் செந்த
13 ஆதித்தகெந் இந்தி[ல*]த்தக்கு இதுவெ விலேயாவணமும் இதுவெ பொருள்மாவ்-
14 வறுதிப் பொருள்ச் சிலவொலே யாவத[ர*]வும் இது வல்வ[து] பொருள் மாவறதிப் பொருள்
15 ச்சிலவெ[ர*]லே காட்டக்கடவந் னல்லாதாகாகவும் இப்பரிசு ஒட்டி விலேக்கறவிற்று
16 விலேயாவணஞ் செய்தெந் திருவாலத்து[றை*] ஸவணெஸ்வரரீக்கு ஹட்டங் செந்தங் ஆதித்தெ)-
17 கெந் வதாதெஹஸ்ர ரகெஷ்‖வ

No. 670.

(*A.R. No.* 109 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[‖*] கொவிராஜராஜகெசரிவ-
2 ந்[ர்]க்கு யாண்டு எட்டாவது அடிகள பழுவெட்டரையர் கண்டந் மறவகார் படைஇ[ளை]-
3 ய இரணமுகராயரில் மகக்கொளந் [ப]வதெவந் வையிரியை குற்றக்கூற்றத்து மல்லார்
4 இருக்கு[ம்*] வெள்ளாளந் கிழவந் நம்பதும் பலதெவந் வயிரியும் தங்களில் உருவிக்குத்தி ப-
5 வதெவந் வயிர் படக் கிழவந் நம்பனாக அடிகள் பழு[வே*]வட்டரையர் கண்டந் மறவகார் சி-
6 றுபழுவூர் திருவாலத்துறையுடைய உதாதெவர்க்கு இவரை சாத்தி ஒரு கொந்தாவி-
7 ளக்கு வைவெய்க வைத்த சாவா மூவாப் பொரி தொண்ணூறு இத்தொண்ணூறும் வைச-
8 செந் வதாயெஸ்ர ரகெஷ்‖வ

No. 671.

(*A.R. No.* 110 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*]கொவிராஜகெசரிபந்ர்க்கு யாண்டு மூன்றாவது அடிகள் பழுவெட்டரையர் கண்டந் மறவகார்
2 அருளிச்செ[ய*]ய கௌசிகந் நக்கந் மாறந் ஸ்ரீகாரிய மாராயாகிற்க பழுவெட்டரையர் மகளார் விக்கிரமசொழ வள-
3 நங்கொவெளார் தெவியார் நம்பிராட்டிகளார திருவாலங்துறை உதாதெவற்க்கு வைச்ச வெள்ளியிற் கலசம் நகரக்கல்-
4 லால் நூற்றுத் தொண்ணூற்று மூக்கழஞ்சு சரை வெள்ளிமண்டை நிறை நகரக்கல்லால் நூற்றுத் தொண்ணூறரிரு கழ-
5 ஞ்சு இது பதாதெஹஸ்ர ரகெஷ்‖வ

No. 672.

(*A.R. No.* 111 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] கொயிராஜகெசரிபந்க்கு யாண்[டு*] மூன்றாவது சிறுபழுவூர் திருவாலங்-துறையுடைய உதாதெ-

2 வர்க்கு கௌசிகந் நக்கந் மாறந் ஸ்ரீகாரிய மாராயாகிற்க(க) அடிகள் பழுவெட்டரையர் கண்டந் மறவகார் கிருவடித்-

3 தொழுது வைத்த பொற்கா பட்டம் நிறை பதிக்கழஞ்செ மூக்று [ம]ஞ்சாடியாக பட்டம் இரண்டிகரால் பொக் இரு-

4 பதிக்கழஞ்செ ஆ மஞ்சாடி இவன் வைச்ச பொற்பூ ஐஞ்சிகால் பொக் ஐஞ்கழஞ்செ மூன்று மஞ்சாடி இவன்

5 உத்தரஅயகம் பற்றிர ஸங்கிராந்தி நாற்று வைத்த பட்டம் மூன்றிகால் பொக் நாற்பதிக் கழஞ்சு பட்ட-

6 ம் உரி அஞ்சும் பொற்பூ ஐஞ்சிகாலும் ஆகப் பொக் நிறை எழுபத்தைங் கழஞ் சரை இது பதாதெஹஸ்ர ரகெஷ்‖வ

No. 673.

(*A.R. No.* 112 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] விக்கிரமசொழதெவர் யா[ண்*]தி ஆறுவது வாணகொவரையர்களில்சுத்த-
மலக் முடிகொண்டா(ன்)கான விருயரா ஜயங்கர வாணகொவரையரெந் ஸ்ரீகண்ட-
ராதித்தசருப்பெதிமங்கலத்து வெறு

2 பிறிஞ் சூர்க்காணியான வாகுமை வாணவிச்சாதிரகல்லூர் முடிகொண்டசொழச்சுர-
முடைய உஹாதெவர்க்கு பொது நாழி அரிசியாக முற்று ஸ்ரீக்கும் உள்ளப்பட
(ை)தயிரமுதும் நெயியமுது கறியி[மு*]து அடைக்கா(யி)யமுது

3 உள்ளப்பட நிசதம் நெல் தூணியும் மா[ண்] மூற்றுக்கு நெல் நிச[த*]ம் குறுணியாக மான்
இரண்டுக்கு நெல்ப்பதக்கும் சதுர்வினக் கெரிக்க நெ[ய்*] உழக்குக்கும் நிசத நெல்
குறுணியும் திருமஞ்சணம் வைக்கும் திரிச்சிற்றமபலப பிசசதுக்கு நெல குறுணி-

4 யும் நகவானஞ் செவாதுக்கு நெல் அறுநாழியும் நித்தநிமந்தம் சதுராதித்தவற் செல்வ-
தாக நாற் இறையிலி விட்ட நிலமாவது வெட்டபற்குடி எல்லைக்கு தெற்க்கும் தெ-
[வி]கொயிலுக்கு மெற்க்கும் விட்ட நிலம் முக்காலும் (தெற்க்கு)

5 தெற்க்கு ஊருக்கு மெற்க்கு குழலுடையாந் பற்று உள்ளப்பட நிலம் அரை வெலியும்
தெற்கில்க் குளத்தில் கிழ்கரை நிலத்தில் கிழ்[ஆ]ரி வாக்காலுக்குக் கிழகு வார்மடை-
க்கு மெற்க்கு நாலாங் கணாற்றுக்கு தெற்க்கு ராஜேந்ரசொழபெராற்றுக்கு வடக்கு
நிலம்

6 ஒரு வெலியும் குளத்தில் இடைக்கட்டுக்குக் கிழக்கு சுடுகாட்டுக்கு தெறக்கு புஞ்சை நிலம்
ஒரு வெலியும் ஆக நிலம் மூன்றெகாலும் இறையிலியாக சதுராதித்தவற் செல்ல நீர்
வார்த்துக் கல்வெட்டிக் குடுத்தெந் சுத்தமலக் முடிகொண்டாநான விருய-

7 ராஜரா[ய*]கர வாணகொவரையரெந் வாணவிச்சாதரகல்லூர் தண்டி நிந்ற கங்மி பூஞ்-
சூற்றுக்கிழவராக ராஜேந்ரசொழ முவெந்தவெளாதும் ஊர்க்கமஞ்ச வெள்ளாளந்
நாயகந் மண்டையெதும் மிலட்டுடையாக் பு-

8 கழந் திருமழுவாடியெதும் குழலுடையாந் குடிகாங்கி திருமழுவாடியெதும் சிறு[ப]ரு-
ஆ(ர்)ருடையாந் வெளாக அம்பலகூத்தெதும் சங்கரந் திருப்பாக்கழுடையாநெதும்
இனக்குடையாந் அணை யந் திருமழுவாடியெது[ம*] [பி]சகுடையாந் அ-

9 ரசு பிச்சநெதும் இக்கொயில் செய்விச்ச தபஸ்வி பொயிகுடையாந் திரிச்சிற்றம்பலப்
பிச்சதும் இக்கொயில் சிவப்பிராமணந் பாலாசிரியந் கணடந் திருவாலதுரையும் இக்-
கொயி[ல்*] சிவப்பிராமணந் கவரிகந் பொன்னந் பொ-

10 ற்கொயில்பட்டங் உள்ளிட்டொமும் இது பதாதெஹஸ்ர ரகெஷ ॥வ

No. 674.

(*A.R. No.* 113 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE, RIGHT OF ENTRANCE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [ः॥*] கொப்பர-
2 கெசரிவந்தற்க்கு யாண்-
3 டு ஏகு ஆவது குன்றக்கூ-
4 ற்றத்து வ்ரஹதெயம் சிறு-
5 பழுவூர்த் திருவாலந்துறை
6 உஹாதெவற்க்கு பாம்பு-
7 ணிக்கூற்றத்து பாம்புணி
8 இருக்கும் வ்யாபாரி குண-
9 வன் வடவாயி(ல்)வென் குடுத்த
10 கலயப்பானை நிறை செருவிடை-
11 யால் எழுபது செப்புகலையப்ப[ர]-
12 [1] லை இது பதாதெஹஸ்ர ரகெஷ வ
13 இச்செப்புக்கலசப்பானை வா-
14 ங்கி மணவதியார் அட்டு-
15 விச்சொம் தெவகந்ரி[னொம்] [॥*]

No. 675.

(*A.R. No.* 114 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] கொப்பரகெசரிபன்மர்க்கு யாண்டு
2 ஏகு ஆவது குன்றக்கூற்றத்து வ்ரஹதெயம் சிறுபழுவூ-

[1] Read னை.

3 ர் திருவாலம்துறை உ(ர)ஹாதெவற்கு ஸ்ரீகாயஉம் ஆரா[ய்*]கிற
4 கௌஸிகன் நக்கன் மாறபிராள் ஆரா[ட்*]சியில் பழுஅ-
5 ர் அவனிகந்தற்பபுரத்து வீரசொழவணுகக-
6 ன் குணவன் நாகன் வச்ச சந்திவிளக்கு [முந்]று கா-
7 வே . . . இரவும [பகலும் ஆகப] பன்னிரண்டுக்கு-
8 ம் வைத்த பொன் பத்(ன)னைழு கழஞ்சும
9 கொண்டு வஸ்திவிளக்கு பக்கிரண்டு [நக்கன்][1]

No. 676.

(*A.R. No.* 115 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [॥*] கொவிராஜகெஸரிவர்ம்கு யாண்டு ஸ்ரீமு-
2 மடிசொழற்கு நா(ல்)லா(ஆ)வது அடிகள் பழுவெ-
3 ட்டரெயர் கணடன் மறவனர் பெருங்கிறத்து
4 அரெயன் சுந்தரசொழன் குன்றகூற்றத்து வரஅ-
5 தெயம் சிறுபழுஅர்த் திருஉ[ர](ல்)லம்துறெ உஹா-
6 தெவர்க்கு வதர[ர்*]திகயவல் இரவும் பகலும் எரிய-
7 வெத்த விளக்கு ஒன்று இவ்விளக்கு [எ]ரிக்க வெவ-
8 த்த பொன பன்*]னிரு கழஞ்சு இபபொன் பன்னிரு க-
9 ழஞ்சும் கொணடு வதராதிகயவல் இரவும் பகலும் திரு-
10 நந்தாவிளக்கு எரிப்பொம் ஆ(ன்)னொம் இத்திருவாலம்-
11 துறெ ஸ்ரீகொயி[ல்*]உடையொம் இது பன்மாயெஅர ரகெஷ |

No. 677.

(*A.R. No.* 116 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [॥*] சாலெ கலமறுத்த கொவிராஜராஜகெஸரிவர்முக்கு யாண்டு ஙஉ ஆவது குன்ற-
2 கூற்றத்து வரஅதெயம் சிறுபழுஅர்த் திரு[வால]ம்துறெ உஹாதெவர்க்கு அடிகள் பழுதெ-
3 வட்டரெயர்[ப்] பெரும்கிறத்து அரையன் சுன்தரசொழ(ன்)நென் இஅர் இருக்கும் தெ-
4 வள்ளானன் கைறு[ம] றன்ஆர் இடை நான் விலெகொண்டுடைய ஈஅதிபுறணி இ-
5 ஆர் சாவான்தி பூதன் சொமநார் பொரல் [அ]திபநாமகாணத்தா[ல்] சுட்ட[ப்]பட்ட க[யிங்]-
6 . ருள் ஆரு இச்சிறுபழுஅர் வலெஹையார் பக்கல் விலெகொண்டு ஏனைக்கு விற்ற ஈஅதிக்கு
7 கிழ்பாற் கெல்லெ கருவிடைஎரி நின்று [தெ]க்கு நெக்கிப்பொ(ன)ன ஒழுக்கைக்கு மெ-
8 ற்கும் தென்பாற் கெல்லெ பட்டன் பூதன் மாறனு நும்பிமாரும் நிலத்துக்கு வ[ட]-
9 க்கும் மிபாற் செல்லெ நிலகண்டனும் தமபிமாரும் நிலத்துக்கு கிழக்கும் வடபா-
10 ற் கெல்லெ ந[ர*]ராயண[ன்*] இரவியும் நாராயணன் நக்கனும் நிலத்துக்கு தெற்குப்
. .
11 . . . . நிலம் புறணியிலு[ம் ஒ]முகையிலும் கொண்டு குதித்[த] . . .
12 டிகள் பழுவெட்டரையர்ப் பெரும்கிறத்து அரையன் சுன்தர[சொ]-
13 ழ(ன்)நென் திருப்பு(க்)கைகு குதித்தென் அரையன் சுன்தரசொழ(ன்)நென்
14 [இது பதா]தெஅர ரகெஷ [॥—]

No. 678.

(*A.R. No.* 117 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [॥*] கொப்பரகெஸரிவர்மரான ஸ்ரீராஜராஜதெவர்சொழதெவர்க்-
2 கு யாண்டு ச ஆவது உத்தங்கதொங்கவளநாடாகிய குறைக்[கூற்ற]-
3 த்து வரஅதெயம் சிறுபழுஅர் திருவாலத்துறை தெவர் தெவ-

[1] This inscription is a fragment.

4 தாகம் செம்புகற்[கு]டியூர கிருவாலகதூரைகடவூர்[ர*] கம்பியூர் குளத்கி-
5 ல் மெலைமடைக்கிழ் நினறும் வடக்கு நொகி நொபொன வாய்க்காலுக்கு மெற-
6 கும் தெனபாற் கெலலை கரைக்கு வடகுமு டியபார்[க*] கெ[லலை] வா[னை]வர்களுக்கு கிழ-
7 க்கும் வடபாற் கெலலை வாய்க்க[ர]லுக்கு தெறகும் [இந]திவபட்ட நில[ம்]
8 மும்மாவரைச செய்யும் இவவூர
9 செருவாடி தாதுவ(ன்)கான கிருவால-
10 ங்துணறைப் பெரையன் கிரு[த்*]தின நில-
11 ம் இதெவர் கம்பிசாட்டியா[ர்*]து கிசதம
12 ஒரு பொதைக்கு கிருவமுதரிசி இருகாழி-
13 க்குமு இ[ங்*]நிலம் இவ்வூர் அடைகொ-
14 ண்டானென இ[ங*]நில உழுது பயிர் எற்றி முற்-
15 றாட்டுமு கொண்டிவர்க்கு கிருமுற்றத்து
16 ஆளப்பதாகவும இனனும் இதெவர்க்கு
17 கிருவொங்தாவிளக்கு சுக்கு இசசெருவாடி தாதுவன்
18 கிருத்தி[ங] நிலம் இச்செம்புதற்குடியாண்ட[ர*]ங் குள-
19 த்திண்கிழ் நிலத்துக்கு கிழ்பாற் கெ[ல்*]லை கிழ்குளத்[து*]க்கு மெற்கும் தெ-
20 ற்கெல்லை வாய் (கு)[க்*]காலுக்கு வடக்கும மிப்-
21 பாற்கெலலை கரைககு கிழக்கும் வடபாற்கெல்-
22 லை ஓடைக்கு தெற்கும் நதெவபட்ட நிலம் எ-
23 ல்லாம் கக்கடையத்துச் செ[ய்*]யிலும செ[ரு*]வாடி-
24 பொகம் கொண்டு ஒரு கிருவொந்-
25 தாவிளக்குக்கு வைத்தது உத்தமதாகிஉடை-
26 யான் கொகிகன் மாதெவடிகள் நா(ய்)பக-
27 த்து வைத்தந இது பூநாவெறஸ்ரு ட-
28 வெகூ ||||—

No. 679.

(*A.R. No.* 118 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவிராஜகெஸரி-
வ[ன்]-
2 மக்கு யாண்டு நு ஆவது கூடலூநா-
[ய]-
3 று கூன்றகூற்றத்து வேளூரெயழு
சி[று]-
4 பழுவூர் ஸைலெயாம் விற்ற ஊர்-
நில வி-
5 லெபாவணம் ஆடிகள்[1] பழுவெட்ட-
னையர்ம-
6 றவன் கண்டனுர்கு விற்றுக்குடுத்த
ஊராவ-
7 து குன்றகூற்றத்து வேளூரெயம்
செம்புதற்குடி-
8 ச் செம்புதற்குடி நிலத்துக்கு மெற்-
பாற் கெல்லை தா-
9 பமென்று பெர் சொல்லப்படுகின்ற
ஊர்நிலத்து-
10 க்கும் கடலைகுடி ஊர்நிலத்துகு
மெக்கு தெனபா-
11 ற் கெல்லை இக்கடலைகுடி ஊ[ர*]-
நிலத்துக்கும் கூளப்பாடி
12 ஊர்நிலத்துக்கும மெல்பாற் கெல்லை
இக்-
13 கூளப்பாடி ஊர்நிலத்துகும் உறத்
தூ-
14 ர் ஊர்நிலத்துக்கும் கிழக்கு வடபாற்
கெ-
15 ல்லை இவ்வுறத்தூர் ஊர்நிலத்துக்-
கும்
16 [தா]பமாகிய ஊர்நிலத்துக்கும்
17 தெற்கு இவ்விசைசத்த பெருதான்
கெ-
18 ல்லை பு[ள்*] ளக[ப்*]பட்ட நிலம்
வளையிற்சுற்று-
19 முற்று முண்ணில மொழிவின்றி-
யெ நி-
20 ர்நிலமும் புன்செயும் மென்செய்பு-
21 ம் நினறும் குளமுங் கொட்டகார-
மும் மன்-
22 றுகு கன்றுமெய் பாழும் புற்றுங்
தெற்[றி]-
23 யும் சுடுகாடும் உட்பட மற்று மெப்-
24 பெர்ப்பட்ட நிலமும் இக்கில மெ-
ழுக்-
25 தமரமும் மரப்பயனும் மற்று மு-
26 ம்மொழி யாமை தவ[ழ்*]க்தெ தெ-
27 ப்பெர்ப்பட்டதும் காங்கள் இச்-
28 செம்பூதக்குடி வலெலைபார் [பக்][2]

[1] Read ஆடிகள்.
[2] The rest of the inscription cannot be traced: it is not continued on the sides or at bottom.

No. 680.

(*A.R. No.* 119 *of* 1895).

On the west wall of the same shrine.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]
2 மதுரைகொண-
3 ட கொப்பரகெ[ஸ]-
4 ரிபந்தற்கு யா[ண்ட]-
5 டு யி ஆவது சி-
6 றுபழுவூர்த் கி-
7 ருவாலங்துறை
8 உஹாதெவர்க்கு தொ-
9 ண்டிநாட்டு எரி[கு]ழ்-
10 நாட்டு மணஞாருவெட-
11 யான் மல்லன் [கல்வ]-
12 றை வதராதித்(ர)ல ஒ[ரு]
13 கொந்தாவிளக் கெரிய
14 நிசதம் உழகு நெய்-
15 கு வெதத சாவா மூவாப்
16 பொராடு கூடி இது வந்த-
17 தெஹ்வா ரகெஷ ||—

No. 681.

(*A.R. No.* 120 *of* 1895).

On the north wall of the same shrine.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மற்கு யாண்டு டெ ஆவது
2 கு[ன்]றகூ[ற்*]றத்து வ்ரஹ்மதெய[ம்*] சிறுபழு[வூ]ர் கிருவாலங்துறை உஹ[ர]-
3 தெவர்க்கு அடிகள் பழுவெட்டரையா கண்டங் சுந்தரசொழந[ர்*] வ-
4 த்த [கொந்]தாவிளக்கு இரண்டு இரவும் பகலும் எரிய சந்திராதி-
5 த்தவற் எரிய காராயத்தால் நிசதம் உரிய் நெய் எ-
6 ரிக்க வைத்த சாவா மூவா பொராடு ஞாற்று எண்பது எரிக்க வ-
7 ச்ச நிலவினக்கு இரண்டு திரா முவொட்டை உசரம் நிறை
8 கல்வெட்டுபடி தராநிலே-
9 விளக்கு முனறும செ-
10 ப்புக் குடம் க-றும்
11 ஆடவலாறை ஆ-
12 ட்டுகின்ற செம்பொ-
13 ற் கூடம் இட்டது [||*]

No. 682.

(*A.R. No.* 121 *of* 1895).

In the same place.

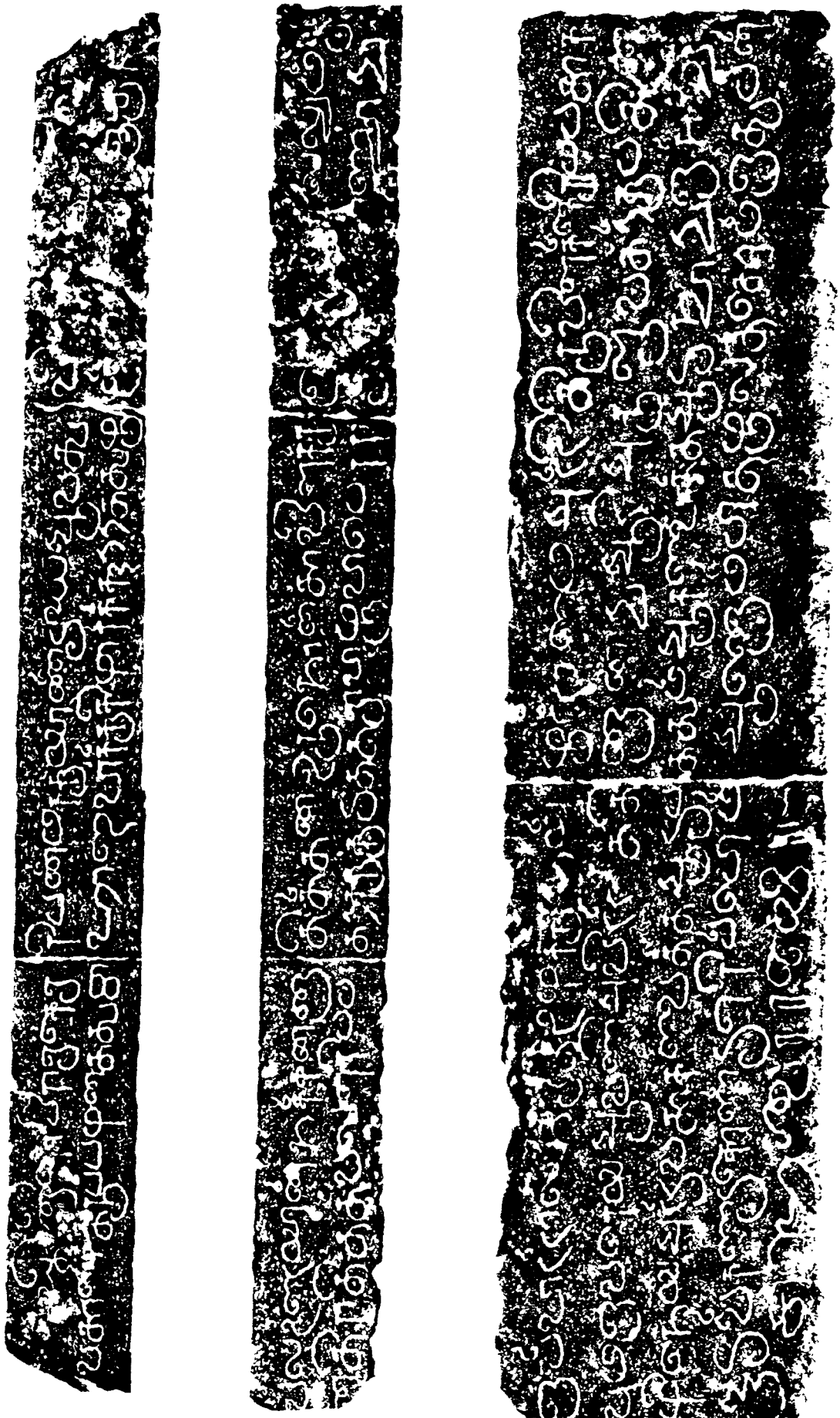
1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவிராஜகெசரிப-
2 ந்மர்க்கு யாண்டு அ ஆவது அடி-
3 கள் பழுவெட்டரெயர் மறவக்கண்டனு-
4 ர கங்மி குற்றக்கூற்றத்து ஆறணி நல்லூருவெட-
5 யாந் மனப்பெருமெசுவாமியான குன்றர-
6 ட்டு கண்டபெருந்தினையார் சிறுபழுவூர் கி-
7 ருவாலங்துறெற மஹாதெ[வ][ர்*]க்கு ச-
8 ந்திரா[தி]த்தவல் இரவும் பக[லு]ம் ஒரு
9 கொந்தாவினகு எரிய வைத்த நெய் நார-
10 யத்தால் நிசத முழகு உழகுரும் வெவத்த சா-
11 வா மூவாப் பொராடு தொண்ணூறு இது
12 பந்தாதெஹ்வா ரகெஷ ||

No. 683.

(*A.R. No.* 122 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சாலே கலம்அறுத்த கொவிராஜராஜகெஸரிவந்துக்கு யாண-
2 டு டெ ஆவ[து*] குன்றகூற்றத்து வ்ரஹ்மதெயம் சிறுபழுவூர் கிருவாலம்துறெற உ-



H. KRISHNA SASTRI

Reg. No. 4257 E. 24

SCALE ONE FIFTH

Heliozincographed at the Survey of India Offices, Calcutta

3 ஹாஉவுக்கு இன்கா[ட்]தத் தென்பாளன்பாடி உடையார் ஐயாறன்
4 கானகென் [அ]டிகள் பழுவெட்டரையர் கைக்கொ(ளா)ளன் கு[ஞ்*]சிரமல்ல-
5 ன் முருக்கை[க] படக் கு[த்*]த இவ(ந்)னே சாத்தி உதராதிகளுவல் இரவு[ம்*] பக(ல்)-லும்
6 எரி[ய*] வை[த்*]த திருனந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்கு நாராயத்தால் நெய் உ[ழ]க்கு[க்கு] பெரா[1]-

No. 684.

(*A.R. No.* 123 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE APATSAHAYESVARA TEMPLE AT TIRUPPALANAM, TANJORE TALUK, TANJORE DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] கொஇராஜகெஸரிவர்மற்கு யாண்டு ௰ள ஆவது கும்பநாய-
2 ற்று நாயற்றுக்கிழமெ பெற்ற இரைவதி நாள் சொழப்பெருமானடிகள் தெவி-
3 யார் தென்னவன் உஹாஉெவியார் திருநாற்கட்டிற்காவிற்கிருப்பழநத்து உஹா-
4 உெவற்க்கு ஒரு நொந்தாவிளக்கினுக்கு நாள்வாய் உழக்[கண்]ணை-
5 யால் இரவும் பகலும் [ச]ந்திரா[திகரு]வல் [எரி]வதற்கு ஒவெ-
6 த்த பொன் உ௰ஆ இப்பெ[ரன் இருபதின் கழ]ஞ்சு ெ[காண்]டு திங்க-
7 [ளூர்] ஸபெ[ஹ]யொம் இறெபிலி விற்று தெவற்க்கு குடுத்த நிலம அரை-
8 யெ ஒருமாவுக்கும் . . . கிழ்பாற் கெல்லெ ஆலங்-
9 குறிச்சிப் பிலாற்றுக்கு மெ[ற்*]க்கும தென்பாற் [கெல்]லெ முப்ப-
10 த்தறுவெலி எல்லெவரம்புக்கு வடக்க[டய] அரையெ
11 ஒருமாவிலும் முப்பத்தறுவெலி எல்லெயெ அடை [2]

No. 685.

(*A.R. No.* 123-*A of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 கொப்பரகெசரி[ப]ன்மற்க்கு [ய]ாண்டு ௰ ஆவது திரு-
2 ப்பழநத்து உ(ா)ஹாஉெவற்க்கு கொஇராசகெசரி[ப]ந்ர் ெவியார் தென்னவன்
3 உாதெவியா[ர்*]
4 ஒரு நொந்தாவள[3]-
5 க்கிதுக்கு யாண்[4]

No. 686.

(*A.R. No.* 124 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] கொவிராசகெசரிபன்மக்கு யாண்டு உ௰ ஆவது வி . . . . . [கெ]-
2 வதா[னம் தி]ருப்பழனத்து உ(ா)ஹாஉெவர்க்கு திழார்க்கூற்றத்து முஞ்[ஞாவல் மு]ஞ்-ஞா-
3 வல் உடையான் நக்கன் ஞாித்தன் ஒரு நொந்தாவிளக்கு இ[ரவும் பக(ல்)லும்] ச-
4 ன்திராதித்தவல் எரிப்பதற்க்கு குடுத்த சாவா முவா பெராடு [தொண்]ணூறு
5 இவ்வாட்டால் திசதி உழக்கு [நெ]ய் முட்டாமை அட்டி திருவிளக் கெரிப்பதாக-
6 வும் இவரெய் ஆவணி அவிட்டத்தி ஞன்று ஆடி அருளுவதற்கு பதி[ன]-
7 ழி நெய் அட்டுவதாக வைத்த ஆடு பத்தும் ஆக வைத்த ஆடு நூறு இந்[நூ]
8 றுடுங் கண்டுகொண்டு எரிப்பொம் ஆனெம் பாதமூலத்தொம் இது பன்-
9 உாஹஸ்ர ரஹெஷ ॥ [5]

---

[1] This inscription is left unfinished.
[2] The end of the inscription is lost.
[3] Read ° விள.
[4] The end of the inscription is lost in the original.
[5] The *pulli* is marked in almost all cases in this record.

No. 687.

(*A.R. No.* 124-*A of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜகெசரிபந்ற்க்கு யாண்டு பி அ ஆவது விறைக்கூ
2 ற்றத்துத் தெவதாநம் கிருப்பழநத்து உவ[1]

No. 688.

(*A.R. No.* 124-*B of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிபன்ம[ர்க்*]கி யாண்-
2 டு பி அ ஆவது திரு[ப்*]பழனத்து உஹாதெவ[ற்*]கு மண்ணிநாட்டு கவல்லூர்[ரு]-
3 டையான் ஆயிராவணம் வைகு[ம] செவ நமபனையின கடைகசண்டவாரணபெ-
4 ர் ஆரையன சநராகிதவற் இரவும் பக(ல்)லும் உழக்கெணணையால் ஒரு ஞெநாவிள-
5 க்கு எரிவத[ர்*]க்கு இவவூர் பதிபாதமுலத்தார் இடை எங்க டெவதாநம பொங்கா-
6 ர்முடி எ[ன்]புது புன்செ விலைகொண்டு கல்லிந நிலம் காலெ
7 ஆரைமா இநிலத்து[க்*]கு எல்லை கிழ்பாற் கெல்லை ணட்டி வா[ய்*]க்காலு[க்*]கு மெ-
8 [ற்]கும் தெனபாற் கெலலை
9 சாவுமயக்கலு[க்*]கு வட-
10 [க்*]கும் மெலபால் கெல்லை
11 ஒ[ரு*]மாசெ[ய்*]க்கு கிழக்கும் வடபால்
12 கெலலை அறுமாச்செ[ய்*]க்கு தெக்கு-
13 ம் இவி[ணை*]சத்த பெருநன் கெ-
14 ல்லையில ஆக[ப்பட்ட உண்ணி]லை-
15 ம் ஒழிவின்றி விளக்கு[க்*]கு நி[வந்]தம்
16 கொண்டு குடுத்தென் [கடைக]சை-
17 ண்டவாரண பெர்அரை[யன்]ன-
18 ன் இது பந்நாஹஸ்ர-
19 ர ரகைகூ ||-

No. 689.

(*A.R. No.* 125 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 [ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ] [||*] [கொ]ப்பரகெசரிபகக்கு யாண்டு முன்றவது திருப்ப-
2 ழ[ன*]த்து [உ]ஹாதெவற்கு சொழப்பெரும[ர்*]னடிகள் பரகெசரிபற்மர்
3 தெவியார்[ர்*] செ[ர]முமாதெவியார் தாயார் முள்ளூர் நங்கை-
4 யார் இரவும் பகலு மொரு [தெ]ரந்த[ர்*]விள[க்]கு சந்திராதித்தவ-
5 ல் எரிப்(பெ)தாகெ[ந்] திருப்பழ[ன*]த்து பதி[னெ]யாம் [திரு]பா-
6 [த] முலத்த[ரிடை] . . இப்பொன் நயூ இப்பொன் மூப்பத[ந்]
7 கழஞ்சுங் கொண்டு சந்தி உழக்கு எண்ணை எரிப்பமென[2]

No. 690.

(*A.R. No.* 126 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொபரகெச[ரி]பன்மற்க்கு யாண்டு கூ ஆவது திருப்பழனத்து ம(ர)ஹா-
2 தெவர்க்கு சதுராதித்தவல் ஒரு நன்தாவிளக்கு [3]கசதி உழக்கு நெய் யெரிவதற்க்கு வி-
3 ண்ணகொவரையர்நாட்டு சிங்கபுரநாட்டுக் கிழ்வழிச் சிறுகாங்கு[ர்*] கறுகொட்டி
4 நிறையன் அண்ணுவன் குடுத்த சாவா மூவாப் பெராடு தொண்ணூற்று
5 ஐஞ்சு இது பன்மாஹஸ்ர ரகெகூ[||*]

---

[1] Unfinished. [2] End lost. [3] Read திசதி.

No. 691.

(*A.R. No.* 127 *of* 1895)

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்[ட கொப்]பரகெசரி[பன்மற்க்கு யாண்டு யெ-
2 ழுவது மிறைக்கூ[ற்ற]த்துத் தெவதானம் கிரு பழனத்து ஈஸ்[ர*]ஒ-
3 வ(ற்)க்கு கி[ழாற்]கூற்றத்துத தெவதானம் காவனூ[ரு*]டையான் வில்லவன்
4 பெரையன் ஒரு கொக்[தா*]விளகு சந்ராதி[த்தவத்*] இரவும் பகலும் எரிவத-
5 [ற்]க்கு வைத்த பொன் உற்றோ இப்பொன [இ]ருபத்தைங் கழஞ்சும் செ[ர]-
6 [னடென] இத்தளி பட்டுடையான் ஈஸ்வரன் மழபாடியெல இது ப-
7 தாஎஸ்வர மகஸ்[||*]

No. 692.

(*A.R. No.* 128 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொராஜராஜராஜகெசரிவ ற்கு யா-
2 ண்டு கூ ஆவது நால் ராசிய மிறைக்கூற்றத்து கிருப்பழந-
3 த்து ஆழ்வார் இத்[தவர்] செ[பா]ன்னின் பட்ட[மு]ம் பொற்பூவும் நூவரநூ பொறபூவும்
மாத்தொடு
4 பொன் பொர்த்த குதம்[பை]யும உட்பட ஊ[ற்கற்செம்மை ஏ]பான் கூயநூம் இத-
கில் இத்தளி ஸ்ரீகொயிலுடையான் கி-
5 லஸ்ரவமாறன் மாணி கூத்தன் நாரா . . . . . க . . . வு கண்டு கொண்டு
பொந பொன் சயஉம் இபபொன் நாற்பத்திரு க-
6 ழைஞ்சும் சிற்றுயிலுடை[யான்] வெ[ண்*]ணயில் நம்பாண்டான் இவ்வூர் ஸ்ரீகொயி-
லுடையான் கில-
7 ஸ்ரவமாறனே தண்டி இராஜராஜநென்று பெர் வாங்-
8 கி இப்பட்டம் தெவ[ர்*] பண்டாரத்தெ வைப்பிச்சான் ஆகப் பொ-
9 ன் தொண்ணூற்று முக்கழஞ்சும் குறைவற்றது இது சந்ராதித்தவல் வ-
10 தாஎஸ-
11 வ்வர ர-
12 கைஸ்[||*]

No. 693.

(*A.R. No.* 129 *of* 1895).

In the same place.

1 [ஸ்வஸ்தி] ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரிப[ர்*]ம[ர்*]க்கு யாண்டு நயக-ருவது
சொழபெருமான் ஸ்ரீபராந்தகதெவர் தாகி பாண்டன் காளி இவ்வூர் தெவதான
பொன்[க]ரல்குடி புன்செ[ய்] கல்வி ப[ய]க்கின நிலத்துக்கு கிழ்பாற் கெல்லை பூஞ்-
செரி நிலத்துக்கு பெ[ர்*]க்கு தென்பாற் கெல்லை கரிகால கரைக்கு வடக்கும் மெல்-
பாற் கெல்லை பொன்காலுக்குடி வாய்க்காலுக்கு கிழ[க்கு]ம் வடபாற் கெல்லை மண்ணிக்-
குத் [தெ]கற்கும இவவினைசத்த பெருநான் கெல்லையி லகப்பட்ட நிலம் இரண்டரையும்
2 உண்ணில மொழிவின்றி இக்கில[த்*]தால் சதுரா[கி]தவற் நிசதி பத்து வரா-
[ஹுனர்]க்கும் அவொது[க்*]கும் விறகிவொது[க்*]கும் நெய்[க்*]கும் [ஒருபல]ம்
மிளகிதுக்கு[ம்] உப்பிதுக்கும் வெற்றிலைக்கும் கலமிடும் வெட்டொவர்[க்*]கும அரிசி
அரித்து எசகி லெடுப்பானுக்கும் குறுகூலி அடங்க ஒருவனுக்கு நிசதி பதினழி நெல்-
லாக [இப்ப]ரிசு சந்ராதிதவ[ல்*]ல் உண்பதாக வைத்த நிலம் உஇ இது காத்[தூ]ட்-
டுவார் இவ்வூர் பதிபாதமூலத்தார் [||*]

No. 694.

(*A.R. No.* 130 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE MAHALINGASVAMIN TEMPLE AT TIRUVIDAIMARUDUR, KUMBAKONAM TALUK, SAME DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமாது புணரப் புவிமாது மலர நாமாது விளங்க ஜயமாது வி[ரும்ப த]க்-
கிருபதுமலர் மங்கவர் சூட மங்கிய உரிமெயில் மணிமுடி சூடிச் செங்கொல் சென்று
திசை[செதாறும் வள]ற்ப வெங்கலி நீங்கி மெய்யறக் த[ரி]முப்பக் கலிங்க மிரிய[க்]
கடல மலை கடாத்தி வலங்[க]ா ளாழிவலெ ஊழி கடாத்தி இ[ரு]சுடரளவும் ஒரு-
குடெ நிழற்கீழ் முக்கொக்கிழாகடி[க]ளொ[டு]ம் வீரவிம்ஹாஸநத்து வீற்றிருகரு-
ளிய கொப்பரகெசரி-

2 பதரான உடெயார் ஸ்ரீவிகரமசொழதெவற்கு யாண்டு ரு ஆவது உய்யக்கொண்டார்-
வளநாட்டுத் திரைமூர்நாட்டுத் திருவிடெமருதுடெயார் கொயிலில் வீரசொழ-
அணுக் . . . . ந ஆட்கொண்டாநாந அரிகுலராஜமாராயந் சதுராதித்தவல்
உடெயார் திருவிடெமருதுடெயார் திருக்கற்றளியில் மாணிக்கக்கூத்தற்கு அமா-
வாஸிதொறும் திருவமுது உள்ளிட்டு வெண்டினவெயிற்றுக்கும் சட்டிச்சொற்-
றுக்-

3 கும் அமாவாஸி ஒன்றுக்கு நெல்து ஐஞ்சுறுணி இருநாழிக்கு ஒ(ர்)நாட்டிடெக்கு
நெல்து ஐஞ்கலநெய் முக்குறுணியும் தெவர் கடமெக்கு அசல் நிலம் வரிசெப்படி
மூன்பு மாத்தால் நெல்து [அறு]கலத்தில் செம்பாதியால் நெல்து ஐஞ்கலநெய் முக்-
குறுணியும் ஆக நெல்துப் பதிங் கலெ தூணிப் பதக்கு யாண்டு ஐஞ்சாவதுவதெ
பயிற் செலவி[ன்]றியெய் கொல்லையாய் கிடந்த திருவிடெமருது-

4 உள்ளூரில் சதாசிவம்மயக்கலில் நடுவில் வழிக்கு மெற்கு ஈரங்கொள்ளி கால்செய்யில்
வடதலையில் கொல்லை நிலம் ஒருமா முக்காணியும் ஐஞ்சாவதுவதெ பயிற்செலவி-
ன்றியெய் கிடந்தமெயில் இவர் தங் வும் இட்டுத் திருத்தி நிவந்தத்துக்கு நெல்து
ஐஞ்கலநெய் முக்குறுணியும் தெவர்கடமெக்கு நெல்து ஐஞ்கலநெய் முக்குறுணியும்
ஆக நெல்துப் பதிங்

5 [க]லநெய் தூணிப் பதக்கும் ஆட்டாண்டு தொறும் இருப்பதாக விட்ட நிலம் குழி நூற்-
றெழுபத்தைஞ்சிகால் நிலம் ஒருமா முக்காணியும் விட்டது ||உ மெற்படியாந் சதுராதி-
த்தவல உடெயார் திருவிடெமருதுடெயாற்குப் பதிதெ செருத்து ஒரு திரு-
மஞ்சகக்குடம் வெக்க ஸ்ரீபண்டாரத்து ஒடுக்கின காசு ஒன்று இது பதாதெஹஸ்வா ஸ.
டெகூ |||உ

No. 695.

(*A.R. No.* 131 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரலாவநச்சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவர்க்கு யாண்டு எ
ஆவது இஷபகாயற்று நாலாநாளான கொட்டுகொள் நா-

2 யகு னல் சுத்தமவிவளகாட்டு தஞ்சூர் ஸ்ரீராஜாயிராஜச்சருப்பெதிமங்கலத்து எட்டாஞ்-
செரி பிரிந்தார் கருணகரஹட்டன் வ்ராஹணி

3 ஆண்ட நங்கைச்சாநியும் இவள் மகள் சத்தியபாவையும் உடையார் திருவிடைமருது-
டையார்க்கு சந்திவினக்கு இரண்டு எரிக்க ஸ்ரீ-

4 பண்டாரத்து ஒடுக்கின காசு உ இக்காசு இரண்டின் [பலி]ச கொண்டு சந்தி விளக்கு
இரண்[டும் ச]ந்திராதித்தவல் எரிக்க இது ப(ண்)டி-

5 யெஸ்வா ஸடெஷ [||*] இவை கொயில்கணக்கு ம[ரு]த[டை]யான் எழுதது [||*]

No. 696.

(*A.R. No.* 132 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

Published in the *South-Indian Inscriptions* Vol. III, Part II, p. 155, No. 72.

No. 697.

(*A.R. No.* 133 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] [1]கிரஸ்தசகாப்தங்கள் ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழதெவற்க்கு
2 [யா]ண்டு சமக ஆவது கங்கைகொண்டசொழபுரத்து பழய-
3 [வள]து ஐக[க்கொள]ந் பெற்றதிருநள்ளாறந் உடையார் திருவிடை-
4 [மரு]டையாற்க்கு உச்சிச் சஙி திருமஞ்சந மாடியருள ஒரு குடம் சந்ராதித்[வல்]
பலிசைக்குச் சிலவாக செ-
5 ல்ல ஸ்ரீபண்டாரது ஒக்கிந காசு க ஞ க இது பதினெஸ்ரா ரஐக்ஷ ||வ

No. 698.

(*A.R. No.* 134 *of* 1895).

IE THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] [1]கிரஸ்தசகாப்தங்கள் ஸ்ரீகொலொத்துங்கசொழதெவர்-
2 க்கு யாண்டு சமக ஆவது கங்கைகொண்டசொழபுரத்து விக்கிர-
3 மசொழன்வளத்து கைக்கொளந் சீராளந் நாராயணந் உ-
4 டெயார் திரு(ண)விடெமருதுடெயார்க்கு சந்திராதித்தவல்
5 பலிசெயால் ஒரு திருநுந்தா[விளக்கு] செ[ல்]கை[க்*]கு ஸ்ரீபண்டாரத்து ஒ-
6 க்கிந காசு ல பதினெஸ்ரா ரஐெ[க்ஷ]|||வ

No. 699.

(*A.R. No.* 135 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] சகலபுவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகொட்பெருஞ்சிங்கதெவற்கு யாண்டு ல அ
வது கன்னிநாயற்று வ-ஞவ-ர்பக்ஷத்து பஞ்சமியும் நாயற்றுகிழமை பெற்ற சதயத்து
[ந]ாள் உய்யக்கொண்டார்வளநாட்டுத் திரைமூர்நாட்டு உடையார் திருவிடைமரு-
துடையார் கொ[யில்] ஆகிசண்டெசுர தெவர்கள் . . . . . ஞெ[த] . . . .
. . ாம் ஸ்ரீவிக்[கிர]ம[செ]ழஅக-

2 வெ-ர்திமங்கலத்து கொமடத்து பிஞகபாணிபட்டனும் எண் . . யைசிவன் பெரு[ந்]-
தெவிச்சானியும் ஷிச . . . ரம் தன்மதானவ-ரமாண இசைவுதிட்டு இற்றை நா-
ளால் என் காணியாய் இன்னயனற்கு திருநாமத்தக்காணியாகக் குடுத்த இவ்வூர்ப்
பிடாகை கச்சுகொட்டியான . . தங்க . . . . . புவனமுழுதுடை-
வதிக்கு . . . . . காலுக்கு வடக்கும இக்கண்ணற்று முதல் ச-

3 திரத்து கிழக்கடைய நிலம் மு[ம்*]மா வரை நிக்கி இதன் மெற்கு(கு) ஊர்ப்படி நிலம்
மாகாணியும் இவதிக்கு மெற்கு கருவி . . . வாய்காலுக்கு வடக்கு முதல் கண்ணு-
றும் இரண்டாங் கண்ணறும் நிரஷிய இரண்டாஞ் சதிரத்து[ண்]டத்து மெற்கடைய
நிலம் காணி அரைக்காணி மூந்திரிகைக் கி . . . . . மாவும் ஆக நிலம்
ஒரு . . . . . .

4 எண்ணூற்று எண்பத்து முன்றாம திருநாமத்தக்காணியாகக் குடுத்து [இ]ப்படிக்கு
நான் எழுதி எழுத்திட்டு அறிவுக்கு இவ்வூர் ஸபெஹையாரில் வெண்டுவார் எழுத்தும
இடிவித்து ஸாத[நம்] ஸ்ரீபண்டாரத்து ஒக்கினமைக்கும் இவை கொமடத்து [பி]-
ஞகபாணிபட்ட[னன] இ[ன]வ . . . . . கு ஃ—

No. 700.

(*A.R. No.* 136 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] விக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு சு ஆவ-
2 து கம்பிராட்டியார் நெரியனமாதெவியார் ஃ[கப்ப]-
3 ரிவாரத்து ஐக்கொளன் சொறுடெயார் அருக்கர[ாக அ]-

[1] Read கிரஸ்தவ-

4 ன்பராபரணமாராயன் உடெடையார் திருவிடெமருது[டெ]-
5 யார்[க்*]கு வஞ்ராதிகயவற் பணிசை செகுத்துச் செல்[வ]தா[க வை]-
6 த்த வஸ்திவிளக்கு [க] பண்டாரத்து ஒடுக்கிக காசு க க்க [இது எரி]-
7 க்க ஒடுக்கிக குத்துவிளக்கு க ஞ நூ சயசு பங்மாஹ[ஸ்வர ர]ஸெஷ [||*]

No. 701.

(*A.R. No.* 137 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] விக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு ஆறுவது
2 தொண்டைநாடாக ஜயங்கொண்டசொழம[ண்ட]லத்து
3 காஞ்சிபுரத்து திருவெகம்பமுடெடையார் தளியிலாள கா[ம] . .
4 ளி மகள் நக்கந் சாணி உடெடையார் திருவிடெமருதுடெ-
5 யார்க்கு வஞ்ராதிகயவற் பணிசெ செகுது இரா திருதுஞாவி[ள]க் கெரி-
6 க்க பண்டாரத்து ஒடுக்கிக காசு ஐஞசு இது பற்மாஹஸ்வர [ர*]ஸெஷ
7 குத்து வி[ள*]க்கு க நூ அய [||*]

No. 702.

(*A.R. No.* 138 *of* 1895).

In the same place.

1 ஒ|| ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமாலை மிடைது பொன்மாலை திகழப் பாமாலை [மலிஞ] ப[ரு]-
மணித் திரள்புயம் [தி]ருநில மடஸையொடு ஜயமக [ளி]ருப்ப தன் வசைமார்ல
ஞனதெனப் பெற்றுத் [தி]ருமக ள[ள]ாருதங் [யி]ருப்ப கலிமகள் சொற்றிமம்
புண[ர்*]து கற்[பி]னளா[க] விருப்பொடு கா(வ)லகத் திருப்ப திசைதொறு ஙிகிரி-
யொடு செங்கொல் நடப்ப அகிலபுவந முழுதுங் கவிப்ப(து) புதும[தி] பொல
ெ[வ]ண்[ெ]காடை [ய]டிமிசை நிழற்றக் கருங்கலி யொளித்து வன்பிலத்திடைக்
கிடப்ப குளத்திடை தெலுங்க [வி]மைக விலங்கல்மிசை யெறவும் கலிங்க[பூ]மியை
கனலெ[ரி] பருகவும் ஐம்படை [ப]ருவத்து வெம்படை தாங்[கி] வெங்கையண்ட-
லத்தாங்[கிங்]-

2 திருது வடதிசை யடிப்படி[த்]தருளி தென்திசை தருமமு ஙாக[மு ஙவமும் தழைத்]து
வெ[தமு]ம் மெய்[ம]யு(ம்) மாதியுகம்[பொ]ல தலைத்தலை சிறப்ப தனித்தனி சிறஞ்-
வஙருளி வெற்கரும் ெ[ப]ாற்புவி யா[ணை] பார்[த்*]திவர் சூடி [நி]றைமணி மகுட
முறை[ை*]மபிற் சூடி மற்துயிற் கெல்லா[ம்] மின்து[யி]ா[த்] தா[ய*]பொல் தன்-
கொளி ப[ரப்]பித் தனித்தனி பரது ம[ண்]முழுதுங் கவிப்ப மதுகெறி வளர தன்
கொ(ய்)பில் கொற்[ற]வாசல்புறத்து மணிகா(வ)வொடுங்க முரைசுகள் முழங்க
விெஜயமும் புகழு மெல்மெ(ல) லொங்க செழியர் வெஞ்சுரம் புக செ(ர)லர் கடல்
புக வழிதரு சிங்கண ரஞ்ச கொங்கணர் சாய தெஞ் ஸலமர கங்கர் திறையிட கன்நடர்
வெ[ந்]கிட [ம]ற்ெ[ற]த்[தி]சை மன்நரும்

3 தஞமக் காணைநத் திருமலர்செவடி உரிமையில் [இ]றைஞ்[ச தெ]ால்லி ெ[யழுலகு
ஞொழுதெழு தெ]ான்றிய முல்லிலவா[ணரு]க முக்கொக்கிழாநடி [யு]மையொடுஞ்
சங்கர நிமையத் திருஙாநெனப் பொருகி யுடநிரு[ப்ப க]ங்கையொபபாகிய தெரி-
வையு[ர] நிலதம் நியு[ர]பதா[ன]க புரிகுழ[ல்]மடஸை [பு]நிதகுண[வதி]தை
நிரிபுவநமுடையா(ள்) ளிவ ஙிருவுளத்தருள் முழுதுமுடையாளொடும் செம்பொன்
வீரலிம்ஹாஸநத்து முக்கொக்கிழாநடிகளொடும் விற்றிருகருளிய கொப்பரகெசரி-
பற்மரான திரலோவநசகரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்கு யாண்டு ச ஆவது
இஷவநாயற்று ஈவாவஸூத்து சஷமியும் திங்கள்கிழமையும் பெற்ற சதையத்-
தி நா—

4 ள் உயயக்கொண்டார்வளநாடுத் திரைமூர்நாட்டு அெ[ஹய]ாஸிரயவகுெ[வர்தி-
மங்கலத்]து மஹாவலிெயொம் நம்மூர் உடையார் மணியம்பலமுடையார் கொயி-
லிலெ(ம்) கூட்டம குறைவறக் கூடியிருது உ[டை]ார் திருவிடைமருதுடையா(ர்)ற்கு
மூலஸ்தாகிய ஆதிசண்டெஸ்வரதெவற்கு நா[ங்]கள் ஸாஸ்வதீகமாக இறையிலி
செய்து குடித்த நிலமாவது இவ்வூர் தென்பிடாகை வடகமாங்குடியில் கௌதிசியன்
நாராயண ஸ்ரீகிருஷ்ண பக்கல் விலைகொண்டுடையாரான நிலமும் கவுசியன் நாராயணன்
திருவாலி பக்கல் விலைகொண்ட நிலமும் [ப]ராதாய ஙிரிச்சிற்றம்பலமுடையான்
நாராயணன் வ[ர]ா(ர்)ஹணியிதாய் இவன் யாண்டு காலாவது

5 தன் பொகத்தை அறுத்துக் குடியொடிப்பொள இவன் கிவ[ம் ஸ]ஹெயார் பக்கல் [இவந் வி]லைகொண்டுடையான நிலமும் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு இருபத்தைஞ்சாவது முதல் கிலேகின்று இறையிறு[த]ப்குடியொடிப்பொய் அன்கிலத்துக்கு ஊரில் கின்றுற்கு இறுக்கவெண்டினமையில் ஸஹெஹெயார் பக்கல் ஸஹெஹெவிலேயாக விற்றுக்குடுத்த கவுணியன் பிராமண் தெவ [கு]த்தன் நிலமும் ஆக இவற்கு ஸாஸனீகமாக இறையிவி [செ]ய்து குடுத்த நிலத்துக்கு கிழ்பாற் கெல்லை கவுணியன் செஹன் ஜாதவெதனும் வெயன கொவலன் நாராயணனும் கவுணியன் மயெஜ நாராயணனும் உள்ளிட்டார் நிலத்துக்கு மெற்கும் தெ-

6 பாற் கெல்லை கவுணியன் மபெஜ நாராயணக் உள்ளிட்டா[ர் நில]ங்களுக்கு நீர் பா-[யு]ம் உட்சிறுவ்ய்க்காலுக்கும் கிரிச்சிற்றம்பலவாய்க்கா(ல்)லுக்கு வடக்கும் மெல்-பாற் கெல்லை உடையார் திருவிடைம[ருது]டையார் தெவதானமாக காட்டுப்பொக்கு-ஆக நிலத்துக்கு கிழக்கும் வடபாற் கெலலை திருவெங்கடவாய்[க்*]கா(ல்)லுக்குத் தெற்கும் ஆக இவ்விசைஹ பெருகான் கெல்லைபுள நடுவுபட்ட நிலம் இவ்வூர் நில முதல் பொத்தகத்கின்மெல் கிடஹபடியெ நூற்றிருபத்தெட்டுக் குழி கொணட தொ-ருமாவாக வஹ நிலம் ஒன்றெய் முக்காலெ மாகாணி அரைக்காணிக் கிழரையில் நடுவடைய வடக்கிட்டு வாய்க்காலுக்கு

7 எங்க(ள்)ஸுர் ஸ்ரீவைய்குஹவிண்ணகர் ஆழ்வாற்கு நிலம் காலெ . . . க்காணி நிலம் நிக்கி நாங்கள் இவர்க்கு இறையிலி செய்து குடுத்த நிலம் ஒன்றரையெ மாகாணி மூன்தரிகையிகால திரு[வு]லகளஹருளிநபடி பன்னீரடிக் கொலால் நூறுகுழி கொண்ட தொருமாவாக வஹ [நி]லம் [இருவெ]வியும் இன்நிலத்து நின்ற தரவு கிணறுகளும் அகப்பட விற்றுக்குடுத்து இளங்காரிகுடையான் சங்கரதெ(ய்)வன சிவலொகதாயக-நான கங்கைகொண்டசொழ அதஹபாவர் உடையார் திருவிடைமருதுடையார் திரு-மடைவிளாகத்துப் பெருங்திருவாட்டி யென்று செய்வித்த மடத்துக்கு தைப்பூசத் திரு-நாளில் மனித்தர் நித்தநிமஹத்துக்கு ஆண்டார்களெயும் சிவசொகி-

8 களையும் தபஸியரையும் அமுது[செய்விக்கைக்கு மடப்புறங் கொண்டு இறையிலி செ-[ய்]கைக்கு . . . . . கி[ருவிடைமருதுடை]பர் கொயிலில் ஒகெங்கி வைத்த காசில் இன்நிலத்துக்கு இறைகாவலுக்கு கொண்ட காசு ரூபெய இக்காசு நூற்றறுப-த்தெ[ழி]நால் காசொற்றுக்குப் பொன் ராஜராஜன்மாடையொ டொக்கும் [பொ]பான் குடிஞைகல்லால் பொன் ஆறு மஞ்சாடியும் குன்றியாக வஹ பொன நாற்பத்து மூக்க-ழி[ஞ்*]செய் மூக்காலெ ஆறு[மாவு]ம் [கொண்டு இன்நிலம்] சதுராகித்தவற் . . . . . க்கெ இறையிலி செய்து குடுத்து இன்நிலத்துகு பெருவரி சில்வரி வெ[ட்டி] முட்டையாள் திருவாசலில் பொ[ன் கடமை] மற்றும் எப்பெற்பட்டதும் செ-

9 ய்யக்கடவரல்லாதாராகவும் இக்கிலம் இப்பரிசெ கல்லிலும் செ[ம்பிலும் வெட்டிக-கொள்ளப்பெறுவாராக ஸம[மதி]த்து இறையிலி செய்து குடுத்தொம் உடையார் திரு-விடைமருதுடைய[ர்*]ர் மூலஸ்ரீ(த்)தானாகிய[ஆதி]சண்டெஸ்வரதெவர்முகு ஆதெஜ-ய[ர்*]ஸ்ரியச்சருப்பெதிமங்கலத்து மஹாஸபெயாம் மெழுத்து ஸபெயுள் ளி-ருந்து பணித்தார் கெவுசியன நாராயணன சிவாஸ்ரிதெ[வ்*]பட்ட . . . . . ஆது . . . . . லியர் பணியாலும் பாரதாய ஸராயணக் பத்மநாபன் பணியாலும் கவுணிய நாராயணன் ஸ்ரீகிருஷ்ணகார் பணியாலும் . . . திருவத்த(த)வுடையான் திருவரங்-[கன் பணிப்]பணியாலும் கவுசி[யன்] திருவத்தவுடையான் வாஸுதெவகார் பணி-யாலும் கவுசியன் இரையான் சங்கரநாராயணகார் [1]

No. 703.

(*A.R. No.* 139 *of* 1895).

In the same place.

1 [ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ] [||*] பூமாலை [மி]டை[குத] பொ[ன்]மாலை [திகழ்த்ர] [பா*]மாலை ம[னி]க பரு[ம]ணித் திரள்புய(த்)த் திரு[நி]ல மட[ந்*]தையொடு ஜபமக [ளி]நப்பத் தன் வலெமார்வந் தநதெனப் பெற்றுத் [தி]ருமகள் ஒருதனி இருப்பக் கலைமகள் சொற்-[றி][ற*]ம் [பு]ணர்க கற்[ப்பி]களாகி விருப்பொடு நாவகத் திருப்பத் திசைதொறும் திகிரியொடு செங்கொ[ல்*] கடப்ப அகிலபுவரமுங் க[வி]பதார் புகழினி பொல வெண்குடை [மீ]மிசை நீற்ப கருங்கலி பொ[ளி]த்து வன்(ப்)பிலத்திடைக் கிடபக் குளத்திடைத் தெலுங்க(ல்) வீமன் விலங்கல் மீமிசை பெறவும் கலிங்கபூமியைக் க-

[1] The rest of the inscription has not been engraved.

2 னலெரி பருகவும் ஐம்படைப் பருவத்து ெ[வ]ம்படை தாங்கி வெங்கெமண்டல ஞாங-
கிநிதிருது வடதிசை யடிப்பத்தருளித் தென்திசைத் தருமமு ஞாகமு ஞழைத்து
வெதமும் மென்[ன]மயு[ம்*] ஆதியு[க்*]ம்பொலத் தலைத்தலை சிறப்ப வஞருளி வெல-
க்கரும் பொர்ப்புலி யாகை பார்த்திவர் சூட நிறைமணி மகுடம் முறைமையிற் சூடி
மந்துயிர்க் கெல்லா மிந்துயிர் தாய்ெ ால் தன்கொளி பரப்பித் தநித்த[நி பர]து மண-
முழு [த]ளிப்ப மதுகெறி வளர்த்து தன் கொயிற் கொற்-

3 [ற]வாசல்புறத்து மணி[நா வொடு]ங்க முரைசுகள் முழங்க விசை[யமு]ம் புகழு மெல்-
மெ லொங்கச் செழியர் வெஞ்சுரம் புகச் சொலர் கடல் புக அழிதரு சிங்கண ரஞ்சி
ெ[ர]ஞ்சலமாக் கங்கர் திறையி[ட]க் க[க்]கடர் வெக்கிடக் கொங்க ரொதுங்கிடக்
கொங்கணர் சாய மற்றைத்திசை மன்னருன் தனதடிக் கரணைனத் திருமலர்ச்
செவடியுரி[ம*]பி ிறைஞ்சத் தொல்லை பெழுலகுன் தொழுதெழுத் தொன்றிய
மூல்லைவாணகை முக்கொ-

4 க்கிழாகடி உமையொடு சங்கர(ன்) நிமைய [1]சமையத் திரு[ன்]தனெனெப் பொருன்தி
யுடனிருப்ப அங்கவன் மகுழுங் கங்கையொப்பாகித் தெரிவையர் திலதம் நியாகபதாகை
புரிகுழல் மடப்பிடி புனிதகுணவநிதை திரிபுவகமுழுதுடையா ளிவன் திருவுள்ளத்
தருளு முழுதுடையாளெ[ன்] றுடனிருப்பச் செம்பொன் விரஹிம்ஹாஸநத்து முக்-
கொக்கிழாகடிகளொடும் வீற்றிருன்தரு[ளி]ய கொப்பரகெசரிபன்-

5 மராக நிரஹவன ஆகவத்திகள் ஸ்ரீவிகரமசொழதெவற்கு யாண்டு எ-வது உடையார்
குலொத்துங்கசொழதெவர்[க*கு] கன்றுக உடையார் ஸ்வாமிதெவர் ஸ்ரீகண்டசிவர்
விருதராஜபயங்கரவளநாட்டு மண்ணிகாடுடிச் சொழமாத்தாண்டச்சதுப்பெநிமங்க-
லத்துப் பிடாகை மங்கலக்குடியி லெழுந்தருளுவித்த உடையார் கொலொத்துங்க-
சொழஸ்வராமுடையார்[க்*]கு வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கு இறுப்ப-

6 தாக [இ]வூர் ஸ்ராவணன் காரம்பிச்செட்டித் திருவரங்க நாராயணபட்ட[ம்] பகிண்-
டிப்புறத்து எஜமுத்தி-பட்டனும் உள்ளிட்டார் ப[க்க]ல் இ[த்]தெவர் தெவகன்மி ஆரி-
யன் வாஸ்தெவபட்டன்பெரிலும் உடையார் ஸ்வாமிதெவர் ஸ்ரீகண்டசிவர் உடை-
யார் கன்மிகள் பெ[ரிலு]ம் விலைகொண்டுடைய வரமாணப்படி நிலமாய் முன்நுடை-
யாரும் பழம்பெரு[ம்*] ஸ்ரஹதெசமாய் வருகின்றபடியுந் தவிர்ந்து இத்தெவர்க்கு யா-

7 ண்டு ஆருவதுமுதல் தெவதாகம் இறையிலியாய் வெறுபிறின்த விக்கிரமசொழகல்லா-
ரிலும் அஞ்சரையெ நாலுமாவின் கிழரையிநால் நி[ல]வொபாகி பழவிறை நெல்லு
முந்நூற்றமுபத்தைங்கலெ பதக்கு நாகாழி நிச்சயித்த ஒபாகி நெல்லு இருநூற்-
றெண்பதின் கலம் இதனுள் இததெவர் ஸ்ரீகொயிலும் திருமுற்றமும் நீ[த்த]க்குளமும்
மடவிளாகமுமாய் யாண்டு ஆருவதுமுதல் நிங்கலுக்கு உ-

8 டலாக நிக்கி நிலம் ஒப்பதமா [வ*]ரை[க்*]காணி முந்திரிகையிநால் நி[ல]வொபாகிப்
பழவிறை நெல்லு [இரு]த்தமுகலெ தூணிப் பதக்கு நாகாழி நிஸ்சயித்த ஒபாகி
நெல்லு இ[ரு]பத்திருகலெ யெழுகுறுணி யிருநாழி நிக்கி நிலம் அஞ்செ நாலுமா
முக்காணி முந்திரிகைக் கிழரையிநால் நெல்லு முந்நூற்று முபபத்தைங்கலெ யிரு-
தூணி நிஸ்சயித்த ஒபாகி நெல்லு இருநூற்றைம்பத தெழுகலெ தூணி யறுநாழி தர-
வொபாகிப் பழவிறை நெல்லு

9 முந்நூற்று முப்பத்தெண்கலெ முக்குறுணி நாநாழி நிச்சயித்த ஒபாகி நெல்லு இரு-
நூற்றை[ம்]பத் தொந்பதிங்கலெ தூணிப் பதக்கு நாநாழி இவை [பு]ரொவரிநிலைக்-
களநாயகம் [2]நெற்புக்கையுடையா நெழுத்து இவை புரொவரிநிலைக்கள[ந]யகம
உவறார்நாட்டுவெளா நெழுத்து இவை புரொவரிநிலைக்களநாயகம் நாகநொற்ற
நெழுத்து இவை புரொவரிநிலைக்களத்து முகவெட்டி கொற்றவாயிலுடையா
நெழுத்து இவை பு-

10 ரொவரிநிலைக்களத்து முகவெட்டி உலக[3]

No. 704.

(*A.R. No.* 140 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்திஸ்ரீ வஜ்[ர*] ஸ்ரீமந் [illegible] தெவர் தெராரர் பு[துவீராசியம பணணி அருளாநின்ற சகாத்தம் [illegible]
மெல செல்லாநின்ற ஸ்ரெழுநிச [illegible]

[1] Read சிமயத். [2] Read நெறகுபபை. [3] This inscription is left unfinished.

2 உத்துவாகத் துவாதெசியும் சொமவாரமும் பெற்ற உத்திரட்டாதி நகூத்ரத்து நாள் விரப்பிறதாப ஸ்ரீது மகாமண்டலெஸ்வர இராஜஇராஜ விட்டலதெவமகாராஜர் சொழமண்டலத்து காவெரிகிரத்து தென்கால் உய்யக்கொண்டசொழவளநாட்டு கிராமூர்நாட்டுத் திருவிடைம[ரு*]தூர்

3 திருவிடைமருதூருடைய தம்பிரானுற்கு தற்மசிலாஸாஸனம் பண்ணிக் குடுத்தபடி மருதப்பர் திருநாமத்துக் காணியாய் பூறுவம் நடந்த புத்து ஆற்றுக்கு வடக்கு ஆவணமும் சிற்றூடியும் இதத இரண்டு கிறமமும்

4 பூறுவம் கொயிற்பற்றுக நடக்கயிலெ அன்னளிலெ பண்டாரவாடைகாறர் கட்டிக்கொண்டு பண்டாரவாடைஆகப் பொகையில் இப்பொழுத இது காரியமாக திருவிடைமருதூருடைய தம்பிரானுர் திருக்கொயில்

5 தெவகன்மிகளில் திருச்சிற்றமபலபட்டர் மங்காமற்காத்தார் இன்னயினர் கொ[யி]ற்பற்று என்று நமக்கு விணணப்பம் செய்து காம் திருவடிபெரிலெ தண்டு வந்த பொழுது நம்முடெ-

6 கூட தெற்கு அனந்தசயநம் வடக்கு முதுகல்லு ஸஹிதமாகத் தண்டுபண்ணி பூறுவம் கொயிற்பற்று என்று பலகாலும் நமகு விண்ணப்பம் செய்து நாமும அந்தக கிறமங்களிலெ மருதப்பர் முததரை

7 எல்லைக்கல்லு நிறகறது உண்டொ என்று நம்முட முத்திரை வ[ர*]ங்கி இலிங்கயர் மனுஷரையும் தாளிருபினுரையும் நாம் முதுகல்லிலெ இருந்து திருச்சிற்றமபலபட்டர் சொன்னபபொலெ எ[ல்*]லைக கலலு

8 நிற்குதொ என்று பாற்க அனுப்பி வரக்காட்டி விசாரித்து பூறுவம் கொயிற்பற்று என்நிறத்துக்கு இரணடு ஊரிலும கல்லு நிற்குது என்று பாத்து வந்து நமக்கு விண்ணப்பம செய்கையில் நாமும் அந்தபபடிக்கு

9 இராயஸமும் வாங்கிக் குடுத்து சங்கிறமபுண்ணியக[ர*]லத்திலெ திருச்சிற்றம்பலபட்டர் கையிலெ உதகம் பண்ணிக்குடுத்து நம்முட இராயஸமும்[1]

No. 705.

(*A.R. No.* 141 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[॥*] பூ மக்து பதும[ம்] பூத்த [எ]ழு[ல]கும் தாமுங் செ[ய்]தவத்தா[ல்] பருதி [வ]ழித்தொன்றி நெ[டு]மா லி[வ]நென சுடர்முடி சூடி இருநில மகளை உரிமையில் புணர்ந்து நிருமகள் பணைமுலெ செஞ்சாந் தணிந்து பருமணி ஆரம் பகிவரை நிகற்ப ஜயமகள் செழும்சந்தனச் சுவட்டால் புய மிருகையி-

2 லெப் ெ[ப]ாருப்பெனத் தொந்தி நாமகள் தானும் சொமகள் செவ்வாய்ப் பவழச் [ெ]செய்யொளி படைத்தன நி[ய]ாநென தவளநனிறத் தங்கத்துயையெனெ புகழ்மதி சிந்தை மகுழ நாளிலும் ஒரு குடைநிலவு பொருபடைத் திகிரி வெலெலுங் கருங்கலி [யி]ருளிறைத் தரப்ப நீடுபெல் ஞாழி எழ்கடல்ப் புறத்திலும் கொ-

3 டாத் தங்கொ விகிதுலாவ மீகமும் சிதைத்து வாலுயர் பொன்ெெ [ெ]மருவிய புலி விற்றிருப்ப உம்பரியாகை ஒரெட்டினுக்கும் தம்பமென்றத் தங்தங் திசைதொறும் விசை[ய*]ஸ்ஸ்ஸ நிற்ப பசிபத[க] ஆ[கிய]ாகிய வீசு தண்புனலும் மெகிலி வளமும் ஜாதி யொழுகமும் நீதி யறமும பிழறுது[2] நிகழ பாவும் பழப்பரப்பும

4 பணைக்கை மாவு மல்லது வன்றலெ படுதல் கனவிலுங் காண்டற் க[ரி]தென வருஞ் புலவிலும் பலவெறு புள்ளிலு மல்லது சிறையெயப்படுதலின்றி பல்லவர் தெலுங்கர் மாளவர் கலிங்கர் தெனகர் கன்நடர் கடாரர் சொளர் சிங்களர் தொக்கணர் [ஸ்ரீ]ஹஸ்தர் அங்க[ர்*] வங்க(ர)ர் மத்தமத்திரர் ச[ங்]கர் ஜோந-

5 கர் கைகையா ஜிநென் றறைகழல்வெற்தர் மல்லாவசரு முறைமையில் வரித்த நிறை-கு[ணங்] நிறைஞ்[3] ஆம்பொந் மலமகொ[டி] செமபியற்[கி]ழா[நடி] பொருமருங் குடநமர்நிருப்ப அருள்புரி சமையப் பொற்கொடி யிமையபபாவையும் சிவதும்பொல் புல்[ந]முழுகுடையா(ள்)ளொடும் விறறிருத்தருளிய கொவிராஜகெசரிபதாரு ரிராவதகுலகேகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்-

6 ச[ெ]ாழதெவற்கு யாண்டு க ஆவது முதல் காணிபெற்றபடிக்கு பாண[ன்] இருமுடிசொழத் பிராநாள அசஞ்சலப்பெரும(ந)துக்கு உய்யக்கொண்ட[ர*]ர[வ]ளநாட்டு

---

[1] This inscription is left unfinished. [2] Read பிறழாது. [3] Read நிறைந்த

திரைமூர்நாட்டு உ[ள்]ளையார் திருவிடைமருதுடையாற்கு பாடவும் இக்கோயிலில் தனியிலவார் தெவ(ர்)டியாரை [ப]ாட்டுவிக்கவும பாணரை இடக்கடவ(ன்)காக இவ-
ருக்கும் இவர் வ[ழி]-

7 ஸத்தாற்றும இக்கோயில் பாணபெறுக முகபு பெற்றுவரும் காசும் கெல்லும் உள்பட
யாண்டு மூன்றதாவது முதல் மாள ஒருறுக்கு ஊர்க்கா(ல்)வால் கெல்கலமாக வந்த
கெல்லு இக்காயிலில பலபணி நிவாத[க]காதமொடுங் கூட நிவந்தம் கட்டி இக்கெல்-
லுக்கு வெண்டிய நிலம முழுபுடையாரை தவிர்த்து இத்தெவர் தெவதானமாக ஊர்-

8 க(ள்)ளி(ல்)வெ பாணக்காணி புபாலஜ்விதமுமாக அ]டைத்து முக்பு பாணர் குடியிருப்-
பாக மனியும் இவருக்கு யிட்டு இப்படிக்கு கல்[வெ]ட்டி கொள்வதாக ஒப்பதாவது
முதல வாக்கு ரமம பறாமைக்கு ப்ரஹாதஞ் செதருளிந கிருமுகம் மஹயப்பிராய-
ரும கிருமந்திர ஓலை புதகருடையாரும எழுத்திட்ட கிருமுகப்படியும் புரொ-

9 வரி ஸ்ரீகரணத்து முகவெட்டி தெரிம[ண]முடையாரும[ம்*] புரொவரி ஸ்ரீகர[ண]நாயகம்
பொத்துபாதும் புரொவரி ஸ்ரீகரண முகவெட்டி பண்ணைகல்லாருடையாரும் புரொ-
வரி ஸ்ரீகரணமுகவெட்டி வெளாகிபுவரும புரொவரி ஸ்ரீகரணமுகவெட்டி அரசு-
ருடையாரும புரொவரி ஸ்ரீகரணநாயகம செற்றாருடையாரும் புரொவரிக்கூறு
ப[ங்]க[ள]ாயரும் சிங்களராயரும [வ]ம[த]ாட்டரைய-

10 ரும எழுத்திட்ட உள்வரிப்படி இத்தெவர் [தெ]வதானமாக உய்யக்கொண்டார்வ[ள]-
நாட்டு திரைமூநாட்டு செம்பியகுளத்தூரில குலோத்துங்கசொழவதிக்கு கிழக்கு
மு[ஞ்]சிகணவு மதுகு தாருகு கூடாரகொண்டசொழவதிக்கு மெற்கு த[ராப்]-
பள்ளகளாடத்துக்கு வடக்கு நடுவிற்கண்டத்து நிலம ஒருறை முக்காலெ அரைக்காணி
முக்கிரிகை கிணாயும இதன் தெரகு கூடாரகொ-

11 ண்டசொழவதிக்கு மெருகு [க]ருதெயம் திரை[மூ(ர்) செல்லி]க்கு வடக்கு பாம்புணி-
கிராம நிலருதுக்கு நிருக்கு நிலம முக்காலெ காலுமா அரைக்காணி முக்கிரிகையும்
ஆக நிலம இரண்டரையெ காலுமாக காணி அரைக்காணி கிழரைக்கு நிலவொபாதி-
யால் கெல் முக்நூ[று] பாடுத்[தெரு]ப்[கி]ர் கல்[த்தி]ர் துறை[ந]ா[ழி] யெற்றி
கெல முருநூற்றறுபதிர் கலத்தக்கு

12 இவை கொயி[ணைகதுக குண்டையூர்கிழவ கெழுத்து இப்படிக்கு இ[வை] தெவர்கம்மி
கிருச்சிறாம்பலட்டர் எழுத்து இப்படிக்கு இவை ஸ்ரீகாரியம முழ[ல]ங்குடையார்
எழுத்து இன[வ]ி கிருவிசி ஆபதாகரர் எழுத்து யாண்டு சுவது செம்பியக்குளத்-
தூரில தாராபடளசதுர்வடதது ப[ர]மபுணர்[கி]டாக் கல்[த்து]க்கு கிழக்கு முக்[பு
உள]ற-

13 தாழி கெல்லுக்கெலு கீக்கி பிரபு புகுதத கி[வ]ம் வசவஞ்சியும் ஆக நிலம்
இரண்[டே]முக்காலெ ஒருமாவரை அரைக்காணியிகால் கெல் முக்நூற்றறுபதிர்
கலத்த[ர]துய இதெ[ல்ல]கையி[கணைக்கு குணடையூர்கிழவ கெ[ழுத்து இப்படிக்கு
இவெல தெ[வர்கர]மி தருச்சி[றாம்பலப[ட்ட கெழுத்து] இப்படிக்கு இன[வ]
ஸ்ரீகாரியம முழங்குடையா(ர) கெழுத[து] இப்படிக்கு [இ]-

14 வை ஸ்ரீமாதெவ[ர] கண்காணி கிருவா[கி] அ்பற்கரசி(ர்) கெழுத்து [||*]

No. 706.

(*A.R. No. 142 of 1895*).[1]

In the same place.

1 ஸ்வ[ஸ்தி ஸ்ரீ [||] கிரிபுவனச்சக்கரவதிகள மதுரை கொண்டு பாண்டியன் முடித்-
தலெயம கொண்ட ளிந ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவற்கு யாண்டு பெஉள் ராசிய
ரூல் பிரவாதத்து செல்ல ளிந கிருமுகப்படி கிரிபுவனச்சக்கரவத்தி கொளிரிமமெம-
கொண்டாரம உடயக்கொண்டாளாநாட்டு கினாழ்நாட்டு உடெயார் திருவி-
டெமருதுடெயார

2 கொயில் பதிபாதமூலப் பட்டிடை பஞ்சாசாரிய தெவகணமிக[ள*] கொயில்கணக்க-
ணுக்[கு*] ஸ்ரீமாதெவ[ர] கண்காணி செயவாகருகிய ஸ்ரீகாரியஞ்செ[ய்*]வாணுக்-
கும் இவ்சொயில் உடக்கிகெவாசிபபர பங்கு காணிபுடைய எண்ணரியான் என்கிற-
வன பக்கலெ கம்மை செவ்வாம் கட்டிவரில குலோத்துங்கசொழ கிருத்தபெரெயன்
விலெ கொண்டு ஏறுபவித்த

3 வருகிற படிக்காணிம இவன விலெ கொண்ட பிரமாணப்படியெ இவனுக்கும் இவன்
வமக்கதாற்குமசாணாட்டா ஆடவிக்கவும இப்படிக்கு இக்கோயிலில கல வெட்ட-

[1] There are punctuation signs at the beginning and end of this inscription.

வுங் கடவதாக பெறவெணு[ம்*] என்று இவன் நமக்கு சொன்னமையில் இப்படி செய்யக்கடவதாக சொன்னோம் இப்பகை இரண்டும் எண்ணரியான என்கிற இவன பக்கல் இவன் விலைகொண்ட பிரமாணப்படியெ இவனுக்கும்

4 இவன் வற்கத்தாற்கும் காணியாய் அனுபவிப்பதாகவும் இப்படிக்கு இக்கோயில் திருமதிளில் கல வெட்டலாம் [1]ஆடத்திலை கல்வெட்டகடவதாகவும் இதைசையான பக்கல் எண்ணரியான் கொண்ட பிரமாணத்திலை சியத்தனும் இவன மகளை எழுத்துக் கிடக்கெயாலும் எண்ணரியான் பகல் ஆடவல்லான் குலாத்துங்கசித்தபெயன் கொண்ட பிரமாணத்திலை சியதனும் இவன மக்களும எண்ணரி-

5 யாலும் இவன் மக்கள் எழுத்துக் கிடக்கயாலும் இப்பிரமாணத்திலை பகிபாதமூல பட்டுடைப் பஞ்சாசாரியத் தெவகன்மி கோயில கணகன் பழுத்துக் கிடக்கயாலும இப்பிரமாணங்களில் எழுதிகபடியெ பிரமாணப்படியெ கல்லுவெட்டிக் குடுப்பது என்று திருவாயமொழிந்தருளினபடி திருமந்திர ஓலை நினவலமுவதி வளார் எழுத குருகுலராயரும வீணத்தரையரும் வெளாஉடையாரும காரிங்கபன்மரும் பாண்டியராயரும் காத்தவெ[ட்*]டிகரும்

6 வசிராதராயரும் களப்பாளராயரும் எழுத்திட்டு யாண்டு [illegible] ஆவது நிலை பிரமாதஞ் செய்தருளி வன்தது [||*]

No. 707.

(*A.R. No.* 143 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [||*]திரலோவளச்சகரவர்த்தி ஸ்ரீ ராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு [illegible] ஆவது உடையார் திருவிடைமருதுடையெ[ய*]ர் கோயில் முதல் பிரகாரத்து மெலை திருமாளிகையில் பணிமூப்பிமாரில் ராஜராஜீஸ்வர(ர)த்தப் பகியிலாரில் ஆரியபிராட்டி உடையார் பெருமாள பெ[ரி]யதெவர் திரபுவனவிரதெவாகரு யாண்டு [illegible] ஆவது காளில் எழுக்கருளுவிதத உடையார் பொருக்கிய தைபபூசமூடையாகாயருக்கு பூசைக்கு உடையார்

2 திருவிடைமருதுடையார் தெவதானத்து திருகாமத்துகாணியாய [illegible] நிலத்து இறை மிகுதி பூசெக்குடலாக இத்தெவர் திருகாமத்து தண்டபுரபெருவிலையாக கொண்ட வண்ணக்குடியான குலொத்துங்கசொழச்சருப்பெதிமங்கலத்து திருகாமத்துக்காணியில் விற்ற ஸ்ரீவிராராயணவதிக்கு கிழகு மதுராதகவாசலுக்கு தெறக்கு [illegible] சதிரத்து கபடக்கொவை எனறு பெருவெடைய நில-

3 ம் குழி ஒளயகும் இங்கெ விளாகம என்று பெருவெடைய நெ குழி [illegible] ஆக குழி எாசுயெஇ-ம நிரைமூர் நிரைமூரகுளும் திருகாமத்துக்காணியாய நிலத்து விற்ற நிரைமூர்கள முன்றுங் கணடத்து குலொத்துங்கசொழவதிக்கு கிழக்கு திருச்சிற்றம்பலவாக்காலுக்கு தெறக்கு கிழ் அசல வெநாற்கிழ [illegible] அம்மெஅபபர் உள்ளிட்டார் நிலத்துக்கு மெலகும் தென் அசல் அறுங கண்டு-

4 ற்று தூர்த்துக் கிடக்கிற வாய்[க்*]காலுக்கு வடகும் பிலிஅசல பொனனமபலவம்(ப்)பி நிலத்துக்கும பன்றகுளத்துக்கும கிழக்கும வடஅசல திருசிற்றமபலவாய்[க்*]காலுக்கு தெறக்கும கவுள்ப்பட நெ குழி [illegible] ம் வெளியும முனறுங கணடத்து குலொத்துங்கசொழவதிக்கு கிழக்கு மருதமாணிக்கமயக்கல் என்று பெருவெடைய நிலத்துக்கு

5 தென்அசல் விலவ[ன்] ரஹமாராயர் மக[ன்*] நிலத்துகு வடகும் மெல்அசல வதிக்கு கிழக்கும் வடஅசல் ஆறுங் கண்ணுற்று தூர்த்து கிடகற வாயக்காலுகு தெறக்கும் கவுபட்ட நெ குழி நாம் காலாறு கணடத்து பரமெஸ்வரனுக்கு மெறகு சாத்தன்வாய்க[காலுக்*]கு தெறக்கு மணலி என்று பெருவெடைய நிலதுகுகு கிழ அசல அனபாயவன்தணகம்பியும முதலவன் சூரியதெவன பாரிடெய

6 [இனைய] உடமெயாண்டானும் நிலத்து மெறக்கும் தென்அசல் நெ குழி எல்லைக்கு வடக்கும் மெல்அசல் திருவிடைமருது ஈசுரத்து எல்லைக்கும வடஅசல திருபாதிரிக் கூபட்ட கம்பி நிலத்துகு தெறகும் வடக்கும கிழக்கும் நின்ன பாடபாற கெல்லெ சாத்தன் வாய்க்காலுக்கு தெறகும கடுவுபட்ட நிலம குழி [illegible] ம் முகு திருவாழுமு திரைமூர்களும் நிலம குழி [illegible] ம்

7 ஆக வண்னகுடி உளபட நிலம் குழி [illegible] கால் நெ [illegible] க்கும் பிரமாண விலைப்படி காசு எர்க [illegible] ம உடது [illegible] வரையும்

[1] Read இடத்திலை.

சிபண்டா[ர]த்து ஒடுக்கிவித்துகொண்டு இ நிலம் ஒன்றை முக்காலை நாலுமா முக்கான் கினனமும் இந்(த்)தப பொருத்திய தைப்பூசமுடைய நாயனார்க்கு திருநாமத்துக்காணியாய்

8 ஊரமர் சுந்த கடமெ குடிமெக்கு வெண்டுபது நிக்கி இமெறை மிகுதி பூசெக் குடலாக நிச்சயித்து விற்றமெயில இப்படி கல்லி[ல*] வெட்டிவித்துக் குடுக்க எனறு பிள்ளை காலிங்கராயர் [ஒ]லை வந்தடெவல்[1] இப்படியெ இத்தெவற்க்கு இன்நிலம் திருநாம(ர)த்துகாணியாய இறை மிகி பூசைக குடலாக நிச்சயித்தமைககு வட

No. 708.

(*A.R. No.* 144 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரிபுவனச்சக்காவத்தி கொகெரின்மைகொண்டான் உய்யக்கொண்டார்-வளநாட்டு உடையார் திருவிடைமருதுடையார் கொயில் பதிபாதமூலப் பட்டுடைப் பஞ்சாசாரியத் தெவர்கன்மிக்கும் ஸ்ரீமாகெஸ்வரக்கண்காணி செவார்[களு]க்கும் ஸ்ரீகாரியஞ்செயவானுக்கும்

2 இத்தெவர் மெலத்திருவித்திக்கு மெற்காக நத்தமாக கொண்(ட்)டு இருமாவும் தாயபெருமாள்சதுவெ்திமகலப் பெரால் எற்றின ஆசாரத்து வராஹமணர்க்கும் பங்குக்கும் [ப]ட்டவிருத்தி கிடைபுறம் உளளிட்டனவையெற்றுக்கும் உடலான நிலத்திலும் வாஹ்ாவு[ம்] வாஹ்ாமரிவா[2]-

3 ரமும் குளமும் கொப்பிரசாரா பூமியுமாக உள்ளிட்டு செய்த நிலத்[தி]லும் இத்தெவர் திருநாமத்துக்காணியில் அகப்படி[3] நிலத்துக்கு கொயிற்கணக்கு ஆதனருடையான் எழுத்திட்ட கனக்குபடி தெவதானம் உளளூர்க்களில் நிலம் ஒன்றை இரண்டுமாக் காணியும் எதிரிலிசொழமங்கலம நிலம் முக்காலை இரண்டு மா-

4 வும் வரஹதெயம் திருக்குடமூக்கு ஊர்கிழ் இறையிலி நிலம் பத்தெ எட்டுமாவும் யொகினியாகெஸ்வர இறையிலி சுங்கமதவிர்த்தசொழநல்லூரில் இறையிலி பிரமதெய உள்ப்பட திருநாமத்துக்காணியாக விலைகொண்ட நிலத்து நிலம் ஆறுமாவும் ஆக நிலம் பன்னிரண்டரையெ முன்று-

5 மாக் காணிக்கும் தலைமாறும் எற்றமாகவும் இத்தெவர்க்கு [தி]ருநாமத்துக்[க]ாணியாய் தெவதானஇறையிலியுமாக இட சொனன நிலத்துக்கு இக்காட்டு கடாரான குலொத்துங்கசொழன் கருபூரில் கூசொகம் செய்தாலை காணிமாமின நிலமும் பலரும் காணியான நிலத்து வத்த-

6 ரா[யன்] காணி நிக்கி நின்ற நிலம இவர்களைக் காணி[ம]ாறி இ[ந்]நிலம் உன்ப்பட நிலம் பதினெழரையெ நாலுமாக் காணியும் பதினெட்டாவது முதல் இத்தெவர்க்கு திருநாமத்துக்காணியும் தெவதான இறையிலியுமாய் நிற்கக் கடவதாக பெறவெணுமென்று களப்பாளரா-

7 ய[ன் நமக்]கு சொன்னமையில் இப்படி செய்[ய]க்கடவ[த]ாக சொல்லி கணக்கிலும் இட்டு[க*]கொள்ள[க்*]கடவர்களாக வரிக்கு கூறுசெய்வார்களுக்கும் சொன்னெம் இன்நிலம் பதினெட்டாவதுமுதல் இத்தெவர்க்கு திருநாமத்துக்க[ர*]ணியும் தெவதான இறையிலியுமா-

8 க [ர]கக்கொள்க எழுதினன் திருமந்திர ஓலை மினவன் முவெந்தவெளான் இவை காங்கெயராயன் எழுத்து இவை இலகுகெ[ஸ்வ]ரன் எழுத்து இ[வ செதி]குலராயன் எழுத்து [இன]வக் கலிங்கராயன் எழுத்து இவை விழுப்பாதராயன் எழுத்து இவை செரிகுலரா[யன்] எழுத்து ள் உாநயக ஞல ||- ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [|| *]

No. 709.

(*A.R. No.* 145 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரி-

2 பந்மக்கி யாண்டு ச ஆவது இரு-

3 முடிச்சொழப்பெருமசக்கவாள

4 . . . . . ங் கல்லி விலை நிலமா-

---

[1] Read வந்தமையில். [2] Read ° பரிவா. [3] Read அகப்பட.

5 [கக்] கவில்த்[1] திருக்கொயில் உடெயா[ர்]
6 [டெ]சாழகொனரிடெ விளக்கு எரிக்க கொண்ட கா-
7 சு ஐநபது இக்காசில் இவர்கள கொண்ட காசு
8 பத்து இவர்களுக்கு இது பற்ருமெமி[ல்] இக்-
9 காசு கொண[டு இ]வ்விளக்கு எரிப்பா(ரிபபா)ரி-
10 ல்லாமைபில் . . . இளங்காரி வரகு[ண]ன
11 . . . . . .

No. 710.

(*A.R. No.* 146 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 [ஷஹி ஸ்ரீ] [||*] [மதி]ரைகொண்ட கொப்பரகெச-
2 [ரிபன்மற்கு யாண்டு] ஐசு ஆவது தென்கரைத் தி-
3 [ரைமூர்நாட்டு] திருவிடைமருதிற் ஸ்ரீமூலஸ்ரானத்து
4 [பெருமான]டிகள்க்கு தொணடைநாட்டு செஙகாட்டுக்கொ-
5 [ட்ட]த்து மாகளூர்நாட்டு இடும்பெட்டு பண்டாரிகிழான்-
6 [கொட்]டி இரவி மார்கழித் திருவாதரைதொறும் நெ-
7 [யாடி] அருஞுவதாகு வைத்த பொன் பதின் கழஞ்சு-
8 க்கும அட்டுவதான பொலியூட்டு நெய் முப்பதி
9 ஞழி இந்நெய் முப்பதி ஞழியும் மார்கழித் திரு-
10 [வாதிரை]தொறும் முட்டாமை . . . . [த]ற்கு இ-
11 [ப்]பொன் பதின் கழஞ்சும் கொ[ண்டொ]ம் இ[த்]திரு-
12 . . . . . பாரதாயன் நாராய[ண][ன்*] [எ]ரிக்-
13 . . . . . நாரா-
14 . . . . . றவர்-
15 . . . .

No. 711.

(*A.R. No.* 147 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஷஹி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொ-
2 ணட கொப்பரகெசரிபந்ந்க்கி யா-
3 ண்டு நடெ ஆவது திருவிடைமருதில்
4 ஸ்ரீமூலஷ்ரானத்து உஹாதெவரு ஒரு நொந்-
5 தாவினகீணு[க்*]கு புலியூர்கொட்டத்து ம-
6 யிலாப்பில் வியாபாரி வினத்தூர்கிழவன்
7 அரையன் அரிவலன வைத்த பொன உடுரு-
8 இருபத்[தைஞ்] கழஞ்சு இடபொன் குடுத்து
9 நான் இவவூர்த் திருக்கொயிலுடையான் பாரதா-
10 யன் சிங்கன் தெவனும் பாரதாயன் புறம்பன்
11 நகூனும் பாரதாயன் செந்த னக்கனு(ம்)மாக இ-
12 ம்மூவர் பக்கலும் நான் விலெகொண்டிடை-
13 ய நிலம் இரு[ா*]ட்டு தெவதானங் திரைமூர்
14 இவர்களுடைய அர்ச்சினெபொகமான நில-
15 த்தில் சுவான் வாயின் தென்வாய்க் கண்ணு-
16 [ற்று] அரைகூவலும் இதன்கிழை மாகாணியும்
17 ஆக நிலம் மூன்றுமா முக்காணிச் செய்யுங் கொ-
18 ணடு இந்நிலத்துக்கு பஞ்சவாரம ஆட்டைவிட்ட-
19 ன் மாத்தால் இருசலமாக நெல்லு எழுகலனெ தூணி-
20 ப்பதஞ் இறை நிகி இது வல்லது எப்பெற்பட்ட இ-
21 றையும் எச்சொறும் வெட்டி வெதிணையு நிகி இ-
22 நிலத்தால் வந்த பொகத்தால் நிசதி உழக்கெண்-
23 ணையாக ஒரு நொந்தாவினஞ் சஷ்ரா[தி]த்தவல்
24 எரிப்பொமாலெந் தெவகர்(ம்)மிச[ளொம்]
25 இவை பன்மாஹெஷ்வர ரகெஷ ||| வ

[1] Read கல்வித்.

No. 712.

(*A.R. No.* 148 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி [ஸ்ரீ*] [||*] கொவிராஜகெஸரிபந்மற்கி யாண்டு ம்கூ ஆவது திரைமூர்நாட்டு திரு-
2 விடைமருதில் ஸ்ரீமஹாதானத்து பெருமாநடிகளுக்கு திருநறையூர்நாட்டு பாரதாய-
3 [ன்] ஸ்ரீஜயஹன் வெண்ணெயூர்உடையான் அரையன் பாரதனுகிய வியாகமல[ப்]
4 ப[ல்*]லவரையர் தி-
5 ருவிடைமதுடை-
6 யார்க்கு . . . . . வினக்கு க-[னுக்கு] வை-
7 த்த [சாவா மூவாப் பெ]ராடு கூம் இ[வாடு]
8 கொண்ட மன்றுடி மிறுதி காறுபில வஹராதித்தவல் நிசதம் . . . . . வ
எ[ண்ணெ உழக்கு] இவை வநாஹஸ்வர ரகூக[||-*][1]

No. 713.

(*A.R. No.* 149 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 [2] ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரை-
2 கொண்ட கொப்பரகெசரிவ-
3 ர்க்கி யாண்டு கூம்கு ஆவது [இரு]-
4 முடிசொழப்பல்லவரையர் திருவி-
டை-
5 மருதுடையார்க்கு அக்காரடலியம் [3]
திரு-
6 மெய்பூச்சுச் சந்தனத்துக்கும் சிதாரிக்-
கும்
7 சாஹஸ்வரர்க்கும் வ்ராஹ்மணர்க்கும் தி-
8 ருநொந்தாவிளக்கினுக்கும் அக்கார்-
அடலை-
9 க்கு முவெளியும் சந்தணமும் சிதாரி-
க்கு ெ[வ]-
10 யும் நொந்தாவிளக் கெட்டினுக்கு
இருவெ-
11 யும் சாஹஸ்வரர் [பட] வரகு[ணன்] மு-
12 வெளியும் வ்ராஹ்மணர் இருபதின்[ம]-
ர்[க்]கு
13 ஐவெளியும் ஆக நிலம் ம்ச வெளி
இப்ப-
14 திநல் வெளியும் இருமுடிசொழப்-
பல்ல-
15 வரையர் திரைமூர் ஸஹெ[ய]ர[ரி]-
டை-
16 யும் திருவிடைமருதில் நகரத்தாரிடை-
யும்
17 [வி]லைக்குக் கொண்ட குறைக்குக்
கி[ழ்]பாற் கெ-
18 ல்லை வண்ணக்குடியார் பிண[ம்*]
பொகு பெ-
19 [ருவ]ழிக்கு மெற்கும் தெனபாற
கெல்லை பெரு-
20 வழிக்கு வடக்கு [மெ]க்குன்னும் வணக்கு[டி]-
21 யார வாயக்காவினுக்கு வடக்கும் மெல்ப[ர]-
22 ற் [கெ]கல்லை பழங்காவிரிக்கும் கிழக்கும் வ-
23 டபாற் கெல்லை பழங்காவிரிக்குத் தெற்கும்
24 ஸ்ரீகுடந்தையார் நிலத்துக்குத் தெற்கும்
25 மாஜப[ர]ணபுரத்த[ர*]ெல்லைக்குத் தெற்கும
26 இவ்[வி]தைத்த பெருநான் [கெ]ல்லையிது ம-
27 கபட்ட நிலமெல்லாம் திருவிடை-
மருது-
28 டையார்கெ உரித்தாகுச் செய்து
கல்லில் வெ[ட்டித்து]
29 இது பதாயெ[ஸ்வர]ரகெகூ ||||—

No. 714.

(*A.R. No.* 150 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெஸரி-
2 பந்ர்[க்*]கு யாண்டு ம்க ஆவது
3 வெண்ணட்டு வரம்புசலு-
4 டையான் சந்திராதிச்சன்

[1] The stones are out of order.
[2] There is a punctuation mark at the beginning of the inscription.
[3] Read ° லைக்கும்.

5 சத்துருகண்டன் திருவிடைமருது-
6 டையார் சாலை உண்ணும் பராஜ-
ணர்[க்*]-
7 கு இவனிட்ட தாலம் ஐ-னால் நிறை
8 ஊசுஐ இருபலவரையும்சட்டுவம்கநி-
9 றை இ-பலமுமாக நிறை ஊசுஐ எ-
ழுப-
10 லவரை இவை வதாஹெஸ்ர ர-
கெஷ ||

No. 715.

(*A.R. No.* 151 *of* 1895)

In the same place.

1 ஷஷ்ஷ் ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மற்கு யா-
2 ண்டு ஈ ஆவது தென்கரைத் திரைமூர்கா-
3 ட்டு திருவிடைமருதில் ஸ்ரீ—ஹஷ்ஷாகத்து
4 உஹாஹெவர்க்கு காரைக்காட்டு பு[துக்குடி ஊர]-
5 ரார் மிறை கணபதியான கண்ட[ராதித்த மூ]-
6 த்தரையன் ஒரு நொக்தாவி[ளக்கினுக்]-
7 கு வைத்த ஆடு கூயசு இவ்வ[ாடு தொண்ணூற்று]-
8 Damaged
9 டக்கடவ நெய் நிசதம் உழு[க்]கினு[ற் விள]-
10 க்கு ஒன்[று] . . . . . .

No. 716.

(*A.R. No.* 152 *of* 1895).

On the north wall of the same shrine.

1 ஷஷ்ஷ் ஸ்ரீ [||*] கொவி[ராச]கெசரிப-
2 [ந்]க்கு யாண்டு ஈ ஆவது திரை[மூ]ர் வ[ெஹ]-
3 யொமும் திருவிடைமருதில் நகரத்தாரும் [தி]-
4 [ரு]க்கொயிலுடையா[ர்*]களும் ஸ்ரீகாய-ரும் ஆ-
5 ராய்கின்ற இருமுடிச்சொழ பல்லவரையர[ரு]-
6 ம் இவ்வணெய்வொமும் உ[டையார்]கொயிலில் முன்-
7 பில் பி[ட]த்தின் கி[ழ்]பால் [இருக்கு] திருவிடைமரு-
8 துடையார்க்குக் கவிரிபபி[ணக்கர்] வெண்டும்
9 என்று இவ[ர்*]களுக்கு மெ[ய்யா]ல் திவஸம் முன்-
10 ஞழி நெலஞ்பெறுவதாக தெவதானம் வி-
11 ளக்குடிப் பாட்[ட]ம் அறு[ப]து நிக்கி நின்ற நில[த்*]கி-
12 லெ வந்த நெல்லு பெறுவதாக கவிசிப்பிணக்க-
13 ள்பெர் கன்மெல்வெட்டுக என்று இவவணெவொ-
14 மும் இருந்து எவ பெர் வெட்டியபடி உரை பூரிவன்னி
15 நங்கவி வெள்ளி குணவி மழுபாடி மருதி-
16 [யு] தெவி சிங்கி காமகொடி நங்கை என்-
17 பாள் கரியமாதெவி ஆச்சபிடாரி திருவி சான்-
18 [தியு]ம் பெற்ருள் பெரிய இலவம் நகை. .
19 . . . . . .ஆச்சபிடாரி காமடி க [1]
20 . . . . . .

No. 717.

(*A.R. No.* 153 *of* 1895).

In the same place.

1 ஷஷ்ஷ் ஸ்ரீ [||*] கொவிராசகெசரிபந[ர்*]க்கு யாண்டு
2 . . வது [தெ]ன்கரை திரைமூர்நாட்டு தெவதா[ன*]ம் திருவின[ட*]-
3 மருதில் ஸ்ரீமுவ[க்]தானத்து உஹாஹெவ[ர்*]க்கு இநாட்டு கும[ர]-
4 [மாத்த]ண்டபுரத்[து வி]பாபாரி உதையடி வெங்கடவன் வ-
5 [த்த கொக]ாவின[க்]கு ஒன்று இவொன்றின்னுந்தும் இ-

[1] The inscription is damaged at the end.

6 . . . . . [டை]யான் சத்தி வாமனனை திருவெள்ளிகுடி-
7 . . . . . டை இ காட்டுத் தங்குடி இவன்னிடை விலை-
8 கொண்ட நில[ம் அறுமா இதில் கால்செக்கும் எல்லைத் தங்கு-
9 டி எனின வடகதில் கால் செதும கிழ்பாதி எல்லைத் தங்குடி ஊர்[ர்*]-
10 க்குளத்துக்கு பாய் கண்டவாயக்கா(ல)லுதி மெதும் தெ-
11 ன்பால் கெல்லை ஐய[ன்*]கொயில் குளத்துதி வடதும் மெல்பா-
12 ல் கெல்லை ஊர்[க்*]கெ புக்க வழி வரம்புதி கிழதும் வடபார் கெல்-
13 லை பிலாற்றுதி தெற்கும் இசைத்த பெருகான் கெல்லைசி(ல்)லும்
14 அக[ப்*]பட்ட நிலம் கல்லும் ஐயன் கொயினின் மெலை கா -
15 [ற்று]க்கால் லொருமாவுக்கும் கிழ்பார் கெல்லை ஐயனகொயினில்-
16 க்கு மெல்க்கும் தென்பால கெல்லை கொழிருத்தி பறைச்செரிக்கு வ-
17 டக்கும் மெல்பார் கெல்லை ஊாக்கு கிழக்கும் வடபாகெலலை செ-
18 . . . கால்லுக்கு தெக்கும் இவிசைத்த பெருகான் கெலலையில்-
19 லும் அக[ப்பட்ட] நிலம ஒருமாவும் ஆகநிலம் இருகிடக்கையால்-
20 [லும்] நிலம் ஆறுமாவும் மிகதி குறை வுள்ளொடுதக இநிலம் க-
21 . . . . . தன் நிறை நிக்கி நிசதி ஒரு நொந்தாவிளக்கு எரிப்-
22 பொ(ம்)மா(ன்)கொம் தெவர்கதிக(ள்)ளொம் இவை பதாதெஸ்ஸர ர-
23 ஷை [||*]
24 இஞ்ஞிலத்துக்கு விலையாக குடுத்த பொன் முப்ப-
25 த்து ஐங்கழஞ்சு [||*]

No. 718.

(*A.R. No.* 154 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பாண்டியன் தலைகொண்ட கொப்பரகெசரிபதற்கு யாண்டு ச ஆவது திருவிடைமருதில் ஸ்ரீ-ஆவுடையான[த்*]தில் பெ-
2 ருமா(ன்)னடிகளுக்கு ஆரியக்கூத்தாட ஸ்ரீகா[ர்]-ம் ஆராய்கின்ற அதிகாரிகள் சிற்றிங்-
கண்உடையான் கொயில மதிலை ஆன பரா-
3 ந்தக முவெந்தவெளாரும் திரைமூர்க[ாடை]யாரும் திருவிடைமருதில் கோத்தாரும்
தெவகதிகளும் நாடகசாலையி(ல்)-
4 லை இருந்து இத்திமறைக்காடன் ஆன திருவெள்அறை சாக்கை[க்*]கு நிவந்த[ஞ்*]
செய்து குடுக்க என்று எவலால் இத்தெவர் தெ-
5 வதானம் விளங்கு[டி] நிலத்தில் பறைச்செரி பத்து உள்பட நிலம் வெளியும் இவ்வாண்-
[டி]ன் எதிராமாண்டு முதல் இக்-
6 நிலங் கொண்டு தைப்பூசத் திருநாளில்[லை] கூத்தாடுவதாக[வும்] திருத்தம் ஆடின
பிற்றை நாள் துடங்கி முன்று கூத்த-
7 ாடுவதாகவும் வைய்காசி திருவாதிரையின் பிற்றைநாள் துடங்கி முன்று கூத்தாடுவதா-
கவும் ஆக இக்கக் கூத்து எழு அங்கமும் ஆடுவதாகவும்
8 [ப]ண்ட[ா*]ரத்தெய் பணிறற்கல நெல்லு கொற்று பெறுவதாகவும் [இக்நெ]ல்லும் வில
அடைப்படி நெல்லும கொற்றும் இரட்டி அ[வ்*]வ[வ்*]வாண்டை யி[டு] . . .
9 கவும் இப்பரிசு இர்த்திமறைக்காடனுல்
10 [திரு]வெள்ளறைச் சாக்கைக்கு சதுராதி . . . .
11 . . . . . .

No. 719.

(*A.R. No.* 155 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரவகக்தி யாண்டு உசை ஆவது செம்பியன்
தமிழவெளாநகிய ப . . . . . னுப்பன் திருஇடைமரு[தி*]லஸ்ரீமூலவஸ்தானத்து
உ(ை)-
2 யாகெவர்க்கு நொன்தாவிளக்கி(ன்)னுகு வைத்த ஆடு கூ ஐ கொ[ண்*]ணாது இவை
கொண்டு மன்னடி தாழி கணவதி வழி அடுநெய் நிசத[ம் உழகு] அட்டகடவ கெயால்
கொ[ந்*]தா விளகு ஒன்று [||*]

No. 720.

(*A.R. No.* 156 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*]கொவிராஜகெஸரிவ[ர்க்கி] யாண்டு பத்தாவது ஆனெ[மற்று]ஞ்சி[ந] உடையார் தங்க(ள்)ளாச்சியார் உடையபிராட்டியார் பரிபாரத்துபெண்டாட்டிய பொதுவன் சிற்றடிய் திரு[வி]டைமரு-

2 தில் ஆள்வார்சு திருவிளக்கினுக்கு வைத்த [ஈழக்காசு உ]ம இருபதி(ன்)னல் பொன் பதின் கழஞ்சும் திருவிடைமருதுடையார் அமு[து]செ[ய்]யுக் தண்ணிரமுது வட்டி-

3 ல் பொன் உம்ப இருபத்துநாற் கழஞ்சு இப்பொன் இருபத்துநாற் கழஞ்சுங் கொண்டு கூ ஆவது திதியகிராகுல ஸ்ரஷ்டாதாரயர் ஆராச்சியில் தனி[சு] கொண்டு இப்பொன் இருப-

4 த்துநாற் கழஞ்சும் பொதுவன் சிற்றடி வைத்த காசு இருபதினால் பொன் பதின் கழஞ்சொடும் திருவிடைமருதில் நகரத்தார் தெவர்க்கு தனிசு [ஒ]ழிய இப்பொன் இருபத்துநாற் கழஞ்சும் ந[ாங்]களெ-

5 ய் இவ்விளக்கினுக்கொண்டு அப்பொன் நம்ப முப்பத்துநாற் கழஞ்சு முப்பத்துநாற் கழஞ்சுங் கொண்டு திருவிடைமருதில் ஆள்வார்சு [ஒ]ரு கொந்தாவினகு எரிப்பொமாணெம் திருவிடைமருதில்

6 பெருநகரத்தொ[ம்] இது உ-

7 நாழித்தவல் வதாவெம-

8 ஸ்ரீ ரகை||—

No. 721.

(*A.R. No.* 157 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1. ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*] [மதிரை]கொண்ட கொப்பரகெசரிபந்ர்க்கி யாண்டு உம்ள ஆவது திருவிடைமருதுடையார்க்கு ஸ்ரீகாயஷ்ரும் ஆ[சா]ர்யின்ற குறும்பில் வாஸுதெவனர் ஆராச்சியில் திரைமூர் ஸபெஹையாரும் . . . . . த .

2 . ரல் நகர[த்தாரும் தி]ருக்கொயிலுடையார்களும் பதிபாதமூலத்தாரும் காடகசாலையில் இருந்து திருவிடைமருதுடையார்க்கு திருஓலக்கத்து முன்று ஸந்தியும் உடுக்கை வாசிப்பா[னெருவனு]க்கு

3 விள[க்]கு[டி]தெவர் நிலத்தில் நிவந்தமாக செய்த நிலம் [மூக்கால்] [||*]

No. 722.

(*A.R. No.* 158 *of* 1895).

ON A PALLAR IN THE MANDAPA SURROUNDING THE SAME SHRINE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ[||*]தண்டெ . . . . .
. . . . . [1]மலையாளர் த-

2 லையறுத்து த . . . . . .
. . . னம்பாடியும

3 மெத்தார் கஜக . . . . . .
. . . கொண்ட நித்த-

4 விஜெதன் நெரி . . . . . .
. . . . . ன் கொத்து மல-

5 த்தார் ஸ்ரீமூமடி . . . . . .
. . . . . கஸரிபந்ற்கு யா-

6 ண்டு உம்ப ஆவது தெ . . . . .
. . . . . [ர]டமருதுடையார்

7 ஸ்ரீகாயஷ் மாரா[ய*]கின் . . . .
. . . . . திரைமூர் . . . .

8 யாரும் திருவிடைமருதில் நகரத்[தாரு]ம இருந்து தெவர் கண[க்*]கு எழுதின ஆ-

9 தநூர்உடையான் பிரமகுட்டன உதெயமாத்தா[ண்*]ட(ன்)னெத னிசெவக-

10 நிணையான் திருவிடைமருதில் மஹாதெவர்[க்*]கு திருக்குடமூக்கில விலெ னி-

11 ன்[ற*] சிறுக்கழனி என்று பெர் கூவபடும் நிலன் புன்செநும் நிர்நிலத்து-

12 க்கும் கிழ்பார்[க்*] கெல்லெ தெற்குகின்றும் ஆங்கெய் வடஞ்கொக்கி பொன

[1] In the first seven lines, a portion of the inscription is completely worn out.

13 பெருவழிரும் திரு -
14 கிழ்கொட்டத்து ெ-
15 தவர் நிலத்துக்கு
16 மெறகும் இநில-
17 த்துக்கெய் தென்-
18 பார[க்*] கெல்லை கழுது-
19 [வ]ன காரி ஐபாறனு-
20 ம காரி நாராயணன்
21 நிலத்துரு (வடக்கு)
22 வடக்கும் இநில-
23 த்து[க்*]கெய் கிழ்பாக்
24 கெல்லை காரி நாராய-
25 ணதும் காரி ஐ[யா]-
26 றன் நிலத்[துக்கு]
27 [மெ]ற்கும மெ[ற்ப]-
28 [டி]யார்கள் நிலத்து-
29 கும் வணக்குடி வா-
30 ய்[க்*]காலுககு தெற்கு-
31 ம் இ[ன்*]தும் இவர்கள்
32 நிலத்து[க்*]கெய் ெ-
33 மற்கும் தென்பா-
34 ர்[க்*] கெல்லை காரி கா-
35 ராயணதும் காரி அ[ய்*]-
36 யாறன் நிலத்து-
37 [க்*]கெ வடரும் மெற்-
38 படியார்கள் நில-
39 [த்*]து[க்*]கெய் மெற்கும்
40 தெனபார்[க்*] கெல்லை
41 திருகிழ்கொ[ட்*]டத்து
42 [தெ]வர் நிலத்து[ரு]
43 [திருவெள்வி]க்குடி
44 தி . . . . . .
45 வன்தொண்டன்
46 நிலத்துக்கு வ-
47 டகதும மெல்பார்[க்]
48 கெல்லை திருவளா-
49 விக்குடி வன்தொ-
50 ண்டன் நிலத்துரு-
51 ம் தலைசயன-
52 த்துதெவர் நில-
53 த்துக்கு ிழக்கும்
54 வன்னக்குடி வா-
55 ய்காலுக்கு வடக்கு[ம்*]
56 இதெவர் புன்செ-
57 ய்[ரு ெ]மலபார்[க்*] கெ-
58 [ல்லை] திருகிழ் கொ-
59 . . . . . .
60 . . . . . .
61 வ்லைக்கு மெற்கு-
62 ம் வடபார்[க்*] கெல்-
63 லை காவெரி நி(ர்)-
64 ரொகொலுரு தெ-
65 ற்கும் இவிசைத்த
66 பெருநான் கெல்-
67 லைக்கும் கடுவுபட்-
68 ட நிலன் நிறுக்கழ-
69 னி என்று பெர்கூவ-
70 பபதெம நிலன் இ-
71 த்தனையும் [உ]ணில-
72 (ம்) மொழிவின்றி வி-
73 ற்றுக் குடுத்தென் ஆத-
74 [ரா]ர் உடையான் பி[ர]-
75 மகுடன் [உ]தய-
76 மாத்தாண்டனென் [||*]

No. 723.

(*A.R. No.* 159 *of* 1895).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்ரீ [||*] திருமக-
2 ள் பொலப் பெருதி-
3 லச் செல்வியு ந-
4 னக்கெ உரிவெ[ம]-
5 பூண்டமை மன-
6 கெகொளக் காகூரா-
7 ர்ச்சாலை கலமறு-
8 த்தருளி வெங்கெ-
9 கெளாடெங் கங்-
10 கபாடியும் தடி-
11 கைபாடியுங் நு-
12 ளம்பபாடியும
13 குடமலைகாடுங்
14 கொல்லமுங் க-
15 விங்கமும் திண்-
16 டிறல் வென்றி-
17 த்தண்டார்க் கொ-
18 ணடு தன்னெழி-
19 ல் வளர் ஊழியுள்
20 னெல்லா யாண்டு-
21 ம் தொழுதக வினங்-
22 கு யாண்டெய் செழி-
23 யரைத் தெசுகொள்
24 ஸ்ரீகொவிராஜராஜரா-
25 ஜகெஸரிபந்[க்*]கு யா-
26 [ண்டு] பசு ஆவது
27 தென்கரைத் தி-
28 சைமூர்னு-
29 ட்டு வரஹதெயம்
30 பெஹரமங்கல-
31 த்து ஸபெஹயொ-
32 ம் விற்றுக் குடுத்த
33 நிலவிலே[யா]வ-
34 ணம் தாலபட்டெ-
35 டாலை எழுதின
36 செஹமங்கலமுரை-
37 டயானுக்காய்க் கிழ்க்-
38 கணக்செழுதின முரை-
39 [மு]தூருடையான் அட்டா-
40 னன் நமச்சிவாயத்-
41 தைக் கொள்ளப் பெ-
42 ருமானடிகள் அருளிச்-
43 செய்த காசுரித் தங்க-

44 ஞர் இவன் காணி உள்ள-
45 து குடியொடு குடிபெரு-
46 ம் விலேசு அடைகுத்-
47 நித் தாலத்து வையு-
48 சு வென்று உடையார்
49 படை கொங்கவாளா-
50 ரை விடை யிட்டு கூடை-
51 யிடுங் குடித்து இராஜர-
52 ராஜமாராயர் வசுகூட்ட
53 இவன் காணி அடைகுத்-
54 நிப் பொதுக வெள்று
55 வஞ படையிலார் எ-
56 ங்[க*]ளே நிரிலும் வெ-
57 யினிலும் இட்டு-
58 ப் பல வெகி[னே]-
59 யுஞ் செய்ய[ப் ப]-
60 லவெ நினே[சு ப]-
61 ற்றது நாங்[களுங்]
62 காவலொடும் பொ-
63 ய்த் தஞ்சாவூர் இரா-
64 ஜராஜ மாராயரிடை-
65 க்கெய் செல்ல மாரா-
66 யரும் அதிகாரஞ்செய்-
67 வாரிடைக்கெ சென்-
68 று இசுாணி அடைவு
69 குத்திப் பொதுகவெ-
70 ன்று இப்படையா-
71 டொடும் தூதரொடும்
72 காவலொடும் அதிகா-
73 ரஞ் செய்வாரிடைக்-
74 கெய் செல்லக்காட்ட நா-
75 ங்களும் அதிகாரஞ் செ-
76 ய்வார் மரத் தொழுதிவெ-
77 ல இருக்கச் செல்ல அதி-
78 காரஞ் செய்வாகளும்
79 உங்களூர் அவன் கா-
80 ணி உள்ளது குடியொ-
81 டு குடிபெறும் விலே-
82 சு அடைகுத்தகவெ-
83 ன் றெல நாங்களும் எ-
84 ங்களூர் அவனுடைய
85 நிர்நினனும் புன்செய்-
86 யுமாகப் பழம்படி நி-
87 லன் ஒன்றெய் இரண்டு
88 மா இக்நிலன் ஒன்றெ-
89 ய் இரண்டு மாவும் உத்த-
90 ம மத்தியம அதமமாக
91 அடைவுகுத்தின காசு
92 சுயெ இக்காசு அறுப-
93 த்தி[ரண்டு]ம் அடைவு
94 . . . . . .
95 த . . . . .ப்பதாக கா-
96 னவதிகொண்டு இப்ப-
97 டையிலார் இடைவெ-
98 யாடும் பொங்து இ-
99 சுாணி விற்று சுாசு
100 [வை]ய்சுவென்று
101 [இப்]படையிலாரும்
102 எங்களே நிரிலும் [வெ]-
103 யிலும் யிடடுப் பல வெ[வ]-

104 திலே செய்யப் பல வெ-
105 வதிலேசு மாற்றது இக்-
106 காசுதிக் காணி விலேகொ-
107 [ண்]டு ஞாதி வாதையயிய-
108 கர் முன்ப நிலாது பொக
109 இந்நிலத்திலெய இர-
110 ண்டு மாச்செய் ஒற்றி உ-
111 டையனுய் ஆள்கி[க]-
112 ற மாடலன் மாதவன்
113 அப்பிர[வ*]மயனென் இவ-
114 விரண்டு ம[ா]வினலும் அ-
115 டைவு குத்தினபடி நா-
116 னெய் இன்நிலன் விலே[வெ]-
117 காண்டு காசு வையபனெ-
118 ன்ன நிக்நினை நிலம் உ-
119 வும் ஸலேயொமிதாய்
120 கிடதை நிலன் சவும் ஆ-
121 க நிலன் உலகு நீகி நிலன்
122 ஞாசை இகநிலன்முக்கா-
123 லெ கா[லா*]மா வரையும் நி-
124 லேசுக் கொள்வி[ரி]-
125 லேயொ வென்று முற்-
126 கூற இம்மொழிகெட்டுப்-
127 பொன்மானிகைத்தஞ்-
128 சினதெவா தெவியார் வெ-
129 சமானூர் மகளார் பி[ரு]ஞ
130 கன் தெவிய[ம]னூர் விலே-
131 சுக் கொள்வனென்று பி-
132 ற்கூற முற்கூறிய உறைஞர-
133 [ம]ங்கலத்து வலேயொ-
134 ம் இப்பிராதகன் தெவிய-
135 மனூர்சு விற்றுசுடுத்த நி-
136 லன் இவ்வூர் தென் . .
137 . விணுடைய நிலன்
138 பலவாய் [ப]மும்-
139 படி வாயகூறுபுள்-
140 ளியால் வஞ நிலன்
141 ஞாசை இன்நிலன்
142 முககாலெ கான்மா
143 வரையிலும் பெருமா-
144 ன்வாயின் வடகரை நி-
145 லன் வ டலவும் இதன்
146 மெலே நிலன்காலசயு
147 மாக நிலன் ஞாசமாவு-
148 சும் நிழ்பாற் கெல்லே க-
149 ருவாய்க்காலுக்கு மெற்கு-
150 ம் தென்பாற் கெல்லே
151 பெருமான்வாய்க்கு வட-
152 சும் மெல்பாற் கெல்லே
153 நிரைமூ செல்லேய் வ-
154 ரம்புசுக் நிழக்கும் வடபர-
155 ற் கெல்லே இவ்வூர் நி-
156 ருப்பாற்கடலதெவர் நி-
157 லத்துக்கும் நிருவிடை-
158 மருதில் வஞ்ஞைவூர-
159 ப்பெருமாள் நிலத்தக்-
160 சும் நிரைமூ செல்லே வ-
161 ரம்புசுத் தெற்கும் இன்-
162 னும் பெருமான்வாயிற்
163 தென்கரை நிலன் வடு

164 ஆ கிழ்பாற் கெல்லே
165 கருவாய்க்காலுக்கு மெ-
166 ற்கும் தென்பாற் கெ-
167 ல்லே தாமன்வாய்கி
168 வடகும் மெல்பாற் கெ-
169 ல்லே மாடலன் மாத-
170 வன் அப்பிர[ை*]மயன் கீ-
171 லத்துநிக் கிழகும் வட-
172 பாற் கெல்லே பெருமான-
173 வாய்நித் தெற்கும் இன்-
174 னும் தாமன்வாயினின்-
175 று[ம்] தெற்குகொகிப் பொ-
176 [ன உட்]கிறுவாய்க்காலின்
177 கிழ்கரை கில[வரம்பு]கி
178 ம் கிழ் [1]

No. 724.

(*A.R. No.* 160 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE IN THE KAILASAPATI TEMPLE AT GANGAIKONDAN, TINNEVELLY TALUK, TINNEVELLY DISTRICT.

1 நமிழிவாய [||*] ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ ||- கிருமகள்
2 பொலப் பெருகிலச் செல்[வியும]
3 தனக்கெ யுரிமைபூண்டமை மனக்கொ-
4 ளக் கான்தஞார்சாலே கலமறு-
5 கருனி வெங்கெகோடும் கங்-
6 கபாடியும் ஐளம்பாடியும்
7 தடிகைபாடியும் குடமலைநாடு
8 கொல்லமுங் கலிங்கமுங் எண்டிசெ
9 புகழ்தரு இழமண்டலமுங் லட்டபாடி எழ-
10 சை இலக்கமும் கிண்டிறல் வென்றி கண்டாற்-
11 க் கொண்டு தன்னெழில் வளர் ஊழியு ளெல்லா யாண்டும் தொ-
12 ழுதக விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகெ[ா]-
13 ள் ஸ்ரீகொஇராஜஇராஜ இராஜகெசரிபன்(ம)ரான [ஸ்ரீஇ]-
14 ராஜஇராஜஇராஜதெவர்கு யாண்டு உல்சு வது இர[ா]-
15 ஜஇராஜமண்டலத்து கிழ்களகூறத்து
16 வூஹகெயம் ஸ்ரீவல்லமங்கலத்து ஸ்ரீகெகில[ா]-
17 யத்து கெஷத்திரபாலர்கு கிருவமிது செய ஒரு கெ-
18 பாதைக்கு அரிசி நாலுழியாக இரண்டு பொதைக்கு அரி-
19 சி எண்ணாழியும் அன்றியம்பொது கிருவாராதனை முடிஞ்[ச]-
20 [வ]ாறை அப்பஅமிது செய்ய அரிசி நாழி உரியும் ஈரூ-ற்பா[ா]-
21 மத்துக்கு கிருஅமிது செய்ய அரிசி நாலுழியும் ஆக
22 அரிசி பகின்முன்னுழி யுரிக்கு இரண்டஞ்சாக்கி வர கெல்
23 [தூ]ணி ஒருநாழி முழுக்கும் இஞ்கெ[ல்*]லு கு[நு]வாள் [கூ]-
24 லி கெல் முன்னுழியும் ஒரு பொதைக்கு கறிஅமிது
25 அஞ்சாக முன்று பொதைக்கு கறிஅமிகு கெல் மு-
26 ன்னுழியும் தையிரமிது ஒரு பொதைகு உரியாக இ-
27 ரண்டு பொதைகு தயிரமுது நாழியும் ஈரூ-ற்பாமத்துக்[கு]
28 தையிரமிது உரியும் ஆக தயிரமுது நாழி உரிகு கெல்லு முன்னுழி-
29 [யு]ம் கெய்[ய*]மிது ஒரு பொதைக்கு ஆழாக்காக [மு]ன்று பொதைக்கு கெ[ய்]
30 அமுது உழகு ஆழாகும் [அஞ்சிய]ம்பொது கிருஆராதனை முடி-
31 ஞ்சவாறை [ஆ]பபஅமிதுகு கெய் ஆழாகும் ஆக கெய் உரிகு கெல்
32 எண்ணுழியும் அடைக்காய் அமுது ஒரு பொதைகு நாலாக நாலு பொதை-
33 கு அடைக்காய் பகினறுகு கெல் இருநாழி இலை அமிது ஒரு பொதைகு ப-
34 கினறுக நாலு பொதைகு வெற்றிலை அமுது அறுபது நாலுகு கெல்லு நாலுழியு[ம்]
35 ஆக நாள் ஒன்றினுகு கெல்லு எழுகுறுணி முழுகூாக ஒராண்டு முன்னூற்று அறு-
36 பது நாளுக்கும் கெல் இருநூற்று ஒருபத் கிருகலனெய் இருதூணி கூறுணி அறுக[ா]-
37 ழியும் மா[ர்*]கழித் கிருவிழா எடுகும் நாள்ப்படி இரட்டிச்சு கொளவாராகவும் கிருமெய்-
[பூ]-
38 ச்சுச் சஷனஞ் ஸ்ரீகண்டத்து ஒராண்டைகு காசு அரையு [ஞி]நுறுகாவினகு நாலு-
39 [க்]கு விளக்கொன்றுகு [கெ]ய் உழக்காக விளகு நாலுகு கெய் நாழியும் சஷியாதிபம் அஞ்-
40 [சி]னுக்கு நிச்சம் கெய் உழக்காக ஒரு நாளகு கெய் நாழி உழக்காக நாள் முன்னூற்று அ-

[1] This inscription is incomplete.

41 றுபதினுக்கு நெய் நாணூற்று அஞ்-
42 பதினழிக்கு காசு ஒன்றுக்கு நெய் நா-
43 ற்பதினாழியாக வகை காசு பதினொன்-
44 றை காலும் திருவாராதனை செயும
45 ~~பிராமணனுக்கு புடவைமுதலுக்கு ஒ-~~
46 ராடையுக்கு காசு இரண்டும் சந்தை-
47 றும் எண்ணெய்காப்பு சாத்தியருள சதி ஒன்-
48 றினுக்கு எண்ணெய் ஆழாக்காக ஓராண்டுக்கு எ[ண்ணை]ய்
49 அறுநாழிக்கு விலை அகும் இரண்டும் திருப்பள்-
50 ளித்தாமம் பறிச்சு தொடுப்பாள் ஒருத்திக்கு புடவையும் மு-
51 தல் ஓராண்டைக்கு அக்க காலும் விஷ்ணுஅயனங்களுக்கு நெ[ய்]-
52 நஞ்செய்ய வெண்டும் விசத்துக்கு அக்கம் காலை காலும் வெ-
53 வ[ர்*]த்துக்கு ஓராண்டைக்கு அக்கம் இரண்டும் யமதிகைபுடவை இரண்டு-
54 க்கு அகலம் முக்றும் அகியம்பொது அப்பம் அமுதுசெய்ய சற்கரை
55 அரைப்பலமும் அமுதுசெய்ய மூன்று பொதைக்கு சற்கறை ஒருபல வரையு-
56 ம் ஆக ஒரு நாளைக்கு சற்க்கரை இருபலமாக ஓராண்டுக்கு சற்கரை எழுநூற்று
57 இருபதின் பலத்துக்கு காசு காலரையும் ஆக காசு பதினெழு முக்காலும்[1]
58 அக்கம் பதி(ன்)னஞ்செ காலினாலும் காசு ஒன்றுக்கு அக்கம் எட்டாக அகும்
59 எற்றி காசு பதினெட்டை முக்காலும் அக்கம் எழு காலுக்கு(ம்)மாக காசு ஒன்-
60 றுக்கு நெல் எழுகலமாக வகை நெல் முன்னூற்று[2] மூப்பதெழு-
61 கலனை எழுகுறுணி ஒரு நாழியும் விஷ்ணுஅயனங்களுக்கு நெ-
62 ங் ஆட்டி அருள திருமுன்னை அட்ட பாலிகைக்கிழ் அட்டும் நெல் கு-
63 றுணியும் கலசங்களின்கிழ் அட்டு நெல் பதக்கும் அர்கியத்துக்கும் [ஸ]-
64 ண்டிலத்துக்கும் ஒடுக்கு அரிசி இருநாழியினால் நெல் அஞ்ஞாழியும் ஆக வி-
65 ஷ்ணு அயனங்கள் நா(ள்)லுக்கு நெலலு கலனை பதக்கு நாளுழியும் இவைவர் ப-
66 ண்டாரத்திலை ஸ்ரீகைலாயத்து துர்கையார்க்கு மூன்று சந்திக்கு சக்கரை ஒன்-
67 றுக்கு நெய் ஆழாக்காக ஓராண்டு முன்னூற்று அறுபது நாளைக்கு நெய் நாற்பத்து
68 அஞ்ஞாழிக்கு விலை காசு ஒன்றை அரைக்காலுக்கு நெல் எழுகலனை இருநூணிபதக்கு
69 காளுழியும் திருப்பள்ளிதாமம் பறிச்சு தொடுப்பாள் ஒருத்திக்கு நிச்சம்
70 நெல் காளுழி ஆக ஓராண்டுக்கு நெல் பதி(ன்)னஞ் கலமாக ஓராண்டைக்கு நெ-
71 ல் முன்னூற்று எழுபத்து நாற்கலனை அஞ்குறுணி எழுநா[ழிக்கு அடைக்]
72 கிலமாவது கூத்தபிரபாலதெவர் இலவூர் சபையார் பக்கல் தண் பொருத்த[தின்]
73 தென்கரை தெவ்வெகொல்லி விலைகொண்டுடைய நிலம் க[ர]லை அரைக்காணி அரை-
யும்
74 இஸ்ரீகைலாயத்துதெவர் தெவதானம் அரிகெசரிமங்கலத்து எரி உடைகுளம[ர]-
75 [ய்] காடுகொளாய் கிடகமையில் இவ்வெரி இகூத்தபிரபாலதெவர் வங்க [கொ]-
76 ண்டு இளரி[வெ]யய் இளைஞை உள்ளிட்ட நாகெள் இவ்வாண்டு வகைய் செகின்ற நெற்-
77 குப்பெயுடையான் ஆன அரையன் அம்பலக்கூத்தன் ஸ்ரீகாரியமாய் குளத்தெ-
78 யும் பெருகு கரை யட்டுவிச்சு காடும் வெட்டுவிச்சு மடைகளும் [எ]டுப்பிச்சு பரதெ-
79 வரபெரி என்று பெரிட்டு இக்குளத்தின்கிழ் கூடு வெட்டி கட்டை பறிச்சு வச-
80 கி அவடைஞ்சிவி அவடைய இஸ்ரீகைலாயத்து ஆழ்வார் அருளிசெய்ய இவ்வூர் ச-
81 பையாருமை இத்தெவர்கன்மிகளு(ம்)மாய் குடுத்த நிலம் இரண்டு வெளியும் [விர]-
82 ணனரிகிழ் தலைவா[ச்*]லில் ஸ்ரீகைலாயத்து ஆழ்வார் கொயிலின் தெ-
83 ற்கில் திருச்சுற்றுலை அ[டை]ஞ்ச செ . . . . . .
84 கூத்தபிரபாலதெவர்கு திருவகவானமாக மஹாஸபையோம் குடுப்ப[தான]
85 மையில் இதனுக்கு தலைமாரு(ர்)க அரிகெசரிமங்கலமான பரமெஸ்வர-
86 பெரி[ரி]க்கிழ் நிலம் இ[ரட்]டியாக கணவதியார்[க்*]கு குடுத்த நிலம் இருமா வரை-
87 யு(ம்) மாக இந்நிலம் இத்தனையும் கொண்டு இப்படியை செயுத்துவதா-
88 கவும் இதில் மிகதி சுபமெமை உள்ளது எப்பெற்பட்டதும் இஸ்ரீகைலாய-
89 த்து ஸ்ரீகொயில் நம்பு[ச]ய்வான் கண்காணியொடும் இகூத்தபிரபாலர்கு
90 செயுத்துவதாகவும் இப்படி நிவகமாக நிவகம் செய்து குடி பதாகப் பணி[த்த]-
91 ாரா(க)தில் ஸ்ரீகைலாயக்[கூ]மவித்தா பணிக்க இ[ழ]கூகிறத்து விஷ்ணுகிரமவித்த-
92 [ர்] பணிக்க சடங்கவிகுறிச்சி சாத்தனகாரர் பணிக்க மருதூர் திருவெங்கடவம் ஸ்ரீ-
93 [கர]வபட்டர் பணிப்பணி இனல் பணிச்சு குடுத்தோம் மஹாஸபையோம் ம-

---

[1] The total is wrongly given.
[2] The letter னூ is written like ஆ in the original

94 ஹாஸஹெய[ர*]ர் பணிக்க பணிபணியால் இகூ[கர]வாஹெவர் நில[த்*]தெ
95 ஆடெ[வு] நி[ம]ாக கெ[வுசி]பர்களி லன்று . . . . [1]

No. 725.

(*A.R. No.* 161 *of* 1895).

In the same place.

1 . . . . . ஸ்ரீராடெ . . . . . தெவக்கு யாண்டு இவாண்டு ராஜராஜ ராஜமண்ட-
2 . . . . . ங்கல . . . . . [பி]லாயத்து பட்டாரக்கு ஸ்ரீவலஹமங்கலத்து
3 . . . . . கையில் . . . . . டாரக்கு வச்ச திருவிளக்கு க ஒன்றுக்கு வை-
4 . . . . . ச்ச தி . . . . . னுக்கு இவா[ட்*]டை கும்ல-காயிற்று முதலாக [ஒ]-
5 . . . . . சத . . . . . நெய் அட்டுவிதானென் ஸ்ரீவல்லஹ-மங்கலத்து
6 . . . . . சொலி . . . . . வச்ச திருவிளக்கு அரைய்-யினு[க்கு] இவரெ வைச்ச
7 . . . . . ட்டாக தி . . . . . க்கு நெய் பொலியூட்டு அட்டு-வதானென் ஆ [2]

No. 726.

(*A.R. No.* 162 *of* 1895).

On the south wall of the same shrine.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொச்சடையபன்மரான உடையார் ஸ்ரீசுந்தரசொழபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு உயக ராஜ . . . . . .
2 ய[ர]ர் படை சத்துருசிங்கரில் கைஞ்ஞாயன் காரிசொலியென் ஸ்ரீகையிலாயமுடை-யார்க்கு வைச்ச தி . . . . . .
3 ல்லில் வெட்டு வெட்டின கல்வெட்டினுல் அவனிது பூமியாகாதெய் நம் பூமியாய் அவன் அளந்தரத்தி . . . . . .
4 சங்கூகம் ஆள் இரண்டும் நிக்கி சண்டை காலுக்கும் திமிலை ஒன்றுக்கும கையம்மணி ஈரணைய்க்கும் செயக . . . . . .
5 இவ்வரிகெசரிமங்கலத்து பெருகான் கெல்லை கிழெல்லை ஆய்க்குடிக்காலுக்கு மெக்கும தென் னெல்[லை] மா[ஞதி] . . . . . .
6 உஹாவ[வெ*]ஹவெமம ஸ்ரீகயிலாஸத்து பெருமாநடிகலுக்கு இப்பரிசு இப்பூமியில பத்-தமாச் செய் திரு[வ] . . . . . .
7 இக்கால்வெலி நிலமும கிகி நின்ம நில மெல்லாம் திருச்செந்தடைக்கும் திருமெய்பூச்சுக்-கும் திரு[மி] . . . . . .
8 [ந]ம்புறமாய் நிசதம் எண்ணுழி அரிசியும் சறியமுதும் நெய்யமிதும் தயிர்அமிதும் அடைக்காய . . . . . .
9 ம் இக்காளமுதிகளாய் அரிகெசரிமங்கலத்தில்(க்) குளத்தில் பாசிபற்றுக் கொண்டு சங்(க்)கிரண் டுதவாராகவும் . . . . . .
10 ம் பணிவிடையும எவாதிதாகவும் இககொயிலில் பணிசெய்யக்கடவ ஆள் மூட்டில் ஆ- . . . . . .
11 க்கினரும் கங்கையொடு குமரியிடை செய்தார் செய்த பாவம் கொள்வாராகவும் இப்-பரிசு இவ்வ . . . . . .
12 . . . . சடையன் ஆயிரவன் எழுத்து || இது பன்மாயெழுா ரஹெ[கூ] |||

No. 727.

(*A.R. No.* 163 *of* 1895).

On the west wall of the same shrine.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] புகள்மாது விளங்க ஜெயமாது விரும்ப கிலமகள் வழர மலர்மகள் புணர உரிமெயில் சிறந்த மணிமுடி சூடி மீனவன் நிலெகெட வி[ல்*]லவர் குலெதர விக்கலர்

---

[1] This line is damaged. [2] This inscription is damaged.

சிங்களர் மெல்கடல் பாயத் திக்கனைத்தும் தன் சக்கர நடாத்தி விஜையபிஷேகம் பண்ணி விரவிம்ஹாவனத்துப் புவனி முழுதுடையாசொடும் வீற்றிருந்தருளிய கொ-
விராஜ[கெஸரிப]ன்மரான சக்கரவத்தி ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொளதெ-

2 வக்கு யாண்டு உயிஅ ஆவது ராஜராஜப்பாண்டிநாட்டு முடி(க்)கொண்டசொளவழு-
நாட்டுக் கிழ்களக்கூற்றத்து வ்ரஹதெயம் கெங்கைகொண்டசொழசருப்பெதிமங்க-
லத்து ஸ்ரீகய்யில்லாய(ம் மூடெயர்க்கு பொன்பற்றிஉடையான் செ[க]தன் கொக-
ம்பியான அதிகைமான் வெத்த திருநந்தாவிளக கொன்றுக்கு விட்ட சாவா முவா-
ப பெராடு ஐம்பதும் கைக்கொண்டு தெவர்கன்மிகள் வசம் நித்தம் உழக்கு நெய் ஆள-
க்க[க்*]-

3 டவெனனென் இவ்வூர் இருக்கும் ஆயன் வில்லருவிகாட னென் [||*]

No. 728.

(*A.R. No.* 164 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொமாறஞ்சடையர்க்கு யாண்டு [ஈ] [1] இதன் எதிர் ந இவ்வாண்டு கிழ்-
கரைக்-

2 கூற்றத்து வ்ரஹதெயம் ஸ்ரீவல்லமங்கலத்து ஸ்ரீகையிலாயத்து ஸட்டாரக்கு நிசதம்
உழக்-

3 கு நெய் எரிவதாக இச்சிவல்லமங்கலத்து வாதஹர் சூதெய கொத்திரத்து சூழ்வாயன

4 சூத்திரத்துத் தாயன் நம்பிரான் சொமாசியார் வைச்ச திருநொந்தாவினக்கு ஒன்றி-

5 னுக்கு படைத்த[லே]வன் அரையன் நாசகனுக்கு அதெதக் குடுத்த சாவா முவாப்
பெராடு ஐ-

6 ஞ்பது நிலெவிளக்கு ஒன்று |||—

No. 729.

(*A.R. No.* 165 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] திரு மன்னி வளர இருநில மடனைகயுஞ் சிர்த்தனிச் செல்வியும் பொற்சய
[பா]வையு[ந்*] தன் பெரு[ந்*]தெவியராகி இன்புற நெடிது வாழ உழுயுள் இடைது-
[ண]றநாடு[டு*] கடர் வனவெவிப படர்வனவாசியு[ம்*] சுள்ளிச்சூள்மதிள் கொள்ளி-
பாகையு[ம*] நணணற்க்கரு[மு]ரண் மண்ணகடக்கமு-

2 ம் பொருகடல் ஈழத்தரையர்த முடியும் ஆங்கவர் தெவிய(ர்) சொங்கெழில் முடியும்
மூன் [னவா]பக்கல்த் தென்னவர் வைச்ச சுந்தர முடியும் இஞ்[ஞ]ரமு நெண்டிசை
ஈழமண்டல முழுவதும் எறிபடைக் கொள(ர)ன் முறைமையில்ச் சூடிம குலதனமாகிய
பலபுகழ் முடியுஞ் செங்கதிர்மாலெயு(ம)ஞ் சங்க-

3 திர்வெலெத் தொலபெருங்காவல்ப் பல பழதிவு மாப்பொருதண்டாம் கொண்ட கொப்
பரகெ[சரி]வர்மராயின ஸ்ரீராஜெந்ரசொழதெவர்க்கு யாண்டு எ ஆவது இராஜ-
ராஜமண்டலத்துக் கீழ்களக்கூற்றத்து வ்ரஹதெயம ஸ்ரீவல்லஹமங்கலத்துப் பழு-
ஹர் இராமப்பிரியம் பாண்டச்சொம[ராசி]பார் பக்கல் இவ்வூர் வட-

4 கரை ஸ்ரீகயிலாஸத்து அகநழிகெயான் மாதெஹஸ்வரன் பரமெஸ்வர[னு]ம் இவன் தம்பி
பரமெஸ்வரன் சொலெயும் வெம்பன் சூற்றியும் வைப்படி ஸ்ரீகயிலாயனும் வைப்படி
கணவதியும் சொமாசி வைப்படியும் ஆண்மாவன் ஆதிச்சப்படாரனும் விரையாச்-
சிலெ பலதெவனும் ஸெனபதிச் சதியும் தெ-

5 வன் நாராயணனும் பொன்னனப்பட்டனும் உள்ளிட்ட அகநாழிகையொம் கொண்ட
காசு குற்றமில்லாதன கெலனுக்கும் பொன்னுக்கும் செல்வன கொண்ட காசு யெ
இக்காசு பதினெனரக்கும் பலிசைய[ர்*]க நிச்சம் உழக்கு நெய் இவ்வாட்டை
[வ்ர]ஹிகாயிறு முதலாக இவர் இத்தெவர்க்கு ஸ்ரீகொயிலில் வைச்ச நா நிலெவிள-
க்கு ஒன்-

6 [று]னும் நிச்சம் உழக்கு நெய் யட்டி இவ்ரஹிகாயிறு முதலாக சஞ்சாதிச்சவற் திருந-
ராவிளக்கு முட்டாமல் எரிப்பொமாகவும் இப்பரிசு திருநராவிளக்கு எரியாது ஒரு

[1] This figure may also be read as 2.

நாள் முட்டில் படி நிரட்டி எரிப்பொமாகவும் ஒருமாஸ முட்டிவ்ப் படி இரட்டியும் எரிச்சு ஒருகாசு இத்தெவர்க்கெ தண்டமும் வைச்சு பின்னியும் [இ]திருமுகாவினைக்கு முட்டாமல்

7 சஷிராதிச்சவற் எரிப்பொமாகவும் இப்பரிசு இத்தெவரைத் திருவாராதனை செய்வொமெ இத்திருமுகாவினைக்கு முடடாமல் எரிப்பொமாகவும் இப்பரிசு இஸ்ரிமானத்திலெ கல்[லி*]லெ வெட்டுவதாகவும் ஓட்டி ஓலெஇட்டுக் குடுத்தொம் பரமெஸ்வரன் பரமெஸ்வரனும் இவன் நம்பி பரமெஸ்வரன் சொலியும் வெம்பன சூற்றியும் வைப்படி ஸ்ரீகயிலாயனு-

8 ம் வைப்படி கணவதியும் சொமாசி வைபபடியும் ஆ[ன்]மாவன் ஆதிச்சவடானும் விரையாச்சிலெ பலதெவனு[ம்*] லெஸ்நாபதிச் சுவரம் தெவன்|ந*]ாராயணனும் பொன்னம்பட்டனும் உள்ளிட்ட ஆகாழிகையொம் ஸ்ரீராமப்பிரியம் பாண்ட சொமாசியார்க்கு இப்பரிசு இக்காசு கொண்ட பரமெஸ்வரன் பரமெஸ்வரன் எழுத்து இப்பரிசு இக்காசு கொண்[ட]

10 வைப்படி திருவாதன் எழுத்து இப்பரிசி இக்காசு கொண்ட வைப்படி கணவதி எழுத்து இப்பரிசு இக்காசு கொண்ட சொலெ [இ]வைப்படி எழுத்து இப்பரிசு இக்காசு கொணட நாராயணன் வஹு(ர)வ்ர(ர)நாபன் எழுத்து இப்பரிசு இக்காசு கொண்ட வைப்படி கயிலாயன் எழுத்து இவ[ர்*]கள் சொல்ல இவ்வொலெ எழுதினென் இஸ்ரிவல்வ்ஹமங்க-

11 வ[த்*]து வஹெஹக்கணக்கன் மங்கலவன் அஞ்சுணவன் ஸ்ரீகிஷ்ட்பெருமிணை எழுத்து [||*]

No. 730.

(*A.R. No.* 166 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*] கொமாறபநரான திரஹவனச்சக்கரவத்-
2 திகள் ஸ்ரீவல்லஹெவற்கு யாண்டு ம்உ ஆவதின் எதி-
3 ராமாண்டு கிழ்களக்கூற்றத்து ஸ்ரீவ[ல்]லஹச்சருப்பெதிமங்-
4 கலத்து ஸ்ரீகயிலாஸம்உடையாற்கு நாஞ்சிநாட்டுக் கொட-
5 டாற்றில உடையான் மாடம் ஸ்ரீயூராஷிவத்துக்கு யிட்ட
6 ஆடு ம்க [||*]

No. 731.

(*A.R. No.* 167 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீவல்லஹெவற்கு யாண்டு ம்[ச] ஆவது இ-
2 ஸ்ரீகயிலாஸம்உடையார்க்கு சொழமண்டலத்து இடை-
3 யாற்றுநாட்டு மும்மடிசொழமங்கலத்து வெள்ளாட்டி
4 பூவன் பொன்னங்கை வந்திபாஷிபத்துக்கு விட்ட ஆடு உம் [||*]

No. 732.

(*A.R. No.* 168 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*] திருமடந்தையு [ம்*] ஜயமடந்தையுந் திருப்புயங்களி [லி]னிருப்ப இருநிலமு-

2 ம் பெருமை யெய்த எண்டிசையுங் குடை நிழற்ற மன்னவ ரெல்லாம் வந்திறைஞ்ச மரபில்

3 வந்த மணிமுடி சூடித் தென்குமரியும் வடகங்சையுந் திரைக்கடலெ யெல்லையாகப் பார் முழுதுங் கயலாணை பரந்து செ-

4 ங்கொ டன் வளர மன்னிய விரஸிம்ஹாஸனத்து உலகுழுதுண்டாசொடும் விற்றிருந்தருளி மாமுதல் மதிக்குலம் வின-

5 க்கிய கொழுதற் கொச்சடையவ[ர]ான தரஹரச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவல்லஹெவற்கு
யாண்டு ⊎அ வது கிழ்களக்-
6 கூற்றத்து ஸ்ரீவல்லச்ச [1]

No. 733.

(*A.R. No.* 169 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA SURROUNDING THE SHRINE OF THE GODDESS IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொமாறவர்[ி]ராக திரஹவரஉகரவதி கொகெர்மகொண்டான் திருப்பா-
ப்பூரயினர் கங்கைக்கு வாயாப் பெரும-
2 ளான வரஹரவாண[ி]ஹெவற்கு இயாண்டு உ-வது எகிர் . . தை சவாவகூத்து
ஷஷியும் வாயவாழ் வரகர்[ி]யொ-
3 ழி ஸ்ரீகாணழி பெற்ற அத்தத்து நாள் அத்தத்து நாள் ஜாதரான திருகெல்வெலிப்பெ-
ருமாளெனப் பெருடைய நாம் கிழ்க-
4 ளக்கூற்றம் கங்கைகொண்டான் உடையான் சிகையிலரயமுடைய நபிணற்கும் ஞச்-
சியார் ஆளந்தவல்லியாற்-
5 கும் திரு சகு[ர்*]சாமத்து பள்ளியறையி லெழுந்த(அ)ருளியிருந்து பள்ளி அறைச்சிறப்பு
அமுதுசெயயும்படிக்கு அமு-
6 துபடி கறியமுது உப்பமுது மிளகமுது நெய்யமுது இலையமுது அடைக்காயமுது
சாத்துப்படி சாத்துப்படித் திர-
7 வியம் திருவாசல் திருப்பரிவட்டம் ஆக எற்ப்பெயற்பட்டதும் செம்பிநாட்டு வரஹெ-
ழி வளநாடான ஆடவல்லசுந்தர[ச]-
8 (த்)துவெ[ர்*]தமங்கலத்து மணலூர் இரா . . . . . ப்பெருமாள் முத்தன்
பெருமாள் தன்மமாக நித்திய நியமமாக நடந்து-
9 பொதும்படி . . . . . கியாகபஞ்சவகெரி ச . . . . . .
10 சைக்காட்டுக்கும் . . . . . தெவதானமான நொச்சிகுளத்து
11 வெட்டைகாறன்குளத்து [பற்று]க்கும் கியாக[ப]ஞ்சவனெரி . . . ஞ்சைக்காட்டுக்கு
மெற்குத் தென் எல்லை நபிணரா சுவாமிதெவந-
12 ன . . . ப்பிறமா[ண] . . . . . கை செடியனூரில் பற்றுக்குத்
தென்வடக்கு வா-
13 வனெரிப் பற்றுக்கும் இதன் வடக்குத் தெ . . . . . பற்றுக்கும் கிழக்கு
வடவெல்லை எரி வாசைக்குளத்துக்கு
14 தெற்கு ஆக இன்னன் வெல்லைக் கு[ட்பட்ட] . . . . . நாள்
ஜாதனை நமமா . . .
15 வெளிப்பெருமாள் ம . . . . . லுக்கு முன்னுள் . . . . . .
. . தானமாக குடுத்த பாகம ஒன்றுக்கு நில[ம்] . . .
16 இது . . . . . ப்படியாலுக்கு . . . . . தன்மதான இறையிலிபா-
கக் குடுத்த பாகம் [ஒன்]றுக்கு
17 நிலம் நாலு மா இதுவும ஆகப் பாகம் இரண்டுக்கு நிலம் எ[ட்]டு மாவும் நிங்கலாக நிக்கி
உண்டான நிலத்துக்கு . . . றும் ம . . . . .
18 வொகி உள்ப்பட மாத்தால கொட்டை முன்றெ அரக்காலாக குடிவரிசை நிலை ஆடை-
யாகவும் மெல்பா . . . . . .
19 . . . . . க் கெல்லாம் . . . . . க்கையாக ஆண்டு . . .
. . .
20 த்தாக . . . . இடத்து இப்பற்று இரண் . . . . . முத்த(ன்)ப்பெருமாள
உள்ளிட்டாற்கு குடிப்பற்[றுக்கி] . . . . .
21 . . . . . குடிநிங்காத் தெவதானமாக . . . . . பொதும்படி ஆசந்-
திதா[ரவல்] சந்தத[பிறவி]வசமெ நி . . . .
22 ணியாக . . . நபிணர் சன்னதியில் விண்ணப்ப[ம்*] செய்தமைக்கு இவற்க்கு இந்தப்-
படிச் சண்டெச்சரசாதனமும்(க்) கு . . .
23 மைக்கு . . . . . இன்னிலத்தில உண்டான கடமை குடிமை அந்தராயம் பொல்வ
நிப் புதுவரிப் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்க-
24 ரக[ப்பெறு] இவாஞ்சினேப்பெறு வரிப்பணம் ம . . . . . ப்பணம் கல்லளருகு கல்-
பசு விடுவெலி கொட்டமகிள் மறறு[ம்]

[1] This inscription is left unfinished.

25 கா[ங் கொள்ளும் ெ]காமுறைகளும்மெ வரி[யி]லார் கணக்கிலும் தவி[ற்]கு [இ]ன்னுள் முதலுக்கு ஆகியிதிலெகூவவாஷாணசகஸ்-

26 . . . . ஜவிஷ்ணுவாஷ்டுங்க ளென்று சொல்லப்பட்ட ஷஷ்டிஹொமஸெஜஷ்டாதியங்களாக உள்ள [ஸோஷ்ட]வராஷ்டிகளும் ஆசாதிவிசிக்-

27 . . விக்கிரயங்களுக்கும் பொக்கியமாக செமபிலும் சிலையிலும் வெ[ட்*]டிக் கையாண்டு கொள்ளவும் செம்பிகா . . கிருப்புல்வாணியில் பராக்கி-

28 சமபாண்டிய . . ண்டியதெவ நல்லபெருரு[மாள்] எழுத்[து] [||*]

No. 734.

(*A.R. No.* 170 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*] பூமலற் கிருவும் பொருஜ்ய மட[ந்தையுந் தாமரைக்குவிழுலெத் தடப்புயத் திருப்ப வெதகாவிவ வெள்ளிதட் டாமரைக் காதல்மா[து] கவின்பெறக் [கி]னைப்ப வெண்[டி]ரை யுகுத்த ம[ண்டிணி] தடக்கைத் திரு[ஙி]லவ[டந்தை [யு*]னமயிற் [களி]ப்பச் சமைய[ங்]கியுந் தருமமு[ந்] தழைப்ப யிமையவர் [வி]நாங்கொ-

2 டி யி[ட]ாதொறு மெடு[ப்ப]க் காங்களி கனல் கெடக் க[ட]வுள் வெகிய சருந்தொழில வெ[ழு]விச் செங்கனல் வ[ரை]ரச் [சு]நகிபுந் தமிழுஞ் ெ[ச]ால்வளங் குலவப் ெ[பா]ருகிற[வ]ர்ழி பூதலஞ் சூழ்வர ஒருன[க] மிருசெவி முமமத நாற்கொட் டயிரபத முதல் செய்தி[க்] ெ[க]ாற்றத் தெண்[டி]சை [ய]ாணை யெ[ரு]த்த ெ[மரி]க் கண்ட ந ெ[ட]மதெனக் க[ய]ல் க-

3 ளிகூரக் கொ[ச]வத் துலுவ[ங்] கொங்கு குசசரம் பொசள[ம் ம]ர[த]ம் பொப்பளம புண்டரங் கலிங்க மிமுகடாரங் கவுடக் தெலிங்கஞ் சொனகஞ் சினக மூ[த]லாயி விதிமுன[ற] நிகழ வெவெவெ வகுத்த [முது]கிலக் கி[ழ]மையில் முடிபுனை ெ[வ]ந்தற கொருதி[னி ந]பகெ[ன்]ன் றலெதத்தச் செங்கா லொச்சிக் கொ[ற்ற]த் தாள்க் குளிர்-

4 குடைநிழற் கத்தைக்க[வ]ரி காவலர் வி[ச] விடைத[தி]ர் ந[வ]மணி விரவிம்ஹாஸனத் துடன் முடிசூடி யுயர்குலத் திருவெள மலர்த்தங் குவித்தப் [ப]ரர்த்திப மந்[தி]கயர் திரணடு வணங்குஞ் செ[ன்னியிர சுடரொளி ம[வு]லிச் [சு]டர்மணி மெலிடச் சிவந்த இணைமலர்ற் சிறடிக் கனகமகுகரங ச[ம]லமென் றணுகும் உலகமு[முழு]துடை-யாரொடு[ம்] வி[ற்-

5 கிருக்கருளிய ஸ்ரீகொமாறபன்மரான திரைலவனச்சக்காவத்திகள் ஸ்ரீவல்லபரபாண்டியதெவற்[க்]கு யாண்டு காலாவதி னெதிரா[ம]ாண்டி னெதிராமாண்டு மாசி[ம]ாதந் கிழகளக்கூற்றத்துப் பிரமதெசஞ் சிவலஷமங்கலத்து ஷோளெ[தெ]-யொம் ஸ்ரீவலலவச்சதுர்வெதிமங்கலத்து ஸ்ரீகயிலாஸமுடைய[ர்*]ர் கொயில் தானத்-தாருக்கும் சிவப்பிராமணருங் கண-

6 ெ இச்சிகயிலாத[முழ]டைய காயிறற்குச் சொக்காண்டார் கண்ட பிரமியன்சந்திக்கும் இவர் பிறந்த காள்லெ திர்த்தம் பிரசாதிக்க கண்ட திருகாலுக்கும் திருப்படிமாற் றுள்-ளிட்டு வெண்டும் நித்தல நிமி[ந்]தங்க[ளு]க்கும எங்சரூர் கார் பிசா[ன]ம் வீனெ[யு]த் நிலத்திலெ பதின்கல வரிசை நிலம் ஒன்றரை வெலியும் எண்கல வரிசை நிலம் ஒனெறை கால் வெலியும் ஆகக் கடமையிறுக்குங் கொலாலெ இரண-

7 டெ முக்கால் வெலி நிலம் இறையிலியாக இட்டுப் பிரசாதஞ செய்தருளின[தி]ருமுகமுந் திருவாய்க்கெழ்வியும் உளவரியும் உடையார் சடையிடும வர்தமையில் இரண்டெ முக்கால வெலியில் பதின்[க]ல வரிசை நிலம் ஒன்றரை வெலிக்கு மணற்க்குடிப் பிலாறறுக்கு நிழக்கு முனறுகால் நிழ்கண்ணுறறு தெற்கு முதற் பாடகம வடக்-கடைய நிலை(ம்)ங் காணி ஆரைக்காணியுங் காலாங்கால் மெ-

8 ல் கண்ணு[ற்று] தெற்கு இரண்டாம் பாடகத் தெற்கடைய நிலம் அரைமா முக்கிரிகை யுங் ழ்ணாலுறு தெற்கு இரண்டாம பாடகத் நிலம் அரைக்காணி முக்கிரிகையும் முக்மும் பாடகத் நிலம் முக்காணியும் அஞ்சாங்கால் மெல்கண்ணுறு[று*] தெற்கு அஞ்சாம் பாடகம் வடக்கடைய நிலை(ம)ங காணி அரைக்காணியும் ஆறுங்கால மெல்கண்ணுறு தெற்கு எழாம் பாட[க]த் தெற்கடைய நிலை(ம்)ங் காணி

9 அரைக்காணியும் எட்டாம் பாடகத் தெற்[க]டைய நிலை(ம்)ங் காணி அரைக்காணியும் ஒன்பதாங்கால கிழ்கண்ணுறு தெற்கு ஒன்பா(ர)தாம் பாடகத் நிலை(ம)ங் காணி அரைக்காணியும் பத்தாம் பாடகத் நிலம் முக்காணியும் பதினொன்றும் பாடகத் நிலம்] மு-[க்கா]ணியும் பன்னிரண்டாம பாடகத் நிலம் முக்காணியும் பதின்மூன்றும் பாடகம மெற்கடைய (ந)நிலை(ம)ங் கா-

10 ணி அரைக்காணி முந்திரிகையின் கிழரையும் பதினலாம் [ப]ாடகந் நிலம் முக்காணி-
யும் பதினஞ்சாம்(ப்) பாடகந் நில(ல)ம் முக்காணியும் பதினறும் (ப)பா[ட]கந் நிலம்
அரைமா முந்திரிகையும் பத்தாங்கால மெல்கண்ணறு தெற்கு பத்தாம பாடக நிலங்
காணியரைக்காணியும் பதினென்று[ம்] பாடகநிலம் முக்காணிய-

11 ம் பதின்மூன்றும் பாடக நிலம் முக்காணிபும் பதினலாம் பாடக நிலம் முக்காணியும்
பதினஞ்சாம் பாடகந் நிலம் முக்காணியும் பதினறும் பாடகந் நிலங் காணி அரைக்-
காணியுங கிழ்கண்ணறு தெற்கு ஒன்பதாம் பாடகந் நிலம் முக்காணியும் பத்தாம்
பாடகந் நிலம் முக்காணியும் பதினென்றும் பாடகந் நிலம் முக்காணியும் பன்னிரண்டா-

12 ம் பாடக நில [முக்காணி] அரைக்காணி முந்திரி[கை] [கி*]ழரைப் பதின்மூ[ன்*]றும்
பாடக நிலம முக்காணியும் பதினலாம் பாடகந் நில மூ[க்]காணியும் பதினஞ்சாம்
பாடகந் நிலம் முக்காணியும் பதினறும் பாடகந் நிலம் அரைக்காணி முந்திரிகையும்
பதினென்றுங்கால் மெல்கண்ணறு தெற்கு எட்[ட]ாம் பாடக நிலம் முக்காணியும்
பத்தாம் பாடக நிலம் முக்காணியும் [அஞ்]சா-

13 ங் கண்ணறு தெற்[க்கு] எ[ழாம்] பாடக நிலங் காணி அரைக்காணி முந்திரிகையின்
கிழரையும் ஒன்ப(ா)தாம் பாடக நிலம் முக்காணியு[ம்] ப]த்தாம் பாடக நிலம் முக்கா-
ணியும் பன்னிர[ண்*]டாங்கால் மெல்கண்ணறு தெற்கு எழாம் பாடக நிலங் காணி
அரைக்காணியும் எட்டாம் பாடக நிலம் முக்காணியும் ஒன்பதாம் பாடகம் தெற்க-
டைய நிலம் அரைக்காணி முந்-

14 திரிகையும் பத்தாம் பாடக [நி]லம் முக்காணியும் கிழ்க்கண்ணறு தெற்கு ஆறும் பாடக
நிலம் முக்காணியு[ம்] எழாம் பா[ட]க நிலம் முக்காணியும் எ[ட்*]டாம் பாடக நிலங்
காணி அரைக்காணியும் ஒன்பதாம பாடகந் நிலம் முக்காணியும் பத்தாம் பாடக நிலம்
முக்காணியும் பதினென்றும் பாடகம் வடக்கடைய நிலம் அரைக்காணி முந்திரிகையும்
பதின்மூன்றும் பாடகந் நிலம் முக்கா-

15 ணியும் பதின[முன்றுங்]கால் மெல்கண்ணறு தெற்குப் பத்தாம பாடகந் தெற்கடைய
நிலம் அரை[ய்]மா வரைக்காணியுங் கிழரையும் பதினென்றும் பாடகந் நிலம் முக்கா-
ணியும் பன்னிரண்டாம் பாடக நிலம் முக்காணியும் பதின்முன்றும் பாடகக் குறை
நிலம் அரைமா அரைக்காணி முந்திரிகைக கிழ்முக்காலெ அரைக்காலும்

16 பதினலாம் பாடகக் குறை நிலம் அரைக்காணி முந்திரிகைக் கிழரைக்காலும் ஆகப்
பதின்கல வரிசை நிலம் ஒன்றரை வெலியும் எண்கல வரிசை நிலம் ஒன்றெ கால்
வெலிக்கு வாவு◦ெ(த)டவாயக்காலுக்கு மெறகு முன்றுங்கால் கிழ்கண்ணறு வடக்கு
இரண்டாம் பாடகம் நிலம் முக்காணியும் காலாம் பாடகம் நிலம் முக்காணியும்

17 அஞ்சாம் பாடகத்தி லி[ருந்த பெருமான் சுந்தரபாண்டியவிண்ணகர் எம்பெருமா னிறை-
யிலி நிக்கி நில மரைமா முந்திரிகையும் ஆறும் பாடகம் நிலம் முக்காணியும் எழாம்
பாடகம் நிலங் காணி அரைக்காணியும் எட்டாம் பாடகம் தெற்கடய நிலங் காணி
அரைக்காணியும் ஒன்பதாம் பாடகங் கிழ்க்கடய நிலங் காணி அரை-

18 க்காணியும் பத்தாம் பாடகம் வடக்கடய நில மரைக்காணி முந்திரிகையும் பதினென்றும்
பாடகம் நிலம் முக்காணியும் மெல்கண்ணறு வடக்கு முதல் பாடகம் வடக்கடய நிலம்
காணி அரைக்காணி முந்திரிகையும் இரண்டாம் பாடகம் நிலம் அரைக்காணி
முந்திரிகையும் நாலாம் பாடகம் நில மரைமாவும் அஞ்சாம் பாடகம்

19 நிலங் காணி அரைக்காணியும் ஆறும்பாடகம் தெற்கடய நில மரைமா முந்திரிகையும்
எழாம பாடகம் நிலம் முக்காணியும் எட்டாம் பாடகம் நிலம் முக்காணியும் ஒன்பதாம்
பாடகம் நிலம் முக்காணியும் பதினென்றும் பாடக மெற்கடய நிலங் காணி அரைக்
காணியும் நாலாங்கால் கிழ்கண்ணறு வடக்கு ஒன்பதாம் பாடகம்

20 நிலம் முக்காணியும் பத்தாம் பாடகம் நிலம் முக்காணியும் மெலகண்ணறு வடக்கு ஆறும்
பாடகம் தெற்கடய நிலங காணி அரைக்காணி முந்திரிகைபும எழாம் பாடகம் வடக்க-
டய நிலங் காணி முந்திரிகையும எட்டாம் பாடகம் நிலம் முக்காணியும் அஞ்சாங்
கா[ல்*] கிழ்கண்ணறு வடக்கு இரண்டாம் பாடகந் தெறகட-

21 ய நில மரைமாவின் கிழ்காலும் முன்றும் பாடகம் நிலம முக்காணியும் நாலாம் பாடகம்
வடக்கடய நிலங் காணி அரைக்காணியும் அஞ்சாம் பாடகம் நிலங் முக்காணியும் ஆறும்
பாடகந் தெற்கடய நிலங் காணி அரைக்காணியும் இப்பாடகம வடக்கடய நில மரைக்-
காணி முந்திரிகையும் எட்டாம் பாடகம் வடக்கடய நிலங் காணி அரைக்காணியும்
மெல்-

22 கண்ணறு வடக்கு இரண்டாம் பாடகம் நிலங் காணி [அரைக்]காணியும் முன்றும் பாட-
கம தெற்கடய நிலங் காணி அரைக்காணியும் நாலாம் பாடகம் வடகடய நிலங் காணி
அரைக்காணியும் அஞ்சாம் பாடகம் நிலங் முக்காணியும் ஆறும் பாடகம் நிலம் முக்கா-
ணியும் எழாம பாடகம் வடக்கடய நிலங காணியும் ஆறுங்கா[ல்*] கிழ்கண்ணறு
வடக்கு

23 முதல் பாடகம் நில [மு]க்காணியும் முன்றும் பாடகம் வடக்கடய நிலங் க[ாணி அரைக்-
காணியும் ந]ாலாம பாடக நிலம் [முக்காணியு]ம் அஞ்சாம் பாடக . . . . . .
நிலம் முக்கிரிகையி[ன் கிழ்]காலும் இப்பாடகம் வடக்க[ட]ப நில ம[ரை]க்க[ா]ணி
முக்கிரிகையும் [ஆறும் பாடக நிலம் மு]க்காணியும் எழாம் பாடகம் வடக்கட[1],

No. 735.

(*A.R. No.* 171 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொமாறவன்மரான கிரஹ்வனவக்கரவ[தி] கொனெர்மைகொண்-
டான் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவ[ற்கு] யாண்டு உ எதிர் உயஉ வதுக்கு ஸகா[ஹ்][ம்*]
கூசாளயெ-ன்மெல் வ[சல்வா]கின்ற இராகூஸவருஷம் ஆனிமீ நஉ பூவ்வகூத்து

2 தவாதெசியும் ஙஉவாரமும் பெற்ற சொதி நாள் தூதரான ஸ்ரீமுன்வறியாதபெருமானெ-
ன்று பெயருடைய ஞயநார்க் கு[டி]நாட்டு செழியனூரான இரண[ர]ங்கராமகல்லூர்
த்தக்கையம்மைக்கு நித்தியல் பூசை நடத்த கற்பித்த வகைக்கு

3 அமுதுபடி கறியமுது பரிவட்டம் பலகில் உள்ப்பட்ட வகைக்கு அம்மைவிளாகமாகவும்
தொண்டைமண்டலத்து அ[ப்]பணகிபூபதி மலிகவறைகழில் எகாம்பர மகன்
[மு]ன் பெற்று காணியாட்சியாகவும் விட்ட [சிற்று]-

4 ற்றங்கரை கர்க்குடிநாட்டு செழியனூரான இரணரங்கராமநல்லூர் மெலைக்குளத்-
திணைக்குளம் உள்ளிட்ட பற்றில் பெர்குடியாய் னங்குடியுள் [உ]தறந்து விட்ட
நிலம் சுப வுக்கு மெலைக்குளம் [உ]ற . கஙஙகூவகெஞ நின்றும்

5 சுறியுள்விட்ட . ருலகூபலளதிர் . . ருஸஉலஸயிய.ருஸஙஸசகூடலலசொருஸகூ ரு
எஸ [ப]ராக்கிற[ம்*]பாண்டியன் கிருத்த உங் சுறரவதி நின்றும் ஓடை
ஞெறுசுவ . . . ஙவீகப..ஞருமிகூ உசஙஙு . . . ருறு . . . . .

6 வஙறபிஙகூவதெறு நின்றும் நத்தத்து ருசூகிருகூவஙளக . விட்ட கு
ருகூவாளகூவகிறுஸ் . . எஉகூறஸவாகபய சுங் கூவக் நின்றும ஓடைருஞருறிரு
. . . கியின் கூபகெ . விஙுக்கும் . . . . . .

7 வறுசூஞறு . கலஉஎத[ல] . ருஸ . கு . . . கூருஙகூவஞறு நின்றும் கல
. . . நிஙஞறுஸ்றூ . . ஙதூம்[க]ளைக்கும் ம . ரு டெஙுமு ஞ நின்றும்கு
கெறலகளை . . . . ஞஙஉ . . . . . .

8 ஙுக்கடைய வதவஙவிகு . . ஆக . . ப இன்னிலம் ராஷ மாவும் ஸ[ள]ஞ . . .
முதலுக்கு காரும் பசானமு . . . ஙு பூவும் [பெற்ற] பரிசெ செய்து இன்னிலத்-
தில் வந்த விளியொகம் உள்பட மாத்தால் கு . . தொ[ண்] . . . . . .
. .

9 டை . . இவந . . வும் மாத்தால் க . . மும் . . ளிப்பணம் ஒன்றுகவும
அமமை பூசை நடக்கிறவகைக்கு குதித்து அம்மை . . . . . ம்புதுக்கும் விரபா-
ண்டியன்

10 இவற்கு காணியாட்சையாகவும் இவற்கு உகந்தடைமையாக இப்பற்றில் ஙுவு நிக்கி
யாணடான் நிலத்துக்கு இந்த ம . . . . விரபாண்டியன் . . . . . .
தொண்டைமான் குளத்தில . . . . . இவர்

11 காணியாட்சிகையாகவும் ஆசந்திறதாரவ[து] சந்தித்ப்பரம்[பரை] ஆக . . . . .
. . . . . கல் வெட்டி கையாண்டுகொள்ளவு[ம்*] எனறு தென் திருவாய்மொ-
ழிந்தருளினபடி இப்படிக்கு

12 உடையநாட்டா செழுத்து [||*]

No. 736.

(*A.R. No.* 172 *of* 1895).

On the north wall of the central shrine in the Kailasapati temple at Srivaikuntham, Srivaikuntham taluk, same district.

1 ஸகாஹ்ழ ஙுஙாசுயிங-
2 ன் மெல் ஸ்ரீவிரபா-
3 ண்டிய தெவர்க்கு
4 யாண்டு உ இன் எதிர்
5 டிஅ ஹரி வைகாசி மீ நயஉ
6 கிருவழுதிவளநாட்டுச்
7 சிவைகுந்தம் உடையார்
8 சிகையிலாயம் முடையார்-

[1] Five lines at the end are very much damaged, the stones having peeled off in many places.

9 க்கு அமுதுபடி திருப்பணி
10 உட்பட்ட வகைக்கு இவ்-
11 ஊர் வடபிடாகை மெ-
12 ல் பிடாகை கிழ்பிடாகை
13 உள்ளிட்ட பற்றில் சபை-
14 யாரும் ஊரில் உள்ள-
15 வர்களுங் கூடி கற்பித்-
16 த காரியமாவது இவ்வ-
17 ாண்டு பசான முதலா-
18 க புள்ளி வுக்தபெர்க்கு-
19 ப் புள்ளி ஒன்றுக்கு ஆண்-
20 டு ஒன்றுக்கு கொட்-
21 டை காலாக ஆ-
22 ண்டுதொறும்
23 கூட்டி முதலாகிற முத-
24 ல் பிடாகைதொறுங்
25 குறி எழுதிக்கொள்ளும்படி-
26 யும் இவ்வகையாக உள்ள
27 முதலுங் தெவதானம் உட்-
28 பட்ட வகையில் முதலா-
29 கிற முதலும் இக்கொயிலில்
30 தானத்தாருக் கழ்கத்தார-
31 ச் செழுவனூர்ப் பிறவிக்கு-
32 கல்லான் பொன்னப்பிள்ளை
33 முதலாக உள்ளாருங் கூ-
34 டி முதலாக்கி அமுதுப-
35 டி திருப்பணி உடபட்ட
36 வகை கடத்திக்கொண்-
37 டு பொதும்படியும் இம்-
38 மரிசாதி சந்திராதித்த-
39 வற் செல்வதாக கல்லு
40 வெட்டிக்கொள்ளும்படி-
41 யுங் கற்பித்துக் குடுத்த-
42 மைக்கு[||*]

No. 737.

(*A.R. No.* 173 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீமெல்கிதிகள் அருளிச்செயல் திருவழுதிவளகாட்டுச் சிவைகுந்த-
மான இராசெ[ந்*]திரச்ச . . . . . .

2 சிகையிலாயமுடையகாயனூர் கொயிற்தானத்தார்கு இக்கொயிலில் காம் எழுந்தருளி
. . . . . .

3 னகாயகற்கு அமுதுபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்டு வெண்டும் நிமந்தங்களுக்கு இவ்வூர்
வடகிழ் . . . . . .

4 ங்கலத்து அள்ளம்பள்ளக்கட்டளையில் கம் உழவான கொ[து]குல வா[ய்*]க்காலுக்கு
தெற்கு . . . . . .

5 வதிக்கு மெற்கு முதற்பாடகம் நிலம நாலுமாவில் இலும் சபையாரை ஒடுவித்து வத்த
. . . . . .

6 சரகொத்திரத்து [அ]னந்தசிவபண்டிதற்கு தன்மதானமாக மெற்கடைய குடுப்பித்த
நில[ம்] இரண்டு . . . . . .

7 தண்டந்தொட்டத்து ஸவணன் வையெ[ன்]வன் சிவல்லவனை ஆசவ[ர*]ாயற்கு செ-
[ம]மாகக் குடுப்பித்த பொக் . . நால் நிறை . . இரண்டு-

8 ம் இதன் தெற்கடைய வயக்கல் நிலம் காணி அரைக்காணியும் இவ்வாய்க்காலுக்கு
தெற்கு இவ்வதிக்கு கிழக்கு முதற்கால் முதற் பாடகக் குறை

9 நிலம் மும்மாவரையெ அரைக்காணியும் ஆ[க*] நிலம் ஆறுமாவும் ஆகக் கவணிப்படி
நிலம் எட்டு மாவுக்கும் கடமை அந்தராயம் கற்பூரவிலெ காரி-

10 யவார[ர*]ட்சி வெட்டிபாட்டம் பஞ்சுபிலி சந்துவிக்கிரம் திருவாசல் திருவிலேச்சினைப்-
பெறு பொன்வரி வினியொக[ம்*] மற்றும் எப்பெயற்பட்டவனவும் உட்ப[ட*]

11 தவுத்தொம் பயிர் பாற்று பயிர்க் கொண்ட நிலத்துக்கு அறுநாழிக் காலால் மாத்தால்
கெல்லுப் பதிங்கலமாக வந்த கெல்லு சிவிரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு ப-

12 திணஞ்சாவது தைமாதம் மூதல் கு[டி*]த்தொம் இப்படிககு சந்திராதித்தவற் கல்லி-
லுஞ் செம்பிலும் வெட்டிவித்துகொள்க இவை செழுவத்தாருடையான் எழுத்து [||*]

No. 738.

(*A.R. No.* 174 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 வ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவழுதிவளகாட்டு ப்ரஹ்மெயம் சிவைகு[ந்]தமான சாஜஜ்ரச்-
ச[க*]வெர்த்திமங்கலத்து உஹாஸஹெயொ மொலெ

2 உத்தர தெஸத்து வஸ்திஸ்ரார்த்து வாஸஸாஹொதரத்து வொசிகாயபண்டிதர் மகன்
அனந்தசிவபண்டிதற்க்கு ஸ்ரீவிரபாண்டியதெவற்கு யா-

3 ண்டு [இ]ரு-வது காத்திகைமாத[த்*]து [இ]ரு-நியதிபும் கவாவகூத்து வஷ்டியும் வியாழக்-
கிழமையும் பெற்ற [உ]கத்துநாள் உகவ-லவர்கம[ர்*]க யரி-ர்ஹானம் பண்ணி குடுத்[த]
4 நிலமாவது இவூர் வடகிழ்பிடாகை வாகுணமங்கலத்து அள்ளம்பள்ளக்கட்டளை கொது-
குலவாய்ககாலுக்கு தெற்கு முதற்க் கால் . . . . . பெருவதிக்கு மெற்-
5 கும முதல் பாடக தமிணபடி நிலம் காலுமாவில் வ[ம]க்கடைய நிலம் [இர]ண்டுமா
இந்நிலம் இரண்டுமாவும் இதகிமகிழுதல இவூர ஸ்ரீகைலாஸமு[ன]டைய நாய-
6 னுர் கொயிவில் காயனுர் அழகாண்டார் எழுந்த[ரு*]ளிவித்த அழ[க*]ப்பெருமாள்
நாயகற்கு அமுதுபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்ட நி[த்*]தம் நிமந்தங்களுக்கு நாயனுர் இ-
7 நிலம் இரண்டுமாவில் கடமை அந்தராயம் குடித்தருளினமையில் நாங்களும் இநிலம்
இரண்[டு]மாவும் இவற்க்கு உகவ-லவர்மாக ஆனம பண்ணினை-
8 மையில் இநிலத்துக்கு கற்பூரவிலை காரியவாராழ்சியும் லஹாவினியோமும் மற்றும்
எப்பெற்பட்ட வரிகளும் தவிர்தோம் இபபடிக்கு
9 இநியோமும் பிடிபாடாக கொண்டு தமக்கு ஆநாஆநகூரயவிகூரயங்களுக்கு உரிச்சாக
உகவ-லவர்மாக இநிலம் அனுவிக்க இவை காராம்பி[ச]ட்டு
10 ஸ்ரீகூஷ்ன எழுத்து இவை கிராஞ்சி கிருவரங்கதெவஸ்ட்[ட*]ன் எழுத்து இவை கார-
[ம*]பிசெட்டு ஸ்ரிகெசவயாமையாஜி எழுத்து இவை பிசி[ண்]டி ஸ்ரீகூ-
11 [ஷ்ண] ஸ்[ட்*]டமையாஜி எழுத்து இவை பிசிண்டி சொம[நா]தன் எழுத்து இவை
காரம்பிசெட்டு அருளாளபெருமாள் எழுத்து இவை கிராஞ்சி பர[1]

No. 739.

(*A.R. No.* 175 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ||| ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [|| *] கிரு[வழுதி]வளநாட்டு வரகுநெ[ச]ம் சிவைகுண்தமான நாஜெகதரச்-
சதுவெ- . . . . .
2 யொம் தண்டன்தொட்டத்து லவணவ-லயர் கா[ரு]வமொதரத்து வ-லயர்தெவன்
ஸ்ரீவல்லிதென் அ . . . . .
3 டியதெவற்கு இயாணடு [இ]ரு வது வரஷ்கநாயற்று பகின்மூ[ன்*]ரும் நிய[தி]யும் அப-
ரபகூத்து வஷ்டியு . . . . .
4 பெற்ற மகத்து நாள் தமக்கு ஜந்மிக தர்[ந்]த நிலமாவது இவூர் வடகிழ்பிடாகை வர-
குணமங்க . . . .
5 கட்டளை கொதுகுல [வ]ராய்க்காலுக்குத் தெற்கு முதற்க்கால் சுந்தரத்தொள் பெருவதிக்கு
. . . .
6 கந் தவிணப்படி நில[ம்*] நாலுமாவில் கிழ்க்கடைய நிலம் இரண்டு மாவும் இதன் தெற்கு
நில[ம்*] [இ]ரு . . . .
7 ற்கு இவவதிக்குக் கிழக்கு முதற்கால் முதற் பாடகம் தவிணப்படி கிராலதயும்
ஆக நி வ பரி . . . . . .
8 ம் இத்தியநி முதல் இ[வ்]வூர் சிகை[லாய]முடைய நாயனுர் கொயிவில் நாயனுர் அழ-
காண்டார் . . . . . .
9 ருமாள் நாயகற்கு அமுதுபடி சாத்துப்படி உள்ளிட்ட நித்த நிமந்தங்களுக்கு கடமை
யந்த . . . .
10 மையில நாங்களு[ம்*] இந்நில[ம*] ஆறுமாவும் காராணமைச் சென்மமாகத் தந்தோம்
. . . .
11 மாகக் கொண்டு சென்மமாகி அனுபவிகுமிடத்து இந்நிலத்து கற்பூரவி . . . .
12 நியொக மற்று மெப்பெற்ப[ட்*]ட வரிகளுந் தவி[ர்*]ந்தொம் இந்நிலம் . . . .
13 தொதம் மஹாலஹியொம் இ[ப்*]படி கை[க்*] கொண்டு ஆசகூதாரகம் அனுஹ . .
14 ழுத்து இவை கிராஞ்சி கிருவரங்கதெவஸ்ட்ட னெழுத்து இவை . . . .
15 இவை பசிண்டி ஸ்ரீகூஷ்ணட்டன்(ச்) ஸொயாஜி எழுத்து இவை பசிண்டி சொராநாடி
. . . .
16 செட்டு அருளாளப்பெருமாள் எழுத்து இவை காராஞ்சி வ-வரகூணர் . . .
17 வணஷ்ட்டனெ[ன்*] எழுத்து இவை காராஞ்சி பாண்டவதூதனெ[ன்*] எழுத்து இ . . .
18 த்தின் எழுத்து இவை பசிண்[டிக்] கெசவன் எழுத்து இவை காராம்பிச்செட்டு[2]

---

[1] This inscription is left unfinished. [2] The record is incomplete.

No. 740.

(*A.R. No.* 176 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ‖ ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] அ[ரு]ளிச் செயல் திருவழுதிவளநாட்டுச் சிவை[ய்]குந்தமான இரா-
செந்திரச்சருப்பெதிமங்கலத்து நாயனர் சிவ[க]பிலாயமுடையார் கொ-

2 யிலில் நாம் எழுந்தருளிவித்த அழகப்பெருமாள் நாய[கர்*]க்கு நாம் அமுதுபடி கட்-
டின அரிசி எண்ணுழி[யும்] அமுதுசெயதருளின சொற்றில் நானு[ழி]

3 அரிசிச்சொறு இராசிங்கன்குளத்து இராசேந்திரத்து உலகுடையிச்சுரமுடைய நாய-
னார் கொயிற் சிவப்பிராமண[ரி]ல் காசிவ கொத்திரத்து திருப்பூவணமுடை-

4 யான் மகாபாவை சாத்தினன் அழகப்பெருமாள் பட்டனுக்கும் இக்கொத்திரத்து
சுக்கைவல்லபாண்(ட்)டியபிரமாதராயன் மகன் சிவபுர[ம]ான சுந்தர-

5 பாண்டியப் பிரமாதராயனுக்கும் இச்சொறு நானுழியும் ஸ்ரீ[விர]பாண்டியதெவற்கு
யாண்டு பதினேஞ்சாவது தைமாத முதல் ச[ந்]தான [பாரம்பர]மா-

6 க குடுத்தோம் இப்படி ச[ந்]திராதித்தவற் செல்வதாகக் கல்லிலும் செம்பி[லும்] வெட்-
டிவித்துக் கொள்க இப்படிக்கு நாயினர் பி[ர*]சாத[ஞ்]செ-

7 ய்தரு[ளிக] திருமுகப்படியெ இந்நாயனர் கொயில் தானத்தொமும் இச்செ[ர]ரு
நானுழியும் சந்திராதித்தவற் குடுத்தோம் [‖*]

No. 741.

(*A.R. No.* 177 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE CENTRAL SHRINE IN THE VAIKUNTHANATHA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] திரஷவநதகரவத்தி கொகெரிமெல்கொண்டான் திருவழுதிவளநாட்-
2 டு ஸ்ரீவைகுந்தத்து கள்ளப்பிரான கொயிலில் திருப்பதியில் ஸ்ரீவையிஷ்ணவர்களுக்கு வல்ல-
நாடான ஜயங்-

3 கொண்டபாண்டியநல்லூரில் பற்றிலெ ெ[த]வபிரான் தாத[ர்]க்கு மடப்புறமாக அவ்-
வூர்ப்படி கார்பசானம் விளையும் நி-

4 லத்திலெ அஞ்சு மா நிலம் முதலடங்க இறையிலியாகக் குடுத்து நம் வரியிலார் கணக்கி-
லும் கழித்துக் குடுக்கச் சொன்னெ-

5 னும் இப்படிக்கு நம் ஓலெ பிடிபாடாகக் கொண்டு இன்னன் செல்லெகளிலும் திருவாழிக்-
கல்லும் நாட்டிக்கொண்டு வந்தா-

6 ழித்தவகெ செல்வதாக கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக் கொள்க [யா]ண்டு கய்[சு] வது
நாள் நாயநு இலை மிழலைக்கூற்றத்-

7 து கடிவில்க்கூற்று துஞ்சலூர்(ர்)ருடையான் . . . காங்கையனெ பல்லவராயன்
எழுத்து இலை துஞ்சலூர்(ர்)ரு-

8 டையான் செணெமுதலி சவரிப்பெருமாள் எழுத்துவ

No. 742.

(*A.R. No.* 178 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸகாஷ்ட ஆகாசுயக-ன்மெல் ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ கொமாறுவன்மரான திரஷவனச்சகரவதி
திருகெல்வெலிபெருமாள் ஸ்ரீவிரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு இரண்டா-

2 உவதின் எதிர் பதினெழாவது ஆடிமாதம் கய்க வ திருவழுதிவளநாட்டு ஸ்ரீவைகுந்த-
த்து நாயினர் கள்ளப்பிரான கொயிலில திருப்பதி ஸ்ரீவைஷ்ணவர்-

3 [க]ளுக்கு இன்னயினர்க்கு வைகாசித் திருநாள் கெடுநாள்க நடவாம[ல்] கிடக்கையில்
சதை[ய]த்து நாள் தொடங்கி எழுந்தருள இம்மாதத்தில் நம்மு[ர்]

4 டைய ஆட்டைப் பிறந்த நாள் திருவாதிரையிலெ திருத்தம் பிறசாதி[ந](க்) கற்பித்து
இதக்கு இவ்வூர் வடபிடாகையிலெ இந்த நாயினர்க்கு முன்பு

5 விட்ட திருவிடையாட்டமும் உஷாபூசைக்கு கம்பொரால் விரபாண்டியன் சந்தியாக
காள் ஒன்றுக்கு அமுதுபடி காஞ்சிபாக நடந்துபோகக் கற்பித்து இதுக்கு சிராகவன்[1]

No. 743.

(*A.R. No.* 179 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE RAMASVAMI TEMPLE AT SHERMADEVI, AMBASAMUDRAM TALUK, SAME DISTRICT.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. V, p. 47.

No. 744.

(*A.R. No.* 180 *of* 1895).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியுந் தனக்கெ யுரிமை பூண்டமை
மனக்கொளக் காந்தளூர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கைகாடுங் கங்கப[ர*]டியு[ம்*]
தளம்பாடியுந் தடிகை-

2 பா[டி]யுங் குடமலைகாடுங் கொல்லமும் கலி[ங்*]கமும் எண்டிசை புகன்த[ர*] ஈழமண்-
டலமுங் திண்டிறல் வென்றி தண்டால் கொணடு த[ன்*]னெழில் வளர் ஊழியுள்
எல்லா யாண்டுந்

3 [தொ]ழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெரிகொ[ள்*] ஸ்ரீகொராஜராஜ-
கெஸரிவ ஜ[ராஜ] ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு உடைய ஆவ[து] இவாண்[டு]
ராஜராஜவளநாட்டு முள்ளி-

4 [நாட்டு] வ்ரஹ்மதெயம் செரமன்தீஹாதெவிசதுவெ-ஓதிமங்கலத்து நிகரிலிசொழவிண்-
[ணை]கர் ஆழ்வார் முன்னிலை பெருமானடிகளுக்கு இச்செரமான்தீஹாதெவிச[துவெ-]
வெ-ஓதிமங்கலத்து

5 கிரனூர் நிவாகரன் வாஹதெவங் வைச்ச திருநந்தாவிளக்கு முன்றினுக்கு வைச்ச
பசு எழுபத்தைஞ்சு இப்பசு எழுபத்தைஞ்சினும் இவ்வூர் நிருக்கு மிடையன் பட்டன்-

6 படாரனுன் ஸ்ரீகிருஷ்ண எட்டியென் இப்பசு சாவா முவாப் பசு இருபத்தஞ்சுங் கொண்டு
கடுவினிலை ஆழ்வார்க்கு வைச்ச திருநொந்தாவிளக்கு ஒன்றினுக்கு நிச்சல அட்டுவதான
நெ[ய்*] யுழக்கு மெழி முரம்பனெ-

7 ன் கொண்ட பசு பன்னிரண்[ட]ரை இப்பசு சாவா முவாப் பசு பன்னிரண்டரையும்
கொண்டு கிழைநிலை ஆழ்வார்க்கு வச்ச திருநொந்தாவிளக் கொன்றினுக்கு நிச்சல்
அட்டுவதான நெ[ய்*] ஆழாக்கு மருதன் வெலங்-

8 கொடனென் கொண்ட பசு பனிரண்டரை இப்பசு சாவா முவாப் பசு பன்னிரண்ட-
ரையுங் கொண்டு கிழைநிலை ஆழ்வார்க்கு வச்ச திருநொந்தாவிளக் கொன்றினுக்கு
நிச்சல் அட்டுவதான நெய் ஆழாக்கு [நா]ரணன் குமா-

9 னென் கொண்ட பசு இருபத்தஞ்சு இப்பசு சாவா முவாப் பசு இருபத்தஞ்சுங் கொண்டு
மெலைநிலை ஆழ்வார்க்கு வச்ச திருநொந்தாவிளக் கொன்றினுக்கு நிச்சல் அட்டுவ-
தான நெய் உழக்கு [இ]வர் பணிக்க [இ]வ்வோலை

10 எழுதினென் இவ்வூர் ஸபெக்கணக்கன் ஆயிரத்தெண்மவ்ரஹவிரயனென் கொன்
முன்னூற்றுவன் எழுத்து ॥வ

No. 745.

(*A.R. No.* 181 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 [ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ] [॥*] [கொ]ப்பரகெசரிபன்மரான ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு
முன்றுவ[து*] ராஜராஜம-

2 . . . . . னிநாட்டு வ்ரஹதெயம் நிகரிலிசொழச்சருப்பெதிமங்க[ல*]த்து வை-
கா-

3 . . . . . நிகரிலிசொழவிண்ணகர் ஆழ்வார்க்கு இவ்வூர் இனக்கல்

[1] This inscription stops here.

4 . . . . . வராஜணிச் சொல்வாட்டி வைச்ச நுந்தாவிளக்குக்கு நிசதம் உ-
5 . . . . . வதாக இச்சொல்வாட்டிபக்கல் நாங்கள் பன்னிரண்டரை-
6 . . . . . ந்தாவிளக்கு நிசதம் உழக்கு நெய் முன் னெரிச்சுவாரா-
7 . . . . . விளக்கு இஸ்ரீகொயில் உளளள[வு]ம் சந்திராதித்த-
8 கள் உள்ளளவும் நிசதம் உழக்கு நெய்யும் எர்[பபொ]மாகவும் எரியா-
9 தொழிஞ்சு முட்டில் முட்டின நெய்யிரட்டி அவ்வாண்டு ஸ்ரீகொயில் வாரியஞ்செய்வா-
10 ரெ தண்டி எரிப்பிப்பாராகவும் இப்பரிசு ஒட்டின இவ்விளக்கு எரிப்[ப]-
11 தா[னை]ம் இஸ்ரீகொயில் வைகானஸரொம் மதுரூதன் சொலேயுந் தவாகரஞ்
12 சுப்பிரமண்ணியனும் கரூஷ் ராயணனும் நா[ரா]யண[ங] கண்ணனும் [‖*]

No. 746.

(*A.R. No.* 182 *of* 1895).

In the same place.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. V, p. 46.

No. 747.

(*A.R. No.* 183 *of* 1895).

On the south wall of the same shrine.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] திரு மன்னி வளர இருநில மடக்கையும் சிர்த்தநிச் செல்வியும் பொற்-
சயப் பாவையு [ங்*] பெருஞ்செவியராகி இன்பு[ர] நெடிதுவாழ் ஊழிஉள் இடை-
துறைகாடி தூடர்வ[னைவெ]ஸ்ப படர் வனவாசியுஞ் சுள்ளிச்சூழ் மதிள்க் கொள்ளிப்-
பாக்கமு நணணற்கரு [முர]ண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகட விழத்தரசர்த முற்-
[டி]யு]ம் ஆங்கவர் தெவியர் ஒகுகெழில் முடியும் முன்னவர் பக்கல் தென்னவர் வையத்த
சுக்தர முடியும் இக்கிரணரமும் தெண்டிரை சூழமண்டல முழுதும எறிபடைக் கெர-
ளன் முறைமையில் சூடும் குலதனமாகிய பலர் புகள் முடியும சங்கதிர் வெலே செ-
[ங்]கதிர் மாலேயும் தொல்பெருங்காவ-

2 ல் கினவில் இருபத்தொருகால் அரைசுகளே கட்ட பரசுராமன் மெவருஞ் சாந்திமற்-
றிவரண கருகி இருத்திய செம்பொற்றிருதகு முடியு மாப்பெருந்தண்டாற் கெ[ண்ட]
கொப்பரகெசரிபன்மரான ஸ்ரீராஜெந்ரசொழதெவர்க்கு யாண்டு [அ] ஆவது
ஸ்ரீராகவசசகரவத்தி[களு]க்கு நிலன் கல் வெட்டியது ஸ்ரீக்குறுங்குடி வாய்ககாலுக்கு
மெக்கும் பதினெண்.[ரு]ங் கணற்று விரகொளப்பிவ[ர*]ற்றுக்கு வடக்கும் பன்னிர-
ண்டாஞ் செய்யிலும் பதின்மூன்ருஞ் செய்யிலுமாக வழி நிக்கி நிலன் முக்காணி
முந்திரிகையும் [இ]தன்மெலே பன்னிரண்டாங்கணற்று இப்பிலாற்றுக்கு வடக்கு
பன்னிரண்டாஞ் செய்யில் பாறை நிக்கி நிலன் முக்காணி அரைக்காணியும் பதின்-
மூன்ருஞ்செ[ய்]-

3 [க்கு] நிலன் [கா*]ணி அரைக்காணி அரையும் ஸ்ரீபுருஷோத்தம வாய்க்காலுக்கு கிழக்கு
பத்தாங் கண்ணற்று விரகொளபிலாற்றுக்கு தெறகு நாலாஞ் செய்யில் செயங்கிடைய
நிலன் அரைமா முந்திரிகையும் அஞ்சாஞ் செய்யும் ஸ்ரீமாதவவாய்க்காலுக்கு கிழக்கு
எட்டாங் கண்ணற்று ஸ்ரீவாலுஉவ[ந]ராயத்துக்கு தெற்கு பதினாறாஞ் செய்க்-
குறைநிலன் காணி முந்திரிகையும் இதன் கிழை ஒன்பதாங் கணற்று இங்காராயத்-
துக்கு வடக்கு பதினாறாஞ் செய்க்குறையும் பதினெழாஞ் செய்க்குறையும் ஆக நிலன்
காணி முந்திரிகையும் இதன் கிழை பத்தாங் கணறறு இங்காராயத்துக்கு வடக்கு
பதினஞ்சாஞ் செய்யில் . . . . . .

4 கிடல் நீக்கி நிலன் அரைமாவும் இதன் கிழை பதின்மூன்ரு[ங்] கணற்று இங்காரா-
யத்துக்கு [வட]க்கு எழாஞ் செய்யில் திருப்பிடைமருதில் தெவர் தெவதான[ந்] நிக்கிக
நிலன் முகாணி அரைக்காணி முந்திரிகையும் ஸ்ரீமாதவவாய்க்காலுக்கு மெ[ற்*]க்கு
இருபத்தெட்டாங் கணற்றும் இருபத்தொன்பதாங் கண்ணற்றுமாக பரமெஸ்வரங்காரா
யத்துக்கு வடக்கு பதினஞ்சாஞ் செய்யிலும் பதினாறாஞ் செய்யிலுமாக குழி வகுவாற்
ரூல் நிலன் ஒருமாவும் விரகொளவாய்க்காலுக்கு மெற்கு முதற் கண்ணற்றும் இரண்-
டாங் கண்ணற்றும் இவ்வாக்காலுக்கு [வட]க்கு

5 முதற் கண்ணற்றுமாக புகழிகாமங்காராயத்துக்கு வடக்கு[ம்*] முத[ற் செ]ய்களிலும்
இரண்டாஞ் செய்களிலுமாக குழி வந்தவா[ற்ரூற்] நிலன் [காணி] அரைக்காணி-
[யெய்] முக்காலும் . . . . வாலிக் . . . . . க்கு மெக்கு . . .

. . . . . துக்கு வடக்கு மூதற்செய்யில் ஈரம் பொக்கி நிலன் அரை-
மா முந்திரிகையும் ஸ்ரீமாதவவாய்க்காலுக்கு மெக்கு இ[ரு]பத்திரண்டாங் கணற்று
ஸ்ரீவாஸுதெவக[ர்ரா]யத்துக்கு தெற்கு காவாஞ் செய்யில் குழி வந்தவாற்றல் நிலன்
மூக்காணி அரைக்காணி
6 யும் இத்தெவர்க்கு இட்ட புலக்குளம் கல்லாத்தானெரிக்கு எ[ல்]லையாவது இவ்வெரியின்
வடகடைப் பாறையினின்றும் வடகிழக்கு நொக்கி வழியின் கிழ்வழியெய் கிடங
சிதட்டுப்பொற்றைக்குத் தெர்க்கு [பாய்ச்சாற்றுக்கு மெர்க்கு தென்னெல்லை கடவன்
னக்கன் கொ[லி]னின்றும் மெக்கு நொக்கி கல்லாத்தானெரிகிழை எம்பனின் தென்-
கடைக்கெய் எறப்பொகவும் இவ்[வெமபனும்] இவ்வெம்பனின் நிர்நக்கலும் கல்லாத்-
தானெரிக்கு எழும் இக்குளத்தின் நிர்நக்கலும இதன் . . . ல்கரை கிணறும்
7 இறையண[ல]ச்சூர் நீலகண்டன் மதிசூதி னொமாசியார் பணிக்க கொரஞ்சித்தா
[வ]சாமனூர் பணிக்க சூரவசெரி . . . [ம]ாஞூர் பணிக்க கண்ண[னூ]ர் வரஷ-
தத்தன் தாமொதிரஞூர் பணிக்க பணிப் பணியால் பணிச்சு கிட்டுக் குடுத்தொம்
மா[ஸ்ல]ஹயொம் இர[வ தி]லகண்டன் மதிசூத[ன்] னெழுத்து [*||]

No. 748.

(*A.R. No.* 184 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொல்லம் [ச]காளெயிரு ஹறு ஆனி
2 மீ உயிருடம் வரிவு-வெகூத்து [ஸ]ூதியுழ
3 ஹளமவாரமும் பெற்ற உத்துரநாள் மூள்ளி-
4 காட்டு வரஹெயுழ ஸ்ரீசெரவன்ம[ஹா]தெவி-
5 யுக-வெ-ழிமங்கலத்து பெருமாள் ஸ்ரீர[ாய]-
6 தெவக்கு சீரங்கத்தினின்றும் பொந்து
7 மெற்படியூரில் இருக்கும் பரதெசி அம்ம-
8 மமாரில் ஆணடினார் மகள் சீரங்கம்
9 வழிபாடாகக் கற்பித்த கிருநந்தாவிள-
10 க்கு ஒன்றுக்கு நாள் ஒன்றுக்கு எண்ணை
11 உழக்காக மாதம் ஒன்றுக்கு எண்ணை
12 எஹா ஆக ஆண்டு ஒன்றுக்கு [அதிகமா]த [நா]-
13 ன் உட்பட எண்ணை தொண்ணூற்று இ[ரு]ந-
14 ாழி உழக்குக்கு பெருமாள் ஸ்ரீபண்டார-
15 த்தில் முதலாக தந்த பணம் இருநூறு-
16 க்கும் மாதம் ஒன்று நூற்றுக்கு ஒன்றரை-
17 விழுக்காடு ப[லி]சை ப ஈ ஆக ஆணடு ஒன்-
18 றுக்கு ப ஈயிரு-க்கு ப க-க்கு எண்ணை
19 யெஹவீ இரு செவிடு ஆக ஆண்டு ஒன்று-
20 க்கு அதிகம் நாள் உட்பட எண்ணை
21 தொண்ணூற்று [ஒ]ருனாழி மு[வு]ழக்கெ இருசெ-
22 [விடு] இதுக்கு[ம் ஸ்ரீப]ண்டாரத்தின[ப்*]படி
23 . . வ் பலிசை கொணடு ஆசநாக-[மா]-
24 க நாள்தொறும நடந்து பொரு-
25 ம்படி கற்பித்ததுக்கு கிருவிளக்கு யெரி-
26 க்கக் குடுத்த ப கூயி ஆக இவ்வகை-
27 ப்படி ஸ்ரீபண்டாரத்தில் தந்த ப உள
28 . . இப்பணம் இருநூற்று . . . .
29 ஞ்சுக்கு[1]

No. 749.

(*A.R. No.* 185 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA IN THE APPAN TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ஒ ஸ்ரீ ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொச்சடையபன்மரான கிரஹ-வனச்சகரவத்திகள் ஈழமுங் கொங-
கும் சொழமண்டலமுங் கொண்டு வல்லாணை வென்று கில்லைமாகமரிய-ள் விராஜி-

[1] The record stops here

2 வெகமுங் விஜெயாலிஷெகமும பண்ணியருளிய ஸ்ரீவிரபாண்டியதெவற்க்கு யாண்டு
ய்ச வது மார்கழி மாதம் முள்ளிநாட்டு வரகுதெவம் ஸ்ரீசெரவன்மதாதெவிசது-
வெல்-

3 திமஙகலத்து [அப்பன்] துவராபதிஅப்பன ஸ்ரீபணடாரிகளும் திருப்பதி ஸ்ரீவெயி-
ஷவற்களும் [கம்பி]மாரும் இவவீணவொமும ஸிஹதெ ஸ்ரீராமநாயஹட்டாரான
யிராமானுசதாஸற்க்-

4 கு பிடிபாடு குடுத்த பரிசாவது யிற்றவதெ ஸ்ரீபண்டாரிகள்பொரா லப்பர்[க்*]குடை
ய தனிசு த[ண்]டுக்கள் வாங்கி குடித்து குடாது கடவதான அச்சு உய இவ்வச்சு
இருபதுக்கும ஆட்டைவழி-

5 பவி(ச்)சை குடுப்பதான அதுகாழிக் காலால் உ சயள இந்நெல்லு நாற்பதிங் கலத்தில்
அப்பனுக்கு தை மாதபவிசை புர[ப்*]பட்டருளி விஸஷவஸாராயநம் கொண்-
டருளி திருப்பதியில் எழுந்தருளிப் புக்கருளு-

6 கெ(க்)கு அமுதுபடிச் சாத்துபடிக்கு செலுத்துவொமான உ யள-ம் அப்பனுக்கு
பங்கூனிதிருகாளுக்கு திருப்பணி செய்யுஞ் செனங்களுக்கு அமுது செய்ய குடு[ப்]-
பொமான உ நயள-ம் ஆக ஆண்டு ஒன[று]-

7 க்கு நெல்லு நாற்ப[தி]ங் க[ல]மாக வத்த நெல்லு ஆட்டைவழி இப்படி வநூரா[திகை]-
வக்] ஸ்ரீபண்டாரத்திலெ அனுறு ஸ்ரீபண்டாரிகள் செலுத்தி பொருவொமா[க]-

8 வும் இந்த இராமானுசதாஸ[ற்]கு அப்பன் கி[1]ருஷ்ணன்தொறும் சாத்தியருளிய .
அறிகிப்பரியட்டங் குடுப்பொமாகவும் திருநாளிலும அப்பன் புறப்பட்ட[ரு]-

9 ளுமிடங்களிலும் மிசிடுகளுங் குடுப்பொமாகவும் இப்படிக்கு அப்பன் திருவிள்ளமாய்
திருமுக(ம்)ங குடுத்தமயிலெய் வநூராதிகளுவத் செலுத்துவதாக க-

10 ல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிகொள்வதாக பிடிபாடுங் குடித்தொம் இவ்வணவொம்
(ம்) இராமானுஸதாஸற்கு உ இவை திருவரங்கப்பளியமுதின் எழுத்து

11 இவை திருமல்லிநாடி தாதன் எழுத்து இவை ஸ்ரீசடகொபதாதன் எழுத்து இவை
ஸ்ரீபராங்குஸதாஸன் எழுத்து இவை திருவடிப்பிக்கும் ஸ்ரீபராங்குஸ-

12 ஸட்டன் எழுத்து இவை அழகியமணவாளபட்டன் எழுத்து இவர்கள் சொல்ல இப்பிடி-
பாடு எழுதினென் பெருமெலாரா. . . மனன் அப்பனை

13 பெரியகொயில்நம்பி எழுத்து உ

No. 750.

(A.R. No. 186 of 1895).

IN THE SAME PLACE ; LEFT OF ENTRANCE.

1 ஸ[ஹஸ்ர][||*] காழ்வரயாஉக்ஷிணை கிரெ வொடீத்ஸ்வ) வஜ்ரிஸே [|*] ஸ்காதீ
வாஸநா[ஸ]வெண ஜ்ராகாநாய-

2 ஸாஸநழி| ஸாஸ்ரதழி வாழி[|*]வரஷாஉழி செய்கருளினபடி ஸகாஜ்வழி ஆயிரத்து நானூற்று
அறுபத்து முன்றின்மெல்-

3 ச் செல்லாநின்ற கொல்லம் எாயெ ஹறி அற்பசி மாதம் நிஉ வ[ஜி]வ்வ்வகூத்து
வ[ஏ]ணை்யும் வ[ய]வாரமும் பெற்[ற]

4 கஸ்ரதிநாள் முள்ளிஞட்டு வஜ்ரஉயழி ஸ்ரீசெரன்மாதெவிசதுவெ்ஜிங்கலத்து வடபால்
ஸ்ரீகஜ்ஜாரகா-

5 நாயகு அருளால் ஆயிரத்தெண்மன் பந்தற் கிழ் விரகெரளன்பிடத்து நாமும் நம் பெண்-
கெளொடுங் கூடி யிருந்-

6 து மலைமண்டலத்து இரவிகல்லூர் வடவாற்று அய்யப்பன் மாத்தாண்டன் கணக்காக
காமுண்ட கலத்தில் நின்றும ஸ்ரீஉஜிதொறும் இருபத்துகாலு ஜ்ராஹ்மணர் வ[ய]-
ஜிக்கும்படி

7 கற்பித்து ஸ்ரீஉஜி நாள் ஒன்றுக்கு வாஹணர் பெர் ஒன்றுக்கு அமுதுபடி உ உரி ஆக
பெர் உயசக்கு அமுதுபடி தசவுக்கு உ-நி-க்கு உதநபஉ கறியமுதுக்கு உ சுவ-ம்
கிரைக்கு உ வ-ம்

8 உப்புஅமுதுக்கு உ வ-ம முரம்புக்கு உ நவ-ம் மிளகமுது ஈ-க்கு காசு கஇ-ம் தெங்காய-
முது உ-க்கு காசு உ-ம் நெய்யமுது ஈ-கு காசு உ-ம சாத்துப்படி பலம் ஸ்ரீ-க்கு
காசு உ-ம் இலையமு-

[1] Here and in the following four lines, a slab containing 4 letters is placed upside down.

9 து கூயசு-க்கு காசு க-ம் அடைக்காயமுது சயஅ-க்கு காசு க-ம் ஆகக் காசு கூஇ-க்கு காசு க-க்கு உ ஈவ ஆக ஊ ஈபசஉ உரி-ம் எரிகரும்புக்கு உ சஉ-ம் ஆக உ கள தருவ உரிக்கு கொந ஐஎபஉரி ஆக மாதம் க-க்கு ஓர-

10 தெஸி உ ஆக ஆண்டு க-க்கு ஓரெஸி உயசு-ம் அஇகம் ஓரெஸி க-ம் ஆக ஓரெஸி உயரு-க்கு கொட்டை யகூ ஈபஉஉபஉ-க்கு நமமுடைய அறையில் ஒடுக்கான கலியுகராமன்

11 ய ஈா இப்பணம் முன்னூற்றுக்கும் இப்பற்றில் நம் திருவிடையாட்டத்தில் பரமெச்சுரவாய்க்காலுக்கு மெற்கு அ-ங்கண்ணூறு வீரபாண்டியன்பலாற்றுக்கு வடக்கு இவ்வூ-

12 ர்கூய சீரங்கனுதன் காணியாட்சையில் ஒற்றி கொண்ட கூரிகஉரிஎசதூபக்கு குடுத்த ய ாசயிஉ-ம் இதனிடை விட்டு வடக்கு கவிகாராயணன் அழகியப்பன காணியாட்சையில் ஒற்றி-

13 கொண்ட கூரெஉரிஎஈதூபக்கு குடுத்த ய ாருயெ-ம் ஆக ய ஈா இதுவும் வடகரை அப்பன் ஓடை நம் கண்டுழவில் னும் நம்மை ஆராதனை செய்யும் பெர்க்கு குடுத்த நிலத்தில்

14 ய ஈாஅயிரு ஏந-ம்கெ அவ-ம் குடுத்து ஒற்றிகொண்டு தந்த ஈ-ங்கூறு சுரி உ உசு-ம் ஆக வபரீஹரு இன்னிலம் மாகாணி முக்கிரிகையில் முதலாகிற முதல்கொண்டு ஆவஈர-

15 காரவல் கல்வியும் செம்பியும் வெட்டி ஈடக்கும்படி கற்பித்து அருளால் இது நம் வெநாவதிக்கும் ஒக்கும் உ

No. 751.

(*A.R. No.* 187 *of* 1895).[1]

ON THE INNER SIDE OF THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ ஹரீஷ்ட [||*] தாம்பிராயாதெக்ஷிணை திரெ கொ[டி]தித்தவ்ய வஜ்ஜெ [|*] வாகஸ்-

2 வாமனரூபெண ஓராகாநாயஸாஸநழ | ஸாஸ்வதீழ வாழ [||*] ஸகாஷ்வழ கதூ-

3 நாய[ச]-ன்மெல் செல்வாகின்ற கொல்லம் எாசுயிஸ் ஹரி காதிகை மீர் யசுவ. பூ-

4 வ்ர்பக்ஷத்து திறிதிகையும் சூலயொமமும் குருவாரமும் மஜகாணமும் பெற்ற

5 முலத்து ஞள் ஆயிரதெண்மன் பத்தல்கிள் ஸ்ரீரம்மதெவரீஹராரா[ஜா]வி-

6 ன் காரியத்துக்கு கற்தரான விஷ்ணாயு சூஷ்பப விரப்ப ஞயக்கர் பிடத்தி லிரு-

7 க்கு ஞமும் நம் பெண்டுகளொடுங் கூடி ஆராதனைகொண்டு இருகூயில் நம் வியில் அ-

8 [ன]ற கணகு பலரும் எழுதிபொட்டு பொகையில் ந[ம்*] மடபதி சிவைஷ்ணவரும் மஹாவலெயு

9 படமும் நமடியான் விஷ்ணாயுகூஷ்ணப்ப விரப்பனுயக்கர் உதர[ப்]படி நம் அடியான் காள-

10 தி[ய]ப்பனும் நம் அற்சகர்களும் நம் வீட்டி[ல்]க் காரிய[ஞ்]செவார் கறணிகர் உழ்பய அனைத்து-

11 கொத்தும் கூடி நம் அடியாளுக்கு மலைமாணிகும் வீரராகவனைக் கொண்டு நமகு அ-

12 ற்றைப்படியும் அறைச்சிலவும் நடகும்படிகு பாதகாணிக்கையாக நம் அறையில்

13 ஒடுகெ கூற்பித ர ஈா இக்கப்பணம் அஞ்ஞூறுழ ஒடுக்கிவித்துக்கொண்டு பண்டெடையாரும் ப-

14 ழம்பெரையும் தவிற்து நிபண்டாரக் கணகு காணியாட்சையாக கூட்டளை இடவெ-

15 ணுமென்று நம்முடன் சொல்லுகையில் னுமு(மு)ம் ஞு வருஷம் சுயிகூவரி கா[ர்*]திகைய முதலுகுப்

16 பண்டொரையும் பழம் பெரையும் தவிற்து நம் விட்டில் அற்றைபடியும் அறைச்சிலவும் எழுதிவ-

17 ரும் நிபண்டாரக் கணகு காணியாட்சையாகக் கூட்டளை இயபடிகு நம் அற்சகர் அழகியப்பன்

18 அழகியமணவாழபடர் தானகூணக்கு குடு[த்*]தபடியும் சபைகூணகு தென்னவன் மூவெந்தர்வெ-

19 ழான் கணகு கொர[டி*]தபடியும் கிழ்ஷ்வரரஹரூமும் உடனமயும் மற்றும் எப்பயப்பட்ட சுவந்திரங்களும

20 னும் கற்பிதபடிகுப் பற்றிகொண்டு இன்னழ் முதலுகு சந்தகிப்பிறவெசமெ கல்வியும் செம்பியும் வெடி கையாண்டு கொ-

21 ள்ளுவாராகவும் இப்படி சம்மதித்து நம்மடியான் திருமலைமாணிக்கம் விராகவனுகு பண்டு-

---

[1] The word தாயுழ் is engraved on the left margin of this inscription.

22 டையாலும் பழம்பெரையும் தவிர்து நம்மறைகூணகு காணியா[ட்*]சை குடுத்த-
மைகு கம் செறபதிகு-
23 ம் ஒகும் அ[து]ழால் திருமந்திரஒலை ளுயகழஸ-ஹஷ்ஷ-ட வெ திருவாய்மகிழ்ந்து அருளின-
24 படிக்கு கம்பு அழகியமணவாளபட[ர்] கம்பு கருண[ர்*]கரபட்டர் மலைகம்பி அழகி-
யப்பன் எழுத்து சிவஷ்ணவர் திரு-
25 மங்கையாழித் தாதர் எழுது மாசபை முதபண்ணை எழுது பட[ர்*]கள் அழகியப்பன்
எழுது கலி எழுத்து
26 சொரியம் மயிலெறும்பெருமாள் எழுது கடைகூட்டு கொகெரியப்பன் எழுது கடை-
கூட்டு செவ்வந்தியப்பர்
27 திகயப்பிள்ளை முதலுக்கும் மயிலெறும்பெருமாள் தானகூணக்கு அழகியமணவாழ
படர் அழகியப்பன் எழுத்து
28 கயினக்கை முதலியார் முதலுகு எல்லா[ந்திறப்பி]னர் எழுத்து சபைகணகு தென்ன-
வன் முவெந்தர்வெளாருகு முதலிகயினைபிள்ளை [எழுத்து]
29 ஆண்டபெருமாபிள்ளை எழுது அத்தாந் [திரு]மலை கணகு பண்டாரதுகு விராகவன்
எழுது
30 கடைகூட்டுச் செவ்வந்தியப்பன் எழுது [திருமலை] எழுது [||*]

No. 752.

(*A.R. No.* 188 *of* 1895).

ON A STONE STANDING IN FRONT OF THE BHAKTAVATSALA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொர்சடைய-
2 வன்மரான திரஹ-[வத*]-
3 சகரவத்திகள் ஸ்ரீகுவலை-
4 சகரதெவர்க்கு யாண்டு
5 [கூ] வதின் [எ]திராமாண்-
6 டு முள்ளிநாட்டு ஸ்ரஹவெ-
7 உவம் ஸ்ரீசெ[ர]வன்மதெவ-
8 ரதெவிஎக-வெ-ர்ழிமங்-
9 கல[த்*]து ஸ்ரீஹஸ்தவிரயத்-
10 தெம்பெருமான் து[றை]-
11 மூகம் கலிமந்துழார்
12 [செ]ரதி அரையர் இட்ட
13 அ[ச்*]சு மூன்று இட தெடர-
14 [வும்] எருமெ[யு]ம் கொள்-
15 ளக கல்வி[முய]ர[ன]வச[ம்] கு-
16 [டத்*]து இவனுகு [ஜீவன]-
17 மாகக் கடின வரஹாஉம் எண்-
18 ணழி இது குடி[த்*]து கித்-
19 தம பன்னிருகல நெல் [பு]-
20 ரவு ஒரு கல் விடுவிக்க
21 இத்திருப்பரிகலம் ஸ-
22 மெயாருடைய திருப்-
23 பல்[லி] எழிச்சிபிலை-
24 ளளது ஸ்வஸ்தி [||*]

No. 753.

(*A.R. No.* 189 *of* 1895).

ON ANOTHER STONE IN THE SAME PLACE[1].

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொலொத்துங்கெ-
2 சாழதெவற்கி யாண்டு உயசு ஆ-
3 வது ராஜராஜப்பாண்டி நாட்டு
உத்தம-
4 சொழவளநாட்டு முள்ளிநாட்டுவர-
ஹ-
5 தெய[ம்*] திகரிலிசொழச்சதுவெ-ர்-
திம-
6 ங்கலத்து வடப[க்*]கத்துத் தண்-
[ெ]-
7 பாருத்தத் தெ[ன்]கரை ஸ்ரீஹகவிர-
8 யத்து படைபிடிச்ச பல்லாயிர[வ]-
9 ர் அபையஹானத் தெழுந்தருளி-
னின்[ற]
10 பரமஸ்வாமிகழ் திருமுக்கால்வட்-
11 டத்து நான் கெல்லிக்குள்ஞ[ம்*]
ஸ்ரீமான்-
12 னமு மடமும் திருநந்தவானங்க(ள்)-
ளு-
13 ம் இக்கொயில் பரிமாறகடவ பரி-
14 கல பரிச்சின்ன[ம்]கழும் ஆவெ
கொ-
15 டி திருவாபாணங்கழும மூலப்பண்-
ட-
16 ாரமு[ம்*] உள்ளிட்ட பல பணி திம-
ந்த-
17 க்காரற்கும் உவெச்சர்[க்*]கு இவர்
வண்-
18 ணத்தான் நெய் ய[ட்*]டக்கடல
வெ[ட்டி]

[1] On one of the faces of the stone is carved a pair of sandals enclosed in a circle with double fish on one side and a single one on the other.

19 ககுடிக(ள்)ளும் கொல்லன்னும் தச்-
20 சன் பெற்றான் காமஞ்சூரான் மு-
னை-
21 கைப் பெருந்தச்சன்னும் இ அறம்
22 படை பிடி[ச்*]ச பல்வ[ர்*]பிரவ
காப்பு அறம்-
23 அ[ந்தர]ங்கள் புருந்தடத்-
24 து பட்டுங் கெட்டும் காத்-
25 து கீலே கிறுத்தி வந்தாதுக்கு
26 ஆணை மாலையும் குடுப்பொமா-
27 கவும இப்படிக்கு அமை[ப்*]பு
28 சமைப்பும அரக்கிலேசச்செ-
29 சடி இருத்தினகொ[ம்*] முன்னுலை-
30 க மாசெனேயொம பலெ
31 பிடித[த்*] பல்லாயிரவர் காக்க[||*]

No. 754.

(*A.R. No.* 190 *of* 1895).

ON THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொலம் சூளலகூலு ஆவணி மாதம் ஆரு[க]கிய[கி] வெவ்-
வகூத்து
2 கரயொஉரியும் சங்கிழமையும் பெற்ற உத்திராடத்தி நாள் முள்ளிநாட்டு வரஹுதெமம
3 ஸ்ரீசொவன்மாதெவிச்சதுவெள்ளிமங்கலத்து வடபால் ஸ்ரீஅக்தவிரயத்து நயிநார்
ஸ்ரீஅக்தவிர-
4 யமுடைய நயிநார்க்கு வடக்குமடத்து ஜநாஹ்நவராஹ்ணி ஸ்ரீவாஹ[ங்*]கள் கற்பி[த்*]த
பூசைக்கு நாள்
5 ஒன்று[க்*]கு அமுதுபடி இருநாழியாகவும் ம[ர்*]ஸகூதரர் ஜுபிலியத்தி நாள்
பாயஸத்துசு அமுதுபடி
6 இருநாழியாகவும் எ[ண்*]ணைக்காப்பு நாழியாகவும் இவ்வகைப்படி ந[ாம்க்] கற்பித்த
இகமி-
7 னர் ஸ்ரீபண்டாரத்தில் ஒடுக்கிக கலியுகராமன் ப எள இப்பணம் எழுனூற்றின் உப-
யங கொண்டு
8 நடக்க கற்பித்த பூசைக்குள்ள சிலவு சொறு இருநாழியும் பாயாத மிருநாழியும் கூ-
ட்டு கலிசெகரமங்கலமாக
9 வெ[ந]வெரபுரச்சதுவெள்ளிமங்கலத்து விஷ்ணுவரஜொகரத்தில ஆபவஸ்தம்ஹ-ஆகரத்தில்
புள்ள [மடத்] திருமாருபம்
10 கொயி · நாராயணஹட்டனு ஸ்ரீவெங்க[ட*]நாயஹட்[க்கு] தர்மதாந[ம*] குடித்த சொ-
[று] உவ பாயாதம உவயும் ஆசந்ர-
11 தாரவரீ வஸ்துகிவ்ரவெமமெ ஹ்ணிப்பாராகவும் இவயிகார் வஹயிலில் ஒருவகு
ஸ . . . . மழும்
12 . . . . பொருமபடி கற்[பி*]த்தது இது முட்டுவிக்கிறவர்களுக்கு வகுதாரா-
வாதக தொஷம உண்டு
13 ஸ்ரீஹரிஸ்ரீ [||*]

No. 755.

(*A.R. No.* 191 *of* 1895).

IN THE SAME PLACE.

1 [स्व]स्ति श्री [॥*] संवत् १४[८]३ [वर्षे] कार्त्तिकशुद्ध ७ गुरौ गेवाडा[जा]तीय पु[रो]हित ध[ने]श्वर-
सुत उपाध्या[य*]श्रीधर एकब्राह्मणकं आ[चंद्रा]दित्या[भ्यांज] . संक[ल्पं]॥ கொல்லம் சூாக
மாண்டு துலாஞாய[ற*]று
2 பிகூ வயும் வெள்ளிவகூத்து வவ்வதியும் வியாழக்கிழமையும் பெற்ற உத்திராடத்தி ஞள்
முள்ளிநாட்டு பரஹுதெமழ் ஸ்ரீசொவன(ம்)மாதெவிச்சுதவெள்ளிம-
3 ங்கலத்து வடபால் ஸ்ரீபகுவிரயத்து ஆழ்வார் திருமுற்றத்து நாவலிஹுவராஹ்ணி ஸ்ரீபாத-
ங்கள் திருமுன்பாக கற்பித்த ஆரியர்தெமத்து
4 வொஹிகயநெஸ்ர[ர்*]கு வஸ்த ஸ்ரீயாவாயுரயது வந்ராதித்வற் நடக்க கற்பித்த
பூசையும் நீ[வ்வாட]ம் ஒன்றும் திருமாலே ஒன்றுக்கும் ஆமு-
5 தபடி க[றி]வெஞ்சன முள்ளிட்டு வெண்ணெவனவுக்கு வெண்ணெ அச்சு ஸ்ரீபண்டாரத்தில்
ஒடுக்குகையில் இவ்வச்சி[ன்] பலிசையிறல் இப்பூ-

6 சையும் நஷ்ஷாரமும் திருமாலையும் இன்னுள்முதல வஹ்ரா(ரா)திகளுவற் கடக்கும்படியும் இப்[பூ]சையும் நமஷ்ஷாரமும் திரும-

7 [ரலே] . . . . ப்பூசையொடெ கூட கடக்து பொதும்படியும் இம்மருசாதி வஹ்ரா-திகளுவற் கடக்கும்படியும் முட்டு[வி]-

8 க்கில் முட்டு[வி]த்[த]வ(க)துக்கு பஞ்சமாபாதகதொஷ முண்டு

9 ஸ-ஹஸ்த-வ

No. 756.

(*A.R. No.* 192 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SHRINE IN THE AMBALANATHESVARA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 [ஸ்ரீ]ஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] திருமகள்பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஙகக்[கெ] யுரிமை பூண்டமை மனக்கொளக் காதலுர்ச்சாலே கலமறுத்தருளி வெங்கைகாடுங் க[ங்க*]பாடியு நுளம்ப-

2 பாடியு ஙடிகபாடியுங் குடமலைகாடுங் கொல்லமுங் கலிங்கமு மெண்டிசை புகடா வீழ-மண்டலமு மிரட்டபாடி யெழரையிலக்கமு ஜிண்டிமல் வெண்மீ த-

3 ண்டாற் கொண்டு தன்னெழில் வளருழியு னெலாயாண்டு தொழுதகை விளங்கும் யாண்-டெய் செழி[ய*]ரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜகெஸரிவற்மரான ஸ்ரீராஜரா-

4 ஜதெவர்க்கு யாண்டு உயெள ஆவது முள்ளிநாட்டு வ்ரஹ்மதெயம் கிகரிலிசொழச்சருப்-பெதிமங்கலத்து சொழெஜ்ரசிங்க ஈசுவரத்து அகராழிகை சிவ-

5 வ்ராஹ்மணர் மஹாதெவர் ஸ்வாகரணியும் சங்கரநாராயணன் அடிகளும் நாராயணன் கூத்தனும் நக்க னம்பலவதும் அய்யன் வா-

6 [ஸ-]தெலனு[ம்*] இவ்வீனவொம் இவ்வூர் பூவன் சொலெ [சூர]ன்பக்கல் கொண்ட பழ . . ங்காசு ஐஉ இக்காசு பன்னிரண்டுங் கொண்ட [ப]-

7 நிசாவது இவ்வூர ஸ்ரீகயி[லாய]த்து ஆழ்வா[ர்*]க்கு வஹ்ராதிகளுவகெ நிசதம் உழக்கு கெய் யட்டித் திருவிளக்கு எரிப்பொமாகவும் இக்காசு ப-

8 ன்னிரண்டுக்கும் இக்கெய் உழக்கும் வஹ்ராதி(த்)தளுவகெ எரிப்பொமாலெும் இவ்வினை-வொம் சொலெ சூரனுக்கு இப்பரிசு எரியாது விடில்

9 அன்றுழ் கொவிலுக்கு இ[ர]ண்டு காசு தன்டமும் பட்டுப் பின்னையும் இப்பரிசெய் நாங்க(க)ளும் எங்கள் அன்வயத்தா-

10 ரும் எரிப்பொமாகவும் இச்[செ]ரழெஜ்ரசிங்க ஈஸ்வரத்து எங்கள் அஜ்ஜ-ஹாபொகப் பங்குகள் ஒற்றியும் விலையும் யஜ்ஞதானமும இத்திருவிள-

11 இச் சுட்டி வைப்பொமா[க]வும் இப்பரிசு ஒட்டிக் கல்மெல் வெட்டுவிச்சுக் குடுத்தொம் ஸ்ரீஹரி[த்]வன்ஹ[வாமிர]ணியும் சங்கரநாராயணன் அடிகளும

12 நாராயணன் கூத்தனும் நக்[க]ன் அம்பலவனும அய்யன் வாஸ-தெவனும் இவ்வினை-வொம் சொலெ சூரனுக்கு சொழெஜ்ரமஹீஸ்வரம் எடுக்கக் கொண்ட கா-

13 சு பன்னிரண்டுக்கு இவ்வினவொம் . . . இப்படி இட்டுக்குடுத்தென் நக்கன் அம்ப-லவனென் இலை யெள் னெழுத்து இபபடி . . . . . [||*]

No. 757.

(*A.R. No.* 193 *of* 1895).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்ரீஸ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொ-சடையவற்மராயின உலெ[யார்] ஸ்ரீசுஜ்ரசொழபாண்டியதெவற-

2 கு யாண்டு ஐஉ ஆவது ராஜராஜபாண்டிநாட்டு உத்தமசொழவளநாட்டு முள்ளிநாட்டு வ்ரஹ்ம[தெ]தசம் கிகரி-

3 லிசொழஜ்ரகஸ்வெஸ்ரமங்கலத்து சொழெஜ்ரசிங்க ஈஸ்வரத்து ஸ்ரீகயிலாயமுடெயார் ஸ்ரீகொயி-

4 லிலும் அகராழிகெ ஸிவவ்ராஹ்மணா மாதெவன் ஸ்வாஹரணியும் வ[ர]ஸ-தெவன் ஸ்ரீகணஹட்டனும் அமபலவ-

5 ன் நக்கவிதானபடடனும் சங்கரநாராயண நக்கபிரான்பட்டனும் சங்கர[ர*]ாயணன் கருமாணிக்கம் ஒற்றியூர்

6 காமனும் சங்கர[ர*]ாயணன் அடிகளும் உள்ளிட்ட அகராழிகை ஸிவவ்ராஹ்மண-ரொம் எங்களெ இக்கொயி-

7 வில் திருசுற்றுமாடம் எடுக்க விசத்துக்குக் கொண்ட காசுக்கு இவ்வூர் வாவிஷன் பெருமருதர் ஸ்ரீகண்ட

8 தாமொஉலூடங் பக்கல் கொண்ட காசு ஈயிசு இக்காசு முப்பத்தா(ரா)றுக்கும் பொலியூட்டாக இவூ[ர்] ஸ்ரீகயிலா-

9 ஸமூடையார் ஸ்ரீகொயிலில் [ச]ஙிராதித்தவற் நித்தம் உழக்கு [நெய் அ]ட்டி. ஒரு திருநொதாவினக் கெரிப்பொமாகவு-

10 ம் இதெவார்ச்சணை பணி விலையும் ஒற்றியும் யஜ்ஞானமும் ஸ்ரீரயனமும் இப்பணி கொள்வாரெ இவினக் கெரிப்பராகவும்

11 இப்பரிசு இப்பங்கு கொள்வாரே[ர] எரிப்பாராகவும் இப்பரிசு எரியாது விடில் அன்னூள் கொவினுக்கு திங்கள்தெ-

12 ாறு முன்று சாசு தண்டமும் வெச்சு பின்னையும் இத்திருநொதாவினக் கொன்று நித்தம் உழக்கு நெய்

13 அட்டி எரிப்பொமானெனும் மாதெவன் ஸவாக்கிரணி உள்ளிட்ட ஸிவப்ராஹ்மணரொம் ஸ்ரீகணங் தாமொதர-

14 பட்டனுக்கு பல் மாயெஸ்வர ரகெக்ஷ[||*]

15 இக்காசு கொண்டு இவினக் [கெ]கரிக்கக் கடவனை அ[ம்]பலவ[ன்] திருவாரூர னெழுத்து இது கொண்-

16 டிவினக் கெரிக்ககடவ[ன்] யிவொவே எழுதின சங்கரநார[ர*]யண நக்கபிரான்பட்ட நெ[ழு]த்து இக்கா-

17 [சு] கொண்டி . . . . . ஒற்றி . . . . எழுத்து [||*]

No. 758.

(*A.R. No.* 194 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 [ஸ்வஸ்திஸ்ரீ || கொமாறப]ந்தரான உடெயார் ஸ்ரீவி[க்கி]-

2 ரமசொழபாண்டியதெவற்கு யாண்டு உடிக ஆ[வ]-

3 து ராஜராஜபாணடிநாட்டு உத்தமசொழவளநாட்டு

4 முள்ளிநாட்டு வரஹதெயம் நிகரிலிசொழசதுர்[வெ]தி-

5 திமங்கலத்து ஸ்ரீகயிலாயமுடெய ஈஸ்வரெவர்[க்கு]

6 இவூர் இருக்கும் வராஹணி குண்டினகொத்திரத்து [நி]-

7 [ன்]றயில் மணிக்குட்டிக[ங்*]கெ வெச்ச திருநொதா-

8 விளக்கு க ஜுக்கும் அட்டுவதான நெய் உழகு[1]

No. 759.

(*A.R. No.* 195 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE IN THE VISVANATHA TEMPLE AT TENKASI, TENKASI TALUK, SAME DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொஜகிஸ்வஜ்ரான திரஹ்வநஸ்துகரவத்திகள் ஸ்ரீவீராகரதெவாஜ்ஞெவற்கு யாண்டு முப்பத்தொன்றுவதின் எதிராவது ககடகஞாயற்று இருபத்தொன்றாந் தியதியும் டெஹ்வஸ்கந்தத்து ஹுகஹ்ரியும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற உத்திராடத்து நாள் உடையார் விஸ்வநாயது

2 நாச்சியார் உலகமுழுதுமுடையநாச்சியாற்குத் தெவதானம்ஆக விட்ட தென்வாரிநாட்டு நல்லூர்ப்பற்றில் தஞ்சாவூற்பற்றுக்கும் தட்டான்குளபபற்றுக்கும் பெருநான் கெல்லையாவது கீழ்எல்லை செங்கொட்டையில்கின்றும் இலத்தூற்குப் பொகிற வழிக்கு மெற்கு தெளெல்ல[க]

3 செங்கொட்டையில் தெற்கில் பிளாயார் கொயிலுக்கும் இவ்வூரில்கின்றும் நல்லூற்குப் பொகிற வழிக்கும் உடையார் விஸ்வநாயது தெவதானம்ஆன வன்னிமுட்டப்பற்றுக்கும் வடக்கு மெல்லெல்லை நல்லூரில்கின்றும் பைமபொழிலுக்குப் பொகிற வழிக்குக் கிழக்கு வடஎல்லை

[1] The inscription is incomplete.

4 ஆற்றுக்குத் தெற்கு ஆக இன்னன் கெல்லைக்குட்பட்ட பற்றில் நஞ்செய் புஞ்சை மாவடை மரவடை பட்டடை கொடித்தொட்ட மற்றும் உட்பட்ட பலவகையு மூப்-பத்து ஒன்றுவதின எதிராவது முதலுககு தெவதானமாக விட்டுக் கையாண்டு-கொள்ளும்படி கற்பித்த அளவுக்கு இம்மரியாதியிலெ

5 இவ்வாண்டு முதல் இவ்வொலே பிடிபாடாகக் கொண்டு வருஷிகயவற் செல்லக் கல்லி-லுஞ் செம்பிலும் வெட்டி இவ்வாலேயம் உள்ளளவுந் தெவதானமாகக் கையாண்டு-கொள்ளவும் பாற்க இவை கிடாரத்தார் உடையான் எழுத்து வ கூ ஒ ழ வ

No. 760.

(*A.R. No.* 196 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்ரீ[||*] கொமாறவழ்ஸ்ராக கிரஸ்வநஸ்ரகுரவதிகள் ஸ்ரீவீரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு இரண்டாவதின் எதிர் பதின்ஒன்றுவது கஸ்டிக ஞாயற்று மூப்பதாந் கியகி-யும் பூணைஸ்யும் ஸொசிவாரமும் பெற்ற திருவொணத்து நாள் உடையார் விஸ்நாயநு கொயிலில்த் தானத்தா[ர்*]க்கு உடையார் விஸ்நாயநு அமுது செய்யுமபடி நாள் ஒன்றுக்கு நாம்

2 கற்பித்த திருப்பணியாரம் பன்னிரண்டுக்கு அமுதுபடி நாழியும் பருப்புஅமுது நாழியும் சற்கரைஅமுது பலம எழும் தெங்காய்அமுது ஒனறும் நெய்யமுது உழக்கும் ஆகக் கற்பித்த இதுக்குப் பதின்ஒன்றுவது காமுதலுக்குத் தெவதானமாக விட்ட நிலம் பத்துமாவுகுக் கல்லகநாட்டு அதிளாகுளத்தின் கிழ் ஒன்பதாங் கண்-

3 ணறு மெற்குநின்றுங் கரைக்குங் காலுக்குங் கிழக்கு நிலம் நாலுமா அரைக்காணி மூக்-திரிகையின் கிழ்முக்காலெ அரைக்காலும் பத்தாங் கண்ணறு கிழக்குநின்றும் சாதெரி-சுககு மெற்கும வடக்கு நிலம் நாலுமா முக்காணிநின கிழ்முக்காலெ மூன்றுமா முக்காணியும பதினஒன்றுங் கண்ணறு மெற்கு-

4 நின்றும் தடிபல விட்டுக் கிழக்கு நிலம முக்காணி அரைக்காணி மூக்திரிகையின் கிழ் மூன்றுமா முக்காணியும் ஆக நிலம் பத்துமா இன்னிலம் பத்து மாவும் இன்னள் முத-லுக்குக் கையாண்டு திருப்பணியாரமும் குறைவற நடத்திப் பொதும்படி கற்பித்த-அளவுக்கு இம்மரியாதியிலெ இவவொலே பிடிபாடாக

5 வருஷிகயவற செல்லக் கல்லிலுஞ் செம்பிலும் வெட்டி [இ]வ்வாலேயம உள்ளளவுந் தெவதானமாகக் கையாண்டுகொண்டு திருப்பணியாரமுங் குறைவற நடத்திப்பொத-வும பாற்க இவை ககமுடையான் எழுத்து வ கூ ஒ ழ வ

No. 761.

(*A.R. No.* 197 *of* 1895).

In the same place.

1 ஸ்ரஹிஸ்ரீ [||*] பகாலுழி கசாஉகல்மெல் செல்லாநின்ற ஸ்ரீ ஸ்ரீ கொஜடிலவழ்ஸ்ராத கிரஸ்வநஸ்ரகுரவதிகள் காத்திகை நாள் பிறந்த பராக்கி[ர*]மபாண்டியதெவா

2 ஆன குலசெகர்தெவர் நம் யாண்டு இருபதாவது விரிச்சிகநாயற்று பதினஞ்சாந் கியகியும் வ-ஸ்வ-ல்(வ)வகூத்தீ நாஉஸியும் வ்ருஷ்ஸ்கிவாரஸ்ம பெற்ற

3 ரெபதி நாள் ஞதெர(ர)யமொகரதீ பொயாயநஸ்ஸ்ரதரதது ப்ர்கைலாஸமுடையான் குலசெகரபட்டனுக்கு தளக்கு காணியாட்சையாக தந்த தென்னரிநாட்டுச் சித்திர-னதி யுத்தரஸீமை சூ

4 உகூணகாசி உடையார் விஸ்நாதன் கொவிலுக்கு இரண்டாம் பங்கு கம்பு தெவகன்மமும் ஆ[க] முனனுள் நின்ற பெர்வாசி விஸ்நாதபட்டன் சாபெரா யிவனு[க்*]கு(க) ஞாதியு மில்லாமல் து-

5 ரமும் முட்டு வருகையில் யிந்த பங்கில் கம்பில் ஒன்று பாதியும் தெவகன்மத்தில் ஒன்று பாதியும் நாள் கூ திலுக்கு தான காணியாட்சை ஆகக் கையாண்டு இக்கொயிலில் அசற்பங்கில் கம்பும்

6 தெவகர்மத்துக்கும் அற்ற மரி ஆதி வ்ரலாஉஸ்ழ உடைமையும் இறையிலியும் மனையும்-(த்) தொட்ட[மும்] தொட்டக்கூறும் மற்றும் எற்பெற்பட்ட சுவதரங்களில் ஒன்று பாதியும்(ப்) பற்றி இவவகைப்படி-

7 யெ நயினர் வஜ்ஜிர ஸாமணிழ வாங்கி வகுதிவரெஸமெ வருராதிகவும் செல்வக கலவிலும் செம்பிலும் வெட்டிக் காணிஆட்[சை]ஆகக் கையாண்டுகொள்ளும்படி கற் பித்து விட்ட அளவுக்கு [||*]

No. 762.

(*A.R. No.* 198 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 வஹ்தி ஸ்ரீ [||*] கொஜ்ஜிவஜ்ரா நத கிரஹவநகரவத்திகள் ஸ்ரீகமெஸவாரதெவற்கு யாண்டு இரண்டாவதின் எதிர் காற்பதது இரண்டாவது வ்ருஸ்டிக[ாய]ற்று ஆறுக் கியதியும் வெளணெற்யும் வ்ரஹஸ்திவாரமும் பெற்ற காதிகை நாள் தென்-

2 ஆரிநாட்டு வித்ரநதி உத்தரதிரத்து தக்ஷிணகாஸியில் முன்னுள் அண்ணுழ்வி வாகரதி-வாணுதெவர் திருவுள்ளம்பற்றி உடையார் விஸ்ரநாயனையும் ப்ரதிஷ்டிப்பித்து திருக்-கொயில் உவாநாதி வஸ்தவிவனியநத்ழ மஹர்ஹ்ரஹழ கட்டிணபம இடைநாழிகை

3 தி[ஹா]ணவழி வொவாநம் இவையுங் குறைவறத் திருப்பணியுஞ் செய்வித்து ஆவரண மொபுராதிகளும செய்வித்து வகுதெஜக்கு நிகயதெநித்திகங்களுக்கு வெண்டும் தெவதானமும் விட்டு உகவவயர்ஹ்தமாயுள்ள கட்டிங்களும் நடத்தி அனை-

4 த்துக் கொத்தில் வெண்டுவாரையுங் கற்பித்து நடந்துபொதுகச்செய்தெ நாமும் இனை-யனைத்துந் திருவொலக்கமண்டபமாக கலெசகரன் சிண்டபமுந் திருப்பணி செய-வித்து முன்பு கறபித்த பெர் நிங்கலாக எட்டாம் பங்கு தெவகட்டிமாகக் கற்பி-

5 த்த காஸ்யவமொகரதது வொயாயநவகுதரத்து ஸிவஸ்[ர]ணீஸ்வரமுடையான விகரிவாணுவஹ்டனையும ஒன்பதாம் பங்கு நம்பாக கற்பித்த காஸ்யவமொகரத்து வொ[யாய]நவகுதரத்து அழுதகணற்றினன் வகுவ்வநவஹ்டனையும் ஒன்பதாம் ப-

6 ங்கு தெவகட்டிமாகக கற்பித்த ஹாரித்ஸமொகரத்து வொயாயகவகுதரத்து முதலி-யான வகுவாணுவஹ்டனையும் கற்பித்து இன்னயனர் தெவதானமான பற்றிலெ நாற்பத்து இரண்டாவது பசானமுதலுக்கு கா-

7 ர்பசானம் உழுதுகொள்ளும்படி கறபித்து இருபத்தொரடிக் கொலால பெர் ஒன்றுக்கு ஒருமா அரை நிலமாக நாலுமா வரை நிலம் இறையிலியும் பெர் ஒன்றுக்கு புதின்-முன்று முழத்து மனை ஒன்றுக மனை முன்றும

8 தொட்டக்கூறுகளும் விட்டு தெவகட்டி ஸ்ரீவஸ்ரணீஸ்வரமுடையாள் விகரி-வாணுவஹ்டனும் முதலியான வகுவாணுவஹ்டனும் தங்கள் விழுக்காடு நாள் வரிகட்டிமும் நடத்தி பூவெஜைக்குறையும் ஆராய்ந்து உடைமை நீங்-

9 கலாக[ப்] பெர் ஒன்றுக்கு நாள்தொறும் இருநாழி அரிசி வரஹாதமாக நாலுழி அரிசி வரஹாதமும் பெற்று உட்கொயில் புறக்கொயி லுட்பட அசற்பங்குக்கு ஒத்த மரி-யாதி தரமும் செய்து சுவந்திரங்க ளுள்ளதும் பெற்றுப்

10 பொதும்படியும் நம்பு அழுதகணற்றினன் வகுவ்வநவஹ்டனும தன விழுக்காடு உளள நாள் உடையார் விஸ்ரநாயனையும் நாச்சியார் உலகமுழுதுமுடைய நாச்சியாரையும பூஜித்து மற்றும் உட்கொயில்

11 புறகொயில்களில் நாயன்மாரையும் வகுஜித்து அசல் நமபுக்கு ஒதத மரியாதி உடை-மையும் சுவந்திரங்களும பெற்றுப் பொதுமடியும் கற்பித்த அளவுக்கு இமமரியாதி-யிலெ இன்னுள் முதலுக்-

12 கு இவ்வொலெ பிடிபாடாக இறையிலி நிலம் நாலுமா அரையும் மனைகளும் தொட்டக-கூறுகளும உடைமை நீங்கலாகக் கற்பித்த வரஹாதி நாலுழியு மறதுமுள்ள வுகதரகளும் பெற்றுக்

13 கற்பித்த மரியாதியிலெ தரக் குறைகளும தீர்த்து வருராதவற செலவுக கல்லுமெ செம்பிலும் வெட்டிக்கொணடு வகுதிவரெமெ காணியாட்சையாகக கையாணடு கொளளவும் பாற்க

14 இவை கருவு பொன்பற்றியுடையான எழுத்து உல கமெயு

No. 763.

(*A.R. No.* 199 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 ஸகாஜ்ஞ ஆயிரத்து முன்னூற்று எண்பத்து ஒன்றின்மெற் செல்லாநின்ற நம்குமாரன் அரிகெசரிதெவராண பராக்கிறமபாண்டியதெவற்கு யாண்டு நடுக வது எதிர் அ வது மிதுன ஞாயற்று இருபத்தமு-

2 ன்றாந் நியதியும் பூருவவகஷத்தத் தெஶமியும்(யும்) புதன்கிழமையும் பெற்ற சொதி நாள் நம் மெலவிதியில் விதரணவினெதன்பெருந்தெருவில் மடபதிகளில் தத்துவப்பிற-

3 காசனுக்கு முன்னுள் நாம் மடப்புறமாக விட்டுக் கல்லுவெட்டிக் குடுத்த வகையில் பாகூரில் விட்ட நிலம் மாறிக்கொண்டு நிலமாக மடப்புறமாக விட்ட தென்னரிநாட்டு நல்[லூ]ற்பற்றில் கறமுச்செற்றை-

4 ப்பற்றுக்குப் பெருநான் கெல்கையாவது ஶிழெல்லை ஆற்றுக்கு மெற்கு தென்னெல்லை சாத்தாவின் நிலத்[து]க்கு[ம்*] பற்றுக்கும் தண்ணம்பைக்கும் வடக்கு மெல்லெல்லை புளியறையில் எல்லை-

5 க்கும் [ஒ*]பருவரம்புக்கும் ஶிழக்கு வடனல்லை ஆற்றுக்குத் தெற்கு இந்நான் கெல்லைக்கு உட்பட்ட நஞ்செய் புஞ்செய் பட்டடை கொடித்தொட்டம் மாவடை மரவடை மற்றும்

6 நாங் கொள்ளும் கொழுறைபாடுகளும் மற்றும் எற்பெற்பட்ட சுவந்திரங்களும் இவனுக்கு வஷ-ஶாகூழ்ஆக மடபிற(ம)மாக ஆவ[ஆ*]காழ் வஜகிவ்ரவெஶமெ கையாண்டுகொள்-

7 ளவும் ஆதிசண்ணேஶ்வராகு எழுத்து [||*]

No. 764.

(*A.R. No.* 200 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SUBRAHMANYA SHRINE IN SAME TEMPLE.

1 ஷஸ்தி [||*] ஸ்நாய-ஶிகெஸ வக்கழ் வஶிஷ்டவ-ராஜினிஹி [|*] ஶாஸநழ் விஶ்நாயவ்ய ஶழஹொ[ஜ-ஶ்யகி] ஶாஸ்துகழ் [||*] ஆதிசண்ணேஶ்வராஜ்ஞயழ் ||

2 ஸகாஜ்ஞ ஆயிரத்து நானூற்று அன்பத்து ஒன்பதில் மெற் செல்லாநின்ற நழ் க-[ம]ராகு ஷஸ்தி ஶ்ரீ ஹ-வகெக-

3 விர ஷத்ரகுலவ்ரதிவ ய-ராஜாதிஹத்ர ஜயஶிம்ஹவ-ராவராயிஶ்வர கெஶவ-ராநாவஸிம்ஹ கொஜகதொதிவாகர ஹொஜவித்த-[வ]ர்வ-

4 நஒ ஆஹவராஜநத்ந வாவிகழ் வாவ-ஶ்ஹௌஶி கொஜபிஷவஶி-ராந கிரஹ-வநஜுகரவத்தி கொநொர்மைகொண்டான் இறந்தகாலம்எடுத்த ஒ-

5 பருமாள் ஶ்ரீவஜுஹெவர்[க்*]கு யாண்டு மூன்றுவது எவிளம்பி வஷ-ழ் வ்ருஶ்சிகாவி இருபத்து ஒன்பதாந் நியதியும் சுவாவகஷத்து [வ]கா[உ]ஶியு-

6 ம் ஸ-யவாராஶி-ழ் பெற்ற சொதி நாள் ஆதரயஹொதரத்து ஜாதகக்கு ஊதரிகாக குடுக்-

7 கக் கற்பித்து மீனே ஒன்றுக்கும் நிலம் ஒருமாவுக்கும் நம் க-ஶாராகு ஶ்ரீவஜுஹெவர் [ஒலே] வருகையில் க[ம் வ]ராசலகாரி[ய]ம் வராஹ-.

8 ஸஹாஸனும் காரியக்கணக்கு நிருவிருந்தபெருமானும் ஆலயக்கணக்கு கரிகெஶ்வரஹெவனும் கஜி-கள்கணக்கு ஆறுமுகப்பெருமானும் தொண்டர்கள்

9 கணக்கு விஶ்நாயனும் கணக்கினபடி தென்னரிகாட்டு தென்காகியில் [கொ]யில் தானத்தாரில் ஒஞ்சாண்டிக்காத்தான் வகையாக க[ம்]

10 கணடுழவு நிர்ந்து இவ்வ[ண்டு] பசான முதலுக்கு கார்பசாகம் பயிர்ச்செய்துகொள்ளும்படி கற்பித்து விட்ட முதற்கண்ணுறு தடி ஒன்று நில-

11 ம் அரைக்காணி முக்கிரிகையின் மாகாணியும் இரண்டாங் கண்ணுறு தடி இரண்டு நிலம் அரைக்காணி முக்கிரிகையும் தடி இரண்டு நிலம காணி

12 அரைக்காணியு . . . . எட்டுமா முக்காணியும் அஞ்சாங் கண்ணுறு[1]

[1] The last line of this inscription is much damaged.

No. 765.

(*A.R. No.* 201 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE SHRINE IN THE KULASEKHARAMUDAIYAR TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ஸகாஷ்ட கூசா[அ]யகூ வ்மெற் செல்லாநின்ற ஷஷ்டி ஸ்ரீ ஹ-வவெகஷிர வஜ்ரக-ஷ-வரதிவ ஏய-ரா-ர்ஷெஜ்ர ஜயதர்ம்மஷவ-ரவராயஸ்ரீரா கெஷ்டிரா-ரநாரஷிம்ஹ கொரஷகஸொதிவாகரு ஷொஷஷிதூ-வடுவாகஷ ஷாஷிதூஷாவ-ர்ஷெளர் ஷெவ-வராஷூணஷ்ரவநாயரூ-ர் கொஜ்டிஷவர்-ரான கிரஹ-வநலுகூரவத்தி கொகொர்மை-கொண்டான ஸ்ரீபெருமாள அழகன்பெருமாள் அதிவிராமனஆய ஸ்ரீவல்லஹெவறகு யாண்டு நி வது வரஹவஷம்வத்ஷரத்து உத்தராயனத்து ஷெஷகூய்துவில ஷகாரவி [ந] [வ*] யும்

2 வ-ஷ்வ-ர்வகூஷத்து ஷகாஉரியும் ஷொர்வாரமும் பர-ஹயொம பர-ஹகாரணமும் பெற்ற ஷொஹிணிநகூஷதரத்து நாள் வ-நவ-ர்ஷ-நகூஷதரத்து ஜாகரான ஸ்ரீபெருமாள [அ]ழகனபெருமாள் அதிவிராமனஆய ஸ்ரீவல்லஹெவரீ ஆன நாம உடையார் க-ஷ்ணபகாரநாயனுக்கும குழல்வாய்மொழிமஷகைகாசசியாற்கும கஷ-ர்ணாதி வரதிஷாகழி உவாநாதி ஷ-ஷவிவய-ர்கழி திருப்பணியும் செய்வித்து க-ஷ்ணபகார-நாயனையும குழலவாய்மொழிமஷகைகாச்சியாரையும பரிவாரதெவதைகளையும் வரதிஷித்து நித்திய கைமித்தியங்[க*]ளும் உக-

3 ஸவவரியகழி ஆக நடத்துவரும்படிக்கு இதகளுக்கு வெண்மெ செலவுக்கும் விட்ட கம் வாசற்கணைகா இட்ட கைத்தடிப்படி குறுமறைநாட்டு குறுஷகானம்ஆன இராசகு-ரியகல்லூற்கும தொப்புக்கும எல்லெஆவது தென்எல்லெ சிற்றூற்றுக்கு வடக்கு வட-எல்லெ வெள்ளாழன்குளத்துக் கரைகடாடு எல்லைக்கு தெற்கு மெல்எல்லெ வழிதியூர்-பற்றுக்கும குளதகுக்கும சுர்திரபாண்டியபுரத்து எல்லைகும கிழக்கு கிழ்எல்லெ கலங்கல் உள்ளிட்ட பற்று ஆனைகுளத்தில எல்லைகும குமாரகெரிப்பெருவழிக்கும தடடப்பாறைப்பொ[ன]-

4 லுக்கும குனிச்சானபாடி எல்லைக்கும அறிஞ்சாபிராட்டிவதிக்கும மெற்கு ஆக இன்-னூன் கெல்கைகரு உள்பட்ட பெரியகுளமட அகலயல புனக்குளம் இதில முன் உண்-டாகிய ஷெவதாயம் வரஹதாயம் மடப்புறம் அய்யனபாத்தி அம்மைவிளாகம் தெற்-கில் இடைதவணையும் நீஙகலாக உண்டாகிய அகலயல் புனகுளும் கஞ்சை புஞ்சை கத்தம் செய்த்தலைத் திடர் வாவி கூபம் மாவடை மரவடை மெலும் உண்டாகிய ஆக்கப்பெருக்கம் தொப்பு ஊத்தைப்பா[ட்ட][ம்*]

5 பாசிவிலை செக்கிறை தறிக்கடமை கொடிக்கடமை உலாவுகாட்சை தென்படி பொற்றை மீன்படி பள்ளம் மற்றும எற்பெற்பட்ட ஷகலஷஷ்ஷவராவிகளுக்கும காம் கொள்ளும் கொழுறையாக உளள எற்பெற்பட்டதும நம் வரியுளார் கணக்கிலும தவிர்த்து இன்-னுள் முதலுக்கு தெவதானமஆக ஷஉரா-ர்ழி இவ்வாலெயம் உள்ள அளவாக செம்-பிலும கிலெயிலும் வெட்டி ஷையாண்டுகொளளவும பாற்க இவை கொமெளருடை-யான் எழுத்து வ

No. 766.

(*A.R. No.* 202 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ-ஹஸ்ரீஷ-ர [||*] ஷ்நாய-ர்தெகஷ ஷகதழி ஷஸ்ஷஷ-ரதெளனிவிஸ்ரீராவநழி ஸ்ரீக-ஷ்ணதெவராநாயஷ ஸ்ரீஷ்ணஹராஜ-ர்யதி ஸாஸ்ரதழி [||*] சூதிவஞ்ஞஸ்ரீரா-

2 ஜ்ஜெயழி | ஸகாஷ்டவழி கூசாஅயிகூ வ்மெல் செல்லாநின்ற ஷஷ்டஸ்ரீ கொஜ்டிஷவர்-ர்ஷரான கிரஹ-வநலுகூரவதி கொகொர்மைகொண்டான் ஸ்ரீபெ[ப]ருமா[ள்]

3 அழகன்பெருமாள் அதிவீராமன் ஸ்ரீவ[ல்*]லஹெ[த]வறகு யாண்டு அஞ்சாவது பிற-பவ ஹரி ஆவணி டம் உலெ அபரபக்ஷவ-ர

4 [illegible]றிகையும் சுக்கிறவாரமும் கெண்டபொகமும் வணிக்கரணமும் பெற்ற உத்திரட்-
டாதி நாள் நடி ஆலை-
5 யத்துக்கு தொணடர்கள் மாடாபத்தியக் காணியாட்சையும் தொண்டர்கள் மெய்படி
கணக்கும் காணியாட்சையும் ஆக
6 காணியான விஜநாயமுதலிகது குடிக்க கற்பித்து நடி கூரோநதி அழகன்பெருமாள்
அதிவீராமன ஸ்ரீவல்லபதெவநீ ஓலை நடி வா-
7 [ச*]த் தூரற்காறு[ர்க்*]து வரவிடுகையில் நம் வாசற்காரியம் திருவெல்வெலிப்பெரு-
மாள் காலிங்கராயனும நம் அ[ற்]சகரில் பராக்[கிற]-
8 மபாண்டியபட்டனும் ஆலையகணக்கு சங்கரபினனும் இட்ட கைத்தடிப்படிக்கு
காளையான் விஜநாயமுதலிக்கு
9 [தெ]ாண்டர்கள்கணக்கு காணியாட்சை இறையிலி ஆக விட்ட நிலம் ஒருமாவுக்கு வட-
வாரிகாட்டுப் பராகதிறமபாண்டியப்பெரெரி . .
10 . . பட்டாவில் நடி கண்டிழவு திறக்து இவ்வருஷடி கார் முதலுக்கு இறையிலியாக
விட்ட செகவீராமன் திருத்து நடி . .
11 . வ் விதி எ-ங் கூறு கிழ்எல்கை சிவலபாரதி தான இறையிலிக்கு மெற்கு தென்எல்கை
ஆண்டி வாணதராயனுக்கு அ . . .
12 இறையி[லி]யாக விட்ட நிலத்துக்கு [வ*]டக்கு மெல்எல்கை கெடியான் இறையிலிக்கும்
தென்வடல் ஓடிய காலுகதும கிழக்கு வடவெல்கை
13 . . . . . தான இறையிலிக்கு தெற்கு ஆக இன்னன் கெல்கைக் குள்பட்ட
சுலிஉயசூவ உழுந உய-ங் கூறு கிழ்எல்கை
14 . . . . [ம]டநுக்கும் தென்வடல் ஓடிய காலுக்கும் மெற்கு தென்எல்கை பாட்-
டத்துக்கு வடக்கு மெல்எல்கை தென்[வட] லொடி . . .
15 . . . . லுக்கு[ம பா]ட்டத்துக்குத் தெக்கு வடஎல்கை கிழ்மெ(ல்) லொடிய கா(ல்)-
லுக்கும் பாட்டத்துக்கும தெற்கு ஆக இன்னன் கெலகைக் குட்பட்ட . . . . .
16 . . . . . ஸிதி உ-ங்கூறு கிழ்எல்கை பாட்டத்துக்கு மெற்கு
தென்எல்கை தனது இறையி[லி*]க்கு வடக்கு மெல்எல்கை சொழகொன்பெருங்கா-
17 . . . . . கிழக்கு வடஎல்கை பாட்டத்துக்கு தெற்கு [ஆக] இன்னன் கெல்கைக்கு
உள்பட்ட சுலி உயச . . . . கூறு கிழ்எல்கை திருவெல்வெலிப்பெருமாள் இ-
18 . . . . க்கு மெற்கு தென்எல்கை கிழ்மெ லொடிய காலுக்கு வடகது மெல்எல்கை
தென்வட லொடிய காலுகது கிழக்கு வடஎல்கை தனது இறையிலி-
19 . . . [ற்கு] ஆக இன்னன் கெல்கைக் குள்பட்ட சுலி உள . . . . . கூறு
கிழ்எல்கை சிவலபாரதி இறையிலிக்கு மெற்கு தென்எல்கை [பி]லாற்றூ-
20 . . . . மெ லொடிய காலுக்கு வடக்கு மெல்எல்கை தென்வட லொடிய காலுக்கு
கிழக்கு வடவெல்கை சிவலபாரதி தான இறையிலிக்கும் கிழ்மெ-
21 . . . ராடிய காலுக்கும் தெற்கு ஆக இன்னன் கெல்கைக்குட்பட்ட சுலி உய . . .
. . . . . ஸ்ரீ ஆக [விட்ட] இன்[தி]லம் நான்மா[வும்] மனை ஒன்று கு
விட்[ட]
22 . . . . . வ்வூரில் சன்னதித்தெரு . . . . . .
. எல்கைக்கு . . . . . லுக்கு விட்ட ம-
23 . . . . மெற்கு தென்எல்கை சன்னதித்தெருவுக்கு வடக்கு மெல்எல்கை . . .
. . . . . வதிக்கு கிழக்கு . . . . . .
24 . . நாராசத்துக்கு தெற்கு ஆக இன்னன் கெல்கைக் குள்பட்ட பத்து முழத்து மனை
ஒன்றும் மனைநொ தொட்டமும் தொட்ட[க்*]கூறும் நிர்
25 . . . . . துக்கு பிசா[த*]ம் இருந[ாழியு]ம் மாதம் ஒன்று[க்கு] உடைமை பணம
மூன்றும் நெல்[க்] கொட்டை மூன்றும் அசல்க்கணக்கி[லு*]க்கு ஒத்த பல சுவந்தி-
26 . . . . ம தொண்டர்கள் மாடாபத்தியம் காணியாட்சைக்கு [நாள்] ஒன்றுக்கு
பிசா[த*]ம் இருநாழியும் மாதம் ஒன்றுக்கு உடைமை பணம மூன்று-
27 . . . . க்கு [ப]ண[ம் மு]ன்றும மற்றும் பல சுவந்திரங்களும் இன்னள் முதலுக்கு
காணி ஆட்சை இறையிலியாகக் கையாளும்படிக்கு
28 . . . . முதலுக்கு நாம் கொள்ளும் முறைபாடாக உள்ள எற்பெறபட்டதும் நம்
[வரி]யுளார் கணக்கிலும் த[விர்]த்துக் காணி-
29 . . . . யாகக் கணக்கும் எழுதிக்[கொண்டு மா]டாபத்தியமும் கெட்டுக்கொண்டு
ஆசந்திராற்கம் சந்ததிபரிபவெசமெ இறையி-
30 . . . . பண உடைமை நெல்லு உடைமை [மனை] எற்பெற்பட்டதும் காணி-
யாட்சையாகக் கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கையாண்-
31 . . . . ள்ளவும் பாற்க இவை கொடுமளூருடையான் எழுத்து சூத்தசணைபூரு.
எழுத்து ॥வ

No. 767.

(*A.R. No.* 203 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE KUTTALANATHA TEMPLE AT KUTTALAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்ரீகை கடமாரநாயஷ்ய ஸழஹொஜ[யகி] ஸாலநழ [।*] வ்ரஹ்மாதிவிழிமொயாய-ன்ழ ஹக்கிச-க்கிவ்ரஉபகழ் [॥*] சூதிபணைஸ்வராஜ்ஜெயழ் ஸகாஷ்ழ் ஆகா[க]ன மெல் செல்-லாநின்ற நம் குமாரன் பராக்கிற[ம*]பாண்ய்ஷெவற்கு யாண்டு நவக வதின் எதிர் மிரண்டாவது மினஞாயிற்று இருபத்தெட்டாந் தியதியும் வ-ஞ்வ-ன்வகூடத்து வஷியும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற ரோமரிஷ-ன்த்து நாள் மௌதமமொகரது வொயாயன வ-ஞ்சரது ஷெவகுலப்பெருமாளான

2 மங்கைப்பெருமான் மம்மாயாஹட்டனுக்கு நம் சுவ்ய-ன்கந் மாகாயகஹட்டர் முறைக்கு யிவனுக்கு ஆயாவமாய் நம் அவ்ய-ன்கை முட்டிவருகையும் ஆயாவரான வகனியக-ஹட்டனும் குமாரவ்ராஜிஹட்டனும் நிங்கலாக அசற்பங்காளர் நாலுபெரும் ஊர்வழி பொய் நம் அவ்ய-ன்கை முட்டிவந்து இது நம குமாரன் பராகிறமவாண்ய்ஷெவன் கெட்டு இவனை வரக்காட்டி நம் அவ்ய-ன்கை முட்டிவராமல் கடத்துவாணகவும் ஊர்வழி பொய் நம் அவ்ய-ன்கை முட்டிவித்த முதலியான

3 குலசெகரஹட்டனையும் சிறுத்தண்டையங்காலும் அழகியானையும் திருக்குற்றலமுடை-யானையும் [வி]ஜ்ஜ்ராஹட்டனையும் நம் குமாரன் பரா்க்கிற[ம*]பாண்ய்ஷெவன் கொபி-த்து இவற்கு ஜ்ய-ன்ஹாகியும் [க]ரஹாகியும் மத்திசா தானதுகொண்டு இது வராமல் நாங்கள் ஊர்வழி பொய் முட்டுவித்தவதுக்கு முட்டாமல புகக மம்மாயர-ஹட்டனுக்கு பங்குக்கு ஒருனளாக குடுப்பொமெனறு சொல்லுகையில் இவர்கள் பொருந்தின மரியாதியிலை முதலியான குலசெகரபட்டனர் அஞ்சில்

4 நாள் ஒன்றும் சிறுத்த[ண்]டையஞகானு மழகியான் ஞள் அஞ்சில ஞள் ஒன்றும் திருக்-குற்றலமுடையான் ஞள் அஞ்சில் ஞள் ஒன்றும் சிவஜ்ஞாகஹட்டது ஞள் அஞ்சில் ஞள் ஒன்றும் ஆக ஞள் ரூவும் வாங்கி இவன் . . ரம் பங்கு காணியாட்சியா[க] பதித்து இவர்கள் உடைமையும இறையிலியும குறைத்து இவனுக்கு கொடுக்க என்னு-மனவில் இவகளுக்கு [நி] . . . . துக்கு பற்றுக இது கொண்டு இவர்கள் உடைமையும் இறையிலியம் நிங்கலாக

5 இவறுக்கு அவ்ய-ன்நாவ்ய-ன்தியாகக் கிழைமார்பில பறறில புராணபட்டன் யிறையிலிக்குக் கிழக்கு குமாரவ்ராஜிஹட்டன் யிறையிலிககு வடக்கு தடி இரண்டு நிலம் காணியும் இதன் வடக்கு த . . று நிலம் அரைக்காணி மூக்கிரிகையும் ஆக நிலம் காணி அரைக்காணி முக்கிரிகையும இதவும் கன்ஞகெரியில பற்றில எழாங்கண் . . . டி இரண்டு நிலம் முக்கிரிகையின முக்காலுக்குக் காலுகருத் தென்மெநகு தடி மூன்று

6 நிலம் அரைமா யிதுவும் இதன் வடக்குத் தடி இரண்[டு*] நிலம் அரைக்காணி முக்கி-ரிகை யிதுவும் எட்டாங் கண்ணறு கிழைமார்புக்கு கிழக்கு தடி முன்று நிலம் காணி-யி (இ)ன் ஆறுமாக்கா . . . இதவும இதன் வடகிழக்குத் தடி மூ[ன்*]று நிலம் கிழ் முக்காலெ அரைக்கால் இதவும் இதன் கிழக்குத் தடி மூன்று நிலம (நில)-முக்கிரிகையின் ஆறுமாக் காணி இதில் தெற்கடைய கிறப்புக்கு .

7 வடக்கடைய நிலம் காணியின் அரையெ மாகாணி ஆக நி[ல*]ம் இரண்டு மா[வு]-மாகி மூன்றவது கார்முதலுக்கு சுவ்ய-ன்நாவ்ய-ன்தியாக வி[ட்]டெ வ . . . செய்து அசற்பங்காள(ர்)ற்கு ஒத்த மரியாதி யொவாசாரி(ய்)யமும் [1]அவ்ய-ன்கையும் மற்றும் நம் ஆலயத்துள்பட்ட . . . . . யங்களில் ஸுகஜ்ஞங்களும் இவர்கள் நால்வற்கும் ஒத்த மரியாதி

8 வஷ்ணவ்ராவ்ரியும் பெற்று சுவ்ய-ன்னையும் முட்டாமல் கடத்திக்கொண்டு பொதும்படியும் கற்பித்த அளவுக்கு இம்மரியாதியிலை இவ்வொலை பிடிபாடாகக் கொண்டு சுவஜ்ர . . . . . வஜ்ஞதிவ்யவெஸமெ கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டி நம ஆலயம் உள்ள அளவும் எழாம் பங்கு காணி ஆட்சையாக ஸ . . . டி அனுபவித்து பொத-வும் பாற்க பராக்கிமபாண்டிய ப்ரஹ்மாதராயர் எழுத்து ஆதிசணைஸ்வரன் எழுத்து [॥*]

9 எழுத்து சூதிஸணைஸ்வரது எழுத்து [2] [॥*]

---

[1] Above this word is inserted ண்டெ தன் . . . . . நில் காணியுமாக.

[2] This line is a repitition.

No. 768.

(*A.R. No.* 204 *of* 1895).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொசடிவலவன்மரா[ன] கிரஹவனவகுலவதிகள் ஸ்ரீபராக்கிறமபாண்டிய-
தெவற்கு யாண்டு மூப்பத்தொன்றுவதின் எதிர் இலாவது மினஞாயற்று இருபதாங்
கியதியும சுவரவகுத்து வலஞ்சியும் புதனகிழமையும் பெற்ற சுதிஷ[து] நாள் மௌகம
ஸ[ா]தரது வொயாயநஷ-த்தரது ஒவகுலப்பெருமாள் மங்கைப்பெருமா[ள்]
[ம]யாஷட்டனுக்கு தென்வாரிநாட்டு உடையார் திருக்குற்றலமுடையநயி[நா]ர்
கொயிலில் நமபிமாரில் எகநாயகஷட்டந முரைக்கு இவனுகது ஆயாவழியாய் பூசை
முட்டு வருகையில

2 சூயாவம்[ஆ]ன எகனயகஷ்டது . . . . . ஸ்வாதிஷ்டரும் நிங்கலாக அசற்பங்-
காளர் நாலுபெரும் ஊ[ர்]வழி பொய் பூசை முட்டுவிக்க இதுகொண்டு பூசை முட்டு
வாராமல் நம் சுவ-ஷீன பெர் விட்டு பூசை நடத்த வட்டம் செய்த ஊரவழி பொய்
நின் நாலு பங்காளரையும் சுத்-ஹாகியும் ஜந்தஹாகியும் உருத்தவெணுமென்று
ணம கொபித்திருக்கச்செய்தெ இவர்கள் இது வாராமல் எங்கள் முறை நிர்ந்து
[பூ]ஜித்த ம]யாயஸ்ஷ்டனுக்கு பங்குக்கு க நாள் ஆக குடுப்பொம் என்று கற்பித்து
முதலியார்

3 கு[ல]செகரபட்டன் நாள் அஞ் . . . . ஒன்[று*]ம் சிறுத்தண்டையும்காலும்
அழகியான் நாள் அஞ்சில் நாள் ஒன்றும கி[ரு*]ஷ்ணமருவமுடையான் நாள் அஞ்-
சில நாள் ஒன்[று*]ம் சிவஜ்ஞானஷ்டது [நா]ள் அஞ்சில் நாள் ஒன்றும் ஆக நாள்
நாலும் குடுப்பொம் என்று இவர்கள் சொல்லுகையாலெ இவர்கள் பொருக்கிகமரி-
யாதியிலெ நாள் நாலும் இவனுக்கு எழாம் பங்கு காணியாட்சையாக குடுப்பதுஞ்
செயது இவகள் உடைமையி இறையிலியிலும்

4 குறைத்த நாள் விழுக்காட்டில் குடுக்க எனற அளவில் இவர்களுக்கு பற்றுக இது
கொண்டு இவகள் உடைமையும் இறையிலியும் நிங்கலாக கிழமரபில்பறறி-
லு[ம்*] கன்னெரியிலும் ஆக மூப்பத்தொன்றுவதின் எதிர் முன்றுவது கார் முத-
லுக்கு இரணடுமா நிலமும் இறையிலியாக விட்டு அசற்பங்காளற கொத்த மரியாதி
ஸெவாவாரியமும் சுவ-ஷையும் மற்றும் இக்கொயில்களில் உள்ள வுகஸ்தங்களும்
பெற்று பூசையும் முட்டுவாராமல்

5 . . . . தி . . . . . மூப்பத்தொன்றுவதன எதிர் இரண்-
டாவது உடையார் திருக்குற்றலமுடையநயினர் திருவுள்ளம்பற்றிக் குடுத்தருளன
திருமுகத்தின்படியிலெ கையா[ண]டுகொள்ளுமபடியும் கற்பித்தளுவுக்கு இம்மரி-
யாதியிலெ இவ்வொலெ பிடிபாடாகக் கொணடு எழாம் பங்குக்கு காணியாட்டாகக்
கல்லிலும் செ[ம*]பிலும் வெட்டி [சு]வதாகாழி வதகிவரவெமை கையாணடு-
பொதவும் பாற்க இவை கோவர[த்தாரு]டையான் [எ]முத்[து] [||*]

No. 769.

(*A.R. No.* 205 *of* 1895).

ON A STONE SET UP IN FRONT OF THE VISVANATHA TEMPLE AT KALPATTI, PALGHAT TALUK, MALABAR DISTRICT.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. XV, p. 145 f.

No. 770.

(*A.R. No.* 206 *of* 1895).

ON THE BASE OF A LAMP-PILLAR IN FRONT OF THE AIYAPPAN TEMPLE AT SEMBARAVATTAM, PONNANI TALUK, SAME DISTRICT.

1 കൊല്ലം ഫാഴവ ആമത ഇലഃം
2 ന്മൻ പുതുക്കൊഴംകരെ ശി-
3 വം വഴിപാട ദീപസ്തംഭം
4 ക്ഷാരത്ത രാഘവ പിക്ഷാരൊടി [||*]

No. 771.

(*A.R. No.* 207 *of* 1895).

ON A PILLAR IN THE MANDAPA IN THE SUBRAHMANYA TEMPLE AT VERUR SAME TALUK AND DISTRICT.

1 மொருப்பு
2 பொதகமூ-
3 ம் கருங்க-
4 ல பணிக்க-
5 ாறருட வஞ்-
6 பாடு சுவா-
7 மிஞ் ஊ

No. 772.

(*A.R. No.* 208 *of* 1895).

ON A STONE LYING IN THE NORTH VERANDAH OF THE DAKSHINAMURTI TEMPLE AT SUKAPURAM, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்ஹி ஸ்ரீ [‖*] சொகிர-
2 த்து பரல் இருயிளையா-
3 மங்கலத்துங் கூடிச் செய்த
4 கச்சமாவது இரவிதெவி அம்ம-
5 னுடைக் கிழி டெற்று பெரும்ப-
6 லவும பள்ளிக்கரை[யா]னு மி-
7 ருநாழி அரியும் புழைக்கையு-
8 ம் அதினிட கூடின பூமியால்
9 ஒரு திருவிளக்குந் தவிரனூர்ப்
10 பாட்டவாளன் சென்று வெண்டிக்-
கொ-
11 ண்டு செலுத்தக்கடவன் இது தவி-
12 ரனூசொ டொக்கும் புக்கு விலக்க-
வு-
13 ம் பொருள் கவரவும் அ[டை]யுழ
வுழவு-
14 ம் பாட்ட மாளவும் குடி யிருக்க-
15 வும் கட்டி லெறவும் பூமி கெ-
16 டவும் குடிகள்க்குப் பலயை
17 செய்யப் பெரூா ஊராளர் ஊரு-
18 டையவகளையும் பூமி[பு]க . .
19 . ப்பெரூர் இகக்சத்தி-
20 [லி]ட்ட வண்ணஞ் செய்யாத உள-
21 . . . . கச்சம் பிழைச்ச-
22 . . . . . .

No. 773.

(*A.R. No.* 209 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE SECOND PILLAR OF THE PLATFORM IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

A

1 ஸ்ஹி ஸ்ரீ [‖*] சொகிரத்து தொ-
2 ரவம்மூரிய சொகி ரநெந் இ-
3 ராயிரவரு விரதவூர் பொதுவா-
4 ஜு மாள்கொயிலும்

B

5 . . . . . ட்டு கூடி . .
6 . . ணகக . வியச்செ . . கொ-
ண்[டு]
7 ஊராரு[ம் பொது]வாஜும் கொ-
[யி*]லு சொகிர
8 நல்லூரா ஊராண்மையுந் தானமூ-
ம்
9 பரடையுங் கொடுத்தார் சொகிரத்து
10 இராயிர

C

11 . . . செய்த கச்சம் . .
12 சொகிரகல்லூர ராயி-
13 ரவர்க்கும் சொகிரத்து உள-
14 ராண்மையந் தானமும் பரடையும்
கொடு . .

D

15 ஆயிரவர்கும் இரண்டோ-
16 ரு மிரண்டிடத்து தெவகா . யமூ
வ-
17 . . . . . காரிய[ம்] செ-
யக்கடவர்
18 இரண்டோரும் இக்காரிய . . க்கு-
வா
19 . . . . . கச்சம்
. .

No. 774.

(*A.R. No.* 210 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE FIRST PILLAR OF THE SAME PLATFORM.

A

1 [ஸ்வஸ்தி] ஸ்ரீ [॥*]சொகிரத்து கச்ச-
2 [மா]வது தனி இரிக்காட்டு வெ-
3 ட்டவெள்ளி குன்றத்து நாராயண-
4 னும் புணணியாகஞ் செய்த இ-

B

5 க்காட்டு காளைற்றலழி . .
6 மெக்குகாட்டு சித்தட்டி[யு]
7 [ம]க்கள . தொட்டியு நா(தா)-
. மொ-
8 திபஹட் . . . . .

C

9 மொதிரனும எங்னும்வசர-
10 னும் வாதுதெவனும் கொட்டே-
11 ர்ப்பாட்டவினியு கொடுத்த தெ-

D

12 வெத்தி னவரை[யும்] இ-
13 ரண்டு [கு]டியிலும் எடய-
14 ண்டும் ஓமச்செத்தவரினையு மூரா.
15 மைகளை[ச்] செய்துவித்தது

No. 775.

(*A.R. No.* 211 *of* 1895).

ON A STONE BUILT INTO THE PAVEMENT OF THE COURTYARD OF THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ சொகிரத்து பருடையாரு
. . வரும் . . .
2 யிலாய் இராயசெகராயின வள்ளுவ-
3 ருங் கூடிச் செய்த கச்சமாவது தவி-
4 ரனூருங் தவிரனூரொடக் கூடித்
தெவர்கசு
5 நிச்சல் நடைக்கு செல்லும் பூமி-
6 யும் காளமஞ்சு நந்தாவிளக்கும் விள-
க்க
7 பெரூர் இளைபிற்றில் உழவு விலக்-
கப்பெரூர் நெல் வி-
8 லக்கப் பெரூர காரியங் கொள்ளப்
பெரூர இளை விலக்-
9 குவான[காய்] தெயம்(பு)கவும்(ய்)
பெரூர் இளையி-
10 ற்றிற்பட்ட பலமுங் கொள்ளப் பெ
ரூர் வளி-
11 யும் ஒழுக்கவியுஞ் சாங்கியும் விலக்-
12 கப்பெரூர் ஊராளர் பண்டு முத்தார்
கொள்ள . .
13 சய . ற்றிகொள்ளப் பெரூர் இவ்
வணண-
14 மன்னிச் செய்தருளராசில் காராண்-
மையிழப
15 பது . . . . . சூடி பழம்-
படி
16 . . . ஊராள ரல்லாதாரும் ஒட்டி
.
17 . . . . . .

No. 776.

(*A.R. No.* 212 *of* 1895).

ON THE BASE OF A LAMP-PILLAR IN FRONT OF THE SIVA TEMPLE AT ANAKARAI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ചെവാക്കുത്ത കരുണാ-
2 കരമെനവൻ വക ചെ
3 യ്യിച്ച ദിവസ്തംഭം ന്നം മിധു-
4 നം ഉത്തര വ-
5 ഴിവാട് [॥*]

No. 777.

(*A.R. No.* 213 *of* 1895).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

1 കൊല്ലം അരുനൂത്[റു] അമ്പ-
2 ത്ത എട്ടാ മാണ്ട സെമ്പിട്ടു[॥*]

No. 778.

(*A.R. No.* 214 *of* 1895).

ON A STONE LYING NEAR THE NORTH ENTRANCE INTO THE VISHNU TEMPLE AT PANNIYUR, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ . . . . .
2 ரகரு பொதுவா[ளர்] யெரு[நூ]த்-
தகு
3 வரு மிக்கியனூரையக-
4 . . மத்து [சொண்ட] . . . . .
5 . . . . . வரும் . . . . .
6 . . . . . வரு மிரண்டு கொ-
7 . . . . . பன்றி
8 யூர் . . . . . மண்டபத்தி-
ருந்து செய்த
9 கச்சமாவது . . வளைஞ்சு . .
. .க் கிற
10 . . . . . பன்றியூரூரா . .
11 . . நாலு ஊர்க்கிழ் காராண்மையுங்
தா-
12 னமும் பாடையுங் கொடுத்தார்
இவை [திருப்ப]
13 ன்றியூ ரூரார்க் காராண்மையு தானமு
14 ம் பாடையுங் குடுத்தா . . . . .
ரூரக்காரி-
15 யமு மலவாயூர் வாரியரும் பொது-
வாளுங்
16 ங் கூடிச் செய்யக் கடவ ரிவ்வூர்
முக்]-
17 காலவட்டமும் பன்றியூர் முக்கால்-
18 வட்டத்த மா[தெவ]க்கு . . . . .
19 த்தில் எல்லா [ஆரவ] . . . .
20 முள் வினவாதெ சங்குவா . . .
க்கு
21 வரு . . . திரவச்சு . . . .
22 மாறு செல்லக்கடவியது . . .
23 மூ[ரா]ளனும் பொதுவாளுங் கூடி
யூர்கச்-
24 சமும் பிழைச்சாரை பூங்தொட்டத்-
து கி-
25 ர்தரங் கண்ட [னெ]ழுத்து ஸ்[ஸ்தி]
ஸ்ரீ[||*]

No. 779.

(*A.R. No.* 215 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE KUNDIL VARAHASVAMIN SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 கொல்லம் சுூகசுயகூ ஆமத மகர-
2 ஞாயற்றில் பெ[ரி]ம்பலத்த நிலகண்டன் திர்த்து [||*]

No. 780.

(*A.R. No.* 216 *of* 1895).

ON A STONE LYING NEAR THE WELL IN THE SIVA TEMPLE OF THE SAME VILLAGE.

Unintelligible.

No. 781.

(*A.R. No.* 217 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE NORTH-WALL OF THE KITCHEN OF THE MANNUR-AMBALAM TEMPLE NEAR KADALUNDI, SAME DISTRICT.

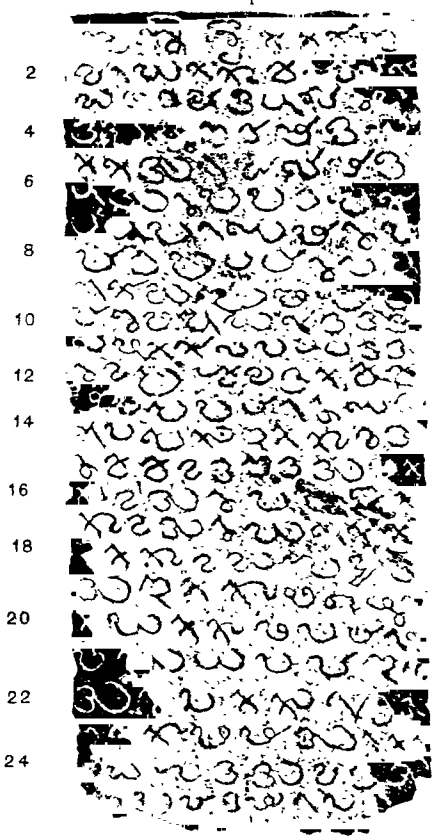
1 കൊല്ലന്താ നെഴനൂറാ മുപ്പതിനു മെൻ നാലാമതായി വൃശ്ചികമൊല്ലരു ന്നിവസാ-
ധിനാഴ നിരിപത്തൊന്നാന്തിനെ നിന്നനാം

2 കല്വിട്ട മൂഴുരാശിം കാളാഭരാമണ്ണർമരാ ശലഭയെ മേല്പാരാതി നികെതനെതി മഹിതെ
സൌരെപി സഭാസരെ | ശ വമസ്തു.

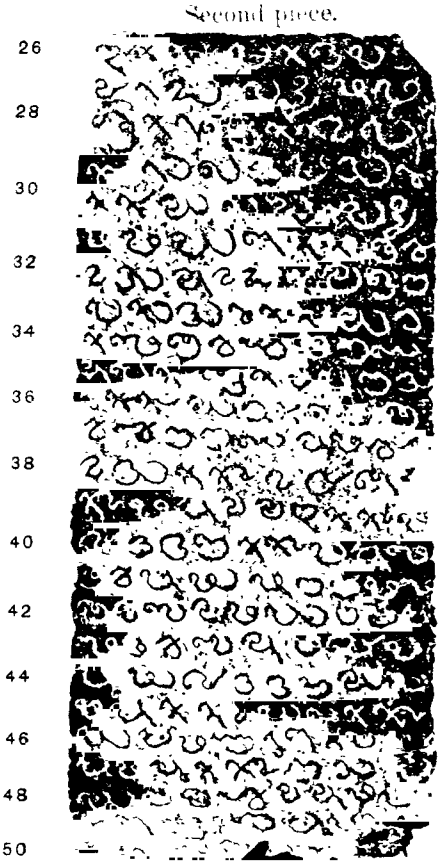
ON ANOTHER STONE.

1 തി [രു] പടുമുഴി ചുവെരി ല്ലിടിച്ചെത കന്നിയാർ പരക

First piece.

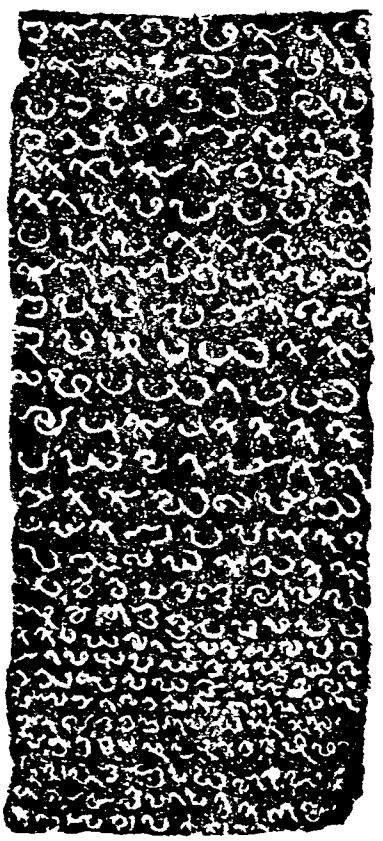


Second piece.



Third piece.

Fourth piece.



H. KRISHNA SASTRI.

SCALE ONE SEVENTH.

HELIOZINCOGRAPHED AT THE SURVEY OF INDIA OFFICES, CALCUTTA.

No. 782.

(*A.R. No.* 218 *of* 1895).

TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE SIVA SHRINE IN THE SAME TRMPLE.

1 ஷஷ்தி ஸ்ரீ[||*] கி-
2 ரு மண்ணூர்ப் பட்-
3 டாரகற்கு ஒருகல-
4 ம் அக்கிரம் மெய்-
5 தான் புல்வாஷ்ட மம்-
6 மத்து முன்னு கா[1]

No. 783.

(*A.R. No.* 219 *of* 1895).

ON A SLAB FROM TIRUPPARANGODU IN THE COLLECTOR'S BUNGALOW AT CALICUT, CALICUT TALUK, SAME DISTRICT.

First face.

1 ஷஷ்தி ஸ்ரீ [||*] கொக்கொதை-
2 இரவிக்குச் செல்லா-
3 கின்ற யாண்டு இருப-
4 த்து மூன்று மாண்டை-
5 க் கெதிர் காலா மாண்-
6 டு திருப்பறங்கொ-
7 ட்டு பாடைமாரும்
8 பாற்பட் டாரும் ஆ-
9 ள்கொயிலும் பொது-
10 வாஞ்ஞும் அவிரொதத்தா-
11 ல் மூக்கால்வட்டத் தி-
12 ருந்து செய்த கச்ச-
13 மாவது படாரருடை[ய கா]-
14 ள் பங்கினுச்குந் தி-
15 ருச்சந்தனத்திலுக்-
16 குந் திருப்[பு]கைக்-
17 குந் திருவிளக்கி-
18 லுக்குந் நிலெஉத்-
19 திலுக்கும் ஒழுக்-
20 கவிக்கும படார[ரை]-
21 ப் பிடிப்பானுக்
22 திருவக்கிரத்தி-
23 லுக்கும் மாதிருக்க-
24 ள நிலெத்தி[ய]த்தி-
25 [லுயத்தி கா]ணமிர்பதி

Second face.

26 லுக்குங் கணப[தி]-
27 யார் நிலெஉமும்
28 ஸ்ரீகாணிக்குங்-
29 காரிலத்து திரு-
30 க்கொயில் நிலைஉ-
31 மும் விளக்குஞ் ச[ா]-
32 ந்தியுந் நாராயண ன-
33 ங்கி திருக்கொயிற்-
34 கமைஞ்ச சென்னடை-
35 யுங் கொதை கெயவள் தி-
36 ருக்கொயிற் கமைஞ்-
37 ச சென்னடையும் சா-
38 ந்திக்குத் தாரை[க்]-
39 கும் அய்யனுககும்
40 இத்தனைக்கும் அமை-
41 ஞ்ச பூமி முன்ன ம[மை]-
42 ஞ்சவையும் பின்னை அ-
43 மைஞ்சுவையும் இப்-
44 பூமி இத்தனையி[லு]-
45 ம புக்கு விலக்கு-
46 விதும் பொருள் கவ[ருவி]-
47 தும் பூக்குன்றி . .
48 வி கஞ்செய்யும் ஊ-
49 [ரா]ள[ரும்] பொதுவா[ளும்]
50 . . தஞ் சென்[ன] . .

Third face.

51 பெருமானடிகட்க் கி[ரு]-
52 [ப]த்தைதங் கழஞ்சு [பொ]-
53 னனும் பட்டு முன்ன[ம்]
54 கொயிற்கு பங்கி[ரு]
55 கழைஞ்செ அஞ்சு கா[ண]-
56 ம் பொன்னும் பட்டு த-
57 வரனூர்க் கச்சமும்
58 பிழைசசு ஊர்க்கு-
59 ம் புறமாவிது இ-
60 ன்னிச்சனடை இத்-
61 தனை இலும் மூட்டு கொ-
62 ண்டு அவ்வவொ னிச்-
63 [ச]டையெ செலுத்து-
64 கிலல்ல கிது கொள்ள-
65 ப்பெரூர் சென்னடை-
66 யா உள்ள பூமி கொ-
67 ண்டு ஒற்றி வைக்க-
68 வும் ஒற்றி கொள்ள-
69 வும் பெரூர் கொடு[த்]-
70 தவன் றன் மூதல் னி-
71 மாவாவிது திரை
72 காந்தன் அமைச்ச வி-
73 ளக்கினுக் கமைஞ்[ச]
74 துடக்தையும் அவ-
75 [னெ] கொடுத் . செ[யு மூ]ானலு
76 [ங்] கொயிலு . . . . .

Fourth face.

77 ன் காராண்மை கொடுத்-
78 த கொலவாயனும் அ-

[1] Incomplete.

79 வன் சக்தியு ம-
80 ன்றி மற்றொருத்த-
81 ர்க்கு காராண்மை கொடு-
82 க்கவும் பாட்டமி-
83 டவங் கைக்கூவி
84 கொள்ளவெண்டு மென்-
85 னவும் பெரூர் இவ-
86 ஜ ம முட்டிக்கி-
87 ல் மு ட்டி ட்டி-
88 யொ டு க்கக் க-
89 டஷியர் ர ாள
90 னிக்கெ ம ரானி-
91 டமாவ ெ து வாளாக இ-
92 ஹினில் விரொதிக்[கி]
93 லுச்சவத்தையும் பி-
94 ழைச்சு[1] தண்டமும் பட-
95 க்கடவியர் தெவருடைய பத[2]-
96 ரை மழிப்பிதாக பூமி ஒ-
97 ற்றி வை பிதாக செ[ய்யவு]-
98 ம் பெரூர் ஒற்றி கொள்ளவும பெ-
99 ரூர் இத்தெவரைப் பிழைக்கில்
100 இத்தண்டமு ஊர்கச்சமும்.
101 முப்புத் தெவடி . . . .
102 டு கொடாதவரவர்கள் இ .
103 கன் வெயவ . . . .

No. 784.

(*A.R. No.* 220 *of* 1895).

On a slab from Tiruvannur in the same bungalow.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] கொ ஸ்ரீவாளஇராமர்க்குச் செல்லாநின்ற யாண்டு நாலாமாணடைக் கெதிர
2 நாலு அவ்வாண்டு இராமவளநாடு வாண்ணபாலியத்து கண்ணங் கண்டனும் பணியுடை-
3 யவகளும் அறுநூற்றுவருங் கிழலொரும் பாட்டாற் செயத காரிஇமாவது[3] கிருமுன்-
னூர்ப
4 படாரர் மெல்கணையபள்ளி ய(ர)க்கஞ் செல்வன் கொளள வெண்டுமென்ற பொன் பண்.
டில்லாதது கொ-
5 ள்ள வெணடாதென் றெழிஞ்சார் இப்படாரர்மெல் எவ்வகைப்பட்ட(ட)தங் கொள்ள-
பெரூர் காடுவாழுமவ-
6 [வ]ம் பணியுடையவகளுங் கிருமுன்னூர்ப் படாரருடைய தெவத்துவமும் பிரமத்துவ-
மும் அறுநூற்-
7 றுவர்க்கும் கிழிடு இதினுக்கு கிழிட்டு காணம் ஒரு நந்தாவிளக் கெரிக்கக்கடவார்
ஊராள
8 ரிப்படாரராக்கெய் இப்படாரர்க்கு அறுநூற்றுவரும் ஒரு நாளை புரி கொண்டு ஆராதினை
செய்விக்கக்க-
9 டவர் இப்படாரருடைய இடையிடு திருக்குணவகொடொக்க மிலக்கிக்ககடவர் அறு-
நூற்றுவரு[ம*]
10 இதினுக்கு கல்லிதுங் கியிதுங் கண்டு செலுத்தக்கடவன் உள்பாடு செய்யுமவன் இப்-
படா-
11 ரக் கடித்த தெவகாரியவுந் தரிச்சிருக்கில் பொதுவாள் சென்று சென்றது விட்டிக்-
கொடுக்கக்கடவர் அ-
12 றுநூற்றுவரும் விட்டிக்கொடாதவன் திருக்குணவாய்ச் செல்லுஞ் செல்நடை மூட்டிச்-
சொர்வொரு-
13 . னுங் காடனதொட்டம் அறுநூற்றுவர்க்கும் பாலியூரொ டொக்கும் அகநாழியெச்-
செலவி[னன்] அக்-
14 கொயிலகனமிப் பொருள் கவர்விதுஞ் செய்யுமுராளன் இருபத்தைதங் கழஞ்சு பொன்
தணட அறுநூற்றுவர்க்கு [||*]

No. 785.

(*A.R. No.* 221 *of* 1895)

On a stone to the right of the middle entrance into the first prakara of the Vadakkunathan temple at Trisur, Cochin State.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மகரத்தில் வியாழங் நில்க்க
2 செய்த கருமமாவது திருச்சுவபெரூர் மு-
3 க்கால்வட்டத் திருது ஊர் முத்தரும் இளையரும் கொயி-

---

[1] சசு may also be read as அரை. [2] பதனா is clear : perhaps it has to be corrected into பதவார.
[3] Read காரியமாவது

4 ல்[லு]ம் பொதுவாளும் கூடி அவிரோதமாய் செத கருமுவது[1]
5 கெவ[ச]வயம் எ[றை பா]டி ஆகத்தும் புறத்த[ம்*] கொ[ள்ளப் பெ]றூர்
6 புக்கு விலக்க[வு]ம் பொருள் கவர[வ]ம் பெறூர் கொ[ட்டு]வாயிர-
7 வெளி கச்சம் கச்சம் மறுத்தைய கொ[ள்]று தாயை களத்திர
8 மமச்சார் [பப]ண்ணதுமர் அவன்னும் அனு[வ]ந்தம் பண்ணமவக்-
9 னும் அதுவெ கச்சம் அடி[ம] புரி[யு]ம் செறுமகவருவ-
10 [வா]னும் அதுவெ கச்சம் யிக[ச்]சம பிழைச்சவன பூ-
11 [மி] தெவருடையிது ஒள்ளது முடையிதும் கொயில கொளளக்-
12 [க]டவர் அவ[ன்] [இல்]லத்து அய்யமும் பிச்சையும கொள்-
13 . . ரும . . தம் பண்ணுமவன்னும அதுவெ கச்சம் இ அக-
14 . . த்து செல்லும் செலவு பு . . க்க . . . . . ச்சம
15 இக்கச்சம் பிழைச்சவன்ன கொயில் மறுக்கக்கடவிது[2]

No. 786

(*A.R. No.* 222 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE WEST WALL OF THE GANAPATI SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 [ஸ்வஸ்தி] ஸ்ரீ கர்க்கடகத்தில் வியாழு[க்] கின்ற கர்[க்]கடகஞாயற்றி[ல்] திருச்சபெருர் [மூ]க்(க)கால்வட்டத் திருந்து ஊரு-
2 ம் சமஞ்சிதருஞ் சொசியார்கிரு[வடியும்] பொதுவாண்மாருங் கூடி அ[விரோதத்-
தாலெ க[டவத்து] . . [வ]தெவரிடெஞ்சுல [மூன] குடுத்[த]
3 . டவாயிரவெளிக் கச்சத்தொ டொக்குங் க[ா]ரயும [வ]யலு [மெ]ற்றெழுகிய கச்ச-
[வொ]லக் [ா]னைரொலது [கொயிலும்]
4 புகரு தடுத்தவரையுஞ் செழுமாஞரையுங் கொ[ட்]டு வ[ாயி]ரவெளிக் கச்சத்தில்ப்
பட்ட உண்ணாடை [இ]க[ா*]ளவிது
5 சிறைக்கல் அகழில் தாம் பண்ணினெரு மிக்கச்சத்தொ டொக்கும் [||*]

No. 787.

(*A.R. No.* 223 *of* 1895).

ON THE BASE OF THE PLATFORM CALLED MULASTHANA IN THE SAME TEMPLE

1 ஸ்வஸ்தி[ஃ] ஸ்ரீ | ஸ்ரீ-மூலஸ்தானதிஃ ஸிவவ-ரணயஸ்வ கதிகை-டவவொஃ [|*]
ஸிகவொஸ்வ-மூலிவ [3]கிஞ ரவிவீரவெ[ன] யனெ[ன] [||*]
2 . . . . . வியாழம் யன-ரனயற்றில் வெ[ணிட-ன்ற]னடைய ஊர-
விவீரஞ ஸ்ரீ ஃ-மூலஸ்தானம் சுரி[3]கல்வெணி வெயிக்க வளபெஞ்சி உப்பு வணி கொஸ்ல-
த ||—

No. 788.

(*A.R. No.* 224 *of* 1895).

ON A ROCK CLOSE TO THE TEMPLE AT PAROLA, COCHIN STATE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பள்ளிமன்றத்து [கா]லத்தானத்தின் அமஞ்ச பூமி ஆவ(ர)த இக்கொட்-
டி . . ர்வடியு[ம்] புலவெர்வாயி[ல்]-
2 பாதியும் சிறைக்கல் மிளி இரண்டு மெளகதில ஓரடுல விரு[கூறு] இடைகருவு [கிழ்]
கொலக்கருவி விருகூறும ஒம-
3 ச்சபள்ளி அ[வ]ன் கொடுத்த மண[லு]கையும தெங்கின்கிழ் ஓடியில் பட்ட[தும்]
செல்வி[யில்] கா[வொன]று ஆயிரவெல்-
4 அமரின காவொன்[று] இனங்குளத்தில் காலொன்று ஊர்க[ளி]ல் [இ]ட[ம]டியில்
காவெ[ா*]ன்று செங்கரையில் பாதியும் மெ[லூ]ா புரையிட[ம்]
5 அகி[ன்]கொளள [சார]து மிளியு தெவங்க கரையுடை கொணந்து மங்ஙாடெபட்ட
கொட்டொசொடியி[ல் பாதி]யும் பொரிமசங்ஙாட்டில் தெவங்-

---

[1] Read கருமமாவது.
[2] This line is engraved on the top of the inscription.
[3] After the syliable வ of this line and க of the next are two lines in Tamil characters which read as follow :—

1 ஸவ-ஸ்யாரி வருஷ மார்கழி மாதம் இருபத்தெ . . . . .
2 [ஒ*]வண்குன்றகடுடைய இரவிவிசன் ஸ்ரீ முலத்தானம் . . . . .

6 குட்டகுற்[மியில்] முன்[றெழு]ன்னு எகாம்ப னேரிகாட்டில்னு [தா]னத்தார்க்கு . . .
[பு]ரையிடமு மணிபர் வயலி[ள்]-
7 பன் இரண்டால் மறண்டள்[ளி] மிளி மிர[ண்*]டும் கடும்மன்புமி . . . . . .
. . . சாக்கர . ரு மிளி நாவெ[ர*]னமும
8 காரிகுறிச்சி நம்பிச சாத்தன்க் கொள்விடை யிடபமங்கல . . . . . .
. . [கா]ராண்மையும் . . தான . . [ப]ருடையும் தெ[1]

No. 789.

(*A.R. No.* 225 *of* 1895).

ON THE BASE OF A SHRINE IN FRONT OF THE WEST ENTRANCE INTO THE TEMPLE AT TIRUVANJIKULAM, COCHIN STATE.

1 [ஷஷ்ரீ] ஸ்ரீ [॥*] [தகுவி]ல் வியாழக் கில்க்க செ[ய்த] . . . . . வத
திருவஞ்சக்க[ள]த்து இராயிங்கப் பெருந்தச்சனுக்-
2 . . . . . [பெ]ருந்தச்சனு அமச்சு[ள்ளுறுத்திக்] கொயிலதிகாரிக[ள்] திருவுள்-
ளஞ்செய்து கொடுத்தருளிய புரையடதின் இறை மூப்பதி ஞாழி
3 . . . . . செவலாரெ கொடு[க*]க கடவியார் இப்புரையடத்தி[ல்]ச் சென்று
புக்கு விலக்குமவனு பொருள்க் கவிருமவனு அய்ம்பத்திரு கழஞ்(ஞ்)ஞு பொன்
4 . . . . . யிடு ஒளளொருத்தன் புகில் இடையிடு[ம்] விடக்கட-
5 . . . . திருவஞ்சக்[கன] . . . . . .

No. 790.

(*A.R. No.* 226 *of* 1895).

AT THE ENTRANCE INTO THE COURTYARD OF THE VISHNU TEMPLE AT TIRUKKULASEKHARAPURAM, COCHIN STATE.

1 ஷஷ்ரீ ஸ்ரீ[॥*] திருக்குலசெகரபுரத்து தளிக்கு[ச்செ]-
2 . . . [ன்]ற யாண்டு நூற்றுத்தொண்ணூற்றை[ஞ்]சு இவ்வாண்டு மக[ர]-
3 . . . . . உத்திரம் மூதலாய்த் தளியும் தளியதிகாரிகளுங்
4 . . . . . [வ]ச[கரபு]ர[த்*]து தளியில்ப் பணடா[ர]ங்காவல்க்கு னின்ற வெண்பட
நாட்டு பொழு[ய]-
5 . . : . . யான நச்சனழியகத்து கொவிங்க தாமொதரன் இப்பொன் அய்ங்கழை
ஞ்சின்
6 . . . . . தி தளிமுறையில்ச் சிங்ஙஞாயிற்று அ[க]ழகம் [மு]ன[ற]உம்
7 . . . . . டிக் கொடுத்தான் கொவிங்க தாமொதரண் இத்தளி முறையாலு-
8 . . . . . சம் இக்குத்து அமைச்சாள பழாரர்க்கு பொழ னிரவி இத்த
9 . . . . . கொள்ளக்கடவர் இ . . . . . .

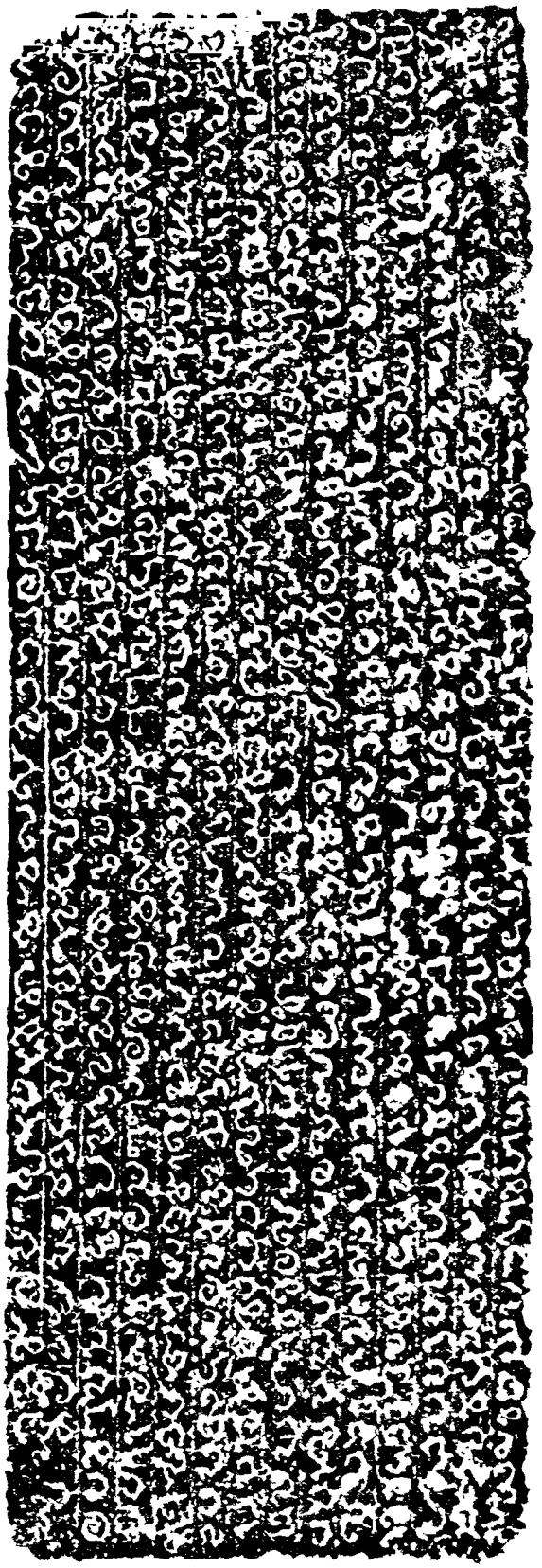
No. 791.

(*A.R. No.* 227 *of* 1895).

ON A STONE BUILT INTO THE COURTYARD OF THE SAME TEMPLE.

1 ஷஷ்ரீ ஸ்ரீ [॥*] இடபவியாழத்தில் தலாஞாயற்று
2 அய்ப்பியத் திருவொணத்தின் ஞன் நெய்தற்ற[லை]ய மெ-
3 [ய்]க்காட்டி நாலு[தளியு]ங் கூ[டி*] அவ்வொதிச்சு செய்த த-
4 ங்கெதமாவது [நெ]ய்த[லற்]ற[லை]ய் ஆட்டும் மெய்க்காட்-
5 டி இருபத்தொருகல நெல் கொணடு வருத்[து கொள்ளக்க]-
6 ட[வ*]ர் நாலுதளியும வருத்து கொடுப்பது [பொதுவாண்மை]-
7 [ய]க்கடுத்த . . . ங்நெல் ஆட்டும் மெயக்காட்டஉ-
8 [ம் கணப] . . . . . நாலு தளியிலு மொள்ள . . . .
9 புக்கு வில[க்க]வும் அவ[ரொ]டு கு[டிபொது]வ கா-
10 த்துண்ணக்[க]டவ அதிலநாலு குடிபொது வாண்மை-
11 ர் ஒருத்தர் நாலு தளியிலு மொருதர் இக்கொயில் மணிச்-
12 சத்தொடாக பொதுவாண்(ம்)மையாச் செயின்றவரளொடு கு[டி*]-
13 வழக்கு பண்ணினவரையும் திரு செரி படித்தவன் கா[ரா]-

[1] This record is incomplete and damaged.



H. KRISHNA SASTRI
Reg. No. 4257 E 24

SCALE ONE FOURTH

Heliotype Process of the Survey of India Office, Calcutta

14 ண்மை [பறை]கொட்டி கெய்தல்ற்றலைப்க் காராண்(ம்)மை [கொ]-
15 [ள்ளுவா] காலு தளியிலு மொரொருத்தரை பெரண்மை [கொண்டு]
16 வ[ருஷ]ல் கொண்டு வக்கவன் கார[ர]ண்மை பறைமுட்டி[1]

No. 792-842.

(*A.R. Nos.* 228–278 *of* 1895).

THESE 51 INSCRIPTIONS BELONG TO THE TRAVANCORE STATE, AND ARE NOT PUBLISHED IN THE PRESENT VOLUME.

No. 843.

(*A.R. No.* 279 *of* 1895).

ON A STONE BEHIND THE TEMPLE OF SOMESWARA AT MINDIGAL, NEAR CHINTAMANI, KOLAR DISTRICT, MYSORE STATE.

Published in *Ephigraphia Indica*. Vol. V. page 205.

No. 844.

(*A.R. No.* 280 *of* 1895).

ON A ROCK NEAR THE VILLAGE OF IKKERI NEAR SOUNDATTI, BELGAUM DISTRICT BOMBAY PRESIDENCY.

Ibid. page 6.

No. 845.

(*A.R. No.* 281 *of* 1895).

ON THE EAST WALL OF THE VIRABHADRA TEMPLE AT HULI, NEAR SAUNDATTI, SAME DISTRICT.

1 [ಶ್ರೀ] ಸ್ವಸ್ತಿ[।*]ಽಯತ್ಯಾಽವಿಷ್ಕೃತಂ ವಿಷ್ಣೋರ್ವ್ಯಾರಾ[ಹ]ಂ ಕ್ಷೋಭಿತಾರ್ಣ್ಣವಂ [।*]ದಕ್ಷಿಣೋ-
ನ್ನತದಂಷ್ಟ್ರಾಗ್ರವಿಶ್ರಾಂತಭುವನಂ ವಪುಃ [।*]-
2 [ಶ್ರೀ] ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತಭುವನಾಶ್ರಯೆ ಶ್ರೀಪೃಥ್ವೀವಲ್ಲಭ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪರಮಭ-
ಟ್ಟಾರಕಂ ಸತ್ಯಾ-
3 ಶ್ರಯೆಕುಳತಿಳಕಂ ಚಾಳುಕ್ಯಾಭರಣಂ ಶ್ರೀಮತ್ಪೃಥುವೆನವೆಲ್ಲದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಮುತ್ತರೋತ್ತ-
ರಾಭಿ-
4 ವೃದ್ಧಿಪ್ರವರ್ದ್ಧಮಾನಮಾಚಂದಾರ್ಕ್ಕತಾರಂ ಸಲುತ್ತಮಿರೆ ಶ್ರೀಮಚ್ಚಾಳುಕ್ಯವಿಕ್ರಮವರ್ಷ[ದ] ೭ ನೆಯೆ-
5 ದು(ಂ)ನ್ನುಭಿಸಂವತ್ಸರ ದುತ್ತರಾಯಣಸಂಕ್ರಾಂತಿಯೆನ್ದು। ಸ್ವಸ್ತಿ ಯಮನಿಯಮಸ್ವಾಧ್ಯಾಯಧ್ಯಾ-
6 ನಧಾರಣವೋನಾನುಸ್ಥಾಣಜಪಹೋಮಸಮೊಫಿಸ[ಂ]ಪನ್ನರಪ್ಪ ಶ್ರೀಮದಗ್ರಹಾ[ರಂ ಹೂ]ಲಿ-
7 ಯೂರೊಡೆಯನ್ಸಮುಖಸಾಸಿರ್ವ್ವರುಂ ಶ್ರೀ[ಕಿ]ಸುವಾಯದ ರವಿಕಿಮಯ್ಯನಾಯಿಕಂ ಮಾಡಿಸಿ-
8 ದ ಶ್ರೀನಾರಾಯಣದೇವಗೆ೯ ಧವರ್ಮ್ಮಾಭಿವೃದ್ಧಿನಿಮಿತ್ತ[ಂ ಮತ]ಜ್ಞೀಣ್ಣೊರ್ವ್ವದ್ಧರಣಖಣ್ಡಸ್ಫುಟಿತ-
ಕ್ಕಂ ಸ್ನಾನ-
9 ಗನ್ಧಧೂಪದೀಪನಿವೇದ್ಯಕ್ಕೆ(ಂ)[ವೆ]ಂಗಭೋಗಕ್ಕಂ ಸತ್ರಕ್ಕಂ ರವಿಯಣಗೆರಿಯ ನೂರ್ವ್ವರ ಕಯ್ಯೊಳ್
ರವಿಕೆಮು-
10 ಯ್ಯನಾಯಿಕಂ ದ್ರವ್ಯಪೂರ್ವ್ವಕದಿಂ ಧಾರಾಪೂರ್ವ್ವಕಂ ಮಾಡಿಸಿಕೊಣ್ಮ ಶ್ರೀನಾರಾಯಣದೇವಗ್ಗೆ೯
ಭಟ್ಟ-
11 ರಕೊಳದಲ್ಲಿ ಬಿಟ್ಟ ಮತ್ತರಾಱು ಕಲ್ಲುಟಿಗಗೆರೆಯಲ್ಲಿ ಪರಲು ಮತ್ತರೊನ್ದು। ಇಂತೀ ಧರ್ಮ್ಮಮಂ
ಸರ್ವ್ವನಮ-

[1] The inscription is incomplete.

12 ಕ್ಯಮಾಗಿ ಸಾಸಿರ್ವ್ವರುಂ ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸುವರಿದಂ ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸಿದರ್ಗ್ಗ ವಾರಣಾಸಿಕುರುಕ್ಷೇತ್ರವರ್ಗ್ಗ ಕ್ಷೇತ್ರ್ಥ-

13 ಪ್ರಯಾಗೆಗಯೆಯೆಂಬ ತೀರ್ತ್ಥ ಸ್ನಾನಂಗಳೊಳ್ಮಹಾದಾನಂಗಳ ಮಾಡಿದ ಪುಣ್ಯಮೆಕ್ಕುವಿಂತಪ್ಪುದೆನಱಿ-ದು ಸಾತ-

14 ಸಿರ್ವ್ವರುಂ ಧರ್ಮ್ಮೋರ್ತ್ತರೋತ್ತರಾಭಿವೃದ್ಧಿಯಪ್ಪಂತಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕತಾರಂ ಬರಂ ಪ್ರತಿಪಾಳಿಸುವರ್ ॥ವೃತ್ತ॥ ೞ

15 ೞ ಇವನೀಯೆಂದದಿನೆಯ್ದೆ ಪಾಳಿಸಿದನಂಗಿಷ್ಟಾರ್ತ್ಥಸಂಸಿದ್ಧಿ ಸಂಭವಿಕುಂ ಕೊಣ್ಡಳಿದಂಗೆ ಗಂಗೆಗಯೆ ಖೇದತಾರಂ ಕುರು-

16 ಕ್ಷೇತ್ರಮೆಂಬಿವಱೋಳ್ಪೞೇಸೆದೆ ಪಾರ್ವ್ವರಂ ಗೊರವರಂ ಗೋಬ್ಬಂದಮಂ ಪೆಣ್ಡಿರಂ ತವಿ ಕೊಂದಿಕ್ಕಿದೆ ಪಾಪ-ಮೆಯ್ದುಗುಮು-

17 ವೆ[ಂ] ಬೀ[ಳ್ಗು]ಂ ನಿಗೋದಂಗಳೋಳ್। ೞ ಅಂಬುಧಿವೈತಧರಣಿಗೆ ವದನಂ ಬಿಳ್ವಲನಾಡದಕ್ಕೆ ತಿಳಕದಿ-ವೋಲ್ಕೆಲ್ವಂ ಜೀಱ[ನ ಹೂ]-

18 ಲಿಗ್ರಾಮಂ ಬುಧ ನನಿಳಯನೆನಿಪುದಾ ಪುರವೆರದೊಳ್॥ ಅಮಿತಗುಣಾಸ್ವತವಿ ಪ್ರೋತ್ತಮರಿಷ್ಟಾಪೂರ್ತ-[ವ]-

19 ರ್ತ್ತನಸಾರ್ಯಸಿರ್ವ್ವಯ್ಯರ್ಮನಿಯೆಮಸತ್ಸಾಧ್ಯಾಯಪ್ರಮುಖಾಚಾರಸ್ಯಮಸ್ತದೋಷವಿದೂರರ್॥ಅವರೊ-ಳಗೆ ವೇದ[ಶಾ]-

20 ಸ್ತ್ರಪ್ರವರರ್ಷಟ್ಕರ್ಮ್ಮನಿರತರೆನಿಪುನ್ನತಿಯಿಂ ರವಿಯಣಗೇರಿಯೆನರ್ವ್ವಭ್ಯರ್ಚ್ಚನದೊಳತಿವಿಕದಕೀರ್ತ್ತಿ-ಯೆ-

21 ಂ ಪ್ರಕಟಿಸಿದರ್॥ಅಲ್ಲಿ॥ಷಾಣ್ಮಿಲ್ಯಗೋತ್ರವನರುಹಚಣ್ಡಿಕರ[ಂ] ಬ್ರಹ್ಮವಿದ್ಯೆಯೊಳ್ಪಕಳಜಗನ್ಮಣ್ಡನನನಿ-

22 ಸಿದ ಪೆಂಪೊಳಕೊಣ್ಡಿರೆ ದೇಮೆಯಷಣಂಗಿಯೆಸ್ಸಲೆ ನೆಗೞ್ದರ್॥ಅವರಾತ್ಮಜನಖಿಳಕಳಾಪ್ರವೀಣನನಿಮಿ-

23 ತ್ತಬಾನ್ಧವಂ ಮನುಚರಿತಂ ಧವಳೆಯಕೋನಿಧಿಯೆನೆ ಪೆಂಪು ವಡೆದು ಜಗದೊಳಗೆ [ಕೊ]ಮ್ಮಿಮಯ್ಯ ನೆ-ಗೞ್ದಿಂ ॥೫॥

24 ತತ್ತನುಜಾತ ಶ್ರೀಪುರುಷೋತ್ತಮೆವದಕಮಳಯುಗಳಭೃಂಗಂ ಧರ್ಮ್ಮೋದಾತ್ತಮನಂ ವಿಭು [ಸ]-ಕಳಜಗ-

25 ತ್ತಿಳಕಂ ರವಿಕೆಮಯ್ಯನಮಳಚರಿತ್ರ[ಂ] ॥ ತದನುಜರಶೇಷವಿಭವಾಸ್ಪದರಿಷ್ಟವಿಶಿಷ್ಟಜನಕೆ ಸು-

26 ರಭಿಯನ್ರೋ[ಲ್ಪೆ]ಲ್ವುದನಿತ್ತು ಪೆಂಪುವಡೆದೆರ್ಸ್ಸದಮಳರೆನೆ ದೀಕ್ಷಣಾರ್ಯನುಂ ಕೇಶವನುಂ ॥ವೃತ್ತ॥ ಅನುಪಮ-

27 ಕೀರ್ತ್ತಿಯಂ ಪಡೆದೆ ಮೂವರೊಳಂ ಪ್ರಭು ರೇಕಿಮಯ್ಯನೊಳ್ಪನೆ ಕಣಿ ಧರ್ಮ್ಮಚಿತ್ತಮನೆ ಭಾವಿಸಿ ಚಲ್ವಿನ ವಿಷ್ಣುಗೇ-

28 ಹಮಂ ಜನನುತಮೆ[ಂ] [ಚ]ರಿತ್ರಸಿತಮಂ ಭುವನತ್ರಿತಯೆಕ್ಕೆ ಪೂಜ್ಯಮಾಯ್ತನೆ ಕಡು ಸೇವ್ಯಮಾದುದೆನೆ ಮಾಡಿಸಿ-

29 ದನ್ನವಿದಾ[ರ್ಗ್ಗ] ತೀರ್ತ್ಥವೋ [॥] ವನಧಿಗಳಿಂ ಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕರುವನಿಮಿಷನಾಗೇಂದ್ರಲೋಕಮುಂ ವಸುಮತಿಯುಂ ಕನಕ-

30 ಮಹಾ[ನಗ]ಮುಂ . . ನಗಂ ಸಲೆ ನಿಲ್ಕೆ ರವಿಕಮಯ್ಯನ ಧರ್ಮ್ಮ ರ್ಂ ॥ೞ॥ ಸಾಮಾನ್ಯೋಯಂ ಧರ್ಮ್ಮಸೇತುರ್ನೃಪಾಣಾ[ಂ]-

31 [ಕಾಲೇ ಕಾ]ಲೇ [ಪಾಲನೀಯೋ ಭವ[ದ್ಭಿ]ಃ[।*] ಸರ್ವ್ವಾನೇತಾ[ರ್*] [ಭಾ]ಗಿನಃ ಪಾರ್ತ್ಥಿವೇಂ-ದಾ[ರ್] ಭೂಯೋಭೂಯೋ ಯಾಚತೇ

32 ರಾ[ಮಚಂ]ದ್ರಃ । ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತಿ ವಸುನ್ಧರಾಂ [।*] ಷಷ್ಟಿರ್ವ್ವರ್ಷಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಠಾಯಾಂ ಜಾ-

33 ಯತೇ ಕೃಮಿಃ ॥ೞ॥

No. 846.

(*A.R. No.* 282 *of* 1895).

ON A PILLAR IN A MANDAPA IN THE PANCHALINGADEVA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ಶ್ರೀ ತನಗೀ ದಕ್ಷಿಣವಾರಣಾಶಿ [ಪೊ]ರು
ಪೊಲೀಪೌರ ದಂ-
2 ಧಾಸುರಂ ಜನತಾಭಾಸುರನಾನತಾಸುರ ನ-
ರೇಂ-
3 ದ್ರಾರಾದ್ಯೇನಾರಾಧ್ಯನೊಳ್ಪಿನ ಕಾಳಾವ..ಖ-
4 ದರ್ಪಣಂ ನಿಜಗುರು ಶ್ರೀಜ್ಞಾನಕಕ್ಕೇಶನೆ-
5 ನ್ದನೆ ವಿದ್ಯಾನಿಧಿ ನಾಗರಾಶಿಯನದಿಂನೇ ವಂ-
6 ಣ್ಣಿಪಂ ಒಣ್ಣಿಪಂ॥ಯೆಳೆವೆಳ್ವಿಂಗಳ ಕಾಂತಿ-
7 ಯ ಬಳಿಗಮೆನೊಳಕೊಂಡ ನಿಜಯ-
8 ಶೋರುಚಿಯಿಂ ಭೂವಳಯಮೆಕ್ಕನುರಕ್ತತೆ-
ಯಂ
9 ತಳೆದಂ ಶ್ರೀನಾಗರಾಶಿ ಯೆನಗಿದು ಚಿತ್ರ
ಂ॥ನಾ
10 ಗರಾಶಿದ್ಯೇವರು ಮಾಡಿಸಿದರೀ ಕಂಬಮಂ-
[॥]

No. 847.

(*A.R. No.* 283 *of* 1895).

ON ANOTHER PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 ಶ್ರೀ ಸುವಿದಿತಭೋಗಭೋಗಿನಿಗೆ ಭಾಗಲೆ-
ನಾರಿಗೆ ಬಾ-
2 ಚಿಸೆಟ್ಟಿಗುದ್ಭವಿಸಿದ ಸೊನ್ನು ದಾನರವಿಸೊ-
ನ್ನು
3 ವಚೋಂಬುಜಸೊನ್ನು ಸಪ್ತೋಣಪ್ರವರನ
4 ನಾಗರಾಶಿಮುನಿರಾಜನ ಸಿಕ್ಷೆಯ ಸೊನ್ನು
5 ಲೋಕದೋಳ್ಕವಿಯೆ ಮಾದಿಗೌಡನಿಸೆವೆಂ
6 ಮಹಿಮಸ್ತೋಕವಸ್ತುನಾಯಕಂ ॥ ಗುರುಕರ-
7 ಣ [॥*]ಕವೆಡಿಯೆ ಮಾ ದಿಗೌಡ ಮಾಡ್ಪಿ-
ಕೊ-
8 ಟ್ಟನೀ ಕಂಭವ ॥

No. 848.

(*A.R. No.* 284 *of* 1895).

ON THE NORTH WALL OF THE VIRABHADRA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ನಮಸ್ತುಂಗಶಿರಶ್ಚುಂಬಿಚಂದ್ರಚಾಮರ ಚಾರವೇ [।*] ತ್ರೈಲೋಕ್ಯನಗರಾರಂಭಮೂಲಸ್ತಂ-
[ಭಾ]ಯಸೆಂಭವೇ ॥ ಶ್ರೀಮತುಹರಿಹರಾಖ್ಯಸ್ಯ ಪಾದಾಂಬುರ್ಹಮಕ್ಷಯಂ । ಭಕ್ತಿನಮ್ರಜ-
ನಾನಾಂ
2 ಚ ಶಾನ್ತಿಪುಷ್ಟಿಕರಂ ಸದಾ॥ ಜಯತ್ಯಾವಿಷ್ಕೃ)ತಂ ವಿಷ್ಣೋರ್ವಾರಾಹಂ ಕ್ಷೋಭಿತಾರ್ನ್ನವಂ
ದಕ್ಷಿಣೋನ್ನತದಂಷ್ಟ್ರ)ಗ್ರ ವಿಶ್ರಾನ್ತಭುವನಂ ವಪುಃ । ನಮೋ ನಾರಾಯಣಾಯ॥
3 ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತಭುವನಾಶ್ರಯ ಶ್ರೀಪೃಥ್ವೀವಲ್ಲಭ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪರಮಭ-
ಟ್ಟಾರಕ ಸತ್ಯಾಶ್ರಯಕುಲತಿಲಕ ಚಾಳುಕ್ಯಾ[ಭರಣಂ] ಶ್ರೀಮತಿ,ಭುವನ-
4 ಮೆಲ್ಲನೇವರಾಜ್ಯಮೊತ್ತರೋತ್ತರಾಭಿವೃದ್ಧಿಪ್ರವರ್ದ್ಧಮಾನಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕತಾರಂ ಬರಂ ಸಲುತ್ತಮಿರೆ॥
ವಸುಧಾಸಿಸೃತಮಪ್ಪ [ಕು] ನ್ತಳವಧೂಸೌಮ್ಯಾ-
5 ನನಂ ತಾನೆನಲು ಪೆಸರಂ ಬೆತ್ತ ಮಹಾಗ್ರಹಾರನಗರಶ್ರೀಪಟ್ಟಣಾಕೀನ್ನರ್ದಿಂ ರಸೆವದ್ಧಾನ್ಯಸವ..ಸ್ತನಸ್ತು-
ಚಯದಿಂ [ಶ್ರೀ]ಬೆಳ್ವೊಲು ಸೋ-
6 ಭಿಸಲ್ಕಸೆವಾ ಪೊಲಿವುಮಹಾಗ್ರಹಾರತಿಳಕಂ ತದ್ದೇಶದೊಳು ರಾಜಿಕುಂ॥ಅಲ್ಲಿ॥ ಅಲದಂಭೋರ್ದ್ಧರಾಜಿಯಿಂ
ಪರಮಳಶ್ರೀವಾಲ್ಲಿಕಾರಾಮ-
7 ದಿಂ ಸಲೆ ಸಂದಿರ್ದ್ದ ತಪೋಕಕೂವವಿಭವಪ್ರಾಕೀನ್ನರ್ದಿಂ ಸುತ್ತಿ ಗೊನ್ದೆಳಸುತ್ತಿರ್ಪ್ಪ ಸಹಕ್ರ[ರ]ಮ್ಯಶಿವ-
ಕೂಟಾನೇಕಕೋಟಿಪ್ರಭೋಜ್ವಳಿತಂ ತ-
8 ತುಬಹಿರಂಗಸೇವ್ಯವಿಭವಂ ಶ್ರೀಪೊಲಿಯಿನ್ತೊಪ್ಪುಗು ॥ ಮುದದಿಂ ಶ್ರೀಕೇಶವಾದಿತ್ಯರ ಪದವಿನುತವ್ವೇರ್ದೆ-
[ವೀ]ದಾಂಗವಿದ್ವಾವಿಗಿ-

9 ತರ್ ಷಟುತರ್ಕ್ಕಶಕುಪ್ರವೃಡಿಯೊಳತಿಶಯೆದುದುಗಾ)ಹಕರು ನಿತ್ಯಯಜ್ಞಾರು ಮದಮೋತ್ಸಯ್ಯಾರ್ಯದಿದೊರರಿ
ಸೆಕಳವಿಬುಧೆ-

10 ಸೆಂರಕ್ಷಕರ್ ಪೂಜ್ಯರೆಂದುಂ ಸದಯೆರ್ ಸಾಸಿರ್ವ್ವರುವ್ವೀರ್ವಿನುತರಖಿಳಶಾಸ್ತ್ರಾ)ರ್ತ್ಥಕಾವ್ಯಪ್ರವೀಣರ್॥ಕ॥
ದಿನಪಂ ತ(ಂ)-

11 ನ್ನ ಕರಂಗಳನನುಪಮೆದಿಂ ಪುಲಿಯೆಲ್ಲಿ ಪೊಂಜಿಸಿ ನಿರತಂ ಜನವಿನುತಸರ್ವ್ವಸಿರ್ವ್ವರನನ[ನ]ರತಂ ಪಡೆದನಂ-
ತವ[ಂ] ಕೃತಕೃತ್ಯರು॥

12 ಪಲವರ್ಗಹಾರಕೆಲ್ಲಂ ಸೆಲಲಿತದಿಂ ಪೂಲಿ ತಿಳಕಮು[ಲ್ಲಿ][ಗೆ] ಕಳಕಂ ಸೆಲೆ ಕಳಕವಳ್ಳಿಗೇರಿಯೆ ಏಳಿಸಿತ-
ಮೊಗೊಪ್ಪನೆಸೆ-

13 ದನಂತಾ ನೂರ್ವ್ವರು॥ ಅವೆರೊಳು॥ತಿಳಿಗೊಳದೆನ್ತೆ ತನ್ಮುಕುರದಂತೆ ರಿಶಿಬ್ರಜದಂತೆ [ಕೂ]ಡಿ ನಿರ್ಮ್ಮಳ-
ಮೆನಿಸಿದ್ದುರ್ವ್ವದಜ್ಜವ-

14 ಕುಲಂ ಸಲೆ ಪುಟ್ಟಿ್ಪದನಲ್ಲಿ ಪೆರ್ಮ್ಮೆಯಿಂ ಸಲಲಿತಚಾರುಸಚ್ಚರಿತದಿಂ ಪ್ರಭು ಶೋಭನನಾಯಕಂ ಮಹಾ-
ಬಳಯುತ ಗೋತ್ರ-

15 ವರ್ದ್ಧನನುದಾತ್ತಗುಣಂ ಶಿವಪಾದಶೇಖರಂ ॥ ಸ್ಫುರಿಯಿಸೆ ಸಿಪ್ಪಿನಲ್ಲಿ ಸೆಲೆ ಮು[ತ್ತಿ]ನ ಮಾಳ್ಕೆಯಿನಿಂತು
ಪುಟ್ಟಿ್ಪದಂ ಸು-

16 ರುಚಿರೆ ಮುದ್ದಿಕಪ್ಪೆಸೆತಿಗಂ ಸೆಲೆ ಸೋಭನನಾಯಕಂಗ ವಿಸ್ತರತರಪುಣ್ಯಮೂರ್ತ್ತಿ ಪೆರುಶಾರ್ತ್ಥ[ಶಿರೋ]
ಮಣಿ ನಾ-

17 ಕಿಮಯ್ಯನುದ್ಧರಿಸಿದನಿಂತು ಪೊಲಿಪ್ಪರಮಧ್ಯದೊಳೂರ್ಜ್ಜಿತನಿಷ್ಣಗೇಹಮಂ ॥ಕ॥ ಆಯೆ[ವೆ] ಸತಿ
ಭುವನದೊ-

18 ಳತ್ಯಾಯತಪತಿಭಕ್ತೆ ನಾಗಿಕಪ್ಪೆ ಏಶೇಕಶ್ರೀಯುತೆ ಮಹನ್ತೆ ನಿ[ಚ್ಛಂ] ಶ್ರೀಯೆ[ಸ್ಕರ]ಮೂರ್ತ್ತಿ ಪುತ್ರವತಿ
ಬಹು-

19 ಗುಣವಿಂ ॥ಕ॥ ಆತ್ರೀಯವೆಂಕನೆಂದುಂ ಮಿತ್ರಪ್ರೋತಾಸ್ಸು ದಾನತ ತುಪದವಿಭವಂ ಪಾತ್ರವೆಹಿದೀವನುದ್ಯೆ-

20 ದುಗೋತ್ರಪವಿತ್ರಂ ಪ್ರಸಿದ್ಧನಿಭು ನಾಕರಸಂ॥ವೈ॥ತತ್ತನುಜರ್ ಕುಶೋಭವಿಭು ನಾಣಿಮೆಯಂ ಸೆಲೆ ರಾಮ-
ದೇವನತ್ಯಂ-

21 ತಮನೋಜ್ಞಮೂರ್ತ್ತಿ ಮಹದೇವಮಹಾಪ್ರಭು ನಾಲ್ಕುವೇದವೇದಾಂತಸಮಸ್ತಶಾಸ್ತ್ರ)ವಿದರಂ ಪರಿಪೋ-
ಷಿಸಿ ದಾನಧರ್ಮ್ಮ-

22 [ಮಂ] ಸಂತತಮಾಳ್ವರಂತವರ ಸಂತತಿ ರಾಜಿಸೆಲುತ್ತರೋತ್ತರಂ॥ ತದೆನಂತರ ॥ಕ॥ ಸೆಲೆ ನಾಲ್ವರಿದ್ದೆಡ-
ಲ್ಲಿಯೆ ನೆಲಸಿ-

23 ಕ್ಕುಂ ದೆಯ್ವಮೆನ್ತೆ ಏಪ್ರಸಹಕ್ಯಂ ಸಲಲಿತವಿದ್ಯಾಪ್ರಭವರು ವಿಳಸಿತ[ರಿ]ರೆ ಹರಿಹರಾಖ್ಯನಿಳಯಮೆ
[ಮುಖ್ಯ]ಂ ॥ ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀ-

24 ಮತುಸಕವರ್ಷ ಂಂರ್ ನೆಯ [ಈ]ಸ್ವರಸಂವತ್ಸರದ ಪುಕ್ಷ ಕುದ್ಧಪಂಚಮಿ ಆದಿತ್ಯವಾರದಂದು ವೃತ್ತರಾ-

25 ಯಣಸ[ಂ*]ಕ್ರಮಾಣಮುಂ ಬ್ಯ[ತೀ]ಪಾತಮುಂ ಬಂದ ಪುಣ್ಯದಿನದೊಳು ಯೆಜ[ನಯೂ]ಜನಾಧ್ಯಯೆ-
ನಾಧ್ಯಾಪನದಾನಪ್ರ-

26 ತಿಗ್ರಹಕಟ್ಟುರ್ಮ್ಮನಿರತರುಂ ! ಶ್ರೀಮಜ್ಚಾಳುಕ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿಬ್ರಹ್ಮಪುರೀಸಾಥನಾಧಿಪತ್ಯರುಂ । ಸಿರಣ್ಯಗ-
ರ್ಭ್ಭರ್ಮು-

27 ಖವಿನಿರ್ಗ್ಗತಚತುರ್ವ್ವೇದವೇದಾಂಗಶಾಸ್ತ್ರ)ಸ್ಮೃತಿಪುರಾಣಕಾವ್ಯನಾನಾನಾಟಕಪ್ರವೀಣರುಂ । ಸ್ವಸಮೆಯ
ಸಮು-

28 ದಿತಸರಕ್ಷಂದ್ರಚಂದ್ರಿಕಾಚಕೋರರುಂ । ಕಾಂಚನಕಳಕಳಿತಕಟುಚ್ಛತ್ರಚಾಮರಪಂಚಮಹಾಶಬುದಳಂಕಿಕ-
ಭೀರೀರವಾ-

29 ದಿರಾಜಚಿಹ್ನ ಬಿರಾಜಿತರುಂ । ಸಪ್ತಸೋಮಸಂಸ್ಥಾವಬ್ರಿತಾವಗಾಹನಪವಿತ್ರೀಕೃತಕರೀರರುಂ । ಹರಹಾಸಾ-
ಭಾಕವಿ-

30 ಕದಯೆಶಃಕೀರ್ತ್ತಿಗಳುಂ । ಶ್ರೀಮದನರ್ಘ್ಯಸುರದೇವಪಾದಾರಾಧಕರುಂ । ಕರಣಾಗತರಕ್ಷಕರುಂ । ಶ್ರೀಕೇಕವಾ-
ದಿತ್ಯದೇವ[ಏ]-

31 ಬುಧವರಪ್ರಸಾದಸಂಪನ್ನರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಗ್ರಹಾರಂ ಪೊಲಿಯೂರಡೆಯಪ್ರಮುಖಸಾಸಿರ್ವ್ವರ್ಮ್ಮ-

32 ಹಾಜನಂಗಳ ದಿಬ್ಯಶ್ರೀಪಾದಂಗಳನಾರಾಧಿಸಿ । ಅವರ ಸನ್ನಿಧಿಯೆಲು ಅಜ್ಜವೆರನಾಕೆಮಯ್ಯಂ।ತಾನುಮಾ-
ಡಿಸಿ-

33 ದ ಶ್ರೀಹರಿಹರದೇವರ ನೈವೇದ್ಯಕ್ಕಂ ಚಯಿತ್ರಪವಿತ್ರಕ್ಕಂ ಖಣ್ಡುಉಪೆತಜೀನ್ನೋರ್ದ್ಧಾರಕ್ಕಂ ಪಜಾರಿಯೆ
ಜೀವಿತಕ್ಕಂ

34 ರ[ವಿ]ಣಗೆರಿಯೆ ನೂರ್ವ್ವ[ರಾ] ಪಾದಂಗಳ ಸುವರ್ಣ್ಣಪೂರ್ವ್ವಕಮಾರಾಧಿಸಿ ಬೂದನವೊನೆಯೆ ರವಿಯೆ-
ಣಗೆರಿ[ಯೆ]-

35 ಹಾಳಹಸುಗೆಯೆ ಬಡಗಣ ತಲೆಕಂಡಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಪಡೆದೆ ಮೆತ್ತರು ಮೂಱು ಆ ಕೆ[ಯಿ]ಗೆ ಪಡುವಣ ಸೀಮೆ-
ಕೇಕವದೇವರ [ಕೆ]-

36 ಯಿ । ಬಡಗಲು ಹೆಬ್ಬಟ್ಟಿ।ಮೊಡಲು ಬೂದನಗುತ್ತಿ। ತೆಂಕಲು ಯಾ ಕೇರಿಯೆ ಭೂಮಿ । ಆ ಮೂಱು
ಮೆತ್ತಗ್ಗ್ರಂ । ಅಱುವಣಪಣ

37 ವೊಂದು ವೀಸಂ ಎರಡು ಕಾಣಿ ಎರಡು । ಮೆತ್ತಂ । ಕಳಿಕವೆಳ್ಳಿಗೆರಿಯ ನೂರ್ವ್ವರ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಆ ನಾ-
ಕೆಮಯ್ಯಂ ದ್ರಬ್ಯಪೂ-

38 ರ್ವ್ವಕಮಾರಾಧಿಸಿ ತೋಟದಕರಲಲ್ಲಿ ಸೆಣೆಗಗೆಱಿಯಿಂ ಕೆಳಿಗೆ ಸರ್ವ್ವನಮಕ್ಯವಾಗಿ ಪಡೆದ ಮತ್ತರೊಂದು ।
ಮತ್ತಂ ಕಳಿಕವೆಳ್ಳಿಗೆ[ರಿ]-

39 ಯೆ ನೂರ್ವ್ವರ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಆ ನಾಕೆಮಯ್ಯಂ ಹಿರಣ್ಯಪೂರ್ವ್ವಕಮಾರಾಧಿಸಿ ಪಡೆದ ಕರುವಗೆಯಿ
ಮೆ[ತ್ತ]ರು ಹ-

40 ನ್ತೊಂದು ಆ ಕೆಯಿಗೆ ತಿಱುವೆ ಅಱುವಣ ಮ . . ಗೆ ಹಾಗಂ ಎರಡು ॥ಕ॥ ಭೈಕಾಸಗೇರಿಗಧಿಪರು
ಭಾಸುರತೇಜೋ-

41 ಮಹಂತರೆನಿಸಿದ ನೂರ್ವ್ವರು ಕೇಕವಮಹೇಕದೇವರ ಲೇಸ್ತನಿಸಿದ ಪೂಜೆಗಿತ್ತರು ವೊಜ್ಜ್ರಿತಧಗೆಯಂ ॥
ಅನಾ-

42 ನೂರ್ವ್ವರ ಶ್ರೀಪಾದಂಗಳ ಅಜ್ಜವರನಾಕೆಮಯ್ಯಂ ದ್ರವ್ಯೆಪೂರ್ವ್ವಕ ಆರಾ[ಧಿ]ಸಿ ಪಡೆದ ವಱುವೆಣವಣ

43 ಮತ್ತರು ಹನ್ನೊಂದು । ಆಕೆಯಿಗೆ ತಿರುವ ಅಱುವಣಮತ್ತರಿಂಗೆ [ಹಾಗಂ] ಎರಡು । ಈ ಯೆರಡುಂ ಕೇ-
ರಿಯು ಕರೆ-

44 ವನೆ ಯೆರಡುಮಂ ನಾಲ್ಕು ಮನೆಯಂ ಮಾಡಿ ದೇವರ ಬ್ರಹ್ಮಪುರಿಯೊ[ಗೆ] ಗೃ[ಹ]ದಾನಭೂಮಿದಾನ-
ಮಂ [ನಾಕೆ]ಮಯ್ಯ

45 ಮಾಡಿದ ಕ್ರಮಮಿಂ[ತಿಂ]ದೊಡೆ । ಕೇಕನಭಟ್ಟರಿಗೆ ಭಟ್ಟವೃತ್ತಿಯಂ ನಡಸುವೆ . . ಪಡವಣ ಮೂ-
ಡಲಮನೆ ಅವ[ರಿಗೆ] ಕೆಯಿ-

46 ಮತ್ತರು ಅ[ಯಿದು ಯಿ]ವರು ದೇವರಿಗೆ ತಿರುವೆ ಅಱುವೆಣಪಣ [ವೊಂದು] ಹಾಗ ಎರಡು । ಅಲಿಂ ಮೂ-
ಡಣಮನೆ [ನ]ರಸಿಂಹ-

47 ಸೋಮಯಾಜ್ಯರಿಗೆ । ಅವರಿಗೆ ಕೆಯಿ ಮೆತ್ತಗು ಎರಡಕ್ಕಂ ಅಱುವೆಣಪಣ ವೊಂದು । ಅಲ್ಲಿಂ ಮೊಡಣ
ಮನೆ ನರಸಿಂಹ-

48 ಭೈಸ್ಯರಿಗೆ । ಅವರಿಗೆ ಕೆಯಿ ಮೆತ್ತರು ಎರಡಕ್ಕಂ ಅಱುವೆಣಪಣ ವೊಂದು ಅಲ್ಲಿಂ ಮೂಡಣ ಮನೆ (।)
ಕೋಣೆಯೆ ಮೆಲ್ಲಸೋ . .

49 ರಿಗೆ। ಅವರಿಗೆ ಕೆಯಿ ಮೆತ್ತರು ಮೂಱು । ಅವರು ತಿಱುವೆ ಅಱುವೆಣಪಣ ವೊಂದು ಹಾಗಂ ಎರಡು ॥
ಮತ್ತಂ . . . ಪ್ರ-

50 ಮುಖಸಾಸಿರ್ವ್ವರ್ಮ್ಮಹಾ[ಜ]ನಂಗಳ ದಿವ್ಯಶ್ರೀಪಾದವದ್ಮಂಗಳಂ [ಅ]ಜ್ಜವೆರ ನಾಕೆಯಣ್ಣಂ ದ್ರವ್ಯಪೂ-
ರ್ವ್ವಕ[ಂ] ಆ[ರಾಧಿಸಿ] ಕೋಮೆ-

51 ಳಗೇರಿಯ ಹಾಳಹಸುಗೆಯೊಳು । ಸರ್ವ್ವನಮಕ್ಯವಾಗಿ ಪಡೆದ ಮತ್ತರು ಎರಡು । ಕವ್ಮಂ ನಾನೂರಱಯಿ-
ವತ್ತು

52 ಆ ಕೆಯಿಗೆ ಸೀಮೆ ಬಡಗಲು ಶ್ರೀಮದನಾತ್ಥಾಸುರೆವೇವರ ಕೆಯಿ। ಮೊಡಲು ಕತ್ತಿಯೆಗೆರಿಯ ಹಾಳಕತ್ರ
ತೆಂಕಲು ಮೂಲ-

53 ಸ್ಥಾನದೇವರ ಕೆಯಿ । ಪಡುವೆಲು ರವಿಯಣಿಯ ಹಾಳ[ಕ]ತ್ರ ।◎ ಅಯಿವ[ತ್ತೊ]ಕ್ಕಲುಂ ಸಮಸ್ತಚಾತ್ಟಾ-
ಯೆಯೊ . . .

54 ದೀವಿಗೆಗೆ ಸೊಪಿಗೆ ಎಣ್ಣೆಯಂ ಬಿಟ್ಟ[ನು] ॥ ಇ ನುತ್ತಂ ನಾಕಿನುಯ್ಯೋ ನಾಕೆಯೆಕ್ಕಂ ರಾಹ . . .

55 ಚಿಕ್ಕರಸನ ಎಲೆಯಸುಂಕ ಸೋಚಿಂ[ಗೆ] . . . . . ಗಿ [ನೂ]ಱು। ಹೊತ್ತಲಿಂಗೆ ಅಯಿವತ್ತು ಮಂ ॥ ಲೊಕ್ಕ—

56 ಗದ್ಯಾಣಂ ನಾಲ್ವತ್ತೆಯಿದು ಪೊನ್ನಂ ಕೊ . . . . . ಮು। ಪಡುವಣಭಾಗದೆ ನಾ[ಲಿ]ರನ್ರೊಡಯ [ಪೊನ್ನು]

57 ಮೂಱು ಗದ್ಯಾಣ ಹೊನ್ನಂ ಕೊಂಡು . . . . . ಪಣ ಎರಡು ಹಾಗ . .

. . . . . .

58 . ಇದನೀಯುಂ[ದದಿ] . . . ಪಾಲಿಸುವವಂ . . . . . ವಿಕುಂ ಕೊಂಡಳಿ[ದಂ]

. . . . . .

59 ಕ್ಷೇತ್ರಮೆಂಬಿವ [ಱೊ] . ಸವೆದಾರ್ವ್ವೆ . . . . . ಪೆಣ್ಡಿರಂತ .

. . . . .

60 . . . . . .

No. 849.

(*A.R. No.* 285 *of* 1895).

ON A SLAB IN THE SAME TEMPLE.

1 ಓ ಶ್ರೀಮತ್ಪರಮಗಂಭೀರಸ್ಯಾದ್ವಾದಾಮೋಘಲಾಂಚ್ಛನಂ ಜೀಯಾ[ತ್*] ತ್ರೈಳೋ-

2 ಕ್ಯನಾಥಸ್ಯ ಶಾಸನಂ ಜಿನಶಾಸನಂ ॥

3 ಓ ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತಭುವನಾಶ್ರಯ ಶ್ರೀಪೃಥ್ವೀವಲ್ಲಭ ಮಹಾರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪರಮಭಟ್ಟಾರ-

4 ಕಂ ಸತ್ಯಾಶ್ರಯಕುಳತಿಳಕಂ ಚಾಳುಕ್ಯಾಭರಣಂ ಶ್ರೀಮದಾಹವಮಲ್ಲದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯ-

5 ಮುತ್ತರೋತ್ತರಾಭಿವೃದ್ಧಿಪ್ರವರ್ದ್ಧಮಾನಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕತಾರಂ ಸಲುತ್ತಮಿರೆ ॥ತತ್ಪಾದಪದ್ಮೋಪಜೀವಿ। ನೋಲೇ-

6 ದ್ರ್ವ ವಗೆವರಂ ನಿಮ್ಮೊರ್ಗಳಿಸಿ ಜಸಮೆಂ ನಿಸುಕ್ಕಿ ದಿಗ್ಬಿಜ್ತಿವರಂ ಕಾಲಡಿಯೆ ಚೋಳಗಡಿ ತಲೆ ಪಾಳಿಸಿದಂ ತೊಂಬತಾ-

7 ಱುಮಂ ಭುಜಬಳದಿಂ ॥ ಆತನ ಪುತ್ರಂ ವಿನಯೋಪೇತಂ ಪಾಯಿಂಮ್ಮನ್ನಿಸತಿಗೊಪ್ಪುವ ಸತಿ

8 ವಿಖ್ಯಾ[ತಿ]ಯುತಹಸ್ಮಿಕಬ್ಬೆಗೆ ಸೀತೆಗೆ ಸರಿ ಭಾಗೆಣಬ್ಬೆ। ಲಚ್ಚಲೆಯೊಗೆದರು ॥ ಇಷ್ಟಜಿ-

9 ನಕ್ಕೆ ಚಟ್ಟಸಮಯಕ್ಕೆ ಮಹಾಜನಭೋಜನತಿ, ಯುಕ್ಕೆ ಷ್ಟತಪೋಧನಗ್ಗೆ ಯಿಳದಾಯ[ಮು]-

10 ನಕ್ಕೆ ಸಕಂನ್ಯಕಾಳ[ಕ]ಗ್ನಿಷ್ಠಂಗೆ ಗೆಯ್ದೆ ನಾಲ್ಕುಸಮಯೆಕ್ಕನುರೂಪಗೆ ಬೀಗವಿಂ-

11 [ತ]ಸಂತುಷ್ಟತೆ ಲಚ್ಚಿ[ಯ]ಬ್ಬರಸಿಗತಿಶುಸ್ಫರಾಚರೋರ್ವ್ವಿಯೊಳು ॥

12 ಸಕಳಧರಿತ್ರಿಯೊಳ್ಪೆಗದ್ದ ವಂದಿಜನಂ ಸಲೆ ರೂಪನೀಳ್ದೆಯಂ ಪ್ರಕಟತೆವೆತ್ತ ದಾ-

13 ನಗುಣಮೆಂ ಕುಲದುಂತಿಯಂ ಜಿನಾಂಘ್ರಿಗಳ್ಗಕುಟಿಳಚಿತ್ತಮಂ ಪೊಗಳುತಿಪ್ಪುದಂ-

14 ದು ಕೂಂಡಿಯೆ ಬಿಂಕವಂ[ಕ]ಪಾಳಿಕನ ಕುಳೋತ್ತಮಾಂಗನೆಯನರ್ಥ್ಥಿಯೆ ಲಚ್ಚಲದೀವಿಯಂ

15 ಜಗಂ [॥] ಓ ಕರನಿಧಿಸೀಖುಳಾವಿತವೆಸಂಧರೆಯಂಬ ವಿಳಾಸಿನೀಮುಖಾಂಬುರುಹವೋಲ್ವಿರಾಜಿ-

16 ಸುವ ಬೆಳ್ವಳನಾಳ್ಕೆ ಪೊದೆಳ್ದ ಶೋಭಿಗಾಗರ[ಮೆನಿಸಿರ್ದ್ದ] ಪೊಲಿಕಳಕಾಕ್ಕಿಯಿಂದೆ ಸೆಪ್ಪುರ್ವ್ವದಾಪು ರಂ ಸುರಪು-

17 ರಮಂ ಕುಬೇರ[ನ]ಳಕಾಪುರಮೆಂ ನಗುಗುಂ ವಿಳಾಸದಿಂ [॥] ಅಲ್ಲಿ ॥ ಸಕಳವ್ಯಾಕರಣಾತ್ಥ್ಯಶಾ-

18 ಸ್ತ್ರಚಯದೊಳು ಕಾವ್ಯಂಗಳೊಳು [ಸಂ]ಪ ನಾಟಕದೊಳು ನೆಣ್ಮರ್ಕವಿತ್ವದೊಳ್ಪೆಗದ್ದ ವೇದಾಂತಂಗಳೊಳು

19 ಪಾರಮಾ[ತ್ಮಿ]ಕದೊಳು ಲೌಕಿಕದೊಳು ಸಮಸ್ತಕಳೆಯೊಳು ವಾಗೀಶನಿಂದಂ ಯೆಶೋಧಿ-

20 ಕರಾದಪ್ಪೊರ್ಗಳ್ವಲ್ಲಿಗಾರಳಿವೆ ಪೇಳು ಸಾಸಿರ್ವ್ವೆರ ಖ್ಯಾತಿಯಂ ॥ ಸ್ವಸ್ತಿ ಕಕನ್ನಿಪಕಾಲಾತೀತಸಂವತ್ಸರ-

21 ಕತಂಗಳು ೯೬೬ ನೆಯ ತಾರಣ ಸಂವತ್ಸರದ ಪುಷ್ಯ ಸುದ್ಧ ೧೪ ಆದಿವಾರ [ವು]ತ್ತರಾಯ[ಣ]-

22 ಸಂಕ್ರಾನ್ತಿಯೆಂದು ॥ ಯೆಜನಯಾಜನ ಅಧ್ಯಯನಾಧ್ಯಾಪನ ದಾನಪ್ರತಿಗ್ರಹ ಷಟ್ಕರ್ಮನಿರತರುಂ ಶ್ರೀ-

23 [ಮು]ಚ್ಚಾಳುಕ್ಯಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿಬ್ರಹ್ಮಪುರಿಸ್ಥಾನಂ ಪಿತೃಪಿತಾಮಹಮಹಿಮೋಸ್ಪದರಕ್ಷಣಾ-
24 ರ್ತ್ಥಕೋವಿದರುಂ ವಿದಗ್ಧಕವಿಗಮಕವಾವಿವಾಗ್ಮಿಂಕ್ವ[ರ*]ರು ಮತಿಥಿಯಭ್ಯಾಗತವಿಶಿಷ್ಟ-
25 ಜನಪೂಜನಪ್ರಿಯರುಂ ಹಿರಣ್ಯಗರ್ಭ್ಭಬ್ರಹ್ಮಮುಖ ಕಮಳವಿನಿರ್ಗ್ಗತರುಗ್ಯಜು-
26 ಸ್ಸಾಮಾಥರ್ವ್ವಣ ಸಮಸ್ತವೇದಿವೇದಾಂಗೋಪಾಂಗಾನೇಕ ಶಾಸ್ತ್ರಾಷ್ಟಾದಶಸ್ಮೃತಿಪುರಾಣ-
27 ಕಾವ್ಯನಾಟಕಧರ್ಮ್ಮಗಮಪ್ರವೀಣರುಂ ಸಪ್ತಸೋಮಸಂಸ್ಥವಭೃತಾವಗಾಹನಪವಿತ್ರೀಕೃ-
28 ತಗಾತ್ರರುಂ ಕಾಂಚನಕ[ಳ]ಶಸಿತಪಟ್ಟತ್ರಚಾಮರವಂಚಮಹಾಶಬ್ದ ಘಟಿಕಾಭೀರೀರವನಿ-
29 [ನ]ಂದಿತರುಮಾಶ್ರಿ ತಜನ[ಕಳ್ಪವಿಕ್ಷರುಮಹಿತಕಾಳಾಂಕಕರುಮೇಕವಾಕ್ಯರುಂ
30 ಕರಣಾಗತ ವಜ್ರ ಪಂಜ[ರರುಂ ಚ]ತುಸ್ಸಮಯಸಮುದ್ಧರಣರುಂ ಶ್ರೀಕೇಶವಾದಿತ್ಯದೇವ-
31 ಲಬ್ಧವರಪ್ರಸಾದರುಮಪ್ಪ ಶ್ರೀಮನ್ಮಹಾಗ್ರಹಾರಂ ಪೊಲಿಯೂರೊಡೆಯಪ್ಪಮು-
32 ಖಸಾಸಿರ್ವ್ವಮ್ಮರ್ಮಹಾಜನಂಗಳ ದಿವ್ಯಶ್ರೀಪಾದ ಪದ್ಮಂಗಳಂ [ಲ]ಚ್ಚಿಯಬ್ಬರಸಿಯರು ಸ-
33 ಹಿರಣ್ಯಪೂರ್ವ್ವಕಮಾರಾಧಿಸಿ ಭೂಮಿಯಂ ಪಡೆದು ಬಸದಿಯಂ ಮಾಡಿಸಿ ಖಂ-
34 ಡಸ್ಫು[ಟಿ]ತಜೀರ್ಣೋರ್ದ್ಧರಣಕ್ಕೆ ಪಡುವಣ ಪೊಲದಲು ಶಿವೆಯಗರಿಯೂಱುಮತ್ತರ್ವ್ವ-
35 ಸುಗೆಯಂ [ಮತ್ತ]ರಿಂಗಡ್ಡಿ ಚಿನ್ನ ಲೆಕ್ಕದಿಂದಱುವಣ[ಮು]ಂ ಮೂಱು ಪಣಮಂ ತೆತ್ತುಂಬಂ-
36 ತಾಗಿ ಶ್ರೀ ಯಾಪನೀಯಸಂಘದ ಪುನ್ನಾಗವೃಕ್ಷ ಮೂಲಗಣದ ಶ್ರೀ ಬಾಳಚಂದ್ರಭ-
37 ಟ್ಟಾರಕದೇವರ ಕಾಲಂ ಕಚ್ಚಿ ಬಿಟ್ಟಳು ॥ ◎

No. 850.

(*A.R. No.* 286 *of* 1895)[1]

ON THE SAME SLAB.

1 ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತ ಭುವನಾಶ್ರಯ ಶ್ರೀಪೃಥ್ವೀವಲ್ಲಭ ಮಹಾ-
2 ರಾಜಾಧಿರಾಜ ಪರಮೇಶ್ವರ ಪರಮಭಟ್ಟಾರಕಂ ಸತ್ಯಾಶ್ರಯಕುಳತಿಳಕಂ ಚಾಳುಕ್ಯಾಭರಣಂ
3 ಶ್ರೀಮತ್ಪ್ರತಾಪಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ಜಗದೇಕಮಲ್ಲದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಮುತ್ತರೋತ್ತ-
4 ರಾಭಿವೃದ್ಧಿಪ್ರವರ್ದ್ಧಮಾನಮಾಚಂದಾರ್ಕ್ಕತಾರಂಬರಂ ಸಲುತ್ತಮಿ[ರೆ] ಕಕವ-
5 ರ್ಷ ಎಂಟನೇಯ ಕೊಯ್ಲಧೆನ ಸಂವತ್ಸರ ದುತ್ತರಾಯಣಸಂಕ್ರಾನ್ತಿಯಂದು ಯಮನಿ-
6 ಯಮಸ್ವಾಧ್ಯಾಯಧ್ಯಾನಧಾರಣಮೋನಾನುಷ್ಠಾಣಜಪಸಮಾಧಿಶೀಳಸಂಪನ್ನರ[ಪ್ಪ]
7 ಶ್ರೀಮ[ನ್ಮ]ಹಾಗ್ರಹಾರಂ ಪೊಲಿಯೂರೊಡೆಯಪ್ಪಮು[ಖ]ಸಾಸಿರ್ವ್ವಮ್ಮರ್ಮಹಾಜನಂ[ಗಳ]
8 ದಿವ್ಯಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಂಗಳಂ ಪೆರ್ಗ್ಗಡೆ ನೇಮಣಂ ಸಹಿರಣ್ಯಪೂರ್ವ್ವಕಮಾರಾಧಿಸಿ . .
9 ಪೂರ್ವ್ವಕಂ ಮಾಡಿಸಿ ಕೊಂಡು ತಮ್ಮ ಮುತವ್ವೆ ಲಚ್ಚಿಯೆಬ್ಬರಸಿಯರು ಮಾಡಿಸಿದ ಬಸ-
10 ದಿಯೊಳಿರ್ಪ್ಪ ರಿಷಿಯರಾಹಾರದಾನ ನಿಮಿತ್ತಮಳ್ಳಿಯಾಚಾರ್ಯ್ಯರು ರಾಮಚಂದ್ರ-
11 ದೇವರ ಕಾಲಂ ಕಚ್ಚಿ ಯೆವರು ಮುನ್ನವಾಳುವ ಪಡುವಣ ಪೊಲದ ಶಿವೆಯಗರಿಯೂಱು ಮತ್ತ-
12 ರ್ವ್ವಸುಗೆಯಿಂ ಪಡುವಣಭಾಗದಲು ಕಳಕವಳ್ಳಿಯೆಗರಿಯಸ್ಥ[ಳ]ದೊಳಗಾಱುಮತ್ತರ್ಕ್ಕೆಯ್ಯಂ
13 ಮತರಿಂಗಡ್ಡ ಚಿನ್ನ [ಲೆಕ್ಕದಿಂದಱುವ]ಣಮಂ ಮೂಱುಪಣಮಂ ತೆತ್ತುಂಬಿಂತಾಗಿ ಬಿಟ್ಟರು ॥
14 ವತಿಭಕ್ಕೆ ದೇವ . . . . . ಸತಿ ಪಾಯಿಮ್ಮರಸೆನಗ್ರಸುತ ಸಕಳಜನಸ್ತುತ ಭಾ-
15 ಗಿಯಬ್ಬೆರಾಣಿಗೆ[ಸ್ಮು] . . . ಂದಿ . ಯ್ಯನೌದಾರ್ಯ್ಯಗುಣಂ [॥] ಜಿನದೇವಂ ತನಗಾಪ್ತನ-
16 [ತ್ಥಿ]ಜನತತಾ [ಕ]ಳ್ಪದ್ರು[ಮಂ] . . . ಯ್ಯನೆ ತಮ್ಮಯ್ಯನನೂನದಾನಿ ಕಲಿದೇವಂ ಸಾ
ಕ್ಷರಾ-
17 ಗ್ರೇಸರಂ ತನಗಣ್ಣಂ ಗುಣರ[ತ್ನ]ಭೂಷಣ . . . ಸೆಂದಿರ್ದನೇಮಂಗೆನಲ್ಕ ನವದ್ಯಾಚ . .
18 [ಗೆ] ಭೂವಳೆಯದೊಳು ಪೇ[ಳ್ದ] . . . . .

No. 851.

(*A.R. No.* 287 *of* 1895).

ON A SLAB IN THE PANCHALINGADEVA TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 . . . [ಜಯ]ತ್ಯಾ ವಿಷ್ಕೃತಂ ವಿಷ್ಣೋರ್ವ್ವಾ ರಾಹ[ಂ] ಕ್ರೋಢಿತಾನ್ನರ್ವಮಂ [।*] ದಕ್ಷಿಣೋಂನತ-
ದಂಷ್ಟ್ರಾಗ್ರವಿಕಾನ್ತಭು-

[1] This inscription is engraved in continuation of the previous one.

2 [ವೆನಂ ವಪು]ಃ ◎ ಜಳೇ ವಿಷ್ಣುಃಸ್ಥಳೇ ನಿಷ್ಕಂವ್ವಿರ್ವಿಷ್ಣುರ್ಮ್ಮಹೀಪರ್ವ್ವತಮಸ್ತಕೇ [।*]ಜ್ವಾಳಾಮಾಳಾಕುಳೇ-
ವಿಷ್ಣು ಸ್ಸರ್ವ್ವಂ ವಿಷ್ಣು-
3 [ಮ]ಯಂ ಜಗತ್ ॥
4 [◎] ಸ್ವಸ್ತಿ ಸಮಸ್ತಭುವನಾಶ್ರಯಂ ಶ್ರೀಪೃಥ್ವೀವಲ್ಲಭಂ ಕಾಳಿಂಜನಪುರವರಾಧೀಶ್ವರಂ ಡಮರುಗತೂ-
5 ರ್ಯನಿರ್ಘೋಷಣಂ ಕಳಚುರ್ಯ್ಯಭುಜಬಳಚಕ್ರವರ್ತ್ತಿ ತ್ರಿಭುವನಮಲ್ಲ ದೇವರ ವಿಜಯರಾಜ್ಯಮುತ್ತ-
6 [ರೋ]ತ್ತರಾಭಿವೃದ್ಧಿಪ್ರವರ್ದ್ಧಮಾನಮಾಚಂದ್ರಾರ್ಕ್ಕತಾರಂ ಸಲುತ್ತಮಿರೆ ॥ ರಾಮೋರಾಮವಿಕ್ರೀನ್ನರ್ದಿಂ
ನಿಖಿಳದೇವಾನೀಕ-
7 ದಿಂ ರಿಗ್ಯಜುಸ್ಸಾಮಾಥರ್ವ್ವಣವೇದಶಾಸ್ತ್ರವಿದಿತವ್ಯಾಪಾರಚಾ[ತು]ರ್ಯ್ಯರಿಂ ಶ್ರೀಮತ್ಕೊಟ್ಟಜವಾ[ರ್ಥಿ]
ಯಿಂಕೆ-
8 [ಜಿ]ಗಳಿಂ ಕಾನ್ತಾಜನಾನೀಕದಿಂದೇವಾತೋ ಸೆಲೆ ಪೊಳಿ ಲೀಲೆವಡೆಗು[ಂ] ಪೊದೋಂಟವೊಂದೊಳಿಯಿಂ
ಇನನಂ ಕೇ-
9 ಜದೊಳಿಂದ್ರನಂ ವಿಭವೆದೊಳಾ ಚಾಣಾಕ್ಯನಂ ನೀತಿಯೊಳ್ಮನುವೆಂ ಚಾರುಚರಿತ್ರದೊಳ್ಜಳ[ಧಿ]ಯೆಂ ಗಾಂ-
ಭೀರ್ಯ್ಯದೊ-
10 ಳ್ ಧೈರ್ಯ್ಯದೊಳಿಕ್ಕನಕಾವ್ರೀಂದ್ರನುನೆಯ್ದೆ ಪೊಲ್ವರೆನಿಪೀ ಸಾಸಿರ್ವ್ವರ ಖ್ಯಾತಿಯೊಳ್ಮನುಜಕ್ಕಳ್ಪ-
ರ್ಡಿಪಾಟಿ ಪಾ-
11 ಸಟಿ ಸವೆಂ ಬಪ್ಪರ್ಂನ್ನರಾದರ್ದ್ಧಾತ್ರಿಯೊಳ್ ॥ಅಲ್ಲಿ ॥ಓನ್ರೋರ್ವ್ವೋರ್ವ್ವೀರ್ವ್ವೆರ್ಪ್ಪರಿಭಾವಿಸೆ[1] ಸರ್ವ್ವಜ್ಞ-
ನ್ನೆಗರ್ದ . . . .
12 ಸ್ತ್ರಂಗಳೊಳಿಂದುವ್ವೀತಳಮಭಿವನ್ನಿಸೆ ನೂರ್ವ್ವೆಶ್ರೀಶಿವೆಯೆಗೇರಿಯೊಳ್ಕರವೆಸೆದರ್ ॥ಅವರೊಳ್ ॥
ಭಾರ-
13 ದ್ವಾಜಕುಳಾಗ್ರಣಿ ಚಾರುಚರಿತ್ರಂ ವಿವೇಕಿವಾಚಸ್ಪತಿ ಕಂಸಾರಿಪದಕಮಳಭೃಂಗನುದಾರಂ ಪ್ರಭು
14 ಮಾಳಪಮ್ಮೈಪೆರ್ಗ್ಗಡೆ ಯೆಸೆದಂ ॥ ಆ ವಿಭುವಿಂಗುವಿಯಿಸಿದಂ ಶ್ರೀವನಿತಾಪ್ರಿಯತನೂಜನಂನಂ ರೂ-
15 ಪಂ ಭೂವಳಯಪ್ರಸ್ತುತ್ಯನೊಳಾವಂ ದೊರೆ ಕಾಳಿಮಯ್ಯೆಸ[ಚಿ]ವೋತ್ತಮನೊಳ್ ॥ಆತನ ಕುಲವನಿತೆಯೋ-
16 ತ್ತಮೆಸೇತಗರುನ್ಧತಿಗೆ ರತಿಗೆ ಪೆಂಪಿಂ ಗುಣದಿಂ ಖ್ಯಾತಿಯೆ ನತಿಶಯಮೆನಿವಳ್ನೀತಿಯ ಕಣಿ ರೇವಿಯುಕ್ಕ-
17 ನೆನೆ ಮೆಚ್ಚ್ವದರಾರ್ ॥ಆ ದಂಪತಿಗಳೊಳ್ಗೆದಂ ವೇದಾನ್ತಪ್ರಿಯನನನ್ತಭಕ್ತಂ ಪೆಸರಿಂ ಶ್ರೀದಾಸಿರಾಜನುಂ-
18 ನತನಾದಂ ವಿಖ್ಯಾತಕೀರ್ತ್ತಿ ಮಾರ್ತ್ತಂಡನಿಭಂ ॥ ಚರಿತಂ ಸನ್ಮನಿಮೂಳಸೋಕ್ರಮೆ[ಧಿ]ತಂ ವಾಗ್ದೇವತಾ-
ಮಂಗ-
19 ಳಾಭರಣಂ ಕೀರ್ತ್ತಿ ದಿಗಂಗನಾಕುಸುಮವೆಳ್ಳಿದಾಮವಾಪ್ಪಿಷ್ಟಶಿಷ್ಟರ ಬಯ್ತಿಟ್ಟ ಸುವರ್ನ್ನಮೆಂದೊ-
ಡಿತರ-
20 ಪ್ರೌಢ್ಯಂನರಾಸ್ಥೆದ್ದುಣೋತ್ಕರನಂ ಪಿಗ್ಗಡೆ ದಾಸಿರಾಜನನುದಾರಶ್ರೀಸುರೋರ್ವ್ವೀಜನಂ ॥ ಸಹಜಂ
ಸತ್ಯವ್ರ-
21 ದಾರಮನ್ವಯೆಗುಣಂ ಸ್ವಾಭಾವಿಕಂ ಸದ್ಗುಣಗ್ರಹಣಂ ನೀತಿ ನಿಸರ್ಗ್ಗವಾತ್ಮಕುಲಧರ್ಮ್ಮಂ ಚಾರುಚಾ-
22 ರಿತ್ರಮಿಷ್ಟಹಿತಾರ್ತ್ಥಂ ನಿಜಜೀವಿತವ್ಯಮಳವಟ್ಟಾಮಂತ್ರಶಕ್ತಿತ್ರಯಂ ಸಹಜಾತಂ ತನಗೆಂದಡಿಂ ಪೆರಿ-
23 ಯರಾರ್ ಶ್ರೀದಾಸಿರಾಜಂ [ಬ]ರಂ ॥ ರತಿಯಂನ[ಳು]ರೂಪಿಂ ಭಾರತಿಯೆಂನಳ್ವಾಗ್ವಿಳಾಸದಿಂ ಸೌಷ್ಠ-
24 ವದಿಂ ಕ್ಷಿತಿಯೆ ಎನಳ್ವಾಸಿಯೆ ಕುಲಸತಿಯೊಳಜಲೆನಾರಿಯೆನ್ತುನೋನ್ತರುವೊಳರೇ॥ಕ್ಷೀರಸಮುದ್ರ-
25 ಮನ್ಥನದೆ ಪುಟ್ಟ್ವದೆ ಲಕ್ಷ್ಮ್ಮಯ ರೂಪಿನೇಳ್ಗೆಯೋಳ್ಕಾರಿಯೊಳಿಂದಿನಿ ನ್ದವತಿಭಕ್ತಿಯ ಪೇರ್ಮ್ಮೆಯೊಳಿಂ-
26 ಪುವೆತ್ತ ವಾಗ್ವಾ[ತಿ]ಯೆ ವಾಗ್ವಿಳಾಸತತಿಯೋಳ್ನೆಜೆ ಪೋಲ್ವೆಗವೆಂದಳೆ[ಂ]ದೊಡಿಂನಾರೆಣೆ ದಾಸಿರಾಜನ
ಮ-
27 ನೋರಮೆ ಭಾಗಲೆಗೀ ಧರಿತ್ರಿಯೊಳ್ ॥ ತತ್ಸುತರ್ ॥ಗೃಹದೊಳ್ ಲಕ್ಷ್ಮ್ಮಿಮಹೋತ್ಸವಂ ಬೆರಸು
28 ನಿಂದಳ್ತಂನ ತದ್ವೇಕ್ತ್ರ)ದೊಳ್ನೆಹಿಮಾಳಂಕೃತಯಪ್ಪ ವಿಾಗ್ವನಿತೆಯಿಳ್ದಳ್ತಂನ ಸಕ್ಕೀರ್ತ್ತಿ ಸೇತುಹಿಮಾ-
29 ದ್ರೀಂದ್ರದೊಳೆಯ್ದೆ ತೀವಿದೆಳಲಾವಾನ್ಯನಾಗಿರ್ದ್ದನೇ ಮಹದೇವಪ್ರಭು ದಾಸಿರಾಜತನಯಂ
30 ಸೌಜನ್ಯರತ್ನಾಕರಂ॥ಧ್ರುವನೆನಂ ಧೈರ್ಯೆತೆಯೊಳ್ಸರೋಜಭವನೆನಂನಂ ವಾಗ್ವಿಳಾಸಾಳ್ದಿನಮಾಧವನಂ-
31 ನಂ ನಿಜಮೂರ್ತ್ತಿಯೊ[ಳ್ಳು]ಚರನಂನಂ ದಾನದೊಳ್ಕುಂಭಸಂ ಭವನೆನಂನಂ ಸುಚರಿತ್ರದೊಳ್ಜಳಧಿಯಂ-

[1] The third letter of this verse is redundant. It must be omitted

32 ನಂ ಗುವಿಪ್ಪನೋಳ್ಳಾನಿಸೆಲ್ಲುವ[ಣಾ]ರ್ಪ್ಪರ್ಗ್ಗಡೆ ದಾಸಿರಾಜತನಯಂ ಮಾಳಯ್ಯನೋಳ್ಳಾನ-
33 [ವ]ರ್॥ಸ್ವಸ್ತಿ ಶ್ರೀಮತುಳಕವರ್ಷ ೧೦೪೪ನೆಯ ಚಿತ್ರಭಾನುಸಂವತ್ಸರದೆ ಪುಷ್ಯ-
34 ಬಹುಳ ೦ ಸೋಮವಾರದನ್ದುತ್ತರಾಯಣಸಂಕ್ರಾನ್ತಿಯು ದಿವ್ಯತಿಥಿಯಲು ಶ್ರೀಮತ್ಪೆ-
35 ರ್ಗ್ಗಡೆ ದಾಸಿರಾಜಂ ನಾಗರಖಣ್ಡಿಯ ಶ್ರೀಕೇಳವದೇವಾಲಯೆ ಜೀರ್ನ್ನಿಸಿರಲು ಜೀರ್ನ್ನೋರ್ದ್ಧಾರ-
36 ಮಂ ಪುನಃಪ್ರತಿಷ್ಠೆಸಹಿತಂ ಮಾಡಿಸಿ ಯಾ ದೇವರ ಖಣ್ಡಸ್ಫುಟಿತಜೀರ್ನ್ನೋರ್ದ್ಧಾರಕ್ಕಂ ನಿ-
37 ತ್ಯನಿವೇದ್ಯ ಬೈತ್ರಪವಿ ತ್ರನನ್ಕಾ ದೀವಿಗೆ ಪೂಜಾರಿಯ ಜೀವಿತ ನಿಮಿತ್ತವಾಗಿ ಶ್ರೀಮ-
38 ನ್ಮಹಾಗ್ರಹಾರಂ ಪೊಲಿಯೂರೂಡೆಯಪ್ರಮುಖಸಾಸಿರ್ವ್ವರ್ಮ್ಮಹಾಜನಂಗಳ[1] ದಿವ್ಯ-
39 ಶ್ರೀಪಾದಪದ್ಮಂಗಳಿಂ ದೈವ್ಯಪೂರ್ವ್ವಕವಾರಾಧಿಸಿ ಕೊಕ್ಕುಳಿಗೆರಿಯ ಹಾಳಹಸು-
40 ಗೆಯೊಳಗೆ ಕತ್ತಿಯೆಗೆದಿಯಿಂ ಪಡುವಲು ಗಳತಿಗೆಗೆಯ್ಯಿಂ ಬಡಗಲು ಚಿಕ್ಕಣಿಕ-
41 ರದೇವರಕೆಯ್ಯಿಂ ಮೂಡಲು ಮತ್ತರಿಂಗೆ ಪಣ ಪೊನ್ದಱ ಲೆಕ್ಕದಿಂದಱುವೆಣಮಂ ತಿಱುವೆ-
42 ನ್ತಾಗಿರೆ ಪಡೆದು ಬಿಟ್ಟ ಮತ್ತರಾಱು ಆ ದೇವರಿಗೆ ಕಳಸವಳ್ಳಿಗರಿಯ ಬಡಗಣ ಕೊಪ್ಪಲ
43 ಹಿತ್ತಿಲಲು ಹರದವನೆಯಿಂ ಮೂಡಲು ಬಾಡವನೆಯಿಂ ಪಡುವಣ ಮೆಯ್ಯೊಳ್ಕಳೆದ ನಿವೇಕನ-
44 ದಗಲವೆ ಕಯಿನೀಳ ಹನ್ನೊನ ಂ ಮತ್ತಂಸಾಸಿರ್ವ್ವರು ಹಿರಣ್ಯಪೂರ್ವ್ವಕವಾರಾಧಿಸಿ ಸರ್ವ್ವನಮ-
45 ಕ್ಯವಾಗಿಗೆ ಪಡೆದು ಬಿಟ್ಟರ್ ಇನ್ತೀ ಮಱಮುಮಂ ಕೆಯ್ಯುಮನಾವವಾನ್ತರವಸೆತನ್ಯಾಯಂ-
46 ಗಳು ಪುಟ್ಟಿದಡಂ ಸಾಸಿರ್ವ್ವರುಂ ಸೆಧರ್ಮ್ಮದಿಂ ಪ್ರತಿಪಾಳಿಪರ್ ॥ ಇನಿತಂ ನಿಕ್ಷೆಯೆಮಾಗೆ ಭೂವಿ-
47 ಸುವುದೀ ಧರ್ಮ್ಮಕ್ಕೆಚಾಯಕೆವರ್ಪ್ಪನೋಳಿಂ ಸಕುಳಂ ನಿಗೋದತಳದೊಳ್ಪಿಲ್ಲಂ ಮಹಾಪಾತ-
48 ಕಂ ಮನವೆಱಿದ್ದಿನ್ತಿದನೆಯ್ದೆರಕ್ಷಿಸುವದೇವಂಗಕ್ಕುಮಾಯುಷ್ಯವೆರ್ದ್ಧನಮತ್ಯುಜ್ಜ್ವಲತೆ-
49 ಲಕ್ಷ್ಮೀನಿರ್ಮ್ಮಳಯಶಂ ಭದ್ರಂ ಕುಭೊಂ ಮಂಗಳಂ॥ ಸ್ವದತಾತ್ತಂ ಪರದತಾತ್ತಂ ವಾ ಯೋ ಹರೇತ ವ-
50 ಸುನ್ಧರಾಂ। ಷಷ್ಟಿವ್ವರ್ಷ ಪ[ರ್*]ಸಹಸ್ರಾಣಿ ವಿಷ್ಠಾಯಾಂ ಜಾಯತೇ ಕೃಮಿಃ ॥-

No. 852.

(*A.R. No.* 288 *of* 1895).

On a stone at Anaikkattattur near Kadambattur taluk, North Arcot district.

Published in *South-Indian Inscriptions,* Vol. III, Part III., p. 363, No. 187.

No. 853.

(*A.R. No.* 289 *of* 1895).

Round the Cross in the Church on St. Thomas' Mount near Madras.

See *Indian Antiquary,* Vol. III, p. 308 ff.

No. 854.

(*A.R. No.* 290 *of* 1895)[2].

On a stone in the Government Museum, Madras.

1 [ஷ்ரீ*] [ஸ்ரீ] [॥*] திரு[மகள் பொல]ப் பெருகிலச் செல்வியு ஞனக்கெ உ[ரி] . . . .
2 . . . . ள காஞ்ஞர்ச்சாலெ கலமறுத்தருளி வெங்கைகாடுங் கங்கபாடியும் நுளம்ப ப[ர] . . .
3 . . . [த]டிகைபாடியும் குடமலைகாடும் கொல்லமு[ங்] கலிங்கமு மெண்டிசை பூகழ்தர ஈழம[ண்]
4 . . . [மு]ந் திண்டிறல் வென்றி தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில் வளருழி யெல்லா யாண்டுங் தொ-
5 . [த]கை விளங்கும் யாண்[டெ செ]ழிஞ்சை தெசுகொள் ஸ்ரீகொஶாஜராஜ ஶாஜ-கெஸரிவர்ம்மராகிய ஸ்ரீ-
6 [ர]ாஜராஜராஜதெவற்[க்கு யா]ண்டு ௰ஃ வது புலிபூர்க்கொட்டத்துச்சுரத்தூர்நாட்டுத் தண்-

[1] The letter ಗ is written below the line. [2] The slab is broken at the corners.

7 ணியாலத்தூர் திரு . . னத்து8(ர)ஹாதெவற்க்கு இவ்வூர் யாளு[ங்]கணத்தா-
[ரு]ள் குமாண்டுர் வி-
8 ஷ்ணுஹட்டன் இதெவற்[கு வந்ர]ாதிக்ய[வல்] நிற்க வைத்த நஞாவிளக்கு ஒன்றுக்கு
வைத்த சாவா மூவாப்
9 பொரடு தொண்ணூறு தொண்ணூறும சாவாமைக் கெடாமை மெய்த்து இவ்வூரிலெ
குடி இ-
10 ருந்து எண்ணெழிக்காலொ டொக்கும் காழியால் நிசதம் உழக்காகத் திங்கள் எழு-
11 காழி உரிய் கெயு செது ஸ்ரீகொயிலுக்கெ கொடுவது அட்டி ஸ்ரீகொயி(ல்)லுடையான்-
இடை த-
12 [ண்]டிகொண்டு காட்டுவானனை கொட்டமன்றுடி தாழி மநகளு[ய] பல நில
மன்றுடி யுத வந்தாவெ-
13 ஸ்ரா ரவெக்ஷ ||—

No. 855.

(*A.R. No.* 291 *of* 1895).

ON THE SAME STONE.

1 திருமகள் பொலப் பெருநிலச் செல்வியு ந்தனக்கெ உரிமை-
2 பூண்டமை மனக்கொளக் காந்தளூர்ச்சாலை கலமறுத்தருளி வெங்கை[ர]ாடு-
3 [ங் கங்]கபாடியும் நுளம்பபாடியுங் தடிகைபாடியுங் குடமலைகாடுங்
4 கொல்லமு[ங் கலிங்க]மும் எண்டிசை புகழ்ந்த ஈழமண்ட[ல]முங் திண்-
5 டிறல் வென்றித் தண்டாற்கொண்ட தண்ணெழில் வளருழி யெல்லா
6 யாண்டுங் தொழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழிஞரை[1] . . . .
7 கொள் ஸ்ரீகொராஜராஜகெஸரிவர்மாகிய ஸ்ரீராஜராஜராஜ . . . . . .
8 ண்டு ரகூ வது புனிபூர்க்கொட்டத்து கூரத்தூர்நாட்டுத் தண்ணி[ய] . .
9 ஸ்ரீ . . . . . ய ஸ்ரீகொயிற்புறமும் நஞவானத்திலும் எரிக[ரை] . .
. . . .
10 . . . கொயிலு . . . ான் மணிப்படப்பிலும் நின்ற தெ . . . . . .
11 . . . ளியூம் பா . . மாரமும் கொண்டு ஒரு நஞாவிளக்கும் ஸ்ரீ . . . . .
12 . . . ச்செரு[ம் ெ]பாழ்து ஒரு சுற்றுவிளக்கும் வஸ்திவி[ன]-
13 . . . ம் எரிப்பானனன் ஸ்ரீகெ[ரயி]லுடைய சி[வப்ராஹ்ம]. . . . . .
14 . . . . பி ஶிவன் இத . . . . . .

No. 856.

(*A.R. No.* 292 *of* 1895).

ON ANOTHER SLAB PRESERVED IN THE SAME PLACE.

1 to 3 . . . . . .
4 . . . . . வெல்லபி . . . . . ஸுவர்ண்ணவிஷபத்ய-
5 டமெருகே ரூயய்ய் நிஶ்ரேஷண . . . . . ப்ரள ஶ்ரீமதுக[ள]-
6 [சு]ய்ய்யகுளகமெளமா[தா]ண்ட . . . . . ராயனாராயண [ஆஹ]வ-
[மெல்ல]-
7 தீவரு ஸுகஸெங்கதாவினோதிதிம் ராஜ்யம் கயுய்த்தவி[ரி] தத்வாதவதிஶ்ரவஜீவி . . . .
8 . தி தெமதெவதரி . . நுனா(ம)நு . . . . . நானதாரி . . ப்டர-
யகொர . .
9 பாண்டயதீவம் துரதிளு ॥ஓ ஸ்வஸ்தி ஸமதிகதபஞ்ச மஹாஶப்த மஹாமண்டளேஶ்வரம் [காஞ்சீ]-
புர[ர]-
10 வராதிஶ்வ[ரம்] யெது[வெ]ாம்பரத்யுமணி ஸுபட்டசூடாமணி . . . . . .
11 ஜகுளகமெளமாத்தண்டம் . . . . . யெபாண்டயதீவரு நொணம்பவாடி-
12 மொவெத்தி சார்ச்சிரமுமெம் ஸுகஸெங்கதாவினோதிதிம் ராஜ்யம் கயுய்த்தமிரலு . . . . .

[1] The slab is broken at the corners.

13 ಫಳತರು ಕೊಬ್ಬಿಪಬ್ಬಿದೆ . . . ಳೆಯೆಪತವಾನ . . . . . .
14 ಗಿ . . ನಾವಳಯೆಲ್ಲಿ . . . . . ಳಂಗಳ . . . [ಚಾ]ಳಿಡುಸು .
15 ಲುಮುಲಿವುತ್ತಿರ . . . . . .
16 . ಚರಿತ . . . . . ಪ್ರೊಸವ .
17 ಗಿಲೆವೆಸರಂ . . . . . ಶಾಸ್ತ್ರ)ಪುರಾಣವೀದಸಂಯು-
18 ತರೆನ . . ಸತ್ಕ) . . . . . ಭಾಗ.
19 ವಕೋತ್ತಮ . . ಕೈತಾರ್ತ್ಥ . . . . . ಸೊಪ್ಪುಪದಿಂಬರನ . . ಪಾರಗರು .
20 ಮನೆಮನೆಯೊಳಗ್ನಿಹೋ . . . . . ಮಿಳುದೇವತಾಬ್ಬ್ರನೆ . . . ಯಂಮನಿ ಮನೆಯೊ-
21 ಳತಿಥಿಪೂಜನೆ. . . . . ಂತರಂ ರಕ್ಷಿಪರ್ಕಡ-
22 ಣಿಸಿ ದಿನಾಂತದ . ಕೆಕೂರ್ತ್ತಿ . . . . . ನೂಱೆಪ್ಪರ್ದಿಂಬ-
23 ರಿಂಪೆಱಗ್ಗುರ್ಗಂಟೆ॥ . . . . . ಸತ್ಯವಾಕ್ಯಂ . . . . . .
24 ಗಿಲೆಗಾ . ಪಾನೂರ್[ಱು]ಪ್ಪರ್[ದಿಂಬ]ಕ್ಕರ್ತಿ . . . . . ರು॥ಅಲ್ಲಿ॥ಧನಧಾನ್ಯಾದಿಸಮಸ್ತ-
ವಸ್ತುಚಯ
25 ಮುಂ ಸನ್ಯಾಸನಂ ಮಾಡಿ ಸ . . . . . ಪ್ರಿಯೆಸುಖಗಳುಮು . .
26 [ಳ]ಮೆ[ಪ್ಪು]ವಸ್ತುಪದದೊ[ಳಿಂ] ಧ್ಯಾನಾನಿರೂಡಾತ್ಮರಾಗಿನಿಸಿಂ [ಕೂಡೆ] ಗಣಂಗಳಂ ನಾ[ಲ್ಕು]ವೇದ
. . . .
27 ತ್ರ್ಯ[ತ]ರು ॥ ಅನ್ನೆನಿಸಿದೇಕದಂಡಿಬ್ರತಿಗಳಪ್ಪ ಗೋವಿಂದಪ್ರಿಯಸತ್ವಾಪಿಗಳು ಶ್ರೀಗೋಪಾಳದೇವ .
. .
28 ಮುಹೂರ್ತ್ತದೊಳು ಸುಪ್ರತಿಷ್ಠೆಯಂ ಮಾಡಿ ಆಪೇಪರಂಗಭೊಗಕ್ಕಂ [ನಿ]ವೇದ್ಯಕ್ಕಂ . . . . .
. .
29 ನೆಯಶಾರ್ವ್ವರಿಸಂವತ್ಸರದ ಆಕಾಢದಮಾವಾಸ್ಯೆ ಸೋಮವಾರ ಸೂರ್ಯ್ಯಗ್ರಹಣ ಪುಕ್ಕ[ಮಿನಕ್ಷ]-
30 ತ್ರ ಬ್ಯತೀಪಾತದಂದು ಶ್ರೀಮದನಾದಿಜನಮೇ[ಜ]ಯನ ದತ್ತಿಯೆಗ್ರಹಾರಂ ಹೊಸನಡಂಗಿ[ಲೆಯೆ]. . .
31 . ಹಾಜನಂ ನೂಱಿಪ್ಪರ್ದಿಂಬರ ಕಯ್ಯೆಲು ಸಬ್ಬ್ರಬಾಧಾಪರಿಹಾರವಾಗಿ ಸರ್ವ್ವಮಾನ್ಯ[ವಂ] ಪಡೆದು
32 [ಗೊ]ಟ್ಟ ಗಂಜಿಗೆಱೆಯಕುರುವದೆ ಹಳ್ಳಗೂಱ್ರತೆಂಕ ಅಡಿಕೆದೋಂಟ ಕಮ್ಮ ೫ . . ಬಡಗಣೆರೆ
ಆಯ-
33 ತರಸುಗೆ ಗೂಳಿ[ಮೆ]ನಾಯಕರ ಕರ್ತದ [ದೆ]ಳೆಯ ಕೆಮಿವುತ್ತರು ನಾಲ್ಕು ಆ[ಣ]ಮೂ. . . .
34 . ಕರ್ತ್ತದೆ ಕೊಳ್ಳಿಯದೇವಣ ಬಿಟ್ಟ ಎರೆಯು ಕೆಯಿ ವುತ್ತುರು ೪ . . . ಯಂ ಭೋಗ . .
35 ಟ ಕುಂಬಾಱುಗಱು[ವೊ]ಳಗಣ ಮೂಲಿಗವಾನ್ಯದ ವೀಕ್ಕೆ ಮತ್ತರು ೫ ಮೊರಡೆಗಟ್ಟದೆ ಕೆಳಗೆ ಹ .
36 ನೊಡಿತಮಡಎಳಯು[ಳ್ಳಿ] ಸತಾವಣಭ[ಟ್ಟ]ರ ಭಟ್ಟಕೋಟ ಗದೆ ಕಮ್ಮ ೩ರಂ ಗೊಪ್ಪಯೆಕಟ್ಟಿದ ಕೊಳ[ದ]
37 ಡ್ಡೀಶ್ವರದೇವರ ಸ್ಥಳದಿಂ ಮೂಡಲು ನಂದಿಯ ವಾಸುದೇವನಾಯೆಕರು ಬಿಟ್ಟ ತೋಟಗಟ್ಟು ಕ(೦)-
38 ಮ್ಮೆ೪ಂ [ಗೂ]ಳಿಮೆಗೆರಿಯ ಮೂ[ಡ]ಣಕಡೆಯ ಸಾತಿಮೆನಾಯೆಕರ ಕೊಡಗ. . ನಡೆಬಡಗ-
39 ವಾಗಿಲಮನೆ ೧ ಕೊಳಿಚೆಯೆಲು ಮೊರಚೆಯೆ ರಾಮದೇವನಹಳ್ಳದಿಂ ಮೂಡಲು ಬಿಟ್ಟ [ಎರೆ]ಯು
40 ಕೆಯಿ ಹಿರಿಯಕೋಲಮತ್ತರು ೧ ಕಳಚೆಯುಲು ಮೊರಡೆಯೆ ಕೇಸವದೇವನುಂ ಮೊರಡೆಯು
41 ಗಣಪಯ್ಯನುಂ ತಮ್ಮೂರ ಕಲಿದೇವರ ಕೆಯ್ಯ ಸ್ಥಳದಿಂ ಪಡುವೆಲು ಬಿಟ್ಟ ಎರೆಯಿ ಕೆಬಿಕಮ್ಮ ೪೩.
42 ಬಸುರಿಕೋಡಲು ಜನಾರ್ದ್ದನಭಟ್ಟರು ಮೂಕಗವ್ರಡನ ಕೈಯ್ಯೆಲು ದಾನವಂ ಪಡೆದು ಬಿಟ್ಟ ಕೆಯಿ
43 ಅಡ್ಡದಾರಿಯಿಂ ಮೂಡಲು ಅಕ್ಕಸಾಲೆಗಯ್ಯಿಂ ಬಡಗಲು ಹಿರಿಯಕೋಲಮತ್ತರು ದೇವರ ತೋ-
44 ಟದಡಕ್ಕೆ ವೊರಾಯ ಸುಂಕ ಮಾನ್ಯ ದೇವರತೋಟದ ಗೊಡೆಗೆ ಕರವಡೆ ಮಾನ್ಯ ಆದಿತ್ಯ ನಹಳಿಯೆಲು
[ಮೇ]-
45 ಲಣ ಕೆಱೆಯೆಕೆಳಗೆ ಮಾದಿಮಯ್ಯನಾಯಕರು ಬಿಟ್ಟ ಗದ್ದೆ ಮತ್ತರು ೧೨ ಯಿಂತೀ ಧರ್ಮ್ಮಮಂ ಪ್ರತಿ-
46 ಪಾಳಿಸಿದವೆರು ಪ್ರಯೋಗೆ ವಾರಣಾಸಿಯೆಲು ಸಹಕ್ರಬ್ರಹ್ಮಣರಿಗೆ ಸಾಹಕ್ರಕವಿಲೆಯೆ ಕೋಡು
47 ಕೊಳೆಗುಮಂ ಸುವರ್ಣ್ಣ[ದಲು] ಕಟ್ಟಿಸಿ ಕೊಟ್ಟ ಫಲಮಂ ಪಡೆವರು ಈ ಧರ್ಮ್ಮವನೆಳದವರು ಬ್ರಾಹ್ಮ-
ಣರುಮಂ ಕ-
48 ವಿಲೆಯುವೆನಾ ಸ್ಥಳದಲು ಸ್ವೇಹಸ್ಕದಲಳಿದ ಪಾತಕದೋಷಮಂ ಪಡೆವರು॥* ಸ್ವದತ್ತಂ ಪರದತ್ತ[1]

[1] The last line is not seen on this side of the stone.

No. 857.

(*A.R. No.* 293 *of* 1895).

ON A STONE FROM KARANAI (NEAR KADAMBATTUR) KEPT IN THE SAME PLACE.

1 . . . . . .
2 . . . ன் அரிராயவிஹாளன்
3 . . . . க்குத் தம்புவ[ராய] கண்டன் ஸ்ரீவிரு-
4 . . . . உடையர் குமாரஸ்ரீவிரகம்ப[ண] . .
5 . . . . வரயிவீராச்சியம் பண்ணி [அ]ருளா-
6 . . . . ய-க வருஷம் காலாயிரத்து க[ா]நூற்று [எழு]பத்த-
7 . . . . ங்கிய ஸகாஹ்ழ ஆயிரத்து இருனூற்று தொண்ணூற்று முன்-
8 . . . . செல்வானி[ன்*]ற விரோயிகூ வஷ-த்து மிய-த-
9 . . . . அபரபக்ஷத்து பஞ்மியும் புதன்கிழமை-
10 . . . ற அவிட்டத்து நாள் மஜதளவிஹாளன் [ஸ்ரீ]-
11 . . . . ாயரகண்டன் தம்மையனுயக்கர் காடட்
12 . . . . [க]ாட்டுகொட்டத்து கிழெக்காஎணை ஆக த-
13 . . . . ச்சதுஎவ-திமங்கலிய ஞனமொகிரகளாக ஹ[ார]த-
14 . . . . . யூர் வதுஸ்ரீமையும் உன்பட உகவ-வ-யகி-ஹா-
15 . . . . . க்கு குடுத்தொம் இத்தம்ம-
16 தாக[த்*]தக்கு [விரெ]ாதம் பண்ணினர் உண்[ட]ாகி[ல்] க-
17 [ங்ஞ]மக் கையில் குரால்பசு கொன்றன் பாவம் ெ-
18 [காள்ளக்] கடவ[ான்] [||*]

No. 858.

(*A.R. No.* 294 *of* 1895).

ON A STONE FROM CHINGLEPUT, KEPT IN THE SAME PLACE.

1 சுவ[ஸ்தி*]ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீமன்மகாமண்ட-
2 லெசுவர ஸ்ரீவிரவெங்கட-
3 பதிராயதெவமகாராயர் பிறதி-
4 [விரா]ச்சியம் ப[ண்*]ணிஅருளாநி-
ன்றசக-
5 ாத்தம் நூறா[ந]ஹு மெல் செல்-
6 லாநன்ற சவமிய வருஷமும் பி-
7 ஷபமாதமும் ரெவதியும் எகாதெ-
8 சியும் சுக்கிரவாறமும் பெற்ற யி-
9 ந்த காள் செயங்கொண்ட தெ[ா]-
10 ண்டமண்டலத்து புலியூர்-
11 கொட்டத்து சுரத்தூர்[காட்டி]-
12 லக்க தார் வசு பாதெவம-
13 ண்டலகிறமான பொழிச்-
14 சலூரில் மயிலாப்புரத்து
15 சாலே வசவயங்மகன் கா-
16 னவியப்பர் ஆருளப்பா உ-
17 டையார் கொயில் கட்டிபி-
18 திஷ்டை பண்ணுகையி-
19 ல் வெங்கடபதிராய[ர்ஹு] பு-
20 ண்ணியமாக [சத்தி] எல்-
21 லப்ப நாயக்கா தன்மசாத-
22 னம் பண்ணின விபரம்
23 [க]ம்மட [உ]ம்பளிகை கி[ரு][ம*]
மா-
24 ன பொழிச்சலூர் கொயிலு-
25 ஹு விட்டு தெவகொல்லே
26 யும் சறறுபாத்[த] மெடும் கு-
27 சவன் பள்ளமும் உ[ம்பளி]-
28 [யு]ம் காணிகணக்குகா-
29 வல் மற்றும் உண்ட-
30 ான சு[வ]ாமி சுதந்திரமும்
31 கு[டு]சுமையும் அருளி-
32 மிசுபர உடையார்க்-
33 கு பூசை கவித்திய-
34 த்துக்கு ச[ந்]துராயத்-
35 துவரைஹும் சறுவ ம[ாநு*]-
36 மாக தர(க்)க்கடவதாக-
37 வும் [மிம]த புண்ணிய-
38 த்ாஹு யாதொருவன் அ-
39 திதம் பண்ணிகான் [அ]
40 வந் கெங்கையிலெ குராம்-
41 பதவை கொன்ற தொஷ-
42 த்திலெ பொக கடவனுக-
43 வும் மிம்படிக்கு பல்லாபுர-
44 ம் உடையார் பொழிச்சலூ-
45 ர் ஊர்கணஹு தா[ண்ட]
46 [யர்] மகன் சின்னரு எ-
47 ழுத்து [||*]

No. 859.

(*A.R. No.* 295 *of* 1895).

ON ANOTHER STONE KEPT IN THE SAME PLACE.

1 நிலகங்கரையன் [ஓலே]
2 அரும்பற்றிவா . . கண்டி
3 . . . . . களூர் காணி-
4 நிலத்தெவதானம் கிழுறை . .
5 டையா[ரும] துற்கை இறை-
6 இவி பிடாரி இறைகளு நிக்கி வி-
7 ல்லாத விளை நிலத்திலும் . .
8 கொல்லே நிலத்திலும் கத்த
9 த்திலும இரண்டாவது மார்க-
10 ழிமாதமுதல் திருநாமத்து
11 காபனர் நிரயண்ணப்பெரு-
12 மாளுக்கு திருவிடையாட்ட[மா]-
13 க நாம் விட்ட செம்பாதி நிகி
14 அல்லாத செம்பாதியும் திரு[வ]-
15 ல்விக்கெணித் தொன்று . .
16 கராயனர்க்கு இரண்டாவது
17 மார்கழிமாத முதல் திருவிடை-
18 யாட்டம் ஆக விட்டோம் இன்-
19 னுள் முதல் இக்கொயிற்தா-
20 னத்தார்க்கு . . கடமை[1] . .

No. 860.

(*A.R. No.* 296 *of* 1895)[2].

ON ANOTHER STONE IN THE SAME PLACE.

1 . . . . . யாண்டை துலாஞாயிறு . . . . . .
2 . . . . . யான் குடுத்த [வெ]ள்ளித் தாலம் பத்தும் வெள்ளி வட்டகை [ப]த்-
[து]ம் . . . .
3 . . . . . வான் அரிய் இருபதிகாழியும் அட்டி அமிது செய்வான் முன்காழி காழி-
[யால்]
4 . . . . . டு தெங்காயும் காழி உப்பும் அடிமவனுக்கும் விறகிடுமவனுக்கும் அவி இரு-
5 . . . . . திக்கும் வெண்டு அதினுக்கு வெணெயும் பொனனும் அட்டபந்தம் இடு-
அதினுக்கு வெண்டு-
6 . . . . . ர் கினுக்[கெ]ய் முக்கா . . . நியதி முன்காழி காழி[யா]ல் மூ[வு*]
முக்கு . . . ய[ட்]ட திரு . ழி-
7 . . . . . ப்பான் ஐ[ம*]பலம் புளியும் திருப்பலிபுரம் புது அளவை பொதைக்கும்
புண்ணியி-
8 . . . . . ங்கொள்வானு வெண்டு அதுவும் கொற்றக்[குடை] எடுக்கு அவகளுக்கு
வெண்டு அதுவும் நிதா-
9 . . . . . ணை அடிகள்க்கும் கொடுக்கும் புடவைக்கும் நபளஞ்செய்புக் நாள் ஒன்-
பது . . . . மா-
10 . . . . . ல்லும அரிய் [ஓ]வொள முக்காழி காழியால் இருகாழி உழக்கு அரியும்
கலயத்தின்மேல்
11 . . . . . ரவகளுயாழுவொன் இருபுடவையும் இருகுடத்தினுக்கு அடி அவொன்
இருகாழி அரியும் இட
12 . . . . . க்கும் [ஆத்]கிசயத்து செய்புஅமனுக்கும் பாராயணஞ்செய்பு [அ]வனுக்-
கும் இவர்கள் முவாக்கும
13 . . . . . ருரியகுத்து இரவிச்சரத்து வாதல் காட்டினில் அவெதினுக்கு
வெண்டு அ-
14 . . . . . ஆட்டி அஞ்சு காணம் பொன் வைப்பெ இரணைக்கும குச்ச ஆட்டி
ஒன்றரைக் காணம் பொன்
15 . . . . . டத்தினுக்கும் அரிக்கும் விரித்திக்கும் வெணெயும் பொன் கணகு கண்டு
நூற்றெழுபதா மாண்டு
16 . யும் மெ[லழுத்துடைய இறவி செந்தனும் . . . . . .

No. 861.

(*A.R. No.* 297 *of* 1895)[3].

ON ANOTHER STONE FROM CHINGLEPUT KEPT IN THE SAME PLACE.

First face.

1 வஹி ஸ்ரீ[॥*] தி-
2 புவனச்சகரர-
3 வத்திகள் [ஸ்ரீ]விர-
4 ராசெந்திரசொழ-
5 தெவற்கு யாண்டு

[1] The last three lines are seriously damaged.
[2] The stone is mutilated.
[3] Marks of a *triśūla*, kettle, goad and dumb-bells are engraved on the top of this inscription, one on each face.

6 அஞ்சாவது இஷ-
7 பகாயற்று பூர்வப-
8 கூத்து கிரகியையு-

Second face.

9 [ம்] நாயற்று[க்]-
10 கிழமையும் ெ-
11 பற்ற புணர்பூச-
12 த்துநாள் ஜெய-
13 ங்கொண்ட
14 சொழமண்-
15 டலத்துப் புலி[யூ]-
16 ற்கொட்டமான குலொ-
17 த்துங்கசொழவளனுட்-
18 ெ சுரத்தூர்நாடுத்
19 தண்[ணி]ஆலத்தூர் கி[ழ்
20 பாற்கெல்லை இட்டி[க்]-
21 [கி]ழ்பாட்டு எல்லைக்கு
22 மெற்கும் தென்பாற்-
23 கெல்லை பல்லாபுரத்-
24 தான் எல்லைக்கு வ-
25 டக்கும் மெல்பாற்-
26 கெல்லை பமமலெ-
27 ல்லைக்கு கிழக்கும் வட-
28 பாற்கெல்லை பொழிற்-
29 செலூ செல்லைக்கு தெ-
30 ற்கும் இன்னுற்பாற் கெ-
31 ல்லைக்கும் உட்பட்
32 ருன்சை புன்சை நத்-
33 [தழு]ட்பட்ட நிலங்களில

Third face.

34 தெவ-
35 தானம் திரு-
36 விடையாட்டம்
37 கிக்கி இவ்வூர்
38 திருவண்ணமலெ-
39 யில் அழியாவிரதங்கொண்-
40 டான் மடத்துஞ் மடப்புற-
41 மாக இன்னுள்
42 முதல் கடமையும்
43 ஆயமும் வெட்டிஅ-
44 ரி முக்கைஅரிப் பாடிகா-
45 வல் காசுகடமையும்
46 உட்பட்ட அனைத்-
47 தாயங்களும் ஆசுவி-
48 கன்பொராற கடமை-
49 யும் புறக்கலனீக்க-
50 டமையும் உட்படக்
51 கொடுத்தொம் இ-
52 ப்படி சங்கிராகித்தவ-
53 ரை செல்வகாகச்
54 சொன்னெம் பஞ்சகங்
55 வாணன் னிலகங்-
56 கரைய(ன்)னென் இ-
57 த்தன்மத்[து]க்கு ஆ-
58 ங்கனம் [கி]னைப்பா-
59 (ர)ன் கெங்கைக்கை-
60 ரயிற் குராற்பசுக ெ-
61 கானரூன் பாவங்-

Fourth face.

62 கொள்வான் இது
63 ஸ்ரீசாெஹஸ்ர ர-
64 ெகூ [||*]

No. 862.

(*A.R. No.* 298 *of* 1895).

ON ANOTHER STONE KEPT IN THE SAME PLACE.

بسم الله الرحمن الرحيم *

باغ راحت بخش گلزار ارم را توامان *
بانیش خان جهانگیر است با تمکین شان *
سبزه اش میناوش گلهاش همچون سیم وزر *
باغ مینا سال تاریخش خرد گفتا ازان *

سنه ۱۱۰۴ *

Romanized text.

Bismi 'llahi 'l-rahmāni 'l-rahīm

Bāghi rāhat bakhsh gulzāri iram ra toāmān.
Bānīyash khāni Jahāngīr ast bā tamkīngshān.
Sabzā,sh mīnāwashs gulhash hamekon simo zar.
"Bāghi minā" cāli tarikhash khirad gufta azan.

Translation.

In the name of God, the merciful and compassionate.

This delightful garden, a twin of the garden of Paradise.
Its founder is the world-conquering (Jahangir) Khan, with dignity and majesty.
Its verdure is like enamel' its flowers like silver and gold.
Hence wisdom composed the chronogram : "Enamelled garden."
1104 A. H. — 1692 A. D[1].

No. 863.

(*A.R. No.* 299 *of* 1895).[2]

ON ANOTHER STONE IN THE SAME PLACE.

1 சுவாத்தி [॥*] ஸ்ரீமன் மஹா[ரா*]-
2 மண்டலெஸ்வர சகலகு-
3 ண சமபன்ன அச்சுததெத-
4 வமகாராயா [பிரதிஷ்டா]ரா-
5 [ச்சியம்] பணணி அருளாகி-
6 ன்ற சகாத்தம ஈசார[பி மூன]-
7 [றி]ன் மெல செலவாகின்ற வி-
8 கு[று]கி சங்வத்சரத்த கறச-
9 டக நாயற்று
10 பூறுவபக்ஷத்து திரியொ-
11 தசியும் சொமவாரமும பெ-
12 ற்ற பூசத்து நாள் அச்சுதரா-
13 யற்கு தனமமாக நத்திபுரம
14 புதுப்பாக்கிழார் எகாமபர-
15 நாதர் [விடு]வித்த[க] கொண்-
16 டு தன்மசாதனம பணணி-
17 ன விபரம் திருமலைநாயக்கர் நா-
18 . . . காளத்திசுர நாயக்கா தாரா-
19 [பூறு]வமாக நமதிவாம் நாயக்க-
20 ர் விடுவித்த செயங்கொண்ட-
21 சொழமண்டலத்து புலியூர-
22 கொட்டத்து சுரத்தூர் நாட்டு[த்த]-
23 [ண்டல் பு]ம்முச் சிர்மை யிரண்டும
24 [பச்சல் சிர்மை] ஒன்றும் கயினு-
25 ர . . . விணதித்த தம்பிரானார . .
2ர் . . திருப்பணிசுத சுகதிரு[கித்-
27 தவற றபபாம்[ல*] கடத்தக்கடவதா-
கவு-
28 ம் யிந்த தனமத்துக்கு அகிதம நி-
29 னை . . . . . கை கனர-
யி-
30 ல் [கொப்]பிராமணாகளைக கொனற
31 தொஷத்திலெ பொகக்டவாகளா-
32 கவும் யிவை காளத்திசுர நாயகர்
33 எழுத்து யிந்த தன்மத்துக்குக் கூ . .
34 அஷட[மநு] முற்றி புரிசைகிழ[ார்]
. .
35 னையா நயினார் லி ஆவுடை நயினர்
36 லி திருவூரா லி மலலபபா கிலதக்கு
37 டையாரா தமபிச்சரா உள்ளிட்டார
[சம்]-
38 பரறபாகக்கிழார் கிளியூர உடையார்-
. .
39 . . உள்ளிட்டார் இப்படிக்கு யிந்த
தன்-
40 ம சாதனம் எழுதினவன
41 ஊரகணக்கு பலலாபுரமுடை-
42 டயார பொனனங்கட்டி விரர் எழு-
து [॥*]

Nos. 864 to 866.

(*A.R. Nos.* 1 *to* 3 *of* 1896).

ON THREE STONES AT KILMUTTUGUR, GUDIYATTAM TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. IV, pp. 177 ff.

No. 867.

(*A.R. No.* 4 *of* 1896).

ON THE NORTH WALL OF THE NAGESVARA SHRINE AT AMBUR, VELLORE TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி [॥*] ஸ்ரீஜெயமஹா-
2 மண்டலெசுர அரிய-
3 நாயவிபாடன் ஸா-
4 ஹெஷக்கு தப்புவரா-
5 யாகணட முவராயர-
6 கண்டன் கண்டகாடு

[1] I am indebted to Mr. G. Yazdani, M.A., the Government Epigraphist for Moslem inscriptions for text and translation of this inscription.

[2] This inscription is very much damaged.

7 கொண்டு கொண்டகாடு
8 குடாதான் மஜவெட்டை
9 கண்டருளிய ஸ்ரீவிரவரதா-
10 ப் பில்லிகாஜ்ஜ-ன தெவரிஹ[ர*]-
11 இராயர் குமா[ரர்] இராசசெகரரி-
12 ஹாஇராயர் லிங்ஹாஸனத்து
13 ஸ்ரீன்ரிஹாரிண்டலெஸ்வர-
14 ரிதினிஸ்வர கண்டகட்டாரி
15 [ச]ாளுவ நரசிங்கயதெவரிஹா-
16 அரசுகள் தன்மத்து சென்னய-
17 தெவரிஹா அரசுகள் பரிபா-
18 லனத்து சகாலுப்ர நூநாகூ[ல]-
19 ற்றின்-
20 மெல் செல்லாகின்ற
21 சறுவதாரி சங்வத்ஸர-
22 த்து மினாயற்று பூஜ-
23 வபக்ஷத்து பஞ்சமி
24 வ்ரஹஸ்பதிவாரம்
25 பெற்ற புணர்பூசத்து கா-
26 ள் செயகொண்டசொ-
27 முமண்டலத்து பலூர்கொ-
28 டத்து படைவிட்டு இராச்சி-
29 யத்து கரைவழி அனுப-
30 ழுகூர்[1]

No. 868.

(*A.R. No.* 5 *of* 1896).

ON A STONE SET UP NEAR THE MANDAPA IN FRONT OF THE SAME SHRINE.

1 [ஸ்ரீ]ஸ்தி ஸ்ரீ [||*]
2 கிரஹண-
3 [க]ச்சக்கர[வ]த்
4 திகள் ஸ்ரீகுலொத்து-
5 ங்கசொழதெவற்கு யா-
6 ண்டு ரு வது [ஐ] புழுகு-
7 கர டாமைபூர் ஆளு-
8 டையா[ர்] திருநாகிஸ்வரமுடை-
9 யா[ர்*]க்கு சிபலி எழுந்தருளு-
10 கைக்கு சித்திரமெழிப்-
11 பெ[ரிய]நாட்டொ[ர்*] கத்தா-
12 யரங்கம் வைத்துக்குடுத்த[2]

No. 869.

(*A.R. No.* 6 *of* 1896).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பொசள விரவல்லாளதெவற்கு கெராதவமல[சு]வாரத்து புரட்ட[ராசி] மாதம் முதற் திகதி ஆண்மையூர் உடையார் திருநாகிசுரமுடைய நாயநாற்கு [ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீமது மஹாவரயாஉ(ம்) மண்டலிக தெண்[ட*]ணயக்கர் தெவதானமாக வலூ-ர் ம[ராணி]யமாக இவ்வூரில் வல்லாசமு-

2 த்திரம் எரிகிர் பாயும நிலத்[து] . . . . . [கி]ருத்துப்பூட்டையில் குழி ஆயிரமும் . . . . . ரண்டை பூட்டையில் வட்டமும் வண்ணன் கழுவமும் உட்பட தடி-அஞ்சினால் குழி என்ணூற்று எழுபதும் ஆக குழி ஆயிரத்து என்ணூற்று எழுபத இக்கொயில் தெவடியாரில் வெங்காட்டுப் பிள்ளையான வல்லாணை வென்ற மாணிக்க

Nos. 870 and 871.

(*A.R. Nos.* 7 and 8 *of* 1896).

ON TWO STONES SET UP IN THE KANGARETTIKKA STREET IN THE SAME VILLAGE.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. IV, pp. 180 f.

No. 872.

(*A.R. No.* 9 *of* 1896).

ON A BOULDER NEAR THE TANK AT SHOLINGHUR, WALAJAPET TALUK, SAME DISTRICT.

Ibid. pp. 221 ff.

---

[1] Incomplete. The portion from lines 20 to 30 is only an eye-copy of the inscription as that part could not be copied being obstructed by a pillar.

[2] This inscription is left unfinished.

[3] Incomplete. On the right side of this inscription is engraved the following :—
1 நன்செ யளவு கொல்
2 கொடி முதல்.

No. 873.

(*A.R. No.* 10 *of* 1896).

ON A STONE NEAR THE NARASIMHASVAMIN TEMPLE IN THE SAME VILLAGE.

1 ఱు [శ్రీ] . . . . . .

2 దిత్తతఁ కెల్వలి కిఴ్పాఱ్ కెల్వలి ఎచ్చంపి(క్)క్రమవిత్తర్ ఱ్ఱుతియిన్ మెఱ్కుం తెన-
పాఱ్ కెల్వలి మడువిన్ వడక్కుం మెలపాఱ కెల్వలి మఱువిక్క . . కిఴక్కుం వడ-
పాఱ్ కె-

3 ల్వలి పఙ్గిడుగళిన్ తెఱ్కుం ఇక్కాఱ్పాల్ వెల్లైక్కుం నడుపట్ట నిలం ఉణ్ణిలం
మొళివిన్ది ఇవ్వూర్క్ కళని ఆళక్కుఙ్ కొవెల ఆయిరత్తై[ఞూఱు] కుళియుం

4 అగమనియుం పఴవూర్క్కొట్టత్తు కావలిప్పాక్కమాగియ అవనినారాయణవఱ్ఱైక్కి-
మఙ్గల మియా[ళ]ం కణత్తారుళ్ ఈఱనుడ ఎ[ణ]ఴిచ్చిఱ్ కుడివి(య్)-

5 త్తలట్టర్ మకన్ ఆతి[త్*]తఎవకుడివి(య్)త్తలట్టర్కు ఱట్టవుత్తియాగ ఇవన్ పగ-
కల్ ఇఱైఉరవుమ్ విలైఉరవుమ్ ఆగ ఇరుపతిఙ్ కళఞ్చు పొన్(ఱ్)-

6 కొణ్డు ఇవ్విరుపతిన్(ఱ్) కళఞ్చు పొన్నుక్కుం ఎట్పెఱ్ఱప్పట్ట ఇఱైయుం
సొఱుమాట్టుం అమచ్చియుం వెట్టియుం ఉ[వ]కైయుం వి[ఱ్ఱు]కియుం మఱ్ఱుమ

7 మెప్పెఱ్ఱప్పట్ట ఇఱైయ్ కొయిల్ వాసిన్ఱు పొఱ్ఱ ఇఱై యెల్లాం(ఱ్) కాత్తుక్-
కుడిప్పొమానెఞ్ ఇవ్వాయిరత్తైఞూఱు కుళియుం మఞ్ఞియుం వట్టవుత్తియాగ వి-

8 ఱ్ఱు విలైఴ్రావణై సెయ్దు కుడిత్తైతాం ఱుఱైహొయాం ఇదఱ్కు[ం] ఎనిగిరుం ఙిరొడి-
కాలుం కిఴ్కిఱ్క్కుం ఉరిత్తాగ ఒట్టి విఱ్ఱు విలైఴ్రావణై సె-

9 యదు కుడిత్తైతాం ఱుఱైహొయాం ఇఎకిఱ్మ ఞుఱక్కాలముం ఇరక్షిప్పొమాగవుం
ఇఎకిఱ్[ం*] ఇరక్షిప్పార్ మెంమాఅనృగ్తతీ సెయ్తార్ సెయ్త వాణ్ణు(య)ఱుమ-

10 ళ్ పెఱువారాగవుం ఇఎకిత్తుక్కు విరొయళ్ వెణ్డినార్ మెంమాఅనృగ్తఞ్ సెయ్-
తార్ సెయ్త పాపవుమళ్ ఞనవఱిప్పారా[క*]వుం ఇదఱ్ ఙిఱువెయ్ ఴ్రావణైయుం పొ-

11 ఱుల్మావఱుక్కిప్ పొరుళ్చ్చిలవుం ఇఱువెయాగ ఒట్టి విఱ్ఱు విలైఴ్రావణై సెయ్దు-
కుడిత్తైతాం ఱుఱైహొయాం ఇదఱ్కిడైంబిల అన్ఱుళ కొవుక్కుడత్తై మాత్తా(త)ల్
మెవవెఱు ఙి-

12 రతనాలె కాల్[క్కాణుం తణ్డ]ప్పవెఱ[ాగ]వుం ఇత్తణ్డ(మ)ఞ్ సెనఱు ముణ్ఱు
పుళ్ళి కుత్తువిక్క పెఱుతొ[మా]కవుం ఇత్తణ్డపట్టుం ఇవొలి మెఱ్పట్ట
పరిసె

13 . . . . . .

No. 874.

(*A.R. No.* 11 *of* 1896).

ON THE ROCK OF THE ANJANEYA TEMPLE ON THE SMALLER HILL IN THE SAME VILLAGE.

1 శ్రీరామ [।*] స్వస్తి శ్రీ విజయాభ్యుదయశాలివాహన శకవర్షంబులు ౧౪౨౭ అగు-
[నేం]-

2 టి । రౌద్రి సంవ్వత్సర చైత్రశుద్ధ ౧౦ లు । శ్రీమహారాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర శ్రీవీరప్రతా-
ప శ్రీవీర-

3 రామదేవ మహారాయలుంగారు పెనుఁగొండ్డ నగరమంద్దు రత్నసింహాసనారూఢుండై ।
పృథివీసా(ం)మ్రా(ం)జ్యం చేయుచుం-

4 డంగాను । కాశ్యపగోత్రం ఆపస్తంభసూత్రం యజుశాఖాధ్యాయులైన భోగరాజుగారి పౌ-
త్రులైన గెవిగి రాజుగారి పుత్రులైన చిన్నతి(ం)-

5 మ్మరాజుగారు । శ్రీశుటికాచలమంద్దు వేంచేశివుండె । రఘునాయకుఁకు(ం)న్ను । నంచెరుమా-
ళకు(ం)న్ను । వెంకటేశ్వరులకు(ం)న్ను వరదరాజుల-

6 కు(ం)న్ను సంజీవరాయనికి(ం)న్ని సమర్పిం(ర్పిం)చిన భూదాన ధర్మ శిలాశాసనక్రమ
మెట్లంనను తొండమండలమందు చం-

7 ద్రగిరి రాజ్యంలోను తిరుకర్డియకోట్టం మోగరాలపత్తునాడు యిరుపత్తుసీమె వెలికూరికి
తూప్పు బుకర్పట్నానకు పడమర వీరక[వు]లూ-
8 రికి దక్షణం పొన్నకోటకు వుత్తరం కరివేంపంజేరి పెద వేంపంజేరి గ్రామాలు రొండున్ను
జిల్లేళ్ల క్రిష్ణమరాజు యియ్యంగామేము యీ-
9 మేషసంక్రాంతిపు(ం)ణ్యకాలమందు కందాళకుమారదొడ్డ యాచార్యులయ్యవారి(ం) నియమ
ప్రకారాన సహిరిణ్యోదక దానధారా పూర్వకంగాను స-
10 మర్పించ్తిమి గనక యీరొండుగ్రామాల ఫలప్రత్యయాలలో కార్తికమాసం ఉత్తరాషాడా
నక్షత్రం తకాను ఘటికాచలంలో వేంచేశేటందుకు వనభోజనా-
11 నకుగ ంx మారగళి నీరాటనకు చూడుకుత్తనాచ్చారు వేంశేశేటంద్దుకు గ x మాపేరిటి అ
గ్రహారంలో వేంచెశేవుండే కుల-
12 శేఖరాళ్వాల్లకు గ x శ్రీరామనవమికి శ్రీమద్రామాయణం వి(ం)న్నపం చేశే వాల్మీకికి గ
x దీపారాధనకు యేండు ంకి గ 3[ర్ ం] యేండు ం కి యంశోకాపుకు గ ంఐ
13 తిరుపరివట్టాలకు ర్ ంఐ వంచపర్వాలకు మాపేరిటపెటిన అగ్రహారం వీధిలోకి రఘునాయకులు
వేంచేశేటందుకు గ చ [రు]పు ఆ (ం) గ్రామాల పుటాస్తిలోన[ం] బే చక్రాలు గాక
నిలిచిన
14 ఫలం అగ్రహారం చేస్తిమి గనక । చినం ం కి చోళింగ్గపురం అంగ్గడి తూమున యేడుకుం రొం
డు వళ్లకు తళిగెలు పద్నాలుగు ముకార్లు యీతళిగెలు పెశే[కా] . . . .
రఘునా-
15 యకులుర్గన్ను । నంబెరుమాళ్లకు(ం)న్ను । వెంకటేశ్వరులకున్ను । వరదరాజులకు(ం)న్ను
తిరువడికి(ం)న్ని ఆరగింప్వశేశి మాపేరిటను గట్టించిన అగ్రహారములో నిత్యవాసంసేనుక
వుండే యిరు-
16 వై నలుగురు అళగాండ్లు తిరుమాళిగెకు అరతళిగెలెఖ పండెండు తళిగెళున్ను స్వయంపా
కం పరిచార్యకం తళిగెడు కాలు వుగ్రణం అరతళిగెన్ను ఎరిహారంబు ముకార్లుతళి-
17 గెను ఘటికాచలం మా . క వారికి కాలుతళిగె కూడా పద్నాలుగు తళిగెలు(ం)న్ను ।
ముకార్లుగాక నిలిచిన ఫలం మాపేరిటిన అగ్రహారంలో [నిత్య]వాసం సేసుకుండే యిరు
వై నలు-
18 గురు యథాంశాలుగా పంచుకొనేటట్టు నిర్ణయంశేశి త్రివాచకంగా సమర్పించ్తిమి గనక
ఆ చంద్రార్కం నభపగల వారచుని యీ భగవద్భాగవత కైంకర్యానకు వచ్చే రొండు
గ్రామా-
19 ఒకు(ం)న్ను అవరోధం తలంచినవారు కాశిలో బ్రంహ్మత్య స్త్రీహత్య గోహత్య పితృమాతృ
వధశేశినదోషాన పోంగలవారు ॥ స్థానంవారికి వొగనివేశన ప్రకారం నడపగలవారం[।*]
20 స్వ దత్తా ద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలన [।*] పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం
భవేత్ ।
21 దానపాలనయోర్మధ్యే దానాచ్ఛ్రేయోనుపాలనం [।*] దానాత్స్వర్గమవాప్నోతి పాలనా
దచ్యుతం పదం ।
22 స్వదత్తాం పర దత్తాం వ్వా యో హరేత వసుంధరాం షష్టివ్వర్ష సహస్రాణి విష్టాయాం
జాయతేక్రిమి ॥

No. 875.

(*A.R. No.* 12 *of* 1896).

ON A SLAB FORMING THE ROOF OF THE PONNIYAMMAN TEMPLE AT KARIKKAL, NEAR THE SAME VILLAGE.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. IV, p. 331 f.

No. 876.

(*A.R. No.* 13 *of* 1896).

ON A PILLAR IN THE ROCK-CUT TEMPLE AT MAHENDRAVADI, NEAR THE SAME VILLAGE.

Ibid. p. 152 *f.*

No. 877.

(*A.R. No.* 14 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE VATARANYESVARA TEMPLE AT TIRUVALANGADU, ARKONAM TALUK, SAME DISTRICT.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part II, p. 134, No. 65.

No. 878.

(*A.R. No.* 15 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE NATARAJA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கலெகலீலீலைலாராஜாயிராஜ வாலெஸ்வர [ர*]-

2 லிவம்ஸொகலவ வல்லவகுலதிலக ஹாஹூராஜலொகரவிகர லலிகா-

3 ஓல்வஜுரயர வல்லாம்ஹஜ்ஜ கலுவாயுவரவொஷண வ்ரஷலோஸாஹ வெம்[ஹி]-

4 காயு காஞ்வெரவராயீஸ்வர காரிகொடும்பிகாலயவரவரஹாஉ கிஜ்ஜிலவகா-

5 ஹரண ஸலீரவரஜ்ஜ அஜ்ஜஂகலெஹரவ ஹுவகிநாராயண ஸுஜ்ஜவிஹ்ஹெஷண

6 தொர[ல]வுலிவாஹவாஜ்ஜல்ல ஸ்ரீவெலவல்கிஹ்ஹரஸவ்வஜகாஜரஹாரவரகிஷ்ணவக மம்மா-

7 ஜலவரவாஹ நிகயுகீரவாவிதொஉ கலெகனிவுநரவதி ணிலிகவுவுலிகவரணார-

8 விது ஹுலொகவர[க]வல்ணல்லரய ய[லி]வரகிலிகாஹரண ஸ்ரீமுக்கண்காடு-வெட்டி வம்ர-

9 த் தவதரித்தருளிய கிரவராஜகுதெவர் மதுரூதன் தெவரைசனென் கிரஹ்வனச்ச-கரவத்திகள

10 ஸ்ரீவிசையகண்[ட]கொபாலதெவர்க்கு யாண்டு யிஅ வது ஜயங்கொண்டசொழமண்ட-லத்து ம[ண்] . . . .

11 திரைமாஸத்திலெ என்னுடைய ஜந்நகஷத்ரழ பூரம் தீந்ல்மாகத் திருநாள எழுந்த-ருளி அருள அ . . . . .

12 க்கு நாயனர் விசையகண்டகொபாலதெவர் குடுத்தருளின திருமுகப்படி இம்மண்ட-லத்து ஈ . . . . . .

13 வத[ர]ணங்கள் திக்கி இவ்வூர் நாற்பாற் கெல்லெ உட்பட்ட நன்சை புன்சை நில நான்-னெல்லெ [1] . . . . . .

14 வ்வூரில் நாம் கொள்ளக்கடவ கடமை ஆயம் காசுகடமை வெட்டி ஊர்ச்சரிகை தமியிறை

15 [மா*]வடை மாவடை மற்றும் எப்பெர்ப்பட்ட இறைகளும் பொன்வரி குதிரைவரி எதிர்ப . . . . .

16 ற்றும் எப்பெர்ப்பட்ட இறைகளும் இன்னயனர் சித்திரைத் திருநாள் எழுந்தருளி அருள . . . . .

17 ம் மெலானூர் இறையிலி தெவதானமாக இட்டென் கிரபுராந்தகதெவன் மதுரூதன தெவரைசனென் இ . . . . .

18 து ஸ்ரீகொவ்வர ரலெக்ஷ ஃ வ-

No. 879.

(*A.R. No.* 16 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மரான திரிஹ்வனச்சக்கரவதிகள் ஸ்ரீபராகெச வறகு யாண்டு ஒன்ப-

[1] Read கெல்லெ.

2 தாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து மெல்மலை பழையதூற்நாட்டு பழைய-
3 யார் திருவாலங்காடுடையார் கொயிலில் தெக்ஷிணமூதி-ற்தெவத்கு அமாவாவிநாள் அமுதுசெத-
4 ருள சொ[ழ]மண்[ட*]லத்து குலொத்துங்கசொ[ழ]வளநாட்டுச் செற்றூற்கூற்றத்து இரை[ட]க்குறும்பூருடை-
5 யான் அரையன் ராஜராஜதெவனெள் நடுவில்மலைப பெருமூர்நாட்டுப் பொளிப்பாக்கத்து
6 ஊரார்பக்கல் நாள் விலையிட்டுக் கொண்ட நிலமா[வ*]து மெற்படியூர்க் கங்கநெரி-த்தும்புக்கு கிழ்பா-
7 ற் கெல்லை தொழுக்கட்டை மட்டத்துக்கு மெற்கும் தென்பாற் கெல்லை அப்புத்தலைக்குண்-டிலி[ன் வட]வ-
8 [ர*]மபுசகு வடக்கும் மெல்பாற் கெல்லை பழைய[நூ] செல்லைக்குக் கிழக்கும் வடபாற் கெல்லை கங்கநெ[ரி]த் தூமபுகின்-
9 றங் கிழக்குநொக்கிப் பொக காலுக்குத் தெற்கும் இன்னற்பா லெல்லைக்கும் நடவு[ப]-ட்ட தடி ஒன்றும் மிகு[தி]க் குறை-
10 வகப்பட குழி முன்னூறும் கொண்டு இததெவற்கு விட்டு கிமதம் பண்ணிநபடியாவது திருவமிர்த-
11 நிசி குறுணி நானுழிக்கு நெல்லு முக்குறுணி அறுநாழியும் கறி அமுது மூன்றுக்கு நெல்லு இருநாழியும் தயிர-
12 முது நாழிக்கு நெல்லு இருநாழியும் அமுது செய்தருளவும் திருவிளக்கு இரண்டுக்கும் நெய் உழக்கு[க்*]கும் நெ-
13 ல்லுக் குறுணியும் பாக்கு அஞ்சுக்கும் வெ[ற்*]றிலை பதினஞசுக்கு[ம்*] நெல்லு நாழி உரியும் திருப்ப[ள*]ித்தாமம் பறிப்பா-
14 நுக்கு நெல்லு னுழி உரியும் திருமெயபூச்சுக்கு நெல்லு மூ[ன்*]னுழியும் ஆக நெல்லுத் தூணிப்பதக்கு மூன்னுழியு-
15 ம் அமாவாவிதொறும் அமிர்துசெய்தருளக் கடவராக உக்ஷிணமுத்திகனுக்கு இந்நிலம் யான் விலையிட்டு கொண்-
16 ட வரமாணத்திலை திரிவிட்டுக்குடுத்தென் [இ]ரைக்குறும்பூருடையாள் அரையன் ராஜராஜதெவ[கெ]ன் [1] ||-

No. 880.

(*A.R. No.* 17 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE LAKSHMINARASIMHA TEMPLE AT NARASINGAPURAM, TIRUVALLUR TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி [ஸ்ரீ] [||*] ஸ்ரீமது உஹாஜைலெவ்ர [2] ராஜாயிராஜ ராஜவரதெவ்ர ஸ்ரீவிர
வ்ரகரவ கஜ்ர்ஸ்கெயதெவதெஹாராயர் வ்ரயிவிராஜ்ழி வண்ணி அருளாநின்ற
ஸகாஜ்ழி தூசாருயசு க்கு மெற்செல்லாநின்ற ஜெயஸ்வலக்ஸ்மாத்ர தெவநாயற்று
வ்ரதெவ்ர்வகூத்ர கிர்கினையர்ஸ் ஸ்ர்வாவாரதெ பெற்ற இற்றை ளுள் ஜெ-
2 யம்கொணடசொழமணடலத்து ஸஜ்ரமிரி ராஜ்த்ர கூவத்து வெரகிநாதிர நரஸா-
நாயக்கவ்ர்த்தில் குஜ்ரி நாரஸிம்ஹதெவ்ர ஸந்நியில் வைதவாராணழி ஸெவிக்க
விஜ்ஞாதிக்ர மொகரத்ர குவஸ்ஸம்ப ஸ்ர்தெவத்ர யஜ்ஞஸ்ராவாஜ்ரயியாக வரதஸதெ
ஜ்ர் காரம்பச்செடு வெங்கடாயங்காரிட வ்ரகர் மொவிதெஜ்யம்மாருமெ காஜ்ரவ
மொ-
3 கரத்ர குவஸ்ஸம்வஸ்ர்தெவத்ர யஜ்ஞஸ்ராவாஜ்ரயியாக திருப்பதியில் ஸ்ரீநிவாஸ வ்ரத்தில்
காரா[ஸி]யிட கிர்வெங்கடதெயார் வாயுராஸில வ்ரகர் நாரஸிம்ஹ வா
யுராருமெவதெவ்ர ராயணம் ஜ்ரவ்ர்ஷ் தியில் ஸெவிக்க ஸ்ரார்ஜ்ர மொகரத்ர குவ-
ஸ்ஸம்வ ஸ்ர்தெவத்ர யஜ்ஞஸ்ராவாஜ்ரயியாக திருபபதியில் ஸ்ரீநிவாஸவ்ரத்தில் இரு-
ங்கணடி மொவிதெஜ்யர் பு-

[1] The total is in excess by 3 *akṣ*

[2] The underlined letters in lines 1—3 are engraved in the original in Telugu characters.

4 கர் நன்னய்யனுமெ விஜ்ஞாதிகர மொகரத்த ஆபஷ்டிவ ஸ்தகரத்த யஜ்ஞாவாஹ்ய-
யிகர வாஹஸ்ரஹ்ய க[ர்*]ரம்பிச்செடு வெங்கலேயங்கார் புகர் திருமலேயங்காருமெ
கம்கஹஹ்ராதிரத்திலெ வி(ழ்)ஒவெஜ்ஞாகு ஸஹதியிலெ ஹாராவஸ்தம்பாக ஜயஸம்வஸ்-
வாரத்த ஶேஷ நாயற்று வஸ்தம்வக்ஷத்த கரதியையும் மஹாவாரமும் ஶ்ரமஜீஷ்ண
நக்ஷத்ரஸ்தி பெற்ற இற்றை

5 ஞள் கஹ்ஷ்யகிரீய வஹ்ணகாலத்திலெ ஷ்வாமி அச்சுதையஹவஸ்ஹாராயர் பெரியஷ்வாமி
நாஷ்வாகாயக்கற்கு புண்ணியஸ்ரக நாஷ்ஸாநாயக்கபுரத்தில் ஹகஸ்ரீகாரஸ்ஹிஸ்ரஸ்தி ஸ்ரஹ்ஸ்-
யிலெ வெஹவாராயணஸ்தி ஶ்ரீ-

6 வஹ்ஸ்தி இயல் ஸெவிக்கிறத்தக்குக் கட்டளை பொனுஹு பெற்றவெ சொசொரு[த்*]
தற்கு ஶாகஸ்தி ஒன்றுஹு மூன்று [ப]ணமும் முக்கல கெல்லும் ஓக மொன்றுஹு ஞாழி
வரஹாஹமும் வகைக்கொரு திருப்பணியார வரஹாஹமும் அடைக்-

7 கா[ய*]முது அஞ்சு பாக்கும் பத்து வெற்றிலையும் மாஸ மொன்றுஹு னுலபலச் சாத்துப்-
படிச் சன்தனமும் ஆஹஸ்ரத்தக்மாக புகரவளகர பாரம்பரியக்மாக அனுபவித்துக்-
கொள்ளக்கடவராகவும் ஊராயிவினிமயவிகரயங்க-

8 ஞஹ யொஜனாககடவதாகவும் இப்படியெ ஆஹஸ்ராத்தக்மாக புகரவளகரபாரம்-
பரியக்மாக அனுபவித்துக்கொள்ளக்கடவராகவும் வ வடக்[கு] தெருவீகியிலெ ச
மனையும் ஆஹஸ்ராத்தக்ஷ்யாயிகாக அனுபவித்து-

9 கொள்ளகடவராகவும் ஊநவாஹநயொ-

10 நக்ஷ்ரெ ஊராவெஜ்ரயொந வாஹநஸ்தி || ஊராஹ் ஷ்ரு-

11 மஹ்வாவெஹாகி வாஹநா(க்) ஹரஸ்தக்ஸ்தி வஹஸ்தி || ஷ்ருஹத்தா-

12 ஜீஜ்ஞஸ்தி வஹ்ணகாலத்தி வரஹத்தாந வாஹநஸ்தி |

No. 881.

(*A.R. No.* 18 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE SIVA TEMPLE AT SIVAPURAM NEAR KADAMBATTUR; SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஷ்ரஷ்தி ஸ்ரீ [||*] திரு மன்னி வளர இருநில மடனையும் பொற்செயப் பாலையும் சித்-
தனிச் செல்-

2 வியும் தன் பெருஜெவியரா(க்)கி இன்புற கெடுகியல் ஊழிஉள் இடைது[றை]காடும் து-
டர்வன-

3 [வெலிப் படர்] வனவாசியும் சுள்ளி சூழ் மதில் கொள்ளிப்பாக்கையும் நண்ணற்கருமரண்
ம[ண்*]ணை-

4 க்கடக்கமும் பொருகடல் சூழத்தரையர்தம் முடியும் ஆங்கவர் தெஹிம[1] சொங்கெழில்
முடி-

5 யும் முனிவர்[2] பக்கல் தென்னவன் வைய்த்த சுகரமுடியும் இஹர ஞரமும தெண்டிஸ்ர
சூழ-

6 மண்டல முழுவதும் எறிபடைக் கொளன் முறைமையிற் சூடுங் குலதனமாகிய பலர்
புகழ்

7 முடியுஞ் செங்கதிர் மாலையுஞ் சங்கதிர்வெலைத் தொல்பெருங்காவற் பலபழஜீய்வுஞ்
செரு-

8 விற் சினவி [ல் இ]ருபத்தொருகா லரசுகளை கட்ட பரசுராமன் மெல்வருஞ் சாஹிமற்றிய-
வரண் கருதி இரு-

9 த்திய செம்பொற்றிருத்தகு முடியு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெசரி-
பன்மரான ஸ்ரீராஜெந்ர[ன்*]சா-

10 பூதெவர்க்கு யாண்டு அ ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து மஹயிற்கொட்-
டத்துப் புரிசைநாட்டு உரொடகத்-

11 து ஸ்ரீராஜராஜஜ்ஸ்வரமுடைய ஶஹ[ர்*]தெவர்க்கு உடையார் ஸ்ரீராஜெந்ரசொழ-
தெவர் வைய்த்த திருநந்தாவிளக்கு இரண்டினு-

12 ல் ஆடு நூற்றெண்பது [||*]

---

[1] Read தெவிய. [2] Read முன்னவர்.

No. 882.

(*A.R. No.* 19 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE DHARMESVARA TEMPLE AT MANIMANGALAM, CONJEEVERAM TALUK, SAME DISTRICT.

Published in the *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part 1, p. 87, No. 41.

No. 883.

(*A.R. No.* 20 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE MANDAPA IN FRONT OF THE RAJAGOPALA-PERUMAL TEMPLE AT MANIMANGALAM.

Ibid. p. 85, No. 39.

No. 884.

(*A.R. No.* 21 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

Ibid. p. 84, No. 37.

No. 885.

(*A.R. No.* 22 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME MANDAPA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[॥*] கொச்சடபன்ம[ர்*] திரிபுவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீசுந்தரபாண்டியதெவற்கு யாண்டு ஐது ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து புலியூர்க்கொட்டமான குலொத்துங்கசொழவளநாட்டுக் குன்றத்தூர்நாட்டு பெருமாள் திருவிடையாட்டம் மணிமங்கலமான ஸ்ரீகரிகாமணிச்சருப்பெதிமங்கலத்து வண்டுவராபதி எம்பெரு-

மான் கொயில் எம்[பெரு*]மானடியாரில் அழகப்பெ[ரு] -

2 மான் மாணிக்கம் இந்நாயனர்க்கு சாத்த இட்ட பட்டம் ஒன்றினல் எழை அரைக்கால் மாறி பொன் இருகழஞ்செ நாலு மஞ்சாடியும் விற்று முதலான பணம் ஐஅ க்கு இக்நாயனக்கு திருநாமத்துக்காணி ஸ்ரீசெனபதிப்பெருவிலையாகக் கொண்ட இவ்வூர் நடுவில்நாராசத்துக்[கு] வடக்கு திழை மங்கலவுதியில் திழ்திறதில் [1]

No. 886.

(*A.R. No.* 23 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE SAME MANDAPA.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part 1, p. 71, No. 31.

Nos. 887-888.

(*A.R. Nos.* 24-25 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

Ibid. p. 75 f., Nos. 33 and 34.

No. 889.

(*A.R. No.* 26 *of* 1896).

ON THE OUTSIDE OF THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

Ibid. p. 86, No. 40.

---

[1] This inscription is left unfinished.

No. 890.

(*A.R. No.* 27 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

Ibid. p. 85, No. 38.

No. 891.

(*A.R. No.* 28 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்ஹ்ஸ்ரீ [||*] ராஜராஜதெவற்கு யா[ண்*]டு பத்தாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்-
டலத்-
2 துக் குலொத்துங்கசொழவளநட்டுக்குன்றகத்தூர்நட்டு மணிமங்கலமான பாண்டிய-
3 ன இருமடிவென்[று]கொண்டசொழசதுப்பெதிமங்கலத்து சி[க]ரவலெயெம்-
4 எழுத்து நம்மூர் வண்டவராபதிளம்பெருமானுக்கு திருவிடையாட்டமாக மெலமங்க-
5 லவிகிதில் பன்றிபொகிக்கு மெற்சும் நடுவில ராசசத்துக்குத் தெற்கும் [1] . . . .

No. 892.

(*A.R. No.* 29 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part 1, p. 79, No. 35.

Nos. 893-972.

(*A.R. Nos.* 30-109 *of* 1896).

These inscriptions belong to the Travancore State and hence are not published in this Volume.

No. 973.

(*A.R. No.* 110 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE SVETARANYESVARA SHRINE AT TIRUVENKADU, SHIYALI TALUK, TANJORE DISTRICT.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. V, p. 104.

No. 974.

(*A.R. No* 111 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 திருமகள்பொல பெரு[ந்]லச் செல்வியு ஞ[ந*]க்கெ உரிமை பூண்டமை மன[க்*]-
கெ[ர்*]ன [கா]ஞ்ஞ-
2 ச்சாலெ கலமறுத்தருளி வெங்கைகொண்டசொழமண்டலமும் குடமலைநாடும் கொல்லமும் கலிங்கமு[ம்*] வண்டமர்பொழிலணிவாள்கொ[ளி சி]ங-
தாறை எ[ண்]-
3 டிசை புகழ்ந்தர ஈழமண்டலமு ஙிண்டிறல் வெண்றித் தண்டாற் கொண்ட தன்னெழில்
வள[ர்]
4 ஊழியு ளெல்லா யாண்டு ஞொழுதகை விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகள் [ஸ்ரீ]-
5 கொவிராஜராஜ ராஜகெஸரிவர்மராகிய ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு உல ஆவது
நாள்
6 . சு- லல் உடையார் ஸ்ரீ[ராஜரா]ஜதெவர் கம்பிராட்டியார் திட்டைபிராடி[ஞ்]ரு-
ம[ாணி]ராக சொழ-
7 மஹாதெவியார் ஸ்ரீ திரு[வெண்]காடதெவர்கு தன்த பொன்னின் கபாலம் க இ . . சி
நிறை
8 சயநி -ல இ[ன்] பட்டன் [வி]காவிஞ்ச நெழுத்த[||*]

---

[1] Unfinished. [2] Read யும்.

No. 975.

(*A.R. No.* 112 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 திருமகள்போல பெருநிலச் செல்வியு ஈ[ன]க்கெ உரிமை பூண்டமை மனக்கொள காஞ-
ஞர்ச்சாலே-
2 க[லமறுத்]தரு[ளி] வெங்கைகாடுங் கங்கபாடியும் னுளம்பபாடியும் தடிகைபாடியும்
3 சூட[ம]லைகாடும் கொல்லமுங் கலிங்க[மூ*]ம் வண்டமர் பொழிலணிவாள்கொளி சிறிது-
4 [றை] எண்டிசை புகழ்தர ஈழமண்டலமு ஙிண்டிறல் வென்றித் தண்டாற் கொண்ட
தெ நூழில்-
5 வ[ளர்] ஊழியு ளெல்லா யாண்டு ஞொழுதகை வினங்கும் யாண்டெ செழியரை தெசு-
கொள்
6 ஸ்ரீகொவிராஜராஜராஜ[கெவ]ரிவந்நராகிய ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு ய்கூ ஆவ-
[னன்]
7 ராஉ [சு]-னல் உடையார் ஸ்ரீராஜராஜதெவர் கம்பிராட்டியார் கூத்தன் விரகாராய-
ணியாரான சொளம-
8 ஹாதெவியார் ஸ்ரீதிருவெண்காடதெ[வ]ர் கம்பிராட்டியார்க்கு சாதியருள தன்த மாணி-
க்கத்தின் காண [இரண்]-
9 டும் மாணிக்கத்தொடும் கல்லொடும் நிறை உூபா இதில் கடவுகல் இல்லே இவரெய்
யாண்டு
10 . . . . . சாத்தியருஞ ஞள் உய்கு னல் தந்த . பொஜுடர் கூஇ . . . . .

No. 976.

(*A.R. No.* 113 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 வூ[ஷ்ஸ்ரீ] [॥*] திருவளர் [தி]ர[ள்புயத் திருதி]ல வலேய [ஈ]ன் [மணிப்பூணென தா]-
2 ங்கி [ப]ன்மணிக்கொற்ற வெண்குடைநிழ[ல்] குவலேயத் துயிர்களே[ப்]-
3 பெற்ற தாயினும் பெண மற்றுள் ஆறைகழ லரைசர் [த]ந்[ன]டி நிழ வெ[லா]-
4 [தா]ங்க உறைபிலத்து[வெ]டெ கலி வெ[யாதுங்]க [மூறை]றமை[யி] லரும்பெறல் [த]-
5 மையினே ஆளவ[ஈ]ரின இ[ரு]ம்பு[வி] புக [ழி]ராஜாயிராஜகெங் ரெளிமணி மு-
6 [டி சூ]ட்டி தந் திருப்[புதல்]வ[ளு]கிய மதுராஈகனே வாளெஞு தாகை சொ[வி]-
7 ள்ளிரன்கெக் றெண்டிசை நிகழ [வி]வழி[ல்] முடி சூட்டித் தொண்டைமண்ட-
8 ல[ம்] சூ[டி]த்தருளி ஙிண்டிறல் மைய்ன்த(ன்)காகிய கங்கைகொண்டசொழ[னே]
9 எ[ழு]ய[ரிய]ர[னே] சொழபாண்டியரென் றிண்டியர் மணிமுடி இசைபெறச் சூட்டி
10 [பாணடிமண்]டலங் குடித்தருளி ஆண்டகை வடிகொண்ட கதிர்வெல் முடிகொண-
11 டசொழனே [சு-]ரசொழரென் சுடர்முடி சூட்டி அ[ஈ]மில் பெருஞ்சிறப் பருளி
தன் [கி]-
12 னே எ[வ்வி]வுலகத்தவ ரவர்க்குரிய வகலிடம் வெறுவெ றருளி இகல்முனே விருதொ-
13 டு மலே[க்]கும் விக்கலன் தன்னொடு வரிசிலேத் தடக்கை மாசாமஞரை கங்கபாடி கன-
14 த்திடைன்[று]ம் துங்கபத்திரை புகத் துரத்தி [ஆ]ங்க-
15 வர் வெங்கைக[ன்*]ஞட்டிடை மிட்டுமவர் விட்ட தாங்கரும்
16 பெருவலித் தண்டு கெடத் தாக்கி மாதண்டநாயகன்
17 சாமுண்டராஜனேச் செற்று வன்சிரத்தினே அறுத்து [ம]-
18 ற்றவன் ஒரு மகனாகிய இருகயஞவி காகலே யென்னும் தொணை[க]-
19 யஞ்சாய[லே] முக[த்]தொடு முக்கு வெருக்கி பகைத் தெ[கி]ர் முக்கு[ம்]விசையினும்
ன-
20 க்தெ[கி]ர்பொருத பரிப[வ]ம் நிர்வதெனக் கருதி பொருபுனல் கூடல் சங்க[மத் தாஈ]-
21 வ[ம]ல்[ல]ன் மக்கள[ர]கிய விக்கலன் சிங்கணன்(ன்) நென்றிவர் தம்மொடு எண்-
ணி[லிசர]-
22 மஞ[ரை] வென்றடு தாகி மூன்விட்டு தக்குனே மன்கரு ஈ[ர]தும் பிற்றி[த்] திருஞு
வ[ட]-
23 கட(வ்)வென வருத்த வத்தானேயை கடற்களி ரெருக்கினல் கலக்கி அடல்புரை [வி][க*]-
24 ரசலே சி[ங்]கனே கொடிப்படை முன்னர் தாகிவெங்களிற்ரெடு ஜுணித்து கெசவத்த-
25 ண்டகாயகக் ரூற் கெற்றரசக் ஙிண்டிறல் மாரையக் நிறல பொத்தரசக் கெசெச்சயக்
இ[ல்]

26 [செய] பெற்தொகை முவெத்திவ[வ]ன்ரூர்[த் த]டு துப்பில் வெக சாமகரைப்
பின்க[ர*]பிக்[க]-
27 ஞ் செ[ய்]து பின்கை முதலியான மதுவணன் ஒட விரித்[த*] தலியொடு விக்கல(ல்)
கொட செ[ரு]-
28 த்தொழி(ல்) லழிஞு சிங்கணன் கொட அண்ணலங் முதலிக ரகைவரும் அமர்பொர்ப்
ப[ண்]-
29 ணி[ன] பக[டிழி] கொட நண்ணிய ஆஹவமல்லது(ம்) மவர்க்கு முன் கொடத் தங்
வெகவெ[ங]-
30 க[ளி]ற்றி[னெ வி]லக்கி வாகைகொண் டங்கவர் தாரமும் அவர் குலதனமுஞ் சங்குக்
தொங்க-
31 லு[ம்] த[ரை]ர[யு]ம் பெரி[யும்] மெகட[ம்]பமும் வெண்சாமரையுஞ் சூகரக்கொடி-
யும் மகரதோரண-
32 மு[ம்] ஓட்டக கிரைகளும் ஒலொகாசகமும் புஷ்பகப் பிடியு[ம்] பொருகளிற் றீட்டமும்
பாயபரித் து-
33 கையொடும் [ப]றித்து செய்யொளி விசையமணிமகுடம் இசை[வி]பாடுஞ் சூட்டி
கிரைதொறுஞ் செ-
34 [ங்]கொல் செலுத்தி யசைவிற்றி விரதிங்கொடி தியாக[க்*]கொடியொடும் எற்பவர்
வருகென்று கி-
35 ற்ப கொத்தொழி(ல்) லுரிமையி(ல்) லெய்தி யரைசு விற்றிருது மெ[வரு]ம் ம[து]கெறி-
விளக்கிய
36 கொவிராஜகெஸரிவர்ம்-ற்காக உ[ரை]டயார் ஸ்ரீவிராராஜேந்ரதெவர்க்கு யாண்[டு] இரண்-
டாவது கா-
37 ள் ளிருநூற்று மூப்பத்து முன்றிகால் ராஜாயிராஜவளகாட்டு காங்கூர்காட்டு காங்கூர்
திருவெ-
38 ண்காடுடையார் தெவதான(ம்)மாக இன்காட்டு கலியமங்கலமும் திருகாழ[ல்]வாயிலும்
காங்-
39 கூர்களும் துக்களாக்குடியும் மிய்குறும்பிலும் அச்சங்குறுக்காடும் திருப்புத்தூரும் அபி-
ராண-
40 மங்கலமும் எருமலவூரூதெயமும் ஜயங்கொண்டசொழகல்லூரும் நிரங்குடியும் திருக்-
சழு-
41 மலகாட்டு இளமங்கலமும் திருவாவிகாட்டு சிறுகிழாய்ப்பாலும ஆக இவ்வூர்களால்
வக
42 ஊர்க்கழஞ்சுங் குமரக்கச்சாணமும் மிக்பாட்டமும் ஆற்றுப்பாட்டமும் தட்டார்ப்பாட்ட-
ம் முள்-
43 ளிட்ட கிழிறைபபாட்டமும் தறிப்புடவையும் தசவகமும் வெளிக்காசும் செவகக்காசும்
வல-
44 ங்கை இடங்கை மகன்மையும் திங்கள்மொ[க]மும் இவ்வூர்கள் ளிடக்கடவ பன்மையா-
45 லும் பண்டவெட்டியாலும் ஆள் னொன்றுக்கு காசு பத்தாகவக காசும் விராராஜேந்ரதெ-
46 வர் பிறகருளின ஆயிலெயத் திருநாள்களால் திருவெண்காடுடையார் திங்கள்தொ-
47 லும் திருமஞ்சன மாடியருளித் திருவிழா எழுகருளுகைக்கும் பெருந்திருவமிர்து செ-
48 ய்தருளுகைக்கும் வெண்டும் நிவதங்களுக் கிறுப்பதாக யாண் டிரண்டாவதிங் கெதி-
49 ராமாணமுத விறையிலியாக வரியில்[லிடு]கெழ்விப்படி கல் வெட்டிவித்தார்
50 புரவுவரிதணக்களத்துக் கணக்கு சிற்றுறையூர் கிழவக் தாமொதிரர் கருமாணிக்கம்[||*]

No. 977.

(*A.R. No.* 113-*A of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 வஷ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவெண்காடுடெ[யார்] தெவதாக[ம]ாக ஊர்க ளகராய இடெற-
யிலியாக வரியிலிட்ட கெழ்வி [யாண்டு] இரண்டா[வ]-
2 து நாள் ளிருநூற்று மூப்பத்து மூன்றிகால் வீரமெ துணையாகவும் தியாகமெ அணியா-
3 கவு[ம்] செங்கொ லொச்சி கருங்கலி கடிஞு கூடல்சங்கமத் தாஹவமல்லனை அஞ்சுவி-
4 த்து விக்கலகையுங் சிங்கணகையும் உடைபுறங் கண்டு மற்றவர் மாதெவியரொடு வ-
5 [வ்வ]வாஹநங் கைக்கொண்டு விஜையலயிங்வாலநத்து விற்றிரு[வ]ருளின கொரா-
6 [ஜ]கெ[க]வரிவர்ம்-ற்காக உடையார் ஸ்ரீவிராராஜேந்ரதெவர் முடிகொண்டெ[ச]ாழபுர-
த்துக்கொ-

No. 978.

(*A.R. No.* 114 *of* 1896).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*] இங்க ளெர்தரு தந் நெருங்கல் வெண்கு-
2 டைக்கீழ் நிலமக னிலவ மல[ர்]மகட் புணர்ந்து செங்கொ
3 லொச்சிக் கருங்கலி கடிஞ்ஞ தந் சிறியத[ர]தையையு[ம்] நிருத்-
4 தமையனீயும் குறிகொள் தந் னினங்கொகளீயும்
5 நெறியுணர் தந் நிரு[ப்]புத[லவ]ர்த[ம்ப]ம[பு]ந் து[ந்]றெழில்
6 வாகவர் [வ]ல்லவர் மீகவர் கங்கர் இலங்கயற்கிறைவ-
7 ந் புலங்கெழற் பலவவர் கர்[ண]குச்சியர் கா[வல]நெருப்
8 பொங்கணி சுடர்மணிமகுடஞ் சூட்டிப் [ப]டர்புகழ் பாங்கல-
9 ர்ச்சவர் காடருளிப் பாங்குற ம[ந்]நு பல ஞாழியுள் தெந்வவர் மு-
10 [வ]ருள் மாநாபாண[ந்] பொகமுடியாகர்ப பருமதிள் பசுஞ்லி பொ[ரு]க-
11 ளத த[ரி][ந்*]க வாசளவிய கழல் விரகொளனீ மு[னீ]வயிற் [பி]டித்துத் தநத்திவா-
ரண-
12 க் கதக்கடக்களி[ற்ரு] லுகைப்பித்தருளி அகத[மி]ல் பெரும்புகழ்ச் சுநரபாண்டி-
13 யந் ஒற்றை வெண்குடையும் கற்றை வெண் கவரியுஞ் சிங்காசநமும் வெங்கள-
14 த் நிழநு தந் முடி விழத் தலேயிரித் தடிதளர் ஹொடத் தொல்லியில் முல்[லே]யூ[ர்]-
15 த் தூரத்தி யொல்களில் வெணுட்டரைசைச் செணுட்டொதுக்கி மெவுபுக [புரா]மகுட
முவ[ர்] கெ-
16 ட முகிநு மிடல்கெழு வில்லவர் குடார்மடிக் கொண்டு தக் காடு விட்டொடிக் காடுபுக்-
கொளிபப வஞ்சி-
17 யம் பொதுமலர் மலேஹாங் கெஞ்சலில் விலேகெழு காஞரூர்ச்சாலே கலமறுப்பித் தாஹவ-
வமல்-
18 லதும அஞ்சற் கெவுதந் நுங்கரும் படையா லாங்கவர் செனியுட் கண்டப்பயனுக கங்-
காதிரது மண்ட]-
19 மர் க[ளி]ம்நெரு மடியத் திண்டிறல் விரிதர விக்கியும் விசையாதித்தது[ம்] கருமுரட்-
சாங்கமயது முதலிகர் [ஸ]-
20 மர[ஹீ]ருவொத்துடை நிமிர்சுடர்ப் பொன்கொ டய்ங்கரி புரவியொடும் பிடித்துத் தந்-
நாடையிற் ஜயங்கொ[ண்டு]
21 தூங்க[ர*]ர் கொள்ளிப்பாக்கையுள் னெரிமடுப்பித் தொருதனித் தண்டாற் பொருகட
விலங்கயர் கொமகந் விக்கிரம-
22 பாஹவிக் மகுடமும் முந்நகக் குடையது தெந்தமிழ் மண்டல முழுவது மிழநு எழ்க-
டலீழம்புக் கிலங்கெசராகி[ய]
23 விக்கிரமபாண்டியர் பருமணிமகுடமுங் காண்டகு தந்தாகிய தக் கங்கரு[ச்]சியிலும்
ஆர்கலி யீழஞ் சிரிதெந்
24 நெண்ணி உளங்கொள்நாடு தந் துறவெலும் புகுநது விளங்கு முடிகவித்த வீரசலாமெகந்
பொர்க்களத்தஞ்[சி]
25 த் தந்க[ர]ம்களி நிழிநு கவ்வையுற் நெருடிக் காதலிபொடு தந் [நவ்]வையைப் பிடித்துத்
தாயை [மு]க்க[ரி]ப ஆ-
26 ங்க[வ*]ராகம் நீங்குகற்காக மீட்டுலகு வாட்டொழி னழநு வெங்களத் தலஹ வச்-
சிங்களத்தரைசந் பொந்[த]-
27 [ணிமு]டியுங் கந்தரந் வழிவநுரைகொ ளீழத்தரைசராகிய சீர்வல்லவர் மதராஜந் எல்-
லொளித்தடர் ம-
28 ணிமுடியுங் கொண்டு வடபுலத் திருகாலாவதும் பொருபடை நடாத்திக் கண்டர்தி[ரு]-
கரந் நார[ண]ர் கணவதி
29 வண்டலர் தெரியல் மதிரூதரெந் தெனிப் பலவரைசரை முனேவயிற் றுரத்தி வம்-
[ப]லர் தருபொழி[ல்]
30 கம்பிளிகருட் சளுக்கியர் மாளிகை தகர்ப்பித் திளக்கமில் வில்லவர் மீகவர் வெம்குலச்
சளுக்கியர் [வ]-
31 ல்லவர் கௌசலர் வங்கணர் கொங்கணர் சிஞ்சர் ஐய்யணர் சிங்களர் பங்களர் அகத[ர*]ர்
முதலியர் அரைச
32 ரிடு[தி]றைகளும் ஆறிலொந் றவரியிற் கூறுகொள் பொருள்களும் உகநு காம்மறை-
யவர முக-
33 [நு]கொளக் குடித்து [வி]ஸ்வலொகத்து விளங்கு மதுகெறி நிக்று அஸ்வமெதஞ் செய்-
தரைசு வீற்-
34 [நிரு]க ஜயங்கொண்டசொழக் உயர்க பெரும்புகழ் கொவிராஜகெலரிவதராக உடை-
யார் ஸ்ரீராஜாயிரா-

35 ஜெஒவர்க்கு யாண்டு உயிகூ ஆவது ள் ாதுயிக - ஸல் கங்கைகொண்டசொழபுரத்து நம் வீட்டிதுள்[ள]ால்

36 கங்கைகொண்டசொழன்மாளிகையில் வடக்கிற் சொபாகத்து எழுகருளி இருஞ ராஜே-ந்ரசிங்கவளநாட்டு [கி]ரு-

37 விந்த[ஸ]ர்நாட்டு அழகியசொழஸல்லூர் வெள்ளாங்வகையில் முழ[த]ல் யாண்டு உயிகூ ஆவதுமுதல் தவிர்து இவ்வூர அளக[ப]டி

38 கூ யிகூ இகஎசவுகூஷவபஸகூஷஉஸவுகூஷகஎ மால[ர*]ும் ஊரிருக்கையாலும் ஊருணா

39 குளத்தாலும் பிடாரிகொயிலாலும் கிங்கு கூ இகஎஸவுகூ இகஎஸகூவுஉ கூகூ கூ யிகூவ8

40 வுகூஷகஎஸவுகூஸவுகூஷகஎ மாவிகால் நிச்சயித்து இறைகட்டிகபடி தவிர்த்தக வரிசை-க்கி-

41 ழ் வஜ உஸகூஷகூளவுவஸ்ரீ ம் இந்காட்டு நாகூர்நாட்டு நாங்கூர் கிருவெண்காடு உடை-

42 டயார் கொயிலில் துப்பயக் உத்தமசொழி எழுகருளுவித்த அத்ஷ்நாரிஷெவர்க்கு வெண்-டும் நிவ[ந்*]-

43 தங்களுக்கு யாண்டு உயிகூ ஆவதுமுதல் ஆட்டாண்டுதொறும் கிற்மிறையாய் இறுபப-தாக தெவதா-

44 நமாக வரியிலிட்டுக் குடித்தது [||*]

No. 979.

(*A.R. No.* 115 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 . . . . . [1] க்கெ உரிமை [பூ]ண்டமை மரக்கொளக் காந்தளூர்ச்-சாலை கலமறுத்தரு[ளி] வெங்கைகாடுங் க[ங்க]பாடியும் நுளம[பபா]டியும் தடிகை-பாடியும்

2 . . . . . கர ஈழமண்டலமும்[ம் இர]ட்டபாடி எழரை இலக்க-மும் கிண்டிமல் வெற்றி தண்டாற் கொண்டு தக்கெழில வளர் ஊழியில் எல்[ல]ா-யாண்டும் தொழுதக விளங்-

3 . . . . . [ெ]ஸ்ரிவதராக ஸ்ரீராஜராஜதெ[வ]ர்க்கு யாண்டு உயிள [ஆ]வது வடகரை ராஜேந்ரவல்ஃவளநாட்டு நாங்கூர்நாட்டு நாங்[கூர்] ஸ்ரீகிருவெண்காடுடையார்க்கு

4 . . . . . [கிரு]வவதாரம் செய்தருளின ஐப்ப்[பி]கை கிங்கள் [சத]யத்கிருநாள் நாற்று கிழ்ஃமாடவும் அதற்கு மூற்பு ஆறுநாள கிருவிழாப் பொத-வும் இத்கிருநாளில்

5 . . . . . மாக . . . . . நெல்லு கொண்டு [ஆண்டு]-தொறும் கிருவிழாப் பொதுவதாய்த்த[||*]

No. 980.

(*A.R. No.* 116 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 கிருமகள்பொலப் பெருகிலச் செல்வியு ஞாக்கெ யுரிமை பூண்டமை மரக்கொளக் காந்-ஞார்ச்சாலை கலமருத்தருளி வெ[ங]கைகாடும் கங்கபாடியும் நுளம்பபாடியும் தடி-

2 கைபாடி[யும் குட]மலைகாடும கொ[ல*]லமூக ச[விங்க]மும எண்டிசை புகழ்த்த ஈழ-மண்டலமும் இலட்டபாடி எழு[ரை] இலக்கமும கிண்டிமல் வென்றி கண்டாற் கொண்டு தக்கெழில் வள[ர்] ஊ-

3 ழியுள் [எல்லா யா]ண்டும் தொழுதக விளங்கும் யாண்டெ செழியரைத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜகெஸ்ரிவதராக ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு உயிள ஆவது வடகரை ராஜேந்ரவல்ஃவளநாட்டு

4 காங்கூர்[நாட்டு] நாங்கூர் கிருவெண்காடதெவர்க்கு உடை[யார் பெர]ன்மாளிகை-யிற் முஞ்சிருதெவர்[க*]கு யாண்டு [ந] ஆவது ஈழத்த[ப்] பட்ட ெ[ர]ம்பாஞ்ஞா வெனாற் சிறியவெளான் மகற் வெனாற் சுருதரசொழற் உடை-

[1] This inscription is built in at the beginning.

5 யார் திருவுண்ணுழிகையி[ல்] உள்ளாற் வடதாதித்தவ[லு]ம் ஒரு திருகொகாவிளக் கெரிய நாள்ப்படி திருவெண்காடங் [க]ாழியால் நெய் நக-க்குக்கு இவர் குடிஞைக்-
கல்லால் தஞ பொங் [உ]ஐஉ ஏ இப்பொ-

6 ங் இருபத்திருகழஞ்சும் [வரஷ]மாவாஹகெவர் நம்பிராட்டியாற்கு சர(த)த்துடர் ஈ இத்துடர் முந்துக்கு நாளிம்பம் ஒன்றுக கூட்டத்து இவெ உடையார் திருமஞ்சந மாடியருளும்பொது ஸ்ரீமுடியில் வைத்து (வைத்த) திரு-

7 மஞ்சந மாடியருள [ெ]வைத்த [ெ]பாற்பூ க-நாற் குடிஞைக்கல்லால் பொங் எ ஏளரு ஐஅ [||*]

No. 981.

(*A.R. No.* 117 *of* 1896).

In the same place.

1 . . . . . [1] உரிமெ பூண்டமெ மனக்கொளக் காஞனூர்ச்சாலெ கலமறுத்தருளி வெங்கெகாடும் க[ங்*]கபாடியும் நூளம்பபாடியுங் தடிகெபாடியும் குடமலைநாடும் கொல்லமுங் கலிங்கமும எண்டிகெச புகழ்தர ஈழமண்டலமும்

2 . . . . . கொண்டு தங்னெழில் வளர் ஊழியில் எல்லா யாண்டுங் தொழுதக விளங்கும் யாண்டெ செழியரெத் தெசுகொள் ஸ்ரீகொவிராஜராஜகெ-வரிபதராக ஸ்ரீராஜராஜதெவற்கு யாண்டு உயெ ஆவது வடகரை ராஜந்ரஷ்ஹ-வளநாட்டு நாங்க [ர்நாட்டு நா]ங்கூ-

3 . . . . . வில்லவங்ஹாதெவியார் தங்கணாச்சி நக்கங் ஒலொக-கிஷாமணியார் திருவெண்காடுடையார்க்கு திருவுண்ணுழிகையில் வடதாதித்தவற் எரிய வைத்த நொகாவிளக்கு க-ா ப்படி யெண்ணெ ஏடும் உாஉயெ முதல் எரிப்பதற்கு குடிஞைக்கல் . . . . . பா-

4 யதெவர்க்கு ஸ்ரீஹஸ்தம் ச ஆக்கு ஒர்ப்பவரெ யில் செய்துச் சாத்தி இப்பொக்றுக்கு தெவர் பண்டாரத்தெய் நிசதம் ஏ எண்ணெ அட்டி எரிப்பதாகொம் அவ்வவாண்டு நாய-கம்செய்வாரும் ஸ்ரீகாரியஞ்செய்கின்ற வாரியபெருமக்களும் . . . . . .

5 . . . . . எரிக்க இவெ குடுத்த நிலவிளக்கு தக் பாதத்தில் எழுத்-தவெட்டித் தராவிளக்கு நால்முழமெய் ஐய்விரல் நிளத்தில் தராவிளக்கு இவை பதாஹஸ்ரா ரஷெஷ || வ

No. 982.

(*A.R. No.* 117-*A of* 1896).

In the same place.

6 . . . . . யாண்[டு*] ச வது திருவெண்[கா]டதெவர்க்கு ஸ்ரீராஜராஜ-தெவ[ர்க]ம்பிராட்டியார் தம்பிரானடிகள் வ[ர]கவன்மா[தெவி*](தி)யார்த் திரிபுவந-மா[தெ]வியார் ஸ்ரீராஜராஜசொழதெவர் தங்கனாச்சி உடையபிராட்டிய[ார்] வடதா-திகை[வற் எ]ரிய வைத்த. . . . . .

7 . . . . . வன் . . . . . விளக்கொன்றுக்கு கொண்ட ஆடு தொண்ணூற்றுறினல் நிசதம் இராஜகெசரியால் அட்டக்கடவ நெய் . . . . . .

No. 983.

(*A.R. No.* 118 *of* 1896).

On the north wall of the second prakara of the same temple.

1 ஸ்ஹஸ்ரீ [||*] புயல் வாய்ப்ப வள[ம்] பெருகப் பொய்யாத கான்மறையின் செயல் வாய்ப்-ப[த்] திருமகளு[ம்] செயமகளும் சிறந்[து]வாழ வெண்மதிொற் [கு]டை விளங்க வெலவெந்த ரடிவணங்க மண்மட[ந்]தை மனங்களிப்ப மனுநிநி தனழத்தொங்கச் சக்-கரமுஞ் செங்கொலும் நிக்கணெ

2 த்தும் செல [ந]டப்ப கற்ப்பகால[ம்] புவி காப்ப பொற்ப்பன[ம]க்த முடிபுனைந்து செம்-பொன் விரவிம்ஹாவனத்து [பு]வனமுழுதுடையா[ெ]ளா[டு]ம் [விற்றி]ருந்தருளிய கொப்[ப]ரகெவரிபற்மரான திருபுவனசசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழ-ெ[த]வர்க்கு யாண்டு எட்டாவது நாள் கற்கடகநாயற்று பூவ-ெவகூ-

---

[1] This inscription is built in at the beginning.

3 த்து உழமியும் திங்கட்கிழமையும் பெற்ற ஆ[னி]மு[த்]தின் ஞா[யி]ற்[று]க்கி[ழ]மை நாள் [1]ராஜாதிராஜவள நாட்டு நாங்கூர்நாட்டு உடையார் திருச்சித்ரம்ப[ல]முடையார் ஸ்ரீபாததூளிச்சருப்-பெதிமங்கலத்து தென்பிடாகை சொழகெரளகலஹரில் காணிஉடைய வெள்ளாப்-பன்ற[ஹூ]ர் சாந[ஞ]யகொமிற் பெரு-

4 [ந்] தச்சன் இன்னுட்டு உடையார் திருவெண்காடுடையார்க்கு திருநந்தாவிளக்குப்புற-மாக விட்ட திருச்சித்ரம்பலமுடையார் ஸ்ரீபாததூளிச்சருப்பெதிமங்கலத்து பிரா-மணரில் கஸ்யபன் ஸ்ரீக்ருஷ்ண வாஸுதெவனும் இவன் தம்பி ஸ்ரீக்ருஷ்ண சாத்தனும் இவன் தம்பி ஸ்ரீக்ருஷ்ண அத்திபூர் ஆழ்வானும் பக்கல் நான் விலைகொ-

5 ண்டுடையெநாய் எனனுதாய் இருந்த கொல்லை உள்ப்பட்ட இன்நிலம் முன்றுமாவுக்கு மெல்பாற் கெல்லை ஆளுடையநாயனர் தெவதானத்துக்கு கிழக்கும் வடபாற் கெல்லை அவிசானசொமன் சாத்தன் நிலத்துக்கு தெற்க்கும் கிழ்பார்க் கெல்லை காஸ்யபன் சொமன் தெவன் மாதெவன் நிலத்துக்கு மெற்க்கு-

6 ம் தென்பாற் கெல்லை பனவாஸுதெவன் கண்ணன நிலத்துக்கு வடக்கும் இன்னுன்-கெல்லையுள் நடுவுப்பட்ட நிலத்து குடி இருப்புத் திடலும் மெல்நொக்கின மரமு[ம்*] கிழ்நொக்கின கிணறும் உட்பட கொட்டக வாய்க்கால் க[ா*]லை பாயவும் வாரவும் உரிமை உண்டாவுதாகவும இத்தெவர் [2] ஆதிசன்டெஸ்வரதெவர் ஸ்ரீபா-

7 தத்து தச்சன் நாயகொயிற் பிச்சன் நீர்வா[ர்*]த்துவிட்டமையில் இன்னிலம் சண்டெ-ஸ்வரப்பெருவிலையாக இலைஅழுது தொட்டகுடிகளில் கந்தமங்கலமுடையான் சிவதவ-னமுடையானுக்கு ஸ்ரீபண்டாரத்து சணடெஸ்வரப்பெருவிலைக்கு முப்பது காசு ஒடுக்கி காணியாக கொண்டு இன்னிலத்-

8 துக்கு ஊர்மாவிந்தபடி கடமை உடையார் திருச்சித்ரம்பலமுடையார் ஸ்ரீபாததூளிச்-சருப்பெதிமங்கலத்து இறுத்து இறைமிருதிக்கு ஆட்டைக்கு ஒட்டுப்படியாக இறுக்கும் நெய் சுமெ நிக்கி நின்ற நெய்க்கு உபையமாக இந்த நாயகொயிற் பிச்சன்பக்கல் கை[க்*]கொண்ட காசு அம்

9 இக்காசு எண்பதும் உபையமாக இவன் அளக்கு[ம்*] நெய் நமெ ஆக நெய் சுமெ தொ-ணணூற்று நாழியும் தெவகணயகனெலெ அளத்து [3] தரவுகொள்ள கடவதாகவும் இன்-னிலம் முன்றுமாவும் இவனுக்கும் இவன் வற்கத்தாற்க்கு விலையும் மூற்றியும்

10 செல்லக்கடவதாகவும் இப்படி சந்திராதித்தவரை செல்லக்கடவதாகவும் இப்படி இசை-யவிட்டமைக்கு இப்படியன்றி மற்று குடிமை ஒன்றும் செய்யக்கடவதலலாதாகவும் இன்னிலம் முன்றுமாவும் சண்டெஸ்வரபெருவிலையாக விற்றுக்குடுத்தமைக்கு [||*]

No. 984.

(*A.R. No.* 119 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ (ஃ) [||*] கிரபுவனச் சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு உயெ வது மினநாயற்று அபரபக்கத்து சதுர்தி-ஞ்ஞும செ[வ்*]வாய்க்கிழமையும் பெற்ற உத்திரட்-டாதிநா ளிரா[ச]ராசவளநாட்டு உடையார் திருவெணகாடுடையார் கொயில் ஆதிசண்டெஸ்வரகன்மிகளுக்கு இன்னயனர் தெவதானம் ராசாதராசவளநாட்டு

2 நாங்கூர்நாட்டு எருமற்பிரமமங்கலத்து காணிஉடைய சாத்தனுடையான் உலகெலாந்-தொழுகின்றுன் தெவர்கணயகனன சிவதவனபல்லவரையனும் என் தம்பி கூத்தாடு-வானன திருச்சித்றம்பல(பல)வெளானும் இ[வ்*]விருவொம் நிலவி[லை]வரமாண இசைவுகிட்டு இ[வ்*]வூரில் எங்கள் பிதாக்கள் கொண்டுடையராயும் ஹிரயனம் பெற்று இவர் அபாவத்து

3 எங்களுதாயும் எங்களில் சிவதவனப்பல்லவரையன் ஹிரயனம் பெற்றும் எங்கள் காணி-யாய கந்தமங்கலமுடையான் திருவன்பெரில் வரியற்று நாங்கள் அனுபவித்து வருகிற நிலத்து ஆறுமாவென்று பெர் கூவப்பட்ட நிலங் காலும் இந்நிலத்து கிழ்தலையில் மணற்திடலும சென்னல்வரவை எந்று பெர்கூவ[ப*]பட்ட நிலமும் வடக்கில்ப் பள்ளம்

4 எந்று பெர்கூவப்பட்ட நிலமும் தெற்கில் பள்ளம் எந்று பெர்கூவ[ப்*]பட்ட நிலமும் ஆக னடுவுபட்ட சென்னல்வரவை நூபதது-ம் வடக்கில்பள்ளம் நூபது-ம் தெற்கில் பள்ளம் நூபதது-ம் ஆக நூறு-ம் இன்னமும் வாய்க்கால் கரைக்குண்டெந்று பெர்கூ-வ[ப்*]பட்ட நூபதது-ம் இன்னமும் நாங்க[ள்*] விற்றுக்குடுத்த[ப]மச்செரிக்குண்-டென்று பெர்கூவப்-

---

[1] Read ராஜாயி. [2] Read ஆதிசண்டெ. [3] Read அளத்து.

5 பட்ட கூடியும்-ம் இன்னமும் நாங்கள் விற்று குடுக்கிற களத்தடி என்று பெர்கூவ[ப்]-பட்ட கூபமீ-ம் ஆக கூஉகூபமீ [1] இன்னிலம் முக்காலெ முன்றுமாக் காணியும் எங்கள் பெர் காணிக்கடமை புற உடல் பொற்காசு திருமுன்புகாழ்ச்சிக்கும் நிஞைப்பிட்டுத் தண்டும் காசு உள்பட்ட கடமைகள் பிள்ளை மெஞட்டரையர் கெட்டருளி கொள்ள நிச்சயித்து நாட்டு-

6 க்கொண்ட காசுக்கு ஒடுக்க உபாயமில்லாமையாலும் இன்னிலம் விற்று காசு ஒடுக்கவெ-ண்டுகையாலும் இன்னிலம் வெறொருவர் விலைகொளவாரில்லாமையாலும் இன்னைய-னார் கொயில் ஸ்ரீமாஹெஶ்வர[ர்*]க்கும் தானத்தார்க்கும் இன்னிலத்தை திருநாமத்துக்-காணியாக கைக்கொண்டு காசு தந்தருளவெணும் என்று விண்ணப்பஞெ[ச*]ய்து இவர்களும்

7 இப்படி செய்வதென்று திருஷிள்ள[ம]ாய் அருளுகையில் இன்னிலம் முக்காலெ மூன்று மாக் காணியும் மிகுதி குறைவுள்ளடங்க திருநாமத்துக்காணியாக இற்றைநாளில் விற்-றுக்குடுத்து கொள்வதான எம்மி விசைந்த விலைப்பொரு(ள்) ளங்குடு னற்-காசு நூஅ இக்காசு முவ[ர்*]யிரமும் ஆவணக்களியெ கட்டிக் கையச்செலவறக் கைக்-கொண்டு விற்று விலை[யாவ]ண இசைவுகிட்டு

8 குடித்தொம் ஆதிசண்டெஶ்வரதெவர்கன்மிக(ள்)ளுக்கு சாத்தனுடையானன தெவகணைய-கனன சிவதவனப்பல்லவரையனும் கூத்தாடுவானன திருச்சிற்றம்பலவெளானும் இ-விருவொ[ம்*] இவர்கள் வெண்டிக்கொள்ள இவ்ரமாண இசைவுகிட்டு எழுதினென் இருக்கையூ(ர்)ருடையான் உய்யவந்தானன சிவதவனமுடையா னெழுத்து இன்-னிலம் முக்காலெ மூன்றுமாக் காணியும்

9 விற்றுக்குடுத்து இக்காசு முவாயிரமும் கைக்கொண்டமைக்கு இவை சாத்தனுடையான் தெவகணையக(ர்)னன சிவதவனபல்லவரைய னெழுத்து இப்படிக்கு இவை சாத்த-னுடையான் கூத்தாடுவான் திருச்சிற்றம்பலவெளா னெழுத்து இது சாத்தனுடை-யான் சிவதவனப்பல்லவரையன் பாரிகை திருமாலே சொன்னருளும் இவன் தாய் திரு-வெண்காட்டுனங்கையும் சொல்ல சம்ம(ர)தம் இட்டென் பெருங்கைகனல்-

10 னாருடையான் திருவொத்தசாமம்அழகியா னெழுத்து இப்படி அறிவென் இரா[ச*]ரா[ச*][ப்பல்லவ]ரையனென் இப்படி அறிவென் திருஞானசம்பந்தப்பல்லவரைய-னென்[ன்*] இப்படி அறிவென் ஆனந்தபட்டனென் இப்படி அறிவென் கு[னிபூரு]-டையான் திருமங்கையாழ்வ[ர்*]னென் இப்படி அறிவென் கருப்பூ(ர்)ருடையானென் இப்படி அறிவென் அண்ணவாயிருடையானென் இப்படி அறிவென் விக்கிர[ம*] சொழபட்டனென் [||*]

No. 985.

(*A.R. No.* 120 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொமாறபன்மர் திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் சீவிக்கிரமபாண்டியதெவர்க்கு யாண்டு நு வது யகூநாயற்று வ்ஷவஷ்வகூத்து கூஷமியும் நாயற்றுக்கிழமையும் பெற்ற இரெவதினன் நடுவிநாடான

2 இரா[ச*]ரா[ச*] வளநாட்டுப் பட்டான்பாக்கநாட்டுச் சொழகுலவல்லிநல்லூர் மெயூ மிலையங்கிழான் மன்றில்குனிக்கும் பெருமாளான திபத்தரையற்கு இராசாதராசவள-நாட்டு உடையார்

3 திருவெண்காடுடையார் தெவதானக் குடிமக்களில் செம்பங்குடையான் சொறனும் பற்ற-மூடையான் வள்ளனும் இவ்விருவொம் உபய இசைவு கிட்டுக் குடித்தபரிசாவது இவர் தமக்கு நன்றாக

4 [உ]டையார் திருவெண்காடுடையார் திருவுண்ணாழிகைக்குள்ளுத் திருப்புறக்குடையில் இவர் வைய்த்த திருநந்தாவிளக்கு ஒன்றுக்குத் திருவிளக்குப்புறமாக இன்னபனர் திருநாமத்துக்காணி திருச்சிற்றம்-

5 பலமுடையான் குறையில் காவெரிஆறு உடைய்ந்து மடுவாய் நிர்நிலெஆன நிலத்து சிபண்டாரத்துத் தொளாயிரங் காசு ஒடுக்கி சண்டெசுரப்பெருவிலெய் கொண்ட நில-மாய் திருத்துக் கூலிக்கு தம்ப-

6 க்கல் நாங்கள் எண்பதின்கல செல்லு [பற்]றித் திருவிளக்குப்புறமாக திருத்தி யெளக்க எங்களுக்கு காணியாக நாங்கள் பற்றின நிலத்துக்கு எல்லெஆவது காவெரிக்கரை தாழையூர் காடாழ்வான் க-

---

[1] The total comes only to ½ and 3 *mā* and 1 *kāṇi* ; there seems to be some omission of fields equal in extent to 5 *mā*.

7 ரைக்குக் கிழக்கும் வடபாற் கெல்லை [சம்பியர்] கிருஷ்ளக்குப்புறமட காரபத்தெணணூயிரப் பிச்சனும் திருவகம்படிப் பிச்சனும நிலத்துக்கு தெற்க்கும் கிழ்பாற கெல்லை பணைத்-தொளிபாகப் பிச்சன்

8 நிலத்துக்கு [தெ]மற்]கும் தென்பாற் கெல்லை திவ்வே முவாயிரத்தொருவர் திருவிளகுப்-புறத்துக்கு வடக்கும் மெற்க்கும் கழுகுகிருந்தவளதுக்கு வடகும் இக்காள்கு எல்லைக்கு உள்பட்ட குழி சுள-னை-

9 ல் நிலம் ஆறு . . . . . வடக்கடைய செம்பங்குடையான சொறன நிலம் முன்றுமாவும் தென்மெற்கடைய பற்றமுடையான் வளளல நிலம முனறுமாவும் ஆக நிலம் ஆறுமாவும் எங்களுக்குக் காணிய்-

10 யாகக் கைக்[காண்]டு [கா]ங்கள் வெண்டுமெ பயிர் செய்து கொண்டு தெவர்கள்காயன் காலாலெ நாள் ஒன்றுக் குழுக்கு நெய்யாக ஆணடி ஒன்றுக்கு தொணணூற்று ஒரு-நாழி உழக்காக வந்த நெய் ஐஞ்சாவதின் எதிராமா-

11 ண்டு அற்பசிமாதம் முதல் சிபண்டாரத்திலெ அளக்க கடவொமாகவும் இப்படியால் வந்த திருவிளக்கு நெய் நாஞ்சும் எங்கள வற்க்கத்தாருட எங்கள்பக்கல் பெற்றுடை-யாரும் இவர்பெராவ் திருவிளகு

12 ப்பெசிச் சந்திராதித்தவரையும் அளக்[க்*]கடவொமாகச் சம்மதித்து உபைய இசைவு-திட்டுக்குதித்தொம் செம்பஙகுடையான் சொறனும் பறறமுடையான வள்ளலும் இவ்விருவொம் உ இது பற்றமுடை-

13 யான் வள்ளல் கையம்மாட்டாங்கானமைக்கு இவை பற்றமுடையான் சிவதாண்டான எழுத்து உ இது செம்பங்குடையான சொறன கையமாட்டாங்கானமைக்கு இவை ஆதமங்கலமுடையான் புவனிளத்த ஆடிவான்

14 எழுத்து உ இன்னிலத்துக்கு உஜ்ஜூராப்பெருவிலை சாணத்துக்கு எழுத்திட்டார் சூகி-உஜ்ஜூராவுர் அருளால் கொயிற்கணக்கு சுறம்பியுடையான திருவகம்படிப்பிரி-யன் உ கொயிற்க-

15 ணக்கு நெற்குப்பை உடையான் திருச்சிற்றம்பலப்பிரியன் உ தெவர்கனமி காவுடைப்-பெருமான் திருவெண்காடுபட்டன் உ சீமாஹஜூராகங்காணி மருத்தாண்டார் உ சிகாரியம் செயானமுடையான்

16 தெவாண்டான் உ அருளால் இது வெட்டினெ னாயிர சூவாய-னென் உ

No. 986.

(*A.R. No.* 121 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்ஹி ஸ்ரீ[॥*] பூமாலெ மிடை[ஈ] பொன்மாலெ [திகழ்]தர பாமாலெ ய[ணி]ஞ பருமணி-திரள்புய[த்] திருகிலமட(ன்)ஞைெ[ய]ாடும் ஜயமகள் இருப்ப[த் த]ன் வரை[ம]ார்வன் தனதெளப் பெற்று திருமகள் ஒருத்[னி] யிருப்ப கலெமகள் சொற்நிறம் புணர்ஞ [க]ற்[பி]னளா[கி]

2 விருப்பொடு நாவகத் திருப்ப திசைதொ[ழும்] திகிரியொடும் செ[ங்]கொல் [ந]டப்ப அ(க்)[கிலபு]வனமும் கவிப்பதொர் புதுமதிபொல வெணகு[ை]டமீமி[னை]ச நிழற்ற கருங்கலி யொளித்து வன்[பி]லத்திடைக் கிடப்ப(ப) குளத்திடை[த்] தெவிங்கவீமன் விலங்[க]ல் (வீ)மி-

3 சை யெற[வு]ம் கலிங்க மிரியக் கனல் எரி [ப]ருக[வு]ம் ஐம்]படைப் பருவத்[து வெ]-ம்[ப]டை தாங்கி வெங்கை மணடலத்தாங்கி [நிதி]ருந்து வடதிதை வடிப்ப[நித்]-தரு[ளி ெ]தன்தி[சை] தருமமும் தவமும் தானமும தழைப்ப வெதமும் மெய்மை-யும் [ஆ]தி[ய]க[ம்] பொ-

4 லத் தலெ[த]லெ சிறப்ப வஞருளி வெலற்கரும் [ெ]பாற்[புளி யாணை பார்]த்[தி]வர் சூட [நி]றைமணி மகுட முறை[ை]மயிற் [சூ]டி [மன்]னுயிற் கெல்லாம் இ[ன்னுயி]ர் தாய்பொல்(த்) தண்ணளி பரப்பி [த]னித்தனி பா[ர்த்]து மண்முழு[தி]ங் க[ளி]ப்ப மனுநெறி [வ][ளர்*]த்[தரு த]ன் [ெ]-

5 காயில் கொற்றவாசல்புற[த்]து மணிர[ா] வெ[ா]டுக்க[1] வி[ஜய]மும் [புகழு ெ]மன்-ெ[மல் ஙங்க செழியர் வெஞ்சுரம் பு[க]ச் [ெ]சரலர் [கட]ல் பு[க*] அழிதரு சி[ங்]-களர் [அஞ்சி] . . வஞசமரக் [க]ங்கர் திறையி[ட*] கன்னடர் வென்[ன]ட கொங்கர் ஒது[ங்]கக் கொ[ங்]கணர் சாய [ம]ற்றெதிரி-[2]

[1] Read °கொடுங்க. [2] Read °றெத்தி.

6 சை மன்[ன]ரும் தஞ்சமக் காணை [கி]ருமலர் செவடி உரிமையில் [இ]றைஞ்சி தொ[வ*][லே] ெ[ய]ழுலகமும் தொழுதெழ தெண்நீ[ய][1] மூல்லேவாணகை முககொ-[ன்]கிழாகடி யுமையொமெ சங்கர னிமையச்சிமை ய[கி]ருஞதெ[ன] பொ[ரு]கி யுட[னி]ருபப ஆகவன் ம-

7 [கி]ழும் கங்கையொப[ப]ாகிய தெரிவயர் [கி]லதம் [கி]யாகப[த]ாகை [பு]ரிகுழல் மடப்படி[2] புனிதகுணவனிதை [கி]ரிபுவ[ன]முடையாள் கிருவுள்ளத் தருள்[ள] முழு[தும்] உல[ட]யாள் என உட[னி]ருப்ப வீர[லிம்]மாவ[ன]த்து முக்கொ[ன்]-கிழானடிக(ள்)ளொடும் [வீ]ற்றிருஞரு-

8 [னிய] கொ[ப்ப]ர[ெ]கச[ரி]பங்மரா[ன] கி[ரி][ஹவநவகர]வத்தி ஸ்ரீ[வி]கரமசொழ-ெ[வ*]ற்கு யாண்டு ரு ஆவது லிம்மாயற்று அபரபக்ஷத்து திங்கள்கிழமையும் [எ]காதிசியும் ெ[ப]ற்ற தி[ரு]வாதிரை நாள் ராசாதிராசவளநாட்டு திருவலிகா-[ட்டு][ஊர]ஹெசம ஸ்ரீமுமமுடிசொ-

9 மு[சது]ல[வ்]திமங்கலத்து பெருங்குறி பெருமக்களொம் இவ்வூர் வாஹமாகம் ராஜாதசொழன் பெர[ம்ப]லத்தெ[ய்] பெருங்குறி மஹாஸஹெயொம் கூட்ட-குறைவற கூடியிருது பணிக்க இன்னிடெ நாங்கூநாட்டு நாங்கூர்உடையார் திரு-வெண்காடு-

10 [டைய]ார் ெ[கா]யிலில் ஸ்ரீமஹேஸ்வ[ர]க்கங்காணி செய்வார்களும் [வ]ாரியப்பெருமக்க-ளும் தெவாகல்மி[களு]ம் பல[பல தி]மக்காறரும் கணடு குலொத்துங்கசொழவ[ள*]-நாட்டு திருநறையூநாட்டு [வ]ண்டாழஞ்செரியுடையான் அரையன் அளகொன-ரியா-

11 [ர்] இக்கொயிலில் சுற்றுதெருவில் தனினின்றுவெண்ரூன்[3][மட]த்தில் திருவிழா செவிக்க வஞ ஸ்ரீமாஹேஸ்வ[ர*]கு உண்ண எங்களூர் பிடாகை பொதமறையான் குடியில் கட்டளையில் ஸ்ரீஹெவிவதிக்கு கிழக்கு மதுராகவாய்க்காலுக்கு வடக்கு ஆறும் கண்ணு-

12 ம்று இரண்டாம் சதுரத்து குடிவிலை கொ[ள்*]ள இனனிலம் குடிவிலை விற்ற பாரதுவா-ஆன் தி[ரு*]க்க[ன*]ணபுரமுடையான் தாமொதரனும இவன் தமையன் திருக்கண்-ணபுர(ம)முடையான் கெசவ(ன்)னும் பாலாதிரயன் அடிகள நக்கனும் நக்கன் திருக்-கண்ணபுரமுடையானும் உள்ளிட்டொம் இச்சதிரத்தில்

13 நாங்கள் மிதி குறைவு உள்ளடங்க விற்று[கு]தித்த நிலம் ஆறுமாவும் குடித்து நாங்கள் கொண்ட காசு பதின்எட்டு இக்காசு ஹ-ம் கொண்டு இன்னிலம் ஆறுமாவும் வண்-டாழஞ்செரிஉடையான் அரையன் அளகொளரியார்க்கு விற்றுக்குடுத்தொம் இவ்-வனெவொம் இன்னிலம்(ம்)

14 ஆறுமாவும் மடப்புறமாக இறை இழிச்சுகைக்கு அரையன் அளஞ்சகொ[ளரியார்கள்] வாரியப்பெருமக்கள்வசம ஒடுக்கின காசு நூ[று] இக்காசு ா-றும் கொண்டு இறையில் செய்வதாய் ப[ழ]ம்பெரும் பழம்தாமும தவிது அளகொளரிவினாக[மென்]று பன்னிரண்டாம [தர]த்திலெ ஆசநரகாலம் மட-

15 க்கிலெ இறையில் செய்து நஞொம் இப்படி இனி[ல]ம் னக[க்*]கொண்டு திருவீதி திருச்சிற்றம[பலம்] உடையார் அநயமெ இன்னிலம பயிர் எற்றுவச்சு ஸ்ரீமாஹெ-ஸ்வரை இவரையன் அளஞ்சகொளரியார் ஃ-மாக சநராதித்தவற் கவெண்நு[ப்[4]-பணிக்க ஹா]வஹெ(யி)உள் இருது பணித்தார் குலொவி வெண்காடுதெ-

16 வர்பட்டர் பணியாலும் குலொவி ஸ்ரீராமந[நு]வியஹட்டஹெமயாஜியார் பணியாலும் . . . . வெண்ணெக்கூத்தபட்டர் பணியாலு[ம்*] குலொவி எரிமிளகுஹொஜ-னபட்டஸொமெயாஜியார் பணியாலும் கியகை இளாகரபட்டர் பணியாலும் காலூர்-ர் மாடலன் சிரிய கம்பிபட்டன் பணியாலும் வங்கிபுறத்து கொவஜ-ம-

17 க[பட்ட]ர் பணியாலும் பாவூ[ர*]ஜக் வெண்காடுதெவன கெசவனர் பணியாலும் கிவெதைகொமபுறத்து தாமொதரபட்டர் பணியாலும் காஸ்பன் கண்ணன் இருஷ-நாரயணனர் பணியாலும் பாரவூாஜி தி[ரு*]க்கண்ணபுரமுடையான் தாமொதரனார் ப[ணியா]லும் வங்கிபுறத்து உதையபாக்கர[ட்டி] பணியாலு-

18 [ம்] . . . விசக . . . பட்ட . . . . பொசங்சென . . . . பணி-யாலு[ம்*] வங்கிபுறத்து எருஜபூஷட[ட்*]டஸொமயாஜியார் பணியாலும் மூப்பிரால் இலக்ஷ்ணபட்டஸொமயாஜியார பணியாலும் வங்கிப்புறத்து ஸ்ரீவாஷ்ணவபட்ட-ஸொமயாஜியார் பணி

---

[1] Read தொன்றிய. [2] Read பிடி. [3] Read வென்ரூன. [4] Read திற்கவென்று.

19 யாலு[ம்] . . . . . ஸ்ரீமாதவபட்டா பணியாலும் [கிவெ]தைகொமபு[ற*]த்து ஞராயணபட்டர் பணிய[ர*]லும் உறுப்புட்டுர் கொ . . பட்டர் பணியாலும் உறுப்புட்டுர் வெண்காடுதெவபட்டர் பணியாலும் கூணியங் சீராமக் கிருவரங்க-முடையாநார் பணியாலும் கூணியங் சீராம-

20 ங் கெசவநார் பணியாலும் ப . . . . . ரழுடெயார் கிருவெண்காடுடெயாநார் பணியாலும் வங்கிப்புறத்து [க]ாராயணபட்ட[ர் பணியாலு]ம் பார[தூசி] கெசவன் வெண்காடுதெவனுர் பணியாலும் சாதூர் பற்பநாராயணபட்டர் பணியாலும் பி[ரு]ங்களுர் யஜ்ஞஹஸ்ரர் ப-

21 ணியாலும் உறுப்புட்டுர் திவாகரபட்டர் பணியாலும் சாதூர் அனந்தாராயணபட்டர் பணியாலு[ம்] கொமடத்து விஷ்ணுபட்டர் பணியாலும் [இழ]க்கஜி[ர]த்து . . . க்குடையாங்பட்டர் பணியாலும் இழுக்கஜி[வ]த்து பற்பநாபபட்டா பணியாலும் வங்கிபுறத்து ஸ்ரீசடகொபஹஸ்ரர் ப-

22 ணியாலும் வங்கிப்புறத்து புருஷோத்தமபட்டர் பணியாலும் வங்கிபுறத்து கிருவரைசு அடிகள் பணியாலும் வங்கிபுறத்து இளையசங்கராராயணஹஸ்ரா பணியாலும் ஆசரயங் ஸ்ரீநிவாஹங் கிருவெங்கடத்திங் பணியாலும் உழைசசாளைக் செட்டம்பி [இ]ருஷ்ணாராயணநார் பணிய-

23 லும் [பி]ரயாகைச் சங்காராராயணபட்டர் பணியாலும் வங்கிப்புறத்து ஸ்ரீமாதவபட்டர் பணியாலும் மெற்புறத்து கூத்தாடிபட்டர் பணியாலும் பெருனமபுறத்து இருஷ்-நாராயணஹஸ்ரர் பணியாலும் . . . . . பட்டா பணியாலும் உறுப்புட்டுர் சீரங்காதபட்டர்

24 பணியாலு[ம்*] வாலெரு[கெசவ]ஹஸ்ரர் பணியாலும் பணி[ப்*]பணியால் இவெ ஊர்க்கணக்கு கிருவாலிஉடெயாங் சாத்தங் சுமரங் எழுத்து இபபடிக்கு [இ*]வெ ராஜரூசொழச்சேரி கணக்கங் கிருவாலிஉடெயாக கிருவெம்காடுடெயாங் சொறுவெடெயருங் இவெ எங் கெழுத்து [||*]

No. 987.

(*A.R. No.* 122 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்ரீஷ்ணுவவெருகவீர ஸம்ருகஸ்ரீஸம்மவ்ருதீவ ரெயாராவாஸிரெஷ்ரு கொஷகஸ்ருகாஷாட்டகாரஜிவாகர வொஷவம்ஸவாஸிராரஸிவாஸவாரநு ஸ்ருகாவதிகாஷக-ஸ்டுகஷநகாஷகணு-

2 கணஸ்ரீடகரிகஷஹகணீரவ கெஷரோஷ-ராவிஷாரண நாரஸிம்ஷ காருகவம்ஸவெஸ்வரா-நர ஜயஸ்ரீம்ஸ்ருவ-ராயரீஸ்வர வீரமஜ்ஜிமொவாரு ஸ்ரஜம்மவிஷ்ணுமராஜ காஸ்ருவ-ர-விரவிக வாரிராஜ்யாலிஷெக ம-

3 ணவகிமஸ்ரஜகஸ்டுவாகரு வெஷஸவிப்பெரிஷஸ்ரீஷ்ஹஜந வரணகாராஜஸ்வாவ-நாவாயஸ் கிரஹஸ்வகராஜாயிராஜவராஜேஸ்வர ஸ்ரீவிக்ரமசொணஸ்ரீவ[ர*] உடையார் திருவெண்காடுடையாகாயனுர் கொயில்

4 தானத்தார்க்கு இக்காயனுர்க்கும் வெயனதொளிகாச்சியார்க்கும் நம்பெராள் கட்டின விக்ரமசொணடியனஸந்திக்கு அழுதுபடி சாத்துபபடி உள்ளிட்டு வெண்டும் நித்த-நிவந்தங்களுக்கு ராஜாயி-

5 [ராஜ]வஷாநாட்டு நகரம்ஆன . . சொழபுரத்தில் பொத்தகப்படிகருப் பயிர் அடைப்-பான நிலத்திலெ இருபதிற்றுவெலி நிலம் எழாவதின் எதிராமாண்டு ஆடி மாத-முதல் தெவதான இறையிலியாக தந்தொம் இ-

6 பபடிக்கு இவ்வொலெ பிடிபாடாகக்கொண்டு சந்திராதித்தவற் செல்வதாகக் கல்லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்க இப்படிக்குத் திருவெழுத்துச் சாத்தி இவை திருமந்திர-ஓலெ எழுத்து . . . . . .

7 ரையள் எழுத்து யாண்டு . . . . . நாகை வ சரிகைக்கொட்டையில் குல-ச[சகர]ன் மண்டபத்து எழுந்தருளி இருக்க உடையார் திருவெண்காடுடையார்க்கும் வெயனதொளிகாச்சியார்க்கும் கூவது ஆனி-

8 ம[ர]தமுதல் கட்டின விக்ரஸ்ரீ[ப]ாண்டியன் ஸந்தி ஒன்றுக்கு [அழுது]படி சாத்துபபடி உள்ளிட்ட நித்தநிவந்தங்களுக்கு அடைத்த ஊர்களுக்கு கூவது ன் நாசுயல் திரு-வாய்மொழிந்தருளினபடிக்கு இட்டநிஞை ப[டி]-

9 ன்படி [1]அவது ஆடிமாத [முதல்] பெற வரியில் கழித்த ஊர்களுகு தெரிப்பு
சொ[ழம]ண்டலத்து ராஜாயிராஜவளநாட்டு இரண்டு காவெரி ஆற்றுக்கு நடுவுபட்ட
ஊர்களில [ந]க[ர]ம் ஆளவந்தசொழ-

10 புரம் பொத்தகபடிக்கு [பயி]ரடைப்பான நிலத்து . . . . த்த நூ உயிர் [இ]ன்-
னிலம் இருபதிற்று வெலிக்கும் பெ . . த்தக்குமெற்றின நிலத்துச்கு ஒட்டுபடிப
[செ]ல உளள நெலனும

11 கடமை குடிந[ம] வுள[வரிப்பாட்ட]ம் ஆந்தராயம் பாட்டம் உ[றை]காழிகொ முற்ற-
. . . . வெட்டி பரிவாரம் ஊர்க்கணக்கர் ஜிவிதம் பணி[க்கெ]காத்ததது தமபு
வண்ணர்கெலது கத்தி-

12 . . ருட்பு உள்ளி[ட்ட வற்கமும்]மாவடை புன்பயிர் உள்ளிட்ட அனைத்து வற்க[ங்க-
ளும்] உபாதி வினியொகம உட்பட சந்திராதித்வதற் பெறுவதாக தெவதான
இறையிலியாகக் கல்லி-

13 [லு]ம் செம்பெலும் வெ[ட்டிக்]கொள்ள அவது ஆடிமாதமுதல் பெற வரியி[ல்
கழி]த்தமைக்கு இவை மிழலைக்கூற்றத்து நடுவிற்கூறது சிபாரந்தகநல்லூர் இரும்-
பாழிஉடையா-

14 [ன் அ]முகியமணவாள[ன் திருமா]விருஞ்சொலை ந . . . . விள்ளவராயன் எழு-
த்து பயிர்நிலம் இருபதிற்று வெலிக்கும் இவை [க]ரு[ங்குடி]காட்டு விசையன்[குடி]-
உடையான் கொ-

15 [ன்]விள்ளி கூத்தாநிந்தெவனை குருகுலராயன் [எழுத்து] பயிர் நிலம் இ[ருபதி]ற்று
வெலிக்கும் இவை அருமம்பர்க்கூற்றத்து வ . . . . க்குடிப் பொன்ப[ற்றி-
உ]டையான் திருவி-

16 ராமிஸ்வமுடையான் பெரியநாயனை யாதவராயன் [எழுத்து] பயிர்நிலம் இருபதிற்று
வெலிகும் இராசெந்திரசொழவளநாட்டு ஆர்வலக்கூற்றத்து ஈங்கைஉடையான்
திருவிரட்-

17 டானமுடையானை களப்பாளராயன் எழுத்து(ப்) பயிர்நிலம் இருபதிற்று வெலிக்கும்
[இவை] அருமொழிதெவவளநாட்டு இங்கனட்டு புன்னாருடையான சத்திவன-
நாயகன் திருவமபலச்சொ-

18 க்[க]னை வெண்டுடையர[ா னெழு]த்து பயிர்நிலம் இருபதிற்று வெலிக்கும் இ[வை-
இர]ாசெந்திரசொழவளநாட்டு இடையளநாட்டு செலகுடையாள அரயன்காளப்-
பெருமானை காங்கெய-

19 ன் எழுத்து பயிர்நிலம் [இரு]பதிற்று வெலிக்கும் இவை மிழலைக்கூற்றத்து வடபாம்பா.
ற்றுச் சுந்தரபாண்டியநல்லூர் [சி]றுவம்பூருடை[யா]ன இராமபிரான் பட்டபிரா-
னை விழுப்பாத

20 ராயன் எழுத்து பயிர்நிலம் இரு[பதிற்]று வெலியும் வரிமில் கழித்தமைக்கு [இ]வ
கொட்டுகாட்டு அருவியூரான குலசெகரநல்லூர் [மண]லூருடையான் பூ[மி]தெவன்
திருகெல்-

21 வெளிஉடையானை வாணதராயன் எழுத்து[||*]

No. 988.

(*A.R. No.* 123 *of* 1896).

ON THE NORTH WALL OF THE TIRUJNANASAMBANDA SHRINE IN THE BRAHMAPURISVARA TEMPLE AT SHIYALI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 திரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ இராஜாதிராஜதெவற்கு யாண்டு ஒக வெண்மணிகிழான்
ஆட்கொண்ட-

2 நாயகன் திருநட்டப்பெருமாள் ஆளுடையபி[ள்]ளையார்க்கு கறியமுதாக அமுது
செதருள நாள் ஒன்றுக-

3 கு அலசந்திப்பயறு நாழியாக அமுது செதருளவும் சிற[ப்]பு திருநாள்களும் ஆட்டெ-
த்திருநாள்களுக்கும் அ-

4 முது செதருளுகைக்கு[ம்] ஆட்டைக்கு பயறு நாற்கலமாக சந்திராதித்தவற் செல்ல
இராஜாதராஜவளநாட்-

5 டுத் திருக்கழுமலநாட்டு வரஞ்செ[த]யம் திருக்கழுமலதது சு[த்*]தமலிவகிக்கு கிழக்கு
சென்றதவாக்காலுக்குத் தெற்கும்

[1] Read ஆவது.

6 [இ*]ரண்டாங் கண்ணுற்று முன்ரூஞ் [ச*]கிரத்து காசியபன் உதையகிவாகரன் கில்-
லோகாயகன் ஆன ய[ப்*]பாகாயகரும்-
7 பிபக்கல் கொண்ட மடக்கு நிதஸஸ்ரீப இங்கில[ம்*] முக்காணி யரைக்காணிக் கிழ் ஒரு
[மா]வும் ஊர் மாவிந்தவர் பிரித்து
8 இறை மிகிதி கொண்டு செ[லு]த்துவதாக கொண்டு விட்டது ||உ

No. 989.

(*A.R. No.* 124 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கிரிபுவனச்சக்கரவ-
2 த்[திகள்] மதுரையும் பா[ண்]டி-
3 [யன்மு]டித்த[லை]யுங் கொண்ட
4 ருளின [ஸ்ரீ]குலெ[சாத்து]ங்கசொ-
ழதெவ-
5 [ர்க்*]கு [யா]ண்டு ஐசவது இரா-
ஜாயி[ரா]ஜ-
6 வளநாட்டுத் திருக்கழுமலிநாட்டுப்
பிர-
7 மதெசம் திருக்க[ழுமல]த்துத் திரு-
த்தொ-
8 ணிபுரமுடையநாய[கர]ற்கு ஜெய-
ங்-
9 கொண்டசொழமண்டலத்து மெ-
ன்மலெ-
10 ப்பழயனூர்நாட்டுப் பழையனூ-
11 ருடையான் வெதவனமுடையான்
உ-
12 டையகாயகனுக்குப் புக்க நடுவி-
13 ல்நாடான இராஜராஜவளநாட்டு
14 ஆநாங்கூர்க குன்றங்கிழான் ஜென-
15 [நா]தகபகம் அரையன் மகள் எ-
ந்-
16 நிலாப் பெருமாளும் இவள்மக-
17 ள் சுத்[தமலிவ]ளநாட்டு வெண்-
18 ணிக்கூற்றத்துப் பெருமுருடை
[யா]-
19 ள்[நா]யன் திருவெகம்பமுடையா-
[னு]-
20 [க்கு]ப் புக்க உமையாழ்விபும் இ-
வளு-
21 ருவொம எ[ங்*]கள் பர்த்தாக்க-
ளுக்கும் [எ]-
22 ங்களுக்கும் எங்கள் வங்சத்துக்கு-
23 ம் நனறுக இராஜராஜவளநாடு
24 மாத்தூர் [நா]ட்டு ஒழுகறையான
25 குலொத்துங்க சொழநல்லூர்க்க-
ளுனை-
26 யூர் நக்கிமங்கலங்கிழான் சூரிய-
27 தெவன் திருஞானசம்பந்தனர் மு-
ன்-
28 [னி]லையாக இவர்பக்கல் காசு குடு-
த்து
29 இவர் பலர்பெரிலும் காசு குடுத்துக்
கொண்[டு*]
30 இவர்பெரிலெ பிரமாணம் பண்ணி
31 காங்கள் கொண்டு விட்ட ஊர்
32 க்கணக்(க்)குச் செற்றூருடை-
33 யானுஞ் சபையாரு மெழுத்திட்ட
34 சபாகியொகப்படி சங்கிராகித்த-
35 வரை காசு
36 கொள்ளாவிறைபினியாக விட்ட நி-
37 லமாவது திருக்கழுமலத்துச் சுத்-
38 தமலிவநிக்கு மெற்குத் கில்லெவிட-
39 ங்கவாய்க்காலுக்குத் தெற்கு க-
கண்-
40 ணுற்று உ-ஞ்சகிரத்து வாச்சியன்
திரு-
41 த்தொணிபுரமுடையான்பக்கல்
42 கொண்ட கொல்லெ குழி [நூ]ற்-ம்
கா-
43 கிபக் கிருடைக்கழல் ஆழ்வா-
44 ர் பக்கல் கொண்ட கொல்லெய் கு-
45 ழி நூற்-ம் காகிவர் உய்யநிற்றுடி ப-
46 க்கல் கொண்ட கொல்லெ குழி மு-
ன்றூ-
47 றும் சுத்தமலிவநி[க்]கு மெற்கு கி-
48 ல்லெவிடங்கவாய்காலுக்கு தெற்-
49 கு உ-ண்டாங் க[ண்ணு]ற்று மூந்-
ரூ-
50 ஞ் சகிரத்து கண்டத்து சாவாந்தி
விர-
51 பத்திரங் உய்யக்கொண்டபிள்ளெப-
க்-
52 கல் கிழக்கிட்டு தெற்கடைய அம்ப-
53 லு குழி நிக்கிக கொண்ட கொலெலெ-
ய் குழி
54 ற்-ம் முதற் கண்ணுற்று மூன்ரூஞ்
சகி-
55 ரத்து விரச்சி-
56 யன் செந்தக திருலெணகாடுடை-
யான்
57 உள்ளிட்டார்பக்கம் கொண்ட கொ-
ல்லெ
58 குழி ற்-ம் ஆகக் கொல்லெ குழி நூ
நிலம் இ இன்-
59 நிலம் அரையில் இவ[ர்*]களுக்கு
ஜிவநத்துக்-
60 கு விட்ட நிலம் திருவன்தவனம்
செய்தநிலம் காலும் கைக்கி-
61 காண்டு தாங்கள் வெண்டிந பயிற்
செய்-
62 துகொண்டு நிக்கிகின்ற நிலம் நாய-
நாற்-
63 க்குத் திருவன்தவநம் செய்து நறு-
திருப்ப[ள்*]ளி-

64 த்தாமம் ஆகவும் படக் குடிக்குற்றம் படாமற் செ-
65 செய்து அளக்[க*]கடவாராகவும் இக்கிலம
66 அரை[பு]ம் ச[ந்*]திராதித்தவரை காசுகொள்ளர யிறை-
67 யிலியாகக் கொண்டு விட்டோம் எதிரிலாப்பெரு-
68 மாளும் இவன் மகள் உமையாழ்வியும் யிவ்விருசெ-
69 வாம இதுஸ்ரீசொஹஸ்ரா ஸசெ-
கூ |||—

No. 990.

(*A.R. No.* 125 *of* 1896).

On the same wall.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ வ கிரிபுவனச்சக்கரவத்திகள் மதுரை கொண்டருளின ஸ்ரீ குலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு கூ ஆவது நாள் ளயெசு ல் அந்தராயம் பாட்டம் உள்பட கிருதுன்தாவிளக்குப்[புற] இறையிலி இட்ட இராஜாயிராஜவளநாட்டுத் திருக்கழுமலத்து உடையார் திருத்தொணிபுரமுடையார[க்*]கு[ம்] பெரியநாச்சியார[க்*]கும் திருதுன்தாவிளக்குப்புற இறையிலியாகக் காணியாளர் நிலெநி[ன்]று பரிசெய்து கடமை இறுது பற்றியா யிவர்களுக்கு இறைப்புணைப்பட்ட கரைப்படையிலார்-[க்*]கு தண்டல்நாயகம் அரையன் கடல்கொளமிதந்தாநாக அமரகொன் பல்லவரையதும் அரையர் திருநட்டமாடியாக வெதவநாயக[ப்ப]ல்லவரையதும் சந்த[ந்] கொவநாக திருச்சிற்றமபலவிழுப்பரையதும் சன்தன.

2 [குலாவ]னு[ந] சிங்களான்தகப்பலலவரையதும் செங்கண்மால் பெரியாநாக நம்பியாரூர்ப் பலலவரையதும் பச்சல் இகெகொபில் ஆதிசணடெஸ்வரதெவர் திருநாமத்து விலெகொண்ட பிரமாணப்படி காணி மாறின வெண்ணெயூர்நாட்டு நாகனபாடியான அழகியராமபட்டி நம் உடையார்சுங்கம தவுத்தருளிந குலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யசு ஆவது திருவுலகளந்த ச[ண]க்குப்படி நிங்கல் நிக்கி பணெநின்ற [கொ]ல்லெயும் உவரும் உப்புமண்ணும் ஆய் ஆறுகெழுந்த படுதறையும் என்று அளந்த நிலத்து நெல்பயிரும் புன்பயிரும் செய்தும் மாநிலெயும் ஆய்வருகிற நிலம் உள்பட செய்யலாம் பயிர் செ[ய்*]தும் மரமாக்கியும் . . இட்டு திருதுந்தாவிளக்கு எரிக்க இடுகிற நிலமாய் என்னுடைய . . . . . க்கு அடைப்பாய் வருகிறபடியும் தவிர்னது யாண்டு கூ ஆவது பசானம் முதல் அன்த-

3 ராயம் பாட்டம் உள்பட திருதுன்தாவிளக்குப்புற இறையிலி இட்ட நிலம் நிலெசபதெதி இபனல் உ கூளயெ-ம் யாண்டு கூ ஆவது பசாநம முதல் அந்தராயம் பாட்டம் உள்பட கிருதுனதாவிளக்குப்புற இறையிலி இட்டமைக்கும் செ[தவர்]யசு ஆவது அளவில் கடலில் திரை எறிவாய் அருது இல்லிப்பூடும் இராவணன் மொவாயும் எழுன்து மணல் குனறாக நிலமும் பட்டிருவர் குடி இருப்பாக நிலமுமாய் நிங்கலாக நிர் . . நிலத்து பணெயும் இலுப்பயும் உளளிட்டெ மரமாக்கலாம் நிலமாக்கி இதுவும் திருதுனதாவிளக்கு உடலாவது இவை புரவுவரி சிகரணலயகம் பந்தணைகல்லூர் உடையான் எழுத்து - இவை புரவுவரி சிகரணலயகம் பிரி[ம]பன் எழுத்து இவை புரவரி சிகரணநாயகம் . . . . கிழவன் - எழுத்து இவை புரவுவரி[சி]கரணநாயகம் ஆரூர் உடையான் எழுத்து

4 இவை புரவுவரிகரணத்து முகவெட்டி குருகாடிகிழான் எழுத்து - இவை புரவுவரிசிகரணத்து முகவெட்டி குமாரமங்கலமுடையான் எழுத்து - இவை புரவுவரிசிகரணத்து முகவெட்டி பெருமங்கலமுடையான் எழுத்து - இவை புரவுவரி சிகரணத்து முகவெட்டி மெலுருடையாள எழுத்து - இவை செரகொன் எழுத்து இவை குருகுலராயன எழுத்து - இவை சொழவிச்சாதிரப்பல்லவரயன் எழுத்து - இவை விலாடத்தரயன் எழுத்து - இவை பங்களராயன் எழுத்து - இவை மெல்நாட்டரயன் எழுத்து இவை வெசாலிப்பரயன் எழுத்து - இவை வாளுவராயன் எழுத்து - இவை அமரகொன எழுத்து - இவை குருகு[லத்]தரயன் எழுத்து - இவை . . . பன எழுத்து [||*]

No. 991.

(*A.R. No.*126 *of* 1896).

On the south wall of Kodandarama shrine at Madurantaham, Madurantaham taluk, Chingleput district.

1 ||வ ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரீபாததெவற்கு யாண்டு எழாவது ஜயங்கொண்ட சொழமண்டலத்துக் களத்தூற் கொட்டத்துத் தஞ்யூர் ஸ்ரீய-மாதகச்சதுவெ-ஹிமங்கலத்து திருவயொத்திப் பெருமாதுக்கு இத்தெவர் திருஉடையாட்டமாக விட்டருளிக்கல-

2 லிலும் செம்பிலும் வெட்டிக்கொள்வதாக நம்மூர் தென்பிடாகை விரபொகி மெல்பாற் கெல்லை செங்காட்டூர் கிழைச்சேரி எல்லைக்கும் சின்றிபாக்கத்து எல்லைக்கு கிழக்கும் தென்பாற் கெல்லை எல்லைக்குழிக்கும் செய்யூர் எல்லைக்கும் வடக்-

3 கு கிழ்பாற் கெல்லை மூக்கூட்டன்கல்லுக்கும பாக்கூர் புகப்பாய்வதான வாய்க்காலுக்கு மெற்கும் வடபாற் கெல்லை பெரும்பாக்கத்தில் தெற்கில் கல்லம்பாறைக்குத் தெற்கும் இதககு உட்[ப]ட்ட நீர்நிலமும் கொல்லைநிலமும் குடியிருப்பு உட்பட்ட

4 நத்தமும் இத்தெவர் கிருமுகம் பிரசாதப்பட்டு இத்திருமுகப்படியெ கிருஉடையாட்ட-மாக விட்டுக் கல்வெட்டிக்குடுத்தொம் ஸ்ரீயோகாஜகசதுர்வெதிமங்கலதது பெருங்-குறி மஹாஸபைஹையொம் பணியால் மதுராந்தகமுடையார் தம்மப்பிரி-

5 யன் வைத்தமாகெதி எழுத்து பணியால் இஜூர் கைச்சக்காணிஉடைய பட்டனுக ணலாயிர ஆசாரியர் எழுத்து[1] ||| உ

No. 992.

(*A.R. No.* 127 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE ARULALESVARA SHRINE IN THE SAME VILLAGE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] புமெவு வளர்திருப் பொன்மார்வு புணர நாமெவு கலிமகள் நலம்பெரிது சிறப்ப விசையமாமகள் வெல்புயத்திருப்ப இசையுஞ் செல்வியு மெண்டிசை விளங்க நிருபர் வந்திறைஞ்ச நிணில-

2 மடந்தையைத் திருமணம புணர்ந்து சிர்வளர் தரும மணிமுடி தவித்தென மணிமுடி சூடி மல்லிஞாலத்தும் பல்லயி[ர்*]க் கெல்லாம எல்லெயி லின்ப மியல்பினி லெய்தி வெண்-குடை நிழற்றச் செங்கொ லொ-

3 ச்சி வாழி ப[ல்*]லூழி ஆழி நடப்பச் செம்பொன் விரலிங்ஹாஸனத்துப் புவனமுழு-துடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய கொவிராசகெசரிவற்மரான நிருபுவனச்சக்கர-வர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யா-

4 ண்டு நாலாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க் கொட்டத்துத் தனியூர் ஸ்ரீமதுராந்தகச்சருப்பெதிமங்கலத்து ஸ்ஹாலஸபையொம் எழுத்து நம்மூர் அகளங்கி-ஸ்வரம்உடைய ஸ்ஹாதெவர் கம்மிகளும் ஸ்ரீமாஹெ-

5 ஸ்வரக் கண்காணிசெயவார்களுங் கண்டு இவ்வூர்த் தலப்பாடகம் விரசொழவாய்க்கா-லுக்கு வடக்கு க-க்கண்ணுற்று விரநாராயணவதிக்குக் கிழக்கு ஒ[ன்*]பதாஞ் சதுரத்-துப் பக உ-ம் பத்தாஞ் சதுரத்து பக ந-ம் ஆகப் பக நு-ம் இத்தெ[2]

No. 993.

(*A.R. No.* 128 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமாது புணர புவிமாது வளர ஞமாது விளங்க ஜயமாது விரும்பதங் னிரு பதுமலர் மன்னவர் சூட மன்னிய வுரிமையால் மணிமுடி க[வி]ப்ப செங்கொல்-லின்று [கி]சைதொறும் வள[ர்*]ப்ப வெங்கலி [நி]க்கி மெய்யறந் தழை[ப்ப] கலிங்-க[மி]ரிய கூடமலி நடாதி வலங்கொ ளாழி வரையாழி நடப்ப இருசுடரளவும் ஒரு-குடை நிழற்ற விரலிஹாஸனத்து முக்கொக்[கி]ழானடிகளொடும வீற்[றி]ருஞருளிய கொப்ப-

2 ரகெஸரிவற்மரா[ன] திரஹாவனசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீவிக்கிரமசொழதெவற்க்கு யாண்டு சு ஆறாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலதது களத்தூர்க்கொட்டத்து தனியூர் ஸ்ரீமதுராந்தகச்சதுப்பெதிமங்கலத்து ஸ்ஹாலஸபையொம் எழுத்து நம்மூர் அருளாஹர-ஸ்வாமுடையஸ்ஹாதெவர் கொயிலில் தெவகன்மிகளும் ஸ்ரீமாஹெஸ்வர சங்காணி செய்வார்களுங கண்டு நம்மூர் தலைப்பாடகம விரசொழவாய்க்காலுக்கு தெற்க்கு இர-ண்டாங் கணுற்றிலும் மு-

3 ன்றாங் கண்ணுற்றிலும் வீரநாராயணவதிக்கு மெற்கு எ(ழு)நாஞ் சதிரத்து கீழ்பாற்க்-கெல்லை திருவாய்ப்பாடியாழ்வார் திருமுற்றவெலியான விளைகழனிக்கு (மெற்க்கு) மெற்க்கும் தெற்பாற்க் கெல்லை பள்ளிச்செரியிற் வட மெலை மலைகல்லின எரியிற் வட-கரையின் வடக்கும் வடமெற்க்கும் பெருவழி முக்கொல் நிக்கி இதக்கு வடக்கும்

---

[1] The characters in which the inscription is engraved appear to be of a later date than that of Parântka.

[2] The inscription stops with this.

தென்பாற்கெல்லை மதுராந்தகப்பொளரியில ஆலமடைக்கு தெற்கில் மடையு[ள்*] நினறும் கிழக்குநொக்கி பொக்த பெருவழிக்கு வடக்கும் மெல்பாற்-

4 க்கெல்லை மதுராந்தகப்பொளரி கரைக்கு கிழக்கு பாற்கொல் நிக்கி இதுக்கு கிழக்கும் வட-பாற்க் கெலலை மதகுகிர் புறப்பாட்டுக்கு தெற்கு எண்கொல் நிக்கி இதுக்கு தெற்க்கும் ஆக இக்காற்பால எல்லைக்கும் [உ]ட்பட்ட இருபத்தஞ்சு பாடகமும் கொ[ப்*]பிரசார-பூமியாய் எல்லொமுக்கும் சாதாரணம் ஆகலால் ஊருளாகாயிஸ்வரம எனறும் சிவனு-மத்தால் கொயிலும் எடுத்தும் மண்ட[ப*]மும் திரு[ச்*]சுற்றுமாளிகையும எடுத்து-கட்டியுந் திருனந்தவா[ர]மு மடைவிளாகமும உ[ள்*]ளிட்டு வெ-

5 ண்டுவர செயகைக்கு விட்ட இக்கிலத்துக்கு விலேயாக சண்டெஸ்வரதெவர்பக்கல் காங்-கள் கொண்ட காசு உடி இருபது மறக்கொண்டு இக்கிலக் தந்தோம் இவெல்லைக்குள்ளு ஆக்கின கழுகுக்கு கடமை கொள்ளக்கடவொ[மல்லா]தொமாகவும் எடுத்துக் குடி-யிருந்த மனியிமை யுள்ளிட்டு எபபெ(ர)ற்பட்ட வரி கொள்ள[க்*]கடவொமல்லா-தொமாகவும[||*]

No. 994.

(*A.R. No.* 129 *of* 1896).

ON THE OUTER SIDE OF THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SVETARANYESVARA TEMPLE AT KADAPPERI, SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கடல்சூழ்ந்த பார்மாதரும் பூமாதரும் கலிமாதரு மடல்சூழ்ந்த பொர்மா-தரும் சீர்மாதரும் அமர்ந்து வாழ நாற்கடல் சூழ் புவியெழும் பாற்கடல்பொல் புகழ் பரப்ப ஆதியுகமாமெந்த சொதிமுடி பு[னை*]நளி அறுசமையமும் ஐம்பூதமும்

2 நெறியில் நின்று பாரிப்ப தென்னவருஞ் சொலருஞ் சிங்களரும் மூதலய மன்னவர்கள் திறைசுமநுகர வந்தீண்டி செவிப்ப ஊழிஊழி வரு செகுகொ லெழுபாரு மினிதளி-ப்பச் செம்பொற் ஸ்ரவலிஹாரத்தக புவனமுழுதுடையாளெடும விற்றிருந்தரு-ளிய கொ-

3 விராஜகெச[ரி]பற்மரான கிரஹவனைச்சகுலவர்த்திகள் ஸ்ரீராஜா[யி*]ராஜதெவற்கு யாண்டு . . ஆவது ஜெயங்கொண்டசொழமண்டலத்த களத்தூர்க்கொட்டத்-த தநியூர் ஸ்ரீயராந்தகசதுர்வெதிமங்கலத்த ஆளுடையார் திருவெண்காடுடை-யார கொயிலில ஸ்ரீமாதெவ-

4 ஸ்வரக் கண்காணிசெய்வாற்குந் தெவகன்மிகளுக்கும் ஸ்ரீகாரியஞ்செய்வாற்கும இக்காயகார் தெவதானம் திருசிந்தாமணிப்பெருந்தெருவில் வியாபாரிகளுக்குச் சமைத்த மெ-ய்கிழாந் சிரினங்கொ ஸ்ரீகுணநம் த[ண்*]டலங்கிழாந் ஸ்ரீவாலதெவந் ஸ்ரீகுண-நம் பாக்கமுடையா-

5 ந[ம்*] மணியன் மதெவதினியகின்றநம் பாக்கமுடையாந் சங்கிஉடையாநம் தங்க-லங்கிழான் மகராந்தக சிலசெட்டி தொரணசூரநம் சொளமான் கண்டந் மணலி-யும் ஆர்வலங்கிழாந் திருவூறல் திருவெகம்பமுடையாநம் இக்குடி மாதலடி அரு-ளாளபெருமாளும் உ-

6 ள்ளிட்ட இத்தெருவில் வியாபாரிகளெலாம் இக்காயகார் ஸ்ரீபண்டாரத்த திருமெற்பூச்சு உபயஞ் செலுத்த[க்*]கடவொமாக கை[க்*]கொண்ட பழங்காசு நூ இப்பழங்காசு முந்நூற்றுக்கும் பொன் கொண்டு பொலிஉ[ட்டா]க நா[ளொன்று]க்கு இடக்கட-வொமான திருமெற்பூச்-

7 சு க-ல் இத்திருமெற்பூச்சு ஒருபலமும் காள்தொறும் படிஅற வெள்ளிஅற செத்தி சாத்-தலாம் திருமெற்பூச்செ உஷபக் கொலாலெ சந்திராதித்தவரை இத்தெருவிலிருந்த பரிமாறும் வியாபாரிகளெ செலுத்தக்கடவொமாக சிலாலெகை பண்ணி[க்*]குடுத்-தொம் ஸ்ரீபண்டாரத்து பரிசட்ட[1]

No. 995.

(*A.R. No.* 130 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]கிரஹவனசகுலவர்த்திகள் மதுரையும் பாண்டியக் முடித்தலையுங் கொண்ட-ருளி வீரர் அபிஷெகமும் விஜெயாபிஷெகமும பண்ணி அருளிய கிரஹவனவிர-தெவற்கு யாண்டு நடி ஆவது பகுகு[2]

---

[1] The inscription is left unfinished.
[2] The rest of the inscription has been chiselled off

No. 996.

(*A.R. No.* 131 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்க்கெழ்விமுன்னூகத் திரஹ்மவநசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்க-சொழதெவர்க்கு யாண்டு பதினாறுவது ஸ்ரீமய்ஸ்ராஜகஜ்ஜகஸ்வெர்ஹ்மங்கலத்து ஆளுடையார் திருவெண்காடு-

2 டையார்க்கு புலியூர்க்கொட்டமான குலொத்துங்கசொழவளநாட்டு திருச்சுரத்து குலொத்துங்கசொழகண்ணப்பந் தூசி ஆகிநாயகந் பஞ்சகெதிவாணரை ஸ்ராஜராஜ நிலகங்கரையந் ஆகி-

3 மாஸத்து[ப் ப]த்தாஞியதியும் சதுத்தியும் மூலமும் சங்க்ரமமையுமாக வந்து முதல் சஞ்சரித்தவரை செல்லக்கடவதாக திருநந்தாவினக்கு ஒன்றுக்கு விட்ட பசு முப்பத்திரண்டு இஷபம் ஒன்று [||*]

No. 997.

(*A.R. No.* 132 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] பூமருவிய திருமாதும் புவிமாதும் ஜயமாதும் காமருவிய கலைமாதும் புகழ்மாது நயநூ புல்க அருமறை விதி தெரியனை ஸகழைப்ப வருமுறை யுரிமையில் மணிமுடி சூடித் திங்கள் வெண்குடை திசைக்க[ளு] றெட்டு ஸங்கு தனிக்கூட ஸாகெனை விளங்கக் கருங்கலிப்பட்டிபைச் செங்கொல தரப்பப்

2 பொருகதி ராழி புவிவளத்துடன் வர வில்லவ ரிராட்டர் மினவர் சிங்களர் பல்லவர் துதவியர் பாத்திவா பணிய எண்ணருங் கறபக மண்ணகம் புரது செமபொன் வீரலிம்ஹாவநது உலகுடை மூசகொக்கிழாகடிகளொடும வீற்றிருஸ்ருளிய கொபரகெஸரிவர்மராக திரஹ்மவநசக்கரவதிகள் ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு கூ ஆவது

3 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்[தூர்கெ]ாட்டது கரியூர் ஸ்ரீமய்ஸ்ராஜகஜ்ஜகஸ்வெர்ஹ்மமது ஸ்ரீஹாஸலெஹையும் எழுது கம்மூர் ஆளுடையார் திருவெண்காடுடையாா கொயிலில் தெவகன்மிகளும் ஸ்ரீகாரியஞ்செய்வாளும் ஸ்ரீகாரியஞ்செய்வாளும் கொயில்கணக்கதங் கணடு இக்கொயிலில் திரு-

4 உ[ள்ளி]வம் எழுகருளும மகாரைநாயகதெவர் [சங்ப்ப]வனி எழுகருளுகைக்கு சொழமண்டலது ராஜநாராயணவளநாட்டுத் திருவழுதூர்நாட்டுக் கீரதூர் வாசத்தாருடையான் உடையான திருச்சிற்றமபலமுடையாகான உதையாலன் இஸ்ரீமய்ஸ்ராஜகஜ்ஜகஸ்வெர்ஹ்மமது ராஜகெஸரிச்செரி இராயூர்ச் சொட்டைக் கெசவஹட்டன்

5 பக்கல் கொண்டு தகு நீலம் இவ்வூர்த தலைபபாடகம் வீரசொழவாய்க்கா[லுக்குத் தெற்கு இர]ண்டாங் கண்ணுற்று வீரநாராயணவதிகுக கிழக்கு எழாஞ் சதிரத்தில் கிழை எட்டில் தெடுங்கழுவல் பாடகம் கூறும் தென்கிழக்கடையப் பாடகம் ஸகூறும் ஆகப் பாடகம் இரணதெக்கும் இரண்டு காசு விலையாகப் பெரி இட்டு இக்செ-

6 சவஹட்டனபக்கல் கொண்டு தகு இப்பாடக மிரண்டும் காசுகொள்ளா இறைபிலியாகத் தக்தொம் இனிலங் சைக்கொண்டு இப்படியெ கல்லிலும் வெட்டிச சங்ப்பவரி எழுகருளிவிக்கவெனறு ஸஹாஸலெஹையுள நின்று பணித்தார் ஸ்ரீமய்ஸ்ராஜகசெரி இராயூர்ச் சொட்டை ஆளஹராயணஹட்டன் பணிக்கப் பணியால் இவவூர்க்கர-

7 ணத்தான் திருப்புலிவனமுடையாள [எ]காம்பரெ[தவ]நாள ஸஹாஜநவிரய[ன்] எழுது இப்படிக்கு இராயூர்ச் சொட்டை ஆளஹராயணஹட்டன் எழுது இபபடிக்கு இவை இராயூர்ச சொட்டைக் கெசவஹட்டன் எழுது இவை குண்டூர் மொவிகஹட்டன் எழுது இவை இழக்கங்கிறத்து

8 வாமனஹட்டன் எழுது இவை . . . . . .

No. 998.

(*A.R. No.* 133 *of* 1896).

ON THE INNER SIDE OF THE SOUTH WALL OF THE SAME PRAKARA

1 ஸ்வஸ்தி [||*] ஸ்ரீகு ஸஹாராஜாயி[ரா]ஜ ராஜவாஸெஸ்வர அரிராயவி[ஹா]ர முவராயரகண்ட [பர]வைஷ்ணுதப்புவராயரகண்ட [க*]ண்டகாடு கொணடு கொண்டகாடு குட்டா-

தாகு பூவ-ஈகிண பச்கிஉகர வதலமுஉராயிபகி ஸ்ரீவீரவரவ-டிஎவராய ஈஹர[ரர*] யர் வராயிவி-

2 ராஜ்யி பணியருளாகின்ற [ஸக]ராவ்டி கநாளல் ஸெ செல்வாகின்ற விஹவஹிவஹ்ஸாகு மகர[கர]யற்றப் பூவ-ர்பகூத்து ஸ-ர[கர]வாராமு[ம*] ல்ி[கி]யையும் பெற்ற திரு-ஸெ[ர*]ணகாள் ஸ்ரீமதஉாருணங்கள் ஸ்ரீமய-ராஜகச்சக-வெ-ர்கிமங்கலது உடை-யார்

3 திருவெண்காடுடையநாயகார் கொயில் ஆதிசண்டெஸ்வரதெவற்கு ய[ராரவ-ல]வ-ர் [ஈக] ஸிலாலெகை பண்ணிகுடுத்தபடி வ[டபி]டாகைப்பற்றுக் கருங்குழி . . ஈம் ஒன்றும் வரவ-டிஎவராயஈஹாராயற் யிழ்-ர்பி ஆக வஸ்கூரீ[ண]புணை)-

4. காலதிலெ திருவெண்காடுடையநாயி[ரர]ற்கு அங்கரங்கஹொம [அ]மு[கு]படிக்குழி திருத்தெற்திருநாளும் கடத்தும்படிக்கு திருநாமத்துக்காணிஆகத் தாரைவாத்துக் குதித்த அளவுக்கு இகக்க-

5 ருங்குழியில் வகல ஸ்ரண-ர்தாயம் வகலஹ[க]ாகாயமும் அனுபவித்துக்கொண்டு சூலவரிச[கு] இரகையடிபொகு க இபொகு ஒன்றும் அரைகாணியிலெ செலுத்தி சதுராதி.

6 த்தவரையும் திரு[ராமத்து]ரகாணி[ஆ]க கடத்தக்கடவதாகவும் [||*] [ஸ்ர]உகாலீமாணழி வாணழி வாஉகாக-வாஉகழி வாஉகாவஹாரொண ஸ்ரஉகஇவ்ஹ்ஹுழி ஹ-

7 வெல ||ஸ்ரஉகம் வாஉகம் வா யொ ஹரொஉ வஹ-ஹுரொ | ஷஷ்ஷிவ-ர்ஷ-ர்வ [ஹவ்ரண விஷ்ணயா . . . . . .

No. 999.

(*A.R. No.* 134 *of* 1896).

ON THE INNER SIDE OF THE EAST WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸ்ரிமக் கித்திமுன்னுக கொமாறுபன்மர் திருபுவனச்சக்ரவதிகள் ஸ்ரீகுல-செகரதெவர்[க்*]கு யாண்டு [ச]ல மினகாயற்று பூவ-ர்கூத்து ஸ்ரீயையும் சனிக்கிழ-மையும் பெற்ற ரெவதிநாள்

2 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து ஸ்ரீமதுராகசச்சதுவெ-ர்திமங்கலத்து உடையார் திருவெண்காடுடைய ஸ்யனர் கொயில்(த்) திருகடைமாளிகையில் பாண்டிமண்ட-லத்து கிழ்களக்கூற்றத்து சொழகுலமாணிக்-

3 கல்லாசான மணப்படை விட்[டி]ல் கைக்கொளமுதலிகளில் விரதமுடித்தபெருமாள் மகன் திருகெல்வெலிஉடையானென் எழுந்தருளுவித்த உடையார் விரதமுடித்த பாண்டீஸ்ரரமுடைய நாயனர்க்கும் புவன[ப]திகாச்சியார்க்கும்

4 திருனமத்துக்காணியாக ஸ்ரீபராந்தகச்செரி இராயூர்ச் சொட்டை ஸ்ரீவாஸ-ஹெவபட்-டங் பிளாகளில் இ[ர்ய ஸ்ரீவாஸ-ஹெவபட்டனும் இவன் தம்பி முத்தநாராயண-பட்டனும் இவன் தமபி இளைய ஸ்ரீராஹஹட்டனும் இமமுவர்

5 பக்கலும் விலைகொண்டு இறையிழிச்சி வய்த்த ஹ-மி விளைநிலமாவது யிலூர் திலைப்-பாடகம் விரசொழவாய்கூ-ஞ்சி தெற்கு முன்ரூங் கண்ணுறு ஸ்ரீவிரனராயணவதிகு மெகு முதல்ச்சதிரத்து வடகிலெட்டில்

6 கிழை ணவில் வடகுடைய தாகு இரண்டினல் பாடகம் கவ இப்பாடகம் ஒன்றெ காலும் இந்னயனாகும் ஞச்சிய்கும் பூசிகும் அமுதுபடி கறியமுது திருப்-ணிக்கும்உட-லாக வநராதிகளுவரை செல்வதாக

7 கொண்டு யிறை இழிசசி கூடுத்தெக திருகெல்வெலி உடையானெ இப்படிக்கு இவை திருகெல்வெலிஉடையா [ர்*]கழுத்து வ

No. 1000.

(*A.R. No.* 135 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE CANTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] புகழ்மாது வினங்கச் சயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர உரிமையிற் சி-

2 தஜ மணிமுடி சூடி மீகவர் நிலெகெட வில்லவர் குலேதர எனே மன்நவர் [ரி]ரியலும் றிழிதரத் திக்கனேத்து-
3 ஜன் சக்கர நடாத்தி விசையாபிஷெகம் பண்ணி வீரலிஂஹாலநத்துப் புவநமுழுதுடை-
4 யாளொடும் வீற்றிருஜருளிய கொவிராசகெசரிவந்நாந சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகொலொத்துங்க சொழ-
5 தெவர்கு யாண்டு உகூ ஆ-வது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலதுக் களத்தூர்க்கொட்டதுத் தஞ்யூர் ஸ்ரீமதுராஜகச்-
6 சதுவெ்திமங்கலத்து திருவெண்காடுடையார் கொயில்காணிஉடைய கௌதமன் திருவெண்காடுடையான்-
7 பட்டதும் பாரத்துவாசி சிவகவி-யா[ண]தும் காசியபன் பிச்சதெவபட்டதும் இக்குடிப் பொன்நம்பலக்கூததும் உள்ளி-
8 ட்ட சிவவ்ராஹ்மணசொம் ஸ்ரீ-சொஹ்ஸ்ராக்கண்காணி செய்வார்களுக்குச் சிலாலெகை செய்து குடுத்த பரிசாவது இம்-
9 மண்டலது ஓய்மாநாட்டுப் பொராயூர்நாட்டு நகரம் உலொகமா தெவிபுரது வியாபாரி ஆர்வலங்கிழான் கம்ப ஜிரு-
10 ஷ்ணல் இத்திருவெண்காடு-டையார் கொயிலில் ஆடியருளுவாற்கு வைக திருதுகாவினக்கு க ஒன்றுக்கும் இவன் விட்ட ஆடு கூய இத்தொண்ணூ-
11 றும் சாவா மூவாப் பெராடாக இசைது எங்கள் பங்கொபாதி கைக்கொண்டு இத்திரு-துகாவிளக்கு ஒன்றும் எரிக்கக்கட[வாராக]வும்
12 இக்கொயில்காணி கொண்டாரும் அடைகொண்டாரும் ஸ்ரீ்யதம் பெற்றாரும் இக்-கொயில் திறது முறை செய்தாரெ இத்திரு-
13 துகாவினக்கு ஒன்றும் சஞ்சாதிதவற் எரிக்கக்கடவொமாக இவ்வாடு தொண்ணூறுங் கைக்கொண்டு சிலாலெகை
14 செய்து குடுத்தொம் இக்கொயிற் சிவவ்ராஹ்மணொழ வஞ்ராஹொஸ்ர ரலெகூ ||உ

No. 1001.

(*A.R. No.* 136 *of* 1896).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] புகழ்மாது விளங்க ஜயமாது விரும்ப நிலமகள் புணர உரிமையில் சிறந்த மணிமுடி சூடி வில்ல-
2 வர் குலேதர மீகவர் நிலெகெட எனே மன்னவர் எரியல்லு[ற்று*] உழிதரத் திக்கனேத்து ஜன் சக்கர நடாத்தி விசையாபிஷெகம் பண்-
3 ணி வீரலிஂஹாலநத்து அவனிமுழுதுடையாளொடும் வீற்றிருஜருளிய கொராஜ-கெசரி[பந்]ராந சக்கரவர்த்திகள் ஸ்ரீகுலொ-
4 த்துங்கசொழதெ[வர்க்]கு யாண்டு நூடு ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துக் களத்தூர்க்கொட்டதது-
5 த் தஞ்யூர் ஸ்ரீமதுரா[ஜகச்ச]துவெ்திமங்கலத்து திருவெண்காடுடைய ஸ்வாதெவர்க்கு புலியூர்நாட்டுவெளார் மகள் பெரிய-
6 ாள் வைத்த திருதுகாவிள[க்கு*] க ஒன்று ஒன்[றுக்கு விட்ட ஆடு] கூயிரு தொண்-ணூற்றுருடும் சாவா மூவாப பெராடாக விசை-
7 து புலியூர்நாட்டு வெளா[ர்*] மகள் செய்யூர் பரிக்கிரகத்துப் பெரியாள்பக்கல் கைக்-கொணடொம் இக்கொயில் காணிஉடைய சிவவ்ரா-
8 ம்மணர் ஸ்வாதமன் ஸ்ஹ்ஸ்பட்டதும் இக்குடி திருவெண்காடுடையான்பட்டதும் ஹாரது-வாஜி மெல்மடத்தான்பட்டதும காசியபன்
9 பொன்னம்பலகூத்தபட்டதும் இக்குடி பிச்சதெவபட்டனும் இக்குடி வெண்காடுதெவ-பட்டதும் இப்படி உள்ளிட்ட சிவவ்ராம்மணசொம்
10 ஸ்ரீசொ[ஹ்ஸ்ர]க்கண்காணி செய்வார்களுக்கு சிலாலெகை செய்துகுடுத்த பரிசாவது எங்கள் பங்கொபாதி கைக்கொண்டு இத்தி-
11 ருவெண்காடுடையார் கொயிலில் இத்திருதுகாவினக்கு ஒன்றும் சஞ்ராதித்தவர் எரிக்-கக் கடவொமாகவும்
12 இக்கொயில் காணிகொண்டாரும் அடைகொண்டாரும் ஸ்ரீ்தகம் பெற்றாரும இக்கொ-யில் திறது முறை செய்தாரெ இவ்-
13 வினக்கு எரிக்கக் கடவொமாகொம் இக்கொயில் சிவவ்ராஹ்மணசொம் வஞ்ராஹொஸ்ர ர-லெகூ [||*]
14 [இவற்]னக்கு எரி[ய] இவனரிட குத்தவினக்கு ஒன்று ||

No. 1002.

(*A.R. No.* 137 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] குலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டு
2 ஆறுவது களத்தூற்கொட்டத்து தஞ்சூர் ஸ்ரீமதுராந்தகசதுர்வே-
3 திமங்கலத்து யெழுந்த் பொற்வண்ணக ஆடவல்லாகெ-
4 தும் கம்பங் கம்புவிகெதும் இவ்விருவொம் இவ்வூர் திரு-
5 வெண்காடுடையமஹாதெவர பண்டாரத்து நாங்க-
6 ள் கொண்ட காசு இருபது இக்காசு இருபதும் குடுக்க மாட்டாமை-
7 யில ஆடவலான பொன்வண்ணந் ஆன மதுராந்தகமுவெந்தவெளான் ப-
8 க்கலெ இருபது காசும் கொண்டு இதெவர் பண்டாரத்து நாங்கள மீள ஒ-
9 டுக்கினமையில் இவவிருபது காசினால் வந்த பொலிசைக்கு எங்கள் இறையிலி
10 நிலம் இவ்வூர் தலைப்பாடக முள்ளியில் விரசொழவாக்காலுக்கு தெ-
11 ற்கு மூக்குங கண்ணுற்று மதுராந்தவதிக்கு கிழக்கு [ஐ]ஞ்சாஞ் சதிரத்து வடக்-
12 கிலெட்டில் மெலைகாலில் மெலுழி நிக்கி கிழக்கடைய இரண்டு பாடகமும்
13 இக்காசினால் வந்த பொலிசைக்காக இதெவர்க்கு ஆடவலாந் பொற்வண்ணகா-
14 ல மதுராந்தகமுவெந்தவெளாந் செய்வித்த திருவந்தவனம் [சி]வாலைய வ-
15 தெவருக்கு திருவந்தவனப்புறமாக வம்மதி[த்]து விட்டுகுடுத்தொம்
16 இவ்விருவொம இலை பொன்வண்ணந் ஆடவலாந் எழுத்து [||*]

No. 1003.

(*A.R. No.* 138 *of* 1896).

ON THE NORTH, WEST AND SOUTH WALLS OF THE SAME SHRINE.

1 [ஸ்வ]ஸ்தி [ஸ்ரீ]ஃ[||*] புகழ் சூழ்ந்த புணரி அகழ் சூழ்ந்த புவியில் பொற்கெமியளவும் தக்-
கெழி[ந]டப்ப விளங்கு சயமகளே இளங்கொப[ரு]வ[த்]து சக்ர[ரக்]கொட்டத்து விக்-
கிரமதொழிலால் புதமணம் புணர்ந்து மதுவரைசுட்ட வயிராகரத்[து] வாரி [அ]யி-
லது . . . . ளவரசர் தஞ்ச மிரிய வாணுறை கழித்து தொள்வலி காட்டி பொர்ப்-
பரி நடாத்தி கிர்த்தியை நிறுத்தி வடதிசை வாகை சூடி தென்திசை தெம[ரு]கமல-
[ப்] பூமகள் பொதுவையும் பொற்கிடை நன்னிலப்பாவை தனிமையுந் தவிர்[க்து] புனி-
தலத் திருமணிமகுட முறைமையி[ற்] சூடித் தன்னை[டி]யிரண்டுங் தடமுடியா[க]த்
தொ[ந்]நி[ல] வெந்தர் சூட முன்னே மனுவாளாக மெங்கணு ஞலுது திருநில வெணி
(ணி)வாத் திகழ தெ[வாரு]தநி [தெ]மருவில் புலி விளையாட வார்கடற் தீவாந்தரத்து பூப-
தி[வ]ரையர்கள் திறை விடுதந்த கலஞ்சொரி களிறு முறைமுறை நிற்ப விலங்கிய
தென்னவன் கருஞலே பருஞலே -

2 த்திடத்தன் பொனனகற்ப் புறத்திடைக் கிட[பப ந]ன்மணி யாரமு கிருப்புயத் தலங்க-
லும் பொலிய விரமு ஞியாகமும் விளங்கப் பார்மிசை மெவலர் வணங்க விரவிஹாவ-
நத்துப் புவன முழுதுடையாளொடும் விற்றிருவருளிய கொவிராஜகெளரிவதரான உ-
டையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெவர்க்கு யாண்டெ டு ஆவது ள் னூ[ற்று] அறுபத்-
தைஞ்சு ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து களத்தூர்க்கொட்டத்துத் தஞ்சூர ஸ்ரீமது-
ராந்தகச்சதுர்வெதிமங்கலத்துப் பெருங்குறி ஸபெஹையொம் இன்னானால் . . . .
செம்பியன்மஹாதெவிப் பெருமண்டபத்து ஆவவாவூர் நிரம்பப் பெருங்கு . . .
. . . . . கடவெள்ளிமலத்துப் பள்ளி செங்கெணி சாத்தன் சொழனை ஸ-
நாபதிகள் வாணராஜர் நம்மூர் எடுப்பித்த திருசுகற்றளி திருவெண்காடுடைய மஹா-
தெவர்க்கு ஹவிவதி கவுள்தெக்கு கவுள்நாஹமத்துக்கும் உள்ளிட்டுச் செய்யவெ-
ண்டும் நிவந்தங்களுக்கு நாங்கள் குடுத்த ஊ -

3 ராவது எங்களூர்த் தென்பிடாகை விரசொழப பெரெரி கிழ் என்றத்தூர் வாயிற்சுற்று
கிழ்பாற் கெல்லை ஸ்ரீராஜகெளரிவதிக்கு மெற்கும் தென்பாற் கெல்லை காலாயிரவனு-
க்கு வடக்கும் மெற்பாற் கெலலை ஸ்ரீவிரநாராயணவதிக்குக்(குக்) கிழக்கு இரண்டாஞ்
சதிர(வ்) விதிக்குக் கிழ(க்)கும் வடபாற் கெல்லை அ . . களும் சொழகுலவாய்க்கா-
லாகு தெற்கு முனை மூங் கண்ணுற்றகி தெற்குமாக இசைந்த இன்னன் கெல்லையிலு
மகபபட்ட நிலம் உடும்பொடி யாமைதவழ்ந்த எப்பெர்ப்பட்டிதும் புற்று கெ-
ற்றகாரியும் . . . . மாறு மாறிடி படுகையும் குளமும் ஓடையும் கொல்லையும்
நிர்நிலமும் . . . . மும் உள் நிலம் ஒழிவின்றி மிகிதிக் குறைமை உள்ளடங்க
எப்பெர்ப்பட்ட நிலமும் சதுராதிகளவற் இறையிலியாவதற்[கு] இச்சாத்தன் விர-
சொழனை [வாண]ராஜர் தந்த அன்றடி நற்காசு இரண்டாயிரமும்

4 ஸஹெஹபொம் ஸஹாவிகியொக[ர்]த்து[க்குக்] [கி]காண்டு இவ்விரண்டாயிரங்காசுக்கு இவ்வென்[னு]த்தார் எபபொப்பட்ட இறையும் வெட்டி மூட்டையாளும் கொள்ளப்-பெறுதொமாகவும் இவ்வூர் பிடாகை ஒபாதி இறை என்னும கிர்விலை என்னும் தவ-ணைக்கா[டி] என்னும கெலை இத்தன் எனனும் ஆபம (ஆயம) அகராயமென்னும் இறைவிலிகாசு எனனும் மாவிறை யென்னும் உள்ளசெவக மெனனும காணிவெட்டி என்னும் இவைச்சுக்குத் தலைமாறு ஊரொம இட்டு . . . . . வும் மற்று சில்-லிறை சொனனமாட்டு உள்ளிட்ட குடிமை எப்பெர்பபட்டனவு . . . . ளால வரத வகை-ரசாரமும கரயஉரவுமும கரஉரவுமும் இவர்பக்கல் கொண்ட இவ்விரண்-டாயிரங்காசும் ஸஹெஹபொம் கொண்டு இவவென்றத்தா [ருள்]பபட்ட இறையும ஒழிஞ்சு குடித்தொம ஸ்ரீமதுராந்தகனது -

5 ஜெ-ஜிமங்கலத்துப் பெருங்குறி ஸ[ஹெ]பொம் பணிக்கப பணியால் பணித்தா ஸ்ரீம-துராந்தகச்சேரி இராயூர்ச் சொட்டைத் தாமொதரஸட்டரும் ஸ்ரீமதுராந்தகச்சேரி ஆலக்கொன்றை கிருவாசகரமவித்தரும் ஸ்ரீ இருமுடிசொழச்சேரி பிரது . . . . கரமவித்தரும் சிங்களாந்தகச்சேரி அரணபுறத்து கொவிதகரமவித்தரும் விரசொ-ழச்சேரி மஹாதிசை நாராணஸட்டஸவல்கரவாஜவெபாஜியாரும் ஸ்ரீகொத-ண்டராமச்சேரி பாட[க]த்து யஞ்ஞாத[ரி*]ஸொபாஜியாரும் ஸ்ரீபரகெஸரிச-சேரி வற்றலூர் நாராயணஸட்டரும் ஸ்ரீராஜமெ . . . . . ணச்செ[ட்டு] வாமன-ஸொமயாஜியாரும் சூரசூளாமணிச்சேரி கொமபுறத்து அக்காளஸஹவர . . . . . குந்தயஸஹர(ர)[வர*]தும் இதிர்பு[வ*]னம(ர)ஹாதெவிச்சேரி நறையூர் இஷிகெசவபட்ட ஸொபாஜியா[ர் ப]ணிக்க பணியால ஊற்க்கணக்கர[ர்] [ச]டைய அமரசுந்தராளை வரஹபி[ரி*]பரெங் எழுத்து இப்படிக்கு வறறலூர் கிருவெங்கட-ஸட்ட ஸொமயாஜி எழுத்து

6 இப்படிக்கு காரம்பிச்செட்டு வாசனக்[கிரமவி] [த்*]தங் எழுத்து இப்படிக்கு ஸாஹஸ்ண மாதவக்கிராமவித்தன் எழுத்து இப்படிக்கு நமமூர்க் காட்டுக்கை நாராயணக்கிரமவித்-தன் எழுத்து இப்படிக்கு ஆக்கிரையர் உயதிவாகரஸவல்லாதித்த . . . . . ப்படிக்கு குஞ்சப்பவில் பூதிவிஷ்ணஸட்ட ஸொம[யாஜி*]யார் எழுத்து இப்படிக்கு மாயிஷகு[ரு] கொவிதன் எழுத்து இப்படிக்குக் காராம்பிச்செட்டுக் கஞ்சாடைஷி-ணா முத்திபட்டன் எழுத்து இ[ப்ப]டிக்கு வரகுமாரஸட்டன எழுத்து இப்படிக்கு கார[ர]ம்பிச்செட்டு நாராயணக்கிரமவித்தன் எழுத்து இப்படிக்கு . . . . . அருளாளக்கிரமவித்தன் எழுத்து இப்படிக்கு பிபபிரை நாராயணஸட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு . . . . . .

No. 1004.

(*A.R. No.* 139 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE SHRINE IN THE SIVA TEMPLE AT DAMAL, CONJEEVERAM TALUK, SAME DISTRICT.

1 ஷ ஸஹஷ்ஷ || ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீகி ஷஹாமணெஸ்ர அரியராயவிபாடன் பாஷெக்குத் தப்பு-வராயரகண்ட மூவராயரகண்ட தருக்ஷதனவிபாட ராஜாதிராஜ ராஜபரமெஸ்ரது -

2 ஸ்ரீகுஷ்ணதெவஷஹாராயர் குமாரர் கிருமலெயதெவமஹாராயர் வூரிவிராஜ்ஜி பண்ணி-அருளாநின்ற சகாற்தம் ஆசாசயிகூ-ன் மெல்செலவாகின்ற தாரணவருஷத்து வரஸ்ச-காயற்று வ[ரு]வ[ர்] -

3 வகூத்து தெரமியும் சூதிகவாரமும் பெற்ற ஹஸ்தநக்ஷதரத்து நாள் கிருமலெயதெவ-ஷஹாராயற்குத் தன்மமாகத் தாமர் உடையவர் கிருபன்றிசரமுடைய தம்பிரானர் கிருக்கொயில பூசை புனஸ்காரமும் -

4 பல கிருப்பணியும சநகிரகவரையும் நடக்கும்படியாக அனந்தாழ்வா பிள்ளை உபயமாகப புங்கஞ்செரி உடையார் நமசிவாயம் விடுவித்த கிரமம் தாமரில் பிடா-கையான புறகால் கிரமம் ஒன்று

5 இந்தப் புறகால் கிரமம ஒனறும எருகுடியும எற்றிக்கொண்டு கற்சை புஞ்சை காற்-பாற்செல்லை வெண்டும பயிரும எற்றிக்கொண்டு இதில் உண்டான சித்தாய முதலும் [ச]கல

6 ஆதாயமும் இன்னயினர் கிருக்கொயில் பூசை கிருப்பணியிலை இட்டு நடத்தகடவ-தாகவும் இந்தப் புறகால் கிரமம் ஒன்றும இனனயிறத்துச் சந்திரகிரயவரையும் தெவதானம் -

7 ஆக நடகககடவதாகவும் இந்த தன்மத்(த்)துகு யாதொருத்தர் அகிதம பண்ணினா-வாகள் கெங்கைக்கரையிலை காராம் பசுவையும் தன்னிடைய குருவையும் தன் -

8 மாதாபிதாவையும கொன்ற பாவத்திலை பொகக்கடவர்களாவது -

No. 1005.

(*A.R. No.* 140 *of* 1896).

ON A PILLAR TO THE LEFT OF THE ENTRANCE INTO THE CENTRAL SHRINE IN THE MUKHALINGESVARA TEMPLE AT MUKHALINGAM PARLAKIMEDI TALUK, GANJAM DISTRICT.

1 స్వస్తి[॥*] శకవర్ష ౧౦[౨]రనేట్టి శ్రీమ-
2 దనన్తవర్మ్మ-దేవ[ర]ప్రవర్ద్ధమా-
3 [న]విజయరాజ్యసంవత్స [౩]రనే(౦)-
4 ట్టి విమసం[కా]న్తినాండు శ్రీమ-
5 ధుకేశ్వరదేవరకు [పి]రచో-
6 డదేవర నకరపువాడ-
7 పుర [ఉ]రివాకిలి ఉత్తరమునాం[డా]-
8 చం[ద్రా]ర్క-స్థాయిగాం బెట్టిన నైవేద్య-
9 భూమి పుట్లు ర [॥*]

No. 1006.

(*A.R. No.* 141 *of* 1896).[1]

ON A PILLAR TO THE RIGHT OF THE SAME ENTRANCE; NORTH FACE.

TOP.

1 वामाङ्काधिस्थिते रज-
2 तानत . . कासुता [।]
3 रमानायकदी . क्षः
4 भव . ङ्क . . विभाति [॥]

[2] BOTTOM.

5 वीरश्री गजपतिगउडेस्वर प्रताप-
6 कपिलेस्वरदे[व]माहाराजाङ्क-
7 र विजेराजे समस्त २४ श्रा-
8 इ मीन सुक्ल १३ सोम-
9 वारे श्रीमधुकेस्वरदेअङ्क
10 [घी]पधूपविशा[के] . जराम्र
11 पू[जा]करी खाइफले द-
12 आठगडधदि[क्षी]रमाइ
13 जेनाधाङ्क जारित हा-
14 ङ्कगाइ रअपराइते
15 तेक . प्र . . . . . .
16 पू ९ . जा . तेकाले
17 जेज्ञे होइ [॥] ए[ह्न]जे
18 हरोइ प्रमेस्वरङ्क द्रो-
19 हङ्करइ [॥*]

No. 1007.

(*A.R. No.* 142 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR; EAST FACE.

1 ఋతుశరభండ్రుశకాబ్దే కార్త్తికమాసే సితే
ప్రథమే-
2 హ్ని [।*] రోహిణ్యాం రవివారే నగరే మధు-
కేశ్వరాయ శర్వ్వా-
3 య । మేడాళ్యపోతమాంబావరతనయో
[దా]నవస్సు-
4 ధీః కాయస్థః [।*](।) శ్రీకరణభీమనాథభ్ర-
తాప్రదాదశ్చిరం
5 జీవం ।

---

[1] Transcripts of this and other inscriptions in this volume were kindly prepared for me by Mr. G. Ramdas Pantulu, B.A. of Jeypore.

[2] Above this is carved in a counter-sunk niche-like hollow, an image of a man standing to the left and facing the entrance into a shrine.

No. 1008.

(*A.R. No.* 143 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*]సకవరుషంబులు ంంర్ద అ-
2 గునేంటి శ్రీమదన ్తవర్మ్మ దేవర ప్రవ-
3 ర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స x3 ్సాహి
4 మహాద్వా[ద*]సి నాండు మమకీస్వరదేవరకు
సాగ-
5 [క]య కొడుకు- [1]దివియలకడ్డెన పెట్టిన
అఖండవర్తిదీపమున
6 . మాడ[2] x [॥*]

No. 1009.

(*A.R. No.* 144 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరుషంబులు ంంర్ద గునే-
ండు
2 శ్రీసోడ[గ]ంగదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
3 రాజ్యసంవత్స x3 ్రసహి మకర సుక్ల ర
[యు]
4 . . నెల సం[క్రాం]తియు సోమవారమున
మధుకీస్వ[ర]-
5 దేవరకు రాచమంగలి రామన తమ అ-
6 య్య పోతాయ తమయమ్మ సిడపదేరంగాం
7 బెట్టిన అఖండదీపము మాడ x [॥*]

No. 1010.

(*A.R. No.* 145 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 [ఴ] स्वस्ति श्रीम[त्]कलिङ्गनागरात् प-
2 रममाहेस्वर परमभट्टारक म-
3 हाराजाधिराज त्रिकलिंगाधिपतिः श्रीमद-
4 नंतवर्म्ममहाराजस्वोडगङ्गदेवः कु-
5 [शली] समस्तामात्यप्रमुगजा[न]पदानाहूय
6 समाज्ञापयति विदितमस्तु भवतां । इह्ल-
7 कौटिस्थाननिवासिजाय्यकुलसमुद्भूत क-
8 रिकालनायकपुत्रौ गुण्ड्यनपोतये-
9 नामानौ ताभ्यां . तयो[र्ब्व]स्य[न]समा-
10 ख्याय भोगाय त्रिकलिंगदेवभोग-
11 निवद्धनर्तकदेवग[णि]काया
12 [3]वाद्यकारगयकानामाधिपत्यं यवदाचं-
13 द्रतारकमस्माभिर्द[त्त]मिति । अस्मद्वं-
14 सजभूपालैः परिपाल्यमिदा सदा स्वदत्तात्पर-
दत्तस्य
15 पालने तु मह[त्फ]लं ॥

No. 1011.

(*A.R. No.* 145-*A of* 1896).

ON THE SECOND PILLAR TO THE LEFT OF THE SAME ENTRANCE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] సకవరుషంబులు ంం[ర్ద] గు[నేంటి] ప్లవ-
2 ంగసంబిచర శ్రీవీరాదివీరప్రతాప శ్రీబాణదేవస్య
3 ప్రవర్ద్ధమాన [వి]జయరాజ్య సంవచరు ంగు శ్రాహి
4 ్రవణ క్రిష్ణదసమి గురువా[రా]న [ఆ]రుద్రనక్షత్రన
5 ద్విశిపాదయోగమున మ[హా] . . . సమున శ్రీమ-

---

[1] The syllables దివియల are entered below the line.
[2] డ is written below the line.
[3] The following words are entered by way of interlineation above line 12 :—
. ్డయన భర్యా పూర్నకోటి న[త్తి]గురోపపుత్రిభ్యాం చ భాతృభ్యాం

6 ధుకేస్వరదేవరకు శ్రీమత్[ణ]దండ ॥ కళింగ్గమాజిరే-
7 చసహసములుని కొడుగ కళింగమహారాయణ .
8 హసమ కొడుగ పెట్టిన ది . . . . . ణకేతమ
9 తుపబేరజితముకుండవత్తదేసయము అ[నె]డ-
10 పువాడచెఱు క్రింద . లక్షేత్రపుగాం క[ణ్డి]య ం పిసపలమ-
11 డు ఎ . . . ముతుమడు . . నడప . . . అంగదుగు-
12 పమాడ ం . లియకుడు మడపలిక్షేత్రాన . . . సగమం
13 అచ్చుగాతమంకు సగం . . ద్రకర్ద్గా చ . . లాదు[1] [॥*]

No. 1012.

(*A.R. No.* 146 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే ఖగుణాంబరేందుగణితే ప్రాదాద-
2 ఖండమ్మహాద్వాదశ్యామ్మహాకేశ్వరాయ జగ-
3 తో నాథాయ దీపమ్ముదా । ఆకల్పం గు-
4 ణధామ సోమలమహాదేవీమహామా-
5 నస్సే వంసీ యూ త్రికలింగమణ్డల-
6 పతే[ఃక*] శ్రీగంగ్గమూడామణేః । ఈ య-
7 ఖండవత్తి దీపమునకుం బెట్టు మాడలే-
8 నింట్టికి నాచంద్రార్కర్ద్గము [శీ]ఘ్రము నా
9 వారు నడపగలరా . నెయి సరింపగల-
10 వారు ॥ ప్రోలాచరి వ్రా[లు] [॥*]

No. 1013.

(*A.R. No.* 147 *of* 1896).

ON THE FIRST PILLAR IN THE RIGHT ROW OF THE ASTHANA-MANDAPA IN THE SAME TEMPLE, NORTH FACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదన[ం]త్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరా-
2 జ్యసంవత్స 3ం శ్రాహి శకవరుగు బులు వెయిడెబ్బదవునే-
3 ణ్ణు సింహ క్రి రయు గురువారమున శ్రీమధుకే[చ్వ]రదేవరకు
4 అరిరాయభైరవసామ[న్తు]డైన కొలగొం[ప్ప]న కొడు-
5 కు కాపమసాహిణి ఆచంద్రార్కర్ద్గస్థాయిగా అఖండ-
6 వత్తిదీపమునకుం బెట్టిన మాడలు x [॥*]

No. 1014.

(*A.R. No.* 148 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్త వర్మ్మదేవర ప్ర-
2 వర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స-
3 రంబులు 3ం శ్రాహి ఉత్తరాయణ
4 సంక్రాన్తినిమిత్తమున శ్రీమధు[కే]-
5 స్వరదేవర[కు] బికిర్ప్రోలి కంకర్ణాల-
6 పోతయ కొడుకు ప[డా]ఎ బూర్ణి భీ-
7 మనయునితని పెణ్డ్లము వల్లెమ-
8 యు చోండనాణ్టిలోని చోడతో-
9 ణ్ణినేల నేత్రువట్టుగాం బడసిన ఎ-
10 నిమిది వుట్లు నెల రెండు అఖండ-
11 వత్తి దీపములకు ఎ[ఖ] ఆచంద్రా-
12 కర్ద్గస్థాయిగాం బె[ట్టె] సోడగంగ్గపె
13 అ ఎఱమనాయకుణ్డు [ళ*] చెణ్డు రెణ్డు దీప-
ములు
14 ఆసద్రార్కము నడపి అనుభవి[ం*]పంగల-
వాణ్డు [॥*]

[1] The figure of the palm of a hand pointing upwards is cut at the end of the inscription.

No. 1015.

(*A.R. No.* 149 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శ్రీస్వస్తి [॥*] సమరముఖానేకరిపుదప్ప్రమ-
2 ర్దన భుజబలపరా[క్ర]మ [ప]రామమాహే-
3 శ్వర పరమభట్టారక మహారాజాధిరాజ పరా-
4 మేశ్వరా గంగాన్వయావలంబన స్తంభ శ్రీమ-
5 దనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
6 రాజ్యసంవత్స xర శ్రీహిశకవరుషంబు [లు]
7 ంంxర గునేణి కన్యాసం[క్రా]ంత్తినిమిత్యము-
8 న శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు శ్రీచోడగ[ం]గ్గదే-
9 [వ]ర తమ్ముండు యులగియవంద్ద సెమ్మడిదేవ-
10 ండు పెట్టిన అఖండవత్తి దీపము ం[ట్టి] మా-
డలు x[॥*]

No. 1016.

(*A.R. No.* 150 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 ౙ స్వస్తి [॥*] సకవరుషంబులు ంంx[౬]
2 అసునే[ట్టి] మాకరమాసము-
3 న వ్యతీపాతయు [1]సుయ్యగ్ర[హ*]ణని-
4 మిత్తమున శ్రీ-
5 మధుకీస్వరదేవరకు
6 గిడ్డయిదణ్ణనయకునికిం
7 గ్గప్పమకుం గొడుకై-
8 న పడదణ్ణనయక పా-
9 న్నయ పెట్టిన యఖణ్డదీప మో-
10 కణ్డు దీనికి నూనియకు అ-
11 వఁతెనియపఁప్పున కొంబఱు-
12 త పడుమటి మడిపొలము-
13 లోన నిరువుట్టిం పొందుమునేల
14 ఇచ్చె . . .
15 ఇణ్టూరి బ్రమ్మినాయ-
16 కుండు లోపైన శాంపులు ఇ-
17 చ్చిరి ఆచం[ద్రా*]కర్క్కము నడపంగ-
18 లవారు [॥*]

No. 1017.

(*A.R. No.* 151 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST FACE

1 స్వస్తి[॥*]శకవర్షంబులు ంంxం అసునేండు
2 శ్రీమచోడగంగ్గదేవర ప్రవర్ద్ధ [ఱ*]మానవిజ-
3 యరాజ్యసంవత్సరములు xర శ్రీహి మక-
4 రామావాస్యాయు వ్యతీపాతాన శ్రీమధు-
5 కేశ్వరదేవరకు భీమనరాయనిమేడమ
6 కొడుకు వేమాం[ట్టి] పెట్టిన అఖణ్డవత్తిదీప-
7 మొకర్క్కట్టి మాడ x ఆచంద్రకర్క్కము నడపం-
గల-
8 వారు [॥*]

No. 1018.

(*A.R. No.* 152 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరుసంబులు ంంఒం
2 గనేండు శ్రీమతుచోడగ-
3 [ం]గ్గదేవర ప్రవర్ద్ధమాన-
4 విజయరాజ్యసంవత్స
5 ఒx శ్రీహి విషుమ సంక్రా-
6 ంత్తినాండు మధుకీస్వర-
7 దేవరకు వల్లెమనాయ-
8 కుఱాలి కొడుకు పసాయ్త-
9 వేడ పోతనాయకుణ్డు పెట్టి-
10 న యఖండవత్తిదీపము [మా]-
11 డ x ఇ దీపము కొంటు నూరె[ప]ం-
12 ప్పున మలిపటితి శాంపులు ఆచం-
13 ద్రాకర్క్కము నడపంగలవారు [॥*]

---

[1] The syllables సుయ్య are written below the line.

No. 1019.

(*A.R. No.* 153 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వ[స్తి] [॥*] శకవరుషంబులు ౧౦x[౬]గు-
2 నేండు శ్రీమదనం త్తవర్మ్మదేవర
3 ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవ-
4 త్సరంబులు x౯ గు శ్రీహి ఎదురేట్టి
5 ధనుమాస శుక్ల అష్టమియు మంగ్గ-
6 లవారమునాండు యు త్తరాయన [సం]క్రా-
7 (ం)న్తి నిమిత్తమున మధుకేశ్వరదేవరకు
8 శ్రీచోడగంగ్గదేవర తమ్ముండు యు-
9 లగియగొణ్ణపెర్మ్మడిదేవర
10 మాంకమమహాదేవులు పెట్టిన యఖండ-
వర్త్తి
11 దీపము ఒ ౧ మా x యాచంద్రార్కర్ముము
నడప-
12 ంగలవారు [॥*]

No. 1020.

(*A.R. No.* 154 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దములు ౧౦x౬ గునేన్[టి]
2 శ్రీమదనం త్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన-
3 [వి]జయరాజ్యసంవత్స x[౯] శ్రీహి [ఎ*]-
దు శే-
4 ష్ణు ధనుమా[స*]స శుద్ధ అష్టమియు
5 మంగ్గలవారమున నుతరయ-
6 నసంక్రన్తి నిమిత్తముం జోడగంగ్గ-
7 పేకా పోతినాయకు కొ[డు]కు కణ్ణ-
8 న కొమ్మనీడు మధుకేశ్వరదేవర [1]

No. 1021.

(*A.R. No.* 155 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH FACE.

1 [2]సంవత్స x౭ శ్రీహి మకరమాసము-
2 . . . కు పెద్దసచిణపాంగు[రి] కుం-
తుము దాం
3 . . . నరణదేవి నగణదేవి కూంతు-
ము పె .
4 . . పపదివియకుం పెట్టు మాడ x [॥*]

No. 1022.

(*A.R. No.* 156 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౦x౧ అ-
2 [గు]నణ్ణ శ్రీమదనం త్తవర్మ్మదేవర ప్రవ-
3 ర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసం[వత్సర*]ంబులు
4 xx శ్రీహి విశ్చికసంక్రంతియు
5 వితిపతనిమిత్తమున శ్రీమధుకే-
6 శ్వరదేవరకు మ్రిగావతి కూతు కో-
7 క[వెం]మ ఎఱియక[మ్మ] కొడుకు లే-
8 [ం]కర్ర కామరాడి పెండ్లము పెట్టిన
9 అఖణ్డవత్తి దీపమున మా x ।

---

[1] The rest of the inscription is built into the stone paved floor.
[2] The beginning of the inscription could not be traced.

No. 1023.

(*A.R. No.* 157 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] సకవర్ష౦బులు ౧౦౩౪ నేట్టి
2 యెదు రేణ్డు శ్రీచోడగ౦గ్గదేవర
3 ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యస౦వత్స
4 ర౩ స్రాహి ఉత్తరాయణనిమిత్యమున గ-
5 ణ్డప కొడుకు రాయ రాయవిప్పిరయణ్డైన
6 బడియాల బణపతి నుధుకీశ్వరదేవర-
7 కుం బెట్టిన అఖణ్డవత్తి దీపము ఒకట-
8 ఁటిని నాచ౦ద్రార్కర్ద్దము నడపి౦గ్గలవారు[1]
[॥*]

No. 1024.

(*A.R. No.* 158 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే భుజవహ్నిఖేంద్దుగణితే మాఘ-
వ్యతీపా-
2 [త*]యా [శుద్ధ]కాదశ మేహ్ని ధర్మ్మని-
గత[ఃక*] శ్రీరా-
3 యభారేగ్రణీః ఆచ౦ద్రకర్ద్దమఖ[ణ్డ*] దీప-
[మ]-
4 దిశత్సత్పున్న కొట్యాల యో భక్త్యా శ్రీమధుకే-
5 శ్వరాయ గుణవాహ్యో వల్లెనాఖ్యద్విజః ॥

No. 1025.

(*A.R. No.* 159 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] సమరముఖానేకరిపుదప్ప-
2 మర్ద్దనభుజబలపరాక్రమ పరమమా-
3 హేశ్వర పరమభట్టారక నవనవతిస-
4 హస్రకుంజరాధీశ్వర మహారాజా-
5 ధిరాజ త్రికలి౦గాధిపతి శ్రీమద-
6 నంత్తవర్మ్మదేవరైన జోడగ౦గ్గ-
7 దే[వ*]ర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్య[స]౦-
8 వత్స 3౭ స్రాహి శకవర్ష౦బు ౧౦౩౩ నేం-
టి చైత్ర-
9 మాసమున[ం*] చేకాద[చి]యు నాదిత్య-
వారమునా-
10 ణ్డ కాటమనాయకు కూంతుఱు కచ్చిపోటి
ను-
11 డిసానియైయిన బల్లమ నకర[ము]న మదుకే[2]

No. 1026.

(*A.R. No.* 160 *of* 1896).

On the same pillar, west face.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్ష౦బు[లు*] ౧౦౪౧ అ-
2 గునేణ్డు శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవ[ర]
3 ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యస[ం*]వత్సర[ం]-
4 బు ౪[౪] స్రాహి సోమగ్రహణ నిమి-
5 త్యమున శ్రీమధుకీస్వరదేవరకు మేడ-
6 యకు ఆ [ఖా]చెమకుం గూత్తుఅయిన ఈ గు-
7 [డి]సాని మత్తరువున గుణ్డమ అఖ-
8 [ణ్డ]త్తిదీపమున్నకు ఆచ౦ద్రకర్ద్దమునకు
9 బెట్టిన మా(ం)డలు ౪ [॥*]

---

[1] Below the inscription are the following lines :—
1 స్వస్తి సకవష[ఁ]బు [౧]ం౪[౮] నేట్టి యెదురేణ్డి శ్రీ[చో]డ గ౦గ్గ[దే]-
2 వర ప్రవర్ద్ధ-

[2] The rest of the inscription is built in.

No. 1027.

(*A.R. No.* 161 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరుషంబులు ంంరు అగు-
2 నేట్టి మీన సంక్రాన్తియు వ్యతిపాత నిమి-
3 త్యమున మధుకేశ్వరదేవరకు గాలపన-
4 యకుని కుంతుఱుం ఇ గడిసాని పం[ప్ప]-
5 మ కొడుకు సాసనిక గంగ్గన పెట్టిన
6 అఖణ్డవత్తి-దీప మొకొర్గట్టి మా x [॥*]

No. 1028.

(*A.R. No.* 162 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరువ[ం*]బు ంంరర గునే-
2 ట్టి శ్రీమదనన్తవర్మ-దేవర ప్రవర్ద్ధ-
3 మానవిజయరాజ్యసంవత్స-
4 రంబులు x[ం] శ్రాహి శ్రీమధుకేశ్వరదే-
5 వరకు పేకప కొడుకు లెంక పంప్పున వె-
6 తిపాతనిమి[త్త]మునం బెట్టిన ఆఖండవతి-
7 దీప మొకర్గట్టి మాడ [ఎ ఇ] దీప మాచం-
8 ద్రార్కర్గము నడపంగలవారు ।

No. 1029.

(*A.R. No.* 163 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] సమరముఖానేకరివుదప్పర్-మ-
2 ర్ద్దనభుజబలపరాక్రమ పరమమా-
3 హేశ్వర పరమభట్టారక మహారాజాధి-
4 రాజ[1] రాజ[పర*] మేశ్వరగంగ్గన్వయావ-
లంభనస్తం[భ] శ్రీమ-
5 ద[న]న్తవర్మ్మ-దేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
రాజ్య-
6 సంవత్సరంబులు 32 శ్రాహి తులామాసమున
మ-
7 హాద్వాదసియు నాదిత్యవారమునాడు శ్రీమ-
8 ధుకేశ్వర[ద]పరకు [పో]తమనాయకుఱాలి
కొ-
9 డుగ్రకు ఈ కుడి [మే]లినాయకు పెరు[ంద]-
ర గంగ్గ-
10 విడ్పరయణ్డ్రేన పసాయి కొమ్మినాయకుణ్డు
11 వెట్టిన అఖణ్డవత్తి-దీప మొకొర్గట్టి మాడ
12 లేనిట్టికి వరాహవంతనియ పెద్దకొండ్ల భట్టి-
నాయ-
13 కపాపినాయకు బెరసిన శాంపులు ఊరిమొత్త-
14 మున ఈ దివియకు నాచంద్రా[ర్కర్ము
నడ]-
15 పంగ్గలవారు [॥*]

No. 1030.

(*A.R. No.* 164 *of* 1896).

ON THE SECOND PILLAR IN THE SAME ROW, NORTH FACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబు ంంఒ3 గునేండు
2 శ్రీమదన[ం*]న్తవర్మ-దేవర ప్రవర్ద్ధమానా-
విజయ-
3 రాజ్యసం[వ*]త్సర ఒx శ్రాహి ఎదుగేంటి
ఉత్తరా-
4 యనసంక్రాంత్తి పున్నమియు మంగలవార-
ము-
5 నాండు శ్రీమధుకేశ్వరదే[వ*]రు పంజ్యట్టి
నాయకునికి బీ-
6 మ్మనాయకఱాలి కొడుకు లెంకవల్లెమ-
నాయ-
7 కుండు ఆఖండవత్తి-దీప[ము] ఆచంద్రా-
ర్కస్థాయిగాం బె-
8 ట్టిన మాడ x[॥*]

---

1 The syllables రాజ are engraved below the line.

No. 1031.

(*A.R. No.* 165 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 [ౙ] స్వస్తి [॥*] సకవరుషంబులు ౧౦x౩
నేఁ)ట్టి శ్రీ-
2 చోడగంగ్గదేవదేవ ప్రవర్ద్ధ మానవిజ-
3 [య]రాజ్యసం[వ]త్స x౭ ప్రాహి ఉత్తరయన
4 సం[క్రా][ం*]త్తినిమిత్తమున శ్రీమధుకేస్వరదే-
5 వరకు నరసనాయకు . మేడమనాయ-
6 కుఁతాలి కొడుకు పురవరి మధుకేస్వర-
7 గంగ్గవస్సమారాయ[ణ్డి]న మధువన పె-
8 ట్టిన అఖణ్డవత్తిదీపమున మాడ x[॥*]

No. 1032.

(*A.R. No.* 166 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబులు ౧౦౮౫నేఁట్టి
2 శ్రీమదనన్తదేవప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసం-
3 వత్స x౩ ను ప్రాహి కకర్ఁటక సంక్రంత్తి
మొద-
4 లుగా మధుకేస్వరదేవరకు దీసరిమువ్వ-
5 న పెట్టిన ఖణ్డ దీప ౧ ంట్టికిం బెట్టి మ x
6 యీ [ది]వియ ఆచంద్రకర్ఁ్కము నడ-
7 పంగలయ[ంట్టి]ది[॥*]

No. 1033.

(*A.R. No.* 167 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౦౩౦ నేణ్డు
శేమ-
2 దనంతవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరా-
3 జ్యసంవత్సరంబులు ౩౭ ప్రాహి సింహ శు-
4 క్లాష్టమియు నాది[త్యవా]రనిమిత్యమున
5 శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు త్యాగినట్టువు-
6 ణ్డును పీరి కూంత్తుఁ భూమాణ్డియునై
7 ఆచంద్రాకర్ఁ్కస్థాయికా పీరిద్దఱి పెట్టిన అ-
8 ఖ[ణ్డ*][ప]త్తి దీపములు రెండు ౨ రెండును
మా-
9 డలు ౧౧ [॥*]

No. 1034.

(*A.R. No.* 168 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౧x౮ నేట్టి
ఉత్తరాయణ సంక్రాం-
2 త్తినిమిత్తమున శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు తీర్త్థా-
న మా-
3 కినాయకుని కొడుకు పురవరి కరణ మావెన
ఆ-
4 చంద్రాకర్ఁ్కస్థాయిగాం బెట్టిన అఖణ్డవత్తి
దీప మాడ-
5 లి పను x ట్టికి కులవంత్తి[నా]య ప-
6 ంపున అగ్గిజాల దక్షిణము-
7 న ఊరుడాసిన భూమి ఖరు-
8 వుటినేల ఆచ ద్ధ్రిక్రయము నడ[1]
9 పంగ్గలయది[॥*]

[1] Two unnecessary syllables మడ are written below this line.

No. 1035.

(*A.R. No.* 169 *of* 1896).

In the same place.

1 బాణశరభోదుగణితే శాకాబ్దే దక్షిణా-
2 యనే తు నిమిత్తె [।*] కాలింగ్గావనినగరే శ్రీమ-
3 న్మధుకేశ్వరాయ శర్వా[ర్*]య। అత్యాం-
డి[పు]-
4 త్రో గంగననామా లవణాకరాధికారీ
5 ధీమాన్ [।*] భేండిగ్రామనివాసీ శ్రీవిక్రమ-
6 గంగ్గధారుణీపతిమంత్రీ। సుజనస్సత్యసంపన్న-
7 [న్నుః] ధర్మిష్టస్సద్గుణాకరః [।*] గంగ్గనా-
రాయ-
8 నో వేలిదీపం ప్రాదాదఖండితం [॥*]

No. 1036.

(*A.R. No.* 170 *of* 1896).

In the same place.

1 పు]ర]రసభేంద్రుశకాబ్దే సంక్రాం[త్యా]ము-
త్తరా-
2 యనస్య దినే కాలింగ్గదేశనగరే శ్రీమన్మధుకే-
3 శ్వరాయ దేవాయ [।*] ఆదిత్యసుతో విజ-
యపురే వి-
4 క్రమగంగేశ్వరస్య పిన్న యప్రధానీ [।*] దీ-
పమఖణ్డ[ం*]
5 ప్రాదాద్బ్రాహ్మణవంశః పతిహితః ఖ్యాతః[।*]
6 దీపం ప్రవర్త్తయంతే సమ [గ్ర]విషయే[1]।

No. 1037.

(*A.R. No.* 171 *of* 1896).

On the same pillar, last face.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ-
[మానవిజయ]-
2 రాజ్యసంవ ×ం [శా]హి ఉత్తరాయణ సం-
క్రాన్తి నిమి-
3 త్తమున శ్రీమధుకే[శ్వ]రదేవరకు పత్తకనా-
నా.ష-
4 నాధుడు తమ తల్లి దణ్డ్యిలైనా సుమారా-
యఁ[యు]
5 దేవ[లా]యకుసానికి నమ్ముపుగా [ం*][భె]ట్టిన
6 అఖణ్డవర్త్తి దీపము ఒకర్ణ్టికి మాడలు ×
7 దీని నకరపువాడ నాయకులు ఆ-
8 చంద్రార్కము నడ[పి]ంపుంగలవారు [॥*]

No. 1038.

(*A.R. No.* 172 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే చ[ం]ద్రబిన్దుశ్చతురపు-
2 రమవాతుబాణసంఖ్యాంత్తుభానుం క్రీ-
3 తి నోదగ్దినే వాసనమహారాజా సుస-
4 త్నీ గుణీ శ్రీమన్మచ్చపనాయకాని సహి-
5 తం దీపమ్మహాదు భక్తితేణ్డి శ్రీమధుకే-
6 స్వరేన శతతం మ్మాచంద్రతారాకర్[ర్*]కం
ఈ అఖ-
7 ణ్డవర్తి దివియ ఒకర్ణ్డి మాడ × ట్టి-
8 కి చొడగంగ్గపేణ్ట తెలికి కొణ్డి-
9 య పేరి కొడుకు నూకన . . . .
10 అల్లుం బంపర[డ్లున్నే] ఆచంద్రార్కము
[నడప]-
11 ంగలవారు [॥*]

[1] The rest of the inscription is built in.

No. 1039.

(*A.R. No.* 173 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్ష[ం]బులు ం ర3 అగు నే-
2 ట్టి శ్రీమాచ్చోడగంగ్గదేవర ప్రవ-
3 ర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంమ్మత్సరము-
4 లు ర x శ్రాహి ఎదురేట్టి ఉత్తరాయణ-
5 సంక్రాన్తినాణ్డు శ్రీమధుకేశ్వర-
6 దేవరకు అరువటినాట్టి మధురా[పు]-
7 రమున చోతాణ్డి కూతులు పె[మ్మా]-
8 (ం)ణ్డి అఖణ్డవత్తి దీవమున-
9 కు ఆచంద్రార్కము నడవంగా-
10 ం బెట్టిన మాడలు ఏను x [।*]

No. 1040.

(*A.R. No.* 174 *of* 1896).

ON THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవమ్మ[ర్]దేవర ప్రవర్ద్ధమాన వి-
2 జయరాజ్య సంవత్సరంబులు x ర్ శ్రాహి కుంభమాసమున సూ-
3 య్య[ర్*]గ్రహణ నిమిత్తమున నకరమున మధుకేశ్వరదేవరకు
4 మూలభుటికాన్వయ కొణ్డాల్యగోత్రమున మాత్తాణ్డనాయకుని కొ-
5 డుకు పురవరి కామదేవపెగ్గడయైన గంగ్గమాత్తాణ్డభ్రమ్మరా-
6 యణ్డు వెట్టిన అఖణ్డదీప మొకొఱ్ఱణ్డికిం బెట్టిన మాడ x [॥*]

No. 1041.

(*A.R. No.* 175 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీమదనం త్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ[ర్*]మా-
2 న విజయరాజ్య సంవత్స x ర్ శ్రాహి తులా-
శ్రాన్తి-
3 యు సోమవారామునాణ్డు మధుకేశ్వరదేవరకు
4 తొలచిప్రోలినయకు కొడుకు ములభణ్డారము
5 [న] ముద్రహస్తుణ్డై మటియూనా పురవరి పో-
6 తయ పెట్టిన అఖణ్డదీపమున యేను మాడలకు
వరూహ-
7 వత్తనియ పట్టున బజలానపడుమటి చెఱు[॥*]

No. 1042.

(*A.R. No.* 176 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

1 శశిరసఖేందుశకాబ్దే త్రాలిని మాసే-
2 శశాంకవారే చ [।*] సోమగ్రహణమిత్తే
3 నగరె మధుకేశ్వరాయ దేవాయ [।*] దా-
త్రూ-
4 రామ నివాసః కా[స్య]పగోత్రో [వక్రే]గా-
మ-
5 చమూపః [।*] నాగనశర్మ్మపుత్రో వాన-
6 సభూదేవవంశవారిజమిత్రః [।*] అల్లన.-
7 శౌరి[ః] ప్రదార్ద్ధీపమఖండ[ం*] దివానిశం వి-
8 మ[ల] యేకకం భ[గ] వతే యత్తెవాలద
గ్రామే
9 క . . . శ్శాశాత్ [॥*]

No. 1043.

(*A.R. No.* 177 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరవ(ర్ష)ంబులు ంంర-
2 x ను[నే]ట్టి శ్రీమదనన్తవ[ర్మ్మ]దే-
3 వర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ[రా]జ్యస-
4 ంవత్స ర్ [శ్రాయి] ఉత్త[రా]యన సంక్రాం-

5 ం[త్తి] నిమిత్తమున శ్రీమధుహీ-
6 [శ్వ]రదేవరకు శ్రీచోడగంగ[దే]వర-
7 మమవవాదేవు కొ[డు]కు [శ్రీమధుకే]శ్వరదే-
8 వర వట్టిన అఖణ్డవతి దివియ
9 వొ[కొ(ం)]డ్డు . ఈ దీపముకు ఆచ్చం-
10 [దాకర్]ము . . . కిలారమునవారు
11 నడపంగల
12 వారు శ్రీచేయూ[॥*]

No. 1044.

(*A.R. No.* 178 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు గంఁఁనేట్టి
శ్రీమ-
2 తు జకేస్వరదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయ-
3 రాజ్యసంవత్సరంబులు ౩ శ్రాహి ఉత్త-
4 రాయన సంక్రంతి నిమిత్యమున శ్రీమ-
5 ధుకేస్వరదేవరకు ప్రోలినాయకుని పెండ్ల-
6 ము బేతమనకుఱాలు ఆచంద్రకర్ప్థాయిగా
7 నడపం బెట్టిన అఖండవత్తిదీప-
8 ము గ ట్టికిం బెట్టు మాడ x[॥*]

No. 1045.

(*A.R. No.* 179 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే పరిమాణే యుగరసవియదిం-
2 దుకే సవ[త్స]మ ే పదితమహోచ్చాద-
శ్యాము-
3 డునాథదినేయుతే వ్యపెతపాతే బీడిమాం-
బికా(సు)-
4 సుపుత్రో ధర్మాపురస్య ప్రభుః [క]లాకుశ-
లో యె-
5 ల[స్వ]కులాదిత్యః ప్రాదాన్మధుకేశ్వరాయ
దీప-
6 మఖణ్డం [॥*]

No. 1046.

(*A.R. No.* 180 *of* 1896).

On the same pillar, south face.

1 ళ స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు గగంగు-
2 నేంట్టి శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ-
3 మానవిజయరాజ్యసంవత్స ౨౫ గు శ్రా-
4 హి ఉత్తరాయణ సంక్రాంత్తియు గురు-
5 వారమున నగరాన పీటి శ్రీమధుకేశ్వర-
6 దేవరకు తొలచి సామినాయకు మాంక-
7 మనాయకుఱాలి కొడుకు నూరెప్రధాని
8 తమ్ముండు పురుషోత్తమమండ్డలికు-
9 ణ్డు పెట్టిన అఖండ్డవత్తిదీవమునకు ఇ
10 దేవర గుడి ఉత్తరమున అచ్చువొడినిన భూ-
11 మి గొలకోలను నగరపువాడ బైరవుని-
12 గుండముక్రిందను బెట్టిన అఖండ్డదీ-
13 పము యేనూఱు గుంట్టల పుట్టి గ డుం దీని
14 యాచంద్రార్కస్థాయిగా నడపంగలారు
స్వదత్తాం
15 వరదత్తాం వా ఓ హారేతి వసుంధరాం పట్టిం
ఎరు-
16 మస[హ]స్రాణి విష్టాయాం జాయతే క్రిమి[ః]
17 లోకసరి వ్రాలు [॥*]

No. 1047.

(*A.R. No.* 180-*A of* 1896).

In the same place.

1 ళ శాకాబ్దే . . . గణితె పక్షే నవ-
2 మ్యాం [థి]తౌ శ్రీకామాన్నవదేవభూపమ-
హి[పి]
3 భానౌ మృగస్థే భృగోః। వారే [మా]సమదే-
4 వ్యఖండమదిశద్దీవం ప్రదీపమ్ము-
5 దా । భక్త్యా శ్రీమధుకేశ్వరాయ విభ-

6 వే నేత్రత్రయోద్భాసినే ॥ ఈ దీవమున-
7 కు అండము[ర] మొన తూర్పున పెద్దచె-
8 ఱువు క్రింద ఆయూరి ఈంప్పగాను
9 పెట్టి మాడలు వెట్టి విల్చికొన్న-
10 . . వంకర్[ల*]వండ్డు [॥*]

No. 1048.

(*A.R. No.* 181 *of* 1896).

ON THE THIRD PILLAR IN THE SAME ROW, NORTH FACE.

1 [స్వస్తి] [॥*] శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవ-
ర్ద్ధమా-
2 నవిజయరాజ్య[సం]వత్సరంబులు ౬[౧]
శ్రాహి
3 యుత్తరాయన సంక్రాంత్తినిమిత్తము శ్రీమ-
ధు-
4 కేశ్వర[దే*]వరకు . . న రాయపనాయ-
కుని కొడుర్లు
5 రాయ . . . . . పెట్టిన అఖ-
6 ండదీపము . . . . . .
7 ంగలవారు [॥*]

No. 1049.

(*A.R. No.* 182 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన-
2 విజయరాజ్యసంపత్స x[ం] శ్రాహి మకరమాస ఉ-
3 త్తరాయ[ణ] సంక్రాంత్తి నిమిత్యమున మధుకేశ్వరదేవరకు
4 నగరపువాడ విష్ణుదేవరగుడి మొదలిసాని కామకోటి-
5 నాయకుఱాలి సెలియలు చిన్నమనాయకుఱాలు పెట్టిన
6 అఖండ వర్త్తిదివి . . . మాడలు x[॥*]

No. 1050.

(*A.R. No.* 183 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబు ౧౦x౧ ణ్డగునేట్టి శ్రీమదనన్త[1]

No. 1051.

(*A.R. No.* 184 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే శశివేదఖేంద్వుగణితే ధర్మ్మ[య]
2 పిత్రోస్సిద్ధై విష్ణోర్ద్దీపమఖణవర్తిమ-
3 దోద్దామోదరః కార్త్తికే [।*] మాస్సి శ్రీ-
మధు-
4 కేశ్వరాయ . తతిః కుండాంబికానందనో
5 నర్మ్మప్రీతికరః కలింగ్గనృపతేః[ఃసీ*] శ్రీచోడ-
గ[ంగ్గ]-
6 ప్రభోః [।*] ఈ యఖణ్డవర్త్తిదీపమునకు
[చో]-
7 డగంగ్గపండెరైన బందినిగామ తెలికి పెద్ది-
పో-
8 తినాయకుణ్డును ఎఱియమనాయకు బెరసిన
9 కాంపు [లా]చంద్రార్క్కము నెయి వోయం-
గలవారు . పి-
10 రి కొన్న మాడ లేను[॥*]

[1] The rest of the inscription has not been incised.

No. 1052.

(*A.R. No.* 185 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబులు ౧౦xxగు నేఁడు శ్రీమదనంత్తవ-
2 ర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవ-
3 త్స xగ శ్రాహి కుంభమానమున సూర్య్యగ్రహణ నిమి-
4 త్తమున నకరాన శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు మాలి య-
5 నాయక దెమాణ్డినాయకుని కొడుకు రాచప-
6 డివస్త పు-
7 వరాహవంత్తనియ పంపున లోకయనైరియ ఉత్తరము-
8 న బంద్ది తూప్పున జేలలోపుగా నాలుపు [మూ]ల[ల]
9 రాలు 2 వెట్టిన భూమి . రువురికి రెండు జేనకోలం గొలచిపెట్టి-
10 న పుట్లు రెం . . . . తూములు వది న్ని దినినాచంద్రార్క-
11 ము నడపింప్పంగలవారు నకరపువాడ నాయకులు [॥*]

No. 1053.

(*A.R. No.* 186 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనం[త*]వర్మ్మ[దే]వర ప్రవర్ద్ధమానవి-
2 జయరాజ్యసంవత్స . . . ర శ్రాహి కార్త్తీకమ-
3 [మాస శు]క్ల ఏకాదశియు నాదివారమున శ్రీమధు-
4 కేశ్వరదేవరకు విష్ణుదేవరసాని చుత్తాడి కూంత్తుఱు ఎఱ-
5 కమ పెట్టిన అఖణ్డవర్తిదీపము ఆ[చ]ంద్రార్క్కస్థాయిగ నడప-
6 ంగల మాడలు x [॥*]

No. 1054.

(*A.R. No.* 187 *of* 1896).

On the same pillar, east face.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౦xx గునేండు శ్రీమదన-
2 ంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య సంవత్సరం-
3 బులు xగ యగు శ్రాహి ఎదురేట్టి యుత్తరాయ[ణ*] సంక్రా-
4 ం[న్తి] నిమిత్తమున శ్రీమధుకీస్వ[ర]దేవరకు పెనుం-
5 [దివి] లొండినాయకునికి [కొ]ంకమనయకు-
6 లికి సుపుత్రుండు శ్రీకరణ[ం] ప్రతాపగంగ్గవే-
7 న [చి]న్నమ నాయకుని పెట్టిన అఖండవర్త్తి-
8 దీప ౧ ట్టి మా-
9 డలు x [॥]

No. 1055.

(*A.R. No.* 188 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*]శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ-
2 మానవిజయరాజ్యసంవత్స xగ [శ్రాహి]
3 కన్యసంక్రాంత్తినిమిత్తమున మధు-
4 కేస్వరదేవ[రకు] . . కండినా-

5 యకుని . . శ్రీ[పి]రరాజేంద్ర-
6 చోడగంగ్గబ్రహ్మమారాయణ్డైన కొమ్మ -
7 గుణ్డనాయ[కుం]డు తన కూంత్తుఱు లీ-
8 లావ[తి] . . . . . బెట్టి అఖండవ-
9 (వ)త్తిదీపా[నకు మా]డ x ఇ దీప-
10 ము ఆచంద్రా[ర్క]ము నడ[వ]గల[యది*] [॥*]

No. 1056.

(*A.R. No.* 189 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] సకవష[ర్*]ంబుఱు ంంx౮ గు-
నేణ్డు శ్రీమదనన్త-
2 వర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ[మా*]మానవిజయరాజ్య-
సం-
3 వత్స x౮ శాహి నుకరమాసమున అమా-
వా-
4 శ్యయు నాదివారమునాణ్డు మహావ్యతీపా-
5 తనిమిత్యమున శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు
6 అర్సవెల్లి కాయస్త మే[డ]పనాయకునికి పౌత-
7 మనాయకుఱాలికి నుపుత్రు(ం)డైన శ్రీకరణరా-
8 [చ్చ]తణ్డరి రాజవిద్యాధర గంగ్గవైశ్యమా రా-
య-
9 ణ్డయిన భీమనాథని పెట్టిన అఖ[ణ్డ*]వత్తి దీప-
మో-
10 [కర్]ట్టి మాడలు xకు వంతెనియ ము-
11 ద్ది[ప్ప]న కొ[డు]కు బానివారు
12 యావంద్రార్కము నడపంగ్గల-
13 వారు[॥*]

No. 1057.

(*A.R. No.* 190 *of* 1896).

In the same place.

1 శ్రీ[రా]రామ ఇతి ప్రసిద్ధిమగమద్వేంగ్గీభవో భూమణం యా భో-
2 గైరమరావతీవ నగరీ పుణ్యాబ్ధిధైస్సేవ్యతే [।*] యస్యాం సత్యముదా-
3 రతాంధ్రితిమతి శ్రౌచాద్దయాదక్షతాం రత్నానీవ సదా వహ-[ం]త్తి
4 వణిజో దీనార్థికల్పద్రుమాః ॥ తస్యామప్పననామకో దనప-
5 తివ్వేశ్యాస్వయోత్తంసకో నిత్యం సజ్జనపూజకో న్యవసద-
6 స్యాసీత్సుతో వెన్నమః శ్రేష్ఠిశేష్టగుణైర్యుతో గుణవ-
7 తీ భార్య్యస్య [భక్తి]వ్రతా యా నామ్నా వెన[మే]తి సద్ధిర-
8 నిశం సంమోయతే సద్గుణైః ॥ తస్యామస్వాభవత్పుత్రో ధా-
9 ర్మికో ధనవాంచ్ఛుకిః [।*] ఎజియపోత ఇతి ఖ్యాతస్సదా సజ్జనపూ-
10 జకః ॥ యస్యాపైజ్జగతి ప్రసిద్ధిరభవద్వీనేష్వచించామణేః
11 శ్రీమాన్వెన్నయనూనురేక ఇతి [స*]త్సంమైస్సదా సంస్తుతా[స్తే]నాస్మిన్న-
12 ధుకేస్వరాయ నగరే దీనార్థివిధ్వంసినే దీపో వంశసుదీపకేన
13 సుధియాఖణ్డ[ఃక*] ప్రతిష్ఠాపితః ॥

No. 1058.

(*A.R. No.* 191 *of* 1896).

On the same pillar, west face.

1 శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమా-
2 నవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు ఆ శాహి
3 మేశ శుక్ల xయు గురువారమున శ్రీమ-
4 [ధు]కేశ్వరదేవరకు పురవరి మంచ్చి పెగ్గ[ఱ]
డ అ[ఖణ్డ]-
5 వత్తిదీపమునకుం బెట్టిన మాడ లేనింట్టికి పూ-
6 లిచెఱువు డిగ్గిలి పుట్టెండు నేల ఆచంద్రార్కము
7 . . నడవంగ్గలవారు।

No. 1059.

(*A.R. No.* 192 *of* 1896).

ON THE FOURTH PILLAR IN THE SAME ROW, WEST FACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనంత్తవ-
2 ర్మ్మదేవరు ప్రవ[ర్ద్ధ]మానవిజ-
3 యరా[జ్య]సంవత్స ౬[౫] [శా*]హి ఎదు-
4 రేడ్డు సకావరుషంబులు ౧౦౭[౬]గునెట్టి
5 మేషసంక్రాంతినిమిత్యంబున
6 శ్రీమధు[కీ]శ్వరదేవరకు ఆ[క్రే]యగో-
7 త్రుండు బుడుమూరి [దామి]నాయకు కొడు-
8 కు శ్రీచోడగంగ్గదేవర మవ[ం*]తి పురవా-
[డనీ] . ంక
9 కామ మ్రావిడియదీయముం-
10 డుఘటు వెలినాయకమును సై . లరమున
11 నాయకమును గొ[డా]లిపండ్రండు సాహ-
12 న . .

No. 1060.

(*A.R. No.* 192-*A of* 1896)

IN THE SAME PLACE.

1 ద్యోరసఖేందుశ[కా]బ్దే వైశాకే మాసి హిమక-
2 రగ్రహనే[ఽ*] మధుకేశ్వరాయ భక్త్యా సేనానీచోడ పోత-
3 [వ]గతనయఃకొమ్మాంబి[1]

No. 1061.

(*A.R. No.* 193 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్రవ[ర్ద్ధ]మానవిజయ-
2 రాజ్యసంవత్స ౬౧ శాహి సకువరుషంబు[లు]
3 ంంxగు నేం[టి] విభువుసంక్రాం(ం)న్తి నిమిత్తము-
4 న శ్రీమధుకీశ్వరదేవర[కు]
5 పోతియపాంగు పెండ్లము శిసు-
6 మ కొడుకు శ్రీకామాన్న్రవడే-
7 వర సాసనికు ముప్పనబణవతి పె-
8 ట్టిన అఖండవత్తిదీసకు ఆచంద్రా-
9 ర్క్కస్థాయిగా నడపంగల దీపమా। x[॥*]

No. 1062.

(*A.R. No.* 194 *of* 1896.)

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*]శ్రీమదనం త్తవర్మ్మ[ణ]దేవర ప్ర-
2 వర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స x౨
3 శ్రాహి బ్రిచ్చిక భుక్ల మాహా ంబె సియు సుక్ర-
4 వారమున పెద్దకొట్టమున అవలెంగ్గి ప్రోలిసె-
5 ట్టి కొడుకు మాదాడ్డి వెట్టిన అఖండవత్తిదివి-
6 య ం [ట్టి] మాడ x ఆచంద్రా(ం)కర్క్కము నడవంగలయది
7 మధుకీశ్వ[ర*] దే[వర*] రక్ష[॥*]

[1] This inscription is unfinished.

No. 1063.

(*A.R. No.* 195 *of* 1896).

On the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షములు గంఁఁగ నేండు
శ్రీమదనంత్త-
2 వర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసం-
3 వ్వత్సరములు ౬x . శ్రీహి సివాక్కృష్ణ
చతు-
4 ర్ద్దశియు వితిపాతనిమిత్త(నిమిత్త)మున
శ్రీమ-
5 ధుకీస్వరదేవరకు జీయ్యన కామాన్న్వదేవర
6 కంద్దు ఎఱుపోతు కొడుకు కుప్పసాహిని అచం
ద్రక్క-
7 ష్టాయింగాం బెట్టిన దీపము ఒకక్కట్టిం
8 మాడలు [x][॥*]

No. 1064.

(*A.R. No.* 196 *of* 1896).

On the same pillar, north face.

1 శాకాబ్దె భువనత్తు-ఖేంద్రుగణితే ప్రా-
2 దా[ల్*]ద్విఖండిం క్షితిం [భ]క్తా శ్రీమధు-
కేశ్వ-
3 రాయ విలసద్దీపాయ శశ్వత్తులగ్రామే
4 పుణ్యయతోత్తరాయణనిమి-
5 త్తే విప్రవంశోత్తమః ప్రఖ్యాతో బు-
6 ధుమూరి ప్రోలయసుతస్సో-
7 మాపతిః కంచ్చెనః ॥ ఈ అఖం-
8 డ దీపమునకు పరాహవత్తనియ-
9 లోని తులగామ బెట్టిన భూమి పుట్లు ౩ [॥*]

No. 1065.

(*A.R. No.* 197 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే కరచక్రవ ర్తిగగన-
2 ప్రాలేయపాదాన్వితే మేషే
3 మాసి సితే దినేశదివసే
4 పక్షే తృతీయాయుతే [।*]దీ-
5 పం శ్రీమధుకేశ్వరాయ
6 సతతం జేదీప్యమాన-
7 మ్ముదా . ప్రావాత్సుందరనంద-
8 నీ సుకథిశా శ్రీమాంక-
9 మాఖ్యా స్వయం ।

No. 1066.

(*A.R. No.* 198 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవరుషంబులు గంఁగ అగు-
2 నేట్టి ఉత్తరా[య]ణసంక్రాంతినిమిత్తమున
3 శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు అమ్మాణ్డి కొడుక్క క-
4 వహరదణ్డాసి పెయ్యన పెట్టిన అఖణ్డవత్తి-
5 దీప మొకక్కణ్డి మాడ x [॥*]

No. 1067.

(*A.R. No.* 199 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్రవ-
2 ర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు ౬౮
3 గు శ్రీహి శకవర్షంబులు గంఁగ గు నెంట్టి
కుంభమా-
4 స కృ[ష్ణ] దశమియు గురువారమున వి-
5 తిపాత నిమిత్తమున శ్రీమధుకేశ్వరదేవర-
6 కుం జీయనకామాన్న్వదేవర కంద్దు[వ్
తాడ-
7 మ కొడుక్క కా[ప]రిసాహని పెట్టిన అ[ఖ]-
8 ండవత్తిదీప మొకక్కండి మాడ x[॥*]

No. 1068.

(*A.R. No.* 200 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు గంఒ[౭]
2 సునేంట్టి వ్రిశ్చిక సంక్రాంతి క్రిష్ణ గర యు
3 శౌరివారమున వ్యతీపాతనిమిత్తమున శ్రీ-
4 మధుకేశ్వరదే[వ*]రకుం దీర్థ్తమున కేతమ
నాయకు-
5 ని కొడుకు పురవరి మాంకన ఆ[చం*]ద్రా-
కర్క్తస్థాయి-
6 గాం బెట్టిన అఖండవత్తిదీప మొకగంటి
7 మాడలు ౪ [యీ] మాడలు మంత్తనియప-
8 ల్లులలోని ఆంట్టెంగి పాలమునందు
9 ద[క్షి]ణ దికుగ్గన కడమూల పట్టుల [పుట్లు] ౨
[॥*]

No. 1069.

(*A.R. No.* 200-*A of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు గంఒగనే-
2 ట్టి ఉత్తరా[య*]ణసంక్రాంత్తినిమిత్తమున
3 శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు నూ[ర*]ప కూంతు-
లు
4 మహాదే[వ]ని భాయ్యె (పెండ్లము) వడ్లమ
పెటి-
5 [న*] అఖండ్డవత్తిదీప మొకగండి మాడ-
[॥*]

No. 1070.

(*A.R. No.* 201 *of* 1896).

On the fourth pillar in the left row of the same mandapa, south face.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు గంఒం యగు
2 నేణ్ణు శ్రీము[దన*]ంతవర్మ్మదేనర ప్రవర్ద్ధ-
మా-
3 నవిజ[య*]రాజెసంవత్స ఒ౩ [త్రా*]హి
రిష[భ]-
4 క్రిష్ణసతుర్ద్దసియు సోమవారమున సు-
5 భ్ర గ్రామమురరొద్దపకలి . గ్గ [కొ]డుగ-
6 శ్రీమదుకేస్వ[రదే]వరకు ముద్రహస్తు
7 సబ్బినా . . . పెండ్లము కం .
ణ్డుము యాచం-
8 ద్రాకర్క్తస్థాయి[గా]ం బెట్టిన యఖణ్డదీప గ
9 ంటి మా x [॥*]

No. 1071.

(*A.R. No.* 202 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబు గంx౭ యగు
2 నేట్టి వ్రిచ్చిక మాస గయు సోమవారమునాట్టి
3 నూయ్యగ్రహణ నిమిత్యము సప్తగ్రామము
4 ద్దవరి గంగ్గకఱుత శ్రీమదు కేస్వరదే[వ]-
5 రకు అల్లతవాడ మాకాండ్డి కొడుకు వీర . .
6 ఆచంద్రాకర్క్తస్థాయిగాం బెట్టిన అ[ఖణ్డ]
వత్తి-
7 దీప మొకగంటి మాడ x [॥*]

No. 1072.

(*A.R. No.* 203 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే కరచక్రవర్త్తిగగన-
2 ప్రాలేయపాదాంకిగ్గతే శ్రిగంద్ధే[శ్వె]-
3 రదేవభూవదయితా దేదీవ్యమానమ్ము-
4 దా [।*]ఆకల్పమ్ముధు కేశ్వరాయ సతతం
5 దీపం వ్యతీపాతయుక్త్తిథ్యాం కకర్క్త-
6 టగే రవౌ కొసనమాఖ్యా సా మహా-
7 దేవ్య[దా*]త్ ।

No. 1073.

(*A.R. No.* 204 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR; WEST FACE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ-
మా-
2 న విజయరాజ్యసంవత్స . శ్రాహి శకవరుషం-
3 బులు వెయిడెబ్బు[ద]వు నేట్టి సింహ క్రి ర
యెగురువారము-
4 న శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు మహామండలిక
సాహసగ-
5 ంగ్గవేలాండైన కాపరిమండలికుని పెండ్లము
సోమలు-
6 నాయకుఘాలు ఆచంద్రార్క్కస్థాయి(ం)గాం
బెట్టిన ఖ-
7 ండవత్తి-దీపము[1] మడ x[॥*]

No. 1074.

(*A.R. No.* 205 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 ర స్వస్తి [॥*]శకవర్ష[2][ం*]బులు గంట-
నేండ్లు శ్రీ[మ*]దన-
2 న్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
3 రాజ్య(య) [సం]వత్స ర శ్రాహి ఉత్తరా-
[య*]-
4 ణ సంక్రాంత్తి[రి]మిత్తము శ్రీమదుకేశ్వర-
5 దేవరకు యెడయాట్టినాయకుని ఎఱు-
6 కమనాయకుఘాలి కొడుకు మున్నఱు-
7 . ల యరిరాయబైరవ గంగ్గవేలాండై-
8 న కొమరాట్టి నాయకుణ్ణును వీరి పెండ్లి-
9 ము కొమ్మమనాయ[కు*]ఘాలున్నై పెట్టిన
10 [అ]ఖణ్డవత్తి దీప మొకంటి మాడ x దీ-
11 ని నాచాంద్రార్క్కస్థయిగా నడపం-
12 గ్గలవా[రు] [॥*]

No. 1075.

(*A.R. No.* 206 *of* 1896).

ON THE THIRD PILLAR IN THE SAME ROW; SOUTH FACE.

1 [ర] శ్రీకరశుభకరశా[క]బ్ధములు వియన్మారుతవ్యో-
2 మసోమస్తుతముగ । సితేతరైకాదశి నుత భౌమదిన-
3 . మునం [గాని]మాసంబునం గంసరిపుండు [।*] నీలమున్నిం-
4 లోం[బ]వ్వడించిన [తి]థిం బితృదేవతులకతిప్రీతిగాంగ। విశ్వే-
5 శండగు మధుకేశ్వరదేవర[కా]చంద్రతారకమగుచు న[మ్మి]-
6 దివ్యమగు నభుణ్డదీపంబు వెట్టె జుట్టేరు కట్టానుంగ్గు సాసనికుండు
7 ధీయుతుండ్డు గాపినాయకుమారి మిత్తమ్మండెఱి . . . . . .
8 యన్వితు దమ్మనుతుండై।

No. 1076.

(*A R. No.* 207 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకా[బ్దే] [ముని]నే[త్ర]ఖెండ్థగణితే లో-
కాంతి-
2 కా ప్రాదిశే[ద్దీ]పం ది[వ్య]మఖండమిందువ-
3 దనా సోమాంబికానందనా [।*] ఆకల్పమ్ము-
4 ధుకేశ్వరాయ విభువే శ్రీచోడగంగావనీ-
5 నాథ[శ్రే]ష్ఠపరంపరోదధిజలోద్యచ్చ-

[1] The letter ప is written below ము.

[2] The syllables వవ్ర are engraved below the line.

6 ంద్రరేఖాకృతిఁ[॥*] ఈ యఖండ[వర్త్తి]
దీప-
7 మున శాచంద్రార్కము నెయు వోయంగల-
8 వారు గంగచూడామణిబంట్లయైన బండి-
9 నిగామ తెలికికాపులు కొండ్రియనూంకర్నలు
10 దంత్తావారమున తోపుమడిలోపుగా మూ-
ండ్లు పుట్ల భూ-
11 మి గో . . . నాచంద్రార్కము
[గాను వో]యగలవారు [॥]

No. 1077.

(*A.R. No.* 208 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే శరచంద్రఖేందుగణితే శ్రీకేతనాయ్యాత్మ-
2 జ[ఃశ్చిద్దద్దపనాయకో బల(ం)గసద్ధ్యామాధివా-
3 సస్సుధీ[ఃశ్చ*]మంత్రిస్థోమశిరోమణిర్ద్విజపతి[ఃశ్చ*] శ్రీచో-
4 డగంగప్రభోర్దాన్వదశ్యాం మధు కేశ్వరాయ సమ-
5 దాదీపమ్మహాత్యాం ధ్రువం । ఈ అఖణవర్త్తిదీప-
6 మునకు [మెణ]లా తా[మ]రచెఱువున్నవా రాచంద్రా-
7 ర్కము మానియ నడపంగలవారు [॥*]

No. 1078.

(*A.R. No.* 209 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]సకఃరువంబులు ంశ(ం)రర నేంటి ఖిస్సికస-
2 ంక్రంతి సుక్రవరమున . కటి రజు[ప్రా]ను జీయన[భీ]-
3 ము కలింగ్గాము[న మ]ధుకేస్వరదేవరకు పెటిన దత్తము తల-
4 సామెర మేలుకట్ట దివ పర్తము ఉబయసత్రులు ఎ ల్

No. 1079.

(*A.R. No.* 210 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే నయనాగ్నిఖేందుగణితే చంద్రోప
రా-
2 గే తులామాసే దీపమఖణ్డమాయుగశ-
3 తం లక్ష్మీమవాదేవ్యదాత్[।*]భక్త్యా శ్రీమధు-
4 కేశ్వరాయ దయితా శ్రీగంగ్గచూడామణే-
5 స్సా[పత్న్యం]తనుతే భువా చసతతం వా-
6 ణ్యా చ లక్ష్మ్యా చ యా॥ ప్రోలాసరివ్రాలు ॥

No. 1080.

(*A.R. No.* 211 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే శరలోకఖేందుగణితే చంద్రోపరాగే మదా-
2 దీపల దీపమఖణ్డమాయుగశతం పృథ్వీమహాదే-
3 వ్యదాత్ ॥ రాజ్ఞీ శ్రీమధుకేశ్వరాయ దయితా శ్రీ
4 చోడగంగస్య యద్వీరాగ్రాతిపథూవిలోచన-
5 జలైరా . ఽమంభోంబుధేః । ఈ యఖ[ణ్డ*]వ-
6 ర్త్తిదీపమునకు నాచంద్రార్కమునం పలప-
7 కాఁవులు నెయు సరింపంగలవారు ।ప్రోలాచరి వ్రా-
8 లు ల

No. 1081.

(*A.R. No.* 212 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబులు ౧౦x౪ ను నేంటి
2 ణ సంక్రాంతిలిమిత్తమున శ్రీమధుకేశ్వర-
3 వర గుడిశిఖరమునందు గట్టంగల ధ్వజము-
4 లకు చిన్నఘంటలు మువ్వలు నెవిరిపుల సెట్టి-
5 పిలాసమున తొంగ్గొండ్లు నమిలిపురుల కు-
6 చ్చుల[గో]ం గూడిన రెండు పడవలకుం పురప-
7 రి అజ్జల ఎఱుపోతు తూఁలగామకాంపు-
8 లకోసమునం బెట్టిన మాడలు 3 ట్టి పోలి-
9 . . . . డుప బొండ్డు నాచంద్రార్క్క-
స్థా[1]

No. 1082.

(*A.R. No.* 213 *of* 1896).

On the same pillar; east face.

1 స్వస్తి శకవ[త్స]రములు పయిఱు ఎ-
2 [భ]డి ఏనగు శ్రోహినాంటి శ్రీమాడగం-
3 ఐ రప్ప[ం]దొడన విజయరాజ్యసంవ-
4 త్స x౫॥ లా ఉత్తరాయనసంక్రతినిమి-
5 [త్తం]బున పలియలాను . తోంట . ం। త-
6 ఱ[పు]చిన్నపవ[శాను] అఖండపాణ్డన-
7 య [పె]ట్ని మా[డ*]లు ఏన[॥*]

No. 1083.

(*A.R. No.* 214 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషములు ౧౦౩౦ ॥ అను
2 నేఁడు
3 శ్రీమచ్చోడగంగదేవర ప్రవర్ద్ధమాన వి-
4 యరాజ్య సంవత్సరములు . . ట్లగు
5 శ్రో-
6 హి ఉత్తరాయనసంక్రన్తినిమిత్తమున శ్రీ-
7 మ-
8 ధుకేశ్వరదేవరకు సివ్వసరట్టడి కూంతులు
9 రాజేంద్రచోడకులతిలక బ్రహ్మమారా-
10 యరుగైన దడ్డపనాయకుని ఆజియ్య
11 నదుగుడిసాని వాసమ పెట్టిన అఖ[ణ్డ*]వ-
12 త్తి-
13 దినియ ఒకొర్గట్టి[కి] నకరమున గొల్ల కొండ్ర-
14 ఒకామియబోయుండు ఆచంద్రార్క్కము
15 నూనియ
16 నజిపంగలవాండు [।*]

No. 1084.

(*A.R. No.* 215 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే శరలోకఖేందుగణితే ప్రాదాదఖ-
2 ణ్డమ్ము-
3 దా దీపం శ్రీమధుకేస్వరాయ శశిని [చ్ఛ]-
4 న్నధ్యతారా -
5 మణా। విస్తోశ్శ్రీరివ చోడగంగనృపతేఃప్రే-
6 మైక-
7 పాత్రస్యహాదే[శి] శ్రేయఉకస్యనామబది
8 క్ర· వే-
9 మాంబికానందనా। ఈ యఖణ్డవత్తి దీప-
10 మునకు-
11 ంగా దంతావురమున సిరువదిజేనకోల[ం]గొ-
12 లచి పెట్టిన యఱుపు నేల మూండ్లు పుట్లు న -

[1] The rest of the inscription is built in.

8 వ్యాకారపరిహారముగా। పెట్టి . కొండ్డయ
9 నూకసికర్ర-ంచుడి లోప-
10 యిన బుమి ఆసద్ర-
11 [కర్ర]ము వీరు చ-
12 [రిప] కలవరు
13 ప్రోలాచరి వ్రాలు।[1]

No. 1085.

(*A.R. No.* 216 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దానాం ప్రమాణే శశిశతగణితే శుక్ల-
2 పక్షాదివారే మాఘే మాస్యాదితిథ్యా[ం] ని-
జకు-
3 లతిలకో వంశధారాఘ్యకూలే ప్రోద్భూతా-
4 య ప్రదీ[పం] సుగవరమధుకేశాయ కో-
5 . తనామా పాద్రాదాచంద్రతారం సకలవ-
6 సుమతీదేవమందారకల్ప।

No. 1086.

(*A.R. No.* 217 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 [శ]కాబ్దే శ-
2 రీచంద్రమోగ్నివిధుగే పక్షే సితే వాసరే
భానోः
3 పోతియనాయకప్రియతమా మూర్తి[ः*]
స్వలు-
4 ణ్యస్య వా। దీపన్నాగరభూషణాయ విభవే
5 పుణ్యాధికా సుందరీ ప్రాదా[ద్ది]వదసాం
విలా-
6 సజయినీ కాత్యేందుతారాగణం ॥ ఎటీయ-
7 పోతిప్రసిద్ధా నుధుకేశాయ ధామ్ని కా ఉ-
8 త్తరాయణసంక్రాంత్యామఖణ్డం కుటిలా-
9 లకా[॥*][2]

No. 1087.

(*A.R. No.* 218 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR; WEST FACE.

1 . . . . . .
2 సంవత్స- క్రాహి ఉత్తరాయణ[స]-
3 ంక్రాతినిమిత్తమున శ్రీమ-
4 ధుకీస్వరదేవరకు ధారల తో-
5 తెనాయకుని కొడుకు ముప్ప-
6 న సానివికుని పెట్టిన అఖండ-
7 వర్తి[ర్]దీప ంట్టి మాడలు x[॥*]

No. 1088.

(*A.R. No.* 219 *of* 1896).

ON THE SECOND PILLAR IN THE SAME ROW; SOUTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవరుషంబులు ంంx2 గు
నేట్టి
2 శ్రీమచ్చోడగంగ్గదేవర ।పవ[ర్ధ]మా-
3 నవిజయరాజ్యసంవత్స x౯ క్రాహి ఎదు-
4 [రేట్టి పొ]మమాసమున శుక[ల]పంచమి-
యు
5 [కున]వారమున శ్రీమధుకీ[శ్వ]రదేవరకు
6 ఇప్పిలి కాయస్తుండైన ప్రోలి[రి]నాయకు
[మఱు]మ-
7 నాయకుఱాలి కొడుకు [శ్రీకరణ] గంగ్గవి-
ద్యా-
8 ధర దేవు వొకమాడవున [సా]ము . . .
9 పెట్టిన అఖండవర్తిదీపమున మాడ .
10 నాదం[ద్రా]క్ష్మనకు[3]

---

[1] The last line is written below l. 8

[2] స్వస్తి శ్రీ the beginning of another probable inscription is found after tl is.

[3] The inscription is left unfinished.

No. 1089.

(*A.R. No.* 220 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబు ౧౦x౩ నేట్టి శ్రీమ-
చ్చోడ-
2 [1]గంగదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవ-
3 [త్స] x౭ గూ స్రాహి వృశ్చిక శుక్ల మహా
. . . శియు
4 వ్యతీపాతనిమిత్తమున శ్రీమ[ధు]కే[స్వ]రదే-
5 వరకు సీయాపారమున ధవలనాయకునకు
6 ఎఱు[క]మ్మకు సుపుత్రుం . . . చోడచాలు-
7 క్యగంగ . . మారాయండైన మందన
8 పెట్టిన అఖణ్డవ త్తిదీపమున మా x౬ట్టికి(ం)
9 వరాహవ తని ప . ని బీఱట్టానవారు
10 ఆచంద్రార్కము నెయి నడపగలవారు[।]

No. 1090.

(*A.R. No.* 221 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరుషంబులు ౧౦౯x గు
2 నేండ్లు శ్రీమతు చోడగంగ-
3 దేవర ప్రవర్ద్ధమా[న]విజ-
4 యరాజ్యసంవత్స[ర] ర్ద శ్రా-
5 హి ఉత్తరాయణసంక్రాం-
6 తినిమిత్తమున శ్రీమదు-
7 కీస్వరదేవరకు పోతయసే-
8 నాపతి లంజియ కుపమ-
9 నాయకుఱాలు వెట్టిన అఖ-
10 ణ్డవత్తిదీపము ౧ట్టి మాడలు
11 ఏను దీని ఆమ[పేంట్ట]వా[రు] ఆ-
12 చంద్రార్కము నడవంగల-
13 వారు[॥*]

No. 1091.

(*A.R. No.* 222 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవర
2 ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స
3 ర్ద శ్రాహి శకబ్దంబులు ౧౦౯x
4 గునేటి ఉత్తరాయణ సంక్రాంతినిమిత్త-
5 మున మధుకీస్వరదేవరకుం గూతాండినా-
6 యకుని పెండ్లము అమ్మాణ్డి కూంత్తులు
7 [నూ]రమ మన్నఱాలు గవురమ పెడ్డి[న] అ-
8 ఖం[డ]వత్తిదీపము ఒకర్రాండు ఆచంద్రార్క-
స్థా-
9 యి నడ[ప*]ంగల[వా]రు శ్రీ [॥*]

No. 1092.

(*A.R. No.* 222-*A of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౦౬ం గునేడి(ం) శ్రీమదన్త-
2 వ[ర్మ్మా]దేవ[ర] ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స[2]

No. 1093.

(*A.R. No.* 223 *of* 1896).

On the same pillar; east face.

1 స్వస్తి[॥*]శకవషంబులు ౧౦౯-౩గునేట్టి మే-
ష-
2 మాసమున వ్యతీపాత మంగ్గలవారమునాండు
శ్రీ-
3 మధుకీశ్వరదేవరకు కన్నది ఎఱియమనా-
4 యకుం కొడుకు వీరచోడదేవ[ర] లెంకర్ర-
నూర-
5 య పెట్టిన అఖండవత్తిదీప [మొ]కర్ర్రట్టి మా-
6 డ లేను దీని నాచం ద్రార్కము నడపంగల-
వారు[॥*]

---

[1] The *anusvâra* is entered before x.

[2] The inscription is not continued.

No. 1094.

(*A.R. No.* 224 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి[॥*] శకవర్ష[ంబు]లు గంరx గునే-
[ట్టి] శ్రీ-
2 మచోడగంగ్గదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
3 రాజ్యసంవత్స రర్ద్ధగు శ్రావి సోమగ్రహణ-
నిమిత్యము-
4 న మధు[కే]శ్వరదేవర . . మల్లె[మ]నా
యకుఱా-
5 లి కూంతుఱు ఇందుల మొదలిసాని కొమరమ
6 పెట్టిన అఖండప త్తిదీపమున మా x ఇ దీపము
7 యేతేడివారు యాచ[ం*]ద్రర్క్కము నడపంగ్గ-
లారు [॥*]

No. 1095.

(*A.R. No.* 225 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] సమరముఖానేకరిపుదప్ప్రమ-
ర్ద్దన-
2 భుజబలపరాక్రమ [పర]మమా[హేశ్వ]ర ప-
3 రమభట్టారక మహారాజాధిరాజ రాజ-
4 పరమేశ్వర గంగ్గాన్వ[యా]వల[ం*]బనప్రతం-
5 భ శ్రీమదనంత్తవమ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవి-
6 జయరాజ్యసంవత్స రx శ్రావి ఉత్త[రా]-
7 ణనంక్రాంతినిమిత్యమున శ్రీమధు[కేశ్వ]-
8 రదేవ[ర]కు . . . . . .
9 . . . . . [ద్రా]కర్క్క[ము]
10 . . . . . పెద్దకొద్దెమబోని
తాత .
11 మ మాంకనాయకు[ణ్ణు] . . . .
. నయు
12 నిదివియకు నాచం[ద్రార్క్క]ము నయు .
. . .
13 నడపం[ప]లవారు [॥*]

No. 1096.

(*A.R. No.* 226 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీశకవర్ష బులు గంరం
[య]గు-
2 [నే]ట్టి క[ర్క్క]టకసంక్రాంతి నిమిత్త-
మున మ-
3 ధుకేశ్వరదేవ[ర]కు శ్రీచోడబమ్మరాయ.
4 ని పెట్టిన యఖండ్డ[వ]త్తిదివియ ఒకర్క-
5 ట్టికి నాచంద్రర్క్కస్థాయి[గా నేను మా]డ-
6 లి బోరి బ్రాహ్మణభాగము . .
7 ప్రోలినాయకు సోమినాయకు మ[లి]-
8 వాడ సో[మి] . . కరణ కడ్డెనయు
వె-
9 స్సెన కంఖము సేకొని ఊరి . .
10 త్తమునం దివియ ఎల్లకాలము నడ-
11 పంగలవాం[డు] [॥*]

No. 1097.

(*A.R. No.* 227 *of* 1896).

On the first pillar in the same row; south face.

1 . . . . వషే[ర్*]షురస[త్త్వ]
ళోదో కువ . . జివా
2 హకలశం కీర్తిం త్రిలోక . . మలం
వ . . . . వ-
3 రియో నియోగే కలింగేశపదాంబుజాలిః
4 కృ[ష్ణ]వలాయ్యోరనువత్స్యమంబావలీని-
వాస్సై-
5 ర్వ్వదుషా[న్ని]వాసః కుమారనారాయణ
వాహినీ-
6 శః ప్రాదాత్ప్రదీపం మధుకేశ్వరాయ[ల]

No. 1098.

(*A.R. No.* 228 *of* 1896).[1]

In the same place.

1 పురశరఖేందుశకాబ్దే పగిమితిగే కార్త్తికే
2 మహాద్వాదశ్యా[o] [*]నగరే కలింగదేశే
స్వయం
3 (o)భువే మధుకేశ్వరాయ దేవాయ। ఉత్త్మ-
4 ణతనయో ధీమాన్ భారద్వాజాన్వయో
దా-
5 రమాంబికాపుత్రః[*] చాలుక్యగంగన్నృప-
6 తేః పురవరిగణకేశ్వరో [దా]స్యనామా-
7 [మా]త్యః। ప్రాదాదఖండదీపం పిత్రుమా-
త్రోశ్శశి-
8 [ర]ఖీర్ణా యావత్ [*] తావద్ప్రవర్త్త-
యతే [*]

No. 1099.

(*A.R. No.* 229 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబులు ౧౦౪౩ సు-
2 ట్టి శ్రీమచ్చోడగం[గ]దేవర ప్రవ-
3 ర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్స
4 ౪౭ స్రాహి వృశ్చిక శుక్ల మహాద్వాది-
5 శియు వ్యతిపాతనిమిత్తమున రాయా-
6 రి [ఆ]చ్యుడు [ఋ]ల సోమినాయకు వ-
7 . . పురవరిరాజశిఖామణి గంగ-
8 బ్రహ్మమారాయండైన దొమ్మున తన తం-
9 శ్రీ లక్ష్మణపెర్గడకు తల్లి దోరమకు-
10 ంగా శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు నఖండదీప [o]

No. 1100.

(*A.R. No.* 229-*A of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] [శక]వరుషంబు ౧[o]౪౭ సు-
నేట్టి శ్రీ[మ]-
2 [చో]డగంగదేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
రా-
3 జ్యసంవత్స ౪౯ శ్రాహి ఎదురేట్టి మేష
మా-
4 సమున సుక్లపక్షమున అక్షత్రితీయ-
5 యు స[ని]వారమున శ్రీమధుకేశ్వరదేవ[ర]-
6 కు . పలి కాయస్థుండైన ప్రోలెనా-
7 య[ని మఱొ]కునాయకు[డాలి] కొడుకు
8 [శ్రీకర]ణ గంగవిద్యాదర వైశ్యమారాయం-
9 డైన . . ల చేచన పెట్టిన ఆకం[డ]వ-
[త్తి]-
10 దీపమున మాడ ౪ దీని నాచంద్రార్క్క-
11 [ము నడపంగల-
12 వారు] [॥*]

No. 1101.

(*A.R. No.* 230 *of* 1896).

On the same pillar; east face.

1 యుగశరఖేందుశకాబ్దే క . కృష్ణాష్టమీవ్యతీ
పాతే [*]
2 త్రికలింగావ[ని]నగరే శ్రీమన్మధుకేశ్వరాయ
శర్వాణ-
3 య[*] ఆదిత్యవల్లెమాంబాతనయ[ః*] శ్రీ-
చోడగంగ-
4 భూపతిమంత్రీ [*]దాత్రూరామనివాసీ [మా-
న]సవన-
5 జా[తె]షడ్డనమాత్త్రర్ద్దుః। ఆశ్వలాయన-
సూత్ర [ః*]-
6 శ్రీ[వత్స]గోత్రో ద్విజోత్తమః[*] ప్రాదాద
ఖణ్డ-
7 తం దీపం [ఎ]ఆదోరచమూపతిః। దీప[o]
8 ప్రవర్త్తయంత్యా[శు ద్వా] గామాగామ-
వాసినః [*]
9 యావదర్క్క[o]దు[తా]రా . తావత్తిష్ఠంత్తి
భూతలే।

[1] Nos. 228 and 229 of 1896 form evidently one inscription.

No. 1102.

(*A.R. No.* 231 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి[॥*] సకవరుషంబులు ౧౦[౪]౯ దగు-
2 నేటి శ్రీమదనంతవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమా-
3 నవిజయరాజ్యసంవత్స x౩ స్రొహి మకర-
మా-
4 సమున నుక్ల ద్వితీయయు గురువారమున వ్య-
తీపాతనా-
5 ణ్ణు వెన్న[మ]పెగ్గడ్ల ఎ[అక]మ్మకొంతుఱు
ఇ గు-
6 డిసాని పసాయిత కొమ్మినాయకుని పె-
7 ణ్ణము నంగమ శ్రీమధుకీస్వరదేవరకుం బెట్టిన
8 అఖ[ణ్ణ*]వత్తిదీపమునకు మా x [॥*]

No. 1103.

(*A.R. No.* 232 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవ[ర*]
ప్రవ[ర్ద్ధ]మాన
2 విజయరాజ్యసంవత్స x[౮] [స్రొ]హి
దక్షి[ణా]యన
3 సంక్రాంత్తి నిమిత్యమున శ్రీమధుకీ-
4 [శ్వ]రమహాదేవరకు . . . . అడ-
[ఐం]
5 కండెనపెగ్గడ లెంకం చోడగంగ్గి[య]
6 తామ[ని] వైశ్యమారాయు . డయ . .
7 . . . . . డు పె[ట్టి]న
8 అఖణ్డవత్తిదీపము ౧ మాడ [x]

No. 1104.

(*A.R. No.* 233 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] సకవరుషంబులు ౧౯౧ గు-
నేంటి వ్రిశ్చిక స-
2 ంక్రాంత్తి క్రిష్ణసోమవారాన శ్రీమదుకేశ్వర-
నాధదేవర-
3 కు అల్లాడ కూనవనాయని మనమండైన కూ-
నవనా-
4 యుడు తమకు ఆయుస్సుఆరోగ్యసిద్ధి . .
బెట్టిన అ-
5 రదీపానకు తమ పిత్రార్జ్జితమైన . .
. . కట్నపది-
6 మతు[ల*]పుటిలోన పందుము క్షేత్రము ఆ-
చంద్రార్క-
7 ముగా . . . . దీపమును .
. . . . నా-
8 యుడు నడప[ంగల]వాడు [॥*]

No. 1105.

(*A.R. No.* 234 *of* 1896).

Left of the entrance into the same mandapa.

1 ౧ స్వస్తి శకవరుషంబులు ౧౦-
2 ౪౩ గునెటి శ్రీమత్తోడగంగ్గదే-
3 వర విజయరాజ్యసంవత్సరంబు-
4 లు ౪x స్రొహి ఎదుకేట్టి ఉత్తరాయణ-
5 సంక్రాంత్తి నిమిత్తమున శ్రీమధుకేశ్వరదేవ-
6 రకు నమ్మితవల్లి చామినాయకుని కూంత్తు-
7 ఱు వెన్నమ పీరయ తల్లి ఈ అఖణ్డవత్తి-
8 దీపమునకు నేను మాడలు వెట్టె దీని నా[-]
9 చంద్రార్క్కము నడపంగ్గలవారు [॥*]

No. 1106.

(*A.R. No.* 235 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే శరచంద్రఖేందుగణితే స్వ-
2 నాధిపాగ్రేసరః శ్రీమత్సాహణ[నా]-
3 యకో బణపతిర్ద్విప్రం కులోద్భి(ం)ప-
4 నః । ప్రదత్తేయదగ్రహారయకను-
5 తన్నాయ్యాపరాగే స్థిరం ఖ్యాత[ఃక] శ్రీ-
6 మధుకేశ్వరాయ సుమతిః పోతంబికా-
7 నందనః । జలమూరివారు యీ దివియ-
8 కు నెయి ఆచంద్రార్కము నడపంగలవా-
9 రు [॥*]

No. 1107.

(*A.R. No.* 236 *of* 1896).

Right of the same entrance.

1 స్వస్తి [॥*] శకువరుషంబుల
2 ౧౦౬౧ అగునేడు శ్రీమద-
3 న[ం*]త్తవమ్మ [ర్*]దేవర ప్రవర్ద్ధ[ర్*]మాన
విజ-
4 యరాజ[ర్య*]సంవ్వ[త్స*]రములు ఓర శా-
హి వి-
5 షుసంక్రాన్తినివిత్తము[న] శ్రీ[మ]-
6 ధుకేశ్వరదేవర కలోలెప ..-
7 రయనికి మేడమనాయకుఁ-
8 లి కొడుకు గజసాహిని కుప్పన
9 వీరలకు ధమ్ముపుగా నాచ[ం]ద్రకర్క్తాం-
10 యిగా అఖండదీపమునకు
11 నేతికి బెట్టు మాడలు x [॥*]

No. 1108.

(*A.R. No.* 237 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే గుణచంద్రఖేందుగణి-
2 తే శ్రీభారతీశ్రీజయశ్రీనాథః
3 ప్రతిపక్షరాజనికరప్రధ్వం-
4 సదీక్షాగురుః । దీవం ప్రాపిశేదు-
5 త్తరాయణతిథౌ బ్రహ్మోన్వయో-
6 త్తంసకో గో(ం)కర్ణే మధుకేశ్వ-
7 రా(ం)య సుకవీంద్రస్తుత్యనితోన్-
8 దయః । హరచరణసరసిజా-
9 లిస్తుణాధిరనవద్యహృద్యచా-
10 రిత్రః । మండలికగర్జవారణ ఇ-
11 తివిదితో బ్రహ్మచక్రవర్త్తిసు-
12 తః । ఈ అఖండవర్త్తిదీప-
13 మునకు [నెయి చెలు]ణలాతామర-
14 చెఱువవాగు ఆచంద్రార్కా-
15 ము నడపంగలవారు [॥*]

No. 1109.

(*A.R. No.* 238 *of* 1896).

On the left door-pillar of the same entrance.

1 శాకాబ్దే మునిశైలఖే(ం)న్దుగణితే
2 ప్రాహ్లాదఖండమ్ముడా దీపం శ్రీమ-
3 ధుకేశ్వరాయ ద్విళవే నేత్రత్రయోద్భా-
4 సినే మేషం భానుమతి ప్రయాతి
5 దివసే జీవన్స్య శ్రేష్ఠోత్తమా య-
6 స్యాః పాముపనాను

[1] The inscription is left unfinished.

No. 1110.

(*A.R. No.* 239 *of* 1896).

In the same place.

1 శ్రీ[॥*] శాకాబ్దే వాద్ధితకార్ణబశశ-
2 శిగణితే శుక్లపక్షైకదశ్యాం గ-
3 ంధ్రాధీశస్య సూను[జ్ఞ]నమినుతని-
4 వగ్రామరామాభిధానే[।*] దీవం ప్రాదా-
5 దఖణ్డం సురగణగురవే శ్రీమధూ-
6 కేశ్వరాయ వీర[ఃకీ] శ్రీమానుమావ-
7 ల్లభధరణిపతిర్గంగవంశావ-
8 తంసః [॥*]

No. 1111.

(*A.R. No.* 240 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దానాం ప్రమాణే విషయర-
2 సవియచ్చంద్రగే [వే]మువాక్యే మేషే సం-
3 క్రాంత్తియుక్తే విమతబుధదినే శ్రీధ-
4 రాఖ్యస్య పుత్రః[।*] ప్రాహాద్దేవస్యశంభో-
5 ర్మఠుక[స]ముదయస్యాదిమూ-
6 ర్త్తేః ప్రదీవం ధీమాను శ్రీమేడశౌరి-
7 స్సకలగుణనిధిర్ద్ధర్మ్మవుయార్య-
8 ధివాసః[॥*]

No. 1112.

(*A.R. No.* 241 *of* 1896).

In the same place.

1 శాకాబ్దే మునివహ్ని[గే]ందుగణితే పు-
2 ష్యేరవిం సంక్రమె కాలే సాహినిపో-
3 తినాత్మ[జ]శ్రీయానప్పణ్ణినామాంకి-
4 తం[।*] శ్రిమత్ శ్రీమధుకేశ్వ[రాయ] స-
5 తతం దీవం ప్రదద్య[ంచ్చిరం] శ్రీమ-
6 (మ)ద్గంగనమండలీకనియమాదాచం-
7 ద్రతారార్కకం [॥*]

No. 1113.

(*A.R. No.* 242 *of* 1896).

On the right door-pillar of the same entrance.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబులు గంగి నేట్టి శ్రీ-
2 మదన(ం)స్తవర్ష్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవి-
3 జయరాజ్యసంవత్స రం[ర] శ్రేహి క-
4 ర్ణాటక క్రిష్ణ xయు గురువారము-
5 న శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకు సిం-
6 హపురమున . ణపతిపెర్గడ
7 తమ తండ్రి రాయపనాయండు తమ త-
8 ల్లి రేకమనాయకుఱాణి పేర ఆచంద్రా-
కర్ణస్థాయిగాం
9 పెటిన అఖణ్డవత్తిదీపమొకర్ణండు మాడలు
ప
10 సు x దీంకి నకరగామ నూరమసెఱువు క్రిం-
ది భూమి
11 . . . మిలిసి పెట్టితిమి [॥*]

No. 1114.

(*A.R. No.* 243 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషమ-
2 లు గంగ xగు నేంటి క్రిష్ణ చ-
3 తుర్ద్దసి బుధవారమునాడు
4 ఉష్ణరాయణసంక్రాన్తినిమిత్త-
5 మున శ్రీమధుకేశ్వరదేవ-
6 రకు ఆచంద్రార్కస్థా[యి]గా అ-
7 ఖండవత్తిదీపమునకు ప-
8 ఱతలగామ మాకీనాయకు-

9 ని కొడుకు పురవరి మాచిం-
10 డి[నా]యకుండు నకరపువా-
11 డ ఉత్తరసీమలో సహవాసి
12 నూరపాతు త్రాపించిన గుం-
13 డానకు పడుమటి వలాన
14 యిరువదిరెండుజేన
15 కోల బుట్టెండు భూ-
16 మి యీ దీపనునకు ఆ .
17 [గ]లారుగా విలిచిపెట్టి[*]

No. 1115.

(*A.R. No.* 244 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE LEFT OF THE SECOND ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE; WEST FACE

1 ర స్వస్తి [॥*] శ్రీశకవరుషంబు-
2 లు ౧౦౦(౦) ౬ శ్రీమద్దన్న-
3 వర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ[మా*]-
4 మానవిజయరజ్యసంవ-
5 చ్చరములు ఆ యగు శ్రీ-
6 హి యుత్తరయన నిమి-
7 త్యమున మధుకేశ్వర-
8 దేవరకు కట్టిన తెను
9 యమ్మ పాండకమ్మకు అ-
10 కణ్డవత్తికీనము యచ[ం*]ద్రార్క్క-
11 మునకు పెట్టిన గొజీయ-
12 లు x[ం] [॥*]

No. 1116.

(*A.R. No.* 245 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శకాబ్దంబులు ౧౦౧౮ నేట్టి యు-
2 త్తరాయణసంక్రంతినాడ్డు భు .
3 ప కొడుకు బడికాటయ మధుకే-
4 శ్వరదేవరకు యఖణ్డనత్తి-
5 దీప మెత్తె దీని నాచంద్రార్క్కము
6 నడపునది తోటకలి వారము-
7 నవారు [॥*]

No. 1117.

(*A.R. No.* 246 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB; NORTH FACE.

1 [ర]స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుష[ం]బులు ౧౦౦-
(౦)౮ శ్రీమద-
2 న్నవమ్మ[మా*]దేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరా-
జ్యసం-
3 చ్చరములు ఆ యగు శ్రీహి యుత్తరాయన
సంక్రన్తి
4 నిమిత్తమున మధుకేశ్వరదేవరకు శా-
5 శిమాదాలిదేకము పెనిమిటి కలపన[న]-
6 యకుండ్డు [అ]ఖణ్డవత్తికీనము పెట్టి యా-
7 చాంద్రార్క్కమునకును గొజీయలు x౦[॥*]

No. 1118.

(*A.R. No.* 246-*A of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శకవరుషంబులు ౧౦౦(౦)x శ్రీమధు-
2 కేశ్వరదేవరకు పూజారి మాధవభట్టు పె-
3 ట్టిన అకణ్డవత్తికీనము యచ[ం*]ద్రార్క్కము-
గా
4 జీయలు [x]ం [*]

No. 1119.

(*A.R. No.* 247 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE SAME ENTRANCE.

1 [1]శక ॥ వీరశ్రీగజపతి గఒడేశ్వర నవ-
2 కోటికర్ణాటకల్లవరగేశ్వర ప్ర-
3 తాపరుద్రదేవ మహారాజాఙ్కర విజే-
4 రాజే సమస్త ౩౩ అఙ్క శ్రాహి మేస సు ౯ సో-
5 మవారే గఒతమగోత్ర [2]డాహాణావర్త
6 సఙ్క ౨౦ [॥*]

No. 1120.

(*A.R. No.* 248 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE LEFT OF THE MAIN ENTRANCE INTO THE SAME TEMPLE.

1 శాకాబ్దేషు వియద్విరించినిధి(ః)యా[ఴ్]
2 [తే]షు మాసేదదాత్ పౌష్యే శ్రీమ-
3 ధుకేశ్వరాయ నృపతేః శ్రీప్ర-
4 జఞస్తస్య యా [॥*] దేవిహేమ రు-
5 రాజవంశతిలకం జామాతృభీమా-
6 త్మజా దీపం దివ్యగుణాన్వితా బె[జి]య-
7 మాచంద్రార్కతారం [స్థిరం][॥*] .
8 . . .

No. 1121.

(*A.R. No.* 249 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE SAME ENTRANCE.

1 ౯ శ్రీమదనన్తవర్మ్మా వజ్రహస్తదేవ వి-
2 జయరాజ్య సంవత్సర ౩౯ వర్శేల వలై
3 సేనాపతి మా[ధు]రీయస్య భార్య్యా కాయస్థ-
4 కులోద్భవి సమస్తధర్మ్మపరి[పా]లిని
5 వనానిఘాని గుణ్డమ నాయకిల గోరి-
6 యా [x]౦ అఖణ్డవర్త్తిస మధుకేశ్వర-
7 దేవస దిలా ॥

No. 1122.

(*A.R. No.* 249-*A of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి పరమమాహేశ్వర పరమ-
2 భట్టారక మహారాజాధిరాజ త్రికలిఙ్గా-
3 ధిపతి శ్రీమదనన్తవర్మ్మా వజ్రహస్తదేవ
4 : కుశలీ తస్య రాజ్ఞో మహాదేవీ । మార-
5 జయాభిదేయా వి[ఖ్యా]త ధర్మ్మసత్తిరాజస్య
తనయ[ా అ]-
6 గ్రమహిషీ పృథ్వీమహాదేవీ । సమస్తామాత్యప్రము[ఖ]-
7 జనపదాన్సమాహూయ సమాజ్ఞాపయతి విదితమ[స్తు]
8 వో । యథా . . . . జ్యఖణ్డవర్త్తిసప-
ర్యా[య]
9 . . . . ఙా బ్రహ్మవిదో గియాదాసివి
10 . . మధుకేస్వరదేవదివియా ౫

No. 1123.

(*A.R. No.* 250 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE KUBERA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి శకవరుషంబులు ౯౦౦
2 శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్ర-
3 వ[ర్ధ]మానసంవత్సరములు [3]
4 యగు శ్రాహి వృశ్చికమాస

---

[1] The first two letters are written in Telugu : the rest of the inscription is in Uriya.
[2] Read డాహా for డాహా.
[3] Above this inscription are engraved the following syllables in archaic characters :—
సప్తరిక | అపాయ

5 సుక్లపక్ష పద్యెమియు గురువార-
6 మునాండ్లు శాలవనాయకు పె[ట్లా]-
7 ము రేకమ . . గమ ఏనుళుట్టి-
8 నేల విలిచికొని మధూకేస్వర-
9 దేవరకు జరు . . మడిగాను
10 ఆచంద్రార్కముస కిచ్చె[॥*]దీని సరి-
11 పనివారు గోబ్రాహ్మన గంగ్గాసిం[ధు]-
12 పాతము ల్

No. 1124.

(*A.R. No.* 250-*A of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 శాకేవ్వట్టెము యా-
2 ధేవ్వర రసనిధినన్నా-
3 ప్ర[శం]ఖేము మిత్రే కకీర్త-
4 స్తే పాలపాఖ్యా ప్రవర్ర-
5 గుణనిధిః ప్రోలయా-
6 క్యస్య పత్నీ[।*]సంకన్తో ద-
7 క్షిణాయాం సురగురుదివ-
8 సే విక్రమసర్వన్దవ . వా-
9 స్థవ్యస్య ప్రదీపం ప్రక-
10 టితయససే మాధుకే-
11 సాయ ప్రాదాత్ [।]

No. 1125.

(*A.R. No.* 250-*B of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 శకపరుమంబులు ం[ం]3[1] శ్రీమద్దినన్తవమ్మ-
2 దేవర ప్రవర్ద్ధ[ం*]మానవిజయరజ్యసం-
3 వచ్చరములు ల్ యగు శ్రహి మాఘుమాసము-
4 న క్షీణపక్షమున సుక్రవారమున దోర[య]-
5 [పెణ్డము సో]ప పిరి కూతులు వల్లెమా
6 శ్రీమదుకీస్వరదేవరకు అకణ్డవత్తులను
7 రెణ్డును తల్లికి త[ణ్డ్రి]కి తనకును
8 ఆచంద్రార్కమ్మునకు పెట్టెను గొటియ-
9 లు ం०० [॥*]

No. 1126.

(*A.R. No.* 251 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 శాకాబ్దే నయనాకరన్ధ్రశశిగ-
2 ణితే వారే కవేస్సువ్యతి-
3 పాతే శ్రావణకే జనార్దన
4 ఇతి ఖ్యాతో విసితాగ్రణీః [।*]
5 ప్రాదాద్దీపమఖణ్డమిద్ధయ-
6 శసోః పిత్రోరతిశేయశే
7 భవ్యాయ శ్రీమధుకేశ్వరాయ
8 జగతాన్నాథాయ భూతా-
9 త్మనే [॥*] గొటియె[లు*][x०]

No. 1127.

(*A.R. No.* 252 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE VAYUDEVA SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 శ్రీసంసారభీత-
2 దెవర [ళ్ళే]ప
3 భూమిప్రదక్షి-
4 ణే పోయివచ్చె ॥
5 పిరి సిశ్యుణ్డు
6 త్రయి[లూ-]
7 కభీత[॥*]

[1] The figure in brackets is cut below the line, in the original.

No. 1128.

(*A.R. No.* 253 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*] పట్టపినాంట్ట మిసి-
2 కుజికిపఱుండు మ[ట]మ్మవే[యు[1]]
3 రతో కొనిపో [యెజగశ్రీజే]సమహా
4 స్తధనలున్నపతు ధనిచాసి మి-
5 చ్చినడ్డు [॥*]

No. 1129.

(*A.R. No.* 254 *of* 1896).

LEFT OF THE SOUTHERN ENTRANCE INTO THE ASTHANAMANDAPA OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబులు ంగంం నేంటి కుంభ-
2 శుక్ల ంమి యు సోమవాగమున పిష్టా-
3 పురమున దండనాయకుని పె-
4 ండ్లకు సుం[దా]మనాయకుకుఱాలి కూం-
5 తుఱు సింహపురమున బనపతి-
6 పెగ్గడ పెండ్లము ఎఱకమనాయ-
7 కుఱాలు శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకుం
8 బెట్టిన అఖండదీపము ఒకొర్రంటి మా-
9 డలు x ఈ మాడలుం బ్రిందుల గంగ్గన-
10 స్థానాపతి సూద్రసేరిం గమ ఆచా-
11 ర్య్య భోగమనందు పుట్టెండు నే-
12 ల ఆచంద్రార్కర్ణము నడప[ం*]గ్గలా-
13 ండుగాం బుచ్చికొన్న మాడలు x [॥*]

No. 1130.

(*A.R. No.* 255 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబులు ంగ[3]ంటి [మ]క్రసంక్రాం[త్తియు]
2 పున్నమయు శుక్రవారమున సోమగ్రహణని-
3 మిత్తమునం పో[లునాంట్టి] వెంగినాంట్టి గుంమక-
4 ట్టన చేవ[గ]ండినాయకు కొడుకు కొమరొడిదం-
5 డనాయకుండైన రజనరయణపల్లవర-
6 య్యండ్రు శ్రీమధుకేశ్వరదేవరకుం బెటిన ఆఖ-
7 ండవత్తిదీప ం దీని బలంగనూరప[నా]యకు ఎట్టిమ-
8 నాయకు బెరసిన మహాజనము మజ్జి దిఱు-
9 మడి . గ్గిలి యూ . డ్పు . . పుట్టెండ్లనేఁ ఆ-
10 చంద్రార్కస్థాయిగాం బెట్టి నడపంగ్గలారుగాం బుచ్చికొన్న మా x [॥*]

No. 1131.

(*A.R. No.* 256 *of* 1896).

RIGHT OF THE SAME ENTRANCE.

1 స్వస్తి [॥*]శకవరుషంబు-
2 లు ంంటి నేంటి ఉత్తరా-
3 యణసంక్రాన్తినిమిత్త-
4 మున శ్రీమధుకేశ్వర-
5 దేవరకు సెట్టివాడ ఎఱ-
6 పోతనాయకుని కన్న-
7 మనాయకుఱాలి కూ-
8 ంత్తుఱు ముదిసెలి
9 మాంకమ-
10 నాయకుఱాలు [వె]-
11 ట్టిన అఖండదీపము-
12 లాటింట్టి మాడలు ెం[॥*]

---

[1] This is a very doubtful letter and appears to be Uriya.

No. 1132.

(*A.R. No.* 256-*A of* 1896).

In the same place.

1 [स्वस्ति श्री] वीरनरसिंघदेवं[क]र विजे रजे
सम्व . . .
2 . . जेष्ठ कि ३ गुरुवारे सौराधिकरण . .
3 न माराधि ४ मध्येर . मजे . कं . .
4 . . . . वाकई माटङ्क २ जाई रह-
5 णा माटङ्क १ . . . समा . .
6 . . . . रा दुई मधुकेस्व .
7 . . . . . जाई

No. 1133.

(*A.R. No.* 257 *of* 1896).[1]

On a slab in the Nrisimhasvamin matha in the same village.

1 ९ स्वस्ति [॥*] समरमुखानेकरिपुदर्प्पम[र्द्दि]-
2 नभुजबलपराक्रम परममाहेश्व[र]-
3 प[र*]मभट्टारक महाराजाधिराज पर-
4 मेश्वर गङ्गान्वया[व*]लम्बनस्तम्भ श्रीमद-
5 नन्तवर्म्मा [व]ज्रहस्तदेव विजयराज्य-
6 ३९ संवत्सरणवेलै गोदावरी-
7 तीरनिवासि विभुधान्य . . ठिय जा[नि]-
8 पदप्रमुख्यानावुण रहिनायिक . मुप्र-
9 [लो]लं जीवेमयवि विषुसंक्रान्ति दि-
10 [ने] आचन्द्रतारकसदो[॥*]

No. 1134.

(*A.R. No.* 257-*A of* 1896).

On the same slab.

1 . . . . . .
2 . . . . . .
3 . . . . . .
4 . . राजराजदेव विजय[राज्य]-
5 संवत्स . . [५८] श्रीम-
6 . . . . . .

No. 1135.

(*A.R. No.* 258 *of* 1896).

Left of the east entrance into the Bhimesvara temple in the same village.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు
2 ౧౧౦[౭] సనేట్టి ఉత్తరాయణసం-
3 క్రాన్తినిమి [త్త] మున శ్రీయనియ-
4 ంక్క-భీమేశ్వరదేవరకు [నాగ]దేవర-
5 ట్రుడి పెండ్లము దుగ్గమ తన పురు[షు]-
6 ని తన కొడుకు-కాపరి [ఉద్దేశించ్చి] పెట్టి-
7 న అఖండ్డవత్తి[ఎ] దీపము నకరపు-
8 వాడ . . శ్వరనాయకు నూంకి-నా-
9 యకు బెరసినారు ఆ(ం)చంద్రా(ం)కర్క-
10 ము నడపంగలవారుగాం బెట్టిన [సు]ర-
11 బిమాడలు ౫ [॥*]

No. 1136.

(*A.R. No.* 259 *of* 1896).

Right of the same entrance.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*]శకవరుషంబులు ౧౦[౬]ర
2 నేణ్డు శ్రీముదనంత్తవర్మ్మదేవ-
3 ర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ రాజ్య-
4 సంవత్స ౬౭ శ్రావిహ కన్య అమా-
5 వాసెయు మంగ్గలవారమున [సూ]-
6 య్యగ్రహణనిమిత్యమున శ్రీ-
7 అనియంక-భీమేశ్వరదేవరకు .
8 స్వీలి కాయస్థుడ్డైన పోలినాయకు
9 ఎఱకసువాయకుచ్చాలి కొడుకు-

[1] The stone containing this . . . . . .

10 శ్రీకరణ గంగ్గవిధ్యాధర వైశ్య-
11 మారాయండైన సోమ్మలదేవన
12 పెట్టిన అఖ[ణ్డ*]వత్తిదీప ం ట్టి మా-
13 డుగ దీని నాచంద్రార్కము నడ-
14 పంగ్గలవారూ [॥*]

No. 1137.

(*A.R. No.* 260 *of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి[॥*] శకవరుషంబులు ం ంగర గునే-
2 ట్టి ఉత్తరాయణ సంక్రాంతి అనియంకర్-
3 భీమీశ్వరదేవరకుం దిరువాండి కూ-
4 త్తుఅు రాజ-రాజదేవర వేలామున
5 నడ్వంగాంప పెట్టి అఖండవత్తి[ర్*]-
6 [ది]వియ ఆచంద్రార్కము నడపంగల-
7 వారు [।]

No. 1138.

(*A.R. No.* 261 *of* 1896).

On the third pillar in the right row of the Asthana-mandapa in same temple.

1 శాకాబ్దానాం ప్రమాణే నయనరసవి-
2 యచ్చంద్రగే మీనమాసే సామావాస్యేందు-
3 వారే సవితరి సహితే రాహుణా స్పశ
[ర్*] కాలే [।*]
4 సేనాధీశాప్పనాయోా[ర్*] ద్విజకులతిలకో
నాగనాయ్యర్-
5 స్య సూనుర్ద్వీ[ర్*]పం త్వాచంద్రతారం సమ
దిశదని-
6 యకార్ఖ్యభీమేశ్వరాయ । ఈ దీపమున-
7 (న) కాచంద్రార్కమును నకరపువాడ
8 పల్లినాయకు రేవినాయకు బెరసిన కా-
9 ంపులు నెయీా సరియింపగ్గలవారు [॥*]

No. 1139.

(*A.R. No.* 262 *of* 1896).

On the same pillar.

1 శాకా[బ్దే] పంచ్చషష్ట్యధికరవి[క్కి]రణే
2 మేషసంకాంత్తిక్రాలే [సౌ]మ్యే వారే
3 స్వవంశాంబుధిహించుకిర[ణ][ః*] శ్రీ-
4 ధరాఖ్యస్య పుత్రః[।*]ప్రాదాద్ద్వీపం సము-
5 ద్యప్రకటితమనియంకాఖ్యభీమీ-
6 శ్వరాయ శ్రీమన్మా మేడశ్వారిః శుక-
7 విజననిధిధ[ర్]మ్మోపయ్యా [ర్*] న్నివాసః
[॥*]

No. 1140.

(*A.R. No.* 263 *of* 1896).

On the same pillar.

1 శాకాబ్దె బాణరిత్వంబారశశిగణితే కృష్ణప-
2 [క్షా]దితిథ్యాం కన్యాసంక్రాన్నికాలే ర-
3 వితనయ[దినే] రాయనా[1] మాత్యభార్యా[ర్*]
[।*]
4 శ్రీమూత్తి మ్మాంకమాంబా సమది-
5 శదనియంకార్ఖ్యభీమేశ్వరాయ దీ-
6 పం శశ్వ[త్ప]సిద్ధం నిజవినుతకులాం-
7 బ్యానిదేశ్చంద్రరేఖా[॥*]

[1] The first part of this inscription up to the letter నా (in l. 3) is engraved also on the second of the left row of pillars.

No. 1141.

(*A.R. No.* 264 *of* 1896).

ON THE SECOND PILLAR IN THE SAME ROW.

1 శాకాబ్దే శశిచంద్రపఙ్క్తియససత్సంఖ్యాం సి-
2 [తే] కాత్తకే శ్రీమన్న. యు పుత్రో నబ్బనబ-
3 శ్రీచన్నయాఖ్యాతవాగ్ [।*] దేవశ్రీయనియం-
కర్భీమ-
4 మహాతామేశస్య దీపమ్మహ[తే]ద్వాదశ్యాం
యిని . .
5 . . పతితాయాచంద్రతారాకీర్తికమ్ [।*]

No. 1142.

(*A.R. No.* 265 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE LEFT OF THE SOUTHERN ENTRANCE INTO THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబులు
2 ౧౧౧౪ గునేంటి శ్రీమద-
3 నంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవ-
4 ర్ద్ధమానవిజయరాజ్యస-
5 ంవత్సరంబులు ౨౭ శ్రోహి
6 ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తి-
7 యు గురువారమున నగ-
8 రాన పీటి శ్రీఅనయంకర్భీ-
9 మీశ్వరదేవరకు తొలచి సో-
10 మినాయకు మాంకమనాయ-
11 కుఱాలి కొడుకు నూరెప్ర-
12 ధాని పెట్టిన అఖండ్డవత్తి-
13 దీప ౧ ట్టింకి నగరపువాడ
14 బైరవుని గుండ్డము క్రిందను-
15 ం బెట్టిన యేనూఱు గుంట్టల
16 భూమి పుట్టి ౧ డుం దీని నాచం-
17 ద్రార్కస్థాఙ్గా నడపంగ్గలారు
18 స్వదత్తాం పరదత్తాం వా ఓహ-
19 రేతి వసుంధరా[ం] షష్టిం వ-
20 రుషసహస్రాణి విష్టా-
21 యాం జాయతే క్రిమి[ఃl]
22 లోకాచగి భీమాచరి వ్రాలు[॥*]

No. 1143.

(*A.R. No.* 266 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE SAME ENTRANCE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబు-
2 లు ౧౯౩ గునేంటి శ్రీమద-
3 నంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమానవి-
4 జయరాజ్యసంవత్స ౩ శ్రోహి
5 దక్షిణాయనసంక్రాంత్తిమిత్య-
6 మున శ్రీఅనియంకర్భీశ్వే-
7 రదేవరకు సోమినాయకు నూ-
8 రమనాయకుఱాలి కొడు-
9 కైన నకరపువాడ పుర-
10 వరి కామన పెట్టిన భూమి దీ-
11 ప ౧ ట్టికి లోకాండ్డియ్య(ర్)గడ్డ పడు-
12 మటి పొలములో తూర్పునకు గడ్డ-
13 య సీమ దక్షిణమునకు పిల్ల గడ్డ
14 పడుమటి ఱాలు . .
15 ఉత్తరమున కాలంత్రాన . పాలగరు-
16 సు ఈ చతుస్సీమలో బె . ము-
17 పండ్డుము భూమి
18 లెక్క పుట్టి ౧ న ౧౦ [॥*]

No. 1144.

(*A.R. No.* 267 *of* 1896).

ON THE SOUTH FACE OF THE SLAB No. 1142.

1 [స్వస్తి] [॥*] [శకా]బ్దంబులు ౯౯౧ ణ్ణగు-
2 [నే]ణ్ణి యుత్తరాయణము-
3 [నా]ణ్ణు గుణ్ణప కొడుకు బడి-
4 యకటయ యనియంకర్భీ-
5 మేశ్వరదేవరకు నఖణ్డవ-
6 త్తి దీపమెత్తె దీని నాచాంద్ర-
7 ర్కము నడపునది . . . [॥*]

No. 1145.

(*A.R. No.* 267-*A of* 1896)

ON THE SAME FACE.

1 శాకాబ్దే భానుమత్వంబరశశిగణి-
2 తే కృష్ణపక్షాదితిథ్యాం కన్యాసం-
3 క్రాంత్తికాలే రచితనయదినే చా[1]-

No. 1146.

(*A.R. No.* 268 *of* 1896).

ON THE WEST FACE OF THE SAME SLAB.

1 [స్వస్తి] [॥*] [శ]కవర్షంబులు గంఽ
య . .
2 [శ్రీమ]దనన్తవర్మ్మదేవర ప్ర[వ]-
3 [ర్ద్ధమాన]విజయరాజ్యసంవత్స
4 . . . గు సాహి యుత్తరా[యణ*] ణస[ం]-
5 [క్రాన్తిని]మిత్తమున దీర్ఘాసి క[ం]-
6 . . . . తుఱు దవలప యని-
7 [యంకభీ]మేస్వరమున సాని పెట్టి-
8 . . . . ఆచంద్రార్కర్ణము అఖణ్డ-
9 . . . . .

No. 1147.

(*A.R. No.* 269 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE LEFT OF THE SECOND ENTRANCE INTO THE CENTRAL SHRINE OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమదనన్తవర్మ్మ-
2 దేవర ప్రవర్ద్ధమానవిజయ-
3 రాజ్యసంవత్సరములు 3 । శా-
4 హి శకవరుషాములు గంఽం
5 అగునేంటి దక్షిణాయనసంక్రాం-
6 న్తిని[మి]త్తమున శ్రీఅని[యం*]-
7 కర్ణభీమీశ్వరదేవరకు విద్యా-
8 పతిపండ్డితుల కూంత్తుఱు
9 సురమ తన సెలియలు దా-
10 నమకుంగ్గాం బెటిన అఖ-
11 ణ్డవర్త్తిదీపము ఒకర్ంటికి ఆ-
12 చ[ం*]ద్రార్కస్థాయిగాం బెటిన మా-
13 డలు x [॥*]

No. 1148.

(*A.R. No.* 270 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు గంఽఽ నేంట్టి-
2 శ్రీమదనం న్తవర్మ్మదే-
3 వర ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్య-
4 సంవత్స గం శాహి ఉత్తరాయణసం-
5 క్రాం తినిమిత్తమున శ్రీఅనియం-
6 కర్ణభీమీశ్వరదేవరకు విఁజ్జమపో-
7 [తి]మండలికుండు తమమ్మ గంగ-
8 మనాయకుఱాలికి శ్రీపాదములు
9 . రంగ్గాన ప్రత్తింగా బ్రసాదించ్చిన మాం-
డు-
10 పుట్లు నేలయు ఈ దేవర అఖండవర్త్తి-
11 దీపమునకు ధారాపూర్వ్వము సేసె దీని
12 ఆచంద్రార్కస్థాయింగ్గా నడపిం[పంగ్గ]-
13 లవారు [॥*]

No. 1149.

(*A.R. No.* 271 *of* 1896).

ON A SLAB IN A FIELD NORTH-EAST OF THE VILLAGE DIRGHASI, CHICACOLE TALUK, GANJAM DISTRICT.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. IV, pp. 314 ff.

[1] The inscription is left unfinished.

No. 1150.

(*A.R. No.* 272 *of* 1896).

ON THE FIRST PILLAR FROM THE LEFT IN THE TIRUCHUTTU-MANDAPA OF THE KURMESVARA TEMPLE AT SRIKURMAM CHICACCLE TALUK, GANJAM DISTRICT.

South face.

1 లక్ష్మీయ॑స్య జగత్రయీవిజయినీ సతుర్ఁంభికుంభస్థ-
2 లీసింకూరా త్తపదాంబుజా విజయతే స శ్రీనృసింహాధిపః ।
3 యత్పాదాంబుజయోర్యానుగ్రహసుధాలోభేన ధాత్రీపతిశ్రే-
4 ణీశేఖరనీలరత్నమధుపాశ్చుంబంత్యపాంత్తస్థలీః । ౧
5 అస్మిన్రాజని రాజమానయశసి క్రౌమండలీం శాసతి శ్రీమాన్సం-
6 డితదాసభూసురవరోమాత్యాగ్రణీరుద్యయా । సంతిర్ఁ-
7 త్తిఃకిల భారతీ చ కమలా య స్మిన్గుణోత్కర్ష॑తాం భేజుర్భా॑వికభా-
8 జి భూరిభజతాం ప్రత్యక్షకల్పద్రుమే ।౨। స్వస్తి శ్రీ [శా*]కవర్షే॑ర-
9 విరవిగణితే మేషశుక్లాం చతుర్థ్యాం సోయం శుక్రస్య వారే వర-
10 కమలవిభో బ్రాహ్మ్యవీణాభినేతుః [।*] చత్వారింశత్సు వీతీరపి-

East face.

11 చ షడధికాం వింశతిం పిష్టకానాం భండాగే తస్య మాడ-
12 త్రితయమువనిధాయాకరోద్యావదిందు ౪ [౩] అష్టోమా-
13 డాన్పునర్ద॑త్వా గా[యి]న్యోర్మూణయుగ్మకం। అన్నం పీతిద్వయం
14 చక్రే పరం స్వస్త్యయనం విభోః ।౮। శకవర్ష॑ంబులు ౧౭౦౫ గునేంటి-
15 వీరశ్రీనరసింహ॑దేవర విజయరాజ్యసంవత్సరంబులు ౧౮ శ్రాహి
16 మేష శుక్ల ౮ శుక్రవారమున శ్రీకూర్మ్మనాథుని బ్రహ్మవీణాస్వస్త్య-
17 యెనమునకు మహాపాత్ర బ్రాహ్మణదాసపండితులు నట్టవుని-
18 కి నాత్తుకాండ్రకుంగా నెల నప్పాలు ౫౬ విడ్యాల్లు ౮ం యింటికిం-
19 గా భండరునం బెట్టిన మాడలు ౩ సింహ[స్థిత్య లి]ద్దఱకు దిన-
20 మున నిద్దుము కూడు రెండు విడ్యాలకు బెటిన మాడలు ౮ [॥*]

No. 1151.

(*A.R. No.* 273 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR; NORTH AND WEST FACES.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్ష॑ంబులు ౧౭౨౭ గు నేండు శ్రీమదనంత్తవర్మ్మ
2 ప్రతాపవీర శ్రీ నరనారసింహ్యదేవరు ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య
3 సంవత్సరంబులు 33 గు శ్రౌణి విషుము సంక్రాంత్తినాండు మహాపా-
4 త్రులు అమచున్న శ్రీవాసుదేవ[జీ]య్యనంగారు తమకు ఆయుస్కామ్య-
5 ర్థ్ధముగా శ్రీకూర్మ్మనాథునిక్ దినప్రతిన్ని పుష్పమాల సమప్పించ-
6 ను ఈ శ్వేతుగుండాన ఆజ్ఞేయాకోణమంద్ధు పుష్పవాడికకు ము-
7 త్తుము క్షేత్రము ఇ తోంట్టకు దానరులు మువ్వురకుంగా జీతము
8 కూడు విడ్యాలు అప్పాలకుంగా పడియలాన బంద్ధలోపలను
9 జి క్షేత్ర ముప్పంద్దము ఇంత్తవట్టనకుంగా శ్రీబండరమునంద్దు
10 కాలోచిత[1] మూల్యము పెట్టి పుష్పవాటిక సమప్పించ్చిరి । ఈ దమ్మ్రాలు

[1] The syllables చిత are engraved below the line.

11 శ్రీవైష్ణమ రక్ష శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*]
12 ఈ పాలము శ్రీభండ్డారమునకు కొట్టుగాంగొని ఇద్ది-
13 ఱు దానరులకు నిత్త్య ప్రాశాదమూడు తల్య ౧ నెలను అ-
14 ప్పాలు ౯ విడ్యాలు ౧౫ ఏండ్డాదికి జీతము చిన్నలు ౧౮ ఈంత్త-
15 వట్టును శ్రీ(ం)భండారమున ఆచంద్రార్క్క్ముగా చెల్ల నిచ్చితిమి [॥*]

No. 1152.

(*A.R. No.* 273-*A of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.[1]

1 वीरश्री गजपति गउडेस्वर प्रताप-
2 श्रीपुरसोत्मदेउ महाराजाङ्क स-
3 विजे राइजे समस्त ३९ अङ्कश्रा-
4 हि विच्छा सङ्करान्ति सु १ गुरुवारे
5 प्रतापरुद्रदेउ जेनाङ्क अधिका-
6 रे भोगपरीक्षा अनाइदास
7 बेहराङ्कर अधिष्ठाणे आर-
8 आप्रकरण निश्री होइ(ला)निते [॥]
9 ए सेवा भयाणनगला निमिते
10 एहिदेउळरसिख रनाएक । रा-
11 मच्छीकूञिला । ए सेवा (भ)लाइव ।
12 ए सेवा रजसा(जा) इति नान(भ)ली-
13 व । ए सेवा जावत् चन्द्रार्के ए भो-
14 गकरिव । जारु अप्रकरणर-
15 देसदेउळे (जासबसीण?) अच्छि
16 ए रोगकरिव । एहा जे दुरोइ[।]
17 विश्री वीरश्री गजपति गउडेस्वर
18 से कृपनाथ देवङ्कर द्रोहा[।]

No. 1153.

(*A.R. No.* 274 *of* 1896).

ON THE SECOND PILLAR IN THE SAME MANDAPA; NORTH AND WEST FACES.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు ౧౩౯౩ అగు-
2 (ం)నేంటి కీకశ్రీగజప్తి గవుడేస్వర ప్రతాపవీర
3 శ్రీపురోత్తమదేవ విజయరాజ్యసంవ్వ[త్స*]రంబులు
4 ౭ శ్రాహి ఆషాడ శు ౫ గురువారాను న-
5 రిశపు అధిపతు[లు]లైన కాశ్యపగోత్రులైన
6 ఎఱ్ఱమరాజు రౌతురాయని మన్మడు గండ-
7 ప . . శినంగారి కొమారుడు ఎఱ్ఱమరాజుమజి-
8 గారు తమకు ఆయుష్యాభివృద్ధికొఱకున్ను భు-
9 త్రపౌత్రాభివృద్ధికొఱకున్ను శ్రీకూర్మరాయలకు భూ-
10 ప అవసరానను తిరుమడుపలికి ఇద్దము ౫ పపు-
11 కు మనడు పెసలు నెయి సోలిడు ఆ ప్రస-
12 దము రె[ం*]డుతలియలలోను తలియప్రసాద-
13 ము మూసిష్టుకు। ఉన్న తలియప్రసద(ం)-
14 ములోన అర్ధము నరహరినంబ్యళకు
15 పంచాది నారదనాయనికి చవుటు కం-
16 ప్రారిపి నారదనాథనికి చవుటు ప్రసద్ద
17 ము । ఇ నాలుగు ఈండ్లవారును ఉభయ
18 భూపలను పాఇం(డా)జి మజిరి యఱ-

[1] The transcript of this inscription was furnished by Mr. G. Ramadas Pantulu of Jeypore.

19 మరజు రడతురాయనిని ఆసీర్వాదం-
20 ము సేసికొఱకై ఇ ప్రసదము। ఇ భోగాన-
21 కు మింగొండి గ్రామము।

No. 1154-1155.

(*A.R. Nos.* 275 and 276 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR ; SOUTH AND EAST FACES.

1 శాకాబ్దే 12 రవిసింధుసన్నిధియతే 7 హేమా[బి]ధేవత్సరే 9 మాగ్గే మాస్యసితే ద్వితీయదివసే
వారే శుబే-
2 పండితే। భారద్వాజకులోద్భవస్య నృపతే[ఃక] శ్రీనారసింహస్య తే విష్ణో శ్రీకమలధిపయ
3 నితరాం ద్వీపద్వయర్థం గ్గవా। ప్రాదాశ్రీపురుసోత్తమాఖ్యనృపతేరైశ్వర్యసంసిద్ధయే
4 ఆచంద్రార్కమిదం సువుత్రఫలదం పంచ్చశదత్యద్భుతం [।*]చాతువ్వ[ర్*]గ్గ[ర్*]ఫలప్రదం
5 సువిమలం శ్రీకర్యమాత్యంత్తికం కల్యాణం స్వయమాతనోతు భవతి శ్రీకుమ్మ-
6 నాథో హరిఃఁ స్వస్తి శ్రీ[ఁ*]శాకవరుషంబులు ౧౩౭౯ నేంటి మాగ్గశిర భౌళ ద్వితీ-
7 యాను పండితవారాన్న శ్రీకూమ్మ[ర్*]నాదుని సన్నిధిని అఖండదీపద్వయానకు వీర-
8 గొట్టాన శ్రీనరసింవ్యరాజు భార్య లక్కదేవి స్వభీష్టసిద్ధ్యర్థమై పంభయి గో-
9 వులకు యెంభఇ గండమాడలు పెట్టెను దీప స్తంభసహితముగాను ఇ
10 శ్రీకార్యము ఆచంద్రార్కస్థాయిగాను ఈ క్షేత్రమందుల శ్రీవైష్ణవులకు
11 శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ శ్రీ[ఁ*][1]

No. 1156.

(*A.R. No.* 277 *of* 1896).

ON THE THIRD PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 శ్రీవీరభాణదేవంకర విజయరాజ్య సంవత్సర ౧౩ ప్ర మేస-
2 సుక్ల ౧౧ గురువారే శ్రీకూమ్మభోగపరీక్ష కళింగ పరీక్ష పాత్ర-
3 శ్రీపురుసోతమదేవజెనాంకర అధికారె। సమస్తపంచాదివేహరణ
4 విద్యమానే। శ్రీకూమ్మనాథదేవంక ఈ। తుళసిగ్రామ రమాజి [నా]రా-
5 యణజినాంకర దత। అఖండదీప దుఈకి। గోరుస్ యేకఈ రఖువా-
6 ళ భాతబరతనకఈ నిత దేడుళదేవా భాతళ మూఁ ౧౬ మళి। కనా-
7 ఈరభఫలకఈ భాతబరతనసహితే। దుఈ మాణ కుంభాభాత। నారాయణ-
8 ఫలకఈ భాత దుఈ మాణ దుఈ ఆడా। ఈదీప తోళంతామెఈ కాపకఈ భా-
9 త మాణేక। గాభాత ౧౬ కఈ శ్రీకూమ్మనాథదేవంకర భాండారకఈ
10 పద్మళిదిరూపేణ ప్రవేసనా గండపంచాస మాడ ౫౦ ఎన్యా ఎజూపే చం-
11 ద్రర్కస్థాఈద।

No. 1157.

(*A.R. No.* 278 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH FACE.

1 శకవరుసంబులు ౧౩౯౧ అగునేంటి మాళు శు-
2 క్ల పంచ్చమి గురువారానను శ్రీకూమ్మనాథదేవర స-
3 న్నిధిని ఆచంద్రార్కస్థాయిగాను అఖండ దీపద్వయాన-

[1] At the end of the inscription are engraved the figures of a conch, two umbrellas, a discus and a seated bull below them.

4 కు తులసిగ్రామాన పోతినాయకుని మనుచుండు ప్రో-
5 లుపడిరాయని కొడుకు నారాయణసాహసమల్లండు మో-
6 దాలు నూంటిని తనయొక్క ఆయుష్కామార్థముగాను పె-
7 ట్టెను ॥ ఈ దీపాలురెంటికిని కాణుగొడు కొడుకు నారాయ-
8 ణున్ను కన్నాఈ అల్లుండు ఏఱున్ను ఒక్క దీపానకు నిత్య-
9 అడ్డంటిలెక్కను దినప్రతి రెండేశి అడ్డలు నెఈ పోయు-
10 ంగలవారు పిరి గోచరానను ఈ మోదలు నూఱున్ను
11 రెండుదీపాలకున్ను ఉండంగలవి । ఈ దత్తము తిరుప-
12 తి శ్రీ[1]

No. 1158.

(*A.R. No.* 279 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 శాకాబ్దే షడ్ధరాగ్న్యద్విజపరిగణితే చైత్రశుక్లప్రదశమ్యా-
2 ం సుర్వాహే పుణ్యకాలే సకళనరపతిస్తోమవ[ం*]ద్యా[ం*]ఘ్రిప-
3 ద్మ ః ॥ ప్రాదాదాచంద్రతారం కమఠపురపతేర్బ్రహ్మశైట్టే-
4 శ్వనూజ [ం*] తల్లాఖ్యంతైలకారం సకలకరయుతం(॥) శ్రీనృ[సి*]ంహ్య-
5 క్షితీంద్రః ॥

No. 1159.

(*A.R. No.* 279-*A of* 1896).

ON THE FOURTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాలివాహన-
2 శకే ×తాబ్దాః ౧౭×౦
3 కాగాను వర్తమాన సర్వ-
4 ధారి సం ॥ చైత్రమాస వసంత నవ-
5 రాత్రములవ్రతం సాంగంగాను
6 విశాఖపట్నం కాపరస్థుడై-
7 న గోడె సూర్యనారాయణ
8 రాయుడు యాస్థలమం-
9 దు బెశినాడు ॥।

No. 1160.

(*A.R. No.* 280 *of* 1896).

ON THE FIFTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 స్వస్తిశ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు ౧౩౦౪ సుంన్నే[ంటి*] వైశాఖ శుక్ల ౧౩ రవి-
2 వార(న)ము[నా]ండు శ్రీకూర్మనాథనికి శ్రీకూర్మనాథుని-
3 తాంబ్రకాంపు ఎవమాదలా స్థితకోమటి మాకుసేనాపతి
4 త[న]కు సుపుత్రాప్తిగాను శ్రీకూర్మనాథుని సన్నది నిరంత-
5 రము వెలుగుచుండ అఖండదీపమునకు పెట్టిన మోదాలు ×౦ [॥*]

No. 1161.

(*A.R. No.* 280-*A of* 1896).

IN THE SAME PLACE.[2]

1 वीरश्री गजपति गउडेस्वर नवको-
2 ष्टिकर्नाटकखरगेस्वर वीराधि-
3 वीर प्रतापरुद्रदेउ महाराजाङ्क
4 सुभराइजे । समस्त ४१ अङ्क श्राहि

[1] The inscription is left unfinished.
[2] The transcript of this inscription was furnished by Mr. G. Ramadas Pantulu.

5 . మేస దిి ౧ సు ౯ సనివారే । కలి-
6 క్రదండపాఠపరిక్షా । శ్రీనరాణదాస
7 మహాపాత్రక్కర దత్త । అగ్రతేనా ఎకమూ-
8 లే ప్రమేస్వరక్క ఛామురే పాహా-
9 న్తి పహరే సక్క వాఇవ ఎ సేవా-
10 క్క కురుమనాఎక [త్రహుకేరెవ-
11 ధి] మాదలామ పేట భితరే ఉవ-
12 క్త మాహాగజ భూఇ దూఇ పాడిఆకు
13 వూఇ మా . . జావత్ చన్దోకే సేవా-
14 కరే ॥

No. 1162.

(*A.R. No.* 281 *of* 1896).

ON THE SEVENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 శాకాబ్దే నిధిసింధురామశశభృత్సంఖ్యసమేతే శుచావాపాత్యాం కుజవా-
2 (స)రకే సురగణాధీశాయ కూర్మోత్తమే [।*] ప్రాదాద్విరజయంత్తరాజతనయా
3 శ్రీసింగ్గమాంబా శుభా గాః పంచాశదఖండదీపవిధయ శ్రీ-
4 వశ్వరాజప్రియా। ప్రతిమా దీపసంయుక్తా దత్తా శ్రీశింగమాంబ-
5 యా । పురతః కూర్మగూపస్య హరేరాచంద్రతారకం । స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవర్ష్ంబు-
6 లు ౧౩౮౯ అగు న్నేటి ప్లవంగసంవత్సర ఆషాడ పౌర్ణ్మాసి మంగళవా-
7 రమందు [శి]లావంశసంభవ శ్రీవిశ్వేశ్వరరాజుల మహాదేవి మత్స్యకులతిలక-
8 శ్రీజయంత్తరజుల కూతుఱు శింగమదెవి తన మనోరథసౌమ్యార్థ్ఞ-
9 మై శ్రీకూర్మనాథుడి సంముఖమందు పెట్టిన ప్రతిమాసంయుక్తమై-
10 న అఖండదీపానకు బొబ్బిలి గొల్లపల్లి శ్రీరంగ ఓభళబోయడి గోచ-
11 రానను ధారాపూర్వకముగా పెట్టిన మోదాలు x౦ ఈతడు ఈ దీ-
12 పానకు ఏటాను ర పూట్లున్ను పందుమునేయి తెచ్చి న-
13 గర ప్రవేశం చేసువాడు మరిన్ని కన్నెబోయని
14 గోచరాన పెట్టిన మోదాలు ఈ ఇతండున్ను ఎ పుట్లు-
15 న్ను ఏందుమునెయి పెట్టువాం-
16 డు ఈ ధర్మం తిరుపతి శ్రీ-
17 వైష్ణవరక్క [॥*]

No. 1163.

(*A.R. No.* 282 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీశకవత్సరే రసవియత్ బాహుఘ్నమాసం-
2 స్మృతే దీపార్థ్ఞం కమఠాకృతే భగవతో భూత్యై పరం చక్రిణ-
3 ः [।*]ధేనూనం వరపంచవింశతిమాదాద(ం)చంద్రతారాగణం శ్రీమానజ్జ-
4 మశెట్టిరంగడిపతిర్డ్డంకోళగోత్రోత్భవः । శకవరుషంబు-
5 లు ౧౭౦౬ నేంటి రిషభసంక్రంతినాండు ఒడ్డవాది చింగమశెట్టి మ-
6 నుమండు భీముశెట్టి కొడుకు అంగడినాయకుండైన అజ్జమ-
7 శెట్టి తనకు నాయుపాత్తమార్థ్ఞముగాను శ్రీకూర్మనాథునికి నాచంద్ర-
8 ర్కముగాను దీపము చెల్లుటకును పెట్టినా మోదాలు ౨x కంచుదీప ద-
9 ండు ౧ విస్యలు ౬ ఇ దమ్మువు శ్రీవైష్ణవరక్క శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*]

No. 1164.

(*A.R. No.* 283 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] జయాభ్యుదయశాలివాహన శకవర్ష్ంబులు ౧x౬౯
2 అగు నేటి సర్వజిత్తునామ సంవ్వత్సర చైత్ర శు ౧౩ గురు-

3 వారనాండు శ్రీకూర్మక్షేత్రమందు మహాలక్ష్మి లేకుండ్డంగా-
4 ను శ్రీకూర్మక్షేత్రస్థానాచార్యులైన భాష్యం అప్పలాచార్యులంగారి
5 కొమాళ్లు క్రిష్ణమాచార్యులు ఆయన కొమాళ్లు రాఘవాచార్యు[ల]-
6 య్యవారు తమకు [స]ర్వాభీష్టఫలసిద్ధిగాను లక్ష్మీవిగ్రహము
7 చేఱించి ఆచంద్రార్క్కస్థాఱ్ఱిగాను ప్రతిష్టచేశెను వారి ప్రియశిష్య-
8 ండు బాబన మహారాజువారి సంప్రతాయము పుత్రపౌత్రాభివృద్ధి-
9 యై లెస్స ఉండవలెను ॥ కౌండిన్యగోత్రసంజాతభాష్యవంశప్రదీ[పి*]కా
10 క్రిష్ణమాచార్యతనయా రాఘవాచార్యదేశికా[ఃll] కూర్మికాయాం మహా-
11 లక్ష్మ్యా [ను]ప్రతిష్టాం ప్రచక్రిరే త[త్ప్ర]దీక్షాద్వారమహారాజో భూమా విరాజి-
12 తే యీ ధర్మం తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష [॥*]

No. 1165.

(*A.R. No.* 284 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

1 శ్రీ శుభమస్తు [॥*]శకవర్షంబులు ంకెన ఴ అగు-
2 నేంటి వీరశ్రీగజపతి ప్రతాపగౌడేశ్వర ప్రతాపకపి[శే]శ్వ-
3 రదేవవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు కెఴ గు శ్రీహి
4 విక్రమసంవ్వత్సర జ్యేష్ట బ x సో మూద్గల్యగోత్రుండై-
5 న డహ శెచమురాతు తమ కొడుకు జంనయ-
6 కు ధర్మముగాను శ్రీకూర్మరాయల సంని-
7 [ధి]ని అఖండదీపానకు తమ ప్రతిబింబము-
8 గాను కంచుం బ్రతిమను ఆచంద్రార్క్కస్థాఱిగా
9 ను స్థాపించిరి ఇ అఖ[ండ*]దీపాన(।)కు దినానకు అడె-
10 ండేశి నేతి లెఖను ఏండాదికి పుట్లు ర తూ ంం
11 నెఱి ఈనేతికి మాసఱు అక్కరాయ కొడుకు సింగ-
12 నబోఇండున్న మాసఱు పోలయ కొడుకు
13 పోలబోఇండుంను ఈ ఇద్దఱి వశౌసంను పె-
14 ట్టిన పనులు గణిత[ను] ంకెన ఈ దీ[1]పము దివా-
15 రాత్రిల్లు పెరుమాళ్ల సంనిధి వెలుంగంగలదు ఈధర్మ-
16 ము తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష । స్వదత్తాద్విగుణంపు-
17 ణ్యం పరద[2]త్తానుపాలనం । పరద[2]త్తాపహారేణ స్వదత్తం
18 నిష్ఫలం భవేత్ । శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1166.

(*A.R. No.* 285 *of* 1896).

ON THE EIGHTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ శకవత్సరే పనునిధిక్ష్మోణీంద్రభిస్సమ్మితే శ్రీకూర్మే-
2 వరదప్రసన్న నృహరేః కారుణ్యవారాన్నిధేః [।*] విద్యుత్తీరసమవ్వ-
3 ణాయ సతతం కామ్యార్థపూజార్థ్యే తల్లాం తద్భా[ం*]డాకసి నిమర్పంచకమ-
4 దా[త్] పెమ్మాడిగోపాళకి । శకవరుషంబులు ంగ్ర గునేంట్టి సింవ్వ శుక్ల ప-
5 కాదశియందు శ్రీకూర్మపుర ప్రసన్నశ్రీనరసింహ్యునికి నిత్యమయి కు-

---

[1] The letter దీ is written below the line. [2] The letter ద is written below the line.

6 ంచ్చెండు పాలున్న ఒక విడ్యమున్ను ఆరగింపనూ మంత్తెన్య పెరుమాడిగోపాల-
7 ండు శ్రీకూర్మనాథుని భాండారమునను పెట్టిన గండమాడలు x। ఈ ధర్మ్మ-
8 వు ఆచంద్రార్కము తిరుపతి శ్రీవైష్ణవనాయకపంచ్చాధిరక్ష ।
9 శ్రీనరసింహ్యనాథునికి మెఱుంగ్గల దొమ్మనపండితులు పెట్టిన ప-
10 ట్టము ంగ। రుకలు తొమ్మిది యడ్డవు ।

No. 1167.

(*A.R. No.* 286 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శుభమస్తు శకవర్షంబులు ంగ33౬ అగున్నేంటి వయిశా-
2 ఖ శుద్ధ త్రయోదశి గురువా[రా*]న శ్రీకూర్మ్మస్వామి-
3 దేవకు భారద్వాజగో[త్ర]మైన మహాపాత్ర కొమ్మరాజ-
4 జీయనగండి సుపుత్రుండైన గోవిందదేవమహాపా-
5 త్రునింగారు తమకు ఆయుష్కామ్యర్థ[ం*]ముగాను శ్రీ-
6 కూర్మనాథుని ఉభాయమూపాలను రాగిగా పెటిన ప-
7 హిండి రసన కామ శ్వేతాచామర ఒ ఇ చామరపట్టను చే-
8 తకూరు మనినిపట్టం గట్లుఇసానికి నిత్య-
9 ప్రసాదం తు ం అప్ప ం విడి ం జీతం గండ[1] మాటాకు మాడ-
10 లాన వెనక పందు[ం] క్షేత్రం ఇందులకు శ్రీభండారాన
11 పద్మనిధి పెటినటి టంకాలు ంఒ ఇధర్మ్మముఆచెం-
12 ద్రార్కస్థాఇగాను తిరుపతి శ్రీ[వై]ష్ణవరక్ష శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1168.

(*A.R. No.* 287 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 స్వస్తి[॥*] శకవర్షంబులు ంగంగ నేటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినాండు శ్రీకూర్మ్మ-
2 నాథుని ముఖమండపాన దక్షిణభద్రమున వేంచ్చేసిఉన్న విదారుణప్రసన్న-
3 శ్రీనారసింహ్యనాథుని నిత్య ఆరగించ్చు ఆప్పాలు పనింటికి శ్రీరామాను[జ*]దా[సు*]లై-
4 న మునివండితులు జనార్ద్దన్నదాసినే । శ్రీకూర్మ్మనాథుని శ్రీభాండారమునకు
5 ఒడుక్ర పతొక్ర గండమాడలు పదు ఈందుల పాలి ఆచంద్రార్కముకా తిరుమంత్ర-
6 భోగాన చెల్లంగాలాయాది ఈ ధర్మ్మవు తిరుపతి శ్రీవైష్ణవనాయకపంచ్చా-
7 [ధి]రక్ష [॥*]

No. 1169.

(*A.R. No.* 288 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. V, pp. 36 ff.

No. 1170.

(*A.R. No.* 289 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.[2]

1 శ్రీశాకే మునిబాణవిశ్వగణితే సంవ్వత్సరే రాక్ష-
2 సే మాఘే మాసి కు[జే]హ్ని మన్మథతిథా పక్షే సితే [క్షే]-

[1] The syllable డ is written below the line.
[2] At the bottom of the inscription are cut the figures of a lampstand, the crescent and the sun.

3 ధితేః । శ్రీగంగక్షితిపః శిలాన్వయవిభుః ప్రజ్ఞాశ్య ఖడ్గ-
4 ం పయోరాశౌ కాకతపల్లికాం సముదిశత్ శ్రీకూర్మనా-
5 థప్రభోః ॥ మహాపహారాయ చ రౌప్యపాత్రం పానీ-
6 య్యపాత్రం రజతాఖ్యపాత్రం । ద్విపట్టవస్త్రే సిత-
7 చామరే చ ధేనూశతార్ధం[చ్చ] పురత్రిణేత్రః శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1171.

(*A.R. No.* 290 *of* 1896).

ON THE NINTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST AND NORTH FACES.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. VI, p. 260. –

No. 1172.

(*A.R. No.* 291 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST AND SOUTH FACES.

(Partly published in *Epigraphia Indica*, Vol. VI, p. 268).

1 స్వస్తిశ్రీశకవత్సరే శరధరాతిస్తాంశుశంఖ్యాన్వితే సీతాలక్ష్మ-
2 ణసంగతస్య సుతనో రామస్య కూర్మో[ఽ*]లయే । భక్త్యా శ్రీనృహరిర్మునీ-
3 [న్ద్ర]ణసిధిః కృత్వా ప్రతిష్ఠాం శుభాం తత్పూజాదినిమిత్యకం సమదదా-
4 న్వర్ణాం క్షమనిరాధి । స్వస్తి శ్రీ శకవరుషంబులు ౧౫౧౪ గునేంటి మా-
5 ఘ శుక్ల పంచ్చమియు రవివరమునయందు । శ్రీమదానంద్దతీర్థ్ఫ్రాజ్య-
6 పాదాచార్య్యశిష్యులైన శ్రీనరహరితీర్థ్రశిపాదాలు శ్రీకుర్మనథుని-
7 నగరియందు శ్రీరామనాథునికి సీతాపరమేశ్వరిన్ని శ్రీలక్ష్మణదేవరన్ను ప్ర-
8 తిష్టించ్చి పీరికిని పూజారులప్పమునకు శ్రీగంధమునకు మడపండ్లు
9 రెంట్టికి అప్పలు పనుంట్టికి విడ్యలు మాంట్టికింత్తవట్టు నిత్యమై చెలు-
10 టకును శ్రీకుర్మనాథుని శ్రీభండారమందు పెట్టిన గండమా ౪౧ ట్టికి చె-
11 ల్లంగ్గలయది ఈ ధర్మ్మవు తిరువతి శ్రీవైష్ణవనాగుకలు లోపైన పంచ్చ[ధ]-
12 లరక్షి(శి)॥ తంబరువారు [వా]కలశపాణ ౧। ఈ కలశపాణ ౧। ము[తే] ౧। కళపాత్ర ౧౦
13 గాడురువులు ర। కంచుతల్య ౧౫ కోర ౧౫ గుండకుడ్ర ౧। చిప్పలు ౩। ధుపదీపపాత్ర-
14 లు ౨౫ ఈఘంట్ట ౧౫ అం[ట్ట్యన్య౧౫]గా ఉరువులు ౧౦ పట్టాకప్పడాలు మంజిష్టిస్థీరలు
15 వెల్లసీరలుంగా ఉరువులు ౧౯ పట్టుత్రేడు ౧ బడ్డుఖండ ౧। తరవ-
16 రలు ౭౧ గా ఈంతవట్టు శ్రీరామనాథునికి పెట్టిరి। శత్రుణాపి కృతో ధ-
17 ర్మ్మః పాలనీయ్యః ప్రయత్నతః । శత్రురేవ హి శత్రుస్యాత్ ధర్మ్మశ్శత్రున్న-
18 కస్య చిత్ ॥

No. 1173.

(*A.R. No.* 292 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR ; WEST FACE.

1 ఎరశ్రీనారసింహ్యదేవర విజయరాజ్యసంవత్సరం-
2 బులు ౩౪ అగు స్నేంటి కార్త్తిక కృష్ణ ౧౩ గురువారా-
3 న కళింగపరీక్ష శ్రీకరణ పాట్టనాయుండు పాత్ర శ్రీశే-
4 ఖరిజియ్య దత్తము తంబకాయలతోడి శ్వేతచామరలు

5 రెండు ఇ రెండు చామ[ర]లు శ్రీకూర్మ్మ[ం*]రాయని ఉభయభూ-
6 పాల కొలువంగలరు లఖుముమహారాజు కూంతుఱు
7 తల్లామని ఒక చమర [॥*]

No. 1174.

(*A.R. No.* 293 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 స్వస్తిశ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు ంకెరర అగు-
నటి జష్ట
2 బహుళ దసమి గురువరన శ్రీకుర్మ్మ-సన్ని[ధి]-
ని సని-
3 ధినిధిని మచ్చవంశ కాస్యపగోత్రులైన పం
లకొ-
4 ండ పండితవర జియ్యనంగరి దత్త(ం)ము అ-
5 ఖండదీపం ఒఖటికి శ్రీకుర్మ్మనథని బండరన
6 పెటిన మోదలు పబఇ x ం బురగనమండల
7 గుట్టనానథని మనుమం[డై*]న వాడస [శ్రీ]
8 గోచరనన పెటిమెర పభది x ం ఆచ[ం*]
ద్ర-
9 (ఆచద్ర)స్థిగా దీపనకును నెఇ ఎడదికి న-
10 ఇ పటుఱు పళ ంం ము పటగలాడు(లుడు)
11 వైష్ణవరక్ష(ఃశ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1175.

(*A.R. No.* 294 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు ంకెరం అగునేంటి జేష్ట బ-
2 హుళ బుధవారాన త్రయోదసి శ్రీకూర్మ్మనాథాని
3 సన్నిధిని అరుసోడయారి గోత్రులైన నాగిసెటిం-
4 గారి సుపుత్రుండు మాంకుపిళ్ళంగారు తమకు నివా-
5 పరార్థ్మసిద్ధిగా వెలుంగలనటుగాం జెటిన దీపప్రతిమ ం
6 ఇ యఖండ్డదీపాన నేతికిం బెటిన మోదాలు x ం పెయ్య-
7 లు x ం గా ంం ం శ్రీకూర్మ్మనాథని కాంపథిన విద్దబోథని కొ-
8 డుకూ అవుళ్ళుకోనా[గ] తన వశము సేసికొని నిత్య
9 అడ్యండేసి లెఖ్ఖను సెలకు నెఇ న ం॥ండేసి శ్రీభం-
10 డారానం దెచ్చి పెట్టువాండు అశనాచ్ఛాదనాలకు
11 సర్వ్మకాలానకున్ను ప్రవేశము అథింది ఇ ధర్మ్మము
12 ఆచంద్రార్క్మ[మై] సాగంగలము దీనికి శ్రీవైష్ణవరక్ష శ్రీ శ్రీ శ్రీ
13 మిథునమునన్న . ందే[ర]సి బుధదినమున దివియ గంచుంబు-
14 త్తడిచే భూదథిగుణశేశకముల ధీనిధినాగయమాంకుగూ-
15 ర్మ్మనిలయునకొసగెను ॥[1]

No. 1176.

(*A.R. No.* 295 *of* 1896).

ON THE TENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA,

North and west faces.

1 सिधि गणेशयनमः संवत् १४९९ ॥ सा-
2 के ॥ १३२९ ॥ समये ॥ सर्वधारी नाम स-
3 वत्सरे ॥ पटणउरकटके ॥ व्यास[उ]-
4 पाध्या[य*]को पणति ॥ विस्णुदासउपा-
5 [ध्या*]को नाति ॥ पैगु उपाध्याको पुत्रः ॥
6 कलिंग व्यापारी लडौउसुरताण-

[1] A double drum and a crescent are engraved below this inscription.

7 को भाई ॥ रिषिदास कुर्मक्षेत्र आखं-
8 ड दिप दत घोडावाणिजारा रिषीदा-
9 सनायेक ॥ श्री कुर्मनाथ[च]रणशर-
10 [ण*] श्रीनरसिहचरणशरणः ॥ शुभं-
11 मस्तुः ॥

West face.

12 दिरघासि गोपालभोइ पल्लभोइ द्विक-
13 र गोचरे दिलकेलि शता १०० ॥ येथकी
14 नित्य दिवा घी आड लेखइ वर्सके चार
15 पुटि दशमाण ए हि लेख प्रति स्वही
16 कुर्म्मनाथ देव प्रश करीवा ॥ ए [घ]र्म्म ती-
17 रुपति श्रीवैष्णवरक्ष[॥][1]

No. 1177.

(*A.R. No.* 296 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 శకవర్షంబులు ౧౨౦౪ నెంటి వైశాఖ ఏకాదశియందు నర-
2 సింహ్వమహాబట్టోపాధ్యల పెండ్లను పిరాటి సోమిదమ్మ-
3 ంగారు శ్రీకూర్మ్మనాథునికి ఆచంద్రార్కముగా దీపము చె-
4 ల్లుటకు శ్రీభండారమునం బెట్టిన గండమాడలు x ఈ దీప-
5 దండమునకు చిన్నాలు ౧x । ఈ దమ్మ్మునకు తిరిపతి శ్రీ-
6 వైష్ణమరక్ష[॥*][2]

No. 1178.

(*A.R. No.* 297 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

1 [3]శకవరుషంబులు ౧౨౧౧ గునేట్టి పీరశ్రీనరసింహ్వదేవరు
2 విజయరాజ్యసంవ్వత్స[ర*]ంబులు ౧౪ గు శ్రహి మిథున శుక్ల ౧౧
3 యు మంగళవారమున । శ్రీకూర్మ్మనాథుని దివ్యసన్నిదిని అఖ-
4 ండ దీపము తిరుమడపలి నిత్యము ఎత్తునట్టుగా ఒడాడ నారా-
5 యణమంచింగారు మండ్లపట్టులో తూఁప్పువలిపలను ననూన్ని-
6 [illegible]

No. 1179.

(*A.R. No.* 298 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST FACE.

1 శ్రీమత్కూర్మ్మపురీశితుర్భగవతః కారుణ్యవారాంనిధేర్వి-
2 ష్ణోస్సిలశిలామయం సురుచిరం ప్రాసాదమభ్రంకషం[।*]
3 చక్రే య స్థిరచుట్టుమాల్భవనం శ్రీకాయ్యమా-
4 శ్చయ్యకం పీరశ్రీమదనంగభీమనృపతేస్సన్మానపాత్రా-
5 గ్రణీః। శ్రీతీత్త[ర్*]పాదదాసస్య తస్య పుత్రస్య భామినీ[।*] నృసింహ్వభట్టో-
6 పాధ్యాయ సర్వక్రతుసుయాజినః॥ శాకాబ్దే శరబిందు-
7 సూర్యగణితే వైశాఖమాసే సితే వక్షే కూర్మ్మపురీశి-

---

[1] The figure of a horse is engraved here.
[2] This inscription is the Telugu version of No. 298 of 1896 below.
[3] This inscription is left unfinished.

8 తుభ్యంగవతో దీపార్థంభూచంద్రభం[।*] తద్భాండాకసి మాడ-
9 పంచక మదాత్ శ్రీమత్పిరాట్యంబికా భక్తిజ్ఞానవివృద్ధ-
10 యే వారిపదద్వంద్వపదేపి శ్రేయః[॥*]

No. 1180.

(*A.R. No.* 299 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 వీరశ్రీ నరసింహ్యదేవంకగ విజయరాజ్యసంవత్స-
2 రంబులు గెఱిర అగుస్నెంటి పుష్య శుక్ల పౌర్ణమీ చ-
3 ంద్రవారానను కాశ్యపగోత్రులైన విష్ణుదానడు పాధ్యా-
4 యల మనుమండు ప్రయాగడు పాధ్యాయల కొడుకు క-
5 లింగవ్యాపారి లడ్డెసురథాణు తమ్ముండు రెషిదాసనా-
6 యుండు తమకు ఆయురారోగ్యైశ్వర్యాభివృద్ధిగాను
7 పుత్రపౌత్రాభివృద్ధియుంగాను శ్రీకూర్మనాథుని సన్నిధిని ఆ-
8 చంద్రార్కస్థాయింగాను అఖండదీపమునకు దీగసి పోలబో-
9 యండు వల్లిబోయండు పిరి గోచరానను పెట్టిన గొఱ్ఱ-
10 లు ౧౦౦ ఇందులకు నెయి నిత్య అడ్డ్యంటి లెకర్ను ఏండాది-
11 కిని నాల్గి పుట్లు పందుం లెకర్ను శ్రీకూర్మరాయని నగర-
12 ను ప్రవేశము చేయంగలారు ఇ ధర్మము తిరుపాతి
13 శ్రీవైష్ణవరక్ష[1][॥*]

No. 1181.

(*A.R. No.* 300 *of* 1896).

ON THE ELEVENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే రామతర్కద్విమణిపరిమితే కుంభకృష్ణే
2 దశమ్యాం వారే కావ్యే చ లగ్నేభిజితి సముచితే కూర్మనాథ-
3 స్య భూపే॥ ప్రాదాదానూయ్యచంద్రం ద్వయసహితదశస్వర్ణ-
4 నిష్కం విభూత్యై గానార్థం పోలనూనుః ప్రథితదశప-
5 తిద్వా[ర*]రదేశే చ నిత్యం౧౧ శకవర్షంబులు ౧౩౬౪ సుంస్నెట్టి
6 ప్రతాప శ్రీవీరనరనారసింహ్యదేవ విజయరాజ్యసం-
7 వత్సరంబులు ౧౨ శ్రోహిని కుంభ కృష్ణ దశమి శుక్రవారా-
8 న శ్రీ[కూ]ర్మనాథుని సంనిధిని ఉభయభూపాలయందు
9 చిత్తరద్వారనిలయమందు కొలువను కత్తులకూనపనా-
10 యకునికి అల్లాడపడిరాయని కొడుకు నారాయణదళ-
11 పతింగారు తమకు ఆయుష్కర్మాభ్యర్థ ఫలసిద్ధిగాను చేశిన
12 దత్తము ఇద్దుముకూటికిని గండమాడలు ౨ అప్పము ఒకర్ను-
13 ట్టికి మూడి విడ్యాలురె[ం*]ట్టికి మూడిగా మా ౧౫ ఇస్తిమి॥ ఈ ప-
14 హిడికిన్ని ఈ కూటికి [అ]ప్పానకు ఈ విడ్యాలకున్ను కత్తు-
15 లకూనపనాయకుండు కర్త॥ అలాడపడిరాయ-
16 ని కొడుకు నారాయణదళపతివంశమందు పుటినవారి-

---

[1] At the bottom of this inscription are engraved the figure of a horse with a saddle and the Telugu numeral ౪ above it..

17 చేత చేశుండి ఈ పహిండి అడుగపడయాదు ఈ అర్థ-
18 మునకు చంద్రసూయ్యులు సాక్షులు ఈ ధమ్మానకు-
19 తిరుపతి శ్రీవైష్ణమరక్ష॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1182.

(*A.R. No.* 301 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

1 శకవరుషంబులు ంతెఒ అగనేటి
2 రక్తాచి సంవచర వఇశాఖ స్యుక్ల త్రా[యో]-
3 దసి గురువరునను [శ్రీ]కుమ్మనాఘని సనింధి-
4 ని ల[ూూ]ర్తుత్రము వెలుగనె గొకన్న్ర్[దరిగ]-
5 [న్నె] సురుపపెటిన దీవము ఇ దీపనకు పెటి-
6 న మోదలు x ం ఉగ్రని చింగబోఇని కొడుకి పో-
7 లబోఇని గోచర వెటితిమి ఇ మాదలకు
8 నిత్యమును అడను నెఇ వెటకలండు[॥*]

No. 1183.

(*A.R. No.* 302 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తిశ్రీ [॥*] శకవరశంభులు ంఅరె సునేంటి కకార్ట్టక శుక్లత్ర-
2 యోదశియు గురువారమునాండు శ్రీవీరాధివీర శ్రీభాణుదే-
3 వరు నిజభిత్యామాఈత్యులు కళింగ్గరక్షపాలకు మేళిబంజనకండ-
4 వాఁశిరశ్ఛేదన కొందుమద్ధనగం[డ్ర]దాము కొదమసింహ్యమైన తా-
5 మరసెఱున[పుర]మజి శ్రీరామసేనాపతులు తమతండ్రి ఆఈ-
6 త్యపడియారాయనికి పుణ్యముగా శ్రీకూమ్మనాథస్వామిసన్నిధి-
7 ని అనవరతమును వెలుంగ్గచుండను ఆచంద్రార్క్కస్తాఈగా పెట్టిన అ-
8 ఖండదీపమునకు పెట్టిన గొఅ్యయలు ఏంబైఈ ఈ ధమ్మ[ం] సీమ-
9 స్త పంచ్చధిరక్ష శ్రీవైష్ణమరక్ష [॥*]

No. 1184.

(*A.R. No.* 303 *of* 1896).

ON THE TWELFTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST AND NORTH FACES.

1 శ్రీశుభమస్తు శకవరుషంబులు ంతెఒx అసుం-
2 న్నేంటి స్వభానుసంవ్వత్సర వైశాఖ క్రిష్ణ x శుక్రవారా-
3 నను శ్రీకూమ్మరాయని సన్నిధిని అఖండ్డదీపము
4 అూూరాత్రమున్ను వెలుంగను పోట్నూరి పీటి వెలిగల-
5 ని అరుపవెలుమ కేశవాండిపిళ్ళ కొడుకు నల్లంజెట్టిపిళ్ళంగా-
6 రి కొడుకు సెటిపిళ్ళంగారు తమకు ఆయురారోగ్య-
7 అశ్వయ్యాభివ్రిద్ధియున్నుం బుత్రపౌత్రాభివ్రిద్ధి-
8 యున్ను ధనధాన్యసమ్రిద్ధియున్ను అనవరతమున్ను దేవ-
9 బ్రాహ్మణప్రసాదముం గలుగనూ శ్రీకూమ్మనాత-
10 దేవరసన్నిధిని నిరంత్తరమైన అఖండదీపము

11 నెలింగిడికొఅ్ఆకై పెట్టిన ప్రతిమ ఒకర్రటి ఈయ్యఖ-
12 ండద్దిపానకు నేతికై మల్లె చింగబోళ్ళని కొడుకు-
13 లు ఎత్తెబోయండున్ను కొమ్మనబోయండున్ను
14 ళిద్దలు అన్నందమ్మల గోచరానం బెట్టిన గొ-
15 ట్లెలు నూఱు లెళా ౧౦౦ ళి [అ]ఖండానకు నిత్యమున్ను అ-
16 ర్ద్ధనేతి లెఖను ఏండాదికి పుట్లు ర తూ ౧౦ ఈ లెఖను
17 ప్రతిసంపత్సరమందున్ను నెయి నగరం దెచ్చి కొల-
18 యంగలవాండు ఈయ్యఖండము ఆచంద్రార్కస్థాళి-
19 గాను నడపను తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష శ్రీ శ్రీ శ్రీ [1*]

No. 1185.

(*A.R. No.* 304 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST AND SOUTH FACES.

1 స్వస్తి శిశాకవర్షే మనురబిగణితే శాంగకృష్ణే దశమ్యాం
2 [శౌరే]వ్వారే సులగ్నే కమకపురపతేస్సన్నిధౌ దీపమేకం[।*]
3 ప్రాదాదాచంద్రతారం సచివజనవిధేర్దేవనాఖ్యస్య నూను[ం*]
4 శ్రీమత్పెమ్మాడిసంజ్ఞ[ఃకృ] స్వయమ[మ]లమఖండంధనాయుఃప్ర-
5 జార్థ్థం ॥ శకవరుషంబులు ౧౫౧౪ అగునేంటి ప్రతా-
6 [ప*] వీర శ్రీనరసింహదేవరు ప్ర[వ]ర్ద్ధమాన విజయరాజ్య-
7 సంవత్సరంబులు ౧౭ అగు శ్రాహి మార్గశిర కృ[ష్ణ] ౧౦ యు
8 శుక్రవారమున శ్రీకూర్మ్మనాథుని దివ్యసన్నిధిని అఖ-
9 ండదీపము ఆచంద్రార్కముగా తనకు ధ[ర్మ్మ]ప్ర-
10 జాసంపత్యర్థ్థమై నాగస్యగోత్రమున చెవ్వపగ్గడ కొ-
11 డుకైన పెమ్మాండిపెగ్గడ్లు పెటిన మోదాలు ॥ ౧౪
12 గొటియలు ॥ ౩౦ ॥ ఈధర్మ్మవు శ్రీవైష్ణవరక్ష [॥*]

No. 1186.

(*A.R. No.* 305 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*]శకవరుషంబులు ౧౫౦౭ గునేంట్టి మకర శుక్ల
2 ౪ యు గురువారమున హరితగోత్రుల్లగుచున్న ప్రయా-
3 గమంచ్చింగారి కొడుర్ర ఒడ్డాది శ్రీరంగ్గపెగడ్లు తమకు
4 ఆయుషార్ర్మ్యార్థ్థముగాను శ్రీకూర్మ్మనాథునిర్ర అఖండ్ద-
5 దీపము ౧ ట్టికి పెట్టిన మోదాలు ౨౪ ళి దీపదండ్డున-
6 కు పహింఁజింగా ఆచంద్రార్కర్ర్థస్థాళిగా చెడకుండం బెట్టిరి
7 ళి ధర్మ్మవు శ్రీవైష్ణవరక్ష [॥*]సంఖ్యాతే [2]

No. 1187.

(*A.R. No.* 306 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీశాకవర్షే శశికరనయనే భూమితే మీన-
2 మాసే శుక్లే పక్షేకర్ర[ర్*]వారే వసుతిథిసహితే సౌమ్య-

---

[1] The figure of a kettle-drum on a pillar is engraved below the inscription.
[2] The inscription is unfinished.

3 ధిప్లే సులగ్నే ॥ కూమేశస్యాస్తికేష్విన్సువిమలమచలం
4 దీపమాచంద్రతారం ప్రాదాత్పోలాఖ్యగోసన్సువిమల-
5 [సు]మతేవ్వ[ర్*]కిర్గోపస్య సూనుః ॥ స్వస్తి శ్రీ[॥*]శుభశాసనశక-
6 వరుషంబులు గఅఅగ ఆగుసేంట్టి మీనశుక్లాష్టమియు రవివా-
7 రము మృగశిర నక్షత్రమునాండ్డు శుభముహూర్తమునన్తు శ్రీకూ-
8 ర్మనాథుని దివ్యసన్నిధిని అఖండదీపము ఆచంద్రార్కముగా చె-
9 ల్లుటకు చింత్తపల్లి వంకిర్గోనారి కోడుర్ ప్రోలకోనారి కొడుర్ వేమన-
10 కోనరి పెట్టిన గొఆియలు పంభయింట్టి దీపము ఈ ధమ్మ[ర్*]వు సమ-
11 స్తపంచ్చదిరక్షు(ః) ॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1188.

(*A. R. No. 307 of 1896*).

ON THE FOURTEENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST, NORTH, WEST AND SOUTH FACES.

1 స్వస్తి ఓంనమోనారాయణాయ[॥*]ఉత్తుంగో గంగ్గవంశోస్తి ప్రశంసాభూ-
2 మిరుజ్వళః ॥ యాకరో యో మహీపాళరత్నానాం గుణశాలినాం[॥*]అన-
3 ంగభీమభూపాళ[ః*]తత్రాసీత్తేజసా రవిః । కించ్చాసౌ శీతలో నిత్యం సుహృ-
4 దాం సుధియామపి । వీరశ్రీనరశేహ్యదేవనృపతిభూపాళచూడా-
5 మణిస్తస్తాదావిరభూద్విరాబిగుణసద్రత్నాకరః । నాస్మిన్వి-
6 ష్వలతా జలాలిరపి నో నో దుష్టసతోత్కరో గాంభీర్యం త్తు తతో-
7 ధికం జలధిజాప్యాస్తే వినా మంథనాత్ । దేహసాహసమల్లవీరతిల-
8 కస్సామన్తచూడామణి స్తస్యాసీద్గుణరత్నరోహణగిరిశ్చిల్లస్య-
9 గోత్రోద్భవః । శ్రీసంత్తేశ్వరనాయకాదుదభవత్తైలోక్యదేవ్యా-
10 మసౌ చిత్రం తచ్చరితం మనాంసి హరతే భూయస్తథాప్యు-
11 జ్వలం ॥ శకవష[ర్*]ంబులు గంగఅ నే[టి] మకరశుక్ల గఅ యు సోమవా-
12 రమున ప్రతాపవీర శ్రీనరసింహ్యదేవర శ్రీభుజవర్ద్ధనగా శ్రీకూ-
13 ర్మ[ర్*]స్వామిదేవరకు దక్షిణదేశాధికార బడ్డకువరదేవుసాహ-
14 సమల్లండు పెట్టిన గండమాడలు నూటమూండు
15 తన ప్రిత్తియైన సాలివెండనన్చిన పుట్లు ముప్పయింటి
16 లెకర్ కొల్పు గర్నలు తొంబ్భయిటికి ఈ కొల్తురి పాలికడకు నిత్యముం
17 జేపటి పూజానంత్తరమ వీరశ్రీనరసింహ్యదేవర అవసర
18 మున ఆరగించ్చడి మడపెట్లు పది ఈమడపట్లకుం బెట్టిన క-
19 ంచ్చుతల్య గ ణ్ణ గండకొలవిస్యలు ఆ ట్టి లెకర్ం బెట్టిన తల్యలు పది ఈ చట్ట-
20 ము ఒకర్[ట్టి] పలములు పది తెంబ[గూ]ర ఒకండును అఖండదీప-
21 ములు రె[ట్టి]కిం బెట్టిన మోదాలు పంభయును ఈ మడపట్లపై
22 నెయి పెరువునకు మోదాలు పదియు వీరశ్రీనరసింహ్యదేవసంప్ర-
23 దాయముసానులు ముప్పుడ్రును మద్యలకొండ్రు ఆఱు వురును న-
24 ట్టువుం ఒకరుడు మొఖరి ఆవజకొండు కరడకొండు కహళకా-
25 ండు మేలినాయకుంగా సంప్రదాయమునకు మాడల పో
26 లిభోగము గొని ఆచంద్రార్కము గొల్వంగలారు ఈ సంప్రదాయ-
27 ము అరసి కొల్పించ్చెడు ఓఱంగావిల్లిదాసనాయకునికి తన ప్రి-
28 త్తియైన సాలివెండానయందు స్వన్నకుండలమున పుట్టండు
29 భూమియు ఈందుల తన తోంటలో ననూన్నీరు పోంకర్ చెట్లుతోడి
30 తోంటవ[ట్టు]ను ధారాపూర్వకముసేసి ఆచంద్రార్కము చెల్లున-

ట్టుగానిచ్చె ఈ సాహసమల్లుండు తన సేసిన ఈ ధర్మ్ము[ꣳ]వులు నిర్మూత్స-
య్యు[ꣳ*]మునం జెల్లునట్టుగా ఈ తిరుపతి శ్రీవైష్ణవుల అనభవించు-
వారికి కట్టంబెట్టి ఈ ఆరగించిన ప్రసాదతల్యలు పదింట్టిలో ఈ శ్రీవై-
ష్ణవశాశనికులకు ఏను తల్యలును స్వస్తైనబ్రాహ్మలకు ఏను తల్య-
లును ఈ బ్రాహ్మలకు వడ్డించ్చెడు పరిచారకునికి మూండు కుంచ్చా-
లుగాం చెల్లుంగ్గలది ఈ మొదలి మాడలకు ఎండాదిపాలిమాడ-
లు ఏంబ్బ ఈయెకండుమాడలకు జేసిన వ్యవస్థ [॥*]పూజా-
ర్థమై తిరుమజ్జనమునకు చందనము పుష్పాలు ధూపద్ర-
వ్య దీపమునకు మడపడ్డపై కట్టిఅమదునకు బిడ్యాల రెండు
అప్పాలు పదియింటికింగా ఏండాదికి నాలుపుమాడయ
ఏడు చిన్నాలుపాదికయ ఈ సంప్రదాయమునట్టపురికి జీ-
తము ఏండాదికి నాలుపుమాడలు ఎన్మిదిచిన్నాలును నిత్య నా-
లుపుకుంచ్చాలు కూడును తమలమొకర్ండును నెలకునాలు-
పు అప్పాలును మొఖగికి జీతము మాడలు మూండును నిత్య
రెండ్డు కుంచ్చాలు అడ్డ కూడును తమలమొకండును నెలకు అ-
పాలు నాల్వును మద్యలకాండ్రు ఆఱువురును ఆవుజకాండు
కరడకాండు కహళకాండు (కరడకాండు) మేలినాయకుంగా
పదుడ్రకు పేరు ఒకర్ణ్ణ నిత్య రెండు కుంచ్చాలు కూడును అర్ధ
తమలమును నెలకును అప్పాలు మూండును ఏండాది జీతకొల్చు నల్వ-
యిరెండు పుట్లు ఈ సంప్రదాయము కలుంగ్గ మండలనాయ-
కు కూంత్తులు ముప్పుండ్రకు ఈ పేరు ఒకర్ంట్ట జీతముకూడు-
ంగా కోల్చు ఏండాదికి కొల్చు పుట్లు నల్భయిరెండు వీగలకు నిత్య
రెండువిడ్యలును ఈ పేరు ఒకర్ణ్ణ నెలకు అప్పాలు మూండును-
గా ఈ సంప్రదాయమునకు ఏండాదికి కొల్చు జీతమునకుగా పాలి-
వల్లం జెల్లిన కొల్చుగర్సలు ఏంభ్బయేను పుట్లు రెంటికి పట్టుఒకర్ంట్ట ధాన్య-
ము పుటినేంచుమింట్టి లెకర్వైన ఇర్వయాఱుమాడలు నాలు-
పుచిన్నాలును ఈ సంప్రదాయమునకుం జెల్లెడు అప్పాలు వి-
డ్యాలకుగా ఏండాదికి మాడలు పదియను తల్యలు అవిసి-
న చికర్ంజెయ్యటకు మాడయ్యగా సవ్వర్వయమును మో-
దిలిమాడల పాలినిం జెలుంగలయది[॥*]గంగశంశనిజామాత్యా
యెన్నె కాళింగభూభుజ[।*] తేషాం పాదయుగం నత్వా యాచే మే
కీర్త్తిరవ్యతాం[॥*]శత్రురేవ హి శత్రు[ः*] స్యాధర్మ్మః శత్రున[ꣳ*]కస్యచిత్ । పిర-
కష్మటా శ్రీభండారమునం బెట్టిన గండమాడలు నలుభఒ-
కర్ణ్ణిపాలి ఈమాడలు ఇర్వయింటికి ఈక్కుంద్ది వ్యవస్థన ఇర్వండ్రు
సానులు ఇద్దఱు మద్దెలకా[ం*]డ్రకు సిరలతోడి చలివిసంపదలు జీ-
తభుక్తులు చెల్లునట్టుగాం బెట్టితి ॥ శతృణాపి క్రితో ధర్మ్మ పాలనీ-
య్యు[ः*] ప్రయత్నతః । శత్రురేవ హి శత్రు[ः*] స్యాः ధర్మ్మః శత్రున[ꣳ*] కస్యచిత్ [॥*]

No. 1189.

(*A.R. No.* 308 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST FACE.

స్వస్తి శ్రీ [॥*]శాకాబ్దే బాణతకార్ణ్ణశశిసంఖ్యాగణాన్వి-
తే॥ శ్రైష్ఠే మాసి ద్వితీయ్యాయాం శుక్లపక్షాకర్ణ్ణవారకే ॥

3 గంగమాంబామహాదేవీ కూర్మ్మేశే భక్తిసంయుతా॥ ప్రాదాదాచం-
4 ద్రతారాకర్ణం దీపహస్తాం సుశోభితాం॥ కూర్మ్మస్యాగ్రే ప్రదీప్యర్థం ప్రతి-
5 మామప్రతివభాం॥ పుత్రపౌత్రాభివృద్ధ్యర్థం నరసింహ్యాము-
6 హీపతేః॥ మకుటం రత్నసంయుక్తం కర్ణపత్రద్వయాన్వితం॥ అ-
7 చ్ఛప్రభాభిరాపూర్ణమ్ముక్తాహారస్య సస్తకం॥ చోళిమాలా [ం*] తథా-
8 ప్యన్యా[ం*]ముక్తాహారం సముజ్వలం॥ సువర్ణపాత్రమేకం చ ఊర్ధ్వపు-
9 ండ్రద్వయం శుభం। గంగమాంబాకృతో ధర్మో వైష్ణవైః ప్రతిపాల్యతా-
10 ం॥ అత్రైర్భగవద్భక్తైర్ధ[ర్*]మ్మ పాలనకాంక్షిభిః॥ శకవర్షంబులు
11 ంఒxసున్నేటి జ్యేష్ఠ శుక్ల ద్వితీయ్యయు రవివారమునాండు
12 గంగమహాదేవింగారు తమకు పుత్రపౌత్రాభివృద్ధిన్ ఆయు-
13 ష్కార్మ్యార్థసిద్ధిన్ ప్రతాపశ్రీ వీరనరసింహ్యదేవమహారాజు-
14 లకున్ను దీర్ఘాయస్మత్పుత్రావాప్త్యర్థము రాజ్యాభివృద్ధిగా-
15 ను శ్రీకూర్మ్మనాథుని సన్నిధిని అఖండదీపహస్తవ్రతిమన్ను న-
16 వరత్నాల మకుటమున్ను ముత్యాలహారాలు 2 పహిండికుడు-
17 క ం చోళిమాల ం ముత్యాలహార ం చిన్నాలు ఆ ఇవి సమర్పించి-
18 రి॥ ఈ ధర్మము తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరకు॥ శత్రుణాపికృతోధ-
19 ర్మ్మ ఃపాలనీయోయ్ మనీషిభిః ॥ [1]

No. 1190.

(*A.R. No.* 309 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శాకాబ్దే శ్రుతిసింధునేత్రధరణీసంఖ్యాస్వ-
2 తే మార్గ్గకే మాసే మంగళశుక్లపక్షదిపసే ఏకాదశీసం-
3 యుతే॥ వారే కావ్యదినే నృశింహ్యనృపతేర(ం)ర్ధాంగలక్ష్మీ
4 ముదా గంగ్గాంబా స్వమనోరథస్య సుళగా సిద్ధ్యై ప్రదాతర్చ్చపీ॥
5 ధూపే రౌప్యమయేవసానసమయే కించిత్ చతస్రం ద్వయం తీరం
6 సర్పియుతం సమర్పితుమలం సిద్ధ్యై ప్రదాద్వింశతిం॥ ధేనూనాం దశ-
7 పంచ విక్రయవిధాదత్వాథ నిషార్కాః పునః పంనైతే దశమల్ల-
8 సమ్మితమయ[ం] ని(ం)త్యం చ భక్త్యా హరేర్[ఃక*]॥ ధూపకాలే చ కూర్మ్మస్య
9 దివ్యకోలధరో ద్విజో॥ శ్రీపాదలు రెండు పద్మ మొగ్గల మా ం పద్మపు-
10 వులు రెఅ పహిండి మొవలిపోకులు ం పహిండి రచనగరయలు
11 ర॥ విజనం స్వర్ణదండం చ ధారణే కొట్టినామత॥ జగనాథునిక్ర-
12 తూ మెండు ప్రసాదమున్ను అప్పము ం విడియము ం జీతము గండమా ం
13 విల్లపిల్లకోటికి తూ మెండు ప్రసా[ద]ము అప్పము ం విడియము ం జీ-
14 తము గండమా ం జియ్యంగారి అనంతునిక్ర ప్రసాదము తు ం అప్ప-
15 ము ం విడియము ం జీతము గండము ం ఈమూపురకున్ను ఇం-
16 తవటు శ్రీభండారమందు మల్లలు ము 3ఒ మాడలు పెటి-
17 న్నారు ఆచంద్రార్కముగాను చెల్లింపగలారు ॥

[1] The other half of this well known verse is omitted.

No. 1191.

(*A.R. No.* 310 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవ-
2 రుసంబులు ౧౭౭౧ నేటి పిరాదిపిర నరనారసింహ్యాదేవ విజ-
3 యరాజ్యసంవత్సరంబులు ౭౮ గు శ్రౌహి ధను శుక్ల పకాదసి
4 మంగళవారమునాండు । కొమ్మిదేవండ్రంగారు తమకు ఆ[యు*]ష్కా-
5 మ్యార్థముగాను ఉభయదీపాలందు పట్టంగలారు । ఈ దివ్యభో-
6 లు రెండును తొరెసింగునాకు । అప్పలపురా ఈ తొరసిం-
7 గాయకు ప్రసాద తు ౧ అప్పము ౧ విడియ ౧ జీతము గండమా ౧
8 అప్పలఘురాకి ప్రసాదము ౧ అప్పము ౧ విడియము ౧ జీతము-
9 గండమా ౧ ఈందులకు శ్రీకూర్మనాథుని శ్రీబండారము-
10 నందు పెట్టిన గండమాడలు ౩౮ చిన్నలు ౪ ఈ దీపన-
11 కు నెఱ నిత్య అడ్డ ౧ ఈ లెక్కను పెటిన మొదలు ౫౧ ఈ దత్త-
12 ము ఆచంద్రార్కముగా చెలింపంగలారు ఈందులకు తిరుప-
13 తి శ్రీవైష్ణవగజ శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*] ముప్పండ్రు శ్రీవైష్ణవనాయ-
14 కులు యెత్తంగలారు ఒఖ కుండ్ల ౧ కంస్తాలి నాయకు-
15 లు మువ్వురున్ను ఒఖ కుండ్ల ౧ ఆపననంబింగారు మంచ్చు-
16 నంబింగారు ఒఖ కుండ్ల ౧ విన్నపము చేయువారు ఆం-
17 డమ్మంగారు అప్పల్లంగారును ఒఖ కుండ్ల ౧ [॥*]

No. 1192.

(*A.R. No* 311 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 శాలివాహనశకేగతాబ్దే ౧౭౮౮ అగు-
2 నేటి క్రోధననామ సంహ్యత్సర ఆ-
3 శ్వీజ శుద్ధ ౧౪ మి సౌమ్యవాసర-
4 మందు శ్రీశ్రీశ్రీకూర్మనాథ-
5 స్వామివారి చరణసన్నిధికి జయ-
6 పురం లేటు జమీదారుగారయ్యను
7 శ్రీవీరక్రసుదేవుమహారాజులు-
8 ంగారి ద్వితీయ్యపుత్రులమ-[1]
9 యిన శ్రీకృష్ణచంద్రదేవుమహా-
10 రాజులుంగారు అనే మేము హా-
11 జరులమై శేవిస్తిమి ॥

No. 1193.

(*A.R. No.* 312 *of* 1896).

ON THE SEVENTEENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 శకవరుషంబులు ౧౭౪౩ అగునేంటి మేష కృష్ణ గురు-
2 వారమున శ్రీకూర్మనాథుని భోగపరీక్షలు శ్రీన-
3 రసింహ్యదాసుపండితుల అధికారమున శ్రీరామా-
4 నుజయ్యంగారుకు పరవసము తూఱుపున పా-
5 లచెట్లుతోడి తోంటకు కాలోచ్చిత మూల్యము పెట్టి వి-
6 ల్చి శ్రీకూర్మనాథునికి శ్రీబండ్రావసము చేసిరి ఈ బ్రిందా
7 వనము చేశడి ఈద్దఱు శ్రీవైష్ణములకున్ను ప్రసా-

[1] There is a star engraved before లమ.

8 దకూడు లూములు రెండు ఈ ఆచంద్రార్క్ష్యస్థాయిగాను
9 చేలేడిఅటుగాను శ్రీభండారమునకు తొమ్మిది మా-
10 డలు కట్టుపెట్టి పడసినారు। ఈ ధర్మ్మము చ్చెలుటకు
11 తిరువతి శ్రీవైష్ణవరక్ష ॥ శ్రీశ్రీ॥ వంద్దే మునిం మ-
12 నివరం యెతిరాజరాజం వేదత్రయం త్రివిధదండవ-
13 దగ్రహీతం [।*]రామానజం(।)సకళవాదనివారశస్త్రం శాఖా-
14 సహస్రసరసీవనమత్తభృంగం[।*] పవంవ్విధమైను-
15 న్న శ్రీఎంబెరుమానారు తీర్త్తకరులైన శ్రీరామాను-
16 జజీయ్యంగారి సమప్పణ ॥ శ్రీ [॥*]

No. 1194.

(*A.R. No.* 313 *of* 1896).

ON THE EIGHTEENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, WEST FACE.

1 శ్రీసకవరుసంబులు ౧౩౭౭ అగు నేటి
2 భాద్రపద సుధ తితీఆ సనివరన। పిర్శ-
3 గజపతి గడుడేస్వర ప్రతపకపిళేస్వర-
4 దేవంకర విజయరజ్యసమస్థ ౨x స్రాహి క-
5 ళింగపరోక్ష శ్రీకుండ్డళేస్వరమహాపాత్ర-
6 ని అధికరన। భోగపరీక్ష చెంగమనథని అ-
7 దిట్టానమందు। కుండళేస్వరమహపత్రుని
8 ఆయుస్యకామర్థము సిధిగాను శ్రీకుమ్మనా-
9 థునికి। ప్రతిదినము పవిత్రములాగి అ-
10 ఇనటుగాను। కడుసికగోత్రుండు ఆఇన
11 వలభయ్యాగారికి। పురువద్దత్థము ఖ-
12 ల[మై]నది। ఉధరింపి। పాతమరిబం-
13 ధలోను। పుచెండు క్షేత్రము। ప్రసద-
14 ము తుముండూ।ఆచంద్రార్క్ష్యస్థాహిగా ఉ-
15 డగలదు। ఇ దత్తము తిరుపతి
16 శ్రీవైష్ణవరక్ష। స్వదత్తం పరదత్త-
17 ం వ ప హ రేతు వసుంధరీ[॥*]శస్థివర్ష్యసహ-
18 సణి విస్టయా జాయతే క్రిమి[॥*]శ్రీశ్రీశ్రీ

No. 1195.

(*A.R. No.* 314 *of* 1896).

ON THE NINETEENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 ప్రతాపవీర శ్రీనరనారసింహ్యదేవస్య ప్రవర్ధ(ర్ద)మాన విజ-
2 యరాజ్యసంవ్వత్స ౨ శ్రాఇ। రిషభ శుక్ల పొన్న్మి సోమ-
3 వారమున। శ్రీకూమ్మనాథుని భోగపరీక్ష నరసిం-
4 హ్యాదాసుపండితుల అధ్ధికారమున నరసింహ్యపురా-
5 న [మా]రుమజీ తనకు ఆయుష్మర్మ్యార్థ్థముగాణు శ్రీకు-
6 మ్మనాథునిక్ష పెట్టిన మోదాలు ౨x। అఖండదీపము ౧॥ ఈ
7 ధ్ధర్మ్మమునకు తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష ॥ శ్రీశ్రీ ॥

No. 1196.

(*A.R. No.* 315 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవరుషంబులు ౧౨౭౬సునేంటి ప్రతాపవీర-
2 భానుదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసం[వ*]త్సరంబులు 3
3 శ్రాఈ భాద్రాపద శుక్ల ప్రతిపదా పండితవారమున శ్రీకూమ్మ-
4 నాథనిక్ష అఖండదీపము ఒకరింటికి డాకలాన కూనపనాయ-
5 ండు తన కొడుక్ష అస్యవనాయునిక్ష అధ్రిష్టముగాను పిరియ్య గో-

6 విందబోయిని కొడుకు కొమ్మనబోయిని గోచరాన ఆచంద్రస్థాయి-
7 గా చెల్లుటకు పెట్టిన మోదాలు ౩x ఈ దీపానకు స్థంవత్స-
8 రప్రతిని నెయి పు ౧ పదిపేందుము[నె] ౧x పోయంగలాండు
9 ఈ దత్తము తిరుపతి శ్రీవైష్ణవర[క్ష] శ్రీశ్రీశ్రీ[॥*]

No. 1197.

(*A.R. No.* 316 *of* 1896).

ON THE TWENTIETH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 శాకాబ్దే రసపాణినేత్రధరణీసంఖ్యాన్వితే చైత్రకే మాసే
2 శుక్లయుతే దినే ప్రతిపది శ్రీసూర్యవారాన్వితే । ప్రాదాత్ బాల-
3 సరస్వతీతనుభవా శ్రీకూర్మనాథాయ సా హ్యాఖాంబా పు-
4 డిశాసిపారవసతిష్ణున్నిమ్మమాత్రం వసు । శ్రీవత్సగోత్రస్య
5 చ తయా ప్రదత్తమేతత్సువర్ణం వరవర్ణపుర్ణం [।*]ప్రత్య-
6 గ్రహాతూర్మపురాధినాథస్వఖండదీపాయ పర[ం*] చిరాయ ।

No. 1198.

(*A.R. No.* 317 *of* 1896)

ON THE SAME PILLAR.

1 శాకాబ్దే గుణశైలవహ్నివసుధా-
2 సంఖ్యాయతే వత్సరే(।)మాఘే మా-
3 సి చ పంచమీగురుయుతే కుంభే స్థితే భా-
4 సుర్-రే । వీరశ్రీకపిశేంద్రరాజతిలకాభీ(ం)ష్టా-
5 ర్థసిద్ధ్యై సదా(।)త్రైలాదానకరప్రసం-
6 గ్రశమనం త్వాచంద్రమాతానకం ౧ ।
7 కపిశేంద్రమహారాజ్యే వత్సరే చ
8 ప్రజావతౌ । కళింగనగరాధ్యక్షో హే-
9 మవాస్థరపి శుభౌ ।౩ శ్రీకూర్మనా-
10 థపరిచారకరక్షణాయ లోకోపకార-
11 కమిదం పగలోకసాధ్యం । త్రైలాభిధానమతి-
దుష్కర--
12 రకర్మ తాభ్యాం త్యక్తం కళింగనగరప్రతి-
పాల-
13 కాభ్యాం । ౩ తతో దీపస్థమధున దేవతా-
నాం చ సం-
14 న్నిధౌ[।*] కోశే శ్రీకూర్మనాథస్య దీ-
15 య్యతే దీపమూల్యకం । ర । [॥*]

No. 1199.

(*A.R. No.* 318 *of* 1896).[1]

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 [1]స్వస్తి శ్రీ [*]శకవర్షంబులు ౧౩౭౩ అగునేంట్టి ప్రజాప-
2 తిచంవ్సర మగ శుక్లపంచమి గురువారనను
3 కళింగపతిశ్రీలు హేమకరాపాత్రుండును రవిబా-
4 సపటానాయుండును ఇద్దఱున్ను శ్రీకూర్మనాథదే-
5 వరకు యిరువఱిపనుపూట్లు క్షేత్రము భండార-
6 న కలంపి గ్రామనకు నున్యవిడిచిరి । స్వదత్తం
7 వా పరదత్తం వా యో హరేత వసుంధరా । షష్టి-
8 వర్షసహ[స్ర*] ।శణి విష్ఠాయాం జాయతే ।కిమి।

[1] This inscription is a Telugu version of A.R. No. 317 of 1896, above. The figures of a crescent and the sun are engraved at the end.

No. 1200.

(*A.R. No.* 319 *of* 1886).

ON THE TWENTY-FIRST PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ంఒఒ౭ గునేంటి ప్రతాప
2 వీర నరనారసింహ్యదేవస్య ప్రవర్ద్ధమాన విజయరా-
3 జ్యసంవ్వత్సరంబులు ౨౩ శ్రోహి కుంభ శుక్ల ప్రతిపద
4 బుదవారన శ్రీకూర్మనాథనికి పాటునూరిపేటి ముక్తమ
5 చామి నేని కొడుకు అనంత్తమనేండు ఆచంద్రార్కముగా అ-
6 రదీపానకుం బెటిన గొఱియలు ౨x యీ ధర్మ్మవు తిరుపతి
7 శ్రీవైష్ణవరకు [॥*]

No. 1201.

(*A.R. No.* 320 *of* 1896).

ON THE TWENTY-SECOND PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 శ్రీశకే వేదశైలేత్రిశతిపరిమ లే। [మా]ధ-
2 వీమఃశతిథ్యాం పంచ్చమ్యాం భానువారే। గణక-
3 కులమణి। కుమ్మనాథస్యపురియాం। హీరా-
4 దేవీ చ మా(ఃతా। భవతు భువిపితా। యశ్చ
5 గోవిందదసా। శ్రీమాన్నాగశర్మ్మగోత్రే విచర-
6 తి దధునా(ం)చోతక్కళే దివ్యభాగే। డోళామండ-
7 పనిమాణం సాక్షాదాచంద్రతారకం। మ-
8 ధ్యానకల్పవృక్షోయం। సింగనాఖ్యో గుణాకరః[1] [॥*]

No. 1202.

(*A.R. No.* 321 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 శ్రీశాలివాహన శకసంవ్వత్సరములు
2 వెయ్యేడు నూటాముప [దా]ను వెళగను [ప్రె]
మోదూ-
3 తహయన వైశాఖశుద్ధ తృతీయార్కశుభది-
4 నమున ముగశీర్షనక్షత్ర మేషలగ్నమునందు
5 శ్రీకూర్మనాయక శ్రీపదములు సంత్తతంబును
బూ-
6 జరిగించుమనుచు చామలశీతారామమ-
7 హీనురునకు మృత్యుగోత్రభవుడు మండల
8 తంమంన్న సుందరపురవృత్తి నూర్యసో-
9 మలెంత్తగాలముండు రంత్తవర్య[ం*]తము
10 నాత్మపుణ్య కీర్తులఱ నాసగె। శ్రీ

No. 1203.

(*A.R. No.* 322 *of* 1896).

ON THE TWENTY-THIRD PILLAR IN THE SAME MANDAPA, NORTH, WEST AND SOUTH FACES.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*]శాలివాహనశకే గతాబ్దాः ంఒంx కాంగ్లా
2 శ్రీమత్తూర్మపురే సమస్తభువనఖ్యాతే మహోయత్నతః
3 శ్రీరామం నిజలక్ష్మణేన సహితం కర్త్తుం మహావైభవాత్ [*]

4 శ్రీరామానుజలక్ష్మణస్య సుతనోర్భక్త్యాశు కూర్తాలయే
5 సన్నైశ్వర్యయుతే సమస్తశుభదే లోకైకనేత్రోత్సవే । ౧
6 శ్రీమద్భావ్యకులాబ్ధిసోమసుమహావేదాంతవర్యస్సదా
7 స్వాచార్యైకమనాస్సమస్తగుణయుక్ శ్రీమత్స్వభాన్వా(ం)వ్వయే [।*]
8 వర్షే మాసి చ జేష్ఠసంజ్ఞని నిజే చిత్తాభ్యయుక్తే శుభే
9 శ్రీమత్సద్దశమీదినే శుభకరే వారే చ సోమస్య వై । ౨
10 సర్వోత్కృష్టమపూర్వవస్తునిచయైః కృత్వా ప్రతిష్ఠాం శుభాం
11 తత్పూజాదిమహోత్సవం సమతనోత్సతీకృతిపృథ్వ్యై సదా ।

12 పూర్వం మహారాష్ట్రజనైర్హృతోభూ । త్సామిత్రిరాజ్యా-
13 గ్రతపీవదుగ్రైః । తదాప్రభృత్యేవ స రామదేవః । మ-
14 హోత్సవస్థోపి బభౌ నకహిఁచిత్ । ౧ । విజ్ఞాయ తచ్ఛేదవి-
15 దాం వరిష్ఠో । వేదాంతవర్యస్తపూర్వకరోత్ప్రయత్నం । శ్రీలక్ష్మ-
16 ణస్యాపి కృతౌ శుభాయాం । సమస్తరాజన్యవరైరసా-
17 ధ్యం । ౨ । శ్రీశంకరాఖ్యం రథకారమాశు । సమాహ్వయా-
18 మాస సురామతీర్థాత్ । లేనైవ సర్వోత్తమశిల్పిసంవి-
19 దా । స కారయామాస సులక్ష్మణాకృతిం । ౩ । [illegible] । రాయా-
20 చార్యకృతానాదౌ । శ్లోకాన్ లిఖితవానహం । తతోమద్రచి-
21 తాః పద్యాః । లిఖితం చ్ఛాంధ్రభాషయా[1] । ౧ । ఆదిన్యాధ్వ్రలఘు-
22 పతిని రామానుజాన్వయిపుత్రి । న్యేదిన్మోదంబున సితగిరి-
23 న్నిల్పినంత్తన్మహారాష్ట్రుల్ దాస్సామిత్రిశరగోనినన్రూఢిగావింప్ప భా-
24 ష్యం । వేదాంత్తాచార్యులు మగిడి దా వేడ్క-తో జేయుమంన్నన్ । ౨ ।
25 కాకుస్థవంశజానుజు । చేకొని హరిభక్తులెల్లసేవించుటకై [।*]
26 శ్రీకూర్మక్షేత్రంబ్బున । వాకలపుడిశంకగురుండ్డు వరుస సృజిం-
27 చెనూ । ౩ । అరయగ శాలివాహన శకాబ్దములిర్వి పదారునూర్లపై
28 నిరవుగ నెన్బదేను గతియించిన వెనక్ స్వభానునామవ । త్సరనిజ-
29 శుక్రశుద్ధమున సాధకమా దశమిన్మృగాంకవా । సరమున చి-
30 త్తయంద్దు నతిసౌఖ్యతసల్పిరి పూజ లత్తులనూ । ౪ । [illegible] శ్రీకూర్మే-
31 శ్వరుసాక్షిగ । మాకిచ్చిన భూమి కలదు మహిలోనెవరైనన్ । బూక-
32 రమున లేదనినను । చీకాదని నడుపవలయు క్షితిపతులైననూ[2] ॥
33 తొలితను రాయాచార్యులు । వెలయగ శ్లోకములు జెప్పి వెనుకను ప-
34 ద్యం । బ్బులు నే తెలుగునజెప్పితి । సలలితకవి జదివి రెం[ట్టి]జాడలనెంచ్చు-
35 నూ । ౬ । పరగనీరాతి పడమటిపలకయంద్దు । పజ్జి తడబడి చెప్పి-
36 యు పంక్తి మగిడి । చెకిర్-నాడను ననుఁ ద్దసేయ వలదు । కలవుచేత-
37 ప్పులని మది తెలియవలయు ॥ ౭ ॥ విగ్రహంబు చేసి వెలయంగ పద్య-
38 ముల్ । జెప్పి స్తంభమునను చెకిర్-నాడ । యొప్పుతప్పులున్న నుత్తములగు-
39 వారు । సంస్మృతించ్చువలె నసంవ్యాపడక । ౮ । జగద్గురవేనమః । శ్రీ [।*]
40 ఆదిన్యాద్యుల్ రఘుపతిని రామానుజ భూమిపుత్రి । న్యేదిన్ మోదంబున సితగిరిన్ నిల్పి-
41 నంత్త మహా । రాష్ట్రుల్ దా సౌమిత్రి శరగోనినన్ రూఢిగావింప్ప భాష్యం ।
42 తొలిపద్యంలో అక్షరసంధు తెలియనివాకి[ఁ] తెలిసేటందు కీమూడుచరణములు
43 మళ్లి పాల్లులు విడ జెకిర్-నాడను ॥

---

[1] Above the line is found the following in small characters :—యీ వచనం ప్రక్షిప్తం.

[2] The figure of a lamp stand is engraved here.

No. 1204.

(*A.R. No.* 323 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR SOUTH, EAST, NORTH AND WEST FACES.

1 స్వస్తి శ్రీశాకవర్షే మణిశశిరవిగే శ్రావణే శుక్లపక్షే ప-
2 ంచమ్యాం జీవవారే కమఠపురపతేరక్షయాగారమధ్యే[।*]
3 దోసాదిత్యస్యసూనుః ప్రబలగరుడనారాయణాఖ్యస్స
4 దేవః ప్రాదాచ్చంద్రతారం సముచితసువనం సర్వ్వస-
5 ంపత్సమృద్ధ్యై। వందివ్రాతనిరంత్తరప్రతినుతస్సామ్రాజ్యద్యశ-
6 సంహతివ్వీరశ్రీనరసింహ్యదేవనృపతే స్సాంబ్రాజ్యస-
7 ంవ్వాహకః। ప్రత్యర్థిక్షితిపాలపక్ష్మళదృశాం వైధవ్య-
8 దీక్షాగురుః శ్రీనారాయణదేవ ఏష జయతి ప్రఖ్యా-
9 తదోవ్విక్రమం॥ దశపలియరాణాం నైవేద్యం సమర్పణక-
10 ల్పితం ద్విదశసహితం తాంబూలానామపూపదశద్వయం[।*]
11 తదుపకరణైన్నానారూపై స్సమప్పితమస్మాభిం కమ
12 ఠపతయే విశ్వామత్తృస్తుతాయ సమప్పితం॥ స్వస్తి శ్రీ [॥*]
13 శకనరుషంబులు ంఅంగ గునేండు పిరశ్రీనరసింహ్యదే-
14 [వ*]స్య ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవత్సరంబులు అ3 గు
15 శాహి కకార్క్కటక శుక్ల ఇ గురువారమున శ్రీకూర్మ్మనా-
16 థుని శ్రీభండారమందు। దోసాదిత్యదేవని కొడుకు అవుచు-
17 న్న భుజబళభీమ గరుడనారాయణ దేవపడిరాయలు
18 రాత్రింట్టి భూపానం త్తరమ నారాయణభోగమున ఆరగించ్చు
19 మడపండ్లు ంం పాయసముతలియలు ఎఴ వడములు ఈరువై
20 పానముకలశలు ఏను విడ్యాలు ఈరువఈ ఈంత్తవట్టు ఆచంద్రా-
21 ర్క్కస్థాయిగా చెల్లుటకు పెట్టిన గండమాడలు రంట్టకి వడియలా-
22 న సరియక్షేత్రము విల్చి పెట్టినాండు ఈ పాయసమునకు పెట్టిన
23 మోదాలు అఇ అఖండదీపము ంట్టికి పెట్టిన మోదాలు అx గా మోదాలు
24 xం ఈచ్చిన ఈతనికి ఆయురారోగ్యైశ్వర్య్యాభివృద్ధిగా చెల్లం-
25 గలయది॥ ఈ ధర్మ్మ[*]వు తిరుపతి శ్రీవైష్ణవనాయకులులో
26 పైన పంచ్చాధుల రక్ష॥ కింపూరుషాస్సరపతేరివ చంద్ర
27 మూలిప్రాలేయకుందకుముదేందుసమానకీర్త్తే। నారాయ-
28 ణాఖ్యపడిరాయ చవప్రశస్తిం। గాయంతి వందినికరా శ్రవణాను-
29 కూలం॥ ఈ ప్రసాదములోను చెల్యడి మన్నణలు। అధికారులుకు కు అ
30 వడము ం। శ్రీవైష్ణవ నాయకులకుకు 3। వడము ం అ ర॥ స్థనాపతు-
31 లుకు అ వడము ం। నంబ్యరులు వడము అ। ఏకకి శ్రీవైష్ణవులు
32 కు ం ఆ ం వడము ం। గంగ్గధరపండితులు కుంచ్చలు రెండు వడము-
33 ఒకర్కండు కాళింగ్గనాయకులు కుంచ్చ రెండు వడము ఒకర్కండు శ్రీక-
34 [ర*] ణాలు వడము ఒకర్కండు విద్యమంత్తలు వడము ఒకర్కండు పా-
35 త్ర వడము ఒకర్కండు ఈంత్తవట్ట ఆచంద్రార్కా[ల*]స్థ ఈగాను చె-
36 ల్లంగ్గలయది। ఈ మన్ననలు ఎవ్వరు హరింత్తురు వారు మహాపాత-
37 కము[1]

---

[1] The inscription is left unfinished. A separate line below reads :—
స్థనపువారి సనుములేమున అసుకి గార్యలు 30.

No. 1205.

(*A.R. No.* 324 *of* 1896).

ON THE TWENTY-FOURTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే రవిభాణసాగరయుతే పౌషాదిశుక్లే దినే వీరశ్రీ-
2 వరభానుదేవనృపతి [ఃక*] శ్రీశుమ్మ్ణనాథయ హి[ఃక*] వీరశ్రీనరసిహ్మదేవ
3 నృపతేశ్ఛాయాంచ గంగాంబికా(॥)చ్ఛాయాం దీపకళాధరాప్పితకరాం ప్రాదా-
4 ప్తితాపోన్నతః ॥ వీరశ్రీభానుదేవస్య ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యతృతీ-
5 యాంకే మకరస్థేరసౌ పౌష్యే శుక్లప్రతిపది భృగువారే శ్రీమతే కూ-
6 శ్మ్ణనాథాయ శ్రీవీరభానుదేవనృపతి[ఃక*] స్వాభీష్టాప్తయే నిరం-
7 తరాఖండప్రదీపప్రజ్వలనాయ ఏకైకదినంప్రతి భోగపురే ఆ-
8 డద్వయగవ్యమ్ముతప్రదాపనాయ ఏఱుదవిసయే తోటిగ్రామే ప్రీహిభూ-
9 మిమద్యే అదరామాఖే వాటికత్రెయ్యం మాణద్వయం ఆడద్వయ-
10 ంచ్చ చతుర్దిక్కు నుద(రి)శ్ఛనాంకితశిలాప్రతిష్ఠాపనం కృత్వా క-
11 ళింగపరీక్షస్య పురుసోత్తమజియ్యనస్య వెపరణకాలే భోగప-
12 రీక్షకస్య నారాయణమహాసేనాఽతిరథికాలే ద్వారనాయకస్య కేశవ-
13 నాథపండితస్య హస్తే ఆజ్ఞప్తరస్వరం ఆచంద్రార్కదత్తం పతత్
14 దీపప్రజ్వలనం కాళింగనా[యక*]కైఃకరణీయ్యం ఇదం శ్రీకాయ్యజాతం శ్రీ-
15 వైష్ణవజనైస్సంరక్షణీయ్యమితి శ్రీ శ్రీ శ్రీ[॥*]

No. 1206.

(*A.R. No.* 324-*A of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శ్రీ కండ్లాళాన్వయవార్ధిచంద్రుడను రంగ్గాచా-
2 ర్యపుత్రుండ్లు గోవిందాచార్యుల కృష్ణమార్యసు-
3 తసాధ్వీరాగమాంబాఖ్యకానంద్రప్రాణసఖుండ్లు
4 వైష్ణవుడ అంణ్ణ[ంక*]గ్గారునాముండ్లు సచ్చంద్రజ్ఞం-
5 డ్లను శేషభూధరనివాసా శ్రీవివాసా హరీ ॥

No. 1207.

(*A.R. No.* 325 *of* 1896).

ON THE TWENTY-FIFTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, SOUTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవప[ఃక*]ంబులు ౧౩౦౧ అగునేంటి కార్తిక కృష్ణ దశమి-
2 ని గురువారమున స్వస్తిశ్వరమహాపాత్రుల కొడుకు పాత్ర శంకర-
3 జియ్యనంగారి దత్తము ॥ శ్రీశుమ్మ్ణనాథుని ఉభయభూపాల-
4 యందును చామరకొల్పు ఒకరంట్టికి కొల్వను శ్రీభండారమం-
5 దును పద్మనిధి గండమాడలు ఎం పెట్టి క్రయముగాం గొనిపెటి
6 ఈ దత్తము ॥ కత్తులభూమాసాని ఆచంద్రార్కస్థాఈగాను కొల్వ-
7 ంగట్లు ఈ కొల్పునకు ॥ నగరను ప్రసాదము తూ ౧ అప్పాలు
8 ౧౫ విడియాలు ౩౦ జీతము గడమా ౧ ఈ దత్తము శ్రీవై-
9 ష్ణవరక్ష శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1208.

(*A.R. No.* 326 *of* 1896).

ON THE TWENTY-SIXTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, NORTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శాకవర్ష[ం*]బుబు గెంగ అగునే . . . .
2 నరసింహ్యదేవన్నపతేస్తార్త్తీయ్యకేంకే ఘటామాసే బ్రహ్మదినే . . .
3 హితే స్వప్నేశ్వరస్య ప్రియా । చుగ్గాఖ్యా కమ[శే]శ్వరస్య పురతః ప్రాదాదఖండ
. . . .
4 దీపం వంచ్చితసిద్ధయే ప్రతిదినం కల్పాంత్తమత్యుజ్వలం । వీర . . .
5 సింహ్యాదేవస్య ప్రవర్ద్ధమాన విజయరజ్యసంవత్సర . . . .
6 ంకే చిహ్నమానే కుంభశుక్లత్రితీయాయాం గురువారే . . .
7 గపతీకక మహాపత్ర శ్రీస్వప్నేశ్వరాజ్యనాంకస్య భార్యయా . . .
8 వ్యశ్రీకూర్మ్మనాథదేవస్య సంన్నిదౌ అహోరాత్రం అఖండదీప . . .
9 లయిత[ర] దత్తపవర్న్నసంఖ్య మల్లమాఘష్టకస్య ద్విగుణవ్యవస్థ . . .
10 డమాఢాష్టాదశ భవంతి । ఎషా ప్రతిమాసం పదుకా ఏక చిహ్నకత్రయా[వ్య] . .
11 స్థయా ఏకస్మిన్వత్సరే మాఢత్రయం అష్టౌ చిహ్నకాని ద్వే పాదుకె చ వృద్ధి .
12 తి । అస్య(ః) ప్రతిదినం భాండారాగారె దాతవ్యతైలాద్ధైకవ్యవస్థ[యా] . .
13 న్వత్సరే ఖారిచతుష్టయ దశద్రోణపరివితం తైలంభవతి । అస్య ఏకైకపాద . . .
14 డద్వయద్వయవ్యవస్థయా మాడత్రయం పట్టిహ్నాని । [వి]వశేరావస్య పదు . . .
15 యం । దీపదశేయా చిహ్నకద్వయం । ఏవం సంభూయ మఢత్రయం అష్టౌ చిహ్నా
కాని . . .
16 దు[మ్] । అనయా వ్యవస్థయా మీప[ః*] స్థాపితః ॥

No. 1209.

(*A.R. No.* 327 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీసాకవర్షే మునినయనకరజ్యోమితే జ్యేష్ఠపత్రే శుక్లే ప్రా-
2 దాస్తృతీయాయుతగురుదివసే శ్రీపతేః కూర్మ్మమూర్త్తే[ా*]
3 దీపాయాఖండ్డితాయ ప్రదతె గుణవతీః పంచ్చవింశత్యనూ-
4 నా ధేనూ[ః*]శ్రీకూచనాయ్యకాః కృతవివిధమఘా రామదాసాభిదా-
5 నః [॥*]

No. 1210.

(*A.R. No.* 328 *of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*]సకాబ్దే శశిసింధునేత్రధరణీసంఖ్యాన్వితే ద్వంద్వకే మ-
2 సే శుక్లదినే దశే శుభమయే పత్రే గవాం భార్గవే । ప్రాదాదాచంద్ర-
3 తారం క[మ*]ఠపురపతేశ్చెంగ్గమాంబా సువారే వింశత్పంచే-
4 తిసంఖ్యం ప్రతిదినమతులం ద్వీపమగ్రేప్రకాశం॥

No. 1211.

(*A.R. No.* 329 *of* 1896).

ON THE TWENTY-SEVENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, NORTH FACE.

1 శ్రీమత్తుయ్యనృసింహ్యభుతాగపతేచాతుర్థ కేంకే ఘటామా-
2 సే చ సితపంచమీగురుదినే స్వప్నేస్వరస్య ప్రియ । సీతా కుమ్మా-

3 విభోరఖండిత మహాదీపస్య తై ఇ లాడ్డక[o] । చాతుం వింస్సతి మాడ-
4 కాంచ్చెనామదాత్ భండారగేహే సదా । శ్రీకూమ్మ[ꟷ*]దేవస్య పుర ప్ర-
5 తిమాం దీపదరుణీం । స్వప్నె స్వగప్రియా సీత ప్రాదాదాచంద్రతార-
6 కం । స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవష[ꟷ*]ంబులు గతెంబి అగునేంటి (।) వీరశ్రీనరసింహ్య-
7 దేవరా ప్రవర్ద్ధమానవిజయరాజ్యసంవ్వాత్సరంబులు రం క ప్రాహి కుం-
8 భ కృష్ణ ౫ గురువారాన । కళింగపరీక్ష మహాపాత్ర శ్రీస్వప్నేశ్వర-
9 జియ్యనంగారి భాయ్యా శ్రీసీతాదేవి తమకు ఆయుష్కామ్యర్థము-
10 గాను శ్రీకుమ్మనాథుని దివ్యసనిధిని అఖండదీపానకు ప్రాతిదిన-
11 ము అడ్యండేసి నున్యకును శ్రీకూమ్మనాథుని శ్రీభండారానకు పన్నరి-
12 ధి పెటిన గండమాడలు ౨౦ దీపసహితంగా ప్రతిమ ౧ ఈ ధమ్మ-
13 ము చెలింపను తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్షకుఁ (।) స్వదత్తద్విగుణం పు-
14 ణ్యం పరదత్తానుపాలనం[*] పరదత్తాపహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భ-
15 వేత్ శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1212.

(*A.R. No.* 330 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH AND WEST FACES.

1 శాలివాహన శకశరదంబులను వేయెణ్నూట త్రిదశకంబెలమ
2 రెండు వరప్రమోదూత సంహృత్సగ వైశాఖమాస శు-
3 క్లతదియ మదియు భానువారము మృగశిర-
4 [ఖ]నర నక్షత్రంబు రాశి మేషంబున రంన్యము
5 గను శ్రీకూర్మనయకశ్రీపాదస[న్ని]ధి దనర చామ-
6 తీ-స్థితయకు వేద్య సుందరాపురవృత్తి ముందుగా ధ-
7 నంబు కోరి తా ఇచ్చి ధీరుడవని మాత్మగోత్రోద్భవ మం-
8 డ్లల తమ్మన్న అరయంగ నిత్య పంచామృతంబు శు-
9 భగుడై మిగుల భూసురవ[రు*]ల్ బొగడంగ నభిషేక మొ-
10 నరించె భక్తితోడి అరయ సహస్రనామర్చన చామ-
11 రంబును పంకణమును మరి ఘనసురంబియ . . [భా]గశేవల
12 షోడశోపచారసమేతమైన పూజలు సల్పె మాన్యుడగు
13 చు ఆచంద్రతారార్కమవనియెందున పుత్ర పౌ-
14 త్రాభివృద్ధియై ప్రళియుడు యెనుచు విజ్ఞాన-
15 శాస్త్రంబు నెలమి చదివిన భూసురేంద్రులు ఈ రీతి సం-
16 స్తుతింప్ప విని కృతార్థుడనైతి నన్వేడు కలరా[ర*] ధర్మ-
17 మిడయెని వినుతించె ధాత చివిని । స్వదత్తాద్వి-
18 గుణం పుణ్యం పరదత్తానుపాలనం[॥*][1]

No. 1213.

(*A.R. No.* 331 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH, EAST AND NORTH FACES.

1 శాకాబ్దే శశినేత్రబాణనాయనే తాష్వాడక్రి-
2 ష్ణే తిథౌ సప్తమ్యాం కుర్వప్పినామా కమఠపుర-
3 పతేః సాహసాగ్రణ్యమల్లః భోగాయైకాయ

[1] The second half of this well known verse is omitted.

4 పర్యాప్తం చత్వారింశద్విసార్ధ్యపి గణ-
5 నయా త్వేక భోగాయ దీపం ప్రదాదాచంద్ర-
6 తారం సకలనిజమనోవా[ం*]ఛ్ఛితార్థ-
7 సిద్ధైః॥ ప్రతప శ్రీవీరనరనారసింగ్గ-
8 దేవంకర్ర విజయరాజ్య సంవత్స ర శ్రా-
9 యిని కకర్ట్ట క క్రిష్ణ ౭ రవివారే భోగపరీక్ష నరసి-
10 ంఘుదాసు వండ్యాంకర్ర అధ్దికారే। కుప్పిసాహసమ-
11 ల్లదత్త మద్యాన్న బే[భా]ఉత్తరె భోంగెకై భాతు
12 తళి ౩॥ ఆపాలు పెటు ౧౦ గారలు పీత ౨౫॥ పపు ఆ ౧ పాణుక
13 టు ౧ ఏ భోగ ఆచాంద్రార్క్కస్థాఈ మూఈ భల్లిభాకై। శ్రీభాండా-
14 రకెర్ర ద్ధిల్ల గండలు రం ఏ భోగభళిభాకై తళి ౨। కంసావి-
15 శ్య ర పాణిభడిభాకై పితళిప్రతిమాకండరుకాపుజరి
16 ఏ ౧। విక్కూ ౨ కర్రకవ్య ౨॥ అఖండదీపకై గాఈ ౨x బెటి ఏ ౧। ఏ భో-
17 గాఈ మన్నన। అధ్దికారి సిష్లుకై భాతు కుంచ్చ ౧। గార్యాలు మ-
18 సి ౧x॥ వష్ణమ ప్రకర్ర రణకై భాతు కుంచ్చ ౧। గార్యాలు
19 మసికి ౧x॥ స్తానాపతి ప్రకరణకై భాతు కుంచ్చ ౧।గా
20 ర్యాలు మాసికి ౨। ప్రదణత్వరభాతు పసపళు దుయికి కుంశ ౧
21 కాళింగ్గి ప్రకరణకై స । ఐ ।[1]

No. 1214.

(*A.R. No.* 332 *of* 1896).[2]

ON THE TWENTY-NINTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, SOUTH, EAST, NORTH AND WEST FACES.

1 స్వస్తి శ్రీశాకవర్షే శశిగుణరవిగే చాశ్వాయు-
2 క్ష్ణపక్షే మాసే కాంతేయతిథ్యాం సుర-
3 గురుదివసే కూర్మ్మనాథస్య విష్ణోః [।*] ప్రాదా-
4 త్ శ్రింగ్గారభోగం దశయుగళయుగం ని-
5 ర్మ్మాచంద్రతారం శ్రీమచ్చాలుక్యవంశో-
6 దధితుహినకరాద్విశ్వనాథాభిధానాత్ము [॥*]
7 శ్రీమత్ జీయ్యనవిశ్వనాథమనఘం శ్రీకాయ్యర్మాశ్చయ్యకం
8 కృత్వా కూర్మ్మమ[హా]వపురీశ్వరస్య భగవత్ శ్రింగారవారన్ని ధేః।
9 భూయాద్యో దనుజారివిక్రమజితస్సామంత్తకూడామణే స్తస్య శ్రీ-
10 పురుషోత్తమక్షితివతేః పుత్రస్య సంప్రత్తయే। స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్ష-
11 ళు ౧౨౩౧ గునేం[ట్టి] శ్రీజగన్నాథదేవగ విజయరాజ్యసంవ్వత్సరంబు-
12 లు 3 గు శ్రాహి కన్య శుక్ల xయ గురువారమున శ్రీవీరబాణదేవజీయ్య-
13 నంగారి వెహగణమునందు శ్రీకూర్మ్మస్వామికి చాలుక్య చక్రవర్త్తులై-
14 న మానవ్యసగోత్రులు శ్రీపురుషోత్తమదేవజీయ్యనంగ్గారి పుత్రుండై-
15 న శ్రీవిశ్వనాథదేవజీయ్యన దమకు నాయురారోగ్యైశ్వ[ర్యా]భివృ-
16 ద్ధియుం బుత్రపౌత్రసమృద్ధియుం గల్గ శ్రీకూర్మ్మనాథుని మధ్యాహ్న-
17 సేజ్జభోగాన మేలుకాంచ్చిగరయా అవసరానంత్తరమున మడి ఆళ

---

[1] The inscription is unfinished. On the left margin of the record are engraved the symbols of a conch discus, tortoise on a pedestal and a lamp-stand.

[2] The first twenty-nine lines of this inscription and part of the thirtieth are published in *Epigraphia Indica*. Vol. V., p 35 f.

18 వల్లటమునకు మడి [ఆ]కగటి ంకై షుట్టి చంద్రనముద్ద ం పుష్పమా-
19 లలు ఎ ధూపదీపాలవధరించ్చి నైవేద్యమారగించ్చు మడపల్లు x ని-
20 ండ్డి బియ్యము తూములు ంx పిండ్డివంట్టపవన్లు ఎ కి గాయ్యాలు రంట్టికి బి-
21 య్యము తూము ం విన్సలు తూము ం నెఈ అడలు ఎ చెఱుగుడ్డు పలము-
22 లు ఒ పడములపడి ంంటి పడములు ఎం పీరికి బియ్యము అడ్డలు ె మి-
23 న్సలు ఆడ్డలు ె చఱుంగుడ్డుపల్ల నెఈ అడ్డమాన పానము కలశలు ఎంట్టిక
24 చఱుంగుడ్డు పలములు x సాలుకలశ ంంట్టి అడ్డ ఎ విడి ఆలు ంం సోంకర్ర-
25 లు ఎం ఇంత్తపట్టు శ్రీంగ్గారభోగమునకు శ్రీకూర్మ్మన దండ్డుగాన చెఱు
26 డిగ్గిలి ఆచారభోగమున జలక్షేత్రము పాలము పుట్లు ంఎ ఈందుల ఫలం
27 భోగము ప్రతి సంమ్వత్సరమున చెల్లుటకు కాలాచిత మూల్యమున-
28 శ్రీకూర్మ్మనాథని భండ్డారమునం బెట్టిన గండ మాడలు రం ఇ ధర్మ్మ-
29 పు శ్రీకూర్మ్మస్వామికి నాచాంద్రార్కస్థాయిగా శ్రీవిశ్వనాథభోగము చె-
30 ల్లంగ్గలయది శ్రీవిశ్వనాథభోగాన ప్రసాదిమన్నలు। భోగపరీక్షము-
31 ద్రకు కుంచ్చాలు ఎ గాయ్య ం శ్రీవైష్ణవ ముద్ర కుంచ్చాలు ె గాయ్యాలు ఎ స్థా-
32 నాపతిముద్రకు కుంచ్చా ఎ గాయ్య ం ఎకొఖముద్ర కుంచ్చ ం అర్ద్ధగాయ్య కా-
33 ళింగ్గిముద్రకు కుంచాలు ఎ గాయ్య ం వైష్ణవచేహొయారలకు వడము ె
34 స్థానాపత్తివెహొయారలకు వడములు ఎ కాళంగివెహొయారలకు వడము ఎ శ్రీ-
35 విశ్వనాథదేవజీయ్యనంగారి శిష్టు మాంకుర్ర పెద్ధింగారి కుంచ్చాలు ఎ గా-
36 య్య ం విడియము ం ఆచాయ్యాలు అర్ద్ధగాయ్య కా[డి]స్థారినాయకులు
37 అర్ద్ధగాయ్య నంబార్యులకు గాయ్యాలు ఎ దుభపరిచారకులు పడిఎడి-
38 వారికిం గాయ్య ం మడపల్లివారికి గ్రొంకుర్ర అడ్డ ం గాయ్య ం అప్పలు
39 వండ్డటి వారికి అర్ద్ధగాయ్య కరాకాలి తిరుభచు[ణ్ణ]పముగాయ్య ం
40 కోష్ఠకరణమును బండారువారుంగాయ్య ం శ్రీకరణములు గాయ్యాలు ఎ
41 నట్టడిలు కుంచ్చాలు ఎ గాయ్యాలు ఎ సానులకు గాయ్యాలు ె దివ్యల
42 మైగాపుకొండికాఱులు గాయ్య ం మండ్లికుండు బొడిగలు గా-
43 య్య ం కైవారీ గాయ్య ం మానికాలు గాయ్య ం ఆనరికి గరి ం
44 ంగా ప్రయము కుంచాలు ంర [అ]బిఁయము[తు ె] గాయ్యాలు ఎx వడాములు [ె]వి-
45 డిము ం నుంబో ఈ శ్రీభండారమునకు నిల్పుకుంచాలు ం౬[అ]తుము ం
46 గాయ్యాలు ంర వడాములు ం ె విడియాలు ం పానము కలశలు ఎ పాలకలశ-
47 ం చంద్రనము ఉండ ం పుష్పమాలలు ఎ స్వాదత్తాంపరదత్తా[ం*] వా యో హరేతి
48 వసుంధరాం పట్టివ్వవ్వసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమి[ః॥*] ఈ ద-
49 ర్మ్మసమస్థ పంచాది రక్షు శ్రీ శ్రీ శ్రీ

No. 1215.

(*A.R. No.* 333 *of* 1896).[1]

ON THE SAME PILLAR, SOUTH, EAST AND NORTH FACES.

1 స్వస్తి శ్రీ॥శ్రీ॥ శాకే గ్రహేంద్విషుతనూ-
యు-
2 జి హేమశంభౌ (।) వపేఁ విజృంభతి మ-
థావధ

3 మాసి రాశే। రాకాతిథౌ గురుదినే నిలథే చ
కూర్మ-
4 క్షేత్రేనఘే) మహతి పర్వణిఁధుతీరే॥ం

[1] Compare No. 1285, below.

5 కౌండిన్యగోత్రసంజాతో యాజ్ఞవల్క్యద్వి-
జో-
6 త్తమః లామాంబాగర్భసంభూతో సుల-
7 సుతనూభవః॥ గంగ్గప్పోవ్యధ లింగ్గో (1)
8 బ్రహ్మనాథ[ఃక] ప్రశస్తధీః। ఽనంతపశ్చేయ-
స్యాసన్
9 అగ్రజో భూసురోత్తమః॥ నాగాయ్యా అ
బలత్వ్రై
10 రుక్తాయ్యా యతి యోషితాంతిస్రణామపి
11 సాధ్వీనాం భర్తా య[ఃక] సుగుణోఽన-
తః। ర
12 ల్ల॥ యస్య పుత్రో సాండురంగో।
గుణాఢ్యవిన-
13 యాన్వితఃల[హ]మాఖ్యా స్సుపా యసాస్యా।
సర్వ-
14 సౌభాగ్యశాలినీ॥ [క] కామా[యా] య-
స్య సౌభాగ్య-
15 శాలినీ సర్వణోజ్వలా। అనుత్తా యితి చో-
ల్పన్నే
16 పుత్రికే శుభలక్షణే॥ శింగురిపంశేకలశా-
17 ంబుధిపూర్ణచంద్ర(1) శ్రీవిశలేశపదపంకజ-
18 నిత్యైభక్తఃతిమాజీనామవిధితస్స మహా
ప్ర-
19 తాపరాయో దదౌ రజితకాంస్యతులే ద్వి-
20 ద్భ్యః। [ఽక] ప్రకల్పయ్య విశలదేవతా-
యాఃపాదాంబు
21 జారాధనమన్వహం సఃప్రతాపరాయో జ-
య-
22 తి క్షమాయాం శ్రీయాజ్ఞవల్క్య[ఃక] క్షితి-
దేవవర్యః॥
23 శకవర్షంబులు ంxంగ అగునేటి హేమ-
ళంబి-
24 సంవత్సర వైశాఖ శుద్ధ ంx గు। రజిత-
తుల(1)కాస్య-
25 తులాభారాలు ప్రతాపరాయండు తూ-
26 ంగెన॥ తులాప్రదానేన సుపూజయాచ మృ-
27 ష్టాన్నదానేన సువర్ణదానై [ఃక]। సం-
రాజితే విశ్వలసే-
28 వకోయం।ప్రతాపరాయో జగతి ప్రసిద్ధః।

No. 1216.

(*A.R. No.* 334 *of* 1896).

ON THE THIRTY-SECOND PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 రసాగ్నిసూర్యాన్వితశాకవర్షే ఆషాఢమాసేకృష్ణదినే ద-
2 శమ్యాం। ప్రదత్తవాన్నేత్రమయం వితానం శ్రీకూ-
3 ర్మనాథాయ చ ప్రోలుభూపఃశ్రీ శ్రీ శ్రీ
4 పట్టుచండ్రసహితముగా చద్వలు[ఽ] మం-
5 జితెరం శ్రీహస్తము ఒం పటుత్రాడు ఒం
6 చొనాంపడ్లిసళ ఒం వాటిడేరా
7 విమనము॥ ఈ దత్తము తంబుకు-
8 డంల ఎత్తు పలములు [ర]ం
9 పీని దత్తము నీలాలు ముత్యాలుగా xర ఆగిడింన
10 ప్రాంగ దోఈ ం ఆభరణారుసహితముగా గండఎత్తు గ-
11 ద్యాలు ఎర రు ర పాది ఎ పచ్చలు ం గుజాము ం
12 దమ్ముజీయనా। విజయరాజ్యమున
13 శ్రీకుర్మనాదునికి పెటి దత్తము శ్రీభల్లివి
14 మానముగొడుడులు ర॥ శ్రీ

No. 1217.

(*A.R. No.* 335 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥క] శకవరుషంబులు ం॥ం॥గు నేంట్టి ప్రతాపవీ-
2 రశ్రీనరసింహ్యదేవరు ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య-

3 సంవ్వత్సరంబులు ౧x గు శ్రౌహి మకర శుద్ధ ౧౦
4 యు గురువారమున చీకటిఅధికారులైన గతికు-
5 వరుమండలీక ప్రోలుజీయ్యకొడుకు ప్రోలుజీయ్య-
6 ణ శ్రీకూర్మ్మనాథుని సన్నిధిని ఆఖండడీపము (।) ఆచంద్రా-
7 కర్కము చెల్లుటకుం బెట్టిన మోదాలు ౨xను ఈ దీపదండ్డున-
8 కుం బెట్టిన గండ్డమాడ ౧ నుంగా దీపము ౧। పీర ద్రుగ్గాదే-
9 వికిం బెట్టిణ మోదవు ౧ నూ పీరు సిద్ధనాథదేవరకుం బెట్టిన మో-
10 దాలు ౨। ఈ ధర్మ్మపు ఆచంద్రాకర్కమ్మగాం జెల్లుటకు తిరుప-
11 తి శ్రీవైష్ణవరక్ష(ఃఁ)॥జీయ్యన పెట్టిన మల్లాకాలు ఈద్దలు చ-
12 న్నదిపరిస్సయ్య[ఁ*] సేయ[1]

No. 1218.

(*A.R. No.* 336 *of* 1896).

ON THE THIRTY-THIRD PILLAR IN THE SAME MANDAPA, WEST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే శరసింధునేత్రధరణీసంఖ్యాన్వితే
2 పాల్గునే మాసే మిననితే తిథౌ ప్రతిపది శ్రీచంద్రవారే
3 శుభే॥ శ్రీకూర్మ్మాధిపతే స్సమీపభవనే దీపాయ చా-
4 వన్నిశం కోడూరిస్థితగంగునాయకవిభుః ప్రాద్రాదజా-
5 నాం శతం॥ శకవర్షంబులు ౧౨౭x గునేటి మీన శుక్ల ప్ర-
6 తిపదా సోమవారాన శ్రీవీరభానుదేవర విజయరాజ్య-
7 సంవత్సర 3 అంకశ్రౌహిని గోపిమహమండ్లికుని కొడుక్-
8 కోడూరిస్థిత గంగునాయనింగారు తమకు ఆయుషార్మ్యా-
9 ర్థమై శ్రీకూర్మ్మనాథుని సన్నిధిని అఖండదీపానకు ఆచంద్రార్క-
10 స్థాహిగా గొల్లచింగనబోయిని కొడుక్ కూర్మ్మనబోయని గోచరా-
11 నం బెట్టిన గొటియలు నూఱు ౧౦౦ ఈ దీపము శ్రీకూర్మ్మ-
12 నాథనిక్ ధారాపూర్వకముగా దత్తమయను శ్రీ

No. 1219.

(*A.R. No.* 337 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH AND EAST FACES.

1 శ్రీప్రతాపవీరారివీరనరనారసింహ్యదేవరు
2 ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంవ్వత్సరంబులు
3 ౭ శ్రౌహి సింహ్య శుక్ల ౭ గురువారమున శ్రీకూర్మ్మ-
4 న భోగపరీక్ష నరసింహ్యదానుపండితుల్లు అ-
5 ధికారమాన ఆత్రేయగోత్ర కిర్మ్మిండె కుమారపు-
6 రుషోత్తమదేవజియ్యంగారు తమ కొడుక్ ఈంద్రదే-
7 నంకు పరల్లోకాప్తుడైన ఆతడు పుణ్యాలో-
8 కప్రాప్తుడ్డు గాను ॥శ్రీకూర్మ్మనాథునికి సని-
9 ధిని అనవరతమును ఖండాధారాకొల్పు కొల్పి ఉం-
10 డపెటిమి ఈ కొల్పునకు నిత్యప్రసాదకూడు తు-
11 మండు కుంచెండు ॥ అప్పము అర్ద్ధము విడియ-

[1] The inscription is left unfinished.

12 ము ।౧॥ ఈంతవట్టునకును॥ కాలోచితమూల్య-
13 మున॥ శ్రీకూర్మ్మనాథుని శ్రీభండారమ్ము-
14 న ఆచంద్రకర్క్కస్తాఈగాం బెట్టిన గండమాడలు
15 ॥౧౦॥ ఈ కొల్పున ప్రసాదకూడు అప్పాలు బిడి-
16 ఆలు కొని (॥) ఆ ఈతమనాయకుడును పో-
17 తినాయకుడును ॥పురుసోత్తమ చేవజింయ్య[ం]గా-
18 రికి అదృష్టముగా ఈ కొల్పు కొల్చికొని వరు పెటి-
19 న దంత్తముపాల్య ఒ . వాఁనుకొని కొల్చి ఉండంగ-
20 లారు ఆచంద్రార్క్కస్తాఈగా చెలంగలదు ఈ ధార్మ్మము
21 తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష ✠ ✠।

No. 1220.

(*A.R. No.* 338 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, NORTH FACE.

1 శకవర్ష౦బులు ౧౫౨3 నేఁట్టి మాఘ శుద్ధ ద్వితీయా-
2 ను గురువారన శ్రీకూర్మ్మనాథుని సన్నిదిని అఖండదీ-
3 పానకు ఆచంద్రార్క్కస్తాయిగాను శీకటిమలగాన పోతరా-
4 యిని కొడుక్ర వన్నకులచక్రవర్త్తి ఏభయిగోవుల-
5 నిచ్చెను తనకు ఆషార్ంమార్థ్ంగాను దీన్కి నిత్యమై
6 ఆడడు నెయి చెల్లింగ[ల*]దు ఈ శ్రీకార్య(ర్)ము శ్రీ[వై]ష్ణవరక్ష [॥*]

No. 1221.

(*A.R. No.* 339 *of* 1896).

ON THE THIRTY-SIXTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST AND NORTH FACES.

1 శాలివాహనశకవర్ష౦బులు ౧౭3౧
2 కాగాను శుక్లసంవ్వత్సర వైశాఖ శు
ద్ధ ౧౪ స్థిర-
3 వారంనాడు శ్రీకూర్మస్వామిఅర్చకుడు
4 చామతి సీతంన్నగా[రి] జమదగ్ని-
5 గోత్రులైన ముత్తసీతారామయ్య-
6 గారు కొమారుడు జనార్దనరాయడు
కొ-
7 మారుడు సీతారామయ్యగారు త-
8 మ సకలాభీష్టసిధిగా యిస్యలపాలె-
9 లో శ్రీస్వామివారిక్ర అర్పితంగా యిచ్చు
10 భుమి గఁ యీ అరు గశాలల భుమిన్ని
11 మీ పుత్రపౌత్రపారంపర్యాయం
12 సుఖాన అనుభవించిది [॥*] స్వదతా-
13 ద్విగుణం పుణ్యం పరదత్తాను-
14 పాలనం [1]

No. 1222.

(*A.R. No.* 340 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే రవిలోకసాగగయుతే సంఖ్యాన్వితే వత్సరే
2 మాఘే మాస్యసితే భృగోఃసుదివసే శ్రీపంచమీసంయుతే ॥ ప్రాదా-
3 తూర్మ్మపురాధిపస్య పు[రా]ణో పిణావినోదాన్వితం గానం కర్త్తుమ-
4 నేకథా ప్రతిదినం త్వాచంద్రసూర్యవధి॥

[1] The inscription stops here.

No. 1223.

(*A.R. No.* 341 *of* 1896).

ON THE THIRTY-SEVENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, EAST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే సింధురంధ్రాభ్రోత్రవోర్వీమగణాస్వతే[*] రుద్రభే మాసి
2 ఋష్యేస్వస్యే వారే బిభోశ్శుభే॥ భక్త[ఃశ్*] శ్రీకూర్మనాథస్య పోచరాజో జ-
3 నాశ్రయం। అభీష్టఫలసిద్ధ్యర్థం పుష్పమాలసమర్పితం। శ్వేతపత్ర-
4 స్య నికటే కొత్తగోటస్య మధ్యమే [।*] ద్రోణవ్వయస్య భరణే వ్యాటికా
5 సిద్ధయే కుడా॥ మూలాకారస్య సతతం జీవనార్థం సమర్పితం॥
6 కూర్మనాథస్య భండారే నిధిరం భోదశచిహ్నకం॥ పంచాధికం ధన-
7 c ప్రాదా[త్*] భూమేర్మూర్ఖాల్యార్థమేవ చ ॥ ఈ ధర్మము తిరుపతి శ్రీవై-
8 ష్ణవుకు॥ శ్రీ శ్రీ శ్రీ[॥*]

No. 1224.

(*A.R. No.* 342 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH FACE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౭౭౮ నేటి అనిక్రోధన బహుళ చతుర్థి ఆది-
2 వారమునాడు శ్రీకూర్మనాథుని భండారమందు పదినెట్టునైమూర్మ-
3 దూసులు గ [1]గండపెండుమాడలు ప్రవేశముచేశిరి ఈ ధనానకు ఆచంద్రార్కర్-
4 స్రాయింగొను అంబొళువారికి మడపలికి తుమెడుబియము సెల్లం గాలది
5 ఇది శ్రీవైష్ణవుల॥ శ్రీకూర్మనాథదేవస్య భాండారే సప్తమా[డ]కం
6 అంబాళువేపనైవేద్య సిద్ధ్యర్థం దత్తమన్వహం శ్రీ శ్రీ శ్రీ[॥*]

No. 1225.

(*A.R. No.* 343 *of* 1896).

ON THE THIRTY-NINTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA, WEST FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] సఖవరుషంబులు ౧౭౭౧ కండ్లగ నేంట్టి శ్రీవిశ్వా-
2 వసునరనారసింహ్యాదేవ ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంవత్సర
3 ౨౮ శ్రావణ మీన శుక్ల ౧౧ సోమవారమునా శ్రీకూర్మనాథదేవరకు
4 గంగాదేవిమహాదేవిండారు నిబంధన తుము ఉభయస్థానాలందు
5 ఆలవట్టము ఒక ౧ నట్టవ తెల్లి కొలపంగలయు శీతాదేవిం ద-
6 త్తము చామ[ర*]బురె ఎ కు కునసనాతుని కు(ం)స్తురు భోగాశాని శింగ్గారిసె
7 కు(ం)స్తురు బాశాసాని పిపే మువ్వురును ఉభయమూపాలంద్దను శ్రీ-
8 కూర్మనాథని కొల్వంగలారు నట్టవనిలాశాసిర్ నిత్యప్రశాదము కు-
9 డుతు ౧ ఆప్పము ౧ విడియము ౧ శురాశాసిర్ నిత్యప్రశాదము
10 కుడుతుము ౧ ఆప్పము ౧ విడియము ౧ బాశాసాసిర్ నిత్య-
11 ప్రసాదము కుడుతు ౧ అప్పము విడియము ౧ గా నిత్యము-
12 ప్రసాదము[తు*] ౩ అప్పులుము ౩ విడియాలు ౩ ఇంపులకు శ్రీభ-
13 ండారమందు పెట్టిన పైడ్డిమల్లమాడలు ము ౩౦ ఇ దత్త-
14 ము తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరకు శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*] నట్టవతలుకు జీత-
15 ము గండమడ ౧ కునపనాతుని కూంతుము సూరసానికి

---

[1] In the upper section of the pillar is found the following line :—
స్వస్తిశ్రీ శకవరుషంబులు ౧౧౭౪ నేట్టి వీరశ్రీ నరసింహదేవర విజయ

16 జీతము గండమా ఒ ం సింగారిని కుంతులు బాససా-
17 నికి జీతము గండమాడ ఒం [॥*]

No. 1226.

(*A.R. No.* 344 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH FACE.

1 స్వస్తిశ్రీ శకవత్సరే మునియుతుస్నే(ం)త్రితేందుసంఖ్యాస్వితే మా-సే
2 శాక్షరశబ్దితే ప్రథిపది శుభాంశువారే శుభే॥ శ్రీమత్-శ్రీ-
3 నరసింహ్యాదేవధరణీనాథస్య పత్నీ ముదా ప్రాదాత్-కూర్మ్మపు-
4 రీశ్వరస్య నగరే శంఖం సుశుభ్రం పరం॥ శ్రీమద్భంగమహా-
5 దేవి దేవస్యాగ్రేప్రయత్నతః॥ కర్తుం శంఖస్వరం దివ్యం సర్వ-
6 కాలే సుమంగళం॥ పుత్రపౌత్రసమృద్ధ్యర్థం స్వరాజ్యస్యాభి-
7 వృద్ధయే॥ పతివ్రతా ధర్మ్మవతీ హరేర్భక్తిసమన్వితా॥ భండా-
8 రే కూర్మ్మనాథస్య కొండికారస్య జీవితం॥ క్రోణమాత్రప్రసాద
9 స్య విద్యాపూపస్య సిద్ధయే॥ దశనిష్క-సమం హేమం ప్రాదాత్ప్రీత్యా మనస్వినీ[॥*]

No. 1227.

(*A.R. No.* 345 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST AND NORTH FACES.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే రామతర్క-శ్రవణశశియుతే జేష్ఠశుక్లే చ
2 ప[ర్వే] పంచమ్యాం జీవవాసేభిజితి శుభదినేనంతలక్ష్మీవి-
3 చిత్రాం। ప్రాదాదాచాద్రితారం కమలపురపతేస్సు(ం)న్నిధౌ దీపహస్తాం
4 భక్త్యాదాత్కూర్మ్మిదేవీ దుహితురఘునుదే సాపి సీతాభిధా-
5 యాః। అఖండ్డదీపసహితం పాత్రం కరయుగే ధృతాం ద-
6 దౌ కాంచెనసంకాశాం ప్రతిమా[ం*] పుణ్యవృద్ధయే। అస్య దీపస్య
7 దీప్త్యై తాం పంచశర్ద్ధాశ్శుభాన్మదా। ముక్తాహారత్రయం చాపి
8 హైమం శికీలపంచక[ం*] దదౌ మాసి ప్రదీపస్య ఘృతానయనక-
9 ర్మ్మణి। గవాం సంరక్షణే చైవ నియుక్తో గుహిబారకిః ॥ అస్మిన్దం-
10 గమహాదేవి దినే కూర్మ్మస్య సంనిధౌ [।*] దివ్యనామాని గానార్థ్థం భక్త్యా భూ-
11 పద్వయే దదౌ। అష్టనిష్కం చ భండారే సార్ద్ధద్రోణస్య సిద్ధయే [॥*] ప్రసాదస్య చ వి-
12 ద్యస్య అపూపస్య విశేషతః గానం కర్త్తుగృహీత్వైతాన్నియుక్తా సీతవల్లభా ॥
13 శకవరు[ష*]ంబులు గతిఒ3గున్నెంట్టి జేష్ఠ శుక్ల పంచమీ గురువారమునా-
14 ండు కొమ్మిదేవి తమ కూంతులు సీతాదేవికి పుణ్యముగాను శ్రీకూర్మ్మ-
15 నాథుని సన్నిధిని। అఖండదీపస్తప్రతిమను పెట్టి ఈ దీపనకు ఏభై మోదా-
16 లు పెట్టినారు గుహిబారకి వసమున నెయి గడపను పంచ్యశారసికిల ం
17 ముత్యాలచరాములు 3 ॥ ఇదినాముండే శ్రీగంగ్గాదేవిమాహాదేవి ఆయామంగాం
18 తమకు ఆయసార్థ మ్యార్థ్థముగాను శ్రీకూర్మ్మనాథుని ఉభయభూపాల
19 యందు నామసంకీర్తనము చేయను భండారమందు పెట్టిన మాడలు ర
20 ఇందులో ప్రసాదానకు మ ఒ అప్పానకు మ ం విడియ్యనకు మ ం నంతవటు కొని సీత-
21 వల్లభి కొలువంగ్గలదు। ఈ ధర్మ్మము తిరుపతి శ్రీవైష్ణమరక్ష శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]
22 శత్రుణాపి కృతో ధర్మ్మః పా-
23 లనీయో మనీషిభిః [।*] శ-

24 త్రుటేశ హి శత్రు[*] స్యాం
25 భస్మ-[*] శత్రునాశకస్యచిత్
26 శ్రీ శ్రీ శ్రీ [1]

No. 1228.

(*A.R. No.* 346 *of* 1896).

ON THE FORTY-FIRST PILLAR IN THE SAME MANDAPA, NORTH FACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్ష-ంబులు గర-ి× అగు-
2 న్నేటి పిరశ్రీగజపతి శ్రీప్రతాపరుద్రదే-
3 వమహారాజ్యనను రుధిరోద్గారిసంవత్సర కార్తి-
4 క శుద్ధ పౌర్ణమీ శుక్రవారానను శ్రీకూర్మ-
5 నాథుని సంముకానను రాంభట్టుమహాపాత్ర-
6 ల భార్య తమ్ముమహాపాత్రాణి దీపప్రతిమ స్థాపించ-
7 ను మెడనూలు వెండిచిప్ప పులుమామిడికాయ పేఁటున్న
8 పెట్టెను దీపానకు క్షేత్రం గారదేవిపట్యలు పుటి(ం)-
9 న్ని ఏందుము ఆచెంద్రార్క స్థాయిగాను క్రయం కొని
10 అక్షయఫలంకొఱకు సమర్పించను ధర్మము సా-
11 క్షిగాను తిరుపతి శ్రీ[వై]ష్ణవకు శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

No. 1229.

(*A.R. No.* 347 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, WEST AND SOUTH FACES.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*] శకవర్ష-ంబులు గర౦౭ అగు-
2 న్నేటి పిరశ్రీగజపతి ప్రతాపపురుషో-
3 త్తమదేవరాజ్య విజయశుభసంవత్సరంబు-
4 లు ౩౭ అగు స్రహి రాక్షససంవత్సర కార్తిక
5 శుద్ధ ౧౩ మందవారానను శ్రీకూర్మనాథని ఉత్స-
6 వపెరుమాళకు। ఫ్రాంగొలిపేంత మాత్రికలగో-
7 త్రుండైన కొత్తకోట ఉప్పెశెటి కొడుకు మాకిసటి ఉత్స-
8 వపెరుమాళ శ్రీముఖానకు ఐదుతూలాలు × [భ]ం-
9 గా(ం)రానను కోహలి సమప్పించినాడు। ఆయుషా-
10 మాథకొఱకునూ పుత్రపౌత్రాభివ్రిద్ధికొఱకునూ ఆ-
11 చంద్రార్కస్థాయిగాను సమర్పించినాడు। ఇ మాకిశె-
12 ట్టి కుర్మనాథనికి కూర్మగుండాన తూర్పునను కాలోచి-
13 త మూల్యన ఏడు దుము క్షేత్రము ౭ కొని ఫలవిక్రయాలు ఒ-
14 డుపించి ఆ భోగ(ం)ము దేవర ఉభయస్థానాలకు సమ-
15 ర్పించినాండు। ఇ దత్తము తిరుపతి శ్రీవైష్ణవకు। ౭
16 స్వదతా వరదతా వ యా హరుత వసుంధరా। నిష్ఫ-
17 వ్రపసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమిః। శ్రీ శ్రీ శ్రీ ॥.

---

[1] On the proper left margin of the inscription is carved the figure of a lion with crest and with its fore-palm raised. Above the inscription is the following line of writing :—ప్రసాదము [ఆ] ఎ విడియాలుఎ ఓళ-ము మాడ ఎ. This is probably to be read after line 19.

No. 1230.

(*A.R. No.* 348 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST FACE.

1 · ఆచంద్రార్కం కూర్మదే[వ*]స్య తుష్ట్యై సౌవర్ణా-
2 భం కంఠమాలాద్వయం చ । రౌప్యమత్రం రామ-
3 పాత్రస్య పత్నీ ప్రాదాద్ద్వీపం తల్లమాంబా సుశీలా [।*]
4 స్వదత్తాం వరదత్తాం వా యోహరేత వ[సు]ం-
5 ధ్ధరాం [।*] షష్టి వర్ష సహస్రాణి విష్ఠాయాం
6 జాయతే క్రిమిః ।

No. 1231.

(*A.R. No.* 349 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR, EAST, NORTH, WEST AND SOUTH FACES.

1 స్వస్తిశ్రీ శాకవర్షే జలధిగిరిసుధాధామధాత్రీసమే-
2 తే క్రోణీంద్రానంగభీమక్షితిపతితిలకాత్ ప్రాప్తపృత్తిర్ద్వి-
3 జేభ్యః [।*] కూర్మాధీశస్య భాండే సముచితసుధనం దా-
4 పయిత్వా నిబంధ్వా[ర్] ప్రాదాదాచంద్రతారం మునివరతి-
5 లకో వాసుదేవో యతీంద్రః ॥ విష్ణోః కూర్మపురీశ్వ-
6 ర్భగవత[ః*] శ్రీకాయ్యనంసిద్ధయే త్రింశద్వైష్ణవనా-
7 యకాత్మమదదాత్తాంబూలయుగ్మం శుభం [।*] భ-
8 క్తం దేవసమర్పితం వరియలం చాపూపమేకం పు-
9 నం తత్పుండ్రస్థితవేతనం ప్రతిసమం సింహాచలాఖ్యో
10 మునిః [*॥] ఎతేభ్యో నిర్మితం పూర్వమిప్పిలిగ్రామసం-
11 స్థితం [।*] సాద్ధవృత్తిమితం క్షేత్రం రాహుతానంకభీమతః ॥ అ-
12 త్ర చ వైష్ణవబ్రాహ్మణానాన్నామగోత్రాణి లిఖ్యంతే [॥*] కటికూమ్మ[ర్*]-
13 నాథశర్మా కటినరసింహశర్మా సేనాపతినరసింహశర్మా
14 బబ్బనాచార్యశర్మా కులశేఖరశ్రీకృష్ణశర్మా కులశేఖరవ-
15 రదశర్మా శ్రీరంగశర్మా ముద్రకూమ్మనాథశర్మా జం-
16 పమంచనశర్మా ఏతే హరితగోత్రాః ॥ చెన్నకూమ్మనాథశర్మా
17 వాసుదేవశర్మా సయ్యమామ్మనాథశర్మా ఏతే శాండిల్యగోత్రాః ॥
18 అన్నెశర్మా తిరువెంగడపోతిశర్మా లక్ష్మణశర్మా ఏతే కాశి-
19 కగోత్రాః । పినపెద్దిశర్మా నాగదేవమంచనశర్మా బుడిపెద్ది-
20 శర్మా ఏతే పారాశరగోత్రాః । కందవరనరశింహశర్మా
21 హరితగోత్ర [ః*] కులశేఖరపెరుమడిశర్మా
22 మెఱుంగుపురుషోత్తమశర్మా మెఱుంగుకమదేవ-
23 శర్మా అనంతకూమ్మనాథశర్మా ఎతే ఆత్రేయగోత్రాః ॥
24 ఒఱంగావిల్లిశర్మా కూమ్మ[ర్*]దాసశర్మా ఏతౌ కుండిన-
25 గోత్రౌ కాస్యపగోత్రః శ్రీరామకూమ్మనాథశర్మా శతలగో-
26 త్ర[ః*] వరదశర్మా కల్యాణగోత్ర[ః*] ఎఱపోతిశర్మా వాధులగోత్ర-
27 ః కామదేవశర్మా భారద్వాజగోత్రః ప్రోలెశర్మా । ఎతే బ్రాహ్మ-
28 ణా అధికారివచనకరా సంతో భగవత[ః*] చరాచరగురో[ః*] శ్రీకూ-
29 మ్మనాథస్య సమస్తశ్రీకాయ్యధురంధరాః ప్రాసుక్తభోగభోక్తా-

30 ర. ఇతి నిర్ణీతాః । స్వదత్తాం పరదత్తాం వా యో హరేత వసుంధరాం [1*]
31 షష్టిం వర్షసహస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే కృమిః । పితృణామి కృ-
32 తో గ్రన్థః పాలనీయో మహీపిభిః । పితృదేవ
33 హిత పితృస్వామ్య గ్రన్థం [1*] పితృన్న [2*] కస్యచిత్(త్) ॥

No. 1232.

(*A.R. No. 350 of 1896*).

ON THE SAME PILLAR, SOUTH FACE.

1 శాకాబ్దే గోత్రనామక్షితిశతిగణితే కూర్మకోటీశవిష్ణో-
2 ర్గాగాదే దీప్తతేజాః ప్రభయతు విమలం సర్వదేతి ప్ర-
3 భూతం [1*] ప్రోలాంబామంచనాభ్యాం ప్రథితచికితతో గోత్రవా-
4 న్ మాధవాఖ్యః ప్రాదాన్మాడాగ సప్త పంచ ప్రబలతరసలావా-
5 వ్యయే కీర్త్యసిద్ధ్యై ॥ హరిసగోత్రమున సేనాపతి దాసిని-
6 భండ్రము ఇప్పిలిపాలము ఇలుపట్లు ఇయన భాయ్యా-
7 నే కాస్యపగోత్రము చామలాఅప్పన కలోచితమూల్యము
8 పెట్టి క్రయము గొనియెను [1*]

No. 1233.

(*A.R. No. 351 of 1896*).

ON THE FORTY-SECOND PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 [స్వ]స్తి [1*] శాకాబ్దే లోకకర్త్రాబ్ధిశతిగణితే
2 ర్భిశ్చిక యాతి భానా శుక్లే కంద్యస్తిథ్యా(ం) మ్ము-
3 దుసలిసచివా భానుదేవాభిధ్రైర్య । కొన్నగామే
4 ప్రసద్యా తేర్మతపురపతే [2*] బ్రహ్మవాటే ప్రమాణం
5 భూభాగం తచ్చ పంచాశ్రమితమణసమయే యెన్మివే-
6 ద్యం తదుష్టం । తాంబూలద్వయసంయతం పరియ్యాలం చ్ఛ-
7 కం చ్చ సాపూపకం నిష్కేన సమ్యక్తం భగవతి [1*] శ్రీ-
8 కాయ్యసంసిద్ధయే [1*] విప్రేభ్యో విరచయ్య పంచ్చదశ-
9 సంఖ్యా నాయకాస్యభ్యదాదాజ్ఞామాప్య ముసేశ్వరో నరహ-
10 రి [2*] శ్రీభానుదేవప్రతిః [1*] బ్రాహ్మణనామాని లిఖ్యంతే ।
11 కాండిన్యగోత్రే కొమ్మనసోమయాజినః భారద్వాజగోత్రే
12 నాముసిమయశాసి యెజ్ఞేశ్వరప్పనకూర్మనాళ్ళపేరు-
13 మాండ్రదాసిమేరుఅప్పననామానః। కాశ్యపగోత్రే
14 శ్రీక్రి[ష్ణ]దాసితిరువెంగళదాసి[నా*]మానా । కాండిన్యగో-
15 త్రే కట్టిపురాయినాయకాతల్లమంచ్చినమానా । వా-
16 సగోత్రే కూర్మ[న*]నాథశర్మ వత్సగోత్రే అన్నెశర్మ-
17 కాశ్యపగోత్రే స్థానాపతిరేకః ।
18 కపిగోత్రే సూర్యదేవభట్టోపాధ్యాయాః పు-
19 రాణపాఠకాః పూతిమామగోత్రే శాసనాధి-
20 కారీ కామదేవసేనాధీశ్వరాః। ఏతే విరశ్రీభాను-
21 దేవాజ్ఞయా నరాహరిశ్చరణప్రతిష్టితా పంచ్చద-

22 శ వైష్ణవనాయకా అపరే త్రింశన్నాయకాశ్చ పంచో-
23 త్తరచత్వారింశత్ బ్రాహ్మణా సవ్వేస్మిళ్య సకల-
24 శ్రీకాయ్యాణి నివ్వేత్యాచంద్రార్కం సుఖమనుభవంత్తు [॥*]
25 స్వదత్తాం వరదత్తాం వా యో హరేతు వసుంధరాం [।*] షష్టిం
26 వరుషసహస్రాణి విష్టాయాం జా[య*]తే క్రిమి[ఃll*]
27 ఉద్ధిత్య కుదుపిగ్రామం పూవ్వ[ఱ*]ఖ్తం మునీశ్వరః [।*] భాం-
28 డాగారే తు యెద్దేయమేభిస్తస్యాదదాత్స్వయం [॥*]

No. 1234.

(*A.R. No.* 352 *of* 1896).

On the forty-third pillar in the same mandapa.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. V, pp. 31 *ff.*

No. 1235.

(*A.R. No.* 353 *of* 1896).

On the forty-fourth pillar in the same mandapa.

1 స్వస్తి। రామో దాశరథి య్యోథా దశరథ-
స్యా-
2 సీత్ పురా సుందరో రామో నాభిప-
3 సాయితస్య దయితా లక్ష్మీస్తయో-
4 రుత్తమః। కీర్త్తిశ్రీనిజవంశధర్మ్మచరితజ్ఞా నా-
5 భిక్రియ్యై భిశం ధేనూనాముత పంచ్చవింశతి-
మితం
6 ప్రాయచ్ఛదద్యైవ హి। శాకాబ్దే శైలరత్నక్షి-
తిశశిగణి-
7 తే కార్త్తికే శుక్లపక్షే సౌమ్యే వారే దశ-
మ్యాం కవ-
8 తపురవరాధీశితుః కూర్మ్మమూర్త్తేః [।*]దీ-
9 పం ప్రాచాదఖండం నిజకులజలధిస్ఫీతచం-
ద్రోదయో-
10 యం శ్రీమద్రామాయినామా సచివకు-
11 లవరో యావదాచంద్రతారం [॥*] వీరశ్రీ-
12 భానుదేవస్య సత్సామంతశిరోమణిః।
13 పుణ్యమూర్త్తిర్ల [ఱ*]సకీర్త్తిర్జ్జీయ్యద్ర-
ముపస-
14 యితిః [।*] శ్రీః [॥*]

No. 1236.

(*A.R. No.* 354 *of* 1896).

On the same pillar.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవర్షంబులు గగగ సేటి కన్నాయ శుక్ల పౌర్ణమాంవాస్యయు
2 సోరివా[ర*]మున శ్రీకూర్మ్మనాథుని కుమారపున్నమ ఉత్సవమునకు ఆర-
3 గించ్చిడు మడపళ్లు xం ఈ ఉపకరణద్రవ్యములు తెంకాయలు గంం ఖండ-
4 మునకుగా ఆచంద్రార్కము చెల్లుటకు విజయదేవపడిరాయల శిష్టం-
5 దేవురావుతులు పెడిడయందుం బెట్టిన వరిపండెడు పొలము రెండు
6 వుట్లు భీరగొట్టిపుమాడలు రెంట్టి(ఱ)ం జేయించ్చి పెట్టిన పహిండి గవ్వ-
7 లు ఇర్వయి ఈ ధర్మ్మవు ఎల్లకాలము సెల్లంగ్గలయది వేరుగోటినా-
8 ండు గట్టులోని పాదయివాడను జలక్షత్రము పుచ్చెండును ఈ ధర్మ్మ-
9 వు శ్రీవైష్ణవరక్ష(ం)।

No. 1237.

(*A.R. No.* 355 *of* 1896).

ON THE FORTY-FIFTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 శాకాబ్దే రవిసాగరా(ఆ)ఖి(ం)సహితే పాషే చ మాసే తిథౌ స-
2 ప్తమ్యాం శుక్ల[పక్షే*] సితిసుతస్సైతే కూర్మ్మనాథాయ నిత్యం [।*]ప్రాదాద్వశ్శ-
3 కులోద్భవో వరగవాం పంచాశదాద్యాక్షరం దీపాత[ం*] వరవశ్యలక్ష్మణ-
4 సుత[ఃస్*] శ్రీమరుపడిరాయకః। శకవరుషంబులు ౧౫౭౨ గునే-
5 ంటి శ్రీవీరాదివీరనరసింహ్యదేవ ప్రవర్ద్ధమాన విజయరా-
6 జ్యసంవత్సరంబు ఆగు నేటిథ పుస్య సు[క్ల] సప్తమిని భానువా-
7 రన శ్రీకూర్మ్మనాతు సంనిధిని ఆచంద్రార్క స్థాథిగాను అఖండదీపా-
8 నకు సెనిసెట్లగోత్రకులజుండు వ[ప్ప] లఖమిసెట్టి కొడుకు అ-
9 మరుపడిరాయండు తమకు మనోరతవరిపూ త్తిగాన మోద-
10 లు x ం శ్రీకూర్మ్మన గుంటిమాకబోథని కొడుకు క్రిష్ణను గోచరానను
11 ఇచ్చినాండు నిష్య నెథి అడ్డండేసి లెకర్రం బోసువాడు ఈ దత్తము థి-
12 రువతి శ్రీమన్నవరకు శ్రీ శ్రీ శ్రీ[॥*]

No. 1238.

(*A.R. No.* 356 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవరుషంబులు ౧౫౧౧ గునేంట్టి ప్రతాపవీ-
2 రశీనరసింహ్యదేవరు ప్రవార్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంవత్స-
3 రంబులు 3 గు శ్రాహి చైత్ర క్రిష్ణ ౧3 యు గురువారము-
4 న సాలస్యగోత్రులవుచున్న బబ్బిమహాసేనాపతులు తమకు
5 ఆయపార్ర్మ్యత్థ్యముగాను శ్రీకూర్మ్మనాథుని ఆచంద్రార్క్కస్థాఈ-
6 గా పుష్పవాటికకు నాడులగుడి ఉత్తరను న క్షేత్రము
7 నలుతుమింట్టికి కాలోచితమూల్యము శ్రీభండారమున-
8 కు పెట్టి ఇంద్ధుల దాసరులు ఇద్దఱకు కూడుజీతమున-
9 కు ఆవిని జలక్షేత్రము పుట్టిన్ని పందుము విచ్చిపె-
10 ట్టితిమి ఈ తోంట్టపుష్పాలు తెచ్చి శ్రీకూర్మ్మనాథునికి చాతంగ్ర[లా]
11 రు ఇ ధర్మ్మపు శ్రీవైష్ణవరకు।

No. 1239.

(*A.R. No.* 357 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]సకవరూసంభూలు ౧3౬౦ అ-
2 గునేంటి వల్గుణ చుక్ల 3 సోమవారాన కవి-
రా-
3 జ్యగోత్రుమైన జగోస్వరమహాసేనపతి
4 సుపుత్రుండు ఆథిన క[ళ]ంగమారో శ్రీ-
5 విస్వనథజనంగరూ తమకును[సు] క్రుతాథ-
[ము]-
6 ను అయురారోగ్య ఆయస్వరుబ్రుథిని పు త్రా-
ప-
7 ఉత్రాభివ్రిథిగాను శ్రీకుమ్మ[ర్]నథని సనిధిని
8 నిత్యనుథి అఖండదీపనకు నిత్య అడ్యడు
9 నెయి పెటి ఇలెఖ ఏండాదికి నాల్గుపుట్లు
౪
10 పందం తు ౧౦ మేశి నెయి పెనుఒడాడ-
ఎఱ్యబోయ-
11 ని గోచరాన పెటిన గొఱ్యలు నూఱు ౧౨౦
యిం-

12 దు దీపప్రతిమ బిశ్యలు నలు ఇ
దర్మము ఆచంద్రార్క-
13 స్థయిగాను చెల్లకల్లు తిరుపతి శ్రీవైష్ణ-
14 వ[ర*]కు శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*]

No. 1240.

(*A.R. No.* 358 *of* 1896).

ON THE FORTY-SIXTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకపవ్ర-ంబులు ౧౩౭౭ గున్నేంట్టి ప్రతాప-
2 శ్రీసిరనరనారసింవ్యాదేవరు ప్రవర్ద్ధమాన విజ-
3 యరా'జ్యసంవత్సరంబులు ౨౨ గు శ్రాహిని జ్యేష్ట కృ-
4 ష్ణ ద్వితీయ్యయు మంగళ వారమునాండు చీకటి
5 ధర్మ్మ-రాజుల శిష్టు అచ్యుతప్రథానులు తమకు పుత్ర-
6 పౌత్రాభివృద్ధియున్ను ఆయుష్కా-మ్యార్థ్థముగాను శ్వేత-
7 తీర్థ్థమున ఈశానకోణమందు పదుత్తుమ్రోతానకు
8 కాలోచితమూల్యము శ్రీభండారమందుపెట్టి ఈ తో-
9 ంట దాసరులు ఇద్దఱకున్ను ముత్తుముకూట్టికిన్ని జీతా-
10 నకున్నుగా శ్రీభండారమందును గడ్డపఱా-మాడలు
11 పదినాలు మా ౧౮ పెట్టినాండు ఈ తోంటపువ్వలు తెచి
12 శ్రీకూర్మ్మనాథునికి ప్రతిదినమునన్ను చాతాంగలారు ఈ ధ-
13 ర్మ్మము శ్రీవైష్ణమరక్ష(ష)॥ శత్రుణా హి కృతో ధర్మ్మః పాలనీ-
14 యో మనీషిభిః [।*]శత్రుర్ధర్మ్మ హి శత్రుస్యాద్ధర్మ్మశత్రున్నక-
15 స్యచిత్ ॥ శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*]

No. 1241.

(*A.R. No.* 359 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

Published in *Epigraphia Indica*, Vol. V, p. 34 *f*

No. 1242.

(*A.R. No.* 360 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకపవ[ర్ష*]ంబులు ౧౩౭౭ అగు(ం)నే
2 వైశాఖ శుద్ధ ఏకాదశి భృగువా[రా*]న దేవరకొండ
3 రేచల్లగోత్రులైన నూరానాయని తమ్ముండు
4 చింగమనాయని కొడుకు పినమాదానాయండు
5 శ్రీకూర్మరాయని శ్రీభండారమందు పెటిన గం-
6 డమాడలు ౧౦ ఇందులకు నిత్యమై ధూపానంతరమం-
7 దు తిరుమడపలిచల్యండు ఆచందార్క-స్థాయిగాను
8 ఆరగింపంగలారు ఇ దత్తము చె[ల్లు]చుండగలదు
9 తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష శ్రీశ్రీశ్రీ[॥*]

No. 1243.

(*A.R. No.* 361 *of* 1896).

ON THE FORTY-SEVENTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 శాకాబ్దే శశిరత్నభానుగణితే ప్రైతే సితే చాష్టమీ-
2 పుణ్యాహే వారిచందనో రవికులశ్రీరామదేవాత్మజః । ఖా-

3 రీపంచక సంమితాం జలభువం తోరాముసీమస్థితాం
4 ప్రాచాతూగ్ర్మ్ఞపురాధిపాయ సకళాభీష్టార్థసిద్ధ్యై
5 స్థిరం। కొఱపమగ్రామె సగ్గా)మారణ్యం॥ మదీయ్యం భా-
6 గక్షేత్రంచ॥ శ్రీకమశాదిపాయ దత్తమాచంద్రతారకం॥
7 అత్ర వినయోగః ప్రస్థపటగ్రామోదనం। నివేదితం ఖండపాసీయం
8 కలశం ముద్గం చ పతన్మ్ద్యే పుష్పమాలాదానార్థం। పురాయి-
9 నట్టుపపుత్రస్య ప్రోలినట్టవస్య ప్రస్థద్వయం। తస్యైవ వేతనం
10 చింహ్నకదశకం తస్యానుజాయాః। అక్కగ్రసాన్యాః శయ్యాభోగస-
11 మయే చామరధారణాయ ప్రస్థద్వయం ఖండపాసీయ్యం ము-
12 ద్గంచ తస్యైవ ఏతదనుసంధానార్థం ప్రస్థద్వయం। ఈ దత్తము-
13 తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్ష॥ శ్రీశ్రీశ్రీ [1]

No. 1244.

(*A.R. No.* 362 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 వీరశ్రీనరసింహ్యదేవర విజయరాజ్యసం-
2 వ(ం)త్సర 33 అంకస్రాహి సైఅత్ర శుద్ధ పౌన్ణ్మి
3 రవివారే కళింగపరీక్ష మహాపాత్రగంగాధరదాస.
4 ప్రహారజంకర అధికారే ఏహంకర శిష్టు శ్రీకూమ్మర
5 భోగపరీక్ష కళింగమా[జు]గండసామాసమం[డ*]లం
6 కరనత్త తంబాజెంటి సేవత చామర శ్రీకూమ్మ-
7 నాథదేవంకర ఉభయస్థూపే ధరిబాకుం శ్రీక్షేత్ర
8 భద్రాసానిరమో ఉనూరాసాసికి నిత్య దేఉళే బసా-
9 వణభతు ం మాసిపిశా ంx విడియూ 3ం బత్త[ర]న
10 బసాకు గండమాకై భూమిదిలా మాణ ంం ఏజె-
11 వస్థా ఆచంద్రార్కస్థాయికరీం శ్రీకూర్మనతదేబం-
12 [క]ర భండారకు పన్మనిధిదిలా గండమడ ంశ ఏభ-
13 తపిశాబిడియూబత్తనభోగకగి ఆచంద్రార్క[ర*]స్థా [2]

No. 1245.

(*A.R. No.* 363 *of* 1896).

ON THE FORTY-EIGHTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు ంశంx
గునేండు శివీ-
2 రనరనారసింహ్యరావుతుదేవరు ప్రవర్త్త-
మానవిజ-
3 యరాజ్య సంవత్సరంబులు ంన గు
ద్రాహివ్య షభ
4 శుక్ల ం3 యు శుక్రవారమున శ్రీకూ-
మ్మనా-
5 థునికి నకరానవీటి పత్మ్[పా]యుకరా-
యని కొ-
6 డుకు అఱున కళింగదళ నాగుమహా-
మండ్లి-
7 కుండు పెట్టిన గొఱియలు x ం[ల]
అఖండ-
8 దీపము ం ఈ ధర్మ్మన్న తిరుపతి శ్రీవై-
ష్ణమ-
9 రక్ష(ం) శ్రీ శ్రీ శ్రీ [॥*]

[1] Below this inscription are engraved two goads on a pedestal. [2] The inscription is left unfinished.

No. 1246.

(*A.R. No.* 364 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.[1]

1 శాకాబ్దే శశిగత్న భానుగణితే(॥) వైశాఖమా-సి-
2 సితె(॥) పంచామ్యాం గురువారపుణ్యదివసే(॥) శ్రీక-
3 చ్ఛపాత్ గోత్రజః॥ శ్రీమత్ర-చ్చుకర త్తమల్ల॥ సాహ-స-
4 మల్లస్య పుత్ర[ః*] శ్రీనరసింహ్యజీయ్యనః॥ శ్రీక[మ*]ళాధి-
5 పాయ ప్రాదాత్ గవాం త్రితయొ త్తరం॥ వింశతిద్వయ[ం*]
6 అస్య ప్రపితామ హేన వల్లభ సాహసమల్లేన షట్ద్రో)ణపరిమితం
7 ఓదనం। కాంస్యపాత్రద్వయం పూరితం దత్తం॥ ప[త*]త్ గవాం సుర-
8 ఋకేణ పద్మేన ప్రతిదినం। దధికలశచతుష్టయం। తదో[ద*]నం
9 దదొ్య[ద*]నం కర్తు(ం)మాచంద్రతారకం।

No. 1247.

(*A.R. No.* 365 *of* 1896).

ON THE FORTY-NINTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.[2]

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవరుషంబులు ంకెక-ి అగు
2 నేంటి ప్రతాపవిజయ పురుషో త్తమదేవ రా-
3 జ్యసంవత్సరంబులు 2 శ్రావిహి ఆశ్వీజ
4 శుద్ధ ప్రతిపదా మంగళవారానను పాలకొం-
5 డభోద్రాజు కొమారుడు ప్రతాపసర్వజ్ఞదే-
6 వేంద్రుడు శ్రీకూర్మనాథనికి సమర్పిం
7 చిన వెండిసహస్రధార ఎత్తు వ ంర
8 వెంజామారలు 2। శతృణాపి కృతో ధర్మ
(ం)[ః*]పా-
9 లనొన్యో మనీషిభిః । శతృరేవ హి శ-
10 త్రుశ్చాత్ ధర్మ[ః] శత్రుర్న కస్యచిత్॥
11 తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరక్షు।

No. 1248.

(*A.R. No.* 366 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శ్రీ] శుభమస్తు [॥*] శకవర్షంబులు ంకెక3 అ-
2 గునేంటి ఖరసంవత్స నైత్ర బ ం ఆదివా-
3 రన పాలకొండ్డరాజ్యాన బోద్రాజుకొమా-
4 రుండు సర్వజ్ఞదేవరాజుంగారు తమకు
5 ఆయురారోగ్యయైశ్వర్యాభి [వృద్ధి*]కొఱకున్ను పుత్రపౌ-
6 త్రాభివృద్ధికొఱకున్ను శ్రీకుర్మరాయల శ్రీభండా-
7 రానకు పద్మనిధిగాను కాలోచితమూల్యానను
8 మూండుతులాలెత్తు బంగారము పెట్టి దండ్లాము
9 సిందలాము నడుము బిండ్డలాము రెండ్డపు-
10 ట్లు క్షేత్రం గ్లోని నాలుగు వింజామరలకుంన్ను
11 జీతము వసిష్టగోత్రము గోపినాథనంబాళ్ల [కొ]డు-
12 కు నరహరినంబాళ సామరక పండ్రుము క్షేత్ర ం
13 భారద్వాజగోత్రం అప్పలనాయని కొడుకు పం-
14 చాదినారదనాయని చామెరకు క్షేత్రము పండ్రు [ము*]ం

---

[1] On the proper right is engraved the upraised palm of a hand, on a pedestal.
[2] The figure of a fish is cut between lines 9 and 10.

15 పోలుమారాజు మనుమరాలు సాతాసాని చా(ం)-
16 మెరకుక్షేత్రం పండ్రువు ౧౦ ముఖగిలక్క-సా-
17 నికూంతుఁ సారసాని చామెరకు క్షేత్రం
18 పండ్రము ౧ం ఈ నాలుగుచామెరలుంను
19 భుభయభూపాలూప[టు]వారు భక్షేత్రము పు .
20 భుజింపువారు । అఖండదీపప్రతిమ యెు
21 తు పీసెలు ముప్పైయేను కంచున్ను రాగిండ్ని
22 ఈ దీపా(ం)నకు దినము అడ్డెడు నేతి చోపున పండా-
23 దికి నాలుగు పు ర ప ౧ం దీపానకు సమప్పి[ం*]ప్పిన [మో]-
24 దలు x ం ప్రతిదినమందు పెర్మళ సంన్నితిని దీపము
25 చళంగుళుండును। వీరశ్రీ గజపతి గౌడే-
26 శ్వర ప్రతాపపుర్ో త్తమదేవ విజయరాజ్యసంవ-
27 త్సరంబులు ౭ శ్రోహి ఈ ధర్మ్మము । తిరుపతి శ్రీ-
28 వైష్ణవరత్త [॥*]స్వదత్తం(వా) పరదత్తం వా యెో హర-
29 తి వసుంధరా [।*]షష్టివర్ష-సహాస్రాణి విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమి[ఃం*]
30 ఈ రెండు వెం[డి*]చామరలా ఎత్తు వెండి ప ౧౭ వహిడి చామరలు ౨ ప ౧ం (డి)
31 శ్రీ శ్రీ శ్రీ ం ౮[1]

No. 1249.

(*A.R. No.* 367 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

Partly published in *Ep. Ind.*, Vol. VI, p. 267 *f.*

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు ౧౨౧౪ను నేండు వీరశ్రీన-
2 రనారసింహ్యాదేవరు విజయరాజ్యస [ం*] ప్పత్సరంబు(ల)-
3 లు ౧౮ను శ్రోహి రిషభ శుక్ల పొర్ణ్ణమియు గురువా-
4 రమున శ్రీకూర్మ్మనాథునికి శ్రీనరహరి తీర్థ్థశ్రీపా-
5 దములు రిషభ శుక్ల పొర్ణ్ణమి జ్యేష్టనక్షత్రమంద్దు ।
6 ప్రతిసంవ్వత్సరమంద్దున్ను మూల[2] బేరమునకు ఉ-
7 త్సవపెరుమాళ్లకుంగా దేవస్థాన అభిషేకపంచ్చామి-
8 తద్రవ్యాలకు (।) ఉప్పన్ను ఉపకరణద్రవ్యాలకుంగా శ్రీభ-
9 ండారమునం చెల్లే గండమా x ళ ఈ మా ౧ ళ నేల పో-
10 లి పఱ ౧ లెక్కను ఏండాడికి సైన పఱక్క ౬ం లకి ఉపె[టి]-
11 ద్యవస్థ। అభిషేకమున పంచ్చామిత్రమునకు ప ౫
12 చంద్దనము పెలముల ళ ప ౧ం । కస్తూళ ౭ ప-
13 ౨ । పుస్పలకు ప౧ । తిరుమడపండ్లు ౨ం ళ ప-
14 ౧ం పాయసము పళ్లు౨ళ ప ౨ । అప్పలు పెళ్లు ౨
15 ళ ప ర। కుడ్తులుపళ్లు ళ ప ర। గాయ్యలు
16 పళ్లు ళ ప ర। అటుక్కలు చుప్పాలుంగా ప ౨।
17 పానము పళ్లు ళ ప ౨। కఱిఅముమనకు
18 ప౧ । ఈలోని మిరియాలకు ప ౨। తిరుమడ-
19 పండ్ల మీంద్ది పప్పున పెసలకు ప౧। పైడ్లు ర

[1] A fish is engraved below the inscription.
[2] Originally పైవమున్న was cut and subsequently పై and న were scored out.

20 ంళ్ళ ప ర। పడేసి ఆకుల విడ్యాలు ంంంళ్ళ ప ఒ। ంగా
21 ప ఒం[ది]కి ప్రతిసంవత్సరమంద్దును లగ్న కాలమం[ద్దు]
22 అభిషేకము అనధరించ్చి। ఉప్పన్నము అరగింపంగొలారు
23 ఈ ధర్మ్మవు ఆచంద్రార్కస్థాయి చెల్లునటుగా తిరుపతి శ్రీ-
24 వైష్ణవరకు॥ స్వదత్తాం పరదత్తం వా యో హరే-
25 త వసుంధర॥ షష్టిం వరుషసహస్రాణీ వి-
26 ష్టయాం జాయతే క్రిమిః॥

No. 1250.

(*A.R. No.* 368 *of* 1896).

ON THE FIFTH PILLAR IN THE SAME MANDAPA.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు ంఒ౨౩ అ[గు*]నేంటి ఖర-
2 సంవ్వత్సర శ్రావణ బ ంం ఆకుండలేశ్వర-
3 మహాపాత్రుని కొడుకు లక్ష్మణదాసమహా-
4 పాత్రుడు తమకు ఆయుశారోగ్యైశ్వర్యా-
5 భివృద్ధికొఱకుం పుత్రపౌత్రాభివృద్ధికో-
6 ఱకుంన్ను శ్రీకూ(ం)ర్మరాయల శ్రీభండారాన
7 కు పద్మనిధి కాలోచితమూల్యం వెండి[ట]ంకాలు ౩౩
8 వెటి . నడపట్టణము జలక్షేత్రంపు క్షెండు గొని పోలుమా-
9 రాజు మనుమరాలు [సా]తసాని ఉ[భ*]యధూపాలయ-
10 ంద్దుంన్ను చామరవటి యీ పాలంగాం చేసువారు ఈ దత్త
11 తిరుపతి శ్రీవైష్ణవరకు [॥*]

No. 1251.

(*A.R. No.* 369 *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

Partly published in *Ep. Ind.*, Vol. VI., p. 266.

1 క్రిష్ణావతారముదిశ్య జయంత్యాం పరమోత్సవః[।*]
2 భోజయిత్వాభ్యాగ్వప్రాన్ సమారభ్యాధికారిభిః[॥*]
3 ఇతి మత్వా నృహరిణ మునినా ధర్మ్మచారిణా[।*]
4 త్రయో నిషా విధిఓప్తా దేవభండారసద్మని[॥*]
5 ఊనచతుర్దశోపేత్ ద్వాదశశతవత్సరే[।*]
6 కన్యామాసిసితే పక్షే త్రయోదశ్యాం కవెర్ది నే[॥*]
7 అవిచ్ఛిన్నేన యా ఇమం ప్రతిసంవత్సరం హరేః[।*]
8 కుర్వంత్తి తే పుత్రపౌత్రా లభంత్తేన్యదభీప్సితం [॥*]

No. 1252.

(*A.R. No.* 370 *of* 1896).[1]

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*] శకవరుషంబులు ంంఒ౬ నేంట్టి
2 కన్య క్రిష్ణ ంఒ శుక్ర వారమున నరహరితీర్థ శ్రీపాద-
3 ములు తమకు అధిష్టాత్రముగాను శ్రీకూ-

[1] This inscription is the Telugu version of No. 369 of 1896.

4 మ్మ్ నాథుని శ్రీజయంతిమ మహో త్సవమున నె
5 వకీదేవి సుఖప్రసవార్థమై కొని శ్రీవైష్ణవ-
6 భోజననిమిత్తముగాను శ్రీకూర్మ్మనాథుని శ్రీభండారము-
7 న మూండు నూడలు పెట్టిన సోలికడకు ఈ ధర్మ్మ-
8 ము ఆచంద్రార్కముగాను శ్రీవైష్ణవులు చె-
9 ల్లింపుచుండ్లూరు శ్రీ [॥*]

No. 1253.

(*A.R. No.* 370-*A of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 చింత్తలపూడి వెంకటయ్య సుబ్బయ్య
2 వెంకటయ్యమనమడు అప్పయ్య
3 కట్టించిన డోలిమండపం [॥*]

No. 1254.

(*A.R. No.* 370-*B of* 1896).

ON THE LEFT DOOR POST OF THE OPPOSITE STORE ROOM.

1 అస్తి శ్రీ పృథివీశభూపతి-
2 కః కీర్త్యంగ్గనావల్లభ[ఃక*] శ్రీమా-
3 న్ శ్రీవెలనాండునామవిభ-
4 యాధీశస్సమస్తేశ్వరః[ఱ*] తస్యాస్య-
5 స్తి గణైరనన్యవిలసద్దీమాన-
6 నంతాహ్వయః కోశాద్యశ్శ-
7 వరః పరస్య చరణాంభో-
8 జాశ్రయ[ఃక*] శ్రీనిధేః శ్రీ . .
9 మే వసుధుజాపనిచం[ద్ర]-
10 సంఖ్యే మేషంగ్గతే దినక[రే]
11 దివసే శుభే[ప్తి]న్[*] శ్రీకూ[ర్మ్మ]-
12 నాథహరయే సతు దీ[పయు]-
13 గ్మా యావన్మహీదినకరం . . . .
14 ప్రదీపం[॥*]

No. 1255.

(*A.R. No.* 370-*C of* 1896).

ON THE SAME DOOR POST.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీమచ్ఛారుపసిస్థ .
2 [వల్ల]భ శ్రీయాళవండీప్రభుః . .
3 దాదిపచంద్రమా ద్విజన . .
4 [ణ]జనైస్సంస్తుతః . . . . .
5 మాండినామ సు[క] . . . . .
6 వ్రతా పేదాం[బా] . . . . .
7 . . [నీ] సౌభాగ్యభోగ్యా . . .
. .
8 . కాసరారసన్నిభస్సముదిత[ఃక] . .
. . . .
9 [ము]నిః విప్పద్మసందవిపద్మ . . .
. .
10 జన్యజన్మాదభూః ॥ శాకాబ్దే నిధిరామరుద్ర-
11 గణితే ఫాపం గతే భాస్కరో సంక్రాంత్యాం
విషువ[ద్ధ]-
12 మే రవిజనే శుక్లే దశమ్యాం తిథా । ఆచం-
ద్రార్కమ-
13 సౌ ప్రదీపమ[మ]లం ప్రాదాదఖండ(ం)-
ద్వయం । శ్రీ-
14 మచ్ఛీజనాయకాయ హరయే. శ్రీకూర్మ్మ-
15 నాథాగ్మనే ॥

No. 1256.

(*A.R. No.* 370-*D of* 1896).

ON THE RIGHT DOOR POST OF THE SAME ROOM.

1 గగణగుణాత్తేం-
2 ద్దుగణనశాకాబ్దము-
3 లు సనం చైత్రసిగ-
4 షష్టి శశిదినమున[ఱ*]

5 నఖిలసురాసురేంద్రానగ్ర్య-
6 [ము]కుటాగ్రసద్రత్నరంజిత-
7 [చ]రణుండైన[।*] కూర్మ్మనాథు-
8 నకు సద్గుణి మాపగామ-
9 శా సనుండుపమ[న్య]సన్మ-
10 నివరేణ్య[।*] గోత్రుండేతమనా-
11 యకునకుం గండెమకు-
12 నుం దనయుండు వంశవ-
13 ర్ద్ధనుండు ధర్మ్మ-[।*]విదుండు
14 రేవన ఒంఖ్బరవెల్లినాగబంద్ధ-
15 మున విల్చి పుట్టెండు వం-
16 [ట్టి]పాలము దెలుపుమిగుల-
17 నఖణ్డప్రదీపమానకుం దన-
18 రంగాం బెట్టె నాచంద్రతారకముగ[॥*]

No. 1257.

(*A.R. No.* 370-*E of* 1896).

ON THE SAME DOOR POST.

1 స్వస్తి [॥*]ఖ్యాత[ఃశ్రీ] శ్రీపురుషో త్తమో
2 ద్విజవర[ఃశ్రీ] శ్రీమా పరో ధా-
3 ర్మ్మికస్సోభూద్గోతమగోత్రజో
4 గుణనిధివిద్వ[ద్*]ద్యావినీతస్సుధీ స్త-
5 స్యాశేత్సదతీవరా సహచరీ నూ-
6 రాంబికేతి శ్రుతా సచ్చారిత్రప-
7 వితకీర్త్తి[ర్*]రవరా గం[ర్భే]వ సాఖ్యా-
8 ద్భవి[।*] ఎఱుపోతప్రధానీతి త-
9 [యో]రస్తి వరస్సుతః[।*] వినయా చా-
10 రసంపన్నో నారాయణపరాయణ
11 [ఃశ్రీ] । [సో]యం శరణ్యో ధర్మ్మాణాం
వైది-
12 [కానామ]భూత్కలౌ[।*]జన్మక్షే స్వస్య
13 [పి]తోశ్చ శ్రేయోర్థ్థమకరోచ్ఛుభం[॥*]
పద్మాక్షో
14 మాసిమాసీహ కూర్మ్మరూపీ జనార్ద్దన
[స్స]-
15 దా ప్రసన్నో భవతి తస్యైవారాధ్యతే [చిరం]
[॥*]
16 శా[కా*]బ్దే వ్యోమలోకక్షితిశశిగణితే యా
. .
17 . ం దినేశే పుష్యర్క్షే సోమవారే రవి-
వ . .
18 తిథౌ పంచ్చదశ్యాం హిమాంశో దత్త .
. . .
19 మూల్యం ఋటితి భగవతే కూర్మ్మనాథా
య . .
20 యావచ్చంద్రార్కతారం సురగురుమతి-
నా . .
21 . . . . . .

No. 1258.

(*A.R. No.* 371 *of* 1896).

ON THE FIRST PILLAR IN THE FIRST ROW OF THE ASTHANA-MANDAPA IN THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు ౧౧x౮గునే-
2 ంట్టి కకార్ట్టక[సంక్రాం]త్తి నాండు
కొండి-
3 పి[టి]కోటం దె[డిక్]గోత్రమున ఉత్తరి సెట్టి
త-
4 మ తండ్రి మండ్రాడిసెట్టికి అద్రిష్టార్థ్థము-
5 గా శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవరకు ఆచం-
6 ద్రార్కస్థాఇగాం బెట్టిన అఖండదీపము-
7 న గొఱియలు x ం [॥*]

No. 1259.

(*A.R. No.* 371-*A of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [॥*]శకవరుషంబులు ౧౧x౮ గునేం-
2 ట్టి విషువసంక్రాంత్తినాండు దుత్తా-
3 డ నాగుం[డ]యరిగోత్రమున మా-
4 ంకొండి లి[పి]మాతా తమ తండ్రి
5 కోటాండిసెట్టికి అద్రిస్థార్థ్థము-
6 గా శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవరకు ఆచం-
7 ద్రార్కస్థాఇగాం బెట్టిన అఖండ-
8 దీప[ము]న గొఱియలు x ం[॥*]

No. 1260.

(*A.R. No.* 372 *of* 1896).

ON THE THIRD PILLAR IN THE SAME ROW.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]జయాభ్యుదయ శాలివాహనశకవర్ష-
2 ంబులు ౧౫౩౬ అగునేటి క్రోధినామసంవ్వ-
3 త్సర ఆశ్వీజ శు ౧౦ శు[।*] హజరతి మహామ-
4 దఖుల్లిపాదశాహ వొడయనుంగారి పంప్పున
5 అశ్వరాయనింగారు కొవ్వులవారి కొతాము వీరగో-
6 తాము యఱజెల్లలూ సాధించ్చి ముకుంద్దభాహు-
7 బళేంద్రునిని సరహద్దు వళ్లదరిమి కూర్మ్మము న-
8 చ్చి కూర్మ్మనాథునికి నిత్యనైవేద్యాలు రాగభోగాలు తడువు-
9 లనుండ్డి సాగక ఉండ్డంగాను పద్మనాయకులు విప్పల్ల-
10 గోత్రులు రాజాధిరాజ మహారాజ రాజశ్రీ కమళ-
11 య్యంగారి పుత్రులూ సర్వప్ప అశ్వరాయనింగారు శ్రీ-
12 కూర్మ్మనాథుని ప్రీతిగాను కూర్మ్మగ్రామము క్రోధినామ-
13 సంవత్సర మృగశిర సాలుమాడులుగాను పోలము మె-
14 రకవల్లము పలవృక్షాలు చెరువులు తోంటలు గ్రామ
15 ఆదాయము సర్వమాన్ను సర్వమాన్యముగాను శ్రీకూ-
16 ర్మ్మనాథని నిత్యనైవేద్యము దీపారాధన శేవకులకు వ్రిత్తులు ౫౧
17 రామానుజకూటముకు వ్రిత్తులు [౯] తోంటలు పాటకమూలము
18 శ్రీవైష్ణవులకు వ్రిత్తులు ౫౧ బ్రాహ్మలకు వ్రిత్తులు ౩౫ యీచొ
19 ప్పున కటడశేశి [స]మర్పణచేశిరి ॥ స్వదత్తాద్విగుణం పుణ్య[ం *]
20 పరదత్తానుపాలనం[।*] పరదత్తావహారేణ స్వదత్తం నిష్ఫలం భవేత్ [॥*]
21 ఏకైవ భగసి లోకే సర్వేషామేవ భూభుజాం [।*]నభోభ్యా నక-
22 ర్గాహ్యో విప్ర(శ్రీ దేవ)దత్తా పసుంధరా[॥*] శ్రీశ్రీశ్రీం జేయనూ [॥*]

No. 1261.

(*A.R. No.* 372-*A of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవర్షంబులు ౧౦౭[౯] నేంటి వీరశ్రీ-
2 నరసింహ్యదేవరు విజయరాజ్యసంవత్సరంబు
3 లు ౧౯గు శ్రావి తులాసంక్రాంతి క్రిష్ణప్రతి
పద
4 యు సోమవారమున[1] ।

No. 1262.

(*A.R.No.* 372-*B of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాలివాహనశకీయ
2 ౧౭౮౪ తమవర్షే రుధిరోద్గారినా-
3 మకే చైత్రమాసే కృష్ణపక్షే సప్త-
4 మ్యాం పుణ్యజనగురువాసరే ఆ-
5 త్రేయగోత్రసముద్భవః రామాభి-
6 ధాన పుణ్యపుత్రః కాత్యాయనసూ-
7 త్రావలంబకః శ్రీవరదమదనగో-
8 పాలశర్మనామా బ్రాహ్మణః
9 శ్రీకూర్మక్షేత్రే శ్రీకూర్మనాథస్య
10 దర్శనమకరోత్ అయం గోపాలశ-

[1] The inscription is left unfinished.

11 ర్తా మహాపండితః ధార్మికః నీతి-
12 మాన్ వరహితకారీ చ అద్యత-
13 నరాజలోకైః పూర్వరాజవ-
14 త్తణశ్చీకరణాయ ప్రేషితః తన్ని-
15 యోగం యథాయోగ్యం బ్రా-
16 హ్మణాశీర్వాదసహితం అ-
17 నూన్యం కృత్వా సర్వలోకాన్ అ-
18 రంజయత్ అస్య యశః శా[శ్వ]-
19 తః సమః స్థిరం తిష్ఠతి అస్య
20 ద్వితీయప్రియకళత్ర[మ్]
21 విజయలక్ష్మీనామ ॥ శ్రీ-
22 హర్మం కావరస్తులైన తగిమై-
23 ర పాపయ చెక్కిన శాసనం[॥*]

No. 1263.

(*A.R. No.* 373 *of* 1896).

ON THE FOURTH PILLAR IN THE SECOND ROW OF THE MANDAPA.

1 స్వస్తి [॥*]శాకాబ్దే నేత్రనాగక్షితిశశి-
గణి-
2 తే . . . స్థే దినేశే సేనాధీశోభిక్రి-
3 ధ్య క[నక]ప[రి]మితం వల్లభాఖ్యస్సవ-
4 ర్ణ్ణం[।*]స్రోత్రుభ్యో భోజనార్థం మ-
ని[వ]-
5 రతిలకస్యాగ్ర జ్యోతిరాఖ్యస్యాదా-
6 చాచంద్రతారం కమలపతిపురః కీ-
7 ర్త్యా సంరక్షణాయ(ః) ।

No. 1264.

(*A.R. No.* 373-*A of* 1896).

ON THE PILLAR TO THE LEFT OF THE ABOVE PILLAR.

1 శకవర్షంబులు గంభీరము-
2 నేంటి వీరశ్రీనరసింహరా
3 ఉతదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయ-
4 రాజ్య సంవత్సరం 3 కు శ్రోహి కుం-
5 భ శుక్ల పంచమియుం పండితవా-
6 రమునాడు సింహళదేశమున
7 అజ్జకేశవదేవుని కూంతుఱు గా-
8 యక భాగలదేవి తనకుం పుణ్యా-
9 ర్థముగాను శ్రీకూర్మనాథు-
10 నికి అఖండదీపము ఒకర్పట్టి [॥*]

No. 1265.

(*A.R. No.* 373-*B of* 1896).

IN THE SAME MANDAPA.

1 శకవర్షంబులు గంభీర యగునేటికి-
2 రశ్రీనరనారసింహదేవర ప్రవర్ద్ధమా-
3 న(o) విజయరాజ్యసంవత్సరంబులు
4 ఎర యగు శ్రోహి తులా సుక్ల తెయు మంగ్ల-
5 వారమున సోమీశ్వరదేవని తల్లి శి-
6 య్యమాదేవి తన మన్నఱులు కవుసల్యా-
7 దేవికి ధర్మార్థముగాను శ్రీకూర్మనా-
థునిర్ అ-
8 [ఖ]ండదీపము ఆచంద్రకర్ణముగాను చెల్లు-
టకు
9 పెటిన మాలామాడ x పీర పుష్పవాటికకు పె-
10 టిన మాడలు రనుంగా మాడలు ఈ పీర శ్రీబలి-
11 అవసరమునా పట్టను పెటిన ధనూషకవ *
12 దివియకోలలు పదియను తంబ్బముంత్త
13 ఒకర్పండు ఈ ధర్మ్మవు ఆచంద్రార్కముం
చెల్లంగ-
14 ల ధు (ః) ।

No. 1266.

(*A.R. No.* 373-*C of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]పడసిత్యుత్తరే పరుషే
సమ-
2 స్రే చ శతోత్తరే [।*] కవివారే ధనుర్మా
స్రే క్రిష్ణ-

3 వచ్మే ద్విజోత్తమః । ఆగత్య డిమిలగ్రా-
మా-
4 ద్వేమంగోడాష్టితోధనా[।*] శ్రీకూర్మ్మ-
నా-
5 థమాసాద్య జాతతద్భక్తిరంజసా [।*]నూ-
రిశేమ్మే-
6 తి విఖ్యాత[ఃక*] స్వన్నమాధవసత్సుతః
[।*]యాజ్ఞ-
7 వల్కోర్క్య మహాబుద్ధిః పురతఃకమతాకృతేః
[।*]
8 తాంబ్రస్తంబేన సహితం ప్రాదాద్దివమ-
ఖండ-
9 కం [।*] ధర్మ్మార్థం కామసిద్ధ్యర్థం
యావచ్చం-
10 ద్రదివాకరౌ । ఎవం ప్రదీవం పురతః కూ-
11 ర్మ్మనాథస్య యే జనాః పాలయంతి
మహా-
12 పుణ్యం తేషామస్మ్వినం శుభం [॥*]శ్రీ-
శ్రీ-
13 శ్రీ[॥*]

No. 1267.

(*A.R. No.* 373-*D of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీ శకవత్సరే రసగిర్యక్షోణీంద్రుఖి-
2 స్సంయుతే శ్రీకూర్మ్మస్య పురస్థితాయ
మా-
3 రయే స్వస్మైశ్వరాయాశేం [।*]నైవే-
ద్యార్థమ-
4 దాదనంగ్గసద్రిశేః ప్రామండసేనాపతిః
5 తద్వాండోకసి పంచ్చమాడకనకం ద్రోణ-
6 ద్వయాన్వర్థకం । అనంకర్-భీమభూత్తై
ఖా-
7 స్వ[దాచం*]ద్రతారకం [।*]వైష్ణవైః పాల
నీయం త-
8 స్తేషామపి శుభం యతః । స్వస్తి [॥*]శక-
వర్ష-
9 బులు ౧౧౮[౭]గునేటి మేష శుక్ల ౧౧ యు
10 శుక్రవారమున పారమండసేనాపతి
11 అనంకర్-భీమరవతు దేడరకు ఆయుషార్-
12 మార్థముగాను శ్రీకూర్మ్మమున[1]

No. 1268.

(*A.R. No.* 373-*E of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవర్షంబులు ౧౧౩౮నే-
2 ట్టి పీరశ్రీనరనారసింహదేవర వి-
3 జయరాజ్యసంవత్సరంబులు
4 ౧౭శ్రావి వైశాఖ శుక్ల తెయు పం-
5 డితవారమున పెనుంగొండశా-
6 ఖయైన ఘనగోస్థలగోత్రము .
7 పెదనసెట్టి కొడుర్-యైన వేమ
8 కొడుర్ ఎఱపోతసెట్టి తనకు-
9 ం బుణ్యార్థముగా శ్రీకూర్మ్మ-
10 దేవరకుం బెట్టిన అఖ[ం*]డాదీ-
11 ప గట్టికి గండమాx పీర నిత్య-
12 పది పుష్పాలు చాత ఆచంద్రార్కర్-[మ]-
13 ంబైన గండ[చి]ంను పీర నిత్య మ-
14 డపలి రెండుకుంచాలు ఆచం-
15 ద్రార్కర్-[ము*] చెల్లంబెట్టిన గండమ-
[డ*]లు
16 ఆ చి ర పీర మఠము నాళికేరపు
17 చెట్లు ఒ ట్టికి నీడ్లుపోయ బెట్టిన
18 చిఒ దీపదణ్డునకు బెటి-
19 న చిx గాబెటిన మా ర్ చి x
20 ఈ ధర్మ్మవు శ్రీభండారము-
21 నం చెల్లుటకు శ్రీవైష్ణవ-
22 రక్ష శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*]

[1] The rest of the inscription is built in.

No. 1269.

(*A.R. No.* 373-*F of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీశాకవర్షే కరిగిరి-
2 శశిభూసమ్మితే పూర్ణకో-
3 టీనాథస్యాబంధదాతారం కమ-
4 తతనుహరేశ్చారుసాంత్రా-
5 లగోత్రః [।*]అచ్ఛాఖణ్డప్రదీప్తైర్య
6 లలితతరగుణో బయ్యనశ్రేష్టి-
7 పుత్రుఃపండ్డిశ్రే[ష్టి]స్సునేత్రస్త-
8 మదిత రుచిరం సాధ్దమాడద్వ-
9 యాభుః [॥*] శ్రీశ్రీశ్రీ [॥*]
10 సకవర్షంబులు గం[ళ]ర
11 గునేష్టి వి . . . . .
12 నస్వప్నమాధవదేవరకు
13 నిత్య ఇద్దుము వియము-
14 [ను] మడపలిపాలెకడం
15 జెలునట్లుగాను శ్రీకుర్మ్మ-
16 నాథుని[భం]డారమునం బె-
17 ట్టిన గండమాడలు x ఈ
18 ఆరగించ్చిన ప్రసాదము-
19 నం బడికిం ధూమండు శం-
20 కుర్ వట్టి తోంట్ట వెట్టిన దాస-
21 రికిం ధూమండు చెల్లంగల
22 యది ఇ ధర్మ్మాపు వైష్ణవ-
23 ర[క్ష] [॥*]

No. 1270.

(*A.R. No.* 373-*G of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 ళ శకవర్ష[ం*]బులు గంట నేష్టి శ్రీ-
2 మదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన వి-
3 జయరాజ్యసంవత్సర శ్రాహి మి[ధు]నమా-
4 సమున అమవాస్యయు నాదివారమున
5 సూర్య్యగ్రహణమిత్తమున శ్రీకూర్మ్మ-
స్వా-
6 మిదేవరకు చంద్రధరదేవర ద్వితీయ్య
7 లక్ష్మీయైన ప్రితివిమహాదేపుకు తమ ధ-
8 ర్మ్మోత్తముగా నాచు ద్రక్కర్మము నడ-
వంగా బె-
9 ట్టిన అఖణ్డవర్త్తిదీపములు రె[ం]ట్టికి-
10 ంగా బెట్టిన సురభిమాడలు గం[॥*]

No. 1271.

(*A.R. No.* 373-*H of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శాకాబ్దే గజ[ఋ]పభూ-
2 శశిమితే చా[ప]ం గతే
3 ఖాసక్రే [శు]క్లాయాం
4 దశమీతిథౌ శ[శి]ది-
5 నే శ్రీకూర్మ్మనాథాల-
6 యే [।*] చింతాడప్రభు-
7 రెల్లిపోత[ర]నయ[ః*]
8 శ్రీమంత్రికుర్గ్గః
9 స్వయం స్నాత్వాఖం-
10 డమశేషలోకవి-
11 ధితం ప్రాదాత్ ప్రదీ-
12 పం వరం [॥*]

No. 1272.

(*A.R. No.* 373-*I of* 1896).

TO THE LEFT OF THE ABOVE INSCRIPTION.

1 స్వస్తి [॥*] శకవరుషంబులు గంటెకు-
[నే]ష్టి శ్రీమదన-
2 ంత్తవర్మ్మ వీరనరనాగసింహదేవర ప్రవర్ద్ధ
మాన విజయ-
3 రాజ్యసంవత్సరంబులు ర గు శ్రాహి రిషభ
శుక్ల త్ర-
4 యోదశియు గురువారమున శ్రీకూర్మ్మనాథ-
దే-

5 వరకు యావచంద్రార్క[స్థా]యిగాగ రా
మాం[క]నా-
6 యకు కొడుకు సోమేశ్వరనాయకువారి కొ-
డు-
7 కు కీర్త్తివానగడా సేనాపతివా[జి] కొ-
డుకు రామాగో-
8 విందమహాసేనాపతులు పెటిన అఖండదీ-
9 పముల రెంటి మల[మా]డ గం
10 సీర నిత్య అమదుపడిపరియలాలు [రె]-
11 [ం*]డును కుడువంగ్గల బ్రాహ్మణులు గంకి లో-
12 వారలపేలలు సొంకి భ కుంచ్చం[॥*]

No. 1273.

(*A.R. No.* 373-*J of* 1896).

TO THE LEFT OF THE ABOVE INSCRIPTION

1 శ్రీ [॥*]శకవర్షంబులు గంగిరి నేట్టి శ్రీమ-
దనంత్మవ-
2 ర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసం-
వత్సర-
3 ంబులు గంశ్రీహి తులా పున్నమయు గురు
వార-
4 మునాంటి సోమగ్రహణనిమిత్తమున శ్రీకూ-
5 ర్మ్మనాథదేవర అమదుపడికిం గొల్లాపునాం-
డు-
6 గట్టిన దేవరాజు జమ్మనబందక్రింది తన అ-
7 కరములో జగద్దేవనకోల నాచందార్క-
స్థా-
8 యిగాం బెట్టిన భూమి ఈ బంద్దక్రింద మూ-
9 ండుపుట్ల[భూ]మి శ్చిచ్చితి[॥*]

No. 1274.

(*A.R. No.* 373-*K of* 1896).

BELOW THE ABOVE INSCRIPTION.

1 శకవర్షంబు గంగిర
2 నేంటి ఉత్తరాయణసంక్రాంత్తినాండు వీరి
మన్మగం-
3 డు పినదె[వ]రాజు అఖండదీపమునకు గుడి-
4 పూండిం పెట్టిన గర్వు పందుము[॥*]

No. 1275.

(*A.R. No.* 373-*L of* 1896).

TO THE LEFT OF THE ABOVE INSCRIPTION.

1 స్వస్తి శ్రీశాకవర్షే విశిఖశరసుధాధామధాత్రీసమేతే [యోఘే] చంద్రార్క్తారం
ప్రతిభ . . . సర్వ్వమా-
2 సోత్సవస్య । శ్రీకూర్మ్మస్వామిభక్త్యా మునిరఖిలజనానందన శ్చిత్సుఖాఖ్య(ఃస్తద్దేవగ్రా-
మవా-
3 టీద్వితయమితభువో దాపయామాస మూల్యం । నివ్విఘ్న(ం)న్నిర్వ్వహత్వేష ధర్మ్మం
కూర్మ్మప్రభో మ
4 మ[।*]త్వాం యాచే నీచభావేన యత్స్వం ప్రాప్తితార్త్థదః ॥ స్వస్తి శ్రీ[॥*] శకవర్ష[ం]బు
గంగిర నేట్టి శ్రేష్టా-
5 మాసము మొదలుగా శ్రీకూర్మ్మనాథదేవరు లక్ష్మీభూమిసహితముగా [మా]సంప్రతి భరణి
నక్షత్ర-
6 ము బలిప్రదానపూర్వ్వకము గ్రామప్రదక్షిణము వేంచేయుటకును ఆరగించ్చిడి నివేద్యములు ప-
7 డును అప్పములు x . . . [లు] పదియను నెఱి లూ మెండునడ్డయను చెఱుకుంగుడ్డు
పలములు
8 పదియును మిరియాలు మానయును . ంద్రు దూముండును విడియాలపాంకర్లు మున్నూఱును
ఆ-

9 కులు ఏడు గట్టుం గవల్యయును కప్పూరము ఎత్తు రెండు వాదికలును చంద్దనము అరపలమును
10 మల్లియలాలు పుష్పాలు . . . [మాన్య]తో పైన దత్తములు ఆచంద్రార్కము సెల్లు-
టకు చిత్సు-
11 ఖభట్టారకులైన శ్రీనరసింహమహామునులు . . . . . శ్రీభండారమున
నొడిక్క గండ-
12 పండ్రెండుమాడయు నేసుసి[న్నా]లకు నీయూరి జెండరుము చెఱువుక్రింద్ది నిరువిటిచవుకభూమి
13 ఫలభోగమునందు ప్రతిసంవత్సరము మాసంప్రతి సెల్లుంగ్గలయది [॥*]

No. 1276.

(*A.R. No.* 373-*M of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీశాకవర్షె బిశిఖశరసుధాధామధాత్రీసమేతే శ్రీకూర్మ్మాకారవిష్ణోరవిరతవిలస-
2 ద్వీప[యుగ్మ]స్య [హే]తోః . ప్రాదా[ద్ధ]ష్టిగావశ్శశధరధవళో రావుతోనంక్క-భీమ-
ఱాళ్ళస్థంహేన
3 శశ్వ . స్వవృజినవిజయాయాతిగస్వాయుషే చ।

No. 1277.

(*A.R. No.* 373-*N of* 1896).

To the right of No. 373-J of 1896 above.

1 . . . . . ంఒర ణ్డు శ్రీమదనం[త్తన]-
2 [మ్మ]దేవర ప్ర[వర్ద్ధ]మాన విజయరాజ్యసం[వ]-
3 . . . శ్రాహి కుంభ పౌర్ణమాస్యయను
4 . . . . . న ర[వుతు] నూంకిక్క-నాయకు ఎఱి-
5 . . . . . ఱు శ్రీగంగేశ్వరదేవ
6 . . . . . దేవి శ్రీకూర్మ్మస్వామి-
7 . . . . . పెట్టిన ఆఖండన త్తిదీప[ముకు] నిమ్మి-
8 యడూరి తూర్పున చెఱువుక్రింద్ది ముప్పండ్రుము నేల యూదా-
9 ళ్లుని ఈ యూరివా రాచంద్రార్కము పాలి నడపంగలవారు[॥*]

No. 1278.

(*A.R. No.* 373-*O of* 1896).

Below the above inscription.

1 శకవర్షంబులు ంఒ[ర] నేంటి శ్రీమదనంత్తవర్మ్మ-
2 దేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య[సం]వత్స x[౯] శ్రాహి ఉ-
3 త్తరాయణసంక్రంతి నిమిత్తమున శ్రీకూర్మ్మస్వామి-
4 . . రాన నూంకినాయకు పెండ్లము . . . . . .
5 మా . . . . లు పెట్టిన అఖండవత్తిదీపము
6 . . . . డలు x [॥*]

No. 1279.

(*A.R. No.* 373-*P of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*]శకవర్షంబు ంఒ[ఒ]రగు నేట్టి
2 శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ-
3 మాన విజయరాజ్యసంవత్స ఒ శ్రాహి-

4 కుంభ సాన్నాహాస్యయు సోమగ్రహణమి
త్తము-
5 న శ్రీపూన్నకోటికూమ్మస్వామిదేవరకు
6 వాకటాం [శ్రీ]కేశవనాయకుని కొడుకు
7 . మదే[వ]పెగ్గడ పెట్టిన అఖ-
8 ండవత్తి[ఁదీప]మున మాడxట్టి పాలి-
9 కడ ఆచంద్రార్కఁము[1]

No. 1280.

(*A.R. No. 373-Q of 1896*).

On the jamb opposite to No. 373-P of 1896 above.

1 స్వస్తి [॥*]శకాబ్దంబు ౧౦౬౪ నేంటి శ్రీ-
2 మదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన
3 విజయరాజ్యసంవత్సర[ం]బు ౬౮ శ్రాహి
కా-
4 త్తిక మహాద్వాదసినిమిత్యము-
5 న శ్రీపూన్నకోటికూన్మస్వామిదేవ-
6 రకు నిండుల నుత్తడినా-
7 యకురాలు దన తల్లి దూ-
8 గ్గమనాయకురాలికి-
9 ం బెట్టిన అఖండవత్తిఁదీప ం
10 ట్టి మాడ x [॥*]

No. 1281.

(*A.R. No. 373-R of 1896*).

In the same place.

1 శకాబ్దంబులు ౧౦౬౪ నేంటి శ్రీమద-
2 నంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ[ఁ]మాన వి-
3 జయరాజ్యసంవత్సరంబు ౬౮
4 శ్రాహి ఉత్తరాయణసంక్రాత్తినిమి-
5 త్తమున శ్రీపూన్నకోటికూమ్మస్వామి-
6 దేవరకు మహాడణ్డవాసి బయ్యవ
7 నాయకులి పెణ్డ్లము పటిమనాయకుఁబాలు
8 పెట్టిన అఖణ్డవత్తిదీపము ం కి మాడలు
9 [x] దీని ఆచంద్రకర్ఁము[2]

No. 1282.

(*A.R. No. 373-S of 1896*).

In the same place.

1 శ్రీ స్వస్తి [॥*] శ[కవఁ]ంబులు ౧౦౩౯
2 నేట్టి శ్రీమ[దనన్త]వర్మ్మరాపుత దే-
3 వర విజయరా[జ్యసం]వత్స[రం]బులు ౯
4 శ్రాహి శ్రీభిష్టాద . . . లుగా శ్రీ-
కూర్మ్మ-
5 [నా]థదేవప్రీతయే . . . . . .
స . . -
6 [పో]తవరాజశర్మ్మ[ణా] . . త్రకం-
చ్చేన[శ]
7 న్మణ[ఃక] పుత్రీ భీమావతినామధేయా అశే-
8 షపుణ్యప్రాప్త్యర్థం దీవప్ర[దా]నం కృత-
వతీ [మ]-
9 [ల]మాడపంచ్చేన ఆచంద్రార్కఁతారకే అ
స్మ్మ .
10 [డ]శోపభోజ్యేన తైలేన దీవప్రదా[నం] .
11 త్యం సమస్తశుభమితి [॥*]

No. 1283.

(*A.R. No. 373-T of 1896*).

In the same place.

1 శ్రీకూర్మ్మదేవాయ నమః.
2 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబులు ౧౦౩౩గునే-
3 ండు మేష శుక్ల తృతీయయు శనినరమున

[1] The inscription is left unfinished. [2] Unfinished.

4 స్వస్తి[॥*] అనేకభంగ్గురతరంగ్గసం-
5 ఘాతపేచీవ్యా[యా] . .
6 లవనోదధివే[లా]వలయవలయిత గం-
7 గాప-
8 య్యంతమధు . . . . .
9 . . . శ్వర-
10 వల్లభ హయిహయవంశోద్భవ కౌండి .
11 . . .
12 త్ర అత్యుగ్రనరపిరోదప్పాణద్వజ మ-
13 హామండ పతి-
14 పోమణ సహస్రబాహుప్రతాపవీర్యగు-
15 ణసంపన్నులైన శ్రీమన్మహామండలే-
16 శ్వర డ-
17 ంగేటి ముంజరాజుకొడుకు కణ్ణమరాజు
18 శ్రీకూ-
19 ర్మ్మస్వామిదేవరక మా భక్తియైన అవ-
20 అంద్దు
21 మా అయ్యధారపో[సిన] భూమి లో-
22 పుగామువందు-
23 ము నేల యఖండవర్త్తిదీపమునకూ .
24 . .
25 చంద్రార్కస్థాహిగా పెట్టితిమి [॥*]
26 స్వదత్తం
27 పరదత్తం వా [యో] హరేత వసు-
28 ంధర ॥ షష్టివ్వర్షసహస్రాణి
29 విష్ఠాయాం జాయతే క్రిమిః [॥*]

No. 1284.

(*A.R. No.* 373-*U of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [*॥] . . . విమలచంద్రమా వరవణిగ్వంశాంబురాశౌ సుధీ[ః*] శ్రీమాన్మాధవచం-
2 ద్రనా-
3 యకవరో జాతోధ్మనైస్సంస్తుతః[।*] ప్రఖ్యాతస్సకలార్థవాంఛితఫలే కల్పద్రుమో భూ-
4 చ్చిరం శ్రీమత్కార్శ్య-
5 పగోత్రవారిధిమణివిద్వద్యామణిర్ద్ధీమణిః । త[త్పు]త్రస్త్రికలింగ్గమండలమహద్దండాధి-
6 క . . . ః (।)సద్బాహుదండ . . ఖండితారివసుధాధీశప్రతాపోద్గమః భాతి శ్రీమద
7 నంగ్గభీమ-
8 క్షితి[తేః] పాద . . . . రస్సేనాధ్యక్షవరేతివిశ్రుతమహానా[థ]ః ప్రగల్భాన్వయః॥
9 శాకాబ్దే శైలబాణక్షితిశశిగణితే శ్రావణే సౌమ్యవారే దశ్యే సూర్యోపరాగే త్రిభువనగు-
10 రవే [కూ]ర్మ్మనాథాయ నిత్యం[।*] ప్రాదాదావంద్రతారం సకలబలపతిః శ్రీమహాభాణ-
11 [వ]ర్మ్మా నైవేద్యాన్ సోపచారం హేమకరధవలం కాంసపాత్రం చ రమ్యం॥ ఎతన్నైవేద్య-
12 [సిద్ధ్యర్థం] ప్ర[శ]స్తం వాటికాద్వయం । తోనె . . మహాగ్రామశాలిక్షేత్రమదా-
13 ద్విభుః।
14 . . . . . తలేరమ్యే . . వంకక్షేత్రే సువిస్తరం చతుర్దిక్కు . . .
15 స్థాప్య యా-
16 వ[చ్చం]ద్రార్కతారకం । మాన్యశ్రీవైష్ణవానాంచ నిమర్ద్దమేకమదాదసౌ[।*]
17 నిత్యమేకైకతాంబూలం తద్ద్విధ్యా . త్వమపీతం ।స్వస్తి సకలకలాప్రవీణ శ్రీ-
18 మత్పుష్పోత్తమచరణకంజకింజల్క మత్తమధుకరాయమాన శ్రీమదనియం-
19 కర్ణభీమరావ్రత[దే]వదివ్యశ్రీపాదపద్మా . . . నితంత్తరవినయవినమితోత్తమాంగ్గ కా-
20 శ్యపగోత్రవా[రాం]నిధిజాత సుధాకర విప్రకులాశేవ్వాద సమస్త[దే]వతానమా[రా]ధక
21 రతివ-
22 తితనూమ . . . యాపుత్ర। శ్రీమతు దక్షిణదండాధికారులైన శ్రీకరణమహానాద-
23 సేనాపతులు . . . . వర్షంబులు ౧౧ . . గునేంట్టి శ్రావణ అమావాస్యయు
24 బుధవారమున శ్రీకూర్మ్మనాథదేవరకు నిత్య ముత్తుమ ప్రాల నైవేద్యము
25 [పూ]టకు తోనేంగ్గి చెఱువులోపల వంకయొలమునం బెట్టిన పు[ట్టెండు[పరి]య]ల-

20 ము ఒక్కడు అడ్డనిం ప ఒకటు భండారమునం బెట్టిన మాడ . ఒక్కంటి పొలియం-
21 దు నిల్వె విడియుము నడపంగలవారు[॥*]

No. 1285.

(*A.R. No.* 373-*V of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తిశ్రీ । శాకే గ్రహే-
2 ందివ్వమితనూయు-
3 జి హేమళంబౌ (।) వర్షే విజృంభతి మథావభ మాసి
4 రాధే । రాకాతిథౌ గురుదినేనిలభే చ కూమక్షే-
5 త్రేనఘె మహతి దక్షణసింధుతీరే॥ కొండి-
6 ణ్యగోత్రసంజాతో (।) యాజ్ఞవల్క్యద్విజోత్తమ [ఃl । లామాంబా-
7 గర్భసంభూతో (।) మలగసుతనూభవఃll గంగప్పోవ్య-
8 థ లింగప్పో బ్రహ్మనాథ[ఃl] ప్రశస్తధీఃl అనంతప-
9 శ్చ యస్యాసౖ అగ్రజా భూసురోత్తమఃll నాగాయ్యా
10 అపి లక్ష్మాయ్యా రుక్మాయ్యా యితి యోషితాం । తి-
11 స్రణామపి సాధ్వీనాం భర్తా యసుగుణోనతఃl[*]
12 యస్య పుత్రో పాండురంగో (।) గణా[ధ్యో] వినయాన్వితఃl[*]
13 లహామాఖ్యా స్తుషా యస్య సర్వసౌభాగ్యశాలినీ । కా-
14 మా[యా] యన్య సౌభాగ్యా (।) శాలినీ సద్గుణోజ్వలా । అనంతా-
15 [యా]ఖి చోత్పానే (।) పుత్రికే శుభలక్షణేll శింగుపవంశకల-
16 శాంబుధిపూర్ణచంద్ర[ఃl] శ్రీవిభలేశపదపంకజని-
17 త్యభక్తఃl తిమ్మాజినామవిదిత స్సుమహాప్రతాప-
18 రాయో (।) దదా (।) రజితకాంస్యతులే ద్విజేభ్యఃll[1]

No. 1286.

(*A.R. No.* 373-*W of* 1896).

IN THE SAME PLACE.

1 శ్రీకళింగదేశాపరాభిదానస్య
2 శ్రీవిజయనగ(ర)రాజ్యస్య మహారా-
3 జ్యస్య శ్రీపరమేశ్వరప్రసాదేన పాల-
4 కః శ్రీసూర్యవంశసంభవః పూష-
5 పాటికులప్రదీపో సిజాహైనెస్సు
6 శ్రీమహారాజాధిరాజా । విజయరా-
7 మగజపతిమహారాజు మన్యస్తుల్తా[*]

No. 1287.

(*A.R. No.* 374 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE NORTH GATE OF THE SAME TEMPLE.

1 శకవసంబు ంం3౭౭౬ విసువుసంక్రాంతినాండు
2 శ్రీకరణ నూరుమహా పినాపతి కొడుకు ఎఱపో-
3 తనాయకు తన నక్షత్రమైన చిత్తఎదు శ్రీకూర్మస్వా-
4 మిదేవర గ్రామప్రద[క్షి]ణము వేంచ్చే-
5 సి ఆరగిం చడి మడపట్లు x అప్పాలు 30

---

[1] Here are engraved the figures of a discus and conch. Compare ll. 1 to 20 of No. 1215, above

6 విడ్య x కప్పూరము హూ ం చందన గఁ । [నిం]త్తవట్టు చె-
7 లుటకు శ్రీభండరమున పెట్టు గండమాడ ౭[।]

No. 1288.

(*A.R. No.* 375 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శకవరుషంబులు ం౩ంర గునేం-
2 ట్టి వీరనారసింహ్యదేవర విజయరాజ్య-
3 సంవత్సరంబులు ౭గు శ్రౌహి మ-
4 కర కృష్ణ ౩యు గురువారమునాం-
5 డు । ఎఱునటపుని కొడుర్ నరసిం-
6 హ్యమండలికుండు నరహరితీర్థ-
7 శ్రీపాదములసన్నిధిని । మె[ఘు]నాద
8 ధర్మ్మమున్ను తనకు అభీష్టము-
9 . . . . . .
10 . . . . . .

No. 1289.

(*A.R. No.* 376 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE NORTH GATE OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [॥*] శాకాబ్దే గగనాద్రిరుద్రగణితే శ్రీకూర్మ్మ-
2 . య్యే[ర్*]శితుర్దేవస్యైకనివేద్యభక్తిభవా దారామసంపత్తయే[।*]
3 తద్భాండే రమణీయపంచ్చసమితా[ర్] గంధాఖ్యమాడాళ్భాః ద-
4 [క్షా]సి[ం*]హగిరీంద్రదాసవిమలైరాచంద్రతార్కగహం । శకవరషంబు-
5 లు ం౧౭ంన్టి మకర శుక్ల ాయు సోమవారమును సంక్రాంత్తినా-
6 ండు ఒడా[డ] సింహగిరిదాసులు శ్రీకూర్మ్మనాథునికి నిత్య
7 ఒకర్ మడప[ల్లె] ఆచంద్రార్కము ఆరగింపిన ఈ ప్రసాదమున చ-
8 లుమూండును తమసేసిన బృందావనమున తోంట్టదాసరులు
9 ఇద్దఱుకు మాడు సెల్లంగ్గలయవిగ వీరు శ్రీభండారము-
10 నకు ఒడిర్న గండమా[డ*]లు x ఈ ధర్మ[ము] శ్రీవైష్ణవరక్ష ।

No. 1290.

(*A.R. No.* 376-*A of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు ం౧x౨ నేటి శ్రీమదనన్తవర్మ్మదేవగ ప్రవర్ద్ధమాన వి-
2 జయరాజ్యసంవత్సరంబు ౨౨ శ్రౌహి సింహ శుక్ల ౭య శుక్రవారమున శ్రీ
3 జీంహాడిఅందు శ్రీనరసి వామహామునుల దివ్యసన్నిధిని కలుంగ్గమండలా-
4 మైన కులవంత్తనియ నకరానపీటి మదుకేశ్వరదేవర స్థానాపతినైన రామీ-
5 శ్వరఆండారియా వరాహవంత్తనియ సింహపురమున ఆదిత్యనాయకులో-
6 పైన నాయకులును శ్రీకూర్మ్మమున నారెపనాయకులోపైన నాయకు-
7 లును ఇప్పిలి గంగ్గమనాయకులోపైన నాయకులును తామరచెఱువున
8 విష్ణమనాయకులోపైన నాయకులును సన్ముకపంప్పన కురుపీటి భీమనాయకు-
9 లోపైన నాయకులును ఏఱదపంప్పన తొల్లబిమల్లపనాయకులోపైన నాయనులును

10 ధర్మ్మవొరమున ఎన్న[మం]డలికులొప్పైన నాయకులును భోగపురమున దేసిరట్టడ్లు-
11 ను తాడితొఱతి మహాజనాలులొప్పైన మండలమును పొన్నడియనాయకులకిచ్చిన
12 పూంటాకు పొన్నడియబొం త్తలకోటిసీమావ్యాజసమ్మంద్దమై ఈ రెండూడ్ల
13 శాసనాలుం జూచి అనియంకగ్రభీమరావుత దేవర విన్నవత్ర శ్రీముఖవా-
14 చకముననూన్న శ్రీపాదమాయను శ్రీకూర్మ్మమున తీర్థపాదదాసులును శ్రీనరసింహదేవరకు
15 తిరుపతిశ్రీవైష్ణవులును దేశాధికారులును కలింగ్గమండ్లనాయకులువై పొన్నడియ
16 శాసనాలు సూచి చక్రపుజాలు వెట్టించ్చుటంజేసి ఆచంద్రార్కముసకు నిదియ [సే]ము ఈ-
17 మింద బొంత్తలకోటివారు ఈ సీమావలి కొదని వ్యాజించ్చిన పొన్నడియవారి-
18 కి అహితమాచరించ్చిన ఈ తొంటలకుం బెనంగిన ఈ తప్పున సర్వస్వహరణ-
19 మును దేశత్యాగమును వ్రిత్తిహరణమునుం జెఱిపించ్చంగ్లారము మా పా-
20 త్తునకు వెలి ఈ మార్గ్గమునకు శ్రీయనియంకగ్రభీమరావుత దేవర ఆన జగ-
21 న్నాథదేవర ఆన ఈయూడ్లమండలనాయకుల వ్రాలు।

No. 1291.

(*A.R. No.* 376-*B of* 1896).

ON THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి [॥*] శాకాబ్దే ద్విరదత్రు[ర్*]శవ్వగణితే శ్రీపూన్నకోటీ-
2 శితు[ర్దే]వస్యావిధుతారాముత్సవకృతే ప్రత్యూ-
3 త్తరాషాఢభం। తద్భాండొకసిమల్లమాడదశకం విద్యాత-
4 పశ్రీనిధిస్సంప్రాదత్త సుఖప్రకాశముభూనాథః ఋమా(ం)[వా]ది-
5 ధి[ఃక్*]। స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవరుషంబులు గంగలు నేర్ప్ర శ్రీమదనంత్త-
6 వర్మ్మదేవర [శ్రీ]నరసి[ం]హరాయుత దేవర విజయరాజ్య సం[వ*]త్సరంబు-
7 లు గంగు శాహి మకర క్రిష్ణ ఏకాదసియు శుక్రవార ది గండ్లు శుభవ్ర-
8 కాశభూ . . . కులైన శ్రీనరసిం[హ]పురి మహామునులు దమ జన్మ-
9 నక్షత్రమైన ఉత్తరాశాడయందు ప్రతిమాసమును ఆచంద్రార్కముసను
10 శ్రీకూర్మ్మనాథునికి లక్ష్మీభూ[మిస]హితమై గ్రామప్రదక్షిణము వేంచ్చే-
11 సి ఉత్సవము చెల్లంగ్లయదిగా శ్రీభండారమున వీరి ఒడుగ్ర మల్లమాడలు గం
12 ఈ మాడలు గంట్ల . . . . . ంద్ర ఈ ఉత్సే-
13 వము చెల్లంగ్లల . . . . పడ్లు ×
14 అప్పాలు ం ను వి . . . . . .
15 . కర్పయ . . . . . పుప్ప-
16 ములు ఉపకర . . . . . ణవస్తు-
17 వులు ఈ అనుసార . . . . ంగ్లలఅ-
18 ది ఈ ధర్మ్మపు శ్రీ . . . . వర-
19 కు।

No. 1292.

(*A.R. No.* 376-*C of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి [॥*] శాకాబ్దే రత్న[పా]దశీతి-
2 శశిగణితే పౌషమాసే వి-
3 శుద్ధే। ముప్పుగాపు[స్య*] నా-
4 థో దినకరదివ[సే] క్రిష్ణస-
5 త్కేహ్నా యుక్తే। సంక్రాంత్యాఖ్యే-
6 డనాయ్యా స్థుర[దు]-

7 దగయనే కూర్మ్మనాథా-
8 య దీపం ప్రాదాదాచంద్ర-
9 తారం సకలగుణనిధి-
10 శ్చీడనాయ్యాగ్రపుత్రః[॥*]
11 ఈయఖండదీపమున-
12 కుం బెట్టిన ఎను[ము*]లు ంఴ
13 ఈ దీపము నగర
14 శ్రీభండారము-
15 నం జెల్లగలది[॥*]

No. 1293.

(*A.R. No.* 376-*D of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 [స్వ]స్తి [॥*] శాకాబ్దే కుంభితకర్క్కటీథి-
శశిగణి-
2 తే శ్రావణే మాసి శుక్లే సప్తమ్యా[ం] సో-
3 రివారే కమఠహరికృతే నూరు-
4 ముఖ్యస్య నూనుః । పారాశర్య్యా-
5 గ్రగోత్రో విబుధగణనుతో నూంకర్మా-
6 యాస్తమాజ్ఞ ప్రాదాదేకం ప్రదీపం స్వ-
7 వృజినవారణం కాపుమేగాపుసైజ్ఞః[*]
8 అకల్పం కల్పతా ధర్మ్మః కాపుమేగాపు-
9 నాకృతః । యాచేహం కూర్మ్మనాథేహ యా-
10 తస్యం ప్రాప్తితార్థదః । స్వస్తి [॥*]
శకవర్షంబు[లు]
11 ంంటు గునేంటి శ్రావణశుద్ధసప్తమియు
12 సొరివారమున శ్రీకూ[ర్మ్మ]నాథుని-
13 కిపారాశర్య్యగోత్రుండై నూరు-
14 నాయకుని నూంకర్మనాయకుఙా-
15 లి కొడుకైన కాపుమేగాంపు ఎప్పు-
16 డును అఖండదీపము చెలు-
17 టకు స[త్సం]తసాన పుటివంద్రు-
18 ము భూమి పెట్టి ఈ ధర్మ్మపు
19 పైష్ణవరక్ష ॥

No. 1294.

(*A.R. No.* 376-*E of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్థి శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు
2 ంంటి గునేంట్టి పిరశ్రీనరసి-
3 ంహ్యారాపుతదేవర విజయ-
4 రాజ్యసంవ్వత్సరంబులు ంం
5 శ్రావి మీన సుక్ల ంతె యు ల-
6 క్ష్మీవారమున శ్రీకూర్మ్మనాథ-
7 దేవర లక్ష్మీభూమిసహిత-
8 మై మధ్యాసైజ్యకవస-
9 రమున ఆరగింపు పాయస-
10 తలియలు x ట్లకి ముందపుర-
11 మున [గొల్ల]ప్రోలకోనారిలోపై[న]
12 కాంపులు ఈచ్చిన ఆనవాలమో-
13 బాలు ంx ఈ [ధ]ర్మ్మపు ఆచంద్రా-
14 ర్కస్థాయిగా చెల్లంగ్గలది ॥ శ్రీ

No. 1295.

(*A.R. No.* 376-*F of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శ్రీ శాకే ఖాణనాగక్షితిశశిగణితే మా-
2 ఘక్రిష్ణే కర్కతిథ్యాం తిష్యే(ం)సౌమ్యే[పి]
3 వారే కమఠపురపతేః సన్నిధౌ [ది]-
4 పమేకం [।*] దద్యాఆచంద్రతారం ద్విజకు-
5 లతిలక . . . . . .
6 . . . . . .
7 . . . . . .
8 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబులు ంంx గు-
నేంటి
9 క్రొత్తఅమావాస్య బుధ[వా*]రమున శ్రీకూ-
ర్మ్మదేవరకు హరిగోత్రమున
10 మాంకర్మనాయకునికి మాంక్యమనాయకుఙా-
లికి గొడుకైన ఉరలాన-
11 కూర్మ్మనాయకు[ం]డును కొమ్మ[మ]యు న-
ఖండదీపముపెట్టిరి
12 ఇ ధర్మ్మపు తిరుపతిరక్ష[॥*]

No. 1296.

(*A.R. No.* 376-*G of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] [శకవర్షంబులు] ౧౧౬౦
నే-
2 త్రిశ్చిక ౧౨ సోరివారమున ఒడ్డాది
3 నూరపెట్టికొడుకు కామిసెట్టి
4 అరదీపమావంద్రాకర్తము సెల్లిన-
5 ట్లుగాం బెట్టిన గండమాడలు ౨ చి x [॥*]

No. 1297.

(*A.R. No.* 376-*H of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శకవర్షంబులు ౧౧౮౪ నేటి వీరశ్రీకరనా-
2 రసిం[హ్మ]రొత్తుదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజ-
యా-
3 రాజ్యసంవత్సరంబులు 3[౧] చ్రాహి కుంబు-
4 సంక్రాంత్తి పొన్నమవస్యయు గురువరము-
5 నా శ్రీకూర్మ్మ [నా*]థచేవారకు అఖండదీ-
6 పము ఆచంద్రాకర్తము సెల్లుటకు చిత్తు[గి]
7 మహాబోహి తనకు [ఆ*]యుషా-మాత్థ-
8 ముగా బెట్టిన మల్లెమాడలు ఏనింటి లెకర్త
9 మ x ఈ ధర్మ్మవు శ్రీవైష్ణవరక్ష(ఃణ)[॥*]

No. 1298.

(*A.R. No.* 376-*I of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు ౧౧౬౦
2 . టి త్రిశ్చిక శుక్ల ౧౧ శుక్రవారము
3 మొదలుగా శ్రీకూర్మ్మదేవర నిత్య
4 తూమెండు వ్రాల నివేద్యమారగించ్చి-
5 న ప్రసాదమిద్దలు బ్రాహ్మలకాచం-
6 ద్రాకర్తము సెల్లినట్టుగా ఒ-
7 డ్డాది పో[లి]సెట్టి కొడుకు బుడ్డిసెట్టి
8 పెట్టిన గండమాడలు [x] చి ౧ [॥*]

No. 1299.

(*A.R. No.* 376-*J of* 189 6).

ON THE SAME SLAB.

1 శకవర్షంబులు ౧౧౬౫ గు విషుసంక్రాంత్తి శుక్ల ౧౧
2 [సో]మవారమున శ్రీకరణ సూరుమహాసే-
3 నాపతులు తమ నక్షత్రమైన హస్తము-
4 నయందు శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవర గ్రామప్రదక్షిణము
5 వేంచ్చే[య] ఆర[గిం]చ్చెడి మడపట్లు[x] అప్పాలు ౨౦ విడ్యాలు x చం-
6 దన . . . . . త్యము ప్రతిమాసము [భ] . . . . .
7 నిత్యరెండు . . . . . ప్రసాదము
8 పన్నిద్దలు బ్రాహ్మ . . . చంద్రాకర్తం చె[ల్లుట]కు శ్రీభండారమున పె-
9 ట్టు గండమాడలు ౧౪ [॥*]

No. 1300.

(*A.R. No.* 376-*K of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి శ్రీ శాకవర్షే హరి[ఖ]-
2 శరనిశానాథగోత్రాసమేతే పా-
3 [తీం]ద్రేమాస సౌమ్యే ప్రతి-
4 పదదివసే భానువారే-
5 త్తరిశ్లే[*]యాశ్చంద్రాకర్తారం కమ-
6 హరిక్ష్మతే శ్రీపరంధ్రామల-

7 శ్రీదేవ్యో [ఃక] ప్రీత్యుత్సవోయం వి-
8 బుధగణనుతః కారిత స్తీ-
9 ర్థ్ఞపాదైః । ఆచంద్రం కల్పతా-
10 మేష కమశేంద్రమహోత్సవం[1క]
11 పరంధ్రామమునీంద్రస్య ప్రీత-
12 య వైష్ణవైః కృతః [॥క]

No. 1301.

(*A.R. No.* 376-*L of* 1896)

ON THE SAME SLAB.

1 శ్రీశాకాబ్దే . . . . . [పరి]గణితే మీనసం[స్థే] దినేన్దే
2 పరేక్ర్ రుద్రతిథ్యా . . మకులనర్ద్దనో కోనభి-
3 పాటీ [1క] తస్య శ్రీకేశవాయ్యాదజని గుణనిధిః
4 శ్రీమహాదేవసేనాధీశః ప్రాదాన్నిశాయాం కమతహ-
5 రిపురో దీప[మా]చంద్రతారం ।

No. 1302.

(*A.R. No.* 376-*M of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శాకాబ్దే వహ్నికుంభ్భక్షితిశశిగణితే కూర్మ్మనా[థ]స్య
2 విష్ణో[ర]గ్రే(గ్రై)నైవేద్యహేతో స్సకలగుణనిధి వ్వల్ల-
3 భానీకపాలః ద్విపార్థ్ఞం గండమా[డా]న్నవదనచరనం [1]

No. 1303.

(*A.R. No.* 376-*N of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 రాజత్భూతే[శ]మితే శకాబ్దే స్వాతీ మహాకూర్మ్మహరేఃప్రర్క్ష-
2 వ్తః । ధనేన కల్పావధితీర్థ్ఞపాదదాసాభిధార్థ్ఞే[ఃక] పురవాసివిప్రై[ఃర]
3 శకవర్షంబులు ౧౧౬౧ । నేంటి ఆషాఢ శుక్ల ౧౦ యు నాదివారమున
4 తీర్థ్ఞపాదదాసుల నక్షత్రమైన స్వాతియందు శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవ-
5 [ర]కాచంద్రార్కస్థాయిగా ప్రతిమాసము నుత్సవము చెల్లుట-
6 కు శ్రీవైష్ణములలోపైన దేవప్రక్రితశ్రీభండారమున నెడికి
7 న గండమాడలు ౨౦ ఈ ఉత్సవము సెల్లెడిప్రకారము మడప
8 ట్లు[అ]ం విడ్యాలు ౧౪౦ అప్పాలు ర౦[।]

No. 1304.

(*A.R. No.* 376-*O of* 1896)

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి [॥క] శాకాబ్దే కుంభ్భితక్షితిశశిగణితే మార్గ్గ-
2 శీర్ష్ణస్య చుక్లే ద్వాదశ్యాం సౌమ్యవారే కమఠపు-
3 రపతేర్ద్దర్శ్ణసైజ్జోత్సవాయ । ఆకల్పం మామి(ం)డం-
4 మ్మా నిజకులతిలకప్రోలమాయాస్తనూజా (।)
5 ప్రాదాద్ద్రవ్యం స్వకీయ్యం స్వఖిజనావారణం వైష్ణవా-
6 నాం సమ[ప్య][॥క] స్వస్తి [॥క] శకవాష్ణంబులు ౧౧౬౮ అగు నేంట్టి మార్గ్గ-

[1] The inscription is unfinished.

7 శీమ శుక్ల ద్వాదశియు బుధవారమునాండు శ్రీకూర్మనాథు-
8 నికి ప్రతిమాసమునా అమావాస్యఉత్సవము చెల్లుటకు
9 ప్రోల[మ]మ్మకూంతుఱు మామిడిఱమ్మ శ్రీకూర్మదేవర శ్రీభ-
10 ండ్డారమున ఒడికిన మల్లమాడలు ఏను ఈ ధర్మ-
11 వు శ్రీవైష్ణవర[క్ష ।]

No. 1305

(*A.R. No.* 376-*P of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు ౧౧౬౭ నేంట్టి శ్రీమదనంత్తవర్మ-
2 [వి]రశ్రీనరసింహ్యదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసం-
3 [వ]త్సరంబులు ౧౦ గు శ్రావిహి మీనశుక్ల ౬ శుక్రవారమున
4 శ్రీకూర్మనాథదేవర లక్ష్మిభూమిసహితులై గ్రామ-
5 ప్రదక్షిణము ప్రతిమాసము వేంచ్చేసి తిరుకల్యాణ-
6 మండపముమీంద్ద తిరుమజ్జనసహితమై ఆరగింప మడ-
7 [ప]ట్లు ఏను అ[ప్పాలు] . . వది విడాలు ఏంభది చంద్దనము
8 . . కప్పూరము . . . . . కలఎత్తులోపైన ఉపకరణ-
9 . లతో ఆ . . . . . కురాయ సింద్ధూరిపురవ-
10 . . కొండి . . . . డుకు శ్రీధరనాయకుం-
11 . . తన జన్మనక్ష . . నికి ఆచంద్రార్క్కస్థాయిగా
12 . . [పె]ట్టు . . . . . ౧౦। శ్రీశ్రీశ్రీ

No. 1306.

(*A.R. No.* 376-*Q of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 [ఆక]ల్ప(o) మ్మంత్ర . . . దినమనఘో పా . . ద్రవ్యక్లి-
2 . . ప్రాగ్దత్తం సా[o*]ప్రతి యద్వితీయమితిక్రి[త]త్రిత్వవైవేద్యసంఖ్యం
3 . . దాద్దేవాయ శూర్మ్మప్రకటితవపుషే వ్యోంజనో-
4 . . తమేతత్ క్రిత్వాపత్యప్రవిద్ధీ పునరపి నృహరిర్ద్దత్తవాన్
5 బ్రాహ్మణేభ్యః[॥*]

No. 1307.

(*A.R. No.* 376-*R of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శాకాబ్దే కుం[భ్బితకర్క]క్షితి[శశి]గణితే జ్యేష్టమాసే సశుక్లే సప్తమ్యా-
2 o భాసువారే . . . . . గ్రామవాసాంత్యజానాం। వీరశ్రీమన్నసింహ-
3 క్షితిపతి రు . . . . . నుమత్యా పూజాయై దత్తమ[ర్థ]o స్వకుల-
4 to 7 lost

No. 1308.

(*A.R. No.* 376-*S of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి [॥*] శాకాబ్దే గిరితకర్క్కశైలగణితే శ్రీకూర్మకో-
2 టీశితుః సంక్రాంత్యాం ప్రతిమాసమున్సవకృతే

3 శ్రీ [సో]మదేవప్రభుః[।*] గండాఖ్యాన్దశ మాడ కొ-
4 నసమదదాతద్భాండ్డ[గే]హేభూవ . . . . వివృద్ధయే
5 చ . మళంజీయ్యాన్వవాయోద్భవః[॥*] . . . . తామేష
6 ధర్మ్మః కూర్మ్మపురీశితుః[।*] విశేషతోయం త్రాతవ్యో
7 నిత్యమత్రత్యైర్వ్వైష్ణవైః। స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్ఁబులు
8 ౧౧౪౮ గునేంటి విశ్చిక శుక్ల ౧౦యు పండితవార-
9 మున ప్రతిమాసమున నెలసంక్రాంత్తియందు శ్రీకూర్మ్మనా-
10 థుండు లక్ష్మిభూమీసహితుడై గ్రామప్రదక్షణము వేంచేసి
11 ఆరగించ్చె ఉపహా . . . . . అప్పాలు ౨౦ విడ్యాలు౪౦ చ-
12 ద్దనము కర్స . . . . . .
13 వస్తువులు . . . . . .
14 ళంజేరి బోవ . . . . . .
15 ండారమున ఒడిర్చిన . . . . . .
16 . . . . . .

No. 1309.

(*A.R. No.* 376-*T of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 ఆచంద్రార్క్కం సెమ . . . . . .
2 శ్రీకూర్మ్మస్వామి . . . . . శ్రీకామ-
3 ప్రాదాత్తర్చ్చప్రధా . . . . . రిక్షదినేసా గ్రామే స్వచ్ఛంద-
4 యత్రాప్రకశేసు . . . . . .
5 ప్రవర్ద్ధమాన . . . . . మునను
6 . . రంగ్గకచ్చుప్ర . . . . . మునకు ఓ . .
7 కోరనారి గోవిందర్ధకొ . . . . . .
8 టి విర్ద్ధిసహితమున నాచంద్రార్క్కాము . . . . . యంగ్గలారు [।*]

No. 1310.

(*A.R. No.* 376-*U of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1—8 Seriously damaged
9 . . . . . శవవ[ర్ష]ంబులు ౧౧౬౪ నేంటి సి-
10 ంహ . . దసియు రోహిణి ముంగళవార-
11 న కలింగ . మాంకర్మ్మ శ్రీజయంతిడుత్సవ-
12 ము ఆచంద్రార్క్కము తనకు అద్రి-
13 ష్టముగా సెలిటకు శ్రీ-
14 భాండారమున ఒడికిన గండమా ౧। చి ర
15 . . . . రడి . . . శేతక్రయ . .
16 . . . తో . . . . పాలనూలుచే
17 . . . మ ి చి నుంగా చెట్టి . . . .
18 . . . . . వరష్[॥*]

No. 1311.

(*A.R. No.* 376-*V of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 . . . . . త్రిణయ . . . . . .
2 ణ్ణం కమళపురవతే [రప్ప]యిత్వా నివేద్య . . . . . ద్విసో . .
. .
3 ధగణనుతః శ్రీమహాదేవసైజ్ఞైః ॥ [స్వస్తి] శ్రీశకవర్ష . . . . . .
. .
4 కకర్కటక క్రిష్ణ ౧౧యు సోమవారమున . . . . న్మ్మేషమున సిద్ధ . . . .
. త్యమ-
5 డపలిగ్ణ ప్రాలతూములు నెండు ఆచంద్రా[ర్క్కము] శ్రీకూర్మ్మనాథుని శ్రీ[భం]డారము .
. .
6 జెల్లునట్లుగా బిసుమహామండలీక దేవి . . . . కునాయకుఱాలి సుపుత్రుండు [మ]-
7 హాదేవమండలికుండు శ్రీకూర్మ్మదేవర శ్రీభండారమున ఒడిర్ర-నగం[డమా]డలు . .
8 ఈ పాలికడకు ఈ ధర్మ్మాన్ను ఆచంద్రార్క్కము చెల్లంగలయది ఈ . . . . వై[ష్ణవ]-
9 రక్ష[॥*]

No. 1312.

(*A.R. No.* 376-*W of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 హజరత్ మహామండకుల్లిపాదశేహావారి పం-
2 ప్పన మోతలు దొలతల అలియతుల అలియావకీలన
3 సలతనతల అయాలతుల బాహిరామలగ అమీనమలర
4 ముకుందబావంబలేంద్రుండు విద్యాధరు(రు)-
5 నింగాని హజరతిరాజుగారిర హారాము-
6 ళ్లోళ్లే వుండ్డగా వాని చింతపల్లిగండిన-
7 ద్ద కొ[ట్టి] వారిబలాలు సర్వనాజు మోదలైన
8 పెదపెద్ద దొరల చంపి తెలల గొట్టితే ఆము-
9 [కు*]ంద్దబాహుబలేంద్రుండు విద్యాధరుడు నిను-
10 వక పలాయనమై రాజ్యభ్రష్టులై పారిపోయిరి వా-
11 రిని వెంబడి బాణపురంవనకా తరమి మళి వస్తు-
12 న్న । శకవర్షంబులు ౧౫౨౧ అగు విరోధినామసం-
13 వత్సర చైత్ర బ ౧౦ మంగళవారమునాడు క-
14 ళింగసీమలో కూర్మ్మ[ం]కువచ్చి కూర్మ్మ[ం*]నాథు-
15 డనెడి దేవరగుడి ఉండ్డంగా ఆ గుడి కొ-
16 టించ్చి మసీరు గట్టించ్చెను ॥ శ్రీ

No. 1313.

(*A.R. No.* 377 *of* 1896).

ON A PILLAR AT THE SECOND ENTRANCE TO THE TEMPLE FROM THE SOUTH.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శాకాబ్దే రవిశైలసాగరయుతే శ్రీశుభకృతేవత్సరే
2 వైశాఖే మాస్యసితే శుభే హరిదినే శ్రీచంద్రవారన్వితే। శ్రీమత్ శ్రీ

3 నరసింహ్యభారతిముని శిష్యా్ణసమాజ్ఞాపిత శ్రీమత్
4 కూర్మ్మపురాధిపస్య పురతే స్తంభే సిలాశాసనే ॥ మయా యదు-
5 పాజ్జితం శ్రీకూర్మ్మతశ్చ రాజ్ఞా దత్తః పంచలాముగ్రామశ్చ
6 తోరాముగ్రామే దానావశిష్టభోగద్వయంచ ఇతరఖండికా
7 లవణాదిమత్రద్రవ్యాణి అనుభూయ స్తాతవ్యం క్రయదానాది న
8 కరణీయం యావశ్చత్కృం సంపాదనీయం చ ॥ మదీయశి-
9 ష్యా[ఃl] ప్రశిష్యావా మతక్రృతిమన్యథా (॥) యే కరిష్యంతి తే సర్వే
10 ప[రి*]పద్భాహ్య ఇతి అయమర్థస్తు శ్రీవైష్ణమహాజనై[ఃl*] స-
11 ంరక్షణీయఃll అత్ర సాక్షిణస్తు అష్టలోకపాలా దర్మ్మ[శ్చ]॥

No. 1314.

(*A.R. No.* 378 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE LEFT OF THE SOUTH ENTRANCE TO THE BHOGAMANDAPA IN THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షంబులు-
2 గఁగ-అ[శ]గు నేండ్లు మేష-
3 సంక్రాంత్తియు గురువా-
4 రమునాండు శ్రీకూర్మ్మనా-
5 థదేవరకు నాచంద్రార్కర్ణ్ణా-
6 యిగాం బురవరి మంచ్చెన-
7 పెగ్గడ తమ తల్లి వాసనమ్మ-
8 కు ధర్మ్మవుగా దీపదండుతో-
9 గూడం బెట్టిన అఖండదీప-
10 [మో]కర్రం[టికి]ం బెట్టిన సురభిమా-
11 డలు x[॥*]

No. 1315.

(*A.R. No.* 379 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శాకాబ్దే మా . నేతై-
2 ద్దినకరగణితే మేషగే . .
3 భానా సంక్రాంత్యాం వాక్పతి[ఃl*] శ్రీ-
4 కమతతనుభృతే దీపమాచం-
5 ద్రతారం [।*] ప్రాదాదిష్టార్థసిద్ధ్యై
6 పురవరినిలయే మం[చ్చెనా]
7 మా . ముఖ్యుఃll ఖ్యాతఃll కా-
8 లింగ్గదేశే ధరణిసురవరో
9 వాసమాయా[ఃl*] స్వమాతుః [।*]

No. 1316.

(*A.R. No.* 380 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి శ్రీ[॥*] శకవర్ష[ం*]ంబులు
2 గంచెx నేట్టి శోభనం[త్ర]వ-
3 ర్ష్మ చోడగంగ్గదేవ[ర] విజయ-
4 రాజ్యసంవత్స[ర]ర శ్రా[హి*] మేషస-
5 ంక్రాంతినిమిత్తమున తెలికి వేవురు-
6 ం దమకు ధర్మ్మార్థ్థముగా శ్రీకూర్మ్మ-
7 నాథదేవరకు నాచంద్రార్కర్ణ్ణస్థితిగా
8 నొక్క అఖండదీపము సెల్లుటకు
9 నొక్క గానువున అరి మ[న్ని]ంచ్చితిమి[॥*]
10 ఈ ధర్మ్మమునకు విఘ్నము సేసిన-
11 వారు గంగ్గకఱ్ఱి వెయి గపిలలం బో-
12 డిచిన పాపమునం బోదురు పెద్దకొ-
13 డుకుకపాలమునం గుడిచిన పాప-
14 మునం బోదురు। శత్రుణాపి క్రితో
15 ధర్మ్మఃll పాలనీయోll మనీషిభిఃl శ-
16 త్రురేవ హి శత్రు[ఃl*] స్యాద్ధర్మ్మ[ఃl*] శ-
17 త్రు- న కస్యచిత్ [॥*]

No. 1317.

(*A.R. No.* 381 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB, EAST FACE.

1 శ్రీ [॥*] శకవర్షంబులు గంఁబు నే-
2 ట్టి శ్రీమదనంత్తవర్మ్మదేవర
3 ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య-
4 సంవత్సరంబులు గం శ్రీహి కు-
5 ంభ్య కి ఁ శుక్రవారమున శ్రీ-
6 కూర్మ్మనాథదేవరకు నా-
7 చంద్రార్కర్ఁస్థాయిగా నుత్తరీశ్వ-
8 నాయకుని కొడుర బల్లుపె-
9 [ర్గ]డ పెట్టిన అఖండదీప మొ-
10 [కర్ట్టి]కి బురుడచెఱువుక్రింద
11 . . . . . వుర పుట్టి సేకొని .
12 . . నూరపనాయకు సీలము[నా]-
13 యకు గంగ్గమనాయకులు త-
14 మ వంశానుక్రమమున నేంఁ-
15 ంట్ట శ్రీభండారము తూము
16 . నాలూవు వుట్లుం బందుము-
17 [ర్ట్టేసి] నూనియ ఈ దీపమున-
18 [కు] నడపంగలవారు[॥*]

No. 1318.

(*A.R. No.* 381-*A of* 1896).

ON THE SAME SLAB, EAST FACE.

1 శ్రీ [॥*] శకవర్షంబు . . .
2 రఁఁగు నేంట్టి రావుతఁదేవ . . . జ-
3 య[రా]జ్యసంవత్స ంఁ . . . మి-
4 థున శుక్ల శ్రీపశాదశి . . . త-
5 వారమున వత్సగోత్రఁ . . . దేవి
6 ఆచంద్రార్కర్ఁస్థాఈగాను . . . .
7 శ్రీకూర్మ్మనాథదేవరా . . . .
8 నిధిని అఖండదీపము . . . .
9 లను పెట్టిన మల్లమా x . . . . .
10 ఉమా సభాశాయ్యశకేంద్ర-
11 వర్షే వత్సాఖ్యదామోదర-
12 ధర్మ్మపత్నీ [।*] శ్రీకూర్మ్మ[రూ]-
13 పే తు జలే శయానే త-
14 స్మై ప్రదీపాయ దదౌ ధరి-
15 త్రీం ।

No. 1319.

(*A.R. No.* 381-*B of* 1896).

ON THE SAME SLAB, EAST FACE.

1 స్వస్తి [॥*] సకవర్షంబులు . . .
2 నేఁ[ట్టి శ్రీ]మదనంత్తవ[ర్మ్మదే]-
3 వర [ప్ర]వర్ద్ధమాన విజయరా-
4 జ్యసంవత్సరంబులు ఒఁ[శ్రా]-
5 హి మేష క్రి[ష్ణ త్రయో]ద . .
6 రవారమున శ్రీ . . . . . .
7 . . . . . కు సకల . . .
8 దామనాయకు[ఱాలి] కూంతు . . .
9 పె[ట్టి]న అఖండదీపమొ . . .

No. 1320.

(*A.R. No.* 381-*C of* 1896).

ON THE SAME SLAB, EAST FACE.

1 శాకాబ్దంబులు గంఒర నేంటి . . .
2 . . . వర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన . . .
3 . జ్యసంవత్స ఒఁ శ్రా . . . . .
4 ఏశాదశియు [వ్యతీ]పాతఁమిత్త . . .
5 న్నకోటి శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవర . . . .
6 . . . . . నవ . య . . . . .

7 యకుం[డు] ద[మ] తల్లిదండ్రు . . .
8 పోతినాయకు . . ని చీడమ . . .
9 రాలికి ధర్మ్మంబుగా నాచంద్రార్కం . . .
10 బెట్టిన అఖండవత్తిదీపమొకం . . .

No. 1321.

(*A.R. No.* 382 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE SAME ENTRANCE.

1 [స్వస్తి శ్రీ] [॥*] శకాబ్దంబులు
2 ౧౦౭౮ నేండు శ్రీమద-
3 నంతవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమా-
4 న విజయరాజ్యసంవత్స-
5 శ్రాహి విభుమసంక్రాంతిని[మి]-
6 [త]మున శ్రీపూన్నకోటిశ్రీ-
7 కూర్మ్మస్వామిదేవరకు పాంధో
8 . రేకమనాయకుఱాలి కూ-
9 ంతుఱు చెజ్జమనాయకుఱా-
10 లు పెటిన అఖండవత్తిదీప[ము]
11 ం మాడ x[॥*]

No. 1322.

(*A.R. No.* 383 *of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 శకాబ్దంబులు ౧౦౭౧ శ్రీమ-
2 టన్నవర్మ్మ మధుకామా-
3 న్నవదేవర ప్రవర్ద్ధమా-
4 న విజయరాజ్య సంవత్సర-
5 ంబు[లు*] [ర] శ్రాహి కకర్కట క్రి అ
ద్వి-
6 [తీయ] నాదివారమున శ్రీకూ-
7 ర్మ్మస్వామిదేవరకు నాచంద్రా-
8 కర్కమునకు [మాపటం] . . .
అరదీ-
9 ప మహామండ్లీక కుప్పనసాహి-
10 ని ఇచ్చిన ధర్మ్మవరియలము
11 స్తి . పులికాడ్లరిస్థల డా-
12 . య . ఈ . . . . వ
గండమా-
13 . . . . .

No. 1323.

(*A.R. No.* 383-*A of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 . . . . . .
2 . . . . . డు శ్రీ-
3 మదనంతవర్మ్మదేవర ప్రవ-
4 ర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంవ-
5 త్స x౭ నేండు మహాద్వాదశినిమి-
6 త్యమున కొఱచేని మారపోతు
7 [నా]యకుండు శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవ-
8 ర[కుం బెట్టిన] అఖండవత్తి . . .
9 . మాడ x[॥*]

No. 1324.

(*A.R. No.* 383-*B of* 1896).

ON THE SAME SLAB.

1 స్వస్తి [॥*]శాకాబ్దంబులు ౧౧-
2 ౨౭ గునేంటి మేషసంక్రాస్తి-
3 యు గురువారమునాండు
4 శ్రీకూర్మ్మనాథదేవరకు
5 నాచంద్రార్కస్థాయిగా మా-
6 సర పెద్దన సెట్టి తమ తల్లి
7 డామనమ్మకు ధర్మ్మంబుగా
8 దీవదండు కర్పూ[ర]రవత్తితో-

9 ంగుడం బెట్టిన అఖండ-
10 దీపమునకు విజయపు-
11 రమునం బెట్టిన భుమి ఖం-
12 . తుమం శా కాబ్దే వ్యోమ-
13 నేత్రక్షితిశశిగ[ణి]తే . . .
14 క్రోధ వాశే సంక్రాంత్యాం [వాక్య]-
15 తే[ఃక] శ్రీకమఠతనుభృతే కా-
16 త్తికా . . కాయాం [।*] ప్రాదా-
17 ద్రైవశ్యేః స్వమాత్రోస్సకృత-
18 వివృతయే మాసర[ః ప్రెద్ద]నాఖ్యో
19 ధీమాన్విఖ్యాతకీర్త్తి . . .
20 యపురవరే దత్తదీపస్య
21 మూల్యం [॥*]

No. 1325.

(*A.R. No.* 384 *of* 1896).

ON A PILLAR TO THE LEFT OF THE FIRST ENTRANCE TO THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 శాకాబ్దంబులు ంంశిరనేండు శ్రీమద-
2 నంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయ-
3 రాజ్యసంవత్సరంబులు శిశాహి విమువుసం-
4 క్రాంతినిమిత్తమున శ్రీపూర్ణ్ణకోటి కూ-
5 ర్మ్మస్వామిదేవరకు నిందుల[మా]కరవాడ-
6 బానెనాయకుండు నితనిపెండ్లము కాపమనా
య-
7 కురాలును ఆచంద్రార్క్కమునకుం బెట్టిన
అఖ-
8 ండవత్తిదీపమోక్కంటి మాడలు ×[॥*]

No. 1326.

(*A.R. No.* 384-*A of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకాబ్దంబులు ంంశిన నేండు శ్రీ-
2 మదనంత్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమా-
3 న విజయరాజ్యసంవత్సరం-
4 బులు ం[ర్]క్రాహి మహాద్వాద[శి]నిమిత్త-
5 మున శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవరకు నిందు-
6 లనుంజమనాయకుబాలి కూంతుబు
7 బన్నినన్నమనాయకురాలు వెట్టిన అఖ-
8 ండవత్తిదీపము ం మ ×[॥*]

No. 1327.

(*A.R. No.* 385 *of* 1896).

ON A PILLAR TO THE LEFT OF THE FIRST ENTRANCE TO THE CENTRAL SHRINE IN THE SAME TEMPLE.

1 శాకాబ్దంబులు ంంశిరనేండు శ్రీమదనం-
2 త్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరా-
3 జ్యసంవత్సరంబులు శిక్రాహి విమువుసం-
4 క్రాంత్తినిమిత్తమున శ్రీపూర్ణ్ణకోటి కూ-
5 ర్మ్మస్వామిదేవరకు నిందుల బానాయనా-
6 యకు కాపమనాయకుబాలి సుపుత్రి
7 నైన ప్రోలమనాయకుబాలు ఆచంద్రార్క్క-
8 మునకుం బెట్టిన అఖండవత్తిదీపము ఒకర్క-
9 ంట్టి మాడలు ×[॥*]

No. 1328.

(*A.R. No.* 386 *of* 1896)

ON THE SAME PILLAR.

1 శాకాబ్దంబులు ంంఒనేండు శ్రీమదనంత్తవ-
2 ర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంవ-
3 త్సరంబులు ఒశ్రీహి మేష కృష్ణ త్రయోద-
దశియు బు-
4 దవరమున శ్రీపుణ్ణకోటికూర్మ్మస్వామిదేవ-
5 రకు నిందుల బానయాకాపమనాయనుబాలి
6 సుపుత్రుడైన కేతనసాహిని ఆచంద్రా-
7 ర్క్కమునకుం బెట్టిన అఖండవత్తిదీపము
8 ఒకర్కంట్టి మాడలు ×[॥*]

No. 1329.

(*A.R. No.* 386-*A of* 1896).

On the same pillar.

1 స్వస్తి [॥*]శకవర్ష౦బు-
2 లు ౧౧౦౯నేంటి
3 శ్రీమదనం త్తవ-
4 ర్మదేవర ప్రవ-
5 ర్ద్ధమాన విజయ-
6 రాజ్యసంవత్సర-
7 ంబులు ౧౮ శ్రా . -
8 షళ శుక్ల ౧౧ .
9 ఆదివారమున .
10 [న్నకోటి] శ్రీకూర్మ్మ[స్వా]-
11 మిదేవరకు ప్రోల-
12 [చా]మినాయకు .
13 కువనాయకుఱా-
14 లి కూంతుఱు మా[ంకర్]-
15 మనాయకుఱాలు
16 ఆసంద్రార్క్క[ం*]బునా
17 బెట్టిన యకండ-
18 వ త్తిదీప ౧ మాడ
19 xదీని నడవనివా[1]
20 రు స్వదత్తపరద[త్త]-
21 [ం] వా యో హరేతు
22 వసుందర [।*]పట్టి-
23 వర్షసహస్రాణి వి-
24 ష్టాయాం జాయతే
25 క్రిమి॥

No. 1330.

(*A.R. No.* 386-*B of* 1896).

On the same pillar.

1 స్వస్తి [॥*]శకనరు(వరు)ష౦బు-
2 లు ౧౯౧౯నేట్టి శ్రీమదనం త్త-
3 వర్మ్మ దేవిదాస రణరంగ్గరాఘవ-
4 చక్రవ త్తి విజయరాజ్యస-
5 ంవత్స ౧౭ స్రాహి ప్రిశ్చిక
6 సుక్లమహాద్వాదశియు సో-
7 మవారమున ఐండ్లమ
8 కూంత్తుఱు ముదుసలి
9 శ్రియా దేవినాయకుఱా-
10 లు శ్రీకూర్మ్మస్వామిదేవ-
11 రకు ఆచంద్రార్క్కస్థాయి-
12 గాం బెట్టిన అఖండవ త్తి[ర్*].
13 దీపము సాలివెండానవారు
14 నడపంగ్గలవారు[॥*]

No. 1331.

(*A.R. No.* 386-*C of* 1896).

In the same place.

1 స్వస్తి [॥*]శకవరుష౦బులు
2 ౧౯౨నేట్టి శ్రీమదన-
3 న్తవర్మ్మ దేవిదాస రణ-
4 రంగ్గరాఘవచక్ర-
5 వ త్తి విజయరా-
6 జ్యసంవత్స ౧౪ శ్రౌ-
7 హి శుల్ల [సు]క్ల మహా-
8 ద్వాద[సి]నిమిత్యమున
9 శ్రీకూర్మ్మస్వామిదే-
10 వరకు వెశ్రావ[ణి]పె-
11 లమ అడునచి ఆ-
12 చ[ం*]ద్రకాలము నడుప
13 పుంపెడె అఖండవ
14 [ది]దీపము వొక్కటి ౧ మాడలు x[॥*]

[1] We should expect here నడపెడికారు.

No. 1332.

(*A.R. No.* 386-*D of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకవర్ష౦బులు ౧౨౭౧ శ్రీమదన౦-
2 తవర్మ్మ మధుకామాణ్ణ్ణవదేవర
3 ర్ద్ధ ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్యసంవత్స-
4 ర౦బులు ర శ్రాహి విషువుసంక్రా౦తి-
5 నిమిత్యమున వాజసినేయసూత్రవ-
6 విత్రభూసురోత్తము౦డైన ఎఱిపో-
7 తనాయకునుపుత్రుండు మేడపో-
8 తప్రధాని పూణ్ణ్ణకోటి శ్రీకూ-
9 ర్మ్మస్వామిదేవరకు ఆచ౦ద్రార్క్క-
10 మునకుం బెట్టిన అఖండవర్త్తిదీ-
11 పము ౧ మాడ x ఈ డూరివారు
12 పాలి నడపంగలవారు[॥*]

No. 1333.

(*A.R. No.* 386-*E of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [॥*] శకాబ్దంబులు౦[౦]౭౩ x-
2 నేండు శ్రీమదనంతవర్మ్మదే-
3 వర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య-
4 సంవత్స x శ్రాహి ఎదురేండు
5 ధను కృ ఆదివారమున శ్రీ-
6 పూన్న[ణ్ణ*]కోటి శ్రీకూర్మ్మస్వామి-
7 దేవరకు కామనపెర్గడ కొడు-
8 కు పురవరిసంకరుండు పెట్టి-
9 [న అ]ఖండవర్త్తిదీపము ఒకర్-
10 ంటి మాడలు పను ఈ దీపము
11 ఆచంద్రార్క్కము పెనుంగోటివారు
12 నడపంగలవారు ।

No. 1334.

(*A.R. No.* 386-F *of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 [శా]కాబ్దంబులు ౧౦౭౮నేంటి
2 శ్రీమదనంతవర్మ్మదేవ-
3 ర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరా-
4 జ్యసంవత్స ౭ శ్రాహి విషు-
5 సంక్రా౦త్తి నిమిత్తమున
6 శ్రీపూన్నకోటి కూర్మ్మస్వామి-
7 దేవరకు నింమల శ్రీకురిధా-
8 . దామినాయకు బాసమ-
9 [నా]యకుఱాలి సుపుత్రియై-
10 న ఎఱుకమనాయకుఱాలు
11 ఆచంద్రార్క్కమునకుం బె-
12 ట్టిన అఖండవర్త్తి దీపము
13 [ఒ]క్కంటి మాడలు x[॥*]

No. 1335.

(*A.R. No.* 386-*G of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 శకాబ్దంబులు ౧౦x౭నేండు శ్రీ[చో]-
2 డగం[గ్గ]దేవచక్రవర్త్తి . .
3 మోత్తరపూర్వ్వదేశముల .
4 ల వెల్ల ననిమొన సాధించి గౌత [మి*]-
5 భాగీరథీగంగలూనుంగుల .
6 లుగడివి దేవరిపిపిత్రుబ్రాహ్మ . .
7 ం ద్రిప్తిసేసిన శ్రీచోడగంగ్గదేవర . .
8 తివడి శకాబ్దంబులు ౧౦x[౭]నేం . .
9 దేవరస్థానాపతి హరితగోత్ర అ . . .
10 బనూత్రుండైన మేడపోతభ . .
11 నిర్మ్మాణముగాని[చిన దీ]పము . .
12 ండువాండు[॥*]

No. 1336.

(*A.R. No.* 386-*H of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible] విజయరాజ్య సం .
4 [illegible] .
5 [illegible] .
6 [illegible] .
7 [illegible] .
8 మెనంగొట్టి నూరపెట్టి తన [త]-
9 [ం]డ్రి కుప్పి నె[ట్టి*]కి తన తల్లి పం[డ]-
10 మకు అద్రి[ష్టా]ర్థముగా నా-
11 చంద్రార్కముగుంగా బెట్టి . .
12 ఖ[ణ్డ]వత్తి దీపము . . .
13 బెట్టిన మాడలు [x][॥*]

No. 1337.

(*A.R. No.* 386-*J of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.[1]

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [యా]వదాచంద్రతారం తావచ్ఛ్రీకూర్మ్మనాథ-
6 [దే]వ కులజలజరవివార్వ్వమదేవప్రధానిః ।
7 పదద్వి(ం)పద్వయస్యార్థం వామదేవచమూ-
8 పతిః। శ్రీమతః కూర్మ్మనాథస్య గవాం వృష్టిం
9 సమాదిశత్॥

No. 1338.

(*A.R. No.* 386-*K of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 శాకాబ్దానాం తు గణి-
2 తే వ్యోమభూశశిసోమ-
3 కే[।*] సౌమ్యవారే తు వం-
4 చమ్యాం శుక్లే చైత్రస్య
5 పక్షకే[॥*] కొల్లూరాఖ్యే పు-
6 రా గ్రామే ప్రాభూదిహోపజే-
7 నటిః[।*] తత్పుత్రో ఘుడ్యనో నా-
8 మ గోంకభూపచమూపతిః[॥*]
9 తత్పుత్రః కులదుగ్ధాబ్ధివ-
10 ర్ద్ధనే పూర్ణచంద్రమాః[।*] కు-
11 లోత్తుంగాంకపీరస్య ప్రి-
12 థ్వీశస్య చమూపతిః [॥*] ఆ-
13 దౌ భటగణే గణ్యః[।*] శ్రీమా-
14 నిహపనాయకః[।*] వత్సే-
15 తే యావదిన్ద్వర్కతా తావ-
16 త్తారలింగ్గదేశకే । పితురు
17 ద్దిశ్య ధర్మ్మార్థం ప్రాదాద్దీ-
18 పమఖండకం[।*] అ-
19 స్మై శ్రీకూర్మ్మనాథాయ
20 పూర్ణకోటినివాసినే।
21 ఈ దీపము నడప
22 శ్రీకూర్మ్మమా-
23 న గొల్లనూరబో-
24 యని వసమున-
25 ంబెట్టిన గొఱియ x ం[॥*]

[1] A very fine figure of Balarâma with the plough in his left hand, the right hanging down and resting on the head of a standing figure, is inserted in the wall of the shrine with the Âlvârs People on the spot say that it is purposely so placed to hide the entrance into the treasure called *Sarkhanidhi*. So is a figure of Srînivâsa found on the corresponding left side hiding the entrance into the *Padmanidhi*.

No. 1339.

(*A.R. No.* 386-*L of* [illegible]).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [॥*]శకవర్ష-ంబులు ం-
2 ంx౯ నేండు [శ్రీ]ము[దనం త్త]-
3 వర్మ్మ-దే[వర] ప్రవర్ద్ధమాన
4 విజయరాజ్యసంవత్స
5 ం శా[హి] మిథున శుక్ల ప-
6 కాదశియు శ్రీవశ . నమా-
7 ల . . [illegible]మ్మునాయ-
8 . నుల ఉడక తనునాయ-
9 కుని కుంతుము [పో]ఆం-
10 ము పెట్టిన అఖండవత్తి[౯*]
11 దీపం ం ట్రకం . కమాడలు x[॥*

No. 1340.

(*A.R. No.* [illegible] *of* [illegible]).

ON THE SAME PILLAR.

1 ళ శాకాబ్దంబులు ం-ర నేండు
2 శ్రీమదనన్తవర్మ్మ-దేవర ప్రవర్ద్ధ-
3 మాన విజయరాజ్యసంవత్స [౯]
4 శ్రాహి మకర అమావాస్యయు బుధవా-
5 రమును సూర్య్య-గ్రహణనిమి త్తమున శ్రీ-
6 కూర్మ్మస్వామిదేవరకు చోడగంగనాయ-
7 [illegible]పండును పిరి పెండ్లము ప్ర [illegible]
8 కుఛాంనవై తము కొడుగ [illegible]
9 కి నద్రిష్టార్థముగా నాచం[దార్క]
10 నకుం బెట్టిన అఖండవత్తి-దీప
11 మాడలు x[॥*]

No. 1341.

(*A.R. No.* 386-*N of* 1896).

ON THE SAME PILLAR.

1 స్వస్తి [॥*] శకవర్షములు ం ం ౯ గు-
2 నేంటి శ్రీమదనన్తవర్మ్మ-దేవ-
3 ర ప్రవర్ద్ధమాన విజయరాజ్య-
4 స[మ్]వత్స ం [ం] శ్రాహి యు త్తరాయ-
5 న శంక్రాం త్తి నిమిత్తమున . .
6 న్న-కోటి కూర్మ్మ-స్వామిదేవ .
7 కు కెమిడి . . ప్రహార . .
8 శింగ్గఎతి[వోత]నాయకు[ని] కొ-
9 [డుగ-] కుప్పమనాయకుండ్డు పెట్టి-
10 న అఖండవత్తి-దీప ం ట్టి నూ[డ x][॥*]

No. 1342.

(*A.R. No.* 387 *of* 1896).

ON A SLAB BUILT INTO THE WALL OF THE PRAKARA OF THE SURYANARAYANA TEMPLE AT ARASAVILLI; SAME TALUK AND DISTRICT.

1 [౯] స్వస్తి [॥*]సమరముఖానేకరిపుదప్ప-మర్ద్దన భుజ-
2 బలపరాక్రమ పరమమాహేశ్వర పరమభట్టా[ర]క
3 మహారాజాధిరాజ రాజపరమేశ్వర గంగాన్వ-
4 యావలంబనస్తంభ శ్రీమదనంతవర్మ్మ-దేవర ప్రవర్ద్ధ-
5 మాన విజయరాజ్యసంవత్స xం శ్రాహి మేష శుక్లపక్ష
6 అష్టమితీయము బుధవారము మొదలుగా శ్రీపా-
7 దముల ప్రసాదమున మాలియనాయక రాజనారా-
8 యణ గంగకులతిలక వైశ్యమారాయని కొడుగ శ్రీక-
9 రణ రావపడివా[త్తు] పు[ర]వరి నూరపోతు అష్ట-వై-
10 ల్లిగ్రామమునన్దు పదిపుట్ల భూమి తాంబ్రశాసన-

11 ము అకరముగాం బడసి దీనిలో నేనువుట్ల భూమి గ-
12 ంగ్గనారాయణబ్రహ్మదేయమున మాధవపడంగ్గవుల కొ-
13 డుగ్ర మొదలుగా నేవురు బ్రాహ్మణులకు అగ్రాసనమునకు
14 విద్యాధ్వత్రమునకుంగా నిచ్చి ఇంద్ర సీతుంగాలమున-
15 కు అగుట్టియు డాకాలమునకుం జలివండ్డి-
16 రియుం బెట్టించి యీరి వడ్డటప్రాగ్తబంట్ల సెడ్డచె[ఱు]వు-
17 గా గ్రొప్పించితి ఈ[1] ధర్మ్ముపు ఆచంద్రార్కము సరింప్పంగలఅది
18 దీని కెవ్వరేని వక్రమైనవారు గజవిరజము హే-
19 ంద్రముల అధర్మ్ముపు సేసి అదోగతి-
20 ం బొందంగలవారని సిలాలిఖిత-
21 ము సేసి స్థాపించ్చిన స్తంభమూ॥

No. 1343.

(*A.R. No.* 388 *of* 1896)

ON A SLAB IN FRONT OF THE SAME TEMPLE.

1 స్వస్తిశ్రీ [॥*] శకవర్ష[ం]బులు
2 ంంఒయగు శ్రీమదన[ం]-
3 త్తవర్మ్మదేవర ప్రసిద్ధమా[న]
4 విజయరాజ్యసంవత్సర[ం]బు-
5 లు ౭౨ శ్రాహి గుంభమాసము
6 యమావాస్యయు నాదివార-
7 ము మహావ్యతీపాతయం
8 గంగ్గాస్నాననిమిత్య[ము]న ధమా[ర్]వో-
9 రమున వేమినాయ[కు]కొడుగ్ర మా . .
10 నారాకప్రోలన యరసవెల్లి [భో]-
11 శ్వరదేవరకు బటిన యఖండ . .
12 . . మొకండ్లు యీ ధర్మ్ముపై యీ యరి-
13 [నా]యకులు ఆచంద్రమున బెట్టు . .
14 . . . . .

No. 1344.

(*A.R. No.* 389 *of* 1896).

ON ANOTHER SLAB IN THE SAME PLACE.

1 స్వస్తి శ్రీ [॥*] శకవర్ష-
2 బులు ంంఒ దగునేట్టి శ్రీ-
3 మదనస్తవర్మ్మదేవర ప్రవర్ద్ధ-
4 మాన వి[జ*]యరాజ్యసంవత్సరంబులు
5 ౭౨ శ్రహి విమువసంక్రాంత్తియు శుక్ల
6 త్రితీయయు సోమవారమునాండ్లు అరుసు-
7 వెల్లి ఎట్టచె [ట్లు] పోతనాయకుని కామనా
య-
8 కుఱాలి కొడుగ్ర మేడపోతునయకుండ్లు
9 యిం[డ్లు]ల సూర్య్యదేవరకు ఆచంద్రా-
10 ర్క్కస్థాయికి బెట్టిన ఆఖండ్లవత్తిదీ-
11 పము ంట్టి మా ౫ ఈ పహిడి యప్పు-
12 గొని పాలి నడపనివారు బ్రహ్మత్యానో-
13 పములం బొండ్డంగ్గవారు[॥*]

No. 1345.

(*A.R. No.* 390 *of* 1896).

ON A STONE LYING IN THE BED OF THE TANK AT RAVIPADU; SAME TALUK AND DISTRICT.

1 స్వస్తి [॥*] శ్రీ మదనంతవర్మ్మ-
2 దేవర ప్రవర్ద్ధ[మా]మాన విజయరా-
3 జ్యసంవత్స రర గు శ్రాహి [॥*]
4 శాకాబ్దానాం ప్రమాణే గగ-
5 నజలధియచ్చంద్రగే (యేషం)తీవ్ర-
6 రశ్మౌ మార్గే భే [చామా] వాస్యాం శ[శి]-

[1] Short ఇ is used here with the mark for length.

7 దినయుక్తే వ్యతీపాతె మహితే [!*]ప్రా-
8 దా[న్మా]హేశ్వరస్యై సకలగుణనిధి[ఃఁ]
9 కామన్నస్యైవాపుత్రో తిథ్యాంచ్చే చభా-
10 [గ్రో]దా చెనస్యైవ నామ్నా ప్రతిష్ట్యోదీ-
11 పమాచం[ద్ర]తారం[॥*] . . సరానకు
12 చంద్ర శేఖరదే-
13 వర యఖండదీప-
14 . ప . . . లన్నాయకుల వసమున నా
చెన [పె]-
15 ట్టు మా ×
16 దీనిడప[ల్ని]వా-
17 రు గంగ్గకఱుత
18 వెయిగవిలలం బో-
19 డిచిన పాతకానం బో-
20 దురు [॥*]

No. 1346.

(*A.R. No.* 391 *of* 1896).

On a stone in a field at Ragolu or Rangolu; same taluk and district.

1 . . . [నాం] ప్రమా[ణే] . .
2 . . . జలధివియ . . . .
3 . . [త్యా] ప్రయాతే శ్రీమా . . .
4 . . ంద్ర పాదాంబురహామధుకర . .
5 . రాజాగ్రనూనుః[*]యుక్తోభ క్తిశ్రియా ఈ-
6 గొలమువసతేయా చండికాయై ప్రదీపం
7 [ప్రా]దాద్బ్రపాల విద్యాగురురుదగయ-
8 [నే] . శ్రీని[ధినిఁ]కర్ర రాజుఃఁ[॥*]ఈ యఖం-
డ-
9 వ[త్తి]దీపమునకు ఱాంగోలనివరు
10 [ఆ]చంద్రార్కము నెయి వోయంగ-
11 లవారు [॥]

No. 1347.

(*A.R. No.* 392 *of* 1896).

On a stone lying on the bank of the Vamsadhara at Ronanki, first and second faces, same taluk and district.

1 స్వస్తి [॥*]సఖవరుషంబులు ౧౦౧× నేఁడు
2 స్వస్తి [॥*]సమరముఖానేకరిపువప్ర్తమర్ద్దన భుజబల [ప]-
3 రాక్రమ పరమమా హేస్వర పరమభ[ట్టా]రక మహారజదిరజ
4 పరమేస్వర నవనవతిసహస్రకుంజరాదీస్వర త్రికలింగ్గా[ధి]
5 పతి గంగ్గాన్వయావలంబన స్తంభ శ్రీ[మ*]చ్చోడగంగదేవర ద్వితీ[య]
6 లక్ష్మినైన లక్ష్మిదేవులు గా గుస్రహి యుత్తరాయణము[నా]ఁడు రో-
7 [ణిం]కి సిద్ధేశ్వరదేవ[ర]కు నివేద్యము[న]కుగ నిరువుట్టి నేల యా-
8 చంద్రార్క[ర్*]స్థాయింగా నిచ్చిరి[॥*] దీనిం జెడకుండ నడపినవరికి నస్మన్మే-
9 దమున పలము దీనికి విఘ్నముసేసిరేని గంగ్గక[ఱు]-
10 త వెయి గయిలల వదియించిన పాతకమున బ
11 డంగ్గలవారు సర్వమాంగల్యమహాశ్రీ [॥*]

No. 1348.

(*A.R. No.* 393 *of* 1896).

On the same stone, third and fourth faces.

1 స్వస్తి [॥*]సఖవరుషంబులు ౧౦౧× ను నేఁడు
2 స్వస్తి [॥*]సమరముఖానేకరిపుదప్ర్తమర్ద్దన భుజబల-
3 పరక్రమ పరమమా హేస్వర పరమభట్టారక మహా-
4 రాజధిరాజ రాజపరమేస్వర నవన[వతి]సహస్రకుంజరా-

5 ధీశ్వర త్రికలింగాధిపతి గంగాన్వ[యా]వలంబన స్తంభ
6 శ్రీ[మ*]చ్చోడగంగ దేవర ద్వితీయలక్ష్మియైన లక్ష్మీదే[వు]-
7 లు గా సాహి యుత్తరాయణమునాడు రోనెంకి మ[హా]దే-
8 వరకు నివేద్యమునకుగా నిరుపూట్టి నేల యాచంద్రార్కస్థా-
9 యింగా నిచ్చిరి దీనిం జెడకుండ నడపినవాటికి నస్వమేధమున
10 పలము దీనికి విఘ్నము సేసిరేని గంగ్గకుతే వేయి గ-
11 యిల వధియించిన పాతకమున బడువారు సర్వమాంగ-
12 ల్యమహాశ్రీ [॥*]

No. 1349.

(*A.R. No.* 394 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE RIGHT OF THE ENTRANCE INTO THE KUNTI SHRINE IN THE GOKARNESVARA TEMPLE ON THE MAHENDRAGIRI HILL, MANDASA ZAMINDARI, GANJAM DISTRICT.

1 ర[1] స్వస్తి [॥*]శకాబ్దంబు-
2 లు గంరగు నేండు
3 శ్రీమాను ల్లక్ష్మీధరా-
4 య్యా[స్న]కలగుణ-
5 నిధి[స్న]వ్య సంప్రత్ స-
6 మిద్ధో దీపం ప్రాదా[ద]ఖ-
7 ండం త్రిపురవిజయి-
8 నే శ్రీమహేంద్రేశ్వరాయ [।*]
9 శ్రీమన్నారాయణస్య ద్వి-
10 జకులతిలకో . . గోత్ర-
11 స్య [పౌ*]త్ర[ః] శాకాబ్దే మే-
12 ఘనాకే ప్రథిత[పి]థి-
13 యశోదేవ [వ] మ్మస్య పు-
14 త్రః। [।] దీని తఱులాన-
15 వారు నడపంగల-
16 వారుల

No. 1350.

(*A.R. No.* 395 *of* 1896).

ON A SLAB TO THE LEFT OF THE SAME ENTRANCE.

1 ర[1] స్వస్తి[॥*]సకవరుష-
2 [ం*]బు(ం) లు గంరగు నేండు
3 శ్రీమదన[ం*]త(ం)వర్మ-
4 శ్రీచోడగంగ్గదేవ-
5 ర విజయరాజ్యస[ంవ*]త్స
6 ర[ం] శాహి కన్య క్రిష్ణప-
7 చమియు బుధవారము-
8 న వత్యీపాతనిమిత్యము-
9 న అర్నవెల్లి మేడపోతు
10 సి]దయ్య[ణ్డు] దమకు ధ[మ్మా]-
11 [ర్థ]మున పీరి సుతుణ్డు
12 శ్రీకరణ భీమనాత-
13 ణ్డు శ్రీమహేంద్రము-
14 న గోకర్ణేశ్వరదేవర-
15 కు యాచంద్రార్కము-
16 నకు యఖండ్డవ త్తి యి
17 దీపము నడప[చె]ం
18 డి కాంపుల వసము-
19 నం జెట్టు మాడ x ను[॥*]

No. 1351.

(*A.R. No.* 396 *of* 1896).

AT THE ENTRANCE INTO THE YUDHISHTIRA TEMPLE ON THE SAME HILL.

1 [2][ల] జయతి నిజభుజా[లీ*]నిర్జి-తోర్వీపవాలిప్రణతిగళితమాల్యాలంక్రియస్థా[న]-[3]
2 భూమిః[।] విమలయ[తి] యదీయం ధామ లోకం సమ[స్తం ॥] కలిమలినితముచ్చై ర్బాజి
రాజేన్ద్రచోళః[॥*]

---

[1] This symbol may stand for *Ôm*.
[2] Below the inscription are engraved two fish and a tiger sitting on its haunches in front of the fish.
[3] Read "లక్ష్మీ".

3 నిధ్వ స్తన్ని జవిక్రమేణ విమలాదిత్యం కులాతేశ్వరం సంగ్రామ్యోద్రినిభాన్ కలింగపతినాన్ద-
4 [త్తా]కరో వారణా[ణి]త్వా దణ్డపతిర్జగద్విజయినో రాజేన్ద్రచోళస్య సన్ద్యాప్రాస్తేశిఖ[రే]
5 వ్యధత్త విజయస్తం-
6 భమ్భేన్ద్రాచలే[॥*]

No. 1352.

(*A.R. No.* 397 *of* 1896).

ON THREE STONES LYING NEAR THE KUNTI SHRINE, ON THE SAME HILL.

A.

1 ணையும் எதி
2 ஹைந்திர
3 ண்டு ஸ்ரீகைலைந்திர
4 த்திக்ல் ஜயஸ்தம்ஹம் காட்

B.

1 ஸ்ரீ சாஹர-
2 காயக ராஜஸ்ரசொழ-
3 ப்பல்லவரையன் ராஜராஜ-
4 மாராயன் சிஹஜ்ரவ-[ரி*]ஸ்ரத்து கொ-
5 ண்டான் வி[ரா]ங்கு[சமும்] விட்டி
6 வாராணமல்ல

C.

1 விமலாதித்தரை
2 யுங் கலங்கருத்தா

No. 1353.

(*A.R. No.* 398 *of* 1896).

ON A SLAB AT SANKALAPURAM, HOSPET TALUK, BELLARY DISTRICT.

Published in the *Epigraphia Indica*, Vol. IV, p. 266.

No. 1354.

(*A.R. No.* 399 *of* 1896).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE ADHIPURISVARA TEMPLE AT TIRUVORRIYUR, SAIDAPET TALUK, CHINGLEPUT DISTRICT.

1 ஷஸ்தி ஸ்ரீ [॥*] திரு மன்னி வள ர இருனி[ல மடனை]-
2 யும் பொர்ச்சயப் பாவையுஞ் சிர்த்தனிச் செல்வியு ஈ-
3 ன் பெருதெவியராகி இன்புற னெ[துயருழியு ளிடைது]-
4 றை[காடு] ஜு[டர்] வனவெவிப் படர் வனவாசியுஞ் சுள்ளி-
5 ச்சூழ் மதிட்க் கொள்ளிப்பாக்கையும் நுணை-
6 க்கறுமுரண் மண்ணைக்கடக்கமும் பொருகட விழுத்தரை-
7 [சர்]தம் முடியு மாங்கவர் தெவிய சொங்கெழில்
8 முடியு முனனவர்பக்கல் தென்னவர் வைத்த சுகர முடியு மி[ஞ்]ர ரைமு ஞெண்டிரை
9 யிழமண்டல முழு[வது] மெறிபடைக் கொளர் முறைமையிற் சூடுங் குலதனமாகிய ப-
10 லர் புகழ் முடியுஞ் செங்கதிர் மாலையுஞ் சங்கதிர் வெலைத் தொல்பெருங் கா[வ]ற் பல
பழஞ்சிவுஞ் ஏ-
11 சருவிற் கினவி இரு[ப]த்தொருகா[லரை]சுகளை கட்ட [பரசு]ராமன் மெவருஞ் சா[ஞ்]-
மத்திவரண் கருதி யிருத்திய ஏ-
12 சம்பொற் றிரு[த்த]கு முடியும் பயங்கொடு பழிமிக முயங்கியில் முதுகிட் டொளித்த
சயசிங்க னன[ப்]பெரும் புக-
13 [ழொ]டு [பிடிய] யிரட்டபாடி யெழரையிலக்கமு[ம் னவனெதிருவ] பெருமலைகளும்
விக்கிரமசிர சக்கரகொட்டமும்
14 முதிர்வடவல்ல மதுரமண்டலமுங் கா[மி]டைவளர் ணுமணி[ய்]க்கொணமு வெஞ்சிலை-
விரர் பஞ்சப்பள்ளியும் பா-

[1] Between lines 4 and 5 there are a few letters which are not intelligible. The metre, however does not require those syllables to complete the verse.

15 சுடைப் பழன மாசுணிதெசமு மயர்வில் வண்கிர்[த்*]தி யாதினகரவயிற் [ச*]ங்கிரன்
றெல்குலத் தி[ஞ்]சாரதனே விள-
16 யமர்க் களத்துக் கிளையொடும் பிடித்து பல [தனத்தொடு] னிறைகுல தனக்குவையும்
கிட்டருஞ் செரிமுனே செ-
17 யாட்டவி[னை]யமும் பூசுரர்செர் னல்க்கொசலேனு[ம் தன்ம]பாலனே வெம்முனே
யழித்து வண்டுறை சொலைத் தண்ட-
18 புத்தியு மிரணசூரர் முரணுகத் தாக்கி திக்கணகிர்த்தித் தக்கணலாடமுங் கொவிகசகர்
மாவிழி னெகடத் தங்காத சாரல் வங்காளதெசமும்
19 தொகுகடற்ச[ங்] கொட்ட மஹிபாலனே வெஞ்சமர் விளாகத் தஞ்சுவி[த்த]ருளி ஒண்டி-
றல் யானையும் பெண்டிர் (பண்டா)பண்டாரமு-
20 [ம் கித்]தில கெடு . . . . . சங்கிரா-
21 [மனிசை]யொ[த்துங்க]வ[ரை-ர்]னகிய கடாரத்தரசனே [வா]கயம் பொருகடகும்பக் கரி-
யொடு மகப்படுத்த துரிமையில்
22 பிறக்கிய செருனெதிப் பிரகமு மார்த்தனக்க[ங்க] பொர்[த்]தொழில் வா[சலி]ல்
விஜயாபதாரணமு மொத்தொளிப் புனம-
23 ணிப் புத[வமும்] கனமணிக் கதவு நிறை சிவிசையமும் துறைநிர் பன்னியும் னன்[மலை-
யூரெயிற் றெண்மலையூரு மாழ்கட
24 லகழ்சூழ் மாயிருடிங்கமுங் கலங்கா வல்வினை [இலங்]காசொபமுங் காப்பெரு னிறை-
புனல் மாபப்பாள[மு]ங் கா-
25 வலம்புரிசை மெலியம்பங்கமு மினைப்பைதூருடை வனைப்பைதூறுங் கலைத்தக்கொர்
புகழ் தலைத்தக்கொல-
26 மு ஜிதமாவல்வினை மாதவலிங்கமுங் கலாமுதிர் கடுஜிர விலாமுரிதெசமு ஞெனக்கலார்-
பொழில் மானக்கவாரமு ஞெகெ-
27 டற காவற் கடுமுரட் கடாரமு மாப்பொரு தண்டாற் கொண்ட கொப்பரகெலரிவ[ர்]ன்-
ரான உடையார் ஸ்ரீராஜேந்ரதெவர்க்கு
28 யாண்டு மூப்பத்தொன்றுவது [ஜயங்கொண்ட மண்டல]த்து புழற்கொட்டத்து புழல்-
னாட்டு திருவொற்றியூருடைய மஹாதெவர்க்கு
29 உடையார ஸ்ரீராஜேந்ரதெவர் திருனள் மார்சழித் திருவாதிரை னன்று னெய்
யாடியருள வெண்டு மிசத்துக்கு திருவொற்றியூர் திருமயா-
30 னமு மடமுடைய ஸகலாநகவுணிதன் தெவர்பண்டாரத்து வைத்த காசு னூற்றைமபது
இக்காசு னூற்றைமபதுங் கொண்டருள ஸ்ரீ-
31 . . . . . தெவதா[னம்*] விளாகாட்டு[க்குடி] திரிபுவனசுகரச்செரி மன்றாடி-
களுக்கு [ச]மைக மனறாடி . . . . . எம்மூ ஜய-
32 [மன்ற]டியும் சூற்றி எட்டிகாடி . . . . . த்திக்காரனும் கலியன்
பட்டனு மன்றாடி நிலன் கொல்லனும்
33 . . . . . கொயில்பட்டனும் பராதகன் சாலனும் சூற்றி கொங்க-
னும் . . . . . .
34 ங்கனும் மாவலி சூற்றியும் சிறுளம்பி . . த்த . . குப்பன் கணவதியும் சூற்றி குறும்ப-
னும் உள்ளிட்ட மன்றாடிகளொம்
35 மிக்[காசு னூ]ற்றைம்பதும் கொண்ட பரிசாவது ஒன்[றரை] காசுகொள்ளும பசு-
வொன்றுக காசு னூற்றைம்பது மிட்டு னூறு பசு சாவா[மூ]வா-
36 [ப்பசுவா]க கொண்டு [சந்ரா]தித்தவரையும் ஆட்டாண்டுதொறும் ப[சு]வொன்[றி]-
னுக்கு அருமொழிதெவனுழியால் முன்னு[ழி]னெய்-
37 யாக பசு னூறினுக்கு முன்னூற்று னுழி னெய மார்சழித் திருவாதிரை னன்று பசுவி-
னெய்யெ [கொ]டுவனு தெவர்[ப]ண்டாரத்தெ அனை-
38 ப்பொமானெம் திரிபுவனசுகரச்செரி மன்றாடிகளுக்கு சமைக மன்றாடிகள் மெற்படி-
யொம் [||*]

No. 1355.

(*A.R. No.* 490 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 வுவஹி ஸ்ரீ [||*] கொற்சடபன்மரான திரஹாவநச்சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ
2 சுந்தரபாணடியதெவற்கு யாண்டு பதிந்முன்றாவது வஸ்ஹகாயற்று
3 அபரபக்ஷத்து திரதியையும வெள்ளிகிழமையும் பெற்ற உத்திரட்-
4 டாதிநாள் உடையார் திருவொற்றியூருடையநாயனற்கு புழற்கொட்டத்து
5 நா[ட்*]டவரொம் நிச்சயித்தபடி திருவொறறியூர் வடகரை தெக்கரையில்
6 பொன்வரி வகுப்பால் உள்ள மாடை நாட்டு தம்மமான வ்ரவ்ரான மண்-

7 டபத்தஞும் மற்றும் உள்ள திருப்பணிகளுக்கும் உடலாக இறை மிழிச்சி
8 குடுத்து இவ்வூற்கு வரும் மாடை காட்டிலெ எறிட்டுகொண்டு இறுக்கக்க-
9 டவொமாகவும் இப்படிக்கு சந்ராதித்தவரை செலவதாக நிச்சயி-
10 த்தொம் புழற்கொட்டத்து காட்டல(ர)தெ[ரா]ம் இப்படிக்குப் பணியால்ச் சித்தி-
11 ரமெழிவெளான் எழுத்து இத்தர்மம் விலங்க நினைந்தவர் மங்கையில் ஹொவதிகளவன் [‖*]

No. 1356.

(*A.R. No.* 401 *of* 1896).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] புகழ்மாது விளங்க ஜயமா[து*] விரும்ப நிலமகள வளர மலர்மகள் புணர உரிமையிற் சிறந்த மணிமுடி சூடித் தென்னவர் கீர்கெட மினவர் குலதர விக்கலர் சிங்க-
2 ணர் மெல்கட[ல்*] பாயத் திக்கனைத்[து]ன் தன் சக்கர கடாத்தி விரலிங்வாலகத்து புவனமுழுதுடைய[ர்*]னொடும் விற்றிருகருளிய கொவிராஜகெ(ர்)சிரிபன்மரான முடையார் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொழதெ-
3 வர்க்கு யா[ண்*]டு எழாவது கால் இருனுற்று[த்*]தொண்[ணூ]று அதிகாரிகள் ராஜகுரசொழவளகாட்டுப் பணையூர்நாட்டுப் பொய்(க்)கைநாட்டு தெ[நி]யபாகத்-துக் குளமுழார் எறன் கூத்தகாரான ராஜ-
4 ராஜமுவெகவெனார் ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் புழல்நாட்டு திருவொற்றியூ-ருடையர் திருவொற்றியூருடையர் கொயிலில் ராஜராஜன்மண்டபத்துக் கொயிற்-கருமம் ஆராய[ர்*]விருது இதெவர் தெவ-
5 தானமாள ஊர்கள் கணக்கு கெட்டுப் புழற்கொட்டத்துப் புழல்நாட்டு மணிக்கங்கைப் பாகுதெவர் கணக்கின்படி மூன்பு நிமஞ்ஞ் செய்தபடி பொன் பன்னிருகழஞ்சின்மெல் எற்றம் இறுத்து வருகிற பொன்நிருகழஞ்செய் எழுமஞ்சாடியினல் பொன் கழஞ்சு-க்கு காசு மூன்றெ அறுமாவாக கா-
6 சு நாற்பதும் இன்நாட்டுத் திருவொற்றியூர் நிலதது யாண்டு எழாவதுமுத லெறின ராஜராஜபபெருகெருவில் சாவியர் யாண்டு எழாவதுமு[த*]ல் இறுக்க நிச்சயித்த காசு அறுபதும் உடையார் கொயிலில் காலளப்பார் காலளவு பாட்டத்துக்கு யாண்டு எழாவதுவரையும் தெவர்பண்டாரத்து வைத்து
7 வாராமையில் காலளவுபாட்டத்துக்கு யாண்டெழாவ[து*] மு[த*]ல் வைக்க நிச்சயித்த காசு இருபத்து அஞசும் ஆக காசு நூற்றிருபத்தைஞ்[சு*] உடையார் திருவொற்றி-யூர்உடையார் விராராஜகிரன் திருப்பளளியெழுச்சிக்கு வெண்டும் நிமஞ்ஞங்களுக்கு நிமஞ்ஞ் செய்து குடுக்கவென்று அதிகாரிகள் இராஜராஜமுவெகவெ-
8 னார் எவப் புாவுவரிநிலைக்களத்துக் கணக்கு ஊற்றுக்காட்டுக்கொட்டத்துப் பாலையூர்-நாட்டு இர[ர்*]ஜெந்ரசெ[ர்*]முகலலூர் பாலையூர்நிழவன் கம்பன் சிலமையனும் ஸ்ரீகாரிசொழமண்டலத்து கூத்திரயசிகாமணிவளநாட்டுத் திருநறையூ[ர்]நாட்டு கொற்றமங்கலத்து கொற்றமங்கலமுடையான் சிராளன் கண்டராச்சகாந இருமடி-சொழத்திருநறையூ[ர்*]நாட்டு விழுப்பரைய-
9 நும் மடமுடை சதுரான[ந*]பண்டிதரும் கணக்கு திருவொற்றியூர் உடைய(ன்) நாரா-யணசாலு[ம்*] இருது நிமஞ்ஞ்செ[ய்*]தபடி [‖*]

No. 1357.

(*A.R. No.* 402 *of* 1896).

ON A STONE BUILT INTO THE FLOOR ON THE NORTH SIDE OF THE FIRST PRAKARA OF THE SAME TEMPLE[1].

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [‖*] கொப்பரகெ-
2 ஸரிவர்மற்கு யாண்டு எழா-
3 வது காராணை விழுப்ப[ரை]-
4 யர் அறி[வா]ளன் பத்தன்
5 திருவொற்றியூர்உடையவர்-
6 க்கொரு நந்தாவிளக்கெரிப்பத-
7 ற்கு வைத்த பொன்னூர்சு-
8 ற்செம்மை மூப்பதின்கழ-
9 ஞ்சு இப்பொன் கொண்டு கட-
10 வொம் திருவொற்றியூர்ப்புறத்-
11 து மணலி வடவெயாம் இ-
12 ப்பொன்னு லாண்டுவரை க-

[1] *Pulli* is marked in this inscription.

13 முஞ்சின்வாய் முன்று
14 [illegible] . . . . பனிசை . . . .
15—17 Very badly damaged.
18 . . . . . ல்ப்பொன் . .
19 திருவொற்றியூராணிக்கி[ழெ]-
20 ய் சென்றிட்டுக் குடுப்பொ மி-
21 [த]ற்றிறம்பி லுண்டிகை . .
22 பட்டிகையுங் காட்டாதெ ய . . .
23 த்து நிசதி நாலெ கால் க . . .
24 தண்டமிட வொட்டிசுதெத்தொ . . .
25 ண்டமபட்டும் இப்பொன் . . .
26 பொன் முட்டாமைசு . . . .
27 [ம]ாஞெமிப்பொன் . . .
28 . ந்தார்சு நிசித இர . . . .
29 டுப்பொமாஞெம் . . . . .
30 யொம் [||*]

No. 1358.

(*A.R. No.* 403 *of* 1896).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE[1].

1 லுவஸ்தி ஸ்ரீ [||*] வ்ருகீரணாஉதவிம்ஸதிகாலெஷ்டாவ்ருவ்ருஷஷவ்ருவ வடாகஷஹ . . . .
. . . . . ராஜ்ஞி||உ கொவிராசகெசரிபன்மரான கீரஹாவனச்சக்கரவர்த்[தி]-
கள் ஸ்ரீராஜாஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு ஒன்பதாவது ஜயங்கொண்டசொழமண்ட-
லத்துப் புழற்கொட்டத்து

2 உடையார் திருவொற்றியூருடையார் கொயில்ல் மடமுடைய சதுரானனபண்டிதனும்
ஸ்ரீமாஹெ . . . . . டானும் ஸ்ரீகா[ரி]யம் அரியபிரான்பட்-
டனும் சொமசித்தாந்தம் வக்காணிக்கும் வாகீஸ்வரபண்டிதனும் காலும் பிடாருஞ்
செயங்கொண்டசொழமண்டல பிடா[ர]னு-

3 ந் திருவொற்றியூர்[ப்] பிச்சனுங் கொயில்நாயகம் படம்பக்கநாயகபட்டனும் கொயிற்-
கணக்குத் திரு . . . . . டையார் திருப்பங்கூனியுத்திரத்து
ஆறுந் திருநாளான புதன்கிழமை[யு]ம் எகாதசியு[ம்] பெற்ற ஆயிலியத்தி னன்று
படம்பக்கநாயகதெவர் திருமஞ்சின்கிட் திருவொலக்கஞ் செய்தெழுந்தரு-

4 ளி யிருக்க ஆளுடையநம்பி ஸ்ரீபுராணங் [கெ]கட்டருளா நிற்க உடையார் தெவதானம்
வடுகப் பெரும்பாகூத்துகூணி . . . . . யென்று விண்ணப்பஞ்-
செய்ய கம்மூர்களில் இ[ர]ணையூர் அமுத[ங்] கிழவன் பெரியான் சொமனுசூத்
தண்டிசன் விலையாக விறறுக் காணியாகக கொடுக்கவென்று திருவாய்மொழி-

5 ந்தருள இவ்வூர்க்குக் காணிவிலை அன்று நற்காசு நூற்றிரு[ப]தும் ஸ்ரீபண்டாரத்-
தொடுக்குக் கொண்டு இவ்வ . . . . . ழவன் பெரியான்
சொமது[க்]கு ஸ்ரீபண்டாரத் திறை யிறுக்கவும் இவதுக்கு மிவன் வம்ஸத்தார்க்கும்
விற்றொற்றிவிராகிரயத்துக் குரித்தாவதாக விற்றுக்கொடுத்தொம் இப்படிக்கு இவை
ம-

6 டமுடைய சதுரானநபண்டிதன் எழுத்து |||— இபபடிக்கு இவை திருவிதி வெயிடங்-
கொண்டான் எழுத்து | . . . . . ன் எழுத்து ||— இப்படிக்கு
இவை சொமசித்தாந்தம் வக்காணிக்கும் வாகீஸ்வரபண்டிதன் எழுத்து ||— இபபடி-
க்கு இவை காலும் பிடாரஞ் செயங்கொண்டசொழமண்டல பிடாரன் எழுத்து ||—
இப்படிக்-

7 கு இவை திருவொற்றியூர்ப் பிச்சன் எழுத்து ||— இப்படிக்கு இவை கொயில்நாயகம்
படம்பக்கநாயகபட்டன் எழுத்து ||- . . . . . [ன் உ]றவாக்-
கினன் எழுத்து |||—

No. 1359.

(*A.R. No.* 404 *of* 1896)

ON THE SAME WALL[1].

1 லுவஸ்தி ஸ்ரீ [||*] புயல் வாய்த்து வளம் பெருகப் பொய்யாத கான்மறையின் செயல் வாய்ப்-
பத் திருமகளுஞ் செயமகளுஞ் சிறக்கு வாழ வெ[ண்] . . . . . .
[ம]ண்மடந்தை மனங்களிப்ப மனுகிதி தழைத்தொங்கச் சக்கரமுஞ் செங்கொலுங்
கிக்கினத்துஞ் செல நடப்பக் கற்பகாலம் புவிகாகூப் பொற்பமைந்[த] முடி புனைந்து
வாழ வெங்கையு மடமானும் வந்தொருதுறை திருண்ணக் கொள்வெங்கை கொடி
உயர்த்துக் கொற்றவர்-

2 தங் கொடி பணியத் தென்னவனைத் தலை அரிந்து திக்கினத்து மிருளகற்றிப் பொன்னின்-
நெகியும் புவகத்து வளஞ்சுரப்ப மி(ன்)னவனும் வழிதன்னை மலைக்கு . . . . . .
. . . . வன்று செண்டின்பம் வடதிசையி லெடுத்த தண்டு மாமெரு[வி]ல் மடங்-

[1] This inscription is built in in the middle.

கடிப்பத் திகூனை யிருகாலேயுஞ் செய[ஞ்]செய்து கொடு கொண்டு விக்கலனைத் தலை யரிந்து செழுமுத்தின் குடைகிழற்கிழ் முறைமையினல் முடி கவிப்பச் செம்பொன் விரஸ்ம்ஹாஸனத்துப் புவனமுழுதுடையாளொடும் விற்றிருந்தருளிய

3 கொப்பகெசரிபற்மரான திரிபுவனச்சகரவர்த்திகள் மதுரையும் பாண்டியன் முடித்-தலே[யும்*] கொண்டருளிய ஸ்ரீகுலொத்[துங்கசொழதெவர்கு யாண்டு ஙகு ஆவது ||— ஜயங்கொண்ட ெ[ச] . . . . . ர் திருஒற்றி[யூ]ருடை-யார் திருஆனித் திருநாள் ஆறாந் திருநாளில் ராஜராஜந் திருமண்டபத்து திருவொலக்-கஞ் செய்தருளி விநொதங் கண்டருளாகிற்க மடபதியும் தாகத்தாரும் ஸ்ரீமாஹெஸ்வ-ர சுண்காணி செய்வாதும் ஸ்ரீகாரிபஞ்செ[ய்*]வாதும் கொயில் முதற்கணகுத் திரு-ஒற்றியூருடையாதும் தெவதான நாட்டவரும் தெவ-

4 நிர் தெவதாநங்களில் புனியூர்க்கொட்டமான குலொத்துங்க சொழவளநாட்டுச் சுரத்தூர் நாட்டு ஆதன்பாகத்துகு கூணியாளர் எச்சற்று நெடுங்காலம் பாழ் கிடந்ததென்று வி[ட] . . . . . [து]ப் பயிர்(ச்) செ[ய்]யப்பண்ணுக வெ[ண்]று திரு-வாய்மொழிந்தருள இவ்வூர்க்குத் தண்டெஸ்ர விலையாகத் திருவாஞ்சியமுடையான் ஆட்கொண்டான் மல்லகொவுகு இவ்வூரில் ஐஞ்[சி]ல் ஒன்றும் பருத்திருடையா[ன்] அரு[ம]ாழிதெவன் வயிரதுகு நாலில் ஒன்றும் ஆலப்பாகிழான் [கி]ல்லைகாயகன திருத்தண்டிசுரமுடையாது-

5 ஙப் பத்தில் ஒன்றும் கல்லாற்றுழான் ஒற்றி திருகூளத்[கி] உடையாதுகுப் பத்தில் ஒன்றும் இதில் கென்மனிகிழான் வடுகன் தில்லைர[ய]கதுகு முன்றில் ஒன்றும் கு . . . . . தம்பி அ[ஹ]யம்புக்காலுகு இருபதில் ஒன்றும் இவந் தம்பி பொன்மலே குன்றமுடையானுகு இருபதில் ஒன்றும் கன்மாங்கிழவன் உய்[ய]-வந்தான் மலேயாழ்வாதுகுப் ப[த்]தில் ஒன்றும் சாத்தக்தை சிவக்கொழுந்துதெவ-துகு இருபதில் ஒன்றும் ஆக இவ்வூர்குத் தண்டெ[ஸ்]ர விலையாக நிச்சயித்த அன்-றுமு நற்-

6 பழங்காசு உா இப்பழங்காசு இருனூறும் ஸ்ரீபண்டாரத்துகு கூட்டெறி[ட]க் கிழிகைச் செவக் கைக்கொண்டு இவ்வூரில இவ்வொபாதிகள் இவர்களுக்கு விற்றுறுதி-வரதிகரய . . . . . [செ*]காயில் தானத்தொம் இப்படிகு இலை மடமுடைய வாஸுதெவபண்டிதன் எழுத்து ||— இப்படிகு இலை ஸ்ரீமாஹெஸ்-ஸ்வர சுண்காணி திருச்[சி]ற்றம்பலமுடையான எழுத்து ||— இலை ஸ்ரீகாரியம் வயல்கோட்டரையன் எழுத்து ||—

No. 1360.

(*A.R. No.* 405 *of* 1896).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME PRAKARA.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ ||—கெஷாணீ ரக்ஷதி லக்ஷ்மிவெ கலியஹெ ராஜாஸ்ராஜாஷ்டெ தெவெஷ்டே-ஷ்வகுதெ சிவாய விவிகாஸ்ரீரஒற்றிஸ்தாய யாஃ [|*] ஸாவஷ்டாஃ வரகுயஸ்)

2 கதணநயா காயஷ்டெஷ்டீரகரா ஸாரெஸஸ்வதகஸாநதெநா ஃவதிஸ்டெதே[கி*]ரெவெ-யதீ [||*] ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திரிபுவனச்சகரவர்த்திகள் ஸ்ரீராஜாயிராஜதெவர்க்கு யா-ண்டு ஒன்பதாமது

3 ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்துப் புழற்கோட்டத்து உடையார் திருஒற்றியூருடை-யார்க்கு முன்பில் ஆண்டுகளில் பலரும் வைத்த திருநுந்தாவிளக்குகள கல்வெட்டில்-லாதன கொயிற்கணக்குத் திருஒற்றியூருடை-

4 யான் உறவாக்கினன் கணக்கில் கண்டு கல் வெட்டினபடி உடையார் திருஒற்றியூருடை-யார்க்கு இக்கொயிலில் ெ[த]வரடியாள் சாணி ஒற்றி ஆழ்வி வைத்த திருநந்தாவிளகு ஒன்றுகு விட்ட பசு முப்பத்திரண்டுகு இத்தெவர் திருவி-

5 ளகுகுடி திரிபுவநசுந்தரத்தெரு மன்றுடிகளில் படம்பகன் வல்லமுடையான் அளகு நெய் நாற்பத்தைஞ்ஞாழியும் பொாயிர மொற்றி அளகு நெய் நாற்பத்தைஞ்ஞாழியும் இப்படியால் வந்த நெய் அளகு கடவொமாகொம் [||*]

No. 1361.

(*A.R. No.* 406 *of* 1896).

ON THE WEST WALL OF THE CENTRAL SHRINE OF THE VACHISVARA TEMPLE AT TIRUPPASUR, TIRUVALLUR TALUK, SAME DISTRICT.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] ஸகியி-

2 மதவஷுஸஹாஸ[ஸ்வ]

3 ஸஹாஸ்ஜெஷ்ஸ்வா

4 வெ(ங்)மிவல்லஹ ெஹ-

5 ாஉாவஸீகீா[கு] வாா(ர)வாாஜி-
6 வா காவாஉஹாவ வஷீஷு-
7 விஉ்ாவிவாாஹாஷணை ஸ்ரீகீ ஸ்ரீ-
8 காஉஹஸ்ரீ[ஸ்ரு][ா*]வாஉாாாயக வா-
9 வஷுவாாயக ஸபதிகாஷுவாளுக்கி
10 விரகாரசிங்கதெவரான யாதவராயன்
11 [திர]ஹ்வநச்சக்கரவத்திகள் திரஹ-
வனவீரமெ-
12 தவ[ர்*]சு யாண்டு முப்பத்தாருவது
மகாை-
13 யற்று ஜயங்கொண்டசொழமண்டல-
த்து
14 ஈக்காட்டுக்கொட்[ட*]த்து காக்கலூர்-
காட்டு உ-
15 டையார் திருப்பாசூர்உடையார் கொ-
யிலி-
16 ற் சிவப்பிராமணசொம் வீரகாரசிங்கெ-
17 தவராக யாதவராயர் பக்கல் பொன்-
கொண்டு
18 பொலியூட்டாக நாங்கள் கைக்கொண்ட
[வா-]
19 சபெலமாடை கூயிகூ முப்பத்துமூன்றுங்
20 கைக்கொண்டு ஒரு திருநந்தாவினக்குச்
சந்-
21 திராதித்தவரை எரிக்கக்கடவொமாகச்
சி-
22 லாலெகை செய்து குடுத்தொம் இ-
23 க்கொயிலிற் சிவப்பிராமணசொம் [||*]

No. 1362.

(*A.R. No.* 407 *of* 1896).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

Published in *Ep. Ind.* Vol. VII., *p.* 126*f.*

No. 1363.

(*A.R. No.* 408 *of* 1896).

ON THE EAST WALL TO THE NATARAJA SHRINE IN THE VATARANYESVARA TEMPLE AT TIRUVALANGADU; ARKONAM TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

Ibid. p. 119*f.*

No. 1364.

(*A.R. No.* 1 *of* 1897).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE JALANATHESVARA TEMPLE AT TAKKOLAM, ARKONAM TALUK, NORTH ARCOT DISTRICT.

1 வுவஷ்ஷ் ஸ்ரீ [||*] கொவிம[லா]-
2 கித்தபதற்கு யாண்டு [கூ] ஆ-
3 வது தக்கொலத்துத் திருவு-
4 றல் தெவராா் மகள் திருவுறல்நங்-
5 கை மகள் அத்திபூர்[ர][ங்*]கை
திருவுற-
6 ல் ச(ர)ஹாதெவர்க்கு வைத்த நொங்-
7 தாவிளக் கொன்றிறுக்கு
8 ஆடு நூறு இவை சா
9 வா மூவா[ப்] பெராடு
10 இவ்விளக் கட்டக்கட-
11 வான் நாட்டு மன்றுடி[||*]

No. 1365.

(*A.R. No.* 2 *of* 1897).

ON THE SAME WALL.

1 [வுவ]வ்ஷ் ஸ்ரீ [||*]
2 கச்சியுக் த[ஞ்*]சையும்
3 கொண்ட ஸ்ரீகன்-
4 னரதெவற்க்கு யாண்டு
5 [உ]யள ஆவது தக்கொல-
6 த்து திருவுறல் மடமு-
7 டைய விஜாந[கெஞ்]ஜஹ[ரு]ரா-
8 ர்ர் மகனுர் வாவஷுதி-
9 வுாரர் திருவுறல் ஈஹா-
10 ல[உ]வற்க்கு வைத்த நஞ[ா]-
11 விளக கொன்றிறுக்கு வை-
12 [த்]த சாவா மூவா பெராடு
13 தொண்ணூறு இவை சா-
14 வா மூவா பெராடு இவ்வி-
15 ளக்கொன்று மும்ம-
16 லே மன்றுடி அட்ட-
17 கடவான்[||*]

No. 1366.

(*A.R. No.* 3 *of* 1897).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ[||*]
2 சாலே கலமறுத்த கொ-
3 [வி]ராஜராஜகேஸரிபதற்கு யா
4 ண்டு ஒக ஆவது மேணயிற்கெ-
5 காட்டத்துத் தி[ரு]வூற்றுபுறத்-
6 துச் சீறூர் ஊரோம் இத்த-
7 ளித்தெவனூர் மகள் கும-
8 ரடிகங்கை மகன் செக்-
9 கையன் கையால் [ய]ர-
10 ங்கள் கொண்டு கடவ கெ-
11 பான் துளிகிறை யுகுகட்டீளை இ-
12 ருபத்தைங்கழஞ்சுக்கும் பொவிசை கலி-
13 கைவிடங்கெவற்குத் திருவமிர்து-
நி[ச]தங் குறு-
14 ணிபாக ஆண்டெவரை தொண்ணூற்-
றுக் காடி கெ-
15 ல்லு எங்களூராப் ளுசவாரக் காலா-
லெபரக கூலி
16 பட்டுக் கொண்டெவது படராதித்த-
வற் அளதுகு-
17 டுப்பொமானுமீ சீறூர் ஊரோம் இதி-
றுக்கு வி-
18 ரொதநின்றும் கெங்காகரயுகரத்தி-
டைப் பட்டா-
19 ர பாவத்திற் படுவொம் இவை இவ-
ரூர் கூட்டத்-
20 தான் [ச]ங்கரராயண கெழுத்து ||—

No. 1367.

(*A.R. No.* 4 *of* 1897).

On the west wall of the same shrine.

Published in *South-Indian Inscriptions,* Vol. III, Part III, p. 361, No. 184.

No. 1368.

(*A.R. No.* 5 *of* 1897).

On the same wall

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொவிராசகெ-
2 சரிபன்மக்கு இயாண்டு
3 இருபத்துகாலாவது ஆ-
4 னித்தலைப்பிறையால்
5 திண்டின வடகயகூரணத்-
6 திகான்று திருவதிறல் மாதெவ-
7 ர்க்கு மாரமரையர் மகனூர
8 பிரதிபதியாக குடுத்த வெ-
9 ள்ளிக் கெண்டி நிறை முனூறு-
10 ற்று ஒருபத்தெழு கழஞ்சு
11 இது பன்மாஹெஸ்வர[ர்*] ரகெக்ஷ[||*]

No. 1369.

(*A.R. No.* 6 *of* 1897).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்ப-
2 ரகெ[ச]ரிபற்மற்கு யா[ண்டு] அ-
3 ஞ்[சா]வது சொழநாடுக-
4 ப . . யூர்காட்டு கெல்வெலி-
5 உடையான் கரதுங்கப்பல்ல-
6 வரையனுகிய எ[ற]னங்கி திருவூ-
7 றல் மாதெவ [ர்*]க்கு நந்தாவிளக்-
8 கெரிப்பதற்கு வயத்துக்குடுத்த
9 ஆடு தொண்ணூறு இத்தொ-
10 ணனூறு முடும் சாவா மூவாப் பெ-
ர[ர்*]-
11 [ட]ாகக் கொண்டு சந்திரா[தி*]த்தர்
உள்-
12 ளளவும் நிசதி உழக்கு நெய்யும்
13 அட்டுவிப்பொயா[னெ]ம் [இ]ச்சிரி
கொயில் ஆ-
14 ராய்[வா]மும் பதி[யும்] [ப]ாதமூலத்-
தொமும் த-
15 க்கொலத்தில் நகரத்தொமும் இது
[பிழை]-
16 ப்பிக்தல் கங்[கை]இடைக் குமரி[இ]-
ட[ட*]ச் செ-
17 ய்தான் செய்த பாவத்தில் படுவொமா-
னெ-
18 ம் இத்யடி-ம் பன்மாஹெஸ்வரர் இர-
19 ரக்ஷ இத்யடி-ழ ரக்ஷித்தா(ன்) னடி
என் றலை-
20 மெலன [||*]

No. 1370.

(*A.R. No.* 7 *of* 1897).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, Part III, p. 343, No. 166.

No. 1371.

(*A.R. No.* 8 *of* 1897).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]
2 மதிரைகொண்ட கெ[ர]
3 ப்பரகெசரிபந்மக்கு-
4 யாண்டு யெக [ஆ]வ-
5 து மீண்யில்கொட்ட-
6 க்குத் திருவூறல்ப்-
7 புறத்தும் பொக்-
8 தெப்பாக்கத்து ஸ-
9 ஹையாம் சொழநாட்டு-
10 த் தெண்கரைகாட்டுக் கொ-
11 வத்தக்குடியுடையான்
12 சிங்கன் பாழிகைய் யா-
13 ங்கள் கொண்டு கடவ கெ-
14 ல் லெண்ணூழிக் கால[ர்*] லெ-
15 ண்ணூற்றுக் காடி இஞ்செ-
16 ல் லெணூற்று காடி-
17 க்கும் காடி[வா]ய் காகாழிப்-
18 பலிசையால ஆண்டு-
19 வரை நூற்றுக் காடி கெ[ல்*]லும்
20 எம்மூ சொரிக்கெய் ஆட்டா-
21 ண்டுதொறு(ம்) மட்டிக் கல்[லு]-
22 [வி]ப்பொமாணெம் லஹெஹெ[யா]-
23 ம இஞ்நெல்லுத் தண்ட
24 வ(ர)ந்தாலுக்கு நிச[த*] மி-
25 ரண்டு சொறு குடு[ப்]-
26 பொமாணெம் இதற்[றி]-
27 றம்பில் செ[ங்*]கையிடைக் கு-
28 ரியிடைய் எழுநூற்று-
29 க் காதமும் செய்தார் செய்த
30 பாவத்துப் படுவொமாணெ[ம்*] லஹெ-
ஹையாம் [||*]

No. 1372.

(*A.R. No.* 9 *of* 1897).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரைகொண்ட
2 கொப்பரகெசரிபந்ற்கு
3 யாண்டு இருபத்தெ-
4 ட்டாவது திருவூற லா-
5 ல்வார்க் கொரு [நடா]விளக்-
6 கெரிப்பதர்க்கு இத்தல
7 மஹாதெவர் மக[ன்] எச்-
8 சல் சொழன் வச்ச வா-
9 டு நூறு பந்நாஹெ-
10 ஸ்ரா ஈஹெஷ [||*]

No. 1373.

(*A.R. No.* 10 *of* 1897).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி
2 ஸ்ரீ [||*] மதி-
3 [ரை]ரகொண்ட கொப்-
4 பரகெஸரிபன்-
5 ம[ர்*]க்கு யாண்டு
6 இருபத்தொன்ரவ-
7 து அருளன் ம-
8 கன் சவரிய் தி-
9 ருவூறல் மாதரா-
10 தெவ[ர்*]க்கு ஒரு கொ-
11 ந்தாவிளக் கெரிப்ப-
12 தற்கு யைத்த ஆடு [1] [||*]

No. 1374.

(*A.R. No.* 11 *of* 1897).

IN THE SAME PLACE.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*]மதி-
2 ரைகொண்ட கொப்ப-
3 ரகெஸரிபற்மற்க்கு
4 யாண்டு இருபதா-

[1] The number of sheep granted has not been incised.

5 வது சொழநாட்டு
6 தென்கரைநாட்டு மெ-
7 ல்செங்கிளிநாட்டு வி-
8 சலூர் விசலூருடைய[ர]-
9 ன் பரான்தகபல்ல-
10 வரையனுகிய அ[ரை]-
11 யன் விளக்கன் திரு-
12 ஆமல் உஹரதெவ-
13 ர்க்கு ஒரு நொணாவிள-
14 க்கு எரிப்பதற்-
15 க்கு வைத்த ஆடு தொ-
16 [ண்]ணூறு இது பதி-
17 [ர]தெஹரர ரதெஷ[||*]

No. 1375.

(*A.R. No.* 12 *of* 1897).

In same place.

1 ஸ்ஸ்தி ஸ்ரீ [||*] மதிரை
2 கொண்ட கொப்பரகெசரி-
3 ப(ன்)தக்கு யாண்டு இரு-
4 பத்தொன்றுவது மணை-
5 யிற்கொட்டத்துப் ப[ன்]-
6 மாநாட்டுத் திருவூறலபு-
7 றத்துக் கயத்தூர் ஊரொ-
8 ம் திருவூறல் உ(ர)ஹர[ர*]தெவர்க்-
9 கு ஆண்டுவரை அ[று]நாழிக்கால[ர*]
10 [ல]ளக்க கடவ புரவுநெல் முந்நூற-
11 றுக் காடியு மாட்டுக்கறையும் தொ-
12 க்கைக்குனறியு மற்று மெப்பெ-
13 ற்பட்ட லிபாயகியு மடங்-
14 கலாக ஆசி யெற்றி இடகடவ(ப்)-
15 பொன் இருகழஞ்சரையும் இப்-
16 பொன்னு மிக்நெல் லறுநாழி-
17 க் காலால் முந்நூற்றுக் காடி[யு]-
18 ம ஆட்டாண்டொறும் இறை
19 இறுப்பொ(ம்)மானும் சக்கர[ர]-
20 திதவல் கயத்தூர் ஊரொம் [||*]

No. 1376.

(*A.R. No.* 13 *of* 1897).

On the same wall.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. III, part III, p. 366, No. 190.

No. 1377.

(*A.R. No.* 14 *of* 1897).

In the same place.

Ibid. p. 350, No. 173.

No. 1378.

(*A.R. No.* 15 *of* 1897).

In the same place.

1 ஸ்ஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபந்ரராக ஸ்ரீராஜராஜதெவ[ர]-
2 உதெவற்கு யாண்டு கூ ஆவது ஜயங்கொண்டசொழமண்டலத்து மணியிற்கொட்டத்து பதிநாட்டு க-
3 கர ஹக்கொலமாக கூந்தி்ர[ய*]ஸிவாசிணிபுரத்து திருவூறல்உஹரதெவ ரில்வாருடைய வெத்தம் திருக்காரிகுழி [க]-ம்
4 உய்யக்கொண்டான் உ-பிராசஸிங்கம் உ-ம் நாற்பதெண்ம உ-ங் கலிடைவிடங்கன் உ-ம் த . . ல்விடங்கன் உ-ம்
5 தெவகணுதக் உ-ம் கூந்தி்ரஸிவாசிணி உ-[ம்] பெருமாள்கொயிலின் மெலியெத்த . . ம் திருப்பாலா . . . . . [ெ]லரி யெகிர்வாயெத்தம் ③-ம் பரியாற்றின் தென்கரைஎத்தம் க-ம் கொட்டைபாகத்திற் றிருவூறல்பட்டி க-ம் ஆக எத்தம் உய[சு] . . . அ . . . . . ானம் ராஜமெஹ-ஸியால் ஓராட்டைக்கு முதலாம் ஊ உாசுய[சு]ம் செலவு இக்கொட்டம் வகைசெய்-கின்ற பெரும்டன்னூர் கிழவன் கண்ணன் பொ[ன*]னன் செய்வித்தபடி உடையார் ஸ்ரீராஜராஜதெவர் திருநாள் திருவாதி-

6 சைய் ஞ(ர்)ள் எழுகருளும் திங்கட்திருவிழாவுக்கு எரிக்கும் எண்ணை இராசகெசரி-
யா[ல] எண்ணை [உழ]க்கு இராஜகெசரியால் உ உா . . . . . .
மாக ஓராட்டைக்கு உ உசை-ம் தெவக[ணக]ர் புதன்கிழமை[ெ]தா[றும்] தெவக-
ணைகரில் எழுகருளியிருது எண்ணைக்காப்புச் சார்த்தியருளப் புதங்கிழமை . . .
. . . ணைபெலுக்கு உ நுசை-ம் வரஹா[உ]ம் பெறுவார்க்கு அழியும் எண்-
ணை உழ-க்கு உ கூ . . மஞ்சநக்காப்பு உ வ-ம் காறுபள்ளித்தாம[மு]ம் வடம்
[ரு]-ஞல் ஆஞ சாத்திரமாணி நு-னுக்கு உ நுஉசை-ம் பெருங்கிருவமிர்துக்கு உ கூ-உம்
கெய்யமிர்தும் கறி[யமி]ர்தும் தயிரமிர்தஞ உ நு-ம் அடைகூயமிர்தஞ உ நு-உம்
வவனி எழுகருளு கிருவிழாவில் விளக்கெரிகூ எண்ணை ஷ-ஞ [1]

No. 1379.

(*A.R. No.* 16 *of* 1897).

IN THE SAME PLACE.

1 வ்ஹி ஸ்ரீ [||*] திருவாய்கெழிமுன்ஞக
கி[ரி]புவனச்சக்[க]ரவத்திகள்
[ஸ்ரீ]-
2 குலொத்துங்கசொழதெவ(ர்)ற்கு யா-
ண்டு ய்ள-வது ஜயங்கொ-
3 ண்டசொழமண்டலத்து மணவிற்க-
கொட்டத்து பக்மாணட்-
4 டு தக்கொலமான [கு]லொத்துங்க-
சொழபுரத்து ஆ[ஞ]டையார் கி-
5 ருஷ்ணனுடைய ஞயஞர்க்கு ஸஸிகுல-
சளிக்கி திருக்காளத்திதெவ-
6 (ன்)நான ய[ர*]கவராயநென் இன்-
ஞயகார்க்கு இவாண்டை தைய்
7 மாவத்து பூவ்வகூத்து நாயற்றுகி-
முமை[யு]ம பூசமும்ஆன [ஞான்]-
8 று திண்-
9 டிக வ-ஞ-
10 யுஷ்ஹுரவ-
11 ணத்தின்
12 ஹுஉறஉ-
13 கஷ்ணை-
14 யாக உறி-
15 யூர் பிறி-
16 ஸ்வ[ம்*] ஆ-
17 ன தலை-
18 ப்பா[ட]க-
19 ம் கீழ்பகர்கு எல்லை [கி]ளாக்கு[வ] [2]
ழி-
20 க்கு மெற்க்கும் வடபாற்க்குரு மூசு
21 புளிக்கும பெரியகுளத்துக்கு வ-
22 தற்க்கும் மெல்பாற்க்கு தாங்கலி-
23 லெ தாவாய் சூலக்க[ல்*]லுக்கு கிழ
க்கு-
24 ம் கலவாற்றுக்கு வடக்கும் இன்-
25 ஞற்ப்பாற்க் கெல்லைக்கு உள்ப்பட்ட
26 நஞ்சை [பு]ஞ்சை [உட்ப்]பட பு-
27 சைக்கும் திருப்ப-
28 ணிக்கும் விட்டெ-
29 ன் திருக்காளத்தி வ-
30 தவ(ள)நாக ய[ர]தவ[ர]ர-
31 யனெ[ன்*] பன்மாவே[ய]-
32 [ஸ்ர*]ர ரகூஷ ||

No. 1380.

(*A.R. No.* 17 *of* 1897).

IN THE SAME PLACE.

1 வ்ஹி ஸ்ரீ [||*] திரிபுவநசக்கரவத்திகள் ஸ்ரீகுலொத்துங்கசொ[ழ]தெவ[ர்*]க்கு யாண்-
2 டு ய்உ-வது ஆஞடையார் திரு[வ்]றஞடையார் கொயில்கணக்[கு] காணிஉடைய
3 பெருந்தரமுடையான் உடை[ய] நாயகந் [கூ]த்தாடுவாநென் இத்தெவர்ற்கு வை-
4 த்த சந்தி[வி]ளக்கு ஒன்றுக்கு இவர்பக்கல் இக்கொயில் சிவப்பிராம[ண]சொம் பொ-
5 ன்பூட்டாக கைக்கொண்ட பழங்காசு மூன்று இது சந்திராதித்தவரை செ-
6 லுத்தக்கடவொம் இது [ப]ங்மாகெசரி ர[ண*]கூஷ [||*]

No. 1381.

(*A.R. No.* 18 *of* 1897).

ON THE EAST WALL OF THE SECOND PRAKARA OF THE SAME TEMPLE.

1 [வ்ஹஸ்ரீ] ஸ்ரீ [||*] புகும்மாது விளங்கச் சயமாது விரும்ப நிலமகள் நிலவ மலர்மகள் புணர
உரிமையிற் சிறஞ மணிமுடி சூடி . . . .

---

[1] The continuation of this inscription is not traceable.
[2] There are mistakes in incising.

2 லகெட வில்லவர் குலதர எகைமங்கல நிரியலும் மிழிதரத் திக்கரைத்து ஙங் சக்கர
நடாத்தி விரலம்ஹாஹத்து உலகுடையாளொடு[ம் விறறிரு]-

3 ஞருளிய கொராஜகெசரிடதராக சக்கரவத்திகள் ஸ்ரீ குலொத்துங்கசொழதெவற்கு
யாண்டு [ந]ல[சு] ஆவது [ஜ]ய[ங்]கொண்டசொழம[ண்]டலத்து . . . .

4 ஊர் உடையார் தெவதானம் மெல்மலை ஆற்றூர்நாட்டு உறியூராக ராஜமாத்தாஜைச்சருப்-
பெதிமங்கலத்து லலெயொம் நிலவிலையாவணைக் கையெழுத்து . . .

5 ம[ண்]டலத்துத் தெக்கையில் ராஜேந்ரசொழவளநாட்டு நகரில் நகருடையாக்
வெளாக் ராஜேந்ரசொழ[நா]க ராஜஸெவராமூவெஙவெளாக் ஆறுடையா
கிருவூற[ல் உடை]-

6 யாற்குத் திருவீதி[ம]டப்புறமாக இவ்வூரில் நாங்கள் விற்கிற நிலமாவது எங்களூற் பெரி-
யெரி யெதிர்வாயில் கடப்பெரி உட்படக் கிழ்பாற்கெல்லெய் [கலி]கிங்கு வாய்க்கா[லு]-
க்கு மெற்கும்

7 தெற்பாற்கெல்லெ மெலாக்கரை வடவொழுங்கைக்கு வடக்கும் மெல்பாற்கெல்லெ க[ட]ப்-
பெரிகரை யுட்படக் கிழக்கும் வடபாறகெல்லெ அம[ர]ணை[ர] வடவொழுங்-

8 கைக்குத் தெற்கும் இந்நாற்பாற்கெல்லெ யுட்பட்ட [நி]லத்தில செல்காலாக நிலமும்
திருத்தலாக நிலங்களு [ஙி]ருத்திக் கொளளக்கடவதாக நாங்கள் விற்ற பதிறாயிரசாண

9 கொலாற் குழி பதிறாயிரமும் பதிறாயிரத்திறால் நிலம் ஐய்வெலி இந்நிலம் ஐய்வெலிக்-
கு[ம்] பொறு பொதாதகுசகு இக்கலிங்குக் காலுக்கு மெற்[குநி]ன்றுங் கள்ளியொ-
ழுங்கையெ கிழக்குநொ-

10 க்கிக் கிடக நிலத்திலெ கொள்ளப்பெறுவதாகவும் இந்நிலம் ஐய்வெலிகுமா வெலி-
யொன்றுக்குக காசு இரண்டாகக் காசு பத்தும் இச்சொல்லப்பட்ட வெ[ளாந்]
ராஜேந்ரசொழநாக ராஜஸெவராமூவெக்-

11 தவெளாங்பக்கல் பொருளதக் கொணடு உடையார் திருவூர[ல்]டையார்க்குத் திருவிதி-
மடப்புறமாக விடக்கடவ நிலம் விட்டு விலெயற விற்றுக்குடுத்தொம் முற்சொல்லப்-
பட்ட ராஜமாத்தாஜை-

12 ச்சருப்பெதிமங்கலத்து லலெயொம் இந்நிலத்துக்கு வெலிக்காசு உட்பட்ட சில்லறை-
ராயம் காட்டவுஞ் சொல்லவும் பெறுதொமாகவும் இந்நிலத்துக்கு நிரிய்ஙபடி நிர்
பாச்சிக்

13 கொள்ளப்பெறுவதாகவும் ஒருகாலாவதும் இருகாலாவதும் முக்காலாவதும் விற்று
விலெயாவணஞ் செய்துகுடுத்தொம் இதற்கு இதுவெ பொரு[ள்*]மாவதறிப் பொ-
ருள்சிலவொலெ யா-

14 வதாகவும் இதுவல்லது வெறுபொரு[ள்*]மாவதறிப் பொருள்சிலவொலெ காட்டப்
பெறுததாகவும் இபபரிசி விசைஞ பொருளதக் கொணடு விலெயாவணஞ் செய்து
குடுத்தொம் இம்மஹாஸ-

15 [லெஹ]யொம் . . . . . [ரியி]டை உட்பட்டார் செய்த பாவத்தைப் படு-
வார் [||*]

No. 1382.

(*A.R. No.* 19 *of* 1897).

ON A PILLAR IN FRONT OF THE SHRINE OF THE GODDESS IN THE SAME TEMPLE.

1 ஸ்ஹி ஸ்ரீ [||*] [திருவளர் திள்புய]த் தி[ருநில] வலெய ஙன் மணிப்பூ-

2 ணை[ண]த் தாங்கிப் [பன்][ம*]ணிக் கொற்றவெண்குடை கிழற்குவலெ-

3 யத்துயிர்[களெ]ப் பெ[ப]ற்றதா[யி]லும் பெணி மற்றுள அறைகழல்-

4 ல [ர*]சர் த[ந்]ணடி[நிழ] லொதுங்க உறை[பி][ல*]த்[து]டை கலி ஒ[து]ங்க முனை[ற]

5 செ[ய்து விரைமலற்] தெரி[யல் விக்]க ல(ன்)கொடும் வரிசிலெத்

6 தடக்கை [மாசாமஙரை]க் கங்[க*]பா[டி]த்[க]ளத்திடை நி[ன்*]றுத் திங்கபத்-

7 . . . . . [ஆ]ங்கவன் வெங்கைந[ர*]ட்டிடை மிட்டுழவர்வி-

8 டத் தாங்கரும் பெருவலித் [த]ண்டு கெடத் தாக்கி மா[த]ண்டராய[க]-

9 ன் [சாமுண்ட]ர[ராஜ]னெ செ[ற்ற]வன நிரத்தி[னெ] அ[ரத்]து மற்றவன் ஒரு
மகளாகிய

10 இருகயன் தெவி நாகலெயென்றும் தொகைபஞ்சா[யலெ] முகத்தொடு

11 மூக்கு வெருக்கிப் பகைத்தெதிர் மூன்றும் விசையினும் என்றெதிர் வெ-

12 பா[ரு*]து பரிபவனெனனக கருதிக் கூடல்சங்க[ம*]த் தாகவமல்லன் (மல்லன்) மக்களை-

13 ராகிய விக்கலன் சிங்கன் என்றிவா[த]ம்மொடு எண்ணிலி சாமக்[த*]ரை [வெ]வன்ற-

14 வெ தாசி முன்விட்டு தன்றுணை[மை][ந]ரு(ம்) ஙாம் பிந்நடத்திரு[க்*]து வ-

15 டகடவெ[ர வ*]கு[த்த வத்*]தாணையை கடகளி றொன்றல் கலக்கி அடல்புரி கொசலஙிங்-

16 கனைக்கொடிபடை முந் தூசி வெ[ண்]களிற்றொடு தூணித்தூக் கெசவன் தண்ட-
17 நாயன் தார்க்கெத்தரையன் இண்டி[ற]ல மாரயங் சிகப்பொத்தரையன் எ-
18 ச்ச[ய்]ன் இரெச்சயன் இகல்செய் பொரு[கொ*]தை முவெ[ஞ்][ஒ*]யன்னூர் தடுத்-
துப்பில்
19 அகெசாமஞரைச் சின்னபி[ன்ன]ஞ் செய்து பின்னை [மு]தலியாகிய
20 யதுவணங் கொட விரித்த தலையொடு விக்கல கொட செருத்-
21 தொழி(ல்) லழிஞு சிங்கண கொட அண்ணவ[ர்] மூதலிகள்
22 அனைவ[ரு]ம் அமர்பொ[ர்] பண்[ணி]ய பகடிழி பெ[ஞ்]ட ணணிய (பக-
23 டிழிஞொட ணண்ணிய) அஹவமலலன் அவ[ர்*]க்கு முன்னெட தன்வெ-
24 க(வெக)வெங்களிற்றினை [வி]லக்கி வாதை கொ[ண்]டாகவர் தாரமும அ-
25 வர் குலதனமும் சங்கு ஞொங்கலு ஞாரையும் பெரியும் பெ-
26 கடம்பமும வெண்சாமரையும் ஓட்டகங்கரையும் வலொ[க]ர-
27 ஸகமும் வாஷபகபிடியும் பொருகளிற் றி[ட்*]டமும் பாய்பரித்
28 தொகுதியும் பரிமாப்பலவும் பறித்து செயொளி விரலி-
29 ங்ஹாஸநம பார்தொழ வெறி எழில்தரு உலகம் முழுதுடை-
30 யா(ள்)னொடும் விசை[ய*] மணிமகுடம் பெ[ஜு வி]சை கொள்ளா[த]து ம-
31 ரப்புரவி பெ[ப]ரத்தப்[பி]வெகினை வாரணவணிகழல் கொளன்றண்ணை
32 தார்சனைநத[ன்](ஜதந்) தம்பியை பொற்கனத் தலங்கல் சூழ் பசுஞ-
33 லை அரிஞு புலஞகழல் தென்ந ஸ்ரீவல்லவ[க] சிறுவன் மி-
34 ன்னவில் மணிமுடி விரகெசரியை மதுவரை யொன்றூல் வ-
35 தைப்பித்து தகைபில் செலர் தம்மொடு செ[ங்கி]ரையர் குலம் வெரற-
36 ப்பறிஞொடி மெல்கடல் ஒ[ளி]த்தலும் தெவ[ஞ]கணும் சித்தி[யு]-
37 ங் கெசியு முவரு ஞனித்தனி மூகு[கி]ட [பாவரு]ம் இரட்டபாடி எழரை இலக்-
38 கமும் முரட்டொழில் அடக்கி மு[முங்]கெரி [ஊ]ட்டி வெங்[கதி][ர்*] புலி பெ[யற]
39 வியத்து விளையாடி துங்கபத்திரை[க]ரை சைப்ப[த்]திர[த்]தாண [நர]-
40 னிலப்பாச ஞட்டி மென்காள் வஜ வப்[பிரட்டினை] வல்லவ[ந]ர[க்]கி சூதரக்-
41 கண்டிகை சூட்டி கொஞள[ர் அ]ரை[ச]னும் மக்களும் [ஐ]ம்மடிஞ் சித்[த]-
42 ன் புசை ஆனைப் புல[மு]க்கி[க] கிலம் பிழைத் கிவ்வுலகம் மெ-
43 ல்லாம் அறிய ஓடி [ப]ரி[தொரு] பலக்கய்பில் பழுதற எழுகிப்-
44 பலகையுஞ் சார்த்தி இப்படிக்கு காஸ்ய(ய)பச் சரணந் கிருமூலந் எழுத்து
45 இப்படிக்கு காஸ்ய[ய]பச் தெவகணதபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு கொ[ஸி]க-
46 ந் அகத்தியபட்டன் எழுத்து இப்படிக்கு காஸ்ய[ய]பச் தறையந் திருவுற(வ்)லுடை-
47 யான் எழுத்து இப்படிக்கு பட்ட[ராசாரி]யந் தருணெந்துசெகரபட்ட கெழுத்து ||—

Nos. 1383 to 1401.

(*A.R. Nos.* 20 *to* 38 *of* 1897).

ON THE WALLS OF THE RAJARAJESVARA TEMPLE AT TANJORE.

Published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. II, *Nos.* 4, 32, 63, 64, 79 to 97.

N.B.—Of A. R. No. 25 of 1897, lines 1 to 54 have been published in *South-Indian Inscriptions*, Vol. II, *No.* 32: the rest of the inscription, engraved on two other pillars, is given below :—

55 ல் அகலத்து எண்விர[ர]-
56 ல் உசரத்து விழ ஒ-
57 ன்று ||- மகாதெ . .
58 யைச் [சூழ்]ந்து . .
59 றவி . . . . .
60 ரு . . . . .த்தா . . .
61 ம் [உ]ன[ட]த்தபாய் . .
62 மு[முமெய்] ஐவி . .
63 ற்றி[ற் கன]மாகச் [செ]-
64 [ய்த] வரலெ ஒன்[று]
65 இ . . . . . .
66 [ரை] || திரிசரம் [ஒன்றி]-
67 ற் கொத்த முத்து [வட்]-
68 டமும் அ[து]வட்[டமு]-
69 ங் குறுமுத்தும் ஆ[க மு]-
70 த்து நூற்று ஐஞ்சு . .
71 ன்றெ[ன்]ருக அடு[த்த]
72 விளகின தாளிம்ப[ம்]
73 இரண்டும் படகென் [ஒ]-
74 னறுங் [கொக்குவாய்]
75 ஒனறும் அர . . .
76 ட்பட கிறை [அ] . . .
77 ஞ்செய் குன்றி[கரு வி]-
78 லை காக பதினெஞ் . .
79 இவர் கம்பிராட்டி[யார்]
80 உரவாரசிஹாரி[யார்]-
81 க்குக் குடுத்தன [ஏ]-
82 காவல்வி ஒன்றிற்

83 கொத்த முத்து வட்-
84 [ட]மும் அனுவட்ட-
85 முங் குறுமுத்தும் ஆ-
86 க முத்து இருபத்தொ-
87 [ன்]பதும் தாளிம்ப-
88 [ம் ப]கெண் ஒன்று-
89 [ங்] கொக்குவாய ஒர்-
90 [றும்] அரக்கும் உட்ப-
91 [ட] நிறை கழஞ்சரை-
92 [யெ] ஒன்பதுமாவு-
93 [க்கு] விலை காசு நாலு |||
94 [மாணி]க்கத்தின் தாலி
95 [பொ]னனின் நாண் உ-
96 [டை]பது ஒன்றிற் க-
97 [ட்டி]ன வயிரஞ் சப்-
98 [படி]யுங் காக்விருந்த-
99 [மும்] ஆக முன்றும்
100 · ை . ஒன்றும நா-
101 . . . ாகத தடவிக் க-
102 [ட்டின] மாணிக்கம் ஹ-
103 [ஹ ஹ]உ ஒன்றும்
104 [கொ]த்த மாணிக்கம்
105 [ஹ]உஹஉங் குனவி-
106 [யன்] பலகுழிவும் உ-
107 [ை]டயது ஒன்றும்
108 [நா]ணிற் படுகண் மூன்-
109 றுங் கள்ளிப்பூ இர-
110 ண்டுங் கொக்குவாய
111 ஒன்றும் அரக்கும்
112 உட்பட நிறை கழஞ்-
113 சரையெ இரண்டு
114 மஞ்சாடிக்கு விலை
115 காசு ஆறு ||—

No. 1402.

(*A.R. No.* 39 *of* 1897).

ON THE GOPURA IN FRONT OF THE TOPPUL-PILLAIYAR TEMPLE AT TANJORE.

1 [ஸ்ஹ்ரீ][||•] ஸ்ரீமதுஹாரஜ்ஜெஸ்வர ராஜாபிராஜ ராஜமஹேந்ர ஸ்ரீவிரப்பிறதாவ
ஸ்ரீகிராகவ-ருகெவராயமஹாராயர் வ்ரயஸ்விர[ர்*]ஜ்ய வண்ணி அருளாகின்ற
ஸகாஸ்வம்

2 கசாருயெச இதன்மெல் செல்வ[ர்*]கின்ற நன்தக வழ்வகவாரு கற்கடகராயத்து
வ-ஸ்வஸ்வகத்து ஸஷ்டிபூர்ம சொமவாரமும் பெற்ற ஆஷ்டகத்ரத்து நாள் வாசல்
மல்லப்பரா-

3 யக்கர் அய்யன் புதிறன சினனப்பராயக்கர் அய்யன் அவர்களுகு ய்ஜ்ஞமாகவெணும்
என்று கொனப்பராயக்க[ர்*] புதிறன் காத்த[ப்*]பராயக்கா தஞ்சாவூர் பிள்ளை-
யார் அன-

4 கெஸ்வரபிள்ளையாரான த[த]ரப்பாரங்[கடி]ப பிள்ளையார்[க்*][கும] திருபபணிபெருமாள்
நயினர்[க்*][கும்] திரு[ப்*]பணிகு குடுத்த ய்ஜ்ஞாவஸ்த வடையு குடுத்தபடி இன்-
னையறை-

5 கு திருப்பணியாரபுறம் தெவ[தா]னமாக செது குடுத்த சொழமண்டலம் திருச்சிலாப்-
பள்ளி உசாவடி தஞ்சாவூர்சிர்மை காவெரிஆற்றகு தெக்கரை நிகவிலெஉவள-
[நா][ட்*]டு மிலட்டேர்பற்று சங்கம-

6 ராயன்பெட்டை [நிரு]மம் [தி]ர்த்தப்ப[ராய]க்கர் சின்னப்ப[ராய]க்கர் அய்யன் அவர்க-
ளுகு புண்ணியமாகவெணும என்று செதுகுடுத்த நஞ்சை புஞ்சை கத்தம செய்-
[தலே] திடர் நாற்பாங்கெலஷ[யும்] உட்பட்ட நீ ம சு-விம் கத்தகிலம்

7 [வெ]வி ஆக நீ எ-விகு காளதுவன[ரயும்] பகுத்த தெவ[தா]ஸ்வ்ய சருவமான்யும்
ஹடவ்ரதி நிங்கலாக நிலத்தில் வான்பயிர் உட்பட . . . . ன்று முதல் [கெல்லு]
முதலுகு கூட்[டும்] வற்கம்செத கொட்டு குடு[த்]திடலே சாரை . தளவா-

8 ஒழுக்குருமுட்டம் காவெ[ரி] கல்லணை காடுவெட்டு கல்லெருது நற்பச எ[ப்]பெற்பட்ட
சகலாதாய[மும்] உ[ட்பட] கற்கடக[ரா]பற்று வ-ஸ்வ்ஸ்வகத்து ஸ்[தி]தியும்
சொமவாரமும் பெற்ற நாள் வாசல் மல்லப்பராயகர் அயயன் பூற்-

9 றிறன் சின்னப்பராயக்கர் [அ]வர்களும் தனமம் [ஆ]கவெணும் என்று கொனப்ப[ராய]-
க்கர் புதிறன் [தா]த்தப்பராயக்க(ர்) [செல்வி] த[தா]ப்பாரம்[கட்டி][ய*] பிள்ளை-
யாற்கு தன்[ம*]மாக திருப்பணிகு செதுகுடுத்த[படி]பா-

10 லெ இத்த தன்மத்துகு [மி]யா[தா]மொ[ரு]த்தர் ஆகுதம் [ப]ண்ணினவர்கள் கெங்-
கையங் கரையி[ல்*] [காரா]ம்பசு கொன்ற பாவத்திலெ[யும்] தன மா[தா] பி[தா]வை
[யம்] தன் கையயாலெ கொன்ற பாவத்திலெ-

11 [யும்] பொ[க்கடவா]ராக[வும்] ஒ ஒ ஒ

No. 1403.

(*A.R. No.* 40 *of* 1897).

ON THE WEST AND SOUTH WALLS OF THE CENTRAL SHRINE IN THE RAJAGOPALA-PERUMAL TEMPLE AT TANJORE.[1]

1 வ்ஷ்[ஷ்] [||*] ஸ்ரீகுலோத்துங்கசோழதேவர்க்கு கரிவாரணவிழாட்டு ஏழரைக்கூத்தப்புவாயரி கண்டன் முவராயரகண்டன் கண்டராடு கொண்டு கொண்டகோடு குடாதாகு பூவ-
2 உக்கிணவம்பிலோகர வதுஸ்ரீ-உராயிவதி சுழமும் கம்பளமும் கொண்டுஅருளிய ரா[ஜா*]பிராஜகு ராஜ-
2 வாலிஸ்வரகு லொஹஜ்ணவரதிஷ்டா[ன]ரய-கு கொஜ்ணஜ்ணவஷ்டாவாகாவாய-கு மஜ-
வெட்டையும் நாள்வெட்டையும் கண்டருளிய ஸ்ரீவிரவரஹரவ கலு-உலவிலோராய-
3 யர் வரய-விராஜ்ய வ[ண்*]ணாகி[ன்ற] ஸகாஜ்ய ஆசாசுலக உதன்மெல் செல்-
லாநின்ற விளம்பிவஸ்வங்கலாத்த-ா ஸ்ம்ஹாராயற்றுப் பூவ-வக்ஷத்த-ா வ-
3 காஉரிய-ழ் ஸ்ரீஹஜ்ஜிவராஜ-ழ் பெற்ற [உத்திரட்டாதி] ஞள் பாண்டிகுலாசினிய்-
வளநாட்டுத் தஞ்சாஜர்கூற்றத்து தஞ்சாபுரி திருமலையம்மன்பெட்டையில் திருமலைய்-
[அ]ம்மன் யஜ்-ர்கக வொர-ோஜ் ஜஉகமொவ[ர]ஜவ்வொர-ோலலெ கிர-வரஜலெவ்வெ
வண்ணுலெகையில் வொர-ோஜ் ஜஉ[க*]மொவாலவ்வொர-ோஜ் திருக்கொயி-ர்கு
ராயர்
4 கலு-ாகஉவஜிலாராயர் கஜிஷ்டாகமாக கூடலெயிட்ட கிர-விளழ் வற்றிகவடி குத்-
தூரி லஜியஉராஹரகண்ணகு கொண்ட ஜநாயக்கர் வ-ாகரகு வாவயநாயக்கர்க்க-ா
வொற்வண்ணரக்காணியாழ்ச்சிக்க-ா கிர-விலெயாட்டழ் ஸிறுவாழ்வ-ஞிலெ
ஸொத்த [உறை]யிலி கிழ் வெலி நாள் ஒன்றுக்க-ா ஸாஜ்யவர-

5 வாஉழ் க-ாறுணி ஜ-வ்வுக-வட்டஜ-ழ் நாள் ஒன்றுக்க-ா கழஜ-ாக-ா ஸொக கஜிராவழ்
இருபது வ-ாலியன் இருபது பாயவழ் இருகாழியால்க் க-ாழம்பு இருகாழி கடைக்-
காயழஜ-ாக-ா ஜ-ப்பது இலைகழஜ-ாக-ா கறுபது சாத்துவுடி ஸகலகம் பலம் ஒன்றுஞ்
சூக உவகை பண்ணாரசுவஜூரழ் ஜாவழ் ஒன்றுக்க-ா நாலு இரஜ்ஜ-ா கிற்வாக இலக்கெ
ஜாவழ் ஒன்றுக்க-ா பணம கஞ்சு . . . . . .
6 தம்பலவக்கும் திருக்கைவழக்கம் பருமதான கொபாலன்கா(ல்)லால் கெல்லு நு-ன திங்கள்
திவசம் அதியகட்டளை ஸ்வெத்தியத்தில் வரும் விழுக்காடும் பட்டயம் தரவுக்கு எழு-
த்தும் விங்கப்பனையக்கற்க்கு மெய்காவல்க்காணி ஆழ்ச்சிக்கு திருவிளையாட்டம் சிறு-
வரம்பூரிலெ செத்த உறையிலி நிலம் வெலி ஞள் ஒ . . . . . .
7 ஞளுக்கு பரிவட்டம் முழம் ஐஉ கலியாணமுகுத்தம் பலவுக்கும் யநுஉநு-ள தரவுக்கு
எழுத்தும் கணப்பனையக்கற்க்கு அறைகாவல் காணிஆட்சிக்கு திருவிளையாட்டம் சிறு-
வரம்பூரில் செத்த இறையிலி னிலம் வெலி ஞள் ஒன்றுக்கு மாநியபிசாதம் கு | நிறு-
வாக இலக்கை மாதம் ஒன்றுக்கு ய- நு ஊழியம் ஆள் இர . . . . . .
8 பாப்பயனையக்கர் புத்திரன் வெங்கடாத்திரினையக்கற்கு கொயில்கெழ்வி னையகத்துக்கு
திருவிளையாட்டம் சிறுவரம்பூரில் செத்த இறையிலி னிலம் வெலி பிசாதம் கு | நிறு-
வாக இலக்கை ய- நு பணியாரம் முறை இரண்டு பெரிய திருநாள் பரிவட்டம் ய- நு
முகுத்தம் பலவுக்கும் ய- நு தரவுக்கு எழுத்து முடி[ப]புக்கு முத்திரைசா-
. . . . . .
9 தஞ்சைமாமணி மௌதமமொத்ர[த்]து வெகாநவஹ-ோத்ரகு புராணஹ்டர் புத்ரகு
உலகுய்யகின்றபெருமாள் கெக . . . . . .இர[மசந்த]ரான மதக-
கொபாலநம்பிக்கும் கட்டளை இட்ட[தாக] இறுவாகம் மாதம் ஒன்றுக்கு உ மெற்-
படிஊர் காஸ்யவமொத்ரகு வெவாகவஹ-ோத்ரகு மொவிந்தபட்டர் நிலமெகர்
புத்திரன்
10 பாவிக்க ஒண்ணுத பெருமாளுக்கு தாக நிறுவாக நாள் ஐ ஆக நாள் கூ வட்டத்துக்கும்
கட்டளை இட்ட நாள் ஒன்றுஞ் மாஜ்யவரவாஉழ் ஸசகு . . திருவிளையாட்டஞ்
சிறுவரம்பூரில் செத்த இறையிலி நிலம் க-வியும் மதனகொபால நம்பியாற்கு குடை
ஆள் இறையிலி நி வ ப ஆக

---

[1] Of this inscription, lines 1 to 4 and 9 to 13 are on the west wall while lines 5 to 8, which are mutilated at the ends, are on the south wall.

11 கிகவப கிறுவாகஇலக்கை ட க-க்கு புரு-யால் பண்ணியாரம் முன்றுஉம் திரு-வாராயநத்துக்கு விளக்கு பத்துக்கும் ந-நாளுக்கு பிறசாதம் நு ஊ திருக்கைவழக்-கம் கனமை தின்மைக்கு ட நு ஊ நு-ள பெரிய திருநாள் பரிவட்டத்து(து)கு நு சகஇறமத்திருநாளுகு

12 பரிவட்டம முழும ஔ கற்பகவல்லியார் தெற்குவிதியில் விட்ட மனை ந இதுவும் பட்-டயம் தரபுக்க எழுத்தும் புதுபௌதரபரம்பரையாக காணிஆட்சியாக சூண்டும் கதுபவித்துக்கொணடும் திருவாசலில் முன்னுக்கு பதியிற் சுதஞ்சரமும் பற்றிக்-கொண்டு வநாதிகளு-

13 வரையும் ஸ-ஸ்தித்திலெ இருக்கவும் வ-ஞாயகொ வ-யவாழ்ஹ வாசயதொ வெளி-ஹ-ஔவசித்துஇழ் கலு-க விஇக விஹ-ஔதொதது-காராயவு ஸாவநழ் கஇழ் ஸ-ஹ-ஔஷ-ம [||*] [1]

No. 1404.

(*A.R. No.* 41 *of* 1897).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE

1 . . . . . [நி]ராவஹழ் | யக் [மஇஜாவு*]மஇஜாகஹ-ஔக[ம] ஹஔ ணாவி ஐ வ-ஔஜுகெ [|*] கஷ்கிஷ்ராஇயாகக் ஔவைஔ்-யுஇராக ஔஹாழவ-ஔயெ[ம] [|*] நவதீகநிவொகஹ-ஔகழ் கவதீகஇஔ ஔஹம் | கவுராஸீத்தயஹ்வொ[ஹி]ர-க-ஔஔெ-

2 . . . . . ஷ்ரீ [க-ம]ஔ-ஔவெ[ம]ஔெர[ஷ-ம] யஔர[ம்*] கூஷ்ண ஔவாத்வயெ | கஔொஹ-ஔ[க] வை-ஔத்த(ச)ஔராஜாகிரீஷ்ணா[ம்] க்ஷிகிவாஔகம் | கதராஸஔ-ஔணஹர[ம]ஸழ் ஔளமிர-ஷ்ணு ஔஹீ[ஹ-ம]ஜாழ் [||*] வாவாஔ-ஔஹ-ஔத்துவ்ராஸராவா-

3 . . . . . வவ்வர [வ]ஹஔஜஜுராயாஹாழ் விஔ[ம]ஔவெவுவ ஸகர-ஔழ் ஜீவ-ஹராஹ[ம] [ஷ்ர]ஔீதர வஸ்திகி ஹ-ஔஜுவஔாக் கஇராராஜுஇஔீயழ் [|*] கூதர ஸ்ரீராஔ-வ-ஔவ-ஸ்ஔஔவி கிஜுவஔெ வட்டணழ் யொ வ-

4 . . . . . [க்ஷ]ராணீவகீகர[ழ்] வ்ராஜுதிவ ஸிராவா ஸாவகம யொ வுகாகீக் | கிவ்ரா-ஜீநாஔராஔெவெவ்ரா[ம்] களவஔுராஸ்ரீஹ-ஔதிகரயொம் [|*] ஔவெவுராவ்வி நுவஸிஔெ-ஔராத்துவ்[ராக*] ஐப-

5 கிராயாதிவ | வீரொள விநயிநெள ராஔஇக்ஷஸ்யாவிவ ந[நு]நெள [|*] ஜாகெள வீ[ர*]க்ரு-வஸிஔெஹஔ்ரகூஷ்ணாயஔவீவகீ | கவுர[ஸீஷ*]ழ்வஇகாஔவுராழ் கவுர்-ர்கஔெர்ரா-

6 வீ ஹ-ஔவகிம் || ஔ[வ]கூராஔ-ஔஜாராகிவ-ர்[ர*]ஹ-ஔஔெவ [ஔ]வாஹவக || வீ[ரஸ்ர*]-நாராவிஸ்ம(ஸ்ம்ஹவிஸ்ம)ஷ்ண விஜயநஔரொ ராத்ரிஸ்ம்ஹாவநஷ்ணம் | கீத்து-ர நீகர்ரா கிர-வுத்ரஸ்ம-

7 நஔநஹ-ஔஷாநவு[வ]கராஔயாகராகீ | கூ வெஔெகாரா ஸ-ஔஔ்ரொராவநிஹ-ஔர-ந-ஔகம் ஔவ்வராஔ ஔொஔயாஔெரரா வாஸ்யாகுராவஔாஹாஔவிஔஹ்ரஔயர்ரா-

8 [வஜ்ர]ர் ராஜுழ் ஸஸாஹ | கஷ்கு [ஸ-ஔ]ண[ர விவ்ராஔ]க க்ஷ்[கெ]ர்[ஔ]ஔர ஔிவழ் மகெ [|*] கஔொவவுவாயர் வியர்ஸ்ர் [ம்*] கரஷ்[ராய]ஔீ(ம்)வகிம் [|*] ஐஹத்ர் ஔணிகெய-ஔஔெ கி-

---

[1] The following two lines, which must belong to another inscription of Achyuta, are engraved on the tiers of the south wall :—

1 ப்பிறவாஔழ் ந | கிறுவாக இலக்கை மாதம் க-க்கு ட நு ஊழியம் ஆள் உ-க்கு மாவழ் ஒன்றுக்கு ட எ ணுள் ஒன்றுக்கு ப . . . வ்ரவாஔழ் [இரு]ணுழி மாவழ் ஒன்றுக்கு பணியாரமுறை |உ | பெரியதிருநாள் பரிவட்-த்துக்கு ட நு | வ[ம்*]கரதிருநா-ளுக்[கு] . . ரிவட்டமுழும் | ஔ | முகுற்றத்தம் பலவுக்கும் திருக்கைவழக்கம் | ட நு ஊ நுள |-தரவுக்கு எழுத்தும் இந்தக்காணியாட்சிப்பெர்களுக்கு வடக்கு . . . . . .

2 த்திலெ திருக்கொவில் ஊழியம் பண்ணிக்கொண்டு வ-ஸத்திலெ இருக்கவும் | வ-ஸத்தீ வ-ஸ்ராவ-ஔ[ரொ]ஔ்ஔ-ம ஔளதீஸ்ரீஔ[ரவ]ஔாதிகழ் [|*] ஸ்ரீர்க ஔொவாஔதிஔவ[வு*] தஞ்சைநாயகவு ஸாவநழ் [||*] வ-ஔரயகொ வ-யவா[ம்*]ஹ-ரழ் வா]ரயதொ வெளிஹ-ஔவசித்துஇழ் [|*] கவு-ர்கவிஇர்கவிஹ-ஔகொரவு-ர்கராஜுவு ஸாவ[கம ஜயதி ||*]

9 வி-ஶொஷழி ஶஹீழி ஹ-ஸிஜ [||*] மகவகி ஹ-ாஸொகழி கெஷாணிவாஸெ [யஶஷ்ஷ்] கஉ[ந-ஜ]ம-ணஶாஸீ யஜி-ஶ்ரீஸொஉ)-ாகெஜுஃ | கவிஶ்ரீவகிஸொகழி வாஶயஉ வெனி-

10 ஜெகா விஶவிகஹனிஸெகா விஜுஜிஷ்ஷவுஜுாகா |[1]

No. 1405.

(*A.R. No.* 42 *of* 1897).

ON THE SOUTH WALL OF THE CENTRAL SHRINE IN THE VASISHTHESVARA TEMPLE AT KARUTTATTANGUDI ; SAME TALUK AND DISTRICT.

1 ஷஷ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிபன்மற்க்கு யாண்டு பத்தாவது தஞ்சாவூர்க்கூற்றத்து தஞ்சாவூர்ப் புறமபடிக கருஞ்[ட்*]-

2 டைகுடி உ(ர)ஹாஉவாக்கு மதுராந்தகன் கண்டராதித்தன் வைத்த ஆடு தொண்ணூற்-ருறும் கொண்டு நெய் யட்டக்கடவ மன்ருடி[2]

No. 1406.

(*A.R. No.* 43 *of* 1897).

ON THE SAME WALL.

1 [ஷ்ரு][ஷ்ரீ*] ஸ்ரீ [||*] இப்படைஇ-
2 ல இருபதது இ-
3 ரண்டு கல்லுங்-
4 [வ]ந் ஆணைகாவன் தா-
5 யா(ர்)ருக்கும் த[ந]-
6 க்கும் இருபத்-
7 [ஒ]தான்று காசு பற்றி
8 ன [||*]

No. 1407.

(*A.R. No.* 44 *of* 1897).

IN THE SAME PLACE.

1 ஷஷ்ரீ ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெசரிவந்ரான ஸ்ரீராஜ-
2 ஆஉசொழஉெவர[க்]கு யாண்டு ந-ஆவத நித்த-
3 விணைதவளநாட்டு ஆஆர்க்கூற்றத்து வ்ரஹ-
4 உெயம் பெராலத்தூர் வ[ஒ]ஹயாம் தஞ்சா[ஆ]-
5 ர்க்கூற்றத்துத் தஞ்சா[ஆ]ர்க் கருஞ்சிட்டைகுடி
6 ஶஹாஉெவர்க்கு மூவஹாகுரா[ள ஆதிச]ணைஶ்வரஉெவ-
7 ர்க்கு ந[3] . . . . . ஒட்டிக் கைத்[தி]ட்டு இட்டு கு[டு*]த்த பரிசா-
8 வது இத்தெவர்பக்கல் நாங்க(ர்)ள் கொண்ட
9 காசு எழுபத்தஞ்சு இக்காசு எழுபத்தஞ்-
10 சும் கொண்டு இத்தெவர்கது சஞ்சாதித்த-
11 வற இறையிலி செய்து குடுத்த நிலம் இ-
12 வ்வூர் பாலாஸ்ரியன் பரமெஸ்வரள
13 ஸ்ரீராகவன்பக்கல் விலைகொண்ட
14 நிலம் மூள்ளங்கால் என்று பெர்கூ-
15 வப்படும் நிலத்தக்குக் க[ழ்]பார் கெல்லை வென்-
16 ளாஞர் நிலத்துக்கு மெர்க்கும் தென்பார் கெல்லை இ-
17 ச்செய்கெ புகுதப் பாக வாக்காலுக்கும் வெள்ளாஞர்-
18 ர் நிலத்துகு வடகும் மெல்பாக் கெல்லை வெள்ளாஞர்-
19 ர் நிலத்துகுக் கிழகும் வடபார் கெல்லை கிடங்கல்கி-
20 ன்றும் கிழகு-
21 நெரக்கிப் பொ-
22 ன வாய்க்காலுகு-
23 ம் வெள்ளாஞ[ர]
24 நிலத்துக்குத் தெர்-
25 கும்ஆக இவ்விரை-
26 ச்ச பெருநாள்[4]

---

[1] The inscription is incomplete and the beginning of the first 4 lines is lost.
[2] Incomplete.
[3] After ந a small portion is not engraved in the original
[4] A section after this is built in.

No. 1408.

(*A.R. No.* 45 *of* 1897).

In the same place.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] கொப்ப-
2 [ரகெ]சரிபந்மரான ஸ்ரீராஜேந்ரசொழ-
3 [தெ]வற்க்கு யாண்டு . . . . . .
. .
4—5 . . . . . .
6 . . . . . ர் பாலா . . . .
7 . . . . . .
8 . . . . [க்க] நில[விலைய]ாவணமா-
9 வது தஞ்சாவூர்க்கூறமத்[து]த்த-
10 ஞ்சாவூர்க் கருங்கிட்டைகுடி உ-
11 ஹ[ர்*]தெவர்க்கு மூவலூர்கூரான
12 சுண்ணஹரதெவர்க்கு நான்
13 விற்றுக்குடுத்த நிலமாவ-
14 து இவ்வூர் என் நிலம் முள்ள-
15 ங்காலென்று பெர்கூவப்படும்
16 நிலம் பொத்தகப்படி நூற்றி-
17 ருபத்தெட்டுக் குழி கொண்டது
18 ஒருமாவாக வந்த நிலம் . . . . . .
. து மா மூ[க்]காணி அரைக்கா[ணி]-
19 முங்கிரிகை நிலமும் . . . . . வெ-
ள்ளானூர் நிலத்து-
20 க்கு மெர்க்கும் தென்பார் கெல்லை இச்-
செய்[கெ]ய் புகுதப் பாகை வாய்க்கா லு-
க்கும் வெள்ளா-
21 . . . . . .
22 லை காட்டக்கடவர-
23 ல்லாதாராக இப்பரி-
24 சு விலைக்கற விற்று பொருளறக் கொ-
25 ண்டு இக்காசு இருபதுக்கும் விற்று
26 விலையாவணஞ் செய்துகுடுத்தெ-
27 ன் ஸ்ரீஉ(ண்)ணெழூரஹெவர்க்கு பா[வா*]
ஸிரய-
28 ன் பரமெஸ்வரன் ஸ்ரீராகவனென்
29 இவர் பணிக்க இக்கில விலையா-
30 வணம் எழுதினென் இவ்வூர் மய-
31 வன் நாலூற்றுவன் ஸ்ரீகூவணனை
32 கற்பகப்பிரியனென் இவை எ-
33 ன் எழுத்து இ[ப்*]படி அறிவென
34 வாதுலன கணணன ஒலொகநாதனென்
35 இப்படி அறிவென் பாரதாயன் குஞ்சர-
36 மல்லன் நின்றுனென் இப்படி அ-
37 றிவென் பாரதா[யன் கி]ன்றனகம-
38 னென் இப்படி அறிவென
39 வைகாஸனன் பார[தா]ஜி வாஸுதெ-
40 வன் அப்பியென் இப்படி அறிவெ-
41 ன் பாரதாயன் காடன் சாததனென
42 இப்படி அறிவென் பாரதாயன் பா-
43 மஸ்ரன் திருவரங்கனென்
44 இப்படி அறி-
45 வென் பாரதா
46 யன் பாண்ட-
47 ன் பாண்டி-
48 னன்
49 இப்படி அறிவி-
50 வன் வைகாஸ-
51 னன் கைசிகன் சி-
52 தரன் அருபொ-
53 றியென் [||*]

No. 1409.

(*A.R. No.* 46 *of* 1897).

On the south and west walls of the same shrine.

1 —||ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ ||—
2 திருமகள் பொல பெருநி-
3 லச் செல்வியும தனக்கெ உ-
4 ரிமைபூண்டமை மனக்கொ-
5 ளக் காந்தளூர்சாலை கலம-
6 றுத்தருளி வெங்கைகாடும்
7 கங்கபாடியும் நுளம்பபாடியும்
8 தடிகைபாடியும் குடமலைநாடும் கொ-
9 ல்லமுங் கலிங்கமும் எண்டிசை நி[க]-
10 ழ ஈழமண்டலமும் திண்டிறல் வெண்றி
11 தண்டாற் கொணடு தன்னெழில் வள[ர்*] உள-
12 றியுள் ளெல்லா வாண்டுந் தொழுதக வி-
13 ளங்கும் யாண்டெ செழியரை தெசுகெ[ர]-
14 ன் ஸ்ரீகொவிராஜராஜ ராஜகெஸரிபந்மற்கி
15 யாண்டு பி எ ஆவது நித்தவிநொதவள-
16 நாட்டு கல்லூர்நாட்டு வ்ரஹ்மதெயம் ஸ்ரீர[ா]-
17 ஜகெஸரிசதுர்வெதிமங்கலத்து ஸபா ஸவெயொம் விற்ற
18 நிலவிலையாவணம் கம்மையுடைய சகுவத்தி ப்ராஹ்மணஸர்-
19 களில் ப்ராஹ்மணர்க்கு கிழ்ப்பட்ட ஜாதிகளில் காணிகளில் பணி-

20 [செ]ய்மக்கள் பணிசெய்காணி யொழிய நின்றூர் காணி வி[ற்க]செ-
21 வன்றருளிச்செய்ய புக்க கெழ்விப்படி அதிகாரிகள் வானவன்மூவே-
22 வந்தவெனார் அடைவு குத்துவித்து வரிசை [வி]ட்டபடி விற்றுக் காசு த-
23 ண்டுகெவென்றருளிச்செய்து உடையார் பணிமகன் சாத்தம்பியாரை-
24 ர எவ இச்சாத்தம்பியார் தண்ட ஶ்ரீமாஹவெஹையொம் விற்ற நிலவிலைய[ர]-
25 வணம் நம்மையுடைய உகூரவத்தி ஸ்ரீபராந்தகதெவர் திருமகளார் ஸ்ரீகு-
26 ந்தவைப்பிராட்டியார் இந்நித்தவினைதவளக[ர]ட்டு தஞ்சாவூர்கூற்றத்-
27 [து] தஞ்சாவூர் புறம்படி வடவாற்றின் வடகரை கருங்கிட்ட[ட]குடித் தெவர்க்கு திருநொ-
28 [ஞா]விளக்கு வையப்பதற்க்காக இஸ்ரீபராந்தகதெவர் திருமகளார் ஸ்ரீகுந்தவைப்-
29 பிராட்டியார்க்கு ஶ்ரீமாஹவெஹையொம் விற்றுக்குடுத்த நில(ம்)மாவது இவ்விரா-
30 ஜகெஹரிச்சது வெ-
31 திமன்கலத்து நரதொங்கவ-
32 திக்கு மெற்கு எழாங் கண்ணு-
33 ற்று இராஜகெஹரிவாய்க்காலு-
34 க்கு தெற்கு ந-ஆம் சதிரத்து வட-
35 க்குடைய [நிலம்] மூன்று மாவும் நரதொங்-
36 கவதிக்கு மெற்கு ச-ஆங் கண்ணுற்று இராஜ-
37 கெஹரிவாய்ககாலுக்கு தெற்கு உ-ஆ[ஞ் ச]-
38 திரத்து தெற்கடைந்த வ காணிசெ-
39 ல தெற்கடைந்த ஏ ச ஒருமாவ-
40 ரையும் ஆக சுச நான்மாவரை
41 [செ]ய்யும் விற்று விலையாவண[ம்]
42 செய்துகுடுத்தொம் ஸ்ரீபராந்தகதெ-
43 தவர் திருமகளார் ஸ்ரீகுந்தவைப்பி-
44 ராட்டியார்க்கு ஸ்ரீராஜகெஹரிச்சதுசெ-
45 லூர்திமங்கலத்து ஶ்ரீமாஹவெஹை-
46 [யொ]ம் இந்நிலன் நான்மாவரை
47 செயும விற்று விலையா[வணம் செ]ய்து-
48 குடுத்துக் கொண்ட விலைப்பொருட் காசு ஈழக்கா-
49 [சு] வாசிபடாமைச் செல்லுங் காசு எ[ம்]மி(ல்) வினை-
50 சந்த விலைப்பொருட்காசு அயகல்ஈழ [இவ்]-
51 வெண்பத்தொன்றரையெய் முன்னுமா வரைக்காணிக் . . . . .
52 கு கிழ்பட்ட ஜாதிகளிலார் காணி[விலை]க் காசுக்கெ செலவாக . . . . .
53 [டு]ப்பித்து இந்நிலத்துக்கு இதுவெய் விலையாவணமும் இதுவெ-
54 ய் பொருமாவதுதிப் பொரு[ட்நில] லொலையும் இதுவெய் ஆவதாகவும் இது-
55 வல்லது வெறு பொருட்மாவதுதிப் பொரு[ட்]செலவொலை காட்டக்கடவாரல்ல-
56 ராதாராக இப்பரிசு ஒட்டி விலைக்கற விற்றுப் பொரு(ள்)ளற[க் செ]காண்டு விற்று விலை-
யாவணம் செ-
57 சய்துகுடுத்தெ[ர]ம நம்மையுடைய உகூரவத்தி ஸ்ரீபராந்தகதெவர் திருமகளார் ஸ்ரீகுந்த-
58 வைப்பிராட்டியார்க்கு ஸ்ரீராஜகெஹரிசக-வூர்திமங்கலத்து ஶ்ரீமாஹவெஹையொம்
பணியா-
59 ல் இவ்வூர் ஶ்ரீயூஹூ[ன்] திருவெங்கடவன் ஆ[ய]ர்கொழுந்தினென் இவை யென் னெழுத்து
இ-
60 ப்படி அறிவென் இவ்[வூர்] வைகானஸன் காஶ்யபன் ஸ்ரீவாஹ-தெவன் ஆராவமுதி
னென் இப்படி
61 பணியால் ஶ்ரீயூஹூ[ன்] வெங்கடவன் அரங்க(ன்)னென் இவை எந் னெழுத்[து] இப்படி
பணியால் இவ்-
62 [வூர்] ஶ்ரீயூஹூன் வில்[லிற்]கிடந்தா(ன்)னை மங்கலாச்சனென் இவை [எ]ந் னெழு[த்]து
இப்படி அறி[வெ]-
63 [ந்]வைவாஹ[ஹ*]ஹ-ஏத்தி[ரது] கௌதமன் கொவிந்தன சிங்கப்பிரா[னென்] னெழுத்து
இப்படி பணி-
64 [யால் ஶ்ரீயூ]ஹூன் அரங்கம் பூதியான மங்கலொத்தமனென் [எழுத்து] இப்படி
பணியால்
65 இவ்வூர் [வெட்]கொ[வன்] புறம்பியன் னெச்சில் மண்டையென் னெழுத்து இப்படி
பணியால்
66 ஶ்ரீயூஹூன் அரங்கம் உலகளனை சாதுப்பிரியனென் இவை [எ]ந் னெழுத்து இப்படி
பணி-

67 யால் இவ்வூர் வெட்கொவன் [பொ]ய்யிலிதெவன் னெழுத்து இப்படி பணியால் இவவூர் வெட்கொ-
68 வன் நக்கன் முத்த[ரை]யன் [னெ]முத்து இப்பதின்னெழாவதெ இவ்வொலே மெற்பட்ட நிலம் நான்-
69 மாவரையும் இத்தஞ்சாவூ[ர் பு]றம்படி வடவாற்றின் வடகரை இக்கருந்தி[ட்]டைகுடி தெவர்க்கு வஜ்ரா-
70 தித்தவற் கொந்தாவிளக்கு [நன்கெரி]ப்பதற்கு இத்தெவர்க்கெ யுரித்[தாக] குடுத்-தென் பராந்தக-
71 ன் குத்தவையென் இப்பிடிபா டருளிச்செய்ய எழுதினென் இ[வர்]க்கு அதிகாரஞ்செய்தின்-
72 ற நிறுபெறுடையா[ன்] கொ . . . . . ரன் தென்னவன் எரியூராட்டு-வெளானென் இவை எந்-
73 னெழுத்து இப்பரிசு . . . . . அறிவென் இப்பிராட்டியார்க்கு அதிகாரஞ்-செய்கின்ற நாகமங்கிழ-
74 ரன் அங்காடி சூற்றி[ய்யென்] இவை எந் னெழுத்து இப்படி குடுத்தமை அறிவென் இப்பிராட்டி-
75 யார் கணக்கு பூவணூரு-
76 ல[ட]யான் வரகுணன் சிங்-
77 க . . . . . படி குடித்-
78 . . . . . வென் ஆழ்-
79 . . . . . ன் என்பா-
80 . . . . . [இ]வை எ-
81 ந் னெழுத்து இப்படி குடு-
82 த்தமை அறிவென் ஆழ்-
83 வார் கரணத்தான் மருதங்குடை-
84 டயான் மாயிலட்டி ஆச்செ-
85 னன் ||—

No. 1410.

(*A.R. No.* 47 *of* 1897).[1]

ON THE WEST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 [கீர]ஹவனச்ச[கர]வர்த்திகள் ஸ்ரீராஜராஜதெவர்க்கு யாண்டு உடை-வது கும்ப . .
. . .
2 ஒருநாள் பாண்டிகுலாசனிவளநாட்டுத் தஞ்சாவூர்கூற்று . . . . . .

No. 1411.

(*A.R. No.* 48 *of* 1897).

ON THE SAME WALL.

1 ஸ்வஸ்தி ஸ்ரீ [||*] திருமகள் பொலப் பெருகி-
2 லச் செல்வியு னெனக்கெ உரிமை-
3 பூண்டமை மனக்கொளக்
4 காவூரூர்சாலே கலமறுத்தருளி வெ-
5 ங்கைநாடுங் கங்கபாடியு-
6 (டியு) நுளம்பபாடியு குடி[கைபாடி]யு-
7 ங் குடகமலைநாடுங் கொல்ல-
8 முங் கவிங்கமும் எண்டிசை பு-
9 கழ்தர ஈழமண்டலமும் இர-
10 ட்டபாடி எழரை இலக்கமு நெண்-
11 டிறல் வென்றித் தண்டால் கொண்ட தன்னெ-
12 முில் வளருழியுள் எல்லா யாண்டும் தொழு-தெழ
13 விளங்கும் யாண்டெ செழிஞரைத் தெசு-கொள் ஸ்ரீ[ஏ*]காவி-
14 ராஜராஜகெசரிபந்மரான ஸ்ரீராஜராஜதெ-வர்கு யாண்டு
15 உடை ஆவது ஸ்ரீராஜராஜதெவர் சிறு-தனத்து சிங்-
16 களாகதெரிஞ்ச குகிரைச்செவகரில் அரங்கன் காரி-
17 யான சொழவிச்சாதிரமுத்தரையனெடு இளையபடை-
18 ட இருமுடிசொழவீரரில் காரி குளிர்வா-கை ஸ்ரீராஜரா-
19 ஜதெவர் கர்ணவில்லெ[க]கத் தொளம் எய்து
20 காரி குளிர்வாகை பட்டமையில இவ-னுக் குறவுமு-
21 றை கடவமான காரி நக்கத்தின் மகன் கண்டன்
22 காரியும் காரி கொறறத்தின் மக[ள] கண்ட-
23 ன் பொற்காரி[யு]-
24 ம் இவள் கொழுந-

[1] This is only a fragment.

25 ன் குட்டி பொன்னை-
26 டயும் உன்னி-
27 ட்டாரொடும் திருவி
28 இ[ங்] ஸ்ரீகோயில்
29 ஸ்ரமதெவற்கு வை-
30 த்த நொ ஸ்ரவிளகு
31 வதராதி[த*]தவற் எரிக்கக-
32 டவா ரித்தளியில் ஸ்ரீகொ-
33 யிலுடையார்கள் [||*]

No. 1412.

(*A.R. No.* 49 *of* 1897).

ON THE NORTH WALL OF THE SAME SHRINE[1].

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*]
2 கொப்பரகெசரி-
3 பந்மற்கு யாண்டு
4 உ ஆவது புதம்படி
5 கருந்திட்டைகுடி மா-
6 தெவர் கொயில் உ[டை]-
7 டைய கெனிய[ந்*] க[ண]-
8 ப[தி] சூற்[றிய]னு-
9 ம் பக்குடி சுதனி-
10 யும் இவி[ருவ]வாம் இ-
11 க[ஞ]சாவூர் விரசொழ-
12 [ப்பெருந்]தருவில் திருத-
13 ன சொமஸ்ராந் கொ-
14 யில் காணிஉடைய
15 ஆத்திரையந் சிதர-
16 ந் தாழியாக [இ]ரா-
17 ஸ்வரமுடை-
18 யா(ந்)துக்கு இக்கருந்தியைகுடி மாதெ-
வர் கொயி-
19 வில் விற்றுகுடுத்த நாள் திங்கள் மூப்பது-
வட்ட-
20 த்து இருபதும் இவூர் பிடாரி கொயில்
நாள்
21 இருபதும் நவ்மாகாளி கொயில் நாள்
இருபதும்
22 இ[வ]ந்துபவிக்க காங்கள் முவ [ரொடந்]-
படி [||*]

No. 1413.

(*A.R. No.* 50 *of* 1897).

ON THE SAME WALL.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ(ஸ்ரீ) [||*] திருமன்னி
2 வளர இருநில மடந்தையும்
3 பொற்செயப்பாவயு-
4 ம் சீர்த்தனிச்செல்வியு-
5 [ம்] தன் பெருந்தெவியரா(க)வி
6 இன்புற நெடுந்தியல்
7 ஊழியுள் இடைதுறை-
8 நாடும் துடர்வனவெலி-
9 ப் படர் வன்வாசியும்
10 கன்னிசூ[ழ்] மதிள் கொ-
11 ன்னிப்பாக்கையும க-
12 [ண்ண]ற்சருமுரண் மண்-
13 ணைக்க[ட]கழும் மாபெரு
14 ஞண்டால் கொண்ட கெ[ர]-
15 ப்பரகெசரிபந்ரான ஸ்ரீ-
16 ராஜஜ்ரசொழதெவர்-
17 க்கு யாணடு நி-ஆவது த-
18 ஞ்சாவூர்ப் புறம்படிக் க-
19 ருவிட்டகுடி உஹ[ர*]ஷெ-
20 வர்க்கு யாண்டு நான்-
21 காவதவரை பலவ-
22 கையாலும் இட்டார்
23 இட்ட பொன்னால் ப-
24 ட்டங்களும் பொற்பூ-
25 க்களும் கண்மணிக-
26 ளும் நெரிஞ்சிப்பூ-
27 க்களும் பிடிவிகைவா-
28 ரியால் கூடின பொ-
29 ன்னும் ஆகப் பலவ-
30 கையாலு[ம்] கூடி பொன்
31 ஒன்பது மாறி குடி-
32 ஞ்க் கல்லால் நிறை பொன் இருபதின்
கழஞ்செ அரைக்காலினால் இரா-
ஜஜ்ரசொழன் பட்டம் ஒன்று [||*]

No. 1414.

(*A.R. No.* 51 *of* 1897).

ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE.

1 ஷஷ்டி ஸ்ரீ [||*] கொப்பரகெ-
2 ச[ரி]பந்மற்கு யாண்டு ல ஆ-
3 வது இத்தாவார(ர)பா-
4 லகர் இருவரையுஞ்
5 செய்[வி]த்து எழுஞ-
6 ருளிவிச்சாள் செம்பெ-
7 பாக்கொட்டத்து பட்டி-
8 னலுட்டுப் பழம்பட்டி-
9 நத்து இருக்கும் வெள்-
10 ளாட்டி அருணிலி
11 மலைப்பிராட்டி ||—.

[1] The inscription is damaged.

APPENDIX I.

INSCRIPTIONS OF THE MARGASAHAYESVARA TEMPLE AT VIRINCHIPURAM.

No. 44.[1]

(*A.R. No.* 44 *of* 1888).

INSIDE THE FRONT GOPURA, LEFT SIDE.[2]

1 ஸ்வஹி[ஷ்ணு][||*] ஸ்ரீகரி ஹரண்டவிசுர மெதினிசுர இம்மடி நரசிங்கராய மஹாராய
[ர்*]வரயிவிராச்சியம் பண்ணி அருளாகின்றஸ -
2 காற்றம் சகாயி-க்கு மெல் செல்லாகின்ற இராகூவ ஸங்ஹவாரது துலாகாயற்று
பூறுவபக்ஷத்து [வர]தை[ம]யும் சொமவாரமும்
3 பெற்ற விசாகநக்ஷத்தர நாள் ஸ்ரீவன்மகாமண்டலெசுர கொ[னே]யதெவமாஹ[ர]அர-
சுகள் குமார பெரிய திம்மராசஉடையர் தற்மம்-
4 ஆக ஊழியத்தில் எறமநாயக்கர் திருவிரிஞ்சிபுரத்தில் கட்டிவித்த மண்டபத்துக்கு
பெரிய திம்மராசஉடையர் திருபம் திருவிருஞ்சிபுரம் ஆகி-
5 [த்*]தராம ஆகிராசை [ய*]னு[க்கும்] உடையார் வழுத்துணேகயினர் கொயில் ஸ்ரீபண்-
ட[ர*]ரத்தாற்கும் திருபம் வருகையில் இந்த திருப[ப்*]-
6 படிக்கு இந்த மண்[டபத்தி]லெ உடையவர் திருநாள எட்டாந்திரு[நாள்] நாலுக்கும்
தைய் பூசத்துக்கும் வலஸ்தந் திருநாளுக்கும்
7 [அமுதுபடிக்கு] மெ[ய்க]ழியிலெ பிறிவாக வண்ண[க்கன்] செமன் குணடில் தடி
[பல]கு நா-ம் எற்றமநாயக்கர்
8 ஆசிறிய . . ரந் தாமு . . . . . வாய்காலி இறைஇலிக் தெ
. . முந் . . . வசன்தந் திருநாள் தை-
9 [ப்பூச]ம் இந்த ஆறு . . . . . ரெ அமு . . . . . .
டத்திவசக்கடவாராகவும் . . ந்த . ம்மூராசஉடையர் தன்மம் சந்-
10 [திர]ஆதி[த்*]தவரை . . . . . டத்த கடவதாகவும் . . . . . .
துக்கு யாதொருத்தர் ஆயிதம் பண்ணினால் கெங்கைக்கரையி-
11 லெ காராம்பசுவ . . . . . பாவத்திலெ . . . . . கவும் ஒரு
இவை பாலனுக்கு [இ]றங்கினன் நம்பி எழுத்து
12 [இனை]வ தெ . . . . . ட்டு நம்பியார் எழுத்து இவை பரமெ
சுர ப . . ர் எழுத்து [||*]

No. 45.

(*A.R. No.* 45 *of* 1888).

IN THE SAME PLACE.[3]

1 ஸ்வஹிஷ்ணு [||*]
2 நந்தன வருஷம் பங்குனிம[ர*]த
3 முதல் நியதி வ்யத்தி ஸ்ரீமக்-
4 மகாமண்டலெசுரர் மெதி-
5 னிமிசுரகண்டன் கட்டாரிசர-
6 ஜவ தாணிவராக நரசிங்க[ரா]-
7 ய உடையர் . . . . . .
8 காயக்க[ர்*] மகன் . . த்தியநர-
9 யக்கர் திருவிரிஞ்சிபுரமுடைய[ர்]
10 வழித்துணைநாயின[ர்]கு இந்த
[ஊரி]-
11 ல் வன்னியவரி குதிரை . . . .
. . .
12 கை எச்சொறு உஉப்பை . .
. .
13 [ய]ம் மற்றும் வன்னியவரியை
14 கொக்கிவரும் வகை உண்டானது-
15 எல்லாம் சறுவமானியமாக
16 [வழித்து]ணை அப்பர் . . . .
. . .
17 க்கு விட்டொம் இந்த தன்மத்[து]-
18 க்கு இயாதொ[ருவ]ர் [இ][4] . .

---

[1] The general number of this and the following inscriptions are those given in Volume IV.
[2] See No. 115 of *South-Indian Inscriptions*, Vol. I.
[3] *Ibid* No. 116.
[4] Two more lines are damaged at the end.

No. 46.

(*A.R. No.* 46 *of* 1888)

IN THE SAME PLACE.[1]

1 ஸகலலோகவுகரவ[ர்*]க்கி இராசநாராயணன் ஆங்கிநாடு பலகொயில் தானத்தார்க்கு
கரைவழி
2 [க]ற்பற்று பூசைபாகிக்கு கொள்ளு[ம் வரி] ஆறுவதுவரையும் கொண்டுபொந்தபடி-
யாலெ பூசையும்
3 சமாராதனையும் திருப்பணியும் நடவாதபடியாலெ ஆறுவதுக்கு எகிராம்(ர) ஆண்டு
முதலுக்கு அளவெ-
4 ற்றம் உ[ட்பட] பூசைபாகி உள்ள நிலத்துக்கு கொள்ளும் வரி கழித்து இம்முதல் பூசை
சமாராதனை திருப்பணி-
5 க்கு குடித்தஅளவுக்கு பூசைப்பாதியால் உள்ள நிலம் அள[வெ]ற்றம் உட்பட பகுத்த-
கொண்டு ஸவ்ர்மாந்ய இறைஇலி-
6 யாகச் சந்திராதித்தவரையும் செல்லக் கல்லு வெட்டிக்கொண்டு தாழ்வற நடத்திப்பொ-
கவும் [என] சொன்னமை இப்படி
7 [செ]ய்க அருளிச்செய்து அருளினபடிக்கு சிறுமுறி ஆங்நாடு காட்டார்க்கு தங்கள
8 பற்றில் கரைவழி கற்பற்றுப் பலதளி பூசைப்பாகிக்கு கொள்ளும் வரி ஆறுவதுவ-
9 ரையுங் கொண்ட இத்தாலெ பூசையும் சமாராதனையும் திருப்பணியும் நடவாதப-
10 டியாலெ ஆறுவதுக்கு எகிராமண்டை முதலுக்கு அளவெற்ற முட்பட பூசைப்பா
11 [தி உள்ள] நிலத்துக்கு கொள்ளும் வரி கழித்து இம்முதல் பூசை சமாராதனை திருப்-
12 பணிக்கு குடித்தளவுக்கு தாநத்தாற் கெற பூசைப்பாதியாலுள்ள முலமும் அளவெ-
13 ற்ற முட்படப் பகுத்து குடித்து ஸவ்ர்மாந்ய இறையிலியாகச் சந்திராதித்தவரையும்
14 செல்லக் கல்லுவெட்டிக்குடித்து தாழ்வற நடத்திப்பொகவும் பாற்க எ[ன்]று அருளிச்-
செய்[த*]து [||*]

No. 47.

(*A.R. No.* 47 *of* 1888).

IN THE SAME PLACE.[2]

1 ஸ்ரீஹரிஹர ஸுவஸ்தி [||*] ஸ்ரீமன்மஹாராஜாதிராஜ ஸ்ரீவீரவ்ரதாப [அச்சுததெவ]-
2 மஹாராயர் வ்ரயிவிராஜ்ய பண்ணிஅருளாநின்ற ஸகாவ்தம்
3 கூசாகரு-ன்மெல் செல்வாநின்ற ஸுவஸ்ரி தைமீ நாள
4 ஸ்ரீமத கிஷ்ணராயக்கர் காரியத்துக்கு கடவர் கரசப்பய-
5 ர[யக்கர்*] திருவிரிஞ்சிபுரம் உடையார் வழித்துணைநயி-
6 னர் கொயில் ஸ்ரீ[பண்ட]ாரத்தாரும் கொபா . . . .
7 களில் பொன்னக்கொனர் உனளிட்டாற்கு அடைஒ-
8 லெ குடித்தபடி நாளதுமுதல் மலெயாங் கட்டுக்கு தலெ . .
9 கையாக மாதம் ஒன்றுக்கு முழுக்குடிக்கு பணம் காலும்
10 பற்றுக்குடிக்குப் பணம் அரைக்காலும் இந்த விழு-
11 க்காடு கொள்ளக்கடவொம் ஆகவும் இந்த விழுக்காடு
12 ஸ்வாமி மாற்கஸஹாயர் திருவாணெய இராயர் பாத[த்*]தாணெய தப்ப-
13 க்கடவொமல்ல ஆகவும் இராசகரம் இயாதொருவர் அடந்தெ-
14 ற்றம் பண்ணிநது உண்டானால் கடைக்கூட்டித்தானத்தார் மாயெசர்
15 கொயில் கணக்கப்பிள்ளைகள் கிழைத்தெருவார் மெலெத்தெருவார்
16 மன்றுடிகள் வியாபாரிகள் திருவினக்கு நகரத்தார் மற்றும்
17 உண்டான பலபட்டடையாரும் கூடிப் பிறப்பட்டு இருந்து
18 இந்த பிறகாறத்துக்கு கடத்திக்குடித்தவரக் கடவொமாகவும்
19 இதுக்குத் தப்பினவர்கள் கெங்கைக்கரையிலெ காராம்பசு-
20 வைக் கொன்ற பாபத்திலெ பொகக்கடவராகவும் தன்னிடய
21 குரு மாதாபிதாவைத் தன் கையாலெ கொன்ற பாபத்திலெ
22 பொகக்கடவராகவும் தன் பிள்ளை தனக்குதவாமல்
23 பொகக்கடவ[ர]ாகவும நரஸய்யன பரஹ ஈடபாட திம்மஜன பரஹ [||*]

---

[1] See No. 117 of *South Indian Inscriptions*, Vol. I. [2] *Ibid* No. 118.

No. 48.

(*A.R. No.* 48 *of* 1888).

INSIDE THE SAME GOPURA, RIGHT SIDE.[1]

1 ஸ்வஸ்தி[॥*] ஸ்ரீமந்மஹாமண்டலே-
2 [ஶ்வ]ர மெதினிமிஶ்வர கண்டகட்டாரி
3 சாளுவ சாளுவ நரஸிம்மதெவ-
4 மஹா அ . . . . . ணமே-
5 ணயக்கர் யஜ்ஞோக ஸமாப்தி சாசன-ல்
6 மெல் செல்லாநின்ற ஸ்வஸ்தச்ரீ
7 வம்வத்வாரத்து மஹாணயற்று வ-ரு-
8 ப்வகூத்து உஸஜும் வொரிவாரஸ்ய பெ-
9 ற்ற சதுர்முத்து ணள் திருவிருஞ்சிபுரம்
10 உடையார் வழித்துணைநயினற்கு யஜ்ஞ-
11 [ஸாவநந]ஜ பண்ணிக்குடுத்தபடி வழித்துணை
12 கயினர் தெவதானம் மரகதவல்லிகல்லூராக
13 பசுமாத்தூர் எரிக்கால் வெட்[டி] கொண்டி-
14 ஆற்று சுண்ணகடப்பத்தால்லெ முகப்பிட்டு களப்பாளநத்தம் வெப்பூர் [நெட்டர்] இந்த ஊர்கள் எல்லையிலெ வடக்கடைய கால வெட்டி-
15 க்கொண்டு எரிக்கு தண்ணீர் கொண்டுபொக கடவராகவும் களப்பாளநத்தம் வெப்பூர் நெட்டெர் இந்த ஊர்கள் எல்லைலெ கால் வெட்டி-
16 க நிலத்துக்கு சிலவாக உடையார் வழித்துணைநயினற்கு ஒரு அவலாழ பசும்மாத்தூர் முதலிலெ ணகமணயக்கர் கஜ்ஞோ-
17 க ணள் ஒ[ன்றுக்கு] . . . . . [அமுது]படியும் திருவிளக்கு ணலும் படி-வெஞ்சநமும் வந்நாதிகளுவரையும் நடக்ககடவ(ர)தாகவும் இந்த எ-
18 [ரிக்காலுக்கு] . . . . . யாதொருவர் அஹிதம் நினைத்தவர்கள் மங்கைகளை-இல் காராம்பசுவைக் கொன்ற
19 [பா]வத்திலெ பொகடவ[ர்] [॥*]

No. 49.

(*A.R. No.* 49 *of* 1888).

ON THE SAME GOPURA, LEFT SIDE.

[Lines 1 to 11 have been published in the *South-Indian Inscriptions*, Vol. I., No. 56.]

12 மஹாஜநங்கள் இப்படி[க்]கு இவை கம்பண்ணங்கள் எழுத்து இலக்கணதிக்ஷிதர் எழு[த்து]
13 இப்படிசு இவை மஹ[ர*]தெவஹட்டர் எழு[த்து] வொரவஹட்டர் எழுத்து இப்படிசு இவை தெவணஹட்டர் எழு[த்து]
14 இவை ஜொதாக்ஷிவாரகனர் எழுத்து சிங்காவஜ்ஜலு எழுத்து இவை வொரவஹட்டர் எழுத்து செள-
15 வொல இராமணர் எழுத்து களஞ்சியத்தில் பெம்மாசர் எழுத்து கயல்பாகத்து சூச்சி-ஹட்டர் எழுத்[து]
16 மருதத்து மஹாஜநம் சதுர்மூலதிக்க இவை சூரஷிப்பிள்ளை எழுத்து வெங்கடநாததிக்ஷி-தர் எழு-
17 [து*] வடகரை நகர[த்*]தா[ர்*] கயகியார் எழுத்து அதிராசையார் எழுத்து ஐயபூண்டி மஹ[ர*]ஜநத்துக்கு நெரி-
18 ட்டு தெவஇராஜஹட்டர் எழுத்து வகஜ்ஜிஹட்டர் எழுத்து சுரஷ்திக்ஷிகஹட்டர் எழுத்து நரஸிம்மந-
19 ஹட்டர் எழுத்து சுரஷ்பிள்ளை ஆழ்வார் எழுத்து அண்ணமங்கலப்பற்றில் கங்கபுரத்தில் உலகளந்தா[ர்]
20 எழுத்து ஸ்ரீவிஜயாரணயபுரத்து வா[ர*]வூராஜந் எழுத்து குருவிமூலை அகரத்து அல்லாள-நாதர் எழுத்து ஸ்ரீபுருஷ-
21 மங்கலத்து ஆசசந் எழுத்து அரைப்பாடியில் தெய்வங்கள் பெருமாள் எ[ழுத்து] .
. . . .

[1] *Ibid* No. 119.

22 எழுத்து ஶஹ[ர*]ஹாஷ்ருஹுட்டூர் எழுத்து . . . . . [ஆழ்]வான்
எழுத்து ஸ-ஶ்ரு-வாவ்ரஶ்[ஷ்ரு]ஷெவ இரா-
23 ஜர் எழுத்து இப்படிக்கு இவை கண்ணமங்கலத்து [வள்வ]ல்லத் தெ[ம்]பெருமாள்
எழுத்து அக-
24 த்தெரிபபட்டில் கெங்கைஆடி. பெரியபெருமாள் எ[ழு*]த்து ஶ்ரீஹார[ஜ்ஜி] வார[மு]-
கன் வல்-
25 [ல]ளகாத(ர)ன் எழுத்து . . ன்பள்ளத்தில் ஸொஶியாஜியார் எழுத்து இதூஶ்-
ந-ஶிகஶ்
26 . . . . . வெட்டந்தபாடி . . . . . .
27 . . . . . .
28 வ நாராயணஸ்ரு . . . . . .
29 தரத்து ர்ஹரா . . . . . .
30 அகரத்து ஶ்ஹரா . . . . . .
31 . . காதபாடி பொ . முடி எழுத் . . . . . .
32 அநுஶாஹித்த திருவத்திரு . . . . . .
33 அநுஶாஹித்த எஜுபுருஷன் எழுத்து பெருமாள் . . . . . .
34 ண்டி தையப்பெரு மஹாஜநம் அநுஶாஹித்த . . . . . .
35 ஹாஜநம் அநுஶாஹித்தபடி பணியர் எழு . . . . . .

No. 50.

(A.R. No. 50 of 1888).

IN THE SAME PLACE.[1]

1 ஶ-ஹஶிஷ்ண-ர ஷ்ஸ்ரீ ஸ்ரீ[||*] விஜயா-
2 ஸிஹ-ஆய ஶாஶீவாஹாந ஶ-
3 கவஷ-ர்ஶ் கசாநுயிஎ-ன ஸெ-
4 மல்ச் செல்லாஶி-
5 ணஶ் நஹ்நஹாஸ்வஸ்ஷார-
6 தூ மகாநாயற்றூ ஈ-
7 பாபக்ஷத்தூ வஹ்மி-
8 யும் வ-ர்யவாரமும் பெ-
9 ற்ற ஹஷ்ணநக்ஷத்ரத்து ஶள் ஸ்ரீஶ்-
10 ஶு ஶஹாராஜாயிராஜ
11 பரமெஸ்வர கு[ச்*]சுகஎவஶிஹ-
12 ாரர்யர் வுரயிவிரா ஜ்ஶ் ப-
13 ணிகருளாஶிற்கயில் இ-
14 ரிஜுபுரம் [ஶி]ராழ-ர்[2]ஸஹாய-
15 ஸெவற்கு [வத்த]மொத்தரத்து சூழ்ரூாயநஸ-ஸ்ரத்து ஸீக்ஶாவ-
16 ாயஶ்ராபகராந ஶம்வர ஸெவர்கள் புத்ரஜ இம்மப்பயன் உ-
17 ஹயமாக ஸி[த்த] ஸஹஸ்ரகாம பூஜயும் ஸெஸெவஶ்ய்க்கட்ட-
18 ஸீக்கு [சூ]லகாழியால் ஶ-ஞாழி சாஸிஶில் ஒரு தளிகை [ஶி]-
19 வெஶ்ரூமும் கறியமுதும் நெய்யமுதும் அடைக்கா[யி க]-
20 முதுபடிக்கும் கடஸீல[க்கு][காவதூ]ரில்க்கயக்கா-
21 ல்பட்டடையில் இருபத்துகா[லடிக் கொலா]ல்
22 குழி நாறும் நிதவெரியில் எரிஞ்ழில் நடிமதகு-
23 ப்பற்றில இருபத்துகாலுஅடி கொலால் குழி
24 ணூற்றன்பதும ஆக குழி இருணூற்று கநுபதும் [ஞங்காழனு]-
25 பஸித்துக்கொண்டு இஜ உலப[த்]தை [வறி]பாலித்து
26 வருகுமவர் ஹாஶூாஜமொத்தத்து வொயாயகஸ-ஸ்ரு-
27 ரத்து யஜ-ஸ்ரூவாயஶ்ராபகாரந ஸைவாஶிரியர் வஸஜ-
28 ராயம-ர-ர்க்கள் நட[த்]துவ[ராக]
29 நிகஶ்வஹஸ்ரகாமபூஜைகஜ . . . யங்கா . . . . . .
30 ல் குழி ளாகுய வரஹாஶமிருநாழி இதுக்கு வி . . வெடுக்கி . . .

[1] No. 120, *South-Indian Inscriptions*, Vol. I. [2] ர்ராழ-ர் looks like a correction from மகாஜ.

31 அனந்தயச்சிவனுக்கு குழி ளாகவும் வரலாறு மிருகாழி . . . . . .
32 திறைவரும் அதுஹவித்துக்கொ[ண்டு] பூசை . . . . பண்ணிவரக்க-
33 டைவராகவும் இதுக்கு யாதொருவர் அஹிதம் நினைத்தவர்-
34 கள் மம்மைக்கையில் க[ா*]ராம்பசுவைக் கொன்ற தொ-
35 . . . . . பொக[க்*]கடைவராக[வும்] [|*]வுதாவி மாணம்
36 . . . ழி வாறுகாந்வாயநழி வாறுதாவஹாரண
37 . . . த்தஷ்டமழி ஹவெதீ [||*]
38 ஸ்ஹஷ்ட [||*]

No. 51.

(*A.R. No.* 51 *of* 1888).

ON THE BASE OF THE BACK OF THE SAME GOPURA, RIGHT SIDE.[1]

1 ஸ்ஹஷ்ட வ்ருத்தி [||*] ஸ்ரீகுஷஹாரிணுவெசுரன் [ஹரிராயவிஹர]டகு வாஷைக்குத் தப்புவராயர் கண்டன் முவராயர் கண்டன் கண்டகாடு கொண்டு கொண்டகாடு குடாதான் பூறவதெகூண வஷிஷ[உகார]வஸ்ஸகரதிபதி ஸ்ரீவிரப்பிறதாப விர-காவிம ஹதெவ கூஷ்ணகவராஹராயர் வரயிவிராஜ்யழி பண்ணிஅருளாநின்ற ஸகாவ்தழி

2 கசாரநடு-ன்மெல் செல்வாநின்ற [ஸ்ரீவவஸ்வ]தாரத்து விம்ஹநா . . . . . யும் சுக்கிறவாரமும் பெற்ற இரவதிகூதரத்து நாள் திருவிரிஞ்சி-புரம் உடையார் வழித்துணை[நா]யினர் ஸ்ரீபண்டாரத்தார் வண்டுவராபதிகாட்டு திருவிரிஞ்சிபுரம் கொபாலசெட்டியளில் எழும்பொக்கதொன் பச்சைகாயன காங்-கைய கச்சிப்பெருமாள்செட்டியா-

3 [ப்]பர்[சொ]முக்கொன் . . . . . மாள் காரக . . . . . ண்டான் கொபாலவி . . . . ஹக்கும் திருச்சாந்து உபயம் குடித்தபடி உடையார் . . . . ணைகயினர் திருநாள் க . . . க்கும் இனி-மெல வருகிற நாஹுக்கும் திருநாள் [ஒ]ன்றுக்கு கட்டளை எழாந்திருநாஹுக்கு திருச்-சாந்து முக்கழஞ்சும் ஒன்பதாகதிரு-

4 நா . . . . . ழு கழஞ்சும் . . . . . திரு-நாஹுக்கு உபயம் முக்குறுணி அமுதுபடியும் [திருநாள்] திருநாள்தொறும் இம்-மரிசாதி சந்தி . . . . . த்திவரகடவர்களாகவும் இதுக்கு இயாதொருவர் அகிதம் பணணினவர்கள் மம்மைக்கையில் காராம்பசுவைக் கொன்ற பாவத்திலெ பொகக்கட-

5 . . . . . இப்படிக்கு ஸ்ரீகு திருவுண்ணுழிகை வபையொ[ம்] . . . . . ஸ்வாரவெகூ இவை வெகஷிணூ-ஏகி-ல் ஹட்டு எழுகது இவை பாலனுக்கு இறங்கினகமபி எழுத்து இவை பெரியகா . . . . எழுத்து இவை திருச்சிற்-றம்பலடையர் எழுது இவை சைவாதிராயர் எழுத்து இவை வழித்துணைகம்பி எழுத்து

6 இவை தழுவக்குழைத்தாம்படையர் எழுத்து இவை மாற்கவஹாயபடையர் . . . . . ப அரசபடையர் எழுது இவை அப்பரான்[ப*]டையர் எழுத்து இவை சமயமங்கிரி எழுத்து இவை கொயில்கணக்கு மணிமங்கலமுடையா அளைச்சி எழுத்து இவை கொயில்கணக்கு பெருமபூதாருடையார் சங்களராயர் எழுத்து [||*]

No. 52.

(*A.R. No.* 52 *of* 1888).

IN THE SAME PLACE.[2]

1 ஸ்ஹஷ்ட வ்ருத்தி [||*] ஸ்ரீசங்[ஹாரிண]வெஸ்வர ஹ[ரிராய]விவாடகு வாஷைக்குத் தப்புவராயர்கண்ணகு முவராயா . . . . . சுரத்தாணன் கண்டகாடு கொண்டு கொண்ட[னு]டு [குடாதா]ன . . . . . .

[1] No. 121 of *South-Indian Inscriptions*, Vol. I.

[2] *Ibid* No. 122.

2 ராஜ்ய பண்ணி அருளா . . . . . க்சாகயஉ-ன் . . . .
. . . . . வ்ரஹோய-ஞ்கஸம் . . . . . கன்னிகாயற்று வ-ஹவ்ஹ-
[வக்ஷ]த்து ஹெரயொஉஶியும் சொஹவாராமும் பெற்ற . . . . . .
. . த்து நாள் கூஷ்ணஉவஹ் . . . . . ன் யஜ்ஹோக . . . . . திப்-
பாசஉடையர் உடையார் . . தூணை[னு]யனுர்

3 திருப்பணியாரமும் நூறு . . . . . தம் விய . . . . . .
. இக்தநாடு தென்கரை திருவிரிஞ்சிபுரத்து மெல்பிறமான இறையன்காடு . . .
. . . . நஞ்சை புஞ்சை நா . . . . . கெவலியும் . . . . . .
வழித்துணை[ய]னர்[சு] கெவஹாந்ய்ஹ்ஆக . . . . . .

4 தருளி உபையமும் நடத்துவருகையில் யிக்த ஊரில் உபயத்தில் அமுதுசெ[ய]யிற அமு-
துபடி ஐய்ஞ்குறுணிக்கு அரி . . . . ஞ்சு இதுக்கு கூஷ்ணகெவமகாரா . . .
. . திபபாசஉடையர் . . . . ம் தண்மமாக இரையன்காடு காணிக்கம்
மங்கர[ச]ய்யன் விடுவிக்கையில் . . . . . .

5 மம் நடத்திவரக் . . . . . யாதொருவர் அகிதம் பண்ணினவர்கள்
மஎகெக்கூரையில் காராம்பசுவை . . . . . கவும் . . .
க்கு . . . . . உண்ணுழிகை வஎ[ஹ]யாம் ஸ்ரீஹெஹஸ்ர ரஎகெஹ
இவை . . . . . ஷாஹ . . . த்து இவை பாலனுக்கு இறைஞ்ஞ
கம்பி எழுத்து

6 இவை பெரியநாட்டு கம்பி எழுத்து இவை திருச்சிற்றம்பலபடர் எழுத்து இவை சைவ்
வாதராயர் எழுத்து இவை த[மூவக்]குழஞ்சாம்ப[டர்] எழுத்து இவை மாற்க
ஸஹாயபட்டர் எழுத்து இவை அரசபடர் எழுத்து இவை அ[யி]ராண்டார் எழுத்து
இவை சமையமங்கிரி எழுத்து இவை கொயில்[கணக்கு] குலமாணிக்க[ன்] எழுத்து
இவை கொயில்கணக்கு பெரும்பூதூர் உடை . . . . .

No. 52-A.

(*A.R. No.* 52-*A of* 1888).

ON THE BACK OF THE SAME GOPURA.

1 ஸ-ஹஷ்ஹ ஓழ் [‖*] ஸ்ரீஷ ஷஹாஷ்ஜலெசுர ராசாதிராசன் ராசபரமெ[சு]ரன் ஸ்ரீவீர-
வ்ரதாபன் ஸ்ரீவீரவெங்கடபதி-

2 தெவமஹாரா[யர் பிறுதவி]ராச்சியம் பண்ணியருளாநின்ற சாலிவாகன வகாஷ்ரம்

3 கூறுாஉ்ள-ன்மெல் செல்லாநின்ற விஸ்ரவசுசங்வெற்சரத்து ரிஷபகாயற்று பூறுவப-

4 கூதித்து . . . சமியும் ஸ-[கூர]வாரமும் பெற்ற அக்கத்து ளுள் செயங்கொண்ணுசொ-
ழமண்ணலகு பஹுஹற்-

5 கொடத்துக் கரைவழியாகவட்டு பாலாற்றுஞு தென்கரை திருவிரிஞ்சிபுரம் உடையார்
வழித்துணை-

6 கயிஞா கொயில் தானமாயெஸ்ரர் கிழைத்தெரு மெலைத்தெரு மன்ரூடியில்

7 வியாபாரியள் . . . . . செணைக்கடையார் மற்றும் சில்லறை பட்டடையாற்கும்
ஸ்ரீமன்மகா-

8 மஜலெஸ்ரரங் சில்லெளுள் ஒபளதெவமஹாராயன்கவர்கள் கி[ஷ்ண]மராஜயனவ[ர்*]-
களுஞு புண்ணியமாக

9 யிக்த . . . . . வரைக்கு நடந்து பொறுப்ப . . . .
களில் . .

10 ம் சறுவமான்யமாக கட்டளையிட்[டு] . . . . . கைய்க்கொள-
முதலியள்

11 நெயிற தமிக்கு மாதம் ஒன்றுக்கும் தறி ஒன்[று]க்கு ட இ-பாகவும் கொ . . . .
. . . . தலைக்-

12 கட்டுக்கு மாதம் ஒன்றுக்கு பணம் ஒன்று க[ா]லும் வியாபாரியளுளுக்கு மாதம் ஒன்றுக்கு
. . . . . .

13 ம் முக்காலாகவும மன்ரூடியள் செணைக்கடையார் செய்படவர் தலைக்கட்டுஞு [மாதம்
ஒன்றுஞு]

14 தலைக்கட்டுக்கு மாதம் ஒன்று பணம் அரையாகவும் யிடையர் புலவர் தலைக்கட்டுஞு
யிருபடி கட்டளை

15 பண்ணிக்குடு[க்*]க சொல்லி ராசாவையனவ[ர்]கள் பாரபத்தியம பெரிய(க்)கெசவ-
காய-
16 க்க(ர)ற்கு உத்தார மிட்டபடியிலெ இப்படியெ கிழைத் . . . . . [விரிஞ்]-
17 புறத்திலே ஸாதனம் பண்ணிக்குடு[த்தார் ஒ]பன . . . . . சாதனப்-
18 படியெ ஆசந்திரூர்க்கமாக சந்திரூகித்தவரையும் . . . . . டவதாகவும்
19 யிக்த தன்மத்துக்கு யாதொருவா அஹிதம் நினைத்தபெர் கெங்கை
20 கரையிலெ மாதாபிதாவைக் கொன்ற பாவத்திலெ பொ[கக்]கடவ(ர)-
21 தாகவும் [॥*]

No. 53.

(*A.R. No.* 53 *of* 1888).

INSIDE THE BACK GOPURA.[1]

1 ஓழ ஸ்ரீஹரிஷ்ண [॥*] வம்ஸவயெ்ர் ஸகலவ்யாஷெ ஸ்ரீவிரிஞ்ஸ்ராய
2 ஷ ஸ்ரீஷஷ்ரீ்காராயஸ்ரீ ஸொகஸ்ரீ ஷ விஸெஷகஃ | வரவ்ர-
3 ககாணிஷ்ந மௌகரீாத்தயஜந ஷ | வீராயாவெ்ந
4 உத்தா ஷி ஸராஃஸாஸகரீஷ்ரஸ்ரீ | ஸ்ரஷ்ரீ ஸ்ரீஷகுஷொரிஞ்ஸெஸ்ரா
5 ராஜாயிராஜ ராஜவராஜிஸ்ரா ஸ்ரீஷஷ்ச்சதெவஷொராயர் பிறுதிவிராஜ்ரீ
6 பண்ணியருளாநின்ற ஸகாஸ்ரீ கூசாநுயிசை-ன்மெற் செல்லாநின்ற நநநவஸ்ரா-
7 த்து குழபராயற்று அபரபக்ஷத்து சதுஷ்ஷியுழ் ஷுவாரமும் பெற்ற அவிடத்து நா-
8 ள் சிவராத்திரி புண்ணுகாலத்திலெ உடையார் வழித்துணைநயிநார்க்கு காணி-
9 க்க வீரப்பயர் விட்டு ஸராமங்களுக்கு ஃஷ்ராவாஸநழ் பண்ணிக்குடுத்தபடி நிஷ்ட-
10 மாகவிணக்குச் செல்லும் காவதூர்ச்சிர்மையில் சிறவெரி ஸராமம் ஒன்று-
11 ம் இதுவும் நம்மிட உம்பளிகை ஸராமமாக கிழை விராசூர் அஸ்ரஹாரழ் நிங்கலாக தந்-
தபடி அங்கராயன்குப்ப முள்பட
12 ஸர[ாம]ம் ஒன்றும் ஆக ஸராமம் இரண்டும் உடையார் வழித்துணைநயிநார்க்கு ஃஷ்ர்-
ஸாவாஸநழ் பண்ணிக்குடுத்தொம் இந்த ஸராமம்
13 இரண்டுக்குழ் பறுக்குச் செல்லுழ் நஞ்சை புஞ்சை நாற்பாற் கெல்லையும் மாவடை மரவ-
டை சகல சமுதாயபிராத்தியு முள்பட
14 ரொகை சிறவெரிஸராமம் ஒன்றுக்கு பொன் முப்பது ஷ உ கா-ள ஷ அங்கராயன்குப்ப
முள்பட விராசூர்க்கு பொன் நூஷ உ கா-ள ஆக
15 ஸராமம் இரண்டுக்கும் ரொகை பொன் சுஷ-ம் உ சூா-ளத்துக்கும் க..க்கும் உபயம்
நாள் ஒன்றுக்குத் திருவந்திக்காப்புவெளை-
16 யில் நம்மிட [அவி]உபயமாக அமுதுக்கு சதை நெ. பயறு ஷி நெய் ஷ வெல்வ[ம்*]
பலம் க கறியமுது பலம் சு திருவிளக்கு கா விஸெஷபூ-
17 சை ஸங்கூரீ உஷயம் சாத்துக்காப்பு எணவிண ரூ பழம உா தெங்காய் ஷி தென் உவ
சர்க்கரை சவ திருமெனிப்பூச்சு பலம்
18 ஷி கற்பூரம் கழஞ்சு க குங்குமப்பூ கழஞ்சு க நெநெ்ரீழ் சம்புராயநூண பத்திலெ நஇநார்
வறியருளுகையில் அமுதுக்கு
19 . . பயறு ஷ நெய் சுவ வெலல ஸ அவி திரு[வி]ஷி எழுந்தருளப்பண்ணக் கூவிஆள்
கொடி குடைக்கு ட உ பரதத்துக்கு எண்விண
20 . . . வும் வைகாசிமாதம் விமான . . . . . தெற்பத்திருநாள் நான் முன்-
றுக்கு நெநெவெரீழ் ஸ நரைபயறு ஷசவ வெல்வ[ம்+] பலம்
21 . . நெய் ஷவ கறியமுது பலம் நூ, மிளகு நூ உப்பு நூ திருமெனிக்குச் சாத்தச்
சந்தனம் பல . . . . . ஷத[து]க்கு சந்தநம பலம் ஸாஅ ஆக
22 சந்தநம பலம் ஸாஉவி கற்பூரம் கழஞ்சு உ குங்குமம் கழஞ்சு ஷ நிநவிஷி எழுந்தரு . . .
. . . குடை கூவியாளுக்கு நாள் முனறுக்கு
23 ட சு எண்விண சூதஉஷ இப்படி கட்டளையிட்ட அவசரம் ஷ ஸங்கரீஉஷயமும் வெ . .
. . . நும் கடக்கும்படிக்கு விட்ட சிறவெரி-
24 ஸராமமும் கிழைவிராசூர் அஸ்ரஹாரம நிங்கலாகநிறப்பும் அங்கராயர் . . . . .
ள்பட்ட ஸராமம் ஒன்றும் ஆக ஸராமம
25 இரண்டும உஸராதி[கு]வரை கடகக்கடவதாகவும் [॥*]

---

[1] See No. 123 of *South-Indian Inscriptions*, Vol. I.

No. 54.

(*A.R. No.* 54 *of* 1888).

ON A STONE BUILT INTO THE FLOOR OF THE COURT-YARD OF THE SAME TEMPLE.[1]

1 ஸ்ரீ கொவிசைய கந்திவிக்[கிம
பரும]-
2 ற்கு யாண்டு ஒன்பதாவது . . .
. .
3 மானடிகன் செருகலமங் . . .
4 குகரத்தார்க்கு உள்ளூர் . . . .
5 விட்டு ஸவு-ஃபரிசாலம் கொடு .
. . .
6 விடெல்விடிகு மம்மளி க . .
. .
7 ணமும் பி . . . . . .
8 ம் மழிச் . . . . .

No. 57.

(*A.R. No.* 57 *of* 1888).

ON ANOTHER STONE IN THE SAME PLACE.[2]

1 மதிரைகொண்ட கொப்பரகெசரி-
2 பன்மக்கி யாண்டு முன்[ருவது]
3 மானமூத்தி
4 பொன்னை
5 தொறுவிய
6 யன்று . . கொ பட்டான் [||*]

---

[1] *Ibid* No. 124.

[2] *Ibid* No. 126. This inscription is engraved on a hero-stone bearing the image of a man holding in his right hand a sword and in the left a bow.

APPENDIX II.

ADDENDA AND CORRIGENDA TO SOUTH-INDIAN INSCRIPTIONS, VOLUME IV.

Page v, Table of Contents.—*Under* "Ukkal" *add* "Mamandur 136 to 138".
" " " *For* 44 to 46 against "Virinchipuram" *read* 44 to 61.
" " " *For* 281 against "Hampi" *read* 280.
" " " *For* 99 to 138 against "Conjeeveram" *read* 99 to 135.
" vi.—*Under* "Salem taluk" *remove* "Vallimalai 323".
" vii, No. iv.—*For* Srirangam *read* Hampi.
" 1, No. 10.—*After* "Ibid No. 51" *add* "Re-edited in *Epigraphia Indica*, Vol. V, p. 81", E H.
" 2, No. 14.—*After* "Ibid No. 53" *add* "Re-edited in *Epigraphia Indica*, Vol. VII, p. 193*f*", E. H.
" 4, Nos. 44 to 61.—*After* "Ibid Nos. 56 to 58 and 115 to 129" *add* "and Vol. II, p. 304*e*", E. H.
" " Nos. 66 to 69.—*After* "*Epigraphia Indica*, Volume IV, pages 177*ff*" *add* "and p. 360", E. H.
" 5, Nos. 89 to 92.—*After* "Ibid Nos. 74 to 77" *add* "and *Epigraphia Indica*, Vol. VI, p. 331", E. H.
" 9, line 3.—*For* ಯಜ್ಞ *read* ಯಜ್ಞ.
" 10, line 10 from top.—*For* ಪ್ರತಿಷ್ಠಾ *read* ಪ್ರತಿಷ್ಠಾ.
" " Note 3.—*Remove* the word "be".
" 13, No. 138, line 4.—*For* ಪಾ[ನ*] *read* ಪಾ[ನ*].
" 14, No. 140, heading.—*For* "grabha" *read* "garbha".
" " No. 141.—*Remove* [ಮ*] at the end of line 23.
" 18, No. 157, line 5.—*For* ಕ್ಷಗಪ *read* ಕ್ಷ(ಗ)ಪ.
" 27, Nos. 170 to 219.—*For* 56 *read* 50.
" 33, line 11.—*Remove* the hyphen before ಮಲ್ಲ.
" 37, line 7.—*Transpose* [||-] *after* ಕಟಲಲ.
" 42, line 6.—*For* ನಇವೇದ್ಯ *read* ನಇವೇದ್ಯ.
" 51, line 5.—*Read* वशी and सतत *for* वसी and सताता.
" 61, Note 1.—*For* सिद्धि *read* सिद्धि.
" 79, No. 288, line 1.—*For* ಬಮ್ *read* ಬಮ್.
" 83, No. 304, heading.—*Add* "the" between "on" and "outer".
" " No. 306 " Do. do. do.
" " No. 309, line 3.—*For* ಕಿತ್ತಲಜಾರ *read* ಕಿತ್ತಲಜಾರ.
" 87, No. 310, line 4, end.—*For* ಮು- *read* ಮು[ಕಲಿ*].
" 91, line 18.—*For* ಮಕ ಕಲಿ *read* ಮುಕ್ ಕಲಿ.
" " line 19.—*Before* ಲಿ*] *insert* [.
" 99, No. 351, line 5.—*For* ಒರ್ *read* ಒಗ.
" 104, line 3.—*For* ವಕಗ *read* ವಕಗ.
" 106, line 3.—*For* ಕಬಳಲಿ *read* ಕಬಳಲಿ.
" 108, line 6.—*Remove* the hyphen at the beginning.
" 111, line 91.—*For* ಮಕರಗಕಯ *read* ಮಕರಗಕಯ.
" " line 106.—*For* ಇಪ್ಪತ್ತ* *read* ಇಪ್ಪತ್ತ[1].
" 112, line 5, beginning.—*For* ಒ *read* ಬ.

Page 113, No. 377.—The first 4 lines up to the date are published in the *South-Indian Inscriptions*, Vol. II, p. 305*e*, E. H.

„ 114, line 4.—*For* வைரகதமையம் *read* வைரஹகபம்.

„ 115, line 14.—*For* தென *read* தென்.

„ 119, No. 397.—*Add* "Published in the *South-Indian Inscriptions*, Vol. II, p. 153", E. H.

„ „ line 3.—*For* கிய-டியர *read* கிய-ஹெர.

„ 122, No. 415, line 1, end.—*For* [வி]யி *read* [விர]யி.

„ 125, No. 421, line 1.—*For* நாவையை *read* நாஸ்ய.

„ 135, No. 435, line 4.—*For* [கரு]ளாக *read* களாக.

„ 140, No. 501, line 2.—*For* வழிகிரஹாத் *read* வழிஷ்ணாத்.

„ 142, line 12.—*In* கிவ-ஹாவஹிலெயா *delete* வி and *for* வீகரக் *read* விஜ்ரவக்.

„ „ line 13.—*For* வஹ *read* ஹ்ரஹ.

„ „ No. 504, line 3.—*For* கிகட-கட-ட *read* கிக-ட-கட.

„ 144, line 5.—*For* ஹஞந *read* ஹஸ்ந.

„ „ line 6.—*For* உஸஉ *read* உஸதி and *for* விஜ்யை *read* ஷஜ்யை.

„ „ line 8.—*For* வஹாத்ஸவ *read* வஹா.

„ „ line 9.—*For* ஸஷ்ட *read* ஸாஷ்ட : *insert* a stroke before the star in the brackets : and *before* உகவவா *add* கவவ.

„ „ line 11.—*For* வாஜ்ஜை *read* வாஜ்ஜி : and *for* | ஜ்ஜிஷ்டெயா *read* க-டிஷ்டெயா.

„ „ line 12.—*For* வாஸஜி *read* வாஸஜ்ரி : *for* [தீதி]ஜ்ர *read* தீதிகஜ்ர and *for* விஷ *read* விஷ.

„ 146, line 6.—*For* ஸாஜ்ஜ-ர்ணை *read* ஸாஜ்ட-ர்ணை.

„ 150, No. 507, line 4.—*For* நாலவா *read* நால்வர்.

„ „ Note.—*For* பொன் *read* கழஞ்சு.

„ 152, No. 523, line 4.—*For* கல்லூல் *read* கல்லூரில் and *for* மதுராந்தரிக *read* மதுராந்தக.

„ 156, No. 529, line 1, beginning.—*Add* 1.

„ 160, line 46.—*For* வாமணி *read* ஸிவாமணி.

„ 174, No. 535, line 7.—*Omit* ந in நரசஜ்ர.

„ 185, No. 553, line 3.—*For* ஒவஹாஜ *read* ஒவாஜ.

„ 186, No. 555.—*For* walls *read* wall.

„ 187, line 29.—*For* திருவையறு *read* திருவைய[ர*]று.

„ 190, No. 625.—*For* On *read* In.

„ 194, No. 645, line 3.—*For* பொகப்பு *read* பொகதப்பு.

„ „ No. 647, line 1.—*For* வல்வ *read* வல்ல.

„ 195, No. 648, line 2.—*For* சாகை *read* சா[ரி*]கை.

„ „ No 649.—Some mistakes have crept into the text. For the correct reading see *Epigraphia Indica*, Vol. III, p. 93, where it is published.

„ 196, line 13.—*For* காஜஹஸ்ரவ்ரஹ் *read* காஜஹாஷ்ஸ்ரஹ்.

„ 201, line 1, end.—*For* the hyphen *have* a dot.

„ 279, No. 813, line 2.—*For* கிபுதத் *read* புதித்.

„ „ „ „ line 3.—*For* பூவா *read* பூவர்.

„ 285, No. 825, line 4.—*For* வராணம் *read* வரோணம்.

„ „ „ 826, line 1.—*For* வகிஜ்-ர்வி *read* வகிஹெவி.

„ 287, No. 829.—At the end of the text mark 1 in place of the stroke.

„ 289, No. 850, line 5.—*Remove* கி in கிகழுகும்.

„ 292, No. 857, line 3.—*For* குவொஜ *read* குவொஜ.

„ 294, line 3.—*For* உகரவத்தி-ர்கற் *read* உகரவத்தி-ர்கள்

„ 338, No. 1030, line 5.—*Remove* [||*].

„ 495, No. 1412, line 39.—*For* கஜ்-ர் *read* கஜ்-ர்.

CENTRAL ARCHAEOLOGICAL LIBRARY New Delhi
73025